

### المركز العربي للتعريب والترجمة والتأليف والنشر

## الاقتصاد الدولي



#### **JAMES GERBER**

ترجمة

د. حسان اسماعیل

د. أحمد صالح

د. هیثم عیسی

د. قیس خضر

مراجعة علمية

أ. د. مطانيوس حبيب

المركز العربي للتعريب والترجمة والتأليف والنشر



#### المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم

## الاقتصاد الدولسي

## By James Gerber

San Diego State University

ترجمة

د. حسان إسماعيل

د. هیشم عیسی

د. أحمد صالح

د. قيس خضر

مراجعة علمية أ. د. مطانيوس حبيب

## International Economics

James Gerber

SIXTHEDITION

Authorized translation from the English language edition, entitled INTERNATIONAL ECONOMICS, 6th Edition; ISBN 10: 0132948915; by GERBER, JAMES; published by Pearson Education, Inc, PUBLISHING as Prentice Hall. Copyright® 2014 by Pearson Education, Inc.

All rights reserved. No part of this book may reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, recording or by any information storage retrieval system, without permission from Pearson Education, Inc. ARABIC language edition published by Arab Center for Arabization, Translation, Authorship and Publication (ACATAP). Copyright<sup>©</sup> 2013.

هذه ترجمة مجازة للمركز العربي للتعريب والترجمة والتأليف والنشر بدمشق من اللغة الإنكليزية للكتاب المذكور أعلاه.

2013© حقوق النشر والطبع في جميع الدول العربية محفوظة للمركز العربي للتعريب والترجمية والتأليف والنشر، ولا يسمح بنقل أو إعادة إخراج لأي جزء من هذا الكتاب بأي شكل كان أو بأي وسيلة ميكانيكية كانت أم الكترونية، أو بأي طريقة من طرق تخزين المعلومات أو التصوير بدون موافقة مسبقة من المركز.

الاقتصاد الدولي

ترجمة: د. هيثم عيسى د. حسان اسماعيل

د. قيس خضر د. أحمد صالح

المركز العربى للتعريب والترجمة والتأليف والنشر بدمشق

ص.ب: 3752 \_ يمشق \_ الجمهورية العربية السورية

هاتف: 3334876 11 963 + \_ فاكس: 3330998

E-mail: acatap2@gmail.com

Web Site: www.acatap.org

جميع حقوق النشر والطبع محفوظة

للمركز العربي للتعريب والترجمة والتأليف والنشر بدمشق 2013

#### بقلم الأستاذ الدكتور زيد إبراهيم العساف مدير المركز العربي للتعريب والترجمة والتأليف والنشر

في إطار سعي المركز العربي للتعريب والترجمة والتأليف والنشر، للمساعدة في تعريب التعليم العالي يسره أن ينقل إلى العربية الطبعة السادسة من كتاب "الاقتصاد الدولي" لمؤلفه الأستاذ جيمس جيربر ذي الشهرة العالمية والمكانة المتميزة في مجال الاقتصاد اللتين اكتسبهما من خلال كتبه وأبحاثه العديدة.

وقد وقع الاختيار على هذا الكتاب نظراً للشهرة الكبيرة التي حظي بما في الجامعات العالمية وبالأخص الأمريكية، فهو يتميز بمنهجية علمية تربوية حيث حُدد لكل فصل من الكتاب هدف يتم التركيز عليه، يقدم له المؤلف ببضعة أسطر تتضمن الأهداف التعليمية وما هي الدروس التي يجب أن يتعرف عليها القارئ والمسائل التي يمكنه الإجابة عليها بعد تمثل محتويات الفصل.

قُسم الكتاب إلى أربعة أقسام: القسم الأول يتناول المؤسسات الاقتصادية الدولية منذ نهاية الحرب العالمية الثانية والدور الذي تلعبه في ترتيب نظام اقتصادي دولي وبناء اقتصاد السوق بالإضافة إلى دور الولايات المتحدة الأمريكية في توضع الاقتصاد العالمي ومكانتها الاقتصادية فيه؛ أما القسم الثاني فيكرسه للتحارة الدولية حيث يدخل في تحليل عميق لمشكلات التحارة الدولية والعلاقات بين الأقاليم ليصل إلى نتيحة يدافع عنها حول أهمية تحرير المبادلات الدولية، ليس فقط بين الدول وإنما بين الأقاليم الاقتصادية العالمية أيضاً. ويقدم أدلة رقمية من خلال الجداول العديدة المستقاة من إحصاءات المؤسسات المالية الدولية ومنظمة التحارة العالمية.

أما القسم الثانبي فيضم ستة فصول تتناول موضوع التبادل التجاري الدولي ويعرض فيه تحليلاً عميقاً للمزايا المقارنة والمكاسب التسي تولدها للاقتصادات المتمتعة بها ويؤكد أن الاقتصادات المغلقة بسياسة حمائية أو بحواجز جمركية تعريفية عالية أو بتطبيق نظام الحصص على المستوردات تُفوّت عليها مكاسب كبيرة وتلحق

الأذي بالنمو الاقتصادي وبالدخل والعمالة فيها أيضاً.

ويتناول القسم الثالث موضوع التمويل الدولي فيبحث العلاقة بين التبادل التجاري وميزان المدفوعات ويعرض أثر نظام سعر الصرف المطبق على الميزان التجاري ويتطرّق في الوقت ذاته إلى مزايا اقتصاديات السوق المفتوح على العالم الخارجي وتبادل المكاسب مع الشركاء التجاريين.

ولعل القسم الأكثر أهمية في الكتاب هو القسم الرابع المكرّس للاقتصادات الإقليمية، بل الأفضل أن نقول لأقلمة الاقتصاد العالمي، ويضم خمسة فصول :مكانة الولايات المتحدة الأمريكية، الاتحاد الأوربي، الإصلاحات في دول أمريكا اللاتينية وإستراتيحية تصنيع بدائل المستوردات، وجهود دول آسيا الشرقية لتحقيق النمو من خلال إستراتيحية الصناعات التصديرية وأخيراً تجربة دول مجموعة البريك الأربع (البرازيل، روسيا، الصين والهند) والتسي تحولت بعد انضمام جنوب أفريقيا إلى مجموعة البريكس. وفي هذا القسم يعرض البروفسور حبربر دور كل من هذه الأقاليم الأربعة وما يربط بين أعضاء كل منها من اتفاقيات وما حقق كل منها من إنجازات وكأنه يريد أن يقول إن لا اقتصاد عالمي تنفتح فيه الاقتصادات القطرية على بعضها بعضاً وتتحقق فيه العولمة الاقتصادية المنشودة إلا من خلال تطوير اتفاقيات وسياسات إقليمية تتناسب مع خصائص كل إقليم المجيث تتقارب مستويات النمو والدخل بين كل أجزاء العالم.

يقدّم البروفسور جيمس جيربر من خلال منهجه التحليلي وعرضه لرأي مؤيدي كل نظرية ورأي معارضيها مدعومين بالحجج وأحياناً بالأمثلة وأشكال بيانية لدعم آرائهم ما يؤمّن للدارسين منهجاً علمياً تربوياً يبعدهم عن التزمت وأحادية الرؤية ويوسّع أفق تُفكيرهم فضلاً عن تعليمهم كيفية الدفاع عن وجهات نظرهم بالدليل والحجة. ولكن الجانب الأهم في هذا الكتاب أنه يضع بين أيدي الأحيال العربية الصاعدة وقيادات الدول العربية والإسلامية دليلاً على تجاهل العلماء لهذه المجموعة الكبيرة من دول العالم، من الوطن العربي إلى العالم الإسلامي برمته ما يحفّز قيادات هذه الدول في الوطن العربي ومجموعة دول التعاون الإسلامي للالتفات أكثر إلى تعميق التعاون لإقامة تكتلات إقليمية تُمكّن هذه الشعوب من تنسيق سياسات الاعتماد على الذات في إطار إقليم واحد، أو عدة أقاليم، تبعاً لمستويات نمو كل منها ومواردها المتاحة وموقعها المغرافي تمهيداً لمزيد من التقارب بينها والسعي لتأهيلها لتكون شريكةً في الاقتصاد العالمي وليس تابعاً فقط. وذلك كما حدث لمجموعات الدول التي عالجها البروفسور حيربر والنتائج التي حققتها.

نأمل أن نكون قد دفعنا في إضافة كتاب جديد إلى المكتبة العربية يسهم في إغنائها وتفيد منه شريحة واسعة من المهتمين والعاملين في مجال الاقتصاد والعلوم والجالات الأخرى المرتبطة به.

#### المحتويات

XIX	مقلمة
1	الجزء 1: مقدمة ومؤسسات
3	الفصل 1: الولايات المتحدة والاقتصاد العالمي
3	مقدمة: تكامل الاقتصاد الدولي
4	عناصر التكامل الاقتصادي الدولي
6	نمو التحارة الدّولية
8	انتقال العمل ورأس المال
10	ملامح العلاقات الاقتصادية الدولية المعاصرة
12	التجارة والنمو الاقتصادي
14	المواضيع الاثنا عشر في الاقتصاد الدولي
14	مكاسب التجارة والنظرية الجديدة للتجارة (الفصول 3، 4، 5)
14	الأجور، الوظائف والحماية (الفصول 3، 6، 7، 8)
15	العجوزات التجارية (الفصول 9، 11، 12)
15	اتفاقيات التحارة الإقليمية (الفصول 2، 13، 14)
15	تسوية المنازعات التحارية (الفصول 2، 7، 8)
16	دور المنظمات الدّولية (الفصول 2، 8، 12)
16	أسعار الصرف والاقتصاد الكلي (الفصلان 10، 11)
16	الأزمات المالية وانتشار العدوى على الصعيد العالمي (الفصل 12)
17	التدفقات الرأسمالية وديون البلدان النّامية (الفصول 2، 9، 12)
17	أمريكا اللاتينية والاقتصاد العالمي (الفصل 15)
18	النمو الموجه بالصادرات في شرق آسيا (الفصل 16)
18	اندماج دول البريك في الاقتصاد العالمي (الفصل 17)
	المفردات 18 • أسئلة الدراسة 19

#### VIII الاقتصاد الدولي

21	الفصل 2: المؤسسات الاقتصادية النولية منذ الحرب العالمية الثانية
21	مقدمة: مؤسسات وقضايا دولية منذ الحرب العالمية الثانية
21	المؤسسات الدّولية
22	تصنيف المؤسسات الاقتصادية الدولية
22	صندوق النقد الدولي، البنك الدولي ومنظمة التجارة العالمية
23	صندوق النقد الدّولي والبنك الدّولي
25	الغات، حولة الأرغواي ومنظمة التحارة العالمية
27	دراسة حالة: جولات الغات
28	اتفاقيات التجارة الإقليمية
28	الأنواع الخمس لاتفاقيات التجارة الإقليمية
29	دراسة حالة: أهم اتفاقيات التجارة الإقليمية
31	اتفاقيات التجارة الإقليمية ومنظمة التجارة العالمية (WTO)
32	المؤيدون والمعارضون لاتفاقيات التحارة الإقليمية
33	دور المؤسسات الاقتصادية التولية
34	تعريف السلع العامة
35	الحفاظ على النظام والحد من عدم اليقين
37	دراسة حالة: بريتون وودز
38	الانتقادات الموجهة للمؤسسات الدولية
39	السيادة والشفافية
40	الأيديولوجيا
41	تكاليف التطبيق والتكيّف
	ملخص 42 • المفردات 43 • أسئلة الدراسة 44
45	الجزء 2: التجارة الدولية
47	الفصل 3: المزايا المقارنة وعوائد التجارة
47	مقدمة: عواند التجارة
47	آدم سميث وانتقاد القومية الاقتصادية
49	نموذج مبسط للإنتاج والتحارة
49	المزايا الإنتاجية المطلقة وعوائد التجارة
51	دراسة حالة: عوائد التجارة في يابان القرن التاسع عشر

#### المحتويات IX

52	المزايا الإنتاجية المقارنة وعوائد التجارة
53	منحنسي إمكانيات الإنتاج
54	الأسعار النسبية
55	منحنى إمكانيات الاستهلاك
56	عوائد التحارة
58	سعر التبادل والأسعار المحلية
59	مقارنة بين المزايا الإنتاجية النسبية والمطلقة
60	عوائد التبادل التجاري في غياب المزايا المطلقة
61	دراسة حالة: تغير المزايا النسبية في جمهورية كوريا 1960-2007
62	"التنافسية" والمزايا النسبية
64	إعادة الهيكلة الاقتصادية
66	دراسة حالة: فقدان المزايا النسبية
	ملخص 68 • المفردات 69 • أسئلة الدراسة 69
71	الفصل 4: المزية المقارنة ووفرة عامل الإنتاج
71	مقدمة: محددات المزايا المقارنة
72	نظرية التجارة الحديثة
72	نظرية هيكسشر - أوهلين (HO) في التجارة
73	المكاسب من التحارة في نموذج هيكسشر-أوهلين
77	التجارة وتوزيع الدخل
78	مُبرهنة ستولير-ساميولسن
80	نموذج العوامل الخاصة
82	دراسة حالة: المزية المقارنة في مورد طبيعي وحيد
84	الاختبارات العملية لنظرية المزايا المقارنة
85	إغناء تموذج هيكسشر -أوهلين
85	دورة الَّمنتَج
88	دراسة حالة: التجارة بين الولايات المتحدة والصين
89	أوجه الاختلاف بين التجارة الخارجية والاستثمار الأجنبي
91	تدويلُ الأعمال وتعهيد الأنشطة
92	دراسة حالة: تدويل الأعمال من قبل الشركات الأمريكية المتعددة الجنسيات
94	الهجرة والتحارة

#### X الاقتصاد الدولي

96	أثرُ التجارة على الأجور والوظائف
	دراسة حالة: هل نُقدم إحصائيات التجارة صورةً مشوهة عن العلاقات التجارية؟ حالة الجيل الثالث
98	iPhone 3G من الآينون
	ملخص 99 • المفردات 100 • أسئلة الدراسة 100
103	الفصل 5: ما وراء المزايا النسبية
103	مقدمة: أسباب إضافية للتبادل
104	التبادل التجاري البيني في الصناعة
105	خصائص التبادل التحاري البيني في الصناعة
109	مكاسب التبادل التجاري البيني في الصناعة
110	دراسة حالة: التبادل التجاري بين كندا والو لايات المتحدة
111	التجارة والجغرافيا
112	الجغرافية ☐ تكاليف النقل واقتصاديات الحجم الداخلية
113	دراسة حالة: التحول الجغرافي للإنتاج الصناعي المكسيكي
114	اقتصاديات الحجم الخارجية
115	التجارة واقتصاديات الحجم الخارجية
117	السياسة الصناعية
118	السياسات الصناعية وفشل السوق
121	أدوات السياسة الصناعية
122	مشاكل تطبيق السياسة الصناعية
123	دراسة حالة: هل تعيق قواعد منظمة التجارة العالمية المناهضة للسياسات الصناعية الدّول النّامية؟
	ملخص 125 • المفردات 126 • أسئلة الدراسة 126
129	الفصل 6: نظرية الرسوم الجمركية والحصص
129	مقدمة: الرسوم الجمركية والحصص
129	تحليل الرسوم الجمركية
130	فائضُ المستهلك وفائض المُنتج
132	الأسعار، الإنتاج والاستهلاك
133	تخصيص الموارد وتوزيع الدحل
136	دراسة حالة: مقارنة معدلات التعريفة الجمركية
137	تكاليف أنحرى محتملة
138	حالة البلد الكبير

المحتويات XI	
139	المعدلات الفعّالة مقابل المعدلات الاسمية للحماية
141	دراسة حالة: جولتا الأوروغواي والدوحة
143	تحليل الحصص
144	أنواع الحصص
144	الأثر على أرباح المنتحين الأجانب
147	الصيغ المخفية للحماية
148	دراسة حالة: حقوق الملكية الفكرية والتجارة الذولية
	ملخص 149 • المفردات 150 • أسئلة الدراسة 150
153	الفصل 7: السياسة التجارية
153	مقدمة: السياسة التجارية، التعريفة، والجدل حول الحماية
154	معدلات التعريفة التجارية لدى الدول التجارية الرئيسة
156	تكاليف سياسة الحماية
158	منطق العمل الجماعي
159	دراسة حالة: الإعانات الزراعية
161	ثماذا تقوم الذول بحماية صناعاتها
161	تحقيق الدخل للحكومات
162	حماية الوظائف
163	حجة الصناعات الناشئة (الوليدة)
164	حجة حماية الأمن الوطني
164	حجة حماية الثقافة الوطنية
165	حجة الانتقام
166	دراسة حالة: المعارف التقليدية والملكية الفكرية
167	سياسات الحماية في الولايات المتحدة
168	الرسوم التعويضية لمقابلة الدعم
169	رسوم مكافحة الإغراق
171	تحرير الشرط الوقائي
172	الفصل 301 والمادة 301
172	دراسة حالة: العقوبات الاقتصادية
	ملخص 174 • المفردات 174 • أسئلة الدراسة 175

177	الفصل 8: التجارة الدولية ومعايير العمل والبيئة
177	مقدمة: الدخل والمعايير
178	وضعُ المعايير: التوفيق، الاعتراف المتبادل أو الفصل؟
180	دراسة حالة: الدخل، البيئة والمجتمع
181	معايير العمل
182	تعريف معايير العمل
183	دراسة حالة: عمل الأطفال
184	معايير العمل والتحارة
186	الأدلة على أنَّ المعايير المنخفضة تمثَّل ممارسة سلبية
187	دراسة حالة: منظمة العمل الدّولية (ILO)
189	التجارة الدولية والبيئة
189	الآثار العابرة وغير العابرة للحدود
191	دراسة حالة: الحواجز التجارية والكائنات المُهددة بالانقراض
192	بدائل الإجراءات التجارية
193	أصاقات الصادرات
193	طلب المعايير في البلد الأم
195	زيادة المفاوضات الدولية
195	دراسة حالة: التغيّر المناحي العالمي
	ملخص 197 • للفردات 198 • أسئلة الدراسة 199
201	الجزء الثالث: التمويل الدولي
203	الفصل 9: التجارة وميزان المدفوعات
203	مقدمة: الحساب الجاري
203	الميزانُ التحاري
204	ميزانُ الحساب الجاري
207	مدخل للحسابات المالية والحسابات الرأسمالية
210	أنماط التدفقات المالية
214	القيودُ على التدفقات المالية
215	دراسة حالة: أزمة الـــ 2007-2009 وميزان المدفوعات
216	الحساب الجاري والاقتصاد الكلي

217	حسابات الدخل والناتج القوميين
222	هل عجز الحساب الجاري ضار؟
224	دراسة عالة: عجوزات الحساب الجاري في الولايات المتحدة الأمريكية
226	المديونية الدوابية
227	دراسة حالة: الدين الكريه
228	الوضع الاستثماري الدولي
	ملخص 230 • المفردات 231 • أسئلة الدراسة 231
232	المُلحق A: حسابُ الوضع الاستثماري الدولي
233	المُتحق B: بياتات ميزان المدفوعات
235	الفصل 10: أسعار الصرف وأنظمة سعر الصرف
235	مقدمة: سعر صرف ثابت، مرن، أو صيغة وسط بينهما
235	أسعار الصررف وتبادل العملات
237	أسباب الاحتفاظ بالعملات الأجنبية
238	المؤسسات
239	مخاطر سعر الصّرف
240	العرض والطنب على الصرف الأجنبي
241	العرض والطلب في ظل أسعار صرف مرنة
242	أسعار الصّرف في المدى الطويل
245	أسعار الصّرف في الأجل المتوسط وفي الأجل القصير
250	دراسة حالة: أوسع سوق في العالم
252	سعر الصرّف الحقيقي
255	بدائل لأسعار الصرف المرنة
256	أنظمة سعر الصرف الثابت
260	در اسه حالة: نهاية نظام بريتون وودز
261	اختيار نظام سعر الصرف المناسب
264	دراسة حالة: الاتحادات النقدية
265	مناطق العملة الموحدة
266	شروط اعتماد العملة الموحدة
268	دراسة حالة: هل منطقة NAFTA (اتفاقية التجارة الحرة لأمريكا الشمالية) هي منطقة مثلى للعملة؟
	ملخص 260 • المفادات 270 • أسئلة الدراسة 270

#### XIV الاقتصاد الدولي

271	ملحق: شرط تكافئ سعر الفائدة	
273	، 11: مقدمة في دراسة علم الاقتصاد الكلي للاقتصاد المفتوح	الفصر
273	مقدمة: الاقتصاد الكلي في السياق العالمي	
274	الطلب الكلي والعرض الكلي	
279	السياسات المالية والنفدية	
279	السياسة المالية	
281	السياسة النقدية	
283	دراسة حالة: السياسة المالية والنقدية خلال الكساد الكبير	
285	عودة إلى ميزان الحساب الجاري	
286	السياسات المالية والنقدية، أسعار الفائدة، وأسعار الصرف	
292	السياسة المالية والنقدية والحساب الجاري	
289	المدى الطويل	
290	دراسة حالة: الأرجنتين وحدود السياسة الاقتصادية الكلية	
292	السياسات الكلية نمعالجة اختلال الحساب الجاري	
293	عملية التسوية	
294	دراسة حالة: عملية التسوية في الولايات المتحدة	
295	نناسق السياسات الاقتصادية الكلية في الذول المتقدمة	
	ملخص 296 • المفردات 297 • أسئلة الدراسة 297	
299	، 12: الأزمات المالية الدولية	القصل
229	مقدمة: تحديات التكامل المالي	
300	تعريف الأزمة المالية	
302	مصادر الأزمات المالية العالمية	
303	الأزماتُ الناجمةُ عن عدم التوازنِ الاقتصادي	
304	الأزماتُ الناجمةُ عن تدفقاتِ رأس المالِ الطائر	
306	دراسة حالة: أزمةَ البيزو المكسيكي في عامي 1994 و1995	
308	قضايا محلية في تجنب الأزمة	
309	المخاطرُ الأحلاقيةُ وتنظيم القطاع المالي	
310	سياسة سعر الصرف	
311	الرقابةَ على تدفقات رأس المال	
312	دراسة حللة: الأزمة الآسيوية 1997 و1998	

المحتويات XV	
316	السياساتُ المحليةُ الارة الأزمات
318	إصلاح الهيكل المالي الدولي
318	المقرض الأحير
320	المشروطية
320	ضرورةً الإصلاح
322	دراسة حالة: الأزمة العالمية لعام 2007
	ملخص 325 • المفردات 327 • أسئلة الدراسة 327
329	الجزء الرابع: قضايا إقليمية في الاقتصاد العالمي
331	الفصل 13: الولايات المتحدة الأمريكية في الاقتصاد العالمي
331	مقدمة: الاقتصاد العالمي الجديد
332	الخلفية والسياق
334	دراسة حلة: الصناعة التحويلية في الولايات المتحدة
335	تحوّل التركيّز في العلاقات التحارية الأمريكية
338	نموذج النافتا NAFTA
338	الخصائص الاقتصادية والسكانية لأمريكا الشمالية
340	العلاقات التجارية بين كندا والولايات المتحدة
342	الإصلاح الاقتصادي في المكسيك
344	اتفاقية التجارة الحرة لأمريكا الشمالية
346	مسألتان خاصتان بالنافتا
348	درامة حالة: إيجيدو، الزراعة والنافتا في المكسيك
349	الاتفاقيات القديمة والجديدة
351	معايير البيئة والعمل
354	علاقات المستثمر - الدولة
355	حسارة الوظائف بسبب التحارة
356	دراسة حالة: قانون النمو وإتاحة الفرص في أفريقيا
	ملخص 358 • المفردات 358 • أسئلة الدراسة 359
361	الفصل 14: الاتحاد الأوروبي: الكثير من الأسواق في سوق واحدة
361	مقدمة: الاتحاد الأوروبي
363	حجم السوق الأوروبية

حجم السوق الأوروبية

#### XVI الاقتصاد الدولي

365	. الاتحاد الأوروبي وأسلافه	
365	معاهدة روما	
366	البنية المؤسساتية	
368	تعميقُ وتوسيغَ الجماعة في السبعينات والثماتينات	
368	فترةً ما قبل اليورو	
371	الموجةُ الثانيةُ من التعميق: القانونُ الأوروبي الموحَد	
372	دراسة حالة: اتفاقية شنغن	
372	تقرير ديلور	
374	التنبؤُ بالمكاسبِ من القانون الأوروبــي الموحّد	
375	صعوباتُ تطبيقُ القانون الأوروبـــي الموحّد	
378	دراسة حالة: برنامجُ إيراسموس والتعليم العالي	
379	الموجة الثالثة من التعميق: معاهدة ماستريخت	
380	الاتحاد النقدي واليورو	
381	تكاليف ومكاسب الاتحاد النقدي	
382	الاقتصاد السياسي لليورو	
374	دراسة حالة: الأزمةُ الماليةُ خلال الفترة 2007-2009 واليورو	
387	توسيغ الاتحاد الأوروبي	
387	الأعضاء الجدد	
389	دراسة حالة: تحوّل الهجرة من إسبانيا إلى الهجرة إليها	
390	التحدي الديمغراقي المستقبلي	
	ملخص 392 • المفردات 392 • أسئلة الدراسة 393	
395	ل 15: التجارة وإصلاح السياسات في أمريكا اللاتينية	القصرا
395	مقدمة: تعريف اقتصاد "أمريكا اللاتينية"	
396	السكان، الدخل، والنمو الاقتصادي	
398	تصنيع بدائل المستوردات	
398	نشأة وأهداف تصنيع بدائل المستوردات	
400	الانتقادات الموجهة لسياسة تصنيع بدائل المستوردات	
403	دراسة حالة: تصنيع بدائل المستوردات في المكسيك	
405	عدم الاستقرار الاقتصادي الكلي والشعبوية الاقتصادية	
405	الشعبوية في أمريكا اللاتينية	

#### المحتريات XVII

407	دراسة حالة: الشعبوية الاقتصادية في البيرو 1985-1990
408	أزمة الديون في الثمانينات
408	الأسباب المباشرة لأزمة الديون
409	الاستجابات على أزمة الديون
411	إصلاح السياسات النيولييرالية وإجماع واشنطن
412	سياسات الاستقرار للسيطرة على التضحم
414	الإصلاح الهيكلي والانفتاح التحاري
416	دراسة حالة: التكتلات التجارية الإقليمية في أمريكا اللاتينية
417	الجيل التالي من الإصلاحات
419	دراسة حالة: النموذج التشيلي
	ملخص 420 • المفردات 421 • أسئلة الدراسة 421
423	الفصل 16: النمو الموجّه نحو الصادرات في آسيا الشرقية
423	مقدمة: الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي
425	السكان، الدخل والنمو الاقتصادي
426	ملاحظة حول هونغ كونغ
427	السمات العامة للنمو في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي
428	التشارك في النمو
429	التراكم السريع لرأس المال المادي ورأس المال البشري
429	النمو السريع لصادرات الصناعات التحويلية
431	البيئة الاقتصادية الكلية المستقرة
431	البيئة المؤسساتية
432	دراسة حالة: إقامة مشروعات الأعمال في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي
434	الانضباطُ المالي والعلاقات بين الحكومة ومؤسسات الأعمال
434	دراسة حالة: بحالس المداولات في وزارة الاقتصاد والتحارة والصناعة (METI)
435	تجنّب انتهاز الريع
437	دراسة حالة: هل كانت اقتصادات آسيا الشرقية مفتوحة
439	دور السياسات الصناعية
439	استهداف صناعات مُحدَّدة في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي
441	هل نجحت السياسات الصناعية؟
442	دراسة حالة: الصناعات الثقيلة والصناعات الكيميائية في كوريا (HCI)

#### XVIII الاقتصاد الدولي

	دور صادرات الصناعات التحويلية	444
	الروابط بين النمو والصادرات	444
	هل يُعد تشجيع الصادرات نموذجاً حيداً للأقاليم الأُخرى؟	446
	دراسة حلة: التكتلات التحارية الآسيوية	446
	هل يوجد نموذج أسيوي للنمو الاقتصادي؟	448
	ملخص 450 • المفردات 451 • أسئلة الدراسة 452	
الفصل	. 17: دول البريك في الاقتصاد العالمي	453
	مقدمة: مجموعة البريك	453
	الخصانص الديمو غرافية والاقتصادية	454
	الإصلاح الاقتصادي في اقتصادات مجموعة البريك	458
	عملية الإصلاح في الصين	459
	الإصلاحات الاقتصادية في الهند	461
	الإصلاح الاقتصادي في روسيا	462
	الإصلاح الاقتصادي في البرازيل	463
	المرحلة التالية بالنسبة لمجموعة البريك	464
	دراسة حالة: لماذا نجحت الصين حيث انحيار الاتحاد السوفييتــي USSR؟	466
	مكانة مجموعة البريك في الاقتصاد العالمي	467
	أنماط التبادل التحاري	469
	التحديات التي تواجه مجموعة البريك في الاقتصاد العالمي	471
	الخدمات	471
	الصناعة التحويلية	472
	الموارد	473
	قضايا عالقة	474
	الخيارات المستقبلية	478
	ملخص 279 • المفردات 280 • أسئلة الدراسة 281	
مسرد	المصطلحات	483

## تمهيد

لقد تم تصميم كتاب الاقتصاد الدولي لتغطية مواضيع الاقتصاد الدولي على المستويين الجزئي والكلي في فصلٍ دراسي واحد. وينتهجُ الإصدار السادس من هذا الكتاب نفس الأسلوب المتبع في الإصدارات الخمسة السابقة ويقوم على تقديم مبادئ النظريات الأساسية مرفقةً بتحليل السياسات بالإضافة إلى تناول العلاقات الاقتصادية الدولية في إطار مؤسساتي وسياق تاريخي. إنّ هدفي من هذا الكتاب هو إتاحة فهم العلاقة السببية الاقتصادية للاقتصاد الدولي لفئات مختلفة ومتنوعة من الطلاب. وتكمى رغبتي في السعي لإبراز التوافق بين الآراء الاقتصادية حال وجوده، وتبيان الاحتلافات عندما تكون هذه الآراء متباينة. وبشكل عام، ينحي خبراء الاقتصاد للاتفاق أكثر من عدمه.

#### التطورات في الإصدار السادس

يحافظُ الإصدار السادس من هذا الكتاب على ذات الترتيب والشمولية للطبعة الخامسة، مع إضافة مجموعة من التحديثات والتحمينات والتحمي تشمل النقاط التالية:

- = تم تحديث كل القوائم والأشكال البيانية .
- يبدأ كل فصل بسرد قائمة الأهداف التعليمية للطلاب.
- يتضمّن الفصل الثالث دراسة حالة جديدة عن مكاسب التبادل التحاري والتـــي تستند على المثال التاريخي للانفتاح في اليابان في القرن التاسع عشر.
- تمّ توسيع النقاش في الفصل الرابع حول تدويل الأعمال من خلال إضافة دراسة حالة جديدة عن دور الصين في سلاسل العرض العالمي لمنتجات الجيل الثالث من آبل أيفون Apple iphone 3G.
- تمّ تبسيط المناقشة حول التبادل بين الصناعات والسياسات الصناعية. كما تمّ دمج نموذج المنافسة الاحتكارية في سياق الفصل بدلاً من وضعه في الملحق.
  - كما يتضمّن الفصل الخامس أيضاً دراسة حالة جديدة عن منظمة التجارة العالمية والدول النامية.
- تشمل مناقشات معدلات التعريفة الجمركية في الفصل السابع بيانات عن الصين، كما تمّ التركيز بشكلٍ أكبر على مستويات التعريفات الحالية.
  - يتضمّن الفصل الثامن، حول معايير العمل والمعايير البيئية، دراسة حالة جديدة عن التغير المناحي العالمي.

- يقدّم الفصل العاشر للطلاب تقديرات صندوق النقد الدولي لمجموعةٍ من البلدان التـــي تستخدم أي نوعٍ من أنظمة أسعار الصرف.
- يعيد الفصل الثالث عشر التركيز على العلاقات الاقتصادية الدولية للولايات المتحدة بما فيها NAFTA. كما يُضيف مادةً جديدة عن مجموعة أحرى من الاتفاقيات، ويقدم دراسة حالة جديدة عن الاتفاقيات التفضيلية مثل قانون النمو وإتاحة الفرص في أفريقيا.
- يقدّم الفصل الرابع عشر عرضاً أقل عن مؤسسات الاتحاد الأوروبي وشرحاً أكثر عن مكاسب برنامج السوق الموحدة، كما يقدّم دراسة حالة جديدة عن المشاكل الحالية لمنطقة اليورو وتكاليف الاتحاد النقدي.
- يتناول الفصل السابع عشر اقتصادات دول مجموعة البريك، في حين يبقي التركيز على الصين، ولكن يقدّم مادةً إضافية على نموض دول مجموعة البريك وأثرها على الاقتصاد الدولي.

#### السمات المميزة في كتاب الاقتصاد الدولي

يتميز كتاب الاقتصاد الدولي، بمجموعة من السّمات، التــي تميّزه عن العديد من الكتب المتازة في نفس الجال:

- أولاً: لا تقتصر المقاربة المتبعة على الأساس النظري، الذي يعتمده الاقتصاديون فقط، وإنّما بالإضافة إلى تغطية النظرية الاقتصادية والتركيز على إتقالها بشكل أساسي، تمّ الأخذ بالحسبان أنّ معظم الدارسين يستوعبون النظرية تماماً من خلال تدعيمها بأمثلة عن تطبيقاتها العملية في بعض دول العالم. لهذا الغرض قمت بإغناء النظرية بدراسات حالة ومجموعة أخرى من المتممات بدءاً بدور المؤسسات الاقتصادية وتحليل السياسات الاقتصادية الدولية مروراً بالتاريخ المعاصر للاقتصاد الدولي.
- ثانياً: يتطلّب الهدف المتمثل في تغطية الجانبين الجزئي والكلي في فصل دراسي واحد العودة إلى تناول الجانب النظري بشكل محدود، وذلك بغية التركيز على الأفكار والمفاهيم الرئيسة. حيث أنَّ جميع المدرسين يدركون أنَّ المُواضيع النظرية تأتي في المرتبة الثانية أو الثالثة في الأهمية مما قد يخلق مشكلة لدى الطلاب الذين يفتقدون العمق والسّعة الكافيين لفهم أهمية ترتيب الموضوعات بحسب أهميتها النسبية.
- ثالثاً: يقدّم كتاب الاقتصاد الدولي تفصيلاً تاريخياً ومؤسساتياً أكثر غنى من معظم الكتب الأخرى. حيث تلقي مادة الكتاب الضوء على العلاقة بين النظرية الاقتصادية والسياسة الاقتصادية من جهة، وبين علم الاقتصاد وبقية العلوم الإنسانية من جهة أُخرى.
- رابعاً: لقد قمتُ بترتيب الجزء الرابع من الكتاب وفق خمسة فصول. يُركّز كلٍ منها على منطقة جغرافية معينة كما يلي: أمريكا الشمالية مع التركيز على الولايات المتحدة، الاتحاد الأوروبي، أمريكا اللاتينية، آسيا الشرقية، واقتصادات دول مجموعة البريك. تتيح هذه الفصول الفرصة للطلاب لتوسيع مداركهم وفهمهم للتوجهات العالمية ولمراقبة القوة الفكرية للنظرية الاقتصادية في الممارسة.

#### مرونة التنظيم

يتطبّ النص وجود تسلسل موحد في الموضوع المدروس إذ يتوجب على هذا التسلسل أن يرتب الفصول الواحد تلو الآحر. قد يُمتّل ذلك إشكاليةً محتملة بالنسبة لبعض المدرسين، ذلك أن هنالك طيفاً واسعاً من الخيارات الخاصة بالترتيب الذي يمكن من خلاله تدريس الموضوعات المعنية. تسعى الطبعة السادسة جاهدةً لأن تترك للمدرسين مرونةً في إيجاد التسلسل المفضل الخاص بهم.

يتضمن القسم الأول فصلين مدخلين مصممين لبناء المصطلحات، لتطوير منظور تاريخي وكذلك لتقديم حصيلة داعمة من المعلومات حول المنظمات الدولية المختلفة وحول الدور الذي تلعبه على صعيد الاقتصاد الدولي. يُفضل بعض المدرسين الدخول مباشرةً إلى الفصول النظرية، تاركين معالجة هذه الموضوعات لوقت لاحق من الفصل الدراسي. ليس هنالك ما يمنع الأخذ بمقاربة كهذه.

يعرضُ القسم التانسي الجانب الجزئي من علم الاقتصاد الدولي، بينما يغطي القسم الثالث الجانب الكلي. يمكن عكس ترتيب هذين القسمين حسب الرغبة. يتضمن القسم الثانسي ستة فصول تغطي موضوعات نماذج التبادل التجاري (الفصول من 5-8). يمكن لمعالجة مكتّفة لهذا المبحث أن تركز على النموذح الريكاردي Ricardian model في الفصل الثالث، وكذلك على تحليل التعريفات الجمركية ونظام الحصص الكمية في الفصلين 6 و7. يمكن للفصل الثامن، الذي يتباول موضوع المعايير الحاصة بالعمل والمعايير المبيئية، أن يُدرّس بمفرده وبمعزل عن بقية العصول، على الرغم من أنّ الفصول السابقة تُعمق من فهم الطالب لمسألة التبادلات الممكنة بين متغيرات التبادل التجاري.

يغطي القسم الثالث موضوع ميزان المدفوعات، أسعار الصرف، الاقتصاد الكلي في الاقتصاد المفتوح بالإضافة للأزمات المالية الدولية. يعتبر الفصل 11 الذي يتناول موضوع الاقتصاد الكلي في الاقتصاد المفتوح فصلاً اختيارياً. هذا الفصل موجّه للطلاب والمدرسين الذين يرغبون بمراجعة علم الاقتصاد الكلي، بما فيه من مفاهيم السياستين المالية والنقدية في السياق الذي يحتوي على الحسابات الجارية وأسعار الصرف. إذا تم تجاوز الفصل 11 أفإن الفصل 12 (الأزمات المالية) سيبقى سهل المنال بالقدر الذي يستوعب الطلاب معه المفاهيم الأساسية للسياسة المالية والنقدية يعتمد الفصل 12 إلى حد كبير على الفصل 9 (ميزان المدفوعات) وعلى الفصل 10). أسعار الصرف وأنظمة أسعار الصرف.

يعرض القسم الرابع خمسة فصول، يركز كل منها على منطقة جغرافية معينة. تستخدم هذه الفصول النظرية المعروضة في الفصول من 3-12 بطريقة مشابحة لنقاش علم الاقتصاد الذي يمكن للطالب أن يجده في صحف الأعمال، وجلسات الكونغرس، وفي الخطابات وغيرها من المصادر الموحّهة لطيف واسع من جمهور المدنيين. حيثما اقتضت الضرورة، تم عرض مراجعة مختصرة لبعض المفاهيم، كسعر الصرف الحقيقي على سبيل المثال يمكن تقديم واحد أو أكثر من هذه الفصول حسب الحاجة وبما يناسب عرض موضوع معين.

	•	

# الجزء 1 مقدمة ومؤسسات

#### الأهداف التطيمية

بعد دراسة الفصل 1، سيكون باستطاعة الدارسين:

■ تفسير كيفية قياس الاقتصاديين للتكامل الاقتصادي التولي.

تعداد الأدلة الثلاثة الداعمة لمقولة: إن التبادل التجاري يدعم النمو الاقتصادي.

■ مناقشة الفروقات بين التكامل الاقتصادي الدّولي الذي كان سائداً نهاية الفرر التاسع عشر والتكامل الاقتصادي الراهن.

■ توصيف الموضوعات الرئيسة في الاقتصاد الدّولي.

#### مقدمة: تكامل الاقتصاد الدولي

في آب من العام 2007، عصفت أزمة بقطاع السكن في الولايات المتحدة الأمريكية. في ذلك الوقت، قمة من الناس أدركت أن أزمة الرهن العقاري دي التصنيف الائتماني المنخفض قد تكون واحدة مى تجليات التكامل الاقتصادي الدّولي، أو ألها قد تدفع بالاقتصاد العالمي إلى حافة الالهيار. امتدت الأزمة حتى هاية العام 2007، وكذلك خلال العام 2008، وخلال صيف ذاك العام كانت، تقريباً، كل اقتصادات الدّول ذات الدخل المرتفع في حالة اضطراب شديد. انتشرت عدوى هذه الأزمة كالوباء عندما الهار عدد من البنوك بالإضافة لمؤسسات مالية أخرى، بينما توقفت المؤسسات التي تتمتع عملاءة مالية عن تقديم القروض. أحدثت ندرة الائتمان مصاعب للشركات التي لم يكن عقدورها تمويل عملياتها اليومية، بينما قلص المستهلكون، على المقلب الآخر، من إنفاقهم كما قيدت المنشآت حجم استثماراتها الجديدة. في نهاية العام 2008، كانت معظم اقتصادات العالم قد دخلت في مرحلة الركود باستثناء ملحوظ للصين والهند بالإضافة للدول الرئيسة المنتجة للنفط.

تعد هذه المرحلة من عمر الأزمة العالمية هي الأكثر حرجاً منذ أزمة الكساد الكبير في ثلاثينيات القرن الماضي والتي قادت آنذاك إلى تراجع اقتصادي حاد في العديد من دول العالم. ليست هذه الأزمة، مع ذلك، سوى واحد من أمثلة عديدة عن أزمات حديثة تجاوزت الحدود الوطنية باتجاه الاقتصاد العالمي. الأزمة الروسية 1998-1999، الأزمة الآسيوية 1997-1998، الأزمة المكسيكية 1994-1995، أزمة المديونية في أمريكا اللاتينية 1982-1989، من بين أزمات أخرى، كانت جميعاً سبباً بإلحاق الضرر البالغ في الأنظمة المالية للشركات

وقطاع الأعمال وللقطاع العائلي في الأماكن التـــي نشأت فيها وفي العديد من الدّول الأُخرى على حد سواء.

لقد حلب اندماح الاقتصادات الوطنية في الاقتصاد الدولي العديد من الفوائد للكثير من الدول على امتداد العالم، كالتقدم التكنولوحي، وتقليل تكلفة الحصول على المنتجات، وزيادة قيمة الاستثمارات في المناطق التسي تعانسي من نقص في رأس المال بالإضافة للعديد من الفوائد الأخرى. إلا أن هذا الاندماج كان قد جعل الدول أكثر عرضة للمشكلات الاقتصادية النسي أصبحت تنتقل بسهولة أكبر من منطقة إلى أخرى حول العالم. لمّا كان الخلاف يتنازع حجم فوائد وتكاليف التكامل الاقتصادي الدولي، فمن الأهمية بمكان توضيح ما نعنيه بمصطلح التكامل الاقتصادي الدولي، أو العولة في لغة الاقتصاد. سيكون من المفيد في هذا السياق تقديم عرض تاريخي يساعد في الوصول إلى فهم أفضل لهذه القوى التسي ترسم مشهد الاقتصاد العالمي.

#### عناصر التكامل الاقتصادي الدولي

قد يُجمع معظم الناس على أن الاقتصادات الرئيسة في العالم باتت اليوم أكثر تكاملاً من أية فترة سابقة عبر التاريخ. ففي ظل التواصل العوري، المواصلات الحديثة وأنظمة التجارة المفتوحة نسبياً، يمكن للسلع أن تنساب من بلد إلى آخر من دون عوائق تذكر وبتكلفة قليلة نسبياً. فعلى سبيل المثال، تُصنع معظم السيارات في ما يقارب الخمسة عشر بلداً إذا ما أخذنا بعين الاعتبار أين يصنع كل قسم منها، أين يتم عرض الإعلانات عنها، من يقوم بالعمليات المحاسبية، وكذلك من يقوم بنقل العناصر المكوِّنة والمنتج النهائي. مع ذلك، فلا يبدو من السهل بمكان أن يقام الدليل على مقولة أن اقتصادات اليوم هي أكثر تكاملاً من أية فترة سابقة عبر التاريخ. من الواضح أن الموجة الحالية للتكامل الاقتصادي ترجع إلى خمسينات القرن الماضي، حيث تم تخفيف الحواجز التحارية بعد الحرب العالمية التانية. ففي سبعينات القرن الماضي، بدأ العديد من الدول بتشجيع التكامل المالي من خلال التوسع في درجة انفتاح أسواقها المالية. لاحقاً وفي تسعينات القرن الماضي، أدى ظهور الإنترنت من خلال التوسع في درجة انفتاح أسواقها المالية. لاحقاً وفي تسعينات القرن الماضي، أدى ظهور الإنترنت بالتوازي مع العناصر الأحرى التسي صاحبت ثورة الاتصالات، وتطوير الشركات لشبكات الإنتاج الدولي ما دفع التكامل الاقتصادي إلى مستويات جديدة وأصبحت عندها الأسواق وثيقة الارتباط فيما بينها.

لا يعتبر الاقتصاد العالمي في وضعه الراهن الشاهد الأول على النمو الهائل في الصلات الاقتصادية بين الدول، فقد عرف العالم فترة أخرى هامة بهذا الصدد بين العامين 1870 و1913. آنذاك، كان للتقنيات الحديثة كالكابلات عابرة الأطلسي والسفى التي تعمل بقوة البحار وانتشار السكك الحديدية ووسائل أخرى غيرها، كان لكل هذا، الدور الأبرز في تحقيق ترابط اقتصادات العالم وبما لا يقل أهمية عما يجري في الزمن الحالم. فعلى سبيل المثال، عندما اكتمل مد أول كابل عبر الأطلسي في العام 1866، تقلص الزمن اللازم لرجل أعمال في نيويورك ليتم صفقته في لندن مما يقارب ثلاثة أسابيع إلى يوم واحد فقط، وبحلول العام 1914، تقلص

الزمن نفسه إلى دقيقة واحدة عندما أصبح الاتصال عبر الراديو ممكناً.

لقد تم تجاهل هذه الحقبة المبكرة من الاندماج الاقتصادي العالمي إلى الحد الذي جعلنا نغالي بسهولة في تقويم وتثمين الاندماج المعاصر. غالباً ما تجعلنا وسائل الاتصال الحديثة ووسائل النقل السريعة بالإضافة إلى سهولة الحصول على المنتجات الأجنبية نسهو عن حقيقة أن معظم ما نبيعه ونشتريه لم يصنع خارج الحدود الوطنية أو الإقليمية لأسواقا. فنحن نادراً ما نتوقف لنفكر في أن خدمات تصفيف الشعر، الوجبات التي تقدمها الاستراحات، خدمات الحدائق، الخدمات الصحية، التربية والمؤسسات العامة بالإضافة إلى العديد من السلع والحدمات الأخرى هي، بشكل كلي أو جزئي، منتجات محلية. في الولايات المتحدة، ما يقارب 82.3 بالمئة من السلع والخدمات المستهلكة تُنتج محليا بيما يتم استيراد النسبة المتبقية من الخارج (أي 17.7بالمئة) (في العام 1910). بالمقابل، في العام 1980 أنتجت الولايات المتحدة محلياً ما نسبته 92 بالمئة من السلع والخدمات التسعى تم استهلاكها آنذاك وهي نسبة تفوق بلا شك النسبة السابقة وإن لم يكن بشكل كبير حداً.

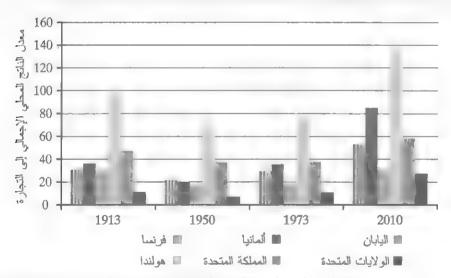
التساؤل عما إذا كنا نعيش اليوم حقبة من التكامل الاقتصادي غير المعهودة من قبل ليس استفساراً أكاديمياً فحسب، بل هناك أبعاد أُخرى للمسألة، وقد تكون أعلى شأباً. فقد عانه الاقتصاد العالمي في الفترة الممتدة بين بداية الحرب العالمية الأولى في العام 1914 ونهاية الحرب العالمية التانية في العام 1945، من سلسة مس الكوارث بشرية الصنع أدت إلى عزل الاقتصادات الوطنية عن بعضها بعضاً. كانت الحربان العالميتان بالإضافة إلى الكساد الكبير قد تسببت في دفع معظم الدول إلى إغلاق حدودها أمام السنع والخدمات والأفراد الأجانب. لقد ساهمت العلاقات الاقتصادية بين الدول، بعيد الحرب العالمية الثانية، في إصلاح الضرر الذي أصاب العلاقات الدولية حلال النصف الأول من القرن العشرين، لكن ليس لأحد أن يستبعد أن يعيد التاريخ نفسه فيعيد تقطيع أوصال التكامل الدولي مستقبلاً.

يقتضي الفهم الدقيق للتكامل الاقتصادي العالمي ما أن تُعرِّف ما المقصود بهذا المصطلح. درج الاقتصاديون على سُوقِ أربعة معايير أو مقاييس للحكم على درجة التكامل. تتحسد هذه المعايير الأربعة في: تدفقات التجارة، تدفقات رأس المال، تدفقات الأفراد، وتماثل الأسعار بين الأسواق المنفصلة. بينما تبدو المعايير الثلاثة الأولى واضحة بذاها، يشير معيار تماثل الأسعار إلى حقيقة أن الاختلافات السعرية بين الاقتصادات المتكاملة تبقى طفيعة نسبياً وتنحصر في الاختلافات في تكاليف النقل. في هذا السياق، يمكن أن ننتظر تقارباً في الأسعار عندما يكون باستطاعة السلع أن تنساب بشكل حر من الأماكن التي تُنتح فيها بتكاليف أقل إلى الأماكل التي تُنتج فيها نفس السلع بتكاليف أعلى، تماماً كما هي الحال عندما تنتقل السلع من الأماكن التي توجد فيها بوفرة وبأسعار رخيصة إلى الأماكن التي تكون فيها نادرة وغالية. تُعتبر هذه المؤشرات بمحملها للها بوفرة وبأسعار رخيصة إلى الأماكن التي تكون فيها نادرة وغالية. تُعتبر هذه المؤشرات بمحملها للتكامل الاقتصادي الدولي.

#### نمو التجارة الدولية

غت التجارة العالمية بمعدل أسرع من نمو الإنتاج العالمي منذ نماية الحرب العالمية الثانية. وهذا ما يمكن توضيحه من خلال حساب نسبة صادرات كافة الدول إلى الإنتاج الكلي لهذه الدول. في العام 1950، كانت الصادرات العالمية الكلية وهذه النسبة ذاها تمثّل المستوردات العالمية أيضاً - تمثّل نسبة 5.5 بالمئة من الناتج المحلمي الإجمالي (GDP)، وهو المؤشر الذي يقيس الإنتاج الكلي. بعد خمس وخمسين سنة وفي العام 2005، أصبحت الصادرات العالمية تمثّل 20.5 بالمئة من الناتج المحلمي الإجمالي العالمي، وهو ما يمثّل نمواً يفوق بأربعة أضعاف تقريباً في أهمية النمو في حجم الاقتصاد العالمي. أحد مقاييس درجة أهمية التجارة الدولية في اقتصاد دولة ما يتمثّل في حساب مجموع الصادرات والمستوردات مقسوماً على الناتج المحلي الإجمالي لهذا البلد. ويُعرف هذا الأخير (GDP) على أنه مجموع قيم السلع والحدمات النهائية التي تنتج محلياً خلال فترة زمنية معينة، هي في العالب سنة واحدة. يعطى معدل الانكشاف أو نسبة التجارة – إلى – الناتج المحلمي الإجمالي ويُحسب بالصيغة التالية:

معدل الانكشاف = (الصادرات + المستوردات) ÷ الناتج انحلي الإجمالي الشكل 1.1 نسب التجارة إلى الناتج المحلى الإجمالي (معدلات الانكشاف) لست دول، 1913 - 2010



Source: Maddison, A. (1991). "Dynamic Forces in Capitalist Development" and The World Trade Organization, "Statistics Database: Trade Profiles." 2010-2008 هو متوسط القيم للأعوام 2010 هو متوسط القيم للأعوام

لا تنبئ هذه النسبة عن السياسات التجارية للبلد المعني، كما أن الدّول التي يكون فيها معدل

أسنستخدم مصطلح معدل أو نسبة الانكشاف وهو نفس نسبة التجارة - إلى- الناتج المحلي الإجمالي (المترجم).

الانكشاف عالياً لا تفرض بالضرورة قيوداً تجارية قليلة على الرغم من عدم استبعاد احتمال كهذا. بشكل عام، تُعتبر الدّول الكبرى أقل اعتماداً على التجارة الدّولية دلك أن باستطاعة منشآتها أن تصل إلى حجم الإنتاج الأمثل دون أن تبيع متجاتها إلى الأسواق الأجنبية. بناءً على ذلك، فإنه من المتوقع أن يكون لدى الدّول الصغيرة معدلات أعلى من الانكشاف (التجارة - إلى - الناتج المحلي الإجمالي).

يُظهر الشكل 1.1 معدل الانكشاف (نسبة التجارة - إلى - الناتج المجالي) لست دول للفترة الممتدة بين العامين 1913 و2010. يبدو التراجع في هذا المعدل حلياً في كل من هذه الدول في الفترة الممتدة بين بداية الحرب العالمية الأولى حتى العام 1950، كما يبدو جلياً أيضاً تزايد هذا المعدل لاحقاً لهذه الفترة. من الملاحظ كما يظهر في الشكل 1.1 أيضاً انخفاض هذه النسبة في كل من الولايات المتحدة واليابان، البلدين اللذين يقطنهما أكبر عدد من السكان في العينة المدروسة، وارتفاع هذه النسبة في هولندا البلد الأقل تعدادا للسكان في العينة. بشكل عام، تُعدّ الدول الصغيرة أكثر اعتماداً على التجارة من الدول الكبرى لألها لا تستطيع أن تُنتج بكفاءة طيفاً واسعاً من السلع وهذا ما يفرض عليها الاعتماد على التجارة إلى حد بعيد في تلبية احتياجالماً. فعلى سبيل المثال، إدا أرادت هولندا إنتاج سيارات ممفردها لتلبية حاجات سوقها المحلية فقط، فإلها لن تصل إلى حد الاستفادة من اقتصاديات الحجم ولن تستطيع بالتالي الإنتاج بتكاليف تنافسية، بينما نلحظ بالمقابل أنه يمكن للسوق الأمريكية أن تستوعب حزءاً كبيراً من الإنتاج الأمريكي. ما ينبغي ذكره في فاد السياق أيضاً هو أن معدل الانكشاف يقيس الأهمية النسبية للتحارة في اقتصاد دولة ما إلا أنه لا يقدم أية معلومات مباشرة حول كل من السياسة أو القيود التجارية.

ولو أن الشكل 1.1 يوضح مشهداً تاريخياً للتراجع ثم للانطلاقة اللاحقة في التحارة الدولية بعد الحرب العالمية الثانية، فإنه يخفي التحولات الهامة في بنية وتركيب التدفقات التحارية في الفترة الممتدة بين بدايات القرن العشرين ولهاياته. قبل الحرب العالمية الأولى، كانت التحارة تتم بشكل رئيس بالمنتجات الزراعية والمواد الأولية بينما تُشكّل السلع الاستهلاكية المصنعة والسلع الإنتاجية (آلات ومعدات) العناصر الأساسية للتحارة المعاصرة. ونتيحة لذلك، فقد غدا المنتجون في عالم اليوم أكثر عرضة للمنافسة الدولية مما كانت عليه الحال في العام 1900. أضف إلى ذلك أن معظم النمو الذي حدث في التحارة العالمية مند العام 1950 إنما تم بوساطة الشركات متعددة الجنسيات أكثر أهمية بفضل مراكز الإنتاج التي تتشر في أكثر من بلد وكذلك بفضل مدخلات الإنتاج التي تتحرك دخولاً وخروجاً بين فروع هذه الشركات. لقد تم تعزيز وتشجيع نزعة التمدد عند الشركات متعددة الجنسيات من خلال ثورة الاتصالات وتطور خدمات المواصلات التي ساهمت بمجملها في تخفيض تكاليف عمليات التنسيق بين أطراف تفصلها قارات ومحيطات. أخيراً لابد من التنويه إلى أنه أصبح بالإمكان أيضاً التنسيق في مجال العمليات المتعلقة بالخدمات كالإجراءات المحاسبية ومعالجة البيانات وذلك عبر مسافات بعيدة. بالمحمل، تختلف تجارة اليوم نوعياً عن تجارة عام 1913، كما وأن النمو في معدل الانكشاف لا ينبئ بكل تفاصيل التحارة الدولية.

#### انتقال العمل ورأس المال

تُعتبر تحركات عناصر الإنتاج دليلاً آخر يُضاف إلى حركة الصادرات والمستورات للدلالة على التكامل الاقتصادي الدولي. تزاما مع صيرورة الاقتصادات المحلية أكثر اعتماداً على بعضها بعضاً، كان لا بد لعنصري العمل ورأس المال من أن يتحركا بسهولة أكبر عبر الحدود الدولية. مع ذلك، فإن من الملاحظ أن العمل أقل انتقالاً على الصعيد الدولي مما كانت عليه الحال في العام 1900. فعلى سبيل المتال، في العام 1890 ما يقارب المدة من سكان الولايات المتحدة كانوا قد وُلدوا في الخارج، بينما لم تتجاوز هذه النسبة 12.9 بالمئة في العام 2010. في العام 1900، كان الكثير من الدول يتبنى سياسات باب الهجرة المفتوح، بينما كان ضبط أو تقييد جوازات السفر، ومنح تأشيرات الدخول (الفيزا) وتراخيص العمل هي الاستثناء لا القاعدة. الحربان العالميتان بالإضافة إلى أزمة الكساد الكبير في ثلاثيات القرن الماضي كانت قد ساهمت إلى حد كبير في التقليل من انتقال الأفراد عبر الحدود الدولية. في عشرينات القرن الماضي، فترة ما بين الحربين، تبتت الولايات المتحدة سياسات مقيدة جداً للهجرة واستمرت هذه السياسات حتى الستينيات من القرن المنصرم، عندما شجع تغيير قوانين الهجرة ثانية الأجانب على الهجرة إلى الولايات المتحدة.

فيما يخص رأس المال، يعتبر رصد انتقاله أمراً أكثر صعوبة بسبب وجود عدة أساليب لقياس تدفقات رأس المال التي تتجسد المال. يكمن الفارق الرئيس والأهم في انتقال رأس المال بالتمييز بين تدفقات رأس المال التي تتجسد بالأصول الورقية كالأسهم، السندات، العملات والحسابات المصرفية من جهة وتدفقات رأس المال التي تتجسد بالأصول المادية العيبية كالأصول العقارية، المصانع والشركات من جهة أخرى. يُعرف هذا الشكل الأخير من أشكال انتقال رأس المال بالاستثمار الأجنبي المباشر (FDI). وفقاً لبعض أساليب القياس، لا يُعتبر التمييز بين انتقال نوعي التدفقات الرأسمالية هاماً، لأن كليهما عمثل انتقالاً في الثروة عبر الحدود الوطنية كما أن كليهما يجعل من مدخرات بلد ما متاحة أمام البلدان الأخرى.

عند مقارنة تدفقات رؤوس الأموال الدولية الحالية مع تلك التي حدثت منذ قرن مضى، فثمة ملاحظتان جديرتان بالانتباه. تشي الملاحظة الأولى بعلاقة ترابط قوية تجمع بين الادخار والاستثمار. هذا يعني أن الدول التي تتمتع بادخارات عالية تنزع لأن يكون لديها معدلات استثمار عالية، كما أن الادخارات الضعيفة سترتبط بدورها باستثمارات محدودة. هذه الملاحظة ما كانت لتوجد بالضرورة ما لو كان هناك سوق دولية مفردة وكانت تدفقات رؤوس الأموال تتحرك فيها بحرية وسهولة. أما الملاحظة الثانية، تتمثّل بحقيقة أن التطورات التكنولوجية المتنوعة التي حدثت في القرن التاسع عشر كانت قد قادت، كما تقود التطورات التكنولوجية المعاصرة، إلى تزايد تدفقات رؤوس الأموال. وقد سبقت الإشارة في هذا المحث إلى الكابلات عابرة الأطلسي، وكذلك إلى شبكات الاتصال بالمذياع، ومن الأهمية بمكان أيضاً أن نقول إن تدفقات رؤوس الأموال كانت قد ازدادت في أواخر القرن التاسع عشر نتيجة لظهور فرص استثمارية جديدة تمثّلت بشبكات السكك الحديدية الوطنية وغيرها من شبكات البنية التحتية، على الصعيدين الداخلي والخارجي.

إذا قمنا بمقارنة حجم تدفقات رؤوس الأموال في أيامنا هذه مع مثيلاتها في الفترة السابقة من عمر العولمة، للاحظنا بأن تدفقات اليوم تعد أكثر بكثير، لكن هذا يرجع أساساً إلى حقيقة أن اقتصادات اليوم باتت بالطبع أكبر حجماً من ذي قبل. وأبعد من ذلك، لو قسنا الأمور بشكل نسبي، بالنظر إلى حجوم الاقتصادات لن تكون الفروق كبيرة، بل ستكون المقارنة لصالح الفترة السابقة الممتدة بين 1870 حتى 1913، إذا ما استخدمت مقاييس بعينها. درجت بريطانيا على استثمار ما نسبته 9 بالمئة من ناتجها المحلي الإجمالي في الخارج في العقود التي سبقت العام 1913، وكذلك الأمر بالنسبة لدول أخرى كفرنسا وألمانيا وهولندا (في تلك الحقبة). في مراحل زمنية معينة، اقترضت كندا، استراليا، والأرجنتين مبالغ تجاوزت 10 بالمئة من نواتجها المحلية الإجمالية، وهذا ما يعتبر مستوى اقتراض مثيرا للقلق بالنسبة للاقتصاد الدولي في أيامنا هذه. بكلام آحر، من الصعوبة بمكان تبني فكرة أن الاقتصادات الوطنية تمتلك اليوم مستوى قياسياً، غير مسبوق، من تدفقات الصعوبة بمكان تبني فكرة أن الاقتصادات الوطنية تمتلك اليوم مستوى قياسياً، غير مسبوق، من تدفقات رؤوس الأموال الدولية.

إدا لم تكن الحجوم النسبية لتدفقات رؤوس الأموال الحالية تختلف كثيراً عما كانت عليه الحال في الماضي بالنسبة لعديد من الدول، فإن ثمة اختلافات نوعية ملحوظة. أولاً، إن عديد الأدوات المالية المتوافرة حاليا يفوق بكثير ما كان متوفرا منها منذ قرن مضى. تتدرج هذه الوسائل من الأسهم والسندات الدارجة والمتعارف عليها نسبياً، إلى الأدوات الحديثة سبياً كالمشتقات، ومقايضة العملات وغير ذلك. بالمقابل، مع لهاية القرن العشرين، كان عدد الشركات المدرجة على قوائم الأسواق المالية العالمية أقل، كما كانت معظم الصفقات المالية العالمية تنطوي على بيع وشراء السندات.

ويتمثّل الاختلاف الثاني حالياً في دور صفقات العملات الأجنبية. في العام 1900، كانت الدّول تعتمد أسعار صرف ثابتة، وكانت الشركات بالتالي أقل عرضة لمخاطر التقلبات المفاجئة في قيم العملات الأجنبية عند إجراء صفقات التجارة والتمويل الدّوليين. ينفق العديد من الشركات العاملة اليوم مبالغ طائلة لحماية أنفسها من التغيرات المفاجئة في قيم العملات. بناء على ما سبق، فإن بيع وشراء الأصول المقوّمة بالعملات الأجنبية يُعتبر المكوِّن الأهم في حركات رأس المال الدّولية. على سبيل المثال، ووفقاً لمعطيات بنك التسويات الدّولية في جنيف، سويسرا، فقد بلغ حجم العمليات اليومية للعملات الأجنبية في هولندا ما مقداره 3.98 تريليون دولار في العام 2010. في العام 1973، في حين لم يكن حجم هذه العمليات سوى 15 ميار دولار في هاية آخر حقبة لسعر الصرف الثابت.

يكمن الاختلاف الجوهري الثالث، فيما يتعلق بتدفقات رأس المال، في الانخفاض المنحوظ لتكاليف الصفقات المالية الخارجية. يشير الاقتصاديون بتكاليف الصفقات. تُعتبر هذه التكاليف جزءاً هاماً من التكاليف على المعلومات عن السوق وتكاليف مناقشات وتنفيذ الاتفاقات. تُعتبر هذه التكاليف جزءاً هاماً من التكاليف التسي تدفعها الشركة، سواء أكانت أنشطة الشركة تقتصر على السوق المحلية أم تتعداها إلى تلك الخارجية. من الطبيعي أن تكون تكاليف الصفقات التسي تتم على مستوى السوق الدولية أعلى من تلك التسي تتم في

رحاب السوق المحلية إن لم يكن لأي سبب آخر غير المسافة، ناهيك عن الاختلافات الثقافية، القانونية واللغوية. كون تكاليف صفقات الاستثمار الخارجي اليوم أقل من ذي قبل، فهذا يعني أيضا أن انتقال رؤوس الأموال عبر الحدود الدولية أمسى أيضاً أقل تكلفة.

غالباً ما ينظر، خطاً، إلى التحركات المتقلبة لرأس المال والتي تتم عبر الحدود الدولية على ألها مَعلَم جديد من معالم الاقتصاد الدولي. المضاربة بالفوائض المالية والإفراط في الاستثمار بالإضافة إلى هروب رؤوس الأموال وحالات الإفلاس، ظواهر كثيراً ما ترددت في الآونة الأخيرة، لكنها ترجع أيضاً إلى القرن السابع عشر وربما إلى ما قبل دلك. يزخر التاريخ الدولي، وتاريخ الولايات المتحدة بأمثلة عن حالات كهذه. والأزمات المالية، ليست ظواهر جديدة، ومع ذلك لم نتعلم بعد كيف نتحنبها، وخير دليل على دلك هو أزمة الرهن العقاري ذي التصنيف الائتماني المنخفض.

#### ملامح العلاقات الاقتصادية الدولية المعاصرة

مع إن عملية التكامل الاقتصادي الدولي تبدو سريعة، فإلها لا تبدو بالمقابل غير مسبوقة عبر التاريخ. في الاقتصاد الأمريكي، ازداد معدل الانكشاف (التجارة - إلى - الناتج المحلي الإجمالي) بحدود 50 بالمئة عما كان عليه في العام 1890، كما وأصبح الصناعيون ومزودو الخدمات أكثر عرضة لتأثيرات القوى الدولية. بينما نجد أن العمل أصبح الآن أقل حركية وانتقالاً مما كان عليه في العام 1900 بسبب القيود المفروضة على منح جوازات السفر ورُخصِ العمل، بحد في الطرف الآحر أن رأس المال أصبح أكثر حركية وانتقالاً مشتملاً على تنوع كبير من الأدوات والأشكال المالية. تنزع الأسعار في أسواق الولايات المتحدة وفي الكثير من أسواق الدول الأخرى لأن تكون متماثلة على الرغم من استمرار وجود فروقات سعرية ملحوظة. من منظور كمي، قد لا يبدو الفارق بين عالم اليوم والعالم قبل قرن مضى كبيراً إلى الحد الذي يتصوره بعضهم، لكن من منظور نوعي ثمة ملامح حديدة تصبغ الاقتصاد الدولي تفصل بوضوح بين العقد الأول من القرن الحادي والعشرين والعقد الأول من القرن العشرين.

تكامل أعمق. تفرض الدول ذات الدخل المرتفع قيودا محدودة على المستوردات من السلع المصنعة. ثمة بعض الاستثناءات (كحالة الملابس والمواد الغذائية المعالجة)، لكن القاعدة العامة تبيّن أن التعريفات الجمركية المفروضة على المستوردات (الضرائب على المستوردات) بالإضافة إلى الحواجز الأخرى كالحصص (قيود كمية على المستوردات) هي أقل تقييداً بكثير مما كانت عليه في منتصف القرن العشرين. بالتزامن مع تخفيف القيود التحارية خلال المنتصف الثانسي من القرن العشرين، نزعتان اثنتان بدأتا بتعزيز التكامل الاقتصادي بين الدول. أولا، كشف تخفيض القيود التحارية عن حقيقة أن معظم البلدان كانت تتبنسي سياسات تشكل عقبات في وحمه التحارة الدولية. ضبط وتنظيم السوق الوطنية، التحكم بالعمل، بمعايير وإجراءات السلامة المتعلقة بالمستهلك وبالبيئة، القواعد الناظمة للمنافسة العادلة وغير بالمستهلك وبالبيئة، القواعد الناظمة للمنافسة العادلة وغير

العادلة، القواعد الناظمة للبرامج الحكومية لتشجيع المنتج الوطني (اشتر – الوطني)، وكذلك سياسات الدعم المحكومي لصناعات معينة – كلها إجراءات ذات تأثير بسيط على التجارة، ويبقى الأهم رفع القيود التحارية الرسمية وهذا بالذات ما سيسمح بزيادة حجم التجارة. لم تكن هذه السياسات موجهة لحماية الصناعات الوطنية من المنافسة الأجنبية، وبوجود تعريفات جمركية مرتفعة ومحدودية للتدفقات التجارية، لم يكن لهذه السياسات أهمية كبرى على صعيد العلاقات التجارية. ولكن عندما تم رفع وإزالة التعريفات الحمركية، ظهر الكثير من السياسات المحلية كحواجز تعيق توسع ونمو التبادل التجاري. يشير الاقتصاديون إلى تقليص التعريفات الجمركية وإزالة الحصص بالتكامل السطحي، كما ويشار إلى المفاوضات التي تتناول السياسات المحلية التي تؤثر في التجارة الدولية بالتكامل العميق. يعتبر التكامل العميق موضوعاً مثيراً للنسزاع أكثر بكثير من التكامل السطحي كما وأن وضعه موضع التنفيذ ليس قضية سهلة على الإطلاق لما ينطوي عليه من تغييرات في السياسات الوطنية تجعل البلد طيعاً وهشاً تجاه قواعد وإجراءات تمت صياغتها في الخارج، أو على الأقل ثم التفاوض حولها مع جهات وقوى أجنبية.

تتمثّل النسزعة الثانية التي تستحق الملاحظة على امتداد العقود القليلة المنصرمة في أن سبع التكنولوجيا المعقدة كالهواتف الذكية والسيارات باتت تُصنَع من عناصر ومكونات أنتحت في أكثر من بلد واحد، بحيث أصبحت الشعارات من قبيل "صنع في الصين" أو "صنع في الولايات المتحدة الأمريكية" أصبحت أقل استخداماً وتفقد قيمتها شيئاً فشيئاً. لقد سمح تحفيض التعريفات الجمركية، بالإضافة إلى الابتكارات في مجال تكنولوجيا الاتصالات والنقل، للشركات بتركيز إنتاحها من المكونات والعناصر المحتلفة الداخلة في إنتاج السلع المعقدة في عدة بلدان. فعلى سبيل المثال، تُصنع المكونات الصلبة لجهاز GiPhone في كل من ألمانيا، كوريا، اليابان، الولايات المتحدة ليجمع ويُركِّب بعد ذلك في الصين. يُصنع الجزء الأهم من المكونات الصلبة لهذا الجهاز في اليابان، إلا أن أحداً لا يفكر في أن هذا الجهاز يابانسي الصنع. في حالة كهذه وكذلك في حالات أحرى كثيرة، لن يكون من المناسب الادعاء بأن المنتَج قد صنع في بلد واحد بعينه ذلك أن الأجزاء المؤلّفة له قد أتت من عدة دول مختلفة.

تفرض هاتان النزعتان معطيات جديدة ترسم ملامح الاقتصاد العالمي في القرن الحادي والعشرين. ففيما يخص النزعة الأولى، لا بد من القول بأن الحتلاف السياسات الوطنية المحلية يستتبع نتائج غاية في الأهمية، حيث تغدو المفاوضات التجارية أكثر صعوبة في ظل الحاجة لمناقشات واسعة فيما يخص المعايير والإحراءات المتعلقة بالعمل والبيئة وغير ذلك مما يؤثر بمجمله على التدفقات التجارية. وفيما يخص السزعة الثانية، ستقود المشاركة الأوسع لعدة شركات من عدة بلدان في إنتاج منتج واحد إلى زيادة القلق من تأثير التحارة على الاقتصادات الوطنية، على التوظيف وعلى شروط العمل. ستشكل المناقشات والمفاوضات الوطنية والدولية المنصبة على هذه المسائل معلماً أساسياً من معالم علم الاقتصاد الدولي في القرن الحادي والعشرين.

المنظمات متعددة الأغراض: مع نهاية الحرب العالمية الثانية أنشأت الولايات المتحدة الأمريكية وبريطانيا العظمى عدداً من المنظمات الدولية لصيانة الاقتصاد الدولي وتحقيق الاستقرار السياسي. وعلى الرغم من أن تصميم هذه المنظمات لم يعكس التحديات والقضايا المحتمل أن تواجهها خلال الخمسين سنة القادمة، لكنها كانت تتمتع بالمرونة الكافية ومارالت تلعب دوراً هاماً ومتنامياً في إدارة التكامل الاقتصادي العميق والسطحي.

لعبت هذه المنظمات الدّولية دوراً واسعاً على الساحة العالمية وهي بشكل رئيس: صندوق النقد الدّولي (IMF)، البنك الدّولي، الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتجارة (GATT)، منظمة الأمم المتحدة (UN)، منظمة التجارة العالمية (WTO) (بدأت هذه المنظمة عملها عام 1995) بالإضافة إلى عدد آخر من المنظمات الأخرى الأصغر ودات الامتداد الدّولي. كانت هذه المنظمات بمثابة طاولة مستديرة للنقاش وإرساء القواعد مثل وسطاء تسوية المنازعات، وآليات لتنظيم وحل المشاكل. كل هذه المنظمات كانت محلاً للانتقاد والجدل حبت يرى بعض المنتقدين ألها دعمت سياسات عدم الاستقرار الاقتصادي أو ألها كانت في خدمة مصالح الدول الغنية. يرى بعضهم الآخر ألها تشكل تدخلاً خارجياً سافراً يقود إلى تقويض البعد القومي (الفصل الثانسي يقدم شرحاً مفصلاً حول هذه الإشكالية). لقد حاولت هذه المنظمات جاهدة خلق مجموعة من القواعد المقبولة دولياً حول التجارة والأعمال، وتسوية المنازعات المحتملة قبل انتشار آثارها عبر الحدود الدّولية؛ إلها تشكل الآن مكوناً جديداً على ساحة الاقتصاد الدّولي.

اتفاقيات التجارة الإقليمية: لا تعتبر الاتفاقيات بين الدّول شيئاً جديداً. فمن الملاحظ وجود اتفاقيات التجارة الحرة والأشكال الأُخرى للتجارة التفضيلية عبر التاريخ. يشكل ازدياد عدد اتفاقيات التجارة الإقليمية المعقودة خلال العشرين سنة الأخيرة التغير الأهم في هذا المجال.

تُعتبر اتفاقيات التجارة التفضيلية مثيرة للجدل فالمعارضون لها لا يحبذون إعطاء تفضيلات تعرّض الاقتصاد الوطني لمزيد من المنافسة الدّولية. بينما لا يحبذ بعض مؤيدي التجارة منح تفضيلات للدول الموقعة على هذه الاتفاقيات على حساب الدّول غير المشمولة بها. ومن الأمثلة على اتفاقيات التجارة الإقليمية اتفاقية التجارة الحرة لأمريكا الشمالية (نافتا)، الاتحاد الأوربي، دول الميركوسور، ومنظمة التعاون الاقتصادي لحوض الباسفيك. إضافة لذلك يوجد أكثر من 330 اتفاقية تم تسجيلها لدى منظمة التجارة العالمية (2012).

#### التجارة والنمو الاقتصادى

يبدي العديد قلقاً لا يستهان به حول تزايد الاندماج الاقتصادي الدّولي. فقائمة المشاكل المحتملة طويلة حداً. من الممكن أن يمنح تزايد التحارة المستهلكينَ أسعاراً أقل وخيارات أكثر ولكن هذا يعني في نفس الوقت المزيد من المنافسة التي يتعرض لها العمال والشركات. من ناحية أُخرى، تؤدي التدفقات الرأسمالية لازدياد حجم التمويل المتاح للفرص الاستثمارية ولكن في المقابل فإنحا تزيد من أخطار انتشار الأزمات المالية

الدّولية. كما تقود الهجرة المتزايدة إلى رفع دحول المهاجرين وتخفيض تكاليف العمالة وإلى تحسين مستوى المهارات لدى الشركات ولكن بالمقابل تزيد حدة المنافسة في أسواق العمل وتقود بشكل حتمي إلى ازدياد النزاعات والضغوط الاجتماعية. قد تساعد المنظمات الدّولية في تسوية النزاعات ولكمها قد تكون على حساب السيادة الوطنية من حلال ممارسة الضغوط على البلدان لإجراء بعض التغييرات في التشغيل والتوظيف. تزيد اتفاقيات التجارة الحرة حجم التدفقات التجارية، بالطبع هذا يعني ازدياد المنافسة والضغوط على الشركات والعمالة المحلية.

بشكل عام، لا يزال الاقتصاديون مقتنعين بشدة أن مكاسب التجارة تفوق التكاليف المترتبة عليها. ولكن هناك عدم اتفاق حول الطريقة المثلى لتحقيق الأهداف المختلفة (على سبيل المثال، التحوّط ضد الآثار السبية للتدفقات الرأسمالية المفاحئة)، في المقابل هناك اعتقاد قوي سائد يرى أن الانفتاح على الاقتصاد العالمي هو سياسة تتفوق على حالة الانغلاق. ويقدم الاقتصاديون مجموعة متبوعة من الأدلة لدعم هذا الاعتقاد:

- الدليل التحريبي العشوائي (غير المنتظم) المستمد من التحرية التاريخية.
  - الدليل المبنسي على النماذج الاقتصادية والمنطق الاستنتاجي.
    - الدليل المستمد من المقارنات الإحصائية بين البلدان.

لا يعتبر أحد هذه الأدلة بمفرده دليلاً قاطعاً ولكنها تقدم مجتمعة دعماً قوياً للفكرة القائلة إنَّ الاقتصادات المفتوحة تنمو أسرع من تلك المغلقة بشكل عام.

يوضح الدليل التاريخي تحارب البلدان التي حاولت النأي سفسها عن الاقتصاد العالمي. فخلال فترة الثلاثينات (من القرن العشرين) حاولت معظم البلدان حماية نفسها من الأحداث العالمية من خلال وقف تدفقات السلع ورؤوس الأموال والعمالة، مما أدى إلى تعميق حالة الكساد الكبير في تلك الفترة بشكل سيء، وزاد في النهاية حجم البؤس والمعاناة خلال الحرب العالمية الثانية. وفي سياق مواز، لدينا تجارب بلدان تم تقسيمها بسبب تلك الحرب إلى قسمين أحدهما مغلق على الاقتصاد العالمي والآخر مفتوح على الاقتصاد العالمي. ونرى ذلك بوضوح في حالة ألمانيا (شرقية وغربية)، كوريا (شمالية وجنوبية)، والصين (الصين قبل الثمانينات، وتايوان وهونغ كونغ).

تدعم النظرية الاقتصادية هذه الأمثلة من خلال اقتراح الآلية السببية التي توضح أن التجارة تقود إلى نمو أسرع. بشكل عام إن أهم النواحي الإيجابية لتنامي التجارة تكمن في ريادة الابتكار، زيادة الضغط التنافسي لرفع مستويات الإنتاجية، والوصول إلى التقنيات والأفكار الجديدة. بالإضافة لذلك يتمتع المستهدكون بتنوع كبير في السلع المعروضة بأسعار أقل.

يقوم الدليل الإحصائي لمنافع الانفتاح التحاري المتزايد على مقارنة عينات كبيرة الحجم لمجموعة من البيدان على مدى فترات زمنية مختلفة. تظهر نتائج الاحتبارات الإحصائية باستمرار التي تتناول العلاقة بين السياسة

التحارية والنمو الاقتصادي أن الاقتصادات المفتوحة تنمو أسرع وذلك على الرغم من العيوب التقنية في هذه الاختبارات. هذه النتائج لا يمكن الركون إليها بشكل مطلق، لكنها تقدم بالتوازي مع نظرية التحارة والدليل الاختبارات. هذه المنتظم) والتحليل الإحصائي المتوافر لدينا، دعماً إضافياً للفكرة المنادية بمنافع التحارة.

#### المواضيع الاثنا عشر في الاقتصاد الدولي

سيتم مناقشة هذه المواضيع الاثني عشر في الفصول القادمة. وهي تعتبر طروحات متشابكة ومتعددة الأبعاد، وغالباً ما تتعدى الاقتصاد إلى محالات أخرى. من جهة أخرى، لا يمكن للتحليل الاقتصادي الدّولي أن يمتلك الكلمة الفصل ولكنه يقدم مدخلاً تحليلياً منطقياً متسقاً للتفكير في القضايا التي تدور حولها مواضيع الاقتصاد الدّولي.

#### مكاسب التجارة والنظرية الجديدة للتجارة (الفصول 4,3 و5)

لمادا تُعتبر التجارة الدولية مرعوبة؟ لقد ناقشنا باختصار هذا الموضوع وسنبين نقاطاً إضافية ونحن نواصل نقاشا. وانطلاقاً من أن التحليل الاقتصادي يؤكد بوضوح أن عوائد التجارة تفوق التكاليف المترتبة عليها، فإنه ليس من المستغرب أن معظم الاقتصاديين يدعمون الأسواق المفتوحة وازدياد التجارة. لقد تمت مناقشة فوائد التجارة لأول مرة في أواخر القرن الثامن عشر وربما تعتبر نتائج هذا التحليل الأقدم والأكثر قوة في مجال علم الاقتصاد. مؤخراً، بدأ الاقتصاديون في تحليل هذه العوائد على مستوى الشركات والصناعات. لقد بين الاقتصاديون في إطار مفهوم النظرية الجديدة في التجارة "new trade theory" عدداً من مصادر الرفاه على المستوى الوطني بتيجة للانخراط في التجارة الدولية. وكما أضافوا بعداً راقياً لفهمنا لبنية الأسواق وآثار التجارة.

#### الأجور، الوظائف والحماية (الفصول 7, 6, 3 و8)

تقود التجارة الدّولية إلى رفع مستويات الرفاه الوطسي ولكن يجب الأحذ بعين الاعتبار أن ذلك لا يطال كل أفراد المجتمع. فعلى سبيل المثال، يضطر العاملون في الشركات غير القادرة على المنافسة للبحث عن وظائف حديدة أو القبول باقتطاعات في دخولهم. في الحقيقة إن حصولهم على سلع بأسعار أقل أو حتى قيام المصدرين بتشغيل عمالة أكثر ربما لا يساعد أولئك العمال. ينبع القلق المتزايد من التجارة الدولية من أولئك الذين يخافون التغيير. فهم يدركون أن الأجور في البلدان عالية الدخول سوف تنخفض لضمان المنافسة مع العمال في البلدان منخفضة الدخول. وبالتالي سوف تنتقل وظائفهم إلى ما وراء المحيطات (بلدان أخرى). ويمثل إيجاد مزيج من السياسات تحدياً حقيقياً لصانعي السياسات بحيث يتم ضمان تحقيق الرفاه الوطنسي والتغلب على ردود المعل العنيفة لدى هؤلاء الناس ولدى الصناعات المتضررة نتيجة لازدياد حجم التحارة والتؤلية.

#### العجوزات التجارية (القصول 11,9 و12)

في عام 1980 أظهر مقياس شامل للحسابات التجارية في الولايات المتحدة الأمريكية وجود فائض بسيط. ومنذ ذلك الحين، تَشكّل فائض مرتين فقط خلال الثماني والعشرين سنة اللاحقة. كما بلغ مجموع العجوزات منذ عام 2000 أكثر من 5,78 ترليون دولار أمريكي (2001-2001). ولا تقتصر هذه الحالة على الولايات المتحدة. فأي بلد يعاني عجزاً في الحساب التجاري يتوجب عليه الاقتراض من الخارج أي بشكل أساسي أن يقوم ببيع حصة من إنتاجه المستقبلي من أجل الحصول على السلع والحدمات اليوم. وكعمية متوازنة فإن اقتراض الولايات المتحدة وغيرها من البلدان يقابله إقراض من دول أخرى كالصين، ألمانيا، اليابان والدول المنتجة لنفط كالسعودية وروسيا. لقد لعب عدم التوارن الكبير بين عمليات الإقراض والاقتراض دوراً رئيساً في حصول الأزمة التسي بدأت عام 2007.

#### اتفاقيات التجارة الإقليمية (الفصول 13, 2, و14)

تسعى بعض الأقاليم لزيادة التكامل والاندماج بالتوافق مع ازدياد الاندماج بالاقتصاد العالمي. فالدول الأوربية الغربية قامت بإزالة معظم العوائق الاقتصادية القائمة فيما بينها، وقامت بإنساء اتحاد اقتصادي وسياسي. في نفس السياق أسست الولايات المتحدة، كبدا والمكسيك منطقة تجارة حرة كنتيجة لبداية تطبيق اتفاقية نافتا 1994. كما اتفقت الدول الكبرى في حوض الباسيفيك بما فيها الصين، اليابال والولايات المتحدة على الانخراط في منطقة تجارة حرة محلول 2020. لقد وقعت كل من الدول الثلاث الأعضاء في نافتا منفردة اتفاقيات تجارة حرة مع معظم دول أمريكا الوسطى وجمهورية الدومينيكان، كما دخلت الولايات المتحدة في مفاوضات مع بلدان أمريكا الجنوبية وآسيا. ومنذ عام 2004 انضمت عشر دول في وسط وشرق أوربا إلى الاتحاد الأوربي، حنباً إلى جنب مع دولتين صغيرتين في حوض المتوسط. كما عملت الدول العشر الأعضاء في منظمة آسيان لخلق منطقة تجارة حرة فيما بينها. وكما هو ملاحظ أصبحت الصين بالإضافة إلى دول أخرى لاعبين فاعلين في اتفاقيات التجارة على الصعيد العالمي. سيتم ماقشة منافع ومساوئ هده الاتفاقيات وغيرها في الفصول القادمة باعتبارها مجالات خصبة في الحقل الاقتصادي.

#### تسوية المنازعات التجارية (الفصول 2,7 و8)

تشتمل النزاعات التجارية بين الدول على العديد من المواضيع والشكاوي. وهذا النمط من النزاعات مألوف، حيث تقدم منظمة التجارة العالمية إجراءً رسمياً متفقاً عليه دولياً لتسوية المنازعات، ولكن لا تشمل آلية عمل المنظمة كل السلع والخدمات، كما وألها لا تقول الكثير عن العديد من الممارسات التي تعترض عبيها بعض الدول. وتعتبر قدرة الدول على حل النزاعات دون اللجوء إلى تدابير حمائية مفتاحاً أساسياً للحفاظ على بيئة اقتصادية دولية سليمة. بعض هذه الزاعات يمكن أن يتدهور بشكل مؤذ ولذلك فمن الضروري عدم السماح لخلافات الرأي أن تتصعد بشكل آلي وتتطور إلى خلافات أوسع. بالنتيجة، تبقى الحروب

التجارية رغم ألها غير حقيقية ضارة.

## دور المنظمات الدولية (القصول 8,2 و12)

يقع على عاتق منظمة التحارة الدولية العبء الأكبر في حل وتسوية الخلافات التحارية. وقد برزت هذه المنظمة إلى الوجود عام 1995 وكانت تعديلاً لاتفاقية الغات GATT التي أنشئت بعد الحرب العالمية الثانية. وتشكل مسألة حل وتسوية النيزاعات جانباً واحداً من المهام الجديدة للمنظمات الدولية. حيث تقدم المنظمات المختلفة أشكالاً متعددة بدءاً بدعم التنمية، تقديم نصائح اقتصادية تقنية، قروض مساعدة فورية في حال حال وقوع أزمات، ومجموعة أخرى من الخدمات والمساعدات. ومعظم هذه الخدمات لم تكن تُقدَّم من قبل المنظمات الدولية قبل الحرب العالمية الثانية (دعم التنمية) أو كانت تُقدَّم من قبل دولة ما (الإقراض في حال الأزمات) وغالباً ما تكون هذه الدولة قوة عسكرية عظمى. ومن المعروف في يومنا هذا أن وجود هذه المنظمات هو نتيجة لمتوافق والتعاون بين الدول المشاركة فيها؛ فدون هذا التعاون ستكون أمام خيار الانحلال. أيضاً يجب الأحذ بالحسان أن إمكانيات هذه المنظمات محدودة فهي لا تستطيع منع حدوث الأزمات أو تمويل الدول الفقيرة إلى غنية. من ناحية أخرى، تتعرض هذه المنظمات للانتقاد وتكون مثاراً لمحدل، ويعتبرها بعضهم أداة بيد الولايات المتحدة أو تشكل قمديداً للاستقلال الوطني. بالإضافة إلى ذلك، من المرجع جداً أن يتزايد حجم وظائفها على أساس أن العديد من المشاكل الدولية لا يمكن أن تحلها الدول بشكل فردي.

# أسعار الصرف والاقتصاد الكلي (الفصلان 10 و11)

لقد تبنّت سبع عشرة دولة في الاتحاد الأوربي من أصل سبع وعشرين اليورو كعملة موحدة. وهناك العديد من الدول الأخرى تستعد للانضمام على الرغم من أزمة اليورو التي بدأت 2011. تستخدم بنما، السلفادور، والإكوادور الدولار الأمريكي. في سياق آخر، يعتقد بعض أنصار الكونغرس الأمريكي وبعض الاقتصاديين أن الصين تتلاعب بعملتها بشكل مصطنع لتحقيق مزايا تجارية، وكما يبدو القلق أيضاً لدى القادة الصينيين بسبب الاعتقاد أن الولايات المتحدة لا تتدخل اتجاه انخفاض قيمة الدولار مما يخفض من قيمة ديونما الخارجية. يتم صياغة أنظمة سعر الصرف في أشكال متنوعة وهي تعمل على ربط الاقتصاد المحلي ببقية العالم الخارجي. ويمكن أن تساعد هذه الأنظمة في حماية البلدان من المخاطر المتشكلة خارج الحدود، ولكنها يمكن أن تسهم أيضاً في تعظيم ونقل هذه المشاكل إلى الداخل. في النهاية تلعب أسعار الصرف دوراً رئيساً في الاقتصاد الدول.

# الأزمات المالية وانتشار العدوى على الصعيد العالمي (الفصل 12)

لقد زادت كمية التدفقات الرأسمالية عبر الحدود القومية في سياق مواز لانخفاض حجم عوائق التجارة العالمية والاستثمار بالإضافة للتطور الحاصل في أنظمة الاتصالات والنقل. ولَّقد تعززت هذه التدفقات نتيجة

للابتكارات المالية ورفع وتخفيف القيود التي سادت في العديد من أنحاء العالم منذ نهاية السبعينيات من القرن العشرين. لقد قادت هذه التدفقات إلى مجموعة من العوامل الإيجابية كحلب الاستثمارات واستقدام التكنولوجيا الجديدة وزيادة الاستهلاك، ولكن تلك التدفقات حصلت بشكل فاق قدرتنا على رقابتها والتحكم بها وغالباً ما كانت السبب الجذري في حصول الأزمات المالية وبشكل خاص الأزمة العالمية الحادة التي بدأت عام 2007. وينخرط الاقتصاديون اليوم في نقاش واسع حول إيجاد التقنيات والسبل لتخفيف التذبذبات والتقلبات الاقتصادية الكلية والمالية الناجمة عن هذه التدفقات دون المساس بعمليات الإقراض والاستثمارات الجديدة التي تقدمها.

# التدفقات الرأسمالية وديون البلدان النّامية (الفصول 9,2 و12)

أطلق صندوق النقد الدولي والبك الدولي عام 1996 برنامج تحرير (تخفيف العبء) الديون لمجموعة مؤلفة من 42 بلداً يُطلق عليها اسم البلدان الفقيرة عالية المديونية (HIPC) ويقع نحو 34 بلداً منها في أفريقيا. وفي نفس الوقت، قامت مجموعة من المنظمات عبر الحكومية والشخصيات المشهورة، متل بونو Bono، بممارسة الضغوط بشكل ناجح لتخفيض ديون الدول الفقيرة وتغيير سياسات الإقراض التسي تتبعها الدول الغنية. تترافق مشاكل الفقر الشديد في العديد من أنحاء العالم بمديونية خارجية كبيرة لا يمكن غالباً تسديدها أو ألها تتطلب استدانة جديدة لدفع الفوائد المترتبة على تلك الديون القديمة. ويتضارب إيجاد حلول لمشاكل المديونية في البلدان المدينة مع وجود صدمات اقتصادية وفساد وسياسات اقتصادية غير مستدامة. بينما تعاسي الدول قروض لشراء سلع غير ضرورية وباهظة الثمن مباعة من قبل الدول الغنية.

## أمريكا اللاتينية والاقتصاد العالمي (الفصل 15)

يُطلق على عقد الثمانينيات من القرن العشرين في أمريكا اللاتينية اسم العقد الضائع. لقد تسببت مستويات المديونية العالية والكساد العميق والتضخم المفرط بضياع عقد من النمو والتنمية. في المقابل، شرعت العديد من الدّول بعملية تحول عميق في سياسالها الاقتصادية. حيث فتحت أسواقها وسمحت بزيادة الاستثمارات الأجنبية كما وقعت اتفاقيات تجارية وألهت فترة طويلة من العزلة عن العالم الخارجي. لقد عُرفت هذه السياسات باتفاق واشنطن، وقد ساعدت بوضع حد للعقد الضائع، ولكن يعتقد عدد محدود من الاقتصادين أن هذه السياسات كانت مُوفَّقة. لقد حافظ معدل النمو على مستويات ضعيفة في العديد من البلدان كما واصلت الأزمات المالية تقويض المكاسب الاقتصادية وتم الاستمرار في تجاهل قضايا العدالة الاقتصادية. من ناحية أخرى، طورت بلدان أمريكا اللاتينية بحموعة واسعة من السياسات الجديدة والتجارب محاولة تخفيف الفقر، زيادة الرفاه، وفتح آفاق الفرص أمام جميع المواطنين.

## النمو الموجه بالصادرات في شرق آسيا (الفصل 16)

لا يمكن تجاهل "المعجزة" الآسيوية خلال فترة نهاية الثمانينات والتسعينات من القرن المنصرم. فبينما يشير بعض الاقتصاديين إلى أنها ليست بالفعل معجزة – ليست غير كثير من العمل الجاد وسياسات اقتصادية متينة فقد كان معدل عو الاقتصادات الآسيوية عالية الأداء غير مسبوق في التاريخ البشري. لقد بلغت معدلات نمو الناتج المحلي الإجمالي للفرد نحو 4 إلى 5 بالمئة سنوياً بشكل عام. وأيضاً 6 إلى 8 في بعض الحالات. في عام 1997، ضربت أزمة اقتصادية ومالية هذه المنطقة بشكل حاد. وبالرغم من الآثار الباقية فقد كان معدل النمو في الدول النامية في هذه المنطقة أكثر من 7 بالمئة سنوياً. إن إحدى أهم سمات بلدان شرق آسيا هو التوجه نحو الخارج والاعتماد على نمو صادراتها في قطاع الصناعة التحويلية.

## الله الماج دول البريك في الاقتصاد العالمي (الفصل 17)

لقد نما حجم التجارة السلعية العالمية بمعامل قدره 3.5 خلال الفترة 1995-2001. في نفس الوقت، تضاعفت صادرات دول البريك (البرازيل، روسيا، الهند، والصين) عشر مرات، وبناءً عليه ارتفعت حصتها في التجارة العالمية من 5 بالمئة إلى 16 بالمئة. يعتبر مصطلح البريك إلى حد ما تسمية مصطنعة ومطاطة، وهو اختصار مفيد يشير إلى البلدان متوسطة الدخل التي تشهد نمواً سريعاً وأصبح لها تأثير ملموس على التجارة والتمويل العالميين. من المحتمل أن يتجاور الاقتصاد الصيني الاقتصاد الأمريكي ليصبح الاقتصاد الأكبر عالمياً بالحجم المطلق في بدايات العقد الثالث من هذا القرن وربما بشكل مبكر أكثر من ذلك. وعلى الرغم من أن اقتصادات دول البريك أقل ازدهاراً من الدول العنية فإنّ عدد سكاها والنمو السريع الذي تشهده بمنحها زخماً قوياً على الساحة الدولية. فمن منظور تاريخي، يمثّل صعود هذه البلدان وغيرها من البلدان النّامية عودة إلى عالم متعدد القطبية بعد فترة سادت فيها الولايات المتحدة الأمريكية بشكل لا متناسب. سيكون لكيفية استيعاب متعدد القطبية بعد فترة سادت فيها الولايات المتحدة الأمريكية بشكل لا متناسب. سيكون لكيفية استيعاب الصين والدّول الأحرى الكبيرة، المعتمدة على التصدير وسريعة النمو، أهمية كبيرة في صلب العلاقات الصين والدّولية في القرن الحادي والعشرين.

#### المفردات

التكامل السطحي shallow integration التعرفة الجمركية tariffs

نسبة حجم النجارة إلى الناتج المحلي الإجمالي (معدل الانكشاف) trade-to-GDP ratio

تكاليف الصفقات transaction costs

دول البريك BRIC countries deep integration التكامل العميق

الاستثمار الأحنبي المباشر (FDI) foreign direct investment الناتج المحلي الإجمالي gross domestic product (GDP) الحصص الكمية quotas

الاتفاقيات التجارية الإقليمية

regional trade agreement (RTA)

#### أسئلة الدراسة

- 1. كيف يمكن قياس العولمة والتكامل الاقتصادي الدولي؟
- 2. ما هي الطرائق التي يظهر فيها الاقتصاد الأمريكي أكثر تكاملاً مع الاقتصاد العالمي في يومنا هذا قياساً لقرن مضى، وما هي الأشكال الأكثر تكاملاً؟
- 3. ماذا تقيس نسبة التجارة إلى الناتج المحلي الإجمالي؟ هل تشير القيمة المتدنية لهذه النسبة إلى انخفاض حجم التجارة مع العالم الخارجي؟
  - 4. اشرح نمط الاقتصادات الصناعية الرائدة عبر القرن المنصرم من خلال نسبة حجم التجارة إلى الناتج المحلي الإجمالي؟
- 5. يتم قياس حجم التجارة والتدفقات الرأسمالية بالمقاييس النسبية بدلاً من المقاييس المطلقة. اشرح الفرق بين المقياسين، أيهما يبدو مناسباً أكثر، ولماذا؟
- 6. باستخدام المقاييس النسبية، من المحتمل ألا تبدو التدفقات الرأسمالية أكبر في يومنا هذا مقارنة مع الأرقام منذ 100 عام،
   على الرغم من أنها أكبر من قيمتها منذ خمسين عاماً. اشرح ذلك.
- 7. ما هي القضايا الجديدة في التجارة والاستثمار الذوليين؟ كيف يمكن لهذه القضايا أن تعرص الاقتصادات الوطنية للتأثيرات الخارجية؟
- 8. اشرح الأنواع الثلاثة للأدلة التي يستخدمها الاقتصاديون لدعم المقولة بأن الاقتصادات المفتوحة على الاقتصاد العالمي تنمو بشكل أسرع من الاقتصادات المعلقة؟



# المؤسسات الاقتصادية الدولية منذ الحرب العالمية الثانية

#### الأهداف التطيمية

بعد دراسة الفصل 2، سيكون باستطاعة الدارسين:

■ تصنيف وتقديم أمثلة عن الأنواع الرئيسة للمنظمات الاقتصادية الدولية.

■ مقارنة وتقديم أمثلة لمستويات الاندماج المختلفة الموجودة في اتفاقيات التجارة الإقليمية.

تحليل أدوار المنظمات الاقتصادية الدولية.

■ شرح الانتقادات العامة للمنظمات الاقتصادية التولية.

## مقدمة: مؤسسات وقضايا دولية منذ الحرب العالمية الثانية

مع اقتراب الحرب العالمية الثانية على الانتهاء، احتمع ممثلون من الولايات المتحدة الأمريكية، المملكة المتحدة، وغيرها من دول الحلفاء في المدينة الصغيرة Bretton Woods الواقعة في المدينة الصغيرة المعددة، وغيرها من دول الحلفاء في المدينة الصغيرة الصغيرة والذي استمر حتسى عام عصلة هذه الاجتماعات سلسلة من الاتفاقيات أدّت إلى وضع نظام سعر صرف (والذي استمر حتسى عام International Bank for Reconstruction and Development والتنمية والتنمية والتنمية والمنافقة المتحدة المدّولي المعددة الله وصندوق النقد الدّولي المعددة الأمريكية والمملكة المتحدة حول تخفيض عقباقا التحارية، مما أدى إلى الموقيع على الاتفاقية العامة للتعريفات والتجارة (الغات) The General Agreement on Tariffs and النصارية العالمية، العالمية، والجدل الذي يُحيط بأنشطتها.

#### المؤسسات الدولية

تُعد المؤسسات الاقتصادية الدّولية مَعلماً مهماً في الاقتصاد العالمي. عندما يحاول علماء الاجتماع شرح ظاهرة الاندماج المتزايد بين الاقتصادات الوطنية بعد الحرب العالمية الثانية، يجب أن تكون واحدة من أهم التفسيرات لذلك هي الاستقرار المتزايد ومستويات عدم اليقين المنخفضة التسي تُساعد هذه المؤسسات في

تحقيقها. لكن، مع تزايد الاندماج الاقتصادي العالمي تعرضت هذه المؤسسات للمزيد من الدراسة والتمحيص ووُجهت لها انتقادات المُوجّهة لها يجب أن نقوم بتعريف المقصود بكلمة مؤسسة Institutions.

عندما يسمع معظم الناس كلمة مؤسسة فإتهم على الأغلب يفكرون بمنظمة رسمية. لكن يميل الاقتصاديون إلى تعريف المؤسسات بشكل أكثر تجريداً. مثلاً تُحادل مجموعة "المؤسساتيون الجُدد" بقيادة الاقتصادي Douglas North بأنّ المُنظمات بنفسها ليست مؤسسات وإنّما المؤسسات هي القواعد التي تحكم عمل هذه المنظمات - فهي تخبرنا بما هو حائز وما هو غير حائز وبالتالي تُشكّل قيوداً تُحدّد تصرفاتنا.

يُمكن أن تكون المؤسسات رسمية أو غير رسمية. المؤسسة الرسمية هي مجموعة من القواعد المكتوبة التي تُحدد بوضوح ما هو مسموح وما هو غير مسموح. يمكن أن تكون القواعد مُحسدة في نادي، جمعية، أو نظام قانوني، أما المؤسسة غير الرسمية فهي مثل العادات أو التقاليد التي تُعلم الأفراد بكيفية التصرف في حالات مختلفة ولكن غير مفروضة قانوناً. على سبيل المثال، تتضمن المؤسسات غير الرسمية القواعد الاجتماعية، تبادل الهدايا، آداب الطعام، قواعد كتابة البريد الالكتروني، وغيرها. يُشير مصطلح المؤسسة في هذا الفصل إلى كل من القواعد والمنظمات.

#### تصنيف المؤسسات الاقتصادية الدولية

تكون المؤسسات الاقتصادية الدّولية بأنواع وحجوم مختفة. يُمكن أن تكون مجموعات ضغط فيما يخص سلعة مُحددة أو جمعية منتجين عالمية، إدارة مشتركة من عدة دول لمورد مشترك، اتفاقيات دولية أو صناديق تنمية تخص مجموعة مُحددة من الدّول، أو حتى جمعيات عالمية. بالرغم من أنّ تركيز هدا الفصل ينصبّ على المؤسسات الاقتصادية العالمية إلا أنّه من المفيد استعراض تصنيف المؤسسات الاقتصادية الدّولية بشكل مُتدرج من الأكثر محدوديةً إلى الأكثر عموميةً. يعرض الجدول 1.2 خمسة أنواع رئيسة.

## صندوق النقد الدولي، البنك الدولي ومنظمة التجارة العالمية

تبعب ثلاث منظمات عالمية دوراً رئيساً في العلاقات الاقتصادية الدّولية وهي أساسية في هذا الكتاب وهي: صندوق النقد الدّولي (IMF)، البنك الدّولي، ومنظمة التجارة العالمية الثانية؛ أما منظمة التجارة (WTO). يعود تاريخ صندوق النقد الدّولي والبنك الدّولي إلى نهاية الحرب العالمية الثانية؛ أما منظمة التجارة العالمية فقد بدأت في عام 1995 كتطور مُعمّق ومُوسّع للاتفاقية العامة للتعريفات والتجارة (الغات). وفق ما تقدم، إنّه من المفيد معرفة تاريخ وعمل الغات ومنظمة التجارة العالمية (WTO).

<sup>1</sup> هو اقتصادي أمريكي له أعمال عدة في مجال التاريخ الاقتصادي ولاد عام 1920 وفي عام 1993 نال بالمشاركة جائزة نوبل في الاقتصاد؛ من أهم كتبه Institutions, Institutional Change and Economic Performance (المترجم).

صادية التولية مع أمثلة	نصنيف المؤسسات الاقا	الجدول 1.2
------------------------	----------------------	------------

الثوع	الأمثلة
منظمات خاصة بسلعة أو بصناعة: تتدرج هذه المنظمات من	■ منظمة الذول المُنتجة والمُصدرة للبترول (OPEC)
جمعيات تجارية، جهات دولية خاصة بوضع المعابير، إلى	■ الاتحاد الدّولي للاتصالات (ITU)
الاحتكارات القوية (Cartels)	<ul> <li>■ المجموعة الدوالية لدراسة القصدير والزنك</li> </ul>
هيئات ووكالات إدارة الموارد المشتركة	■ اللجنة الدّولية للحدود والمياه (IBWC)
	<ul> <li>لجنة حوض بحيرة تشاد</li> </ul>
	■ لجنة نهر ميكونغ ا
صناديق وبنوك التنمية	■ بنك التتمية للدول الأمريكية (IDB)
	بنك التنمية الآسيوي
	■ بنك التنمية الإسلامي
الاتفاقيات التجارية التولية بين بعض التول (تحالفات تجارة	■ اتفاق التجارة الحرة الأمريكا الشمالية (NAFTA)
إقليمية أو تكتالت تجارية)	■ الميركوسور (MERCOSUR)
(10)	■ رابطة التعاون الاقتصادي الآسيوي الباسيفيكي (APEC)
منظمات عالمية من أجل التجارة، التنمية، والاستقرار	■ صندوق النقد الدّولي (IMF)
الاقتصادي الكلى	■ البنك الدّولي
<del>-</del>	■ منظمة التجارة العالمية (WTO)

#### صندوق النقد الدولي والبنك الدولي

خلال الحرب العالمية الثانية، عقدت الولايات المتحدة الأمريكية والمملكة المتحدة والعديد من الدول الأخرى محادثات منتظمة حول شكل النظام الاقتصادي العالمي خلال فترة ما بعد الحرب. أرادت هذه الدول تفادي أخطاء العشرينات والثلاثينات من القرن العشرين عندما أدى ضعف التعاون الدولي إلى الهيار تام للعلاقات الاقتصادية. تتوجت هذه المحادثات بمؤتمر بريتون وودز عند المعلقات الاقتصادية. تتوجت هذه المحادثات بمؤتمر بريتون وودز في نيوهامبشاير. كان الاتفاق، بشكل كبير نتيحة للمفاوضات بين الولايات المتحدة الأمريكية والمملكة المتحدة وقاد مباشرة إلى تأسيس صندوق النقد الدولي والبنك الدولي .

بدأ صندوق النقد الدولي عمله في 27 كانون الأول من عام 1945 بعضوية تسعة وعشرين بلداً. عبر الزمن، انتسبت دول أعضاء حديدة وحالياً (في عام 2012) يوجد 188 بلداً عضواً. يُقدِّم صندوق النقد الدولي قروضاً إلى الدول الأعضاء ضمن عدة برامج ولفترات قصيرة، متوسطة وطويلة الأجل. يتم تحميل كل دولة عضو

ا هي هيئة حكومية دولية تُعنى بتشجيع وتنسيق الإدارة والننمية المستدامة للمياه والموارد الأُخرى في إقليم جنوب شرق آسيا وتضم في عضويتها كل من كمبوديا، لاوس، تايلاند وفيتنام؛ تمّ التوقيع على هذه الاتفاقية في عام 1995 (المترجم).

بتكلفة أو حصة quota كتمن أو مقابل للعضوية. يتغير حجم هذه الحصة بتغير حجم اقتصاد الدولة العضو وكذلك تبعاً لأهمية عملتها في التجارة والمدفوعات الدولية. تُتخذ القرارات الهامة في صندوق النقد الدولي عبر التصويت حيث يكون تثقيل اقتراع كل دولة متناسباً مع حصتها مما يُعطي الدول دات الدخل المرتفع قوة اقتراع غير متناسبة مع عدد سكالها. على سبيل المثال، تتحكم الولايات المتحدة الأمريكية منفردة بـ 17 بالمئة من إجمالي التصويت، كما تتحكم الاقتصادات الصناعية السع الأكبر ذات الدحل المرتفع (كندا، إيطاليا، فرنسا، ألمانيا، اليابان، المملكة المتحدة والولايات المتحدة) بنحو 45 بالمئة من الأصوات مما يُعطي الولايات المتحدة على سياسة الصندوق "غالبية عُظمى "super majority" أي 85 بالمئة من الأصوات مما يُعطي الولايات المتحدة من قبل الاقتصادات الناشئة التي طلبت نفوذاً أكبر فيما يخص سياسات الصندوق وكذلك من قبل الاقتصادات المتقدمة التي طلبت زيادة الحصص المدفوعة من قبل الأعضاء الآخرين. في عام 2010، تم الاتفاق على إصلاح نظام الاقتراع والحصص ولكن لم يتم تطبيقه حتى الآن (2012).

يتمثّل الدور الأكثر وضوحاً لصندوق النقد الدّولي بالتوسط، عبر الدعوة، عندما تُعانيي دولة ما من أزمة في مدفوعاتها الدّولية. مثلاً، إذا استوردت دولة ما أكثر مما تُصدر، يمكن أن تُعانيى من نقص في احتياطياتها من العملات الأحنبية. يُقصد باحتياطيات الصرف الأجنبي الدّولار، الين، الجنيه الإسترليني، اليورو أو عملات أُحرى (أو الذهب) مقبولة عالمياً. بالإضافة لما تقدم، لصندوق النقد الدّولي عملته الخاصة تُسمى حقوق السحب الخاصة Special drawing right SDR. يعتمد نصيب الدّولة من هذه العملة الخاصة على حصتها quota في الصندوق وهي جزء من احتياطياتها الدّولية. عندما تفتقد دولةً ما لهذه الاحتياطيات فإنها لا تستطيع تسديد ثمن مستورداتها. كما أنّها لا تتمكن من دفع المبالغ المستحقة من مديونيتها الدّولية وفوائدها نتيجة اقتراضها الدّولي وهذا السيناريو يستدعي تقديم طلب إلى صندوق النقد الدُّولي. يُقدّم الصندوق القروض للدول الأعضاء فيه، لكنّه يتقاضى عادةً ثمناً يتجاوز ويتعدى الفائدة التي يفرضها؛ وهذا الثمن هو موافقة البلد المُقترض على تغيير سياساته بشكل يضمن عدم تكرار المُشكلة. في حال كانت الإصلاحات الاقتصادية البسيطة مثل حفض في قيمة العملة، أو تقليص قدرة البنك المركزي على خلق الائتمان غير كافية لحل المشكلة نهائياً عندها عادةً ما يطلب الصندوق من البلد المُقترض إحراء تغييرات جوهرية في العلاقة بين الحكومة والأسواق حتمى يُصبح هذا البلد مؤهلاً للحصول على أموال الصندوق. تُعرَف هذه المطالب بمشروطية صندوق النقد الدّولي IMF conditionality. على سبيل المثال، خلال أزمة الــ 1997-1998 كان صندوق النقد الدّولي الموِّل الأساسي لدول آسيا الشرقية بالأموال والخبرات، ومرةً أُخرى رافق هذا الدور مقدارٌ كبيرٌ من الجدل حول النصائح التسي قدمها الصندوق والشروط التمي فرضها.

تُعد موارد صندوق النقد الدّولي المُتاحة للتعامل مع الأزمات محدودة فعندما تعرّضت الولايات المتحدة

الأمريكية والاقتصادات الكبيرة الأخرى للأزمة التي بدأت عام 2007، كانت موارد الصندوق أقل من كافية للتعامل مع القضية. في عام 2009، صوّتت أكبر الدول الأعضاء في الصندوق من أجل زيادة موارده إلى 750 مليار دولار، والذي بدوره ما يزال أقل بكثير من المبلغ المطلوب لكبح أزمة في الولايات المتحدة أو في أي اقتصادات كبيرة أخرى. جزئياً، تعكس هذه الحالة عدم التناسق في الصندوق حيث أنّ الدول مرتفعة الدخل بشكل عام غير راغبة في تقديم الأموال أو القدرة إلى الصندوق ليصبح قادراً على التدخل بفعالية في اقتصاداقاً. يعد البنك الدولي المنظمة الكبيرة الأخرى التي انبثقت عن مؤتمر بريتون وودز كما أنّ له نفس نظام العضوية ونفس البنية. تشتري الدول الأعضاء حصصاً تُحدد حقوق تصويت على سياسة البنك تكون هذه الحقوق متناسبة مع الحصص. كان الهدف الأساسي للبنك الدولي تقديم آليات للتمويل لإعادة بناء أوروبا عند ألى ذلك ، وجدت الولايات المتحدة أنه من الأفضل سياسياً ممارسة تحكم مباشر بالأموال المخصصة لإعادة البناء بدلاً من تقديمها من خلال منظمة عالمية. بالمحصلة، تم توجيه أعمال إعادة البناء إلى خطة مارشال الصناعية. المصاعية والانتصادات غير الصناعية.

## الغات، جولة الأرغواي ومنظمة التجارة العالمية

عند نماية الحرب العالمية الثانية، كان مُخططاً لتأسيس منظمة عالمية ثالثة هي منظمة التجارة الدولية المتارك . International Trade Organisation (ITO) . وتم تأسيس هذه المنظمة فقد كان عملها سينصب على وضع قواعد تخص التجارة الدّولية، ممارسة الأعمال، والاستثمار الدّولي. لكن، قضت معارضة الولايات المتحدة الأمريكية على فكرة منظمة التجارة الدّولية ولم يتم تأسيس هكذا منظمة حتسى عام 1995. بالرغم مما سبق، وفي عام 1946 وبينما كان التفكير مازال قائماً في فكرة منظمة التجارة الدّولية، بدأت مجموعة من ثلاثة عشرين بلداً المفاوضات حول تخفيض التعريفات الجُمركية. قادت هذه المفاوضات إلى نحو 45,000 تخفيض جمم التجارة العالمية. بالإضافة إلى ذلك ، تم التوصل إلى عدد من الاتفاقيات حول قواعد التجارة، حيث كان متوقعاً أن تُصبح هذه القواعد جزءاً من منظمة التجارة الدّولية في عام 1940؛ وعندما انتهت إمكانية قيام منظمة التجارة الدّولية في عام 1950، بقيت الاتفاقيات حول التعريفات وقواعد التجارة مُطبّقة كاتفاق منفصل عُرف باسم الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتحارة (الغات) the General Agreement on Tariffs and والتحريفات الجمركة في الإزالة التدريجية لعوائق التجارة وأحد المؤشرات على ذلك هو نمو التجارة الدّولية خلال الخمسين سنة الماضية من 5 بالمئة إلى أكثر من 31 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي في عام 2011.

تتم آلية عمل الغات من خلال سلسلة من جولات التجارة Trade rounds تتفاوض فيها الدول دورياً حول المزيد من تخفيضات التعريفات الجمركية. تدريجياً، وخلال جولة كينيدي في منتصف الستينات وجولة طوكيو في منتصف السبعينات من القرن الماضي. تم البدء بمناقشة قواعد للتجارة غير التعريفات الجمركية بما فيها مشكلات الإغراق (البيع في سوق أجنبية عند مستوى أقل من التكلفة أو أقل من السعر العادل)، والإعانات للصناعة وعوائق التجارة غير الجمركية.

تجاهلت الغات على المستوى الدّولي القطاعات المُثيرة بشكل كبير للنــزاعات مثل الزراعة والنسيج والألبسة. كما تم تجاهل التجارة في الخدمات كونها لم تكن مهمة. لكن، أدى تراكم القضايا غير المحلولة في هذه القطاعات بالإضافة إلى تزايد أهمية العقبات غير الجمركية للتجارة إلى طلب عقد بحموعة من المفاوضات الجديدة والمُكتّفة. تتوجت هذه الطلبات بعقد جولة الأرغواي Uruguay Round للمفاوضات التجارية والتسي بدأت في عام 1986. كان من بين نتائج هذه الجولة ولادة منظمة التجارة العالمية التــي بدأت حيامًا في عام 2012، بلغ عدد أعضاء المنظمة 153 دولةً وهناك تقريباً ثلاثون دولة أخرى في مرحلة مفاوضات الانضمام إلى المنظمة.

استمرت منظمة التجارة العالمية في المحادثات التجارية والنقاشات الخاصة بقطاعات مُحددة بين جولات المفاوضات العامة وعلى سبيل المثال، في عام 1997 وقعت تسع وستون دولةً على اتفاق لفتح قطاعات الخدمات المالية. أيضاً، يجتمع كل الاتصالات فيها، كما وافقت سبعون دولة أخرى على فتح كبير في قطاعات الحدمات المالية. في عام 2001، سنتين وزراء التجارة في الدّول الأعضاء من أجل تحديد أهداف سياسة منظمة التجارة العالمية. في عام 2001، وافق وزراء التجارة المجتمعون في الدوحة في قطر على إطلاق جولة جديدة من المفاوضات التجارية تُركّز على قضايا تخص الدّول النّامية. أُطلقت جولة الدوحة خطة الدوحة للتنمية هذه القضايا إعانات المزارعين والحماية الزراعية لدراسة قضايا تجارية هامة بالنسبة للدول النّامية وكانت أهم هذه القضايا إعانات المزارعين والحماية الزراعية والتجارة في الخدمات. تُعد هذه القضايا مُثيرة للنسزاع مما أدى لتوقف التقدم في هذا المجال. حتسى تاريخ كتابة هذا الكتاب يبدو أنّ جولة الدوحة لن تتمكن من الوصول إلى نتيحة ناجحة. في ذات الوقت، اتجهت كتابة هذا الكتاب يبدو أنّ جولة الدوحة لن تتمكن من الوصول إلى نتيحة ناجحة. في ذات الوقت، اتجهت العديد من الدّول إلى توقيع اتفاقيات مع شريك أو اثنين أو عدد قليل من الشركاء حيث تستمر التجارة بين الدّول الإقليمية في نموها السريع. حتسى إذا فشلت جولة الدوحة نمائياً تبقى منظمة التجارة العالمية والاتفاقيات، التسي تُديرها هذه المنظمة جوهر القواعد الناظمة للتجارة في الاقتصاد الدّولي.

يُعد كل من شرط المعاملة الوطنية National treatment وشرط عدم التمييز Nondiscrimination المبادئ الأساسية لكل اتفاقيات منظمة التجارة العالمية والغات. يقتضي شرط المعاملة الوطنية معاملة البضائع الأجنبية حالما تدحل أسواق البلد بشكل مماثل للسلع المحلية. أما مبدأ عدم التمييز فهو مُحسَّد في مفهوم شوط اللحولة الأولى بالرعاية Obst-favored nation (MFN) status الدول الأعضاء في منظمة التجارة العالمية معاملة بعضها بعضاً كما تُعامل أفضل شركائها التجاريين وفي الواقع يُعد هذا منعاً

لحالات التمييز. على النقيض نوعاً ما، يسمح هذا المبدأ بإقامة اتفاقيات تجارية مثل اتفاقية منطقة التجارة الحرة لأمريكا الشمالية (NAFTA) والاتحاد الأوروبي (EU) وذلك على الرغم من أن كل اتفاق تجاري يدفع الدول إلى التمييز لصالح بعضها بعضاً وضمنياً ضد الدول غير الأعضاء في الاتفاق. نظرياً، تسمح منظمة التجارة العالمية بحذه الاتفاقيات طالما أنها لا تُؤثر سلباً على المستوى الإجمالي للتجارة الدولية، وعملياً، لم تعترض منظمة التجارة العالمية على الإطلاق على مشروعية أو صحة اتفاق تجاري بين الدول الأعضاء فيها.

#### دراسة حالة

#### جولات الغات

نتم اتفاقيات تحفيص عقبات التجارة في منتدى الغات في حولات من المفاوصات التجارية حيث عُقدت تسع حولات معاوضات بما فيها الجولة الأولى كما لا ترال جولة الدوحة مستمرة. من حيث الأصل، كانت العات اتفاقاً دولياً ولكن ليست منظمة. فقد نتح عن فشل تكوين منظمة التحارة الدولية في عام 1950 تحول تدريحي للعات إلى منظمة فعلية محلول عام 1960 لها سكرتارية دائمة تتولى إدارتها من مدينة جينيف. يبين الجدول 2.2 جولات المفاوضات المتعددة.

نظمت الجولات الحمس الأولى على شكل معاوضات منتج - منتج حيث تقوم الدّول حماعياً بتخعيص التعريعات الجمركية على منتجات محددة. ثم جرى تبسيط المفاوضات، بدءاً من حولة كيبيدي حيث قامت الدّول بالتفاوض على تخفيص بسبي يشمل كل الدّول ولكل التعريعات الحاصة بمحموعة من المنتحات الصناعية. ونحم عن ذلك عدم توحيد التعريعات الجمركية بين الدّول لأن الهدف كان تخفيضها جميعاً وليس وضع نفس التعريفات لجميع الدّول.

الجدول 2.2 جولات الغات

**		
الجوثة	السنة	عدد الدول المشاركة
جنيف الأولى	1947	23
أنيسي (فرنسا)	1949	13
توركواي (انكلترا)	1951	38
جنيف الثانية	1956	26
دیلون <sup>1</sup>	1961 -1960	26
كينيدي	1967-1964	62
طوكيو	1979-1973	102
الأرغواي	1993-1986	105
الدوحة (WTO)	-2001	153

<sup>1</sup> نسبة إلى وزير الخزينة الأمريكي Douglas Dillon في تلك الفترة والذي كان أول من اقترح إجراء هذه المحادثات وقد تمت في مدينة جينيف (المترجم).

كانت حولة طوكيو مميرة لأنها الجولة الأولى التي بدأت في وضع قواعد تخص الإعانات حيث تُعطي هذه الإعانات للصناعة ميرة تنافسية طالما أن الحكومة الوطنية تدفع جرءاً من تكلفة الإنتاج إما على شكل مدفوعات مباشرة أو بشكل غير مباشر من حلال أسعار فائدة مدعومة، الحصول على القطع الأجسى الرخيص بشكل مقصود، أو بطرائق أخرى. بدأت حولة طوكيو عملية مُضنية لوضع قواعد في هذا المجال، ومن أهم الأمور كان الاتفاق على حظر إعانات الصادرات من المنتجات الصناعية (و لكن ليس للسلع الزراعية أو المنسوجات أو الملابس).

استمرت مناقشة قضية الإعادات من جولة طوكيو إلى جولة الأرغواي حيث تم تعريف هذه الإعانات بتفصيل أكبر. أنحزت جولة الأرغواي العديد من الأشياء الأخرى أيضاً، ليس أقلها تأسيس منظمة التجارة العالمية (WTO) كمنظمة رسمية تشرف على وتُدير الغات. دُرست إنجازات أُخرى لهده الحولة في الفصل السابع الذي يسبر السياسة التجارية والعقبات التجارية بشكل مُوسَع أكثر.

## اتفاقيات التجارة الإقليمية

تُعد اتفاقيات التحارة الإقليمية Regional trade agreements (RTAs) بين بلدين أو أكثر مؤسسات هامة أخرى في الاقتصاد العالمي. وللكثير من هذه الاتفاقيات أسماء مألوفة مثل النافتا والاتحاد الأوروبي. يُمكن ترتيب الاتفاقيات الإقليمية في خمس فئات بالرغم من أنّها غالباً ما تجمع عناصر من اثنتين من هذه الفئات.

## الأنواع الخمسة لاتفاقيات التجارة الإقليمية

اتفاقيات التجارة الإقليمية Regional Trade Agreements RTAs نوعان إما ثُنائية الأطراف بين بعدين أو متعددة الأطراف بين عدة دول. ليست منظمة التحارة العالمية اتفاقية تجارة إقليمية لأنَّ بحالها يشمل العالم ككل وليست إقليمية فقط. يُطلق على هذه المنظمة وفق المسميات التجارية اتفاقية جماعية لإمكانية أن تتضمن كل دول العالم. توجد بعض الاتفاقيات المتعددة الأطراف الكبيرة جداً مثل الاتحاد الأوروبي الذي يتألف من سبعة وعشرين بلداً. يبين الجدول 3.2 خمسة أنواع من اتفاقيات التجارة مع خصائصها.

## الجدول 3.2 الأنواع الخمسة لاتفاقيات التجارة الإقليمية

نوع الاتفاق	الخصائص
■ اتفاق تجاري جُزئي	■ تجارة حرة بمنتجات صناعة ولحدة أو عدة صناعات
■ منطقة تجارة حرة	■ تجارة حرة بكل المنتجات (سلع وخدمات)
■ اتحاد جمركي	■ تجارة حرة بالمنتجات مع تعريفات جمركية خارجية مُشتركة
■ سوق مشتركة	<ul> <li>اتحاد جمركي مع حرية حركة عوامل الإنتاج (رأس المال والعمل)</li> </ul>
■ اتحاد اقتصادي	■ سوق مشتركة مع تناغم كبير في السياسات الاقتصادية بما فيها العملة المشتركة

#### دراسة حالة

#### أهم اتفاقيات التجارة الإقليمية

يمثّل كل من المستويات الحمسة للتكامل مثالاً على الأنواع المختلفة لاتفاقية التجارة الإقليمية RTA يمثّل كل من المستويات المحمودة والتكثل التجاري trade bloc. يبرز طبيعياً هي هذا المجال السؤال التالي: ما هو عدد الاتفاقيات الموجودة وهل هي مفيدة أم ضارة للاقتصاد العالمي. أبه من الصعب الإجابة بدقة على السؤال البسيط الأول حيث إنّ الكثير من الاتفاقيات لا يمكن تصنيفها بدقة ضمن الفئات الحمس وبالتالي ليس واصحاً إذا ما كان واحباً تعدادها. أي، هل يجب لحط كل الاتفاقيات الجزئية عندما لا تكون بالصبط مناطق تجارة حرة لكنها تتصمن بعصاً من عناصر التجارة الحرة، الاتحادات الحمركية وحتى الأسواق المشتركة؟ بالإصافة لما تقدم، فإنّ الكثير من الاتفاقيات توجد إما على الورق فقط (لبس لها أي أثر حقيقي)، أو يحب إتمام المفاوصات حولها أو تطبيقها شكل كامل. حتى يتم إنحاز عملية التطبيق التام لها توحد دائماً إمكانية انهيار الاتفاق وذلك لأنّ فتح الاقتصاد يولد بشكل أكبد معارضة من القطاعات غير التنافسية.

نلتزم الذول الموقعة على اتفاقية العات بإحدار سكرتارية الغات عدما تقوم بتوقيع اتفاقية تجارة إقليمية، حسب منطمة التجارة العالمية ومند تطبيق اتفاقية العات، عام 1948، تم الإحدار عن أكثر من 500 اتفاقية تحارة إقليمية بعضها لا تعمل بينما 338 منها كانت في طور العمل في عام 2012. كما أنّ معطم الاتفاقيات التي تعمل كانت قد ندأت في عقد التسعينات والعقد الأول من الألفية الثالثة.

يُعد السؤال الثاني المُثار أعلاه – هل هده الاتفاقيات معيدة أم صارة؟ - أكثر صعوبة في الإحابة. حلصت دراسة لمعظمة التحارة العالمية في عام 1995 إلى أنه في معظم الحالات "تكور معادرات التكامل الإقليمية والحماعية مُتمّمة وليست بديلة. بشكل واضح، ترى معظمة التحارة العالمية أن هذه الاتفاقيات تُساعدها أكثر في محال تحفيص العبود على التحارة، لكر، ليست وحهة البطر هده مُشتركة بين كل الاقتصاديين لأنه يتوجب على كل اتفاقية تجارة إقليمية تفضيل مصالح الدول الأعصاء فيها على مصالح الدول الأحرى خارح الاتفاقية. بمعنى آخر، يوحد عامل تميير يُعارض المبدأ الأساسي المنظمة التحارة العالمية بالمعاملة المتساوية (شرط الدولة الأولى بالرعاية). ينتج عن مبدأ المعاملة التقصيلية لأعضاء اتفاقية التجارة أن تفضي اتفاقيات التحارة الإقليمية على جرء من التجارة بين الدول الأعصاء فيها والدول عير الأعصاء. تدرك منظمة التجارة العالمية هده المشكلة لكنها تُجادل بأنه طالما كانت الاتفاقية الإقليمية تخلق تجارة جديدة أكثر مما تُدمر فإن السيجة النهائية تكون مُفيدة. يُصاف لما تقدم، أن منظمة التحارة العالمية تنظر إلى اتفاقيات التحارة الإقليمية بأنها المحالات النيقة تستطيع الدول فيها اختبار لتفاقيات جديدة ميكون بعض منها مندمجاً في اتفاق عالمي أكبر.

تعريباً ينتمي كل أعضاء منظمة التجارة العالمية إلى اتفاقية تجارة إقليمية واحدة على الأقل، والكثير من الدول تنتمي إلى عضو في اتفاقية النافتا NAFTA التي تضم (كندا - المكسيك - الولايات المتحدة) لكنها دخلت في عام 2000 في اتفاقية تحارة حرة مع الاتحاد الأوروبي. كما أدها وقعت اتفاقيات تحارة حرة وغيرها مع دول أحرى، مما فيها تشيلي واليابان والكيان الصهيوني وكوستاريكا وغيرها. يبين الجدول 4.2 بعض اتفاقيات التحارة الإقليمية الفاعلة حالياً. إن من بين أكثر الاتفاقيات المعروفة الاتحاد الأوروبي EU وايتا EFTA والنافتا NAFTA وميركوسور COMESA في حدوب شرق أسيا وكوميسا COMESA في شرق وجنوب أفريقيا. لكن توحد أيضاً الكثير من الاتفاقيات الأخرى التي تتدرح من اتفاقيات حول التعريفات الحمركية في عرب شرق أسيا وكوميسا المحمركية المجراء فرعية من المنتحات إلى أسواق مشتركة واتحادات اقتصادية. يُشير التاريخ بين قوسين إلى تاريخ تطبيق الاتفاقيات.

الجدول 4.2 أهم التكتلات التجارية الإقليمية المشهورة	
الإقليم/التكتل التجاري	الهدف
أفريقيا	
كوميسا (COMESA) السوق المشتركة لشرق وجنوب أفريقيا (1993) مىو	مبوق مشتركة
إكاس (ECCAS) الجمعية الاقتصادية لدول وسط أفريقيا (1992) سو	سوق مشتركة
الجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا (ECOWAS) سو	سوق مشتركة
آسيا	
أفتا - آسيان (AFTA- ASEAN) لتفاقية تجارة حرة (1992) منع	منطقة تجارة حرة
أنركيرتا (ANZCERTA) تقريب العلاقات الاقتصادية بين أستراليا ونيوزيلندا (1983) منع	منطقة تجارة حرة
أبيك (APEC) رابطة التعاون الاقتصادي الأسيوي – الباسيفيكي (1989) منه	منطقة تجارة حرة
أوروبا	
ايا (EEA) منطقة اقتصادية أوروبية (1994) سو	سوق مشتركة
	منطقة تجارة حرة
الاتحاد الأوروبي (EU) (1957)	اتحاد اقتصادي
الشرق الأوسط	
السوق العربية المشتركة (ACM) (1964)	اتحاد جمركى
اتحاد المغرب العربي (AMU) (1989)	اتحاد اقتصادي
مجلس التعاون الخليجي (GCC) (1981) سو	سوق مشتركة
القسم الغربي من العالم	
كاريكوم (CARICOM) الجماعة الكاريبية (1973) سو	سوق مشتركة
	سوق مشتركة
	منطقة تجارة حرة

Harmsen and Leidy, "Regional Trading Arrangements," in International Trade Policies The Uruguay: المصدر:

Round and Beyond Volume Il Background Papers. Washington, DC IMF, 1994. The WTO,

"Regionalism." Geneva: The World Trade Organization.

يُعد اتفاق التجارة الجزئي Partial trade agreement أقل اتفاقيات التجارة الإقليمية شموليةً ويكون عندما تتفق دولتان أو أكثر على إزالة العقبات التجارية في واحد أو أكثر من القطاعات الاقتصادية مثل الفولاذ والمركبات أو أي مجال إنتاجي آخر. يتم اللجوء إلى اتفاقيات التحارة الجزئية عندما تكون الدول مترددة في فتح كل القطاعات لكتها ترغب بتحرير التجارة لمجموعة محددة من السلع.

مع إدخال سلع أكثر في اتفاقية التجارة الجزئية تبدأ هذه الأخيرة لتبدو مثل منطقة تجارة حرة free-trade وأحد الأمثلة هنا هي اتفاقية النافتا (NAFTA) كما يوحد العديد من الأمثلة الأخرى مثل منطقة التجارة الحرة الأوروبية (EFTA) واتفاقية التجارة الحرة بين الولايات المتحدة والكيان الصهيوبي. بالنسبة لمنطقة التجارة

الحرة، تُتاجر الدول بالسلع والخدمات عبر الحدود الدولية دون دفع تعريفات جمركية وكذلك دون وجود قيود، تفرضها الحصص (Quotas) التي تمثّل مُحددات مباشرة على المستوردات. لكن، في الواقع لا تسمع معظم مناطق التحارة الحرة مثل النافتا بتجارة حرة بشكل كامل حيث تحتفظ الدول عادة ببعض القيود على عناصر حساسة محددة. على سبيل المثال، تقوم كندا، كجزء من سعيها في حماية ثقافتها بتحديد عدد البرامج التنفزيونية الأمريكية التي يمكن لمحطات التلفرة الكندية شراؤها. عادة ، تحتفظ الدول الأعضاء في مناطق التجارة الحرة بالمعايير الصحية والأمان والمعايير التقية كما يمكن لها حظر دخول المستوردات إدا لم تُحقق معايدها الوطنية.

يُسمى المستوى التالي من التكامل بالاتحاد الجمركي customs union والذي يمتّل منطقة تجارة حرة مع تطبيق تعريفات جمركية خارجية مشتركة common external tariff مع الدّول عبر الأعضاء. بحول عام 1968 أصبح الاتحاد الأوروبي (كان يُسمى آنذاك بالجماعة الاقتصادية الأوروبية) اتحاداً حمركياً، كذلك في الاقتصاد الحالي تطمح الميركوسور (MERCOSUR) (البرازيل، الأرحنتين، الأرغواي، المارغواي وفنرويلا) بأن تصبح اتحاداً حمركياً. بشكل مماثل لاتفاقيات التحارة الحرة يتم هنا عادة ترك الكتير من العناصر خارج الإتفاق. مثلاً، في الحالة الأوروبية احتفظت كل دولة بتعريفالها الحمركية وحصصها الخاصة بالسيارات اليابانية. تأتي الأسواق المشتركة في المستوى التالي للاتحادات الجمركية والسوق المشتركة المستركة في المستوى التالي للاتحادات الجمركية والسوق المشتركة (بدول التحريفاق بالسماح بحرية حركة مدخلات الإنتاج مثل العمل ورأس المال وأوضح عناصر السوق المشتركة (بدول التعريفات الجمركية الخارجية المشتركة) لأنها تسمح لرأس المال بحرية التنقل في عاصر السوق المشتركة (بدول التعريفات الجمركية الخارجية المشتركة) لأنها تسمح لرأس المال بحرية التنقل في المعماريين ومستشاري الأعمال وغيرهم.

عشّ الاتحاد الاقتصادي economic union آخر مستويات التكامل الاقتصادي وهو سوق مشتركة مع تنسيق كبير في السياسات الاقتصادية الكلية بما فيها اعتماد عملة مشتركة وتناغم الكثير من المعايير والتشريعات. تعد ولايات الولايات المتحدة الأمريكية وكدلك المقاطعات في كندًا من أوضح الأمثلة في هذا المجال. ويُعد اتحاد البنيلوكس (BENELUX) لدول بلحيكا وهولندا واللوكسمبورغ مثالاً على دول متفرقة قامت بتشكيل اتحاد اقتصادي، كذلك فإن الاتحاد الأوروبي (EU) في إطار التحول إلى اتحاد اقتصادي عملة مشتركة هي اليورو ولحد معين بسياسة دفاعية مشتركة وحقوق مُواطنة مشتركة وسياسة مالية مشتركة.

اتفاقيات التجارة الإقليمية ومنظمة التجارة العالمية (WTO)

يتوجّب على أي دولة عضو في منظمة التجارة العالمية، عند توقيع اتفاقية تجارة إقليمية، إعلام المنظمة بذلك. منذ عام 1948 أحصت المنظمة أكثر من 500 اتفاقية الغالبية العظمي من حالات الإعلام عن هذه

الاتفاقيات تحت منذ عام 1990 لكن ليست كل هذه الاتفاقيات قائمة حالياً حيث اعتُبرت 338 اتفاقية فقط نشطة في بداية عام 2012.

تُعد اتفاقيات التجارة الإقليمية تمييزية بطيعتها لأنّ الدّول الأعضاء فيها تقوم بالتمييز لصالح بعضها بعضاً وبالتالي لا تمتح معاملة الدّولة الأولى بالرعاية للدول غير الأعضاء. وبالرغم من دلك فقد سمحت العات ومن بعدها منظمة التحارة العالمية بهذه الاتفاقيات من تجارة أكبر مما تقضي عبيه نتيجة ممارساتها التمييزية. بالمعنسي الاقتصادي، يجب أن يكون خلق التجارة trade creation أكبر من تحويل التجارة trade diversion وسيتم توضيح هذين المفهومين بمثال.

لنفترض أنّ الولايات المتحدة تستورد الألبسة من عدة مصادر بما فيها هاييتي. كذلك لنفترض أنّ الولايات المتحدة تفرض تعريفات جمركية مرتفعة على هذه الألبسة ولكنّها تعريفات عبر تميزية وبالتالي فهي تتوافق مع قواعد منظمة التجارة العالمية. إذا كانت هاييت مُتحدًا للألبسة بتكاليف مخصضة عدها بعد دفع نفس التعريفات التي يدفعها كل المصدّرين إلى الولايات المتحدة تكون منتجات هاييت مُنافسة في السوق الأمريكية. افتراض أخير ينص على أنّ المكسيك هي أيضاً منتج للألبسة لكن بتكاليف أكبر من التكاليف في هاييت مهذا فإنّ غالبية مستوردات الولايات المتحدة كانت ستأتي من هاييت وليس من المكسيك. أما عندما تقوم الولايات المتحدة، في هدا المتال الافتراصي، نتوقيع اتعاقية تجارة حرة مع المكسيك تستطيع الألبسة المكسيكية دحول الولايات المتحدة دون دفع تعريفات جمركية بيما تستمر هاييت باللدفع. بامحصلة، وبالرغم من أنّ تكاليف الإنتاج في المكسيك أعلى منها في هاييت ستبدو منتحاقا أرخص في السوق الأمريكية. ما يحصل في هذه الحالة هو تحويل التجارة من هاييت إلى المكسيك بالرغم من أنّ هاييت هي المنتج المنخفض التكاليف إلى آحر مرتفع التكاليف وهذا هو بالضبط نمط التغيير الذي هدفت قواعد منظمة التجارة العالمية منه.

تُدرك اتفاقية العات/منظمة التجارة العالمية أنّ عالبية اتفاقيات التجارة الإقليمية تتسبب ببعض من تحويل التحارة لكن الهدف هو حلق كمية أكبر من التحارة الحديدة بسبب إرالة العقبات بين الشركاء التجاريين بحيث تتجاوز التجارة الجديدة قيمة التجارة التي تم تحويلها. في الواقع حدت شيء مشابه جداً لهذا السيباريو الافتراضي المشار إليه أعلاه في معظم أحزاء حوض الكاريبي وأمريكا الوسطى عندما أصبحت كل من الولايات المتحدة والمكسيك وكندا منطقة تجارة حرة في عام 1995. كنتيجة لذلك، قامت الولايات المتحدة بتقديم مساعدات مالية وتخفيف عقبالها التجارية لدول أمريكا الوسطى والكاريبي.

## المؤيدون والمعارضون لاتفاقيات التجارة الإقليمية

لا يقتصر الجدل المؤيد والمعارض لاتفاقيات التجارة الإقليمية على الاقتصاد البحت فهناك قضايا مثل

السياسة، العلاقات الدّولية والأمن الوطنسي حيث تلعب دوراً أيضاً. السؤال الاقتصادي المركزي هنا هو ما إذا كانت هذه الاتفاقيات داعمة لزيادة تدريجية وطويلة الأمد في التجارة الدّولية أم ألها تقترب من أن تصبح عوائق في وجه التخفيف من عقبات التجارة. باللغة التجارية الدارجة، القضية هي هل هذه الاتفاقيات تجمعات بنّاءة أم تجمعات هدّامة.

يرى أنصار الاتفاقيات التجارية أنّ هذه الاتفاقيات هي تجمعات بنّاءة نحو تجارة دولية أكثر حريةً وأكثر انفتاحاً ولديهم عدة حُجح على ذلك. أولاً، يكون من الأسهل في حالة عدد صغير من الدّول الوصول إلى اتفاق مقارنة مع حالة كل الدّول الأعضاء في منظمة التجارة العالمية. لذلك، تُهيئ اتفاقيات التجارة الإقبيمية ظروفاً مناسبة تُمكّن الدّول من تحفيض عقباقا دون الحاجة للتفاوض مع كل الأعضاء الـ 153 في المنظمة. ثانياً، تكون الآثار المحلية لتخفيض عقبات التجارة أقل حدةً كون اتفاقية التحارة الإقليمية لا تعطي كن اقتصاد العالم وبالتالي فهي تحد من التأجح المُفاحئ للمافسة التي يمكن أن تحدث إذا تبتّ كل الدّول في منظمة التجارة العالمية نفس السياسات. يسمح هذا أيضاً للدول بأخذ خطوات أكثر إلى الأمام واحتمال فتح أكبر للاقتصاد مما كانت ستقوم به في ظل اتفاقيات جماعية. ثالثاً، تستطيع الدّول الأعضاء في اتفاقية تجارة حرة التجريب بعدد من الاتفاقيات الجديدة وهذا غير ممكن بين عدد كبير من الدّول، مثل فتح أنواع محددة من التجارة الحرة كتهديد اقتصادي وسياسي للتشجيع على الوصول إلى اتفاقيات ضمن منتدى منظمة التحارة الحدارة الحرة كتهديد اقتصادي وسياسي للتشجيع على الوصول إلى اتفاقيات ضمن منتدى منظمة التحارة الدول عو التوصل إلى نتيجة ختامية في جولة الأرغواي بسبب خوف هذه الدّول من قيام الولايات المتحدة من الدّول عو التوصل إلى نتيجة ختامية في جولة الأرغواي بسبب خوف هذه الدّول من قيام الولايات المتحدة من بناء تجمعها الإقليمي وتتخليً عن التزاماقا الجماعية.

يشكك معارضو اتفاقيات التحارة الإقليمية في الكتير من هده الافتراضات ويشير التقادهم الأكبر إلى أنّ هذه الاتفاقيات تقوض التقدم نحو الاتفاقيات الجماعية (على مستوى العالم). لا يثق مناصرو التجارة المعارضون لاتفاقيات التحارة الحرة أنّ هده الاتفاقيات تُشجع على المزيد من الاتفاقيات في إطار منظمة التحارة العالمية بل على العكس يعتقدون بأنّ هذه الاتفاقيات تقود بحو استقطاب الدول وتحول القدرات بعيداً عن العمل للوصول إلى انّ اتفاقيات التجارة الحرة في العالب هي عملٌ تمييزي ضد الدول الفقيرة والأقل نمواً وبشكل خاص عندما يكون من أعضائها دولة عملاقة غنية مثل الولايات المتحدة ودول نامية صغيرة مثل غواتيمالا والسلفادور. ليس السبب في ذلك أنّ هذه الدول غير قادرة على التفاوض بقوة فقط ولكن أيضاً لأنها في الغالب لا تمتلك البنية التحتية والموارد اللازمة للاستفادة من مزايا فتح الأسواق. بالإضافة، من وجهة نظر هؤلاء، لا تحتاج الدول الغنية مثل الولايات المتحدة إلى عقبات تجارية ضد منتجات من الدول النامة الصغيرة.

## دور المؤسسات الاقتصادية الدولية

يعتمد الأفراد على المؤسسات في إرساء النظام وتخفيض عدم اليقين. تحدد المؤسسات نظام الحوافز في المجتمع وتساعد في تحقيق الاستقرار من خلال وضع القيود والمحددات على التشابكات الاقتصادية، السياسية والاجتماعية. يُعد توفير النظام والحد من عدم اليقين على درجة من الأهمية بحيث عندما يغيبان لا يمكن للاقتصاد أن ينمو. ضمن الدولة، تُحدَّد القواعد الرسمية للسلوك من قبل الحكومة على مستوياتما المتعددة. في الولايات المتحدة، على سبيل المثال، يشمل ذلك المدن، المقاطعات، المناطق الحاصة، الولايات، والحكومة الفيدرالية. لكن، على المستوى الدولي لا يوجد مستويات مماثلة من الحكومة ولذلك يعتمد وضع قواعد التحارة الدولية والعلاقات الاقتصادية الكلية الدولية - على مستوى الاقتصاد الكلي - على الانضمام الطوعي للبلدان في المنظمات الاقتصادية الدولية.

يكم الفرق الأساسي بين المنظمات الاقتصادية الدّولية وحكومة بلد ما في محدودية سلطة التنفيذ التي ممتلكها، بالمقابل تمتنك الحكومات الوطنية والمحلية قوات الشرطة التي يمكن استحدامها لتنفيذ قوانينها، في حين لا تتوفر قوى شرطة لدى المنظمات الدّولية، لكتها تمتلك سلطات أكثر دقة لتحقيق التعاون. مثلاً، يستطيع كل من صندوق القد الدّولي والبنك الدّولي سحب تسهيلات الائتمان للدول النّامية. يُعد سحب صندوق النقد الدّولي لتسهيلات الائتمان هذه بمثانة الإنذار أو مؤسر الحطر للمُقرضين من القطاع الحاص مما يزيد من تكاليف الوصول إلى أسواق رأس المال الخاصة بالسبة للدول غير المتعاونة. بشكل مماثل، تستطيع منظمة التجارة العالمية إضفاء الشرعية على عقوبات الحظر التجاري الانتقامية ضد البلدان التي تفشل في تنفيذ التزاماقا التجارية. عير أن المنظمات الدّولية تعتمد، بشكل أساسي عبى الإقناع الأخلاقي والتزامات كل بعد على البقاء فعالاً في المجتمع الدّولي. أما إذا اختارت الدّول عدم الانضمام أو قررت سحب دعمها فإنّه ليس بعد على البقاء فعالاً في ومنظمة التجارة العالمية فعل أي شيء.

يُعد توفير النظام والحد من عدم اليقين من الخدمات التي يُقدرها كل فرد؛ ولهذا السبب نقبل تحمل تكاليف رواتب رحال الشرطة، القضاة، والمشرعين. على الرغم من كون النظام العام والحد من عدم التأكد هي خدمات غير ملموسة، إلا أتها مرغوبة وتحظى بالتقدير بنفس الطريقة مثلها مثل الأشياء المادية الأكثر ملموسيةً. لكن، خصائصها الاقتصادية تُعد مختلفة عن تلك المرتبطة بمعظم السلع والخدمات وهي تندرج ضمن الفئة المعروفة بالسلع العامة public goods.

#### تعريف السلع العامة

تُعرَّف السلع العامة على أنها السّلع التي تتصف بعدم القابلة للاستثناء nonexcludable أي لا يمكن استبعاد أحد الأفراد من استهلاكها، عدم القابلة للمزاحمة nonrival، أو عدم القابلية للتناقص

nondiminishable. وتعني عدم القابلية للاستثناء أنّ آلية التسعير العادية لا تعمل كطريقة في تنظيم. أعلى سبيل المثال، عندما يتم بث إشارة عبر موجات الإرسال لمحطة تلفزيونية، يمكن لأي شخص لديه جهاز تنفاز ويعيش ضمن نطاق البث أن ينتقطه. (وبطبيعة الحال، هذه ليست الحال بالنسبة للمحطات السلكية "الكابل" التي يُسمح لها بتشفير إشارةا. يُعد تشفير الإشارة حلاً تقنياً ذكياً لمشكلة عدم القابلية للاستثناء).

تتمثّل الخاصية الثانية للسلع العامة بعدم القابلية للمزاحمة. أو عدم القابلية للتناقص؛ يشير ذلك إلى سمة كونها لا تتناقص مع الاستهلاك. على سبيل المثال، إذا صبطت إشارة البث لمحطة تلفاز محلية، (سيكون متاحاً للحيران التقاط ذات الإشارة). معظم السلع تتناقص أو تصبح أصغر عند استهلاكها، لكن هذا لا ينطبق على السلع العامة.

غالباً ما تفشل الأسواق الخاصة في توفير المستويات المُثلى من السلع العامة بسبب مشكلة الركوب المجانبي free riding. فالانتفاع المجانبي يعنسي عدم وجود حافز عند الأفراد لدفع ثمن السلع العامة بما أنه لا يمكن استبعادهم من استهلاكها. نظراً لهذه الخاصية، لل يتم إنتاج السلع العامة بشكل أمثل من قبل الأسواق الحرة ما لم تستطع التسويات المؤسساتية تجاوز مشكلة الركوب المجاني. في معظم الحالات، تتدخل الحكومات كمزود لهذه السلع وتستخدم سلطاقا لفرض الضرائب كوسيلة لإلزام الأفراد على دفع مقابل هذه السلع.

## الحفاظ على النظام والحد من عدم اليقين

تتمثّل اثنتان من أهم وظائف المؤسسات الاقتصادية الدّولية في المحافظة على النظام في العلاقات الاقتصادية الدّولية والحد من عدم اليقين؛ وغالباً تُستخدم هاتان الوظيفتان في تجنب الأزمات الاقتصادية العالمية. أكثر من ذلك، إذا حصل تمديد في تحول أزمة محلية إلى أرمة عالمية، عالباً ما تساعد المؤسسات الدّولية في إنحائها بأقل تكلفة وفي منع الدّول من نقل تكلفة مشكلاتها الوطنية إلى دول أُحرى.

الجدول 5.2 أربعة أمثلة عن السلع العامة الدولية

الهدف	السلع العامة
لمنع تراجع الصادرات من تضخيم أثار الركود	فتح الأسواق في حالة الركود
لمساعدة التنمية الاقتصادية في الدّول الفقيرة	تدفقات رأس المال إلى الدّول الأقل نمواً
للمحافظة على نظام مقبول عالمياً لدفع الديون	النقد الدولي لتسوية الديون الدولية
لمنع انتشار بعض أنواع الأزمات المالية	ملجأ الإقراض الأخير

يُعد كل من الحفاظ على النظام والحد من عدم اليقين مهمتين عامتين تتطلبان قواعد محددة في عدد من محالات التفاعل الاقتصادي الدولي، وذلك على الرغم من عدم وجود إجماع تام بين الاقتصاديين على القواعد

ا الانتفاع بها (المترجم).

المحددة أو على الأنواع المحددة من التعاون التي يجب توفيرها. مع ذلك، فقد أشار مناصرو المؤسسات الدولية، مثل الاقتصادي Charles Kindleberger إلى عدة بحالات تحتاج إلى المؤسسات من أجل تقوية التعاون ومنع الركوب المجانسي فيما يخص توفير السلع العامة الدولية؛ ومن بينها السلع العامة الأربع المبينة في المجدول 5.2.

أوضح كيندلبيرغر وآخرون أنّ عدم وجود مجموعة من القواعد لتوفير واحدة أو أكثر من هذه السلع العامة هو عادةً جزءً من تفسير الأزمات التاريخية مثل أزمة الكساد الكبير في الثلاثينات من القرن العشرين. فإذا لم تكن المؤسسات الدّولية حاضرة لمساعدة الدّول في التغلب على الجنوح نحو الركوب الجانسي، عندئذ يُصبح استقرار الاقتصاد الدّولي أكثر هشاشة. لإيضاح ذلك، لنأخذ البند الأول من الجدول 5.2 خلال فترات الركود، يبدأ السياسيون بتحسس ضغط هائل من أجل إغلاق الأسواق من أجل حماية فرص العمل في الداخل. مثلاً، خلال الثلاثينات من القرن الماضي فرضت معظم الدّول تعريفات جُمركية مرتفعة وحصص مقيدة على المستوردات مما حرّض على موجات من التصعيد والانتقام عندما التحقت الدّول الأخرى بالركب وفرضت تعريفاتها الجمركية وحصصها الخاصة. في النهاية، لم يكن هناك من مستفيد والهارت التجارة الدّولية. بالمقارنة، حلال فترة الركود الذي شمل العالم عامي 2008 و2009، حالت التزامات البندان للمحافظة على انفتاح الأسواق المتفق عليها بموحب قواعد منظمة التجارة العالمية دون قيام كل دولة منفردة برفع التعريفات الجمركية أو فرض حصص حتسى عندما كان هناك ضغط سياسي محلي كبير لإغلاق الأسواق.

في فترة الركود، يرغب الراكبون مجاناً في إغلاق أسواقهم بهدف الحد من المستوردات وحلق المزيد من فرص العمل. لكن وفي نفس الوقت يريدون أن تبقى كافة البلدان الأخرى منفتحة بحيث لا يحسرون أياً من أسواق التصدير. تُعد هذه الدوافع متضاربة ويتمثّل تأثير سلوك الركوب الجانسي في قيام جميع الدّول بالتصعيد والانتقام من خلال إغلاق أسواقها، مما يؤدي إلى الهيار التجارة الدّولية فتصبح كل دولة في وضع أسوأ من ذي قبل. يبين كيندلبير جر أن التحول في السياسات التجارية نحو تعريفات جمركية مرتفعة وحصص مقيدة قد ساعد في تكثيف وانتشار الكساد الكبير في عقد الثلاثينات من القرن المنصرم.

يرى كينديلبير حر أيضاً أنّ الانخفاض المُفاحئ في تدفقات رؤوس الأموال إلى الدول النّامية في فترة الثلاثينات والغياب الكامل للمُقرض الأخير lender of last resort قد عمّق الكساد الكبير ويُقدم المزيد من الأدلة التاريخية على أهمية المؤسسات الدّولية. لقد كان عدم وجود المُقرض الأحير بشكل خاص أمراً حاسماً، لأنّ عدداً من الدّول التي كانت تعاني من مشاكل مالية مؤقتة سرعان ما دخلت في الهيار مالي كامل. مع

ا اقتصادي مُتخصص في التاريخ الاقتصادي من أصل أمريكي ولد عام 1910 وتوفي عام 2003؛ ألف ما يزيد عن الثلاثين A Financial History of و The World in Depression 1929-1939 و Manias, Panics, and Crashes كتاباً منها Western Europe (المترجم).

استحالة تمكّن الدّول من دفع ديونها الخارجية، انتشرت الأزمات من الدّول المُقترِضة إلى الدّول المُقرِضة. في عام 2009، حلال الأزمة الأخيرة، وافقت الاقتصادات الأكبر في العالم على ريادة التمويل لصندوق النقد الدّولي بحيث يكون قادراً على مواصلة دوره كمُقرض أخير.

نسبياً، تحدث الأزمات الاقتصادية الدّولية بشكل مُتكرر، مثل أرمة البيزو المكسيكي 1994-1995، الأزمة الآسيوية 1977-1998، والأرمة الأحدث والأكثر شدة وهي أزمة الرهون العقارية متدنية الإئتمان 2007-2009. في كل أرمة أو أزمة محتملة، تؤدي المؤسسات الدّولية دوراً هاماً من خلال مع الركوب الجانسي. تتغلّب هذه المؤسسات، التسي تفتقر إلى الكثير من الآليات الرسمية للتنفيذ، على مشكلة الركوب الجانسي من خلال تغيير كل دولة لتوقعاتها حول كل الدّول الأخرى. مثلاً، إذا الترمت كافة الدّول بفتح الأسواق في الأوقات الجيدة والصعبة، عندئذ وفي حالة كساد عالمي، لا تتوقع أي دولة قيام شركائها التجاريين بعلق أسواقهم. أو إذا دفعت كل دولة حصة من رؤوس الأموال التشغيلية لصندوق النقد الدّولي، عندئذ فإنّها تتغلب على المشاكل التسي تنتج عندما تنتظر كل دولة من الدّول الأخرى تقديم قروض ذات مخاطرة خلال الأزمة. إذاً فعالية المؤسسات الدّولية تعتمد على مصداقية التزام دول العالم. إذا وافقت دولة ما على محموعة من القواعد وكان من المعروف عنها قيامها بالنكوث عن اتفاقياتها، عندئذ لا يكون التزامها ذا مصداقية. ولن يكون في مقدور المؤسسات التغلّب على مشكلة الركوب الجائسي في مثلً هذه الظروف.

#### دراسة حالة

#### بريتون وودز

بعد الحرب العالمية الأولى، دحلت الولايات المتحدة الأمريكية في حالة انعرال سبي في ظل الاعتقاد الحطأ بأنّ عدم التدخل في الشأن الأوروبي سيحمي البلد من التورط في النزاعات الأوربية الكارثية مثل الحرب العالمية الأولى؛ لقد دلّت عدة حوادث مثل صعود هثلر، العدوان اليابابي في المحيط الهادي، وبدء الحرب العالمية الثانية على عدم فاعلية هده السياسة.

بدأت الولايات المتحدة تدرك حطأها في الثلاثينات من القرن العشرين عدما شاهدت استيلاء هتلر على جزء كبير من الفارة الأوربية. بدأ التعاول والتحطيط الأمريكي والبريطاني لفترة ما بعد الحرب قبل دحول الولايات المتحدة في الحرب في كانون الأول من عام 1941، ودلك قبل معرفة نتائج الحرب بعترة طويلة. النقى الرئيس رورفلت Roosevelt ورئيس الحكومة تشرتشل على متن سفينة حربية قبالة ساحل نيوفاو بدلاند Newfoundland في أب 1941، فوراً بعد دلك، أعلن الرجلال عن ميثاق الأطلسي، وهو برنامج لإعادة الإعمار لما بعد الحرب والذي التزمت بموحمه كلتا الدولتين بالعمل من أجل تعاون اقتصادي في أقصى مستوى ممكن بين جميع الدول بعد الحرب. بشكل متزامن مع دلك وبما يتوافق مع ميثاق الأطلسي، بدأت الولايات المتحدة وبريطانيا مناقشة أنواع المؤسسات الدولية التي يمكن اقتراحها.

و افقت حميع الأطراف على أن تكون الولايات المتحدة القائد السياسي، العسكري و الاقتصادي في أي ترتيب بعد الحرب. كانت الولايات المتحدة قد تفوقت على بريطانيا الكبرى من حيث الثروة والحجم وذلك منذ عدة عقود سابقة كما أنّ فيادتها

<sup>1</sup> هي جزيرة كندية كبيرة تقع قبالة الساحل الشرقي لأمريكا الشمالية (المترجم).

خلال الحرب قد أعطتها المكانة والمصداقية. أضف إلى ما تقدم عدم تضرر السية التحتية المادية للولايات المتحدة خلال فترة الحرب، وكونها الذولة الصناعية الوحيدة القادرة على تأمين رأس المال المالي والأساس المادي اللازم الإصلاح الأضرار الناجمة عن الحرب.

بالعودة للوراء وبالتحديد إلى فترة العشرينات والثلاثينات من القرن العشرين، أدرك مخططو فترة ما بعد الحرب وجود أربع مشكلات هامة يتوجب الاحتراس منها وهي (1) الكساد العالمي الواسع (2) الهيار التجارة التولية (3) انهيار نطام النقد الدولي و(4) الهيار عمليات الإقراض الدولي، تمّ تحصيص المناقشات خلال الحرب العالمية الثابية بشكل أساسي لتتركز على القواعد، الاتفاقيات، والمعطمات التي يمكن أن وضعها أو تأسيسها لتجنب هذه المشاكل وعُدت المؤسسات الدولية التالية أساسية من أجل تحقيق تلك الأهداف:

- منظمة دولية للمساعدة في تعريز استقرار أسعار الصرف ولمساعدة الذول غير القادرة على دفع ديونها الخارجية.
  - اتفاقيات الحد من الحواجز التجارية
  - منظمة دولية لتقديم الإغاثة للدول المتضررة من الحرب والمساعدة في إعادة الإعمار.

تمت الموافقة بشكل نهائي على خطط ما بعد الحرب في مؤتمر عقد في حزيران من عام 1944، في بريتون وودز، بيو هامبشاير، تشمل مؤسسات بريتون وودز كلاً من صندوق النقد الدّولي، النك الدّولي، ونظام بريتون وودز لأسعار الصرف. بالرغم أن الإعداد لها قد تمّ شكل مستقل، ويتم أحياناً ضم اتعاقية العات إلى تلك المؤسسات كونها تحسد أفكار وأهداف محططي بريتون وودز فيما يحص التجارة الدّولية. تشكل هذه المؤسسات معاً محموعة فريدة تاريخياً من المؤسسات الاقتصاد الدّولية، وقد أدت كل معها في محال اختصاصها، دوراً رئيساً في تاريخ الاقتصاد الدّولي مند العام 1945.

تُعد المبادئ المئوسسة لمؤسسات بريتون وودر بسيطة نسبياً. أولاً، يجب فتح النجارة في جميع البلدان وليس فقط في الولايات المتحدة وحدها، أو في الولايات المتحدة والمملكة المتحدة معاً. من الناحية الاقتصادية، شكّل ذلك دعوة لانفتاح جماعي بدلاً من الانفرادية (الانفتاح أحادي الجانب) أو الثنائية (الانفتاح ثنائي الجانب). ثانياً، يجب على الدول عدم اللجوء إلى التمييز ضد الدول الأخرى. مهما تكن التعريفات الجمركية والحصص التي قد تعرضها الولايات المتحدة والمملكة المتحدة على أي بلد آخر، يندغي أن تكون هي نفسها المفروصة على جميع البلدان الأخرى. ثالثاً، من أجل صمان قدرة المستوردين على شراء السلع من الخارج، ينبغي ألا تحد الدول من عمليات شراء وبيع العملات عدما يكون الغرض منه دفع ثمن المستوردات. رابعاً، يحب أن تكون أسعار الصرف ثابتة ولكن مع إمكانية إجراء تعديلات دورية عليها. لقد شكّلت هذه المبادئ حجر الزاوية للمؤسسات الدّولية المذكورة أعلاه.

#### الانتقادات الموجهة للمؤسسات الدولية

قدمت مؤسسات البنك الدّولي وصندوق النقد الدّولي ومنظمة التجارة العالمية وكذلك مختلف الاتفاقيات التجارية الإقليمية موارد مالية لأغراض التنمية، والمساعدة التقية لإدارة الأزمات، وآليات لفتح الأسواق. لكن لا يوافق الجميع على أنّ هذه الجهود كانت مُؤثّرة إيجابياً على التوازن. وحتى أولئك الذين يرون أنّ أعمالها مرغوبة يرون أن هناك مجالات لتحسينها. يشمل مجال الانتقادات طيفاً واسعاً يمتد من المظاهرات الجماهيرية ضد احتماع وزراء التجارة تحت رعاية منظمة التجارة العالمية إلى انتقادات واعية موجّهة من قبل كبار

الاقتصاديين مثل Joseph Stiglitz الحائز على جائزة نوبل. والسؤال الأساسي يتركز هنا فيما إذا كان صندوق النقد الدولي والبنك الدولي ومنظمة التجارة العالمية تعمل على تعزيز التنمية والأمن الاقتصادي، أو تتسبب في حالات من عدم المساواة الاقتصادية وتضاعف من المخاطر على الفئات الفقيرة.

بشكل عام، ربما يتفق معظم المحللين على أنّ بعض أنواع المؤسسات الدّولية ضرورية بسبب قضية السلع العامة الدّولية التي نوقشت سابقاً. فقد تمّ تأسيس صندوق النقد الدّولي والبنك الدّولي ومنظمة التحارة العالمية استجابة لأحداث تاريخية حقيقية وكذلك بسبب الهدف الصريح المتمثّل في تجنب الأزمات وتعزيز النمو. زادت التغيرات الاقتصادية، مثل تورات النقل والاتصالات؛ واندماج الأسواق الجديدة في أفريقيا وأوروبا وآسيا وأمريكا اللاتينية؛ والابتكارات التكنولوحية، من الحاجة إلى المؤسسات من خلال الحد من عزلة الدّول وخلق المزيد من التفاعلات والآثار غير المباشرة فيما بينها. وعلى الرغم من وجود حاجة مُعترف بها على خده، فإنّه يوجد إجماع أقل بشأن مضمون الاتفاقيات وكيفية تنفيذها.

#### السيادة والشفافية

يشير مفهوم السيادة Sovereignty إلى حق الدول في التحرر من التدخل الأجنبي غير المرغوب في شؤو ها؛ إنّ إحدى أهم الشكاوى حول المؤسسات الدولية هو انتهاكها للسيادة الوطنية من خلال فرض سياسات اقتصادية غير مرغوب فيها. مثلاً، عندما يواجه بلد ما أزمة مالية، غالباً ما يكون صندوق النقد الدولي المصدر الوحيد المحتمل للمساعدة الحارجية. لكن، ما إلى يتدخل صندوق النقد الدولي حتى يفرض شروطاً تصل أحيانا إلى حد إعادة ترتيب السياسات الاقتصادية الوطنية بشكل كلي؛ تتضمن الأمثلة الدقيقة عبى ذلك متطلبات صندوق النقد الدولي بقيام الدول بتخفيض الإنفاق الحكومي، وخصخصة شركات القطاع العام، إضافة إلى فتح قطاعها المالي أمام حرية حركة رؤوس الأموال. وقد تتعارض كل تلك الإجراءات مع الأفضليات العامة للجماهير. على سبيل المثال، عندما يكون البلد في أزمة مالية، يمكن أن يؤدي خفض الإنفاق الحكومي إلى زيادة حدة الركود وغالبا ما يكون لها تأثير كبير وغير متناسب على الطبقة الوسطى والفقراء، بغض النظر عن المنافع أو التكاليف المحتملة، يبدو أن الحكومات في كثير من الأحيان تكون مُحبرة من قبل الوسط المالي الدولي. في مقابل هذا التصور، يرى بعضهم بأنه إذا ما تجنبت الدول الأزمات المالية فإنّها لن تحتاج إلى طلب المساعدة. علاوة على ذلك، فإنّه من الممكن أن يلحق الضرر بالجميع إذا قام صندوق النقد تتاج إلى طلب المساعدة. علاوة على ذلك، فإنّه من الممكن أن يلحق الضرر بالجميع إذا قام صندوق النقد

ا اقتصادي أمريكي يعمل في جامعة كولومبيا ولد عام 1943، عمل رئيساً لمجلس المستشارين الاقتصاديين في عهد الرئيس الأمريكي السابق بيل كلينتون، كما عمل نائباً لرئيس البنك الدولي؛ حصل على جائزة نوبل في الاقتصاد، ألف العديد من الكتب من أهمها Globalisation and its Discontent و Making globalisation Work و الكثير من المقالات الأكاديمية الهامة جداً (المترجم).

الدُّولي بإقراض الأموال بشكل غير مشروط. مع ذلك، تبقى قضية المستوى المسموح به للمؤسسات المالية في ممارسة الضغط على الدُّول لتغيير سياساتها مجالاً مفتوحاً للجدل والنقاش.

تُعد الشفافية من القضايا المرتبطة ارتباطا وثيقاً بقضية السيادة. ترتكز اهتمامات الشفافية على مجموعة من التساؤلات حول آلية صنع القرار داخل المؤسسات الدولية. كما لاحظنا سابقاً فإنّه لكل من صندوق النقد الدولي والبنك الدولي هيكليات للتصويت تعتمد على حجم الحصص أو الرسوم التسي يدفعها كل بلد؛ وهذا من شأنه أن يعطي مصالح الولايات المتحدة بشكل خاص والبلدان المتقدمة عموماً، سلطة التحكم على هذه الهيئات ويجعل من الصعب عليها تمييز مصالح الولايات المتحدة أو الاتحاد الأوروبي عن مصالح البلدان المتعاملة مع هذه المؤسسات. على سبيل المثال، قد يُطلّب من بلد متعامل مع هذه المؤسسات فتح أسواقه المالية لأن ذلك سيؤدي إلى زيادة تدفقات رأس المال الأجنبي والاستثمار، ولكن في واقع الأمر، المستفيد الرئيس من ذلك هي البوك والمؤسسات المالية في الولايات المتحدة أو الاتحاد الأوروبي. يجزم بعض النُقاد أنّ تصميم سياسات صندوق النقد الدّولي والبنك الدّولي قد تم وبشكل صريح بحيث تعود بالنفع على المصالح الخاصة للبلدان المتقدمة ولا تخدم مصالح الاقتصاد العالمي.

لا يقوم الهيكل الإداري لمنظمة التجارة العالمية على الحصص أو الرسوم، إلا أنّ البلدان النّامية غير مستفيدة من ذلك كوها تفتقر إلى الأعداد الكبيرة من المحامين والحمعيات التجارية المُؤثّرة والمختصين في بحال الصناعة الذين تستطيع الولايات المتحدة والاتحاد الأوروبي حشدهم خلال جولة المفاوضات. تمثّر الصفقة الخاصة بحولة الأرغواي بشأن الزراعة وحقوق الملكية الفكرية أحد الأمثلة الواضحة على ذلك فقد دفعت الدّول المتقدمة بمجموعة شاملة وصارمة من السياسات التنفيذية لحماية حقوق الملكية الفكرية (حقوق التأليف، العلامات التحارية، براءات الاختراع، الأسماء التجارية، ... الخ). في المقابل، اعتقدت الدّول النّامية أنّها ستواجه عوائق أقل لبيع المنتحات الزراعية في أسواق البلدان الصناعية. في الحقيقة، كان وصولها إلى الأسواق الزراعية في البلدان المتقدمة أقل بكثير مما كان متوقعاً كما تبين أنّ تكاليف وضع حقوق الملكية الفكرية موضع التنفيذ كانت أكبر مما كان متوقعاً

## الأيديولوجيا

تتفاقم قضايا السيادة والشفافية من خلال التساؤلات المتعلقة بالقيمة الاقتصادية للنصائح الفنية المُقدمة من قبل صندوق النقد الدّولي والمؤسسات الأُخرى. تصدر بعض أشد الانتقادات عن اقتصاديين مؤيدين للتكامل الاقتصادي الدّولي لكنّهم في ذات الوقت يشددون على أنّ النصيحة والمساعدة التقيية المُقدمة إلى البلدال النّامية تعكس انحيار ورغبات مصالح الدّول المتقدمة. مثلاً، يتهم النقاد صندوق النقد الدّولي بالتركيز على القطاع الحلي بشكل أساسي والدي يؤدي غالباً إلى إلحاق الأذى والإهمال ببقية القطاعات. في عمليات استطلاع الآراء الما بشمية العظمى من الخبراء الاقتصادين تحرير التجارة بدلاً من الحماية، ولكن لا يوجد إجماع فيما إذا

كانت البدان النّامية في وضع أفضل نتيجة حرية انتقال رؤوس الأموال. يُفضِّل بعض الاقتصاديين حرية انتقال رؤوس الأموال كوسيلة لضمان الاستثمار الكافي، في حين يفضِّل آخرون وضع قيود على تدفقات رأس المال وذلك للحد من مخاطر الأزمات المالية. توجد حُجج قوية لكلا طرفي هذه القضية الجدلية، إلا أنّه ونظراً للتكاليف التي ترتبت على الأزمة المالية التي بدأت في العام 2007، فانّه من المرجح جدًّا أن يتزايد تأثير أنصار الفريق المؤيد لفرض المزيد من الرقابة والتحكم بتدفقات رؤوس الأموال، والمزيد من التنظيم والحد من انفتاح أسواق رأس المال. يعني ذلك انتقال موقع صندوق النقد الدولي الذي استمر على مدى العقود القليلة الماضية من الدفع نحو الانفتاح التام لأسواق رأس المال نحو المزيد من التنظيم. كما سيكون الهدف دائماً، إيجاد السبُل للتقليل ما أمكن من التقلبات والمخاطر مع ضمان توفر رأس المال أينما وجدت الحاجة إليه.

بشكل مشابه، ما يزال كل من صندوق النقد الدولي والبنك الدولي مناصرين رئيسين للخصخصة. يُمكن أن تُتحقق حصخصة مشاريع القطاع العام عدداً من المزايا كما يُمكن أن يترتب عليها تكاليف باهظة أيضاً. في هذا المجال نجد أنّه عندما تفتقر الدول للهياكل التنظيمية أو عندما تسيطر المصالح الاقتصادية القوية على المؤسسات المحلية، فانّه يمكن أن تحوّل الخصخصة الاحتكار الحكومي إلى احتكار خاص أكثر استغلالاً. كما وجهت انتقادات مماثلة إلى أساليب الإقراض الحاصة بالبنك الدولي. يرى بعض النقاد أن قروض البنك وبرامجه التنموية تقودها بشكل مستمر أهداف أيديولوجية بعيدة كل البعد عن الظروف المحلية وبالتالي من غير المحتمل أن تُحقق النتائج التنموية المنشودة. تشترك هذه الانتقادات بشكوك عميقة حول برامج كبرى "لإصلاح بلداً" دفعة واحدة .عجموعة عامة من السياسات التهي يُمكن تطبيقها في كل مكان.

من المهم الانتباه إلى أنّه وفي كثير من الأحيان يُلقى اللوم على المؤسسات الدّولية عن نتائج لم تُشجع عليها. تمثّل هذه المؤسسات أهداف سهلة وقد وُجّه إليها اللوم من قبّل أكثر من حكومة وطنية بهدف دفع الانتقادات عنها. الادعاء بأنّ "صندوق النقد الدّولي طلب منسي أن أقوم بذلك" يمكن أن يكون وسيلة سهلة للخروج من وضع سياسي داخلي صعب.

#### تكاليف التطبيق والتكيف

تشكل الاتفاقيات التحارية ومنظمة التحارة العالمية هدفاً رئيساً لشكاوى منتقدي التكامل الاقتصادي وعلى وجه الخصوص، عندما تضم الاتفاقيات دولاً متقدمة وأخرى نامية، يتم تركيز الانتقادات على قضايا مثل عدم التناسق في المهارات التفاوضية والقدرة على تحمّل تكاليف التطبيق والتكييف. تُعد حالة اتفاقية جولة الأرغواي حول حقوق الملكية الفكرية، والتي تم ذكرها سابقاً، من أكثر الأمثلة شيوعاً حيث يتطبّب تنفيذ هذا الجزء من الاتفاقية أن تقوم الدول النّامية بإحداث أو تحسين نظم براءات الاحتراع وحقوق الطباعة وآليات تطبيق العلامة التحارية. وتستلزم الخطوة الأخيرة الحد من الأدوية وأشرطة الفيديو والأقراص المدبحة والبرمجيات وغيرها من المنتحات المُقرصنة وغير المرخصة. إنّ تكلفة الفرصة البديلة لتنفيذ هذا الجزء من الاتفاقية

هائلة خاصة بالنسبة للدول النّامية ذات الموارد المحدودة جداً.

حالما تصبح الاتفاقيات التحارية سارية المفعول، يترتب عليها دائماً تكاليف لتتكيف مع الفرص والتحديات الجديدة حيث تتوسّع بعض الأسواق وتنكمش أسواق أخرى. بشكل عام، تكون تكاليف التكيف مع الحوافز الجديدة أقل أهمية من المنافع الناجمة عنها، لكن بالنسبة لبعض البلدان النّامية قد تكون تكاليف التكيف باهظة. تتجه معدلات البطالة إلى الارتفاع في البلدان النّامية (في كثير من الأحيان تكون هذه البطالة مُقنّعة أو مخفية في القطاع غير النظامي)، بحيث يمضي العمال المسرحون من القطاعات الصناعية النظامية وقتاً طويلاً في البحث عن عمل حديد. كذلك تتصف اقتصادات هذه الدّول بأنّها أقل تنوعاً ويُمكن أن تتسبب الصدمات المفاحثة مئل التزايد في حجم المستوردات تأثيرات كبيرة. تُصبح هذه المشاكل أكثر حدة في حال عدم كفاية شبكات الضمان الاحتماعي لحماية العمال العاطلين عن العمل وأسرهم. قد تحتاج الدّول، من أحل الاستفادة من الفرص التي تنجم عن وصول أكبر إلى الأسواق الأجنبية، إلى بناء بُني تحتية جديدة، مثل الطرق والموانئ لنقل المنتجات الجديدة. بشير هنا إلى محدودية قدرة الدّول النّامية على إقامة البُني التحتية مقارنة مع الدّول المقدمة، كما في حالة الحصول على الائتمان.

لا تمثل القضايا المتعلقة بالسيادة والشفافية، التحيز الأيديولوجي، وتكاليف التنفيذ والتكيف سوى جُزء صغير من المحاوف التسي أثارها منتقدو المؤسسات الدولية. لكن وبشكل عام، يوجد اتفاق واسع النطاق بين الاقتصاديين المهنيين على وجود مسوغات نظرية وعملية لوجود هذه المؤسسات. مع ذلك، ما عدا الإجماع المبدئي حول الحاجة لهذه المؤسسات، يبقى العديد من القضايا موضع جدل، خاصة قضايا الحوكمة ومقدار السبطة المنوطة بالمنظمات الدولية. على الرغم من كل هذه الشكوك، فإنّه من الصواب القول بأنّه لو لم تكن هذه المؤسسات الدولية موجودة فإننا سننشئها.

#### ملخص

- تمثل المؤسسات 'قواعد اللعبة." ويمكن أن تكون رسمية، كما هو الحال في دستور الذولة، أو غير رسمية، كما هو الحال في الأعراف والتفاليد. في كلتا الحالتين، نعتمد على المؤسسات كأليات لإرساء النظام والحد من عدم اليفين. لقد لعبت المؤسسات العالمية دوراً هاماً في تعزيز نمو التجارة الدولية والاستثمار خلال السنوات الخمسين الماضية حيث قامت بوضع مجموعة من القواعد التي ساعدت في تجنّب الحروب التجارية ومشكلات الثلاثينات من القرن العشرين.
- المنظمات الاقتصادية التولية الثلاث الكبرى هي صندوق النقد التولي والبنك الدولي ومنظمة التجارة العالمية. انبثقت الأخيرة عن الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتجارة. وتم تأسيس صندوق النقد التولي والبنك الدولي واتفاقية الغات مع نهاية الحرب العالمية الثانية بهدف تجنّب العودة إلى الظروف الاقتصادية المدمرة خلال فترة ما بين الحربين العالميتين.
- تمثّل اتفاقيات التجارة الإقليمية نوعاً أخر مُهماً من المؤسسات الدّولية، على الرغم من أنّها ليست عالمية النطاق.

رسمياً، توجد خمسة أنواع من الاتفاقيات التجارية الإقليمية وهي، وفق الترتيب من الأقل إلى الأكثر اندماجاً، اتفاقيات التجارة الجزئية، مناطق التجارة الحرة، الاتحادات الجمركية، الأسواق المشتركة والاتحادات الاقتصادية. يعد كل مستوى حالة تراكمية ويتضمن ملامح المستوى السابق. لكن في الواقع، تجمع اتفاقيات التجارة عادةً بين ملامح نوعين أو أكثر من هذه المستويات.

- يُفضل العديد من الاقتصاديين الاتفاقيات التجارية الإقليمية باعتبارها لبنات أساسية لمزيد من الانفتاح التجاري العالمي، ولكن يعارض بعض الاقتصاديين المؤيدين التجارة الحرة هذا النوع من الاتفاقيات كونها تمييزية وتضر بالاتفاقيات الجماعية لمنظمة التجارة العالمية بشكل عام، تسمح منظمة التجارة العالمية باتفاقيات التحارة الإقليمية طالما أنها تخلق تبادلاً تجارياً أكثر مما تُحول منه.
- " تُعد المؤسسات الاقتصادية الدولية محاولة للتغلب على مشكلة الركوب المجانبي من قبل الدول بشكل منفرد في مجال تأمين السلع العامة الدولية وأهم السلع العامة هي النظام والحد من عدم اليقين. يعتقد بعض الاقتصاديين أن أفضل تأمين لهذه السلع يكون في حال: وجود اتفاقيات تساعد في إبقاء الأسواق مفتوحة في فترات الركود والازدهار، عندما يتوفر المقرض الدولي الأخير، عندما يوجد عدد كاف من مقرضي الأموال للدول النامية، وعندما يكون هناك إمدادات كافية من المال للمدفوعات الدولية.
- يتفق معظم المحللين على أن بعض أشكال المؤسسات الدولية ضرورية كاحتياط وقائي ضد الأزمات ولتحفيز
   النمو، ولكن يوجد عدم اتفاق كبير حول بنية هياكل الإدارة ونطاق مسؤولياتها.
  - تتمثَّل المحالات الرئيسة للانتقاد في قضايا السيادة، الشفافية، التحيّز الأيديولوجي، وتكاليف التطبيق والتكيف.

#### المفردات

Bretton Woods conference مؤتمر بريتون وودز التعرفة الجمركية الخارجية المشتركة common external tariff

السوق المشتركة common market الاتحاد الجمركي customs union خطة الدوحة للتنمية Doha Development Agenda جولة الدوحة Doha Round

اتحاد الاقتصادي economic union

احتياطيات القطع الأجنبي foreign exchange reserves

الركوب المجاني free riding

منطقة تجارة حرة free-trade area

الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتجارة الغات General Agreement on Tariffs and Trade (GATT) مشروطية صندوق النقد الذولي IMF conditionality مؤسسة institution

national treatment عدم القابلية للتناقص nondiminishable عدم القابلية للتناقص nondiscrimination عدم التمبيز nonexcludable عدم القابلية للاستثناء المصدد المناقص nonrival عدم المزاحمة المصدد التفاقية تجارة جزئية public goods عمامة public goods معامة regional trade agreement (RTA) التفاقية تجارة إقليمية Sovereignty تكثل تجاري trade bloc خلق التجارة trade creation خويل التجارة trade diversion

#### 4 الجزء الأول مقدمة ومؤسسات

حولة الأرغواي Uruguay Round البنك الدّولي World Bank منظمة التجارة العالمية World Trade Organization (WTO) صندوق النقد الدولي(IMF) صندوق النقد الدولي المقرض الأخير lender of last resort المقرض الأخير حالة الأولى بالرعاية سost-favored nation (MFN) status

- ما هي المؤسسة؟ أعط أمثلة عن كل من المؤسسات الرسمية وغير الرسمية. وضتح الاختلاف بينها وبين المنظمات.
  - 2. ما هي الحجج الداعمة للمنظمات الدّولية؟ ما هي الحجج المناهضة لها؟ أيّ منها تعتقد أنّها الأقوى؟
- 3. اذكر الحجج الداعمة والمناهضة لاتفاقيات التجارة الحرة. كيف يمكن أن تتضرر بنغلادش من التوقيع على اتفاقية تجارة حرة بين الولايات المتحدة وأمريكا الوسطى وجمهورية الدومينيكان؟
  - 4. ما هي السلع العامة، وبماذا تختلف عن السلع الخاصة؟ أعط أمثلة لكل منها.
    - 5. اشرح المهام أو الوظائف الرئيسة لكل مما يلي:
      - صندوق النقد الدّولي
        - البنك الدّولي

أسئلة الدراسة

- الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتجارة
  - منظمة التجارة العالمية
- 6. عندما تُوفّع الدول على اتفاقية الغات، فإنها نقيد تعريفاتها الجمركية عدد مستواها الحالي أو أقل. يعني تقييد التعريفة الجمركية أن توافق الدول على عدم رفع الرسوم الجمركية إلا في حالات الظروف الاستثنائية. اشرح كيف يمنع تقييد التعريفة الجمركية في ظل اتفاقية الغات من الركوب المجاني خلال فترات تباطؤ النشاط الاقتصادي العالمي.
- 7. قادت دراسة كيىدلبيرجر حول الكمياد الكبير في الثلاثينات هذا الاقتصادي إلى الاعتقاد بأنّ اقتصادات السوق تكون أحياناً غير مُستقرة، كما يمكن أن تبقى الدول رهينة حالة من تباطؤ النشاط الاقتصادي لفترة طويلة. بينما يبدو أن اقتصاديين آخرين غير مقتنعين بذلك. على فرض أنك تختلف مع كيىدلبيرجر، وأنّك تعتقد أن تلك الاقتصادات التي تبنّت اقتصاد السوق هي مستقرة بطبيعتها. كيف تنظر إلى الحاجة إلى مؤسسات دولية لمعالجة حالة كل من السلم العامة المدرجة في الجدول 5.2?
  - 8. ما هي الأنواع الرئيسة الخمسة للاتفاقيات التجارية الإقليمية وما هي خصائصها الأساسية؟
- 9. لدى منتقدي المؤسسات العالمية مجموعة متنوعة من المأخذ على منظمة التجارة العالمية وصندوق النقد الدولي
   والبنك الدولي. اشرح المجالات الرئيسة لتلك المآخذ.

الجزء 2 التجارة الدولية

# المزايا المقارنة وعوائد التجارة

#### الأهداف التطيمية

بعد دراسة الفصل 3. سيكون باستطاعة الدارسين:

تحليل الأمثلة العددية للمزايا المطلقة والمقارنة.

■ ايضاح عوائد التجارة بيانيا.

 $\blacksquare$  تعريف وتوضيح الفروق بين مفاهيم المزايا المطلقة، المزايا المقارنة  $^{1}$ ، والتنافسية.

■ مناقشة الاعتبارات الاقتصادية والأخلاقية لإعادة الهبكلة الاقتصادية المتولدة عن التجارة الدّولية.

#### مقدمة: عوائد التجارة

يتناول هذا الفصل نظرية المزايا المقارنة. وسيتم توظيف نموذج مبسط يبين تعظيم الدول لبرفاه المادي من خلال التخصص في السلع والخدمات ذات التكلفة الإنتاجية الأقل نسبياً. ويُعبر مفهوم مكاسب التجارة عن التقدم في رفاه الدولة. يُعد مفهوما المزايا المقارنة ومكاسب التجارة المفهومين الأقدم والأكثر تداولاً في علم الاقتصاد ككل. وبالرغم من ذلك فغالباً ما يُساء فهمهما وتفسيرهما. ولذلك يستحقان بذل ما يكفي من الجهد لإعطاء صورة واضحة وفهم أعمق لكليهما.

## آدم سميث وانتقاد القومية الاقتصادية

يرتبط تطور النظرية الاقتصادية الحديثة بولادة الاقتصاد الدّولي بشكل وثيق. نشر آدم سميث عام 1776 كتابه الشهير حول طبيعة وأسباب ثروة الأمم والذي أصبح اللبنة الأولى في النظرية الاقتصادية الحديثة. وفي سياق إرساء القواعد الأساسية لعملية تخصيص الموارد بكفاءة، شنّ سميث هجوماً عاماً عبى المذهب التحاري (الميركانتيلية) النبي طغت على الفكر الاقتصادي في القرن التامن عشر والتبي تنادي بفكرة الأنظمة الاقتصادية القومية. ومن ضمن أفكارها أيضاً أن تزيد الصادرات على المستوردات، كوسيلة للحصول على إيرادات لتكوين الجيوش بالدرجة الأولى، ولتمويل مشاريع الإعمار الوطنية أيضاً.

يُعتبر الاعتقاد بأن التجارة هي نشاط يولد قيمة صفرية (المحموع الصفري) الخطأ الحوهري في منهج

ا سنستخدم كلمة مزايا مقارنة أو نسبية بشكل متبادل يفيد نفس المعنى، (المترجم)

المذهب التجاري. في القرن الثامن عشر لم يكن مصطلح الجموع الصفري موجوداً. ولكنه يمثّل تعبيراً ملائماً عن الفكرة القائلة بأن المكاسب المتحصلة لدولة ما هي خسارة لدولة أُخرى. إن التفكير للحظة واحدة يجب أن يكون كافياً لنرى خطأ هذا الاعتقاد وعلى الأقل عند تطبيقه على التادل الطوعي. عندما يبيع متجر للبقالة غالوناً من الحليب أو رغيفاً من الخنز فإن كُلاً من المتجر والمستهلك سيكونان في وضع أفضل. وإذا لم يحققا هذه الحالة فإنهما لن يُقدما على عملية البيع والشراء. وتحقق هذه التبادلات الطوعية نتيجة إيحابية وليس مجموعاً صفرياً. في هذا السياق، لا تُعد استعارة التعابير الرياضية وصفاً ملائماً للعلاقات التجارية لحالة الرابحين والخاسرين. في الواقع، التجارة أكثر إيقاعاً من كرة القدم، وكتسلق الجمال أكثر تحدياً من سباق الدراجات.

في سبعينات القرن الثامن عشر، لم يكن الناس يدركون ألهم يعيشون في خضم ثورة صناعية، ولكن كان لدى سميث القدر الكافي من الملاحظة والإدراك ليعرف أن التطورات في مستوى المعيشة والتسي حدثت خلال حياته كانت نتيجة لزيادة التخصص في الإنتاج. وفي سياق تحليله للتحصص صاغ واحدة من أهم مساهماته في علم الاقتصاد وهي أن التخصص يعتمد على حجم السوق.

من المفيد أن نذكر مثالاً معاصراً. فإذا كان مسموحاً لشركة إنتاج سيارات أن تبيع السيارات والجرارات فقط في ولاية ميتشيعير فإها ستحصل على عوائد أقل وستبيع كمية محدودة من المركبات وستوظف عدداً قليلاً من العمال وبالتالي سيتحصص كل مسهم بشكل أقل. أما في حالة السوق الكبير (السوق العالمي مثلاً) فإن شركات السيارات ستتمكن من توظيف مهندسين متخصصين بشكل كامل بأعمال دقيقة وحتى متناهية الصغر متعلقة . عكونات السيارة - كأقفال الأبواب مثلاً. ففي هذه الحالة سيكون المهندسون المتخصصون بإنتاج الأقفال ملمين بكل ما يتعلق بتصميمها وإنتاحها وتجميعها وتركيبها على السيارات وبالتالي سينتجون بكفاءة أكبر. فالشركة، في حال كان سوقها ولاية واحدة كميتشيغن، لا يمكن أن تتحمّل توظيف مثل هذه المهارات المتخصصة ولن تكون كفوءة إطلاقاً.

يعتبر الولوج إلى الأسواق الخارجية أحد أهم العوامل في رواية آدم سميث حول خلق الثروة. سيكون مجال عمل الشركات محدوداً بحجم الأسواق الوطنية في حال عدم توافر الرغبة لدى الدول الأخرى بالاستيراد. في بعض الحالات تكون الأسواق الوطنية كبيرة بشكل كاف (الولايات المتحدة الأمريكية أو الصين) ولكن في معظم الحالات ليس الأمر كذلك. لا تستطيع الدول صغيرة أو متوسطة الحجم إنتاج كل ما تحتاجه. فعلى سبيل المثال، تستورد هولندا جزءاً كبيراً من احتياجاتها وتعتمد أيضاً على الأسواق الخارجية لتصريف منتجاتها.

لقد انتقد سميث بشدة العوائق التجارية لأنها تضعف التخصص، والتقدم التقني، وخلق الثروة. كما أدرك أن الاستيراد يُمكِّن البلد من الحصول على سلع بتكلفة أقل أو على سلع غير قادر على إنتاجها، في حين عكن لهذا البلد أن يصدر منتجاته إلى بلد آخر يحتاجها، وتكون عملية التصدير مفيدة فقط عندما تكون يمكن لهذا البلد أن يصدر منتجاته إلى بلد آخر يحتاجها وتكون عملية التصدير مفيدة فقط عندما تكون الصادرات قادرة على تغطية المستوردات. تتفق النظرة الحديثة للتحارة مع أفكار آدم سميث المعارضة للعوائق التجارية، وغالباً، لنفس الأسباب. وكذلك يُقر معظم الاقتصاديين أفضية الأسواق المفتوحة على الرغم من

إدراك غالبيتهم لمحدودية تطبيق نظرية التجارة. سنتناول العوائق التجارية بالتفصيل في الفصلين السادس والسابع، ولكن سنقوم في هذه المرحلة بتطوير فهم أعمق لعوائق التجارة باستخدام نموذج حبري وبيانسي مسط.

#### نموذج مبسط للإنتاج والتجارة

سنتناول الآن أحد أكثر النماذج المبسّطة في الاقتصاد، وسنتوصل بالنتيجة إلى أن اتباع سياسة التجارة الحرة ستقود إلى تعظيم الرفاهية المادية لاحقاً سنحتبر بعض الحالات المستمدة من الواقع والتـــي لا تتفق مع الفتراضات النموذج وحيث تكون الحالة المثالية للتجارة الحرة محلاً للتساؤل.

	للمط المساورة	افتراضات نموذج ريكاردو للتجارة المبس	الجدول 1.3
	■ عنصر مدخلات الوحيد		العمالة
	<ul> <li>لا يمكن انتقاله عبر الحدود</li> </ul>		
	<ul> <li>يتمتع بحرية انتقال كاملة بين القطاعات</li> </ul>		
**************************************	■ في حالة التشغيل الكامل		
	= عدد المخرجات اثنان		الأسواق
	■ المنافسة الكاملة		
	<ul> <li>التكاليف التجارية وتكاليف النقل معدومة</li> </ul>		
	<ul> <li>عوائد ثابتة على الحجم</li> </ul>		تكنولوجيا
	<ul> <li>ثيات المستوى التكنولوجي والمهارات</li> </ul>		

غالباً تُطلق تسمية نموذج ريكاردو على هذا النمودج المبسط باعتبار أنه يعتمد في المقام الأول عبى تحليل David Rickardo. يفترض النمودج وجود دولتين فقط تنتجان سلعتين، وباقتصار المدخلات على عنصر إنتاج وحيد (العمل). كما يفترض هذا النمودج أن الشركات آخذة للأسعار أي بعبارة أخرى إن الأسواق تنافسية، وبالتالي لا يوجد شركة مسيطرة في السوق. بالإضافة لذلك يُعتبر هذا النمودج سكونياً لافتراضه ثبات المستوى التقني ولانعدام أثر التعلم بوساطة الإنتاج والذي يُمكِّن الشركات والصناعات من رفع إنتاجيتها عبور عبر الزمن. يفترض ريكاردو أيضاً أن العمالة تتمتع بحرية كاملة للانتقال بين الصناعات ولكن لا يمكنها عبور الحدود الوطنية. يوضع الجدول 1.3 أهم هذه الافتراضات والتي سيتم التخفيف منها في الفصول اللاحقة.

## المزايا الإنتاجية المطلقة وعوائد التجارة

تُعرَّف الإنتاجية وفقاً لنموذج ريكاردو ألها كمية المخرجات الناتجة عن وحدة واحدة من المدخلات. وباعتبار أن العمل هو عنصر المدخلات الوحيد لدينا الآن فيمكننا تعريف إنتاجية العمالة كما يلي: (عدد الوحدات من المخرجات) / (عدد ساعات العمل)

فعلى سبيل المثال إذا أمكن إنتاج رغيفين من الخبز خلال ساعة واحدة، فإن الإنتاجية تحسب كما يلي: (2 رغيف) / (1 ساعة عمل)

أو هي رغيفان بالساعة. وإذا أمكن إنتاج 4 أرغفة خلال ساعتــي عمل فإن الإنتاجية تكون: (4 أرغفة)/ (2 ساعة عمل) = 2 رغيف بالساعة

لنفترض الآد أنه لدينا سلعتان، الخبز والفولاذ، وللدان هما الولايات المتحدة وكندا. وأنَّ كليهما ينتج وفقاً لمعدلات الإنتاجية كما تظهر في الجدول 2.3.

#### الجدول 2.3 الإنتاج خلال ساعة عمل

1.15	الولايات المتحدة	
3 رغيف	2 رغيف	الخبز
1 طن	3 طن	القولاذ

تطهر كندا أكثر إنتاجية من الولايات المتحدة فيما يتعلق بإنتاج الخبر ولكن الولايات المتحدة أكثر إنتاجية فيما يتعلق بالفولاد.

توضح القيم في الجدول 2.3 أنّ إنتاحية صنع الخبز في كندا أعلى منها في الولايات المتحدة، وأنّ إنتاحية صنع الفولاذ أعلى في الولايات المتحدة. تمتلك كندا مزية إنتاجية مطلقة في إنتاج الحبز لأنها تنتج عدد أرغفة أكتر كل ساعة عمل (ثلاثة مقابل اثبين في الولايات المتحدة). وبالمثل، فإن الولايات المتحدة تمتلك مزية إنتاجية مطلقة فيما يتعلق بإنتاج الفولاذ.

إنَّ نقطة الاستناد في دعم سميث لحرية التجارة تنطلق من اعتقاده أن كل بلد يمتلك مزية تنافسية في شيء ما بشكل أو بآخر وبغض النظر عن مصدر هذه المزية. فقد تتولد نتيجة لكفاءة القوة العاملة المتخصصة، خصوبة التربة وطبيعة الماخ، أو حتى بسبب مزاج السكان في البلد المعنى. بعبارة أخرى، تستطيع كل دولة أن تصنع سلعة ما، أن تستنبتها أو تستخرجها من باطن الأرض أو أن تقوم بحصد غلالها، وذلك بشكل أكثر كفاءة من شركائها التجاريين. وكنتيجة لذلك فإن الجميع سيستفيد من التجارة فيما بينهم.

وفقاً للمثال العددي الموجود في الجدول 2.3، فإنَّ إنتاج كل رغيف من الخبز يُكلف الولايات المتحدة طناً ونصف من الفولاذ. يمعنى مماثل، إن تكلفة الفرصة البديلة لإنتاج رغيف واحد من الخبز مساوية لإنتاج طن ونصف من الفولاذ. وذلك على اعتبار أنَّ إنتاج رغيف واحد من الخبز (وحدة واحدة) يتطلب من الاقتصاد أن يحوّل العمالة اللازمة لذلك من قطاع إنتاج الفولاذ مما يسبب حسارة طن ونصف من الفولاذ الذي كان من الممكن إنتاجه بدلاً من إنتاج رغيف من الخبز، وينبع هذا الاستنتاج من حقيقة أن كل ساعة عمل تستطيع أن تنتج إما رغيفي خبز أو ثلاثة أطنان من الفولاذ. ويمكن كتابة هذه النسبة كسعر مقايضة الحبز كما يلى:

$$P_{us}^{b} = \frac{d\dot{u}}{c_{dub}} = 1.5 \left(\frac{d\dot{u}}{c_{dub}}\right)$$

حيث P السعر، b الخبز، us الولايات المتحدة الأمريكية (البلد المعني). كذلك الأمر، نستطيع كتابة سعر الولايات المتحدة للفولاذ كمعكوس للنسبة السابقة

$$P_{us}^{s} = \frac{2 \sqrt{2} \sqrt{2}}{4 \sqrt{3}} = 0.67 \left(\frac{2 \sqrt{2} \sqrt{2}}{4 \sqrt{2}}\right)$$

وبىفس الطريقة فإن السعر الكندي للخبز سيكون 0.33 (طن/ رغيف) وسعر الفولاذ سيكون 3 (رغيف /طن).

ستكون الولايات المتحدة في حال أفضل إذا تمكنت من بيع طن من الفولاذ مقابل أكثر من 0.67 رغيفاً من الخبز. وأيضاً ستكون كندا في حال أفضل إذا تمكنت من الحصول على طن من الفولاذ مقابل أقل من تلاثة أرغفة. هكذا نرى أنَّ كلا البلدين سيحقق مكاسب نتيجة للتبادل التجاري في حال كان هناك اتفاق لبيع الفولاذ بأقل من ثلاثة أرغفة من الخبز ولكن أكتر من 0.67 رغيفاً. إن أي نقطة في هذا ابجال ستكون مرمحة للطرفين. وفي النهاية ستتم عملية التجارة بأي سعريقع بين هذين الحدين

$$3.0 \left( \frac{\text{dist.}}{\text{dist.}} \right) > P_w^s > 0.67 \left( \frac{\text{dist.}}{\text{dist.}} \right)$$

حيث  $P_{\rm w}^{\rm s}$  هي السعر العالمي للفولاذ (سعر التبادل). ومع عدم توافر معلومات إضافية عن جانب الطلب في السوق فإنه يصبح من المستحيل تحديد فيما إذا كان السعر سيكون أقرب إلى أيِّ من الحدود السعرية (3 تكلفة الفرصة البديلة في الولايات المتحدة). فكنما كان أقرب إلى 10.67 فإن عوائد كندا من التحارة ستكون أكبر وكلما كان أقرب إلى 3 فإن الولايات المتحدة ستكون أكثر استفادة. وهكذا نرى أن كلا الطرفين سيتمتعان بمكاسب أكبر من التحارة طالما يتراوح السعر بين هذين الحدين.

#### دراسة حالة

#### عوائد التجارة في بابان القرن التاسع عشر

تعتبر عوائد التحارة إحدى أهم القواعد الأساسية في الاقتصاد الدّولي، لقد رأينا هده السيجة للتو من خلال النموذح النطري المبسط الذي يوضح إمكانية استهلاك للدين لمجموعة من السلع نقدر أكبر في حال قيام التحارة بينهما مقاربة بعيام كل منهما بالإنتاج منفرداً لهده المحموعة، ويعتبر دلك سيجة لامتلاك كل منهما مستويات إنتاجية مختلفة تعود إلى أسعار مختلفة في حال كان الاقتصاد مخلقاً.

يسعى الاقتصاديون جاهدين لتحديد المكاسب المتحققة من التجارة. هل هي مكاسب ضئيلة أم هائلة بسبياً؟ ويحكم الإجابة على هذا السؤال المعقد عاملان: الأول: تتحقق مكاسب فورية نتيحة التحارة، وتدعى عوائد التجارة السكونية. كما تتحقق أيضاً مكاسب عبر الزمس وتدعى عوائد التحارة الديناميكية، والتي يصعب التنوق بها لأنها تعتمد على التغيرات في الابتكار والإنتاجية. أما السبب الثاني المتعلق بصعوبة قياس المكاسب المحتملة من التجارة فيعود إلى أن معظم الدّول تقوم بالتحارة الدّولية حالياً وما يقاس هو العوائد المحتملة من دلك وليس قياس الحالة الراهنة للبلد. فهي بموذجنا المسلط ابتعلنا من حالة انعدام التجارة إلى حالة وحودها، ولكن ليس في العالم الواقعي، فعالناً عندما تحفف البلدان العوائق التجارية فإنها توسع ححم تجارتها أي تنتقل من حالة معينة إلى حالة أكثر تجارة.

لعد قدم الاقتصاديان (بيرهوس وبراون، دورية مراجعة الاقتصاد الأمريكي، الإصدار 95، العدد (1)، 2005<sup>2</sup> معالجة مبتكرة لهذه القصية من خلا دراسة حالة البابان. فقد أقدم الحكام اليابانيون على إغلاق السوق الياباني أمام الأهان في عام 1639 عندما شعروا بتهديد الجماعات المسيحية التشيرية (وداعميها البرتعاليون). ومند ذلك الوقت، كان مسموحاً فقط للهولنديين والصيبيين بالقيام بالتبادل التحاري مع اليابان، ولكن بعدد محدود من السفي سنوياً، حتى منتصف الفرن الثامن عشر، كان مسموحاً لسفية هولندية واحدة سنوياً، بينما يُسمح بتلاث أو أربع سفن شراعية صيبية، وقدر بيرهوفن وبراول حجم الصادرات اليابانية بـ 1.2 سبناً بالنسنة لكل شخص أما المستوردات فقد كانت بحو 0.4 سبتاً لكل شحص بحلول منتصف القرن الثامن عشر، أساساً كان حجم التجارة معدوماً، وكان الاقتصاد مغلقاً.

وكما يعلم معطم الأمريكيين من كتب تاريحهم فقد قررت الولايات المتحدة إجبار اليابان على فتح أسواقها في بدايات العقد السادس من القرن التاسع عشر. حيث أرسلت الأدميرال Wathwe Perry لإبجار هذه المهمة. بدأ الأدميرال بيري اتصالاته مع المسؤولين اليابابيين عام 1853، وانتهى إلى التوقيع على معاهدة محدودة في عام 1854. استمرت المعاوضات بناء على طلب الولايات المتحدة حتى تم توقيع اتعاقية تحارية شاملة عام 1858 وبدأ تطبيعها في 4 تمور 1859. بسرعة لحق بالأمريكيين كل من هولندا، روسيا، بريطانيا، وفرنسا، وفي منتصف ستيبات العرن التاسع عشر أصبحت اليابان تعبش في طل بطام التجارة الحرة بعد تحديد قدرتها على استحدام التعرفة الجمركية لتعليص مستورداتها بتبجة كبحها من قبل القوى الأحديدة.

تُعدُّ التجربة اليانانية مثالية لقياس عوائد النجارة السكوبية. فاليابان أغلقت أسواقها قبل إجبارها على فتحها والاحقا تم إجبارها على التجارة الحرة بشكل أو بآخر. ويببئ نموذ حنا النظري المسط بأنه ينبغي على اليابان أن تحول التاجها المحلي لتستعيد من الأسعار العالية المقدمة لمصادراتها، وبداء عليه فإن دحلها القومي يحب أن يرداد طالما ازدادت قيمة صادراتها وانخفضت قيمة مستورداتها، وكلا الأمرين قد حصل.

ارداد إنتاج اليابان من الحرير والشاي بشكل كبير بعد الانفتاح التحاري، وأصبحت هاتان السلعتان أهم السلع المصدرة، وصمت المستوردات المسوجات الصوفية (لا تقوم اليابان بتربية الحراف)، ومحموعة من السلع المصبعة كالأسلحة التي لا يتم إنتاجها في اليابان. كما بما الدخل القومي بشكل ملحوظ، وقدر بيرهوفن وبراون أن الحد الأعلى لنمو الناتج المحلي الإجمالي بلع 8-9 بالمئة، وهي ريادة ليست كبيرة ولكنها معقولة وتمثّل عوائد التحارة السكونية فقط، ومع مرور الوقت أصبحت اليابان تتتح لأسواق أكبر وبدأت باستخدام التكنولوجيا الجديدة مما دفع بعوائد إصافية بتيجة لازدياد الإنتاحية والابتكار،

# المزايا الإنتاجية المقارنة وعوائد التجارة

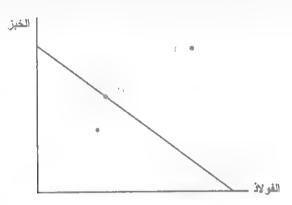
ما هي النتيجة في حال كان البلد لا يمتلك مزية إنتاجية مطلقة لأية سلعة؟ بالطبع يمكن تصور بلد ما

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Berhofen and Brown American Economic Review 95(1) 2005.

53

يعاني فقراً شديداً وعدم كهاية بالموارد مترافقاً مع انتشار الأمية وندرة في رؤوس الأموال. مادا تستطيع أن تنتج هذه البلدان بشكل أكثر كفاءة من الولايات المتحدة أو ألمانيا؟ لماذا تُقدم الدّول الغنية على التبادل التحاري مع هذه البلدان طالما ألها غير كفوءة بالمطلق؟ الجواب يكمن في التحارة على الرغم من انعدام المزايا الإنتاجية المطلقة. يمكن للبلدان عالية الدخول أن تحقق مكاسب من التجارة. بعبارة أخرى، إن هذه المكاسب لا تتعلق بوجود المزايا الإنتاجية المطلقة لسلعة معينة في البلدان الفقيرة. لفهم أكثر، يجب علينا في البداية أن نعرض بعض المفاهيم الأساسية.

#### الشكل 1.3 منجنى إمكانيات الإنتاج للولايات المتحدة



في نموذج بسلعتين فقط، يُظهر منحني إمكانيات الإنتاج عمليات المفاضلة بين السلعتين.

### منحنى إمكانيات الإنتاج

يُظهر منحني إمكانيات الإنتاج (PPC) المزيج الإنتاجي الذي يواجهه بلد معين عندما يحتار إنتاح سلعتي الحنبز والفولاذ. ويوضح الشكل 1.3 منحني إمكانيات إنتاج افتراضي للولايات المتحدة. وتعد النقطة B الواقعة على المنحني (PPC) نقطة كعوءة لأنها توظف الموارد المتاحة للحصول على أعلى مستوى إنتاجي ممكن. ويعتبر افتراض التوظيف الكامل مماثلاً لافتراض أن الولايات المتحدة تُشغّل مواردها في نقطة مماثلة للنقطة B الواقعة على المنحني (PPC). أما عند النقطة A، يبدو أن الاقتصاد يقع داخل منحني الإنتاج ويعمل بشكل غير كفوء مما يُنتج ضياع مستوى معين من الإنتاج، لأنه لا يولّد المستوى الأعظم الممكن للمخرجات من المدخلات المتاحة. من ناحية أُحرى، تُعتبر النقطة C غير ممكنة لأن الموارد المتاحة لا تسمح بالوصول إلى ذلك المستوى من إنتاج ذلك المزيج من الخبز والفولاذ المشار إليه في تلك المقطة.

ويأخذ منحنى الإنتاج في الشكل 1.3 خطاً مستقيماً بسبب افتراض أن نسبة المبادلة بين الخبز والفولاذ ثابتة لا تتغير. وينبع هذا الشكل من افتراض أن العمالة متجانسة ولا يوحد فئة مؤهلة أكثر من فئة أُخرى. يتم أيضاً استخدام هذه المبادلة بين الخبز والفولاذ للتعبير عن تكلفة الفرصة البديلة للفولاذ. باعتبار أن تكلفة

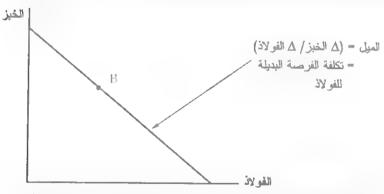
الفرصة البديلة هي أفضل بديل يتم التحلي عنه للحصول على طن من الفولاذ، أي أن تتخلى الولايات المتحدة عن ثلتي رغيف خبز مقابل ذلك. في الشكل 2.3 تبلغ قيمة ميل منحنك إمكانيات الإنتاج -0.67 وهو عبارة عن تقسيم عدد الأرغفة المتخلى عنها ( $\Delta$  رغيف) على كمية الفولاذ الإضافية المنتحة ( $\Delta$  فولاذ) وتكتب كما يلي:

ميل منحنى (PPC) = ( $\Delta$  الأرغفة المنتجة) / ( $\Delta$  الفولاذ المنتج) = تكلفة الفرصة البديلة للفولاذ

### الأسعار النسبية

نفترض أن ميل منحنى إمكانيات الإنتاح PPC هو -0.67 كما يظهر في الشكل 2.3، وإذا لم تقم الولايات المتحدة بأي مبادلات تجارية مع العالم الخارجي، ففي هذه الحالة ستقوم بالتحلي عن 0.67 رغيف من الخبز لتتمكن من إنتاج طن إضافي من الفولاذ.

#### الشكل 2.3 تكلفة الفرص البديلة وميل منحني إمكانيات الإنتاج



يعبر ميل منحنى إمكانيات الإنتاح عن تكلفة الفرصة البديلة للسلعة الممثلة على المحور الأفقي، يرتكز ذلك على تعريف الميل بأنه لسبة التغير على المحور العمودي مقسوماً على نسبة التغير على المحور الأفقي وذلك عند الانتقال من نقطة إلى أخرى على منحنى إمكانيات الإنتاج.

تُدعى هذه المبادلة الأسعار النسبية للفولاذ أو تكلفة الفرصة البديلة لإنتاج الفولاذ. ويعبِّر مصطلح الأسعار النسبية عن سعر سلعة ما باستخدام سلعة أخرى وليس باستخدام وحدات نقدية. وبناءً عليه في حال عدم وجود تبادل تجاري، يجب أن يكون السعر النسبي لسلعة ما مساوياً لتكلفة الفرصة البديلة لإنتاجها.

ومن السهل تحويل السعر النسبسي للفولاذ إلى السعر النسبسي للخبز وذلك بأخذ مقلوب سعر الفولاذ أي إدا كان سعر طن واحد من الفولاذ في الولايات المتحدة هو 0.67 رغيفًا من الخبز فإن 1.5 طن من الفولاذ هو سعر رغيف من الخبز، وبنفس المنطق فإن تكلفة الفرصة البديلة لإنتاج رغيف خبز تبلغ 1.5 طنًا من الفولاذ في الولايات المتحدة وذلك عندما يكون الإنتاج وفقًا للنقطة B على منحنسي إمكانيات الإنتاج أو أيّة نقطة

# أخرى واقعة عليه كما في الشكل 2.3.

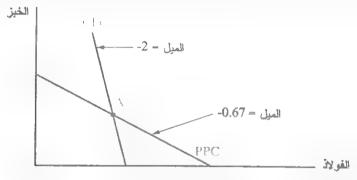
### منحثى إمكانيات الإستهلاك

تدعى حالة الغياب التام للتجارة مع العالم الخارجي بحالة الاكتفاء الذاتعي autarky، وفي هذه الحالة يقتصر الاستهلاك في بلد ما كالولايات المتحدة أو كندا على ما يقوم بإنتاجه. لنفرض أن الاقتصاد الكندي يعيش في حالة اكتفاء ذاتًى أيضاً وأنَّ تكلفة الفرصة البديلة لإنتاج الفولاذ هي ثلاثة أرغفة من الحبز لكل طن وفي الولايات المتحدة هي 0.67 رغيف لكل طن. في هذه الحالة سيتمكّن كلا البلدين من رفع مستويات الاستهلاك لديهما عند قيام التجارة بينهما. بشكل عام سيكسب كلاهما وسيحققان عوائد من التجارة إذا كان السعر يقع بين قيمتمي التكلفة الحدية للبلدين. أي أن المنفعة ستتحقق لكليهما في حال تحققت المعادلة التالية:

# (رغيف/طن) P<sub>w</sub> > 0.67 (رغيف/طن) 0.3

لنفترض أن سعر التبادل المتفق عليه كان رغيفاً 2 حبز لكل طن من الفولاذ. وكان سعر المتاجرة في الولايات المتحدة 0.67 رغيف لكل طن فولاذ عند النقطة A كما هو موضح في الشكل 3.3 الذي يبين منحنى إمكانيات الإنتاج للولايات المتحدة.

### الشكل 3.3 الإنتاج والتبادل التجاري قبل التخصص



إذا أنتجت الولايات المتحدة عند النقطة A وكان سعر التبادل للفولاذ هو 2، عندها يمكنها مبادلة الفولاذ بالخبز ونتقل سلة استهلاكها إلى خارج منحني إمكانيات الإنتاج للخاص بها.

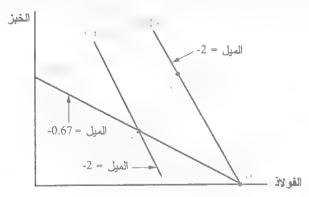
يبين منحنى إمكانيات الاستهلاك (CPC) إمكانيات المبادلة بين البلدين. ويبلغ ميل منحنى (CPC) وهو يعبِّر عن السعر النسبي للفولاذ، أو نسبة التبادل بين الخبز والفولاذ. ونرى أن منحنى (CPC) يمر عبر النقطة A، لأنه عند هذه البقطة يتكون المزيج الممكن تبادله من كلتا السلعتين إذا قامت الولايات المتحدة بالإنتاج وفقاً لهذه النقطة. وإذا أقدمت الولايات المتحدة على المبادلة فإن ذلك سيحرك الإنتاج للأعلى على طول منحنى CPC، وستقوم عبادلة كل طن من الفولاذ برغيفي خبز. إنَّ نتيجة عملية المبادلة هذه

أفضل مما لو بقيت تنتج خبزاً أكتر طالما أنَّ أية نقطة على منحنى إمكانيات الإنتاج تمنح فقط ثلثي رغيف من الخبز مقابل طن من الفولاذ. وبما أنه من غير الممكن أن تنتج الولايات المتحدة خارج حدود منحنسي إمكانيات الإنتاج فإنما تستطيع أن تستهلك أكثر من خلال مبادلة الفولاذ من أحل الخبز.

### عوائد التجارة

سيستغرب المرء ويتساءل لماذا تنتج الولايات المتحدة الخبز طالما أن التحلي عن إنتاج طن من الفولاذ يتيح لها إنتاج ثلتي رغيف من الخبز فقط. فإدا رغبت الولايات المتحص في إنتاج الفولاذ أو مبادلته مع الخبز فإنها ستكون في حال أفضل طالما أنها ستحصل على رغيفين مقابل كل طن من الفولاد. وفقاً للشكل 4.3 فإن نقطة الإنتاج للولايات المتحدة قبل عملية المبادلة هي (A) وهي نفسها نقطة الاستهلاك طالما أنه في غياب المبادلة سيكون الإنتاج مساوياً بالضرورة للاستهلاك. في حين تمثّل النقطة B في الشكل 4.3 الإنتاج في حالة التخصص بشكل كلي في إنتاج الفولاد. وهذا ممكن عند فتح باب التبادل التحاري وقيام الولايات المتحدة التحدة التبادل على طول المنحنى 'CPC) الذي له نفس ميل المنحسى CPC (-2). إذا كانت الولايات المتحدة تنتج عند النقطة B وتتحرك صعوداً على المحنى "CPC فإنه من الممكن أن تصل إلى النقطة C والحز معاً. بشكل مماثل، إذا اختارت الولايات المتحدة الإنتاج عند والنقطة A والقيام بالتبادل فإن أي مزيج من كلتا السلعتين، متاح على طول المنحسى PPC أو CPC)، سوف يعطى مزيجاً أكبر من الاستهلاك على طول المنحنى، متاح على طول المنحسى CPC) و (CPC)، سوف

#### الشكل 4.3 الإنتاج لتعظيم الدخل



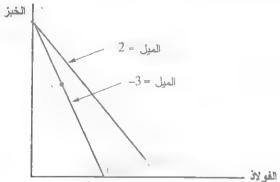
من خلال التخصص في الإنتاج عند النقطة B والمبادلة بالخبز، تحصل الولايات المتحدة الأمريكية على أكبر سلة استهلاك ممكنة

إن الملاحظة الأكثر أهمية حول الإنتاج عند النقطة B هي أنها تُعظّم دخل الولايات المتحدة. وهذا ينبع من حقيقة مفادها أنما تقدم أفضل مزيج متاح من كلتا السلعتين. لتوضيح ذلك، خذ بعين الاعتبار أنه لا يوحد

نقطة إنتاج أحرى تضع الولايات المتحدة على خط السعر الذي يقع أبعد من الحالة الأصلية. فكل نقاط الإنتاج الأخرى على طول منحنى إمكانيات إنتاج الولايات المتحدة تقع تحت منحنى إمكانيات الاستهلاك 'CPC. كما أن كل منحنى CPC له الميل (-2) يتقاطع مع PPC في نقطة غير المقطة B سوف تقع تحت المنحنى 'CPC. محنى آخر، إذا كان منحنى إمكانيات إنتاج الولايات المتحدة هو PPC والسعر النسبي للفولاذ هو 2 فإن أكبر مزيج من سلع الاستهلاك سيتم الحصول عليه عندما تتخصص الولايات المتحدة بإنتاج الفولاذ وتقوم مجادلته للحصول على الخبز.

هل تحصل كندا على مكاسب من المبادلة كما تحصل عليها الولايات المتحدة؟ بشكل لا لبس فيه فإن الجواب هو بعم. انظر إلى الشكل 5.3، حيث تمثّل النقطة A حالة الإنتاج في كندا قبل عملية المبادلة. وتكون تكلفة الفرصة البديلة لإنتاج الفولاذ هي ثلاثة أرغفة خبز لكل طن على طول منحني إمكانيات الإنتاج، كما سيكون سعر المبادلة هو رغيها خبز لكل طن من الفولاد بعد بدء عمليات المبادلة. ستعظم كندا دحمها بالانتقال على طول منحني إمكانيات الإنتاج إلى النقطة التي تكون فيها متخصصة بشكل كامل في إنتاج الخبز. عندها تستطيع مبادلة الخبز للحصول على العولاذ وفقاً لسعر التبادل الذي سيكون مُفضّلاً على سعر التبادل الحلي (3 أرغفة لكل طن من الفولاذ). كما ستتمكن كندا من الاستهلاك عند نقطة على المنحني الآن في حال أفضل (مثل الولايات المتحدة) عند حصول المبادلات لأنها ستحصل على مزيج أكبر من كلتا السلعتين فيما لو قامت بإنتاجهما منفردة.

### الشكل 5.3 مكاسب كندا من التبادل التجاري



من خلال التخصص في الإنتاج عند النقطة B والمبادلة بالغو لاذ، تعصل كندا على أكبر سلة استهلاك ممكنة.

يساعدنا المثال العددي التالي على توضيح المكاسب المتحققة نتيجة الدخول في عملية التبادل التجاري. لنفترض أن السعر النسبي للفولاذ هو رغيفا خبز لكل طن. فعندما تزيد الولايات المتحدة إنتاجها بمقدار طن واحد من الفولاذ فهي تتخلى عن 0.67 رغيف من الخبر لكنها في المقابل تستطيع مبادلة هذا الطن برغيفي خبز 9.67 مما يولد لديها عائداً صافياً يبلغ 9.67 رغيف خبز 9.67 رغيف خبز 9.67 رغيف خبز الفولاذ لتلبية الطلب الأمريكي على الخبز. فهي ستقوم بمبادلة رغيفي خبز مقابل طن من الفولاذ مما يولد عائداً صافياً لديها يبلغ 9.67 طن من الفولاذ 9.67 من النولاذ 9.67 من التحارة.

### سعر التبادل والأسعار المحلية

بات معلوماً أنه لطالما أن سعر التبادل يتراوح بين السعرين المحليين ما قبل التبادل في كل من كندا والولايات المتحدة، فإن كلا البلدين يستفيدان من عملية التبادل. لكن، ما الذي يضمن أن يبقى سعر التبادل فعليا ضمن هذا النطاق، (رغيف/طن)  $P_{\rm w}^{\rm s} > 0.67 < (2.3 ما الذي سيحدث ما لو كانت قيمة <math>P_{\rm w}^{\rm s} = 0.5$  تساوي 4 أو 0.5 على سبيل المثال؟

لناخذ بداية حالة سعر التبادل بحيث يكون 4 أرغفة مقابل طن من الفولاذ. عند  $P_w^s$  ، سيكون سعر تبادل الفولاذ أعبى من تكلفة الإنتاج في كلا البلدين. من الواضح إذاً أن الولايات المتحدة ستفضل الاستمرار في التخصص في إنتاج الفولاذ ومبادلته بالخبز. لا شيء تغير إذاً فيما يتعلق بإستراتيحية الولايات المتحدة الهادفة إلى تعظيم دخلها أو سلتها الاستهلاكية. يكمن الاحتلاف الوحيد في أن الولايات المتحدة باتت تحصل الآن على 4 وحدات من الخبز مقابل كل وحدة من الفولاذ، بينما كانت تحصل سابقا على وحدتين النتين من الخبز فقط مقابل كل وحدة من الفولاد. ولكن فيما يتعلق بكيدا، مع ارتفاع سعر الفولاذ، يصبح تحول المنتجين الكنديين إلى صناعة الفولاذ أكثر ربحية. السبب في ذلك هو أن تكلفة الفرصة البديلة لإنتاج الفولاذ هي 3 أرغفة من الخبز، بينما سبباع طن الفولاذ الواحد مقابل 4 أرغفة. يمكن لكندا أن تصل إذاً إلى تعظيم سلتها الاستهلاكية من خلال التخصص في إنتاج الفولاذ ومبادلته بالخبز.

ختاماً، من الواضح إذاً أن كلا البلدين أصبح متخصصاً بإنتاج الفولاد، وأنه لم يبق للخبز مَنْ ينتجه. سنكون إذاً أمام وفرة في الفولاذ مقابل نقص في الخبز، ما يستتبع بشكل طبيعي ارتفاع أسعار الخبز وانخفاض أسعار الفولاذ. ستستمر هذه الآلية أقلّه حتى ينخفض سعر تبادل الفولاذ دون تكلفة الفرصة البديلة للإنتاج أسعار الفولاذ دي التكلفة الأعلى. ما إن يصبح  $P_{\rm w}^{\rm s}$  أقل من  $S_{\rm s}$ ، حتى يعود المنتجون الكنديون لإنتاج الخبز ما سيزيد من كمية الخبز مقابل انخفاض في إنتاج الفولاذ ويُستأنف التبادل من حديد.

في الحالة الثانية، حيث يكون  $P_{w}^{s}$  أقل من 0.67. ستستمر كندا بالتخصص في إنتاج الخبز، بينما ستتحول الولايات المتحدة في إنتاجها نحو هذه السلعة. في هذه الحالة، ستشهد سوق الخبز فائضاً منه، كما سيعاني عرض الفولاذ من نقص واضح، لتنطلق بذلك نفس الآلية السابقة لضمان إنتاج كلا السلعتين. سيتحدد سعر التبادل التوازني إذًا بحيث يكون ضمس النطاق الذي حددناه سابقاً، أي بين تكلفتي الفرصتين البديلتين في التبادل التوازني

كلا البلدين. هنا، سيتحدد سعر التبادل التوازنيي بين 0.67 و3.0 أرغفة لكل طن من الفولاذ.

في الحالة المتطرفة، يمكن أن يتساوى سعر التبادل مع تكلفة الفرصة البديلة لأحد البلدين. فعلى سبيل المثال، ما لو وصل سعر تبادل الفولاذ إلى 0.67 رغيفاً لكل طل من الفولاد، فإننا سنقول إنه سيال بالنسبة للولايات المتحدة أدّخلت في عملية التبادل أم لم تدخل. فالولايات المتحدة لن تكسب شيئا كما ألها لن تخسر شيئا ما لو دخلت في عملية التبادل في ظل سعر كهذا، حيث إن كل المكاسب ستكون من نصيب كندا. وبنفس المنطق، ستجد كندا أنه سيان بالنسبة لها أدّخلت في عملية التبادل أم لم تدخل ما لو أصبح سعر التبادل مساوياً لتكلفة الفرصة البديلة لديها، ذلك أن كل الأرباح ستذهب إلى الولايات المتحدة.

من الضروري الاعتراف بأنه، دون معلومات إضافية عن ظروف التداول، فإنه لا يمكن الذهاب أبعد من ذلك في تحليل سعر التبادل. فما لو سأل سائل عن سعر التبادل عما إذا كان أقرب إلى 0.67 أم إلى 93.0 سنقول إن الجواب سيعتمد على شدة الطلب على كل من السنعتين في كلا البلدين، ولطالما أسا لم نُدخل تحليل الطلب بشكل صريح في نموذحنا المعروض هذا، فإنه لن يكون بمقدورنا تقديم إجابة دقيقة عى هذا السؤال. قد نعلم أنه عندما يكون سعر التبادل أقرب إلى 0.67، فإن أرباح التبادل ستكون في صالح كندا، أما إذا كان سعر التبادل أقرب إلى 3.0 فإن الولايات المتحدة ستكول المستفيد الأكبر. مع هذا كله، تبقى حقيقة أن كلا البلدين وهده سيستفيدان لطالما أن سعر التبادل محدد بقيمة ما تقع بين تكلفت الفرصتين البديلتين لكلا البلدين، وهده حقيقة تدعمها قوى السوق الناظمة للتبادل.

# مقارنة بين المزايا الإنتاجية النسبية والمطلقة

يُعتر امتلاك إنتاجية أكبر لعنصر العمل مثالاً لما يعرف بالمزية الإنتاجية المطلقة. رأينا سابقاً أنه إدا ما امتلك كل بلد مزية مطلقة في إنتاجية سلعة ما من السلع، فإنه سيكون مربحاً لهذا البلد، في آن معاً، أن يتحصص في إنتاج هذه السلعة ثم أن يبادلها بالسلع الأحرى. مع ذلك، من المهم ملاحظة أن الأرباح المتحققة من التبادل بين بلدين لا تعتمد بأي شكل من الأشكال على امتلاك كل بلد لمزية مطبقة. لقد رأينا سابقاً أن العامل المحدّد لعوائد التبادل إنما كان حقاً هو تكاليف الفرص البديلة المحددّة قبل التبادل لكل من الخبز والفولاذ. يجب أن نذكر بأن تكاليف الفرص البديلة إنما تُشتق من الإنتاجية، لكن بما أنه يتم عرض هذه التكاليف على شكل نسب، فإن مستويات مختلفة جداً من الإنتاجية (المطلقة) يمكن أن تقود إلى نفس عمليات التبادل.

نقول عن بلد ما بأنه يمتلك مزية إنتاجية نسبية من سلعة ما، أو فقط مزية نسبية، إذا ما كانت تكاليف المرصة البديلة لإنتاج هذه السلعة أقل من تكاليف إنتاج نفس السلعة عند شركائه التجاريين. يقوم مفهوم المزايا النسبية على فكرة أن الدول تعظم من رفاهيتها المادية عندما تستخدم مواردها بحيث تحصل منها على أعلى قيمة ممكنة. ولأجل معرفة أعلى قيمة ممكنة من استخدام عنصر ما، فإنه لابد من مقارنة عدة خيارات لاستخدام العصر المذكور ثم انتقاء أفضلها. فإذا ما كانت تكلفة الفرصة البديلة لإنتاج الخبز في كندا أقل من

مثيلتها في الولايات المتحدة، فإنه يجب على كندا أن تنتج الكثير من الخبر لتبادله بالفولاذ.

يعتبر هذا التمييز بين مفهومي المزايا النسبية والمطلقة من أهم المسائل في علم الاقتصاد. وعلى الرغم من السهولة النسبية للتمييز بين المفهومين، فإنه غالباً ما لا يلقى الاستيعاب والفهم المطلوبين. فعلى سبيل المثال قد نقرأ أو نسمع تعليقات حول المنافسة تقول إنه إذا لم يمتلك بلد ما مزية مطلقة، فإنه لن يكون بمقدوره بيع منتجاته في الخارج. يوضح النمودج الذي عرضناه سبب اعتبار فهم كهذا فهماً خاطئاً، كما يفسر النموذج كيف يمكن للبلدان الأقل إنتاجيةً أن تقوم بتصدير بعض السلع.

الجدول 3.3 الإنتاج خلال ساعة عمل

 ماليزيا	اليابان	
0.5	2	السيارات
1 طن	2 طن	الفولاذ

# عوائد التبادل التجاري في غياب المزايا المطلقة

لندرس الحالة الواردة في الجدول 3.3. تمتلك اليابان مزية مطلقة في إنتاج كلتا السلعتين السيارات (2>0.5) والفولاذ (2>1)، إلا أنه لا يزال بإمكان اليابان تحقيق مكاسب من التجارة والمبادلة تماما كماليزيا النسي لا تملك مزايا مطلقة في إنتاج أي من السلعتين. إذا لم تنخرط اليابان في التبادل، فسوف تكون محكومة بإمكانيات إنتاجها الخاصة التسي تفرض عليها التخلي عن إنتاج طن واحد من الفولاذ من أجل إنتاج سيارة واحدة إضافية. في ماليزيا، يكلف إنتاج سيارة واحدة طنين من الفولاذ. مع هذا، نحد ثمة فرصة للاستفادة المشتركة بين البلدين فيما إذا قام التبادل التجاري بينهما.

تفوق تكلفة الفرصة البديلة لإنتاج الفولاذ في اليابان نظيرةا في ماليزيا على الرغم من أن اليابان تمتك معدلا مطلقا أعلى في إنتاجية الفولاذ. لهذا السبب، إذا ما أرادت اليابان أن تتبع مزيتها النسبية وأن تعظم دخلها، فعليها أن تتحصص في إنتاج السيارات، القطاع الذي تتمتع فيه بتكلفة فرصة بديلة أقل من تلك الماليزية. عندما تُفتح أبواب التبادل التجاري، سيتراوح السعر العالمي للسيارات بين 1 حتى 2 طناً من الماليزية. كل من اليابان وماليزيا كما يلى:

$$1\left(\frac{\text{di}}{\text{mulc}}\right) < P_W^c < 2\left(\frac{\text{di}}{\text{mulc}}\right)$$

لنفترض أن سعر التداول كان 1.5 طناً من الفولاذ مقابل كل سيارة. فإذا ما تحركت اليابان نحو التخصص في صناعة السيارات مع فتح أبواب التبادل، فعليها أن تتخلى عن طن واحد من الفولاذ مقابل إنتاج سيارة إضافية واحدة. تستطيع اليابال أن تبادل السيارة الإضافية الواحدة المنتجة مقابل 1.5 طناً من الفولاذ ما يعنسي ربحاً صافياً قدره 0.5 طناً من الفولاذ إصافة إلى إنتاجها المحلي الخاص. بشكل مماثل، ستتخلى ماليزيا عن 0.5

سيارة من إنتاجها مقابل طن إضافي واحد من الفولاذ، إلا ألها بالطبع ستربح 0.67 سيارة عن مبادلة كل طن من الفولاذ. بالمحصلة، سيستفيد كلا البلدين وسيكونان قادرين على استهلاك كميات من كلتا السلعتين تفوق الكميات التسي كانا ليستهلكالها ما لو قَصَر كل منهما استهلاكه فقط على إنتاجه الوطنسي.

يوضح المثال السابق، على الرغم من بساطته، مبدأً أساسياً حول الأرباح المكتسبة من التبادل. إن أكثر ما يهم عند تناول موضوع التبادل، ليس المزايا المطلقة بقدر ما هو المزايا النسبية. فمن النقاط المركزية في علم الاقتصاد الدّولي حقيقة أن: الفروقات في المرايا المطلقة لا تمنع تحقيق الأرباح من التبادل. أبعد من دلك، كون البلدين يربحان من التجارة لا يعسي أن الدخول أو مستويات المعيشة متساوية فيهما. سيكون الدخل الماليزي أقل من الدخل اليابانسي لأن ماليريا تنتج أقل مما تنتجه اليابان في وحدة الزمن. تنتج ماليزيا خلال ساعة عمل واحدة ما قيمته طنا واحدا من الفولاذ أو 0.67 سيارة (عبر التبادل). بالمقابل، ينتج العمال اليابانيون سيارتين النتين في كل ساعة عمل، ما يعادل 3 أطنان من الفولاذ (عبر التبادل). بناء على ما سبق نلاحظ أنه نتيجة للمستوى الأعلى في المزية الإنتاجية المطلقة، فإن الدحول في اليابان تعتبر أعبى بقليل مع أو دون التبادل.

### در اسة حالة

# تغير المزايا النسبية في جمهورية كوريا 1960-2007

قلة قليلة من الدّول انطلقت وهي تمثلك حجماً محدوداً من الموارد كالدي كانت تمثلكه جمهورية كوريا (كوريا الحنوبية). ما إن تحررت من أربعين سنة من الاستعمار (1905–1945) بخسارة اليانان في الحرب العالمية الثانية، حتى دحلت كوريا في حرب أهلية (1950–1953) انتهت بتقسيمها إلى دولتين. كان العديد من المراقبين متشائمين حول مستعبل الدّولة غير الشيو عية في كوريا الحدوبية. كانت المقدرات الصناعية لكوريا تتركر في جرئها الشيوعي، في كوريا الشمالية، ولم يكن لدى كوريا الحدوبية الكثير لتستخدمه إلى جانب التقاني والجهد الكبيرين لشعنها. لاحقاً، وبعد خمسين سنة تالية، قلة قليلة من الدّول كانت قد حققت معدلات نمو تفوق تلك التي حققتها كوريا الجنوبية.

نما الدحل الحقيقي للفرد في الجمهورية الكورية، بين العامين 1960 و2010، بمعدل 5.4 بالمئة سنوياً (الحدول 4.3). وفقاً لمعدل النمو هذا، فإن الدخل الفردي يتضاعف كل ثلاثين سنة في كوريا.

قامت الاستراتيجية الاقتصادية لكوريا، خلال السنوات القليلة التي تلت الحرب الكورية، على تقييد المستوردات والتركيز على بنتاج بدائل المستوردات، استراتيجية كانت شائعة بالنسبة للبلدان النامية في حمسينات العرب الماضي، كانت كوريا واحدة من أوائل الدول الني اعترفت بقصورها وعجزها والحاحة لتغيير سياساتها، في العامين 1960 و1961، قاد التغيير السياسي إلى تغيير في السياسات الاقتصادية وإلى الدماح أكبر في الاقتصاد العالمي. أرالت كوريا العديد من القيود المفروضة على المستوردات كما راحت تشجع الصناعات الموجّهة للتصدير، بين العامين 1960 و 2010، ارتفعت نسبة التجارة - إلى - الناتج المحلي الإجمالي في كوريا من 15.8 إلى 102.

اقتصرت جهود كوريا التصديرية، في البداية، على البضائع المتاحة لديها commodities on hand، السلع المعدنية في المقام الأول، بعض المنتجات الزراعية والبحرية (كالأعشاب البحرية)، بالإصافة لنعض السلع الاستهلاكية السبطة. عدة عقود بعد 1960، تطورت صناعات كوريا التصديرية بشكل ملحوظ، من منتجات بسبطة تتطلب بعض المهارات وقليلاً من رأس المال إلى منتجات تتطلب الكثير من المهارات ومن رأس المال. بعد انقضاء السنوات القليلة الأولى التسي كرستها

لاكتشاف مزاياها النسبية، طورت كوريا قطاعات تنافسية في الشعر المستعار، النسيح، الأحذية والخشب المصنع. لاحفاً، انعكس تزليد الدخل تزايداً في المهارات وتطوراً في سوق الأدوات المنزلية وصناعات التجميع الالكترونية.

الجدول 4.3 مؤشرات عن الاقتصاد الكورى

2010	2000	1980	1960	
16,372	11,347	3,358	1,154	متوسط الناتح المحلي الإحمالي لكل درد (2000 دو لار أمريكي)
102.0	74.3	72.0	15.8	نسبة التجارة – إلى – الناتج المطي الإجمالي

أخيراً، استُتعت هذه الصناعات بصناعة السيارات، الحواسيب والالكترونيات. خلال العقد الأول من الألعبة الجديدة، كانت كوريا قد أصنحت دولة صناعية مدرحة صمن قائمة الدّول ذات الدخل المرتفع، كما وأصبحت قادرة على تصدير أكثر المنتحات التكنولوجية تطوراً وفي أكثر من قطاع إنتاجي، من الواصنح إذاً أن تاريخ كوريا الاقتصادي يوصنح أن المزية السبية ليست منحة عير قابلة للتغيّر، بل يمكن أن ينظر إليها على أنها وسيلة لرفع الدخول وتشجيع التتمية.

تزايدت حصة المنتجات الكورية التي تباع في السوق العالمية شيئاً فشيئاً، ولم يتحصر الإنتاج الكوري أو يعيد نفسه بنمو السوق المحلية فحسب، أضف إلى دلك، فقد كانت المنتجات الكورية تنافسية في أسعارها وفي حودتها، حيث كان لقدرة كوريا على الحصول على مستوردات بالأسعار العالمية أهمية بالعة، إلا أن العامل الكامن وراء تنافسية هذا البلد إيما يتمثّل بالزيادة السريعة في ابتاجيتها، أو لم نردد المخرحات التي يحققها العامل الكوري خلال وحدة الرمن، لما كان باستطاعة دخول الكوري أن تحقق الزيادة التي حققتها، ولما كان باستطاعة كوريا أن تحوّل مريتها النسبية من منتجات تتطلب مستوى منحفضاً من المهارات إلى منتجات تتطلب بشكل متزايد مستويات عالية من المهارات، بدورها، تتطلب الإنتاجية المتزايدة محموعة من التعييرات المكمّلة التي تتراوح من تطوير الجامعات والمؤسسات البحثية إلى التغييرات النطيمية وتراكم رأس المال اللازم للاستثمار في آلات ومعدات جديدة.

واحهت كوريا، في سياق تشجيع وتعزيز صادراتها ورفع إنتاجيتها، جملة من العقبات من مثل الحمود البيروقراطي، مشكلات التسويق إلى الأسواق الخارجية التي تختلف حذريا عن أسواق كوريا المحلية، وكذلك الافتقار إلى الإدارة التقنية والخبرة الصناعية. استطاعت كوريا أن تتجاوز هذه الصعوبات جميعا، لتفرص نفسها مثالا عن العلد الدي عرف كيف يستخدم مريته السعية في حدمة تطوير اقتصاده. استخدمت كوريا، بنفس الوقت، ضغوط المنافسة الخارجية ارفع إنتاجيتها الخاصة وتحسين معايير الجودة في إنتاجها ما أسهم بشكل مباشر في زيادة بصيب الفرد من الدخل القومي. لقد جاء بجاح كوريا ثمرة لتصافر جهود كل من الحكومة، القطاع الحاص وعد من الشركات المشتركة بين القطاعين العام والخاص. السؤال المفتوح الدي يحب أن يطرح هو ما إدا كان كل واحد من هذه القطاعات الثلاثة (الحكومي، الخاص، والمنظمات الحكومية والخاصة المشتركة) قد لعب الدور نفسه في بهضة كوريا. بكلام آحر: هل يعزى نحاح كوريا إلى الإدارة الحكيمة للسياسات الحكومية، أم إن هذه المستركة) قد لعب الدور نفسه في بهضة كوريا. بكلام آحر: هل يعزى نحاح كوريا إلى الإدارة الحكيمة للسياسات الحكومية، أم إن هذه المستركة) قد لعب الدور نفسه في بهضة كوريا. بكلام آحر: هل يعزى نحاح كوريا إلى الإدارة الحكيمة للسياسات الحكومية، أم إن هذه المستركة) قد لعب الدور نفسه في بهضة كوريا. بكلام آحر: هل يعزى نحاح كوريا إلى الإدارة الحكيمة للسياسات الحكومية، أم إن هذه المياسات لعبت دوراً ثانوياً (أو حتى سلبياً) مقارنة مع دور المنافسة وقوى السوق؟

# "التنافسية" والمزايا النسبية

يعتبر الحديث عن "التنافسية" شائعاً حداً في أحاديثنا العامة، وقد يكون من الضروري أن نوضح طبيعة العلاقة التسي تربط هذا المصطلح بمفهوم المزايا النسبية. رأينا، في التحليل السابق، أن المزية النسبية تنتج عن

اختلاف الإنتاجية بين البلدان في حالة الاقتصاد المغلق. كنا قد أهملنا، في نمودجنا الُبسط عر اقتصاد المقايضة، متغيرات عديدة من قبيل الأجور، الأسعار وأسعار الصرف. على أرض الواقع، لا يمكن للشركات مقايضة الفولاذ بالخبز، وليس بإمكانها دفع أجور العمال من خلال تقسيم منتجاتها وتوزيعها عليهم.

في ظل استبعاد أسعار الصرف والأبعاد النقدية لكل من الأجور والأسعار، كنا قد افترضا، بشكل عام، أنه كان يتم تقييم وتسعير كل من عنصر العمل بالإضافة إلى المخرجات السلعية بشكل صحيح. بمعنه آخر، لقد افترضنا أن أسعار كل من المدخلات والمخرجات تعكس بحق الندرة السبية لكل منهما. في حالة كهذه، لن يكون هماك ثمة فارق بين المزية النسبية لدولة ما من جهة وقدرة شركاتها على بيع سلعها بأسعار منافسة من جهة أخرى. هذا يعنه إنه إذا ما قيمت كل الأسواق أسعار مدخلاتها ومحرجاتها بالشكل الماسب، فإن المزية التجارية لدولة ما ستحدد بمزيتها النسبية.

لسوء الحظ، تفشل الأسواق أحياماً في إنتاج الحجم الأمثل من المخرجات، وفي أحايين أحرى لا تُسعَّر المدخلات والمخرجات بالشكل الصحيح. قد يحدث، في بعض الأحيان، أن تُقدَّر قيمة السلعة بأكثر أو أقل من قيمتها الحقيقية بسبب الصعوبات المرافقة لقياس قيمتها الحقيقية أو لقياس تكلفة إنتاجها. فعلى سيل المثال، قلما نعير التباها إلى تكاليف تلوّث الهواء عندما نقيس تكاليف قيادة السيارة. في بعض الحالات قد تقدر قيمة السلعة بأكثر أو أقل من قيمتها الحقيقية بسبب السياسات الحكومية، كما هي الحال عندما تُنبّت الحكومة أسعار بعض السلع، بشكل إداري، عند مستويات أعلى أو أدبى من المستويات الحقيقية. في حالات أخرى، وعندما لا تعكس أسعار السوق القيمة الاقتصادية الحقيقية للمدخلات أو المخرجات فقد يعسي هذا وجود شرخ بين المزية التنافسية أو المزية التحارية من جهة والمزية النسبية من جهة أخرى.

يرى بعضهم أحياناً (خطأ لا صواباً)، أنه يتوحب على الدول أن تسعى وراء المزايا التجارية لمنشآتها حتى لو انطوى ذلك على تخصيص غير فعال للموارد. بكلام آخر، يعني هذا أن تعمد الدولة لاتباع سياسات تقلل من مستويات المعيشة من حلال الفشل في تعظيم قيمة الناتج القومي ككل. يمكن أن نلحظ حالة كهده في الشكلين 4.3 و5.3، وذلك عندما نتصور أن تبقى كل من الولايات المتحدة وكندا عبد النقطة A، حيث تقوم أمريكا قيمة إنتاجها من الخبز بأكثر مما يستحق، كما تقوم كندا إنتاجها من الفولاذ بأكثر مما يستحق. سينتهى المطاف مكلا البلدين بسلال عذائية أقل مى المستوى الأمثل من وجهة نظر الثروة الوطنية.

لنأخذ مثالاً من الواقع الفعلي. فقد حاولت أندونيسيا تطوير قطاع صناعة الطائرات على الرغم من عدم امتلاكها مزية نسبية في إنتاح الطائرات. مع ذلك، استطاع هذا البلد، عبر مجموعة من السياسات الحكومية (التي دفع بعضها الناس لشراء الطائرات!) أن يوصل منتجاته إلى الأسواق الحارجية بأسعار تنافسية أحياناً. من منظور الرفاهية الوطنية الأندونيسية والاستخدام الأمتل للموارد النادرة، كان هذا النهج خطأ. من وجهة نظر تجارية، كانت السياسات الحكومية الرامية لتصنيع الطائرات مربحة، مع ألها أدت إلى استخدام الموارد على غو أدنسي من الأمثلية من وجهة نظر وطنية.

توضح هذه الحالة، الخطأ الشائع الذي يساوي بين الدول من جهة ومؤسسات الأعمال من جهة ثانية. يهتم مصنعو الطائرات الأندونيسيون، أكثر ما يهتمون، بالإعانات الحكومية وغيرها من السياسات التي قد تجعلهم يحققون المزيد من الأرباح. أما المصلحة الوطنية فهي شيء آخر. تقوم المصلحة الوطنية على تحقيق التخصيص الأمثل للموارد في ظل القوانين والقيم الوطنية السائدة. قد تؤدي سياسة ما إلى جعل منظمة أعمال ما عالية الربحية من خلال الإعانات أو الحماية من المنافسة الخارجية، بينما تؤدي نفس السياسة وفي نفس الوقت، إلى جعل مستوى معيشة البلد ككل أقل مما يمكن أن يكون عليه دون هذه السياسة. إن للمؤسسات حسابات مختلفة تجعلها غير مصمّمة أصلاً بحيث تضمن التخصيص الأمثل للموارد على المستوى الوطني. وإذا ما سنحت الفرصة لهذه المؤسسات بأن تدير قواعد اللعبة لصالحها، وتحت غطاء قانوني، فلن تتردد في ذلك.

هناك فرق آخر بين الدول ومؤسسات الأعمال يتبدى في حقيقة أن الدول لا تتنافس فيما بينها بالمعنسى الطبيعي للكلمة. فالعلاقات الاقتصادية بين الولايات المتحدة وكندا، أو بين أي دولتين أخريين، لا يمكن أن تُخترل لتُشبّه بعلاقة التنافس التحاري بين شركتين مثل كوك وبيبسي. فإذا ما نمت كندا وازدهرت، فهذا لن يعنسي خروج الولايات المتحدة من السوق أو معاناتها بشكل فاضح. في الواقع، يمكن للنمو الكندي أن يُشكّل حافزاً للنمو الأمريكي، لا بل قد تنتشر منافع النمو الكندي متدفقة بشكل مباشر بحو المواطنين الأمريكيين. تتنافس شركات الكولا على سوق ضيقة نسبياً (أي أن ربح شركة ما يمكن أن يقود إلى حسارة شركة أخرى)، أما الدول فقد تتمكن جميعها من أن تزيد من دخولها في آن معاً.

# إعادة الهيكلة الاقتصادية

تشير إعادة الهيكلة الاقتصادية إلى التغييرات في بنية الاقتصاد التي قد تنطلب صعود بعض الصناعات، وانكماش، أو حتى زوال، بعضها الآخر. فعلى سبيل المثال، شهدت الولايات المتحدة انخفاضاً حاداً في حجم صناعة الفولاذ ثم، بعد عدة سنوات، عادت لتشهد انبعاثاً جديداً في هذه الصناعة لكر بمصانع أصغر حجماً وأكثر تخصصاً. اليوم، تشهد صناعة السيارات تقلصاً قد يستمر طويلاً بشكل لم تعرف له هذه الصناعة مثيلاً من قبل. من الطبيعي أن نشهد، في أي اقتصاد ديناميكي حيوي، نمواً في بعض الأنشطة الاقتصادية، وتراجعاً أو حتى اختفاءً في بعضها الآخر. في بعض الحالات، قد تأتي تغيرات كهذه نتيجة مباشرة لانفتاح متزايد على المنافسة الخارجية. فعلى سبيل المثال، كان لتدفق السيارات اليابانية الأثر الأكبر في إعادة هيكلة وإعادة تنظيم صناعة السيارات الأمريكية.

رأينا في نموذج ريكاردو المبسط الذي عرضناه سابقاً (في بداية هذا الفصل)، أنه وبعد فتح أبواب التبادل، أصبحت الولايات المتحدة قادرة على تعظيم رفاهيتها بتحويل عمالها من إنتاج الخبز إلى إنتاج الفولاذ. على الرغم من أن إعادة الهيكلة هذه قد تؤدي إلى تحسين الرفاهية الاقتصادية للدولة ككل، فهذا لا يعني أن

الاستفادة منها ستشمل كل فرد في البلد - فالأرباح الوطنية من التبادل قد توزع بطرائق مختلفة، وغالباً ما ينتج عن هذا أن يستفيد بعضهم وأن يخسر بعضهم الآخر. إذا ما حدث وتحققت مكاسب صافية (وتقاس هذه بزيادة السلة الاستهلاكية) من فتح أبواب التبادل، فهذا يعني أن المكاسب الاقتصادية لمراكبين تفوق الخسائر الاقتصادية للمتضررين، وبالنتيجة يكون اقتصاد البلد ككل قد تحسر. برغم ذلك كله، فإن فتح اقتصاد ما أمام منافسة حارجية متعاظمة نادراً ما يكون بلا تكلفة، بل غالباً ما يُصاحب بعدد من المشكلات الحديدة. كنا قد افترضنا، في النموذج المساق في هذا الفصل، أنه بإمكان العمال أن ينتقلوا، بلا تكلفة ولا جهد، من قطاع إلى قطاع آخر عندما ينكمش الأول ويزدهر الآخر. لكن لا يعتبر مثل هذا الافتراض مقبولاً في الواقع الفعلي. فبينما قد يجد بعض العمال المسرحين من القطاع المنكمش فرصاً جديدة لهم في قطاع آخر، سيبقى آخرون فبينما قد يجد بعوق العمل. قد لا يعرف هؤلاء كيف يستهدون إلى الشركات التي تحتاج إليهم، وقد لا تكون مهاراقم مؤاتية لما تطلبه الشركات ساعتئذ.

لا يقدم نموذج المزايا المقارنة محموعة السياسات الكفيلة بمعالجة مشكلات العمال المسرحين. يُنتطر أن تأسي مثل هذه السياسات من حقل آخر للتحليل الاقتصادي، كاقتصاد العمل أو حتى من خارج علم الاقتصاد ككل. ومن المتعارف عليه بشكل واسع أن التغييرات التي تطال بلية التجارة، سواء أكانت ناتجة عن اتفاقيات بحارية، أم عن تخفيض أحادي الحالب في القيود التجارية، عن طفرة تكنولوجية أو عن أي سبب آخر؟ ستؤدي بمحملها إلى إخراج عدد من العمال والشركات من العمل والإنتاج. لا ينفك الاقتصاديون يدعمون ويشجعون مزيداً من الانفتاح التجاري بمزيد من الترتيات التجارية، معتبرين أن التجارة الخارجية تزيد من خيارات المستهلكين، وتقلل من تكاليف المدخلات بالنسبة للمنتجين، تزيد من درجة المافسة والتطوير كما وأنها تقود إلى انتشار أوسع للتغيّرات التكنولوجية. مع ذلك كله، يجب ألا يغيب عن الذهن حقيقة أن وجود أرباح متأتية من التجارة والتبادل الخارجيين لا تعنسي استفادة كل عامل وكل شركة من هذا الربح.

ستصبغ الافتراضاتُ السياسية حول الكيفية التي يدار فيها العالم، إلى حد كبير، الحلول التي يقترحها الاقتصاديون، علماء السياسة، وباقي مفكري علم الاجتماع حول مشكلة العمالة المسرّحة. فعنى سبيل المثال، سيقول المؤمنون بفكرة أن على الدّولة أن تقلل من تدخلها في النشاط الاقتصادي أنه على الدّولة ألا تضطلع بأية سياسات لمعالجة البطالة التي سبّبها النمو الكبير في المستوردات. سيتابع هؤلاء قائلين: إن البطالة مشكمة ذاتية - الحل؛ سيبحث العمال المسرحون عن وظائف جديدة وسيقبلون بدخول أقل إن اضطروا لذلك. قد يثمّن آخرون الفكرة القائلة بأن مشكلةً احتماعيةً من هذا القبيل لا ينبغي أن تكون محط اهتمام الحكومة، بل يجب أن تُتُرك معالجتها للقطاع الخاص وللمبادرات الفردية.

يرى البديلُ عن سياسة "لا تفعل شيئاً" بوحوب أن تبحث الحكومة عن طرائق تُعوّض الخاسرين من علالها. يسوق القائلون بهذا المذهب حججاً عدة. أولاً: إن الدّولة ككل تستفيد من التبادل ومن هنا ثمة موارد

إضافية حديدة ستدخل إلى الاقتصاد الوطنـــي وستسمح هذه الموارد بإمكانية التعويض على المتضررين. ثانياً، يقلل يعتقد الكثير من الناس بأنهم ملزمون أخلاقياً بمساعدة الآخرين المتضررين من التغير الاقتصادي. ثالثاً، يقلل التعويض على المتضررين من أسباب ومبررات معارضة ومقاومة التجارة الحنارجية.

يعتبر إجراء تقديم معونة التعديل التجاري (TAA) إحراء شائعاً في العديد من البلدان بما فيها الولايات المتحدة. عادة ما تأخذ هذه البرامح شكل التوسع في إعانات البطالة وكدلك التركيز على الاحتفاط بالعمال دون تسريحهم. فعلى سبيل المثال، أنشأت حكومة الولايات المتحدة برنابجاً خاصاً من مخصصات بدل البطالة للعمال الذين تضرروا من جراء التحارة مع كندا عند توقيع اتفاقية التجارة الحرة لأمريكا الشمالية (NAFTA). في العام 17,000 عامل يستحقون معونة التعديل في العام 1994، السنة الأولى للعمل بالنافتا NAFTA، كان هناك 17,000 عامل يستحقون معونة التعديل التجاري، التجاري بحسب نص اتفاقية AAFTA. بشكل عام، حتى يعتبر العمال مستحقير لمعونة التعديل التجاري، سيتوجب عليهم أن يثبتوا أن تسريحهم تم نتيجة لدخول مستوردات من المكسيك أو كندا أو بسبب انتقال المنتأة التي كانوا يعملون بها إلى إحدى هاتين الدولتين. غني عن القول إنه في بعض الأحيال سيكون من الصعوبة بمكان أن بحد رابطاً مباشراً بين المستوردات من جهة وفقدان الوظيمة من جهة ثانية؛ فليس ثمة ما يمنعنا من الاعتقاد بأن خروج منشأة ما من السوق، تزامناً مع دخول المستوردات، كان قد تم بسبب ضعف إدارقا بغض النظر عن دخول المستوردات، كان قد تم بسبب ضعف إدارقا بغض النظر عن دخول المستوردات من عدمه.

الفكرة الأهم وراء ما سبق ذكره، هي أن التبادل يخلق تغييراً قد يصعب على الأفراد، والجماعات والصناعات أن يتأقلموا معه. عندما تتحرك دولة ما على طول منحسى إمكانيات الإنتاج نحو مزيج صناعي محتلف، فمن الصروري أن تمر في فترة تحول قد تكون مؤلمة لبعض الأطراف في هذا البلد. لا تحدث عملية إعادة الهيكلة الاقتصادية بين عشية وضحاها، وعلى الرغم من ألها عملية محببة ومرغوبة لما تحمله من مستويات معيشة أعلى، إلا أن التغيير والتحول ينطويان بلا شك على تكاليف، لابد من دفعها، في الوقت والمال.

### دراسة حالة

### فقدان المزايا النسبية

أطهرت دراسة حالة كوريا أن المزايا النسبية ليست ثابتة عبر الزمن بل تتعير بتطوير الدّول الاقتصاداتها. ينظر إلى تغيّر المرايا السبية على أنه سلاح ذو حدين، فالتوقف عن ابتاح بعض المحرجات قد يصب في سياق الاستخدام الأمثل للعمل ورأس المال. في حالة كوريا، كانت هذه الأحيرة تقوم بتصدير منتحات معينة خلال المراحل الأولى الانطلاقة التنمية فيها، إلا أنها وجدت الاحقا أن إنتاج نفس المنتجات لم يعد مربحاً بسبب تكاليفها العالية.

يشهد العديد من البلدان تراحعاً في المرية النسبية في قطاع الزراعة عبر الزمن، تنزع بعص المحاصيل الزراعية لأن تكون رراعات كثيفة عنصر العمل، ومن المتعارف عليه أن تكاليف العمل تتزايد ترامناً مع تطور الاقتصاد ونموه. يمكن المتكنولوجيا أن تحل جزءاً من ارتفاع الأجور عن طريق تخفيض الحاجة لعنصر العمل، إلا أن ثمة محاصيل زراعية لا تقل بطبيعتها حلاً تكنولوجياً فعالاً (لا تقبل مثلاً إحلال عنصر رأس المال محل العمل). في اقتصاد نمودجي، ينتقل العمال من الصناعات التي تفقد مزيتها النمبية بسرعة وسهولة إلى حيث تتاح فرصة أخرى في صناعة أخرى.

لا تشكل المزية النسبية في الزراعة الهاجس الأوحد الذي تفكر فيه الدّول عندما تخطط لفطاعها الرراعي. يُنظر إلى مسائل الأمن العدائي، الاستفلال العذائي، دعم الثقافة والمجتمعات الريفية، على أمها تُعتبر كلُها مسائل ذات شأن وإن بدرحات متفاوتة من بلد إلى بلد آخر.

كان خلق بيئة اقتصادية تسمح بوصول المستجين الزراعيين الدين يتمتعون ستكاليف إنتاج منحفصة إلى أسواق الدول الأحرى، واحداً من أهداف جولة الدوحة لمنظمة التجارة العالمية (WTO). كان الهدف من وراء ذلك هو حلق كفاءة أعلى في الاقتصاد العالمي عن طريق تركيز الإنتاج حيث تكون تكلفة الفرصة البديلة أقل، وذلك بالتزامن مع إتاحة فرص أكثر أمام الدول النامية. فعلى سبيل المثال، إذا كان هناك بلد نام ما يمتلك مزية نسبية في إنتاج القطن، بينما كانت الأسواق الخارجية مغلقة في وجهه، فإن يستطع بالطبع الاستفادة بشكل كامل من مزيته النسبية هذه.

لا يُعتبر القطن محصولاً غذائياً، وتوضح معالجته بعضاً من أهم المصاعب المتعلقة بإقناع الدّول برفع القيود التجارية، كما توضح معالحته أيصاً الأسباب الأساسية التي تحعل من إسقاط هده القيود أمراً مرغوباً. بحسب اللحنة الاستشارية الدّولية للقطن، فإن اليومان، إسبانيا، والولايات المتحدة تُعتبر من أعلى المنتجين تكلفة على الصعيد العالمي، وبدات الوقت تعتبر كل هذه الدّول من ذوات الدحل المرتفع بحسب تصنيف البنك الدّولي. أما المنتجون الأقل تكلفة فهم، في شبه صحراء أفريفيا الغربية (بوركينا فاسو، مالي، مملكة بينين) وفي آسيا الوسطى (أوزيكستان وطاجكستان).

لا يعتبر العطى عنصرا أساسيا في التجارة العالمية، فقد ساهم بنسبة 0.12 بالمئة فحسب من إجمالي التحارة السلعيه في العام 2003، لكنه يبقى مع ذلك منتجاً مهماً، فما يفارب مئة المليون أسرة تعتمد في دخولها على رراعة القطى، كما وأل عدداً من المستحين بتكلفة محفضة يعتمدون على عائدات صادراتهم من القطن في شراء حاجياتهم من مستوردات الحدوب، يطهر الحدول 5.3 مفارنة بين منتجي قطن بتكلفة عالية وآخرين بتكلفة منحفضة فيما يتعلق بحصة الفطن من التجارة، ومتوسط دخل الفرد.

الجدول 5.3 منتجو القطن بتكلفة عالية وتكلفة منخفضة متوسط دخل القرد، نسبة منوية من إجمالي صادرات القطن، 2009 البلد المبادرات، 2009 (بملايين الدولارات) 2009 المنتحون بتكلفة ميحفصية أفريقيا الغربية 7.8 97.6 772 27.6 509 248.7 بوركينا فاسو 4.1 601 73.2 مالي آسيا الوسطى 734 16.0 71.0 طاجكستان 1,182 2.4 259.7 أوزبكستان المنتجون بتكلفة عالية 2.0 402.9 اليونان 28,521 0.3 الولايات المتحدة 45.793 3.386.8

Source: Food and Agricultural Organization; World Bank; World Trade Organization.

تنتح الدّول ذات التكلفة المحفضة، كما هو واضح في الجدول، كميات أقل من الفطى إلا إنها تعتمد شكل أكبر على صادراتها منه وإن كان لديها فقط قلة من سلع التصدير، كما وإن معدلات الدخول المنحفصة لهذه البلدان تجعلها قريبة من حط الفقر. بالمقابل، نلاحظ أن المنتجين بتكلفة عالية، يعتمدون قليلاً على صادراتهم من القطن في حين يتمتعون بدحول أعلى بكثير من نظراتهم المنتجين بتكلفة منخفضة.

يتبنى المنتجوز بتكلفة مرتفعة، كالولايات المتحدة واليونان، عدة سياسات تدخلية بهدف إيقاء منتجي الفطر لديهم في سوق الإنتاج، في اليونان، تستخدم المدفوعات المباشرة وغير المناشرة بالإضافة إلى التعريفات الجمركية المفروصة على المستوردات من القطن وذلك في إطار البرنامج الأوروبي الزراعي المشترك، في الولايات المتحدة، تدير وزارة الزراعة مجموعة من برامج الدعم الزراعية، تتضمن مدفوعات المزارعين، قروضاً مدعومة، دحولاً مصمونة، تأميناً مدعوماً، مساعدة في مجال الترويج والتسويق بالإضافة إلى عيرها من الإحراءات الداعمة، بينما تأخد وزارة التجارة على عاتفها فرض مجموعة من التعريفات الجمركية على القطن الداخل إلى أسواق الولايات المتحدة.

إن الذول الغدية التي تسعى للإيقاء على منتجيها دوي التكلفة المرتفعة في سوق الإنتاج، تقوم بأكثر من إبقاء الإنتاح حيث يكون أقل كفاءةً. تسبب هذه الدول، بشكل صمعي، الضرر لمستويات المعيشة في بعص دول العالم الأشد فعراً وتغلق في وههها واحداً من الأبواب التي تشكل فرصة لريادة دخولها. مستخدمة ثرواتها لدعم إنتاج القطن. تزيد الذول المنتجة بتكلفة مرتفعة من العرض العالمي من هذه السلعة، فتُقيد بدلك في بعس الوقت من قدرة الذول المنتجة بتكلفة منحفصة على الاستغلال الأمثل لمزيتها النسبية في إنتاج القطن. بالمجمل، تجد الذول ذات الدحل المرتفع أن من الصعب عليها، سياسياً، أن تقلع عن دعم القطاعات القديمة وقليلة الكفاءة.

#### ملخص

- تعتبر تكلفة الفرصة البديلة لإنتاج سلع التصدير، بلا منافس، العامل الأهم في تحديد أشكال التجارة عند إنتاج سلع محددة. تتمتع الدول التي تضحي بأقل كميات ممكنة من بدائل الإنتاج بأقل تكلفة فرصة بديلة، أو لنقل: ستمتلك مزية نسبية في إنتاج هذه السلعة. لطالما كانت فكرة المزايا النسبية واحداً من أكثر مفاهيم الفكر الاقتصادي رسوخاً، والتي شغلت حيزاً مركزيا في السياسة الاقتصادية الدولية منذ منتصف القرن التاسع عشر.
- تستطيع تلك الدّول التي تتتج تبعاً لمزيتها النسبية، أن تعظّم من المنافع التي تجنيها من التجارة، وتعظّم تالياً، من ثروتها الوطنية. بشكل آخر، تستطيع هذه الدّول أن تعظّم مكاسبها المتحققة من التبادل التجاري الدّولي.
- غالباً ما يُخلط بين مفهومي المزية النسبية والمزية المطلقة. تمتلك الدّولة مزية نسبية عندما تكون إنتاجيتها المطلفة من سلعة ما أعلى من مثيلاتها عند شركائها التجاريين. ولكن أن تمتلك دولة ما مرية نسبية في إنتاج منتج ما، لا يعني ذلك امتلاكها مزية مطلقة في هذا المنتج.
- من الأفكار الخطأ الشائعة التي تساق ضد انتهاج مبدأ المزية النسبية القول بأن العمال في الدّول الأخرى يتقاضون أقل مما يتقاضاه العمال في البلد المحلي. إن قولاً كهذا يُغفل، ولاشك، مسألة الإنتاجية. الأجور التي يتقاضاها عمال الدّول النّامية أقل من تلك التي يتقاضاها عمال الدّول المتقدمة، لأن قيمة المخرجات التي تنتج خلال ساعة عمل في الدّول النّامية هي أقل منها في الدّول المتقدمة. إنتاجية العمل هي بدور ها أقل للأسباب التالية: العمال هم بشكل عام قليلو المهارات، يعاني هؤلاء من نقص في رأس المال اللازم للإنتاج، ومن نقص مماثل في رأس المال

69

في البيئة الاقتصادية المحيطة بالإنتاج والتي كانت لتدعم إنتاجيتهم أثناء العمل.

■ تختلف وجهة نظر رجال الأعمال حول موضوع التبادل عن وجهة نظر الاقتصاديين لأن كلاً منهم يحمل في فكر ه أهدافاً تختلف عن أهداف الأخر. يهتم رجال الأعمال أكثر ما يهتمون بقدرتهم على المنافسة - بفدرتهم على بيم مُنتج ما في سوق ما بأقل الأسعار. يعكس هؤلاء وجهة نظر المنشأة، التي تسعى فحسب لتعظيم ربحها. بالمقابل، يركّز الاقتصاديون اهتمامهم على الاستخدام الكفء للموارد على المستوى الوطني أو الدّولي، إذا يهتم الاقتصاديون من منظور كل المنشأت - مجتمعة.

#### المفردات

المزية المطلقة في الإنتاجية

absolute productivity advantage

الاكتفاء الذاتي Autarky

المزية الانتاجية النسبية

comparative productivity advantage

مزية نتافسية competitive advantage

منحنى إمكانيات الاستهلاك

consumption possibilities curve (CPC)

economic restructuring إعادة الهيكلة الاقتصادية

gains from trade التولية

إنتاجية العمل labor productivity المذهب الميركانتيلي (التجاري) mercantilism تكلفة الفرصة البديلة opportunity cost

منحنى إمكانية الإنتاج

production possibilities curve (PPC)

السعر النسبي relative price

معونة التعديل التجاري

trade adjustment assistance (TAA)

مجموع صفري zero sum

# أسئلة الدراسة

1. أجب عن الأسئلة من a حتى f بناء على المعلومات الواردة في الجدول التالي حول إنتاجية العمل في كل من فرنسا وألمانيا.

#### الإنتاج خلال ساعة عمل

ألمانيا	فرنسا	
1 كيلو غرام	2 كيلو غرام	الجين
0.5	0.25	السيارات

- a. أي من البلدين يملك مزية مطلقة في إنتاج الجبن؟ وكذلك في السيارات؟
- b. كم يبلغ السعر النسبي للجبن في فرنسا إذا لم تدخل فرنسا بالتبادل الدّولي؟ وكذلك في ألمانيا؟
  - c. كم تبلغ تكلفة الفرصة البديلة لإنتاج الجبن في فرنسا؟ وكذلك في ألمانيا؟
- d. أي من الدولتين تملك مزية نسبية في إنتاج الجبن؟ وكذلك في إنتاج السيارات؟ علل إجابتك.
  - e. ما هي الحدود العليا والدنيا الأسعار التبادل في الجين؟
- f. ارسم منحنى إمكانيات إنتاج PPC افتراضى لفرنسا وحدد ميله. حدد نقطة الإنتاج المناسبة على هذا المنحنى

وذلك على افتراض أن فرنسا تأخذ بمزيتها النسبية عند اتخاذ القرار الخاص بنقطة الإنتاج على هذا المنحنى. إذا كان سعر التبادل هو 5 كغ من الجبن لكل سيارة، وارسم خط التبادل (منحنى إمكانيات الاستهلاك CPC) موضحاً مقدار ما تكسبه فرنسا من التبادل.

2. بفرض أن الجدول الوارد في سؤال البحث السابق (سؤال 1) يأخذ الشكل الجديد التالي المرسوم هنا أدناه، استخدم المعلومات الجديدة الواردة فيه للإجابة على الأسئلة من a حتى f.

#### الإنتاج خلال ساعة عمل

	قرنسا	ألمانيا
الجين	ا كيلو غرام	2 كيلو غرام
السيارات	0.25 سيارة	2 سيارة

- a. أي من البلدين يملك مزية مطلقة في إنتاج الجبن؟ وكذلك في السيارات؟
- b. كم يبلغ السعر النسبي للجبن في فرنسا إذا لم تقم فرنسا بالتبادل؟ وكذلك في ألمانيا؟
  - c. كم تبلغ تكلفة الفرصة البديلة لإنتاج الجبن في فرنسا؟ وكذلك في ألمانيا؟
- d. أي من الدّولتين تملك مزية نسبية في إنتاج الجبن؟ وكذلك في إنتاج السيارات؟ علل إجابتك.
  - e. ما هي الحدود العليا والدنيا لأسعار التبادل في الجبن (بين الدولتين) ؟
- f. ارسم منحنى إمكانيات إنتاج PPC افتراضي لفرنسا وحدد ميله. حدد نقطة الإنتاج المناسبة على هذا المنحنى وذلك على افتراض أن فرنسا تأخذ بمزيتها النسبية عند اتخاد القرار الخاص بنقطة الإنتاج على هذا المنحنى. إذا كان سعر التبادل هو 5 كغ من الجبن لكل سيارة، ارسم خط التبادل (منحنى إمكانية الاستهلاك CPC) موضحاً مقدار ما تكسبه فرنسا من التبادل.
- 3. اشرح كيف يمكن لدولة ما أن تربح من عملية التبادل من التجارة الدولية على الرغم من عدم تحسن وضع بعض أفراد المجتمع نتيجة عملية التبادل هذه. هل ثمة تناقض في هذا؟
- 4. يخشى مناصرو القومية الاقتصادية في الدول المتقدمة من أن تؤدي التجارة الدولية إلى تدمير الاقتصادات الوطنية. من المآخذ الشائعة على التجارة الدولية، أن الاتفاقيات التجارية تفتح الاقتصاد على تبادل متزايد مع دول يتقاضى عمالها أقل مما يتقاضاه العمال في الدول المتقدمة. وضح خطأ المنطق القائل بهذه المقولة.
- 5. يعتقد الكثير من الناس أن هدف التجارة الدولية يجب أن ينصب على خلق فرص العمل. بناء عليه، عندما يرى مؤيدو هذا الرأي العمال وقد سرحوا من وظائفهم بسبب عجز الشركات المشغلة لهم عن المنافسة ضد مستوردات أفضل نوعية وأرخص سعراً، فسيقولون إن التجارة الدولية، لا بد أن تكون، وصفة سيئة للنشاط الاقتصادي. هل يعتبر هذا الافتراض صحيحاً؟ ولماذا؟
- 6. لنفترض أن ألمانيا قد قررت أن تصبح دولة مكتفية ذاتياً من الموز، أو حتى أن تصير دولة مصدرة للموز. لتحقيق ذلك، ستصبح ستقدم الحكومة الألمانية الكثير من المحفزات الضريبية للشركات التي ستتخرط في إنتاج الموز. وحالاً، ستصبح الشركات الألمانية منافسة وقادرة على بيع الموز بأقل الأسعار في أي مكان من العالم. في حالة كهذه، هل يمكن الفول بأن ألمانيا تملك مزية نسبية في إنتاج الموز؟ ولماذا؟ ما هي نتائج هذه الفرضية على الاقتصاد العالمي؟

# المزيّة المقارنة وحصيلة عامل الإنتاج $^{1}$

#### الأهداف التطيمية

بعد دراسة الفصل 4، سيكون باستطاعة الدارسين:

- شرح نموذج هيكسشر أو هلين في التجارة.
- الرسم البياني لتغيرات الإنتاج وعرض مكاسب التجارة المتحققة بعد بدء البلد بالتجارة.
  - التنبؤ بالآثار على عناصر الإنتاج المختلفة نتيجة فتح الاقتصاد التجارة.
    - التنبؤ بالآثار على التجارة والإنتاج نتيجة تغير حصيلة عامل الإنتاج.
  - توضيح دورة الإنتاج لمُنتج عندما تصبح عملية إنتاج هذا المُنتج منمطة.
    - توضيح المفاضلة بين الاستثمار الأجنبي والتجارة الخارجية.

# مقدمة: محددات المزايا المقارنة

افترضت نظرية المزايا المقارنة التي عُرِضَت في الفصل السّابق أنّ للدول مستويات إنتاجية محتفة دون الخوض في أسباب هذه الاختلافات. في هذا الفصل، يتم التركيز على حصيلة الدّولة من عوامل الإنتاج العمل، ورأس المال والموارد الموجودة داخل هذه الدّولة. نفترض أنّ هذه الحصيلة من عامل الإنتاج تُحدّد للبد التكلفة البديلة للإنتاج ومزاياه المقارنة. كذلك، سنتفحص بدقة دور التجارة في إحداث تغييرات في الإنتاج والآثار المترتبة نتيجة ذلك على الأجور التي يحصل عليها العمال والأرباح والربع التي يحصل عليها مالكو رأس المال والموارد. يساعدنا هذا التحليل في توضيح المعارضة على توسيع التجارة من قبل الأفراد الذين يخشون أن تُقلّص التجارة الطّلب على عملهم أو رأسمالهم وبالتالي تتسبب في انخفاض الدخل.

أ يُقصد بحصيلة عامل الإنتاج الكمية المتوفرة من هذا العامل في بلد ما في وقت محدد بحيث يُمكن استخدامه في العمليات الإنتاجية. يُمكن زيادة الحصيلة من هذه الموارد وتحسين نوعيتها بفعل تدخل الإنسان مثلاً تزداد حصيلة رأس المال البشري من خلال الاستثمار في تعليم الأفراد وصحتهم وكذلك الاستثمار المادي يزيد من حصيلة رأس المال ومثلها تؤدي عمليات استصلاح الأراضي إلى زيادة الكميات المتاحة منها للإنتاج. بالمقابل، يُمكن أن تتناقص الحصيلة من أي عامل من عوامل الإنتاج لأسباب عديدة منها الكوارث سواء كانت بفعل الطبيعية أم من صنع الإنسان أو مثلاً نتيجة عمليات الهجرة التي تؤدي إلى تراجع حصيلة البلد من رأس المال البشري والعمل. (المترجم)

# نظرية التجارة الحديثة

و الفصل الثالث، اعتمدت المزية المقارنة على الإنتاجية النسية لكل بلد والتي كانت مُعطاة فَرَضاً في بداية الشرح. ظن كل من سميث وريكاردو بأنّه سيكون لكل بلد تقنيته الخاصة، مناحه الحاص، وموارده الحاصة، وأنّ الاختلافات في هذه العناصر ستؤدي إلى اختلاف مستويات الإنتاجية بين الدّول. في القرن العشرين، طور عددٌ من الاقتصاديين شرحاً أكثر تفصيلاً للتحارة تعتمد فيه المرية المقارنة لأي بلد على حصيلة هذا البلد من المدخلات (تُسمى عوامل الإنتاج أو ببساطة العوامل) المُستخدمة في إنتاج كل سلعة. يُطلق على هذه النظرية عدة تسميات: نظرية هيكسشر - أوهلين (HO)، نظرية هيكسشر - أوهلين - ساميولسون، أو نظرية تناسبات العامل وكل هذه التسميات تُشير إلى نفس مجموعة الأفكار.

# نظرية هيكسشر - أوهلين (HO) في التجارة

ينطلق عوذح هيكسشر- أوهلين في التجارة من الملاحظة التي تنص بأنّه تتوافر للدول مستويات مختلفة من كل عُنصر إنتاح (العوامل). يُضاف لما تقدم، أنّ لكل مُنتَج عدة تقنيات لإنتاجه ويحتاح إلى تراكيب ومستويات مختلفة من المُدخَلات المتنوعة. يتطلّب إنتاج الفولاذ، على سبيل المثال، الكثير من فنزات حديد، مواد صهر، عمالة نصف ماهرة، وبعض المعدات الرأسمالية المُرتفعة التمن. أما إنتاج الملابس فيحتاج إلى عمال غير مَهرة ونصف مَهرة مع معدات رأسمالية بسيطة على شكل آلات خياطة.

من أجل تحليل كيف يولد توفّر المدخلات فروقات في الإنتاجية تُعرّف أولاً مصطلحي وفرة عامل الإنتاج factor scarcity. يُوضّح الجدول 1.4 هذه المُصطلحات بمثال رقمي. قيمة نسبة رأس المال – العمل  $(K_{us}/L_{us})$  في الولايات المتحدة هي  $^{50}/_{150}$  أو  $^{1}/_{0}$  وفي كندا  $(K_{us}/L_{us})$  هي  $^{2}/_{10}$  أو  $^{2}/_{10}$  بما أنّ قيمة نسبة رأس المال – العمل أعلى في الولايات المتحدة منها في كندا  $(K_{us}/L_{us})$  فإنّ الولايات المتحدة هي البلد ذات رأس المال الأوفر سبياً وكندا هي البلد ذات العمل الأوفر نسبياً وكندا هي البلد ذات العمل في كندا هي أقل منها في الولايات المتحدة، لكن تظل كندا تُعد وفيرة بالعمل لا تها تمتلك كميات من العمل أكبر من كميات رأس المال.

تعني الوفرة النسبية لعامل ما في دولة ما، أنه في حال انتهاج سياسة الاكتفاء الذاتي في هذه الدّولة تكون تكلفته النسبية أقل من تكلفته في الدّول التي يكون فيها نادراً نسبياً وبالمقابل تكون تكلفة الموارد النادرة في هذه الدّول نسبياً أعلى. هذا يعني أنّ تكلفة رأس المال رخيصة سبياً وتكلفة العمل مرتفعة الثمن نسبياً في الولايات المتحدة والعكس صحيح في حالة كندا. يبحم عن ذلك أن تصبح التكاليف في الاقتصادات منحفضة نسبياً عند إنتاج السّلع التي تحتاج تكنولوجيا إنتاجها كميات أكبر من العامل الوفير وكميات أقل

أنسبة إلى الاقتصاديين السويديين Eli Heckscher و Bertil Ohlin. (المترجم)

من العامل النادر. في مثالنا، تمتلك كندا تكلفة بديلة أقل في عمليات الإنتاج التي تستخدم عمل أكثر نسبياً ورأس مال أقل نسبياً، أما في الولايات المتحدة فستكون التكلفة البديلة أقل في الإنتاج الذي يستخدم رأس مال أكثر وعمل أقل نسبياً.

الجدول 1.4 مثال على وفرة عامل الإنتاج

338 - 11.05	الو لايات المتحدة	كندا
رأس المال	য়া 50	2 آلة
المعمل	150 عامل	10 عمال
يكون رأس المال أكثر وفرة في الو	بات المتحدة ويكون العمل أكثر وفرةً في كندا.	

تُركز نظرية هيكسشر - أوهلين (HO) في التجارة على هذه البقطة بالذات حيث تُؤكد أنّ المزية المقارنة للبلد تكون في إنتاج السلع التسبي تستعمل بكثافة عناصر الإنتاج الوفيرة نسبياً ولتوضيح ذلك لنأخد حالة الولايات المتحدة التسبي تتمتع بوفرة غنية من أنواع مختلفة من العوامل حيث تمتلك موارد طبيعية على شكل أراضي زراعية خصبة وغابات واسعة. كما أن لديها عمالة ماهرة جداً مثل العلماء والمهندسين والمدراء. مكّب الثروة هذا البلد من تكوين وفرة في رأس المال في القطاعين العام والخاص. لدلك، يجب أن تتضمن صادراتها منتجات زراعية وبشكل خاص تلك التسبي تتطلب عمالة ماهرة ورأس مال مادي، وكل الأنواع من الآلات والسلع الصناعية التسبي تحتاج مدحلات كثيفة من رأس المال المادي والخبرات العلمية واهندسية.

تُعد الطائرات التحارية النفاتة أحد أهم الصادرات الأمريكية - وهي مُنتَج يحتاج إلى كم كبير من رأس المال المادي والمواهب العلمية والهندسية والإدارية. كذلك، تُعد الولايات المتحدة من المُصدّرين الأساسيين للحبوب ومنتجات الحبوب مثل الزيوت الباتية وهذه منتجات ذات مُدخلات عمل قليلة نسبياً ومُدحلات رأسمالية كبيرة (مثل الحصّادات والجرارات وعيرها)، وأراضي زراعية ومستوى عالي من التنمية والأبحاث العلمية التسي أنتجت حبوب هجينة، مبيدات الحشرات، مبيدات الأعشاب الضارة وغيرها من المُدخلات الزراعية.

# المكاسب من التجارة في نموذج هيكسشر - أوهلين

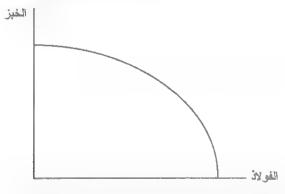
افترضنا في نموذج ريكاردو بأن كل بلد يواجه مجموعة ثابتة من المفاضلات التجارية: مثل رغيفين من الخبز مقابل ثلاثة أطنان من الفولاذ (في الولايات المتحدة) أو ثلاثة أرغفة خبز مقابل طن واحد من الفولاذ (في كندا). تتأتمى التكاليف الثابتة في نموذج ريكاردو من حقيقة وجود عنصر إنتاج واحد متجانس – هو العمل، الذي يُمكن استخدامه في إنتاج الخبز أو الفولاذ. لا يوحد اختلاف في الخبرة والمهارة بين العمال، وبما أنّه لا يوجد رأسمال فإنتاجية كل عامل تعادل إنتاجية العامل الآخر. بالمحصلة، عندما يتم إعادة تخصيص العمل

من إنتاج الخبز إلى الفولاذ، أو بالعكس، تكون المُفاضلة دائماً بنفس المعدل الثابت.

في نموذج هيكسشر- أوهلين (HO) توجد تعددية في مدخلات الإنتاج - العمل، رأس المال، أرض زراعية و لدلك يُمكن أن يكون لكل عامل كمية مختلفة من المدخلات الداعمة، مثل رأس المال. بشكل واضح، في لهاية اليوم سيحفر العامل المُجهّز بمجرفة قيمتها 5 دولارات حفرة أصعر من تلك التي يحفرها عامل آخر مُجهز بآلة حرف تربة قيمتها 150,000 دولار. أكثر من دلك، يُمكن أن تختلف نوعية العمل وكذلك رأس المال فبعض العمال ماهرون وبعضهم غير ماهرين. تتطلب بعض الأعمال المحددة تدريبات علمية أو أخرى تقيية، بيما تحتاج أعمال أخرى إلى التعليم الأساسي أو حتى أقل. وبسكل مشابه، يُمكن أن يكون رأس المال عالياً أو منخفض التقنية، ومثلها الأراضي الزراعية التي لها مستويات خصوبة وخصائص ماخية مختلفة. واقعياً، يُمكن اعتبار كل اختلاف نوعي كخاصية رئيسة لعنصر إنتاج منفصل، وبالتالي يُمكن النظر إلى العمال المهرة وغير المهرة كعوامل مختلفة.

إذا امتلك بلد ما العديد من عناصر الإنتاج المناسبة لاستخدامات ومهام مختلفة، لا يُمكننا عندها افتراض وجود منحنسي إمكانيات إنتاج (PPC) Production Possibilities Curve (PPC) بتكاليف ثابتة. لدلك، نفترض أن التكاليف متزايدة في الاقتصاد، والتسي بدورها تقتضي أنه في كل بلد تكون التكلفة البديلة متزايدة لكل نوع من الإنتاج. والنتيجة، مع قيام الولايات المتحدة أو كندا بتحويل العمل، رئس المال والأرض إلى إنتاج الحبز، فإن كل وحدة إضافية من الحبز تقود إلى خسارة أكبر من إنتاج الفولاذ مقارنة بالوحدة السابقة لها. إن السبب في دلك واضح: لأنه عند الحاجة للمزيد من الخبز يجب سحب الموارد من إنتاج الفولاد. تتمتّل السياسة المثلى هنا بسحب الموارد الجيدة نسبياً في مجال إنتاج الخبز، والضعيفة في إنتاج الفولاد مما يقود إلى تحقيق العائد الأكبر في إنتاج الخبز والفاقد الأقل من إنتاج الفولاذ. يؤدي الانتقال التالي في إنتاج المزيد من الخبز إلى اقتطاع الأكبر في إنتاج الحبز والفاقد الأقل من إنتاج الفولاذ. يؤدي الانتقال التالي في إنتاج المزيد من الخبز إلى اقتطاع

الشكل 1.4 منحني إمكانيات الإنتاج للولايات المتحدة ذو تكاليف منزايدة

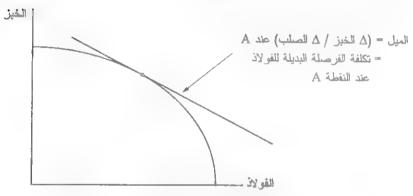


مع الانتقال من اليسار إلى لليمين تترايد تكلفة الفرصة البديلة لإنتاج وحدة إضافية واحدة من الفولاذ.

أكبر من مخزون الموارد المستخدمة في إنتاج الفولاذ، وفي كل الحالات لن تبقى هناك موارد جاهزة للمقل تكون بنفس مستوى الجودة في إنتاج الخبز ونفس مستوى الضعف في إنتاج الفولاذ كما في الانتقال السابق في الإنتاج. بالمحصلة، يجب من أجل الحصول على نفس الزيادة في كميات الخبز، التخلي عن كميات أكبر من الفولاد مقارنة بالسابق. تُعد هذه النتيحة متماثلة، حيث يُؤدي الانتقال بالاتجاه المعاكس نحو إنتاج المزيد من الفولاد إلى ارتفاع التكلفة البديلة للفولاذ مع كل انتقال. يوضح الشكل 1.4 منحسى إمكانيات إنتاج (PPC) تكالف متزايدة.

كما في حالة التكاليف الثابتة، تكون المفاضلة بين الخبز والفولاذ مساوية لميل منحنى تكاليف الإنتاج (PPC) وعا أنّه منحن فإنّ ميله يتغير عند كل نقطة ويجب قياس المبادلة عند نقطة الإنتاج. مثلاً، في الشكل 2.4 إذا كانت الولايات المتحدة تُنتج عند النقطة A عندها تكون التكلفة البديلة لطن واحد إضافي من الفولاذ مكافئة لمين منحنى تكاليف الإنتاج عند تلك النقطة A. وعما أنّ هذا المنحنى هو منحنى وليس خط مستقيم فإنّ قياس الميل يتم برسم خط مماس عند نقطة الإنتاج تلك وقياس ميل هذا المماس.

#### الشكل 2.4 تكاليف الفرصة البديثة وميل منحنى إمكانيات الإنتاج



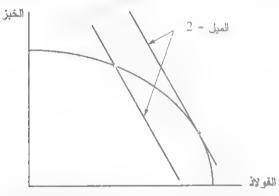
تم قياس تكلفة الفرصة البديلة لإنتاج الفولاذ باستخدام ميل المماس عند نقطة الإنتاج المدروسة.

ينطبق معظم التحليل حول المكاسب من التجارة المشروح في الفصل الثالث على حالة نموذج هيكسشرأوهبين (HO). ولتوضيح ذلك، افترض أنّ النقطة A هي نقطة الإنتاج في الولايات المتحدة في حالة الاكتفاء
الداتي وعندها تكون التكلفة المديلة للفولاذ هي 0.67 رغيف خبز ويعني ذلك أنّ ميل المماس عند النقطة
A يساوي 0.67. كذلك افترض أنّ التكلفة البديلة للفولاذ في كندا هي أكبر منها في الولايات المتحدة
وتساوي 3 أرغفة خبز لكل طن فولاذ، كما في السابق بعد بدء التجارة يكون السعر العالمي أو سعر التبادل
هو 2 رغيف خبز مقابل كل طن فولاذ كما في المثال المشروح في الفصل الثالث. بعد تحرير التجارة، يُمكن
للولايات المتحدة الاستمرار بالإنتاج عبد النقطة A ولا تشارك في التجارة، كذلك يُمكنها الإنتاج عند ذات

النقطة A والانتقال على منحنى إمكانيات الاستهلاك وتقوم بمبادلة الفولاذ بالخبز. كما في السابق، يمثّل الحط CPC كلاً من خط التجارة الذي يُظهر المعدل الذي تتم عنده مبادلة الفولاذ والخبز وكذلك منحنى الحظ CPC كلاً من خط التجارة الذي يُظهر السّلال الاستهلاكية المكنة عندما يكون الإنتاج عند النقطة A وعد قيام التجارة.

في الشكل 3.4، 'CPC هو خط التجارة الذي يمس منحني إمكانيات الإنتاج PPC عند النقطة B وهي نقطة إنتاج بديلة تقع إلى ممين النقطة A وأقرب إلى محور الفولاذ. إذا قامت الولايات المتحدة باستغلال المزية المقارنة التي تتمتع بما وتحوّلت محو إنتاج أكبر من الفولاذ، يظهر تأثير الزيادة في التكاليف. يؤدي الانتقال باتجاه محور الفولاذ إلى رفع التكلفة الحدية لإنتاج الفولاذ. مع زيادة الإنتاج، تضيق الفحوة بين التكلفة البديلة للإنتاج وبين سعر التحارة وذلك حتى، في النهاية، يتساويان عند النقطة B. تؤدي الزيادات الجديدة في إنتاج الفولاد إلى رفع التكاليف أعلى من القيمة في التجارة؛ وبالتالي، تكون هذه الزيادات غير مُسوَّغة.

### الشكل 3.4 المكاسب من التجارة وفقاً لنموذج هيكسشر - أوهلين



منحني لمكانيات الاستهلاك هو نفسه خط النبائل التجاري إذا كان الإنتاج يتم عند النقطة A. يؤدي الإنتاج عند النقطة B إلى تعظيم الدخل.

عند النقطة B تتساوى تكلفة الفرصة الديلة للفولاذ مع سعره في عملية التجارة. بما أنّ النموذج متناظر وأنّ تكلفة الفرصة البديلة وسعر التبادل التجاري للخبز هما معكوس تلك للفولاذ، تكون أيضاً الفكرة المكافئة صحيحة في حالة الخبر. لللاحظ أنّه إلى اليسار من النقطة B تكون تكلفة الفرصة البديلة للفولاذ (الحبز) أقل (أكبر) من سعر التبادل التجاري، لذلك يكون مسوغاً زيادة (تخفيض) الإنتاج. أما إلى اليمين من النقطة B فتكون تكلفة الفرصة البديلة للعولاذ (الخبز) أكبر (أقل) من سعر التبادل التجاري، ولدلك يكون مسوغاً تخفيض (زيادة) الإنتاح. بالمجمل، فقط عبد القطة B تتساوى تكلفة الفرصة البديلة مع سعر التبادل التجاري. عما أنه لا يُمكن تحسين الوضع في الولايات المتحدة من خلال أي تغييرات أخرى لدلك فإنّ النقطة B تمثل

مزيج الإنتاج الذي يُعظّم الدخل.

بيانياً تتضح أفضية النقطة B من خلال، أولاً مقارنتها مع النقطة A من وجهة نظر إمكانيات الاستهلاك لأنه مقابل كل نقطة من المنحني CPC توجد نقطة مقابلة على المنحنيي المنحنيين، فيكون من الواضح أنّ النقطة B مُفضلة على A من حيث إمكانيات الاستهلاك لأن المنحني السلعتين، فيكون من الواضح أنّ النقطة B مُفضلة على A من حيث إمكانيات الاستهلاك لأن المنحنيين إذا اختارت الحرك يقع إلى اليمين والأعلى من CPC. لذلك، وعما أنّه تتوفر تراكيب أكبر من السلعتين إذا اختارت الولايات المتحدة الإنتاج عند النقطة B والدحول في التجارة، تكون B مُفضدة على A. إضافةً لما تقدم، عندما يكون سعر التبادل التجاري 2، تُعطي كل نقاط الإنتاج الأخرى على طول منحني إمكانيات الإنتاج PPC سيكون خط التجارة الذي ميله سلال استهلاك أصغر. يقودنا ذلك إلى استنتاج أنّه عند أي نقطة إنتاج أخرى سيكون خط التجارة الذي ميله والخبز. بالمحصلة، تُعظّم النقطة B الدخل من خلال إنتاج أكبر سلة استهلاك ممكنة.

إنَّ وكرة المكاسب من التجارة في نموذج هيكسشر - أوهلين HO ممائلة تقريباً للفس الفكرة في نموذج ريكاردو والفرق الحوهري الوحيد هو أنَّ التخصص غير تام في نمودج HO ففي مثالبا تتابع الولايات المتحدة إنتاج بعض الكميات من الخبز، وكندا صنع بعض الكميات من الفولاذ.

# التجارة وتوزيع الدخل

لنتذكر أنه في نموذج ريكاردو يكسب البلد ككل من التجارة، وقد استثنينا، بالافتراض، إمكانية وجود آثار ضارة للتجارة على بعض الأفراد في المجتمع. عندما تبدأ التجارة ينتقل الاقتصاد من نقطة إلى نقطة أخرى على خط حد الإنتاج. وبالتالي يتحوّل العمال الذين تأثروا بعملية انتقال الإنتاج هده ببساطة من القطاعات التي توسعت حيث أنّ لكل واحد من هؤلاء العمال نفس الخبرة والمهارة باعتبار أن كل نمط إنتاج يتطبّب (في نظرية ريكاردو) فقط عنصر العمل، لذلك لكل عامل إمكانية الوصول إلى فرصة عمل ويستفيد كل فرد في كلتا الحالتين من انخفاض سعر السّلعة المستوردة وأيضاً من ارتفاع سعر

يُعد نموذج هيكسشر - أوهلين أداةً أكثر تطوراً في تحليل المكاسب والخسائر من التجارة وذلك لأنه لا ياعذ بهذه الافتراضات غير الواقعية. يُمكن تقسيم العمل إلى مجموعتين أو أكثر حسب مستوى الخبرة، كما يُمكن إدحال الأنواع الأخرى من عناصر الإنتاج، ويُمكن أن تتطلب الصناعات تراكيب مختلفة من أنواع المُدخلات المختلفة. يُمكن، في ظل هذه الافتراضات الأكثر واقعية، أن نبين أنّه في حين تكسب الدولة ككل وتستفيد من التجارة، فإن بعض المجموعات ضمن الدولة تستفيد أكثر من المجموعات الأحرى، وفي الواقع سوف يتضرر بعضهم الأخر. أكثر من ذلك، يُمكننا أن نبين وجود علاقة منهجية بين حصيلة عوامل الإنتاج في الدولة وبين الرابحين والخاسرين من التجارة. كذلك يكتسب النموذج مزيداً من الواقعية الهامة والضرورية

من خلال إتاحة الإمكانية لتوضيح تحليل موضوع الرابحين والخاسرين. يعلم الجميع عدم وجود إجماع في تفضيل زيادة التحارة، ولدلك ودون تحليل آثار توزيع دخل التحارة لن يكون لدينا الأساس اللازم لفهم معارضة بعضهم لزيادة التحارة.

# مُبرهنة ستولير - ساميولسن1

يعتمد دخل كل فرد على المُدخلات التي يقدمها إلى الاقتصاد حيث يجني العامل الأجر الذي يُمكن أن يكون مرتفعاً أو منخفضاً بحسب مستوى الخبرة الذي يمتلكه هذا العامل؛ ويتلقى مالكو رأس المال الأرباح؛ أمّا أصحاب الأراضي فيحصلون على الربع. يتحدد حجم الدخل المتحقق من كل وحدة واحدة من عنصر المُدخلات بالطّب على عنصر إنتاج مُحدد المُدخلات. يُطلق أحياناً على الطّب على عنصر إنتاج مُحدد اسم الطّلب المُشتق Derived Demand وذلك لأنّه مشتق بشكل غير مباشر من الطّلب على المُنتَج الذي يُستخدم هذا العنصر في إنتاجه. فإذا كان الطّلب على هذا المُنتَج مرتفعاً وبالتالي سعره مرتفعاً عندها سيستفيد هذا العنصر الداخل في إنتاجه من عائد أعلى.

بشكل عام، سيكون لأي تغيير في الاقتصاد يُعدّل من سعر المنتجات أثر مباشر على الدخول. وجدنا سابقاً أنّ التجارة تتسبب في تغيير أسعار المنتجات من خلال زيادة أسعار الصّادرات وتخفيض أسعار المستوردات. كذلك تُسبّب حركة الأسعار تغييراً في الطّلب على كل عامل وتقود إلى تغيير في العوائد المدفوعة لهذه العوامل وبالتالي، تُؤثّر التجارة على توزيع الدخل.

ما يحدث عند بدء التجارة وتغيّر أسعار الإنتاح هو انتقال بعض الموارد من القطاع المنتج للبضائع المستوردة إلى القطاع الذي يُنتج البضائع المُصدّرة 2. في بموذج HO، وبشكل مخالف لنموذج ريكاردو المبسط، يتم إنتاج البضائع المختلفة باستخدام تراكيب مختلفة من مُدحلات الإنتاج، لذلك تتسبب الحركة على طول حد إمكانيات الإنتاج تغييراً في الطلب على كل عنصر مُدحلات. سيحدث تراجع في الطلب على خدمات عوامل الإنتاج المستخدمة بكثافة في قطاع السلع المستوردة وسيصيب هذا التراجع دخل هذه العوامل أيضاً. بشكل مغاير، ستواجه العوامل المستخدمة في قطاع الصادرات ارتفاعاً في كل من الطلب على خدماتها وكذلك مستويات دخولها. بالمخصلة، يحدث عند بدء التجارة انخفاض في دخول العوامل المستحدمة بكثافة في قطاعات المواد المصدّرة.

تُلخّص هذه الآثار مُبرهمة ستولبر - ساميولسن Stolper-Samuelson theorem، المُشتقة من نظرية هيكسشر - أوهلين HO حيت تنص هذه المُبرهمة على أنّ الزيادة في سعر سلعة يؤدي إلى ارتفاع الدخل الذي

ا نسبة إلى Wolfgang Friedrich Stolper وهو اقتصادي أمريكي من أصل نمساوي و Paul Anthony Samuelson وهو اقتصادي أمريكي وهو أول أمريكي ينال جائزة نوبل للعلوم الاقتصادية. (المترجم)

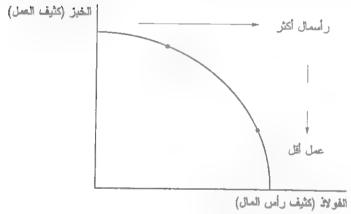
<sup>2</sup> قطاع التصدير. (المترجم)

تحصل عليه العوامل المُستخدمة بكثافة في إنتاج هذه السلعة. وبالعكس، يؤدي انخفاض سعر سلعة إلى تراجع الدخل الذي تكسبه العوامل المُستخدمة بكثافة في إنتاجها.

يُوضّح الشكل 4.4 هذه التوجّهات. لنفترض أنّ بإمكان الولايات المتحدة وكندا إنتاح الخبز أو الفولاذ باستخدام رأس المال والعمل. كذلك لنفترض أنّ الخبز هو مُنتج كثيف العمل كما هو مبين فيما يلي:  $K^b/L^b < K^s/L^s$ 

وأنّ لدى الولايات المتحدة وفرة حيدة نسبياً بالمقارنة مع كندا في إنتاج الفولاذ أي:  $K_{can}/L_{can} < K_{us}/L_{us}$ 

### الشكل 4.4 ميرهنة ستولير - ساميولسون



يؤدي الانتقال على منحنى إمكانيات الإنتاج من النقطة A إلى النقطة B إلى تخفيض طلب الاقتصاد على العمل ويزيد من طلبه على رأس المال.

وفقاً لنظرية HO تمتلك الولايات المتحدة مزية مُقارنة في إنتاج الفولاذ الدي ستقوم بتصديره مقابل الخبز الكندي. يبين الشكل 4.4 انتقال الولايات المتحدة، بعد بدء التجارة، على طول منحنى إمكانيات الإنتاج PPC الخاص بها ونحو محور الفولاذ من النقطة A إلى النقطة B.

يقود التغيّر في مزيج السّلع المُتحة المرافق لتحرك الولايات المتحدة عبى منحنى إمكانيات الإنتاج PPC إلى تراجع الطّب على العمل وارتفاع الطّلب على رأس المال. عملياً، ستستوعب صناعة الفولاذ بعض عمال صناعة الخبز الذين فقدوا فرص عملهم لكن بما أنّ هذه الصناعة ليست كثيفة العمل مُقاربة بصناعة الخبز فإنّ الزيادة في طبب صناعة الفولاذ على العمل سيظل أقل من الانخفاض في الطّلب على العمل في صناعة الخبز. وتكون النتيجة النهائية تراجعاً في الطّلب على العمل مما يقود إلى تراجع مستويات الأجور والدخل المتحصّة. تجب الملاحظة هنا أنّ مُرهنة ستولبر - ساميولسن لا تنص على أنّ كل العوامل المُستخدمة في صناعات التصدير

ستكون بحال أفضل وأنّ كل العوامل المستخدمة في الصناعة المنافسة للمستوردات ستتأثر سلباً. لكن تقول الفرضية إنّ التجارة تُتحاسي عامل الإنتاج الموجود بوفرة والذي يُحدد الميزة المقارنة والصّادرات، بينما يشهد عامل الإنتاج النادر تراجعاً في دخله بغض النظر عن الصناعة التي يُستخدم فيها.

يُمكن عَد مُبرهمة ستولىر- ساميولسن نقطة البداية في فهم آثار التجارة على توريع الدخل، لكنّها تُقدم فقط جزءً من الصورة وليس كلها. تُبين إحدى صيغ هذه الفرضية والمسماة أثر المُبالغة المستجات. مثلاً، إذا و مضاعف على دخول عوامل الإنتاج بتيجة التعيّر في أسعار المنتجات. مثلاً، إذا الخفضت، بعد التجارة، أسعار الخبز بنسبة 75 بالمئة فإنّ التراجع في دخل العمال سيتجاوز نسبة الـ 75 بالمئة هذه. بشكل مماثل، إنّ ارتفاع سعر سلعة التصدير (كالفولاذ) بنسبة 50 بالمئة مثلاً سيؤدي إلى رفع مستوى الدحول التي يحصل عليها العامل المستخدم بكثافة في قطاع التصدير (رأس المال) بأكثر من 50 بالمئة.

عملياً يعتمد الأتر النهائي على الدحل الماجم عن الالمتاح التجاري على مروية العوامل المتأثرة به. متلاً بالنسبة للعمل إذا حدث وبقي العمال في صاعة الخبر و لم يكن عقدورهم الانتقال إلى قطاع صناعة الفولاد يُمكن أن يتأثروا بشكل سلب ي أكبر مما لو كان العمل تام المروية في انتقاله ويُمكن توضيح هذه الفكرة بمثال آخر. حدث ضمن النقاش حول التجارة الحرة بين الولايات المتحدة والمكسيك جدل بسيط لكن مُركز حول إنتاج الأفوكادو حيث تمتلك المكسيك مربة مقارنة في إنتاج الأفوكادو بسبب وفرة حيدة من عاصر الإنتاج اللازمة لذلك (نوعية مُحددة من الأرض والمناخ مع العمل غير الماهر ومستوى بسيط من رأس المال). لذلك، اعترض مالكو مزارع الأفوكادو في كاليفوريا قائلين إنه فيما لو أدت التحارة الحرة إلى فتح سوق الأفوكادو اعترض مالكو مزارع الأفوكادو في كاليفوريا والمعدات وأشحار الأفوكادو إذ كيف يُمكن لفرد دفع 1 دولار أو أكثر الكل غمرة أفوكادو إذا كان هذا الشحص يستطيع الحصول على غمرة أفوكادو مكسيكية مقابل 25 سنت فقط أو أقل؟ يُصاف إلى ذلك أن معظم مرارع الأفوكادو في كاليفورنيا، تتوضع في ضواحي مناطق حضرية مرتفعة المناف ومن المُفترض أنه إذا كانت قيمة الأرض منحفضة لزراعة الأفوكادو فإنّه من المكن تحويلها إلى استحدام أخر فيّم حداً في مجال إنتاجي مُختلف – مثلاً، كماطق تطوير عقاري. و كنتيجة لذلك، يُمكن ألا يتراجع در ملكي هذه الأراضي في المدى الطويل الأحل، لكن في المدى قصير الأجل قد لا يتمكن هؤلاء المُلك من غوذج هيكسشر – أوهلين (HO).

### نموذج العوامل الخاصة

في المدى قصير الأجل تكون قدرة العوامل على الانتقال بين قطاعات الإنتاج المُختلفة محدودة، لنفترض على سبيل المثال أنّ منافسة أقوى على مستوى العالم في بحال صناعة الفولاذ تدفع عمال الفولاد الأمريكيين إلى قبول تخفيض في الأجر، كما يُمكن أن يفقد بعضهم عمله. في المدى طويل الأجل، سيجد معظم عمال الفولاذ

المتعطيين فُرص عمل خارح قطاع الفولاذ، لكن في الأجل القصير سيكون هؤلاء العمال مُقيدين ومحبرين على العمل بأجور أقل وبالبطالة. بشكل مُشابه، عادةً ما يكون رأس المال المادي مُخصصاً لاستعمالات مُحددة ولا يُمكن تحويله إلى الاستعمال في محالات إنتاجية أُخرى، كذلك الأمر تكون الأرض عادةً مُقيدة باستعمال واحد مُحدد ولا يُمكن تبديل هذا الاستعمال بشكل فوري. لكن، يُمكن في المدى الطويل بقل المعامل والمعدات إلى خط إنتاجي مختلف كما يُمكن تغيير مجال استثمار الأرض وأن يجد العمال فُرص عمل حديدة.

يقوم الاقتصاديون أحياناً بإضافة بعض القيود إلى نموذج HO من أحل التأكيد على قدرة العمل والعوامل الأخرى على الحصول على بدائل توظيف في المدى طويل الأجل ولكن ليس في المدى القصير. لنفترض وجود ثلاثة عوامل إنتاج – الأرض، العمل ورأس المال – وسلعتين – الفولاذ والخبز – كذلك لنفترض أنّ إنتاج الفولاذ يحتاج إلى رأس مال وعمل وأنّ إنتاج الخبز يتطلّب أرض وعمل. يكون العمل في هذه السخة من نموذج HO هو العامل المتغير بسبب تنوع استخدامه بين إنتاج كتنا السلعتين أما الأرض ورأس المال فهما العوامل الخاصة لأنّ استخدامهما يكون مخصصاً في إنتاج الخبز والفولاذ على التوالي.

يمثّل هذا النموذج الموصوف مثالاً لنموذج العوامل الخاصة specific factors model والذي هو حالة خاصة من بموذج HO الذي يفترض سهولة انتقال العوامل من قطاع إلى قطاع آحر من الفولاذ إلى الخبز مثلاً. يتم إنتاج كل سلعة في نمودج العوامل المختصة (الجدول 2.4) بمريج من عامل خاص لا يُستخدم إلا في إنتاج هذه السّلعة مع عامل مُتغير يُستخدم في إنتاج كلتا السّلعتين. تكون العوامل الخاصة (الأرض ورأس المال) مُقيدة لا يُمكن نقلها بين إنتاج الخبز والعولاذ في حين ينتقل العامل المتعير (العمل) بين الصناعتين بشكل تام.

### الجدول 2.4 تموذج العوامل الخاصة

	المغرجات	
الفولاذ	الخيز	المدخلات
رأس المال	الأرض	العوامل الخاصة
العمل	العمل	العوامل المتغيرة

تتشابه مُحددات المزية المقارنة في عوذج العوامل الخاصة مع تحليل غوذج HO إذ كما في النموذج الأخير تعتمد هنا المزية المقارنة على وفرة العوامل أما الاختلاف الرئيس بين النموذجين فيتمثّل في أن الدور الحاسم يؤديه العامل الخاص. لنفترض وحود حصيلة وفيرة نسبياً من الأرض في كندا ومن رأس المال في الولايات المتحدة عندها تقوم كندا والولايات المتحدة بتصدير الخبز والفولاذ على التوالي. إن البرهان على ذلك هو نفسه كما في نموذج HO فيما أن لدى كندا وفرة جيدة من العامل الخاص المستخدم في صناعة الخبز تكون التكلفة البديلة لإنتاج الخبر فيها أقل مما هي في الولايات المتحدة حيث الأرض أقل وفرة. بشكل مشابه، يحتاج

إنتاج الفولاذ إلى استخدام رأس المال الغزير الوفرة في الولايات المتحدة والنادر نسبياً في كندا.

يُمكن تحليل الآثار المترتبة على الانفتاح التجاري على توزيع الدخل بشكل سهل وبسيط. عند تحرير التجارة يستغل كل بلد مزاياه المقارنة وينتقل نحو المزيد من التخصص. يؤدي انتقال الإنتاج إلى تخفيض الطّلب على العامل الحناص المستخدم في الصناعة المتراجعة وبالتالي يتراجع دخل هذا العامل. مثلاً، تقوم كندا بتخفيض إنتاجها من الفولاد من أجل التركيز على إنتاج الخبز مما يؤذي مالكي رأس المال فيها نتيجة تحوّل بنية الاقتصاد عن إنتاج الفولاذ والتي هي صاعة كتيفة رأس المال بالمقابل يكون الأثر على أصحاب الأراضي معاكساً لذلك تماماً حيث يرتفع دخلهم كسيحة لزيادة الطّلب على الأراضي لإنتاج الخبز اللازم للتصدير وفي الولايات المتحدة يخسر أصحاب الأراضي ويربح مالكو رأس المال.

في هذا الموذج، تكون آثار التجارة على توزيع الدخل على العمل وهو العامل المتغير غير محددة إد بما أن العمل قابل للانتقال يُمكن للعمال الذين فقدوا فرص عملهم في القطاع المتراجع أن يجدوا وظائف بديلة في القطاع المتوسّع. في كندا حيث يكون الفولاذ أرخص يصبح العمال أفضل حالاً بحسب مستوى استعمالهم لمنتحات يكون الفولاذ أحد مكوناتها. بالمقابل، يترتب على حقيقة أنّ السعر العالمي للخبز أعلى من السعر الذي كان يدفعه الكنديون في حالة الاكتفاء الذاتي، أي قبل تحرير التجارة، يتراجع مستوى معيشة الكنديين بحسب حجم الدخل الذي يتم تخصصيه لشراء الخبز. يتوقف الأثر النهائي على العمال الكنديين على أي الأثرين السابقين هو الأقوى، أي ارتفاع سعر الخبز أم انخفاض سعر الفولاد بينما يواجه العمال الأمريكيون ارتفاعاً في أسعار الفولاذ وانخفاضاً في أسعار الخبز وأيضاً هنا يكون الأثر النهائي غير مُحدد ومتوقفاً على غيط استهلاكهم (أي الكميات التي يستهلكها العمال الأمريكيون من الخبز والفولاذ – المترجم).

### دراسة حالة

# المزية المقارنة في مورد طبيعي وحيد

تُعد الموارد الطبيعية مصدراً للمرية المعاربة في الكثير من الدّول؛ مثلاً يوحد في تشيلي النحاس وفي بوتسوانا الألماس وفي السعودية النقط. يُمكننا القول إنّه من المحتمل أن يكون النقط هو المورد الطبيعي الأهم في الوقت الحالي، كما أنّه من المؤكد أنّ سوقه هي أكثر أسواق الموارد الطبيعية على الإطلاق. في الحقيقة، باستثناء تنادل العملات، تتجاوز التحارة الدّولية بالمنفط الحام قيمة وحجم التجارة بأي سلعة أو خدمة أخرى فوفقاً لإدارة معلومات الطاقة الأمريكية بلعث الصادرات الدّولية اليومية من النقط الخام في عام 2009 ما مجموعه 40.2 مليون برميل يومياً بمتوسط سعر يُقارب 55.7 دو لار للبرميل الواحد أي ما يُكافئ أكثر من 2.2 مليار دو لار يومياً.

تعتمد المرية المقاربة في إبتاح النفط الحام بشكل كبير على حصيلة البلد من النفط، وكما يعلم الحميع، تمتلك دول الشرق الأوسط الحزء الأكبر من احتياطيات العالم المؤكدة من النفط، يُظهر الجدول 3.4 الدّول العشر صاحبة أكبر الاحتياطيات في العالم وحصة إنتاج الوقود من صادراتها الكلية.

يُعد النعط قيما جداً وبالتالي عندما تتمتع الدّول بوفرة من احتياطيات النفط الخام يتم دفع رأس المال والعمل إلى هدا

القطاع الأنه يشكّل الاستخدام الأعلى قيمة لهذه المُدخلات ويعد ذلك أيضاً مثالاً واضحاً على استثمار المرايا المقاربة على أساس وفرة الموارد الطبيعية. لكن، تجب الإشارة للأثر السلبي للمصدر الوحيد النفيس فقد يُصبح من الصعب تطوير أنشطة اقتصادية أخرى نتيحة العوائد المحتملة من تطوير صناعة النفط ويتضح ذلك من الجدول 3.4 الذي يبين ارتعاع حصة النفط من الصادرات الكلية لمعطم الدول فمعظم الاقتصادات المذكورة في الجدول هي اقتصادات أحادية – المُنتج.

الجدول 3.4 أكبر عشر احتياطيات النفط

الدولة	الاحتياطيات* (2011)	(صادرات الوقود + الصادرات الكلية) × 00
المملكة العربية السعودية	266.7	80.7
كندا	178.1	20.0
ایر ان	136.2	74.2
المعراق	115.0	98.2
الكويت	104.0	83.4
فنزويلا	99.4	90.0
الإمارات العربية المتحدة	97.8	32.5
روسيا	60.0	57.0
المالية	43.7	88.6
نيجيريا	36.2	83.9

" مليار ات (آلاف الملايين) البراميل، عند مستوى التكنولوجيا الحالية

Sources US Energy Information Administration; World Trade Organization

تكمن مشكلة المورد الوحيد النفيس في أنه يصغط على تنمية الأنشطة الاقتصادية الأحرى ولهدا بسنحدم بعير لعنة الموارد resource curse للإشارة إلى المشكلة المتعلقة بوجود مورد واحد قيّم يُبدد عمليات تطوير الأنشطة الاقتصادية الأحرى، ولكن هذا لا يعني أن لعنة الموارد هي أمر محتوم لا يُمكن تحنيه من قبل الاقتصادات التي تمثلك حصيلة كبيرة من النقط أو أي مورد آحر قيّم - فقد استطاعت كندا على سبيل المثال، التغلب على هذه المشكلة - لكنّها نظل تُشكل تهديدا وتثير التساؤل حول العكرة القائلة بأن الموارد هي دائماً السبيل إلى الرفاه. كذلك فقد تمت ملاحظة أنماط أخرى من لعنة الموارد ودلك عندما يكتشف بلد ما وبشكل مُفاجئ ذهبا أو فلرات معدنية قيّمة أحرى، يُمكننا القول هنا إنه وبغص البطر عن طبيعة المورد المسبب للعنة، في كل الحالات التي لا يتم فيها التعلب على هذه المشكلة، يحدث تركّز لموارد العمل ورأس المال في محال استخراج المورد الطبيعي الوحيد مما يُعيق عمليات بناء وتطوير اقتصاد مُنتوع. لذلك نجد أنّه عند تقلّب أسعار السلّعة المهيمنة على الاقتصاد يحدث تعيّر في حجم الدخل الوطني حلال فترة زمنية قصيرة جداً وقد ينجم عن ذلك عدم المتقرار اقتصادي شديد وتبادل بين دورات الازدهار والإخفاق.

كما توجد مشكلةٌ أحرى باتجة عن امتلاك حصيلة كبيرة من مورد واحد وهي الاضطراب السياسي حيث نتولّد الكثير من الدوافع لمحاولة كمب السيطرة والتحكم بهذا المورد الأمر الدي يعود إلى وجود رمر أو فئات في مواقع قيادة الدولة وحدوت نزاعات سياسية حيث تتصارع المحموعات والزُمر المختلفة مع بعصها بعصاً. تتسبب الثروة الكبيرة الموعودة من هذا المورد بحدوث فساد في الدول ذات الحكومات الصعيفة حيث يقوم السياسيون بشراء الدعم والولاء السياسي الذي يحتاجونه

ويبقى احتمال الحرب الأهلية قائماً في الحالة الأسوأ.

يبقى أن نشير هنا أنّ لعنة الموارد هده لا تصيب كل اللدان العنية بالموارد حيث يُمكن من خلال المؤسسات القوية المناهضة للعساد، والالتزام بالتعليم والخبرات والادخار بناء وتطوير رأس المال النشري والمالي الدي يحتاجه البلد من أحل تنويع اقتصاده والاستعداد للوقت المؤكد الذي تفقد هيه هذه الموارد قيمتها. عملياً، لقد تمكنت كندا من فعل ذلك وها هي الإمارات العربية المتحدة تعيير على ذات المنهج.

# الاختبارات العملية لنظرية المزايا المُقارنة

تمثّل كل النطريات المعروفة للتجارة أشكالاً محتلفة لفكرة المزية المقارنة حيت تُقدم كل نظرية تنبؤات حول السّع التي سيقوم البلد بتصديرها واستيرادها الأمر الذي يُسهّل عملية احتبار كل نظرية من هذه النظريات وذلك بمقارنة تنبؤات النظرية مع تدفقات التجارة الفعلية وقياس مستوى التطابق بيسهما. لكن، ولسوء الحظ، تبدو الاحتبارات التجريبية لنظريات التجارة عملية أكثر صعوبة مقارنة بوصف هذه الاحتبارات حيث يظهر أحد جوانب المشكلة بصعوبة قياس المتغيرات اللازمة مثل وفرة عوامل الإنتاج وكذلك الأسعار في حالة الاكتفاء الذاتي.

تُعد نظريتا التجارة المُتضمنتان في هذا الفصل والفصل الثالث الأكثر قبولاً من قبل الاقتصاديين - نظرية ريكاردو في التجارة التي ترتكر على فكرة الإنتاجية النسبية، ونظرية هيكسشر- أوهلين التي تستند إلى فكرة حصيلة عوامل الإنتاج. تعتمد المزية المقارنة في نظرية ريكاردو التي تم شرحها في الفصل الثالث على الإنتاجية النسبية ولا بد من الإشارة هنا إلى سهولة اختبار هذا النموذج وذلك بسبب سهولة قياس إنتاجية العمل مقارنة بقياس حصيلة عوامل الإنتاج ولهذا فإنّه من المألوف أن تكون الاختبارات الإحصائية لنظرية ريكاردو هي الأكثر نجاحاً حيث أكدت هذه الاختبارات، بشكل عام، الفرصية القائلة بأن أنماط التجارة بين كل دولتين تتحدد بدرجة كبيرة بالاختلافات النسبية لإنتاجية العمل فيهما. بشكل مُحدد، تبين أنّه مع ازدياد إنتاجية العمل في صناعة معينة يرتفع احتمال أن يُصبح هذا البلد مُصدراً صافياً لمنتجات هذه الصناعة.

يوجد تنوع في نتائج اختبارات نظرية هيكسشر - أوهلين في التجارة. تتمثّل إحدى المشاكل التي تواجه الباحثين في هذا المجال بصعوبة اعتماد مجموعة موحّدة من المقاييس لحصيلة عوامل الإنتاج. لقد اعتمد شرح هذا السموذج في هذا الفصل على عصرين من عناصر الإنتاج، بالرعم من قيامنا بتطوير النموذج ليضم ثلاثة عناصر عد دراسة نموذج العوامل الخاصة لكن مع ذلك يوحد في الواقع عدد من العوامل أكبر بكتير من ثلاثة. أيضاً، توجد عدة أنواع من عنصر العمل (غير الماهر، متوسط المهارة، خبرات إدارية، خبرات تقنية وغيرها) كما يوجد تنوّع كبير في الموارد الطبيعية ورأس المال. لا يوجد، عملياً، تعاريف مُوحّدة لأي من هذه الفئات من عناصر الإنتاج وقد ترتب على ذلك قياس كل من العمل ورأس المال والموارد الطبيعية بطرائق مختلفة في الدّول المختلفة. وبالنتيجة، وجدت التحليلات الإحصائية الرسمية لاختبارات نظرية هيكسشر وهملين أنّ

# أحطاء القياس للبيانات تمثّل مشكلة كبيرة.

بالرغم مما تقدم، يوجد إجماع بين الاقتصاديين على أهمية دور حصيلة عوامل الإنتاج مع العلم أنها لا تمثّل كامل الصورة فحتى لو أمكن قياس هذه الحصيلة بدقة يظل من الصعب الإحاطة بالاحتلافات التكنولوحية بين الدّول مع أنّ هذه الاختلافات تمثّل سبباً رئيساً في تحديد مستوى الإنتاجية. بالإضافة لذلك، لا تبين نضرية حصيلة عوامل الإنتاج دور العديد من العوامل الأخرى المهمة في تحديد أنماط التجارة مثل اقتصاديات الحجم، بنية الشركات، والسياسة الاقتصادية.

تظل نظرية التجارة القائمة على فكرة حصيلة عوامل الإنتاج أساس التفكير الاقتصادي حول التحارة وذلك بالرغم من تباين النتائج العملية لاختبارات هذه النظرية. قد يبدو ذلك غريباً لكن يوجد فعلياً سبب رئيس وراءه فإذا كان صحيحاً أنّ حصيلة العوامل لا تُقدم تفسيراً لكل أنماط التجارة في العالم لكن من الصحيح أيضاً أنّها تستطيع تفسير جزء كبير من هذه التحارة. لذلك، نجد أنّه من المفيد اللدء بنظرية حصيلة عوامل الإنتاج ومن ثم تدعيمها بالأفكار الأحرى. قد يكون الجانب الأكثر أهمية هنا هو فائدة نظرية حصيلة عوامل الإنتاج في تصنيف آثار التجارة على توريع الدخل. لهذه الأسباب ما يرال نمودج هيكسشر – أوهبين وتعديلاته في صلب مواضيع الاقتصاد الدولي.

# إغناء نموذج هيكسشر - أوهلين

توجد في الأدبيات الاقتصادية عدة بدائل لنماذج التجارة. يُركّز النموذجان التاليان على خاصية أو ميزة للإنتاج في صاعة ما أو مجموعة من الصاعات مما يجعلها متمايرة عن النماذج البسيطة في نظريتـــي ريكاردو وهيكسشر- أوهلين؛ لكن كلا هذين النموذجين هما تفصيل وتطوير لنظرية المزية المقارنة.

سنقوم في الفصل الخامس بالتحول عن فكرة المزية المقارنة والنظر في حالات الأُحرى لا تعتمد فيها التجارة على اختلافات مستويات الإنتاجية أو بحصيلة عوامل الإنتاج.

# دورة المنتج

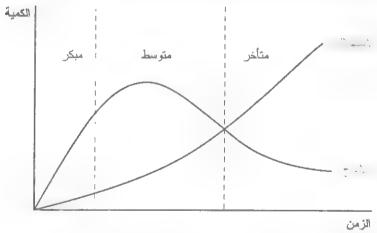
طُوّر نموذج دورة المُنتَج product cycle في التجارة من قبل Raymond Vernon وهو يشكل تحليلاً عبياً يستخدم أفكاراً حول تطور السّلع التحويلية والتكنولوجيا. تتمثّل إحدى نقاط القوة في هدا النموذج بقدرته على تفسير تصدير السّلع التحويلية المعقدة من دول لا تمتلك كميات كافية من عناصر العمل الماهر ورأس المال.

اقتصادي أمريكي ولا عام 1913 وتوفي عام 1999 كان أحد أعضاء فريق خطة مارشال لبداء أوروبا بعد الحرب العالمية الثانية ومن المساهمين الرئيسين في تأسيس وتطوير صندوق النقد الدولي والاتفاقية العامة للتعريفات والتجارة (العات).
 (المترجم)

أشار فيرنون إلى انتقال الكثير من المنتجات التحويلية مثل السيارات والأدوات الكهربائية والأجهزة الجديدة عبر دورة المنتج تتغير خلالها المدخلات عبر الزمن. في المراحل الأولى عندما تُطلق هذه المنتجات لأول مرة تُبذل جهود كبيرة في مجال التجريب حول خصائص المنتج النهائي وكذلك في عملية إنتاجه. مثلاً، عندما تم تطوير مشغلات السر (MP3) لأول مرة، كان بإمكان الفرد اختيار أنواع كثيرة من صبغ مختلفة لهذه المشغلات لكل منها خيارات مختلفة - وغالباً حتى ضمن مجموعة المشغلات ذات نوعية التكنولوجيا نفسها - ولم يتم تنميط حجم المشغل، سعة الذواكر، القدرة على التوصيل وغيرها من الخصائص الأخرى.

يحتاج المصنعون لهذه المُشغلات خلال مرحلة الإنتاج المبكر تلك إلى الوجود بالقرب من الأسواق ذات الدخل المرتفع حيث يحصلون على كم كبير من التغذية الراجعة من المستهلكين لأن التجريب في الملامح الأساسية للتصميم تتطلب معلومات عن ردة فعل السوق حولها. بالنتيجة، يحتاج ذلك إلى قاعدة استهلاكية ذات دحل كبير وكذلك إلى تسويق خبير من أجل الإعلان عن معلومات حول المُنتَج. بالإضافة لذلك، ومن حانب المُدخلات، تتطلب عملية التجريب والتطوير في التصميم والصُنع مدخلات علمية وتكولوجية مع وجود رأس مال راغب بتحمل المخاطرة المُتمتّلة بالفشل وكذلك فترة أولية من الأرباح القليمة أو حتى عدم تحقيق أرباح لهائياً. يفرض جاباً الاستهلاك والإنتاج بالضرورة حدوث عملية البحث والتطوير والإنتاج الأولي للمنتج في الدّول الصناعية.

### الشكل 5.4 دورة المنتج في الدول ذات الدخل العالى

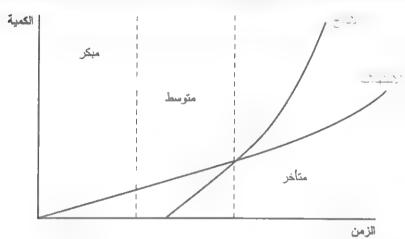


يشهد العديد من المنتجات المصنّعة دورة إنتاج تبدأ بالابتكار ثم الاستقرار ثم التتميط

لكن يبدأ المُنتَج، عبر الزمن، بالخروج من المرحلة الأولية لتطويره وإنتاجه وينتقل إلى المرحلة المتوسطة (انظر الشكلين 5.4 و6.4) حيث يبدأ المُنتَج نفسه بالتنميط من حيث الحجم والخصائص والعملية الإنتاجية. تبدأ

خلال هذه المرحلة عمليات التجريب بالتصاميم الأساسية للمُنتَج بالتراجع مع تحوّل عملية تطوير المُنتَج إلى التركيز على إجراء تحسينات تدريجية في التصميم الأساسي. الآن وخلال المرحلة المتوسطة، تبدأ عمليات الإنتاج بالانتقال إلى دول ذات تكاليف عمل منخفضة حيث تصبح طرائق الإنتاج المنمّطة شائعة وبالتالي تحتاج إلى عمالة نصف ماهرة وضعيفة المهارة لأداء عمليات تجميع النماذج.

### الشكل 6.4 دورة المنتج في الدول ذات الدخل المنخفض



تبدأ الدول ذات الدخل المنخفض بالإنتاج خلال الفترة المتوسطة عندما يبدأ تصميم المنتج وتقنيات الإنتاج بالاستقرار.

تصل الدّول إلى المرحلة الأخيرة من دورة المُتَج عندما يتجاوز مستوى الاستهلاك في دول الدخل المرتفع حجم الإنتاج فيها وعند ذلك الحد تنتقل نسبة متزايدة من حصة الإنتاج على مستوى العالم إلى الدّول النّامية حيث تتيح وفرة العمالة غير الماهرة ونصف الماهرة المحافظة على مستوى منخفض لتكلفة العمل. يتزايد الضعط خلال هذه المرحلة على الدّول الغنية من أجل ابتكار منتجات جديدة وهكذا تبدأ دورة المنتج من جديد.

تُعد دورة المُنتَج إلى حد كبير دراسة دقيقة عن التكنولوجيا مقارنة بنماذج ريكاردو وهيكسشر- أوهبين وقد يبدو للوهلة الأولى أنّها تحتلف جذرياً عن هذين النموذجين لكن في الحقيقة إنّها مشابحة جداً لهما إذ تتعلق هذه الفكرة في صلبها بالتكاليف البديلة فمع تنميط عمليات الصنع يُمكن أن يتم إنجاز هذه العمليات من قبل عمالة غير ماهرة نسبياً. في الحقيقة، يتغير مزيج المدخلات عبر الزمن من عناصر علمية عالية المهارة، وهندسية وتسويقية إلى عمالة غير ماهرة ومتوسطة المهارة. وبالنتيجة، تصبح التكلفة البديلة للإنتاج في الدول النّامية أقل منها في الدول الغنية. وبالأساس هذه هي فكرة ريكاردو مرة ثانية.

#### دراسة حالة

#### التجارة بين الولايات المتحدة والصين

تُعد الصين، وفقاً ليانات النك الذولي، البلد الأكثر سكاناً في العالم بعدد سكان يتحاور 1.34 مليار نسمة كما أن اقتصاده هو ثاني أكبر اقتصاد بعد الولايات المتحدة بناتح محلي حام يعادل 5.9 تريليون دولار أمريكي في عام 2010. كان الاقتصاد الصيني مغلقاً إلى حد كبير أمام العالم الخارجي حتى عام 1978 عندما بدأت عملية إصلاح اقتصادي واسعة. مبدئياً، اقتصرت عمليات الإصلاح هده على قطاع الرراعة لكن سرعان ما ضمت إليها عدداً من المناطق الاقتصادية الخاصة في الأقاليم الساحلية (انظر الفصل 17). تمكّنت الصين من حدب كميات كبيرة من الاستثمارات الأجنبية بعد فتح اقتصادها أمام تدفق رأس المال الواقد وقد ساعد في دلك عاملان هما (1) قُرب الصين من هوبغ كونع و (2) وجود أعداد كبيرة من الصيبين في دول تايوان، هوبغ كوبع، سعافورة وغيرها في آميا الشرقية. كانت الحصيلة النهائية لما تقدم نمو الاقتصاد الصيني و لاسيما قطاع الصادرات بشكل سريع خلال العقدين الأخيرين.

تتصمن حصيلة الصير من الموارد عدداً هائلاً من السكال غير الماهرين ودوي المهارة المتوسطة وبدرة سبيبة في مجال الخبرات الهيدسية والعلمية، لذلك، ليس مستعربا أن تُهيمن بكثافة على الصنادرات الصيبية المتلع الصناعية كثيفة العمل، يُعتَد الحدول 4.4 الصنادرات الصيبية العشر الأولى إلى الولايات المتحدة في عام 2011 حيث بحد أن منا منها هي سلع صناعية بسبطه تستحدم عنصر العمل المتوفر بوفرة في الصين مع كمية قليلة من رأس المال وهي سلع منزلية، ألعاب ومنتجات رياضية، ألبسة، أحذية ومفروشات.

الجدول 4.4 الصادرات الصينية العشر الأولى إلى الولايات المتحدة، 2011

السلعة	القيمة (مليون دولار أمريك
حو اسب	47,213
سلع منزلية أخرى (ساعات حائط، مصابيح وغيرها)	40,433
إكسسوارات خاصة بالحواسب، طرفيات وقطع غيار	27,657
ألعاب، أدوات صيد ورياضة، ودراجات	25,311
البسة وسلع منزلية مصنوعة من أقمشة مختلفة	19,752
معدات اتصالات	17,335
ألبسة وسلع منزلية مصنوعة من القطن	16,481
أحنية جلدية ومطاطية ومن مواد أخرى	14,089
مفروشات ومعدات منزلية وسلات	13,750
أجهزة وقطع الكترونية	12,948

يفسّر كل من حصيلة العمل في الصين ودورة المُنتَج نسبةً كبيرة من الصّادرات الصينية إلى الولايات المتحدة.

Source U.S Census Bureau, "End-Use Data," Country and Product Trade Data, 2011

نُطهر العناصر الأحرى في الجدول أعلاه وكأن الصين تقوم بتحديث التعديدات التكدولوجية من حلال، صدع الحواسف وإكسسواراتها مثلاً. لكن، في الوقت الدي لا يُمكن فيه الشك في حقيقة التحديث التكنولوجي، لا تعكس الصادرات الصيبية من الحواسب ومعدات الاتصالات وغيرها مستوى مرتفعاً من التعقيد التكنولوجي، تُوضَع هذه الصادرات على الأغلب، فكرة

دورة المنتَج والطريقة التي اتبعتها الشركات متعددة الجسيات في فصل سلسلة القيمة حيث إن بعض السلع هي منتحات بسيطة منمَطَة وبعصها الآحر تم تجميعه في الصين من أحزاء مستوردة وستوصح الحالتان الدراسيتان التاليتان في هذا العصل هده الفكرة بالتفصيل.

# أوجه الاختلاف بين التجارة الخارجية والاستثمار الأجنبي

في دورة المُنتج، تستثمر الشركات في الخارج بدلاً من التصدير، ويمكن استيراد جزء من الإنتاج من قبل بلد المنشأ. يختلف هذا المعط كثيراً عن النموذج المسط لهيكسشر - أوهلين Heckscher-Ohlin model، حيث تقوم البُلدان بتصدير سلعة واحدة وتستورد الأخرى. أولاً، ينتج عن الشروط المبينة في دورة المُنتج أنّ الشركات تُفضل الاستثمار في الخارج بدلاً من التصدير. أي ألها تتخلى عن التجارة الخارجية لصالح الاستثمار الأجنب . ثانياً، يُعد الجزء من الإنتاج الذي تتم إعادة شحنه من عملياتها الخارجية إلى بلد الأم بمثابة تجارة دولية ولكنه يحدث بشكل كامل ضمن شركة واحدة. أي ألها تدخل ضمن التبادل التجاري البينسي للشركة والمدركات التابعة والمملوكة من قبل الأجانب.

تُعد التجارة البيبية صعبة القياس، إلا أنه في منتصف التسعينات، قُدرت التجارة البيبية بسحو ثلث صادرات وخُمسي مستوردات السلع التجارية الأمريكية. ومع دلك، فإنّ معظم الاستثمارات الأجنبية لم تكر لغرض التصدير، بل هدفت إلى تأمين حاجة السوق التي يوحد فيها الاستثمار الخارجي. سواء كال ذلك لأعراض التجارة أم لم يكن، يطرح احتيار الاستثمار الأجنسي بدلاً من التجارة الخارجية تساؤلات عديدة على حبراء الاقتصاد والماحثين في ميدان الأعمال. لماذا تُفضّل الشركات، في بعض الأحيان، إقامة مقر عمليات لها في الخارج بدلاً من شراء المستوردات مباشرة من شركة منفصلة موجودة في الخارج؟ أو إذا كان الاستثمار الأجنبي لغرض البيع في السوق الخارجية، لماذا لا تُصدر الشركات مباشرة إلى السوق بدلاً من الإنتاج هماك؟ في الحقيقة، هذان السؤالان متطابقان لأنهما كليهما يتناولان مسألة الظروف المسببة للاستثمار الأجنبي بدلاً من التحارة الخارجية.

تُقدم دورة المنتج إجابةً واحدةً على هذه الأسئلة، غير أنها إجابةٌ غير كاملة كونما لا تشرح السبب الذي يدفع شركة ما إلى الاستثمار في الصين بدلاً من القيام بذلك في المكسيك. إذا كانت تكاليف العمل هي السبب الوحيد لذلك، عندئذ سيكون لأفريقيا النصيب الأكبر من الاستثمار الأجنبي وليس الأقل بين القارات. علاوةً على ذلك، لا تستطيع دورة المنتج تفسير سبب توجه الحصة الأكبر من الاستثمارات الأجنبية إلى البلدان الصناعية المتقدمة في أوروبا وأمريكا الشمالية حيث تكون المزايا النسبية هي نفسها أو مشابحة لتلك التي التي تقدم معظم الاستثمارات الأجنبية. وفقاً لبيانات الأمم المتحدة، عادةً ما تقدم وتستقبل البلدان ذات الدخل المرتفع الجزء الأكبر من الاستثمارات الأجنبية، فقد استقبلت تلك الدول منذ

الأزمة المالية، 65 بالمئة فقط من الاستثمار الأجنبي (في حين كانت تقدم أكثر من 80 بالمئة)، وهو أقل من المستوى الطبيعي الذي تم تلقيه قبل الأزمة والبالغ 75 بالمئة، إلا أنّه لا يزال يشكل تقريباً ثشي إجمالي الاستثمارات الأجنبية المباشرة.

يُظهر البحث في المفاضلة بين الاستثمار في الخارج مقابل التصدير من بلد المنشأ أهمية كل من الخصائص الاقتصادية الجزئية للشركات والخصائص الاقتصادية الكلية للدول التي تجذب الاستثمار الأجنبي. تبحث العوامل الاقتصادية الجزئية في القيود الداخلية وفرص الشركات الفردية، في حير قمتم عوامل الاقتصاد الكلي بالظروف داخل الدول التي تجعل منها مواقع مناسبة للاستثمار بالنسبة للشركات الأجنبية. يُعرف الإطار التحليلي الذي يجمع بين هاتين المجموعتين من الخصائص يُعرف بنظرية الملكية - الموقع - الاستخدام الداخلي (OLI) للاستثمار الأجنبي المباشر. قُدمت هذه النظرية من قبل مؤسسها John Dunning، كنظرية انتقائية تجمع بين العديد من العناصر المختلفة للاقتصاد الجزئي والكلي.

يُستخدم الرمر OLI كاختصار لي الملكية – الموقع – الاستخدام الداخلي -OLI وتعطيها مزية internalization. في تحليل دانينغ، تمتلك الشركات التسبي تستثمر في الحارج الأصول التسبي تعطيها مزية تنافسية في السوق العالمية (الملكية ownership) وقد يكون الأصل شيئاً ملموساً، مثل براءات الاختراع والابتكار وسر المهنة، أو قد يكون شيئاً غير ملموس، مثل العلامة التحارية أو سمعة الشركة. في كتا الحالتين، تمنح ملكية الأصول القيّمة مزية محتملة للشركة. ثانياً، سوف تسعى الشركة للبحث عن موقع للإنتاج يقدم لها مزايا (الموقع -location)، قد تكون هذه المرايا متمثّلة في تكاليف منخفضة للمدخلات، جمهور كبير من الزبائن، أو القدرة على تقديم مُنتّج بكفاءة أعلى نفعل البيئة الاقتصادية المحيطة. إنّ العمل الرخيص ليس سوى أحد الاحتمالات، وإذا لم يترافق مع بنية تحتية جيدة من الطرق والمرافق العامة، و لم يُؤمّن الخبرات التسبي عتاجها أرباب العمل، أو إذا كانت هذه العمالة الرخيصة بعيدة جداً عن السوق النهائي للمُنتَج، فإنّ حقيقة أنّ الأجور منخفضة لن تكفى لمواجهة سلبيات البلد.

ثالثاً، وعلى النحو الأكثر تجرداً، تحاول الشركة التي تستثمر في الحارج من تلقاء نفسها اغتنام كافة المزايا التي تمنحها لها ملكية أصولها (الاستخدام الداخلي internalization). عقدور الشركة التي تستثمر في الخارج، إذا أرادت، أن تبيع حقوق أصولها وأن تسمح لشركة أحنية تولي عملية الإنتاج - وفي الواقع، تعمل الكثير من الشركات وفق هذه الطريقة. هذا يعني أنّه يمكن للشركة المستثمرة، كخيار بديل، أن تبيع ترحيصاً لاستخدام إحدى تقيالها أو علامتها التجارية أو أسرار مهنتها. مع ذلك، تندفع بعض الشركات نحو

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> اقتصادي بريطاني ولا عام 1927 وتوفي عام 2009 متخصص في مجال الأعمال الدولية من أهم كتبه Making متخصص في مجال الأعمال الدولية من أهم كتبه Alliance Capitalism and Global " و " Globalization Good: the Moral Challenges of Global Capitalism (2005) و "Business (1997). (المترجم)

قبول التكاليف الإضافية الناجمة عن إقامة مشاريع إنتاج في بلد أجنبي. توجد العديد من الأسباب المحتملة لهذا الخيار، بما في ذلك الخوف من السرقة أو نسخ التكنولوجيا، مشكلة مراقبة وتنفيذ العقد مع شركة أجنبية، والحشية من أن تؤدي أخطاء الإنتاج من قبل الشركة الأجبية إلى إلحاق الضرر بالسمعة أو العلامة التجارية للشركة في البلد الأصلي. أياً يكن السبب، تُقرر الشركة المستثمرة بأنها تستفيد أكثر في حال قامت بالاستحدام الداخيي للمزايا التي تتيجها ملكية الأصول بدلاً من بيع هذه المزايا لشركة أحرى.

أضيف إلى تحيل داييغ وتوسّع استخدامه من قبل عدد كبير من الدارسين الذين وجدوا فيه وصفاً قوياً وقابلاً للتكيف مع سلوك العديد من الشركات. ليس تحليل دانينغ نظرية في التجارة، لأنه يصف الظروف التسي تُحمّز الشركات على الاستتمار في الخارج بدلاً من العمل في التجارة، ولكنه لا يتعارض مع نظرية التجارة. بالأحرى ينص هذا التحليل ببساطة على أنّ الشركات أصبح لديها القدرة على التحرك دولياً وسوف تستغل المزايا المقارنة التسي تُتاح لها في مواقع مختلفة. وهذا المعنى، يُوضح هذا التحليل كيفية تحفيز هذه المذايا للشركات الفردية لتكييف وتغيير سلوكها الخاص.

# تدويل الأعمال وتعهيد الأنشطة

إن مصطلحات تدويل الأعمال Off-Shoring وتعهيد الأنشطة Outsourcing هي كثيرة الاستخدام، ولكن بتعاريف متنوعة. في هدا النص، يُعرّف تدويل الأعمال بأنه نقل بعض أو كل أنشطة الشركة إلى موقع خارج البلد الأم؛ كما يُعرّف تعهيد الأنشطة بأنه إعادة تخصيص بعض الأنشطة لشركة أحرى، سواء داخل البيد أو خارجه. تُعد كل توليهات تدويل الأعمال وتعهيد الأنشطة فرصاً وهي متاحة في الاقتصاد العالمي. تقوم بعض الشركات بتدويل الأعمال ولكن ليس بالتعهيد الخارجي، مفضعة بذلك استخدام شوكة أجنبية تابعة foreign affiliate في البلد الأم. على سبيل المثال، جزء كبير من التبادل التجاري بين الولايات المتحدة والمكسيك هو تبادل تجاري بينسي على سبيل المثال، جزء كبير من التبادل التجاري بين الولايات المتحدة والمكسيك هو تبادل تجاري بينسي الولايات المتحدة والشركات الحارجية التابعة لها الموجودة في المكسيك. قامت بعض الشركات الأم في الأعمال الأعمال بعض المشركات الأم يتحهيد الأنشطة. بيما احتارت شركات الأم بتدويل الأعمال؛ كما في حالة إبرام عقود حزئية مع موردين محيين، مثلاً. يُمكن أن تتجه شركة سيارات إلى شراء قطع من شركة ما بتدويل الأعمال وتعهيد الأنشطة عندما تنقل نشاطها الإنتاجي إلى بلد أجنبي أحيراً، قد تقوم شركة ما بتدويل الأعمال وتعهيد الأنشطة عندما تنقل نشاطها الإنتاجي إلى بلد أجنب

أصبح تدويل الأعمال موضع الاهتمام في الثمانينات من القرن العشرين عندما أتاحت تكنولوجيا الاتصالات والنقل الحديثة للشركات إمكانية إعادة بقل عملية الإنتاج إلى الخارج. في البداية، كانت عمليات

تدويل الأعمال موضع الاهتمام الأكبر للعاملين في الصاعات التحويلية، لكن مع حلول عقد التسعينات، ومع التقدم المضطرد في مجال تكنولوجيا المعلومات، أصبح من الممكن تدويل الأعمال الخاصة ببعض أنواع الخدمات. أثار ذلك اهتمام العاملين في قطاعات الخدمات بعيداً عن الصناعة التحويلية. تاريخياً، كانت معظم الخدمات تستهلك في أماكن الإنتاج، إلا أنه أصبح بالإمكال في الآوية الأحيرة نقل قسم من عملية إنتاج الحدمات بعيداً عن موقع الاستهلاك. مثلاً، يُمكن لطبيب في الولايات المتحدة أو أوروبا استشارة زميل له في الهند متخصص في قراءة نوع معين من الأشعة السيبية. أتاحت شبكة الإنترنت وكذلك الكفاءة المتزايدة لقطاع الاتصالات الموصة أمام الأطباء في كلا المكاين لرؤية الصورة نفسها والتواصل مع بعضهم بعضاً بتكلفة بسيطة.

ليست آثار وحجم تدويل الأعمال في الخدمات واضحةً بشكل جيد بسبب عدم قيام معظم الدول بجمع البيانات اللازمة. مع ذلك، يقودنا الجيل الأول من البحث والتحليل إلى استنتاج يتوافق مع فهمنا التقليدي للتحارة والمزايا المقارنة - لا يوجد سبب واصح لمادا يجب أن تكون التحارة في الخدمات مختلفةً عن التحارة في السلع؟ فالمنتج المستورد الذي يصل بوساطة الساحنات أو السفن لا يختلف من حيث المفهوم عن دلك المنتج الدي يصل عبر الشابكة. من هذا المنظور يجب ألا تكون المستوردات والصادرات من الخدمات مختلفة أ، كما يحقق التخصص والتجارة نفس المكاسب أو مكاسب أخرى مشاهة متقاربة بالنسبة للحدمات كما هو الحال بالنسبة للسلع.

يتركز الجدل الأساسي الدائر حول تدويل الأعمال، سواء في مجال الخدمات أو الصناعة التحويلية، على الأثر الذي يتحقق في البلد الأم، وعلى وجه الخصوص، حول قضية خسارة وظائف العمل. يُعد تدويل الأعمال على وحه الحصوص مزعزعاً لاستقرار العمال الذين اعتقدوا أنّهم محصنون من آثار التحارة الدّولية، مثل العاملير في محال الحدمات، ويبدو أنّ هذه الحالة هي متال آخر على رحف العولمة الذي يجعل الحياة تستمر بمستوى أقل من التأكد. لكن، يُظهر البحث وجود أنماط عديدة محتملة لتدويل الأعمال. في بعض الحالات يقود تدويل الأعمال إلى حسارة فرص عمل في البلد الأم، بينما يكون في حالات أخرى مُتناماً مع عملية الإنتاج في بلد المنشأ وليس بديلاً عن تلك العملية، وبالتالي يؤدي إلى توسيع فرص العمل والإنتاج بدلاً من تقليصهما.

### دراسة حالة

تدويل الأعمال من قبل الشركات الأمريكية متعددة الجنسيات

بالنوازي مع ترايد دور التكنولوجيا في تسهيل عمليات الاتصال ومع سماح الحكومات الوطنية بانفتاح أكبر للاقتصادات على الاستثمارات الأحنبية، فقد استجابت الشركات بتحويل الإنتاح إلى الخارج، لا يتم حمع البيانات بشكل روتيني حول تدويل الأعمال، على الرعم من زيادة الجهد المعدول عبر الرمن من قبل الوكالات الإحصائية الوطنية مثل مكتب التحليل الاقتصادي

<sup>1</sup> عن تلك من السلع. (المترجم)

Bureau of Economic Analysis-BEA في الولايات المتحدة حيث أصبح بإمكان الاقتصاديين و المُحططين نكوين فهم أوسع عن مدى انتشار هذه الظاهرة والأسباب الكامنة وراءها.

يبين الجدول 5.4 حالتين من الشركات الأمريكية متعددة الجنسيات، واحدة في عام 1989 والأحرى في عام 2009. يُظهر هذا الجدول النسبة المنوية من الأنشطة متعددة الحنسيات التسي يتم تدويلها، من خلال شركة أجببية تابعة. تُعد القيمة المضافة Value added مقياساً للعيمة الكلية للإنتاج مطروحاً منها قيمة المدخلات الوسيطة المشتراة. تشمل النفعات الرأسمالية كلاً من الآلات والمخابر والمناني، أما العمالة فتمثل عدد العمال. كما هو موضع في الجدول، فقد ارتفعت حصة القيمة المصافة النائحة عن عمل الشركات المتعددة الجنسيات في الخارج من 23 بالمئة عام 1989 إلى 32 بالمئة في عام 2009. وارتفعت العمالة من 20 بالمئة من مجموع العاملين في الخارج عام 1989 إلى 32 بالمئة في عام 2009.

الحدول 5.4 الشركات الأمريكية متعددة الجنسيات والإنتاج خارج الولايات المتحدة (النسبة المنوية من إجمالي الإنتاج)

100			
	1989	2009	
القيمة المضافة	23.1	31.7	
النفقات الرأسمالية	22.4	29.3	
العمالة	21.0	31.8	

.2009 أرتفعت حصة نشاط الشركات متعددة الجنسيات خارج الولايات المتحدة بما يقارب 50% من عام 1989 إلى عام 2009. Source. Barefoot and Mataloni (November, 2011), "Operations of U S Multinational Companies in the United States and Abroad," Survey of Current Business (Bureau of Economic Analysis).

تُوجد عدة عوامل بُحفر الشركات على تدويل أعمالها أو لعل جرء من إبناجها إلى الحارج. العامل الأكثر أهمية هذا هو أن الشركات تلحاً إلى تدويل إنتاحها من أحل صمان الوصول والعاد إلى السوق وإبناج منتجات متحصصة نتوافق مع حاحة سوق معينة. يتعارض ما توصلنا إليه هنا مع النتيحة التقليدية التي تقول بأن الشركات تتموضع في الحارج سعياً وراء الأجور المنخفصة أو هرناً من التشريعات والصوابط البينية أو الخاصة بالعمل. ليست هذه النتيحة التقليدية خطأ بالصرورة، لكن بظل وصفها قاصراً على جزء صعير من تدويل الأعمال. السبب في ذلك كما يراه الاقتصاديون هو أن العالمية العظمي من أنشطة تدويل الأعمال التي تقوم بها الشركات الأمريكية متعددة الجسيات تتم في اقتصادات ذات دخل مرتفع وأجور عالية؛ إذ وفعاً لمكتب التحليل الاقتصادي (BEA) فإن بحو 70% من أنشطة تدويل الأعمال في الولايات المنحدة تتجه نحو البُلدان ذات الدخل المرتفع.

إن معظم الإنتاج الحارجي الذي تنتجه الشركات التي تسيطر عليها الو لايات المتحدة في الحارج هو موحة بالدرجة الأولى لحدمة الأسواق الحارجية وليس لسوق الولايات المتحدة. يباع أكثر من 60% من إنتاج الشركات الأجبية المملوكة للولايات المتحدة في الملد المُصيف ويتم تصدير 30% أخرى منه إلى الأسواق الأجبية الأحرى، في حين يتم تصدير أقل من 9% من الشركات الأحسية التابعة إلى الولايات المتحدة. تتحدد أنماط تنويل الأعمال هده بشكل كبير بعاملين هما اقتصاديات الحجم وتكاليف النقل حيث تحد الشركات أنه من المجدي فيما يتعلق بالتكلفة اختيار موقع الإنتاج بحيث يكور قريباً من السوق حيث تنوي بيع منتحاتها. تُعد تكاليف العمل مهمة، مثل جميع تكاليف الإنتاج الأحرى، لكن يحدث في كثير من الأحيان أن تتضاعل أهميتها أمام تكاليف النقل واعتبارات البنى التحتية والكفاءة. تنتقل بعض الشركات فعلياً بحتاً عن أحور منخفضة ولتحفيض تكاليف الإنتاج، إلا أن ذلك أقل شيوعاً مما هو مفترض وبعيد عن الاعتبارات الأساسية للشركات التي تقوم بتدويل الأعمال.

### الهجرة والتجارة

وفقاً للبنك الدولي، وُجد في العام 2010 أكثر من 215 مليون مهاجر دولي منتشرين على امتداد دول العالم؛ نحو 80 بالمئة منهم في البُلدان ذات الدخل المرتفع ونحو 20 بالمئة في الولايات المتحدة وحدها. لم يلحظ نموذج هيكسسر - أوهدين HO عملية الهجرة الدولية حيث يتضمن هذا النموذج انتقال العمال بين القطاعات ولكن ليس بين الدول. تُعد الهجرة الدولية أحد الاعتبارات الهامة هنا لأنها تُغيّر حصيلة قوة العمل التي افترضت ثابتةً في ذلك النموذج.

درس الاقتصاديون الهجرة بشكل مُطوّل، كما فعل تُظراؤهم علماء كل من الاجتماع، السكان والسياسة، وغيرهم من المختصين في العلوم الاجتماعية الأخرى. يُقدم كل اختصاص أدواته التحليلية الخاصة مساهما في تعزيز فهمنا للعوامل المُحددة للهجرة والآثار المُترتبة عليها. ساعد علماء الاجتماع وعلماء الانتربولوحيا معلى سبيل المتال، في توضيح قرار الهجرة والذي هو في الغالب قرار اسري أو في بعض الحالات هو قرار الجماعة بإرسال أحد أعضائها إلى الحارج. ساعد علماء السياسة في إيضاح كيفية وضع سياسات الهجرة وتنفيذها أو عدم تنفيذها، وفقاً للحالة. تميل وجهة النظر الاقتصادية إلى النظر إلى الهجرة من منظور المهاجر الفرد والحوافز الكامنة وراءها. وفقاً لوحهة النظر هذه، تُؤدي الحوافز الاقتصادية دوراً رئيساً من خلال تحديد العوامل التي تتسبب في مغادرة المهاجرين والعوامل التي تحديدم إلى وجهة مُحددة دون غيرها.

يشير الاقتصاديون إلى عوامل دفع العرض supply-push factors على أنّها القوى داخل البد التي تدفع الناس إلى التفكير بالمغادرة. تشمل عوامل الدفع هده كلاً من الركود، التغيرات الهيكية طويلة الأجل التي تتسبب في حدوث اضطرابات وظيفية، الحروب، الكوارث الطبيعية، وأية عوامل أخرى تجعل من الحياة في البلد الأم صعبة. توجد العديد من الأمثلة على التغيرات الهيكلية مثل التحولات الأخيرة لاقتصادات أوروبا الوسطى، الإصلاحات الاقتصادية في أمريكا اللاتينية، والتمية الصناعية في أنحاء كثيرة من العالم. كما يمكننا، في المستقبل القريب، توقع حدوث هجرات كبيرة سبب تعير الأنماط الزراعية والفيضانات في المناطق الساحلية نتيجة للتغير المناخى.

تُعد عوامل جذب الطلب Demand-pull factors بمثابة القوى التي تدفع المهاجرين نحو بلد معين أو مكان محدد داخل البلد؛ حيث تشمل هذه العوامل بشكل أساسي تكلفة السفر إلى وجهة معينة، احتمال العتور على وظيفة، والأجر الذي سيتحقق. تُفسر فجوة الأجور بين الدّول المتقدمة والدّول النّامية جزءاً كبيراً من تدفق المهاجرين، إلا أنّه توجد عوامل أخرى مهمة أيضاً. تُشكل دورة الأعمال في البلد المُستقبِل، وسياساتها المتعلقة بالهجرة، ومجموعة الفرص المتاحة للعمال الأجانب جميعها عوامل مهمة لجذب الطلب.

<sup>1</sup> علم الإناسة. (المترجم)

يوجد عامل ثالث مُحدد للهجرة وهو وجود الشبكات الاجتماعية social networks. لا يتوزع المهاجرون عادةً بشكل عشوائي حول وجهة مرغوبة، وبدلاً من ذلك يتجمعون في أماكن مُحددة بذاها. يعود السبب في ذلك جزئياً إلى فرص العمل، إلا أنّه يعكس أيضاً حقيقة أنّ الهجرة عمية صعبة ومُكلفة ويجعبها وجود الأسرة أو الجماعة أسهل نوعاً ما. يُصبح تَوفّر المعلومات أفضل عن مكان الإقامة الجديد في حال وجود مهاجرين بمقدورهم نقل الأحبار عن الظروف هناك إلى البلد الأم، وكذلك باستطاعتهم تقديم المساعدة للقادمين الجُدد على الاستقرار وتأمين مكان للعيش والعمل وتكوين علاقات اجتماعية تُبعد عنهم الوحدة.

نظرياً، إذا ازدادت الحصيلة من عامل التاج مُحدد، تتغير عندئذ الوفرة النسبية لهذا العامل، وربما المزية المقارنة التي يمتلكها. عملياً، غالباً ما يتم توجيه أفواج العمل الداحلة إلى إنتاج خدمات لا يتم تبادلها. على سبيل المثال، تُعد كل من قطر والإمارات العربية المتحدة بلدين لديهما نسب مرتفعة من السكان الأجانب سبيل المثال، تُعد كل من المهاجرين في قطر) و(70 بالمئة من السكان هم من المهاجرين في الإمارات العربية). إنّ جزءاً كبيراً من العمال الأحانب في تلك البلدان هم من الفسينيين، الفسطينيين، وغيرهم من المهاجرين الذين يعملون في الأعمال المترابة، تقديم حدمات التنظيف، الطحم، الرعابة اليومية، وغيرها من الخدمات التي لا يمكن تبادلها. لا يؤثر هؤلاء المهاجرون مباشرة على المزية المقارنة للبلد المضيف لأنّ العمل لا يُستخدم في إنتاج سلع قابلة للتبادل (و ذلك بالرغم من أنّ هؤلاء المهاجرين يفسحون المجال أمام المواطيين للعمل في قطاع إنتاج الصادرات). لكن، تجب الإسارة إلى أنّ العديد من العمال المهاجرين هم مهدسون ومتخصصون في بحال الأعمال يقدمون الخبرات الفية لصناعة الغار والنفط؛ مما لا شك فيه أنّه بدون بعض العمال المهاجرين ذوي الكفاءات العالية، فمن المحتمل أن يسحصر حجم الإنتاج في تلك الدّول المُتحة للغاز والنفط.

تنساب تيارات الهجرة الدولية في جزء كبير منها من البُلدان النّامية إلى البُلدان المتقدمة. مثلاً، حلال عقدي الثمانينات والتسعينات، أدت حالات الهروب الأهلية في أمريكا الوسطى إلى تدفقات كبيرة للسكان من السلفادور وغواتيمالا إلى الولايات المتحدة حيث استقر معظم هؤلاء المهاجرين في ولاية كاليفوريا التي وحد بعضهم فيها فرص عمل في صناعة الملابس. لقد وفّر قطاع صناعة الملابس في كاليفورنيا ما يزيد عن 40,000 فرصة عمل بين عامي 1983 و 1997 (بنسبة نمو بلغت نحو 50 بالمئة)؛ ويعتمد هذا القطاع بشكل كبير على توافر العمال المهاجرين غير المهرة وذوي الأجور المنخفضة. وباعتبار أنّ قطاع صناعة الملابس في الولايات المتحدة كان في حالة تراجع، يبدو أنّ العمال المهاجرين قد أخروا تراجع هذا القطاع في كاليفوريا بنحو عقد من الزمن. تُظهر أمتلة أخرى من الولايات المتحدة تأثير الهجرة على المزية المقارنة كما في حالة محاصيل زراعية محددة تعتمد على وفرة العرض من العمالة المهاجرة وكذلك صناعة السياحة. في هذه الحالات، أدت الزيادات من عرض العمالة غير الماهرة إلى تحويل الإنتاج نحو الصناعات التي تستخدم وبشكل مكثف هذا العامل من عوامل الإنتاج.

# أثر التجارة على الأجور والوظائف

منذ الستينات، أصبح قطاع الصناعة التحويلية يشغل جزءاً صغيراً من الاقتصاد في كل من أمريكا الشمالية وأوروبا عند قياسه كنسبة من الناتج المحلي الإجمالي أو كنسبة من العمالة الإجمالية في هده الدول. تعمّقت في نفس الوقت حالة اللامساواة في الأحور wage mequality، ببطء أولاً ثمّ بسرعة أكبر في التمانينات. كانت حالة اللامساواة في الأحر شديدةً في الولايات المتحدة وقد أثّرتُ بالدرجة الأولى على العمال الأصغر سناً والعمال الأقل تعليماً أو مهارةً.

هل تتسبب التجارة مع البُلدان ذات الأجور المنخفضة في حدوث تراجع في الأجور في البُلدان ذات الأجور المرتفعة؟ هل تفقد الدّول الصاعية فرص العمل لصالح البُلدان النّامية؟ تتمحور المعارضة المُنظّمة للتجارة عادةً حول هذه النقاط. لذلك ربما يكون من غير المُستغرب أن ينقسم الرأي العام الأمريكي حول أثر التجارة على الأحور والوظائف على أساس مستويات التعليم والحبرة، مع تفضيل العمال الأكثر تعليماً والأكثر مهارة لخفض الحواجز التجارية، ومعارضة العمال الأقل تعليماً والأقل مهارة لذلك.

تتمثّل إحدى القضايا في معرفة فيما إذا كان للتجارة تأثيرٌ سلب على عدد الوظائف المتاحة للعاملين في البُلدان ذات الأحور المرتفعة؛ حيث تُقدم النظرية الاقتصادية بعص الأدلة على ذلك. يعتمد العدد الكلي للوظائف، في الأجلين المتوسط والبعيد، بشكل رئيس على عوامل متل العمر وحجم السكان، سياسات سوق العمل، ودورة الأعمال. في حين يمكن أن يكون للتجارة تأثيرٌ في الأجل القصير أيضاً، لاسيما إن لم تتمكن المنشآت من منافسة المستوردات، أو إذا أتيحت بشكل مفاجئ فرصٌ لتوسيع الصادرات، وعادةً ما يتم التخلص من هذه الآثار نفعل سياسات الاقتصاد الكلي التي تُؤثر على الاقتصاد المحلي بمجمعه على المدى المتوسط والبعيد. وعلى سيل المقارنة، تُؤتر التعيرات في التدفقات التحارية عادةً على واحدة أو اثنين من الصناعات التحويلية وعلى نسبة صغيرة من الناتج المحلي الإجمالي.

يعتقد العديد من الاقتصاديين أنّ تراجع العمالة في الصناعات التحويلية في جميع البُلدان الصناعية قد متح عن مكاسب الإنتاجية وليس نتيجة النبادل التجاري. تُعد أثمتة الصناعة التحويلية أسهل من أثمتة الحدمات وبالنتيجة تكون معدلات نمو إنتاجيتها أعلى مكثير مقارنة بالخدمات. بالمقابل، تكون معدلات نمو الإنتاجية للكثير من الحدمات متوقفة أو بطيئة جداً. عالباً ما يكون العدد المطلوب من العمال حالياً هو نفسه الذي كان مطلوباً قبل قرن من الزمن؛ مثلاً يحتاج أداء حلاقة واحدة، إلى حلاق واحد، أيضاً ليس الموسيقيون الحاليون أكثر إنتاجية في عزف الأمسيات الموسيقية Bach's Brandenburg ثما كان عليه نظراؤهم الموسيقيون في القرن الثامن عشر. عندما يزداد الدخل، فإننا نستهلك وحدات أكثر من كل من الخدمات والمنتجات المُصنعة، ومما أنّ الحدمات تحتاج لنفس العدد تقريباً من العمال للوحدة المنتجة أ، في حين يمكن إنتاج السنع المُصنعة بعدد أقل

<sup>1</sup> كما أشرنا سابقاً. (المترجم)

من العمال للسلعة الواحدة، فإنّ ذلك يؤدي إلى تزايد الحصة من مجموع العمالة التي تعمل في مجال الخدمات.

قتم القضية الثانية بأثر التجارة مع الدول الأقل عواً Less-Developed Countries, LDCs على أجور العاملين في الاقتصادات الصناعية المتقدمة. لقد درس الكثير من الاقتصاديين هذه المسألة، وكان الاتفاق العام بينهم بأنّ التجارة يمكن أن تكون قد تسببت بعض الانخفاض في أجور العمال الأقل مهارة (وبالتالي بعض الارتفاع في اللامساواة في الأحور)، لكتها تبقى مسؤولة فقط عن جزء صعير من هذه التغيرات الإجمالية. يبدو أنّ المسؤول الرئيس عن ذلك هو التغيرات التكولوجية التسي أدت إلى تراجع دور العمالة غير الماهرة و نصف الماهرة في قطاع الصناعات التحويلية.

تشير مُبرهنة ستولبر ساميولسن أنه في حال وجود ندرة نسبية في عرض العمالة غير الماهرة في كل من الولايات المتحدة والدّول الصناعية الأخرى (مقاربة بالدّول الأقل نمواً) عندئذ ستؤدي التجارة إلى تراجع أحور العمال غير المهرة. لكن، تستطيع المنشآت، عبر الزمن، تعديل استحدامها لمدخلات الإنتاج بحيث تستفيد من مزايا العمالة غير الماهرة الرخيصة ولتحتفظ بالعمالة الماهرة المكلفة. إن النقطة المهمة في هذا ابجال هي في الإطار الزمني الذي يجب أن يكون طويلاً بشكل كاف محيت تستطيع المنشآت تعديل رأسمالها ومدخلاتها الأخرى. بالمقابل حدث العكس تماماً في حالة العمالة الماهرة وعير الماهرة؛ إذ مع ارتفاع تكلفة العمالة الماهرة فقد زادت الشركات سبياً من استعمالها لهذا العامل، ومع تراجع تكلفة العمالة غير الماهرة خفضت الشركات منسعاً كافياً من استخدامها لهذه العمالة. لقد استمر هذا الاتجاه طوال عقدين من الرمن مما أتاح للشركات منسعاً كافياً من الوقت لتعيير تكنولوجيا الإنتاج إذا كان بمقدورها عمل دلك. إن التفسير الوحيد لما حدث هو أن التكولوحيا قد خلقت دوراً أكبر للعمالة الماهرة ودوراً أقل للعمالة غير الماهرة.

بالرغم مما يبدو من إجماع في أراء الخبراء الاقتصاديين على أنّ التغير التكنولوجي وليس التجارة هو المسؤول عن الجزء الأكر من تراجع أعداد الوظائف في قطاع الصناعات التحويلية ومن تزايد اللامساواة في الأحور، يوجد أيضاً اعتراف واسع النطاق بأن الاقتصاديين غير متأكدين من دلك تماماً. لا يزال عدد قليل من الاقتصاديين يجادلون بأنّ التجارة قد لعبت دوراً أكبر في تزايد اللامساواة في الأجور مما هو معترف به. إذا كان هذا الفريق محقاً، فإنه من المحتمل أن تكون خلاصة السياسة واحدة. في كلتا الحالتين، حيث تكون التجارة مسؤولة عن اللامساواة وحيث لا تكون كذلك، توجد حاجة لبرامج التعليم والتدريب التسي تستهدف العمالة الأقل مهارةً. سوف يبين الفصلان السادس والسابع أنّ منع التجارة بمدف حماية الوظائف هو إجراء مُكلف للغاية، والقيام بذلك من أجل حماية الأجور سوف يجعل الأمور، في الواقع، أكثر سوءاً على المدى الطويل.

#### دراسة حالة

هل تقدم احصانيات التجارة صورة مشوهة عن العلاقات التجارية؟ حالة الجيل الثالث من الآيفون

يسمح تدويل الأعمال للشركات من تحرثة سلسلة إبتاجها وبقل أجزاء محتلفة من عملية الإبتاح إلى مواقع مختلفة عبر العالم، بعلم بأنّ أحراء السيارة تأتي من جميع أنحاء العالم وأي مركنة كتب عليها "صبع في أمريكا أو أي بلد آخر من المحتمل أن تحتوي على مكونات من مجموعة واسعة من النلدان. فعمليات الإبتاح المُعاصرة تمتد عبر العالم، وبشكل حاصر عدما ندرس المستجات ذات التكنولوجيا العالية والمعقدة. تحد الشركات أنه من المعيد ندويل الأعمال وتعهيد الأنشطة الحاصة ببعض أجزاء عملية الإبتاح، ومن ثم تُنفل الأجراء لتحميعها في دولة مختلفة تماماً. وهذه حالة الجيل الثالث من الأيعون 1Phone 3G.

هي عام 2009، بين استعصاة عن تكلفة مكونات أجهزة الحيل الثالث من الأيفون أن أربعة بلدان تُنتج القيمة العظمى من هذا الحهار: اليابان، كوريا، ألمابيا، والولايات المتحدة. بما أنّ شركة أبل Apple ليست شركة مُصنعة، فإنها تقوم بتدويل حرء كبير من هذا الإثناج كذلك عند تحميعه، بلغت تكلفة التحميع والمواد لحهاز الأيهون من الحيل الثالث 17.89 دولاراً أمريكياً. وهذا المبلغ لا يمثل سعر التحرية كونه لا يتصمن التكاليف الإضافية مثل الأيهون من الحيل الثالث 17.90 دولاراً أمريكياً. وهذا المبلغ لا يمثل سعر التحرية كونه لا يتصمن التكاليف الإضافية مثل والمكونات الني تدخل في جهاز الآيهون بالإصافة إلى تكاليف التحميع. تبلغ مساهمة الصين في القيمة المصافة 6.50 دولاراً تمثل قيمة تجميع حهاز الآيهون بالإصافة إلى تكاليف الولايات المتحدة الأمريكية. وبعد تجميع حهاز الآيهون يصبح جاهزاً للشحر؛ وفي حال بيعه في الولايات المتحدة، ستسحل ،عنذ، إحصائيات المستوردات مبلغ 178.96 دولاراً قيمة مستوردات من الصين (عير متصمنة تكاليف النقل والتأمين). بلغت مساهمة الولايات المتحدة فيره 18.95 المؤون كانت 10.75 دولاراً، وهكذا ستمبط إحصاءات التحارة جهاز الأيهون على أنه عجر صافي للولايات المتحدة فيره 18.97 دولاراً وقمكا المتحدة فيره 18.97 دولاراً وقمط الإليان المتحدة من البابان، كوريا والمائيا أكبر مما تشير إليه الإحصاءات الرسمية لأن معظم قيمته صنعت في اليابان (18 المائية)، المائيا أكبر مما تشير إليه الإحصاءات الرسمية لأن معظم قيمته صنعت في اليابان (18 لالوليات المتحدة مع البابان، كوريا والمائيا أكبر مما تشير إليه الإحصاءات الرسمية لأن معظم قيمته صنعت في اليابان (18 بالمئة)، كوريا والمائيا أكبر مما تشير إليه الإحصاءات الرسمية لأن معظم قيمته صنعت في اليابان (18 بالمئة)، المائية)، المائية)، المائية) ومجموعة من الذول الأخرى.

يكشف المزيد من التحليل المنهحي لإنتاح الصيل وحود أنماط منتظمة في حصة صادرات الهيمة المضافة المنتجة في الصيل، تُنتح الصيل معطم الفيمة المصافة لصادرات السلع النبي تعتمد في إنتاجها على كميات كبيرة من العمالة غير الماهرة ونصف الماهرة، تشمل هذه السلع الملابس، الأحذية، ألعاب الأطفال، الأدوات المنزلية وغيرها من السلع المنيئة في الجدول 4.4. بالمقابل، تُساهم الصيل في إبتاح 30 بالمئة أو أقل من القيمة المصافة لصادرات الالكتروبيات المتطورة؛ وفي حالة أجهزة الآيفون تتضاعل هذه النسبة جداً وتصبح 3.6 بالمئة من سعر تصديرها.

يعتقد بعص الاقتصاديين، بما في ذلك المدير العام لمنظمة التجارة العالمية، أن هذا الشكل من سوء التوصيف للتدفقات التجارية يمناهم بشكل غير معصود في تعاقم التوترات التحارية. ولمعالحة دلك، أطلقت منظمة التجارة العالمية "صنع بمبادرة عالمية Made in the World Initiative" في محاولة منها لقياس التدفقات التجارية من حيث القيمة المضافة بدلاً من العيمة الإجمالية. تُوجد أسبات إضافية لمحاولة معرفة الثلاث التي تساهم في إبتاح منتج ما وهي أنّها تحبرنا فيما إذا كانت الشركات

هي البُلدان النَّامية مشاركة هي سلامل القيمة للشركات متعددة الجنسيات، وقيما إدا كانت ترتقي هي مجالات التطور التكنولوجي المتسارع.

#### ملخص

- يعترض نموذج هيكسشر أو هلين ارتكاز المزية المطلقة على الاختلافات في حصيلة الدّول من عوامل الإنتاج. تُصدّر الدّول السلع التي تكون متطلبات إنتاجها ذات كثافة عالية من عوامل الإنتاج الوفيرة نسبياً في هذه الدّول. كما تستورد الدّول السلع التي تتطلب مدخلات كثيفة من عوامل الإنتاج التي تكون نادرة نسبياً في تلك الدّول.
- يتضمن نموذج هيكسشر أو هلين (HO) العكاسات بشأن أثار التجارة على توزيع الدخل؛ إذ يُحابي الانفتاح التجاري عامل الإنتاج الأكثر وفرة ويُقلل من استخدام عامل الإنتاج النادر. وبالتالي، يزداد الدخل أو العائد الذي يحصل عليه العامل الوفير في حين ينخفض دخل أو عائد العامل النادر. يقودنا نموذج هيكسسر أو هلين إلى نتيجة طبيعية تُعرف بمبرهنة ستولبر ساميولسون، وهي تصف هذه الأثار.
- يفترض نموذج العوامل الخاصة ثبات بعض عوامل الإنتاج أي أنها لا تنتقل بين قطاعات الإنتاج المحتلفة. ينتج عما سبق أنّه عندما تؤدي التجارة إلى حدوث توسّع في إنتاج سلعة ما، يحدث تزايد في الطلب على خدمات العوامل الخاصة التي تستخدم في إنتاج تلك السلعة وبالتالي يرداد دخل تلك العوامل. بالمقابل تعاني العوامل الخاصة التي تُستخدم في إنتاج السلع المستوردة انخفاضاً في الطلب على خدماتها وبالتالي تراجعاً في دخلها. يمكن اعتبار نموذج العوامل الخاصة بمثابة نسخة قصيرة إلى متوسطة الأجل من نموذج هيكسشر أو هلين.
- تُطهر الاختبارات العملية لنظرية المزايا المقارنة مزيجاً من النتائج؛ فبينما تُفسر الاختلافات الأساسية في الإنتاجية قسماً كبيراً من التجارة، تُعد الاختلافات بين الدّول في حصيلة عوامل الإنتاج أقل فعاليةً في شرح أنماط التجارة.
- تم عرضُ العديد من النماذج البديلة للتجارة؛ حيث كان معظمها تطويراً لنظرية المزايا المقارنة. تُعد كل من نظرية دورة المُنتَج ونظرية التجارة البينية للشركة من أكثر النظريات البديلة للتجارة شبوعاً. تُركز دورة المنتح على سرعة التغير التكنولوجي وتاريخ حياة العديد من العناصر المُصنَعة خلال مراحل الابتكار، الاستقرار والتنميط. تعطي نظرية التجارة البينية للشركة دوراً للمزايا المقارنة ولكنها تتضمن أيضاً عناصر تنظيم صناعي. من المستحيل إيراد قاعدة عامة حول محددات التجارة البينية للشركة.
- تدويل الأعمال هو نقل بعض أو كل أنشطة الشركة إلى بلد أخر. تعهيد الأنشطة هو تكليف شركة أخرى في موقع محلي أو أجنبي بأداء الأنشطة. تقدمت أنشطة تدويل الأعمال نتيجة ثورة الاتصالات، وهي ظاهرة حديثة نسبياً. وبالرغم من ذلك، تُعد نماذج التجارة التقليدية مفيدة في تحليلاتها.
- يمكن أن تؤدي الهجرة الدولية إلى تعديل المزية المقارنة لبلد ما، مع أنّ الواقع يظهر عدم استقبال معظم الدول أعداداً كافية من المهاجرين أو تدفقات كافية من هؤلاء المهاجرين لفترات زمنية طويلة لإحداث تغييرات على المدى البعيد. توجد ثلاث مجموعات من الحوافز أمام المهاجرين تشمل المجموعة الأولى عوامل دفع العرض في بلدهم الأم، أما المجموعة الثانية فتضم عوامل جذب الطلب في البلد المستقبل، وتتعلق المجموعة الثالثة بالشبكات الاجتماعية التي تُوفّر المعلومات والموارد للاستقرار في البلد الجديد.

- التجارة، على المدى المتوسط إلى الطويل، تأثيرٌ ضئيل أو معدوم على عدد الوظائف في البلد. تُعد وفرة أو ندرة الوظائف تابع عمل لكل من سياسات سوق العمل، الحوافز على العمل، وسياسات الاقتصاد الكلي التي ينتهجها المصرف المركزي والحكومة. في الأجل القصير، قد تؤدي التجارة إلى تراجع أعداد الوظائف في الصناعة التي تعانى من خسارة في قدرتها التنافسية، بشكل يشبه تماماً أثرها في زيادة فرص العمل في الصناعة ذات القدرة التنافسية المتنامية.
- ينص الإجماع الفائم بين الاقتصاديين على أن التجارة بين البلدان النامية والبلدان ذات الدخل المرتفع يمكن أن تكون قد ساهمت قليلاً في انخفاض الأجور الحقيقية للعمال غير المهرة في الاقتصادات الصناعية. يتفق هذا مع مُبر هنة ستولير - ساميو لسون. يُعتقد بأنَ السبب الرئيس لاز دياد اللامساواة في الأجور هو التغيّرات التكنولوجية التبي خفصت من الطلب على العمالة غير الماهرة ورفعته على العمالة الماهرة ذات المؤهلات العلمية العالية. على كل حال؛ لم تحسم هذه النقطة بعد و لا تزال موضع بحث وتمحيص عملى كبير.

#### المفر دات

عوامل جذب الطلب demand-pull factors الطلب المشتق derived demand وفرة عنصر الإنتاج factor abundance ندرة عنصر الإنتاج factor scarcity فرع شركة أجنبية foreign affiliate نظرية هيكسشر -أوهلين في التجارة

Heckscher-Ohlin (HO) trade theory مُبر هنة ستولبر - ساميولسون

تجارة الشركة البينية intrafirm trade magnification effect أثر المبالغة تتويل الأعمال off-shoring

نظرية الملكية - الموقع - الاستخدام الداخلي OLI theory تعييد الأنشطة Outsourcing دورة المُنتج product cycle لعنة الموارد resource curse social networks الشبكات الاجتماعية نموذج العوامل الخاصية specific factors model

Stolper-Samuelson theorem

عوامل نفع العرض supply-push factors value added المضافة

### أسئلة الدراسة

 . وفقاً للجدول التالي، ما هو البلد الأكثر وفرة نسبياً بالعمالة؟ فسر إجابتك. ما هو البلد الأكثر وفرة نسبياً في رأس المال؟

1335	الولايات المتحدة	
10 آلات	نة 40	رأس المال
60 عاملاً	200 عامل	العمالة

2. على فرض أنّ الولايات المتحدة وكندا تمتلكان حصيلة عوامل الإنتاج المُبينة في الجدول السابق. افترض أيضاً أنّ متطلبات إنتاج وحدة من الفو لاذ هي ألتان وثمانية عمال، وأنّ إنتاج وحدة واحدة من الخبز تتطلب آلة واحدة

وثمانية عمال.

- a. أي سلعة، الخبز أو الفولاذ، تُعد كثيفة نسبياً برأس المال؟ كثيفة نسبياً بالعمالة؟ فسر إجابتك.
  - b. أي بلد سيصدر الخيز ؟ ولماذا؟
- 3. إذا افترضنا أن الولايات المتحدة، قبل التبادل التجاري، وصلت على منحى إمكانيات الإنتاج (PPC) إلى النقطة التي تنتح عندها 20 رغيفاً من الخبز و 20 وحدة من الفولاذ. وعندما يصبح التبادل التجاري ممكناً، يكون سعر الوحدة الواحدة من الفولاذ هو رغيفان من الخبز. بناءً على ذلك، تنتقل الولايات المتحدة إلى مستوى جديد على منحى إمكانيات الإنتاج (PPC) بحيث أصبحت تنتج 30 وحدة من الفولاذ و 10 وحدات من الخبز. هل يمكن اعتبار الولايات المتحدة في وضع أفضل؟ علل إجابتك.
- وفقاً للمعلومات المذكورة في أسئلة الدراسة 1 و2، اشرح ما يحدث لعائدات كل من رأس المال والعمل بعد بدء التبادل التجاري.
- افترض وجود ثلاثة عوامل إنتاج هي رأس المال والعمل والأرض. يتطلب إنتاج الخبز مدخلات من الأرض والعمل، بينما يتطلب إنتاج الفولاذ مدخلات من رأس المال والعمل.
  - a. أي من العوامل تُعد متغيرة، وأيِّ منها خاصة؟
- b. على فرض أن حصيلة كندا هي 10 وحدات رأس مال و100 وحدة أرض وحصيلة الولايات المتحدة 50 وحدة رأس مال و100 وحدة أرض. أي من السلع تقوم كل دولة بتصديرها؟
  - c. كيف نُؤثر التجارة على عوائد كل من الأرض والعمل ورأس المال في الولايات المتحدة وكندا؟
    - 6. وضَّح التغيّرات في متطلبات ومواقع الإنتاج التي تحدث خلال المراحل الثلاث من دورة المُنتَج.
      - 7. هل تتعارض التجارة البينية للشركة مع نظرية المزايا المقارنة؟ فسر إجابتك.
- 8. جنرال موتورز هي شركة متعددة الجنسيات مقرها الولايات المتحدة، ولكنها أيضا واحدة من أكبر الشركات المصنعة للسيارات في أوروبا وأمريكا الجنوبية. كيف يُمكن لنظرية دانينغ في الملكية الموقع الاستخدام الداخلي (OLI) أن تشرح المفاضلة التي تواجهها شركة جنرال موتورز بين التصدير إلى هذين السوقين أو الإنتاج فيهما1?
- 9. يقوم العديد من مصنعي الملابس المحليين بشراء الألبسة من الخارج ومن ثم يلصقون علاماتهم عليها وبعدها يبيعونها في الخارج أو يعيدونها إلى سوق المنشأ. عدد بعض الاعتبارات التي قد تدفع بمصنعي الملابس لاختيار هذه الإستراتيجية بدلاً من الإنتاج في بلدانهم ومن ثم تصدير منتجاتهم.
- 10. افترص قيام إسبانيا بفتح حدودها أمام الأعداد الكبيرة من العمال الأفارقة غير المهرة الساعين للهجرة. بشكل عام، ما هي الآثار التي تتوقع حدوثها في أنماط التجارة الإسبانية وما هي مزاياها المقارنة؟

أي أوروبا وأمريكا الجنوبية. (المترجم)

القصل

#### الأهداف التطيمية

بعد دراسة الفصل 5، سيكون باستطاعة الدارسين:

- شرح العروقات بين التبادل التجاري على مستوى الصناعة الواحدة، والتبادل التجاري بين عدة صناعات.
  - توضيح المكاسب الذاتجة عن التبادل التجاري على مستوى الصناعة الواحدة .
  - رسم منحنى بياسي يوضح المكاسب الناتجة عن التبادل التجاري في ظل سوق المنافسة الاحتكارية.
    - التمييز بين اقتصاديات الحجم الداخلية والخارجية.
    - تحليل أثر تكاليف النقل واقتصاديات الحجم الداخلية في التبادل التجاري.
      - عرض وجهات النظر المؤيدة والمعارضة للسياسات الصناعية.

# مقدمة: أسياب إضافية للتبادل

تعتبر المزايا النسبية أساس فهما للمكاسب الناتجة عن التبادل التحاري و كذلك للآثار المحتملة عن توزيع الدخل الذي سيفرزه التبادل التحاري هذا. لسوء الحظ، لا تستطيع النماذج التحارية التسي تتناول موضوع التبادل التحاري، والمبنية فقط على مبدأ المزايا النسبية، أن تتنبأ بدقة بمستقبل هذا التبادل في بلد ما. يعتبر هذا من أهم عيوب فكرة المزايا النسبية، لأن ثمة من يتوقع أنّه عندما يتم تحديد المزايا النسبية لبد ما بالشكل المناسب، فإنه يجب أن يكون بمقدورنا، تالياً، أن نحسب، بشكل دقيق، حجم صادرات ومستوردات هذا البلد. وتصبح هذه المشكلة أكثر تعقيداً إدا ما علمنا أنه قد يكون هناك عدة منتحات يمكن للبلد أن يصدرها تحت راية نفس المزية النسبية ومن الصعوبة بمكان تحديد أي من هذه المنتجات سيتصدر قائمة المنتحات التصديرية. وما لا يجب إغفاله أيضاً، وربما يكون الأهم، هو أن قسماً كبيراً من التجارة الدولية يتم وفقاً لأسس بعيدة عن فكرة المزايا النسبية. سيتناول هذا الفصل بشيء من التركيز موضوعين يتحاوزان الأفكار المعروضة في الفصول فكرة المزايا النسبية. من هذا الكتاب، ويسعيان للإحابة عن كيف ولماذا يحاول العديد من الدول أن يختار ويخطط لتطوير صناعاته التصديرية؟

يشرح المبحث الأول من هذا الفصل سبب قيام دول عديدة مسؤولة تسهم في قسم هام من التجارة العالمية بتصدير منتجات مماثلة لتلك التي تقوم باستيرادها. فعلى سبيل المثال، يعتبر التبادل التجاري بين الولايات

المتحدة وكندا التبادل الأهم على صعيد التجارة العالمي، تبادلٌ يقوم بنسبة عالية على تصدير المركبات وقطع المركبات بين كلا البلدين. وهذا المنطق لا يتوافق بالطبع مع أمثلة تبادل الخبز – مقابل – الفولاذ المعروضة في الفصلين الثالث والرابع. في المبحث الثانسي من هذا الفصل، سنعرض لموضوع المجمّعات الصناعية. تُنتج العديد من السلع والحدمات التسي تشكل جزءاً هاماً من صادرات اللول في مجمعات مناطقية معينة في هذه اللول تُطق عليها أحياناً تسمية العاقيد الصناعية. فعلى سبيل المثال، يتركز إنتاج الولايات المتحدة من منتجات التسالي (الموسيقا، برامج التلفزيون، والأفلام السينمائية) في عدد محدود من المناطق مثل هوليوود وناشفيل. تتركز صناعة البرمجيات في وادي سيليكون، سياتل، بالإضافة لعدة مواقع أخرى؛ منتجات التكنولوجيا الحيوية (البيوتكنولوجيا) تتركز بدورها في سان فرانسيسكو وسان ديغو وغيرها من المراكز الصناعية. مما يثير الانتباه هو أنه يمكن للتجارة الدولية أن تسهم في مثل هذا النوع من التجميع، كما يمكنها، في ظل بعض الشروط، أن تمنع تشكل تجمعات حديدة أخرى.

ستقودنا مناقشة موضوع المحمعات المناطقية بشكل مباشر إلى الحديث عن السياسات الصناعية في المبحث الثالث من هذا الفصل. توظف السياسات الصباعية لمعالجة التحدي المتمثّل في إيجاد مزية في صناعة ما أو في مجموعة من المنتجات. فهل تستطيع الدّول أن تنتقي بعناية تلك المنتجات التي سيصار إلى تصديرها، ثم بناء صناعة تصديرية قوية لاحقاً؟ وما هي المكاسب والتكاليف التي ستنتج عن السياسات التي تُتبع في سبيل تحقيق ذلك؟ إن ما نودُّ الإجابة عنه بشكل رئيسٍ هو كيف يمكن لندول أن تستخدم سياساتها لترسم تنميتها الاقتصادية؟

# التبادل التجاري البيني في الصناعة

لقد بُنيت نماذج المزايا النسية التي تم عرضها في الفصلين الثالث والرابع على أساس وجود احتلافات في بنية الإنتاج فيما بين البلدان. كما قد رأينا من خلال عرض هذه النماذج التباين في الإنتاجية (الفصل الثالث) أو التباين في وفرة عوامل الإنتاج (الفصل الرابع)، أنه يمكن للدول أن ترفع من مستويات معيشتها من خلال التخصص في الإنتاج ومن ثم الدخول في عملية التبادل التحاري مع الدول الأخرى. لا يكمن الهدف من عرض هذه المماذج في رسم مشهد مفصل عن الحياة الاقتصادية للدول بقدر ما يكمن في تقديم نموذج مبسط عن اقتصاد يعتمد بشكل كبير على علاقات اقتصادية رئيسة في حقل التجارة والتبادل الدوليين. في هذا السياق، عمد الإشارة إلى أننا كنا قد أهملنا جميع التفاصيل غير الضرورية كما تجاهلنا الحالات الاستثنائية والنادرة.

ولكن يمكن للحالات الاستثنائية والنادرة هذه أن تصبح، في بعض الأحيان، ذات أهمية أكبر مع مرور الزمن. يمكن النظر إلى الانتشار المتزايد للتبادل التجاري البينسي في الصناعة intraindustry حيث تعنسي البادئة "intra" ضمن) مثالاً حيداً عن ذلك. يشير التبادل التجاري البينسي في الصناعة إلى التبادل الدولي الذي يتم في منتجات مصنعة ضمن الصناعة الواحدة، كأن نقول فولاذ – مقابل – فولاذ، أو خبز – مقابل – خبز.

يشار إلى الحالة المعاكسة للتبادل التحاري البيني في الصناعة بالتبادل بين الصناعات interindustry (حيث تعسي البادئة "inter" بين). يشير التبادل بين الصناعات بدوره إلى التبادل الدولي الذي يتم بالمنتجات المصنّعة والتسي تنتمي إلى صناعتين مختلفتين (فولاذ — مقابل — خبز على سبيل المثال). لقد أجبر النمو المضطرد في التبادل التحاري البيني في الصناعة الاقتصاديين على تطوير نماذج فكرية جديدة لتفسير ظاهرة كون الدول تقوم بتصدير سلع مماثلة لتلك التسي تستوردها، ثم لتحديد المكاسب التسي قد تجنيها هذه الدول من جراء اتباع سياسة كهذه.

# خصائص التبادل التجاري البيني في الصناعة

يعتبر التبادل التجاري البيني في الصاعة ظاهرة شائعة في الدّول الصاعية. تعاني مسألة دراسة الأبعاد الكمية لظاهرة التبادل التجاري البيني في الصناعة من صعوبات كبيرة تتجسد في صعوبة إعطاء (إيجاد) مفهوم واضح ومحدد للصناعة الواحدة. فعلى سبيل المثال، إذا تم تعريف الحواسيب على ألها أجهزة مكتبية، فإن الحواسيب ومباري أقلام الرصاص سيكونان منتجات في نفس الصناعة، وسيكون البلد الذي يصدر الحواسيب ويستورد مباري أقلام الرصاص منخرطاً في التبادل التجاري البيني في الصناعة. بشكل عام، كلما جاء تعريف صناعة ما عاماً وواسعاً، كلما بدا التبادل التجاري البيني في الصناعة الواحدة أكبر. بالعكس، كلما كانت الصناعة محددة التعريف، كلما ضاق هامتن التبادل التجاري البيني في الصناعة. تشير المعطيات إلى أن التبادل التجاري البيني في الصناعة عددة التعريف، كلما ضاق هامتن التبادل التجاري البيني في الصناعة يكتسب أهمية أكبر في الصناعات ذات التكولوحيا – العالبة (حيث نحد فرصاً أكبر للتمايز ما بين المنتجات)، في الدّول ذات الانفتاح التجاري الأكبر وكذلك في الدّول التسي استقبلت حجوماً كبيرة من الاستثمار الأجنبي المباشر.

في النماذج المبنية على فكرة المزايا النسبية والتي عرضت سابقاً في الفصلين الثالث والرابع، كانت تكاليف الإنتاج قد اعتبرت إما ثابتة (الفصل الثالث) أو متزايدة (الفصل الرابع). بالنتيجة، كانت تترافق كل وحدة إضافية من الخبز المنتَج مع خسارة كمية تابتة أو متزايدة من الفولاذ. مع هذا يشار إلى إنتاج العديد من السلع، والدي يتم محجم كبير نسبياً، باقتصاديات الحجم أو بالتكاليف المتناقصة ودلك بعد إنتاج كمية واسعة من الإنتاج. ينظر إلى تطوير نماذج جديدة للتبادل الدولي مبنية على مفهوم اقتصاديات الحجم، على أنه واحد من أهم التطورات التي طرأت على نظرية التبادل خلال العقود القليلة الماضية، والتي رادت من فهما لمسألة التبادل التجاري البينسي في الصناعة. في أدبيات علم الاقتصاد، يعرف هذا الجزء من التطور المعرفي بالنظرية الجديدة في التبادل، وذلك لألها تعالج موضوعات أكثر عمقاً من تلك التي اصطبعت ها نظرية التبادل التقليدية المبنية على نماذج العوائد الثابتة أو عوائد الحجم المتناقصة.

وفقاً للنظرية الجديدة في التبادل، يمكن لاقتصاديات الحجم أن تكون إما اقتصاديات حجم داخلية external economies of scale تعرَّف

اقتصاديات الحجم الداخلية على أها تناقص التكلفة المتوسطة مع التزايد النسبي في حجم الإنتاج. في الواقع، سيؤدي هذا إلى تزايد حجم المنشآت لأن الحجم الكبير يمنح المسأة ميزات تنافسية تتجلى بانخفاض التكلفة المتوسطة للإنتاج. يعد وجود اقتصاديات الحجم الداخلية واحداً من أهم الملامح التي تميز التبادل التجاري البيني في الصناعة.

يبيّن الجدول 1.5 بنية تكاليف شركة ما وذلك عندما يمر إنتاجها بمرحلة عوائد الحجم المتزايد. بشكل نموذجي، هناك عتبة للإنتاج بعد تجاوزها تبدأ التكلفة المتوسطة للإنتاج بالتزايد بدلاً من استمرارها في التناقص. وغالباً، ترتبط عوائد الإنتاج المتزايدة بكل من التطوير المرافق لبنية الإنتاج، أو هندسته أو بالسمات التسويقية المرتبطة به، كما وترتبط هذه العوائد بشكل وثيق بتلك المنتجات التسي يكون للتكاليف الثابتة فيها أهمية كبيرة بالنسبة لتكلفة الإنتاج الكلية. تنسزع شركات المركبات، شركات البرمجيات، وبعض شركات المنتجات المسئولية ذات العلامات التحارية المميزة، من بين شركات أحرى، لأن يكون لديها تكاليف تابتة كبيرة. يمكن أن يُعزى سبب ارتفاع التكاليف الثابتة هذا إلى عوامل متعددة من قبيل التكاليف الكبيرة اللازمة لبناء مصنع كبير للإنتاج، الحاجة لميزاية خاصة بأنشطة الأبحات والتطوير R&D أو الحاجة لنفقات تسويقية كبيرة. فعلى سبيل المثال، تتطلب صناعة البرمجيات نفقات كبيرة على أنشطة البحث والتطوير R&D ودلك من أجل تطوير منتج ما، وكلما زاد عدد الوحدات التسي يمكن للمنشأة أن تبيعها، كلما كان بمقدورها أن توزع نفقات البحث والتطوير الثابتة هذه على عدد أكبر من الوحدات أ

لا شك أن لاقتصاديات الحجم الداخلية تداعيات هامةً على طبيعة السوق السائدة. كنا قد افترضنا في الفصلين الثالث والرابع أن المنسآت تعمل في ظل سوق المنافسة التامة حيث لا تستطيع أي من هذه المنشآت أن تؤثر بمفردها في أسعار المنتجات، أو في كميات الإنتاح على صعيد قطاع الإنتاج ككر. عندما تصير الشركات الأكبر أكثر تنافسية، سوف تسعى لتقليل عدد المنافسين لها في السوق، وهذا ما سيقود إلى واحد من عدة أشكال محتملة لبنية السوق. ففي حالة احتكار القلة oligopoly سيكون كامل إنتاج السوق محصوراً بيد عدد محدود من المنتجين. في حالة كهذه، سيكون من الصعوبة بمكان التنبؤ بأنماط الإنتاج والتبادل، ذلك أن كل منشأة ستبني إستراتيحيتها الخاصة في تعظيم أرباحها بناء على توقعاتها الخاصة حول سلوك منافسيها. يقتضي هذا النمط من السلوك في السوق أن تغيّر كل منشأة من مستوى إنتاجها عندما تقوم المنشأت الأخرى بالفعل نفسه، ما يعني إمكانية أقل للتنبؤ بمستويات الإنتاج والتبادل.

أي انخفاض نصيب الوحدة الواحدة من التكاليف الثابتة؛ أو ما يسمى، في نظرية الاقتصاد الجزئي، بالتكلفة المتوسطة الثابئة. (المترجم).

107

الجدول 1.5 عوائد الحجم المتزايد في منشأة واحدة

التكلفة المتوسطة	र्वेतरा। र्वारता।	الإنتاج
10	1000	100
7	1400	200
5	1500	300
4	1600	400
3.5	1650	500
3.25	1950	600

بالتزامل مع تزايد الإنتاج، تزداد التكلعة الكلية، إلا أن التكلفة المتوسطة تتخفض، من هنا، تعتبر المنشات الكبيرة أكثر كفاءة مل تلك الصغيرة.

كثيراً ما تقود اقتصاديات الحجم الداخلية إلى نمط شائع من أنماط السوق والمعروف باسم سوق المنافسة الاحتكارية monopolistic competition. لنتذكر أنه في حالة سوق الاحتكار التام، تكون منشأة واحدة عفردها مسؤولة عن تقديم الإنتاج بأكمله في القطاع المعنبي. في سوق المنافسة الاحتكارية يكون هناك ثمة منافسة بين عدة منشآت لتزويد السوق بالإنتاج المطلوب، إلا أن ثمة ما يخفف من حدة هذه المنافسة وهو تمايز المنتجات، في ظل تمايز المنتجات، تنتج كل منشأة منتجاً مختلفاً، ولو قليلاً، عن المنتج الذي تنتجه المنشآت الأخرى المنافسة. تفسير هذه الحقيقة سمة الاحتكار في سوق المنافسة الاحتكارية، وفي ذلك تعتبر كل منشأة المنتج الوحيد لسلعها المميزة. فعلى سبيل المثال، يمكن فقط لشركة فورد للسيارات أن تبيع سيارات من نوع فورد فوكس Ford Focus. على عكس حالة الاحتكار التام، يمكن لكل شركة منافسة أخرى أن تقدم منتجا بديلاً قريباً في خصائصه من المنتج الأصلى وهذا ما يعطى عنصر منافسة للسوق.

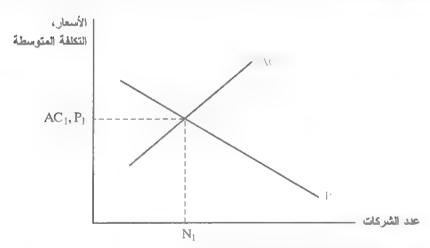
تزداد حدة المنافسة في سوق المنافسة الاحتكارية عندما تدخل منشآت حديدة إلى سوق الإنتاج، وهذا ما ينتج عنه أثران اثنان. من ناحية أولى، ستقود المنافسة المتزايدة في السوق إلى تخفيض الأسعار وذلك لأن المنتجات قابلة للإحلال والإبدال بعضها محل بعضها الآخر، ولأنه في سياق السعي المحموم للاستحواذ على حصة أكبر من المبيعات، ستتعرض الأسعار لضغوط تدفعها نحو الانخفاض. ومن ناحية ثانية، عندما يتقاسم عدد أكبر من المنشآت السوق فإن كل واحدة من هذه المنشآت ستبيع، بالمتوسط، كمية أقل من إنتاجها وهذا سيقود بالطبع إلى زيادة التكلفة بسبب تراجع اقتصاديات الحجم الداخلية. ستستمر المنشآت بالدحول إلى السوق ما دامت أسعار المنتجات أعلى من تكاليف إنتاجها، ولكن ما إن تنخفض الأسعار إلى مستوى أدنسي مستوى التكلفة، حتمي تبدأ المنشآت بالخروج من السوق.

إن وجود اقتصاديات الحجم الداخلية هو ما يفسر رغبة المنشآت بالدخول إلى سوق التصدير. كل المنشآت التي تصدر منتجالها تمتلك مزايا نسبية طالما أنها ستزيد من حجم مبيعاتها وستحقق مزية نسبية عن

طريق تخفيض التكلفة بفضل اقتصاديات الحجم الداخلية. بشكل عام، ستكون التكاليف المتوسطة أقل كلما كان حجم السوق أكبر، وذلك في ظل وجود عدد محدد من المنتجين. ينبع هذا من اقتصاديات الحجم الداخلية التي تشهدها كل منشأة، وم حقيقة أنه ببقاء عدد المنشآت ثابتاً، فإن كل واحدة منها ستبيع أكثر بالتزامن مع تزايد حجم السوق.

يُظهر الشكل 1.5 العلاقة القائمة بين: (1) عدد المنشآت في الصناعة، (2) التكلفة المتوسطة، (3) وأسعار المنتجات. فبينما يقيس المحور الأفقي عدد المنشآت في السوق، يقيس المحور العمودي الأسعار والتكلفة المتوسطة. يعكس الخط P العلاقة بين عدد المنشآت من جهة والأسعار من جهة أخرى. ينحدر هذا الخط من الأعلى نحو الأسفل واليمين، لأن كل زيادة في عدد المنشآت الداخلة إلى السوق يخلق ضغوطاً هبوطية على الأسعار. يُظهر الخط AC بدوره العلاقة بين التكلفة المتوسطة، التي تتحملها كل واحدة من هذه المنشآت، وبين العدد الكلي للمنشآت في السوق. يتجه هذا الخط نحو الأعلى، لأنه بزيادة عدد المنشآت الداخلة في السوق ستنقص الكمية التسي يمكن لكل منشأة أن تبيعها وبالتالي ستزداد التكلفة المتوسطة للإنتاج لديها. عندما تكون الأسعار أعلى من المستوى P1، فإن منشآت جديدة سيكون لديها الحافز لدخول السوق إذ إن الأسعار تزيد في هذه الحالة عن التكلفة المتوسطة. وعندما تكون الأسعار أدني من المستوى P1، ستحدث الحالة المعار تذيد في هذه الحالة عن التكلفة المتوسطة للإنتاج.

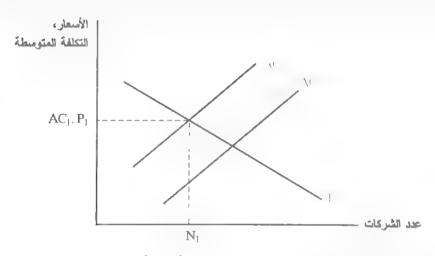
#### الشكل 1.5 المنافسة الاحتكارية



في حالة المنافسة الاحتكارية، تؤدي الزيادة في عدد الشركات إلى خفض الأسعار ورفع التكاليف المتوسطة لكل شركة. يتحقق التوازن عندما يتساوى السعر مع التكلفة المتوسطة.

يوضح الشكل 1.5 أيضاً السبب الذي يدفع المنشآت لتصدير منتجاتها. سيكون بمقدور كل منشأة تقوم بتصدير سلعها أن تمتلك مزية تنافسية لأنها ستكون قادرة على أن تبيع الكميات الإضافية اللازمة لدفع التكاليف نحو الانخفاض. يوضح الشكل 2.5 هذه الفكرة، حيث نجد منحنسى التكلفة \*AC البديل عن منحنسى التكلفة الأولي AC مماثلا له إلا في أن \*AC ينتمي إلى سوق أكبر من السوق النسي يمثّلها المنحنسى. AC. يُظهر المنحنسى \*AC أن التكلفة المتوسطة تكون أقل في السوق ذات الحجم الأكبر، وذلك عند أي عدد كان من المنشآت العاملة في السوق. يتبع هدا من أثر اقتصاديات الحجم التسي تحققها كل منشأة ومن حقيقة أنه لو بقي عدد المنشآت ثابتاً، فإن كل منشأة ستتمكن من بيع كميات أكبر من المنتجات بالتزامن مع تزايد حجم السوق.

#### الشكل 2.5



عند أي عدد من الشركات، تسمح زيادة حجم السوق من خلال البيع للأسواق الأجنبية، بتحقق اقتصاديات الحجم وبدفع التكاليف المتوسطة للانخفاض

### مكاسب التبادل التجاري البيني في الصناعة

يمكر لمكاسب التبادل أن تتحقق أيضاً في حال تم هذا التبادل في إطار الصناعة الواحدة. في حين يقود توسع حجم السوق إلى تخفيض التكاليف عن طريق الاستفادة من اقتصاديات الحجم، بخبر المنافسة المنشآت أيضاً لأن تعكس تكاليفها المتناقصة على شكل تخفيض أسعار منتجاها للمستهلكين. يُشكّل تخفيض الأسعار بالنسبة للمصدرين والمستوردين، في آن معاً، على نحو معاكس تماماً لحالة التبادل القائم على فكرة المزايا النسبية. لنتذكر ما مرّ معنا عند تناول نماذج التبادل في الفصلين الثالث والرابع حيث رأينا كيف يستفيد مستهلكو كل بلد من تخفيض أسعار السلع المستوردة، وبالتوازي يستفيد المصدرون لأن أسعار صادراتهم ترتفع أيضاً. في التبادل التحاري البيني في الصناعة، نجد أن أسعار كل من المستوردات والصادرات ستنخفض، في آن معا، محدثةً مكاسب واضحة للمستهلكين في كلا بلدي التبادل. يسمح التبادل إذاً للمنشآت

بالإنتاج لأسواق أوسع وبمستوى أعلى من الكفاءة والفعالية، وهذا ما يسهم بدوره برفع مستوى الدخل الحقيقي لكل أفراد البلدين من خلال تخفيض الأسعار.

سيقود توسع السوق، الذي يحدث في سياق عملية التبادل التحاري، في نهاية المطاف إلى ازدياد عدد المنشآت العاملة فيها. يرجع هذا أساساً إلى حقيقة أن تكاليف الصادرات تكون أقل من سعر البيع وهذا ما سيشكل عاملاً محفزاً سيستمر في جذب المنشآت للدحول إلى السوق إلى أن يتلاشى فائض الربح الناتج عن الفرق بين السعر والتكلفة، ومع إنه يبدو القول بأن نطاق الصناعة إنما يتوسع بضم السوقين الخارجية والمحلية، قولاً سليماً ومقبولاً يبقى تموضع هذا التوسع أمراً غير محدد. ففي حين يمكن تصور أن يوسع المنتجون الأجانب من نشاطهم بشكل استثنائي تاركين الصناعة المحلية أقل حجماً مما كانت عليه بداية، فإنه ينظر إلى التبادل القائم التبادل البيني في الصناعة على أنه أقل تهديداً للوظائف والشركات مما يحدث في ظل نظام التبادل القائم على المزايا النسبية، وإلى حاجة عمال هذا القطاع للبحث عن العمل في قطاع التصدير نظام التبادل القائم على المزايا النسبية، وإلى حاجة عمال هذا القطاع للبحث عن العمل في قطاع التصدير نظام التبادل القائم على المزايا النسبية، وإلى حاجة عمال هذا القطاع للبحث عن العمل في قطاع التصدير نظام التبادل القائم على المزايا النسبية، وإلى حاجة عمال هذا القطاع للبحث عن العمل في قطاع التصدير نظام التبادل القائم على المزايا النسبية، وإلى حاجة عمال هذا القطاع للبحث عن العمل في قطاع التصدير نظام التبادل التحاري البيني في المناقة، فإن الذي يشهد حالة من التوسع، على العكس من ذلك، في ظل نظام التبادل التحاري البيني في المنشآت الحلية فرصة للتوسع، كما يمكن للمنشآت القوية أن الوطنية والواسعة التسي باتت مفتوحة أمامها.

التبادل التجاري البيني في الصناعة يزيد من خيارات المستهلكين بالإضافة إلى الفوائد الأُخرى التي سبق ذكرها والمتحسدة بانخفاض الأسعار (ما يعني مستوى أعلى من الدخل الحقيقي)، وبإمكانية توسع الإنتاج. من دون التبادل التجاري، سيكون المستهلكون محكومين ومقيدين باستهلاك السلع التي تنتجها السوق المحلية فقط. قد لا يبدو هذا الشيء تقييداً أو تضييقاً على خيارات بعض الشرائح في المجتمع، إلا أن استقراء سريعاً لرأي الشارع العام في أية دولة سيكون كافياً لإقناع أي شخص بأن هناك دوماً من يفضل السلع المصنّعة خارجياً على بدائلها المحلية. ومع أنه ليس من السهل التعبير عن قيمة الخيارات الإضافية المستهلكين بوحدات من الدولارات، إلا أنه من الواضح، مع ذلك، أن هذه الخيارات الإضافية إنما تعكس مكسباً هاماً لمعظم الأفراد.

### دراسة حالة

### التبادل التجاري بين كندا والولايات المتحدة

في العام، 1965 وقعت كل من الولايات المتحدة وكندا اتفاقية للتجارة الحرة بين البلدين شملت قطاع المركبات وقطع الغيار. كانت النتائج مفاجئة ولاسيما على الطرف الكندي من الحدود. كانت كندا تشترط، قبل توقيع معاهدة المركبات، أن يكون أغلب المركبات التي تباع في سوقها محلية الصنع. فرصت السوق الكندية الضيقة نسبياً أن يتم إنتاج عدد محدود من أنواع المركبات، وبكميات محدودة عالية التكلفة، حيث إنه لم يكن باستطاعة منتجي المركبات أن يصلوا بالإنتاج إلى الكم الذي

يضمن لهم الاستفادة كثيراً من مزايا اقتصاديات الحجم. بعد توقيع اتفاقية المركبات، ركز الكنديون إنتاجهم على عدة أنواع تم إنتاجها إلى كلا السوقيل الكندية والأمريكية. ارتفعت إنتاجية كندا في مجال صناعة المركبات بشكل كبير نتيجة لاتساع نطاق سوق الإنتاج. بالإضافة إلى دلك، ومع دخول المركبات الأمريكية إلى السوق الكندية، أصبح لدى المستهلك الكندي خيار ات أكثر فيما يتعلق بأنواع المركبات المتاحة.

كان من نتائج اتفاقية المركبات هذه، إداً، أن حدث اندماج كامل للإنتاح بين كل من الولايات المتحدة وكندا. وارتععت نسبة التبادل التجاري بين البلدين أيضاً، بشكل مثير حتى أنها وصلت إلى مستوى جعلها أعلى نسبة تنادل تجاري ثنائي بين بلدين على مستوى العالم. يظهر الشكل 2.5 أهمية التبادل التجاري البيني في الصناعة.

تشكل محركات المركبات أو منتجات أحرى مرتبطة بها، ثلاثة من أعلى خمسة صادرات واثنين من أعلى خمسة مستوردات أمريكية. من حيث قيم التبادل، تشكل المنتجات المرتبطة بقطاع المركبات الحزء الأعظم من قيم التبادل التجاري أيضاً. من الواصع إذاً أن التبادل التحاري البيني في الصعاعة يعتبر معلماً أساسياً من معالم التحارة البينية بين الولايات المتحدة وكنداء

لاحظ أن أعلى خمسة مستوردات أمريكية تشتمل على ثلاثة صادرات كندية تستعيد مما تمتلكه كندا من عناصر الإنتاج الطبيعية. يظهر هذا الجزء من العلاقات التجارية تبادلاً مبنياً على أساس المزايا النسبية وعلى التباين في حيازة عناصر الإنتاج لدى كل من البلدين. نتيجة لذلك، يمكن اعتبار التحارة البينية الأمريكية - الكندية تجارة بينية في إطار الصناعة الواحدة في جزء منها، وفي جزء آخر منها، هي تجارة بين قطاعات صناعية مختلفة مبنية على أساس المزايا النسبية.

الجدول 2.5 التبادل التجاري السلعي بين الولايات المتحدة وكندا، 2011 (بمليارات الدولارات الأمريكية)

أعلى خمسة صادرات امريكية	القيمة	أعلي خمسة مستوردات امريكية	القيمة
أجزاء المركبات، غير المحركات*	21.4	النفط الخام	67.9
حافلات، جرارات، ومركبات أخرى*	13.8	مركبات المسافرين	38.3
مركبات المسافرين*	12.2	الغاز الطبيعي	12.8
منتجات بترولية أخرى	9.4	أجزاء المركبات، غير المحركات "	10.1
آلات صناعية	8.4	منتجات بترولية أخرى	9.5

تشكل المركبات وأجزاء المركبات الجزء الأكبر في التبادل التجاري بين الولايات المتحدة وكندا.

Source: U.S Census Bureau, "End-Use Data," Country and Product Trade Data, 2011.

# التجارة والجغرافيا

يرى بول كروغمان Paul Krugman، الحائز على جائرة نوبل في الاقتصاد للعام 2008، أنّ التبادل التجاري الدُّولي ليس أبعد من المواءمة بين الجغرافيا من جهة، والقرار الذي يجب أن تتخذه كل منشأة حول احتيار مكان توطين أنشطتها الإنتاجية من جهة ثانية. أي: هل يتم توطين الإنتاج محليا في مكان ما داخل

اقتصادي أمريكي ولد في عام 1953 متخصص في الاقتصاد والشؤون الدولية؛ له العديد من الدراسات الهامة والكتب العديد ومنها "End the Depression Now - 2012" و "International Economics". (المترجم)

البلد، أم في الخارج؟ إذا كان لتوطين الإنتاج أن يتم في الخارج، ففي أي بلد سيكون ذلك؟ وإن كان محلياً داخل البلد، ففي أية منطقة منه؟ هل يوطن الإنتاج بالقرب من المدينة، أم في ضواحي المدن حيث تكون الأراضي أرخص؟ في كثير من الحالات قد يكون اتخاذ القرار بشأن هذا الخيار أو ذاك واضحاً وسهلا، وما يجعله كذلك هو الخصائص المميزة التي يتمتع بها هذا المكان أو ذاك. فعلى سبيل المثال، يمكن لوفرة مصادر الطاقة أو قوة العمل، أو للقرب من سوق التصريف أو من مزودي مدخلات معينة، يمكن لهذا كله أن يسهم بشكل مباشر في تحديد خيارات المنشأة فيما يخص مكان توطين إنتاجها. تعتبر الجغرافيا، والتي تُعنى بدراسة خصائص وصفات الأمكنة، محلا رئيسا لاهتمام المنشآت، لما لها من آثار هامة على القرارات الخاصة بالتبادل التجاري.

يرتبط التبادل التحاري مع الجغرافيا من زاويتين اثنتين. أولاً، يمكن لمكان ما، كأن نقول مدينة رئيسة في بلد ما، أن يحفز النشاط الاقتصادي بسبب قربه من السوق. ثانياً، يمكن لمكان ما أيضاً أن يوفر للمنشآت فرصة توفير مدخلات الإنتاج المهمة، بما فيها العمالة المؤهّلة، وبما يبقيها على تماس مع أحدث التطورات في القطاع المعني. بناء على هذين البعدين، على جمهتم مدخلات ومخرجات الإنتاج، فإنه ينظر إلى خصائص وسمات المكان على ألها عماصر هامة في مكونات صنع القرار على مستوى المنشأة. وبالنتيجة، تلعب الجغرافيا دوراً رئيساً في بعض حالات التبادل التحاري.

# الجغرافيا، تكاليف النقل واقتصاديات الحجم الداخلية

ليس عملياً أن يتم إنتاج أغلبية السلع المصنعة في أسواق متحاورة مع بعضها لاعتبارات تتعلق باقتصاديات الحجم. فعلى سبيل المثال، لن يكون هناك أي معنسى لأن تتم إقامة منشآت تجميع المركبات بجوار كل وكالة لبيع المركبات. في حالة كهذه، سيكون حجم الإنتاج محدوداً جداً وبتكاليف إنتاج مرتفعة جداً. وبدلاً عن ذلك، ينزع إنتاح المركبات لأن يتركز في عدد قليل من المناطق ويتم لاحقاً نقل المنتجات إلى أسواق التصريف حيث تباع. سيترتب على هذه العملية تكاليف نقل كبيرة ناتجة أولاً عن تكاليف نقل وتجميع أجزاء المركبات في المنتج النهائي، ثم عن تكاليف نقل هذا المنتج النهائي إلى الأسواق النهائية. بناء على ما سبق، نجد أن شركات المركبات تفكر ملياً في مكان إقامة أنشطتها الإنتاجية وتسعى جاهدة لأن تقلل من تكاليف النقل الباهظة عن طريق توطين الإنتاج قريبا من أسواق التصريف.

لا تتحمل كل أنواع الصناعات نفس المستوى من تكاليف النقل، كما وأن هذه التكاليف تكون منخفضة حداً، إن لم نقل معدومة، كما في قطاع الخدمات. مع ذلك كله، يُنظر إلى تكاليف نقل أجزاء المنتج إلى المُحمِّع ومن ثم نقلها، كاملة، إلى أسواق التصريف على أنها مسألة هامة، وإن بدرجات مختلفة، بالنسبة للعديد من المنشآت. لو لم يكن هناك اقتصاديات حجم داخلية، لكان من الممكن إقامة منشآت الإنتاج بجوار الأسواق التسي ستباع فيها المنتجات، إلا أن وجود اقتصاديات الحجم يجعل من إجراء كهذا أمراً غير عملي بالنسبة

لمعظم أصناف الإنتاج. يتحه إنتاج البيض والحليب لأن يكون محلياً بسبب محدودية اقتصاديات الحجم وارتفاع تكاليف النقل في مثل هذا القطاع الإنتاجي. بالمقابل، يمكن النظر إلى إنتاج الطائرات على أنه عالي التمركز ومحصور حغرافياً بشكل كبير بسبب وجود اقتصاديات حجم كبيرة وتكاليف نقل قليلة نسبياً.

ينظر إلى كل من تكاليف النقل بالإضافة إلى اقتصاديات الحجم على أهما من حصائص عملية التصنيع التسى تساعد في تفسير الكتير من أشكال ونماذج هذا الإنتاج على صعيد الاقتصاد العالمي. فعلى سبيل المثال، كنا قد لاحظنا في الفصل الرابع أن معظم الاستثمارات الأجنبية في العالم تتوجه اليوم نحو البلدان ذات الدحل المرتفع، وليس باتجاه الدُّول النَّامية. تعزى هذه الظاهرة، في جزء كبير منها، إلى حقيقة أن الدُّول ذات الدخول المرتفعة تتمتع بأسواق واسعة، وتجد المنشآت في ذلك أمراً مناسباً كي تقوم بتوطين إنتاجها بالقرب من أسواق التصريف. يمكن لتكاليف النقل المنخفضة، بفرض بقاء العوامل الأخرى ثابتة، أن تعدِّل وتخفف من تكاليف أحرى قد تكون أعلى. وهكذا تفسر تكاليف النقل واقتصاديات الحجم أيضا تحوّل تصنيع المركبات الأمريكية نحو الجنوب في سنوات التسعينات من القرن الماضي، كتحوّل المنشآت من ميشيغان وأوهايو إلى تكساس وذلك كي تكون قريبة من مراكز التحميع الجديدة التسى كانت قد ظهرت في المكسيك. كانت تكاليف نقل الأجزاء الكثيرة التي سيعاد تجميعها لتركيب المركبات والجرارات تفرض إذاً أن يكون كل من المجمّعين ومزودي قطع المركبات على مقربة من بعضهم بعضاً.

#### در اسة حالة

# التحول الجغرافي للإنتاج الصناعي المكسيكي

يتم ما يقارب ثلثي التبادل التجاري بين المكسيك والولايات المتحدة في إطار التبادل التجاري البيني للشركات. يحدث معظم هذا التبادل أيضاً ضمن القطاع المكسيكي الخاص بمعالجة الصادرات، والذي يُعرف باسم صناعة التجميع ماكيو لادورا Maquiladora. الطلقت الماكيو لادورا في العام 1965، حيث اقتصر نشاطها بدايةً على المنطقة الحدودية مع الولايات المتحدة ليمتد بعد ذلك ويشمل كل المكسيك. كان الهدف الأساسي للحكومة من هذه العملية هو حلق الوظائف على طول الحدود الشمالية للمكسيك. أصبحت الماكيو لادورا، على المدى الطويل، مصدراً هاماً للأنشطة التصنيعية وللتوظيف وواحداً من مصادر البلد الرئيسة للصادرات.

تعتبر صناعات الماكيولادورا مثالاً لمناطق معالجة الصادرات EPZ. وتُعد مناطق معالحة الصادرات بمثابة مناطق صناعية حرة، حيث تتتج كل من الشركات المحلية والأجببية السلع المخصصة للتصدير دون دفع رسوم جمركية على المواد والأجزاء التي يتم استيرادها. يسمح هذا الإجراء لشركات مثل جنرال موتورر وسوني بأن تنتج في المكسيك دون أن تدفع رسوماً جمركية على المدخلات التي تحضرها من الخارج إلى داخل المكسيك ما دامت هذه الشركات تقوم بتصدير مخرجاتها. (لنلاحط أن قواعد الماكيولادورا كانت قد تغيرت في ظل اتفاقية النافتا، ولم تعد متطلبات التصدير على ما كانت عليه).

نمت أعداد الشركات المدرجة في قطاع معالجة الصادرات ببطء، لكن بثنات، ففي عام 1980 أي بعد خمسة عشر عاماً من إقرار هذا النشاط، كان هناك 620 منشأة عاملة توظف 000و120 عامل مع دلك، لابد من القول بأن صناعة معالجة الصادرات لم تكن إلا استثناءً من القاعدة، فقد كانت النرعة المائدة للتصنيع في المكسيك مبنية بشكل حازم على التركيز على الإنتاج الموجه إلى السوق المحلية. ركزت سياسة التنمية المكسيكية، وحتى منتصف ثمانينات القرن الماضي، على الداخل المكسيكي، وكانت معظم الشركات قد وجدت بأن الإنتاج بقصد التصدير يعتبر أقل ربحية من الإنتاج المخصص للسوق المحلية ذلك أن المنتجات التي تباع محلياً كانت محمية من المنافسة على عكس المنتجات التصديرية.

في العام 1982، عكف صداع القرار في المكسيك على إعادة النظر بنموذح التنمية الذي يتبعه بلدهم إثر أزمة مالية عصفت بالدلاد. حتى ذلك الحين، كان التركيز على الإبتاح المحصص للسوق المحلية قد دفع الكثير من المنشآت إلى توطين إنتاجها بالقرب من مدن مركزية كمدينة مكسيكو، مونتيري وغواد الاجارا. لقد حفّض احتيار مواقع الإنتاج من تكاليف النقل التي تتكبدها هده المنشآت ذلك أن توطين الإبتاج جاء بالقرب من أسواق التصريف، كما وسمح مثل هذا الإجراء للمنشآت بالاستفادة من اقتصاديات الحجم الداخلية بسبب قلة عدد المصانع في سوق الإنتاج. كان لنموذج التنمية هذا المعتمد في المكسيك، خلال خمسيدات، ستينات وسبعيدات القرن الماضي أثر كبير في تحول مدينة مكسيكو، وبشكل غير متوقع، إلى واحدة من أكبر مدن العالم، ساهم نعوذج النتمية هذا أيصاً بتمركز بسبة كبيرة من السكان في أكبر المراكز الحضرية في المكسيك.

في منتصف ثمانينات القرن الماضي، تحول صناع القرار المكسيكيون باتحاه تبني سياسة أكثر حيادية واعتدالاً فيما يتعلق ستوجيه الإنتاج إلى الأسواق المحلية أو الخارحية. لقد قام هؤلاء برفع العديد من التعريفات الجمركية والإجراءات الحمائية الأخرى التي كانت تحمي الشركات الوطنية بعيداً عن المنافسة الأجنبية. فتح صناع الفرار بذلك الباب أمام عدالة أوسع بالنسبة لمنتجي السلع التصديرية ودلك من خلال تخفيص، وفي بعض الحالات إلغاء، التعريفات الجمركية وبعض الإجراءات الأحرى التي كانت تحد من تدفق المستوردات. لقد أدى هذا، في الواقع، إلى جعل الإنتاج المخصص للتصدير إلى الأسواق الخارجية، بشكل نسبى، أكثر ربحية ذلك أنه نزع الامتيازات المعطاة للإنتاج المخصص للسوق المحلية.

انطلقت صناعة معالجة الصادرات على طول الحدود الشمالية للمكسيك نتيجة لهذه التغييرات في سياسات الإنتاج بالإضافة لعوامل أحرى. في منتصف العام 2000 كانت صناعة الماكيولادورا توظف أكثر من 1.3 مليون عامل في أكثر من 3,700 منشأة وكانت هذه الصناعة مسؤولة عن أكثر من نصف صادرات المكسيك الكلية. نمت صناعة الماكيولادورا بسرعة لأر الحوافز الجديدة كانت قد دفعت الشركات المكسيكية وغير المكسيكية لأن توطن إنتاجها بجوار الحدود مع الولايات المتحدة بدلا من مدينة مكسيكو. في ظل القواعد الجديدة، كانت الولايات المتحدة، لا مدينة المكسيك، هي السوق الأكثر ربحية بالنسبة للمنشأت. آخذين بعين الاعتبار اقتصاديات الحجم الداخلية وتكاليف النقل، آتى توطين الإنتاج بأقرب ما يمكن من الحدود الأمريكية أكلة، فدات المدن المكسيكية الحدودية الشمالية، مثل تيجيوانا وسيوداد جوارير، تنمو بسرعة قبل عقد من الزمن تقريباً من توقيع لتفاقية التجارة الحرة بين كل من الولايات المتحدة والمكسيك وكندا.

### اقتصاديات الحجم الخارجية

تتحقق اقتصادیات الحجم الخارجیة عندما تصبح المنشآت أكثر إنتاجیة بالتزامن مع ازدیاد عدد المنشآت العاملة في صناعة ما؛ ولكن قد يكون أو لا يكون هناك حوافز اقتصادیة لأن تزید بعض المنشآت، بشكل فردي، من حجومها. كما يمكن أن تتولّد اقتصادیات الحجم الخارجیة لأسباب عدة. أولاً: إذا كانت كل المشآت في منطقة معينة تنتج منتجات متماثلة، فقد تنشأ حالة من تدفق المعارف knowledge spillovers التسي تسمح للمنشآت بأن تبقى على تماس مع أحدث التطورات في هذا القطاع. يشجع القرب الجغرافي

115

انتشار وتدفق المعارف ذلك أنه يخلق فرصاً أكثر لتبادل المعلومات، بين الأشخاص، عبر الشبكات الرسمية وغير الرسمية. في هذا السياق، يمكن للعديد من الروابط الصناعية الإقليمية، أن تلعب دوراً مهماً في جمع الأفراد كالجمعيات والاتحادات الصناعية الإقليمية، فرق كرة القدم، الكنائس، فرق الكشافة للفتيات Girl Scouts وبعض المنظمات المدنية الأخرى التي تقوم بتجميع الباس الذين يعملون في منشآت مختلفة إلى بعضهم بعضاً. يعتبر تدفق المعارف هاماً من الناحية العملية في الصناعات المتقاربة التي تشهد حالة من التطور التكنولوجي السريع، وتبدو هذه العملية حساسة للتواصل المباشر الذي يحدث وحهاً لوجه، هذا التواصل الذي لا يمكن أن يتم في ظل التباعد الجغرافي بين الأطراف المعنية.

يتحقق شكل آخر من أشكال اقتصاديات الحجم الخارجية عندما يساعد وجود عدد كبير من المنتجين في منطقة واحدة على خلق سوق عمل مؤهّلة خاصة بالعمالة الماهرة المتخصصة. إذا كان القطاع كبيراً إلى درجة كافية بحيث يستطيع ضمان تدفق مستمر من العمال بمهارات تخصصية، فإنه سيوفر بذلك من تكاليف بحث الشركات عن مثل هذه العمالة مقدماً لها أفضل المهارات والخبرات الموجودة. تعتبر هذه المزية على غاية من الأهمية في الصناعات التسى تتطلب مهارات نادرة أو مهارات عالية التقنية.

يمكن لحظ مزية نسبية (محتملة) ثالثة للتمركز الجغرافي الكبير تتحسد في أنه يمكن لهذا التمركز أن يخلق شبكة كثيفة من موردي مدخلات الإنتاج. يفضل منتجو السلع الوسيطة أن يقيموا مصامعهم قريباً من أسواق تصريف منتجاهم وذلك لأن من شأن ذلك أن يخفض من تكاليف النقل أولاً ويبقيهم أكثر اطلاعاً على ظروف السوق ومعرفة به. في قطاعات التقنية العالية، سيخفض العددُ الكبير من موردي المواد والخدمات المتحاورين جغرافياً من تكاليف البحث عن منتج يستهلك نوعاً معيناً من المدخلات، كما سيسهم أيضاً في خلق تشكيلة أوسع وأعمق من مدخلات السلع والخدمات الوسيطة، يمكن أن تدفع الشركات الاستخدامها في صنع سلع أو حدمات فهائية. وكل هذه الآثار مجتمعة ستؤدي إلى تخفيض تكاليف الإنتاج. يمكن لعلاقة الارتباط العكسية المتجهة من المنتح نحو المورد أن تغير اتجاهها أيضاً. وهذا يوفر للشركات معلومات إضافية حول أسواقها ويمكن أيضاً أن يقود إلى تعاون أوثق بين موردي المدخلات الوسيطة وبين مستخدميها في الإنتاج. إذا ما حدث وأنتحت المصانع المتمركزة في منطقة واحدة سلعاً وحدمات وسيطة، فقد يجدب ذلك المنشآت التي تستخدم هذه المنتجات الوسيطة لتصنع منها منتجات سلعية أو خدمية لهائية. يسمح هذا التمركز لنمنشآت بأن تحصل على معلومات أوفي حول الأسواق التي تعمل فيها، وقد يؤدي ذلك أيضاً إلى التمركز لنمنشآت بأن تحصل على معلومات أوفي حول الأسواق التي تعمل فيها، وقد يؤدي ذلك أيضاً إلى تعاون أقرب بين مزودي ومشتري السلع الوسيطة.

### التجارة واقتصاديات الحجم الخارجية

تكمن إحدى أهم سمات التركز الجغرافي في أنها ذاتية التقوية والتعزيز. فعلى سبيل المثال، عندما تستقطب الشركات عمالة ماهرة أو مزودي مدخلات متخصصين، فإن ذلك يعزز الرغبة لدى شركات أُخرى للتوطن

في نفس منطقة التمركز الصناعي. وهذا بدوره يقود إلى عامل جذب أكبر للعمال وموردي المدخلات. في الحقيقة، يؤثر كل عنصر من عناصر هذا التجمع في بقية العناصر ما يقود بالمجمل إلى دفع النظام ككل نحو الأمام.

تتجلى إحدى تداعيات التمركز الجغرافي في أنه يمكن لفروق صغيرة في الظروف الأولية أن تقود إلى فروقات كبيرة في حجم المحرجات. وهكذا يمكن لمنطقة ما تتمتع بأفضلية قليلة أو بميزة أولية محدودة فيما يتعلق بالقدرة على حذب الشركات، أن تحقق اقتصاديات حجم هامة قبل غيرها من المناطق. وحالما تصبح مزايا الحجم بما يكفي، ستتسع الهوة التسبي تفصل هذا الإقليم الرائد عن منافسيه وربما تنقلب إلى مزية تنافسية دائمة. ومن الممكن أن يكون أي شيء مصدراً للمزايا الأولية؛ بما في ذلك الأحداث التاريخية. فعلى سبيل المثال، خلال الحرب العالمية الثانية، بعد أن قامت بريطانيا العظمي بتطوير صناعة محركات الطائرات النفاثة، قرر الحلفاء نقل المعامل إلى الساحل الغربي للولايات المتحدة لتقليل احتمال استهدافها من قبل قوات المحور آنذاك. لقد أدى ذلك إلى نشوء صناعات عديدة حول المعمل الأكبر لإنتاج تلك المحركات Boeing Lockheed and McDonnell-Douglas، كما ساعد ذلك على تطوير عمالة عالية التأهيل والتخصص في مجالات عدة كهندسة الطيران والفضاء. أدى هذا الحدث التاريخي إلى سيطرة الولايات المتحدة على صناعة الطائرات التجارية لعقود عديدة، حتم أنشأت الحكومات الأوربية منافساً أوربياً قوياً للصناعة الأمريكية هو اتحاد الإير باص Airbus، وقد تلقى هذا الاتحاد إعانات ضخمة والعديد من أشكال الدعم والتدخل.

ما إن أطبقت الولايات المتحدة على الريادة في بحال صناعة الطائرات حتى أصبح من المستحيل اللحاق بركبها حتى من قبل منافسيها الذين لديهم نفس القدرة التكنولوجية، حتى لو كانوا نظرياً، يتمتعون بنفس مستوى الكفاءة. لقد أتاح تطوير التجمعات المناطقية (على سبيل المثال، تركيز صناعة الفضاء والطيران في سياتل وجنوبي كاليفورنيا) كسب قصب السبق ومزايا تنافسية لا يمكن اللحاق بما بسهولة. فقد كانت الطائرات الأمريكية دائماً أرخص من نظيراها الأحدث ولكن الأقل تطوراً. تجدر الإشارة في هذا السياق، أن التبادل التجاري الدّولي قد يعيق تطوير صناعة ما حتمى لو كانت تتمتع بتنافسية تضاهي تنافسية الصناعات القائمة.

نظرياً، قد تعيق التجارة تطوير صناعة جديدة أكثر كفاءة من تلك القائمة. لنفترض، على سبيل المثال، أن يكون لدى الأوربيين القدرة الكامنة على إنتاج طائرات تجارية أكثر كفاءةً من الأمريكيين. يمكن لهذه القدرة الأوربية الكامنة، مع هذا، ألا تتحول إلى حقيقة واقعة قبل فترة من الاختبار والتطوير. تتمثّل المشكلة الأولية التسى يواجهها الأوروبيون في أن الولايات المتحدة هي التسي ستستفيد من مزايا الكفاءة لأنما طوّرت روابط أقوى وأفضل بين المزودين والمنتجين. في هذه الحالة، سيسهم كل من العلاقات التجارية وتوافر الإمكانيات المبدئية لدى الولايات المتحدة لتقديم طائرات بتكاليف أقل في تثبيط دوافع الشركات الأوربية للاستثمار في تلك الصناعة مما يعيق عملية تطوير صناعة قد تكون أكثر كفاءة. فلا يوجد أي مسوغ اقتصادي لشراء

طائرات أوروبية طالما أن الطائرات الأمريكية متوفرة وبسعر أقل، كما أن افتقار الأوروبيين إلى السوق الأولية لتصريف طائراتهم سيعرضهم بشكل مؤكد لفترة من الحسائر المالية، وهذا ما يقلّل من الرغبة في الاستثمار في هذا القطاع. في الواقع، ذلك الحدث التاريخي الذي أدى إلى توطين إنتاج الطائرات النفاثة في الولايات المتحدة لتفادي قاذفات القنابل التسي كان يرسلها هتلر قد كتب له أن يستمر بفعل التجارة.

يعد مثال الطائرات المذكور أعلاه مفيداً وتعليمياً لأنه يقدم حالة لا تكون التجارة الدولية فيها مفيدة. أما بقية الحالات التي تناولنا دراستها حتى الآن، فإنها تبين أن التجارة تولد مكاسب للأطراف المشاركة فيها. وفقاً للظروف المبينة أعلاه، فإن التجارة الدولية قادت إلى حسائر محتملة بسبب تخفيض الكفاءة عبى الصعيد العالمي من خلال تركيز الإنتاج العالمي لدى طرف أقل كفاءة. كما يوضح هذا المثال كيف أن الفروقات الصغيرة في البداية من الممكن أن تتدحرج ككرة الثلح وتقود إلى اختلافات هائلة في النتائج، وكما يبدو أيضاً فإن الأحداث التاريخية غير المتوقعة من الممكن أن تقود الأنماط التجارية في حال وجود اقتصادات حجم خارجية.

### السياسة الصناعية

بمواجهة تحدي المنافسة القوية الأمريكية في صناعة الطائرات طرحت الدّول الأوربية على نفسها السؤال التالي: كيف ننهض لمواجهة المنافسة المتزايدة من قبل صناعة الطائرات الأمريكية؟ وكانت حكومات كل من بريطانيا، فرنسا، ألمانيا وإسبانيا قد طرحت هذا السؤال منذ عدة عقود. وكان الحواب بضم وتوحيد موارد شركات صناعة الطائرات والفضاء المحلية، وبتقديم إعانات سخية من قبل هذه الحكومات لمساعدة هذا التجمع الناشئ مما يساعد على امتصاص الحسائر الأولية وعلى تطوير هذه الصناعة. والنتيجة كانت ولادة إيرباص Airbus والتي تمثل تحدياً أوربياً لشركة بوينغ Boeing القائمة في الولايات المتحدة الأمريكية. يُعدّ إنشاء إيرباص مثالاً حلياً لاستخدام الحكومات للسياسات الصناعية لتوجيه الأنشطة الاقتصادية بشكل جلي تماماً. وكما تشير التسمية، وهذا المثال، فإن السياسات الصناعية هي سياسات حكومية مصممة بمدف إنشاء صناعات حديدة أو لدعم القائم منها.

ليس من المستغرب أن تكون السياسات الصناعية مثيرة للحدل، فقد حدّت الاتفاقيات الدّولية من عمل الحكومات في نطاق دعم صناعاتها. بالإضافة لذلك فإن تصميم هذه السياسات يكون في بعض الحالات حدمة لأهداف سياسية وتنتهي بضياع أموال طائلة. فعلى سبيل المثال وظفت كل من البرازيل وإندونيسيا السياسات الصناعية لتطوير صناعة الطائرات النفاثة التجارية محلياً، مركزة على أسواق الطائرات التي تتراوح طاقتها الاستيعابية من عشرين إلى مثة مسافر. وفي حين حققت البرازيل نجاحات تجارية، أخفقت نظيرتها الإندونيسية التي أهدرت مليارات الدولارات وأضاعت جهود العديد من المهندسين والعمال المؤهلين الذين كان من الممكن توظيف جهودهم لتطوير الاقتصاد الإندونيسي عبر مجالات أخرى. دون أدنسي شك، يمكن أن تتغير الممكن توظيف جهودهم لتطوير الاقتصاد الإندونيسي عبر مجالات أخرى. دون أدنسي شك، يمكن أن تتغير

المزايا المقاربة وأن تمتلك إندونيسيا في يوم ما هذه المزايا في صناعة الطائرات كارتفاع المستوى التعييمي أو تحسين البني التحتية بما فيها شبكة الطرق والموانئ أو أن يصبح لديها رأس مال أكثر وفرة لقد عايشت كل البلدان عالية الدخول تغيّرات ملحوظة في المزايا المقارنة التي تمتلكها، ولكن في الحالة الإندونيسية كان لها نتائج عكسية عندما حاولت تسريع وتائر التنمية من خلال دعم صناعات معينة. كيف يمكن لبلد ما أن يحدد الصناعات الواجب تعزيزها؟ هل سيقود ذلك إلى نتائج أفضل من تقديم الدعم أفقياً، أي لكافة مكونات الاقتصاد بما فيها التعليم، ضمان استقرار المؤسسات، سياسات اقتصاد كلي سليمة، ضمان حقوق الملكية، وسيادة القانون؟ ألا يضمن السوق الاستخدام الأكثر كفاءة للموارد؟

### السياسات الصناعية وفشل السوق

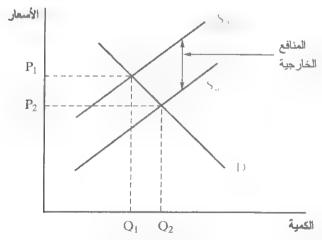
يطلق الاقتصاديون تسمية فشل السوق market failure عبدما يعجز اقتصاد السوق الخاص عن تقليم الكمية الأمثل من السلع والخدمات. ويعتبر فشل السوق أحد الأسس النظرية التسي تسوغ استحدام السياسات الصناعية. وتُعدُّ الكمية الأمثل هي تلك الكمية التمي تتساوى عندها القيمة الإجمالية لنسلع المتاحة للمستهلكين في القطاع الخاص والمحتمع ككل مساويةً لإجمالي تكلفة الإنتاج لهذه السلع. وبناء عليه، يتمثّل فشل السوق في وجود إنتاج أكثر أو أقل من اللازم. وإنَّ أفضل الطرائق لتوضيح فكرة فشل السوق هي اعتبار أنه يمثّل انحراف العوائد الخاصة عن العوائد الاجتماعية. إنّ أحد أهم الأسباب المتكررة لهذا الانحراف هو أن بعض عوائد أو تكاليف نشاط اقتصادي ما لها آثار جانبية أو أن هذا الانحراف خارج نطاق اهتمام الفاعلين الاقتصاديين المنخرطين في هذا النشاط. يُسمّى الاقتصاديون الحالة التـــى تؤدي إلى فشل السوق نتيجة لوجود هذه الآثار بالآثار الخارجية Externality. ويُبني مفهوم الآثار الخارجية على فكرة أنه ليس كل المنافع أو التكاليف المتولدة عن نشاط ما تذهب إلى الفاعلين الاقتصاديين المشاركين في هذا النشاط. فبعض هذه المنافع والتكاليف يتأثر بما الآخرون. فعلى سبيل المثال، تؤدي إقامة معمل فولاذ لتلويث مياه النهر مما يقود لتحميل القاطنين على ضفاف مجرى النهر بعد المعمل تكاليف معينة، كما أن الأهل الذين يقومون بتلقيح أطفالهم يحققون منفعة لأطفال الجوار أيضاً. بالمعنسي المحاسب، تشمل العوائد الخاصة المنافع والتكاليف لكل من معامل الفولاذ وأهالي الأطفال الحاصلين على اللقاح، في حين تتضمن العوائد الاجتماعية لكلا النشاطين السابقين العوائد الخاصة بالإضافة إلى المنافع والتكاليف الاجتماعية التمي تصيب بقية أطراف المحتمع نتيجة لذلك. يجب ملاحظة وجود تبعات لهذه الأثار الخارجية حتــي لو لم تكن ظاهرة. فمن وجهة نظر اقتصادية، تعتبر هذه الآثار مهمة كبقية المنافع أو التكاليف الأساسية حتى لو لم تُصب الأفراد أو الوحدات الاقتصادية التي ولدها.

ثمة قاعدتان بسيطتان لتحليل أسباب فشل السوق. الأولى، في حال كانت العوائد الاجتماعية أكبر من العوائد الخاصة فهذا يعني أن اقتصاد السوق الحرينتج كمية أقل من الكمية المثلى. وهذا ينبع من حقيقة

مفادها أنه لا يمكن للفاعلين الاقتصاديين أن يستأثروا بكل المنافع الته قاموا بتوليدها. فمن الطبيعي ألا يتم الأخذ بالحسبان كل المنافع عندما يقرر هؤلاء الفاعلون الكمية التسي ينتجونها. أما القاعدة الثانية، عندما تفوق العوائدُ الخاصةُ العوائدَ الاجتماعيةَ يقود اقتصاد السوق المفتوح لإنتاج كمية أكبر من الكمية المثلي. في هذه الحالة، لا يأخذ الفاعلون الاقتصاديون بعين الاعتبار حجم التكاليف التــى ستصيب الآخرين مما سيخفض إجمالي حصة المحتمع من السلع والخدمات.

يين الشكل 3.5 التباين بين العوائد الخاصة والعوائد الاجتماعية. في هذا الشكل وضعنا العرض والطلب فيما يتعلق بسلعة يتم إنتاجها في حالة تنافسية وتولُّد فوائد خارجية عند إنتاجها. يُظهر هذا الشكل المنافع الخارجية المتولدة عن إنتاج سلعة في حالة المنافسة وفقاً لمنحنيي العرض والطلب. يمثّل منحنسي العرض Sprov العرض في سوق عادية متضمناً كل التكاليف الخاصة التسى تتحملها الشركات لإنتاج هذه السلعة. أشير إلى منحني العرض بالرمز "priv" للدلالة على أن التكاليف الخاصة المدفوعة من الشركات المنتجة هي فقط المُأخوذة بالحسبان، وباعتبار أنه يتولد عن الإنتاج بعض المنافع الخارجية للمحتمع (غير محددة في هذا النموذج)، فإنه يمكن تعويض بعض تكاليف الإنتاج من خلال هذه المنافع الخارجية. وقد حذفناها من منحنے العرض لاشتقاق منحنے Soc (منحنے العرض الاجتماعی) من خلال طرح هذه المنافع من منحني العرض الخاص Spray . يعبر المنحنسي Ssoc عن التكاليف الخاصة مطروحاً منها المنافع الخارجية ويُعدّ هذا المنحني أكثر شمولاً من Spriv لأنه يأخذ بالحسبان كل التكاليف والعوائد المجتمعية وليس فقط تلك المتعلقة بالخاصة فقطى

#### الشكل 3.5 فشل السوق: الآثار الخارجية



عندما تتجاوز العوائد الاجتماعية العوائد الخاصة، تتج الأسواق أثل من المستوى الأمثل وتبيع الإنتاج بسعر عال جدا

كما يظهر في الشكل 3.5 تنتج الأسواق الخاصة الكمية  $Q_1$  وفق السعر  $P_1$  أما من وجهة نظر الإنتاج الأمثل الاجتماعي يبدو السعر مرتفعاً حداً وتبدو الكميات منخفضة حداً. فالحالة الاجتماعية المثلى تكون وفقاً للمثل الاجتماعي يبدو السعر مرتفعاً حداً وتبدو الكميات منخفضة جداً. فالحالة الاجتماعية المشركات للمبتحة. وفي الحقيقة تكسب الوحدات الاقتصادية الحناصة أقل من العوائد الاجتماعية – التي تتضمن المنافع الخارجية التي ليس بإمكان الشركات تحصيلها. ونتيجةً لذلك تكون الكمية المتحققة أقل من الحجم الأمثل احتماعياً للاستثمار في الأنشطة المولدة للعوائد. وهكذا يتمثّل الحل بالنسبة لداعمي السياسات الصناعية بتدخل حكومي فاعل لزيادة مستوى النشاط المرغوب بتحقيقه.

هناك العديد من الأسباب لحصول التباين بين العوائد الاجتماعية والعوائد الخاصة، ويعتبر التدفق المعرفي هناك العديد من الأسباب لحصول التباين بين العمال مثالاً شائعاً وغالباً ما يستخدم لتسويغ استخدام السياسات الصناعية. ويؤدي التفاعل بين العمال سواء على الصعيد الاجتماعي أو في مواقع العمل في شركات مختلفة إلى انتشار المعارف حول المنتجات الجديدة والعمليات الجديدة. في هذه الحالة تفوق العوائد الاجتماعية للمعارف الجديدة العوائد الخاصة لأن جزءاً من القيمة المتولدة عن هذه المعارف سوف ينتقل من الشركة الموّلدة لها إلى شركات أخرى. وتعد عملية دخول شركة في صناعة جديدة لأول مرة إحدى أهم حالات انتشار الأثر المعرفي، فهذه الشركة المعنية تنجز الجزء الأكبر من البحوث والتطوير والتالي سوف تستفيد الشركات الأخرى من نتاج الشركة المعنية من هذه الأنشطة، وتقوم ببعض التحسينات وتقدم منتجات جديدة خاصة كها.

كما تعد مسائل التنسيق Coordination problem مصدراً آخر للتباين بين العوائد الاجتماعية والعوائد الخاصة. فمن المحتمل أن تفشل المشروعات الفردية في الاستمرار في حال لم تأخذ بعين الاعتبار الأعمال والحدمات المكملة التي تقدمها الشركات الأخرى، على سبيل المثال، كان النجاح حليف التطور في صناعة الفواكه والخضار المعدة للتصدير في تشيلي من خلال إقامة استثمارات متزامنة في قطاع النقل وتقديم التسهيلات في الموانئ، بالإضافة إلى تحسين البنية التحتية لتقديم مياه صالحة للزراعة، بالطبع لا يمكن للمُزارع أن يقوم بكل هذه الخدمات المساندة على حساب موارده الخاصة ومن المحتمل ألا تبصر صناعة تصدير الخضار والفواكه هذه النور في حال غياب التنسيق بين كل من الوحدات الزراعية المنتجة، والمستثمرين في البنسي التحتية، ووحدات المياه المحلية.

وتمثّل عيوب الأسواق الرأسمالية Capital Market Imperfection مصدراً آخر للتباين بين العوائد الاجتماعية والعوائد الخاصة. وحسب هذه الحجة تواجه الشركات الجديدة صعوبات في الحصول على رأس المال الأولي بشكل كاف. وينطبق هذا أيضاً على الشركات القائمة الراغبة في الاقتراض بهدف تطوير منتجات أو القيام بعمليات جديدةً. ولن تُقدم البنوك والمؤسسات المقرضة الأُخرى على منح القروض في حال عدم

أ أو ما يعرف اختصار ا بأنشطة الــ (Research and Development (R&D). (المترجم)

توافر المعلومات اللازمة لمنح القروض. وبالتالي لن يحصل العديد من المشروعات الواعدة على التمويل اللازم لتنفيذها.

### أدوات السياسة الصناعية

تتنوع الإجراءات المستخدمة لتنفيذ السياسات الصناعية ولكنها تتفق جميعها على ضرورة توجيه الموارد نحو الصناعات المستهدفة. ويمكن تحقيق ذلك بطرائق متعددة ولكن أكثرها وضوحاً هو تقديم الدعم المباشر (الإعانات المباشرة) للشركات في الصناعات المستهدفة. ويجب الأخذ بعين الاعتبار أن ذلك سوف يصطدم بالصعوبات عند تطبيق قواعد جولة الأورغواي لمنظمة التجارة العالمية WTO التي تمنع تقديم الإعانات للمنتجات التنافسية. ومع ذلك تجيز هذه القواعد للحكومات أن تدعم الأنشطة "ما قبل مرحلة المنافسة" كأنشطة البحث العلمي. ليس من الضروري أن تقدم الحكومات دعماً مباشراً للصناعات، فمن الممكن أن تلجأ إلى طيف واسع من الخيارات تبدأ من تقديم المعلومات عن أحوال الأسواق الخارجية (غالباً عبر السفارات التقنية العنامات)، المساعدة في مفاوضات العقود، الضغط على الحكومات الأجنبية لاعتماد المواصفات التقنية المحلية، أو ربط المساعدات الأجنبية بالشراء من الشركات المحلية.

تمثّل أحد الإجراءات التي كانت تقوم بها الحكومات في بعض الدول حديثة العهد بالتصنيع ببيع القطع الأجنبسي للشركات المستهدفة بأقل من أسعار السوق. مما يمكّن تلك الشركات من شراء التجهيزات الرأسمالية من الخارج بأقل من سعر السوق. كما وقد تقدم الحكومات قروضاً بأسعار فائدة أقل من المعدلات السائدة في السوق أو منح ضمانات حكومية للشركات للاقتراض من القطاع الخاص وبالتالي الحصول على تسهيلات تمويلية بأسعار فائدة أفضل. تلجأ الحكومات أيضاً إلى منح تسهيلات ومعاملات ضريبية خاصة. كما قد تقوم أيضاً بتحصيص جزء من المشتريات الحكومية من تلك الصناعة المستهدفة، وبشكل خاص التجهيزات الطبية للمستشفيات الحكومية، معدات توليد الطاقة للوحدات الحكومية، معدات الاتصال لشركات الهاتف الحكومية ووسائل الإعلام الحكومية، المعدات العسكرية، وغيرها. في بعض الحالات، على سبيل المثال: في قطاع التجهيزات العسكرية يُمنَح مزودو بعض التجهيزات العسكرية المعقدة في الولايات المتحدة الأمريكية - ضمانات الحصول على ربح لقاء تطوير منتجات جديدة، مما يستبعد جميع المخاطر التي تواجهها هذه الشركات وتحويلها على دافعي الضرائب.

تدعم الحكوماتُ الصناعاتِ من خلال تشجيعها على العمل سويةً، إما من خلال تقديم تمويل مباشر للبحوث المقدَّمة من قبل اتحاد بمُحموعة شركات و/أو من خلال تخفيف قوانين مكافحة الاحتكار antitrust المبحوث المقدَّمة من قبل اتحاد بمُحموعة شركات و/أو من خلال تخفيف قوانين مكافحة الاحتكار laws. تقود هذه الإجراءات إلى تخفيض احتمال إنفاق الشركات المتنافسة أموالاً على نفس عمليات البحث والتطوير الجارية عند الآخرين ولكن تزيد في نفس الوقت من قوتما في السوق. أخيراً، من الممكن أن تقوم الحكومات بامتلاك شركات معينة بشكل مباشر.

### مشاكل تطبيق السياسة الصناعية

بينما يدرك كل الاقتصاديين أنّ الأسواق لا تقود دائماً إلى الحالة المثلى، فهناك العديد ممن يشكك بإمكانية السياسات الصناعية عملياً على تجاوز إخفاقات السوق. وأكثر من ذلك، تُعدّ العديد من الإجراءات والممارسات الموصوفة أعلاه ضارة بالشركات الأجنبية، كما أن القواعد الجديدة لجولة الأورغواي لمنظمة التجارة العالمية WTO تحد من إمكانية الدول تطبيق سياسات كانت تعتبر شائعة نسبياً (انظر دراسة الحالة في ألهاية الفصل).

وتمتّل صعوبة الحصول على معلومات تُبيّن مدى فشل السوق المشكلة الأساسية الأولى. فعلى سبيل المثال، تتطلب السياسة الصناعية الفعّلة من الحكومة توفير الدعم الإضافي للصناعات المستهدفة بشكل دقيق. وهذا يتضمن أن تستمر الحكومة بتقديم الدعم طالما كانت المكاسب الخارجية أكبر من تكلفة تقديم الدعم. ولكن ما من أحد يستطيع أن يقيس بدقة حجم هذه المكاسب، خصوصاً إذا كانت تعم الاقتصاد ككل وتحتاج إلى فترة زمنية طويلة لتلمّس آثارها. من السهل تصور حالة تنفق فيها الحكومة 100 مليون دولار عبر برنامج دعم ما لتحصل على 50 مليون دولار من المنافع الخارجية.

أما المشكلة الثانية فتتمثّل في تحديد الصناعة المستهدّفة، فلو سلَّم الجميع بأن صناعة ما ستكون مزدهرة مستقبلاً، سيقبل رحال الأعمال والمستثمرون عليها وبالتالي فإن الدعم الحكومي سيكون غير ضروري. من حهة أخرى، نعدم أنّ المكاسب الخارجية تقود إلى تخفيض حجم الاستثمار اللازم في هذه الصناعات. بالنتيجة، فإن خيار الدعم سوف يقع على تلك الصناعات التي تُولد أكبر المنافع الحارجية. ولكن المشكنة في هذه الإستراتيجية، تكمن في تعرّف حجم المنافع الخارجية الإيجابية (المكاسب) التي يمكن أن تنجم عن التكنولوجيات الجديدة والاختراعات، والتي كانت مذهلة ومفاحئة للجميع و لم يكن ممكناً تقديرها قبل أن تظهر للوجود. فعلى سبيل المثال، في العام 1990، لم يكن أحد تقريباً ليتوقع ظهور الشابكة (انترنت).

وهناك مشكلة أخرى تواجه السياسات الصناعية تتمثّل في ألها تشجّع ظاهرة انتهاز الربع المعنى أيعرّف انتهاز الربع هذا بأنه سعي أي نشاط تقوم به الشركات، الأفراد، أو مجموعات خاصة ويكون مصمماً لتعديل توزع الدخل، لمصلحتهم دون أن يؤدي هذا النشاط إلى زيادة الدخل الكلي في الاقتصاد. فعندما يُقنع اللوبي (جماعة الضغط) أعضاء الكونغرس بضرورة فرض ضريبة على الفولاذ المستورد فإن ذلك سيرفع من دخل مصنعي الفولاذ في الولايات المتحدة ولكن بالمقابل، هذا سيخفض دخل مستهلكيه في الداخل. في ذات السياق، إذا علمت الشركات أن الحكومة لديها الرغبة في استخدام السياسات الصناعية، ستقوم هذه الشركات بإنفاق جزء من مواردها في سبيل الحصول على حصة من الدعم المزمع تقديمه. وقد يتطلب ذلك قيام اللوبي بتوظيف اقتصاديين ومهندسين ومتخصصين من أجل العمل على إقناع المشرّعين أو بعض صانعي السياسات. يكمن الجانب السلبي فيما تقدم في أنه يستخدم الموارد لكن دون تحقيق إضافة للإنتاج الكلي.

تلعب كل من الإجراءات الإدارية والثقافة السياسية السائدة في بلد ما دوراً حزئياً في تحديد إلى أي مدى

يمكن أن تشجع السياسة الصناعية في إضاعة الموارد من خلال ممارسات جماعات الضغط أو أية أنشطة أُخرى غير اقتصادية. فالبلدان التي تعاني من فساد كبير في نظامها السياسي نسبياً تواجه صعوبات أكبر في عملية اختيار الصناعات الواجب دعمها على أسس علمية، تقنية أو اقتصادية. وحتى في البلدان التي تتمتع ببيئة خالية نسبياً من الفساد، يبقى تشجيع السياسات الصناعية لانتهاز الربع حقيقة قائمة.

مشكلة أخرى تترافق مع تطبيق السياسة الصناعية تتمثّل في عدم إمكانية حصر الاستفادة من المكاسب الخارجية الناجمة عن الإنفاق على البحث والتطوير ضمن الحدود الوطنية. فسرعان ما تنتشر التكنولوجيات الجديدة إلى كل الدّول التي تحوز على التطور التكنولوجي فتقوم للاستفادة منها. وتشير إحدى التقديرات إلى أن المنافع التي يستفيد منها الأحانب من الإنفاق المحلي على البحث والتطوير تصل إلى الربع من إجمالي هذه المنافع. تؤدي حقيقة دخول الكثير من الشركات الأمريكية في مشاريع مشتركة في كل من مجالات البحث والإنتاج مع شركات أوروبية ويانانية من فرص انتقال أية اكتشافات إلى شركات في دول أحرى.

تبقى السياسات الصناعية، على الرغم من كل هذه العوائق، موضوعاً شائكاً ومثيراً للجدل، وبشكل خاص في حقل التنمية الاقتصادية. وظفت كل من اليابان وكوريا الحنوبية السياسات الصناعية بشكل كثيف وغالباً يُشار إليهما كمثال يُحتذى في الدول النّامية. ولكن مع هذا، يستمر المعارضون لهذه السياسات بإثارة الجدل بأن تقدّم هاتين الدّولتين إنما يعود بشكل أساسي للسياسات الاقتصادية الكلية السليمة، للمعدلات المرتفعة للادخار والاستثمار، ولارتفاع معدلات التعليم، وأنّ السياسات الصناعية هي، في أحسن الأحوال، مجرد مضيعة للوقت. من جهة أخرى، يرى مناصرو السياسات الصناعية أن تنسي هذا النمط من السببية المذكورة للتو ليست سوى معارضة أيديولوجية للسياسات الاقتصادية الموجّهة من قبل الدّولة، وسيستمر هذا الجدل في المدى المنظور بين المؤيدين والمعارضين للسياسات الصناعية، بسبب صعوبة تحديد العلاقة السببية بين أسباب التنمية الاقتصادية و نتائجها في هاتين الدّولتين: اليابان وكوريا الجنوبية. وسنقدم تحليلاً أكثر شمولاً لحالة البلدان الشرقية في الفصل السادس عشر.

### دراسة حالة

هل تعيق قواعد منظمة التجارة العالمية المناهضة للسياسات الصناعية الدول النامية؟

لقد أنجزت جولة الأورغواي للاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتجارة (GATT)، أكثر من مجرد إنشاء منظمة التجارة العالمية WTO وتخفيض التعريفات. لقد ساهمت في أقرار اتفاقيات جديدة في مجالات عدة بما فيها تجارة الحدمات، قواعد الاستثمار، حماية حقوق الملكية الفكرية، والحد من الإعانات المقدمة للقطاع الصناعي.

يجمع الاقتصاديون على أن هذه الاتفاقيات الجديدة حدّت من قدرة الدّول على تطبيق سياسات صناعية تستهدف مشاريع أو صناعات بعينها أو حتى مجموعة مشاريع أو صناعات. ولا يتوافر الإجماع بالقدر الكافي حول الأثر الضار لهذا التقييد على البلدان النّامية. فالاقتصاديون الذين يعتبرون السياسات الصناعية أداة لتحقيق التنمية يرون أن قبود منطمة التجارة العالمية سوف تكون ضارة بالبلدان النّامية، بيما يرى معارضو هذه السياسات في تلك القيود نواحي إيجابية تتمثّل في تجسب

#### النزاعات التجارية.

هداك اتفاقيتان مصممتان بشكل خاص للحد من قدرة الحكومات الوطنية على تطوير السياسات الصناعية، وهما اتفاقية إجراءات الرسوم التعويضية والإعانات SCM. كما يُوجه اللوم لاتفاقية حماية حقوق الملكية الفكرية المعارف الجديدة والتقنيات والآثار الصارة المحتملة نتيجة ذلك على البلدان النّامية.

### اتفاقية إجراءات الاستثمار المتعلقة بالتجارة

لقد صُمّت TRIMs لضمان عدم تعصيل الحكومات الوطبية للاستثمار المحلي على الاستثمار الأجنبي أي (شرط المعاملة الوطنية). فهي تقدم قائمة توصيحية بالأنشطة التي يُمنع على الذولة العضو في المنظمة ممارستها. ويتعلق المنع وفق هده الاتفاقية بناحيتين مهمتين جداً. فمن غير المسموح للدول أن تمنح التراخيص للاستثمارات الأجنبية شريطة استخدام المدحلات الوطبية أو على أساس حجم الصادرات التي يتوجب عليها تأمينها. وتاريخياً، كان العديد من البلدان يقوم باستخدام شرط متعللات الأداء لربط المستثمرين الخارجيين مع المصنعين المحليين. فعلى سبيل المثال، يتوجب على المستثمرين الأجانب استخدام بسنة معينة من المكوبات المحلية في مصانعهم وذلك بهدف زيادة القيمة المضافة المحلية، ولتعزيز الروابط ضمن الصناعة المستهدفة وأيضاً بهدف توطين التكنولوجيا في الشركات المحلية. لقد استُحدم هذا الإجراء غالباً في صناعة المركبات، كما عمدت بعض الذول إلى فرض شرط التوازن التجاري على المستثمرين الأجانب كما واشترطت أن تغطي الصادرات المستوردات أو أن تكون عوائد القطع الأجنبي من التصدير مساوية المبالغ اللازمة لاستيراد المدخلات.

# اتفاقية إجراءات الرسوم التعويضية والاعانات

تقدم اتفاقية الرسوم التعويضية والإعانات (SCM) تعريفاً بالإعانات الممنوعة وممارسات الدعم "القابلة للطعر". فالإعانات الممنوعة هي تلك التبي تُلزم الشركة باستخدام مدخلات وطنية أو العمل وفقاً لأغراض تصديرية. فهذه الاتفاقية تسير على خطا اتفاقية إجراءات الاستثمار المتعلقة بالتجارة TRIMs في الحد من إمكانية الحكومات الوطنية في التدخل بالسباسات الوطنية. من ناحية أخرى، تشمل ممارسات الدعم القابلة للطعن أية منافع مالية مقدمة لشركة ما والتي قد تؤدي إلى الإصرار بشركات أو صناعات في بلدان أحرى. فعلى سبيل المثال، إذا أعطت الحكومة تفضيلات ضربيبية لصناعة المركبات وأدى دلك إلى الإضرار بمبيعات شركات أحرى تعمل في دولة أحرى عضوة في منظمة التجارة العالمية WTO، يحق للعضو المتضرر أن يتقدم بشكوى للمنظمة. أو يمكنه إجراء التحريات لفرض ضرائب على المستوردات من الذولة التبي تقدم إعانات لشركاتها.

# اتفاقية حماية حقوق الملكية الفكرية المتعلقة بالتجارة

والاتفاقية الثالثة التي يرى الكثيرون أنها تلحق الضرر بمصلحة البلدان النّامية هي اتعاقية حماية حقوق الملكية الفكرية المتعلقة بالتجارة (TRIPS)، بحجة أنها تحد من إمكانية الوصول إلى التكنولوحيات الجديدة وإلى مصادر المعرفة. ويتم ذلك من حلا الإلزام بتطبيق أكثر صرامة لحقوق الملكية العكرية كبراءات الاختراع وحقوق النشر. يجادل المعارضون لهذه الاتفاقية بأن العديد من البلدان الغنية كانت تعاني من ضعف الالتزام بتطبيق حقوق الملكية العكرية خلال الفترات الأولى المتمية المعكسية أي تحصل على المنتجات فتفككها وتدرس تصميمها ومن ثم تقوم باستنساخها. لقد قيدت TRIPS من الهندسة العكسية ووضعت العديد من المجالات التكنولوجية تحت

سلطتها القضائية والتي لم تكن تتطلب سابقا أية براءات اختراع أو حتى حقوقاً للنشر من البلدان التي تستخدمها. كما مددت TRIPS فترات حقوق النشر وقامت بالتوازي مع SCM وTRIMS بالحد من قدرة الحكومات على تنظيم حاملي براءات الاختراع من خلال فرض متطلبات خاصة بالإنتاج المحلي أو بانتقال التكنولوجيا.

لا يوجد إجماع بين الاقتصاديين في هذا الخصوص. يعتقد بعضهم أن هذه الاتعاقيات بمجملها تعلق الأبواب أمام الدّول السّامية لاستخدام السياسات الصناعية أو الحصول على التكولوجيات الجديدة اللارمة لها. ويرى هؤلاء أن اقتصادات شرق آسيا، بشكل خاص، حققت منافع من تطبيق السياسات الصناعية، وحتى البلدان عالية الدخل استعادت من صعف حقوق الملكية الفكرية للحصول على متطلباتها من التكنولوجيا الجديدة في مرحلة التنمية فيها. بالمقابل، يرى المعارضون للسياسات الصناعية أنها بأفضل الأحوال غير مفيدة وبأسوأ الأحوال فهي ضارة، وما من أحد يحتاج هذه السياسات.

مؤخراً، أعاد النمو المتحقق في الصين والنجاح الذي تحققه بعض الدّول النّامية الأخرى (كالبرازيل) من خلال تدخّل الدّولة الفعّال في توجيه وقيادة التتمية، أعاد الألق لدور السياسات الصناعية الفعلية والكامنة.

### ملخص

- لا تُعدَّ المزايا المقارنة كافيةً لتفسير جزء كبير من التبادل التجاري العالمي، ففي معظم البلدان يشكل التبادل بين الصناعات نحو نصف التجارة السلعية، ونحو الثلثين في الولايات المتحدة وبعض الاقتصادات الكبرى.
- يُبنى التبادل التجاري البيني في الصناعة على أساس اقتصاديات الحجم وتمايز المنتجات، وليس على أساس المزايا المقارنة باعتبار أن هذا التبادل بشقيه الصادرات والمستوردات يتألف من منتجات متماثلة ويتم بين بلدان لها نفس المستوى من الإنتاجية، من التكنولوجيا، كما وتمثلك نفس القدر من رصيد الموارد الإنتاجية. يقوم التبادل التجاري البيني في الصناعة على اقتصاديات الحجم وعلى تمايز المنتجات.
- تنشأ اقتصاديات الحجم عندما يؤدي ازدياد الإنتاج إلى انخفاض في التكلفة المتوسطة. وتُعدّ اقتصاديات الحجم عاملاً أساسياً لتحديد أنماط التبادل في التجارة الدولية، لأنها تشكل أساساً منفصلاً للتبادل بالإضافة إلى التبادل القائم على المزايا المقارنة.
- يمكن أن تكون اقتصاديات الحجم داخلية، خارجية، أو كليهما. في ظل اقتصاديات الحجم الداخلية، تنطوي مكاسب التبادل التجاري الدولي على تقديم تشكيلة أوسع من خيارات المستهلكين وبأسعار أقل. وفي حالة اقتصاديات الحجم الخارجية تكون مكاسب التبادل أقل تأكيداً طالما أنها تحصر الإنتاج نظرياً في دول أقل كفاءة وتمنع تطوره في البلدان الأكثر كفاءة.
- تقود اقتصاديات الحجم الخارجية إلى تجمع الشركات في مناطق معينة. فتندفع الشركات إلى حيث تتوفر مختلف العوامل الإيجابية التي يوفرها توطن الشركات في منطقة جغرافية تكون فيها إحداها قريبة من الأخريات. والعوامل الأساسية الثلاثة الإيجابية هي تجمع العمالة الماهرة، وجود مزودين متخصصين بمدخلات الإنتاج، والتدفق المعرفي.
- تقوم السياسات الصناعية على فكرة أن السوق يخفق في تطوير صناعة معينة تعتبر مهمة لتحقيق الرفاه في المستقبل، أو أن التتمية الحاصلة ستكون دون المستوى الأمثل إذا ما كان الكثير من المنافع الناتجة عن صناعة ما يذهب إلى خارج الشركات العاملة في هذه الصناعة.
- تاريخياً، استخدمت الحكومات مجموعة من الأدوات لتعزيز التطور في بعض الصناعات التي تعتبر مهمة للرفاه المستقبلي، وتعد الإعانات المباشرة وغير المباشرة من ضمن هذه الأدوات. في المقابل، نصتت جولة الأورغواي للاتفاقية

العامة للتعرفة الجمركية على عدم قانونية منح هذه الإعانات للمنتجات التجارية وأصبح من الصعوبة بمكان تخصيص الدعم الشركات أو صناعات معينة.

■ تتضمن مشاكل تطبيق السياسات الصناعية عدم وجود ألية فعالة لاختيار الصناعات الواجب دعمها، انتهاز الربع، انتشار الأثار دولياً، بالإضافة إلى صعوبة التقدير الصحيح لكمية الدعم اللازم تقديمها.

#### المقردات

احتكار القلة oligopoly العوائد الخاصة private returns تمايز المنتجات product differentiation

انتهاز الريع rent seeking العوائد الاجتماعية social returns

المعونات والإجراءات المضادة Subsidies and Countervailing Measures (SCM)

إجراءات الاستثمار الخاص بالتجارة

Trade-Related Investment Measures (TRIMs) حقوق الملكية الفكرية المتعلقة بالتجارة

Trade-Related Aspects of Intellectual Property Rights

مناطق معالجة الصادرات (EPZ) مناطق معالجة الصادرات (external economies of scale القصاديات الحجم الخارجية (externality الآثار الخارجية الاثار الخارجية (externality الآثار الخارجية المتاريدية (externality الآثار الخارجية (externality externality extern

industrial policy السياسة الصناعية

interindustry trade التبادل التجاري البيني في الصناعة internal economies of scale القصاديات الحجم الداخلية intraindustry trade التبادل التجاري البيني بين الصناعات maguiladora ماكبو لادور ا

market failure فشل السوق

monopolistic competition المنافسة الاحتكارية New Trade Theory النظرية التجارية الحديثة

# أسئلة الدراسة

- إ. ما المقصود بالتبادل التجاري بين الصناعة، كيف يتم قياسه، وكيف يختلف عن التبادل التجاري البيني في الصناعة؟ وهل مكاسب التبادل التجاري في الحالتين هي ذاتها؟
- 2. بمقارنة التبادل التجاري بين الولايات المتحدة وكل من ألمانيا والبرازيل، هل يفضل اعتماد التجارة مع ألمانيا على أساس المزايا المقارنة أم على اقتصاديات الحجم؟ ولماذا؟
- 3. ما هي الفروق بين كل من اقتصاديات الحجم الداخلية والخارجية فيما يتعلق بكل من حجم الشركات، بنية السوق، وفي مكاسب التبادل التجاري الذولي؟
  - 4. ما هي الحوافز الثلاثة الرئيسة التي تدفع الشركات في صناعة معينة للتجمع في منطقة جغرافية واحدة؟
- 5. كيف يمكن أن يلحق التبادل التجاري الدولي ضرراً ببلد ما إذا قام باستيراد سلع تُنتج وفق اقتصاديات الحجم الخارجية؟
- 6. لم يتردد أحد بمباركة اتفاقية التجارة الحرة التي وقعتها الولايات المتحدة مع كندا عام 1989. ولكن لاقت الاتفاقية الموقعة مع المكسيك عام 1994 اعتراضات شديدة. اشرح الفروق بين معارضة كل من الاتفاقيتين باستخدام مفاهيم التبادل التجاري البيني في الصناعة والتبادل التجاري بين الصناعة.

- 7. ما هي المسوغات النظرية لتبني تعزيز صناعات معينة؟
- 8. ما هي أهم المشاكل الشائعة المرافقة لتطبيق السياسات الصناعية؟
- 9. يبين الشكل 3.5 الحالة التي تولّد فيها صناعة ما منافع اجتماعية خارجية. ارسم مخططاً بيانياً للعرض والطلب على صناعة معينة في حال كانت تولّد أعباء خارجية مترافقة مع إنتاجها. بين الفروق لكل من سعر السوق المحدد ومستوى الإنتاج المترتب عليه مع السعر الاجتماعي الأمثل ومستوى الإنتاج الممكن، وقارن بين الحالتين.

نظرية الرسوم الجمركية والحصص

#### الأهداف التطيمية

بعد دراسة الفصل 6، سيكون باستطاعة الدارسين:

- رسم مخطط عرض وطلب واستخدامه لتوضيح فوائض المستهلك والمنتج.
- رسم شكل بياني ببين آثار الرسوم الجمركية والحصص على الأسعار، الإنتاج، والاستهلاك.
- شرح آثار الرسوم الجمركية والحصص، كتابياً وبيانياً، على تخصيص الموارد وتوزيع الدخل.
  - التمييز بين معدلات الحماية الفعالة والاسمية.
  - تعداد ثلاث تكاليف عملية على الأقل للحماية وشرحها.

# مقدمة: الرسوم الجمركية والحصص

يُعد الفصلان السادس والسابع مقدمة لنظرية الرسوم الجمركية والحصص وسياستها ويُسمى هذا التحليل في الأدبيات الاقتصادية بالسياسة التحارية Commercial Policy. الفصل السادس هو مقدمة لنظرية الرسوم الجمركية بينما يُركز الفصل السابع على التقديرات العملية للتكاليف المباشرة للسياسة الحمائية والحجج التي يقدمها المناصرون لتقييد التجارة. تتضح عدم كفاءة ونفقات الرسوم الجمركية والحصص كوسيلة لحماية الصناعات وفرص العمل بعد قياس تكاليفها المباشرة.

### تطيل الرسوم الجمركية

تأخذ العقبات التجارية أشكالاً وأحجاماً مختلفة؛ بعضها واضح أو شفاف Transparent بينما يكون بعضها الآخر مخفياً أو غير شفاف Nontransparent. تَحد الحصص مباشرةً من كمية المستوردات، بينما تعمل الرسوم الجمركية ذلك بشكلٍ غير مباشر من خلال فرض الضرائب عليها. تتسبب الرسوم الجمركية والحصص في تحوّل المستهلكين إلى السلع المحلية الرخيصة نسبياً أو إلى الخروج من السوق كلياً. كما أنها تشجع المنتجين المحليين على زيادة حجم إنتاجهم بسبب انتقال الطلب من السلع الأجنبية إلى المحلية.

سنركز في التحليل التالي فقط على آثار الرسوم الجمركية والحصص على الصناعة التي تُفرَض عليها. مثلاً، لن يتم تحليل الأثر الناجم عن فرض الرسوم الجمركية على صناعة الحديد على كامل الاقتصاد. بالمعني الاقتصادي، يُعرف التحليل في الفصل السادس بتحليل التوازن الجزئي partial equilibrium analysis لأنّه

يأخذ بالاعتبار آثار الرسوم الجمركية والحصص على جزء من الاقتصاد - على السوق الذي أُقيم فيه الحاجز التحاري فقط. لكن، قبل البدء بتحليل الرسوم الجمركية يجب علينا التقديم لمصطلحين مهمين هما: فائض المستهلك وفائض المنتج.

# فائض المستهلك وفائض المنتج

ما هو السعر الأعلى الذي ستكون مستعداً لدفعه مقابل غالون من الحليب؟ من المحتمل أن يكون الجواب محتفاً لكل مستهلك، تبعاً لمستوى الدخل، مقدار مجبته للحليب، إذا كان لديه أطفال يحتاجون للحليب، إذا كان يتقبل سكر اللاكتوز أم لا، وعدد من العوامل الأحرى، الكثير منها هي عوامل ذاتية. تكون القيمة الذاتية التي يعطيها المستهلكون للحليب منضمنة في منحنى طلب السوق على الحليب، الذي يصف الكمية الكلية من سلعة ما والتي يكون المستهلكون مستعدين وقادرين على شرائها عند كل سعر. مع انخفاض سعر السوق، تُشترى كمية أكبر لأن عدداً أكبر من المستهلكين سيشعرون بأن السعر الأقل يساوي أو يقل عن القيمة التي يعطولها للحليب.

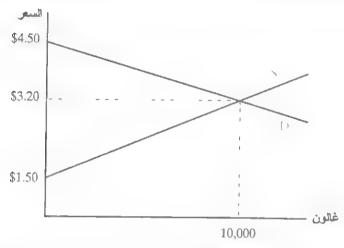
لنفترض، مثلاً، بأنك مستعد لدفع 3.5 دولار لكل غالون حليب، لكن السعر هو فقط 3.2 دولار. حوهرياً يحقق كل غالون حليب قيمة مجانية تعادل 0.3 دولار بمعني أنها أعلى مما هو متوجب عليك دفعه. تُسمى هذه القيمة الزائدة بفائض المستهلك consumer surplus وهي تمتّل القيمة التي يحصل عليها المستهلكون والزائدة عن السعر المدفوع. يحدث فائض المستهلك لأنّ كل فرد يقيّم كل سلعة بشكل مختف، ومع ذلك يوجد سعر واحد لأغلب السلع. يمكن قياس فائض المستهلك في حال كان منحني الطلب معلوماً؛ وبما أنّ منحني الطلب بمثّل ملخصاً للقيمة التي يضعها كل مستهلك على سلعة محددة فإنّ المنطقة الواقعة بين منحني الطلب وخط السعر هي مقياس لفائض المستهلك.

يبين الشكل 1.6 منحنيات افتراضية لعرض وطلب السوق على الحليب. عند سعر السوق وهو 3.2 دولار للغالون يتم عرض وطلب عشرة آلاف غالون. لكن، يقوم الكثيرون الحليب عبد سعر أعلى والقيمة التي يحصلون عليها من استهلاك الحليب هي أكبر من 3.2 دولار. في الشكل 1.6 فائض المستهلك هو المنطقة الواقعة تحت منحني الطلب وفوق خط السعر 3.2 دولار. تساوي قيمة أو حجم فائض المستهلك مساحة المثلث المعطى بالصيغة  $\binom{1}{2}$  × (الارتفاع) × (العرض) أو  $\binom{1}{2}$  × ( $\binom{1}{2}$ ) × ( $\binom{1}{2}$ ) × (الأرتفاع) × (العرض) عليها المستهلك للحليب وبين القيمة الكلية التي ينفقها على شرائها المستهلكون.

يُعد فائض المستهلك وفراً حقيقياً بالنسبة للمستهلكين. إذا كان لدى الشركات طريقة تستطيع من خلالها تحديد السعر الأعلى الذي يكون كل مستهلك مستعداً لدفعه عندها تستطيع نظرياً أن تطلب من كل فرد سعراً مختلفاً وبذلك يتم تقليص فائض المستهلك إلى الصفر. لحسن حظنا، نحن غير المنخرطين في صناعة الحليب لا

تستطيع الشركات عادةً الحصول على هذه المعلومات من دون الخوض في الإجراءات الشاقة والمكلفة لإجراء المقابلات. بالسيحة، ليس عملياً (و في بعض الحالات ليس قانونياً) أن تقوم الشركات بفرض أسعار مختلفة على مستهلكين مختلفين. بالرغم من ذلك، تتمكن بعض الشركات مثل تُجار السيارات من الحصول على أسعار مختلفة لنفس السلع. تتمثّل الإستراتيجية الأسهل لأغلب الشركات ببساطة، في طلب بفس السعر من كل الأفراد، وهذا يعني أن فائض المستهلك هو وفر حقيقي لأغلب المستهلكين في أغلب الأسواق.

#### الشكل 1.6 فانض المنتج والمستهلك



فائض المستهلك هو المنطقة الواقعة تحت منحني الطلب وقوق خط السعر، فائض المُنتج هو المنطقة الواقعة فوق منحني العرض وتحت خط السعر،

في حانب الإنتاج، يُسمى المفهوم المماثل بفائض المنتج producer surplus. في مثالنا الافتراضي عن الحليب، إذا كنت تمتلك مزرعة ألبان وكنت قادراً على إنتاج الحليب عند سعر 3.00 دولار للغالون، فإنك ستحصل على فائض مُنتج قدره 0.20 دولار لكل غالون إذا بعت الحبيب بسعر 3.20 دولار. لنتدكر أن منحنى عرض السوق هو مجموع منحنيات العرض للشركات الموجودة في تلك السوق وأنّ هذا المنحنى يعكس الحد الأدنى للسعر الذي ستقبله الشركات من أجل إنتاج كمية محددة. في الشكل 1.6 تكون بعض الشركات مستعدة للإنتاج عند سعر 2.00 دولار للغالون، وعند كل سعر يتحاوز 1.50 دولار على الأقل ستبقى بعض الشركات تنتج وتبيع. تُحقق كل شركة مستعدة للبيع بأقل من السعر التوازني 3.20 دولار على عوائداً تتحاوز الحد الأدنى الذي تحتاج إليه؛ وتمثل هذه العوائد الزائدة أو الفائضة فائض الشركة المنتجة.

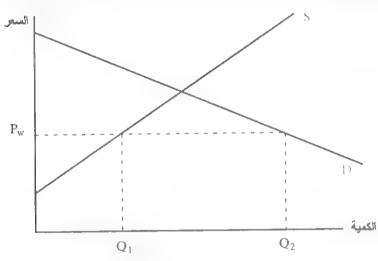
تماماً كما في حالة فائض المستهلك، يمكننا قياس فائض المنتج. يعتمد القياس في هذه الحالة على معرفة معلمات "parameters" منحني العرض (نقطة تقاطعه مع خط السعر وميله) لأنّ فائض المنتج هو المنطقة

التي تقع فوق منحنى العرض وتحت خط السعر. في مثالنا، تُساوي قيمة هذا الفائض المثلث المعطى بالصيغة ( $^{1}_{2}$ ) × (1.70) × (10,000) والتي تساوي 8,500 دولار؛ ويمثّل ذلك العائد الذي يحصل عليه المنتجون والذي يتخطى الحد الأدنى للعوائد المطلوبة من أجل دفعهم لإنتاج 10,000 غالون حليب.

# الأسعار، الإنتاج والاستهلاك

سنستخدم مفاهيم فائض المستهلك وفائض المنتج عند شرح آثار الرسوم الجمركية والحصص على توزيع الدخل. لكن قبل تحليل هذه الآثار، يجب أن نبدأ بوصف أثر الرسوم الجمركية على الأسعار، الإنتاج المحلي، والاستهلاك المحلى.

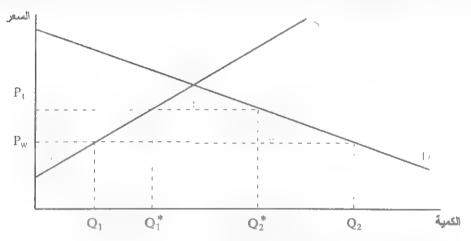
# الشكل 2.6 العرض والطلب المحليين للسلع المستوردة



. P من المعلى المعلى المعلين المعلمين المعلمين المعلمين المعلم المعمود المعم

يبين الشكل 2.6 العرض والطلب الوطنيين أو المحليين لسلعة مستوردة. نفترض وجود سعر واحد لهذه السلعة والذي سنسميه السعر العالمي أو  $P_{\rm w}$  وأنّ المنتجين الأجانب مستعدون لتزويدنا بكل الوحدات التي نظلبها من تلك السلعة عند ذلك السعر. يُكافئ ما تقدم افتراض أنّ العرض الأجنبي هو تام المرونة أو أنّ الولايات المتحدة لا تستهلك كميات كبيرة تكفي للتأثير على السعر. سنتخلص من هذا الافتراض عند شرح حالة البلد الكبير. لاحظ أنّ السعر العالمي هو أقل من السعر المحلي التوازني وهذا يعني أنّ المنتجين امحليين غير قادرين على إشباع كل الطلب المحلي عند سعر السوق  $P_{\rm w}$  وأنّ المستهلكين يعتمدون على المنتجين الأجانب لتلبية جزء من استهلاكهم. بشكل محدد، يطلب المستهلكون الكمية  $Q_{\rm l}$  عند السعر  $Q_{\rm l}$  لكن المنتجين المحليين يعرضون فقط الكمية  $Q_{\rm l}$  . تتم تغطية الفرق  $Q_{\rm l}$  والمراح عن الخطي من الحول  $Q_{\rm l}$  والمستوردات.

#### الشكل 3.6 أثر الرسوم الجمركية



تسبب الرسوم الجمركبة ارتفاعاً في الأسعار الوطنية والإنتاج الوطني، وانخفاضاً في الاستهلاك الوطني. تزيد هده الرسوم من فائض المُنتج والعوائد الحكومية، لكنّها تُخفّض فاقض المستهلك.

# تخصيص الموارد وتوزيع الدخل

للرسوم الجمركية آثارً أكثر تعقيداً من مجرّد ارتفاع في الأسعار وتراجع المستوردات. تتطلّب الزيادة في الإنتاج المحلي موارد محلية إضافية (الأرض، العمل، ورأس المال) ليُعاد توزيعها من الاستخدام السابق إلى الصناعة تحت الحماية بوساطة الرسوم الجمركية. وعندما يتغيّر السعر يتغيّر معه أيضاً، كل من فائض المستهلك وفائض المنتج.

أولاً، دعنا نمتم بالأثر على فائض المستهلك حيث يبين الشكل 3.6 كلاً من السعر ومستويات الإنتاج قبل

وبعد فرض الرسوم الجمركية. ولنتذكّر أيضاً أنّ فائض المستهلك هو كامل المنطقة فوق خط السعر وتحت a+b+c+d ممحسى الطلب. عندما يدفع المستهلكون السعر  $P_w$  يكون فائض المستهلك مكوّناً من المناطق e+f . عثّل e+f المركية وارتفاع السعر إلى  $P_v$  يتقلص فائض المستهلك إلى e+f . عثّل الفرق، أي المنطقة a+b+c+d خسارة بالنسبة للمستهلكين.

وبعكس فائض المستهلك ينمو فائض المنتج والذي يتمثّل قبل فرض الرسوم الجمركية بالمنطقة g وبعد فرض الرسوم الجمركية يصبح g+g والفرق بينهما، أي المنطقة g، يمثّل العوائد الإضافية التسي تزيد عن الحد الأدنى الضروري لتشجيع الشركات المحلية على زيادة إنتاحها من  $Q_1$  إلى  $Q_1$ . في المحصلة النهائية، يُصبح المنتجون بحال أفضل والمستهلكون بحال أسوأ، لكن ماذا سيكون عليه وضع الدّولة ككل؟

إذا أخذنا بالاعتبار الخسارة الكلية للمستهلكين، أي المناطق a + b + c + d نرى أنه يمكن تقسيمها إلى عدة مناطق مختلفة. جزء من الخسارة، وهو المُمثّل بالمنطقة (a)، هو تحويلٌ من فائض المستهلك إلى فائض المستوى. المبتج. بالرغم من أنّ الخسارة تجعل المستهلكين أسوأ حالاً، فإنّها تجعل المنتجين أفضل حالاً بنفس المستوى. لذلك، ليس البلد ككل في وضع أفضل أو أسوأ ما لم يتبين أنّ تحويل الموارد إلى المنتجين، بشكل أو بآخر، يفيد أو يضر مستوى الرفاه الوطنسي. يمثّل هذا الجزء من فائض المستهلك الضائع تأثير توزيع الدخل الناجم عن فرض الرسوم الجمركية التسي تُعيد ترتيب الدخل الوطنسي بتحويل الموارد من مجموعة (المستهلكين) إلى مجموعة أخرى (المنتجين).

وهناك تأثير آخر للرسوم الجمركية على توزيع الدخل يتمثّل بالمنطقة (٥). لاحظ أنّ ارتفاع هذه المنطقة يساوي مقدار الرسم الجمركي وأنّ عرضها هو كمية المستوردات بعد فرض الرسم الجمركي. لذلك، يساوي هذا الجزء من فائض المستهلك الضائع إلى (التعريفة الجمركية) × (المستوردات)، والتي هي كمية الإيرادات التي تحصل عليها الحكومة بعد تشريع الرسم الجمركي. في هذه الحالة، يظهر تأثير توزيع الدخل على شكل تحويل من المستهلكين إلى الحكومة. ومرةً ثانية لا يُؤثر ذلك بالمحصلة في مستوى الرفاه الوطني عما أنّ خسارة المستهلكين تمت مقابلتها بمكسب بنفس الحجم من قبل الحكومة. وطالما أنّ هذا التحويل لا يعير من الرفاه الوطني فإنه، حتى الآن، لا يُحدث أي تأثير صافي في الدّولة ككل.

ولكن تبقى منطقتان من فائض المستهلك الضائع هما d و d و d منهما حسارةً وطنية صافية، حيث تتضمن كلتاهما سوء تخصيص للموارد. لنأخذ المنطقة (d) أولاً. يوجد مستهلكون على طول منحني الطلب بين  $Q_2$  و  $Q_2$  يُقدرون قيمة السلعة بأكثر من تكلفة شرائها عند مستوى السعر العالمي. لكن، كنتيجة لفرض الرسوم الجمركية تمّ إبعادهم خارج السوق وليسوا مستعدين أو قادرين على دفع السعر  $P_1$ . تمثّل حقيقة وجود مستهلكين يقدرون قيمة السلعة بأكثر من تكلفة الحصول عليها من السوق العالمي ولكن لا يستطيعون شراءها خسارة صافية للبلد. يشير الاقتصاديون إلى تدمير القيمة الذي لا يمكن تعويضه بمكسب في مكان ما آخر بالخسارة الصافية للبلد.

المنطقة الأخيرة في دراستنا هي (b). على طول منحنى العرض المحلي بين  $Q_1$  و إزداد حجم الإنتاج في المعامل القائمة حالياً. بما أنَّ منحنى العرض يميل نحو الأعلى، بمكن للشركات زيادة إنتاجها في حال سُمِح بارتفاع السعر فقط. وبعبارة أخرى، من أجل الحصول على الإنتاج الإضافي يجب أن يكون بمقدور المنتجين المحليين تقاضي سعر أعلى لكّل وحدة إضافية يكفي لتغطية تكاليفهم المتزايدة. عند مستوى السعر السابق لفرض الرسوم الجمركية  $P_0$  ستكون التكلفة الكلية للمستوردات  $Q_1Q_1$  مساوية إلى السعر مضروباً بالكمية أي  $P_0$  ( $P_0$ ) × ( $P_0$ ). وتكون تكلفة إنتاج نفس الكمية محلياً مساوية بمجموع تكلفة المستوردات مع المنطقة أي  $P_0$  بعبارة أخرى، يمثل المثلث (b) التكلفة الإضافية للبلد عندما يحاول إنتاج الكمية الإضافية ( $P_0$ ) من السوق العالمية بسعر  $P_0$ . تمثل المنطقة (d) سوء تخصيص الموارد وخسارة صافية للبلد لأنه كان من الممكن الحصول على نفس كمية السلع ( $P_0$ ) من دون التحلي عن هذا المقدار. إنّ المنطقة (d) هي خسارة صافية أخرى يتم الإشارة إليها أحياناً بخسارة الكفاءة Efficiency loss أكون من المكن يتم الإشارة إليها أحياناً بخسارة الكفاءة Efficiency loss وحانب

يمكننا تلخيص الأثر الصافي للرسوم الجمركية على مستوى رفاه البلد بطرح مكاسب المنتجين والحكومة من حسائر المستهلكين a+b+c+d-a-c. المنطقتين المثلثتين هما خسائر لأنّه لا يقابلهما أي مكاسب؛ لذلك فهما تمثّلان خسائر حقيقية للبلد ككل. يُلخص الجدول 1.6 آثار الرسوم الجمركية التسي أشرنا إليها.

الجدول 1.6 الآثار الاقتصادية للرسوم الجمركية في الشكل 3.6

في جانب الاستهلاك والأخرى في جانب الإنتاج.

المتغير	في ظل التجارة الحرة	يعد فرض الرسوم الجمركية
أسعار المستهلك	$P_{\rm w}$	$P_t$
الاستهلاك المطي	$Q_2$	Q <sub>2</sub> *
الإنتاج المحلى	$Q_1$	$Q_1$ *
المستوردات	$Q_1Q_2$	Q <sub>1</sub> *Q <sub>2</sub> *
فائض المستهلك	a+b+c+d+e+f	e+f
فائض المُنتج	g	g+a
اير ادات الحكومة	0	С
خسارة الاستهلاك الصافية	0	d
خسارة الإنتاج (الكفاءة) الصافية	0	ь

# دراسة حالة

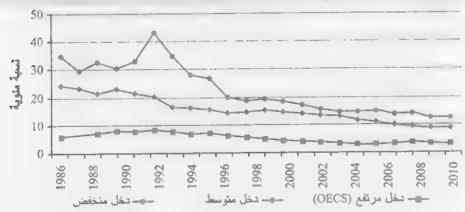
# مقارنة معدلات التعريفة الجمركية

ركرت أجندة الدوحة للنتمية التي أقرتها منطمة التجارة العالمية على المشاكل التجارية في البلدان النّامية. أحد العوامل المُحفّزة لندء مفاوضات الدوحة، وكذلك عاملٌ خلف التركيز على قضايا التنمية الاقتصادية، كانت شكوى الكثير من الدّول النّامية بأنّها لم تحصل على منافع كافية من جولة الأرغواي للمفاوضات التجارية التي انتهت في العام 1993. تندرج إحدى القصايا المهمة للكثير من الدّول النّامية في مستويات الرسوم الجمركية وغيرها من العقبات التي تقرضها الدّول الصناعية والتي تمثلك التي تمثلك التي تمثلك والتي تمثلك فاص في الحالات حيث تميل قطاعات الإنتاج هذه لأن تكون المجالات التي تمثلك فيها الدّول النّامية مزايا مقارنة، بشكل خاص في الحالات حيث يكون فيها المناخ عاملاً مهما أو حيث تستخدم عمليات الإنتاج بكثافة عنصر العمل الممتوفر بغزارة وتحتاج إلى كمية قليلة من رأس المال.

من جهتهم، ذهب الكثير من الدّول الصناعية، والبنك الدّولي، ومنظمة التجارة العالمية إلى أنّ جزءاً كبيراً من المشكلة التي واجهت الدّول النّامية يتمثّل في المستوى المرتفع بسبياً للحماية بين الدّول النّامية نفسها؛ إذ تحد الرسوم الحمركية المرتفعة من قدرة هذه الدّول على بيع منتجاتها فيما بينها ما يؤدي إلى عدم قدرتها على تطبيق مزاياها المقارنة.

يبين الشكل 4.6 اتجاهات ومستويات معدلات التعريفة الجمركية في ثلاث مجموعات من الدّول تم ترتيبها تبعاً لمستويات الدخل فيها. كانت مستويات الدخل العردي مقومة بأسعار الدّولار الأمريكي لعام 2010، في الدّول ذات الدخل المنخفض أقل من 1,005 دولار، والدخل المرتعع أي مستوى يتجاوز مستوى مجموعة الدخل المرتعع أي مستوى يتجاوز مستوى مجموعة الدخل المتوسط.

الشكل 4.6 متوسط معدلات الرسوم الجعركية، 1986-2010



تميل معدلات الرسوم الجمركية لأن تكون ألل في الدول ذات الدخل العالي، كما انخفضت هذه المعدلات تقريباً في كل الدول منذ منتصف الثمانينات

Source: Data from World Bank, World Development in ficators

ولأنّه من الصعب حمع معلومات عن معدلات الرسوم الجمركية المطبّقة في عدد كدير من الدّول، يتوجب علينا تفسير البيانات في الشكل 4.6 بحذر. تختلف الديانات من سنة لأخرى في كل مجموعة من الدّول من حيث عدد الدّول الداخلة في حساب متوسط المجموعة. أكثر من ذلك، تُعد الرسوم الجمركية صيغة ولحدة للحماية كما سنرى لاحقاً في هذا الفصل.

على الرغم من محدودية الدياذات، يُظهر في الشكل 4.6 نمطان جدير ان بالملاحظة و هما مقبو لان بشكل واسع على أنهما دقيقان نوعياً. الدمط الأول، كلما ارتفع مستوى دخل البلد كلما كان من المحتمل أن تتخفض مستويات رسومه الجمركية. بالطبع، توجد استثناءات لذلك حيث يمكن الإشارة إلى دول ذات دخل منخفض أو متوسط ورسومها الجمركية منحفضة (مثلاً، بوتسو إذا، تشيلي وتركيا) ودول ذات دخل مرتفع ورسومها الجمركية مرتفعة نسبياً (برمودا وكوريا)، لكن بشكل عام يعني الخفاض مستوى الدخل تعريفة جمركية مرتفعة نسبياً، ويعني الدخل المرتفع عكس ذلك. النمط الثاني، حدث تراجع في مستويات التعريفة الجمركية عبر الزمن ففي كل من المجموعات الثلاث المذكورة الخفض متوسط التعريفة الجمركية بحدود 50 بالمئة بين عامي 1986 و 2003.

إذاً، إذا كان التبادل التجاري التولي مفيداً للنمو، لماذا تميل الدول ذات الدخل المنخفض لتكون تعريفتها الحمركية مرتفعة؟ وعلى الرعم من اختلاف الحواب الكامل حسب ظروف كل بلد، يبقى واحداً من أهم أسباب ذلك هو أنّ الرسوم الجمركية هي ضرائب سهلة الإدارة نسبياً وغالباً ما تُشكل جزءاً مهماً من إيرادات الحكومة. تتطلب الضرائب على الدخل، المبيعات، وعلى الملكية أنظمة محاسبية أكثر تعقيداً وأسواقاً نظامية تمر من خلالها حصة كبيرة من الأنشطة الاقتصادية. لذلك يكون من الصعب تطبيق الكثير من أنواع الضرائب في الدول ذات الأسواق الكبيرة غير النظامية حيث لا يتم تسجيل عمليات بيع السلع والخدمات. بالإصافة لذلك، تطال الضرائب على الدخل والملكية مجموعات مصالح قوية تمثلك القدرة على مدم تحقق الضريبة أو مدفوعاتها. نتيجة لذلك، تُعد إيرادات الرسوم الجمركية مصدراً مهماً من إيرادات التشغيل للحكومات في الكثير من الدول الدامية.

### تكاليف أخرى محتملة

يُعد أثر تكاليف الرسوم الجمركية المذكورة أعلاه الأكثر قابلية للتنبؤ والقياس الكمي. يتضمن الفصل السابع بعض التقديرات الفعلية لآثار الرسوم الجمركية والحصص على الإنتاج وتوزيع الدخل لعدد من الصناعات في الولايات المتحدة، أوروبا، واليابان. لكن، ليست هذه الآثار الوحيدة للرسوم الجمركية - حيث بحب ملاحظة ثلاثة آثار أخرى هي (أ) الأثر في حال قيام الشركاء التجاريين بالتصعيد، (ب) الأثر المحلي للحماية على الابتكار والإنتاجية، و(ج) حوافز الشركات على الانخراط في سلوك انتهاز الربع. يوسع كل من هذه الآثار تركيزنا ليشمل مجموعة اعتبارات تتجاوز الصناعة المتأثرة بشكل مباشر.

الانتقام والتصعيد Retaliation يمكن أن يزيد الانتقام من الخسارة الصافية الناجمة عن التعريفة الجمركية من خلال الإضرار بأسواق صادرات الصناعات الأخرى. على سبيل المثال، في العام 1995 فرضت الولايات المتحدة رسوماً جمركية على المعكرونة الأوروبية (وبخاصة الإيطالية) بسبب بعض الممارسات التحارية التي رأت الولايات المتحدة أنّها تمييزية ضد منتجي المعكرونة الأمريكيين. بالمقابل، صعّدت الجماعة الأوروبية من خلال فرض رسوم جمركية على المنتجين الأمريكيين للزيوت النباتية - الذرة، فول الصويا، عباد الشمس، وغيرها من زيوت الطبخ. لم يقتصر أثر الرسوم الجمركية التي فرضتها الولايات المتحدة على المستهلكين الأمريكيين للمعكرونة الإيطالية الذين توجّب عليهم دفع أسعار أعلى، لكنّه أثّر أيضاً في العمال ومالكي رأس المال في صناعة الزيوت النباتية في الولايات المتحدة. بشكل أساسي، بالإضافة إلى الخسائر الصافية التي

تسببت بما الرسوم الجمركية، خسرت صناعة الزيوت النباتية أسواق صادراتها. مشكلة أخرى هي أنّ التصعيد - الثأر يمكن أن يتفاقم بسرعة. مثلاً، في الثلاثينات من القرن العشرين، قام الكثير من الدّول التي عانت من الكساد بتخفيض المستوردات عن طريق تطبيق التعريفة الجمركية، وكانت النتيجة أنْ ربحت هذه الدّول فرص عمل في الصناعات التي نافست المستوردات لكنّها خسرت فرص عمل في الصناعات التصديرية. في النهاية، لم يحصل مكسب في فرص العمل، بل تراجع التبادل التجاري، وانخفض مستوى المعيشة في كل الدّول.

الابتكار Innovation يتمثّل أحد الآثار المُكلفة للتعريفة الجمركية في أنّها تعزل الشركات المحية عن المنافسة الخارجية وتُقلص الحوافز لديها على تقديم منتجات جديدة أو تحسين النوعية وحصائص المنتجات الحالية. غالباً ما تُشكل المستوردات بحالاً للوصول إلى التكنولوجيا الحديثة والمنتجات الجديدة. كما توضّع في الفصل الأول، توجد دلائل متنوعة تبين أن الاقتصادات المفتوحة تنمو أسرع من الاقتصادات المغلقة.

انتهاز الربع Rent seeking نظرياً، يمكن أن تُحفّز التعريفة الجمركية على تحسّن المنتجات إذا عَلِم المنتجون المحليون أنّ هذه التعريفة الجمركية مؤقتة وإذا تيقنوا أنّه سنتم إزالتها. المشكلة هنا هي أنّه بمقدور الشركات التي تتلقى حماية بوساطة الرسوم استئجار جماعات ضغط وتعمل على الإبقاء على الحماية. يستخدم الاقتصاديون مصطلح انتهاز الربع seeking لوصف هذا النمط من السلوك. يشير انتهاز الربع إلى أي نشاط يستخدم موارد من أحل الحصول على المزيد من الدخل من دون الإنتاج الفعلي لسلعة أو خدمة. فإذا كان من الأسهل على الشركات ممارسة الضغط على الحكومة للحصول على الحماية من أن تصبح أكثر تنافسية، عندها ستلجأ هذه الشركات إلى استعمال تكتيكات انتهاز الربع. لهذا السبب تكون الأنظمة السياسية، التي لا تتساهل في توفير تعريفة جمركية حمائية، أكثر قدرةً على تفادي بحالات هدر الموارد.

### حالة البلد الكبير

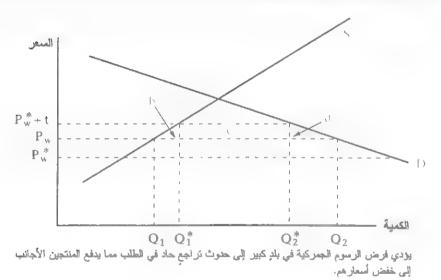
عيز الاقتصاديون في تحليل آثار التعريفة الجمركية بين الدّول الكبيرة والدّول الصغيرة. قد لا يكون هناك فرق كبير بين الحالتين من الناحية العملية، لكن نظرياً من الممكن للبلدان الكبيرة فعلياً أن تُحسّن مستوى رفاهها الوطني باستخدام التعريفة الجمركية طالما لا يقوم شركاؤها التجاريون بالتصعيد والانتقام. بالمعني الاقتصادي، البلد الكبير هو ذلك البلد الذي يستورد كميات كافية من سلعة محددة بحيث إذا قام بفرض رسم جمركي، تقوم الدّولة المُصدّرة بتحفيض مستوى سعرها من أجل المحافظة على جزء من السوق وإلا خسرته في حال لم تفعل ذلك.

يبين الشكل 5.6 مثالاً على الرسوم الجمركية في حالة البلد الكبير large country case. لنفترض قيام الولايات المتحدة، وهي بلدٌ كبير، بفرض تعريفة جمركية مقدارها t على مستورداتما من البترول. يؤدي انخفاض الطلب في الولايات المتحدة الناجم عن فرض هذا الرسم الجمركي إلى انخفاض السعر العالمي من  $P_{\rm w}$ 

# إلى \*P.» ثما يُعوض بعض أو كل الخسارة الصافية الناتجة عن الرسم الحمركي.

نستطيع، من خلال تفحص الشكل 5.6 بدقة، المقارنة بين حالات البلدان الكبيرة والصغيرة. كانت الحالة قبل فرض الرسم الجمركي هي نفسها الحالة المبينة في الشكل 3.6، وينشأ الفرق الأساسي بين الحالتين من حقيقة قيام العارضين الأجانب بتخفيض السعر إلى  $P_w$  بعد فرض التعريفة الجمركية في بلد كبير. ينتج عما تقدم انخفاض مستوى الإنتاج المحلي، ودفع بعض المستهلكين للخروج من السوق. بمعنى آخر، تكون المناطق b و و في الشكل 5.6 أصغر مما ستكون عليه في حالة البلد الصعير حيث لا يحدث انخفاض في السعر. لكن، لا يقتصر الأثر هنا على كمية أقل من الخسارة الصافية؛ في الشكل 5.6 تمثّل المنطقة g إيرادات الرسم الجمركي والتسي تعطينا بالإضافية إلى المنطقة g محموع الإيرادات الكلية المتحققة. لكن بالمقارنة مع الوضع قبل فرض الرسم الجمركي نجد أنّ المنطقة g هي مكسب صاف للدولة المستوردة. كانت المنطقة g قبل فرض الرسم الجمركي ونتيجة انخفاض السعر أصبحت جزءاً من المبلغ المدفوع على المستوردات؛ وبعد فرض الرسم الجمركي ونتيجة انخفاض السعر أصبحت جزءاً من المبلغ المدفوع على المستوردات؛ وبعد فرض الرسم الجمركي ونتيجة انخفاض السعر أصبحت جزءاً من المبلغ المدفوع على المستوردات؛ وبعد فرض الرسم الجمركي ونتيجة انخفاض السعر

#### الشكل 5.6 الرسوم الجمركية في حالة البلد الكبير



طالما أنَّ g > b + d، يُمكن للبلد الكبير تحسين مستوى رفاهيته من خلال فرض الرسوم الجمركية. لكن، تفترض هذه النتيجة عدم وجود تصعيد وانتقام، أو انتهاز الربع، أو آثار ضارة على الابتكار.

# المعدلات الفعالة مقابل المعدلات الاسمية للحماية

واحدة من مفارقات الحماية بالتعريفة الجمركية أنَّ هذه التعريفة غالباً ليست كما تبدو. في الحقيقة، لا يعتمد مستوى الحماية لأي مُنتج على معدل التعريفة الجمركية فقط بل يعتمد أيضاً على ما إذا فُرضت رسوم جمركية على المدخلات المستخدمة في إنتاجه. لنفترض مثلاً أنّ الولايات المتحدة قررت فرض رسم جمركي على مستوردات الحواسب المحمولة المواسب المحمولة المصنوعة في الولايات المتحدة مكونات أجنبية، عندها يكون مستوى الحماية لهذه الحواسب من الرسوم الجمركية الأمريكية معتمداً على وجود رسوم جمركية على مُدخلاتها المستوردة. يمكننا أن نتصور، بعبارة أخرى، أنّ الحماية المتحققة بفعل الرسوم الجمركية على الحواسب المحمولة يمكن أن تتلاشى كلياً في حال إلزام منتجي هذه الحواسب على دفع رسوم جمركية على مُدخلاتها المستوردة.

يميز الاقتصاديون بين معدل الحماية الفعال effective rate of protection ومعدل الحماية الاسمي على المعدل العدل السمي هو تماماً ما قُمنا بشرحه حتى الآن في هذا الفصل المعدل المفروض على مُنتَج محدد. يأخذ معدل الحماية الفعال بالاعتبار المعدل الاسمي وأية رسوم جمركية على المدخلات الوسيطة. بالنتيجة، يعطي المعدل الفعال صورة أوضح للحجم الإجمالي للحماية المتحققة لأي مُنتَج. يرتبط المعدل الفعال للحماية بمفهوم القيمة المضافة والتسي هي سعر السلعة مطروحاً منه تكلفة السلع الوسيطة المستخدمة في إنتاج هذه السلعة. تقيس القيمة المضافة مساهمة رأس المال والعمل عند مرحلة ما من الإنتاج. يُعرف معدل الحماية الفعال كما يلي:

### (VA\* – VA) / VA

حيث VA هي كمية القيمة المضافة المحلية في ظل التجارة الحرة، و\*VA كمية القيمة المضافة المحلية بعد احتساب كل الرسوم الجمركية، على السلع النهائية وكذلك المُدخلات الوسيطة.

#### الجدول 2.6 معدلات الحماية الاسمية والفعالة

حالة فرض 20% رسم جمركي على المنتج الثهائي و50% رسم جمركي على على المدخلات المستوردة	حلة فرض 20% رسم جمركي على المنتج النهائي	حالة عدم فرض رسم جمركي	المتغير
\$1,200	\$1,200	\$1,000	سعر حاسب محمول
\$900	\$600	\$600	قيمة المدخلات الأجنبية
\$300	\$600	\$400	القيمة المضافة المحلية
%25-	%50	0	معدل الحماية الفعّال

تكون معدلات الحماية الفعالة أعلى من المعدلات الاسمية في حال استيراد المدخلات الوسيطة معفاة من الرسوم الجمركية. في حال كانت هذه المدخلات خاضعة للرسوم الجمركية فإن هذه الأخيرة تُخفّض معدل الحماية الفعّال ويمكن أن تجعله سالباً.

لنأخذ المثال المبين في الجدول 2.6 ولنفترض أنّ سعر مبيع الحواسب المحمولة هو 1,000 دولار، وأنّ المنتجين الأجانب مستعدون لبيع الولايات المتحدة كل ما تريده منها عند ذلك السعر. من أجل صناعة حاسب محمول، يجب على المنتجين الأمريكيين استيراد مكونات بقيمة 600 دولار وهذا يعنسي حقيقةً أنّ الحاسب المحمول

المحلي يُحقق 400 دولار كقيمة مضافة في الولايات المتحدة (\$1,000 - \$600 = \$400). في حال فرضت الولايات المتحدة رسماً جمركياً بمقدار 20 بالمئة عندها يرتفع سعر الحاسب إلى 1,200 دولار؛ وتصبح القيمة المضافة في الولايات المتحدة 600 \$ (\$600 - \$1,200) والمعدل الفعّال للحماية هو 50 بالمئة /(\$400 - \$600) المضافة في الولايات المتحدة وبالمئة عمدل 50 بالمئة أيحدث ذلك لأن حصة كبيرة من قيمة المنتج النهائي قد تم إنتاجها في مكان آخر غير الولايات المتحدة وبالتالي تُغطي كل الحماية المحلية فقط الحصة المتحدة وبالتالي تُغطي كل الحماية المحدة.

لنفكر الآن فيما سيحصل إذا قررت الولايات المتحدة أيضاً حماية منتجي المكونات المحليين وفرضت رسماً جمركياً كبيراً على المدخلات الوسيطة. إذا كان الرسم الجمركي على القطع الأجنبية 50 بالمئة عندها ترتفع تكلفة المدخلات الوسيطة من 600 إلى 900 دولار. بوجود رسم جمركي بــ 20 بالمئة على قيمة المنتج النهائي يبقى سعر المستورد من الحاسب المحمول 1,200 دولار وهو السعر الذي يجب أن يواحهه المنتجون الأمريكيون للحواسب المحمولة. تصبح القيمة المضافة مع وجود رسم جمركي على المدخلات الوسيطة 300 دولار (900\$ - 1,200\$) ويصبح معدل الحماية الفعّال الآن -25 بالمئة (400\$ \ 400\$) أي حتى مع وجود الرسم الجمركي على الحواسب على حماية سالبة. الرسم الجمركي على الحواسب على حماية سالبة. في هذه الحالة، يكون قد تم تعويض أكثر من الرسوم الجمركية على المنتج النهائي من خلال الرسوم على المنتجات الوسيطة، وهكذا بالمحصلة الإجمالية يكون المنتجون عُرضةً إلى مستوى أكبر من المنافسة الأجنبية المنتجات الوسيطة، وهكذا بالمحصلة الإجمالية يكون المنتجون عُرضةً إلى مستوى أكبر من المنافسة الأجنبية معالة، مع الحالة التسي لا تُقرض فيها أي رسوم جمركية.

تُعد معدلات الحماية الفعّالة السالبة من الحالات الشائعة ويرجع أحد أسباب ذلك إلى حقيقة أنّ الرسوم الجمركية تُفرض بشكل مُحتزأ على امتداد فترة طويلة من الزمن ولا يتم فرضها بطريقة مخططة ومترابطة. يتحدد شكل نظام التعريفة الجمركية الوطني بفعل العديد من القوى المُؤثّرة مثل جماعات الضغط المحلية، اعتبارات المصالح الإستراتيجية، بالإضافة لعدد كبير من العوامل الأُخرى. بالنتيجة، ليس مدهشاً أن نصادف سياسات تعريفة جمركية متعارضة ومتناقضة حيث يُعاكس مفعول الرسوم الجديدة آثار الرسوم القديمة.

يجب أن يثير هذا الشرح نقطة انتباه إلى المحاولات الهادفة إلى تحديد الصناعات المحمية. بكل وضوح، إنّ فكرة معدل الحماية الفعّال هي الأدق والأصح من المعدل الاسمي. بالنسبة لمعدلات التعريفة الجمركية ما تراه قد لا يكون دائماً ما تحصل عليه.

### دراسة حالة

# جولتا الأورغواي والدوحة

اخنتمت مفاوضات جولة الأورغواي في العام 1993 بعد سبع سنوات من المفاوضات التي تطلّب ثلاث سنوات زيادةً عما كان مخططاً له، وشهدت انهياراً كاملاً في المحادثات. تم التوقيع على الاتفاقية في عام 1993، وصندقت من معظم الدول

الـ 123 المشاركة فيها عام 1994، ودخلت حيز التنفيذ في عام 1995.

يُلخص الجدول 3.6 الفئات الأربع الرئيسة التي خضعت للمعاوضات. خُفضت الحواجز الجمركية من خلال عدة آلبات، بما في ذلك خفض التعريفات الجمركية، وايضاح القواعد المتعلقة بالإعانات، وعدد من المجالات الحديدة للاتعاقية والإصلاحات المؤسساتية في إطار الاتفاقية العامة القائمة بشأن التعريفات الجمركية والتجارة. من أهم إنجازاتها هو اطلاق جولة الأور غواي لمنظمة التجارة العالمية كهيئة للإشراف على تتفيذ مختلف الاتفاقات بالإضافة إلى مواصلة تحسينها.

الجدول 3.6 جولة الأورغواي التنائح 3:41 ■ خَفَضت تعريفات معظم المنتجات الصناعية بنسبة 40 بالمئة التعريفات (Tariffs) ■ تحويل بعض الحصص الزراعية إلى تعريفات ■ حُندت الإعانات (Subsidies) الإعانات ■ تصنيف الإعانات المحظورة والإعانات القابلة للطعن ■ اتفاقیة المنسوجات والمالیس (ATC) (New agreements) الاتفاقيات الجديدة ■ الإثفاقية الخاصة بتجارة حقوق الملكية الفكرية (TRIPS) ■ إجراءات الاستثمار الخاص بالتجارة (TRIMs) ■ الاتفاقية العامة لتجارة الخدمات (GATS) ■ إطلاق منظمة التجارة العالمية (WTO) المؤسساتي (Institutional) تحسين عملية تسوية المنازعات تنفیذ مراجعات دوریة للسیاسات التجاریة تضمنت جولة الأورغواي ما هو أبعد بكثير من التخفيضات الجمركية.

اعتبر التفاوض على اتفاقية مستقلة بخصوص المنسوجات والملابس separate Agreement on Textiles and Clothing (ATC) أحد أكدر التغيرات المحتملة في أنماط التحارة العالمية الناتحة عن جولة الأورغواي. حتى العام 1994، كان للمنسوجات والملابس اتفاقية دولية مستقلة، سميت اتفاقية الألياف المتعددة the Mult Fiber Arrangement ، والتي كانت عبارة عن نظام من الحصص والتعريفات. وفعاً لاتفاقية المنسوجات والملابس، فقد تم دمج المنسوجات والملابس في نظام منظمة التجارة العالمية، بالتزامن مع استكمال التخلص التدريجي من جميع الحصص بحلول عام 2005، ومع السماح بتطبيق نسب مؤقتة للحماية temporary rates of protection في حالة الزيادة المفاحثة في المستور دات. ومع هذا، فقد قام كل من الإتحاد الأوروبي والولايات المتحدة في وقت الاحق باجراء مفاوضات حول اتفاقيات حانبية مع الصبن للحد من حجم الصادرات الصينية من المنسوجات والملابس،

كان من بين الإنحازات الأخرى المهمة لحولة الأورغواي إقرار الاتفاقية المستقلة للتجارة في الخدمات Separate agreements on trade and services - الاتفاقية العامة لتحارة الخدمات (GATS)، واتفاقية تعزيز حقوق الملكية الفكرية an agreement on intellectual property enforcement — الاتفاقية الخاصة بتجارة حقوق الملكية الفكرية Related Aspects of Intellectual Property Rights (TRIPS) واتفاقية الاستثمار investment . عملت - اجراءات الاستثمار الخاص بالتجارة (Trade-Related Investment Measures (TRIMs). عملت جولة الأوروغواي على إعادة تنظيم الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتجارة وفق منظمة سميت منظمة التحارة العالمية ولالال (WTO). تتولى منظمة التجارة العالمية قيادة المفاوضات التحارية متعددة الأطراف، وتدير كافة الاتفاقيات (اتفاقية المنسوجات والملابس ATC، الاتفاقية العامة لتجارة الخدمات GATS، - الجواب التجارية المتعلقة بحقوق الملكية الفكرية TRIPS، إجراءات الاستثمار الخاص بالتحارة TRIMS، الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتجارة GATT)، وتضم سير عملية تسوية النراعات بكفاءة أكثر. بالإضافة إلى ذلك، تُجري منظمة التجارة العالمية مراجعات دورية السياسات التجارية لكل دولة وتجعلها متاحة على موقعها على الإنترنت (مع معلومات أوفر بكثير) http://www.wto.org

انطلقت جولة الدوحة عام 2001 في الدوحة، قطر وكان الهدم منها التوصل إلى اتفاقية في نهاية عام 2005، لكن تبين استحالة تحقيق ذلك، فتم تعليق المحادثات في تموز 2006. ليس مستغرباً أن تكون المجالات التي انهارت المحادثات بشأنها هي العوائق التجارية والإعانات الزراعية ونفاذ السلع الخدمية والصناعية إلى السوق.

تضمّ إعلان الدوحة الأولي إحدى وعشرين مادةً للتعاوض، تم إسقاط العديد منها مع مرور الزمن. سميت هذه الجولة من المفاوصات بجولة الدوحة للتنمية The Doha Development Round لأنّه تم فيها الأحذ بعين الاعتبار احنياجات الدّول النّامية وبرؤية أكثر وضوحاً. تكمن الإشكالية الأساسية، على سبيل المثال، في الصعوبات النّبي تواجه الكثير من تلك الدّول النّامية في تنفيذ الترامات حولة الأورغواي. بالإصافة لذلك، تبرز مشكلة الحصول على الأدوية المنقذة للحياة وفقاً لأحكام الاتفاقية الخاصة بتجارة حقوق الملكية الفكرية TRIPS، كما لا تزال العطاعات المهمة للدول النّامية مثل الزراعة والمنسوجات والملابس تواجه عوائق أساسية للدخول إلى أسواق الدّول المتقدمة.

تُعد الزراعة وسياسات الدعم الزراعي العقبة الأهم أمام التعدم في محادثات جولة الدوحة؛ إد تحد الدّول والمعاطق ذات الدخل المرتفع مثل الاتحاد الأوروبي والولايات المتحدة واليابان صعوبة في الاتفاق على خفص سياسات الدعم الزراعي، أو في فتح أسواقها أمام المنتجين الأجانب. نتيجة لدلك، أصبحت قضايا الدعم الرراعي والوصول إلى الأسواق ححر عترة أمام الاتفاقية الجديدة. وفي نفس الوقت، تدفع الولايات المتحدة والاتحاد الأوروبي البلدان النّامية للاستمرار في حفض الحواجر التجارية على السلع المصنعة والخدمات. لقد أصبح من المستحيل حالياً التعبؤ بنتيجة المحادثات، أو حتى إمكانية إتمام جولة الدوحة.

# تحليل الحصص

يُعد التحليل الاقتصادي للحصص مطابقاً تقريباً لتحليل التعريفات الجمركية. الحصص هي قيودٌ كمية تفرض حداً على كمية المستوردات بدلاً من إخضاعها للضريبة. يمكن القول إنّ الحصيلة النهائية هي واحدة إلى حد بعيد: تؤدي التعريفات الجمركية والحصص إلى تخفيض المستوردات، وتراجع مستوى الاستهلاك المحلي الإجمالي، وازدياد الإنتاج المحلي. يكمن الاختلاف الرئيس بين الحصص والتعريفات في أنّ الحصص غير المتبوعة بإجراءات إضافية لا تُحقق نفس إيراد التعريفة الجمركية للحكومة. يمكن أن تنتهي الخسارة الحاصلة في إيراد التعريفات في نهاية المطاف بأيدي المنتجين الأحاب عندما يقومون برفع أسعارهم لمطابقة الطلب مع العرض؛ وعندئذ، يمكن أن تتجاوز الخسارة الصافية من الخصص تلك الناتجة من التعريفات.

وفقً الشكل 3.6، لا يزال المستهلك يحسر المنطقة a + b + c + d أن الحكومة لا تُحصِّل المنطقة (c)

كضريبة. (سوف ندرس ما الذي يحدث للمنطقة c ولكن حاول تحليل ذلك بنفسك أولاً).

### أثواع الحصص

يُعد التقييد الصريح لكمية المستوردات النوع الأكثر شفافيةً من الحصص. في بعض الأحيان، يتم وضع قيود على كمية المُنتَج القادمة من دولة مُحددة، وتارةً أُخرى، تُوضع قيود على علمة بغض النظر عن البلد المُوردة للمُنتَج. على سبيل المثال حددت الولايات المتحدة في قطاع الملابس، وحتى العام 2005، الحصص المستوردة من كل نوع من الملابس (البدلات الرجالية، القمصان الولادية، الجوارب، وهكذا). كما تحت تجزئة الحصص لكل سلعة بحسب البد، لذا، على سبيل المثال، فرضت قيود مختلفة لكلٍ من هونغ كونغ وهاييتي على كل نوع من الملابس التي يمكنها تصديرها إلى الولايات المتحدة.

يشكل ترخيص الاستيراد نوعاً آخر من أنواع الحصص. نادراً ما تستخدم الولايات المتحدة هذا النوع من القيود، إلا أنّ العديد من الدول الأخرى قد اعتمدت على هذا النوع الحصص كجزء كبير من سياستها الحمائية؛ وعلى سبيل المثال، كان ذلك بمثابة النمط الرئيس للحماية في المكسيك حتى العام 1989. وكما يوحي الاسم، تُلزم شروط ترخيص الاستيراد المستوردين بالحصول على رُخص من الحكومة لمستورداتهم. يصبح إصدار تراخيص الاستيراد، من خلال تنظيم شهادات الاستيراد الممنوحة والكمية المسموح بها بموجب كل شهادة، مماثلة تماماً للحصص. يُعد هذا الأسلوب أقل شفافية من الحصص حيت لا تنشر الحكومات عادة معلومات عن الكمية الإجمالية المسموح بها للمستوردات، وتترك الشركات الأجنبية دون أية معلومات بالسبة للقيود المحددة لصادراتها.

يوجد شكلٌ ثالث من نظام الحصص، كان شائعاً في السياسة التجارية الأمريكية، يتمثّل بالتقييد الطوعي voluntary وبمادرات (VER) باسم اتفاقية التقبيد الطوعي، والمعروف أيضاً باسم اتفاقية التقبيد الطوعي export agreement (VRA). وفقاً لاتفاقية التقييد الطوعي، يوافق البلد المصدر "بشكل طوعي" على الحد من صادراته لفترة معينة. يتم التوصل إلى الاتفاقية عادةً بعد سلسلة من المفاوضات التي قد يكون فيها المصدّر مهدداً بقيود أكثر صرامةً إذا لم يوافق على الحد من صادراته في سوق معينة. على اعتبار أن هناك ما هو أكثر من الإكراه، وقد يكون من قبيل التسمية الخطأ أن يُطلق على هذه القيود تسمية "الطوعية".

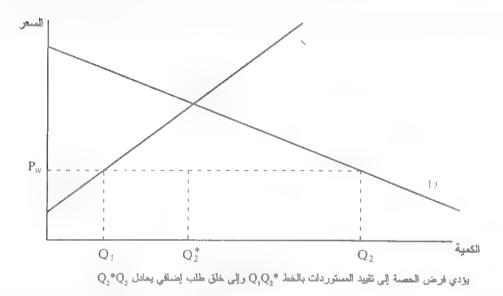
كان التقييد الطوعي للصادرات من الأنماط الشائعة للحماية في السبعينات والثمانينات، إلا أنّه تم فرض قيود حديدة على استخدامه بموجب اتفاقية جولة الأورغواي. في العام 2005، وبالرغم من ذلك، تفاوضت الولايات المتحدة والاتحاد الأوروبي مع الصين حول تقييد التصدير في مجال المنسوحات والملابس.

# الأثر على أرباح المنتجين الأجانب

يكمن الفرق الرئيس بين التعريفات الجمركية والحصص في عدم وجود إيرادات للحكومة من نظام الحصص؛ إذ بدلاً من الإيرادات الجمركية، يوجد المزيد من الأرباح للمنتجين الأجانب، تدعى ربع الحصص quota rents.

في الشكل 6.6 يتحدد السعر العالمي عند  $P_{w}$ ، ويكون الإنتاج المحلي  $Q_{1}$  والمستوردات  $Q_{1}Q_{2}$ . لنفترض أنّ الحكومة قررت فرض حصص على المستوردات تبلغ  $Q_{1}Q_{2}$ . عند مستوى السعر  $P_{w}$ ، يكون الطلب أكبر من العرض، ويساوي مجموع  $Q_{1}$  كمية الإنتاج المحلي و  $Q_{1}Q_{2}$  كمية المستوردات. بالنتيجة، يرتفع السعر حتى يتساوى العرض مع الطلب وعندها تكون الفجوة بين منحنى العرض المحلي ومنحنى الطلب المحلي مساوية لي يتضح ما تقدم في الشكل 6.6، حيث يظهر أن العرض المحلي يرتفع إلى  $Q_{1}$ ، ويصبح السعر المحلي  $Q_{1}Q_{2}$ ، وهو أعلى من  $Q_{1}$ . لنلاحظ أنّ  $Q_{1}Q_{2}$  تساوي  $Q_{1}Q_{2}$  في الشكل 6.6.

#### الشكل 6.6 تحليل نظام الحصص: 1

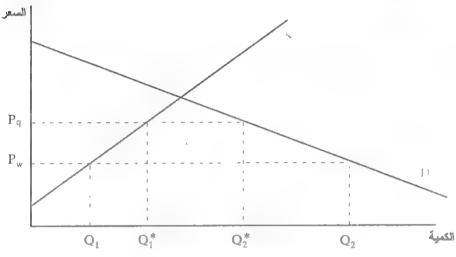


يبدو الشكل 7.6 مطابقاً للشكل 3.6 الذي يبين التعريفات الجمركية في حالة بلد صغير، لأنّ لهما تقريباً آثار متطابقة على الإنتاج، الاستهلاك، والأسعار التي يدفعها المستهلكون. فعلياً، يوجد تعريفات جمركية مقابلة لأي حصص من شألها تحقيق تقييد مطابق للاستيراد. لكن، يبرز اختلاف واحد بينهما. في حالة التعريفات الجمركية، تُحقق الحكومة إيراداً من المستوردات - المنطقة c في الشكلين 3.6 و7.6 أما في حالة نظام الحصص، لا تحصل الحكومة على أي إيراد ما لم تقم ببيع الحصة بالمزاد. بالمقابل، تمثّل المنطقة c الأرباح الإضافية للمنتجين الأجانب الناتحة عن ارتفاع الأسعار.

يتمثّل الفرق الثاني المهم بين نظام التعريفات والحصص بتأثيرهما عبر الزمن على فائض المنتج producer يقضل تزايد الطب على السلعة. في حال بقيت الحصص ثابتة، ستؤدي الزيادة في طلب المستهلكين إلى رفع السعر الذي يدفعه هؤلاء المستهلكون وكذلك رفع كمية فائض المُنتج المكدسة لدى الشركات المحلية.

في المقابل، يترتب على زيادة الطلب على سلعة استهلاكية خاضعة للتعريفة الجمركية على الاستيراد حصول ارتفاع في كمية المستوردات مع بقاء السعر كما هو بدون أي تغيير. ينتج مما سبق أنّ البلد صغير نسبياً وأنّ الزيادة في طلبه على السلعة لا تغيّر في السعر العالمي (قبل فرض التعريفة). نظراً لهذا الاختلاف، فإنّه ليس من المستغرب أن تُفضل الشركات المحلية الحصص على التعريفات الجمركية كشكلٍ من أشكال الجماية لصناعتها.

### الشكل 7.6 تحليل نظام الحصص: 2



يؤدي فرض الحصة إلى توليد عوائد إضافية للمنتجين الأجانب في المنطقة c

يمكن لمحموعتين من الظروف التخفيف أو الحد من قدرة الموردين الأجانب على كسب أرباح إضافية. أولاً، إذا كان هناك عدد كبير من الموردين الأجانب، عندئذ قد تمنعهم الشروط التنافسية من رفع أسعارهم. ثانياً، يمكن للحكومة الذكية تحصيل أرباح إضافية من المنتجين الأحانب والمستوردين المحليين من خلال إعلان مزاد للحصول على شهادات الاستيراد import licenses.

لنفترض أنّ البلد الذي يفرض الحصص على المستوردات قرر إعلان مزاد لبيع حق الاستيراد؛ ما هو المبلغ الذي يكون المستورد المحلي مستعداً لدفعه؟ في الشكلين 6.6 و7.6 يكون الموردون الأجانب مستعديل لبيع الذي يكون المستورد المحلي مستعداً لدفعه؟ في الشكل 7.6 و 7.6 عند سعر  $P_{\rm w}$ . هنا سيكون المستورد المحلية من الحصة ( $P_{\rm q}$  في الشكل 6.6 أو  $P_{\rm q}$  في الشكل 6.6 أو  $P_{\rm q}$  في الشكل 6.6 عند سعر  $P_{\rm q}$ . بعبارة المحلي، الدي يستطيع بيع السلعة بسعر  $P_{\rm q}$ ، على استعداد لدفع مبلغ أقل قليلاً من الفرق ( $P_{\rm q}$  ناقص  $P_{\rm q}$ ). بعبارة أخرى، سيكون المستورد المحلي مستعداً لدفع مبلغ  $P_{\rm w}$  لسلعة يبيعها لاحقاً بسعر  $P_{\rm q}$ . إذا كان سيدفع مبلغاً أقل قليلاً من  $P_{\rm q}$  من أحل الحصول على حق البيع في سوق يُطبق الحصص، فإنه مع ذلك سيحقق ربحاً. في حالة التوازن، يجب أن يجلب سوق المزاد عروضاً لبيع الحق مساوية تقريباً إلى الزيادة المتوقعة في الأسعار. في سوق المزاد، من المحتمل أن تتمكن الحكومة من تحصيل إيراد من الحصص مماثل لذلك الإيراد المحتمل من

التعريفات الجمركية؛ وبطبيعة الحال، قد تكون التكاليف الإدارية للحصص أعلى، لأنّه يتوجب على الحكومة تنظيم سوق المزاد.

# الصيغ المخفية للحماية

بينما تشكّل القيود الكمية الصريحة، متطلبات الحصول على تراخيص الاستيراد والتقييد الطوعي للصادرات كافة أشكال الحصص، فإنّه توجد أشكال أُحرى عديدة للحماية والنسى تؤدي نفس دور نظام الحصص. يؤدي أي نوع من العوائق التجارية التي تُخفّض المستوردات دون فرض ضريبة نفس دور نظام الحصص تقريباً. لذا يقسم الاقتصاديون الأشكال المختلفة من الحماية إلى مجموعتين رئيستين: الحواجز الجمركية والحواجز غير الجموكية (nontariff barriers (NTBs). كما تُقسم الحواجز غير الجمركية إلى الحصص والإجراءات غير الجمركية nontariff measures. عادةً، تكون الإحراءات غير الجمركية غير شفافة، أو مخفية، من حيث إنّها لا تُقدم كحواجز تجارية أو كشكلً من أشكال الحماية بالرغم من ألها تخدم هذا الغرض. تشما الإجراءات غير الجمركية مجموعةً واسعة من الصيغ والأنشطة الاقتصادية؛ ويكون من الصعب، في كثير من الحالات، اتخاذ القرار فيما إذا كانت مقصودة بشكل مباشر على أنَّها إحراءاتٌ مرتبطة بالتحارة، أو فيماً إذا كانت تمدف لتحقيق أهداف أحرى لكن لها أثار على التدفقات التجارية. تشمل هذه المجموعة كلاً مما يلم: إجراءات جمركية غاية في التعقيد، تدابير احتياطية تتعلق بالبيئة وصحة وسلامة المستهدك، معايير تقنية، قواعد المشتريات الحكومية، قيود تفرضها شركات تجارية حكومية، وغيرها. بشكل عام، تشمل الإجراءات غير الجمركية أيّ قواعد سياسية أو تنظيمية أُخرى غير التعريفات والحصص التسي تقيد المستوردات. غالباً ما يكون من الصعب على غير المحتصين تحديد فيما إذا كان يتم فرض إجراء غير تعريفي لحماية صناعة ما، أو لأسباب أخرى. على سبيل المثال، هناك خلاف منذ زمن بعيد بين الولايات المتحدة والاتحاد الأوربسي بشأن حظر الاتحاد الأوربي مستوردات لحوم البقر والخنزير من ماشية يتم تغذيتها بمرمونات النمو. يدعى الاتحاد الأوربي أن غايته هي حماية صحة مستهلكيه، بينما تقول الولايات المتحدة إنّه لا يوجد دليلٌ علمي لدعم الحظر. تتفق منظمة التجارة العالمية في ذلك مع الولايات المتحدة، إلا أنَّ الاتحاد الأورى يُصر عسى أنَّ لهذه اللحوم تأثيرات على الصحة على المدى البعيد. هل يستمر الاتحاد الأوربي في حظر المستوردات بمدف حماية منتجيه من لحوم البقر والخنــزير، أم أنّه ببساطة يتبع مستوى مقبولاً من الحيطة؟

على الرغم من عدم وجود إجماع حول قيمة الخسائر الاقتصادية الناجمة عن الإحراءات غير الجمركية، إلا أنّه يوجد إجماع بين الاقتصاديين بأنّ الاقتصاد العالمي سيكون في وضع أفضل في حال تم تخفيضها. تشير الأبحاث إلى أنّ المنافع ستزداد من خلال تخفيض أسعار العديد من السلع، ارتفاع كمية الصادرات والمستوردات، ارتفاع مستويات الإنتاج، والرفاهية الاقتصادية العامة. في هذا الصدد، لا تختلف هذه الإجراءات كثيراً عن نظامي التعريفات والحصص؛ إذ يصعب، بشكل عام، تجنبها كولها متغلغلة بشكل عميق في السياسات الاقتصادية الوطنية.

#### دراسة حالة

# حقوق الملكية الفكرية والتجارة الدولية

تنقسم حقوق الملكية الفكرية إلى حقوق الطبع والنشر والحقوق المتعلقة بالأعمال الفنية والأدبية، وحقوق الملكية الصناعية للعلامات النجارية، براءات الاختراع، التصاميم والنماذج الصناعية، البيانات الجغرافية وتصاميم الدارات المتكاملة. تم التعاوض على قواعد احترام حقوق الملكية الفكرية Intellectual Property Rights من حيث صلتها بالتجارة الدولية في جولة الأورغواي (1986-1994)، وبلغت ذروتها في الاتفاقية الخاصة بتجارة حقوق الملكية الفكرية (TRIPS).

أدى نمو التجارة العالمية خلال النصف الأخير من القرن العشرين إلى زيادة الوعي بأهمية الملكية الفكرية. لقد احتوت السلع المتداولة والخدمات بشكل متزايد، على معارف متخصصة وأفكار فريدة. تُعد المستحضرات الدوائية، أجهرة الكمبيوتر، معدات الاتصالات، وغيرها من منتجات التكنولوجيا العالية قيمة سبب الابتكار والبحوث التي تتضمنها، بينما تكتسب البرامج والأفلام والموسيقا، وغيرها من أشكال التعيير الفني قيمتها من المهارات الإبداعية. لقد تباينت مستويات الحماية الممنوحة للمبدعين والمبتكرين بشكل كبير، إلى أن بدأ توحيد المعابير مع توقيع الاتفاقية الخاصة بتجارة حقوق الملكية الفكرية (TRIPS).

أعيد النظر في عدم تطبيق حماية الملكية الفكرية على أنّه نوع من الحواجز غير الجمركية لأنّ الفشل في، أو عدم القدرة على، حماية الملكية الفكرية يقيّد تدفقات التجارة الدّولية. يتردد المصدرون في بيع المنتجات في السوق إدا كانوا على دراية بأن أفكارهم أو علاماتهم التجارية سوف تتم سرقتها ونسخها من قبل المستجين المحليين. لذلك مُورسَت ضغوطٌ قوية من قبل الدّول المتقدمة من أجل الوصول إلى اتفاق بشأن تنفيذ حماية الملكية الفكرية. منذ تنفيذ توصيات جولة الأورغواي في عام 1995، قُدمت 31 شكوى مرتبطة بحقوق الملكية الفكرية إلى منظمة التجارة العالمية، ومعظمها يتعلق بدراءات الاختراع، وجزءٌ كبير من هذه الأخيرة يخص المستحضرات الدوائية.

قد يكون من المستحيل منع التعدي على حقوق الطبع والنشر التي تحدث من خلال الشبكات غير العظامية من العائلات والأصدقاء. على سبيل المثال، لا يمكن بسهولة وقف حالات تبادل الموسيقا بين الأصدقاء عند نسخها على أجهزة أي بود (iPods) أو تقاسم نسختهم من "مايكروسوفت أوفيس" Microsoft Office ودلك عندما يتم ذلك خارج السوق النظامية. من ناحية أخرى، يمتلك العديد من البلدان أسواقاً كبيرة وواضحة جداً حيث تباع السلع المقلدة من علامات تجارية مزورة ونسخ غير قانونية من أقراص الفيديو المدمجة والبرمجيات. يُعد سوق الحرير الشهير في بكين المثال الذي جذب الكثير من الاهتمام. في عام 2005، فرضت المحاكم الصينية، كجزء من تعهدها بتنفيذ التزاماتها في منظمة التجارة العالمية، غرامات على مالك السوق وبدأت عملية القضاء على السلع المريفة، حيث كان الكثير منها بحمل علامات مزورة للماركات الأوروبية الفاخرة. أكثر من ذلك، يترتب على انتهاكات حقوق الملكية الفكرية في مجال الصناعة (على سبيل المثال، من خلال نسخ براءات اختراع التكنولوجيا) خسائر بمليارات الدولارات.

يستند الأساس الاقتصادي المنطقي لاتفاقية (TRIPS) إلى أنّ حماية الابتكار تشكل حافزاً مالياً للشركات والأفراد للفيام بالأبحاث ومتابعة الابتكار. مع ذلك، لا يُنظر بشكل موحد إلى اتفاقية (TRIPS) على أنّها خطوة إيجابية نحر تحقيق الاردهار العالمي. انتقد الاقتصادي الحائز على جائزة نوبل Joseph Stiglitz، من بين آخرين، هذه الاتفاقية بسبب التكاليف التي فرصتها على الصين والمكسيك وغيرها من البلدان النّامية التي يجب عليها تكريس موارد نادرة كبيرة في حال اضطرارها فرصتها على الصين والمكسيك وغيرها من البلدان النّامية التي يجب عليها تكريس موارد نادرة كبيرة في حال اضطرارها

للتقيد بأحكام هذه الاتفاقية. توجّب على المكسيك، كما يرى ستبغلتز، أن تنفق أكثر من 50 مليون دولار لتطبيق هذه الاتفاقية. إضافةً لذلك، لم يتم التحقق عملياً وبشكل جيد فيما إذا كانت المنافع المترتبة على الابتكار تفوق تكاليف الحصول على البراءات وتنفيذها. وخاصة بالنسبة للدول النّامية. يُعد ذلك صحيحاً وبصفة خاصة في حالة الدّول النّامية التي تجد أنّ فرص حصولها على التكنولوجيات الجديدة قد تقلصت عندما يتوجب عليها دفع حقوق الملكية والرسوم الأخرى.

تُعد الصناعات الدوائية مثالاً على ذلك؛ إذ مع تعمق أزمة الإيدز في العديد من الدّول، أصدح الحصول على العقاقير المضادة للإيدز أمراً حاسماً وبالغ الأهمية. إذا حال تطبيق براءة الاختراع وفقاً لاتفاقية (TRIPS) دون إنتاج أنواع غير مكلفة، فإنها بذلك ستلحق الضرر باردهار العالم، على الرغم من تضمين الاتفاقية عدداً من الاستثناءات للسماح بالوصول إلى الأدوية المنقذة للحياة والتكنولوجيا الهامة الأخرى، إلا أنّه من الصعب بالنسبة للعديد من الدّول النّامية أن تستفيد من مزايا الاستثناءات كونها تفتقر إلى المعرفة التقنية لصنع أصناف عامة من الأدوية المكلفة والمتطورة، أضف لما تقدم، لقد مارست الولايات المتحدة وحكومات أخرى ضغوطاً على حكومات الدّول النّامية فيما يخص احترام حقوق براءات الاختراع، وذلك حتى في الحالات التي تسمح فيها القواعد لدولة نامية بعدم التقيّد بحقوق براءات الاختراع.

أخيراً، وبساطة نفتقر الكثير من الدّول إلى الموارد اللازمة للتطبيق الكامل لاتفاقية (TRIPS). لكن مع ذلك، فإنها لا تزال مجالاً حصباً يحظى بالاهتمام، وخاصة بالنسبة لأسواق الدّول المتقدمة الغنية التي تمتلك أعداداً كبيرة من براءات الاختراع، وحقوق النشر، والعلامات التجارية لحمايتها.

#### ملخص

- تزيد التعريفات الجمركية من الإنتاج المحلي والتوظيف على حساب نقص الكفاءة المتزايد وارتفاع الأسعار. يتم قياس آثار الإنتاج والتوزيع بتقدير التغيرات في فائض المنتج وفائض المستهلك.
- إضافةً إلى آثار الرفاهية والكفاءة على المدى القصير، فإن للتعريفات الجمركية تكاليفاً بعيدة المدى تتمثّل بتزايد حالات انتهاز الربع، بطء الابتكار، وخسارة أسواق التصدير من خلال انتقام الشركاء التجاريين.
- من الناحية النظرية، يُمكن أن تُحسن دولة كبيرة من رفاهيتها من خلال التعريفات الجمركية. بشكل عام، تميل التعريفات الجمركية التي تُحسن الرفاهية إلى أن تكون متدنية، وهي تُحسن الرفاهية فقط في حال عدم وجود انتقام من قبل البلدان الموردة وعدم وجود تكاليف خارجية مثل تزايد حالات انتهاز الربع.
- يُميز الاقتصاديون بين معدلات الحماية الاسمية والفعالة. ومعدل الحماية الفعال هو عبارة عن الفرق بين القيمة المضافة المحلية في حالتي فرض تعريفة جمركية ودونها، مُعبراً عن هذا الفرق بالنسبة المثوية.
- لنظام الحصص آثار مشابهة لآثار التعريفات الجمركية، وذلك على الرغم من كون الخسارة الوطنية الإجمالية أكبر بسبب تحويل ربع الحصص إلى المنتجين الأجانب. يُمكن لأسواق المزاد، التي تعرض فيها الحكومة بيع حق استيراد مادة ما في ظل نظام الحصص، أن تُخفّض من مقدار ربع الحصة، وتُوفّر على الأقل نفس الإيراد المتحقق من تعريفة جمركية مُكافئة.
- من الناحية الإدارية، تأخذ الحصيص أشكالاً عديدة؛ إذ يُمكن أن تكون محددةٌ وبشكل جيد على شكل قيود كمية على المستوردات، حدود قابلة للتفاوض على صادرات شريك تجاري، أو متطلبات الحصول على رخصة استيراد.

■ تشمل الإجراءات غير الجمركية مجموعة واسعة من الضوابط والسياسات التي تُخفَض بشكل كبير حجم التجارة التولية. في كثير من الأحيان، تعمل هذه الإجراءات بأشكال خفية من الحماية وعادة ما تكون متغلغلة بشكل عميق في قواعد البلد ومؤسساته. تشكل الإجراءات غير الجمركية جنباً إلى جنب مع الحصص الحواجز غير الجمركية أمام التجارة التولية.

#### المفردات

nontariff barrier (NTB) إجراء غير جمركي إجراء غير جمركي nontransparent عدم الشفافية producer surplus فائض المُنتَج quota rents شفافة Transparent شفافة the عي المصادرات voluntary export restraint (VER)

consumer surplus فائض المستهلك deadweight loss خسارة صافية effective rate of protection الحماية الفعّل efficiency loss خسارة الكفاءة efficiency loss معدل الملكية الفكرية intellectual property rights حقوق الملكية الفكرية large country case حالة البلد الكبير nominal rate of protection معدل الحماية الاسمي

### أسئلة الدراسة

- 1. مثل بيانياً العرض والطلب على سلعة تُنتج محلياً وتُستورد أيضاً. لنفترض أنّ الدّولة ليست كبيرة بما يكفي لكي تؤثر على السعر العالمي. وضنح بيانياً الآثار المترتبة على التعريفة الجمركية المفروضة على المستوردات. وناقش التالي:
  - a. الآثار على توزيع الدخل
  - الآثار على تخصيص الموارد
  - c. الآثار على الإنتاج والاستهلاك المحليين
    - d. الآثار على إيرادات الحكومة
      - e. الآثار على سعر السلعة
  - 2. لنفترض أن السعر العالمي لسلعة ما هو 40 وأنّ منحنيات العرض والطلب المحلية مُعطاة بالمعادلات التالية:

معادلة الطلب: P = 80 - 2Q

P = 5 + 3Q معادلة العرض:

- a. ما هو حجم الاستهلاك من هذه السلعة.
- b. ما هو حجم الإنتاج المحلى في البلد الأم.
- c. ما هي قيمة كل من فائض المنتج وفائض المستهلك.
- d. في حال فرض تعريفة جمركية بمعدل 10 بالمئة، ما هو مقدار التغير في كل من الاستهلاك والإنتاج

#### المحليين؟

- e. ما هو مقدار التغير في كل من فاتض المنتج والمستهلك؟
- f. ما هو مقدار الإيراد الذي تحصل عليه الحكومة من التعريفة الجمركية؟
  - g. ما هي التكلفة الوطنية الصافية للتعريفة؟
- 3. ما هي الظروف التي يُمكن في ظلها للتعريفة الجمركية أن تجعل البلد أفضل حالاً؟
- 4. بالإضافة إلى الخسائر الصافية في جانبي الإنتاج والاستهلاك، ما هي التكاليف الأخرى المحتملة للتعريفات الجمركية؟
- 5. بدأت بجولة الأورغواي لاتفاقية الغات عملية التخلص التنريجي من استخدام التقييد الطوعي للصادرات. لماذا استُخدمت بشكل واسع النطاق في الثمانينات؟ على اعتبار أنّ التقييد الطوعي للصادرات، على سبيل المثال، هو شكلٌ من أشكال نظام الحصص، وأنّه يُحقق ربع الحصص ويقود إلى تخفيض أكبر في الرفاهية الوطنية مقارنة بالرسوم الجمركية، لماذا استخدمتها الدول بدلاً من الرسوم الجمركية؟
- 6. تُفضل اتفاقية الغات بشكل كبير التعريفات الجمركية كإجراء وقائي على الحصص أو الإجراءات غير الجمركية الأخرى. كما تُشجع الأعضاء الجُدد على تحويل الحصص إلى ما يكافئها من تعريفات جمركية. إنّ أحد الأسباب الرئيسة لنفضيل هذه التعريفات هو كونها أكثر شفافية، والسيما عند مقارنتها بالإجراءات غير الجمركية. اشرح فكرة الشفافية، وكيف يمكن أن تكون الإجراءات غير الجمركية غير شفافة.
  - 7. افترض أنّ الدراجات في الولايات المتحدة تُصنع من مزيج من الأجزاء المحلية والأجنبية:
- a. تُباع الدراجة بمبلغ 500 دو لار ولكنها تحتاج إلى قطع مستوردة بمبلغ 300 دو لار، ما هي القيمة المضافة محلياً؟
- أذا فُرضت تعريفة جمركية بمقدار 20 بالمئة على الدراجات التي تتمتع بنفس النوعية ونفس الميزات، كيف سيتغير السعر والقيمة المضافة محلياً؟ (افترض أنّ الولايات المتحدة لا تستطيع تغيير السعر العالمي).
  - c. ما هو معدل الحماية الفعال؟
- d. إذا تم فرض تعريفة جمركية بنسبة 20 بالمئة على الأجزاء المستوردة، بالإضافة إلى التعريفة بنسبة 20 بالمئة على السلعة النهائية، ما هو معدل الحماية الفعال لمصنعي الدراجات في الولايات المتحدة؟

#### الأهداف التطيمية

بعد دراسة الفصل 7، سيكون باستطاعة الدارسين:

- إعطاء ثلاثة أسباب على الأقل لتفضيل الاقتصابيين المزيد من الانفتاح التجاري على الرغم من ضألة المكاسب المتوقعة نسبياً وذلك بالنسبة إلى حجم الناتج الإجمالي العالمي.
  - تعداد القطاعات التي تميل فيها التعريفة الجمركية لتكون أعلى.
- استحدام التمثيل البياني لمنحنيي العرض والطلب واستخدامهما لبيان تكاليف المستهلك وصافي تكاليف الرفاه الاجتماعي لكل من التعريفة الجمركية ونظام الحصص.
  - شرح لماذا تلجأ الذول للحماية وتحليل كل من الأسباب الداعية لذلك.
    - مناقشة طرائق الحماية في الولايات المتحدة.
  - تعريف كل أشكال الحماية القانونية الممنوحة من قبل الحكومة الأمريكية.

# مقدمة: السياسة التجارية، التعريفة، والجدل حول الحماية

لقد انخفضت معدلات التعريفة الجمركية حول العالم بشكل ملحوظ خلال العقود القليلة المنصرمة مما قاد إلى زيادة سريعة في حجم التجارة العالمية. فقد حولت الدول القيود الكمية إلى تعريفات جمركية مكافئة، بالإضافة إلى ذلك فقد تم توقيع اتفاقيات جديدة فيما يتعلق بالدعم، الاستثمار الأجنبي، وحماية حقوق الملكية. كما أطلقت منظمة التجارة العالمية عام 2001 جولة الدوحة للمفاوضات لتشميل قطاعي الزراعة والحندمات في نظام اتفاقيات التجارة وذلك بحدف تسهيل التبادل عبر اتفاقيات تحسين البني التحتية والدخول إلى الأسواق الجديدة. فبعد ستين عاماً من ولادة الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتجارة (الغات) وإتمام ثماني جولات من المفاوضات التجارية نشهد انخفاضاً في معدلات التعريفة لمعظم السلع غير الزراعية والتي تشكل الحصة الأكبر في التجارة الدولية. وبأي معيار من المعايير، يعد نظام الجولات برعاية GATT وWTO ونحفيض الجواجز التجارية.

سوف نتناول في هذا الفصل البيانات المتعلقة بمستويات التعريفة الجمركية، كما سنتحدث عن النقاشات الأكثر تداولاً حول الحماية مع الأخذ بعين الاعتبار أن التعريفات أصبحت نسبياً منخفضة وأن الدول التجارية

الكبرى قد خفّضت من الحواجز غير التعريفية بشكل ملحوظ. تشير الحصيلة المتناقصة للمفاوضات التجارية أن المكاسب المتبقية من التخفيضات اللاحقة في التعريفات الجمركية أصبحت أيضاً صغيرة نسبياً بالنسبة لحجم الإنتاج العالمي. كما يلقي الفصل السابع نظرة على هذه المعطيات ويطرح تساؤلاً حول تفضيل الخبراء الاقتصاديين المزيد من إزالة الحواجز التجارية طالما كانت المكاسب ليست بالكبيرة. تدفع أسباب متعددة باتجاه تنسي المزيد من انعتاح الأسواق ليس أقلها أنّ المكاسب المباشرة للتبادل ليست الطريقة الوحيدة فقط للحكم على تكاليف سياسات الحماية. تطبق التعريفات وغيرها من الحواجز التجارية عادة لتحقيق هدف معين مثل حماية الوظائف وحماية الصناعات. فمن أجل معرفة تكلفة الفرصة البديلة لهذه التعريفات يجب فهم السبب الكامن وراء تطبيقها. ويقود هذا بطبيعة الحال لتحديد فيما إذا كانت هذه السياسات الحمائية ويقدم محموعة من المثلي للحصول على نفس النتائج. يقدم هذا الفصل تحليلاً أعمق لتبنسي السياسات الحمائية ويقدم محموعة من المعايير لتبيان أنّ الحواجز التجارية ليست دائماً هي الأداة الأمثل لتحقيق الأهداف المرغوبة من خلال تطبيقها.

# معدلات التعريفة التجارية لدى الدول التجارية الرئيسة

يُظهر الشكل 4.6 في الفصل السابق انخفاض معدلات التعريفة بشكل ملحوظ منذ منتصف ثمانينات القرن المنصرم. وإذا عدنا إلى بيانات الفترات السابقة سيتبيّن لنا أن هذا الانخفاض ذهب في هذا السياق مع نحاية الحرب العالمية الثانية والذي اكتسب رحماً إضافياً مع توقيع اتفاقية الغات (GATT) عام 1947. كما يوضح الحدول 1.7 الوضع الحالي للدول التحارية التلاث الكبرى (الرئيسة) بالإضافة إلى إقليم آخر وهو الاتحاد الأوروبسي، الذي تم اعتباره دولة واحدة بحدف مقارنة حجم التحارة والسياسات التحارية فيه منذ دخوله المفاوضات مع WTO وتصرفة كمجموعة واحدة. تشكل هذه البلدان الثلاثة مع الاتحاد الأوروبسي نحو 66 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي العالمي، و39 بالمئة و43 بالمئة من حجم الصادرات والواردات العالمية، على التوالي.

يوضح الجدول 1.7 عدة أنماط. أولاً، تبدو التعريفات أعلى في قطاع الزراعة من بقية القطاعات الاقتصادية. وينطبق هذا بشكل ملموس على معظم الدول، ولكن ليس عليها كلها. تشكل بعض الدول كالأرجنتين واستراليا استثناءً لهذا النمط وذلك لألها تمتلك قطاعاً زراعياً ذا إنتاجية عالية بشكل قوي، مدعوماً بمزايا إنتاجية مقارنة هائلة. بشكل عام، تفرض معظم الدول مزيداً من الحواجز على التبادل الزراعي ويعود هذا بشكل أساسي لاعتبارات الأمن العذائي (لضمان القدرات المحلية لإنتاج الغذاء) وللرغبة في إعادة توزيع الدخول لصالح المزارعين كسياسة لدعم التنمية الريفية وتحسين مستوى معيشة سكان الأرياف.

أما النمط الثانبي في الجدول 1.7 فهو وجود تشابك فيما بين الدّول بالنسبة للقطاعات الأكثر حماية. فضمن القطاع الزراعي، على سبيل المثال، تحظى بأعلى مستويات الحماية منتجات الألبان، السكر، والحنويات وتليها المشروبات والتبوغ وبشكل أقل الحبوب والمنتجات الحيوانية. ويعتمد ذلك على طبيعة البلد. أما في

القطاعات غير الزراعية فتقع مجموعة منتجات الألبسة، المنسوجات، الجلديات والأحذية في أعلى مستويات الحماية مقارنة مع بقية القطاعات. ويعود هذا المنحى إلى أن هذه القطاعات والمنتجات هي كثيفة العمالة، وفقدت فيها بلدان الدخل المرتفع مزاياها المقارنة.

الجدول 1.7 التعريفات الجمركية المطبقة لدى الدّول التجارية الرئيسة

	متوسط	التعريقات المطبقة
	القطاع الزراعي	القطاعات غير الزراعية
الاتحاد الأوروبي	12.8	4
الصبين	15.6	8.7
اليابان	17.3	2.5
الولايات المتحدة	4.9	3.3
And the second s	المنتجات ذات متوسد	ط معدل التعريفات الأعلى المطبقة
	القطاع الزراعي	القطاعات غير الزراعية
الاتحاد الأوروبي	■ منتجات الألبان (48.3)	■ الملبوسات (11.5)
	■ المنتجات الحيرانية (22.2)	■ المنسوجات (6.6)
الصين	■ السكر والحلويات (27.4)	■ الملبوسات (16)
	■ الحبوب والمستحضرات (24.3)	■ الجلديات والأحنية (13.2)

إن التعريفات (والحواجز غير التعريفية الأخرى) أعلى في المنتجات الزراعية منها في المنتجات غير الرراعية. هناك عدد قليل جداً من القطاعات تحظى بأعلى التعريفات.

■ منتجات الألبان (93.3)

منتجات الألبان (20.3)

■ المشروبات والتبوغ (15.6)

■ الحبوب والمستحضرات (42)

■ الملبوسات (9.2)

■ الملبوسات (11.7)

■ المنسوجات (7.9)

■ الجاديات والأحذية (9)

المصدر: . World Trade Organization, Tariff Profiles

البابان

الولايات المتحدة

أما النمط الثالث فهو أن المستوى العام لمعدلات التعريفة ( القسم الأعلى للجدول) منخفض نسبياً وبشكل عام فيما يتعلق بالمنتجات غير الزراعية وخاصة في دول الدخل المرتفع. في حال كانت الحصيلة الحدية لتخفيضات التعريفة متناقصة فإن التخفيضات اللاحقة ستكون ذات حصيلة أقل من سابقاتها وبالتالي فإنه من المحتمل ألا يكون لها آثار كبيرة على التبادل والدخل العالميين. إن مفهوم الحجم الكبير هو نسبي. فبالعودة إلى دراسة الحالة المتعلقة باليابان في الفصل الثالث، فقد قدر اثنان من خبراء الاقتصاد ارتفاع حجم الناتج المحلي الإجمالي لليابان بنسبة بين 8 إلى 9 بالمئة نتيجة للانتقال من الاقتصاد المغلق بشكل تام إلى التجارة الحرة في

منتصف ستينات القرن التاسع عشر. وبالمقارنة، تشير التقديرات الحالية لجولة الدوحة للمفاوضات التجارية إلى أن المكاسب المتحققة نتيجة لذلك في الناتج المحلى الإحمالي العالمي تتراوح بين واحد بالألف وخمسة بالألف. وتقع معظم التقديرات في المنتصف أي ثلاثة بالألف. وباعتبار أن حجم الناتج المحلى الإجمالي العالمي يتراوح بين 65 و70 تريليون دولار فإن العائد المحتمل في حال كانت التقديرات نصف بالمئة هو 350 مليار دولار "وهو مبلغ ليس صغير"، أي أن نصيب كل فرد من سكان الكرة الأرضية البالغ عددهم سبعة مليارات نسمة سيكون 50 دولاراً أمريكياً سنوياً، إذا قمنا بعملية توزيع عادلة. على الرغم من ضآلة هذا المبلغ فإنه يُعدّ مهماً لمواطنيي الدُّول منخفضة الدخل خصوصاً إذا كانت تصيب الأكثر فقراً في العالم. مما سبق يمكن أن نفهم حزئياً تركيز حولة الدوحة على جعل نصيب الدّول النّامية من هذه المكاسب كبيراً بشكل غير متناسب. ومع ذلك، فإنه من غير المؤكد فيما إذا كان الأشخاص الأشد فقراً سيحصلون على الجزء الأكبر من المنافع حتمي في البلدان الأكثر فقراً، كما أن مبلغ 350 مليار دولار يُعدُّ تقديراً متفائلاً أكثر من الحقيقة.

# تكاليف سياسة الحماية

هناك العديد من الأسباب التسى تبين لماذا يكون المزيد من الانفتاح التجاري مفيداً حسبي لولم تكن مبالغ المكاسب النقدية التسي يوفرها مرتفعة. يجادل بعض الخبراء الاقتصاديين في أن فشل مفاوضات جولة الدوحة سيضعف مشروعية النظام التجاري العالمي ومن المحتمل أن تكون له عواقب صارمة في المستقبل. ولنتدكر أن إحدى مىافع الاتفاقيات الدّولية حول التجارة هي التزام البلدان بإبقاء أسواقها مفتوحة في أوقات التباطؤ الاقتصادي الحاد. يعمل هذا الالتزام على تفادي الوضع الذي كان قائماً في ثلاثينات القرن المصرم عندما أقدمت كل دولة منفردةً على إغلاق أسواقها لحماية صناعاتها من منافسة السلع المستوردة، ولتجد في ذات السياق أن صادراتما أصبحت تواجه نفس المشكلة حيث أغلقت الدّول الأخرى أسواقها لنفس السبب. وفي النهاية كانت المكاسب المتحققة لكل طرف معدومة. وفي المقابل خلال أزمة الكساد العالمي 2007-2009 حافظت الدُّول على أسواقها مفتوحة، فبقيت التجارة العالمية مرتبطة بالنشاط الاقتصادي، من الملاحظ تراجع حجم التجارة الدُّولية عندما تباطأ الاقتصاد العالمي ومن ثم تزايده مباشرة مع نمو الإنتاج العالمي.

يرى بعض الاقتصاديين أيضاً أن الطريقة الاعتيادية في تقدير مكاسب التبادل التجاري لا تسمح ببيان العديد من المنافع وبالتالي لا يمكن الوثوق بالتقديرات المقدمة. فعلى سبيل المثال، توجد صعوبات في تقدير القيم النقدية بالدُّولارات لبعض الآثار المترتبة على التبادل التحاري، كالآثار المترتبة على اقتصاديات الحجم التسى تقود إلى خفض التكاليف، ومنافع زيادة التمايز بين المنتجات، وأثر المنافسة الشديدة، بالإضافة إلى مافع توزيع المخاطر، من خلال تنويع مصادر الغذاء، على سبيل المثال. في النهاية، تعمل التجارة الدّولية على زيادة انكشاف البلدان، بعضها على الآخر ويقود هذا السياق إلى خلق إدراك وفهم جديد متبادل. يعد القياس الكمى لكل تلك المنافع معقداً وصعباً، وفي حالات عديدة يكون الحصول عليها غير مؤكد ومعتمداً بشكل شديد على سياق ومجريات التبادل. ومع ذلك لا يمكن التسليم بعدم وحود تلك المنافع بسبب عدم تمكن النماذج الاقتصادية من قياسها بشكل دقيق.

يُعزى السبب الثالث لتسويغ المزيد من الانفتاح التجاري، إلى أنّ الحماية التجارية في معظم الحالات تُعدّ غير كفوءة بشكل عام لتحقيق الأهداف المبتغاة من ورائها. يُظهر الجدول 2.7 تقديرات فيما يتعلق بالتكاليف بالنسبة للمستهلك وصافي خسارة الرفاهية الوطنية (الخسائر الصافية) مقابل كل وظيفة تمت المحافظة عبيها في منتصف تسعينات القرن المنصرم. حيث يقارن هذه الجدول بين الاتحاد الأوروبي، اليابان، والولايات المتحدة في قطاعات الملبوسات، المنسوجات، والمنتحات الزراعية. وهذه التقديرات هي عبارة عن حاصل تقسيم القيم النقدية بالدولار الأمريكي، (أسعار منتصف التسعينات) المبينة في الأجزاء a, b, c, d, في الشكل 3.6 في الفصل السادس، على تقديرات منفصلة لعدد الوظائف المحافظ عليها. وكما هو موضح، يتحمل المستهلكون تكاليف المحالية معتبرة في كل قطاع. وتعد هذه التكاليف مكافئة للعبء الضريبي طالما أنما ترفع الأسعار المحبية على السلع عمقدار التعريفة الجمركية (و/أو القيود الكمية) كما أنما تعيد توزيع الدخل لصالح كل من المنتحين والحكومة.

الجدول 7.2 تكاليف تطبيق التعريفات الجمركية ونظام الحصص في بلدان الدخل المرتفع (بالأسعار الجارية للدولار الأمريكي)

	بالنسبة لكل وظيفة محافظ عليها		
	التكاليف بالنسبة للمستهلكين	الخسارة على صعيد الرفاهية الوطنية	
الاتحاد الأوروبي			
الزراعة	149,820	34,835	
الملبوسات	248,204	12,735	
المنسوجات	252,036	9,078	
اليابان			
الزراعة	945,979	14,897	
الملبوسات	778,406	5,620	
المنسوجات	503,333	309	
الولايات المتحدة			
الزراعة	486,866	2,045	
الملبوسات	138,666	55,615	
المنسوجات	202,123	4,423	

Messerlin (2001) Measuring the Costs of Protection in Europe; Sazanami, Urata, and Kawai (1995) المصدر: Measuring the Costs of Protection in Japan; Hufbauer and Elliott (1994) Measuring the Costs of Protection in the United States. Estimates are based on data from the mid-1990s.

ويكون صافي خسارة الرفاهية الوطنية بالنسبة لكل وظيفة محافظ عليها أقل باعتبار أن أثر التعريفات والقيود الكمية يشكل جزءاً من إجمالي العبء الواقع على المستهلكين. ومع ذلك يبقى صافي الخسارة هذا عالياً في بعض الحالات كما في قطاع الملبوسات في الولايات المتحدة. ومما يدعو للتساؤل أن يكون صافي خسارة الرفاهية الوطنية لكل وظيفة محافظ عليها هو 55,615 دولار أمريكي إذا علمنا أن ما يكسبه العامل في قطاع الملبوسات هو 24,000 دولار أمريكي سنوياً تقريباً. كما يتساءل بعضهم فيما إذا المستهلكون سيصوتون لصالح فرض ضريبة على أنفسهم والتي تأخذ شكل ارتفاع أسعار الملبوسات إذا علموا أن تكلفة الحفاظ على كل وظيفة تبلغ 138,666 دولار أمريكي.

لا يناقش المثال المين أعلاه الرغبة في الحفاظ على قطاع إنتاج ملبوسات قوي وفعال، وكذلك لا يشرح فيما إذا كانت المحتمعات ستكون في وضع أفضل أم أسوأ في حال توظيف كم هائل في كل من القطاعات الثلاثة المذكورة. بالإضافة إلى ذلك، لا يُعدّ هذا المثال جيداً لفهم دور القطاع الزراعي في الوعي الوطني، ولا يوضح الآثار المترتبة على إبقاء صناعة نسيجية قوية. ولكن في المقابل، يُعد مفيداً لإماطة اللثام عن بعض التكاليف المستترة الناجمة عن تطبيق التعريفات الجمركية ونظام الحصص كما ويسهم في تعميق الفهم لعملية المفاضلة الحقيقية التي تواجهنا عند التوجه لتطبيق سياسات الحماية أم لا. لقد تم التركيز على قطاعات الزراعة، المبوسات، والمنسوجات لألها تحظى بأعلى مستويات الحماية من جهة ولأن العديد من الدول النامية عمدت إلى انتقائها كانطلاقة للتنمية. وأخيراً، يوضح الجدول 2.7 ببساطة أن سياسات الحماية التجارية مكلفة حداً لناحية الحفاظ على الوظائف.

# منطق العمل الجماعي

لماذا يتساهل الناس تجاه التعريفات الجمركية ونظام الحصص (القيود الكمية) طالما أن التكاليف التي يتحملها المستهلكون لحماية الوظائف عالية جداً ؟ يُعد نقص المعلومات بكل تأكيد، سبباً فيما يتعلق ببعض السلع ولكن ذلك ليس صحيحاً بالنسبة لسلع أخرى. على سبيل المثال، يُدرك العديد من الناس أن القيود الكمية المفروضة على استيراد السكر تُكلف كل شخص في الولايات المتحدة ما بين 5 إلى 10 سنوياً. وتأخذ هذه التكاليف شكل ارتفاع أسعار قطع الحلوى، المشروبات الغازية، ومنتجات أخرى يدخل السكر في صناعتها. يعمل عدد قليل منا في صناعة السكر، ولهذا فإن الحجة القائلة بأن فرص عملنا تعتمد على تلك الصناعة هي حجة ضعيفة في أحسن الأحوال.

لكن وبطريقة مفاجئة، من المكن أن نوافق على فرض هذه التعريفات والقيود الكمية بسبب إحدى صيغ حجة الحفاظ على الوظائف. لقد درس الخبير الاقتصادي Mancur Olson هذه الإشكالية ومثيلاتها، ولاحظ

ا اقتصادي و عالم اجتماع أمريكي و لا عام 1932 و توفي عام 1998 عمل لفترة طويلة أستاذاً للاقتصاد في جامعة ميريلاند له مؤلفات هامة كثيرة من أهم كتبه " Power and Prosperity: outgrowing Communist and Capitalist Dectatorships

نقطتين مهمتين جداً حول التعريفات الجمركية ونظام الحصص. الأولى، أن تكاليف هذه السياسة تصيب فئة واسعة من الناس، أما الثانية، فإن المنافع تتركز بشكل محدود. على سبيل المثال، ندفع جميعنا زيادة طفيفة على أسعار قطع الحلوى والمشروبات الغازية، ولكن في المقابل تستفيد فئة محدودة من منتجي السكر نتيجة تقليص مستوردات السكر. لقد وجد أولسون، في حالات كهذه، عدم تماثل الحوافز تجاه دعم أو معارضة السياسات الحمائية، فبتطبيق سياسة الحماية التجارية، تتركز المنافع في صناعة واحدة وهكذا يتم دفع هذه الصناعة لتقوم بتشغيل مواردها والحصول على الحماية. ستقوم هذه الصناعة بتوظيف جماعات الضغط أو حتى تشارك بشكل مباشر في المعبة السياسية من خلال تبسي أو دعم المرشحين. وسيكون لدى أصحاب تلك الصناعة حوافز كبيرة جداً للمشاركة في رسم السياسات إدا تشكل لديهم الاعتقاد بأن مستقبل أعمالهم يتوقف على كبح جماح المنافسة الخارجية.

ليست تكاليف الحماية في أي بحال متركزة مثل المنافع لأنها (التكاليف-المترجم) تتوزع على كل مستهلكي المنتَج. لا تستحق تكاليف الحصة والبالغة 5 أو 10% سنوياً للفرد توظيف جماعات ضغط أو التظاهر في واشطن. وهكدا نرى، أن أحد الأطراف يحاول جاهداً الحصول على الحماية أو إبقاءها، ويقابله صمت في الطرف الآخر. تبعاً لعدم التوازن هذا يبقى السؤال المهم، لماذا لا يزداد عدد الحواجز التحارية؟

### دراسة عالة

# الإعانات الزراعية

لقد أثارت القضايا المتعلقة بالزراعة العديد من الخلافات بين أعضاء منظمة التجارة العالمية. شهدت بعض الحالات مشاذات بين دول الدخل المرتفع بفسها كما في الحالة بين الولايات المتحدة واليابان فيما يتعلق بالتفاح، وبين الاتحاد الأوروبي والولايات المتحدة بشأن الموز. مؤخراً، جهدت أجندة الدوحة للتنمية في منظمة التجارة العالمية لجهة إدراج القضايا المتعلقة بالزراعة والتي تعد مركرية في تحديد العلاقات بين الدول النامية والدول الصناعية. تُطرح ثلاثة موضوعات على الطاولة وهي بشكل حاص: التعريفات الجمركية نظام الحصيص (الولوج إلى الأسواق)، إعانات التصدير المقدمة من الحكومات لتشجيع صادرات المزارع، وإعانات الإنتاج الممنوحة مباشرة للمزارع.

عُدّت الإعانات المباشرة ضارة لأنها تؤدي إلى فائض في الإنتاج، وتشكل ضغطاً على المستوردات، كما وتؤدي إلى إغراق الأسواق الأجنبية في بعص الحالات. لقد تناولت الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتجارة الأولى (الأصلية) موصوعات تتعلق بالقطاع الزراعي ولكن أثرها كان ضئيلاً للغاية لوجود العديد من الثغرات. ولم يتم إجراء أية تعديلات تذكر على مضمون تلك الاتفاقية في المجال الزراعي حتى الانتهاء من جولة الأورغواي في عام 1993. حيث تم الاتفاق على تحويل العديد من القيود الكمية إلى تعريفات جمركية. كما وافقت الدول الصناعية على تخفيض الدعم المباشر المقدم للمزارع بحدود 20 بالمئة. في سياق مواز، تم إعادة تنظيم الدعم غير المباشر واعتباره صرورياً، مرغوباً، ومسموحاً به في مجالات كالبحوث والتطوير وإنشاء البني التحتية.

وبينما تم تخفيص مدفوعات الدعم المباشر، لم تتعرض جولة الأوروغواي للمدفوعات المباشرة وسمحت بتفديم كامل تلك المدفوعات للمزارعين في الحالات التي لا تؤدي إلى زيادة الإنتاج بظرياً باعتبارها جزءاً من خطة التنمية الإقليمية أو البيئية للبلد المعني، أو في حال كانت هذه المدفوعات موجهة لتقييد الإنتاح. إدا كنت تعتقد بوجود العديد من الثغرات في هذا القرار، فأنت على حق. لاحقاً، تناولت أجددة الدوحة للتنمية، الجولة الحالية للمفاوضات التجارية، القضايا المتعلقة بالرراعة ثانية، كما تم الضغط من قبل البلدان النامية تحديداً للتقليل من الممارسات الحكومية التي توصد أسواق دول الدخل المرتفع في وجه صلاراتها أو تلك التي تدعم الإنتاج في الدول الصناعية.

يظهر الحدول 3.7 حجم مدفوعات الدعم المباشر المُعدَّم للمنتجين الزراعيين في عدد من الدّول الصناعية. حيث تم اعتبار الدّول السبع والعشرين الأعضاء في الاتحاد الأوروبي مجموعة واحدة لأنه يتم وضع سياساتها الزراعية والتجارية على المستوى الاتحادي وليس على المستوى الوطني، ووفقاً لأرقام الدعم بالقيم المطلقة، يعد الاتحاد الأوروبي الأعلى إيفاقاً. ولكن يُعدَ مزارعو اليابان هم الأكثر اعتماداً على الإعانات. حيث يأتي 47.8 بالمنة من المدفوعات للمزارع من برامج الدعم الحكومي، على كل حال، لا تعدّم حميع الدّول دعماً للقطاع الزراعي، حيث تقدّم الحكومة الاسترالية أقل من نصف ما تقدّمه الولايات المتحدة إذا احتسبا قيمة الدعم كحزء من الناتج المحلي الإجمالي، وعلى الرغم من مستويات الدعم الأولى الذي تقدّمه الحكومة الاسترالية، فإنها تسعى بالاعتماد على مزاياها المقارنة لتكون صمن قائمة البلدان الخمسة عشر الأولى في التصدير الزراعي.

ليس من السهولة بمكان تعميم أثر هذه الإعانات على الدول الدامية حيث يعتمد ذلك على طبيعة البلد وعلى وفرة عوامل الإنتاح فيه، ففي حالة منتجي الأقطان في مالي وبينين في شبه الصحراء الأفريقية، تؤدي الإعانات المقدمة من حكومات دول الدخل المرتفع إلى مزارع القطن لديها إلى زيادة المعروض العالمي من القطن وتخفيض أسعاره. أي إن لهذه الإعانات أثراً ضاراً بشكل لا لبس فيه. (انظر دراسة الحالة في العصل الثالث). بشكل مشابه، أدت الإعانات المقدمة لمنتجي الذرة في الولايات المتحدة إلى ريادة العرص في المكسيك وبالتالي إلى انخعاص الأسعار التي يتلفاها المزارعون الصغار في المكسيك، والذين يعملون على حد الكفاف. لقد ساهم ذلك بحدوث أزمة في الريف المكسيكي. كما خفض الطلب على الأدوات الزراعية والتجهيزات المعزلية التي كان من الممكن أن تستحرها الطبقات الريفية المرقهة من المنتجين المحليين.

الجدول 3.7 الإعاثات الزراعية، 2009

	الإعاتات الزراعية	
	(مليون دولار أمريكي)	كنسية من الإعانات المدفوعة المزارع
استراليا	926	2.7
كندا	7,793	20.2
الاتحاد الأوروبي	120,839	23.5
اليايان	46,491	47.8
الولايات المتحدة	30,598	9.7
بقدم الاتحاد الأوروسي أكنر الإعامات	ولكن يعتمد المرارعون اليابليون على الإعابات ا	الرراعية بشكل أكبر ،
	oecd org/tad/support/psecse نسة لكل بلد،	

من جهة أخرى، تؤدي الإعامات المقدمة للمزارعين في الدّول ذات الدخل المرتفع، مع افتراض ثبات العوامل الأخرى، إلى الحفاض أسعار الغذاء عالمياً. وتعم فوائد الدعم هدا دولاً أخرى لديها عمالة كليرة في المناطق الحضرية. فعلى سبيل المثال، بسبب إنتاجية عملهم المنحفضة في الزراعة، هاجر العديد من الشبان الصينيين الذين يعملون في الزراعة إلى المدن للعمل في المصانع. وسيحقق البلد على المستوى العام مكاسب بسبب تحول هؤ لاء الشبان منحفضي الإنتاجية في الرراعة إلى مقيمين في المدن وعمال في المصانع. في حين ستجعل أسعار الغذاء الأرخص الحياة أقل صعوبة وسترفع مستوى المعيشة. بالنتيجة، يحقق الدعم الزراعي في دول الدخل المرتفع مكاسب المصين وبعض الدّول النّامية الأخرى.

## لماذا تقوم الدول بحماية صناعاتها

تستخدم الحمائية التجارية في ظروف زمانية ومكانية مختلفة لتحقيق بحموعة متعددة من الأهداف المحتملة. توجد قلة من الدول التي لديها معدلات تعريفة جمركية صفرية على كل الصناعات (تعتبر هونغ كونغ الدولة الوحيدة، مع وجود دول أخرى كسنغافورة ذات معدلات قليلة ومنحفصة جداً في آن معاً)، وكما يظهر في الجدول 1.7 فإن لدى العديد من الدول معدلات تعريفة جمركية منخفضة، في حين لا تستخدم دول أخرى التعريفات لتحقيق أية أهداف من وراء تطبيقها إلا لغايات زيادة الإيرادات الحكومية. فعلى سبيل المثال، قررت تشيلي تطبيق تعريفة جمركية موحدة مقدارها 6 بالمئة على كافة القطاعات دون أن يكون ذلك لأهداف حمائية. والمقصود بالتعريفة الموحدة ألا يكون هناك تفضيل لقطاع على أخر وألا يتم توجيه الموارد باستخدام التعريفات. بشكل عام، تُصنَّف الأسباب الداعية لتطبيق سياسات الحماية التجارية في ست فئات: مصدر دخل للحكومة، حماية الوظائف، الاستهداف الصناعي، الحماية التقافية، الأمن القومي، ولأسباب انتقامية ضد مارسات تجارية غير عادلة.

## تحقيق الدخل للحكومات

في اقتصادات الدّول النّامية، لا يتم تسجيل وتقييد جزء كبير من الأنشطة الاقتصادية. فمزارعو الكفاف لا يبيعون الفائض المتبقي لديهم في أسواق البلدة، وليس لدى عمال التصبيحات والصيانة سجلات لأعمالهم كما ولا يحتفظون بفواتير أو إيصالات. وبالتالي يصبح من الصعوبة بمكان في بيئة كهذه فرض ضرائب على الدخول أو المبيعات. في المقابل من ناحية أخرى، يكون فرض التعريفات الجمركية وتطبيقها من قبل الجهات المعنية في الموانئ والمعابر الحدودية أمراً سهلاً نسبياً. ببساطة يقوم المراقبون بتقدير قيمة البضائع الداخلة وفرض التعريفة على هذه القيمة وتحصيلها من ناقل هذه المواد. وتعتبر الولايات المتحدة مثالاً على دلك، فقد كانت العوائد المتحققة من فرض التعريفات الجمركية أحد أكبر مصادر الدخل لديها حتى فترة متقدمة من القرن العشرين. يبيّن الجدول 7.4 نسبة الإيرادات الحكومية المتحصلة من فرض التعريفات الجمركية، وتمثّل البيانات المتوسط لجموعة من البلدان في كل إقليم وهي ليست خاصة ببلد واحد. ويبرز من معطيات الجدول استنتاج رئيس

المزارع التي تقوم بالإنتاج لتلبية حاجات العائلة فقط وتقوم بمبادلة الفائض إن وجد في السوق وهي تختلف عن المزارع المشيدة بهدف تحقيق الربح. (المترجم).

مؤداه أن الأقاليم الأكثر فقراً (أفريقيا، جنوب آسيا، بعض بلدان الشرق الأوسط) تعتمد بشكل أكبر على الرسوم الجمركية كمصدر للإيرادات الحكومية. وعلى الرغم من إمكانية استخدام التعريفات لأهداف أخرى إلا أن بعض البلدان تستخدمها بشكل أساسي للحصول على دخول لتغطية عملياتها الجارية.

الجدول 4.7 التعريفات كنسية من العوائد الحكومية، لكل إقليم

الإقليم	حصيلة التعريفة كنسبة منوية من	حجم العينة (عدد البلدان)
<u></u>	إجمالي الضرائب	
أفريقيا	26.86	22
شرق ووسط آسيا	8.35	14
أمريكا اللاتينية	8.41	20
الشرق الأوسط	22.57	14
جنوب آسيا	22.29	6
أورويا	2.53	41

تعتمد البلدان الأقل دخلاً بشكل أكبر على التعريفات الجمركية كمصدر للإيرادات الحكومية.

World Bank, World Development Indicators. المصدر:

### حماية الوظائف

تعد حجة حماية الوظائف المسوّع الدائم لتطبيق الحواجز التحارية. وقد تم استخدامها خلال القرن التاسع عشر، وأعاد إحياءها مؤحراً عدد كبير من معارضي التوسع في اتفاقيات التجارة الدّولية. تقرّر هذه الحجة أنه يتوجب على الدّول القيام بحماية أسواقها من مستوردات الدّول ذات الأجور الأدنى منها بكثير، حيث إن مزايا الأجور المنخفضة في تلك البلدان ستدمّر الصناعات المحلية أو تجبرها على مقاربة مستويات الأجور لديها. فعلى سبيل المثال، في سياق النقاشات التي أدت إلى المصادقة على اتفاقية NAFTA، كان المعارضون لها يحاججون أن المكسيك ستنمتع بمزايا تبادل غير عادلة مع الولايات المتحدة حيث تدفع الشركات المكسيكية جزءاً (بالمتوسط، يعادل الثّمن) من الأجور التي تدفعها الشركات الأمريكية.

لم تفلح حجة حماية الوظائف في استدراك الاختلافات في مستويات الإنتاجية بين البلدان. فعلى سبيل المثال، يكسب العامل المكسيكي ما يعادل ثُمن الأجر الذي يحصل عليه العامل الأمريكي حيث تبلغ إنتاجيته بالمتوسط أيضاً ثُمن إنتاجية العامل الأمريكي فقط. ويعزى ضعف الإنتاجية في المكسيك إلى مستويات التعليم والتدريب الأدنى من نظيراتها الأمريكية وبسبب حصول العامل المكسيكي على حصة من رأس مال الداخل في الإنتاج أقل من نصيب العامل الأمريكي. يُضاف إلى ذلك أن البني التحتية في الاقتصاد المكسيكي ليست متطورة مثل البني التحتية في الولايات المتحدة. وعندما يكتسب العمال المكسيكيون مزيداً من المهارات ومن مستوى التعليم مع زيادة الرأسمال المتاح لمقاعد العمل في الاقتصاد المكسيكي سترتفع إنتاجيتهم وبالتالي

## أجورهم أيضاً.

إذا كان الهدف هو توظيف العمالة للوصول إلى حالة التشغيل الكامل ستكون السياسات الاقتصادية الكلية وسياسات سوق العمل المناسبة الوسيلة الأفضل لتحقيق ذلك. كما تعتبر السياسات المالية والمقدية (انظر الفصل 11) التي تقدم المساعدات الفصل 11) التي تقدم العمل التسوية أوضاع العمال المفصولين من العمل أو الحوافز الأصحاب العمل لتشغيلهم، أقل تكلفة من سياسات الحماية التجارية التي تسعى إلى الهدف نفسه. أما إذا كانت الغاية هي الحفاظ على استمرارية قطاع معين، تعد الإعانات المباشرة المقدمة للمنتجين مرغوبة أكثر الألها الا تقود إلى تشوهات ناجمة عن إجبار المستهلكين على الخروج من السوق.

## حجة الصناعات الناشئة (الوليدة)

تشكل حجة الصناعات الناشئة بتطبيق سياسات الجماية. تترافق هذه الحجة مع السياسات الجمركية في الدول النامية التي تنمي يتعلق بتطبيق سياسات الجماية. تترافق هذه الحجة مع السياسات الجمركية في الدول النامية التي السياسات صناعاتما الناشئة من منافسة الشركات الراسخة في الدول الصناعية. وهي أيضاً مشاهة لتطبيق السياسات الصناعية التي تحت مناقشتها في الفصل الحامس. ترتكز حجة حماية الصناعات الناشئة على اعتقادين: الأول أن قوى السوق لن تساعد في تطور صناعة معينة، عادة بسبب المنافسة الأجنبية القوية وأيضاً بسبب وجود مخاطر كبيرة مترافقة مع إنشاء هذه الصناعة. أما الاعتقاد الثاني، فيتمثّل بوجود منافع خارجية أو آثار جانبية للصناعة المستهدفة ما يجعل هذه الصناعة ذات أهمية كبيرة للاقتصاد الوطني أكثر من بحرد اعتبارات الأجور والمكاسب التي تولّدها. مع وجود الآثار الخارجية الإيجابية، يمكن ألا تكون آلية السوق قادرة على توفير الحافز لتطوير صناعة إلى المستوى الأمثل. مع توفر المكاسب الخارجية ستستولي الشركات الأخرى أو الأفراد من غير المنتجين على المكاسب المرتبطة بإنتاج تلك الصناعة. وبالتالي لن يحصل المنتجون على كامل المنافع المتأتية من إنتاجهم. وبالتالي سيقدم المنتجون مستوى إنتاجياً أقل من المستوى الأمثل للمحتمع.

وكثيراً ما يُحادل في إمكانية أن تكون الآثار الخارجية الإيجابية على شكل ارتباطات مع صناعات أخرى أو من طبيعة تقنية. وكمثال على الحالة الأولى، عمد العديد من الدول على إقامة صناعة الفولاذ بافتراض ألها ستقود إلى تقديم الفولاذ بأسعار أرخص للصناعات الأخرى، كالسيارات. وتكمن مشكلة هذا الطرح في عدم توضيح وجود مزية متلازمة مع صنع شيء ما بدلاً من شرائه. يمعني آخر، هل ستستفيد شركات السيارات من مزية خاصة إذا تمكنت من شراء الفولاذ المنتج محلياً. فإذا أجبر مصنعو السيارات على شراء الفولاذ المحلي بأسعار أعلى من الأسعار العالمية ربما ستكون حماية صناعة الفولاذ ضارة بإنتاج السيارات. وهذا ما حصل بالفعل في البرازيل عندما حاولت الحكومة الإقلاع بصناعة الحواسيب محلياً وإبعاد المنتجين الأجانب. لقد كانت نتيجة هذه السياسة ذات أثر ارتباط سلبي فعلاً بالنسبة لقطاع الأعمال البرازيلي لأنه كان عليه أن

يدفع أسعاراً أعلى للحواسيب ويحصل على أجهزة من نوعية أدنـــى في المساومة. وكان يمكن للبرازيل أن تكون في وضع أفضل لو استوردت الحواسيب، كما تفعل الآن.

حتى في حال وجود الآثار الإيجابية الخارجية، لا يُعدّ ذلك مسوعًا كافياً لاعتماد حجة حماية الصناعات الوليدة. حيث يتوجب توفر شرطين إضافيين، الأول، هو وضع جدول زمني لفترة الحماية، والثانسي هو وجوب سعي الصناعة المستهدفة إلى تخفيض التكاليف، فالشرط الأول يضمن عدم تحول تلك الصناعة إلى متلق دائم للتحويلات على حساب المستهلكين أما الشرط الثاني فيضمن تنافسية تلك الصناعة.

## حجة حماية الأمن الوطنى

تقوم كل دولة بحماية بعض صناعاتها كوسيلة لضمان أمنها الوطني. تعتبر صناعة الأسلحة، وإلى حد ما الصناعات المتعلقة بالتقنيات الإستراتيجية أمثلة عن الصناعات الخاضعة للحماية. يرفض معظم البلدان أن يجري صفقات تتعلق بالأسلحة والتقنيات العسكرية مع خصوم محتملين، هذا وقد تضيف بعض الدول المعادن الإستراتيجية ذات الاستخدامات الخاصة بالإنتاج العسكري، كالطائرات النفائة، إلى قائمة المواد المحظورة من التبادل. غالباً ما لا ينظر إلى القيود المفروضة على الصادرات، أو إلى التعريفات الجمركية المفروضة على المستوردات والهادفة إلى الحفاظ على نوع ما من المعادن أو على أي مورد إنتاجي آخر، على أنها سياسة مثلى. سيكون أفضل وأجدى ما لو تم بناء مخزونات من المعادن أو الموارد الأخرى من خلال شراء كميات كبيرة من هذه المواد في أوقات السلم عندما تكون الأسعار أقلً غلاءً.

## حجة حماية الثقافة الوطنية

تتضمن الصناعات الثقافية الأفلام، البرامج التلفزيونية، الموسيقا، وسائل الإعلام المطبوعة، المسرح بالإضافة إلى الفنون. تخشى بعض اللول من أنه إذا تم تحرير التبادل التجاري في الصناعات الثقافية بصورة مطلقة، ستسود المنشآت الأقوى تجارياً في السوق المحلية، مؤدية إلى تغييب وطمس القيم الثقافية في البعد. ولما كانت الولايات المتحدة اللاعب الأقوى على ساحة الكثير من صناعات الترفيه فقد كان الهدف من وراء حماية قيم الثقافة الوطنية، والتسي تتمثّل بحماية صناعة الأفلام، والبرامج التلفزيونية بالإضافة للإنتاج الموسيقي، هو التحرر من هيمنة الشركاء الأمريكيين على هذا الصعيد. فعلى سبيل المثال، كانت الاتفاقية الناظمة للتبادل بين الولايات المتحدة وكندا قبل اتفاقية شمال أمريكا للتجارة الحرة، والتسي كانت تسمى اتفاقية التبادل التحاري الحر الأمريكية المحددة وكندا في أن تفرض على محطات الراديو والتلفزيون الكندية أن تبث جزءاً معيناً من برامج الإنتاج الكندي الإذاعي والتلفزيونسي. كانت هنالك أيضاً متطلبات مماثلة في مجال الموسيقا، المسرح، ووسائل الإعلام المطبوعة. عارض منتجو الأفلام والبرامج التلفزيونية الأمريكيون هذه القيود المفروضة على التبادل الحر، وطالبوا المطبوعة. عارض منتجو الأفلام والبرامج التلفزيونية الأمريكيون هذه القيود المفروضة على التبادل الحر، وطالبوا الحره عن منتجات الترفيه الأمريكية. لم يفلح الأمريكيون في مسعاهم هذا،

كما أهم خسروا الرهان، أيضاً، مرة أُخرى عند توقيع جولة الأوروغواي للغات (GATT). سمحت هذه الجولة لجميع الدول بأن تفرض قيوداً مماثلة لتلك التسي فرضتها كندا، على الأفلام والبرامج التلفزيوبية وغيرها من الصناعات الثقافية.

تقتضي بعض التقويمات الأكثر تعقيداً فرض الحماية على صناعات غير ثقافية وذلك خدمة لأغراض ثقافية. من الأمثلة على ذلك، تسويغ فرنسا وبعض الدول الأخرى الأعضاء في الاتحاد الأوروبي لدرجات الحماية العالية المفروضة على الزراعة على اعتبار ألها تمثل سياسة تنموية وإصلاحية للمجتمع الريفي. فبدون فرض قيود على المستوردات الزراعية، ستعاني بعض المناطق الريفية من تراجع اقتصادي لأن العديد من المزارع ستجد نفسها غير مجدية اقتصادياً مقارنة مع المستوردات المنافسة، وهذا ما سيقود إلى هجرة العديد من المجتمعات وسكان المناطق الريفية بما تنطوي عليه هذه الهجرة من ضرر بالإرث الثقافي للدولة. هل يمكن اعتبار هذا الإجراء الحمائي تصرفاً ذكياً؟ ثم، هل يمكن اعتباره أيضاً سبباً، غير اقتصادي، سليماً لفرض القيود التجارية؟ لا تبدو الإجابة عن هذه التساؤلات أمراً سهلاً.

### حجة الإنتقام

يعتبر الانتقام ضد إجراءات تجارية غير عادلة، الفئة الأخيرة من الأسباب التسي تسوقها الدول لتسويغ فرض قيود على التبادل التجاري. فعندما يشعر بلد ما أن الإجراءات التجارية التسي يتخذها بلد آخر ضده تعتبر إجراءات تمييزية وغير عادلة، فإن الرد الطبيعي سيكون بعرض قيود تجارية ضد هذا البلد. قد تشكل التعريفات الجمركية والحصص، المفروضة كسياسة انتقامية ضد بلد ما، مدعاة للبدء بمفاوضات، لكنها قد تقود أيضا إلى تصعيد الحروب التجارية بين الأفرقاء.

لا يقدم التحليل الاقتصادي الكثير من الفائدة في سبيل فهم هذه الحالة ذلك أن النتائج ستعتمد على السياسية التي ستقرر كيف سترد الدول على الضغوط، وعلى رغبتها في الدخول في مفاوضات ثم على نتائج هذه المفاوضات. ينقسم الاقتصاديون في هذه المسألة إلى ثلاث مجموعات. يرى أنصار المجموعة الأولى أن التحارة الحرة مفيدة بغض النظر عن تصرفات الشركاء التجاريين. قد يقول بعضهم، إذا ما انحتارت الدول الأخرى بأن تحمي أسواقها فإن هذا سيقود إلى تخفيض مستوى معيشة مواطنيها ولسوف يكون من الغباء القيام بنفس الإجراء عن طريق فرض القيود التجارية كإجراء انتقامي. ترى مجموعة أخرى من الاقتصاديين أنه لما كان يُنظر إلى التحارة الحرة على ألها أمر مفيد، فإنه من مصلحة الجميع أن يروها تنتشر إلى أبعد حد ممكن. بناء على ذلك، إذا ما أدّت التعريفات الجمركية المفروضة اليوم إلى أن تفتح دول أحرى أسواقها في الغد، فإن الاقتصاد العالمي سيكسب على المدى الطويل.

يرى الفريق الثالث من الاقتصاديين أنَّ الدَّول التــي تمتلك أسواقاً مغلقة أو التــي تقيّد الدخول إلى أسواقها عن طريق فرض قيود على التبادل التحاري إنما تمتلك مزايا غير عادلة، خاصة في منتجات التكنولوجيا

المتطورة. تحتفظ هذه الدّول بأسواقها الخاصة لنفسها بالكامل، بينما تكون قادرة على المنافسة بشكل حر في أسواق أُخرى أكثر انفتاحاً. تعطى القدرةُ على تسويق المتجات في أسواق أكبر (الأسواق المحلية بالإضافة إلى الأجنبية)، من تلك التسى يستطيع المنافسون التسويق فيها، تعطى المشآت في الدّول ذات السوق المحمية مزايا تنافسية ولاسيما عندما يكون حجم السوق كبيراً. إذا ما أقصيت الشركات العاملة في سوق مفتوحة من محال نشاط الأعمال، فإن التكنولوجيا، المهارات والخبرات التي كانت لديها ستصبح فقط بحوزة منشآت البلد الذي ينتهج سياسة حماية أسواقه. لضمان عدم حدوث سيناريو كهذا، ولتفادي خسارة تكنولوجيا متطورة، يرى بعض الاقتصاديين أنه يجب التهديد بتطبيق سياسة الانتقام وذلك بمدف إحبار تلك الأسواق التسى لا تزال مغلقة على فتح أبواها.

### دراسة حالة

## المعارف التقليدية والملكية الفكرية

تشكل المعارف التقليدية جزءاً من الموروث الثقافي للمجتمعات التقليدية والسكان الأصليين. يمكل لهذه المعارف، المتجذرة في الممارسات الثقافية والأنشطة اليومية كحزء من النظرة للعالم وللحياة الثقافية، أن تشمل معارف فكرية تراكمت عبر الأحيال السابقة حول العباتات، والحيوانات وعالم الطبيعة بشكل عام. يملك أولئك الذين يزاولون الطب الصيب التقايدي، المعالجون التقايديون في ثقافات الشعوب الأصلية، وصغار المزارعين، بالإضافة للصيادين وجامعي الثمار يملكون حميعاً من المعارف حول النبات والحيوان ما يحتمل أن يكون محلًا للتبادل التجاري. عندما يتم الاستيلاء على هذه المعارف واستخدامها من قبل أطراف خارجية دون الاعتراف بأصلها ومرجعيتها، فإن هذا لا يعتبر غير عادل بحق منتجي هده المعارف فحسب، بل قد يسبب لهم الأذى والضرر.

فعلى سبيل المثال، طالب الباحثون الأمريكيون بالحصول على براءة اختراع في مادة الكُركم، بعد أن أظهروا فعاليتها في معالجة الأذيّات والجروح الجلدية. والكركم هو نوع من التوابل لونه أصفرُ صاف ويستخدم في إعداد أطباق الكاري ومعض الأطباق الأخرى، وكان قد استعمل في الطب الهدي القديم منذ ما يريد على أربعة آلاف عام. مع ذلك، فقد منح مكتب براءات الاختراع الأمريكي براءة الاختراع رقم 5,401,504 لجامعة الميسيسيبي وذلك لاستخدام الكركم كوسيلة علاج. على الصعيد العملي، ربما لم يتم وضع براءة الاختراع هذه موضع التنفيذ، لكن ربما نتج عنها فرض متطلبات قانونية على المستخدمين التقليديين بأن يدفعوا رسوماً على استخدام هذه المادة. احتجت الحكومة الهندية قائلة بأن هذا الاستخدام هو جزء من موروث معارفها القديمة وبأنه قد تم استخدام الكركم كوسيلة علاح منذ فترة طويلة من الزمن في الهند. بعد أن قدم الهنود نصوصا قديمة سنسكريتية توصف استخدام الكركم، تم الغاء براءة الاختراع المذكورة.

تتقدم كل من الهند والدرازيل عدة دول استوائية تسعى لحماية معارفها التقليدية وتنوعها الحيوي. من المخاوف القائمة، أن يقوم بعض "الباحثين في مجال المنتجات الحيوية" "bio-prospectors" بجمع العينات النباتية التي قد يعرضها عليهم بعض المعالجين في المجتمعات المحلية، فيقوم هؤلاء لاحقاً بعزل الأجزاء الأساسية في مختبراتهم ويطلبون تراخيص براءات اختراع في حقل الصيدلة مهملين الأهمية التي قدمتها تلك المجتمعات التقليدية أو دور البلدان التي تعيش فيها هذه المجتمعات.

استخدم المعالجون القدامي في الساموا Samoa لحاء شجرة المامالا في عدة استخدامات طبية، بما فيها مكافحة التهاب الكبد. استطاع الباحثون بالاعتماد على المعارف القديمة، أن يكتشفوا بأن لحاء الشجر هذا إنما يمثّل عنصراً فعالاً لصنع الدروستراتين، وهي مادة مضادة لمرض الإيدر AIDS. يبدو أن هذه القصة قد بلعت نهايتها السعيدة، دلك أنه من المتوقع أن يتم تقاسم الدحل الناتج عن تطوير هذا العقار مع القرية والأسر التسي ساهمت في اكتشافه، كما سيذهب جزء من الدخل لدعم أبحاث إضافية حول مرض الإيدز. بدون متابعة وحدر شديدن، يُخشى ألا يتم احترام المعارف التقليدية والاعتراف بأهميتها. في أمثلة أخرى، تم تبني وتكييف مجموعات نباتية جديدة متتوعة اعتماداً على مجموعات قديمة، كما تم أخذ براءات احتراع فيها من قبل شركة متخصصة بإبتاج الدنور. تستخدم جماعة البيلا، في دولة مالي الأفريقية، أرزاً برياً يعتبر أكثر مقاومة للتلف وللأفات الزراعية التي تتهدد المحاصيل. استطاع باحثون من جامعة كاليفورنيا- يبعيس أن يستنسخوا المورثة المسؤولة عن هذه المقاومة وأن يستخدموها في تقوية أنواع تقليدية من الأررز. سجل هؤلاء الباحثون براءة احتراع بهذه المورثة، ما يطرح السؤال حول العلاقة التسي تربط الأرز الجديد، المعتل وراثياً، مع المورثة المقاومة للتلف، وكذلك عن الفائدة التي حصدها شعب البيلا. في مهاية المطاف، ثم إحداث صندوق للاعتراف بأصول الموارد Genetic Resource) (Genetic Resource ونلك لتمويل جمعية زمالة مؤلفة من طلاب الزراعة في مالي وفي دول أخرى حيث ينمو الأرثز البدري.

أولى العديد من المنظمات الدوابية اهتماماً ملحوظاً لهذه المسائل وذلك بناء على المخاطر المحتملة مالياً وتقافياً. يمكن أن خذكر من بين أكثر هذه المنظمات حضوراً المنظمة العالمية العلكية الفكرية World Intellectual Property نذكر من بين أكثر هذه المنظمات حضوراً المنظمة العالمية المنافية العديدة Organization (WIPO)، الاتحاد العالمي لحماية النبوعات النبائية الجديدة (POV)، المنظمة of New Plant Varieties (UPOV) منظمة الأغذية والزراعة (WTO والمالية العالمية WTO برنامج الأمم المتحدة الإنمائي (United Nations Development Program (UNDP)، برنامج الأمم المتحدة البيثي World Health Organization (WHO) منظمة الصحة العالمية (Environmental Program (UNEP) مناف على تطور منظور منظومة من القانون الذولي خلال الفترة القادمة.

Source: World Intellectual Property Organization, Intellectual Property and Traditional Knowledge No date. http://www.wipo.int/freepublications/en/tk/920/wipo\_pub\_920.pdf

## سياسات الحماية في الولايات المتحدة

على الرغم من توسع حجم التبادل التجاري الأمريكي مع بقية العالم، فإن الضغوط السياسية المفروضة هدف حماية الصناعات المحلية ما برحت شديدة. يرجع ذلك في جزء منه إلى الإصلاحات التي حدثت في الكونغرس والتي رفعت بعضاً من الحصانات التي كان الكونغرس قد أعطاها في خمسيات وستينات القرن العشرين إلى مجموعات الضغط الصناعية. من أسباب فرض السياسات الحمائية أيضاً، انتهاء الحرب الباردة وتراجع رغبة الولايات المتحدة بالتضحية بمكاسب التجارة في سبيل الحفاظ على تحالفات حيو-سياسية وطيدة. يكمن السبب الثالث وراء اعتماد مثل هذه السياسات في صعود الدول حديثة التصنيع (NICs) ذات التوجه نحو التصدير في آسيا الشرقية، بما فيها الصين، وما أفرزه هذا الصعود من ضغوط على العديد من الصناعات المحلية في الولايات المتحدة. أخيراً، ساهم تنامي العجز التجاري الأمريكي، وكذلك تنامي الخوف في غانينات القرن الماضي من أن تكون أمريكا قد فقدت ريادها التنافسية، ساهم في مجانعة الولايات المتحدة لفتح حدودها دون معاملة مماثلة من قبل بقية الدول. مؤخراً، استحضر التنامي السريع في العجز التحاري الأمريكي عليه التحاري الأمريكي

وخسارة الكثير من الوظائف في قطاع الصناعة التحويلية منذ بداية الألفية الثالثة، استحضر هذا كله مخاوف المنافسة التسي كانت سائدة في ثمانينات القرن الماضي. وقد أدت هذه الأسباب بمجملها إلى تزايد حدة التراعات التجارية.

عادة ما تطبق الحماية في الولايات المتحدة بإجراء مباشر من قبل الرئيس (على سبيل المثال، التقييد الطوعي للصادرات (Voluntary Export Restraints (VERs والذي فُرض على المركبات اليابانية في ثمانينات القرن العشرين) أو من خلال واحد من الإجراءات القانونية التالية:

- رسوم تعويضية لمقابلة الدعم
  - رسوم مكافحة الإغراق
    - تحرير الشرط الوقائي
- البند 301 الخاص باتخاذ إجراءات انتقامية.

في كل حالة، يمكن لمنشأة، لاتحاد تبادل صناعي أو لجهة حكومية أن يقدم إلى الحكومة الفيدرالية المركزية طلب تحقيق في سلوك دولة أو شركة أحنبية ما.

## الرسوم التعويضية لمقابلة الدعم

تُعرَّف الرسوم التعويضية لمقابلة الدعم (CVD) ومناعة بأنها تعريفة جمركية تُفرض على صناعة ما تم إلحاق الضرر بها عن طريق إعانات قدمتها دولة أحنبية إلى منشآتها الوطنية. بما أن الإعانات تسمح للمنشآت ببيع منتجاتها بأسعار أقل مع استمرار تحقيق الأرباح، فإن من نتائج تقديم الإعانات هو جعل هذه المنشآت أكثر تنافسية. تحدف الرسوم التعويضية لمقابلة الدعم إلى رفع أسعار السلع الأجنبية بحيث تعوض أثر الإعانات المقدمة لها. تكمن العبرة من وراء ذلك في إقامة العدالة بين المنشآت المحلية النسي لا تتلقى أية إعانات من جهة وتلك المنشآت الأجنبية التسى تتلقى مثل هذه الإعانات من جهة أخرى.

تُستخدم الرسوم التعويضية لمقابلة الدعم على نحو أضيق مما تستخدم فيه وسائل الحماية الأنحرى من قبيل الرسوم ضد الإغراق. شهدت الولايات المتحدة، منذ العام 1985، من أربع إلى خمس حالات بالمتوسط سنوياً من هذا النوع. يتطلب فرض الرسوم التعويضية لمقابلة الدعم تعريفاً دقيقاً للإعانة ذلك أن هذه الرسوم وحدت أصلاً لإبطال وتحييد النتائج التي قد تترتب على مثل هذه الإعانات. تكمن واحدة من فوائد جولة الأوروغواي في ألها أعطت تعريفاً معيارياً للإعانات على ألها مساهمة مالية مقدمة من قبل الحكومة (محلية أو طية) أو من قبل جهة عامة والتي ينتج عنها منفعة للجهة التي تحصل عليها. تأخذ الإعانات أشكالاً متعددة تشمل الضمانات، القروض بفوائد منخفضة، المعاملة الضريبية التمييزية، تقديم سلع وخدمات بتكاليف منخفضة أو معدومة بالإضافة للعديد من المساعدات المالية الأُخرى.

## رسوم مكافحة الإغراق

تُعرف رسوم مكافحة الإغراق (ADD) على ألها تعريفة جمركية تُغرض على المستوردات التي تباع بسعر أقل من القيمة العادلة للمنتج. يضفي تحديد مفهوم القيم العادلة بعداً ذاتياً على عملية تسويغ فرض رسوم مكافحة الإغراق، تماماً كما يفعل التباين بين التحليلين الاقتصادي والقانوني، غير المتوافقين، لظاهرة الإغراق أ. بالنتيجة، أضحت رسوم مكافحة الإغراق مصدراً هاماً للتوتر التجاري بين الدول؛ وليس مستغرباً، أن يفضل العديد من الدول تقوية قواعد منظمة التجارة العالمية WTO الخاصة برسوم مكافحة الإغراق من خلال جعل هذه القواعد أصعب تطبيقاً.

يحدث الإغراق، بحسب قواعد منظمة التجارة العالمية، عندما يقوم مصدّرٌ ما ببيع المنتج بسعر يقل عن تكاليف إنتاجه في سوق البلد الأصلي. لا يمكن دائماً مقارنة أسعار السوق المحلية بأسعار السوق الأجنبية، كما وإنه يمكن لتجار الجملة، لتكاليف النقل ولبعض الزيادات السعرية الأخرى أن تحد من فائدة المقارنة بين أسعار السوقين المحلية والأجنبية. من هذا المنطلق، ثمة طريقتان أحريان لتحديد ما إذا كانت سلعة ما تعاني من الإغراق أم لا. يمكن أن تتم المقارنات مع الأسعار المعتمدة في أسواق بلد ثالث، أو مع قيم تقديرية لتكاليف الإنتاج. يعتبر إجراء المقارنة مع أسعار بلد آخر مشاكها لمقارنة أسعار السوق المحلية في البلد المصدّر مع تلك في سوق البلد الذي يشكو من الإغراق، ويمكن لهذه المقارنة أن تكون مضللة لنفس الأسباب. يمكن للبلد، بناءً على الطريقة الثالثة المحتملة، أن يقدر تكاليف الإنتاج التي تتحملها المنشأة الأجبية وأن يستخدم هذا التقدير تالياً لتحديد ما إذا كان هنالك ثمة إغراق من عدمه. في مثل هذه الحالة، قد لا يحتاج المصدّر لأن يبيع بسعر يقل عن مقدار التكلفة ليحد نفسه متهماً بالإغراق. ويمكن أن يتم فرض رسوم الإغراق في حال لم تقم المنشأة الأجنبية بالبيع بسعر يحقق معدل عائد عادي على رأس المال المستثمر 2.

لله معيار أحير يجب أن يتحقق قبل السماح بتطبيق رسوم مكافحة الإغراق. ينبغي على الدّولة التسي تشكو من الإغراق أن تكون أيضاً قادرة على إثبات أن الإغراق قد أدى إلى حدوث أضرار مادية طالت شركاتها المحلية. فإذا ما حدث الإغراق، ولم يترافق مع حدوث آثار مؤذية على المنشآت المحلية، فإنه لن يسمح

أي هذا ما يترك أيضاً محلاً للتشخيص الذاتي لمشكلة الإغراق بسبب نتازع التحليلين الاقتصادي والقانوني فيما يتعلق بهذه المسألة. (المترجم).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> أي أنّ الدولة ستحمّل المنشآت الأجنبية أعباء رسوم الإغراق إذا باعث هذه المنشآت منتجاتها في السوق المحلية بسعر أدنى مما يمكن أن يحقق لها ربحاً عادياً على أقل تقدير، بمفهوم الربح العادي في نظرية الاقتصاد الجزئي. وفي نظرية الاقتصاد الجزئي يعرّف الربح العادي بأنه العائد الذي يتحقق عندما تتعادل التكاليف الكلية مع الإيراد الكلي (أي نقطة التعادل بلا ربح ولا خسارة)، فإذا لم تصل أسعار بيع المنتجات الأجنبية إلى هذا الحد، (حسب تقدير تكاليف الإنتاج) فهذا يعني بشكل تلقائي وجود دعم للأسعار وبالتالي وجود حالة من الإغراق. لاحظ أن حالة زيادة الإيراد الكلي عن التكاليف الكلية تسمى حالة الربح الاستثنائي. (المترجم).

بفرض رسوم مكافحة الإغراق. تحدث حالة كهذه، إذا ما كان هامش الإغراق أقل من أن يعتدُّ به.

تعتبر الرسوم المضادة للإغراق، في جوهرها، أداةً بيد السياسة التحارية هدفها الوقاية من السياسات التسعيرية العدائية التسى تنتهجها المنشآت الأجنبية. يُنظر، بشكل واسع، إلى البيع بسعر يقل عن التكلفة، كإستراتيجية لتوجيه المنافسة بعيداً عن علاقة الأعمال، على أنه يمثّل سياسةً غير عادلة. والسماح بحدوثها يمكن أذ يلحق الضرر بالمصالح الاقتصادية للبلد. يحدث مثل هذا الضرر بالذات إذا ما نتج عن الإغراق حدوث ارتفاع في الأسعار بعد أن يتم إخراج المنتجين المحليين من السوق. فرضت الولايات المتحدة، منذ العام 1985، بالمتوسط، واحداً وعشرين رسماً جديداً مكافحاً للإغراق سنوياً.

مع ذلك، تبدأ المشكلات بالظهور لأن مفهوم النظرية الاقتصادية لظاهرة الإغراق وتعريفها القانوني غير متطابقين بالمطلق. أولاً، لكي تتمكن شركة ما من أن تبيع في السوق الأجنبية بسعر يقل عن تكلفة إنتاجها، يجب أن تتمتع هذه الشركة بقوة في السوق الوطنية تسمح لها بأن تحقق أرباحاً فوق - عادية بحيث تمكنها هذه الأرباح من دعم مبيعاتها الخارجية. إن المنشأة التسمى لا تحقق أرباحاً تفوق معدل الربح العادي في مكان ما، لا يمكن لها أن تبيع بسعر يقل عن تكلفة الإنتاج في مكان آخر. مع ذلك، عندما تحقق الدول في شكاوي الإغراق، فإنه نادراً ما تؤخذ بنية السوق بعين الاعتبار. تتفاقم هذه المشكلة عند الاعتماد على تكاليف الإنتاج التقديرية لتحديد مدى الإغراق، ذلك أن القيم التقديرية إنما تتطلب شيئا من التحمين حول التكنولوجيا والمدخلات الأخرى وهذا ما يفتح الباب أمام هامش خطأ لا يمكن إغفاله.

تُانياً، في أحيان كثيرة، تبيع المنشآت منتجالها بسعر يقل عن تكلفة الإنتاج وذلك في سياق العمليات التجارية الطبيعية. من الأمثلة الأكثر وضوحاً هو بيع السلع التــي تقترب من حالة التلف. يقوم مصدّر السمك الطازج الذي يملك كمية كبيرة منه في حوض السفينة بتخفيض سعر البيع تدريجياً، مع مرور الوقت. في هذه الحالة، تمتّل تكلفة شحن السمك بوساطة السفينة تكلفة مهدورة تم تحمّلها وتشكل خسارة حتمية، ويبقى الخيار الوحيد أمام المصدِّر هو بيع البضاعة بأي سعر ممكن. تتّبع الشركات أيضا تقنية بيع بعض السلع بسعر يقل عن تكلفة الإنتاج من أجل اختراق السوق. تشبه هذه السياسة سلوك محلات - سلاسل التجزئة الكبيرة التــي تعرض بعض السلع بأسعار منخفضة للغاية وذلك بمدف بناء شهرة ذات قيمة في التعامل لمتاجر التحزئة. أخيراً، تستمر المنشآت بالبيع لفترات طويلة بأسعار لا تغطى تكاليف رأس المال والتكاليف الثابتة الأخرى ما دامت هذه الأسعار تغطى التكاليف المتغيرة للإنتاج كتكاليف العمل والآلات. نظراً لأن تكاليف رأس المال، كتكلفة أسعار الفوائد على القروض، سوف تدفع بغض النظر عن كميات الإنتاج. يكون الاهتمام في المدة القصيرة أن يكون السعر مرتفعاً بما يكفي لتغطية أجور العمل وتكلفة المدخلات. وعلى المدي الطويل، الشركة التي لا تستطيع أن تبيع بسعر مرتفع بما يكفى لاسترداد تكاليف رأسمالها عليها أن تتوقف عن العمل؛ بينما يمكنها، في المدى القصير أن تستمر في الإنتاج بنفس الظروف.

لقد أدى الاستخدام المتنامي لرسوم مكافحة الإغراق إلى إيلاء المزيد من الاهتمام بالتعريف بكيفية

الاستخدام الحذر لهذه الرسوم. في الوقت الراهن، تتباين مواقف الدول كثيراً حول تطبيق هذه الرسوم وكذلك حول الرغبة في التفاوض على استخدامها. تطبق بعض الدول هذه الرسوم فقط في حالات نادرة، كما تحرّم بعض الاتفاقيات التجارية، كتلك الاتفاقية الموقعة بين كندا وتشيلي، استخدام هذه الرسوم إلا في حالات استثنائية. تستخدم دول أُخرى هذه الرسوم بشكل متكرر وفي أحوال كثيرة كوسيلة سياسية ناجعة لإرضاء مجموعات ضغط صناعية وازنة.

في الولايات المتحدة الأمريكية، تتطلب عملية حصول الشركات على الحماية تقديم التماس إلى إدارة التجارة الدولية التجارة الدولية (International Trade Administration (ITA) في حدوث الإغراق (أو الإعانات في حال كان الالتماس يتعلق برسوم تعويضية لمقابلة الدعم). إذا أفضت نتائج التحقيق إلى إثبات وجود حالة الإغراق، فإن القضية ستُحال إلى لجنة التجارة الدولية في الولايات المتحدة (USITC) تحقيقاً إضافياً أعمق لتحديد ما إذا كانت الصناعة الوطنية قد تعرضت لضرر بالغ، ليصار بعد ذلك إلى فرض رسوم تعويضية لمقابلة الدعم أو لفرض رسوم مكافحة الإغراق. لقد شجع النجاح النسبي للشركات الأمريكية في إثبات تعرضها للإغراق من قبل الشركات الأجنبية على تزايد عدد الطسات المقدمة لالتماس تطبيق الإجراءات المضادة للإغراق في السنوات الأخيرة.

## تحرير الشرط الوقائي

سمّى تحرير الشوط الوقائي هذا الاسم لأنه يتبير إلى فقرة في قواعد التبادل التحاري في الولايات المتحدة وفي الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتحارة (الغات) والتي تسمح لصناعة ما بتفادي الضغوط الناشئة عن المستوردات وذلك عن طريق فرض تعريفات جمركية مؤقتة. تحرير الشرط الوقائي يمثّل تعريفة مؤقتة تفرض على المستوردات لتأمين فترة كافية لإحراء التعديل في الصناعة الوطنية. يباشر العمل بتحرير الشرط الوقائي على المتدم صناعة ما بطلب مباشر إلى لجنة التحارة الدولية في الولايات المتحدة الأمريكية (USITC) تلتمس فيه الحماية من تدفق مفاجئ في المستوردات. يقع عبء تحرير الشرط الوقائي على عاتق المنشأة؛ إذ يتوجب عليها أن تثبت بألها تعرضت للضرر بسبب المستوردات وليس لسبب آخر كالقرارات الإدارية السيئة على سبيل المثال. في الواقع، لقد أضحى من الصعوبة بمكان أن يتم الحصول على حماية من منافسة المستوردات بناء على هذا الإجراء حيث تم تقديم عدد قليل من الطلبات.

## الفصل 301 والمادة 301

يطلب الفصل 301 من قانون التجارة الأمريكي الصادر عام 1974 إلى المفاوض التجاري الخاص بالرئيس، المثلية التجارية للولايات المتحدة (United States Trade Representative (USTR)، بأن يتخذ إجراءات ضد أي بلد ينخرط بشكل مستمر في أنشطة تجارية غير عادلة. عادة ما تبدأ الإجراءات بطلب إجراء مفاوضات مع

البلد المعني. تمدف المفاوضات إلى تغيير سياسة البلدان التي تقيّد من تجارة الولايات المتحدة بطريقة غير عقلانية وغير مسوغة. من الجدير بالذكر هنا أنه يعود للولايات المتحدة أن تقرر متى تكون القيود على التحارة الأمريكية غير عقلانية وغير مسوغة.

تشمل الممارسات التجارية، التي يفترض بالمثلية التجارية للولايات المتحدة (USTR) أن تحقق فيها، طيفاً واسعاً جداً. شملت بعض الحالات الحديثة تحقيقاً في إدارة الصين لسعر صرف عملتها، تصرفات أوكرانيا لدعم حقوق الملكية الفكرية، وضعف إذعان الاتحاد الأوروبي لقرار منظمة التجارة العالمية WTO المعارض لعدم سماحها باستيراد الأبقار (المغذّاة هرمونياً).

ثمة برنامج آخر شبيه بالفصل 301 يعرف بالمادة الخاصة 301. يطلب هذا الجزء من قانون التحارة الأمريكي إلى الممثلية التحارية للولايات المتحدة الأمريكية USTR بأن تراقب مدى تطبيق حقوق الملكية حول العالم. في العام 2005، جمعت الممثلية التحارية للولايات المتحدة الأمريكية USTR بيانات من تسعين بلداً وحد من بينها اثنان وخمسون بلداً ينقصها الالتزام المناسب بحقوق الملكية، أو ألها تحرم الفنائين الأمريكيين والصناعات الأمريكية عمن يعتمدون على تطبيق الملكية الفكرية من الوصول إلى أسواقها. سيعنسي إدراج بلد ما على قائمة الممثلية التحارية، أنه لدى الممثلية التحارية للولايات المتحدة الأمريكية USTR بعض القلق حيالً هذا البلد ما يستوجب مزيداً من المراقبة عن كثب.

### دراسة حالة

## العقوبات الاقتصادية

تعتبر العقوبات الاقتصادية نوعاً من القيود التجارية. خلافاً للحصص والتعريفات الجمركية التسي تؤثر في المستوردات فحسب، غالباً ما تطال العقوبات الاقتصادية كلاً من الصادرات والمستوردات في أن معاً وربما تشمل أيضاً بعض الجوانب المالية. قد يتم تقييد أو منع الحصول على القروض الذولية عن طريق البنوك المحلية أو عن طريق وكالات الإقراض الذولية، كما قد تخضع استثمارات المنشآت الخاصة المحلية في البلد للعقوبات الاقتصادية. من الأمثلة على منع الصادرات نذكر منع الولايات المتحدة لشركاتها المحلية من أن تبيع الحواسيب إلى الاتحاد السوفييتي إبان الحرب الداردة، وكذلك منع بيع بعض السلع والخدمات حالياً إلى كل من كوبا وكوريا الشمالية. ومن الأمثلة على العقوبات الخاصة بالاستثمار والتجارة بذكر مقاطعة المجتمع الدولي للاستثمار في جنوب أفريقيا قبل إنهاء سياسات التمييز العنصري هناك.

تذهب العقوبات الاقتصادية أبعد من مجرد كونها إجراءات تجارية أو استثمارية. غالباً ما تستخدم العقوبات الاقتصادية كواحدة من الوسائل المستخدمة لتحقيق غاية سياسية أهم – كوقف التوسع (الامتداد) السوفييتي، و"الإرهاب الإيراني"، أو سياسة التمييز العنصري في جنوب أفريقيا. من الملامح الإصافية للعقوبات الاقتصادية هو أنها غالباً ما تترافق مع إجراءات إضافية تتراوح من الضغوط الدبلوماسية حتى الاجتياح العسكري.

السؤال المنطقي الذي يفرض نفسه فيما يخص العقوبات الاقتصادية هو "هل العقوبات الاقتصادية محدية؟". في دراسة هامة جاءت في مجلدين للإجابة عن هذا التساؤل، حلل ثلاثة اقتصاديين 120 حالة من العقوبات الاقتصادية حول العالم منذ

الحرب العالمية الأولى. يلخص الجدول 5.7 أهم النتائج التي توصلت إليها تلك الدراسة. وجد الاقتصاديون أنه من المهم أن يتم تصنيف العقوبات ضمن خمس مجموعات منفصلة: العقوبات الهادفة إلى إحداث تغيير معتدل في السياسة (على سبيل المثال، إطلاق سجناء سياسيير أو تقييد التخصيب النووي)؛ العقوبات الهادفة إلى زعرعة استقرار حكومة ما. العقوبات الهادفة إلى ايقاف مغامرة عسكرية ضد بلد أخر (كايقاف الغزو العراقي للكويت على سبيل المثال)؛ العقوبات الهادفة إلى الحد من التوسع العسكري المحتمل؛ بالإضافة للمجموعة الخامسة التي انطوت على أهداف أخرى كايقاف سياسة التميير العنصري في جنوب أفريقيا، أو مقاطعة الحامعة العربية لمبيعات النفط إلى الولايات المتحدة كرد على دعمها لها إسرائيل".

الجدول 5.7 للعقويات الاقتصادية منذ الحرب العالمية الأولى

الهدف	عدد الحالات	النجاحات
تغيير معتدل في السياسة	51	17
زعزعة استقرار حكومة	21	11
تعطيل مغامرة عسكرية	18	6
إضعاف توسع عسكري	10	2
أهداف أخرى	20	5
95		

حققت العقوبات المفروصة في الفترة الممتدة بين الحرب العالمية الأولى وعام 1990 بسنة بجاح وصلت إلى ما يقارب 38 بالمئة.

Gary Clyde Hufbauer, Jeffrey J. Schott, and Kimberly Ann Elliott. Economic Sanctions : المصدر Reconsidered Washington, DC: Institute for International Economics. 1990, "Executive Summary," 1998

حتى يقال عن سياسة ما بأنها ناجحة، يجب أن تكون نتائج هذه السياسة متطابقة مع الأهداف المرجوة منها من قبل الدّولة التي فرضت هذه العقوبات، وينبغي أن تكون العقوبات قد ساهمت في الوصول إلى هذه النتائج. أحصى كل من Hufbauert، وSchott و 41 Elliott حالة ناجحة من بين 120 حالة مدروسة، إلا أنهم سجلوا أبضا انحفاضاً في حالات نجاح العقوبات بعد العام 1973. وحد هؤلاء الاقتصاديون أن العقوبات تكون أكثر فعالية عندما يكون البلد المستهدف صغيراً، ضعيفاً اقتصادياً، وغير مستقر سياسياً؛ وكذلك عندما يكون البلد حليفاً، وعندما تغرض العقوبات بسرعة وبصرامة؛ وعندما تكون تكاليف العقوبات صغيرة بالنسبة المجهة التي تفرضها وأخيراً عندما يكون الهدف منها هو إحداث تغيير بسيط نسبياً.

كلما كان الهدف من العقوبات صعب التحقيق، كلما زاد لحتمال الحاجة لدعم هذه العقوبات بالقوة العسكرية. يعتبر الاجتياح الأمريكي للعراق في العام 2003 مثالاً على ذلك. بالطبع ساهمت العقوبات المفروضة من قبل الأمم المتحدة في شل الاقتصاد العراقي، على الرغم من أن هذه العقوبات لم تطبق أبداً بشكل كامل. بهذا المعنى، يمكن القول بأن العقوبات الاقتصادية ساهمت في إنجاح سياسة الولايات المتحدة الهادفة إلى استبدال الحكومة العراقية. مع ذلك، يُعتقد بأن العقوبات الاقتصادية ما كانت انتمكن من تغيير الحكومة العراقية لو لم يتم الاجتياح العسكري.

### ملخص

- تستخدم معظم الدّول الحواجز التجارية بغض النظر عن مقدرة هذه الأخيرة على تحقيق الأهداف المرجوة. لا تُستخدم هذه الحواجز، في الدّول الصناعية، بهدف تطوير مزايا نسبية في الصناعات الجديدة، بقدر ما يتمثل الهدف منها بحماية الصناعات القديمة التي لم تعد قادرة على المنافسة، أو بتقديم حماية مؤقتة لتلك الصناعات التي تتعرض لضغوط من قبل منافسين جدد. تعتبر قطاعات الزراعة، الملابس والنسيج من أكثر القطاعات حماية في العديد من الدّول الصناعية.
- تعتبر كل من التعريفات الجمركية ونظام الحصص آليات غير فعالة في خلق (أو المحافظة على) الوظائف. ذلك أن التكاليف الناجمة عن هذه الأليات ستختفي ضمن الأسعار التي يدفعها المستهلكون مقابل السلع المحلية والأجنبية التي يشترونها، وتدرك قلة قليلة من الناس مدى عدم فاعلية هذه الآليات.
- إن المستفيد الأول من الحواجز التجارية هم المنتجون الذين يحظون بالحماية وكذلك تلك الحكومات التي تتلقى عائدات التعريفات الجمركية. أما الخاسرون فهم المستهلكون. بما أن العائدات المتحققة من الحواجز التجارية تتركز في أيدي فئة قليلة نسبياً، في حين تنتشر الخسائر الناتجة عنها بين العديد من الناس. عادة تكون الدوافع الاقتصادية في معارضة الحواجز التجارية ضيقة، بينما نجد رغبة واسعة في فرضها.
- تنطوي المناقشات الداعمة لتبني الحماية التي تصب في مصلحة اتباع سياسات الحماية على وجود عوائد اقتصادية للمجتمع، عوائد تكون مقرَمة بأقل من قيمتها الفعلية أو أنها لا تؤخذ بالحسبان في موازين السوق. بمعنى آخر، ينبغي الإقرار بأن السوق لا يأخذ بالحسبان تلك المكاسب الجانبية المرافقة لعملية الإنتاج. يعتبر قياس القيمة الناشئة عن إنتاج سلعة ما، بما فيها قيمة المكاسب المرافقة، مسألة غاية في الصعوبة، كما إنه غالبا ما تستحيل إمكانية تحديد القيمة المستقبلية للمهارات والتكنولوجيا التي يمكن أن تخلقها صناعة ما.
- بالإضافة للإجراءات الرئاسية، ثمة أشكالٌ متنوعة للحماية في الولايات المتحدة: رسوم تعويضية لمقابلة الدعم لتعويض الإعانات الأجنبية، رسوم مكافحة الإغراق للوقوف في وجه الإغراق الذي تسببه السلع المستوردة، تحرير الشرط الوقائي المستخدم لمواجهة التدفق المفرط للمستوردات، وكذلك استخدام الفصل 301 القاضي بمواجهة إجراءات التجارة الخارجية التي توصف بأنها غير عادلة. فيما عدا تحرير الشرط الوقائي، تحتاج كل واحدة من الأدوات الحمائية الأخرى إلى إثبات أن المنتجات الأجنبية تدخل السوق الأمريكية بشكل غير عادل وأنها تتسبب بضرر يطال المنتجين المحليين. يعتبر فرض رسوم مكافحة الإغراق الشكل الأكثر تطبيقاً من بين الأدوات الحمائية المذكورة.

#### المقردات

رسوم مكافحة الإغراق (ADD) antidumping duty (ADD) رسوم تعويضية لمقابلة الدعم countervailing duty (CVD) الإغراق dumping تحرير الشرط الوقائي escape clause relief

fair value القيمة العادلة infant industry الصناعة الناشئة Section 301 الفصل Special 301 المادة الخاصة subsidies

## أسئلة الدراسة

- ما هي أكثر الصناعات حماية في كل من الولايات المتحدة واليابان؟ أيهما يتأثر بدرجة أكبر بالحواجز الجمركية الأمريكية واليابانية، التول ذات الدخل المرتفع أم التول ذات الدخل المنخفض؟ اشرح ذلك.
- 2. ما هي القطاعات التجارية والاستثمارية التي تلقت التغطية في الاتفاقيات الموقعة بعد جولة الأوروغواي للاتفاقية العامة للتجارة والتعريفات الجمركية؟
- 3. إذا كانت التعريفات الجمركية ونظام الحصص مكلفة بالنسبة للمستهلكين، وإذا كان ينظر إليها على أنها سياسات غير فعالة لخلق الوظائف أو الحفاظ عليها، فكيف تفسر سماح المواطنين بوجود سياسات كهذه؟
- 4. ما هي الأسباب الأربعة الرئيسة التي تسوقها الدول لتسويغ حماية صناعة ما؟ أي من هذه الأسباب يعتبر
   اقتصاديا وأيها لا يعتبر كذلك؟
  - 5. قوم حجة حماية الوظائف وحجة الصناعات الناشئة لتسويغ حماية الصناعة.
  - 6. هل يمكن تبرير وجود التعريفات الجمركية من حيث هي أدوات انتفامية ضد الدول الأخرى؟ علل إجابتك.
- 7. ما هي الإجراءات القانونية الأربعة المتاحة للمنشآت الأمريكية من أجل طلب الحماية لنفسها؟ وما هي الشروط الواجب توافرها لتقديم طلب يتضمن تطبيق كل واحد من هذه الإجراءات؟

التجارة الدولية ومعايير العمل والبيئة

#### الأهداف التطيمية

بعد دراسة الفصل 8، سيكون باستطاعة الدارسين:

- تعداد ومناقشة الاحتمالات الثلاثة لوضع المعايير.
- مناقشة وتقديم أمثلة عن العلاقة بين مستوى الدخل ومشاكل البيئة والعمل.
  - تعريف معابير العمل.
- التمييز بين الطرائق المُختلفة لحل المشاكل البيئية العابرة وغير العابرة للحدود وشرحها.
  - وصف ثلاثة بدائل لمقاييس التجارة من أجل تطبيق معايير العمل والبيئة.

## مقدمة: الدخل والمعايير

تم، منذ نهاية الحرب العالمية الثانية، إزالة الكثير من العقبات الرسمية في وجه التجارة الدولية ولقد أمكن تحقيق ذلك من خلال الجهود المتواصلة التي بذلتها دول العالم والتي تعمل غالباً ضمن أطر تفاوضية أمّنتها الاتفاقية العامة للتعريفات والتجارة (العات)، منظمة التجارة العالمية، وحديثاً اتفاقيات التجارة الإقليمية حول العالم.

لكن، حدث بالتوازي مع عملية إزالة العقبات التجارية ظهور عوائق حديدة أمام تعميق الاندماج الاقتصادي العالمي حيث نجمت هذه العوائق عن عاملين متمايزين ولكن لهما نفس الأهمية. العامل الأول، يحدث أحياناً أنّ التشريعات والقوانين الوطنية، التي يتم تبنيها لأسباب محلية فقط وبشكل غير مقصود، تحد من التجارة الدولية في بيئة اقتصادية أكثر اندماجاً. على سبيل المثال، يؤدي إصدار قابون بهدف الاستفادة من اقتصاديات الحجم من خلال تمكين شركة واحدة من احتكار خدمات الاتصالات إلى إقفال السوق أمام شركات الاتصالات الأجنبية.

يكمن العامل أو العائق الثانبي أمام تعميق الاندماج والتكامل الاقتصادي الدولي في الخلاف حول المعايير حيث يمتد هذا النوع من الخلافات حول معايير المنتجات التقنية إلى معايير الصحة والأمان وإلى معايير العمل والبيئة فتظهر ولأسباب متنوعة قضايا مختلفة تتعلق بهذه المعايير. مثلاً، يُعطي تبنبي مجموعة مشتركة من معايير الإنتاج مزايا تجارية هامة للشركات التبي تنتج حالياً وفقاً لهذه المعايير وبالتالي يطمح كل بلد إلى توسيع

بحالات تطبيق معاييره الخاصة. يكمن أحد الأسباب الأخرى للكثير من النزاعات حول المعايير في الاختلاف الكبير في مستويات الدخل حول العالم. تستند التجارة بين الدّول المتقدمة والدّول النّامية عادةً إلى المزايا المقارنة وتؤدي إلى انتقال الدّول على منحنيات الإنتاج الممكنة الخاصة بما مما يقود إلى المزيد من التخصص في الإنتاج. لكن، تجب الإشارة هنا أنّه بالرغم أنّ كسب كل دولة من التجارة قد يكون كبيراً فالتخصص العميق يخلق رابحين وخاسرين داخل البلد الواحد مما يثير التساؤل حول العدالة والإنصاف.

تختلف وبشكلٍ هائل ظروف ومستويات المعيشة في الدول النّامية عنها في الاقتصادات ذات الدخل المرتفع مثل الولايات المتحدة. بشكلٍ مُحدد، تنتشر في الدّول النّامية بشكل أكبر نسبياً من الدّول ذات الدخل المرتفع عوامل مثل أُجور أقل، ساعات عمل أطول، ظروف عمل أقل أماناً، صناعات أكثر تعويثاً، واهتمام أقل بمساكل التدهور البيئي. عندما تقوم التجارة بين الدّول المتمايزة في شروط المعيشة فيها يبدأ الأفراد بالتساؤل حول السلع الرخيصة التي يستوردونها من الدّول ذات الدخل المنحفض ومن أمثلة الأسئلة التي تُطرح: هل يحدث استغلال للأطفال في عمليات الإنتاج في تلك الدول؟ هل ظروف العمل صحية وآمنة؟ هل يمتلك العمال حقوقاً سياسية ومدنية؟ وهل تُتبع طرائق الإنتاج الصديقة للبيئة؟ إذا كان الجواب على هذه التساؤلات بالنفي، هل بمكن عندها استخدام الحواجز التجارية مثل الضرائب الجمركية، الحصص أو الحظر التام بالنفي، هل بمكن عندها استخدام الحواجز التجارية مثل الضرائب الجمركية، الحصص أو الحظر التام للمستوردات أو الضغط بشكل فعّال على الدّول المُصدّرة لتغيير ممارساتها؟

# وضع المعايير: التوفيق، الاعتراف المتبادل أو الفصل

يمكن تحقيق اندماج تام بين اقتصادين أو أكثر حتى في حال اختلاف القواعد والتشريعات والمعايير النافدة في كل مسهما على حدة. تُعد الولايات المتحدة مثالاً جيداً على ذلك حيث تفرض كل ولاية معاييرها الخاصة بمستويات اببعاث الغازات من العربات، الحد الأدنى للأُجور، تدريب وتأهيل المدرسين، سلامة الغذاء، معايير البناء، وتوفّر المنتجات وغيرها. من المحتمل جداً أن يحدث اختلاف من حيث القواعد والتشريعات والمعايير ضمن مستويات أقل من الاندماج بين الدول ذات السيادة كما في حالات اتفاقيات التجارة الجزئية، مناطق التجارة الحرة، الاتحادات الجمركية والأسواق المشتركة.

يُعد توفيق معايير المُنتَج والعمليات أحد الحيارات المطروحة أمام الدّول الساعية لتوسيع روابطها التحارية. يشير مصطلح توفيق المعايير Harmonization of standards إلى الحالة التي تشترك فيها دولتان أو أكثر بمحموعة عامة من المعايير في بحال معين مثل سلامة المُنتَج، العمل، البيئة، المنافسة العادلة وغيرها. يوجد أيضاً خيار آخر أمام تلك الدّول وهو الاعتراف المشترك والمتبادل بالمعايير المعايير صالحة وكافية. حيث تحتفظ كل دولة بمعايير المُنتَج والعمليات فيها ولكن تقبل معايير الدّول الأُخرى كمعايير صالحة وكافية. مثلاً، يمكن ألا يتلقى طبيب بشري متدرب ومُتأهل في بلد أجنبي نفس مستوى التدريب مثل طبيب بشري تدرّب في البلد الأم، ولكن في ظل نظام من الاعتراف المتبادل يمكن لهذا الطبيب أن يكون مؤهلاً للعمل في أي

من البلدين. أمّا الخيار الثالث المُتاح في هذا المجال فهو فصل المعايير separate standards حيث تحتفظ كل دولة بمعاييرها الخاصة ولا تعترف بالمعايير التي تخص أياً من الدّول الأُخرى. مثلاً، إذا كانت الدّولة تفرض قواعد صارمةً في مجال مبيدات الأعشاب المتبقية على الخضار بعد حصادها، عندئذ، نتيجة فصل المعايير، تُحظّر هذه الدّولة المستوردات من هذه المواد إذا كانت تُعدها غير آمنة. تطبق معظم اتفاقيات التجارة الإقليمية وكذلك منظمة التجارة العالمية مزيجاً من التوفيق، الاعتراف المشترك والفصل في المعايير.

لا توجد قاعدة عامة لتحديد الطريقة الأكثر كفاءة أو الأكثر عدالة في كل الحالات. تكون، في الغالب، طريقة توفيق وانسجام المعايير التقنية المتعلقة بتصميم أو أداء المنتج مفيدة كونها تؤدي إلى خلق أسواق موحدة وأكبر حجماً وكذلك زيادة مستوى الكفاءة. تُقدم أمثلة بسيطة مثل عدد أسنان اللولب بالسنتيمتر على البراغي أو قياس المأحذ الكهربائي في الأجهزة المترلية حالات توضيحية حيث يعمل الانسجام والتوفيق على توحيد السوق وخلق مكاسب الكفاءة في كل الاقتصاد. في حالات أخرى، قد يُؤدي توفيق المعايير إلى ظهور مشكلة محتملة وهي تثبيت مجموعة من المعايير رديئة المستوى وتُعد التكنولوجيا الحديثة أفضل مثال في هذا المجال حيث يستحيل التنبؤ بتطور المنتجات والعمليات الجديدة ولذلك فإن تجميد المعايير التقنية بشكل متطلبات قانونية قد يُحدث آثاراً ضارةً على التحديثات المستقبلية. بالإضافة لما تقدم، يوجد العديد من المجالات، مثل التشريعات العمالية والبيئية، حيث يكون من غير الواضح أي البلدان يمتلك أفضل القواعد؛ في مثل هذه الظروف يكون الاختيار الأمثل هو الاعتراف المشترك والمتبادل لأنه يسمح بالمنافسة بين معايير مختلفة مثل هذه الظروف يكون الاختيار الأمثل هو الاعتراف المشترك والمتبادل لأنه يسمح بالمنافسة بين معايير مختلفة والتساعد في توضيح المزايا والتكاليف لكل واحد منها.

يتسبب الاعتراف المتبادل أحياناً بمشكلة إضافية نتيجة فشله في لحظ الاختلافات بين الدّول. بشكل عام، كلما انخفض مستوى الدخل في البلد كلمًا تراجعت قدراته الإدارية والعلمية والتقنية على تصميم وتطبيق المعايير. بالإضافة لما تقدم فإن الأولويات الوطنية تتغير مع تغير مستوى الدخل ولا يوجد أي مبرر لهيمنة مبررات مجموعة واحدة من الدّول على الأولويات الخاصة بالدّول الأخرى. لكن مع ذلك، لا تمثل الاختلافات في مستويات الدخل عقبة بشكل دائم أمام توفيق المعايير لأن الكثير من معايير المنتجات هي اعتبارات تقنية حيث يكون تبني مجموعة مشتركة من القواعد بهذا الخصوص أمراً صائباً إذا أدى إلى توسيع السوق وتخفيض الأسعار.

بشكل عام، من الأفضل عند اختلاف مستويات التنمية بين اللول أن تلجأ هذه الأخيرة إلى الاعتراف المتبادل بمعايير بعضها بعضاً وإذا لم يكن هذا الخيار ممكناً بسبب الأمان والسلامة أو غيرها يمكن أن تحتفظ كل دولة بمعاييرها الخاصة. بالرغم من وضوح نظرية التجارة حول هذه النقطة، يجد الكثير من الأفراد الذين يقطنون في الدول ذات الدخل المرتفع صعوبةً في قبولها ولاسيما فيما يتعلق بمعايير العمل والبيئة. يخشى الكثيرون أن يؤدي فقدان مجموعة من المعايير المشتركة في مجالات العمل والبيئة إلى ارتفاع حدة الضغوط التنافسية على الشركات المحلية لتخفيض مستوى معاييرها أو إلى الانتقال إلى دول أحرى من أجل تخفيض

تكاليفها. جرى تسمية هذه الحالة الممكنة بالسباق نحو القاع race to bottom حيث يمثّل القاع المستوى الأدنسي الممكن للمعايير. سنقوم في الفقرات القادمة بدراسة هذه القضية وغيرها من القضايا المتعلقة بمعايير العمل والبيئة.

#### در اسة حالة

### الدخل، البيئة والمجتمع

يستخدم البنك الدّولي أربع فنات لتصنيف دول العالم وفق مستويات دخلها (مقومةً بالدّولار الأمريكي لعام 2010) وهي (1) الذول ذات الدخل المرتفع high-income وهي التي يكون مستوى الدخل الفردي فيها 12,276 دولار أو أكثر، (2) مجموعة الدّول ذات الدخل المتوسط الأعلى upper-middle-income وهي التي يتراوح مستوى الدخل الفردي فيها بين 3,976 و 12,275 دولار، (3) مجموعة الدّول ذات الدخل المتوسط الأدنى lower-middle-income وهي التي يتراوح الدحل الفردي فيها بين 1,006 و 3,975 دو لار ، (4) مجموعة الدّول ذات الدخل المنخفض low-income وفيها يكون الدخل الفردي أقل من 1.005 دو لار أو أقل.

يُبِين الجدول 1.8 عدد الدّول، حجم السكان، ومتوسط الدخل الفردي لكل مجموعة من مجموعات الدخل الأربع. في عام 2010، كان نحو نصف سكان العالم يعيش بمستوى دخل منخفض أو متوسط أدني. من المؤكد أن تؤدي الفروقات في مستويات الدخل من الحجم المبين في الجدول 1.8 إلى تباينات هامة في المؤشرات الاجتماعية والبيئية كما هو مبين في الحدول 2.8.

الجدول 1.8 مستويات الدخل وحجم السكان وفق تصنيفات البنك الدولي، 2010

مجموعات الدخل	عدد الدول	عدد السكان (مليون)	متوسط الدخل الفردي (US\$)
المنخفض	35	796.3	526
أدنى المتوسط	56	2,518.7	1,716
أعلى المتوسط	54	2,452.1	6,247
المرتفع	70	1,127.4	38,352

Source: World Bank, World Development Indicators.

يعرض الجدول 2.8 أربعة مؤشرات هامة اقتصادياً واجتماعياً وبيئياً. يُعد المؤشر الأول وهو معدل وفيات الأطفال الرّضم مقياساً أساسياً للظروف الصحية ويبين هدا المؤشر اتجاها قويا للتراجع مع نمو الدخل وذلك بسبب الفوائد الناجمة عن تحس مستويات الصحة العامة والتغذية المترافقة مع توفر فرص أكبر للوصول إلى خدمات العناية الصحية كما ونوعاً. يمثّل المؤشر الثاني وهو الوصول إلى مياه شرب آمنة واحدا من أهم مشاكل الصحة العامة في العالم ويمكن اعتباره مشكلة بيئيةً بآثار صحية مباشرة. مع ارتفاع مستويات الدخل نزداد بشدة نسبة السكان الذين يُتَاح لهم الحصول على مياه شرب آمنة حتى إنّ كل السكان تقريبًا في الدّول ذات الدخل المرتفع نتوفر لهم إمكانية الوصول لهذه المياه. بجب عدم تفسير ذلك وكأر الدّول ذات الدخل المرتفع ليس لنيها مشاكل تخص المياه؛ لكن يعني ببساطة أن لدى مواطنيها قدرة الوصول إلى مياه شرب آمنة.

الجدول 2.8 مستور	يات الدخل، المجتمع والبيد	ã,		
مجموعة الدخل	معدل وقيات الأطفال	تسبة السكان دوي	معدلات البعاث	نسبة التغير في
	تحت 5 سنوات لكل	الوصول إلى مياه	CO <sub>2</sub> طن متري	محميات الفابات،
	2010 ،1000	شرب آمنة	نلفرد، 2008	2010-1990
المنخفض	107.9	65.2	0.3	1.2 -
المتوسط الأدنى	69.4	86.8	1.5	9.1 –
المتوسط الأعلى	19.6	92.9	5.3	1.6 -
المرتفع	6.4	99.5	11.9	1.6

Source: World Bank, World Development Indicators.

يظهر المؤشران الآخران نمودجاً ملتساً. في الحالة الأولى، تتفاقم ظروف انبعاث غاز أوكسيد الكربون مع بمو الدحل. يُعد غاز أوكسيد الكربون أحد المسببات الأساسية لمشكلة الدهيئة العالمية ويتم إنتاجه عند حرق الوقود الأحفوري وهي هذا المجال تحرق الدول ذات الدخل المنخفض ولذلك فهي تُولّد تقريباً كمية أربعين ضعفاً من غاز الكربون للفرد الواحد مما تنتجه الدول ذات الدخل المنحفض، وتأحد الدول ذات الدخل المتوسط موقعاً متوسطاً بين المحموعتين السابقتين لكنها تُطهر بعس النمط من تزايد استهلاك الوقود وكذلك معدلات ابنعاث عار أوكسيد الكربون مع ارتفاع مستوى الدخل، عبل بعض المؤشرات البيئية للتحسن، مع ارتفاع مستوى الدخل، على الأقل بعد مستوى عتبة معينة للدخل مثل جودة المياه، بينما لا تُظهر بعض المؤشرات الأخرى نمطاً واصحاً بالرغم من وجود اتحاه على المدى الطويل للتحسن. ويمكننا الإشارة إلى معطيات الحدول 2.8 حول حماية أو حفظ الغابات كمثال على ذلك. يطهر أن الدول في مجموعة الدخل المتوسط الأعلى وكذلك الدخل المنفض بمعدلات أقل من ذلك بكثير بالمقابل تقوم الذول ذات الدخل المرتفع بزيادة محميات الغابات في الدول ذات الدخل المتوسط الأعلى وكذلك الدخل المنخفض بمعدلات أقل من ذلك بكثير بالمقابل تقوم الذول ذات الدحل المرتفع بزيادة محميات الغابات فيها.

بالمحصلة، من المعيد، عند التفكير بمعايير العمل والبيئة، تذكّر الأنماط العامة لمستويات الدخل المحتلفة جداً عبر الدول.

### معايير العمل

مؤخراً، طالبت الولايات المتحدة وغيرها من الدّول بتضمين معايير العمل والمعايير البيئية في كل المفاوضات التحارية المقبلة. يُعد هذا المطلب قضيةً ذات بُعد سياسي ومن المحتمل أن تظهر وتحبو عبر الزمر، ويعتمد دلك جزئياً على الحزب السياسي الموجود في السلطة 2، لكن تعكس هذه القضية أيضاً الاهتمام العالمي المتزايد بقضايا مرتبطة بحقوق الإنسان والبيئة. في الوقت الحالي، تتضمن الاتفاقيات التحارية للولايات المتحدة مع كلٍ من

ا وتقليص مساحاتها إلى الحد الأدنى. (المترجم)

<sup>2</sup> في الولايات المتحدة الأمريكية وكذلك في غيرها من الدول. (المترجم)

كندا والمكسيك (اتفاقية التحارة الحرة لأمريكا الشمالية)، ومع الأردن، وتشيلي بنوداً تتعلق بمعايير العمل والبيئة إما في المعاهدة ذاتها أو كاتفاق حانبي وفي كل حالة، تُحدد هذه المحادثات ضرورة قيام كل بلد بتطبيق معاييره الخاصة وإلا سيواجه غرامات مالية. يرى الكثير من الناشطين في مجال العمل والبيئة في ذلك خطوة غير كافية ويضغطون نحو تضمين الحظر التحاري كحزء من آلية التطبيق، في كلٍ من الاتفاقيات الحالية والمستقبلية، بما فيها تلك الاتفاقيات التي توصلت إليها منظمة التحارة العالمية.

تُعد الشكاوى ضد التجارة من قبل المهتمين بقضايا العمل والبيئة مشاهةً تقريباً لما تقدم؛ ففي كلتا الحالتين توجد دعاوى بأن التجارة مع الدول ذات المعايير منخفضة المستوى تؤدي إلى سباق نحو القاع وأن الدول ذات المعايير مرتفعة المستوى تضطر إلى تخفيض مستوى المعايير الحاصة بها وإلا ستواجه حسائر في فرص العمل والصاعة. أكثر من ذلك، توجد ادعاءات بأن هذا البوع من التجارة غير عادل وذلك لأن الإخفاق في وضع أو في تطبيق هذه المعايير يعطي مزايا تجارية للشركات في الدول ذات المعايير منخفضة المستوى. لكن من المفيد، قبل معالجة هذه القضايا، توضيح المقصود بمصطلح المعايير وبشكل خاص معايير العمل.

#### تعريف معايير العمل

يُعد مصطلح معايير العمل متعدد الأوجه كونه يتضمن العديد من الحقوق المحتملة، من الحقوق الأساسية مثل الحق في التحرّر من العمل القسري إلى الحقوق المدنية مثل الحق في التمثيل في اتحاد أو نقابة. حالياً، لا توجد مجموعة مركزية من حقوق العمل يراها كل الأفراد حقوقاً إنسانية عامة.

كنقطة بداية سنتناول معايير العمل الخمسة التالية التي تُعدها منظمة العمل الدّولية (ILO) حقوقاً أساسيةً (انظر دراسة الحالة حول منظمة العمل الدّولية لاحقاً في هذا الفصل) والتي تمت مراجعتها من قبل منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية Organization for Economic Cooperation and Development:

- تحريم العمل القسري
- حرية تشكيل الجمعيات
- الحق في التنظيم والتفاوض الجماعي
  - إلهاء استغلال عمل الأطفال
    - عدم التمييز في التوظيف.

من المحتمل أن يتحقق توافق معظم الأفراد حول هذه الحقوق، على الرغم من وجود مقدار لا بأس به من عدم الوضوح يتعلق بكل واحد منها. على سبيل المثال، قد تبدو الظروف التي تعتبرها دولة ذات دخل مرتفع استغلالية مقبولة في دولة أخرى فقيرة، كذلك يمكن أن تكون القيم الثقافية أو الدينية المتعلقة بفرص التوظيف للذكور والإناث متعارضة مع فكرة عدم التمييز.

توجد معايير أُخرى أكثر إثارةً للخلاف بكثير ومثال ذلك المعايير العالمية للحد الأدنسي من الأحور،

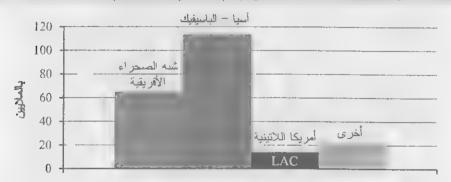
حدود عدد ساعات العمل اليومية، وقضايا الصحة والآمان في أماكن العمل إذ يصعب تحديد هذه المعايير بوجود فروقات كبيرة في مستويات الدخل وظروف المعيشة حول العالم. تواجه الدول ذات الدخل المرتفع، حيث يكون العمل غير الماهر نادراً نسبياً، مجموعةً من القيود الاقتصادية تختلف عن تلك القيود التي تواجهها الدول ذات الدخل المنخفض حيث يكون هذا النوع من العمل وفيراً نسبياً. مثلاً، إذا ألزمت الدول ذات الدخل المنخفض بدفع حد أدنى للأجر مرتفع بشكل كاف لمواجهة الانتقادات القائمة في الدول ذات الدخل المرتفع فإن الكثير من الأفراد يخشون أن تكون نتيجة ذلك توقف عمليات الإنتاج وارتفاع مستويات البطالة بدلاً من ارتفاع وتحسن مستويات المعيشة. بشكل آخر، قد يكون تحديد حد أدسى مرتفع كثيراً للأجر هدفاً جيداً، لكنه قد يؤدي إلى تخفيض مستويات المعيشة في الدول ذات الدخل المنخفض. ولكن حتى هذه القضية تبقى غير واضحة لأنه ليس من السهل تحديد مستوى الأجر الذي يُعد مرتفعاً جداً.

#### در اسة حالة

## عمل الأطفال

التعريف الأكثر انتشاراً للطفل هو الشخص الذي يقل عمره عن 18 منة وهو التعريف المقدم من قبل الأمم المتحدة ومنظمة العمل الدولية (منظمة العمل الدولية: انظر دراسة الحالة) والمقبول من معظم الدول. يُعد معظم الأطفال نشيطين اقتصادياً بدون أن يدخلوا ضمن الفئة السلبية من عمل الأطفال لأنّهم يؤدون أعمالاً خفيعة، ساعات عملهم ليست طويلة، ويعملون لدعم دراستهم أو الاكتساب الخبرة.

من السهل أن تكون معارضاً لمساوئ عمل الأطفال وبشكل خاص عندما يكون هذا العمل خطيراً على الحالة العيزيولوجية أو النفسية للأطفال. لكن تصبح هذه المعارضة أكثر تعقيداً في حال عدم توفر المدارس وكذلك عندما تعتمد الأسر العقيرة على المداخيل الصغيرة التي يحصل عليها أبناؤها. يساهم الأطفال وعملهم في هذه الحالات بنجاة أسرهم وبالتالي يجب ألا تقتصر السياسة الإنسانية تجاه هذا الموضوع على تحريم عمل الأطفال.



الشكل 1.8 عمل الأطفال الفنة العمرية 5-17 وفق الإقليم، 2008 (الوحدة: منيون)

توجد معظم حالات عمل الأطفال في آسيا، تليها شبه الصحراء الأفريقية. تُمثّل LAC دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي.

Source: International Labour Office, Accelerating the Action against Child Labour (2010).

الشكل 2.8 نسبة الأطفال الذين يعملون، الفنة العمرية 5-17، 2008



ترجد في شبه الصحراء الأفريقية أعلى نمبة عمل الأطفال، يليها إقليم آسيا – الباسيفيك Source: International Labour Office, Accelerating the Action against Child Labour (2010).

يبدو أنّ عمل الأطفال يتراجع حول العالم، لكنّه ما يزال شائعاً في بعض أجزاء العالم حيث تُقدر منظمة العمل الدّولية أن عدد الأطفال العاملين الدين تتراوح أعمارهم بين 5-17 عاماً قد بلغ 215.3 مليون في عام 2008 منهم 115.3 مليول كانوا يعملون في أعمال خطرة على حالتهم الفيزيولوجية أو النفسية. جغرافياً، ينتشر هؤلاء الأطعال العاملون بكثرة في إقليم آسيا- الباسيفيك، يليه إقليم أفريقيا الصحراوية (انظر الشكل 1.8).

يوجد عدد أقل من الأطفال العاملين في أفريفيا الصحراوية مقارنة مع آسيا-الباسيفيك لكن نسبة أكبر من أطفالها مضطرون للعمل. في عام 2008، أكثر من واحد من كل أربعة أطفال في المجموعة العمرية 5-17 عاماً كانوا يعملون (الشكل 2.8). ومن الأسباب الرئيسة لذلك الفقر، وعدم توفر فرص التّعلم، والزراعة.

يُعد قطاع الزراعة المُستخدم الأكبر لعمل الأطفال (60 بالمئة من مجموع حالات عمل الأطفال) ويأتسي قطاع الخدمات في المرتبة الثالثة (7 في المرتبة الثالثة (25.0 بالمئة) يليهما قطاع الصناعة (التحويلية، البناء، التعدين، والمرافق العامة) في المرتبة الثالثة (7 بالمئة). يعمل عدد قليل جداً في قطاعات الصناعات الموجّهة نحو التصدير و، بشكل عام، تتراجع حالات عمل الأطفال مع تزليد الناتج المحلي الإحمالي. كذلك، ينخفض عدد هذه الحالات مع توفر فرص الدراسة. ترى منظمة العمل الدّولية وغيرها أنّ نشر وتوسيع المدارس إنما يُمثل الأداة الأكثر فعالية في مكافحة عمل الأطفال.

## معايير العمل والتجارة

يُعد استخدام الحواجز التجارية، لإلزام الدول بتطبيق معايير العمل، المصدر الرئيس لعدم الاتفاق بين الاقتصاديين المختصين في التجارة الدولية وبين الناشطين في بحال العمل: فهل يحق لإحدى الدول استخدام العقبات التجارية لإحداث ضغط على دولة أخرى من أجل تعديل معايير العمل فيها؟ يميل الاقتصاديون المختصون بالتجارة الدولية ليكونوا أكثر تشكيكاً حول استخدام مثل هذه الحواجز وذلك جزئياً للأسباب التسيى ذُكرت في الفصل السابع حيث تبين أنّ هذه العقبات مُكلفة وبشكل عام هي سياسات غير كفوءة في تقيق معظم الأهداف التي تُستخدم من أجلها. وبالإضافة إلى الخسارة الصافية في كل من مجالي الاستهلاك والإنتاج في البلد الأم، يثير استخدام الحواجز التجارية من أجل تطبيق المعايير في الدول الأخرى عدداً من

عوامل القلق لدى الاقتصاديين ومن بين هذه العوامل: فعالية هذه العقبات في تحقيق تغيير في البلد المُصدّر، عدم وضوح الحد الفاصل بين الحمائية وبين الاهتمام بالمعايير، عدم توفر اتفاق حول المحتوى المُحدد للمعايير، وأمكانية إثارتما لحروب تجارية أكبر. سنقوم لاحقاً بدراسة كل هذه العوامل.

القعائية: بالإضافة للخسائر الصافية والآثار على توريع الدخل الناجمة عن الحواحز التجارية، يتضح أن الدول الكبيرة فقط تستطيع أن تأمل في استعمال الحواجز التجارية بنجاح وذلك لأن البلد الصغير لا يستطيع تحقيق أثر كبير بشكل كاف على الطلب ومثال ذلك إذا قرر بلد صغير مثل هولندا أن منتجي الملابس في هاييت يقومون باستغلال الأطفال، فمن غير المحتمل أن ينجح أي حاجز تجاري تفرضه هولندا على وارداتما من هاييت في تخفيض الطلب بشكل كاف لوقف الممارسة الخطأ في تلك الدولة. فقط الدول التي تشغل حصة مهمة من سوق هاييت للألبسة تستطيع وضع حواجز يمكن أن تُكلف المنتجين في تلك الدولة، وحتى في هذه الحالة بجب ألا يتوفر للألبسة من هاييت أسواق أخرى بديلة. كما أنه حتى في تلك الحالة من المكن ألا يحصل أي تغيير حيث توجد عدة أمتلة (كوبا، ميانمار وغيرها) عانت فيها هذه الدول من تكاليف كبيرة نتيجة الحظر التجاري و لم تقم بالمقابل بتغيير سياساتما. في الحقيقة، تنص القاعدة العامة هنا على ازدياد فعالية الحاجز التجاري مع ارتفاع عدد الدول التي توافق على فرضه وعلى سبيل المثال شكّل الموقف الموحد عالمياً بين الاقتصادات الصناعية في وجه جنوب أفريقيا في النهاية وحتى جزئياً السبب في إنماء سياسة الموحد عالمياً بين الاقتصادات الصناعية في وجه جنوب أفريقيا في النهاية وحتى جزئياً السبب في إنماء سياسة التعيين العنصري " الأبار تايد" في تلك الدولة.

بالإضافة إلى مشكلة تكوين تحالف بين الدّول، يوجد عائق إضافي في وجه فعالية الحواجز التجارية وهو النها أحياناً تجعل الأمور أسوأ وليس أفضل. تنشأ هذه الحالة عندما يتسبب الحظر التجاري في دفع المنتجين داخل البلد إلى الانتقال إلى القطاع غير الرسمي وغير المنظم – بعيداً عن سلطة المفتشين والمنظمين المحليين. يحدث جزء ما من مجموع عمليات الإنتاج في كل اقتصاد ضمن ما يُسمى الاقتصاد غير المنظم المتصاد غير المنظم وهذا القطاع ليس بالضرورة مُنتجاً للبضائع غير القانونية مثل المخدرات لكنّه ببساطة غير خاضع للضريبة وغير منظم ولا يتم التفتيش عليه. تميل نسبة الاقتصاد غير المنظم من الاقتصاد الكلي إلى أن تكون أكبر نسبياً في الدّول النّامية مقارنة بالاقتصادات الصناعية، وهو يتألف عادة من شركات صغيرة تعمل برأسمال صغير. وعادة، يحصل العاملون في هذا الاقتصاد على أجور أقل ويعانون من ظروف عمل أشد قساوة. إذا ترتب على العقوبات التجارية على أي دولة خلق دوافع لدى أصحاب العمل من أجل تفادي تقارير مفتشي العمل عندها قد يجد قسم أكبر من السكان العاملين أنفسهم في ظل ظروف عمل أكثر سوءاً.

خط الفصل الضبابي بين الحمائية والاهتمام متى يبرر الاهتمام بإجراءات وممارسات العمل في الدّول الأخرى اللجوء إلى الحمائية؟ لا يوجد جواب مُحدد على هذا السؤال بالرغم أنّه من المؤكد أنّ مصالح خاصة تستخدم أحياناً قضية معايير العمل كوسيلة أو أداة لتبرير الهدف الحقيقي - الحمائية من المنافسة الخارجية.

بالفعل هذا ما يخشاه الكثير من الدول النّامية وهو يوضح سبب رفض حكومات تلك الدول مناقشة معايير العمل. تمتلك الدول النّامية وفرةً كبيرة من عرض العمل غير الماهر وهي تعتمد على الأعمال ذات الأجر المنخفض والإنتاجية المنخفضة لاستيعاب قسم كبير من قوة العمل فيها. في تلك الدول يُنظر بشكل واسع إلى اقتراحات وضع معايير للعمل ولاستخدام الحواجز التجارية كآلية لتطبيق تلك المعايير على أنها صيعةً للحمائية من قبل الدول الغنية. وبسبب أن معظم الدول الغنية مستمرة في حماية أسواقها في مجالات هامة بالنسبة للدول النّامية – الزراعة، الملابس والأقمشة – فإنّه يوجد شكّ قوي بأنّ الدعوات لوضع معاير للعمل هي طريقةً لإضعاف المزايا المقارنة للدول الفقيرة ولإغلاق أسواق دول الدخل العالي في مجالات مُختارة.

المضمون المحدد لمعايير العمل يجب الاستمرار في العمل من أجل حل مشكلة الوصول إلى اتفاق حول المضمون الدقيق للمعايير. لقد رأينا كيف يتغير عمل الأطفال مع تغير مستوى الدخل، وحتى أنّ تعريف الطفل يختلف بين الدول. مثلاً، اصطدم الوصول إلى اتفاق عالمي حول عمل الأطفال حتى الآن بالخلاف حول تعريف الحد الأدنى لسن العمل القانوني، هذا غير الإدانة غير الواضحة لهذه الممارسة. كذلك فإنّ المعايير الأحرى مثيرة للخلاف بنفس المستوى، بالرغم من أنّه يمكن تصور إمكانية الوصول إلى إجماع دولي في المدى الطويل. لكن، حالياً فإنّ عدم وجود اتفاق دولي حول المضمون المحدد لمعايير العمل، إضافة إلى المقترح الغامض المقدم من قبل منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية (OECD) ومنظمة العمل الدولية (ILO) يعني أنّ فرض العقوبات التجارية هو إجراء أحادي الجانب من الممكن جداً أن يؤدي إلى نزاعات وبالتالي إلى تقويض العلاقات الاقتصادية الدولية.

إمكانية الدلاع حرب تجارية يتمثّل أحد الالتزامات الأساسية للدول الأعضاء في منظمة التجارة العالمية بضرورة معاملة الدول الأعضاء الأحرى في المنظمة بنفس المعاملة أي لا يُسمح لأية دولة عضو في المنظمة بالتمييز ضد دولة عضو أخرى. ومع هذا توجد استثناءات، كما في حالات الأمن الوطني، أو حالة المنافع الخاصة المقدمة للدول الأعضاء في منطقة تجارة حرة. لكن وبشكل عام، من غير المسموح القيام بممارسات تجارية تمييزية. بالنتيجة، فإن اللجوء إلى العقوبات التجارية كوسيلة لفرض معايير العمل يجعل البلد مخالفاً لشروط والتزامات منظمة التحارة العالمية ويفسح في المجال أمام مخاطر التصعيد من قبل الدولة المستهدفة. ومن غير المؤكد أين تنتهي هكذا حالة.

# الأدلة على أنّ المعايير المنخفضة تمثّل ممارسة سلبية

تتمثّل إحدى نقاط القلق عند مؤيدي فرض العقوبة التجارية في أنّ وضع معايير منخفضة قد يعكس سياسة مقصودة من أحل الوصول إلى الأسواق وحذب الاستثمار الأجنبي؛ أي قد تلجأ إحدى الدّول لاستخدام قدراها بالإكراه من أحل كبح معايير العمل ومنع تطويرها مما يقود إلى تخفيض تكاليف إنتاج السلع فيها. وبالرغم من إمكانية تحقيق ذلك نظرياً، لابد من إجراء فحص ودراسة عملية للعديد من القضايا المرتبطة ذات الصلة.

عملياً، لا يوجد دعمٌ لوجهة النظر القائلة بأنّ الدّول تلجأ لاستخدام معايير العمل البسيطة من أجل حذب الاستثمار الأجنبي وإن وُجد مثل هذا الدعم فهو ضعيف ففي حين تشير الدلائل إلى إمكانية تخفيض تكاليف الإنتاج من خلال قيام الدّولة بحظر ومنع النقابات أو عيرها من الممارسات القمعية، لا يوجد أي دليل على أنّ هذا النوع من السياسات قد مكّن أي دولة من الحصول على مزايا مقارنة في مجالات إنتاج لم تكن تمتلكها من قبل. بكلام آخر، يمكن أن تُحقق المعايير الدنيا تخفيضاً في التكاليف، لكنها لا تغير من المزايا المقارنة التسي يمتلكها البلد.

لا تُؤثر هذه النتيجة على المنافسة بين الدول التي تتمتع بنفس المزايا المقارنة أو التي تتشابه في هذه المزايا. فقد تتنافس الدول في مجال إنتاجي واحد مثل صناعة الملابس وذلك بتخفيض معايير العمل؛ لكن في هذه الحالة يكون للمعايير المتدنية آثارٌ تنافسية سلبيةً على الدول الأحرى ذات المعايير الدنيا أيضاً، وليس على الدول ذات المعايير المتقدمة والمزايا المقارنة المحتلفة كلياً.

وفي حين تُساعد المعايير المنخفضة البلد في المنافسة ضد للد آخر تكون المعايير فيه منخفضةً أيضاً، توجد أدلة واضحة أن المعايير المنخفضة لا تمثّل إستراتيجيةً ناجحة في جذب الاستثمار الأجنبي. السبب فيما تقدم بسيط، حيث ترتبط معايير العمل المنحفضة بشكل وثيق بوجود قوة عمل يغلب عليها العمال غير المتعلمين وغير المهرة. أكثر من ذلك، تُعد المعايير المنخفضة إشارةً على تخلّف البنية التحتية للدولة مثل الطرق، الموانئ، إنتاج الطاقة، الاتصالات، المدارس والنظافة العامة. لذلك، فإنّه من المحتمل حداً أن تُقابل الوفورات في تكاليف الإنتاج الناجمة عن تطبيق معايير عمل منخفضة بتكاليف أكبر في كل الجوانب الأخرى لعملية الإنتاج. بالمحصلة، تُبين الدراسات العملية أنّ الدّول ذات معايير العمل المنخفضة هي الأقل نجاحاً في جذب الاستثمارات الأجنبية.

أخيراً، توجد حالة الممارسات غير المسموح بها، مثل سياسة التمييز العنصري سابقاً في جنوب أفريقيا، ومعسكرات الاعتقال في الاتحاد السوفييتسي السابق، والرق في السودان وأماكن أخرى. تُثير هذه الممارسات العديد من القضايا الأخلاقية المُعقدة التسي تجعل من غير المُبرر الاعتماد فقط على التحليل الاقتصادي. لكن، يتضح أنّه كلما كان العالم أكثر اتحاداً في مواجهة الممارسات غير الإنسانية ضد العمالة كلما كان احتمال نجاح العقوبات أكثر احتمالاً. مثلاً، تفرض الولايات المتحدة بشكل منفرد ومعزول عن دول العالم حظراً على كوبا، وبالرغم من فرض تكاليف كبيرةً على الاقتصاد الكوبسي فإنّ عدم توفّر دعم دولي لسياسات الولايات المتحدة قد أفشل الحظر ومنعه من النجاح في تغيير السياسات الكوبية.

### دراسة حالة

## منظمة العمل الدولية (ILO)

تعمل منظمة العمل الدولية على "تعزيز العدالة الاجتماعية وحقوق العمل والإنسان المعترف بها عالمياً". بدأت المنظمة

نشاطها في عام 1919 وهي المؤسسة الوحيدة الباقية من عصبة الأمم المتحدة league of nations التي تم تأسيسها في أعقاب الحرب العالمية الأولى وكانت السلّف لمنظمة الأمم المتحدة (UN). في عام 1946، تم ضم منظمة العمل الدّولية إلى منظمة الأمم المتحدة ومنذ ذلك الوقت أصبحت معظم دول العالم أعضاء فيها.

تستخدم منظمة العمل الدّولية العديد من الأدوات من أجل تحقيق أهدافها حيث تقوم، بشكل أساسي، بتطوير معايير العمل التي يتم تضمينها في مواثيق ومعاهدات وتوصيات مُحددة. حالياً، يوحد 183 معاهدة، نحو 26 منها تم تنسيقها وليست مُفعّلة والسـ 157 الباقية ما تزال في التطبيق.

في الثامن عشر من حزيران من عام 1998 تبتت منظمة العمل الدولية "الإعلان عن المبادئ والحقوق الأساسية في العمل وملحقاته". يُحدد هذا الملف معايير العمل الأساسية core labor standards الثمانية والتي تعتقد المنظمة بأنّه على كل الدّول احترامها بغض النظر عن المعاهدات التي صادقت عليها. تضع منظمة العمل الدّولية هذه المعايير الأساسية الثمانية في مجموعات أربع:

- حرية الاجتماع والاعتراف بحق المفاوضات الجماعية.
  - = إزالة كل صيغ العمل القسري.
  - الإلغاء التام لظاهرة عمل الأطفال.
  - وقف التمييز في التوظيف والمهن.

تتعلق أهم أشكال الشكاوى التي تم النظر فيها من قبل منظمة العمل التولية بشكاوى مقدمة من قبل منظمات عمالية، شركات أو شكاوى من حكومات رسمية بأن دولة عصو في المنظمة لا تُطبق حقوق العمل الأساسية. تندأ عملية معالجة مثل هذه الشكوى باستشارة الدولة المخطئة، يتعها تحقيق رسمي إذا لم تثمر الاستشارة في حل الموضوع. قد تُقدم لجنة التحقيق مجموعة توصيات قد تؤدي إلى الادعاء على ذاك البلد في محكمة العدل التولية وفي حال إقامة الدعوى يمكن أن توصي المنظمة باتخاذ مجموعة إحراءات ضد الدولة المُخطئة. تُعد الإجراءات الاقتصادية مثل العقوبات التجارية من ضمل الخيارات في الإطار القانوني المتاح لمنظمة العمل الدولية. لكن، تجب الإشارة هنا إلى أنّه وخلال تاريخها الطويل فقد أوصت المنظمة باتخاذ إجراءات ضد بلد ولحد فقط، ولم تقرض أي حظر تجاري أبداً.

أدى تردد منظمة العمل التولية في استخدام كامل إمكانياتها وقدراتها، بالتزامن مع فشل بعض التول الأعضاء فيها على دعم المنظمة إلى إضعاف نسبي لمنظمة العمل التولية. خلال تاريخها الطويل، فرضت المنظمة حظراً تجارياً ضد دولة واحدة هي ميانمار عندما طبقت العمل القسري في كل أنحاء البلد بشكل خاص لتأمين احتياجات جيشها، وتضعت تلك التولة تحت التحري والتدقيق من قبل منظمة العمل التولية في عام 1998 وبعد ذلك بعامين أوصت المنظمة بفرض حظر تجاري عليها وتم سحب التوصية بالحظر في عام 2001 بعد أن قدمت ميانمار تأكيدات بحل المشكلة.

بالإضافة إلى معالجة الشكاوى وإعداد المعاهدات والمواثيق تقوم منظمة العمل الدّولية بتقديم المساعدات التقنية في كل محالات سياسات العمل بما فيها قانون العمل، برامج مزايا العمال، التدريب المهدي، تطوير وإدارة المدادرات التعاونية ومجالات أخرى كثيرة.

Sources: International Labour Organization, http://www.ilo.org. Elliott, Kimberly Ann, "The ILO and Enforcement of Core Labor Standards." Washington, DC: Institute for International Economics July 2000. http://www.piie.com/publications/pb/pb00-6.pdf. Accessed 10-9-00. "Gathering Mild Rebuke Myanmar," The Economist. September 2, 2006.

## التجارة التولية والبيئة

تنامى، على مدى السنوات الأربعين الماضية، الإدراك بأن أنشطتنا تؤثر تأثيراً عميقاً في البيئة الطبيعية. للأسف، لا تعكس حياراتنا في الإنتاج والاستهلاك دائماً التكاليف البيئية لقراراتنا، وعلى المدى القصير، وفي كتير من الأحيان، تعمل اقتصاداتنا بمعزل عن التكاليف والمعايير البيئية. عندما يُسمح للناشطين الاقتصاديين بتحاهل التكاليف البيئية لأعمالهم، يصبح الصراع بين المصالح المالية والبيئية أمراً لا مفر منه. تواجه معظم الدول ذات الدخل المرتفع قدراً كبيراً من هذا الصراع، وتتلقى التجارة، بالتوازي مع الأنشطة الاقتصادية الأخرى، حصتها من الانتقادات البيئية.

## الآثار العابرة وغير العابرة للحدود

يوجد تداخلٌ كبير بين المعايير البيئية ومعايير العمل. على سبيل المثال، يعتقد العديد من مؤيدي إدراج المعايير البيئية في اتفاقيات التجارة الدولية أنّ العقوبات التجارية التعريفات الجمركية والحصص، الحظر المفروض عبى المستوردات - ينبغي أن تستخدم كآليات تنفيذ، في حين أنّ لدى منتقدي العقوبات التجارية نفس المخاوف التي أثيرت سابقاً: إنّها غير فعالة نسبياً، توجّد حدودٌ غير واضحة بين الحمائية والاهتمام بالبيئة، لا يوجد اتفاق دولي، وهناك إمكانية لاندلاع الحروب التجارية.

توحد بعض الاحتلافات بين معايير العمل والمعايير البيئية، انطلاقاً من حقيقة أنّ بعض، وليس كل التأثيرات البيئية تكون عابرة للحدود. بعارة أخرى، يمكن للمعايير المخفضة في بلد واحد أن تتسب في حدوث تدهور بيئي في بلدان أُخرى. عندما يتعلق الأمر بالسياسة التجارية، يصبح التمييز بين الآثار البيئية العابرة ييئي في بلدان أُخرى. عندما يتعلق الأمر بالسياسة التجارية، يصبح التمييز بين الآثار البيئية العابرة العابرة للحدود Non-Transboundary Effects أمراً مهماً. سوف نلقي أولاً نظرةً على الآثار غير العابرة للحدود، أو الوطنية حصراً.

الأثار التجارية والبيئية التي لا تعبر الحدود يستند أنصار اللجوء للحواجز التحارية في تحليلهم لفرض المعايير البيئية إلى نوعين من المطالب. أولاً، يجادلون بأنّ المعايير البيئية تُقلل القدرة التنافسية الصناعية؛ مما يدفع بالسباق البيئي إلى القاع حيث تُحبر الدّول على إلغاء المعايير ودلك للحفاظ على قدراتما التنافسية. ثانياً، يقولون إنّ المعايير في البلدان الغنية تدفع بهذه البلدان "لتصدير التلوث" إلى البلدان النّامية عن طريق إعادة تموضع صناعاتها الملوّنة هناك. يُعد كلا التأثيرين مؤذياً للبيئة، كما أنّهما يؤديان إلى ضغوط سلبية على المعايير البيئية وتتركز الصناعات الملوثة في عدد قليل من البلدان النّامية.

يُعد الادعاء الأول الذي ينص على أنّ المعايير البيئية تقلل القدرة الصناعية التنافسية صحيحاً من الوجهة النظرية وذلك لأنّ المعايير تؤدي إلى رفع تكاليف الإنتاج. أساساً، تُحظّر المعايير البيئية نقل التكاليف البيئية إلى الناس بوجه عام، وبذلك فهي تُحبر الشركات على تطبيق مقياس أكثر شمولاً لكافة تكاليف إنتاجها. إذا نُفذت المعايير بشكل صحيح، فإنّها تنشر الرفاهية الوطبية وتؤدي إلى مستوى إنتاج أمثل اقتصادياً. يدل هذا

على أنّ حجج الشركات الخاضعة للمعايير ضد هذه المعايير هي مفاضلة بين مصالحها ومصالح البلد. من الواضح أنّ البلد يكون في حال أفضل إذا تم تقليص إنتاج الصناعات المُلوثة إلى حد ما، على الرغم من أنّ العمال والشركات في هذه الصناعات المنكمشة قد يصبحون في حال أسوأ في المدى القصير إلى المتوسط. إنّ الفكرة التي تقوم على أنّ المصالح القطاعية قوية سياسياً بالطريقة التي تمكنها من فرض إزالة القيود البيئية (السباق نحو القاع) أو منع إدخال معايير جديدة كلياً قد يكون لها بعض المزايا، ولكن بشكلٍ عام، فقد أصبحت المعايير البيئية في معظم الدّول أكثر صرامةً مع مرور الوقت، وليس أكثر ليونة.

تُعرف الدّول التي تتنافس من خلال إتاحتها للشركات الأجنبية متطلبات منخفضة للتوافق البيئي ببؤر التلوث والادعاء بأنّ الدّول تتنافس على التلوث والادعاء بأنّ الدّول تتنافس على التلوث والادعاء بأنّ الدّول تتنافس على الاستثمار الأجنبي من خلال تخفيض معايير العمل الخاصة بها. عملياً، يوجد دليل على انتقال بعض الصناعات اللوتة من الاقتصادات الصناعية ذات الدخل المرتفع إلى البلدان النّامية في السبعينات من القرن العشرين، عندما بدأت الاقتصادات الصناعية بتضييق الخناق على مصادر التلوث البيئي. تندرج صناعة الفولاذ والصناعات الكيمائية ضمن هذا النوع من الصناعات، مع أنّ الدّول النّامية كانت تكسب مزايا مقارنة في هذه الجالات بما أنّ الدّول دات الدخل العالي بدأت تخسر مزاياها. بغض النظر عن ذلك، توجد أدلة قوية تظهر أنّ فكرة بؤر التلوث غير صحيحة، مما يعني، أنّه يستحيل تحديد البلد الذي يتنافس بنجاح لجذب استثمار حديد على أساس معايير بيئية منخفضة. تُعد حقيقة عدم وجود بؤر للتلوث خيراً ساراً، ولكن هذا لا يعني أنّ الشركات لا تستطيع التحرك بشكل فردي للتهرب من القوانين البيئية للبلدان ذات المعايير العالية. بدون شك توجد حالات كهذه، لكن تبقى الأعداد والأهمية الإجمالية غير مؤكدة.

من وجهة نظر التجارة الدولية، تبدو القضية معقدةً لأن الفوارق في الدخل والتفضيلات تجعل المعايير البيئية المتللي متغيرةً حسب البلد. فمحموعة المعايير المثلي في أوروبا، على سبيل المثال، قد تكون مختلفةً تماماً عن المجموعة المتنابي في شمال أفريقيا أو آسيا الوسطى. في ذات الوقت، تعني محدودية الموازنات والقدرات التنظيمية عدم قدرة الدول على فعل كل شيء وأنه يتوجب عليها أن تُحدد أولويات جهودها. تُعطى الأولوية التنظيمية عدم قدرة الدول على فعل كل شيء وأنه يتوجب عليها أن تُحدد أولويات جهودها. أفلوية المياه النظيفة القصوى للتنوع البيولوجي والحفاظ على الموطن الطبيعي في مكان ما، في حين تأتي أولوية المياه النظيفة والحفاظ على التربة في بلد آخر. عندما تختلف المعايير المثلى بين الدول قد يؤدي استخدام الحواجز التجارية لفرض معايير نظام الإنتاج لبلد ما على بلد آخر، قد يؤدي عملياً إلى تخفيض مستوى الرفاهية العالمية بدلاً من تحسينه.

التجارة الدولية والمشاكل البيئية العابرة للحدود تحدث الآثار البيئية العابرة للحدود عندما يمتد تلوث بلد ما إلى بلد آخر؛ مثال ذلك، عندما تتلوث بحمعات مصادر المياه المشتركة من قبل أحد المستخدمين قُرب المنبع، أو عندما يتسبب الإنتاج الصناعي في بلد ما بسقوط الأمطار الحامضية في بلد آخر. يمكن أن يحدث

ذلك أيضا بشكل متبادل، على سبيل المتال، عندما تُحدِث حركة الشاحنات الثقيلة بين بلدين تلوثاً لدهواء في كلا البلدين. أخيراً، يمكن أن تحدث الآثار البيئية العابرة للحدود نتيجة لأنشطة متماثلة تتم في العديد من الدول، مما يؤدي إلى آثار عالمية مثل الاحتباس الحراري وتأكل طبقة الأوزون. توجد مجموعة متنوعة من الإجراءات التصحيحية الممكنة التي قد تفكر الدول بها، تبدأ من التعريفات الجمركية على مخرجات الصناعات الملوثة، إلى الحظر، إلى المفاوضات المتعددة بين الدول أو حتى إلى مفاوضات عالمية.

من غير المحتمل على الإطلاق أن يكون لتحليل معايير العمل المطبقة في بلد ما، كإجراءات متحذة من جانب بلد آخر أي تأثير على الإطلاق إلا في حالة البلد الكبير. وحتى في تلك الحالة، فإنّه كلما كانت الدّولة التسمى تفرض العقوبات أكثر عزلة كلما قلّ احتمال نجاح إجراءاتها بتغيير سياسات الدّول المُحالفة.

#### در اسة حالة

## الحواجز التجارية والكائنات المهددة بالانقراض

يُعد الارتباط بين التجارة العالمية وحماية الكائنات المُهددة بالانقراض أحد مجالات الانتقاد التي وجهتها الحركة السِئية لمنظمة النجارة العالمية. بدأت الحالة الأولى الأساسية مع فرض الحظر في الولايات المتحدة على مستوردات سمك التوبة التي تم اصطيادها بشبكات مؤذية للدلافين بشكل خاص. وفقاً لأحكام قانون الكائنات المُهددة بالانقراض لعام 1973، فرضت الولايات المتحدة حظراً على مستوردات التوبة التي لم تكن مُصنفة على أنها "آمنة للدولفين". تقدمت المكسيك بشكوى، وكانت نتيجة المتحقق صدور حكم العات بأنه لا يمكن للدول منع المستوردات على أساس طرائق الإبتاج، طالما أنّ البضاعة قانونية. وبما أنّ الولايات المتحدة سمحت بتسويق التونة في أسواقها، فإنّه لا يمكنها استثناء التونة التي تم اصطيادها بطريعة تؤذي الدلافين.

شكّل حظر الولايات المتحدة لأنواع معينة من مستوردات الجمدري- القريدس الحالة الهامة التالية لجذب الانتباه إلى النزاع بين التجارة وحماية الكائنات المُهددة بالانقراض، سعت الولايات المتحدة لحماية السلاحف البحرية المهددة بالانقراض من التعرص للأدى من قبل سعن صيد الجمعري التي لا تستخدم أدوات إبعاد السلاحف من شباكها، في عام 1987، أشترطت الولايات المتحدة على سفن صيد الجمعري استخدام أدوات إبعاد السلاحف من الشباك، وفي عام 1989، أعلنت أنها ستحظر استيراد الجمعري اعتباراً من بداية أيار 1991 من البلدان التي لم تصادق على تلك القواعد. طبقت تلك القواعد فقط في منطقة البحر الكاريبي والمحيط الأطلسي الغربي، وأعطيت البلدان ثلاث سنوات لكي تنفد هذه الشروط. في عام 1996، تم وضع عدد من القواعد الإصافية لاستيراد الجمعري، وتم توسيع تطبيق هذه القواعد لتشمل جميع أنحاء العالم، وأعطيت الدول أربعة أشهر كي تمتثل لتنفيذها.

احتجت على العور كل من الهند وماليريا والباكستان وتايلاند لدى منظمة التجارة العالمية؛ وكان الأساس الأولي للاحتحاج هو أنّ هذه الدّول منحت أربعة أشهر للامتثال لقواعد الولايات المتحدة، في حين مُحت الدّول في منطقة البحر الكاريبي فترة ثلاث سنوات إضافة إلى المساعدة التقنية. بالإضافة إلى ذلك، استشهدت الدّول مقدمة الاحتجاج بقضية التونة والدّولفين حبث بيّنت أنّ قواعد الغات تمنع التمبير ضد المستوردات بناءً على أساليب الإنتاج. بعد فشل الولايات المتحدة والدّول الآسيوية في حل النزاع بينهم من خلال المشاورات غير الرسمية، طلبت الدّول الآسيوية من هيئة تسوية النزاعات في منظمة التجارة العالمية تشكيل فريق لحل هذه القضية. شقّت القضية طريقها عبر عملية حل النزاع من خلال الأحكام والطعور وتُوّجت أخيراً

بقرار الاعتراف بحق الدول في فرض القيود على الاستيراد لحماية الكاننات المهددة بالانقراص وتغيير أسس الحكم السابق على مستوردات التونة. لكن، تصمن القرار النهائي أيضاً أنّ فشل الولايات المتحدة في التفاوض أو التشاور مع البلدان المتصررة جعلها في حالة انتهاك لقواعد منظمة التجارة العالمية. علاوة على ذلك، من حلال التعامل بشكل مختلف مع الدول الأسيوية، تصرفت الولايات المتحدة على نحو تمييزي. رداً على ما تقدم، بدأت الولايات المتحدة سلسلة من المفاوصات مع الدول التي قدمت الشكوى. في النهاية، راحعت الولايات المتحدة جدولها الرمني وإجراءات المصادقة ووافقت على تقديم المساعدة التقنية في استخدام أدوات إبعاد المسلحف من شباك الصيد.

تُعد هذه الحالة مهمةً جداً لأنّه، على حد قول معظمة التجارة العالمية، "لم نقرر أن الدّول ذات السيادة الأعضاء في منظمة التجارة العالمية لا يمكنها اعتماد تدابير فعالة لحماية الكائنات المهددة بالانقراض، مثل السلاحف البحرية. بوضوح، فإنّه بمكانها ويتوحب عليها ذلك". في الواقع، فرصت منظمة التجارة العالمية حلاً متعدد الأطراف يُرتب للولابات المتحدة - حق وصع قيمة عالية نسبياً للسلاحف البحرية - ويساعد عدداً من الدّول النّامية - بإعطاء قيمة أعلى نسبياً لصناعات الصبيد التجاري لديها- في اكتساب التكنولوجيا التي تحتاجها. مكن دلك الولايات المتحدة من توسيع نطاق حمايتها للكائنات المهددة بالانقراض في جميع أنحاء العالم، في حين تبقى أساطيل الصيد في جنوب آسيا مجدية تجارياً.

كذلك وضمّحت منظمة التجارة العالمية هذه القصية المثيرة للجدل حول المنتحات مقابل العمليات التي بدأت مع نزاع التونة التونة الدن في حكمها، ذكرت منظمة التجارة العالمية التدابير التجارية المسموحة لحماية الكاننات المهددة بالانقراض. في الوقت نفسه، شدد الحكم على الحاجة إلى التفاوض على حل وعدم السماح بالتصرف من جانب واحد.

Source: World Trade Organization, "United States-Import Prohibition of Certain Shrimp and Shrimp Products," AB-1998-4. http://www.wto.org/english/tratop\_e/dispu\_e/58abr.doc

## بدائل الإجراءات التجارية

من المستحيل في الوقت الحالي التكهن كيف، أو حتى إذا ما كان، يمكن أن تتغير قواعد التجارة العالمية في نحاية المطاف لاستيعاب معايير العمل والبيئة. نعتبر هذه القضايا جديدة بالنسبة لننظام العالمي للتجارة، ومن الممكن أن تصبح تلك القضايا مصدراً دائماً للتوتر في العلاقات الاقتصادية الدولية. طالما أنّه توجد فجوات كبيرة في الدخل بين الدول الغنية والفقيرة، يبدو من غير المحتمل أن تتلاشى الاختلافات في المعايير. وإذا كان من المرجح استمرار التوترات التحارية حول المعايير بشكل أو بآخر، فإنّه من المهم البحث عن سبل للحفاظ على الفوائد الناجمة عن التجارة العالمية، من خلال العمل بشكل متزامن لحل الناجمة عن التجارة العالمية، من خلال العمل بشكل متزامن لحل الناجمة عن التجارة العالمية.

لدى البحث عن بدائل لإجراءات التحارة، يكون من المفيد الاعتراف بالمبدأ الاقتصادي العام الذي ينصّ على أنّ السياسات الكفوءة تذهب مباشرةً إلى أصل المشكلة التي صممت لتصحيحها. لقد تم شرح ذلك في الفصل السابع، حيث تم إثبات أنّ الحواجز التحارية هي وسيلةٌ مكلفة لحل مشكلة نقص فرص العمل في صناعة معينة. في حالات التدهور البيئي واستغلال العمل، يكمن أصل المشكلة في إنتاج و/أو استهلاك سلع معينة، وليس في التحارة بها. إذا كان مصنع للصلب يلوّث نهراً أو يستغل أطفالاً، فإنّ السبب المباشر في الضرر البيئي والبشري هو مجموعة معايير الإنتاج المعتمدة من قبل المصنع، وليس في حقيقة كون الصلب يُصدّر منتجاته. في بعض حالات الآثار البيئية السلبية (على سبيل المثال، تلوث الهواء الناجم عن حرق غاز السيارات)

يكمن أساس المشكلة في الاستهلاك وليس في الإنتاج. بالنظر إلى أنّ كلاً من التدهور البيئي والاستغلال في العمل هي منتجات ثانوية لقرارات الإنتاج والاستهلاك، فإنّ السياسات المُتلى لمعالجتها تكون على مستوى الإنتاج والاستهلاك، وليس على مستوى الإجراءات التجارية، لأنّ هذه الأخيرة تتسبب في حدوث عدم كعاءة في الإنتاج والاستهلاك في البلد الدي يفرضها. في بعض الحالات، مثل حالة البلدان التي لا تزال تسمح بالرق، قد تكون التدابير التجارية الخيار الوحيد المُتاح بعيداً عن التدحل العسكري، ولكن في معظم التراعات الله وله معايير العمل والبيئة، توجد سياسات أكثر فعالية من الإجراءات التحارية.

## لصاقات الصادرات

انتشرت فكرة وضع اللصاقات على نطاق واسع، ونُقدت بدرجات متفاوتة من النجاح . تُعد هده الفكرة عملية تثبيت شهادة بموجب اللصاقة التي تُلصق على السلعة عند تصديرها. تُعلم هذه النصاقة المستهلكين بأنّ السلعة مُنتَحة في ظل ظروف إنسانية أو بيئية سليمة. هذا الأسلوب متبع في حالات قلينة، غير أنّه ليس ناجحاً دائماً. على سبيل المثال، في عام 1999 وافقت كل من الولايات المتحدة وكمبوديا على أن تزيد الولايات المتحدة حصتها من المنسوجات والملابس الجاهزة المُصنّعة في كمبوديا، في حال سمحت هده الأخيرة للمراقبين الأجانب بزيارة مصانعها. وافقت كمبوديا على دخول مفتشي العمل لأنّها كانت بحاجة ماسة لأعمال التصدير. كانت النتيجة الأولية لدلك تعميق النزاع بين النقابات وأرباب العمل الكمبوديين، وقديد المنتجين بالانتقال إلى مكان آخر. تُعد القهوة مثالاً أكثر نجاحاً إلى حد ما، حيث لجأ تجار التجزئة إلى وكالات النتجين المستقلة التي تقدم خدما ما الشركات استيراد القهوة وغيرها من المنتحات الاستوائية الأخرى. يسمح ذلك لتجار التجزئة بالإعلان عن واحد أو أكثر من أنواع القهوة التي يبيعونها بأنّها مشهود لها بخدمة مصلحة صغار المزارعين. بالمثل، تضمن بعض ماركات مستحضرات التجميل وتجار التجرئة، بتقدم شهادات، مصلحة صغار المزارعين. بالمثل، تضمن بعض ماركات مستحضرات التجميل وتجار التجرئة، بتقدم شهادات،

قد يكون لوضع اللصاقات دور هام على الأرجح في حل السزاعات، ولكن ليس في شكله الحالي. أولاً، سوف يقاوم العديد من الدول ما تعتبره انتهاكاً لسيادها عندما يُسمح للمفتشين الأجانب بالتحقيق في تفاصيل ظروف العمل والبيئة. تكمن المشكلة الثانية في ضرورة إقناع المستهلكين بأن اللصاقة تقدم لهم معلومات موثوق بها. إذا وضعت على سترة مصنعة في كمبودبا لصاقة تُبين أنها صُعت في ظروف إنسانية، ما هي درجة الثقة التي يمكن إعطاؤها لتلك المعلومات؟ على اعتبار أن إجراء وضع اللصاقات أصبح أكثر انتشاراً، يمكن أن تنخفض قيمة المعلومات الصحيحة للصاقات. هذه المشاكل ليست عصيةً على الحل، ولكن يتوجب معالجتها قبل اعتماد اللصاقات على نطاق أوسع.

## طلب المعايير في البلد الأم

البديل الثانسي للإجراءات التحارية هو الطلب من شركات البلد الأم اتباع المعايير الوطنية للبلد الأم كلما

بدأت أعمالها في الخارج. من الأمثلة على هذه البدائل مبادئ سوليفان Sullivan Principles التي قررت مقتضى القانون، الطلب من الشركات المتعددة الجنسية العاملة في حبوب أفريقيا، في فترة الأبارتيد عدم ممارسة التمييز العنصري فيما يتعلق بمعايير العمل. إذ يلزم القانون الشركة الوطنية في بلد يأخذ بمعايير العمل العالية وتريد افتتاح منشأة لها في دولة نامية أن تلتزم بذات المعايير التي تتبعها في بلدها الأم. لا يعني هذا أن تكون الأجور والمكاسب هي نفسها، طالما أن تكلفة العمل مختلفة، لكن يمكن تطبيق الحد الأدني للأجور، حبا إلى جنب مع بعض المكاسب الأحرى مثل، معايير الصحة والسلامة في مكان العمل، معايير عمل الأطفال، معايير ساعات العمل، وغيرها. في المجال البيئي، غالباً ما تتبني الشركات في الخارج نفس المعايير السائدة في بلدها الأم، على اعتبار أن الرقابة البيئية غالباً ما تكون مدبحة في التكنولوجيا كما تتضمن السائدة في بلدها الأم، على اعتماد مجموعة واحدة من المعايير بدلاً من معايير متعددة.

تتمثّل ميزة هذه الطريقة بأنّها تلحظ قضية السباق نحو القاع من خلال جعلها من المستحيل على شركة في البلد الأم أن تقوم باستغلال المعايير المنخفضة في الخارج للعمل أو البيئية، وفي نفس الوقت، فهي تحفّظ للشركات إمكانية الوصول إلى العمالة دات الأجر المنحفض في الدّول التسي تمتلك حصيلةً وافرة من عنصر العمل. علاوة على ذلك، تُحوّل هذه التقنية تكاليف المعايير المحسّنة على الشركات والمستهلكين في الدّول ذات الدخل المرتفع - حيث يكون القسم الأعظم من الاهتمام بهذه الأمور. قد يبدو من الغريب اللجوء إلى تنظيم الشركات العاملة خارج البلد، ولكن يقع ذلك بالتأكيد ضمى الحق القانونسي للدول في فرض معايير على الشركات المحلمة تعمل في الخارج، طالما أنّ هذه المعايير لا تتعارض مع قوانين البلد المضيف. بما أنّه من المفترض أن تكون المعايير المطلوبة أكثر صرامةً من تلك الموجودة في البلد المضيف، فلا ينبغي أن يترتب على ذلك مشاكل.

تتمثّل إحدى نقاط الضعف في هذه الطريقة في كونها تُعالج مسكلة الشركات القائمة في الدّول ذات المعايير العالية فقط والتي تذهب إلى الخارج، ولا تطال مشكلات الشركات المملوكة للأجانب والشركات الأجنبية التي تصدر إلى السوق المحلية. بعبارة أخرى، تبقى الشركات الموجودة في البلدان ذات المعايير المنخفضة دون أن يشملها هذا النوع من القواعد. وما يثير إشكالية أكبر حين يمكن لمنتج ملابس يعمل في بلد مرتفع المعايير أن يعمل على التعهيد الخارجي لإنتاجه من حلال التعاقد مع شركات مقرها في بلدان منخفضة المعايير. لأن ذلك يؤدي إلى بقاء جزء من الإنتاج بعيداً عن الرقابة مما يُصعّب عملية ضمان ظروف عمل مرضية. نظراً لكون الشركات التي تقوم بأعمال التفصيل والخياطة مملوكة للأجانب بشكلٍ فعلي، فإنها قد تقع تماماً خارج نطاق الضوابط التي تحكم صناعة الملابس الموجودة في البلد عالية المعايير.

مع ذلك، تُعالج الضوابط المفروضة على الشركات المحلية العاملة في الخارج حزءاً كبيراً من مخاوف السباق نحو القاع. على وجه الخصوص، إنّها تُبدد تمديد الشركات المحلية بإعادة تموضعها في الخارج إذا لم يتم تخفيض المعايير في البلد الأم، وتؤكد أن حاذبية الإنتاج القائم في الحارج تتمثّل بالمزايا المقارنة الخارجية، وليس بالقدرة على خفض معايير العمل أو تجاهل البيئة. بالإضافة لما تقدم، تساعد تلك الضوابط على تجنب المشاكل التسي تنشأ عندما تبدو الدّول ذات الدخل المرتفع وكأنّها تُملي معايير العمل والبيئة على البلدان ذات الدخل المنخفض والمتوسط. تضع كل دولة المعايير الخاصة بها، ولكن عندما تعبر الشركات الحدود الوطنية، فإنّها يجب أن تُحقق المعايير الأعلى - الموجودة في البلد المُرسل، أو تلك الموجودة في البلد المُستقبِل.

## زيادة المفاوضات الدولية

البديل الثالث للتدابير التحارية هو زيادة مستوى المفاوضات الدّولية، ويتم ذلك إما عبر المنظمات الدّولية القائمة مثل منظمة العمل الدّولية فيما يتعلق بشؤون العمل، أو بتوقيع اتفاقيات وإقامة منظمات حديدة في مجال البيئة. في مجال معايير العمل، يود أنصار زيادة المفاوضات رؤية منظمة العمل الدّولية تنشر أمثلة عن الدّول التسي لا تمتثل لحقوق العمل الأساسية. يمكنها القيام بذلك بوساطة المعلومات التسي تجمع بالفعل حول ممارسات العمل في الدّول الأعضاء فيها. وما يدعم توسيع دور منظمة العمل الدّولية وحود اعتراف مُتزايد بامتلاكها القدرة التقية اللازمة لتقويم سياسات العمل، في حين لا تمتلك منظمة التحارة العالمية ذلك.

في بحال البيئة، أفادت منظمة التجارة العالمية بوجود نحو مئت اتفاقية بيئية متعددة الأطراف، (على سبيل المثال، بروتوكول مونتريال Montreal Protocol الذي يُنظم استحدام المركبات الكلوروفلوروكربونية دالثال، بروتوكول مونتريال Montreal Protocol الذي يُنظم استحدام المركبات الكلوروفلوروكربونية بالكائبات المهددة بالانقراض chlorofluorocarbons) وأنّ لنحو عشرين من هذه الاتفاقيات إمكانية التأثير في التجارة الدولية. في الحالات التي يُوقع فيها بلدان أو أكثر على اتفاقية، وتسمح تلك الاتفاقية بفرض الحظر التجاري كجزء من آلية تنفيذها، يكون موقف منظمة التجارة العالمية هو ضرورة حل النزاعات من خلال تلك الاتفاقيات البيئية وليس من خلال منظمة التجارة العالمية. لكن، في الحالات التي لا توجد حولها اتفاقيات بيئية، كما هو الحال مع حظر استيراد الجميري في الولايات المتحدة، يتم تطبيق قاعدة منظمة التجارة العالمية في عدم التمييز.

مما له دلالات هامة أن منظمة التجارة العالمية لا تتخذ موقفاً بشأن مسألة الاتفاقيات البيئية متعددة الأطراف. تُشير منظمة التجارة العالمية صراحةً بأنها ليست منظمة بيئية، وأنها لا تمتلك الخبرات في هذا المجال؛ ومع ذلك، فإنها تركت بحالاً للاتفاقيات البيئية لتقوم بوضع آليات التنفيذ الخاصة بها. لا يغير ذلك من حقيقة أن الحظر التجاري لا يمثل الأسلوب الأمثل (الأقل تكلفة) لحل النزاعات البيئية، ولكنها تترك الأمر للدول المعنية في اتخاذ قرار بشأن أساليب التنفيذ الخاصة بها.

## دراسة حالة

## التغير المناخى العالمي

يوجد نوافقً بين علماء المناخ على أنّ حدوث الاحتباس الحراري ناجمٌ عن النشاط البشري؛ إلا أنّ بعض العلماء لا يؤيد

ذلك، ويحاول أحياناً استشاريون، استعانت بهم شركات الطاقة، وآخرون لهم مصالح مالية في مجال الوقود الأحفوري التشكيك بذلك، إلا أنّ معظم علماء المناخ يتفق على حدوث الاحتباس الحراري ويفترص أن بتصرف بعقلانية لاتخاذ إجراءات لتخفيض آثاره. من الواضح أن ظاهرة الاحتباس الحراري هي مشكلة بيئية عابرة للحدود؛ وبغض النظر عن بُعد المكان الذي تعيش هيه أنت عن الأماكن التي تنطلق منها غازات البيوت الرجاجية (Green-house gases (GHG)، فإنها سوف نُوثر على جميع، سكان الكرة الأرضية .

تتضمن معظم الأنشطة البشرية حرق الوقود الأحفوري، إما بشكل مباشر كما في حالة قيادة السيارات، أو سشكل غير مباشر عندما ستهلك السلع والخدمات التي تتتج باستخدام الوقود الأحفوري كالفحم أو النفط. ينبعث من الوقود الأحفوري غاز ثاني أكسيد الكربون (CO<sub>2</sub>) وغيره من غازات البيوت الزجاجية. يتجاوز انبعاث هذه الغازات قدرة الأرض على امتصاصها، وقد تراكمت في العلاف الجوي على مدى العقود حيث تؤدي إلى احتباس الكثير من الأشعة تحت الحمراء المتعكسة عن سطح الأرض، الأمر الدي يؤدي مباشرة إلى لرتفاع درجات الحرارة. يُركّز الاقتصاديون عند دراسة هذه المشكلة على الجانب السياسي، وليس على علم الاحتباس الحراري، إذ لا يُوفّر محال علم الاقتصاد الخبرة في المجالات اللارمة لإجراء البحوث على كيمياء وفيزياء الغلاف الجوي. يُقدم علم الاقتصاد فقط مجموعة الأدوات التي تساعد المجتمع على فهم القيمة الحقيقية لجهود الإصلاح، لكنّه يبقى أساسياً من أجل تقويم طروحات السياسات المختلفة لمعالحة مشاكل تغيّر المناخ. يمكن لعلم الاقتصاد تقويم التكاليف والمنافع لطيف كامل من الخيارات، من عدم القيام بأي شيء أبداً إلى الأعمال العدوانية جداً لخفض استخدام الوقود الأحفوري والانبعاثات.

نتج عن الجيل الأول من التحرك العالمي المنسق ضد تغيّر المناخ صدور بروتوكول كيوتو Kyoto Protocol لعام 1997. تضع اتفاقية كيوتو أهدافاً صارمةً فيما يحص عازات البيوت الزجاجية التي تنتجها الدّول المتقدمة إلا أنها لم تحاول الحد من الاببعاثات في البلدان النّامية. يعود سبب ذلك إلى أنّ الدّول ذات الدحل المرتفع تستطيع تحمّل أعباء إجراء التغييرات اللارمة، في حين لا تستطيع الدّول النّامية القيام بذلك، وقد نشأت معظم تلك الغارات في التسعيبات من القرن العشرين في الدّول الصناعية ذات الدخل المرتفع. لم تُصادق الولايات المتحدة على الاتفاقية أبداً، وخلال القمة الأخيرة في كوبنهاغن (2010) لم تكن الولايات المتحدة ولا الصين مستعدتين للالتزام باتخاذ خطوات هامة. حالياً، اتفاقية كيوتو معلقة، ويعتقد العديد من المراقبين أنّه من غير المُحتمل أن يتم إعادة إحيائها.

يوجد مستويال من المشاكل يحعلان من الصعب التركيز على مشكلة تغيّر المناخ. تتمثّل الأولى في أنّ العلم لا يستطيع أن يُوفر سوى الاحتمالات والافتراضات، وليس اليقين. يُعقّد ذلك من الجهود المبذولة لتحديد مستوى الاستجابة، كما أنّه يفتح اللب أمام مزيد من الارتباك في أدهان عامة الناس عندما تحاول شركات الطاقة وغيرها ممن لهم مصالح مالية في الوقود الأحفوري تشويه صورة علم تغيّر المناخ. يعتمد المستوى الصحيح من الاستجابة على: مقدار الضرر الذي يمكن تجنبه، التكلفة الحالية لجهود الوقاية، والمدى المستقبلي للفوائد الناجمة عن ذلك. إنّ أفضل ما يستطيع الاقتصاديون فعله هو لحظ مختلف التقديرات التي يُقدمها العلماء عن عواقب تغيّر المناخ في المستقبل ومن ثم تحديد مستوى الانخفاض في الانبعاثات الدي من شأنه أن يحول أو يقلل من الضرر، مع متابعة قياس التكاليف من حيث: حجم الناتح المفقود، الضرر البيئي، وشراء الذي من شأنه أن يحول أو يقلل من الصيريون العديد من السيناريوهات، استناداً إلى تقديرات مختلفة للأضرار المستقبلية إضافة

له و معاهدة بيئية عالمية تفرض التزامات مقيدة على الدول الصناعية لتخفيض غازات البيوت الزجاجية تم التوقيع على المعاهدة في العام 1997 و دخلت حيز التطبيق في العام 2005؛ يوجد في المعاهدة 191 دولة بالإضافة إلى الاتحاد الأوروبي، وقعت الولايات المتحدة على المعاهدة لكنها لم تصادق عليها و انسحبت كندا منها في عام 2011. (المترجم).

إلى استجابات مختلفة للسياسة, تكمن المشكلة الأهم هنا في كيفية فهم أننا ننفق المال اليوم لحماية دخول الناس في المستقبل والتي يُرجح، من خلال تجربة المئتي سنة الأخيرة من تاريخ العالم، أن تكون أفضل حالاً مما نحن عليه الآن.

إنّ النتيجة الأهم لهذا النقاش هي أنّه يتوجب علينا دفع المزيد بسبب الكربوں؛ ويتضح ذلك من حقيقة أنّ كلاً منا يفرص آثاراً خارجية سلبية على بقية العالم عندما نستهلك الوقود الكربوني. كما هو الحال مع أي مخرحات سلبية، يكمن حل هذه المشكلة في دمج التكلفة الكلية لاستهلاكها في سعرها. يُشير الاقتصادي وليام نوردهاوس William Nordhaus في جامعة ييل إلى أنّ ضريبة الكربون تُقدم معلومات هامة: المستهلكين تبين لهم أياً من السلع تستهلك الكثير من طاقة الوقود الأحفوري ييل إلى أن ضريبة الكربون تُقدم معلومات هامة المستخدم بكثافة الوقود الأحفوري، للمخترعين ورحال الأعمال ترسل لهم إشارة للبحث عن البدائل. يُقدّر نورد هاوس أنّ فرض ضريبة بحدود 30-50 دو لاراً لكل طن من انبعاث الكربون من شأنه أن يرفع قيمة فاتورة الكهرباء المنزلية للمواطن الأمريكي العادي بما يفارب 90 دو لاراً في السنة، من نحو 1,200 دو لاراً في السنة، من نحو 1,200 دو لاراً

لكي يكون لضريبة الكربون الأثر الأعظمي، يُفترض بها أن تكون ضريبة عالمية، وهذا يستحضر المستوى الثاسي من مشاكل معالجة تغيّر المناخ: كيف تُنظم دول العالم استجابة عالمية مُستقة؟ يمكن ضعط ضريبة الكربون العالمية المُستقة حجيث تُرفع قيمتها عندما تتزايد التقديرات بتعاظم شدة الضرر المستقبلي وتُحفّض قيمة الضريبة إذا كانت الأصرار أقل مما كانت مقدرة سابقاً. كما هو الحال في جميع حالات المشاكل العابرة للحدود، يتطلب ما تقدم التنسيق. لكن، بشكل لا يُشبه معظم المشاكل البيئية، التي تؤثر فقط على دولتين أو عدد قليل من الدول، يُعد تغير المناخ عالمياً، وعلى الرعم من أنّ التاريخ بشت أن انبعاث عازات البيوت الزجاجية جاء من الدول ذات الدخل المرتفع، فإنّ كميات كبيرة من الانبعاثات الحالية تأتسي أيضاً من الدول النّامية مثل الصين والهد والبرازيل وروسيا. في نهاية التحليل، إذا لم يتوفر حل تقسي كمير لا يتوقعه أحد حالياً، من الدول النّامية مثل الصين والهد والبرازيل وروسيا. في نهاية التحليل، إذا لم يتوفر حل تقسي كمير لا يتوقعه أحد حالياً،

#### ملخص

- أفضى نمو التجارة العالمية على مدى السنوات الخمسين الماضية إلى خفض التعريفات الجمركية وإلغاء نظام الحصص، لكن نتيجة ذلك، أصبح الكثير من السياسات المحلية حواجز غير مقصودة أمام التجارة. تتضمن الأمثلة على ذلك سياسات المنافسة، معايير المُنتجات، معايير الصحة والسلامة، معايير العملُ والبيئة.
- لا تحتاج الدّول إلى توفيق المعايير من أجل المشاركة في التجارة العالمية. في كثير من الحالات، سيؤدي هذا التوفيق إلى إزالة بعض الاختلافات بين الدّول وتقضي على المكاسب من التجارة. تتضمن الحلول البديلة الاعتراف المتبادل بالمعايير الوطنية والحفاظ على معايير متمايزة تماماً.
- أصبحت المعايير المختلفة الخاصة بالعمل والبيئة محل اختلاف كبير بين الدّول ذات الدخل المرتفع والدّول ذات الدخل المنخفض. تختلف المعايير بالدرجة الأولى بسبب الاختلافات في الدخل وحصيلة عوامل الإنتاج.
- تشمل معايير العمل الأساسية التي حددتها منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية (OECD) ومنظمة العمل الدولية

<sup>&</sup>quot;A Question of Balance - 2008" من أهم كتبه "Yale عمل أستاذاً للاقتصاد في جامعة Yale من أهم كتبه "A Question of Balance - 2008". (المترجم)

- (ILO) منع العمل القسرى، حرية الاجتماع والمفاوضات الجماعية، إلغاء عمل الأطفال، وعدم التمييز في مجال التو ظيف.
- تنتشر عمالة الأطفال كثيراً في أفريقيا وآسيا. يوجد معظم الأطفال العاملين في آسيا، إلا أن نسبة أكبر من الأطفال الأفار قة تحت سن الرابعة عشر تقوم بالعمل. تُعد عمالة الأطفال أكثر شبوعاً في قطاعات الزراعة والأنشطة صغيرة الحجم، وتلك المُدارة عائلياً.
- يقول مؤيدو استخدام الحواجرَ التجارية لفر ض معايير العمل والبيئة في الدّول الأخرى بأنّ الاختلافات في المعايير هي مزيّة تنافسية غير عادلة بالنسبة للدول ذات المعايير المنخفضة. كما أنّهم يخشون من أنّ التجارة العالمية والاستثمار الأجنبي يتسببان في حدوث سباق نحو القاع في المعابير وأنّ المعايير البيئية المنخفضة تجعل من بعض البلدان "بؤراً للتلوث".
- الأدلة قليلة جداً حول استخدام الدول لمعايير منخفضة لجذب الصناعة. وفي الواقع، يوجد ارتباط بين المعايير المنخفضة وبين المستويات المنخفضة للاستثمار الأجنبي. بالإضافة إلى ذلك، لا يوجد أي دليل على وجود بؤر التلوث.
- = يُعارض معظم الاقتصاديين استخدام الإجراءات التجارية لفرض المعايير لأنَّها، غير فعالة نسبياً، فهي لا تعالج أصل المشكلة، لا تستند إلى اتفاق بشأن محتوى المعايير، كما أنَّها تُشجع على نهج الحماية تحت ستار دعم المعايير، ويمكن أن تؤدي إلى نزاعات تجارية أوسع.
- يمكن أن تكون المشاكل البيئية عابرة للحدود أو غير عابرة للحدود. تعد النزاعات الدّولية حول هذين النوعين من المشاكل مشابهة للنزاع حول معايير العمل. تتطلب المشاكل العابرة للحدود، على وجه الخصوص، مفاوضات دولية.
- تشمل بدائل الإجراءات التجارية نظام وضع اللصاقات، فرض معايير البلد الأم على شركات البلد الأم التي تعمل في الخارج، وزيادة المفاوضات الدولية. تُعد زيادة الدعم لكل من منظمة العمل الدولية والاتفاقيات البيئية الدّولية بدائل أكثر كفاءة للإجراءات التجارية.

#### المفر دات

معايير العمل الأساسية core labor standards

توفيق المعايير harmonization of standards

الدّول ذلت: الدخل المرتفع، الدخل المتوسط-الأعلى، الدخل المتوسط - الأدني، والدخل المنخفض،

high-income, upper-middle, lower-middle-income, and low-income countries

الاقتصاد غير النظامي informal economy

منظمة العمل الذولية

International Labour Organization (ILO)

الاعتراف المتبادل بالمعايير

mutual recognition of standards

بؤر التلوث pollution havens

race to the bottom السباق نحو القاع

معايير منفصلة separate standards

أثار بيئية عابرة وغير عابرة للحدود

transboundary and nontransboundary environmental impacts

### أسئلة الدراسة

- 1. ما هي الطرائق الثلاث التي تتبعها التول في التعامل مع المعايير المختلفة في الخارج؟ هل يجب أن تكون المعايير هي نفسها من أجل حدوث التكامل بين التول؟
  - 2. ما هي المزايا والسلبيات بالنسبة للبلدان التي تتبنى نفس المعايير؟
- 3. عندما أصبح بالإمكان الاعتماد على تقنية التلفزيون عالى الوضوح لأول مرة في الولايات المتحدة، عمدت الحكومة الأمريكية إلى المسابقة لاختيار المعايير التقنية التي يمكن استخدامها على امتداد البلد. لماذا قد تجد الحكومة ميزة في وضع معيار واحد، وما هي الإيجابيات والسلبيات بالنسبة للشركات الخاصة المهتمة بالإنتاج لسوق الولايات المتحدة؟
  - 4. لماذا تختلف المعايير بين الدول؟ وضح إجابتك بالأمثلة في مجال معايير العمل.
- 5. ما هي معايير العمل، ولماذا يقتصر الجدل حول معايير العمل بالدرجة الأولى على الدول ذات الدخل المرتفع من جهة، وتلك الذول ذات الدخل المنخفض والمتوسط من جهة أخرى؟
- 6. ناقش الأسباب التي تجعل استخدام الحواجز التجارية لفرض معايير العمل والبيئة أقل كفاءة من غيرها من الإجراءات الأخرى؟
- 7. ما هي الحجج التي تُؤيد استخدام الحواجز التجارية لفرض معايير العمل والبيئة؟ قوّم كل واحدةٍ من هذه الحُجج.
- 8. يكمن أحد الانتقادات المشتركة لمنظمة التجارة العالمية في أنّها تقلب الحماية البيئية الوطنية وتدفع الدّول إلى خفض معاييرها. على سبيل المثال، عندما حاولت الولايات المتحدة حماية السلاحف البحرية المُهددة بالانقراض، منعتها منظمة التجارة العالمية من ذلك. قوم هذا الادعاء.
  - 9. ما هي بدائل الإجراءات التجارية لرفع معايير العمل والبيئة؟ ما هي نقاط القوة والضعف لكلِّ منها؟

الجناء 3

#### الأهداف التطيمية

بعد دراسة الفصل 9، سيكون باستطاعة الدارسين:

- تعريف الحساب الجاري والحساب الرأسمالي الخاصين بتجارة بلد ما وميزان مدفوعاته.
  - تعداد وشرح أهمية العناصر الثلاثة المكونة للحساب الجاري.
  - تعداد وشرح أهمية الأنماط الثلاثة للتدفقات الرأسمالية التولية.
- استخدام نموذج رياصي للربط بين الحساب الجاري من جهة والادحار والاستثمار وميزان موازية للحكومة من جهة أخرى
  - مناقشة إيجابيات وسلبيات عجز الحساب الجاري.
  - تحديد الوضع الاستثماري التولى البلد ما وربطُ متغيراته مع ميزان الحصاب الجاري.

## مقدمة: الحساب الجاري

تُقسم المبادلات الدّولية لبلد ما إلى ثلاثة حسابات منفصلة: الحسابُ الجاري، الحسابُ الرأسمالي، والحسابُ المالي. بالنسبة لمعظم الدّول يكونُ الحساب الرأسمالي صغيراً نسبياً، بينما يكون للحسابين الآخرين أهميةً أكبر. يُعني الحسابُ الجاري current account بالتدفقات السلعية والحدمات الداخلة إلى البلد والخارجة منه، أما الحساب المالي financial account فيُعني بالتدفقات المالية، بينما يُعدُ الحساب الرأسمالي financial account سجلاً لبعض الأنواع الخاصة الصغيرة نسبياً للتدفقات الرأسمالية. يشرح هذا الفصل النظام المحاسبي المستخدم لتتبع المبادلات الدولية لدولة ما. ومن أهم الأهداف التي يقدمها أيضاً فهمُ العلاقات المحاسبية بين الادخار المخلي والتدفقات الدولية لكلٍ من السلع والخدمات والأصول المالية. بالإضافة إلى ذلك، سنقوم باستخدام الحسابات الدولية لدراسة المديونية الدّولية ومناقشة آثارها وتبعاقا على البلد المعنسي.

### الميزان التجاري

استوردت الولاياتُ المتحدة، عام 2011، سلعاً وخدمات بقيمة 2,655 مليار دولارٍ أمريكي. تتضمنُ هذه المشتريات طيفاً واسعاً من المنتجات الملموسة وغير الملموسة، بما فيها السياراتُ اليابانية مروراً بالنفط الفنــزويلي إضافةً إلى قضاءِ العطلاتُ الفارهة في المكسيك واستخدام القطارات في عموم أوروبا. في نفس السنة، صدّرت الشركاتُ الأمريكية ما قيمتَه 2,105 مليار دولارِ أمريكي من منتجاها السلعية والخدمية، بما

فيها الطائرات والبربحيات والحبوب والرحلات إلى عالم ديزني وغيرها من السلع والخدمات. يمثّل الميزان التجاري rade balance الفرق بين قيمة مجموع الصادرات وقيمة مجموع المستوردات، أي يبلغ في حالة الولايات المتحدة 2,105 أي (-560) مليار دولارٍ أمريكي. كما نرى فإنّ هذا الفرق ذو قيمة سالبة أي لدى الولايات المتحدة عجزّ تجاريّ.

من الواضح أنّ الصادرات والمستوردات تتألف من سلع و خدمات، وبناءً على ذلك نقسم الميزان التجاري إلى ميزان سلعي و آخر خدمي. في حالة الولايات المتحدة، عانسى الميزان السلعي من عجز مقداره 738 مليار دولارٍ أمريكي، في حين أظهر ميزان الخدمات فائضاً بمقدار 178 ملياراً. في عام 2011، شكّلت الحدمات وولارٍ المريكي، في حين أظهر ميزان الخدمات فائضاً بمقدار الحدمات جُزءاً متنامياً في التجارة الخارجية للولايات المتحدة وللعالم. تضم قائمة تجارة الخدمات بشكل أساسي السفر وتكاليف تذاكر المسافرين، خدمات النقل، رسوم الامتياز والترخيص، إضافة إلى التعليم، الخدمات التمويلية، خدمات قطاع الأعمال والخدمات التقنية. على الرغم من أنّ ميزان الخدمات التجاري الأمريكي في حالة فائض إلا أنّ نسبة تجارة الخدمات الكلية تُعلى جُزءاً صغيراً جداً من إجمالي التحارة لمواجهة و تغطية العجز الكبير جداً في ميزان التجارة السلعي.

## ميزان الحساب الجاري

يُعد ميزانُ التجارة السلعي أهمَ مقاييس حجم المبادلات لدولة ما مع بقية دول العالم. أدى النشرُ الواسعُ للبيانات الشهرية حول إحصائيات هذا الميزان عبر الصحافة والمواقع الإخبارية إلى جعل مصطلح الميزان التحاري الأكثر تداولاً في الاقتصاد الدّولي، ومرتكزَ فهم لدى عامة الناس عن العلاقات الاقتصادية الدّولية للولايات المتحدة الأمريكية.

الجدول 1.9 مكونات الحساب الجاري

	الدائن	المدين
1. السلع والخدمات	الصادرات	المستوردات
2. دخل الاستثمار	الدخل المحول من الاستثمار في الخارج	الدخل المدفوع للأجانب عن استثمار اتهم في الولايات المتحدة
3. التحويلات أحادية الجانب	التعويلات المُحولة من الخارج	التحويلات المدفوعة للأجانب

تُعد الإحصاءات الشاملة في ميزان الحساب الجاري current account balance، التي تقيس كل مشتملات الميزان من المعاملات الجارية غير المالية بين دولة ما وبقية دول العالم. يتألف هذا الميزان من ثلاثة عناصر رئيسة هي: (1) قيمةُ الصادرات السلعية والخدمية مطروحاً منها قيمة المستوردات؛ (2) الدخلُ المُحوّلُ من الاستثمارات الموجودة في الخارج مطروحاً منه الدخل المحوّل من الأجانب عن استثماراتهم في الولايات

المتحدة إلى الخارج؛ (3) أيُ إعانات خارجية أو تحويلات أحنبية مطروحاً منها الإعاناتُ أو التحويلاتُ المرسلةُ إلى الخارج. يتألف كل بند من السلع والخدمات، دخل الاستثمارات والتحويلات أحادية الجانب من مكونين: دائن (موجب) ومدين (سالب). يُظهر الجدول 1.9 نموذجاً مبسطاً لهذه المكونات وفقاً لحالتها: الدائن أو المدين.

لا تمثّل بنود دخلِ الاستثمار التي تظهر في الجدول 1.9 انتقال رؤوس الأموال المُستثمرة وإنّما هي الدخل المُتحقق أومن المدفوع على تدفقات مالية رأسمالية سابقة. على سبيلِ المثال، لن يدخلَ في هذا الجدول رؤوس الأموال الأموال المرسلة إلى ألمانيا لشراء سندات وإنّما فقط الفائدة المُتحققة على هذه السندات. (سيتمُ تسجيل الأموال التي ترسل إلى خارج الولايات المتحدة في الحساب المالي لكلٍ من الولايات المتحدة وألمانيا). من المفيد لفهم ذلك اعتبار تدفقات دخل الاستثمار مدفوعات مقابل استخدام رأس المال المالي العائد لدولة أخرى. على سبيل المثال، إذا استثمرت الصناديق المشتركة الأمريكية في سوق الأسهم المكسيكية فلن يظهر هذا الاستثمار مباشرة في الحساب المالي. وإنما في الحساب المالي. وإنما سيتم احتساب التدفقات اللاحقة لتوزيعات الأرباح العائدة إلى الصناديق المشتركة في الولايات المتحدة كدخل مقبوض، وفي المكسيك كدخل مدفوع. مفاهيمياً، تُعد هذه الحالة كما لو استدم المستثمرون الأمريكيون مدفوعات عن رأس المال الأمريكي المُؤجَر للشركات المكسيكية، مما يجعلها شبيهة بتلك المدفوعات المُقابلة لخدمة ما.

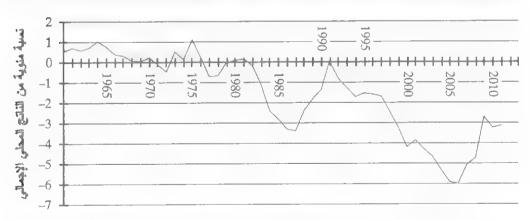
يتضمن البند الثالث في ميزان الحساب الجاري المدفوعات مقابل عمليات تبادل لا علاقة لها بالسلع أو الخدمات، كالمساعدات الأحنبية أو تحويلات المغتربين (تحويل أجور العمال المقيمين خارج البلد). يُعدُ هذا البند صغيراً نسبياً في الولايات المتحدة ولكن من الممكن أن يكون رقماً كبيراً في ميزان الحساب الجاري في حالة البلدان النّامية التي تتلقى مساعدات خارجيةً أو تحويلات من رعاياها المقيمين في بلدان أُخرى.

يُبيّن الجدول 2.9 صورة عن الحساب ألجاري للولايات المتحدة في عام 2011. يظهر لدينا وجود عجز في الحساب الجاري مقداره 473 مليار دولار أمريكي، وهذا العجز يمتّل جزءاً من اتجاه نمو العجز في الحساب الجاري الأمريكي. كما هو مبين في الشكل 1.9. أنّ ظهور العجوزات الضخمة في الحساب الجاري بدأ نحو عام 1982، ليصبح، إلى هدا الحد أو ذاك، أحد سمات الاقتصاد الأمريكي منذ ذلك الوقت. بالرغم من تحوّل العجز إلى فائض مقداره 6.6 مديار دولار عام 1991 (جزئياً بسبب التحويلات أحادية الجالب التسي تلقتها الولايات المتحدة كمدفوعات لقاء عملية عاصفة الصحراء)، فإنه منذ ذلك التاريخ فقد تدهور (الحساب الجاري) بشكل هائل.

الجدول 2.9 ميزان الحساب الجاري في الولايات المتحدة، 2011

	مليار دولار أمريكي
. السلع والخدمات	
الصادرات من السلع	1,497
الصادرات من الخدمات	608
المستوردات من السلع	-2,236
المستوردات من الخدمات	-429
. دخل الاستثمار	
دخل الاستثمار المقبوض	739
دخل الاستثمار المدفوع	-517
. صافي التحويلات أحادية الجانب	-135
ود تذكيرية	
يزان السلع والخدمات	-560
يزان الحساب الجاري	-473
غ عجز الحساب الجاري للولايات المتحدة في عام 2011 ،	20 مبلغ 473 مليار دولار أمريكي. ويعود في معظمه إلى زيادة المستوردات عن
صادرات من السلع التجارية، وتبدو الصورة معاكسة فيما يـ	يما يتعلق بالخدمات ودخل الاستثمار.

#### الشكل 1.9 ميزان الحساب الجاري للولايات المتحدة، 1960-2011



للمصدر: / U.S. Department of Commerce, Bureau of Economic Analysis, http://www.bea.gov

توجد فترتان زمنيتان للعجوزات الكبيرة في الحساب الجاري الولايات المتحدة. امتدت الفترة الأولى منهما خلال معظم فترة الثمانينيات، في حين بدأت الفترة الثانية منذ بداية التسعينيات ولا تزال مستمرة حتى الآن.

Source U.S Department of Commerce, Bureau of Economic Analysis, http://www.bea.gov/

سنستقصي لاحقاً الأسباب والنتائج المترتبة على ظهور العجوزات الضخمة في الحساب الجاري، ولكن يجب الانتباه إلى أنّ العجز في الحساب الجاري، ليس بكل بساطة، دليلاً على ضعف الاقتصاد الوطني. على النقيض من ذلك، فإنّه خلال معظم عقد التسعينات ازدادت المستوردات بشكل ملحوظ نتيجة للنمو الاقتصادي السريع وما ترتب عليه من ازدياد الدخول. في المقابل، في نفس الفترة، تراوح النمو الاقتصادي ليشركاء التجاريين الأساسيين للولايات المتحدة بين الضعيف والسالب وهذا أثر سلباً على نمو الدخل في هذه البلدان وبالتالي انخفض الطلب على المنتجات الأمريكية ثما أدى إلى انخفاض الصادرات الأمريكية. يُظهر هذا التحليل أنه من الممكن اعتبار العجز الظاهر في الحساب الجاري الأمريكي دليلاً على قوة الاقتصاد الأمريكي. ولكن يجب أيضاً الأحذ بعين الاعتبار أن هذا التحليل ليس ناجعاً في الأجل الطويل. حيث يتفق الجميع على عدم القدرة على تحمل العجز في الأجل الطويل و بأنه قد يخلق مشاكل خطيرة مستقبلاً. سنعود إلى هذه النقطة في هذا الفصل بعد استعراض بعض المصطلحات.

# مدخل للحسابات المالية والحسابات الرأسمالية

تُعد الحسابان المالي والرأسمالي السحلات الأساسية للتدفقات الدّولية لرؤوس الأموال المالية بالإضافة إلى أصول أخرى. في معظم الدّول يكون الحساب الرأسمالي أقل أهمية نسبياً، بينما يحتل الحساب المالي الأهمية الأساسية. يتضمن الحساب الرأسمالي تحويلات لأنماط محددة من رأس المال مثل الإعفاء من الديون، الأصول الشخصية النسي يصحبها معهم المهاجرون عندما يعبرون الحدود الدّولية، تحويل الأصول العقارية والأصول الثابتة مثل نقل ملكية القواعد العسكرية أو المنشآت الدبلوماسية. تُعد الحركة السوية لمجموع هذه التدفقات صغيرةً نسبياً لمعظم البلدان.

يُقسم الحساب المالي إلى ثلاث فئات: (1) صافي تغيّر الأصول المملوكة أمريكياً في الخارج؛ (2) صافي تغيّر الأصول المملوكة أحنبياً في الولايات المتحدة؛ (3) صافي التغيّر في المشتقات المالية. تشمل الأصول كلاً من الحسابات البنكية، الأسهم والسندات، أصول الملكية الحقيقية مثل المعامل، شركات قطاع الأعمال، والملكيات العقارية. تتحدد قيم المشتقات المالية تبعاً لقيمة متغيّر آخر، إما تبعاً لأسعار الفائدة، أو تبعاً لأسعار الصرف، أو أسعار البضائع المرتبطة بها. تُعد هذه المشتقات عقود تمويل معقدة يتم المتاجرة بها بأشكال متعددة، وقد حرى إدخالها ضمن ميزان المدفوعات، مؤخراً فقط، وحتى وقت قريب لم تكن مدرجة في ميزان المدفوعات. أدى إدراجها منذ عام 2006 إلى إزالة جانب كبير من أخطاء القياس كونما تُشكل جزءاً مهماً من التمويل العالمي.

يُوضّح الجدول 3.9 العلاقة بين الحسابان الرأسمالي والمالي من جهة وبين الحساب الجاري من جهة أُخرى. يجب الأخذ بعين الاعتبار نقطتين مهمتين عند الحديث عن الحساب المالي. أولاً: يُظهر كلا الحسابين الرأسمالي والمالي تدفق الأصول خلال السنة المدروسة أي تدفق الأصول وليس مخزون الأصول المتراكم عبر الزمن. ثانياً: كلُّ التدفقات التي تظهر في هذه الحسابات تعبّر عن صافي التغير وليس عن إجمالي التغير، أي أن هذه

التدفقات تظهر الفروق بين الأصول المباعة والمشتراة. على سبيل المثال، عند شراء المقيمين في الولايات المتحدة للجموعة من الأسهم المتداولة في السوق المالية المكسيكية وفي نفس الوقت يقومون ببيع سندات مكسيكية، فإن الذي يجب تسجيله هو صافي التغيّر في قيمة الأصول الأمريكية المملوكة وهي عبارة عن الفرق بين قيمة الأسهم المشتراة والسندات المباعة في نفس الفترة. في حالة تعادل قيمة كل من الأسهم والسندات سيكون الفرق صفراً. يقدّم صافي التغيّر معلومات ذات قيمة لأنه يقيس القيمة النقدية للتعيّر في قيمة الأصول المالية لبعد ما والموجودة في الاقتصادات الأخرى.

الجدول 3.9 ميزان المدفوعات للولايات المتحدة الأمريكية، 2011

ب الجاري	حساب
. السلع والخدمات	
الصادر ات	
المستوردات	
. دخل الاستثمار	.2
دخل الاستثمار المقبوض	
دخل الاستثمار المدفوع	
صافي التحويلات أحادية الجانب	.3
الرأسمالي	حساب
معاملات الحساب الرأسمالي، القيمة الصافية	.4
المالي	حساب
صافي التغير في الأصول الأمريكية في الخارج (زيادة التدفق الخارج (-))	.5
صافي التغير في الأصول الأجنبية في الولايات المتحدة الأمريكية (زيادة التدفق الداخل (+))	
صافي التغير في المشتقات المالية	
الاحصائي	باین
التذكيرية	نود ا
سيد الحساب الجاري (1 + 2 + 3)	ره
سيد الحسابين المالي والرأسمالي (4 + 5 + 6 + 7)	ره
حسابان المالي والرأسمالي التنفقات الداخلة والخارجة، وهما مساويان للحساب الجاري ولكن بإشارة	س ال
ي مقدار الخطأ الذي في الحسابات لمعادلة مبلغ الحسابات الثلاثة مع الإشارة العكسية.	حصنات

U.S. Department of Commerce, Bureau of Economic Analysis, http://www.bea.gov/ : المصدر

بحسب الأنظمة المحاسبية المستخدمة في تبويب الجوانب الدائنة والمدينة في الحساب المالي، تُسجَّل التدفقات الخارجة للأصول المالية في الجانب المدين، بينما تُسجَّل التدفقات الداخلة في الجهة الدائنة. إنَّ إشارة تدفقات

الأصول (سالبة أو موجبة) هي نظرياً مشابحة لعمليات الاستيراد والتصدير، بكلام آخر يتطلب شراء الأصول الأجنبية تدفقات رأسمالية خارجة وتسجّل في الجانب المدين (السالب) من الحساب المالي. في المقابل عندما يقوم الأجانب بشراء أصول محلية فإنّه يظهر لدينا تدفقات رأسمالية داخمة وتسجل في الجانب الدائن (الموجب) من الحساب المالي.

توجد علاقةً متبادلة بين كل من الحساب الجاري، الحساب الرأسمالي، والحساب المالي؛ فبينما يقيس الحساب الجاري تدفق السلع والخدمات بين بلد ما والعالم الحارجي فإنّ الحسابين المالي والرأسمالي يقيسان تدفق التمويل الخارج اللازم لتغطية المبادلات المتعلقة بتلك السلع والخدمات. بشكل أكثر تحديداً، يجب أن يكون بجموع كلا الحسابين المالي والرأسمالي مساوياً بالقيمة المطلقة للحساب الجاري ولكن بإشارة معاكسة. مثلاً، إذا كان بلد ما يعاني عجزاً في الحساب الجاري بمقدار عشرين مليار دولار أمريكي فهذا يعني وجود فائض تمويلي (تدفق داخل) في مجموع كلا الحسابين الرأسمالي والمالي. يأخذ تدفق رؤوس الأموال المالية الداخلة عدة أشكال بما فيها الودائع الأجنبية في البنوك المحلية، عمليات الشراء الأجنبية للأسهم والسندات المحلية، شراء أحنبي لأصول عقارية.

مع ذلك، يوجد جزّة كبيرٌ من المعاملات للدولة في الحساب المالي لا تعكس تدفقاً في الحساب الجاري للسلع والحدمات. يُمكن مثلاً لشركة استثمارية مقرها في لدن أن تقوم بشراء أسهم شركة تشيلية، وبإقراض المحكومة التايلندية، إضافة إلى قيامهاً بمجموعة من العمليات والمبادلات المالية غير المرتبطة بحركة السلع والحدمات في الحساب الجاري. وفقاً للمفاهيم المحاسبية فإن القيمة النهائية لهده المعاملات المالية ستكون مساوية للصفر، ويعود السبب في ذلك إلى أن شراء أصل ما هو في نفس الوقت بيع لأصل مساو له في القيمة. فعندما يقوم شخص ما بشراء سهم، فإنه يحصل على ملكية الأصل المُمثّل بالسهم، بينما يحصل الشخص الذي قام ببيع ذلك السهم على قيمته النقدية في الوقت عينه. مثلاً، عندما يشتري مواطن كندي أسهماً من سوق الأوراق المكسيكية (تدفق رأسمالي خارج) فإنه يقوم ببيع دولارات كندية أو أصول أخرى (تدفق رأسمالي الأوراق المكسيكية (تدفق رأسمالي عكس صورة متكاملة لصافي التدفقات المتعلقة بالأصول المالية خلال السنة المالية. وإذا دفع قيمة الأسهم بتحرير شيك مسحوب على مصرف كمدي، عند ذلك لا تدحل العملية بالحساب المالي إلها مجرد استبدال أصل أحبسي بآخر وكنتيجة فإن الحساب المالي هو صورة كامنة لتدفق أصل مالي خلال السنة.

في أسفل الجدول 3.9 يُدعى البند الأخير قبل بنود المذكرات ببند "التباين الإحصائي" Statistical" "Discrepancy. سابقاً، كان يجب أن يكون مجموع الحسابات الجاري والرأسمالي والمالي مساوياً للصفر، وهذا ما يتفق مع المفاهيم المحاسبية ولكن نتيجةً لصعوبة القياس الدقيق لكافة العمليات فإنّ بند التباين الإحصائي يقوم بإظهار هذه الأخطاء، وهو عبارة عن مجموع الحسابات السابقة مضروباً بإشارة معاكسة. لقد تم جمع الجدول لعام 2011 بالطريقة التالية:

### $(-1) \times (-473 + 393) = 80$

يكمن سبب إضافة التباين الإحصائي في أنَّ تسجيل كافة المبادلات في ميزان المدفوعات يتم بشكلٍ غير كاملٍ. ومع أنه يوجد احتمال لظهور أخطاء في كافة الحسابات إلا أنَّ معظمها يظهر في الحساب المالي باعتباره الأكثر صعوبةً في القياس بشكلٍ دقيق. إنَّ التدفقات المالية هي بطبيعتها غير ملموسة وخاصةً فيما يتعلق بعمليات غسل الأموال وتجارة المخدرات غير المشروعة، وبالطبع لدى المتعاملين بهذه العمليات المذكورة، الدافع الكافي لعدم التصريح بها.

## أتماط التدفقات المالية

يتركّز أحد الاهتمامات الرئيسة لدى معظم الحكومات على أشكال التدفقات المالية وكيفية دخولها إلى البلد ومغادرتما له، إذ تُعدّ بعض التدفقات المالية سريعة الحركة وتمتّل تحركات في الأجل القصير. وهذه التدفقات غالباً ما تكون عبارة عن أدوات لنقل الأزمات المالية من بلد لآخر أو أنها تُشكل استجابات مفاحئة لتغيرات توقعات المستثمرين حول أداء الاقتصاد في الأجل القصير أدّى مستوى حركية التدفقات المالية واحتمال أن يولد بعضها ارتفاعاً كبيراً في قابلية تعرّض الاقتصاد الوطني إلى سرعة هجرة الأموال، أدى إلى تحوّل كبير في نمط التدفقات التي يستقبلها بعض البلدان في حال كانت العوائد ضخمة. لقد قادت درجة حركية التدفقات المالية وإمكانية أن تتسب بعض التدفقات في إحداث مستوى كبير من التطاير في الاقتصاد إلى قضية هامة.

كمقاربة أولى لتقديم تمثيل تفصيلي أكثر للحساب المالي، من المفيد تقسيم وتصنيف الندفقات المالية في الجدول 3.9 إلى فئات فرعية تعكس طبيعة منشئها سواء في القطاع العام (الحكومي) أم في القطاع الخاص. في معظم الدّول يعود الحجم الأكبر من هذه التدفقات للقطاع الحاص على الرغم من إمكانية تغيّر هذا الوضع في أوقات الأزمات. يُظهر الجدول 4.9 الحساب المالي للولايات المتحدة الأمريكية في عام 2011 مُقسّماً إلى خمس فئات فرعية تمثّل العناصر الأساسية للتدفقات الداخلة والخارجة في شكل أصول عامة و خاصة.

تمثّل الأصول الاحتياطية الحكومية official reserve assets، بشكل رئيس، العملات الصعبة أي عملات الاقتصادات الكبيرة والمستقرة مثل الله ولار الأمريكي، اليورو، الجنيه الإسترلينسي، والين اليابانسي. بالإضافة لذلك، تتضمن الأصول الاحتياطية الذهب وحقوق السحب الخاصة، وهي عملة صندوق النقد الله ولي الافتراضية. يتم استخدام الأصول الاحتياطية لتسوية الديون الله ولية، وبناءً عليه تستخدمها المصارف المركزية ووزارات المالية كمخزن للقيم. على سبيل المثال، عندما يقوم مستورد في بلد صغير مثل تشيلي بشراء حمولة من البضائع الأوربية قد تتم عملية الدفع بوساطة الدولار الأمريكي، اليورو، أو الجنيه الإسترلينسي، يُحتمل ألا يقبل المصدّر أو المزود عملة تشيلي، البيزو، لذا يتوجب على المستورد تحويل البيزو إلى إحدى العملات الاحتياطية الدولية كالدولار ليقوم باستخدامها لدفع قيمة مستورداته. فإن لم يستطع المصرف المركزي التشيلي

تزويده بالدّولار أو العملات الاحتياطية الأخرى ستتوقف عملية الاستيراد ما لم يتمكن المستورد من الحصول على تسهيلات ائتمانية من البائع أو المصدّر.

باعتبار أنّ كافة الديون الدولية كانت تتم تسويتها، في السابق، بوساطة الأصول الاحتياطية الدولية، لعبت هذه الأصول الاحتياطية دوراً رائداً وهاماً في عملية التمويل الدولي. عندما يعاني بلد ما من نقص في هذه الاحتياطيات يتعرّض اقتصاده لمشاكل حقيقية. على سبيل المثال، يُعزى الهيار الاقتصاد المكسيكي في أواخر عام 1994 وبداية عام 1995 إلى المديونية المقوّمة بالدولار الأمريكي تجاه مجموعة من المستثمرين العالمين. وقد أدّى التدفق الخارج المفاجئ للدولارات من المكسيك خلال عام 1994 إلى تخفيض حاد في عرض الدولار داخل البلد ونتج عن ذلك، في الأحل القصير، استحالة سداد الشركات والحكومة المكسيكية لديونها المقوّمة بالدولار. ثم جاء الفرج عندما تمكنت المكسيك من الحصول على عدة قروض من صندوق النقد الدولي، الولايات المتحدة الأمريكية وكندا. (انظر دراسة الحالة في الفصل 12).

الجدول 4.9 مكونات الحساب المالي للولايات المتحدة الأمريكية، 2011

مليار دولار أمريكي	
396 -	1. صافي التغير في الأصول الأمريكية في الخارج (زيادة/ تدفق خارج (-))
16 -	<ul> <li>A. الأصول الاحتياطية الرسمية للولايات المتحدة الأمريكية</li> </ul>
102-	B. أصول حكومة الولايات المتحدة الأمريكية، غير الأصول الاحتياطية الرسمية
278-	<ul> <li>C. الأصول الخاصة للولايات المتحدة الأمريكية</li> </ul>
784	2. صافي التغير في الأصول الأجنبية في الولايات المتحدة الأمريكية (زيادة/ تدفق داخل (+))
165	<ul> <li>A. الأصول الأجنبية الرسمية في الولايات المتحدة الأمريكية</li> </ul>
619	B. أصول أجنبية أخرى في الولايات المتحدة الأمريكية
7	3. صافي التغير في المشتقات المالية
	هناك ست فنات رئيسة في الحساب المالي. يمكن تقسيم كل منها إلى فنات فرعية أخرى.

المصدر: /U.S. Department of Commerce, Bureau of Economic Analysis, http://www.bea.gov

بما أنّ الحساب الجاري يعكس التدفقات المالية فقط فإنه لا يشير إلى المخزون، أو العرض الكلي، للأصول الموجودة. كما يُظهر الجدول 4.9 فإنّ الولايات المتحدة مدينة بـــ 16 مليار دولار في بند تغير الأصول الاحتياطية الحكومية. يمثّل هذا الدين مدفوعات مقابل شراء الأصول الاحتياطية الرسمية، لكن لا يعكس هذا القيد المُحاسب الحجم الإجمالي للأصول الاحتياطية المتاحة للولايات المتحدة.

يتضمن السطر B.1 في الجدول 4.9 أصولاً أُخرى لدى الحكومة الفيدرالية وهي تمثّل بشكل رئيس قروضاً لحكومات أخنبية (هي أصول للولايات المتحدة، وخصوم على الحكومات المُقترضة)، إعادة هيكنة قروض سابقة ممنوَّحة لحكومات أخنبية، مدفوعات تمّ تلقيها عن الديون غير المُسدّدة والتغيّر في موجودات العملات

غير الاحتياطية مثل البيزو المكسيكي وعملات بلدان أخرى. أما السطر A.2 في الجدول 4.9 فهو مماثلٌ للسطر A.1. في حال تحتاج الحكومة الفيدرالية للاستدانة من أجل تغطية العجوزات أو إعادة تمويل الديون، تقوم عادةً الحكومات الأجنبية بشراء أُذونات الخزينة أو سندات معروضة للبيع والتسيي تظهر في السطر A.2. تُعد سندات الخزينة مُكافئة للأصول الاحتياطية لدى الحكومات الأجنبية لأنّها سهلة البيع مقابل الدّولار، وكما هو معلوم فإن الدّولار الأمريكي مقبول عالمياً كوسيلة دفع لتسديد الديون الدّولية. لكن، يمكن أيضاً أن يشتري المهتمون من القطاع الخاص الأجنبي أوراق الخزينة الأمريكية وغيرها من الأوراق المالية وتظهر هذه المشتريات في السطر B.2 مع غيرها من بنود الاستثمارات الخاصة في الاقتصاد الأمريكي.

تَظهر حركة الأصول المملوكة من القطاع الخاص في السطرين C.1 وB.2 في الجدول 4.9 والتسبي يمكن تقسيمها إلى مكوناتها الفرعية كما في الجدول 5.9. بالإضافة إلى صافي التغير في المشتقات المالية، يُبين الجدول 5.9 تلاثة مكونات فرعية لصافي التدفقات الخاصة الداخلة والخارجة. يُعد الاستثمار الأجنبي المباشر foreign direct investment FDI المكوِّن الفرعي الأول في الحساب المالي. تمت مناقشة الاستثمار الأجنبسي المباشر في الفصل الرابع عندما طُرحت نظرية الملكية، الموقع، الاستخدام الداخلي OLI لدانينغ. يتضمن الاستثمار الأجنبـــي المباشر في الحساب المالي بنوداً ملموسةً مثل العقارات، المحزون، المعامل، وسائل النقل، ومجموعة من الأصول المادية الفعلية الأُخرى. أما المكونان الفرعيان الثانسي والثالث فيمكن اعتبارهما استثمارات في المحافظ المالية كونهما يمثّلان أوراقاً ماليةً كالأسهم والسندات، والقروض. إنّ القاسم المشترك بين الاستثمار الأجنبي المباشر والمحافظ الاستثمارية الأجنبية هو أنّ كليهما يعطي حامليه الحق في جزء من الإنتاج المُستقبلي للاقتصاد الأجنبي. ولكنهما يختلفان جداً من حيث طول الفترة الزمنية للاستثمار والتسي يُمكن أن تُؤثر بشكل كبير على البلد المضيف حيث توجد هذه الأصول. تستمر الاستثمارات المباشرة عادةً زمناً أطول لأنَّها صعبة التسييل ولذلك تمثّل استثماراً طويل الأجل في البلد المضيف. أما الاستثمارات في المحافظ المالية من الأسهم والسندات فتميل لتكون أقصر أجلاً. في حين قد يُقرر الكثير من المستثمرين الاحتفاظ بالأوراق المالية الأجنبية بالرغم من تقلباها صعوداً أو هبوطاً، تبقى الأسهم والسندات بطبيعتها سهلة التسييل مقارنة بالعقارات والمعامل. لذلك، من الشائع أن يستمر المستثمرون في المحافظ المالية مدةً أقصر والتحرك بسرعة عندما يتوقعون تباطؤ النمو في البلد المضيف.

يُمكن أن يقود التبدّل في التوقعات إلى انقطاع تام ومفاجئ في التدفقات الداخلة تتبعها تدفقات مالية خارجة كبيرة تثير عدم الاستقرار. أطلق الاقتصادي غيلرمو كالفو Guillermo Calvo على هذه الحالة تعبير

ا لقتصادي أرجنتيني وُلد عام 1941 درس في جامعة ييل ويعمل أستاذاً للاقتصاد والشؤون الحكومية والدولية ومديراً لبرنامج إدارة السياسة الاقتصادية في جامعة كولومبيا وهو عضو في المكتب الوطني للأبحاث الاقتصادية (NBER) في الولايات المتحدة. (المترجم)

التوقف المفاجئ sudden stop. كانت التوقفات المفاجئة من التدفقات المالية الداخلة جزءاً من معظم الأزمات المالية خلال الثلاثين سنة الأخيرة. ووفقاً للجدول 5.9 يظهر التوقف المفاجئ على شكل تغير مفاجئ من سنة لأخرى في الفئتين في السطرين B.2 و C.2 أي تنتقل من الحالة الموجبة إلى الحالة السالبة والتي يُمكن أن تتسبب في جعل الرصيد الكلي للحساب المالي سالباً. لنتذكر أن الحساب المالي السالب يعني عدم وجود تدفقات داخلة صافية لتمويل عجز الحساب الجاري وبالتالي كي ينتقل الحساب الجاري إلى الحالة الموجبة يجب تخفيض المستوردات وزيادة الصادرات. في حالات عديدة، يقود هذا الانتقال المفاجئ في العلاقات التجارية لبلد ما إلى كساد عميق.

الجدول 5.9 التدفقات الخاصة في الحساب المالي للولايات المتحدة الأمريكية، 2011

278-	1. الأصول الخاصة للولايات المتحدة الأمريكية في الخارج، بالقيمة الصافية (زيادة/تدفق خارج(-))
	المكونات الفرعية:
406-	A. الاستثمار المباشر
93-	B. الأوراق المالية الأجنبية
221	C. قروض للشركات الأجنبية، بما فيها للمصارف
619	<ul> <li>أي الأصول المملوكة للأجانب في الولايات المتحدة باستثناء الأصول الرسمية، بالقيمة الصافية</li> </ul>
	(زيادة/ تدفق داخل(+))
	المكونات الفرعية:
228	A. الاستثمار المباشر
120	B. أوراق مالية وعملات أمريكية
271	C. قروض للشركات الأمريكية، بما فيها المصارف
7	<ul> <li>مافي التغير في المشتقات المالية</li> </ul>
جة إلى ثلاثة مكومات	شكُّل تدفقات الأصول الحاصة الجزء الأكبر من الحساب المالي. تُقسم عادةً كل من النَّدفقات الخاصة الداخلة و الخار
	رعية متماثلة. يشمل صافي التغير في قيمة المشتقات المالية الفئة الرئيسة الأخرى للتدفقات الخاصة.

يمكن أن تتفاقم المشاكل التاتجة عن حالة التوقف المفاجئ بسبب نموذج الإقراض الداحلي في البعد المُقترِض. في أسواق المال اللّولية، غالبًا ما تقوم المصارف وغيرها من المؤسسات المالية باقتراض الأموال المقوّمة بعملة أجنبية مثل اللّولار أو اليورو. يتمُّ بعدها استعمال التدفقات المالية أو الأموال المُقترضة لزيادة الإقراض الداخلي بعد تحويل الأموال إلى العملة الوطنية. في حال حدوث التوقف المفاجئ تتعرّض المصارف والمؤسسات المالية الأخرى إلى الخطر لأنّ ديونما مقوّمة بالعملات الأحنبية وعوائدها بالعملة الوطنية. كما يمكن أن تصبح قدرتما

في الحصول على العملات الأجنبية (دولار أو يورو) لخدمة ديونها محدودةً. بل وأكثر من ذلك، إذا ترافق التوقف المفاجئ بانخفاض قيمة العملة الوطنية فإنّ مديونية المؤسسات التسي تعتمد على التدفقات المالية الداخلة سترتفع بحجم تقويم ديونها بالعملة الوطنية.

## القيود على التدفقات المالية

حسى سنوات قليلة مضت، كانت معظم الدول تقيّد حركة التدفقات المالية عبر حدودها الوطنية. كان النمط التقليدي هو بالسماح للتدفقات المالية المرتبطة بالمبادلات في الحساب الجاري، لكن مع تحديد وتنظيم المبادلات المتعلقة بالحساب المالي. ففي حالة احتاج مستورد ما لقرض أحنب لشراء سلع من الخارج، أو إذا احتاج مصدّر ما للتمويل الأجنب من أجل شراء مواد لازمة لصناعة سلع للتصدير فإنّه يتم وضع ضوابط لتنظيم التدفقات المالية المرتبطة بما وعموماً يتم السماح بما. على النقيض من ذلك، تمنع الدولة المصارف من الحصول على قروض خارجية بمدف إعادة إقراضها في الداخل أو يتم إحضاعها لشروط مرهقة. كانت هذه القيود والمحددات على التدفقات المالية مألوفة في المشهد الاقتصادي الدولي حتى في الاقتصادات الصناعية، حتى ثمانينات وتسعينات القرن المنصرم. على سبيل المثال، لم تقم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوربي بالتحرير الكامل للتدفقات المالية فيما بينها إلا في عام 1993.

خفف الاتجاه المتزايد لفتح الأسواق خلال العقود العديدة الماضية من الرقابة على التدفقات المالية عبر الحدود الدولية. عُدّ هذا التغيّر في السياسة الاقتصادية الدولية أمراً مرغوباً به وذلك لأنّ تقييد حركة التدفقات المالية كان يؤدي إلى تحديد كمية رأس المال المالي. ساد اعتقاد بأنّ البلدان النّامية سوف تستفيد بشكل خاص من عملية التحرير بسبب الندرة الهائلة للأموال، التي تعاني منها، ولأنّ قدر تما على تحسين مستوى الدخل ورفع المستوى المعيشي فيها تعتمد بشكل رئيس على الوصول إلى رأس المال المالي الملائم.

بالإضافة لذلك، يبدو من الصعب التمييز بين التدفقات المالية المتعلقة بتمويل صفقات الحساب الجاري وبين تدفقات الصفقات الخاصة بالحساب المالي. وهذا يقود بالضرورة إلى صعوبة تنظيم أو مراقبة التدفقات المالية الدولية، مما دفع بعض الاقتصاديين للاعتقاد أن تلك المحاولات تخلق حواجز مانعة غير ضرورية، تأخيرات بيروقراطية، وخلق حالة من الاعتباطية كما ألها تخفض الكفاءة الاقتصادية. كان هناك إجماع بين الاقتصاديين لأكثر من عقدين من الزمن بدءًا من الثمانينات وحتى أزمة 2007-2009 على تفضيل السماح بحرية انتقال رؤوس الأموال عبر الحدود الدولية.

مؤخراً، دفعت سرعة التقلبات الشديدة في الأسواق المالية والأضرار الهائلة، التي سببتها لمعظم البلدان دفعت باتجاه إحياء فكرة التنظيم من أجل تخفيف الأضرار النّاتجة عن التدفقات المالية الخارجة الكبيرة غير المتوقعة. لكن، من السهل تفهم طبيعة التوترات الحاصلة. من جهة أُولى، تُعد التدفقات المالية الداخلة مفيدةً لأنّها تُمكّن الدّول من زيادة استثماراتها في المصانع، الموانئ، وغيرها من الأصول المادية التي تساعد في رفع

مستويات المعيشة والدخل. ومن جهة أُخرى، يمكن أن يتولد، عن الانتقال السريع المفاجئ للرأسمال المالي الأجنبي الخارج، أزمة مديونية مما يدفع البلد إلى حالة من الركود العميق. يبقى مفتاح الحل في الاستفادة من مزايا زيادة الاستثمارات مع تقليص مخاطر رؤوس الأموال الطيّارة. في هذه اللحظة، لا يوجد إجماع كبير بين الاقتصاديين حول أفضل السياسات. سننظر في هذه القضية بتفصيل أكبر في الفصل الثاني عشر بعد تقليم عدد أكبر من المفاهيم والمقولات.

#### در اسة حالة

### أزمة الـ 2007-2009 وميزان المدفوعات

كان للأزمة المالية العالمية التي بدأت عام 2007 اثار قصيرة ومتوسطة الأجل على موازين المدفوعات، كما وإنه، بعد خمس سنوات من الركود الذي بدأ مع بهاية العام 2007، ما تزلل معدلات البطالة في الولابات المتحدة مستعصية عند معدلات مرتفعة. بدأت المراحل الأولى من الأزمة في الولايات المتحدة وغيرها مع نهاية صيف عام 2007 باضطرابات وتوترات قوية في الأسواق المالية. استمرت هذه الاصطرابات في العام 2008 ثم تعاظمت مع موجة إفلاس العديد من شركات الخدمات المالية الضخمة التي تعمل بشكل رئيس على المستوى التولى. قامت المصارف وشركات الخدمات المالية الأخرى مثل شركات التأمين والمتعاملين بالأوراق المالية خلال عام 2007 وفي عام 2008 بإعادة تقويم محافظها المالية وحاولت تقليل تعرضها للمخاطر وذلك ببيع الأصول الأجنبية بكميات كبيرة. كان الهدف من وراء ذلك هو تكوين مخزون من الأصول قصيرة الأجل عالية المسيولة والآمنة مثل النقود وسندات الخزينة الأمريكية.

أدركت البنوك والشركات المالية بأن بعض أصولها "مسمومة" ومن غير المحتمل أن تحافظ على قيمتها أو على أي قيمة في بعض الحالات. تفاقمت المشاكل، مع تطور الأزمة، بشكل لا تمكن السيطرة عليه حيث أصبح من الصعب بشكل متزايد تحديد قيمة سوقية للأصول التي تم التوقف عن تداولها ولا يتوفر لها سعر مرجعي. ولو لم تتمكن المصارف من تكوين احتياطياتها لمواجهة الخسائر المُحتملة لكانت النتائج كارثية حيث كانت ستفتقد إلى وسائل دفع ديونها. كانت التحولات في الأسواق المالية التي بدأت مع نهاية الصيف وفشلها المبكر في عام 2007 مفاجئة واستمرت خلال عام 2008، يوضح الحدول 6.9، الذي يبين المكونات الأساسية للحساب المالي للولايات المتحدة الأمريكية للعامين 2007 و 2008، الانعكاس المفاجئ والكبير في النمط الطبيعي للتعول التولي.

2008	2007	
0.1-	1,472-	. الأصول المملوكة من قبل الولايات المتحدة الأمريكية في الخارج، باستثناء
		المشتقات المالية (زيلاة/ تلفق خارج (-))
534-	22-	A. الأصول الحكومية للو لايات المتحدة الأمريكية
534	1,449-	B. الأصول الخاصة للوالايات المتحدة الأمريكية
332-	399-	أ. الاستثمار المباشر
61	367-	ii. الأوراق المالية الأجنبية
806	685-	iii. القروض، بما فيها المصارف وغير المصارف

534	2,129	<ul> <li>أ. الأصول المملوكة للأجانب في الولايات المتحدة باستثناء المشتقات المالية</li> </ul>
		(زیادة/ ندفق داخل(+))
487	481	<ul> <li>A. الأصول الرسمية الأجنبية في الولايات المتحدة الأمريكية</li> </ul>
47	1,649	B. أصول أجنبية أخرى في الولايات المتحدة الأمريكية
320	276	i. الاستثمار المباشر
99	662	ii. أوراق مالية وعملات أمريكية
372-	711	iii. قروض، بما فيها المصارف وغير المصارف

U.S. Department of Commerce, Bureau of Economic Analysis, http://www.bea.gov/: المصدر

يُظهر الجدول 6.9 انتقال المصالح المحلية في كل من الولايات المتحدة والدّول الأجنبية بحو مواقع دفاعية من عام 2007 إلى عام 2008 مع توقف كلا الطرفين عن مُراكمة أصول الطرف الآخر، أو تخفيص هائل في مشترياتهما. في عام 2007، اشترت المصالح الحاصة الأمريكية أصولاً أجنبية بقيمة 1.449 تريليون (مليون مليون) دولار (السطر B.1)، لكن في عام 2008 قامت هذه المصالح ببيع أصول أجنبية بأكثر من نصف تريليون دولار (534 مليار). كان المصدر الأساسي هي هذا التغيّر بصيعة تراجع الفروض للأجانب (السطر iii.B.1)، والمصدر الثاني في شراء الأوراق المالية الأجنبية (in.B.1)، بما أنّ السطر B.1 كان موحباً في عام 2008 فهذا يدل على قيام الشركات الأمريكية بتقليص تعرّصها لأسواق رأس المال الأجنبية وبيعها للأصول الأجنبية التي كانت في محافظها المالية في عام 2007. تراجع الاستثمار الأجنبي المباشر من قبل الشركات الأمريكية (i.B.1) قليلاً ولكن لم يتغير كثيراً.

عوّضت التدفقات الحارجة من قبل الحكومة الأمريكية جرئياً التراجع في التدفقات الخارجة الخاصة (السطر A.1)، نجم ذلك مشكل أساسى عن الاتفاقيات الجديدة بين بنك الاحتياطي العيدرالي والبنك الأوروبي وبنك اليابان والتي تم بموجبها تزويد أوروبا واليانان بالدّولارات من خلال شراء وامتلاك عملات أجنبية. حصلت الزيادة الأساسية في الأصول المملوكة من قبل الحكومة الأمريكية من خلال العملات الأوروبية غير اليورو.

يبين السطر 2 قيام المستثمرين الأجانب بالاحتفاظ بكميات من الأصول الأمريكية في عام 2008 أقل بكثير مما احتفظوا يه عام 2007. حدث التعير الأكبر في مجال القروض للمصارف والشركات غير المالية الأمريكية وانتقل من صافي تدفق داحل إلى الولايات المتحدة بدحو 711 مليار دولار إلى صافي تدفق حارج بقيمة 372 مليار دولار (السطر iii.B.2). في ذلت الوقت انخفضت المشتريات الأجنبية من الأوراق المالية بأكثر من 550 مليار دولار.

بشكل عام، يُوضَح الجدول 6.9 كيف عملت الشركات في الولايات المتحدة الأمريكية وفي الخارح على حماية نفسها من الأزمة المتفاقمة من خلال تقليص الاستثمارات الجديدة خارج بلدانها وبإعادة الأصول السائلة إلى بلدانها.

## الحساب الجارى والاقتصاد الكلي

يوجد سببان عمليان هامان لدراسة ميزان المدفوعات. يكمن الأول في فهم النتائج الأوسع لعدم توازن الحساب الجاري ولتحليل السياسات الممكن استخدامها للتخفيف من عجز هذا الحساب. يُعد ما تقدم مهماً بشكل خاص للدّول الصغيرة التمسي تتأثر بسهولة بتغيرات الاقتصاد العالمي كذلك فهو مفيدٌ لاقتصاد كبير مثل

الولايات المتحدة الأمريكية حيث ما تزال العجوزات الكبيرة في الحساب الجاري هي القاعدة لعدة سنوات. أما السبب العملي الثاني لدراسة ميزان المدفوعات فهو محاولة فهم كيف يمكن للدّول تجنّب أزمة تتسبب بها التدفقات المالية وما هي السياسات التسي تقلل الآثار الضارة لمثل هكذا أزمة في حال حدوثها. ما يزال التحليل الاقتصادي في مراحله الأولى فيما يخص مشكلة التدفقات المالية الطيّارة أو الساخنة أو العائمة كما أنّنا نحتاج لبعض الوقت قبل التوصل إلى اتفاق عام على قضايا مثل حرية أو تقييد حركة رأس المال، أو تأثير التدفقات المالية على النمو الاقتصادي. بالرغم مما تقدم، توجد بعض نقاط التوافق الأساسية بين الاقتصاديين وسنقوم بمناقشتها في الفصلين العاشر والثانسي عشر. يجب قبل ذلك فحص علاقة الحساب الجاري بالاقتصاد الكلى والتسي تتطلب مراجعة مختصرة للمفاهيم الأساسية من مبادئ الاقتصاد الكلي.

## حسايات الدخل والناتج القوميين

تُسمى أنظمة المحاسبة الوطنية الداخلية التسي تستخدمها الدُّول لتسجيل ومتابعة الإنتاج الإجمالي والدخل القومي بحسابات الدخل والنّاتج القوميين (National Income and Product Accounts (NIPA). تُعد هذه الحسابات تمثيلاً مفصّلاً للدخل، الإنتاج والمقاييس الأحرى للاقتصاد الكلى للدّولة، النسي تبدأ بمصطلح النّاتج  $^1$ المحلى الإجمالي (Gross Domestic Product (GDP). لنتذكر من مبادئ الاقتصاد أنَّ النَّاتج المحلى الإجمالي المحالي ال لدولة ما هو القيمة السوقية لكل السلع والخدمات النهائية المُنتجة داخل الدّولة خلال فترة زمنية محددة عادة ما تكون سنة. يُعد الناتج المحلى الإحمالي المقياس الأكثر استخداماً لقياس حجم اقتصاد ما، ودلك بالرغم من أنّه معروف بشكل واسع أته يتجاهل بعض القضايا المهمة مثل قيمة وقت التسلية والمتعة والتراجع البيئي الذي يحدث خلال عملية الإنتاج في الدولة. بالإضافة، يشمل النّاتج المحلى الإجمالي فقط السلع التسي تُطرح في السوق المنظّمة، لذلك فإنّ الإنتاج العائلي (الأُسري) (مثل الطبخ، الخياطة، العناية بالأرض، العناية بالأطفال وهكذا) وباقى الإنتاج الذي لا يدخل السوق لا تدخل في الحساب. لهذه الأسباب وغيرها يُحذّر الاقتصاديون من استخدام النّاتج المحلي الإجمالي كمقياس وحيد لرفاه ومستوى معيشة المحتمع. لكن، بالرغم من هذه النقاط السلبية يُقدّم هذا المقياس مُرتكز الانطلاق لفهم الاقتصادات المختلفة.

يتضمن النّاتج المحلى الإجمالي فقط قيم السلع والخدمات النهائية وذلك لتحنب مشكلة ازدواجية الحساب. يُعد ذلك نقطة قوة للمقياس لأنه في حال إضافة قيمة كل من الحديد المباع إلى صانع السيارات وقيمة السيارات نكون قد أضفنا قيمة الحديد مرتين: مرة كحديد ومرة ثانية كجزء من قيمة السيارة. يشير الجزء

أ من أجل الدقة وتجنباً لأي سوء فهم يجب التمييز بين الناتج المحلي الإجمالي وبين الإنتاج الكلي حيث نحصل على الناتج المحلى بطرح قيمة الإنتاج الوسيط من الإنتاج الكلي. أحياناً يرد في الكتاب أنّ الناتج المحلي الإجمالي هو مقياس للإنتاج الكلى وهذا يعنى ضمناً قيمة الإنتاج الكلي بعد طرح قيمة الاستهلاك الوسيط منها؛ أي يدخل في حساب الناتج المحلي الإجمالي، كما ورد في التعريف في النص أعلاه، فقط السلع والخدمات النهائية. (المترجم)

الأخير من التعريف بوحوب قياس النّاتج المحلي الإجمالي خلال فترة زمنية محددة عادةً ما تكون سنة. تقيس معظم الدّول النّاتج المحلي الإجمالي لها كل ثلاثة أشهرٍ، لكن لأسبابٍ كثيرةٍ ومنها أسبابنا، أفضل فترةٍ زمنيةٍ للقياس هي السنة.

يُعد النّاتج القومي الإجمالي (Gross National Product (GNP) مصطلحاً بديلاً لقياس مستوى الإنتاج في الدّولة. نشير هنا أنّه، بالنسبة لمعظم الدّول، يكون الفرق بين المصطلحين صغيراً جداً، لأنّ الناتج القومي الإجمالي يشمل قيمة كل السلع والخدمات النهائية المُنتجة من قبل عمال، رأسمال وباقي عناصر الإنتاج للدّولة بغض النظر عن مكان حدوث الإنتاج. من منظور محاسبسي فإنّ النّاتج القومي الإجمالي يساوي النّاتج المحلي الإجمالي مضافاً إليه دخل الاستثمار والتحويلات الأحادية المحوّلة من الأجانب مطروحاً منه دخل الاستثمار والتحويلات الأحادية المحوّلة من الأجانب مطروحاً منه دخل الاستثمار والتحويلات النّائية المدفوعة للأجانب:

النّاتج المحلي الإجمالي + دخل الاستثمار الأجنبي المُتلقى - دخل الاستثمار المدفوع للأجانب + صافي التحويلات الثنائية = الناتج القومي الإجمالي

لاحظ أنّ الفرق بين النّاتج المحلي الإجمالي والنّاتج القومي الإجمالي يساوي بالضبط السطرين الثانسي والثالث في الجداول 1.9 و2.9 أي عصري دخل الاستثمار والتحويلات أحادية الجانب من ميزان الحساب الجاري. تُعد هذه الملاحظة مهمةً لأنّ النّاتج المحلي الإجمالي يتضمن الصادرات مطروحاً منها المستوردات وبالتالي يمكننا من إدراج كل مصطلح الحساب الجاري في الصورة.

الجدول 7.9 تعريف المتغيرات

المتغير
GDP
GNP
С
I
G
X
M
CA
S
Т

تصبح فائدة إضافة صافي دخل الاستثمار الأجنبي (دخل الاستثمار الوارد منقوصاً دخل الاستثمار المدفوع) وصافي التحويلات أحادية الجانب واضحة عندما ننظر إلى تعريف النّاتج المحلي الإجمالي بالاعتماد على مكوناته الأربعة. يُقدم الجدول 7.9 تعريفاً بالمتغيرات الضرورية. يساوي النّاتج المحلي الإجمالي مجموع كل من الإنفاق الاستهلاكي، الإنفاق الاستثماري، الإنفاق الحكومي على السلع والخدمات، وصادرات السلع والخدمات مطروحاً منه مستوردات السلع والخدمات.

(1.9) 
$$GNP = C + I + G + X - M$$

بما أنّ النّاتج القومي الإجمالي يساوي النّاتج المحلي الإجمالي مضافاً إليه صافي دخل الاستثمار وصافي التحويلات الثنائية:

(2.9) 
$$GNP = GDP + (Net foreing investment + net transfers)$$

أو:

(3.9) 
$$GNP = (C + I + G) + (X - I + Net foreing investment + net transfers)$$

يمكننا صياغة تعريف النّاتج القومي الإجمالي باستخدام ميزان الحساب الجاري. بإعادة صياغة المعادلة (3.9) بشكل أبسط نحصل على:

$$(4.9) GNP = C + I + G + CA$$

تُظهر المعادلة (4.9) بوضوح العلاقة بين الحساب الحاري ومتغيرات الاقتصاد الكلي المهمة مثل الإنفاق الاستهلاكي، الاستثمار، والإنفاق الحكومي.

كما يمثّل النّاتج القومي الإجمالي القيمة الكلية للسلع والخدمات المُنتجة بعناصر الإنتاج في البلد كالعمل ورأس المال وغيرها، فهو أيضاً يساوي قيمة الدخل المُتلقى يعود ذلك إلى حقيقة مفادها بأنّ عملية إنتاج السلع والخدمات النهائية تولّد دخولاً تساوي بالقيمة المخرجات وهي متضمّنة في متطابقة الحسابات الاقتصادية الكلية الأساسية التي تنص بأنّ دخل كل دولة يجب أن يساوي إنتاجها. توجد ثلاثة خيارات أو التزامات من وجهة نظر أصحاب الدخل: يمكن لهم إنفاق دخلهم على الاستهلاك (C) أو ادخاره (S) أو استخدامه لدفع الضرائب (T). في الحقيقة، نقوم جميعنا بمزيج من هذه الخيارات الثلاثة. يسمح لنا ذلك بإعادة صياغة تعريف الدخل القومي الإجمالي بوساطة الدخل واستخداماته الثلاثة:

$$(5.9) GNP = C + S + T$$

بما أنّ المعادلتين (4.9) و(5.9) تمثّلان تعريفين متكافئتين للناتج القومي الإجمالي – واحدة بوساطة مكونات الإنتاج، والثانية بوساطة استخدامات الدخل – يمكننا كتابتهما كما يلي:

(6.9) 
$$C + I + G + CA = C + S + T$$

بحذف الاستهلاك من طرفي المعادلة وإعادة ترتيب المعادلة نحصل على ما يلي:

$$(7.9) I+G+CA=S+T$$

أو

(8.9) 
$$S + (T - G) = I + CA$$

تمتّل المعادلة (8.9) متطابقة محاسبية، أي هي شيء صحيح بالتعريف. تستحق هذه المتطابقة أن نحفظها كوها تُلخص العلاقة الهامة بين ميزان الحساب الجاري، الاستثمار، والادحار العام والخاص في الاقتصاد. لا تبين المعادلة (8.9) أيّا من الآليات السببية التي ترتبط من خلالها التغيرات في الادحار أو الاستثمار مع ميزان الحساب الجاري لكنّها تُقدم رؤيةً ثاقبةً حول الاقتصاد. على سبيل المثال، إذا بقي الادحار ثابتاً في حين يزداد الاستثمار، فيحب أن يتحرك ميزان الحساب الجاري نحو العجز، أو نحو زيادة في العجز.

للتحقق من ذلك، تأكد بأمك تفهم الحد على الحهة اليُسرى (T-G). يمثّل هذا الحد أرصدة الميزانية المجمّعة في كل المستويات الحكومية (الاتحادية، الولاية والمحلية) أو على مستوى القطاع الحكومي يعني ادخار الحكومة. وهو ادحارٌ لأنّ (T) تمثّل العوائد الحكومية أو الدخل و(T) الإنفاق الحكومي. تعني القيمة الموجبة لي (T) أنّ الميزانية الحكومية المحمّعة في حالة فائض والتي تعني وجود ادخار في القطاع الحكومي. بشكلٍ معاكس فإنّ القيمة السالبة لي (T) تمثّل حالة عجز أو نقص الادخارات. يُؤكد وضع رصيد الميزانية الحكومية على الجهة اليُسرى على وجود مصدرين للادحار في الاقتصاد هما القطاع الحاص (T) والقطاع العام أو الحكومي (T). إذا انخفضت الادخارات الحكومية وأصبحت سالبةً (يوجد عجز في ميزانيتها) عندها تحتاج للاقتراض من القطاع الحاص الأمر الذي يؤدي إلى تراجع الادخار الوطني الكلي على الجهة اليُسرى من المعادلة.

نجد من المعادلة (8.9) أنّ الادخارات (الخاصة والعامة) في الدّولة تُستخدم في بحالين. أولاً، تُعد هذه الادخارات مصدر الأموال للاستثمار المحلي (1) ويُعد هذا الدور حاسماً لأنّ الاستثمارات الجديدة في الآلات والتجهيزات هي مصدر للنمو الاقتصادي. كما يُعدّ الاستثمار أساسياً من أجل تحديث مهارات قوة العمل، ولتأمين رأسمال حديد في العمل، ولتحسين نوعية رأس المال من خلال إدخال تكولوجيا حديثة. وفقاً للمعادلة (8.9)، عندما تكون ميزانية الحكومة في حالة عجز ينخفض العرض الكلي من الادخارات الوطنية، ومع بقاء كل العوامل الأخرى ثابتة، سيصبح الاستثمار أقل مما كان ممكناً أن يكون عليه في حالة عدم وحود عجز. في الحالة المعاكسة، يساهم الفائض في ميزانية الحكومة في زيادة الادخار الخاص وبالتالي، مع بقاء كل شيء آخر دون تغيير، تزداد الأموال المتوفرة للاستثمار.

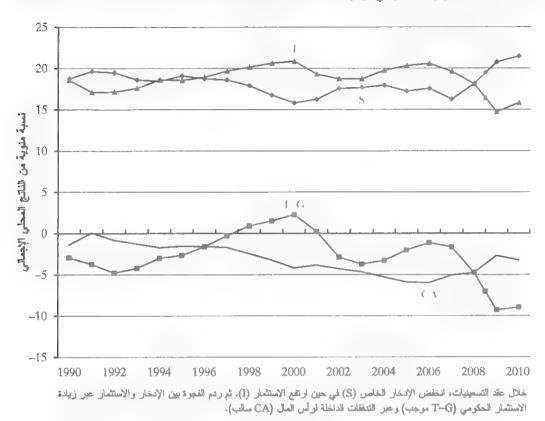
الاستخدامُ الثانيي للادخارات الوطنية هو كمصدر لتمويل الاستثمارات الخارجية. إذا كان الحساب الجاري في حالة فائض، تموِّل الادخارات الوطنية مشتريات السلع الوطنية من قبل المستهلكين الأجانب. بالمقابل أو تستخدم لتمويل مدفوعات، ويحصل الاقتصاد الوطني على أصولِ ماليةٍ أجنبية. لنتذكر من

مناقشة العلاقة بين الحساب الجاري والحساب المالي بأنّ الحساب المالي هو بشكل أو بآخر مرآة عاكسة للحساب الجاري. يمعني آخر، يترافق الحساب الجاري الموجب بحساب مالي سالب، ويعني ذلك انتقال رأس المال المالي خارج الدّولة. يُؤمن التعادل بين حجم التدفق الخارج وبين فائض الحساب الجاري حصول الأجانب على الموارد المالية التي يحتاجولها من أجل شراء كميات من السنع والخدمات أكبر من تلك التي يبيعولها في الأسواق الدّولية. يمعني ما، يقدم البلد ذو الفائض ادخاراته لبقية دول العالم مما يمكنه (بللد الفائض) من بيع كمية من السلع في الخارج أكثر مما يشتري منه. بالنسبة لبلد في حالة فائض، يُعد التدفق الخارج لرأس المال المالي بمثابة استثمار لأنّه يتضمن حيازة الأصول التي يُتوقع أن تُحقق عوائد مستقبية. غير أنّ هذا الاستثمار ليس مماثلاً للاستثمار المحلي لأنّ الأصول هنا تكون خارج البلد ولهذا السبب هناك اسم آخر لرصيد الحساب الجاري وهو صافي الاستثمار الأجنبي الموسد الحساب الجاري وهو صافي الاستثمار الأجنبي موجب بينما ينجم عن الرصيد السالب استثمار سالب" (استثمار عكسي) أو تناقص في صافي الأصول الأجنبية.

كان الحساب الجاري في الولايات المتحدة الأمريكية في حالة عجز لكل السنوات منذ عام 1981 باستثناء عام 1991 عندما تلقت مدفوعات كبيرة كتعويض عن حرب الخليج (انظر الشكل 1.9). في العام 2010 بلغ العجز نسبة 3.2 بالمئة من النّاتج القومي الإجمالي. يُبين الشكل 2.9 كلاً من رصيد الحساب الجاري منذ عام 1990 ومتغيرات الاقتصاد الكلي الثلاثة ذات الصلة في المعادلة (8.9). منذ العام 1990 كان الاتجاه العام للادخار الخاص (S) هابطاً بيىما كان اتجاه الاستثمار (I) صاعداً. يرتبط كلا هذين العاملين بتناقص رصيد الحساب الجاري مع بقاء الادخار العام (T-G) ثابتاً. لكن لم يكن (T-G) ثابتاً حيث كان ممكناً للزيادة في الادخار العام خلال النصف الثانسي من التسعينات تأمين التمويل المتزايد للاستثمار المحلي والأحنبسي لكن الادخار الخاص كان يتراجع مع الزيادة في الادخار العام.

تُوضّح متغيرات الاقتصاد الكلي الأربعة في الشكل 2.9 عدم وجود علاقة ثابتة بين رصيد الحساب الجاري ورصيد ميزانية الحكومة، أو بين الادخار والاستثمار. يتحدّد كل واحد من هذه المتعيرات الأربعة بالمتغيرات الثلاثة الأخرى حيث يُؤثر التغير في كل منها على كل المتغيرات الأخرى. مثلاً، حلال فترة الركود الاقتصادي، تصبح ميزانية الحكومة في الكثير من الدول في حالة عجر، ففي عام 2009 كان عجز الميزانية في إسبانيا تقريباً 9.6 بالمئة من النّاتج المحلي الإجمالي كما عانت سنغافورة، التي لديها فائض في الميزانية عادةً، من عجوزات في الميزانية تعادل 4 بالمئة من ناتجها المحلي الإجمالي. لكن في حين كان عجز الحساب الجاري في حالة إسبانيا مساوياً لعجز الميزانية (7.5 بالمئة من النّاتج المحلي الإجمالي) كان الحساب الجاري في سنغافورة في حالة المنافورة بي منافورة من ناتجها المحلي الإجمالي) كان الحساب الجاري في سنغافورة في حالة المنافورة بي المئة من ناتجها المحلي الإجمالي)

الشكل 2.9 الادخار والاستثمار في الولايات المتحدة، 1990-2010



Source: U.S. Department of Commerce, Bureau of Economic Analysis, http://www.bea.gov/.

لقد سهّل توفّر التدفقات المالية العالمية على البلدان ذات العجز في ميزاها التجاري الحصول على التمويل الحارجي الذي تحتاجه عندما يكون الادخار المحلي غير كاف. لكن، لم يؤد تدفق رأس المال العالمي إلى فك كامل للارتباط بين الادخار المحلي والاستثمار المحلي حيث إنَّ مستويات الادخار والاستثمار في معظم الدول تقريباً متشاهة. لكن، هذا ليس صحيحا في حالة كل بلد كما أنّه في السنوات الأخيرة وبشكل عام غير صحيح. مثلاً، نجحت دول نامية ذات ادخار منخفض نسبياً مثل هندوراس، إثيوبيا، وكينيا في استثمار قسم من ناتجها المحلي الإجمالي أكبر بكثير مما تستطيع فيما لو اعتمدت على ادخاراتها المحلية فقط. لقد كان ذلك مخناً بسبب توفر تدفقات رأس المال لتمويل عجز الحسابات الجارية لهذه الدول ولتأمين مصدر إضافي للتمويل من أحل الاستثمار.

### هل عجز الحساب الجارى ضار؟

تمثّل العلاقة بين رصيد الحساب الجاري والاستثمار والادخار الكلى متطابقة ولذلك فهي لا تبين لنا لماذا

يعاني اقتصاد ما من عجز أو فائض في حسابه الجاري. من المعادلة (8.9) نرى أنّ الجانبين الأيمن والأيسر متساويان بالتعريف ولذلك لا يمكننا القول بأنّ الحساب الجاري في حالة عجز لأنّ الادخار منخفض جداً وليس بسبب كون الاستثمار مرتفع جداً.

$$S + (T - G) = I + CA$$

يوجد توجّة عامٌّ في وسائل الإعلام وعند جمهور العامة لتفسير عجز الحساب الجاري بأنّه إشارة ضعف وأنَّ له أثراً ضاراً على رفاهية الدُّولة. كذلك يوجد تفسيرٌ آخر بأنَّ العجز يُمكِّن من تحقيق استثمارات أكبر ممأ هو ممكنٌ في الحالات الأُخرى، وبما أنَّ مستوى أعلى من الاستثمار مرتبط بمستويات أعلى للمعيشَّة، يمكن تفسير عجز الحساب الجاري كحالة مفيدة. يُضاف لما تقدم أنّ التدفقات الداخلة لرأس المال المترافقة مع عجز الحساب الجاري تُعد دليلاً مُبطّناً على النقة من قبل الأحانب. مثلاً، استثمرت اليابان، بين عامي 1980 و1991، أكثر من 25 مليار دولار أمريكي من فائضها التحاري في قطاع الصناعة التحويلية الأمريكي. كان اليابانيون، مع مطلع عقد التسعينات، يمتلكون 66 مشغل حديد، 20 معمل مطاط وإطارات، 8 مصانع تجميع سيارات رئيسة و270 معرضاً لقطع سيارات، وكانوا يُشغّلون أكثر من 100 ألف عامل. أكثر من ذلك، جاءت هذه الاستثمارات في الوقت الذي كانت فيه الشركات الثلاث الأكثر أهميةً لصاعة السيارات في الولايات المتحدة الأمريكية (كرايزلر، فورد وحنرال موتورز إم حيي) تقوم بتسريح بعض عمالها ونقل أو إعادة توضُّع إنتاجها خارج الولايات المتحدة. كانت بعض الشركات اليابانية مستحوذاً عليها (وبالتالي كان من الممكن أن تُغلق فيما لو لم يتم شراؤها) والكثير منها كان عبارةً عن معامل حديدة بُنيت باستخدام الادخارات اليابانية. تابع المستثمرون الأجانب، خلال فترات العجوزات في التسعينات، استثمارهم وزيادة رأس المال مما مكّن الولايات المتحدة من رفع مستوى الاستثمار وزيادة الإنتاجية بالرغم من تراجع معدل الادخار فيها. في هذه الحالة بالذات كان عجز الحساب الجاري مفيداً لأنَّه، مع بقاء العوامل الأُخرى ثابتة، قد مكَّن من تحقيق استثمارات أكبر مما كان ممكناً في غير هذه الحالة وعند معدل الادخار نفسه.

لكن تجب الإشارة إلى إمكانية أن يتسبب عجزُ الحساب الجاري ببعض المشاكل. تؤدي التدفقات الداخلة لرأس المال التي تحدث عند وجود عجز في الحساب الجاري إلى زيادة مجموع الأصول في الدولة المملوكة من قبل الأجانب في الاقتصاد الوطني وينجم عن ذلك زيادة احتمال أن يؤدي تغيّر توقعات المستثمرين حول مستقبل الاقتصاد الوطني إلى زيادة مفاجئة في تدفقات رأس المال إلى الخارج. يحدث في الحالة الأسوأ أن يُتبع ذلك، بتراجع حجم الاحتياطيات من العملات الدّولية وأزمة مالية. حدثت هذه الحالة في العديد من الدّول النّامية منذ الثمانينات من القرن السابق لكن يجب ألا يدفعنا ذلك إلى الاعتقاد بأنّ السياسة الأمثل لبلد ما هي في تحنب عجز الحساب الجاري. كما، رأينا للتو، فإنّ مثل هذا العجز يسمح للدّول باستثمارات أكبر مما هو محدد العجز، وهذا مهم بشكل خاص للدّول النّامية حيث يكون رأس المال القابل للاستثمار نادراً جداً. أضف لما تقدم، فإنّ وجود فائض في الحساب الجاري لا يضمن تحنّب الدّول لأزمة في للاستثمار نادراً جداً. أضف لما تقدم، فإنّ وجود فائض في الحساب الجاري لا يضمن تحنّب الدّول لأزمة في

حال حدثت هذه الأزمة لدى أحد شركائها التجاريين. تميل بعض الأزمات المالية العالمية، بشكلٍ يشبه بعض الأمراض البيولوجية، لأن تكون مُعدية. على سبيل المثال، عندما وقعت المكسيك في أزمة البيزو في نهاية عام 1994 وبداية عام 1995 بدأ الاقتصاديون والصُحفيون بالكتابة حول "أثر تكويلا – Tequila effect" على بلدان أمريكا اللاتينية. بشكلٍ مماثلٍ، عندما فقدت العملة التايلاندية جزءاً كبيراً من قيمتها في تموز 1997 نقلت وسائل الإعلام قصصاً عن انتشار الأرمة عبر دول آسيا الشرقية وباقي الدول النّامية. في كلتا الحالتين السابقتين لم يكن حجم أرصدة الحساب الحاري للدولة مؤشراً جيداً ينبئ باحتمال وقوعها في الأزمة. (انظر الفصل الثانسي عشر من أجل شرحٍ مُفصّلٍ عن الأزمات المالية).

علّمت تجارب الدّول في الثمانينات والتسعينات من القرن السابق الاقتصاديين بأنّ الأزمات المالية تتحدد بعواملَ متعددة أخرى أكثر من حجم العجز في الحساب الجاري، وبأنّه لا توحد عتبة أو حدٌ فاصل بين الحدود الآمنة والحطرة لهذا العجز. في حين يبدأ عجز بنسبة 3 إلى 4 بالمئة من النّاتج المحلي الإجمالي برفع الأعلام الحمراء تُعد العجوزات من مستوى 7 إلى 9 بالمائة خَطِرَةٌ للغاية، كما يجب لحظ عدد كبير من المتغيرات الأحرى قبل تحديد احتمال حدوث أزمة.

#### در اسة حالة

## عجوزات الحساب الجاري في الولايات المتحدة الأمريكية

يئيس الشكلان 1.9 و2.9 المشكلة المتفاقمة في عجر الحساب الجاري الأمريكي، بلغ هدا العجر في عام 2011 أكثر من 473 مليار دولار وأكثر من نسبة 3 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي، وبالرغم من كونه مرتفعاً، فإنّ العجز في عام 2011 كان قد تراجع عن مستوى أعلى من بسنة 5 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي بين عامي 2004 و 2007 وأعلى من بسنة 4 بالمئة من عام 2002 وحتى 2008 (الشكل 1.9). بالنسبة لمعظم الدول المتقدمة، تفترض العجوزات في الحساب الجاري التي تتراوح بين 4 إلى 5 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي إجراء إصلاحات تؤدي إلى تحفيض قيمتها. يبدو طبيعياً فقط أن نتساءل إذا كانت الأزمة، التي بدأت عام 2007، مرتبطةً بحجم العجز في الحساب الجاري الأمريكي.

يُلاحظ في الشكل 1.9 وجود فترتين ازداد فيهما عجز الحساب الجاري ففي عدد الثمانينات من القرن الماضي توسّع هذا العجر ومن ثم انتهى. بدأت الفترة الثانية في بداية التسعينات بعحز استمر في النمو حتى فترة قريبة. بالرغم من تشابه عجر الحساب الجاري خلال الفترتين فإنّ تحركات المتعيرات الأحرى في المعادلة (8.9) كانت مختلفةً بشكل كبير.

تقريباً، مع بداية عام 1981، حوالت ميزانية الحكومة الاتحادية الرصيد الكلي للحكومة (الاتحادية - الولاية - المحلية) (T - G) إلى رقم سالب كبير، وكان السبب في ذلك عدم كعاية الادخارات الخاصة لتمويل كل من الاستثمار المحلي (I) والتراجع في الادخار العام فقد أدى التمويل الأجنبي هذه المهمة وملأ العجوة وأصبح الحساب الجاري سالباً. تحتلف الحالة في التسعيدات عما سبق ذكره، من عدة جوانب، لكن قد يكون الأكثر أهمية، أنه خلال هذا العقد انتقلت ميرانية الحكومة الاتحادية

ا هذا هو الاسم غير الرسمي الذي أطلق على الأثر الذي أصاب اقتصاد أمريكا الجنوبية و الذي نجم عن الأزمة الاقتصادية التي أصابت المكسيك في عام 1994 حيث نجم عن التخفيض المقاجئ في قيمة العملة المكسيكية "البيزو" تراجع مماثل في قيم عملات الدول في أمريكا الجنوبية (المترجم).

من رصيد سالب كبير إلى رصيد موحب. وإذا بقي كل شيء على حاله، كانت الحاجة إلى الادخارات الأجنبية ستتقلص وتدفع بالحساب الحاري نحو الفائض، غير أن كلاً من (S) و(T) لم يكونا ثابتين. حدثت في هذا العقد زيادات كبيرة في الإنفاق الاستثماري نتيجة شراء الشركات تقيبات الحواسب ومعدات الاتصالات اللازمة لتنفى قادرة على المنافسة. بالإضافة لذلك، أدى ازدهار سوق الأوراق المالية الذي تبعه ازدهار سوق العقارات إلى زيادة كبيرة في ثراء المستهلكين ونتح عن ذلك قيام الأسر بزيادة استهلاكها وتخفيض ادخاراتها الشخصية. لدلك، تعاظمت التغيرات في ميرانية الحكومة بالزيادات في الاستثمار وتراحع الادحارات الأمر الذي أدى إلى وقوع الحساب الجاري في عجز كبير ومترايد. عادت، في عام 2002، العجوزات الكبيرة في الميزانية الاتحادية وشكلت صغطاً إضافياً على الولايات المتحدة للنحث عن ثمويل أجنبي لتغطية استثماراتها المحلية والاستثمار الأجنبي.

قبل الأزمة التي بدأت في عام 2007 كان أحد الاهتمامات الأساسية عبد بعض المراقبين يتركز عمّا إذا كان عجز الحساب الجاري الأمريكي يُشكل حطراً على الاقتصاد الأمريكي، وبعد بدء الأزمة، طفت على السطح مجموعة منفصلة من الأسئلة حول دور هذا العجز في ظهور الأزمة. ومع أن أحداً لم يُشر إلى أن العجر قد سبب الأزمة، يبقى هذاك احتمال وجود علاقة فعالة بين الاثنين مرتبطة بالنتائج طويلة الأجل لعدم التوازن العالمي.

يتطلّب استمرار وجود عحز كبير ولعدة سبوات في الحساب الجاري للولايات المتحدة أن يتم تمويل هذا العجر من قبل دول أخرى لديها فوائض تساوي بمجموعها حجم العجز. بالنسبة لميزان المدفوعات، تم تمويل عجز الحساب الجاري الأمريكي بتدفقات رأسمالية داخلة في الحساب المالي، وهذه التدفقات الرأسمالية الداخلة حاءت من العوائض التجارية لدول مثل ألمانيا، اليابان، المملكة العربية السعودية، روسيا، والصين والتي تم استثمارها في الولايات المتحدة، بمعنى آخر، كان الطرف المقابل لعجوزات الولايات المتحدة هو فوائض في دول أخرى في الاقتصاد العالمي،

فعلياً، كان استعداد الحكومات والشركات من خارج الولايات المتحدة على استثمار عوائدها في الولايات المتحدة عاملاً مكن الولايات المتحدة من تغطية وجود عجورات كبيرة في حسابها الجاري لفترة طويلة من الرمن مع أنها ظلت تعابي من مستوى من الادحار العام والخاص. كان لهذا الوصع عدة نتائج، منها ازدهار سوق العقارات خلال العقد الأول من الألفية الثانية، وقورة الاستهلاك (معدلات ادخار منخفصة) للعديد من الأمريكيين. توقرت الكثير من الأموال للإقراض لتمويل العقارات كما أصبح سهلاً جداً الحصول على الإقراض للأغراض الاستهلاكية، كذلك عاش الكثير من الأمريكيين أنماطاً من المعيشة مدعومة بقدرتهم على الوصول غير المباشر إلى ادخارات القطاع العائلي والشركات والحكومات في الدول الأحرى. كانت معدلات الادحار مرتفعة في ألمانيا واليابان والصين وغيرها من دول الفائض حيث كان مستوى الاستهلاك أقل بكثير من الذخول كما نمت فوائضها التجارية أكثر فأكثر بشكل خاص بعد عام 2000.

لو كانت حالات عدم التوازر العالمية هذه قصيرة الأجل، أو لو تمّ استخدامها في إقامة سلملة من الاستثمارات التي تزيد الإنتاجية (كما تم بالفعل حرنياً) لبقيت المشاكل الناجمة عنها غير حادة، لكن يجادل بعض الاقتصاديين بأن حالات عدم التوازن العالمية كانت في أساس جنور الأزمة التي بدأت عام 2007 لأنّها استمرت لوقت طويل وساعدت على التراكم الندريجي للمشاكل مثل الإقراص الخطر والذي أخيراً أصبح كبيراً جداً. لم تكن الجهات المشرفة على الأسواق المالية مهياًة لتدويجي للمشاكل مثل الإقراص الخطرة الخبرة الكافية لفهم المخاطر الخعية في حال استمرار هذه التدفقات لفترة زميية طويلة. أحست المصارف وشركات الصمان التي تلقت الودائع بالضعط بسب حاجتها لتقديم الفروص مما يُمكنها من الحصول على الأرباح لتغطية العوائد على ودائعها. ساعد توفّر الأموال من دول الفائض، لفترة رمنية امتدت لعدة سنوات، على تثبيت أسعار الفائدة عند مستويات منخفصة كما شحع على الاقتراض وبشكل خاص للسلع الغالية مثل العفارات والسيارات، أدى توفّر الأموال لقروض المساكن إلى ارتفاع الطلب على الممازل ورفع أسعارها. جعل ارتفاع الأسعار هذا النيوت تبدو وكأنها

استثمار آمن والذي بدوره شجع على المزيد من الاقتراض وبناء مساكن جديدة. عندما بدأت الأسعار بالتراجع، انهار النظام بأكمله مسبباً خسائر هاتلة للمصارف وغيرها من المؤسسات ذات الصلة الوثيقة بسوق قروض السكن.

## المديونية الدولية

يجبُ تمويل العحوزات في الحساب الجاري من خلال التدفقات الرأسمالية المالية. لنتذكّر من الجدول 5.9 ومن الشرح السابق بأنّ هذه التدفقات الرأسمالية تأخذ عدة أشكال، من الاستثمار المباشر إلى شراء الأسهم، السندات، والعملات، إلى القروض. تزيد القروض من أرصدة البلد من الدين الخارجي external debt ويتولّد عنها التزامات خدمات الدين القروض. تزيد القروض من أرصدة البلد من الفوائد وإعادة دفع أصل قيمة القرض. يُعرّف الدين الخارجي بأنّه النقود التي ندين بما لعير المقيمين والتي يجب تسديدها بالعملات الأجنبية وتتضمن الدين الناجم عن الاقتراض من قبل كل من الحكومات والقطاع الخاص، والديون قصيرة وطويلة الأحل، حيث يشمل الدين قصير الأجل كل شيء مدته أقل من سنة. نظرياً، ليست القروض الخارجية أكثر ضرراً من أي نوع آخر من الديون أي أنّه إذا استُحدمت الأموال المُقترَضة لرفع مستويات الخبرات والإنتاج سيكون بإمكان المُقترض حدمة الدين بدون أي صعوبات. لكن، تبين من خلال الواقع شيوع استخدام هذه الأموال المُقترَضة بطرائق مختلفة لا تُسهم في زيادة القدرة الإنتاجية للبلد، مما يجعل في الغالب من خدمة الدين عبدًا لا يمكن تحمله الأمر الذي يُؤخّر عملية التنمية الاقتصادية.

معظم الدّول، الغنية والفقيرة، عليها ديون حارجية. من النادر، أن تكون خدمة الدين قضية مُقلقة، في الدّول الغنية، لأن حجم الدين عادةً صغير نسبياً بالنسبة إلى حجم الاقتصاد. أكثر من ذلك، للكثير من الدّول الغنية القدرة في الحصول على قروض مقوّمة بعملتها الوطنية فالدين الخارجي لدول مثل الولايات المتحدة، اليابان، سويسرا، المملكة المتحدة وغيرها بمعظمه هو مقوّم بعملاتها الوطنية وبالتالي فهي خارج نطاق الضغط الناجم عن ضرورة تحقيق فائض تجاري كبير من أجل دفع أصل الدين والفوائد المترتبة عليه. تمثل الدّول ذات الدخل المتوسط والمنخفض حالة مختلفة، ففي عدة حالات لا يمكن فيها تحمّل عبء الدين الخارجي، إذا أخذنا بالاعتبار قدرة الاقتصاد على تسديد الفوائد وإعادة تسديد أصل القرض.

يحدث الدين الذي لا يمكن تحمله نتيجة أسباب عديدة. أحياناً، تعتمد الدّول على صادرات من سلعة واحدة أو اثنتين من السلع الأساسية (الأولية) مثل النّحاس وألبن حيث تُؤدي صدمةٌ ناجمة عن انخفاض مُفاجئ في الأسعار العالمية لهذه السلع إلى تراجع قيم الصادرات ويترتب عليها أحياناً عجوزات كبيرة في الحساب الجاري. في حالات أخرى، تتعرض الدّول إلى كوارث طبيعية مثل الأعاصير والزلازل والتي تولّد الحاجة إلى الإغاثة والمساعدة الأجنبية، أو تتعرّض لصراعات داخلية تزيد من الطلب على المشتريات العسكرية. يمكن أيضاً للفساد أن يلعب دوراً، كما سنشرح لاحقاً في حالة جمهورية الكونغو الديمقراطية (DRC). وقد يساهم السياسيون المنتجبون أحياناً في هذا الجانب كما في الحالات عندما يحاول المسؤولون كسب الدعم من خلال

إنفاقات هائلة على بعض الناخبين المهمين. أخيراً، يلعب أيضاً سلوك الدائنين الخارجيين دوراً، كما تصف دراسة الخالة الخاصة بجمهورية الكونغو الديمقراطية في الفقرة التالية.

يُعد الدين مشكلة خَطِرة. في عام 2010 بلغ مجموع التزامات الدين على الدّول ذات الدخل المنخفض والمتوسط أكثر من أربعة تريليونات دولار أمريكي، تربّب عليها أكثر من 500 مليار دولار أمريكي فوائلا وإعادة تسديد أصل المبالغ. تركت أعباء الدين آثاراً سلبية على حالة الموازنة للحكومات من خلال زيادة المدفوعات التسي يجب تسديدها إلى جهات أجنبية كما أدت إلى تراجع كمية الأموال المتاحة لتغطية الحاجات المحلية الهامة مثل مشاريع البنسي التحتية، المدارس والعناية الصحية. يمكن أيضاً لأعباء الدين المتزايدة أن تُعمّق وتنشر الأزمات الاقتصادية كما حدث في أزمة آسيا الشرقية خلال الفترة 1907-1998.

حظيت مشاكل الدين في الدّول النّامية باهتمام كبير في السنوات الأخيرة من المنظمات المتعددة الأطراف مثل البنك الدّولي، ومن حكومات الدّول الغنية، ومن المنظمات الحناصة التي طالبت بالمساعدة في قضية الديون هذه. إحدى الخطوات المهمة في هذا المجال هي برنامج الدّول الفقيرة الأكثر مديونية Highly Indebted والذي يمثّل مشروعاً مشتركاً بين البنك الدّولي، صندوق النقد الدّولي وحكومات الدّول الغنية. يهدف هذا البرنامج إلى إعفاء بعض دول منتقاة من ديونها. ويتم انتقاء هذه الدّول في ضوء مستوى الفقر المرتفع والدين المترتب عليها وفي ضوء سلوكها الجيد في مجال الإصلاح الاقتصادي. يوجد حالياً مستوى الفقر المرتفع والدين المترتب عليها وفي ضوء سلوكها الجيد في أفريقيا حنوب الصحراء، وحتسى اللّن تم حذف وشطب أكثر من 80 بالمائة من ديونها.

### دراسة جالة

### الديسن الكريسه

توجد 33 دولة من أصل 39 من الدول الفقيرة الأكثر مديودية (HIPC) في أفريقيا جنوب الصحراء ويبلغ متوسط الدخل الفردي السنوي في هذه الدول الـ 39 ما قيمته 674 دولار أمريكي، والعمر المتوقع عند الولادة 55.6 سنة. إذا أخذنا بالاعتبار ظروف الفقر المدقع في هذه الدول يكون من الصعب مناقشة عدم إعفائها من ديونها، لكن مع ذلك يتساءل بعض الأفراد حول فائدة هذا الإجراء. يطرح هؤلاء الأفراد أن إعفاء هذه الدول من ديونها هو عبارة عن هدر للنقود طالما استمرت الظروف التي خلقت بالأصل الحاجة للديون، الأمر الذي يقود هذه الدول إلى حلقة جديدة من الاقتراض والعودة مرة ثابية إلى المستويات السابقة من الدين. يبدي فريق آخر قلقه من احتمال أن يؤدي إعفاء الديون إلى دفع هذه الدول إلى الاقتراض بشكل مجحف وكبير لاعتقادها أنه سيتم لاحقاً إعفاؤها من هذه الديون.

لا يتوحد الاقتصاديون على رؤية واحدة مشتركة إزاء هذه القضية، لكن يُفضل الكثير منهم نوعاً ما من إعفاء الدين وذلك بالرغم من الحجة التي تم طرحها للتو أعلاه. لا يترتب على إعفاء هذه الدول، الأكثر مديونية، من ديونها تكاليف مهمة قياساً إلى اقتصادات الدول الغنية التي يُطلب إليها شطب وحذف هذه الديون. يُضاف لما تقدم، أن سبة من هذه الديون تُصنف كديون كريهة من هذه الديون. قانونياً، تُعرّف المديونية الكريهة على أنها الديون التي تحصل بدون موافقة الشعب وبالتالي لا يتم استعمالها في مصلحته. ترتبط هذه المديونية بفساد

## الحكومات والتول حيث تكون الحريات محدودة جداً أو حتى غير موجودة نهائياً.

بالإمكان الإشارة إلى العديد من حالات المديونية الكريهة بين الذول الــ 39 المدرجة في مبادرة الذول الفقيرة الأكثر مديونية (HIPC). مثلاً، في أفريقيا حبوب الصحراء من شبه الموكد أن كلاً من جمهورية الكونغو الديمقراطية (زائير سابقاً)، كينيا، وأوغندة هي من صمن هذه المجموعة من الذول، بالمقابل، أيضاً على الأقل جزء من ديون بعض الذول الأحرى سيمكنها من تحقيق شروط هذه المبادرة. بين عامي 1972 و 1999 ذهب نحو 60 بالمئة من قروص الذول الأكثر فقراً ومديونية إلى أنظمة حكم لا تسمح بدرجة من الحرية المعتبها ودلك وفقاً لمنظمة بيت الحرية Preedom House وهي منظمة عالمية تُرتب الذول إلى حرة، حرة حرئياً، أو غير حرة؛ وفي العترة بين عامي 1985 و 1985 ذهب 67 بالمئة من قروض الدول الأكثر فقراً ومديونية إلى أماكن تصنف فاسدة من قبل الدليل الدّولي لمخاطر الدّول المؤلل المخاطر.

تُعد حمهورية الكونغو الديمقراطية (DRC) الحالة الأكثر وصوحاً فقد حكم الديكتاتور جوزيف ديريريه موبوتو المجمالي الإجمالي Desire Mobutu هذا البلد منذ عام 1965 وحتى 1997. الخفض، خلال فترة نظام موبوتو، الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي مُقاساً بمعادل الدّولار الأمريكي وبأسعار عام 2000، من 317 إلى 110 دولار للعرد الواحد، في الوقت الذي كان فيه النظام الحاكم يُكنس مليارات الدّولارات من أموال المساعدات الأجنبية والقروص. قُدرت ثروة موبوتو نفسه بين أربعة وسنة مليارات دولار أمريكي تم إيداع معظمها في حسابات مصرفية في سويسرا. في عام 2004، بلغ الدخل الفردي نحو 88 دولار في حين وصل الدين الحارجي إلى حدود 12 مليار دولار أي ما يُعادل نحو 225 بالمائة من الناتج المحلي الإجمالي و 1,280 بالمئة من الصادرات السنوية.

في ظل التراجع المستمر في الدحول والأعداد الكبيرة من المشاريع غير المستهية والممولة من قبل العديد من الحكومات والوكالات الدولية المتعددة الأطراف، لا يوجد دليل كامل بأن الأموال المقترصة كانت تُستعمل بنحاح ولأهداف تنموية. أكثر من ذلك من ذلك، كانت الدول المُعرصة على علم ودراية بالوضع في الكونغو عندما قدمت القروض لكنها استمرت بالرعم من ذلك لأنها كانت تريد تأمين الوصول إلى الاحتياطيات المعدنية من الكوبالت وغيرها من المعادن الإستراتيجية لتلك الدولة. في تلك الحالات المشابهة لحالة الكوبعو، يكون من الصعب المطالبة بتحميل المواطنين قسراً مسؤولية دفع الديون. في عام 2003، تم قدول جمهورية الكونغو الديمقراطية في برنامج الدول العقيرة الأكثر مديونية وتأهلت الحصول على إعهاء 80 بالمئة من ديونها، وبحلول عام 2010 كان أكثر من نصف الدين قد تم شطبه و إلغاؤه.

Birdsall and Williamson, Delivering on Debt Relief, 2002, Center for Global Development and
Institute for International Economics, Washington, DC; World Bank. Global Development Finance,
2003, World Bank, Washington, DC.

## الوضع الاستثماري الدولي

في كل سنة يكون فيها الحساب الجاري لبلد ما في حالة عجز، تقوم تلك الدّولة بالاقتراض من الخارج وبالتالي تزيد من مديونيتها للأحانب؛ وفي كل سنة يكون فيها فائض في الحساب الجاري للدّولة، فإنّها تقوم بإقراض الأجانب وبالتالي تُقلل من مديونيتها الإجمالية. إدا قمنا بطرح قيمة كل الأصول المحلية المملوكة من قبل الأجانب من قيمة كل الأصول الأجنبية التي يمتلكها المقيمون في الدّولة بحصل على ما يُسمى بالوضع قبل الأجانب من قيمة كل الأصول الأجنبية التي يمتلكها المقيمون في الدّولة بحصل على ما يُسمى بالوضع الاستثماري الدّولي للبلد موجباً،

عندها يكون باستطاعة هذا البلد بيع كل الأصول الأحنبية التـــي يمتلكها للحصول على إيرادات أكثر مما يحتاج لشراء كل الأصول المحلية المملوكة من قبل الأجانب. أما إذا كان وضعه الاستثماري الدّولي سالباً، فعندها لن يكفي بيع كل الأصول الأجنبية المملوكة من قبله لتأمين الإيرادات اللازمة من أحل شراء كل الأصول المجلية التــي يمتلكها الأجانب.

لنأخذ الولايات المتحدة الأمريكية في عام 2010 كمثال لوضع الاستثمار الدّولي، حيث بلغت القيمة السوقية لكل الأصول المملوكة من قبل مستويات الحكومة المُختلفة خارج الولايات المتحدة، قطاع الأعمال والمقيمين في الولايات المتحدة 20,298 مليار دولار. تضمّنت هذه الأصول، من ضمس الكثير من الأشياء الأخرى، معامل، حصصاً سهمية، سندات، عملات أجنبية، وقروضاً مصرفية. وبنفس الوقت، بلغت القيمة السوقية للأصول المملوكة من قبل حكومات، قطاع الأعمال، والمقيمين خارج الولايات المتحدة والموجودة داخل الولايات المتحدة الأمريكية في عام 1010 ما قيمته -2,772 مليار دولار. يكون الوضع الاستثماري الدّولي للولايات المتحدة الأمريكية في عام 2010 ما قيمته -2,474 مليار دولار.

الوضع الاستثماري الدولي

- = الأصول الأجنبية المملوكة محلياً الأصول المحلية المملوكة من الأجانب
  - = 20,298 مليار دولار 22,772 مليار دولار
    - = 2,474 مليار دولار

بددت العجوزات الكبيرة في الحساب الجاري حلال الثمانيات والتسعينات من القرن الماضي والعشرية الأولى من القرن الحالي وضع الاستثمار الدّولي للولايات المتحدة الأمريكية من 288.6 مليار دولار في عام 1983 الحساب بعدها. في كل سنة يكون فيها عجز في الحساب الجاري للبلد، يتملك الأجانب أصولاً داخل هذا البلد أكثر من الأصول التـــي يتملكها المقيمون في البلد في الخارج، مما يؤدي إلى المزيد من تراجع الوضع الاستثماري الدّولي لهذا البلد.

لقد قمنا بلحظ الكثير من تكاليف وفوائد تدفقات رأس المال الداخل، التي تُمكّن البلد من تحقيق مستوىً من الاستثمار أكبر من الحالة المعاكسة، لكنّها أيضاً تُمكن الحكومات والمستهلكين من زيادة إنفاقهم (تقليل الادخار). من الفوائد التي لم تتم مناقشتها حتى الآن هي إمكانية حصول انتقال التكنولوجيا .technology transfer عندما يكون التدفق الداحل لرأس المال على شكل استثمار مباشر، يمكن أن يجلب معه تكنولوجيا حديثة، تقنيات إدارة جديدة وأيضاً أفكاراً جديدة إلى البلد المضيف. يُعد هذا الانتقال مهماً حداً بشكلٍ خاص للدّول النّامية، التي لا تُتاح لها إمكانية الوصول إلى المعلومات عن التكنولوجيا الأحدث

<sup>1</sup> لاحظ أن الإشارة سالبة (المترجم).

أو الحصول عليها. كما إنها مهمة أيضاً للدول ذات الدخل العالي. يُعد انتقال التكنولوجيا، بدون شك، مُحصّلةٌ أكيدة للاستثمار الأجنبي المباشر، ويُركّز جزءٌ كبيرٌ من البحث الحالي حول هذا النوع من تدفق رأس المال على فهم الشروط المشجعة أو المُثبّطة له.

إحدى التكاليف المترتبة على التدفق الداخل لرأس المال هي احتمال التدخل السياسي، ويعتمد تحقيق ذلك، بشكلٍ كبير، على الثقافة السياسية في البلد المُضيف المستقبل لتدفقات رأس المال الداخل، ولكن من المحتمل أن يُمكّن الحجم الكبير لتدفقات الاستثمار الأجنبي المباشر وكذلك تدفقات الاستثمار في المحافظ المالية من الوصول إلى الأفراد المهمين سياسياً. هذه هي الحالة في كل الدول الكبيرة والصغيرة، لكنها تكتسب أهمية خاصة في الدول ذات الدخل المنخفض والمتوسط حيث تقتصر الثروة على عدد قليلٍ من القوى المتعارضة أو المصالح المتنافسة.

#### ملخص

- تُلخَص كل المعاملات التي يجربها بلد ما مع بقية دول العالم في ميزان المدفوعات الخاص به. يتألف ميزان المدفوعات من ثلاثة عناصر: الحساب الجاري، الحساب الرأسمالي، والحساب المالي؛ ويُعد الحسابان الأول والثالث أهم حسابين في ميزان المدفوعات.
  - الحساب الجاري هو سجلٌ لتجارة البلد، دخل الاستثمار، والتحويلات بينه وبين بقية دول العالم.
- الحساب المالي هو أيضاً سجلٌ لتدفقات رأس المال المالي بين البلد وبقية دول العالم، يساوي رصيد الحساب المالي مجموع رصيدي الحساب الجاري والحساب الرأسمالي ولكن بإشارة معكوسة. يحصل ذلك نتيجة المبدأ المحاسبي الذي ينص على أن كل عملية شراء أو بيع لسلعة أو خدمة يجب أن يترتب عليها مدفوعات أو إيرادات.
- يتم تجميع تدفقات رأس المال في الحساب المالي ضمن مجموعتين حكومية وخاصة وتشغل المجموعة الثانية الحير الكبير من التدفق الدّولي لرأس المال. كذلك تُقسم كل مجموعة إلى فئتين: استثمار مباشر واستثمار في المحافظ المالية. بشكل عام، يستمر الاستثمار المباشر لمدة زمنية أطول وبالتالي فهو أقل سرعة في الخروج من البلد.
- ترتب على التدفقات الكبيرة الخارجة المُفاجئة لرأس المال المالي عدم استقرار اقتصادي في الكثير من الدّول، وبشكل خاص خلال عقد التسعينات من القرن المنصرم. أدى ذلك إلى خلق نقاش نشيط حول مزايا تقييد تدفقات رأس المال الأجنبي، والاقتصاديون منقسمون إزاء هذه الفكرة حيث يفضل بعضهم التقييد بينما يفضل بعضهم الأخر حرية انتقال رأس المال.
- توجد متطابقة اقتصادية جوهرية تنص على تساوي مجموع الادخار الخاص والعام في الاقتصاد الوطني مع مجموع الاستثمار المحلي وصافي الاستثمار الأجنبي، رصيد الحساب الجاري بُساوي صافي الاستثمار الأجنبي، والرصيد السالب للحساب الجاري يُكافئ استثماراً سالباً disinvestment في الخارج.
- تُمكّن العجوزات في الحساب الجاري البلد من تحقيق استثمار أكبر مما هو ممكن في الحالة المعاكسة¹ مما يترك

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> حالة الفائض في الحساب الجاري (المترجم).

أثراً موجباً على الدخل الوطني. لكن، إذا كان حجم العجز كبيراً يزداد ضعف وعطوبية البلد تجاه أي تدفق ِ خارج مُقاجئ في رأس المال المالي.

■ يُصنَف 39 بلداً من الدّول ذات الدخل المنخفض كبلدان فقيرة عالية المديونية (HIPC)؛ من هذه المجموعة يوجد 33 بلداً في منطقة أفريقيا جنوب الصحراء. تُعاني كل هذه البلدان الــ 39 من مستويات دين غير مُدعّم، وبعض من هذا الدين يُصنَف كديونٍ كريهة لأنّها حصلت بدون موافقة مواطني البلد ولم تُستخدم لمصلحتهم.

■ يمثّل الوضع الاستثماري الدّولي لبلد ما الفرق بين الأصول التي يملكها المقيمون في هذا البلد والموجودة في بلدان أخرى وبين الأصول الموجودة داخًل البلد ولكنّها مملوكة من قبل المقيمين في البلدان الأُخرى.

■ يترتب على الاستثمار الأجنبي تكاليف وفوائد للبلد المستقبل. في حين يمكن أن يؤدي إلى حصول نقل للتكنولوجيا ورفع مستوى الاستثمار، ويمكن أن يتحول أيضاً إلى آلية لنشر الأزمات وتمكين الأجانب من التأثير على الشؤون السياسية الداخلية للبلد.

#### المفر دات

الدين الخارجي Financial account الحساب المالي Financial account الاستثمار الأجنبي المباشر الأجنبي المباشر الاستثمار في المحافظ المالية Foreign portfolio investment Odious debt الدين الكرية Odious debt

Official reserve assets الأصول الاحتياطية الرسمية Statistical discrepancy التباين الإحصائي Sudden stop التباين الإحصائي Sudden stop نقل التكنولوجيا Technology transfer لميزان التجاري Trade balance التحويلات أحادية الجانب Unilateral transfers

Capital account الحساب الراسمالي Current account الحساب الجاري Current account حصيد الحساب الجاري Debt service خدمة الدين Goods and services السلع والخدمات Gross domestic product GDP الناتج المحلي الإجمالي Gross national product GNP الناتج القومي الإجمالي Gross national product GNP

International investment position

دخل الاستثمار Investment income حمايات الدخل والناتج القوميين

National income and product accounts NIPA

## أسئلة الدراسة

ي هو صفر	استخدم المعلومات التالية في الإجابة على الأسئلة اللاحقة. بفرض أنّ رصيد الحساب الرأسمال
250	صافي التحويلات أحادية الجانب
500	صادرات الملع والخدمات
30	الزيادة الصافية في حصيلة الحكومة الأمريكية من الأصول الأجنبية غير الاحتياطية
400	الزيادة الصافية في ملكية الأجانب للأصول غير الاحتياطية الموجودة في الولايات المتحدة
250	الزيادة الصافية في الأصول المملوكة من قبل القطاع الخاص الأمريكي في الخارج

200	دخل الاستثمار المُتلقى في الولايات المتحدة
20	الزيادة الصافية في ملكية الولايات المتحدة من الأصول الاحتياطية الرسمية
600	المستوردات الأمريكية من السلع والخدمات
100	الزيادة الصافية في ملكية الأجانب من الأصول الاحتياطية الموجودة في الولايات المتحدة
300	دخل الاستثمار المدفوع من الولايات المتحدة للخارج
	<ul><li>a. ما يكون رصيد الحساب الجاري الأمريكي؟</li></ul>
	<ul> <li>b. هل يتساوى رصيد الحساب المالي مع رصيد الحساب الجاري في الولايات المتحدة؟</li> </ul>
	c. ما هي قيمة التباين الإحصائي؟

- 2. انظر إلى كل من الحالات التالية من منظور ميزان المدفوعات للولايات المتحدة الأمريكية. حدد الفئات الغرعية للحساب الجاري أو الحساب المالي الذي تُصنف فيه كل من الصفقات التالية، وبيّن إذا كانت كلّ منها إضافة أو دين.
  - a. تبيع الحكومة الأمريكية الذهب مقابل الدولار.
  - أ. يرسل عامل مهاجر في كاليفورنيا مبلغ 500 دو لار إلى قريته في المكسيك.
- يستخدم مدير صندوق تعاوني أمريكي ودائع المستثمرين في الصندوق لشراء شهادات أسهم طرحتها شركة اتصالات برازيلية.
  - d. تشتري شركة سيارة يابانية في تينيسي قطع سيارات من شركة تابعة موجودة في ماليزيا.
  - e. تثبرع كنيسة أمريكية بخمسة أطنان من الأرز للمساعدة في أعمال الإغاثة من المجاعة في السودان.
    - f. يُسافر زوجان أمريكيان متقاعدان من سياتل إلى طوكيو على متن الخطوط الجوية اليابانية.
    - g. تبيع الحكومة المكسيكية كمية من عملتها البيزو إلى الخزانة الأمريكية وتشتري منها دولارات.
      - 3. قارن بين ايجابيات وسلبيات وجود عجزِ تجاري كبير.
- 4. هل يوجد رابط بين عجز الموازنة في بلد ما وبين رصيد الحساب الجاري لهذا البلد؟ كيف ذلك؟ اشرح كيف يمكن أن ينمو العجز في الحساب الجاري للولايات المتحدة في حين يختفي عجز الميزانية.
- 5. قارن الاختلافات بين تدفقات رأس المال إلى المحافظ المالية وبين تدفقات رأس المال إلى الاستثمار المباشر،
   ويين الفرق بينهما.
  - 6. لماذا يتعادل فائض الحساب الجاري مع الاستثمار الأجنبي.

# الملحق A

# حساب الوضع الاستثماري الدولي

يمكن أن يبدو عملاً ما سهلاً وبسيطاً أن تقوم بجمع قيم الأصول، ولكن يمكن لأي شيء أن يكون بعيداً عن الحقيقة. لنأخذ المشكلة التالية: حققت الولايات المتحدة فوائض تجارية في الخمسينات والستينات من القرن الماضي وراكمت كميات كبيرة من الأصول الأجنبية. وفي الثمانينات والتسعينات، حققت الولايات المتحدة عجوزات تجارية

وقام الأجانب بشراء ومراكمة كميات كبيرة من الأصول داخل الولايات المتحدة. بحلول عام 2008، كانت نسبة كبيرة من الأصول المملوكة للولايات المتحدة الأمريكية قد تم شراؤها قبل عدة عقود عندما كانت الأسعار أقل بكثير، أما الأصول المملوكة للأجانب فقد تم شراؤها حديثاً، بعد موجة التضغم التي اجتاحت العالم في السبعينات وبداية الثمانينات. إذا كانت قيم الأصول تُسجّل بحسب تكاليفها التاريخية (أي السعر في وقت الشراء)، عندها ستظهر الأصول المملوكة من قبل الأجانب على أنها ذات قيمة أكبر حيث تم شراؤها حديثاً عندما كانت الأسعار العالمية أعلى.

يبدو منطقياً أن نتوقع تسجيل قيم الأصول على أساس القيمة الراهنة بتاريخ شرائها بدلاً من القيمة التاريخية، حيث القيمة الراهنة هي تكلفة شراء الأصل في الوقت الحالي. حتى عام 1991، كانت الولايات المتحدة الأمريكية تحسب فقط القيم التاريخية للأصول الأجنبية المملوكة من قبلها. كنتيجة لذلك، ظهر الوضع الاستثماري الدولي للولايات المتحدة بإشارة سالبة وبقيم متزايدة حيث أدت العحوزات التجارية الكبيرة في الثمانينات إلى تراكم سريع في الأصول الجديدة في الولايات المتحدة في أيدي المصالح الأجنبية. وفي وقت أحدث، في عقد التسعينات، بدأت الولايات المتحدة الأمريكية تسجيل قيم كل الأصول على أساس القيم الحالية. النقطة السلبية الأساسية في هذه البيانات كما هي عدم القدرة على تجزئتها إلى بيانات على أساس البلد أو على أساس الصناعة. لذلك، نحن نعلم الوضع الاستثماري التُنائي الأمريكية، لكن لا يمكننا بدقة دراسة الوضع الاستثماري التُنائي الأمريكية، لكن لا يمكننا بدقة دراسة الوضع الاستثماري التُنائي الأمريكية الباباني، باعتبار أنه لدينا أصول أمريكية في اليابان فقط على أساس القيمة التاريخية.

#### الملحق B

# بياتات ميزان المدفوعات

تتوفر بسهولة بيانات الحساب الجاري والاستثمار الدولي لمعظم دول العالم.

مكتب التحليل الاقتصادى

يُعد مكتب التحليل الاقتصادي المصدر الرسمي لبيانات الدخل والناتج القوميين ولمعطيات الحسابات الدّولية للولايات المتحدة الأمريكية. للمكتب موقع على الشابكة سهل الاستخدام تتوفر فيه مجموعات كاملة من البيانات الخاصة بكل من الفترات الحالية والسابقة. عنوان موقع المكتب على الشابكة http://www.bea.gov)

الإحصاءات المالية الدولية

تُعد الإحصاءات المالية الدّولية (IFS) منشوراً دورياً من قبل صندوق النقد الدّولي، تُنشر هذه الإحصاءات شهرياً، وتوجد أيضاً مجموعة إحصائية سنوية تصدر نهاية كل سنة. تُركز هذه الإحصاءات، كما يُشير اسمها IFS، تُركز على البيانات المالية، لكنها تتضمن أيضاً معلومات عن الحسابات الجارية والتدققات الرأسمالية الدّولية. تغطي هذه البيانات معظم دول العالم، وكل إصدار جديد من هذه المجموعة السنوية يتضمن بيانات لمدة عشر سنوات ولكل بلد. تُعد منشورات صندوق النقد الدّولي من ضمن المصادر التي تستخدمها الكثير من الوكالات الدّولية وقطاعات الأعمال الخاصة. تتوفر الإحصاءات المالية الدّولية تقريباً في كل مكتبات الجامعات ومكتبات المدن.

#### 234 الجزء الثالث التمويل الدولي

#### إحصاءات ميزان المدفوعات

إحصاءات ميزان المدفوعات (BOPS) هي من ضمن منشورات صندوق النقد الدّولي وهي شقيقة الإحصاءات المالية ومتممة لها. تحتوي هذه الإحصاءات على أحدث وأدق إحصاءات الحساب الجاري مقارنة بالمصادر الأخرى. إضافة لذلك، تحتوي هذه الإحصاءات على تفصيل دقيق لتدفقات رأس المال.

# أسعار الصرف وأنظمة سعر الصرف

#### الأهداف التعليمية

بعد دراسة الفصل 10، سيكون باستطاعة الدارسين:

- تعداد أسباب الاحتفاظ بالصرّف الأجنبي والمؤسسات الرئيسة في سوق الصرف الأجنبي.
- التفريق بين القوى، التي تساعد في تحديد قيمة عملة ما في المدى القصير الأجل، متوسط الأحل وطويل الأجل.
  - وضع الرسم البياني للآثار على العملة الوطنية الناجمة عن تغيّر العرض أو الطلب على العملات الأجنبية.
  - حساب العلاوة، التي تضاف على قيمة عملة ما أو الخصم عليها بالاعتماد على الفروقات في سعر الفائدة.
  - استخدام معادلة بسيطة لتوضيح الأثر على سعر الصرف الحقيقي نتيجة ارتفاع مستوى التضحم داخل البلد.

# مقدمة: سعر صرف ثابت، مرن، أو صيغة وسط بينهما

يجبُ على كل دولة احتيارُ نظام سعر صرف من أجل تحديد كيفية تحويل الأسعار المقوّمة بالعملة الوطنية في الداخل إلى أسعار مقوّمة بعملة دولة أُخرى. تقوم بعض الدّول بتثبيت سعر صرف عملتها عند مستوى ثابت بينما تسمح دول أُخرى لقوى السوق بتحديد قيمة عملتها. لكلا الطريقتين مزاياها وسلبيالها. يتدرج اختيار نظام سعر الصرف على مدى يبدأ من نظام ثابت بشكل تام بدون أية تغييرات إلى نظام تام المرونة حيث تتحدد التغيرات فيه بظروف العرض والطلب على عملة البلد على أساس لحظة بلحظة. يقع بين هذين النظامين الحديين عدة أنظمة أخرى بأسعار صرف شبه ثابتة وأخرى شبه مرنة.

يتطلب تبني كل نظام سعر صرف من الحكومات والمصارف المركزية وضع سياسات موثوقة لدعم النظام المُختار وذلك لأن التبادل التجاري، تدفقات رأس المال وغيرها من ضغوطات الاقتصاد الدولي كُلها تدفع أسعار الصرف نحو الزيادة والتناقص. نقوم في هذا الفصل بتعريف الفاعلين في أسواق العملات، وتحسيل الآليات الأساسية المُحددة لقيمة عملة بلد ما، ونناقش الاعتبارات التي يتوجب على الدول مراعاتها عند اختيار نظام سعر صرف عملتها. يُعد كل من هذه العناصر مُحدداً هاماً لنظام سعر الصرف في البلد وقيمة عملته.

# أسعار الصرف وتبادل العملات

سعر الصرف exchange rate هو سعر عملة ما مُعبراً عنه بوساطة عملة ثانية ويمكن التعبير عنه بإحدى

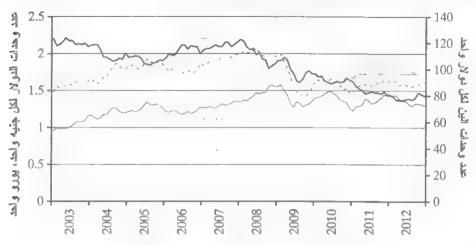
طريقتين، إما بعدد الوحدات من العملة الوطنية لكل وحدة واحدة من العملة الأجبية أو بالعكس. مثلاً، يمكن التعبير عن سعر الصرف الأمريكي – المكسيكي بعدد الدولارات الأمريكية مقابل كل بيزو مكسيكي واحد (0.10 دولارات) أو عدد وحدات البيزو لكل دولار واحد (10 بيزو). تختلف عملية التعبير عن سعر الصرف حسب العملة؛ مثلاً يُعبر عن سعر صرف الدولار الأمريكي مقابل الجنيه الإسترليني بعدد الدولارات لكل جنيه أما سعر صرف الدولار الأمريكي مقابل البيزو المكسيكي فيتم عادة التعبير عنه بعدد وحدات البيزو لكل دولار. في هذا الفصل وبقية الكتاب، سيتم دائماً التعبير عن سعر الصرف بعدد الوحدات من العملة الوطنية مقابل وحدة واحدة من العملة الأجنبية. بالنسبة للولايات المتحدة، يعني ذلك عدد الدولارات مقابل بيزو واحد أو عدد الدولارات مقابل جنيه إسترليني واحد.

تُنشر أسعار الصرف في كل الصحف في القسم المخصص للأعمال وكذلك في عدد كبير من صفحات الإنترنت. يُظهر الشكل 1.10 قيم الدولار الأمريكي لعدة سنوات مقابل ثلاثة من أهم العملات التي يتم تبادلها وهي اليورو، الين الياباني والجنيه الإسترليني. أُخذت البيانات من صفحة مصرف الاحتياطي الأمريكي على الإنترنت، وهي أسعار تبادل العملات بين المصارف أي الأسعار التي يتقاضاها أحد المصارف عندما يشتري مصرف آخر منه كميات كبيرة من العملات. أما السائحون والأفراد الذين يشترون كميات صغيرة نسبياً فيدفعون سعراً أعلى من ذلك.

كل الأسعار الثلاثة هي أسعارٌ مرنة أي غير مُثبّتة عبر الزمن. يُظهر الشكل 1.10 ارتفاعاً مستمراً في قيمة اليورو والجنيه الإسترليني مقابل الدولار الأمريكي من بداية فترة الدراسة وحتى ما بعد الأزمة المالية والركود خلال الفترة 2007-2009 بقليل. تقريباً خلال نفس الفترة، تزايدت قوة الير بشكل ملحوظ (عدد أقل من الين مقابل الدولار). بلغ مقدار التغيّر في كل من السلاسل الثلاث ما بين الثلث والنصف بين قيمها العظمى وقيمها الصُغرى؛ مع الأخذ بالاعتبار أنّ التغيرات في الاقتصادات الحقيقية لكل بلد لم تبلغ تقريباً هذا الحد، يعطى الشكل 1.10 فكرة عن قابلية أسعار الصرّف للتغيّر.

في نهاية السلاسل، وصل الين الياباني إلى مستوى يساوي تقريباً 80 ين لكل دولار، أو 1.25 سنت لكل ين. أما اليورو فكان يساوي 1.30 دولار والجنيه الإسترليني 1.60 دولار. يبدو مغرياً أن نختم هنا بأن الين ضعيف والجنيه الإسترليني واليورو قويان حيث يُعادل الين فقط أكثر من سنت واحد أما العملتان الأُخريان فتعادل كل منهما أكثر من دولار. لكى، هذه الخلاصة خطأ لأن العملات هي عبارة عن موازين تماماً مثل الفهر فايت والنظام المئوي في درجات الحرارة، أو الميل والكيلومتر في قياس المسافات. لا يهم ما هي الكمية من أحدهما التي تساوي الثانية، إذ ليس بمقدورنا أن نستنتج أن المقياس يشير إلى القوة أو الضعف. وللتوضيح، لنعتبر أن قيمة الين قد ارتفعت مقابل الدولار والجنيه منذ منتصف عام 2007 ومقابل اليورو منذ منتصف عام 2007 ومقابل اليورو منذ منتصف عام 2008. في الحقيقة، كان الين العملة الأقوى خلال السنوات العديدة الأخيرة.

#### الشكل 1.10 سبعر صرف الدولار مقابل ثلاث عملات رئيسة، 2002-2012



أسعار صرف اليورو والجنية الاسترليني على المقياس الأيسر؛ والين على المقياس الأيمن. يمكن أن تتباين أسعار الصرف العائمة (المرنة) بشكل ملحوظ في المديين القصير والطويل.

Source: Board of Governors of the Federal Reserve System.

## أسباب الاحتفاظ بالعملات الأجنبية

يُميز الاقتصاديون بين ثلاثة أسباب للاحتفاظ بالعملات الأجنبية. السبب الأول هو لأجل أهداف التبادل التحاري والاستثمار. يعقد التحار (المصدرون والمستوردون) وكذلك المستثمرون بشكل روتيني صفقات بالعملات الأجنبية، فهم إما يستقبلون أو يرسلون دفعات مالية بعملة بلد آخر. يتم إدخال السياح في هذه الفئة كونهم يحتفظون بالعملات الأجنبية بقصد شراء سلع وحدمات أجنبية.

السبب الثانسي للاحتفاظ بالعملات الأجنبية هو للاستفادة من فروقات سعر الفائدة، أو ما يُسمى مُراجحة سعر الفائدة تقول بشراء الشيء حيث يكون سعره رخيصاً نسبياً لإعادة بيعه حيث يكون مرتفع الثمن نسبياً، مُراجحة سعر الفائدة مُشابحة لما تقدم حيث يقوم المراححون باقتراض النقود حيث يكون سعر الفائدة منحفضاً نسبياً وإقراضها حيث يكون سعر الفائدة مرتفعاً نسبياً، بتحريكها لرأس المال المالي بهذه الطريقة، تؤدي مُراجحة سعر الفائدة إلى المحافظة على عدم تباعد مستويات أسعار الفائدة كثيراً، كما أنها تُعد واحدة من الروابط الأساسية بين الاقتصادات الوطنية. لعب المراجحون على سعر الفائدة خلال السنوات العديدة الأخيرة دوراً رئيساً في المحافظة على قوة الين اليابانسي من خلال الاقتراض في اليابان حيث سعر الفائدة منخفض جداً والإقراض حيث يكون سعر الفائدة مرتفعاً. توجد عوامل متنوعة أُخرى مهمة، مثل الإحساس بالمخاطرة، لكن بشكل عام، تُعد مُراجحة سعر الفائدة قوة هائلةً في اقتصاد العالم ومن الممكن أن تكون واحدة من الأسباب الأساسية للاحتفاظ بالعملات

السبب الثالث للاحتفاظ بالعملات الأحنبية هو كلاف المضاربة. المضاربون هم رحال أعمال يتاجرون بيعاً وشراءً بالعملات الأحنبية لأنهم يتوقعون تغيّر سعرها ارتفاعاً أو انخفاضاً. لا يحتاج المضاربون للعملات الأجنبية لأجل شراء السلع والخدمات أو الأصول المالية؛ لكنهم يأملون بتحقيق الأرباح أو بخبّب الخسائر من خلال التوقع الصحيح للتغيّرات في القيمة السوقية للعملة. غالباً ما يُنتقد المضاربون من الصحافة الشعبية، لكنهم في الحقيقة يساعدون في تحقيق التوازن في أسعار العملات بعد انحراف قيمها سواء للزيادة أو النقصان. إدا رأى المضاربون بأن عملة ما مقوّمة بأعلى من قيمتها، سيقومون ببيعها ويتسبّبون في خفض قيمتها، وفي حال كان توقعهم غير صحيح فإنهم سيخسرون الكثير من المال. لهذا السبب، يجادل بعض الاقتصاديين بأن المضاربة يمكن أن تعمل على نحو مفيد في تقريب قيمة العملة بشكل مناسب، أو قد يخسر ممارسو هذه المضاربة المضاربة ضد عملة ما قد يُهدد استقرارها بمعنى أنّ المضاربة لا تعمل بشكل دائم بتقريب سعر الصّرف باتجاه مستواه التوازني، وبدلاً من ذلك تقود هذه المضاربة إلى رفع أو تخفيض قيمة العملة بشكل كبير، ما يُشكل مستواه التوازني، وبدلاً من ذلك تقود هذه المضاربة إلى رفع أو تخفيض قيمة العملة بشكل كبير، ما يُشكل مشكلةً كبيرة بالنسبة للبلد المعنى.

#### المؤسسات

يوجد أربع فئات رئيسة تعمل في أسواق العملات: زبائن التجزئة، المصارف التجارية، وسطاء "سماسرة" العملات الأجنبية، والمصارف المركزية ومن بين هذه الفئات تُعد المصارف التجارية الأكثر أهميةً. تشمل فئة زبائن التجزئة كلاً من الشركات والأفراد الذين يحتفظون بالعملات الأجنبية لأي من الأسباب الثلاثة المذكورة في الفقرة السابقة – من أجل تمويل عمليات الشراء، تعديل المحافظ أو الاستثمارات المالية، أو من أجل تحقيق الربح نتيجة توقّع التغير المستقبلي في قيمة العملة. يقوم هؤلاء الزبائن في معظم الحالات بالشراء والبيع عبر المصارف التجارية. تحتفظ المصارف التجارية في معظم دول العالم بمخزون من العملات الأجنبية كجزء من الخدمات التسي تُقدمها لزبائنها. لا تقوم كل المصارف بتأمين هذه الخدمة، لكن من يقوم بما يكون له عادةً علاقة مع العديد من المصارف الأجنبية حيث يحتفظون لديها بأرصدهم من العملات الأجنبية. عند تراكم الفوائض أو تزايد العجوزات، تقوم المصارف بتبادل العملات فيما بينها لتعديل موجوداها من العملات.

في الولايات المتحدة، يلعب وسطاء العملات الأجنبية دوراً هاماً أيضاً حيث ليس من الشائع حداً أن تقوم المصارف في الولايات المتحدة بتبادل العملات الأجنبية مع المصارف الخارجية. بدلاً من ذلك، تلجأ المصارف الأمريكية إلى وسطاء العملات الأجنبية الدين يقومون بدور الوسيط بين المشترين والبائعين ولكنهم لا يحتفظون عادةً بالعملات الأجنبية. كذلك يمكن أن يكون هؤلاء الوسطاء وكلاء للمصارف المركزية. عندئذ تعمل السوق كما يلى: يقوم الشخص أو الشركة ممن يحتاجون للعملات الأجنبية باللجوء إلى المصرف الذي يتعامل

معه، فيقوم هذا الأخير بتحديد السعر الذي تتم عنده عملية البيع. يعتمد هذا السعر على واحد من مصدرين فإمّا أن يكون المصرف محتفظاً بحساب لدى مصرف آخر داخل البلد حيث ستستخدم العملة، أو يقوم المصرف باللجوء إلى وسيط للعملات الأجنبية. فيقوم الوسيط بمتابعة المشترين والبائعين للعملات الأجنبية ويعمل من أجل التوصل إلى اتفاق بين الطرفين من خلال التقريب بين البائع والمصرف الذي يرغب بالشراء لحساب زبائنه.

في معظم الحالات، يتم تبادل العملات بصيغة موجودات أو مطاليب على حسابات الشركة لدى المصرف. مثلاً، يقوم مستورد محلي في الولايات المتحدة الأمريكية، يتوجب عليه الدفع بالين الياباني، بإحبار المصرف الذي يتعامل معه لتحويل الين إلى المصرف الياباني الذي تتعامل معه الشركة موردة البضائع لهذا المستورد. في هذه الحالة سيكون هذا المستورد مديناً لمصرفه المحلي بما يعادل تكلفة كمية الين التسي قام المصرف بتحويلها. إذا كان لهذا المصرف فرع أو مصرف مراسل له في اليابان، يمكنه عندها إعلامه إلكترونياً بتسجيل القيمة في جانب المطاليب من حساب المصرف الأمريكي وفي حانب الموجودات أو الأصول للمصرف الياباني الممثل للشركة المصدرة. أما إذا قام المصرف الأمريكي باللجوء إلى تاجر عملات بدلاً من التعامل المباشر مع المصرف الياباني غي عليب تحويل كل كمية الين المشتراة أو حزء منها إلى مصرف السركة اليابانية موردة البضائع إلى المستورد الأمريكي،

#### مخاطر سعر الصرف

تكون الشركات التي تقوم بأعمال في عدة دول عُرضة لمخاطر سعر الصرف exchange rate risks والتي تنشأ من حقيقة أن قيمة العملات في حالة تغيّر مستمر ونتيجة لذلك تكون المدفوعات المستقبلية المتوقعة سواء الداخلة للدولة أو الخارجة منها والتي تتم بعملة أجبية تعادل مقدارا مختلفاً عن مقدار العملة المحلية في تاريخ توقيع العقد.

لنفترض، مثلاً، أن مُنتجاً أمريكياً لأشباه أو أنصاف النواقل وقع عقداً لإرسال شحنة من المعالجات الصُغرية إلى مُنتج حواسب بريطاني لمدة ستة أشهر. في حال وافق المُنتج الأمريكي على سعر مقوّم بالجنيه الإسترليني فإنّه يتوجب عليه معرفة قيمة هذا الجنيه بعد ستة أشهر من الآن من أجل معرفة القيمة المكافئة بالدّولار للعوائد المستقبلية التي سيحققها. أما إذا حدّد المُنتج الأمريكي دفع قيمة المُعالجات بالدّولار الأمريكي عندها تنتقل مخاطر سعر الصرف إلى الشركة البريطانية. هنا يكون لدى الشركة الأمريكية معرفة دقيقة بكمية الدولارات التي ستقاضاها بعد ستة أشهر، لكن الشركة البريطانية ستكون غير متأكدة من سعر المُعالجات الصغرية بالجنيه الإسترليني.

عرفت أسواق المال هذه المشكلة منذ فترة طويلة وفي القرن التاسع عشر طُوّرت آليات للتعامل معها تشمل سعر الصّرف الآجل forward exchange rate هو السعر الذي سيتم

دفعه لعملة ما في المستقبل؛ ويشير مصطلح السوق الآجلة forward market إلى السوق التي تتم فيها عمليات شراء وبيع العملات مؤجَّلة التسليم لفترة زمنية مستقبلية لاحقة. تُعد أسواق العملات الآجلة أداةً يوميةً للمشتغلين في التجارة الدولية وللمستثمرين والمضاربين لألها تمثّل وسيلةً لتلافي مخاطر سعر الصرّف المرتبطة بعمليات دفع واستلام أموال في المستقبل. تسمح أسواق الصرّف الآجلة للمُصدر أو المستورد بتوقيع عقد خاص بعملة معينة بنفس يوم شحن البضاعة أو بيوم استلامها. يضمن عقد العملة سعراً مُحدد للعملة الأحنبية عادةً لمدة 30 أو 90 أو 180 يوماً قادمة. بالمقابل يُطلق على السوق التي يتم فيها الشراء والبيع بالسعر الرائح حالياً بالسوق الفوري Spot Market. أسعار العملات المُشار إليها في الشكل 1.10 هي "أسعار فورية."

لنفترض أنَّ منتج أشباه النواقل الأمريكي قد قام بتوقيع العقد لتسليم المُعالجات الصُغرية إلى الشركة البريطانية بعد ستة أشهر. لنفترض أيضاً أنّ السعر في العقد قد تم تحديده بالجنيه الإسترلينيي. المنتج، في هذه الحالة، يعرف بدقة عدد الجنيهات التي سيقبضها بعد ستة أشهر، لكنه لا يعلم كم سيحصل بالدّولار الأمريكي. يكمن الحل في توقيع عقد آجل لبيع الجُنيهات الإسترلينية بعد ستة أشهر مقابل الحصول على دولارات أمريكية وبسعر يتم الاتفاق عليه حالياً. فيتحنّب المنتج الأمريكي، من خلال توجهه إلى السوق الآجلة، المخاطر التسي تنشأ عن تقلبات سعر الصرّف.

للأسواق الآجلة أهميةً بالنسبة للمستثمرين الماليين والمضاربين وكذلك للمصدرين والمستوردين أيضاً. على سبيل المثال، غالباً ما يستعمل حاملو السندات وغيرهم من المُراجحين، الأسواق الآجلة لحماية أنفسهم من مخاطر سعر الصرف التسي قد يتعرضون لها خلال فترة الاحتفاظ بالسند وغيره من الأصول المالية. يسمى هذا السلوك بالتحوّط hedging ويتم من خلال شراء عقد آجل لبيع العملة الأجنبية بنفس وقت استحقاق السند أو غيره من الأصول المولدة للفائدة. عندما يلجأ مراجحو سعر الفائدة إلى السوق الآجلة من أجل الوقاية من مخاطر سعر الصرف، يطلق على تلك العملية أو مراجحة الفائدة المغطاة covered interest arbitrage.

# العرض والطلب على الصرف الأجنبي

يمكن تحليل قيمة عملة بلد ما، مثل معظم الأشياء الأنحرى، من خلال دراسة العرض والطلب عليها. في ظل نظام سعر صرف مرن، أو عائم يؤدي ارتفاع الطلب على الدولار إلى رفع سعره (يُسبب تزايد قيمته (Appreciation)، بينما يتسبب ازدياد العرض من الدولار في تخفيض سعره (يُسبب تراجعاً في قيمته (Depreciation). في ظل نظام سعر صرف ثابت، تتم المحافظة على قيمة الدولار عند مستوى ثابت بفعل إجراءات المصرف المركزي التي تواجه قوى السوق من عرض وطلب. بالنتيجة، يُعد تحليل العرض والطلب أداةً مفيدةً لفهم القوى المؤثرة على عملة ما بغض النظر عن نوع نظام سعر الصرف القائم. لهذا السبب، نبدأ بافتراض أن سعر الصرف هو تام المرونة. بعد دراسة فائدة تحليل العرض والطلب، ننتقل إلى الأنظمة البدينة، بما

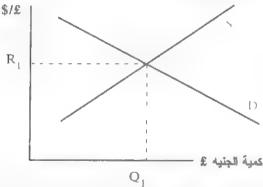
فيها قاعدة الذهب وغيرها من تنوعات سعر الصّرف الثابت.

## العرض والطلب في ظل أسعار صرف مرنة

يُظهر الشكل 2.10 العرض والطلب على الجنيه الإسترليني في الولايات المتحدة الأمريكية. منحنى الطلب هو المنحنى العادي ذو الميل السالب الذي يشير إلى أنّه مع انخفاض قيمة الجنيه مقابل الدّولار، ترداد الكمية التي يطلبها الأمريكيون من الجنيه. لاحظ هنا أننا نقيس سعر الجنيه - سعر الصرّف - على المحور العمودي. عما أنّ سعر الصرّف هو عدد الدّولارات مقابل الجنيه الواحد (£/\$) فإنّه يمثّل سعر الجنيه مقوماً بالدّولار الأمريكي، وبالتالي فإنّ ارتفاع سعر الصرّف (R) تعني انخفاض قيمة الدّولار. تعني التحركات نحو الأعلى على المنحنى العمودي ارتفاع سعر الجنيه والتي تقابل انخفاض سعر الدّولار. بشكلٍ مماثل، تُظهر التحركات الهابطة على المحودي تراجعاً في سعر الجنيه الإسترليني.

تبدو السلع البريطانية أرخص بالنسبة للأمريكيين عندما يكون الجنيه رحيصاً والدولار أقوى. لذلك، عند تراجع قيمة الجنيه الإسترليني، سيقوم الأمريكيون بالتحوّل عن السلع والخدمات الأمريكية أو المنتحة من قبل طرف ثالث والتوجه إلى المنتحين البريطانيين. لكن، قبل أن يكون بمقدورهم شراء السلع المنتحة في بريطانيا يتوجب عليهم أولاً تبديل الدولارات والحصول على مقابلها من الجنيهات الإسترلينية. بالنتيحة، يترافق تزايد الطلب على السلع البريطانية بتزايد مواكب له في الكمية المطلوبة من الجنيهات البريطانية.

## الشكل 2.10 العرض والطلب في منوق الصرف الأجنبى



تُحدد نقطة تقاطع منحنى عرض الجنبهات الاسترلينية في السوق الأمريكية ومنحنى الطلب الأمريكي على الجنبهات المسترلينية في الولايات المتحدة الأمريكية  $(Q_1)$  ومعرها مقوماً بالدولار الأمريكي (معر الصرف  $(R_1)$ )

يميل منحنى العرض في الشكل 2.10 نحو الأعلى واليمين لأنّ الشركات والمستهلكين البريطانيين يكونون راغبين بشراء كميات أكبر من السلع الأمريكية كلّما أصبحت قيمة الدّولار أقل. أي أنّهم يحصلون على عدد أكبر من الدّولارات مقابل كل جنيه. لكن قبل أن يتمكن المستهلكون البريطانيون من شراء السلع الأمريكية

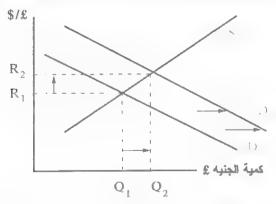
يتوجب عليهم تحويل الجميهات إلى دولارات وبالتالي فإنّ الزيادة في الكمية المطلوبة من السلع الأمريكية هي بنفس الوقت زيادة في الكمية المعروضة من العملة الأجنبية في الولايات المتحدة. يُحدد تقاطع منحنيي العرض والطلب سعر الصرف في السوق وكمية الجنيهات المعروضة في الولايات المتحدة الأمريكية. عند مستوى سعر صرف R<sub>1</sub> يكون الطلب على الجنيهات الإسترلينية والعرض منها في الولايات المتحدة الأمريكية هو Q<sub>1</sub>.

# أسعار الصرف في المدى الطويل

بيّا أنّ منحنى العرض يميل نحو الأعلى واليمين أما منحنى الطلب فيميل نحو الأسفل. الخطوة التالية في تحليل العرض والطلب هي لحظُ العوامل المُحدِّدة لنقطة تقاطع العرض والطلب وبالتالي سعر الصرف الفعلي. سنتابع في الافتراض أنّ سعر الصرف هو تام المرونة. لاحقاً في هذا الفصل سندرس أسعار الصرف الثابتة، والأسعار المتوسطة بين الثابتة والمرنة.

في الشكل 3.10 تؤدي الزيادة في الطلب الأمريكي على الجنيه إلى (انتقال منحني الطلب نحو اليمين) إلى ارتفاع سعر الصرّف، ارتفاع قيمة الجنيه الإسترلينسي، وتراجع في قيمة الدّولار. بالمقابل، فإنّ تراجع الطلب سيؤدي إلى انتقال منحني الطلب نحو اليسار مما يقود إلى انخفاض في قيمة الجنيه وارتفاع في قيمة الدّولار. في حانب العرض، يوضّح الشكل 4.10 أثر زيادة عرض الجنيه الإسترليني في أسواق الولايات المتحدة (انتقال منحنى العرض نحو اليمين) حيث يتقاطع منحنيا العرض والطلب عند سعر صرف أقل للجنيه وبالتالي ترتفع قيمة الدّولار. يؤدي انخفاض العرض من الجنيه الإسترليني إلى انتقال منحنى العرض بحو اليسار، مما يسبب ارتفاع سعر الصرّف وبالتالي تراجع قيمة الدّولار.

#### الشكل 3.10 أثر زيادة الطلب على الجنيه البريطاني



يتصبب ارتفاع الطلب في الولايات المتحدة على الجنيه الاسترايني (أي انزياح المنحنى نحو اليمين) في انخفاض قيمة الدولار.

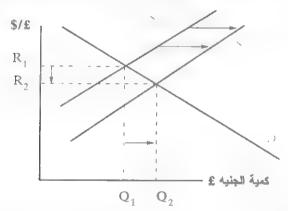
من السهل إدراك العوامل المسببة لانتقال منحنيي العرض والطلب إذا قسمنا محدّدات سعر الصّرف إلى

243

ثلاث فترات: الأجل الطويل، الأجل المتوسط، والأجل القصير حيث يبدو ذلك دقيقاً من الجانب العملي التطبيقي لأنّه لا تظهر، بنفس الوقت، كل العوامل المحدِّدة لسعر صرف عملة ما. في الحقيقة، تأخذُ بعض المحددات وقتاً طويلاً جداً – عقد أو أكثر – لينضج كل أثرها، وخلال هذا الوقت قد تعمل بعض العوامل التي تؤثر في الأجل المتوسط وفي الأجل القصير على دفع سعر الصرّف بالاتجاه المعاكس تماماً.

لننظر أولاً عبر الأجل الطويل، يبين شرط تكافؤ القوة الشوائية purchasing power parity أنّ القيمة السبع التوازنية لسعر الصرف تتحدد عند المستوى الذي يسمح لكمية محددة من القود بشراء نفس كمية السبع خارج وداخل البلد. وفقاً لهذا المعيار، يكون سعر الصرف التوازني هُو النقطة التي يمكن للدولار عندها شراء جنيهات إسترلينية بسعر يحفظ للدولار ثبات قوته الشرائية من السبع والخدمات. أي أنّ 100 دولار تشتري المقدار الصحيح من الجنيهات الإسترلينية التي تُمكّن من شراء نفس سلة السلع والخدمات في بريطانيا التي تشتريها الد 100 دولار في الولايات المتحدة الأمريكية. يُوضّح الجدول 1 10 هذه الفكرة.

#### الشكل 4.10 أثر زيادة العرض من الجنيه البريطاني



يتمبب ارتفاع العرض من الجنيه البريطاني في سوق الولايات المتحدة (أي انزياح المنحنى نحو اليمين) في ارتفاع قيمة الدولار.

في الجدول 1.10 تُكلّف سلة افتراضية من السلع 1,000 دولار أمريكي أو 500 جنيه إسترليني تبعاً لبلد الذي يتم شراؤها فيه. وفقاً لذلك، الاتجاه في الأحل الطويل هو تحرّك سعر الصرف نحو المعدل 2 دولار لكل جنيه. إذا كان السعر أعلى من ذلك، يكون الجنيه عند مستوى أعلى من قيمته overvalued ويكون الدولار عد مستوى أدني من قيمته كمية أكبر من السلع في الولايات المتحدة منها في بريطانيا طالما أنه سيكون محكناً تبديل 500 جنيه نأكثر من 1,000 دولار وبالتالي شراء سلة أكبر من السلع مم يمكن شراؤه في بريطانيا. يترتب على أسعار صرف أقل من 2 دولار للجنيه الحالة المعاكسة - أي الجنيه مقوّم بسعر أقل من قيمته والدولار مقوّم بسعر أعلى من قيمته.

الجدول 1.10 مثال افتراضي لسعر الصرف في الأجل الطويل

السعر بالدّولار الأمريكي 1,000 دولا	1,000 دو لار
السعر بالجنيه الإسترايني 500 جنيه	500 جنيه
سعر الصرف التوازئي في الأجل- الطويل (00/£500)	\$2/£ = (\$1,000/£500)

لابد هنا من التأكيد على أن ما وُصف أعلاه هو اتجاه أساسي وليس وصفاً لتحركات فعلية لسعر الصرّف، لكن في عند أي نقطة زمنية. في الأجل الطويل، يترتب على تكافؤ القوة الشرائية تأثير على أسعار الصرّف، لكن في الأجل القصير إلى المتوسط تحدث عمليات تباعد كبيرة عن هذا النمط. إذا كنت قد سافرت خارج بلدك، فمن الممكن أنك تعرف عدة حالات تُمكّنك فيها عملة بلدك من شراء كميات كبيرة من العملات الأجنبية عمن الممكن أنك تعرف معيشتك أعلى خلال فترة سفرك. يمكنك النزول في فندق من درجة أفضل، الذهاب إلى مطاعم أرقى، وتسوّق بضائع ليس بمقدورك شراؤها في بلدك؛ أو يمكن أن تتذكر حالات معاكسة لذلك حيث ينخفض مستوى معيشتك لأنك تحصل على كميات قليلة من العملات الأجنبية مقابل عملة بلدك الوطنية بحيث يصبح كل شيء باهظ الثمن بشكل غير عادي.

يُؤثِّر شرط تكافؤ القوة الشرائية على قيم العملات بشكل غير مباشر. عندما يتم تقويم عملة ما بأعلى أو بأقل من قيمتها يخلقُ دلك للتجار، الذين بمقدورهم نقل البضائع عبر الحدود الدولية، فرصاً لتحقيق الأرباح. لنفترض مثلاً أنّه تم رفع قيمة الدولار وأنّ سعر الصرف أصبح 1.75 دولار بدلاً من 2 دولار لكل جنيه إسترليني. بفرض أنّ الأسعار هي نفسها كما في الجدول 1.10. في هذه الحالة، تشتري الـــ 1,000 دولار ونقلوها إلى الولايات المتحدة سيكون باستطاعتهم أن يكسبوا أكثر من 1,000 دولار (سيحصلون على ونقلوها إلى الولايات المتحدة سيكون باستطاعتهم أن يكسبوا أكثر من 1,000 دولار (سيحصلون على الجنيه الإسترلينيي وكما هو مبين في الشكل 1.00 يرتفع سعر الصرف. تستمر هذه العملية حتى يعود سعر الصرف إلى سابق مستواه أي 2 دولار للجنيه عندها تنعدم فرص تحقيق الربح من عمليات شحن البضائع من الصرف الم الولايات المتحدة الأمريكية.

تتعزّزُ العمليةُ التي شرحناها أعلاه بفعل تدفق السلع من بريطانيا إلى الولايات المتحدة حيث يتقلص عرض السلع في بريطانيا الأمر الذي يؤدي إلى ارتفاع مستويات الأسعار هناك. أما في الولايات المتحدة فيزداد العرض وبالتالي، في ظل شروط منافسة عادية، سيؤدي ذلك إلى تناقص الأسعار. تأخذُ هذه الآثار فترةً من الزمن ليظهر فعلها لكنّها عاملٌ آخر يقوي شرط تكافؤ القوة الشرائية. لكن في هذه الحالة، تتحرك الأسعار بشكل يحقق التعادل في القوة الشرائية لكلا العملتين بدلاً من المساواة من خلال تحركات سعر الصرف كما في

المثال السابق. نظرياً ليس من المهم أين يحدث التغيير - في الأسعار أم في أسعار الصّرف - لكن بما أنّ الأسعار في الكثير من الدُّول لا تميل نحو الانخفاض بسهولة، بينما من الأسهل نسبياً تحرُّك أسعار الصّرف، من الممكن أنَّ جزءاً كبيراً من المساواة تتم بفعل تحركات أسعار الصّرف.

توجد عدة افتراضات غير واقعية خلف هذا الشرح حول مُراجحة البضائع - أي شراء البضاعة حيث تكون أسعارها منحفضة ويعها حيث تكون هذه الأسعار مرتفعة - التسى تشكل الأساس الذي تستند عيه فكرة شرط تكافؤ القوة الشرائية. بشكل خاص، تتطلُّب أن تنتقل السلع عبر الحدود الدُّولية بدون تكلفة وأنّ جميع السلع والخدمات يمكن أن تكون قابلة للتبادل التجاري الدُّولي. في الحقيقة، توجد تكاليف نقل لهذه السلع وهذا يعنسي أن التاجر الذي يشتري بضائع في بريطانيا بــ 571.43 جنيهاً ويبيعها في الولايات المتحدة بـ 1,142.86 دولار يخسر جزءاً من ربحه البالغ (142.86 دولار) لقاء تكاليف الشحن والتأمين وغيرها من تكاليف عقد صفقة التبادل. بالإضافة لذلك، يتوجّب على هذا التاحر أيضاً دفعَ نفقات أو رسوم إلى المصرف أو سمسار العملات عند شراء الجنيهات الإسترلينية.

ما تقدم ليس العقبة الوحيدة في طريق تحقيق تلك الأرباح. عددٌ قليلٌ فقط من دول العالم قامت بإرالة كلِّ الحواجز التـــى تضعها أمام دخول السلع والخدمات الأجنبية إلى أسواقها وقد يتوجب على التاجر دفع رسوم جمركية بالإضافة إلى نفقات الحصول على إجازة استيراد وكذلك نفقات تفتيش وغيرها من العقبات الأخرى عند الحدود والتسى تزيد من التكاليف الكلية التسى يتحملها التاجر. وفي الحدِّ الأقصى، قد تكول السلع التسى نتحدث عنها في مثالنا ممنوعةً من التصدير مما يجعل من المستحيل القيام بمُراجحة البضائع عند أي فرق سعري بين البلدين. أضف لما تقدم أنّ بعض السلع والخدمات غير قابلة للتبادل مثل حدمات المطاعم، حلاقة الشعر، العناية بالأرض والكثير من الخدمات الأُخرى التـــي يجب استهلاكها فورياً يكون نادراً تبادلها، حتـــي في حال أمكن تحقيق ذلك.

عند وضع فرضية شرط تكافؤ القوة الشرائية موضع البحث يكون من غير المدهش أن نجد أنَّ أثره يظهر على سعر الصّرف فقط في الأجل الطويل. في حال وُجدت فرص تحقيق أرباح كبيرة من خلال مُراجحة البضائع عندها وعلى الرغم من العقبات الآنية يعمل المستثمرون entrepreneurs على قيئة الظروف التمسي تسمح لهم بالاستفادة من مزايا فروقات الأسعار بين الأسواق حيث سيبحثون عن الطرائق الكفيلة بتخفيض تكاليف النقل، وتصغير تكاليف التوافق مع قواعد وتشريعات الاستيراد وحتمي تغيير هذه القواعد في حال الإمكان من ذلك. طبعاً تأخذ هذه الخطوات وقتاً لتتحقق لكن على الرغم من العقبات الحقيقية لعملها يبقى شرط تكافؤ القوة الشرائية قوةً هامةً في تحديد سعر الصّرف في الأجل الطويل.

# أسعار الصرف في الأجل المتوسط وفي الأجل القصير

مع استمرار عمل شرط تكافؤ القوة الشرائية ببطء وبصورة خفية، تترك قوىً أُخرى آثاراً فوريةً على موقع

كل من منحنيي العرض والطلب على الصرف الأجنبي. نبدأ أولاً بالقوى المترافقة مع دورة الأعمال business cycle والتي هي تواترات طبيعية لكن غير منتظمة من التوسّع والانكماش يمر بها كل بلد. بما أنّ الفترة الزمنية من قمة توسّع إلى القمة التالية تستغرق عادةً عدة سنوات، يمكن اعتبار القوى المرتبطة بدورة الأعمال ذات أجل متوسط. أي أنها ضغوطات على سعر الصرف يمكن أن تستمر عدة سنوات، تكون دائماً وعلى الأغلب أقل من عقد وعادةً أقل من خمس إلى سبع سنوات.

تُعد قوة النمو الاقتصادي للبلد أهم القوى الفاعلة في الأجل المتوسط حيث يترتب على النمو السريع ارتفاع مستويات الدخل وتزايد مستويات الاستهلاك. عندما يشعر المستهلكون بأن فرص عملهم مضمونة وآمنة وبنفس الوقت يُحققون نمواً في دخلهم فإنهم يزيدون من مستويات إنفاقهم حيث يذهب جزء من هذا الإنفاق إلى السلع المستوردة وكذلك يسافرون خارج بلدالهم. بالنتيجة، يُترجم النمو الاقتصادي السريع محلياً على شكل زيادة في المستوردات وانتقال نحو الخارج في منحنسي الطلب على العملات الأجنبية كما هو مبين في الشكل 3.10. إذا تبتنا مجموعة القوى المؤثرة في الأجل القصير التسي يمكن أن تعمل بنفس الوقت، يظهر أر النمو الاقتصادي السريع محلياً على شكل انخفاض في قيمة العملة الوطنية.

إنّ أثر النمو متماثل في كلتا حالتي النمو البطيء داخل البلد وكذلك بالنسبة لمعدل النمو الاقتصادي في الدّول الأُخرى. يؤدي تباطؤ النمو كما في حالات الانكماش التي يحدث خلالها انخفاض مستوى الإنتاج (غو اقتصادي سالب) إلى ازدياد مستوى عدم التأكد عند المستهلكين فيما يخص فرص عملهم كما يُخفّض مستويات الدخل للكثير من الأفراد. بالنسبة للاقتصاد ككل، مع تراجع مستويات الإنفاق الاستهلاكي ينخفض أيضاً الإنفاق على المستوردات ويتراجع الطلب على الصرّف الأجنبي. يؤدي انتقال منحني الطلب نحو اليسار إلى انخفاض سعر الصرّف وبالتالي تزداد قيمة العملة. وبكلام آخر، كما يمكن للنمو الاقتصادي السريع أن يتسبب بانخفاض قيمة العملة الوطنية، يُطلق النمو الاقتصادي البطيء قوىً تقود إلى رفع قيمة هذه العملة.

لا يُؤثّر النمو الاقتصادي في الدّول الأُخرى بشكل مباشر على طلب البلد المحلي على الصّرف الأجنبي (مع هذا يمكن أن يُؤثر بشكل غير مباشر من خلال تحفيز الاقتصاد الوطني)، لكنّه يُؤثر مباشرة على منحنى العرض. يؤدي تسارع النمو الاقتصادي الأجنبي إلى طلب كميات أكبر من الصادرات من البلد المحلي، في حين يؤدي النمو الاقتصادي الأحنبي البطيء إلى كميات أقل من الصادرات من هذا البلد. يترتب على ازدياد الصادرات إلى الأجانب زيادة في عرض العملات الأجنبية عما يؤدي إلى انتقال منحنى العرض إلى اليمين كما هو مبين في الشكل 4.10 كما تنسب الصادرات الأقل في حصول أثر معاكس. يجب عليك أن تتجرّب رسم آثار التغيّر في معدلات النمو الاقتصادي محلياً وفي الخارج على منحنبي العرض والطلب على الصرف الأجنب.

ننتقل الآن من دورة الأعمال للأجل المتوسط إلى الفترات القصيرة الأجل لسنة أو أقل حيثُ توحدُ عدة

قوى تعمل بشكل متواصل وتؤثر في قيم العملات. يُعد تدفق رأس المال المالي في طليعة أهم القوى في الأجل القصير. يتراوح تأثير هذه التدفقات بين الثانوي والبسيط إلى الدراماتيكي الكبير، وفي بعض الأحيان يكون هذا التأثير كارثياً. قد تخلق هذه التحركات تغييرات يومية بسيطة في قيمة العملة غير أنّها تكون قادرة أيضاً على إحداث فوضى مالية كاملة وحتى على إسقاط الحكومات. تختلف درجة التأرجح في التدفقات المالية بشكل كبير حداً وهي تستجيب بشدة للسياسات الحكومية ولظروف الاقتصاد العالمي. لقد أصبح الأثر على أسعار الصرف الناجم عن تحركات رأس المال المالي الكبيرة الحجم والقصيرة الأجل واحداً من أهم قضايا الاقتصاد الله لى.

يوجد من بين هذه العوامل متغيران مسؤولان بشكل خاص عن جزء كبير من تدفقات رأس المال قصيرة الأجل وهما أسعار الفائدة وتوقعات سعر الصرف الآجل. غالباً ما تُؤثر كل من هاتين القوتين على الأخرى كما أنهما قادرتان على خلق تفاعلات مفاجئة وغير متوقعة، كما عندما يعيد تَغيّر سعر الفائدة تشكيل ثقة المستثمرين أو يُحرِّض على أعمال المضاربة في أسواق العملات.

يُعد دور أسعار الفائدة، في تحديد أسعار الصرف في الأجل القصير، حاسماً حيث تتلخص العلاقة بين سعر الفائدة وبين سعر الصرف بشرط تكافؤ الفائدة وبين المدين ينص على أن الفرق بين أي سعرين للفائدة في بلدين يساوي تقريباً التغيّر المتوقع في سعر الصرف بين عملتي هذين البلدين. يقدّم الملحق في آخر هذا الفصل التمثيل الجبري لهذه العلاقة لكن ليس صعباً الإحاطة بمغزاها هنا. لنفترض أن لدى أحد المستثمرين الخيار بين الاستثمار في بلده والحصول على فائدة بمعدل (i) أو الاستثمار في بلد آخر والحصول على عائد بفائدة (\*i). إذا كان سعر الفائدة في الخارج أعلى من سعر الفائدة المحلي، قد تكون الأفضلية للاستثمار في الخارج، لكن لا يُعد ذلك بالضرورة صحيحاً. يتحدد الخيار الأفضل من خلال تحركات أسعار الصرف أيضاً خلال فترة الاستثمار. إذا رغب المستثمرون بتحويل عوائدهم المستقبلية إلى عملتهم الوطنية، عندها يجب أن تقلبات أسعار العملات، يمكن للمستثمرين خارج الحدود توقيع عقد آجل forward contract لبيع الصرف لأجنبي المتحقق من عوائدهم المستقبلية. يطلق على هذا السلوك مُراجحة الفائدة المغطاة وهي طريقة شائعة للاستفادة من فروقات الفائدة مع الاحتراز من خطر خسائر سعر الصرف.

يُساعدنا مثالً بسيطً في توضيح الفكرة السابقة. لنفترض أنّ لدى مستثمر موجود في الولايات المتحدة الخيار بين شهادة إيداع (certificate of deposit (CD) يُصدرها مصرف أمريكيّ وبين أُخرى يصدرها مصرف ألماني ولنفترض، بقصد التبسيط، أنّ شهادات الإيداع متماثلة، من حيث مستوى المخاطرة، تكاليف الصفقات، وبقية الخصائص الأُخرى. الاستثمار في الولايات المتحدة الأمريكية مُقوم بالدّولار ويدر فائدة بسعر للمئة (i) في السنة، بينما يكون الاستثمار الألمانسي مقوماً باليورو ويعطي عائداً بفائدة 2 بالمئة (\*i) أيضاً. علال سنة واحدة، يُحقق مبلغ الـ 1,000 دولار المستثمر في الولايات المتحدة ((1 + 0.03) × 0.00)\$ أو

1,030 دولار، بينما يتحدد العائد على شهادة الإيداع الألمانية بناءً على سعر الفائدة الثابت وسعر الصرّف السائدين بعد سنة من الآن. إذا كان سعر الصرّف الفوري بين الدّولار واليورو هو 1.2 الآن، عندها يكون بقدور المستثمر، حالياً الحصول على (1,000/1.2) أو 833.33 يورو مقابل الـــ 1,000 دولار التــي يملكها ومن ثمّ يمكنه استثمار هذا المبلغ بسعر فائدة 2 بالمئة في ألمانيا وسيحصل المستثمر خلال سنة واحدة على 1,000 هذا المبلغ بسعر فائدة 2 بالمئة في ألمانيا وسيحصل المستثمر خلال سنة واحدة على دولار إلى يورو الآن واستثمارها في ألمانيا سيدر 850 × 1.3 أي 1,105 دولار. أي، يحصل المستثمر على عائد دولار إلى يورو الآن واستثمارها في ألمانيا سيدر 850 × 1.3 أي 1,105 دولار. أي، يحصل المستثمر على عائد (1.3/R) × (1+0.02) خلال سنة واحدة، حيث R هو سعر الصرّف الفوري اليوم.

المشكلة التي تواجه المستثمر هي أنّه غير قادر على معرفة سعر الصرف بعد سنة من الآن. لقد تفادى مثالنا السابق هذه النقطة من خلال افتراض أنّ سعر الصرف سيكون 1.3 دولار لكل يورو بعد سنة من الآن، لكن في الحقيقة ليس بمقدورنا معرفة ماذا سيكون عليه سعر الصرف خلال سنة من اليوم. بوجود هذا الحد من عدم التأكد، يعمل المستثمرون على اللجوء إلى السوق الآجلة حيث يستطيعون توقيع عقد يضمن لهم مبلغاً محدداً من الدولارات مقابل مبلغ اليورو الذي سيحصلون عليه بعد سنة عند استحقاق شهادات الإيداع.

لتكن F تمثّل سعر الصّرف الآجل و F تمثّل السعر الفوري وبالتالي فإنّ الفرق بينهما هو مقدار الارتفاع أو الانخفاض في قيمة العملة. إذا كان F > R فهذا يدل على أنّه من المتوقع أن تنخفض قيمة الدّولار، أي أنّه سيباع بحسم. وإذا كان F < R فإنّه من المتوقع أن ترتفع قيمة الدّولار ويباع بعلاوة. في حال توفّرت سيباع بحسم. وإذا كان F < R فإنّه من المتوقع أن ترتفع قيمة الدّولار ويباع بعلاوة. في حال توفّرت معلومات عن كل من F < R يكون المستثمر قادراً على الانحتيار بين شهادات الإيداع بالدّولار أو باليورو.

في مثالنا السابق، R تساوي 1.2 و F تعادل 1.3 ما يعني أنّ الدّولار يباع بحسم في السوق الآجلة ويتوقع الأفراد حصول تراجع في قيمته حلال السنة التالية. الخيارات المتاحة أمام المستثمرين هي كما يلي. يستطيع المستثمر الذي يمتلك 1,000 دولار أن يحصل على عائد مقداره 1,000 × (1.3) أي 1,030 دولار في الولايات المتحدة، أو يمقدوره تحقيق عائد يساوي (1.3/1.2) × (1.02) × 1,000 دولار أي 1,105 دولار إذا استثمر في المانيا. من الواضح أنّ الاستثمار في ألمانيا في هذه الحالة أفضل وسيحذب رأس المال. سندفع الأموال المتدفقة إلى ألمانيا للاستثمار في شهادات الإيداع أسعار الفائدة نحو الانخفاض "(\*i) تنخفض" وأسعار صرف اليورو الفورية إلى الارتفاع "(R) يرتفع". يؤدي كل من التغيرين السابقين إلى تناقص العوائد المتحققة من شهادات الإيداع الأمريكية حتسى تصل، في النهاية، إلى شرط تكافؤ سعر الفائدة أي

 $i i^* \approx (F - R)/R$ 

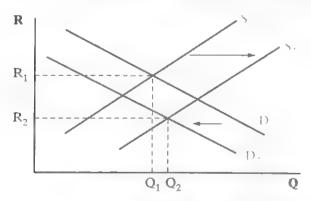
تعنسي هذه المعادلة أنَّ فروقات سعر الفائدة تعادل تقريبًا التغيّر المتوقع في سعر الصّرف.

تكمنُ الفائدة من شرط تكافؤ الفائدة بأنه يجمع بين أثر كل من تدفقات رأس المال، سياسة سعر الفائدة الخلية، وتوقعات سعر الصرف. لنفترض مثلاً أنّ أسعار الفائدة المحلية أعلى من أسعار الفائدة الأجنبية، أي أنّ

 $^*i > i$ . يتوقع المستثمرون في هذه الحالة حصول حسم في السوق الآجلة أي أنّ F > R. إذا كان الانخفاض المتوقع في قيمة العملة المحلية غير كاف للتعويض عن ارتفاع أسعار الفائدة محلياً، عندها يحدث تدفق رأس المال للاستثمار داخل البلد ويزداد الطلب على العملة الوطنية، مما يدفع أسعار الفائدة المحلية نحو الانخفاض حتى يصبح الفرق بين أسعار الفائدة i و i مساوياً تقريباً للفرق النسب يين أسعار الصرف الفورية والآجلة.

لناخذ مثالاً آخر. نفترض أن أسعار الفائدة المحلية أقل من أسعار الفائدة الأجنبية i < i < i وأن أسعار الصرف الآجلة أقل من الأسعار الفورية F < R بمقدار مناسب بحيث يكون شرط تكافؤ الفائدة محققاً. انطلاقاً من هذه النقطة، يقرر راسمو السياسات المحليون، لبعض الأسباب، رفع أسعار الفائدة المحلية إلى مستوى أسعار الفائدة الأجنبية: i = i. وحينئذ، سيعمد المستثمرون في كل من السوقين المحلية والأجنبية إلى زيادة استثماراتهم محلياً كولهم سيحصلون على نفس سعر الفائدة ولكنهم يتوقعون ارتفاع قيمة العملة الوطنية أي كولهم سيحصلون على نفس المحولات. لاحظ انتقال كل من منحنيي الطلب على العملات الأجنبية وعرضها، حيث ينتقل الأول نحو الداخل (أي نحو اليسار) والثاني نحو الخارج (أي نحو اليمين). مجموع المخلية وتُغلق الفحوة بين F = R وهم العملية عندما يتحقق F = R.

#### الشكل 5.10 آثار الزيادة في سعر فائدة البلد الأم



لله الزيادة في أسعار الفائدة الوطنية الخفاضاً في الطلب على العملات الأجنبية وارتفاعاً في العرض منها. يقود كما الأثرين إلى ارتفاع سعر الصرف من  $R_1$  إلى  $R_2$ .

بالإضافة إلى تأثيرها على التفاوت بين الأسعار الفورية والآجلة، تلعب التوقعات دوراً حاسماً في تحديد أسعار الصرف بطريقة أخرى. يمكن أن تترتب على التغيّر المفاجئ في القيمة الآجلة المتوقعة لسعر الصرف، أثارٌ دراماتيكية على العملة الوطنية، وغالباً تكون ذاتية التحقق بسبب هذه التوقعات. على سبيل المثال، إذا ظن المستثمرون فجأةً بأن قيمة العملة ستنخفض أكثر مما توقعوا سابقاً، سيؤدي ذلك إلى تراجع القيمة المتوقعة للأصول المقوّمة بتلك العملة. يمكن أن يتسبب ذلك في نزوح كبير لرأس المال المالي وإحداث ضغط هائل على

عرض الاحتياطي من العملة الأجنبية في البلد. إلى حد كبير، يمكن أن تكون موجات متتابعة من النــزوح السريع لرأس المال ذاتية التوقع حول سعر الصرف. إذا توقع المستثمرون حدوث انخفاض في قيمة العملة، سيحاولور تحويل أصولهم إلى عملة أُخرى مما يرفع الطلب على الصرف الأجنبـــي ويضغط على العرض مما يحقق التوقعات بشأن انخفاض قيمة العملة.

يوجد عدد كبير من الأسباب المحتملة لهذا النوع من تطاير تدفقات رأس المال المالي وتحركات سعر الصرف. كذلك يبدو محتملاً أن تكول التعيرات التكنولوجية في بحال الاتصالات قد خففت من حساسية الأسواق تجاه تغيّر التوقعات، ولكن يبقى ذلك بحاجة إلى تأكيد بشكل قاطع. بالرغم من ذلك، من المؤكد أن أحد الأساب المتكررة لتغيّرات المفاجئة في التوقعات هو الإدراك بأن حكومة معينة تطبق سياسات اقتصادية غير منسحمة وغير مستقرة أو مدعومة داخلياً. سنقوم بدراسة هذه المقطة بتفصيل أكبر في الفصلين الحادي عشر والثاني عشر، لكن من السهل نسبياً فهم معنى عدم انسجام السياسات. أحد الأمنية على ما تقدم هو تصميم سياسات لتحفيز الاقتصاد بقوة ( نمو أكبر > واردات أكبر > طلب أكبر على الصرف الأحنبي) عدما يكون العرض من الصرف الأحبي محدوداً حداً (عدم كفاية الصادرات، معدلات فائدة منحفضة جداً).

#### دراسة حالة

# أوسع سوق في العالم

في عام 2010، كانت أسواق الصرف الأجنبي حول العالم تتداول تقريباً كمية من العملات تعادل 3,981 مليار دولار أمريكي يومياً. يمكننا التعبير عن هذه الحقيقة بطريقة أخرى فنقول إنه خلال كل 3.6 أيام كانت قيمة تبادلات العملات تعادل الناتح المحلي الإحمالي السنوي للولايات المتحدة الأمريكية. مصدر هذه التقنيرات هو حصيلة جمع معلومات من خمسة وثلاثين مصرفاً مركزياً يعوم به كل ثلاثة أعوام مصرف التسويات الدّولية (BIS) وهو "مصرف مركزي للمصارف المركزية" ويسمى هذا المسح استبيان المصرف المركزي الثلاثي لأنشطة أسواق الصرف الأجنبي والمشتقات " Triennial " وتم إجراؤه في بيسان من المدركرية" ويسمى هذا الاستبيان متوفر على صفحة المصرف على الشابكة "Central Bank Survey of Foreign Exchange and Derivatives Market Activity".

بين عامي 1992 و 2010، نما حجم صفقات تداول العملات الأجنبية من 880 مليار إلى ما يعادل 3,981 مليار دولار يومياً. في عام 2010، 84.9 بالمئة من تبادل العملات تضمّنت التولار بينما 39.1 بالمئة تضمّنت اليورو (انظر الجدول 2010). ليس مستغرباً أن يكون تنادل الدولار الأمريكي مفابل اليورو هو الأكثر شيوعاً بسبة 28 بالمئة من كل الصفقات يليه تنادل الدولار الأمريكي مع الجنيه الإسترليني بسبة 14 بالمئة ومن ثم التولار الأمريكي مع الجنيه الإسترليني بسبة 19 بالمئة.

لاحظ أنّ المجموع في الجدول 2.10 هو 200 بالمئة بدلاً من 100 بالمئة لأنّ كل عملية بيع هي بنفس الوقت عملية شراء أيضاً. تم تبادل الدّولار كثيراً كونه يُستخدم كوسيط في التبادل الدّولي وبسبب التبادل المتقاطع بين أزواج من العملات، الذي يتم عبر استخدام الدّولار كثيراً كونه يُقوم مستورد من تشيلي بالتسديد إلى المُصدر المكسيكي بالدّولار الأمريكي أو قد يستخدم البيرو التشيلي لشراء الدّولارات ومن ثم استعمالها لشراء بيزو مكسيكي. إنّ من غير المتوقع أن يقبل المُصدر

المكسيكي يعملة البيزو التشيلي ولهذا وبطريقة أو بأخرى على المستورد أن يلجأ إلى استخدام الدّولار.

الجدول 2.10 تركيب تبادل العملات، نيسان 2010.

العملة	نسية التيادل الكلي
لذولار الأمريكي	84.9
اليورو	39.1
لين الياباني	19.0
الجنيه الإسترايني	12.9
الدّولار الأسترالي	7.6
الفرنك السويسري	6.4
الدّو لار الكندي	5.3
غيرها	25.0

تتركز عمليات تبادل العملات في عدد محدود من المراكز المالية حيث تُعد لندن، وإلى حد كبير، المركز الأكبر للتبادل بين العملات الأجنبية كما تُوضّح نتائج استبيان مصرف التسويات الدّولية فإنّ عمليات تنادل الدّولار نتم بشكل أكبر في لندن منها في نيويورك (انظر الجدول 3.10). نتيجةً لرجحان التولار في عمليات تبادل العملات ولأهمية لندن كمركز تجاري، نجد أنّ أكثر عمليات تبادل العملات في لندن لا تتضمن الجنيه الإسترليني.

الجدول 3.10 مراكز تبادل العملات

الموقع	النسية من تبادل العملات العالمي	
لمملكة المتحدة	36.7	
الولايات المتحدة الأمريكية	17.9	
ليابان	6.2	
سنغافورة	5.3	
سو پسر ا	5.2	
هونغ كونغ	4.7	
استراليا	3.8	
لرنسا	3	
غيرها	17.2	

من السهل نوعاً ما فهم آلية الانتقال من سياسة غير منسجمة إلى أزمة والهيار سعر الصّرف، لكن يستدعي ذلك السؤال حول سبب التحول المفاجئ في التوقعات. وقعت الكثير من الحالات الحديثة من التحولات المفاجئة في سعر الصرف عندما فقد المستثمرون الثقة بعملة محددة. لكن ما هو سبب التغيّر المفاجئ في ثقة المستثمرين؟ لقد كانت السياسات الحكومية هي الجواب على هذا السؤال ولسنوات عديدة قبل أن تصبح غير مستقرة أو غير مستدامة. كما حدث مراراً أن تكون نقطة الانطلاق هي صدمة خارجية مثل حدوث تحول مفاجئ في سعر أحد مُدخَلات الإنتاج الأساسية مثل البترول، أو تغيّر مفاجئ في السياسة من قبل شريك تجاري مهم.

يُلخص الجدول 4.10 العوامل طويلة الأجل ومتوسطة الأجل وقصيرة الأجل التـــي تمت مناقشتها. طبعاً الجدول غير كامل لكن يتضمن العناصر الأكثر أهمية.

الجدول 4.10 مراهر بيا	دن المعارب.	
	انخفاض قيمة R: ارتفاع قيمة العملة المحلية	ارتفاع R: انخفاض قيمة العملة المحلية
في الأجل الطويل:	السلع المحلية أرخص من السلع الأجنبية	السلع المحلية أغلى من السلع الأجنبية
تكافؤ القوة الشرائية		
في الأجل المتوسط:	ينمو الاقتصاد المحلي بمعدلات أبطأ من	ينمو الاقتصاد المحلي بمعدلات أسرع من
دورة الأعمال	الاقتصاد الأجنبي	الاقتصاد الأجنبي
في الأجل القصير (1):	ترتفع معدلات الفائدة المجلية أو تتخفض	تنخفض معدلات الفائدة المحلية أو ترتفع
تكافؤ الفائدة	المعدلات الأجنبية	المعدلات الأجنبية
في الأجل القصير (2):	توقع ارتفاع مستقبلي في قيمة العملة	توقع انخفاض مستقبلي في قيمة العملة

الجدول 4.10 مراكز تبادل العملات.

# سعر الصرف الحقيقي

المضارية

المفهوم الذي تم استخدامه حتى الآن لسعر الصرف والذي وردت أمثلته بالقيم المبينة في الجدول 2.10 لا يجب يجبرنا حقيقةً عن قيمة العملة الأجنبية. تُبين أسعار الصرف عدد الوحدات من العملة الوطنية التي يجب التخلي عنها من أجل الحصول على وحدة واحدة من عملة أجنبية، لكن ما لم يكن معلوماً لدينا مستوى الأسعار الأجنبية نبقى غير قادرين على معرفة القوة الشرائية للنقود الوطنية عند تحويلها إلى عملة أجنبية. لتوضيح هذه المشكلة نفترض أن سعر الصرف للدولار الأمريكي مقابل الرينغت الماليزية هو 20.5 دولار ويبقى مستقراً خلال السنة. كذلك، نفترض أن معدل التضخم هو 4 بالمئة في ماليزيا و1 بالمئة في الولايات المتحدة الأمريكية. يتضح، من هذا المثال، أنّ الأربع رينغات التي تعادل دولاراً واحداً، بعد سنة ستشتري 3 بالمئة أقل في ماليزيا مقارنةً عا سيشتريه الدولار في الولايات المتحدة. يؤدي التضخم المرتفع نسبياً في ماليزيا إلى أل قيمة ما يعادله دولار أمريكي من رينغات ماليزية بشكل أسرع من انخفاض قيمة الدولار على الرغم الولايات المتحدة. بالنتيجة عند تحويله إلى رينغات ماليزية تراجعت القوة الشرائية الفعلية للدولار على الرغم من ثبات سعر الصرف عند قيمة عدد قيمة 20.5 دولار.

من وجهة نظر السائحين ورحال الأعمال الذين يستخدمون العملة الأجنبية، العنصر الحاسم المهم هو القوة الشرائية التي يحصلون عليها عند تحويل الدّولار وليس عدد الوحدات من العملة الأجنبية. في الواقع، لا يهتم المستورد الأمريكي الذي عليه الاختيار بين المنسوحات الماليزية والصينية إذا حصل على أربع رينغات ماليزية أو ثمانية يوان صيني لكل دولار بل ينصب اهتمامه الأساسي على كمية المنسوحات التي يمكن شراؤها في ماليزيا بأربع رينغات وفي الصين بثمانية يوان.

سعر الصرف الحقيقي real exchange rate هو سعر صرف السوق أي سعر الصرف الاسمي المدرس، من أجل التوضيح، حالة تاجر خمور يريد الاحتيار بين تموين مخزنه بالخمور الأمريكية أو بالخمور الفرنسية. من أجل التوضيح، حالة تاجر خمور يريد الاحتيار بين تموين مخزنه بالخمور الأمريكية أو بالخمور الفرنسية. للنفترض أن الخمر الفرنسي، من نوعية معينة، يُكلّف 200 يورو والخمر الأمريكي من نفس النوعية يُكلّف 180 دولاراً. ما يحتاج إلى معرفته هذا التاجر، لتحديد اختياره، هو سعر الصرف الحقيقي بين الخمور الفرنسية والأمريكية. نفترض أن سعر الصرف الاسمي هو 1.2 دولار لليورو الواحد أي أن الـ 180 دولاراً تكافئ 150 يورو في سوق العملات. في هذه الحالة، تُكلّف الحمور الفرنسية أكثر من الخمور الأمريكية بمقدار الثلث وسعر الصرف الحقيقي هو 1/3 علبة من الخمر الأمريكي مقابل علية واحدة من الخمر الفرنسي. المعادلات التين هذه الحكرة هي كالتالي:

# سعر الصّرف الحقيقي

- = [(سعر الصّرف الاسمى) × (السعر الأجنبي)] / (السعر المحلى)
- = [(1.2 دولار لليورو) × (200 يورو للعلبة)] / (180 دولاراً للعلبة)
- = [(240 دولاراً لعلبة الخمر الفرنسي) / (180 دولاراً لعلبة الخمر الأمريكي)
  - $= \frac{1}{3}$  علبة من الخمر الأمريكي مقابل علبة واحدة من الخمر الفرنسي.

بما أنّ القوة الشرائية للدولار هي أقل بكثير في فرنسا مقارنةً مع الولايات المتحدة فإنّ الخيار أمام تاجر الخمر واضح.

إنّ العبرة أو الدرس الأساسي من هذا المثال واضحٌ. ما يهم أكثر بالنسبة للمُصدرين والمُستوردين ليس سعر الصّرف الاسمي وإنّما سعر الصّرف الحقيقي – أي القوة الشرائية التي تتحقق لهم في الدّول التي تتم المقارنة بينها. لنستخدم الرمز  $R_r$  لتمثيل سعر الصّرف الحقيقي،  $R_n$  لسعر الصّرف الاسمي. بما أننا مهتمون بالاقتصاد الوطني ككل وليس بسوق واحدة فقط، مثل سوق الخمر، سنستخدم مؤشر أسعار المستهلك لقياس الأسعار الإجمالية في كلا البلدين. تكافئ مؤشرات الأسعار السعر الوسطي لسلة من السلع والخدمات قي كل اقتصاد. ليكن  $P_r$  مؤشر الأسعار في البلد المحلي و  $P_r$  مؤشر الأسعار الأجنب. يكون لدينا، باتباع نفس طريقة حسابات تاجر الخمر:

سعر الصرف الحقيقي

= [(سعر الصرف الاسمي) × (الأسعار الأجنبية)] / (الأسعار المحلية) أو بشكل مُكثّف أكثر

 $R_r = R_n (P^*/P)$ 

نفترض مثلاً بأنّ سعر الصرّف الاسمي للدولار الأمريكي مقابل اليورو هو 1.2 دولار لليورو وأنّ مستويات الأسعار مبدئياً عبد مستوى 100. في هذه الحالة تكون تكلفة سلة من السلع والخدمات متساوية بالقيم الحقيقية في كلا البلدين حيث

 $R_r = R_n (P^* / P) = R_n (100 / 100) = R_n$ 

وهكذا، يتساوى السعر الحقيقي مع السعر الاسمي عند تساوي القوة الشرائية في كلا البلدين. لاحظ أنّ شرط تكافؤ القوة الشرائية يشير إلى أنّ هذا هو التوازن في الأجل الطويل. لكن عبر الزمن، إذا كان معدل التضخم أعلى في البلد المحلي مقارنةً مع البلد الأجنب فإنّ P يرتفع بمعدل أسرع من \*P و،R يتراجع والذي يعنب تزايد قيمة العملة الوطنية بالقيم الحقيقية.

لنفترض، بقصد التوضيح، أنَّ معدل التضخم في الولايات المتحدة هو 10 بالمئة وفي الاتحاد الأوروبي هو 0 بالمئة في هذه الحالة يكون سعر الصرف الحقيقي بين الدولار الأمريكي واليورو (عدد الدولارات مقابل اليورو الواحد) كما يلي: لكل يورو

لكل يورو 1.09 \$ = (110 / 100) × (لكل يورو 1.099 \$ = 1.0909) كل يورو

باستطاعة السائحين والمستثمرين ورجال الأعمال الاستمرار في مبادلة الدولار مع اليورو عند السعر الاسمي 1.2 دولار لليورو (مضافاً إليه أية عمولات يجب تسديدها للبائعين) لكنّ القوة الشرائية الحقيقية للدولار الأمريكي تكون قد ارتفعت في الاتحاد الأوروبي مقارنة مع ما يشتريه في الولايات المتحدة. يبين سعر الصرف الحقيقي وهو 1.0909 دولار لليورو أنّ السلع من الاتحاد الأوروبي هي أرحص من السلع في الولايات المتحدة بمقدار 9 بالمئة. بالنتيجة، ما لم يتغير سعر الصرف الاسمي فإنّ الدولار يكون أقوى في دول الاتحاد الأوروبي مقارنة مع بلده الولايات المتحدة. بالقيم الحقيقية، تراجعت قيمة اليورو وارتفعت قيمة الدولار.

تلعب التغيرات في قيم أسعار الصرف الحقيقية دوراً هاما في العلاقات الاقتصادية الدولية على مستوى الاقتصاد الكلي . مثلاً، عندما تتحكم الدول بأسعار الصرف الاسمية لعملاتها الوطنية يتوجب عليها التأكد من عدم تغيّر مستويات أسعارها بالمقارنة مع مستويات الأسعار لشركائها التجاريين. عندما يرتفع معدل التضخم بشكل أسرع في أي بلد، ترتفع القيمة الحقيقية لعملته وخلال فترة من الزمن إذا لم يتم تصحيح هذه الحالة فقد تؤدي إلى تزايد مستوى العجز في الحساب الجاري مع تزايد المستوردات وتراجع الصادرات. كانت النتيجة في

255

عدد من الحالات أزمة احتياطي القطع الأجنبـــي والهيار أسعار الصّرف الاسمية. كما حصل في المكسيك في كانون الأول 1994 وفي تايلند في تموز 1997.

# بدائل لأسعار الصرف المرنة

تُسمى أنظمة سعر الصّرف الثابت أيضاً بأنظمة سعر الصّرف المثبت pegged exchange rate. توجد، في هذه الأنواع من الأنظمة، عدة احتمالات لتحديد قيمة عملة البلد. في الحالة المُتطرّفة الأولى تعمد دولٌ قليلةً (معظمها صغيرةٌ جداً) إلى المبالعة بالتخلي تماماً عن عملتها وتعتمد عملة بلد آخر، عادةً ما تكون الدُّولار أو اليورو. في الحالة الأكثر شيوعاً يتم تحديد قيمة عملة الدّولة بحيث تكون مساوية لكمية ثابتة من عملة بلد آخر، وفي حالة أقل شيوعاً تُحدد قيمة العملة وفقاً لسلة من عدة عملات. إذا لم يتم السماح لسعر الصّرفّ بالتغيّر، فإنّه يُسمى بالتثبيت الصارم hard peg. أما أُسعار الصّرف المُثبتة والتسى تتغير ضمن نطاق محدد فتسمى بالتثبيت المرن soft pegs، وهذه بدورها، يمكن أن تأخذَ عدة أشكال اعتماداً على مقدار التعيّر المسموح به. يُظهر الجدول 5.10 بأنَّه في العام 2007، كان هناك 23 بندًا اتَّبع نظام التثبيت الصارم و82 بلداً اتّبع نظام التثبيت المرن مع ثبات قيمة العملة، ولكن مع السماح بتغيّرات ضمن حدود معينة. يُظهر الجدول 5.10 أيضاً بأن 83 بلداً تتبني نظام سعر الصّرف العائم. ومن هذه الدّول الد 83، تتدخّل 48 دولةً في أسواق العملات عند الارتفاع أو الانخفاض الكبير في قيمة عملاتها، في حين تسمح 35 دولة بتعويم تام لعملاتها دون أي تدخّل. خلال السنوات السعين الأولى من القرن العشرين، كانت القاعدة هي ثبات أسعار الصّرف، غالباً ضمن إطار يُحدّد قيمة عملة البلد من خلال كمية ثابتة من الذهب. بعد الحرب العالمية الثانية، ابتعدت العديد من الدُّولَ عن قاعدة الذهب وربطت قيمة عملاتها بالدُّولار الأمريكي أو بعملة بلد آخر تربطها به روابط تاريخية قوية. على سبيل المثال، ثبّتت العديد من المستعمرات الفرنسية السابقة في جنوب الصحراء الأفريقية الكبرى عملاتها مقابل الفرنك الفرنسي. في عقد السبعينات، بدأ استخدام نظام سعر الصّرف المُتّبت يتراجع بشكل سريع، أولاً في الاقتصادات الصناعية ذات الدخل المرتفع، ومن ثمّ في العديد من الدّول النّامية خلال الثمانينات والتسعينات. مع نماية القرن العشرين، كانت أنظمة سعر الصرف المرنة هي القاعدة السائدة في كلّ منطقة من العالم.

على الرغم من أن غالبية الرأي الاقتصادي الحالي ربّما يُفضل أسعار الصّرف العائمة، فإنّه يوجد اعتراف واسع النطاق بأن لكل بلد ظروفه وخصوصيته وأنّه لا يوجد نظام سعر صرف واحد مناسب لجميع الدّول. وبالرغم من أنّ عدد الدّول التي تستخدم أنظمة سعر صرف مرنة قد نما على نحو سريع في وقت مبكر في السبعينات، إلا أنّه بدأ في الانخفاض قليلاً بعد العام 2001. حالياً، أقل من نصف دول العالم تُطبق أنظمة سعر صوف مرنة.

الجدول 5.10 أثواع أنظمة أسعار الصرف، 2007

نظام العملة	عدد الدول
تثبیت صارم Hard pegs	23
تثبیت مرن Soft pegs	82
تعویم مدار Managed floating	48
تعریم مستقل Independently floating	35
المجموع	188
أكثر الذول تتبّع نظام أسعار صرف ثابتة بدلاً من العائمة	

Source: IMF, Review of Exchange Arrangements, Restrictions, and Controls, November, 2007.

# أنظمة سعر الصرف الثابت

تُعد قاعدة الذهب كانت التول الأولى التي تخلصت من الكساد الاقتصادي. بعد الحرب العالمية الثانية، العمل بقاعدة الذهب كانت التول الأولى التي تخلصت من الكساد الاقتصادي. بعد الحرب العالمية الثانية، العمل بقاعدة الذهب كانت التول الأولى التي تخلصت من الكساد الاقتصادي. بعد الحرب العالمية الثانية، اعتمدت الاقتصادات الغربية قاعدة الذهب المعدّلة بموجب نظام بريتون وودز لسعر الصرف Bretton اعتمدت الاقتصادات الغربية قاعدة الذهب المعدّلة بموجب نظام بريتون وودز لسعر الصرف العرب من السبعينات أيضاً. وكولها دات أهمية تاريخية، بشكل أساسي، يُعد أمراً مفيداً دراسة قاعدة الذهب التامة، تحتفظ الضوء على أكثر صيغة وضوحاً لسعر الصرف الثابت مع التثبيت الصارم. في ظل قاعدة الذهب التامة، تحتفظ الدول بالذهب كاحتياطي دولي. يُستخدم الدهب لتسوية الالتزامات الدولية كما يجب أن تكون الدول مستعدةً لبيع الذهب مقابل عملتها الخاصة كلما أراد الأجانب استبدال العملة المحلية التسي كسبوها من خلال بيع السلع والحدمات. وهذا المعنى، تكون عملة الدولة مغطاة بالذهب.

يوحد، بشكل أساسي، ثلاثُ قواعد يتوجب على الدّول اتباعها من أحل الحفاظ على قاعدة الصّرف الذهبية. أولاً، يجب أن تُحدد قيمة وحدة عملتها (الدّولار، الجبيه الإسترليني، الين، الخ) بالذهب؛ وهذا يثبت سعر الصّرف. مثلاً، في ظل قاعدة الذهب المعدلة لبريتون وودز، تم تثبيت سعر الدّولار الأمريكي عند 35 دولاراً للأونصة وتم تحديد سعر الجنيه البريطاني وفقاً لي 12.5 جنيهاً للأونصة. بما أنّه تم تثبيت كلا العملتين مقابل الذهب، فقد تم ضمنياً تحديد سعر صرف كل عملة منهما مقابل الأحرى: 35 دولاراً لأونصة الذهب -12.5 حنيه إسترليني، أو 2.80 دولار لكل حنيه (2.80 = 2.80).

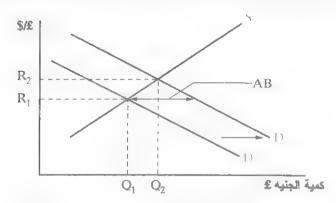
تنصُّ القاعدة الثانية من نظام الصرّف الذهبي على أن تحافظ الدّول على ثبات عرضها من العملة المحلية كنسبةٍ ثابتة من حجم عرضها من الذهب. هذا المُتطلب غير رسمي، ولكن من الضروري التأكد من عدم نمو

العرض من العملة المحلية بحيث يتحاوز قدرة العرض من الذهب على دعمه. تقولُ القاعدة الثالثة لنظام الصّرف الذهبـــي إنّه يتوجب على الدّول أن تكون مستعدةً وراغبةً في استبدال الذهب بعملتها الوطنية.

فكر ملياً فيما سيحدث في حال قرر بلد ما طباعة كميات كبيرة من النقود التي لا تتمتع بغطاء من الذهب. في المدى القصير، سيزداد شراء البضائع المنتجة محلياً، مما يتسبب في ارتفاع الأسعار المحلية، ومع ارتفاع مستوى الأسعار المحلية، تبدو السلع الأجنبية أكثر جاذبية، على اعتبار أن أسعارها لن تزداد في ظل نظام سعر الصرف الثابت. ومع تزايد مستوردات البلد من السلع والخدمات الأجنبية، يقوم الأجانب بتجميع عرض غير مرغوب فيه من عملة البلد الأم. عند هذه النقطة تبدأ قاعدة الذهب أن تكون مقلقة؛ ففي حال كان العرض من العملة الوطنية، ستبدأ احتياطيات الذهب في النفاد عند نقطة معينة على اعتبار أن البلد يدفع الذهب مقابل عملته. يقود ذلك نحو أزمة وفحاية محتملة لقاعدة الذهب.

في ظل نظام سعر الصرّف الثابت، يختلف عرض العملات الأجنبية والطلب الوطني عليها ولكن لا يتغير سعر الصرّف الاسمي. لأنّ من مسؤولية السلطات النقدية (المصرف المركزي أو وزارة المالية) المحافظة على ثبات سعر الصرف. يُوضح الشكل 6.10 المهمة الملقاة على عاتق الحكومة الوطنية عندما ترغب بالحفاظ على ثبات قيمة عملتها. لنفترض أنّ كلاً من الولايات المتحدة والمملكة المتحدة تُطبقان قاعدة الذهب وأنّ هناك تزايداً في طلب الولايات المتحدة على الجنيه الإسترليني.

## الشكل 6.10 أسعار الصرف الثابتة والتغيرات في الطلب.

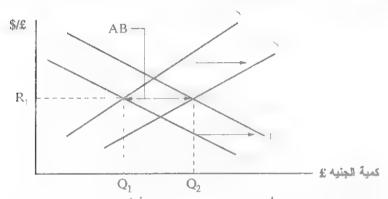


تُولد الزيادة في الطلب على الجنيه البريطاني ضغوطاً على سعر الصرف وستؤدي إلى تراجع سعر صرف الدولار إلى مما لم تتم مقابلة هذه الزيادة في الطلب بزيادة أخرى مماثلة في العرض تُعادل الخط AB.

في الأجل القصير أو المتوسط، يعود سبب ارتفاع الطلب على الجنيه من  $D_1$  إلى أحد العوامل المذكورة في الجدول 4.10 وهي ارتفاعُ الطلب في الولايات المتحدة على سلع المملكة المتحدة، ارتفاعُ أسعار الفائدة في المملكة المتحدة أو انخفاضُها في الولايات المتحدة، أو التوقع بعدم استمرار ثبات قيمة الدولار لفترة

أطول من ذلك بكثير. إذا كان  $R_1$  يمثّل سعر الصرف الثابت بين كل من الولايات المتحدة وبريطانيا، فإنّه ينبغي على الولايات المتحدة مواجهة ضعف الدّولار والحد من تراجع قيمة سعر الصرف إلى  $R_2$ . أحدُ الخيارات المتاحة هو بيع الولايات المتحدة احتياطيات الدهب مقابل الدّولار؛ الأمر الذي يضع الدهب في أيدي التحار أو المستثمرين أو المضاريين الذين يحاولون الحصول على الجيه الإسترليني. تكون كمية الذهب التسي يجب بيعها مُكافئة لقيمة الجنيهات والممثّلة بالخط المستقيم  $R_1$ . في الواقع، تواجه الولايات المتحدة الطب المتزايد على الحنيه الإسترليني من خلال عرض عملة دولية – الذهب - في السوق وذلك ببيع جُزء من مخزوها الذهبي. بما أنّه من المكن مبادلة الذهب والجُنيه فإنّ زيادة العرض من الذهب يكون مُكافئاً لرّيادة العرض من الذهب يكون مُكافئاً لرّيادة العرض من الخنيه، كما هو مبين في الشكل 7.10، ويبقى سعر الصّرف عند  $R_1$ .

#### الشكل 7.10 بيع الاحتياطات من الجينه لمواجهة ضعف الدولار



من خلال بيع كمية من الذهب تُعادل في قيمتها المقدار AB جنيهاً، تُحول الولايات المتحدة دون تراجع معر صرف الدولار مقابل الجنيه.

في ظلِ قاعدة الذهب الصافية، تحتفظ الدول بالدهب كاحتياطي بدلاً من العملات الأجنبية وتبيع احتياطياتها من الذهب مقابل عملتها الوطنية. من شأن هذا الإجراء زيادة المعروض من الذهب الذي يمثّل عملة دوليةً ويبعد عن العملة الوطنية خطر انخفاض قيمتها. يوجد احتمالان أمام المند الذي يبيعُ احتياطياته من الذهب. إما أن يلب الطلب على الذهب ويُوقف الضغط على عملته الوطنية، أو أن يبدأ الذهبُ بالنفاد. إذا حدث الاحتمال الأحير، قد يُحبَر البلد على إجراء تخفيض في قيمة عملته، يتم تحقيقه من خلال تغيير سعر العملة مقابل الذهب. لتوضيح دلك، إذا تم تثبيت الدولار عند 35 دولاراً للأونصة من الذهب، فإن تحفيض قيمة العملة سيغيّر سعر الذهب إلى أكثر من 35 دولاراً، فلنقل 50 دولاراً، وكل أونصة مباعة من الذهب من قبل الولايات المتحدة تعيد شراء كمية أكبر من الدولارات.

أصبح تطبيقُ قاعدة الذهب الصافية نادراً منذ الثلاثيبات؛ إد بدأت الدول، بسكل شائع بتبني قاعدة الذهب المعدّلة، مثل نظام بريتون وودز (راجع دراسة الحالة)، أو أنظمة سعر الصرّف الثابت المسماة أسعار

الصّرف الثبتة pegged exchange rate. تعمل أنظمة سعر الصّرف المثبتة هذه على نحوٍ مُشابهٍ لقاعدة الذهب إلا أنّه وبدلاً من الذهب، يتم استخدام عملة أُخرى "لتثبيت" قيمة العملة الوطنية.

تكمن إحدى المصادر المحتملة لمشاكل تثبيت العملة في أنّه يجري تثبيت قيمة العملة الوطنية لبلد بالعملة المثبتة بها، وبالتالي تصبح التغيّرات بين عملة التثبيت وعملة دولة ثالثة مُطابقة للتغيرات بين عملة الدّولة الوطنية وعملة الدّولة الثالثة. يُمكن توضيحُ ذلكَ عثال. لنفترض أنّ تايلاند قررت تثبيت عملتها مُقابل الدّولار الأمريكي بمعدل 25 بات تايلاندي (Thai baht) لكل دولار أمريكي. إذاً، يجب أن يكون هدف المصرف المركزي التايلاندي هو تأمين الدّولارات كلما طُلب منه مبادلةً عملته البات. إذا حدث وارتفعت قيمة الدّولار مقابل المن الياباني، ترتفع عندها كدلك قيمة البات التايلاندي، وبنفس المعدل. إنّ ارتفاع قيمة البات مقابل الين الياباني قد يكون أو لا يكون مشكلةً بالنسبة للمنتجين في تايلاند، تبعاً لأهمية العلاقات التجارية بين اليابان وتايلاند. في العام 1997، انقلب الوضع ليصبح ذا أهمية كبيرة، حيث لعب انخفاض القدرة التنافسية لتايلاند بتبعة ارتفاع قيمة عملتها دوراً بالغ الأهمية في التسبب بالأزمة المالية الآسيوية في الفترة 1998-1998.

تكمنُ الطريقة الأبسط لتجنب هذا النوع من المشاكل في عدم تتبيت العملة مع عملة واحدة فقط، وتثبيتها مع مجموعة من العملات؛ ويُعد ذلك، في الواقع، أقرب إلى سياسة تايلاند الفعلية في العام 1997. في حين يُعد ذلك نوعاً ما أكثر تعقيداً من الناحية الحسابية، إلا أنّه يُقلل من أهمية أي عملة بلد وحيدة في تثبيت قيمة العملة الوطنية لأي بلد آخر. عادةً، تقوم الدول التسي تتبني هذه الإستراتيجية باختيار عملات شركائها التجاريين الأكثر أهميةً كمكونات لتثبيت قيمة عملتها الوطنية.

يُمكن أن تعمل أسعار الصّرف المُثبّتة في بلد ما بصورة حيدة وفي ظل العديد من الظروف، ولكن يمكن لعامل آخر أن يتسبب في الهيارها. وهذا العامل هو الاختلاف الكبير في معدلات التضخم بين البلد وبلد عملة التثبيت. لاحظنا سابقاً أنّ أسعار الصّرف الحقيقية تُؤدي دوراً أكبر في تحديد أنماط التجارة مقارنة بأسعار الصّرف الاسمية. باستخدام مثال الولايات المتحدة وتايلاند، وبالنظر إلى المعادلة التي تصف العلاقة بين أسعار الصرّف الحقيقية والاسمية من وجهة نظر تايلاند (بوصفها البلد المحلي)، يكون لدينا ما يلي:

 $[(\Delta L_{\rm r}) \times (\Delta L_{\rm r})] \times ((\Delta L_{\rm r}) \times (\Delta L_{\rm r}))$  الأسعار في الولايات المتحدة)/(مستوى الأسعار في تايلاند)] - R\_r (P\*/P) R\_n -

يظهرُ التضخم المرتفع نسبياً في تايلاند كتغير أسرع في قيمة P، ويؤدي إلى ارتفاع حقيقي في قيمة البات. في ظل هذه الظروف يكون المنتجون التايلانديون أقلُ قدرةً على المنافسة بينما يكون المنتجون الأمريكيون أكثر قدرةً على المنافسة (في تايلاند). في حال استمر الوضعُ كذلك، فإنّه من المرجع أن يتدخل المضاربون ويبدؤون ببيع البات متوقعين حدوث تخفيض في سعر تثبيته الاسمي وهو 25 بات لكل دولار لتعويض ارتفاع قيمة السعر الحقيقي. قد يكون من الضروري تغيير التثبيت الاسمي من 25 إلى 30 أو 40 بات للدولار من أجل استعادة

التوازن.

يكمنُ الأسلوب الأكثرُ شيوعاً للتعامل مع هذه المشكلة في اعتماد التثبيت الزاحف للعملة وتعويضُ يُعد التثبيت الزاحف نوعاً من التثبيت المرن الذي يتم تثبيته ولكن يُعدل دورياً. إنّ الهدف من ذلك هو تعويضُ يُعد التثبيت الزاحف نوعاً من التغير في P) من خلال تعديلات منتظمة في R، إذا ما تم التعامل معه بشكل أي اختلافات في معدل التضخم (التغير في P) من خلال تعديلات التضخم كتغير في القدرة التنافسية.

يوجد العديد من الاختلافات الأُخرى حول موضوع أسعار الصرف الثابتة. إحدى النقاط المفتاحية التي يجب أن تؤخذ بعين الاعتبار هي أن ترتيبات أسعار صرف ثابتة تماماً أو مرنة تماماً هي حالة نادرة. عندما يتم تثبيت قيمة العملة، فإنها تبقى عرضة لضغوط السوق في جانبي العرض والطلب، والتي، في بعض الأحيان، تستطيع إجبار الحكومة على تغيير قيمة العملة. على نحو مشابه، عندما تتبني الدول نظام سعر صرف مرن، تحدث وبشكل مُتكرر درجة ما من التدخل الحكومي في أسواق العملة في محاولة لتحديد قيمتها.

#### دراسة حالة

## نهاية نظام بريتون وودز

لقد تمّ اعتماد نظام بريتوں وودز لأسعار الصرف مع بهاية الحرب العالمية الثانية؛ وشمل معظم الذول خارج الاتحاد السوفييتي السابق وحلفائه. كان بطام سعر الصرف مكوناً رئيساً من المؤسسات المُصمّمة لإدارة النزاعات الاقتصادية الدّولية ولدعم التعاون الاقتصادي الدّولي. بالإضافة إلى نظام سعر الصرف، تمّ في بعس الوقت تأسيس مؤسسات أخرى مثل صندوق النعد الدّولي، والمصرف الدّولي لإعادة الإعمار والتنمية International Bank for Reconstruction and أو المصرف الدّولي لاعادة الإعمار والاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتجارة (الغات). (راجع الفصل الثاني).

كان لكل مؤسسة دورها الخاص في إدارة الشؤون الاقتصادية العالمية. تمثّلت أدوار سعر الصبّرف في تحقيق الاستقرار من خلال وقف التقلبات الزائدة في قيمة العملة، منع الدّول من استخدام تخفيض سعر صرف العملة كتكتيك لكسب أسواقى لبضائعها، وضمان إمدادات كافية من الاحتياطيات المقبولة دولياً بحيث تتمكن الدّول من الوفاء بالتزاماتها الدّولية.

تم في نظام بريتون وودز لسعر الصرف تثبيت الدولار مقابل الذهب بمعدل 35 دولاراً للأونصة الواحدة من الذهب. تمّ تثبيت كافة العملات الأخرى في النظام مقابل الدولار، وبالتالي، بشكل غير مباشر مقابل الذهب. لكن، خلافاً لقاعدة الذهب الصرفة، يمكن للبلدان استخدام دولار الولايات المتحدة كاحتياطي دولي ولا يتوجّب عليها تجميع الدهب أو تثبيت العرض النقدي لديها باحتياطياتها من الذهب.

كان يعتري نظام بريتون وودز لسعر الصرّف خطأ واحد قاتل - وهو الدّولار. تبوّأت الولايات المتحدة مكانة متميزة بسبب معاملة عملتها تماماً مثل الذهب. وهكذا أصبح بمقدور الولايات المتحدة وببساطة ريادة عرضها النقدي (عرض الدّولارات) وكسب قوة شرائية متزايدة أكثر من الدّول الأوروبية واليابان وعيرها من الدّول الأخرى المنتجة للسلع. فضلت دول أخرى أن تحافظ الولايات المتحدة على عرض قوي نسبياً من الدّولار إذ يضمن ذلك توفر عرص كاف من الاحتياطيات الدّولية للاقتصاد العالمي.

بدأت المشاكلُ مع هذا الترتيب عندما توسع الاقتصاد الأمريكي بمعدل مختلف عن اقتصادات شركائه التجاريين. في

منتصف إلى أواخر الستينات من القرن العشرين، ذهبت الولايات المتحدة بعيداً في تورطها في حرب فيتنام وبشكل متزامل أعلنت "الحرب على الفقر" داخلياً. ولُدت كلتا السياستين نعقات مالية كبيرة قادت إلى تحفيز الاقتصاد. وفي حين تسارغ التوسمع الاقتصادي الأمريكي أكثر من أيّ توممع في الاقتصادات الأخرى، وجد الأوروبيون أنفسهم يراكمون الدولارات بسرعة أكثر مما يرغبور. كانت تلك الدولارات عبارة عن مُنتَج ثابوي للتوسمع الاقتصادي الأمريكي وعكمت بشكل حرثيً الزيادات في الأسعار المرافقة لهذا التوسمع.

كان من المناسب للولايات المتحدة، في ظل أنواع مختلفة من أنظمة سعر الصرّب، أن تقوم بتحفيص قيمة عملتها. ارتفعت مستويات الأسعار في الولايات المتحدة مقاربة بالأسعار الأجببية، كما ارتفعت قيمة سعر الصرّب الحقيقي كبيجة لذلك، وبدأ العجزُ التجاريُ يُشكّل سمةً دائمةً من سمات الاقتصاد الأمريكي.

تمثّلت إحدى السياسات في تخفيض السعر الاسمي لصرف الدّولار، إلا أنّ ذلك لم يُصبح حياراً. حيث إنّ كل العملات الأحرى كانت مُثبّتة مقابل الدّولار، لم تكن الولايات المتحدة تمثلك الخيار في تخفيص قيمة الدّولار مقابل محموعة منتفاة من العملات الأحرى، كان البديل أمام الولايات المتحدة هو تخفيض قيمة عملتها مقابل جميع العملات عن طريق تغيير قيمة الدّولار المُقدّرة بالذهب، مع حلول أو اخر الستينات، بدا من الولضح ضرورة لتباع ذلك البديل.

أدى استمرار العجز في الولايات المتحدة إلى تراكم الدولارات حارجها، والتي تحاوزت إلى حد يعيد عرض الولايات المتحدة من الذهب الكافية اللازمة لدعم الدولارات المطروحة. المعتدة من الذهب الكافية اللازمة لدعم الدولارات المطروحة. أدى الاعتراف الرسمي بهذا الواقع إلى توقيع اتفاق سميثزونيان Smithsonian Agreement في كانون الأول من عام 1971، والدي انفقت بموجبه الدول الصداعية الكبرى على تخفيض محتوى الدولار من الدهب بنحو 8 بالمئة، من 35 دولاراً إلى 38.02 دولاراً للأونصة. بالإضافة لذلك، رفعت كل من اليابان وألمانيا وعيرها من الدول دات الفائض التحاري قبمة عملاتها.

على الرغم من إشادة الرئيس نيكسون باتفاقية سميثروبيان على أنها إعادة تنظيم أساسية للشؤون النقدية التولية، فإنه سرعان ما ثبت أنها محدودة جداً ودات فائدة مؤقتة فقط. أعيد ضبط القيمة الذهبية للدولار مرة أخرى في أوائل عام 1973، من 38.02 إلى 42.22 دولاراً للأونصة. بالإصافة لدلك، تم بجراء المريد من التخفيض في قيمة الدولار مفائل العملات الأوروبية الأحرى. جاءت نهاية هذا النظام في آدار من عام 1973 عندما بدأت العملات الرئيسة تعوم مقائل بعضها بعضاً. بدأ عدد قليل من العملات، مثل الجنيه البريطاني، بالتعويم في وقت سابق لذلك التاريخ.

في كل حالة، تمّ اعتماد إستراتيجية السماح لسعر الصرف بالعوم استجابة لظروف العرض والطلب كوسيلة المتعامل مع عمليات المضاربة. عندما تصور المضاربون أنّ الدّولار كان مبالغاً في قيمته عند سعر 38 أو 42 دولاراً أمريكياً للأويصة، بدؤوا ببيع الدّولارات تحسباً لتخفيض قيمته في المستقل. لم يكن الدّولار العملة الوحيدة النّي حدثت مضاربة صدها؛ فقد كان يُنظر، على نحو صحيح إلى أنّ العملات الضعيفة الأخرى كالحبيه والليرة الإيطالية مقومة بأعلى من قيمتها وتم بيعها من قبل المضاربين. في النهاية، وجدت المصارف المركزية في دول العملات الضعيفة أنه يستحيل دعم القيمة العالية غير الحقيقية لعملاتها، وتبيّن أنّ تكاليف شراء فانص عرض عملاتها بأسعار مبالع فيها هي باهظة جداً. كان أبسط الحلول هو السماح بتعويم هذه العملات.

# اختيار نظام سعر الصرف المناسب

انطلاقاً من لائحة خيارات أنظمة سعر الصّرف، فقد ركّزت مجموعةٌ من الأبحاثِ الاقتصادية على دراسةٍ

خصائص أداء الأنظمة في ظل ظروف اقتصادية وترتيبات مؤسساتية مختلفة. لقد تباحث الخبراء الاقتصاديون لسنوات عديدة في إيجابيات وسلبيات معدلات أسعار الصرف الثابتة والمرنة، لكن مع تنامي مجموعة الخيارات المتاحة من سعر الصرف، ومع تزايد حركة رأس المال، ومع تعمّق العلاقات التحارية الدولية والاستثمار الدولي، فقد ازداد اهتمام الباحثين بفهم الكيفية الأفضل لخدمة مصالح كل دولة من خلال درجات مختلفة من المرونة والثبات في سعر الصرف. على وجه الخصوص، حاول الاقتصاديون فهم كيفية تأثير أنظمة سعر الصرف المختلفة على العناصر الأساسية المكونة للاقتصاد الكلي في بلد ما متل معدل النمو الاقتصادي ومعدل التضخم والتواتر في حدوث الأزمات النقدية.

ذهبت الآراء التقليدية إلى أن الدول التي اتبعت أنظمة الصرف الثابتة استطاعت السيطرة بطريقة أفضل على التضخم، ولكنها دفعت ثمن ذلك على شكل تباطؤ في النمو الاقتصادي. تمثّل السبب الكامن وراء وجهة النظر هذه في أنّه، من أجل الحفاظ على سعر الصرف الثابت، يتوجب على الحكومات أن تكون حذرة حداً عند إصدار نقود حديدة. هكذا وبما أن انتشار معظم فترات التضخم الجامح التي حدثت خلال النصف الثاني من القرن العشرين كانت نتيجة التوسع الهائل في العرض النقدي، فإنّه يبدو منطقياً أن تساعد أيضاً سياسة سعر الصرف التسي تحد من عرض النقود في تجنب التضخم. لكن، وفق وجهة النظر هذه وحسب بعض الاقتصادين، من شأن القيود المفروضة على قدرة البلد في التعامل مع عرضها من النقود أيضاً أن تسحب من يد الحكومات أداةً مهمة كانت تستخدمها في معالجة معدلات النمو الاقتصادي. لذلك تمثّلت المفاضلة في من يد الحكومات أداةً مهمة كانت تستخدمها في معالجة معدلات النمو الاقتصادي. لذلك تمثّلت المفاضلة في

أخفقت أبحاثً أكثر حداثةً، خاصةً تلك التسبي تستخدم بيانات فترة التسعينات، في إثبات وجود علاقة قوية بين نوع نظام سعر الصرّف المعمول به وبين التضخم أو النمو الاقتصادي. في الفترة السابقة لعقد التسعينات من القرن المنصرم، شهدت الدول ذات أسعار الصرّف الثابتة أو المثبّة معدلات تضخم منخفضة، لكن خلال فترة التسعينات تلاشت تلك الاختلافات. بشكل مُماثل، يوجد دليل على أن الدول، التسي اتبعت نظام سعر صرف أكثر مرونة كانت تتجه لتحقيق معدلات نمو اقتصادي أعلى، لكن تستند هذه النتيجة على تصنيف الاقتصادات الآسيوية الأسرع نمواً. من الناحية الفنية، لدى الكثير من هذه الدول أسعار صرف مرنة، ولكن في الوقت نفسه تقوم بإدارها بشكل متقارب جداً. وعند استبعاد هذه الدول من التحليل، يظهر عدم وجود فرق جوهري في معدل النمو الاقتصادي بين الدول ذات أنظمة معدلات الصرف الثابت نسبياً عدم وجود فرق جوهري في معدل النمو الاقتصادي بين الدول ذات أنظمة معدلات الصرف الثابت نسبياً وتلك ذات المعدلات المرنة نسبياً. وأخيراً، لا يبدو أنّ أياً من المعدلات الثابتة أو المرنة يُحقق حمايةً فائقةً ضد الأزمة النقدية. بالنتيجة، لا يمكن تقديم أي نظام سعر صرف على أي نظام آخر ثابت أو مرن م حيث قدرته على تأمين تحقيق أداء اقتصادي كلى أعلى.

حتى الآن، مع تمكّن الاقتصاديين من تقديم مجموعة من القواعد لاختيار نظام سعر الصّرف، إلا أنّها تبقى عامةً حداً وأساسية حداً. في حال كان الهدف من ذلك هو التوصلُ إلى نظامٍ يساعد في الحدِ من

الصدمات السلبية للاقتصاد، فإن مصدر الصدمة هو الدي يحددُ ما إذا كان ينبغي تبني النظام الأكثر مرونةً و الأكثر ثباتاً. عندما تنطلق الصدمات من القطاع النقدي - على سبيل المثال، عندما يذهب مصرف مركزي بعيداً في طباعة نقود جديدة - يكون سعر الصرف الثابت هو الأفضل كونه يفرضُ ضوابط على المصرف المركزي. من ناحية أُخرى، إذا كان مصدرُ صدمات الاقتصاد هو البيئة الخارجية - مثلاً، حدوث تغير مفاجئ في أسعار النفط المستورد - في هذه الحالة تُمكّنُ المرونة الأكبر نسبياً في سعر الصرف الدولة من التكيف مع التغيرات بسهولة أكبر. إن الفكرة العامة هنا هي أن لخصائص كل بلد على حدة أهمية كبيرةً. لكن، تكمن مشكلة هذه القواعد في احتمال تغير مصدر صدمة الاقتصاد كلَّ مرةً، وبالنتيجة، تُقدم القواعد الأساسية المذكورة أعلاه توجيهاً عملياً أقل مما هو مرغوب.

تُعد أنظمة أسعار الصرف المُتبتة مرغوبةً جداً، ولاسيما في العديد من الدّول النّامية؛ ويوجد سببان لذلك. ولا، يتفقُ جميع الاقتصاديين على أنّ أحد أهم عناصر نظام سعر الصرف هو مصدافيته. ما تقدم يعني، أنّه بغض النظر عن نوع نظام سعر الصرف الذي يتم تبنيه، فإنّه يجب على النظام الناجح أن يولّد ثقةً واعتقاداً واسع النظل عن نوع نظام سعر الصرف الذي يتم تبنيه، فإنّه يجب على النظام الناجح أن يولّد ثقةً واعتقاداً الأساسية وهي تحقيق تحويل موثوق وسلس بين العملات الوطنية والأجنبية. في ظلّ بعض الظروف، يُمكن أن تضمن أسعار الصرف المثبتة قدراً أكبر من المصداقية. إنّ أحد هذه الشروط، والسبب الثاني لاستمرار بعض الدول في تثبيت عملاقا، هو درجة التبعية التجارية المرتفعة نسبياً لاقتصاد رئيس واحد. لنأخذ حالة المكسيك حيث إنّ نحو 80 بالمقة من تجارها هي مع الولايات المتحدة. بسبب اعتمادها التجاري الشديد على الولايات المتحدة، قامت المكسيك بتثبيت عملتها البيزو بالدّولار الأمريكي لسنوات كثيرة. بسبب ارتفاع معدل التضخم في المكسيك أكثر منه في الولايات المتحدة، فقد كان سعر الصرف المُثبت الزّاحف للعملة هو الأفضل المنافع لقطاع الأعمال والمستهلكين المكسيكين من خلال إزالة بعض الاختلاف بين أسعار المستوردات المنافع الأعمال والمستهلكين المكسيكين من خلال إزالة بعض الاختلاف بين أسعار المستوردات المنافعة أنه يوفّر تثبيت عملته الوطنية مع عملة ذلك البلد الكبير استقراراً إضافياً كما أنه يساعد الشركات في تخطيط مستقبلها بثقة أكبر.

يتشارك الكثيرون في هذا الرأي، لكن وبنفس الوقت يُعد مقبولاً بشكل عام أنّ سعر الصرّف المرن قد ساعد، في حالة المكسيك، أكثر من أسعار الصرّف المثبتة التي تمّ تبنيها قبل العام 1994. يُسلّط التناقض القائم بين ما يمكن أن يكون فعّالاً من الناحية النظرية وبين ما كان فعّالاً عملياً الضوء على تعقيدات اختيار نظام سعر الصرّف عندما يكون لكل بلد عوامله الاقتصادية المميزة ومجموعته الخاصة من المؤسسات التي نظام سعر الصرّف الاقتصادية. لم تتمكن المكسيك، بسبب مجموعة الاتفاقيات بين قطاع الأعمال والتنظيم العمالي والحكومة، من إجراء التعديلات الدورية لسعر الصرّف الاسمي، التي يتطلبها نظام سعر الصرف

الثابت من أحل تحقيق نظام التثبيت الزاحف. في الواقع، قوض عدم القدرة المؤسساتية المكسيكية على تعديل سعر الصرف الاسمي من مصداقية نظام سعر الصرف. قاد عدم التمتع بالمصداقية إلى جولات دورية من المضاربة ضد البيزو كلما ساد تصور بأنه مقوم بأعلى من قيمته أو بأقل من قيمته؛ كما قد أعقب العديد من جولات المضاربة هذه الهيار للبيزو وركود اقتصادي. في النهاية، إنّ الدرس المستفاد ها هو أنّ المعيار الأول لاحتيار نظام سعر الصرف هو أن يكون هذا النظام متمتعاً بالثقة في أسواق العملات والأسواق المالية.

#### دراسة حالة

#### الاتحادات النقدية

تُعضلُ بعض الدّول ألا يكونَ لها عملةً خاصةً بها. تستخدمُ 17 دولةً من أصل 27 دولةً عضواً في الاتحاد الأوروبي العملة الموحدة، اليورو، ومن المتوقع انضمام عدد أكبر من الدّول لمنطقة اليورو. تبنّت بنما الدّولار الأمريكي كعملة قانونية الى حانب عملتها الوطنية الخاصة، المُسماة كوردوبا cordoba، في أوائل القرن العشرين، وفي العام 2000 أوقفت كل من الإكوادور والسلفادور العمل بعملتها الوطنية كلياً وتبنتا الدّولار الأمريكي.

الدولرة Dollarization هو المصطلح الذي يُطلق على تبني عملة بلد آخر. تحتلف الدولرة عن الاتحاد النقدي، كمنطقة اليورو، لأن الاتحاد لديه مصرف مركزي مشترك يقوم بإصدار العملة وينفذ السياسة النقدية. بالمقابل، لا تمثلك المصارف المركزية في الملفادور والإكوادور القدرة على إصدار النقود، كما أنّ ليس لها قدرة التحكم بالسياسة النقدية كونها لا تستطيع ريادة أو تخفيض العرض النقدي. لا توجد عقباتٌ في الفانور الدّولي أمام استخدام عملة بلد آخر، ولكن في حال القيام نذلك، يصبح البلد عاجزاً عن التأثير على سعر صرف عملته الوطنية أو على كمية النقود المُتداولة في أسواقه.

توجدُ حالياً أربعةُ اتحادات نقدية في العالم؛ هي الاتحاد النعدي الأوروبي (EMU)، واتحاد عملة شرق الكاريبي West African (ECCU)، واتحاد Orican (ECCU) والاقتصادي والنقدي لغرب أفريقيا Eastern Carıbbean Currency Union (WAEMU)، والجماعة الاقتصادية والنقدية لوسط أفريقيا، والتي تُعرف بالاسم الفرنسي المختصر CEMAC.

نمت مناقشة حالة الاتحاد الأوروبي بالتفصيل في الفصل الرابع عشر. يُعد الاتحادان الأفريقيان، WAEMU و CEMAC، من أقدم الاتحادات النقدية. تم إطلاق هذين الاتحادين في المستعمرات الفريسية السابقة في غرب أفريفيا ويستحدم كلاهما فربك الجماعة الفرنسية الأفريقية). يمتلك كل ويستحدم كلاهما فربك الجماعة الفرنسية الأفريقية). يمتلك كل منهما عملته الحاصة مقابل اليورو بنحو 655 من WAEMU و CEMAC مصارف مركزية تُصدر عملاتهما ويثنت كل منهما عملته الحاصة مقابل اليورو بنحو 655 فرنكا لكل يورو. تدعم وزارة الخرانة الفرنسية كلا العملتين وهي مستعدة لتوفير احتياطي من العملات في حال عانسي أيُّ مصرف مركزي في هذين الاتحادين النقديين من قصور في احتياطياته في الأجل القصير.

وفقاً لمعظم المراقبين، تتمثّل مزايا فرنك الجماعة الفرنسية الأفريقية مقابل العملات المستقلة في أنّها خفضت مستويات التصخم في الدّول المنتسبة للاتحادين وهذأت من حالات عدم الاستقرار الاقتصادي الكلي، بما أنّ المصارف المركزية مسؤولة عن أكثر من اقتصاد واحد، فمن المحتمل أنّها قد حجّمت من النفوذ السياسي للحكومات الوطنية في كل دولة منفردة وأدت إلى سياسة نقدية أكثر ثداتاً وأقل تقلباً. أما السلبيات هنا فهي نفسها سلبيات سعر الصرّف الثابت أي: لا يمكن اللجوء إلى تعيير قيمة المعالمة العملة لحماية الاقتصاد الوطني من الصدمات التي تنشأ خارح البلد. على سبيل المثال، مع ارتفاع قيمة اليورو مقابل الدّولار بعد عام 2000 (راجع الشكل 1.10)، ارتفعت قيمة فرنك الجماعة الفرنسية الأفريقية أيصاً مقابل الدّولار مما

جعلَ السلع المنتجة في منطقة فرنك الجماعة الفرنسية الأفريقية أكثر غلاءً عند تسعيرها بالدّولار. أثّر هذا الأمر بشكل حاص على الاتحاد الاقتصادي والنقدي لغرب أفريقيا، والدي يُصدّر بشكل أساسي القطن والمنتجات الزراعية الأخرى.

الجدول 6.10 الاتحادات التقدية		
الاتحاد النقدي	الأعضاء	(نظام سعر الصرف)
الاتحاد النقدي الأوروبي (EMU)	17 من أصل 27 من دول الانتحاد الأوروبي	مرن
الاتحاد الاقتصادي والنقدي لغرب أفريقيا (WAEMU)	8 دول في جنوب الصحراء الكبرى غرب أفريقيا	تثبيت مقابل اليورو
الجماعة الاقتصادية والنقدية لوسط أفريقيا (CEMAC)	6 دول في غرب وسط أفريقيا	تثبيت مقابل اليورو
اتحاد عملة شرق الكاريبي (ECCU)	6 دول على شكل حزر ومقاطعتين بريطانيتين	تثبيت مقابل الدولار

كل الاتحادات النقدية هي أيضاً اتحادات اقتصادية (الاتحاد الأوروبي)، أسواق مشتركة (يُعد اتحاد عملة شرق الكاريبي أساس السوق الكاريبي المشترك)، أو اتحادات حمركية (الاتحاد الاقتصادي والنقدي لغرب أفريقيا واتحاد عملة شرق الكاريبي). يفترض الاتحاد النقدي مستوى عالياً من التكامل والتنسيق وهو جدير بالاهتمام فقط في حال كانت العناصر الاقتصادية الأخرى متكاملة. لا يوجد كم كبير من الإجماع على أهمية أو ضرورة الاتحادات النقدية، لكن في ظل عدم وجود المريد من التكامل الاقتصادي فإنها تبقى ذلت أثر بسيط.

# مناطق العملة الموحدة

في الأول من كانون الثاني عام 1999 تبني أحدَ عشر بلداً عضواً في الاتحاد الأوروبي اليورو كعملة رسمية. وبعد انضمام أعضاء جُدد إلى الاتحاد الأوربي في العقد الأول من القرن الجديد، اختار العديد منهم استخدام اليورو، وبحلول عام 2011، استبدل سبعة عشر بلداً من أصل سبعة وعشرين عضواً في الاتحاد الأوروبي عملاهم المحلية باليورو. كان ذلك نتيجة لرؤية مشتركة حول ضرورة تعميق التكامل الاقتصادي والنقدي والسياسي والتي كانت قيد التطوير على مدى عقود عديدة. بما أن عملة البلد هي واحدة من أقوى رموز السيادة الوطنية، فإن قرار العديد من الدول في التخلي عن عملاها وعن قدرها على التحكم بالسياسة النقدية هي مجموعة مميزة من الأحداث.

توجد على الأقل أربعةُ أسباب محتملة تُفسّر لماذا ترغب مجموعةٌ من الدّول التشارك في عملة موحدة. أولاً، تُلغي العملةُ الموحدةُ الحاجةَ لتحويل الأموال بين تلك الدّول وبالتالي فهي تُقلل من تكاليف الصفقات بعدة طرائق. كما تلغي أيضاً الرسومَ المدفوعة للمصارف أو سماسرة العملة الذين يقومون بعملية تحويل الأموال، تُسهّل أعمال المحاسبة ومسك الدفاتر، وتُمكّنُ المستهلكينَ والمستثمرينَ أيضاً من مقارنة الأسعار عبر الحدود الدّولية بدقة أكبر. تُؤمّن كل هذه المزايا تحقيقَ بعض المكاسب في الكفاءة وتخفيض تكاليف الأعمال. ثانياً،

تُوقف العملةُ الموحدةُ تقلبات الأسعار الناجمة عن التغيرات في سعر الصرّف. عندما يقومُ المضاربون بتحريك أموالهم إلى داخل أو خارج بلد ما، أو عندما تعدل التغيّرات المؤقتة في أسعار الفائدة في بلد واحد من العرض والطلب على النقد الأجنبي، فإن دولة ما قد تُصبح (مؤقتاً) أرخص أو أغلى بالنسبة لرجال الأعمال. نتيجة لذلك، قد تعكس قرارات قطاع الأعمال تغيرات مؤقتة في قيم العملات وليس في القضايا المهمة للكفاءة الاقتصادية. يُعد وقف الإشارات المُضللة للأسعار التي تنجم عن تقلبات سعر الصرّف مكاسب محتملة في الكفاءة أيضاً.

ثالثاً، يساعد إلغاء أسعار الصرف من خلال تبنسي عملة موحدة على زيادة الثقة السياسية بين الدول المتكاملة من التسي تسعى إلى زيادة التكامل فيما بينهما. تزيل العملة الموحدة بعض الخلافات بين الدول المتكاملة من حلال القضاء على المشاكل التسي تنشأ عن اختلالات أسعار الصرف. رابعاً، إن تبنسي بعض الدول النّامية عملة موحدة قد يعطي نظام سعر الصرف الذي تعتمده قدراً أكبر من المصداقية. يُمكّن استخدام مثل هذه العملة من تقليل تقلبات أسعار الصرف وخلق ثقة أكبر بالنظام المالي للبلد الذي اعتمده، مما قد يؤدي إلى العملة من تقليل تقلبات أسعار الصرف وخلق ثقة أكبر بالنظام المالي للبلد الذي اعتمده، مما قد يؤدي إلى الخفاض أسعار الفائدة وزيادة توفّر الائتمان، بالرغم من أنّ ذلك كله يعتمد على سلامة بحمل النظام المالي.

لا يمكن للدول التي تتخلى عن عملتها المحلية فعلُ ذلك دون تكلفة. إضافةً إلى رمزيته السياسية، يعنسي تبنسي عملةً موحدةً أيضاً افتقاد البلد لعرضه النقدي الخاص به كأداة لإدارة نموه الاقتصادي. تم تناول موضوع السياسة النقدية بمزيد من التفصيل في الفصل الحادي عشر، لكن تبقى الفكرة الرئيسة قابلةً للفهم بسهولة. يمقدور الدول ذات العملة الحاصة بما التأثير على معدل بمو الاقتصاد، من خلال تغيير كمية عرض النقد، في الأجل القصير (و لكن ليس في الأجل الطويل). عندما تتبنسي دولة ما عملةً موحدةً مع واحدة أو أكثر من الدول الأخرى، فإنها تتخلى بذلك عن هذه الأداة. بعد إطلاق العملة الموحدة، يُصبح هناك عرض نقدي واحد فقط، وبالنتيجة معدل نمو واحد للعرض النقدي. تتشارك نيويورك، على سبيل المثال، عملة موحدةً مع ولاية كاليفورنيا، ونتيجةً لذلك، تواجه كلتا الولايتين نفس التغييرات في العرض النقدي. إذا نمت يويورك بسرعة وبمت كاليفورنيا ببطء، فإنه سيكون من المستحيل على المصرف الاحتياطي الفيدرائي تغيير عرض النقود بطريقة من شألها أن تُسرَّع النمو في ولاية كاليفورنيا وتُنطئه في نيويورك. بوجود عملة موحدة، تُوجد سياسة نقدية من نوع "مقاس واحد يناسب الجميع".

# شروط اعتماد العملة الموحدة

تُعد نظريةُ المناطق المثلى للعملة optimal currency areas لروبرت ماندل Robert Mundell نقطة

أ هو اقتصادي كندي وألد عام 1932 ونال جائزة نوبل للعلوم الاقتصادية يعمل حالياً أستاذاً للاقتصاد في جامعة كولومبيا في الولايات المتحدة والجامعة الصينية في هونغ كونغ، عمل في العام 1961 في صندوق النقد الدولي كما عمل كمستشار للعديد من المنظمات الدولية مثل الأمم المتحدة والمصرف الدولي والمفوضية الأوروبية والعديد من الحكومات في أمريكا

الانطلاق في تحليل تكاليف ومنافع منطقة العملة الموحدة. طوّر ماندل أولَ مجموعة من المعايير لتحديد ما إذا كان اثنان أو أكثر من البلدان في وضع أفضل في حال التشارك في عملة موحدة منه في حالة استخدام كل منها لعملة وطنية مستقلة. يشير ماندل والأبحاث اللاحقة له إلى أربعة شروط لتحديد ما إذا كانت المكاسب أكبر من التكاليف.

يقتضي الشرط الأول تزامن دورة الأعمال وأن تدخل الاقتصادات في مراحل الركود والانتعاش في نفس الوقت تقريباً. في هذه الحالة، تُعد السياسة النقدية الواحدة مُلائمة حيث تكون كل دولة على حده في نفس المرحلة من الدورة الاقتصادية كما تنتفي التكاليف المتعلقة بخسارة السياسة النقدية الوطنية واستبدال سياسة واحدة بها لجميع الدول الأعضاء. لكن، في الحقيقة، تكون دورات الأعمال متزامنة بشكل جيد فقط في عدد قليل من الدول؛ وحتى الولايات في الولايات المتحدة الأمريكية تدخل في حالة الركود وتخرج منها في أوقات مختلفة، والمؤشرات الوطنية الأمريكية للنمو تعكس فقط المتوسط لجميع الولايات الخمسين.

يتطلّبُ الشرطُ الثانيي تحقّقَ درحة عالية من حرية انتقال العمال ورأس المال بين الدّول الأعضاء؛ إذ من شأن ذلك أن يسمح للعمال ورأس المال بمغادرة الدّول أو المناطق، حيث تكون فرص العمل نادرة، والانضمام إلى عرض العمل ورأس المال في المناطق المزدهرة. في الواقع، تُقلّلُ الهجرةُ الجانيةُ لعوامل الإنتاج من الاختلافات الحاصلة في دورة الأعمال وذلك بنقل مدخلات الإنتاج غير الموظفة إلى حيث توجد حاجة إليها. مما تقدم تتوضّح الطريقة التي تعوّضُ من خلالها الولايات الخمسون في الولايات المتحدة الأمريكية عدم وجود تزامن كامل في دورات الأعمال لكل ولاية. عندما تكون الظروفُ سيئةً في منطقة ما، يقوم العمال والمستثمرون بنقل العمل ورأس المال إلى منطقة أخرى، وتحرير المدخلات من المناطق التي لا تحتاج إليها وتوفيرها للمناطق التي تحتاجها.

بينما يميلُ رأسُ المالِ إلى أن يكون قابلاً للانتقال نسبياً، فإنّ العمل هو أقلُ قابليةً للحركة من ذلك، حتى داخل الدّول. وفقاً لما تقدم، يفترضُ الشرطُ الثالث وجودَ سياسات إقليمية قادرة على معالجة الاختلالات التي قد تتفاقم. قد تبقى مناطق الركود تُعاني من هذه المُشكلة إذا لم يكن بمقدّور الأشخاص الانتقال أو اختاروا عدم الانتقال بسبب ارتفاع التكاليف النفسية أو غيرها من التكاليف أو لعدم توفّر الموارد خارج الإقليم. في الولايات المتحدة، تُساعدُ الضرائبُ الفيدراليةُ والمدفوعات التحويلية المناطق، التي تعاني من الركود، في معالجة بعض الصدمات والحد منها. عندما تدخل إحدى الولايات في حالة ركود، مثلاً، يستمر الأفراد في تلقي شيكات الضمان الاجتماعي، الرعاية الطبية، وغيرها من التحويلات الفيدرالية الأخرى. تنقلُ الضرائبُ والمدفوعات الفيدرالية التعديلات إلى كل أنحاء البلاد وتضمن عدم ترك الولاية وحدها في تحمل الضرائبُ والمدفوعات الفيدرالية التعديلات إلى كل أنحاء البلاد وتضمن عدم ترك الولاية وحدها في تحمل

اللاتينية وأوروبا. من أهم الكتب التي ألفها ماندل "Man and Economics: The Science of Choice" و" Monetary Theory: Interest, Inflation and Growth in the World Economy" و"Economics" والممترجم

مسؤولية تلك التعديلات. حتى الآن، ومن وجهة نظر اقتصاديات السياسات الإقليمية (سياسات المناطق)، فإنّه يُمكن تحديد هذه السياسات على أي مستوى، من منطقة العملة الموحدة (متعددة الدّول)، إلى حالات الدّول الفردية، إلى الوحدات الوطنية الجزئية (المحافظات أو المدن). لا تتعلق المسألة المفتاحية بالجهة المسؤولة وإنّما فيما إدا وُحدت سياسات فعّالة لمساعدة الماطق التي قد لا تكون متزامنة مع غالبية اقتصاد معطقة العملة الموحدة.

أخيراً، تدل الشروط الثلاثة الأولى على الشرط الرابع: يتوجب على الدول المعنية أن تسعى للوصول إلى مستوى من التكامل يتجاوز فقط التجارة الحرة. تتطلب التجارة الحرة من الدول إزالة تعريفاها الجمركية والحصص وغيرها من الحواجز الحدودية التي تحول دون تدفق السلع. إذا اقتصر الهدف على ذلك، عندها تكون العملة الموحدة غير ضرورية. لكن إذا كان المطلوب شيئاً آخر أكثر عمقاً مثل انسجام أكبر بين الاقتصادات الوطنية وعلاقات اقتصادية وسياسية أوثق، هنا تكون العملة الموحدة مساعدة، بشرط تحقق الشروط الثلاثة الأحرى. يجب الاعتراف أن هذا الشرط ما يزال غامضاً ويشكل جزءاً من سبب عدم توافق صانعي السياسات بشكل دائم في تحليلاهم. نجد من قبيل الاستنتاج العام، ولكن الصحيح بالرغم من ذلك، أن الرغبة في تبني العملة الموحدة يعتمد جُزئياً على أهداف الدول المعنية.

### در اسة حالة

# هل منطقة NAFTA (اتفاقية التجارة الحرة لأمريكا الشمالية) هي منطقة مثلى للعملة؟

يُعد الاتحادُ الأوروبي أحد نماذح إطلاق العملة الموحدة؛ حيثُ تمّ في هذا النموذج إطلاق عملة جديدة تماماً، وتخلى كلُّ بلد عن عملته الوطنية. في حين فصلت دولُ النافتا في أثناء مناقشتها لطرح عملة موحدة اعتماد بموذج مُختلف. لقد تركّزَ النقاش، حتى الآن، بشأن تبني الدّول الثلاث جميعاً للدولار الأمريكي بدلاً من إطلاق عملة جديدة تماماً. يقودُ أيِّ من هذين النمودجين إلى نعس المنتيجة: هل مناقشة، إقامة منطقة عملة موحدة، واقعية؟ بمعنى، هل يحلمُ مؤيدو العملة الموحدة أم هل يوجد شي يمكن كمبه من هذه الخطوة؟

من الواضح أنه مهما كانت مزايا أو عيوب العملة الموحدة على المدى الطويل، فإن أمام دول النافتا طريقاً طويلةً لتقطعه قبل أن تُحقق الشروط الأربعة الملازمة لمنطقة العملة الموحدة لتصبح سياسة مُثلى. أولاً، لم تتحقق مزامنة دورات الأعمال في الدّول الثلاث، من الناحية التاريخية على الأقل. في حين غالباً ما تتحرك الاقتصادات الكلية لكل من كندا والولايات المتحدة معاً، فقد عرفت المكسيك تاريخياً نمطاً محتلفاً جداً من دورات الأعمال، لكن، قد يكونُ ذلك في طور التعيير حيث تبدو دورة الأعمال في المكسيك متقاربة جداً مع دورة الأعمال في الولايات المتحدة منذ العام 1994. ثانياً، نظراً للقيود القانونية على حركة العمال والعقبات السياسية لفتح سوق العمل في أمريكا الشمالية، إذ لا يمكن لحظ تدفقات العمل كعامل مساعد في مزامنة دورات الأعمال الوطنية. ثالثاً، لا توحد سياسات إقليمية ضمن إطار اتفاقية النافتا كما لا توجد وسيلة للقيام بالتحويلات المالية من بلد إلى آخر من أجل التعويض عن تباطؤ النمو أو الركود في منطقة واحدة في الوقت الذي تنتعش فيه أماكن أخرى. أخيراً، فقد كان التصور الأولي أن تكون الدافتا وسيلة للحد من الحواجز الحدودية؛ ومع أنه من المؤكد أن يتطور هدفها النهائي مع مرور الوقت، لكن حالياً ببدو أنه لا يوجد إجماع بأنها يجب أن تكون شيئاً ما أكثر من منطقة تجارة حرة.

وفقاً لتكوينها الحالي، من الواضح أنّ منطقة الدافتا ليست منطقة مُثلى للعملة. مع دلك، يمكن المراهنة بأمان على استمرار السعي نحو الدّولرة لاسيما في المكسيك. جُرئياً، بسبب وجود حجج مضادة لكل من الاعتراصات أعلاه: ستساعد العملة الموحدة في مزامنة الاقتصادات الثلاثة، من الممكن التوصل إلى اتفاقية تسمح ببرنامج العامل الصيف تماماً كما فعلت الولايات المتحدة والمكسيك في الأربعينات والخمسينات والستينات؛ تُعد السياسات الإقليمية مجرد مسألة إرادة سياسية ووسائل مالية، إلا أنّها لا تتطلب نفقات صخمة؛ كما أنّ تكامل أكبر بين شركاء النافتا أمر لا معر منه. على الرغم من ذلك، ونظراً للمشاكل التي عامت منها دول منطقة اليورو في العام 2011، فإنّه من المستبعد جداً قيام أي محلل جاد ممحاولة وضع خطة عملة موحدة لمنطقة النافتا.

#### ملخص

- يحتفظ الأفراد بالعملات الأجنبية لشراء السلع والخدمات، وللاستفادة من فروقات أسعار الفائدة، وللمضاربة. إن المؤسسات الرئيسة في سوق سعر الصرف هي المصارف التجارية ومكاتب الصرافة.
- يمكنُ تحليل أسعار الصرّف من خلال تحليل العرض والطلب، كما لو أنّها مجرد سلع أخرى في الاقتصاد. تتسبب الزيادة (أو الانخفاض) في عرض العملات الأجنبية في ارتفاع (أو تدهور) قيمة العملة الوطنية. تتسبب الزيادة (أو الانخفاض) في الطلب على النقد الأجنبي في تدهور (أو الانخفاض) قيمة العملة الوطنية.
- لا يمكن التنبؤ بأسعار الصرّف لأنها تتأثرُ في نفس الوقت بعوامل طويلة الأجل، متوسطة الأجل، وقصيرة الأجل. تكمن أهمية تكافؤ القوة الشرائية في الأجل الطويل؛ وتبرز أهمية دورة الأعمال في الأجل المتوسط، بينما تكون فروقات الأسعار والمضاربة مهمة في الأجل القصير.
- ينص شرط تكافؤ سعر الفائدة على أنّ فارق سعر الفائدة بين بلدين يساوي تقريباً الفرق النسبي بين أسعار الصرف الأجلة والفورية.
  - تستخدم الشركات أسواق أسعار الصرّف الآجلة للحماية من مخاطر أسعار الصرّف.
- تتساوى أسعار الصرف الحقيقية مع أسعار الصرف الاسمية أو السوقية المعتلة حسب مستوى التضخم، وهي تعطى صورة أفضل للقوة الشرائية للعملة الوطنية.
- كان يُعتفد بأنّ أنظمة سعر الصّرف التّابت تُساعد في الحد من نمو التضخم، ولكن لم يتوفر إلا القليل من الأدلة على ذلك على امتداد العقدين الماضيين. تحد أسعار الصّرف الثابتة من قدرة الحكومات على استخدام السياسات النقدية لتنظيم الاقتصاد الكلي.
- كان يُعتقد أنّ أنظمة سعر الصرف المرن تساعد في زيادة النمو، ولكن لا يوجد إلا القليل من الأدلة على ذلك خلال العقدين الماضيين. أسعار الصرف المرنة تُحرر سياسات الاقتصاد الكلي للبلد من الحاجة للحفاظ على سعر صرف ثابت.
- تقع جميع أنظمة سعر الصرّف في مستوى يتوسط بين المعدلات الثابتة والمرنة. أسعار الصرّف المثبتة، والتثبيت الزاحف، والتعويم المدار هي أمثلة على أنظمة من النوع الوسيط. إنّ أهم قاعدة للدول هي ضرورة تمتع نظام سعر الصرّف لديها بالمصداقية.
- المناطق المئتلي للعملة هي أقاليم جغرافية يكون الوضع الأمثل ضمنها أن تتبنى الدول نفس العملة. معايير المنطقة

المثلى للعملة هي تزامن دورة الأعمال، القابلية التامة لانتقال عوامل الإنتاج، وجود برامج إقليمية للمناطق المتأخرة، والرغبة في تحقيق مستوى أعلى من التكامل الاقتصادي والسياسي.

#### المفر دات

ارتفاع قيمة العملة Appreciation نظام بريتون وودز لسعر الصترف

Bretton Woods exchange rate system

مُراجِحة الفائدة المغطاة covered interest arbitrage

التثبيت الزاحف crawling peg

انخفاض قيمة العملة Depreciation

الدّولرة Dollarization

سعر الصترف Exchange rate

مخاطر سعر الصرف Exchange rate risk

ifixed exchange rate system نظام سعر الصرف الثابت

نظام سعر الصرف المرن (العائم)

Flexible (floating) exchange rate system

سعر الصررف الأجل Forward exchange rate

Forward market السوق الآجلة Gold standard النشبت الصارم المتشبت الصارم Hard peg التحوّط Hard peg التحوّط Hedging التحوّط Interest parity مراجحة سعر الفائدة Interest rate arbitrage مراجحة سعر الفائدة Nominal exchange rate المنطقة المُثلى العملة Optimal currency area المنطقة المُثلى العملة Pegged exchange rate سعر الصرف المُثبّت Purchasing power parity تكافؤ القوة المُشرائية Real exchange rate سعر الصرف الحقيقي Smithsonian Agreement اتفاقية سميثرونيان Soft peg

السوق الفورية Spot market

### أسئلة الدراسة

 ارسم مخططاً بيانياً لعرض الدولار الكندي والطلب عليه في سوق الولايات المتحدة. وضح بيانياً تأثير كل مما يلي على سعر الصرّف، بين كتابياً فيما إذا كان التأثير في الأجل الطويل أو المتوسط أو القصير، اشرح وجهة نظرك.

- a. نمو أسرع في كندا مقارنةً مع الولايات المتحدة
- ارتفاع في معدلات الفائدة في الولايات المتحدة
- c. السلع أكثر تكلفة في كندا مما هي عليه في الولايات المتحدة
  - d. حدوث ركود في الولايات المتحدة
  - e. توقعات بانخفاض قيمة الدّو لار الكندي
- لنفترض أنّ سعر صرف الدولار الأمريكي مقابل اليورو هو 1.20 دولاراً لكل يورو، وأنّ سعر صرف الدولار الأمريكي مقابل البيزو المكسيكي هو 0.10 دولار لكل بيزو. ما هو سعر صرف اليورو مقابل البيزو؟
- 3. لنفترض أن سعر صرف الدولار الأمريكي مقابل الين هو 0.01 دولار لكل ين. ومنذ سنة الأساس، بلغ معدل التضخم 2 بالمئة في اليابان و 10 بالمئة في الولايات المتحدة. ما هو سعر الصرف الحقيقي؟ بالقيم الحقيقية، هل نكون قيمة الدولار مقابل الين قد ارتفعت أم تراجعت؟

- 4. أي من المحفزات الثلاثة للاحتفاظ بالصرف الأجنبي يمكن أن تنطبق في كل من الحالات التالية:
  - a. السائح
  - b. تاجر السندات
  - c. مدير محفظة مالية
    - d. مُنتج صناعي
- 5. إذا كان بإمكان الزائرين الأمريكيين إلى المكسيك شراء سلع في المكسيك أكثر مما يستطيعون شراؤه في الولايات المتحدة عند تحويل دولاراتهم إلى البيزو، هل يمكن اعتبار الذولار هنا مقوماً باكثر أم بأقل من قيمته؟ اشرح ذلك.
- 6. كيف يمكن للدول، في ظل نظام سعر الصرف الثابت، مواجهة مشكلة ضغوط سوق العملة التي تهدد بتخفيض
   أو رفع قيمة عملتها؟
- 7. في الجدل الدائر حول أسعار الصرف الثابتة مقابل الأسعار العائمة، تبدو الحجة الأقوى الداعمة لأسعار الصرف العائمة هي أنها تحرر سياسة الاقتصاد الكلي من المحافظة على سعر الصرف؛ هذه هي أيضاً حجة ضعيفة. وضح ذلك.
- 8. البرازيل والأرجنتين والباراغواي والأوروغواي هم أعضاء في السوق المشتركة للجنوب MERCOSUR، وهي منطقة تجارة إقليمية تسعى لأن تصبح سوقاً مشتركة. ما هي القضايا التي ينبغي أن تأخذها هذه الذول في الاعتبار قبل أن تقبل أو ترفض عملة موحدة؟
  - 9. لنفترض أن معدلات الفائدة في الولايات المتحدة أعلى بأربع درجات مئوية من معدلات الاتحاد الأوروبي.
    - a. هل تتوقع ارتفاع أو تدهور قيمة الدّولار مقابل اليورو، وإلى أي مدى؟
- لذا حدث، بعكس توقعاتك، وتساوت أسعار الصرف الآجلة والفورية، في أي اتجاه تتوقع أن يتدفق رأس المال؟ ولماذا؟
  - 10. لماذا يدعي بعض الاقتصاديين بأن أهم سمة من سمات أي نظام سعر صرف هي مصداقيته؟

### ملحق

### شرط تكافؤ سعر الفائدة

تم تعريف المتغيرات التالية كما في الفصل:

i = معدل فائدة البلد المحلي

i\* = معدل الفائدة الأجنبي

R = سعر الصرف الاسمي بعدد الوحدات من العملة الوطنية للبلد لكل وحدة واحدة من العملة الأجنبية

F = سعر الصرف الآجل

لسعر الصرّف الآجل وأسعار الفائدة نفس مدة الاستحقاق.

يمتلك المستثمر حرية الخيار بين  $i e^{i}$ . ليكن الذو لار عملة البلد الوطنية، إن استثمار دو لار واحد اليوم سيحقق عائداً قدره [(i+1)] في الفترة المقبلة في حال تم استثماره في داخل البلد. من أجل إجراء المقارنة مع الاستثمار

الأجنبي، يجب أولاً تحويل الذولار إلى العملة الأجنبية، ثم استثماره، بعدها يجب إعادة تحويل الأرباح إلى الذولار. 1/R كل 1 دولار يُكافئ بالعملة الأجنبية 1/R. إذا تمّ استثمار 1/R في الخارج، فإنّه يُحقق في نهاية الفترة عائداً قدره (1/R) من وحدات العملة الأجنبية. يمكن أن تتم عملية إعادة تحويل ذلك المبلغ إلى دولارات في السوق الأجلة حيث يكون سعر الصرّف بالنسبة للعقد الآجل هو F. بالتالي، يُحقق استثمار 1 دولار في الخارج بالدّولار، عائداً مقداره F(1/R) في الفترة المقبلة.

ينص شرط تكافؤ سعر الفائدة على أنّ المستثمرين يكونون سواء بالنسبة للاستثمارات المحلية والأجنبية (ذات المخاطرة المتماثلة)، مما يعني أنهم سوف يستمرون بتحريك أموالهم، وبالتالي يتسببون بتغيير أسعار الفائدة وأسعار الصرّف حتى تصبح العوائد متساوية في كلتا الحالتين:

$$1 + i = (1/R) (1 + i^*)F = (1 + i^*) (F/R)$$

نقسم طرفي المعادلة على (\*i + 1) يكون لدينا:

$$(1+i)/(1+i^*) = F/R$$

بطرح 1 من كلا الطرفين يصبح لدينا:

$$\begin{split} & [(1+i)/(1+i^*)] - [(1+i^*)/(1+i^*)] = F/R - R/R \\ & [(1+i)-(1+i^*)] / [(1+i^*)] = (F-R)/R \\ & (i-i^*)/(1+i^*) = (F-R)/R \end{split}$$

يكون مقام الكسر في الجانب الأيسر من المعادلة قريباً من الواحد عند القيم الصغيرة لب \*i (ولهذا السبب استخدمنا شرط تكافؤ سعر الفائدة كتقريب). ويمثّل الجانب الأيمن من المعادلة الفرق النسبي بين المعدلات الآجلة والفورية. إذا كان ذلك العرق سالباً، فإنّ الأسواق تتوقع حصول ارتفاع في قيمة العملة الوطنية، لنعيد كتابة المعادلة الأخيرة، على النحو التالى:

$$i - i^* \approx (F - R)/R$$

والتي تفيد أنّ الفرق بين أسعار الفائدة في الداخل وأسعار الفائدة في البلد الأجنبي يكون مساوياً تقريباً للانخفاض المتوقع في قيمة العملة الوطنية.

# مقدمة في دراسة علم الاقتصاد الكلي للاقتصاد المفتوح

#### الأهداف التطيمية

بعد دراسة الفصل 11، مبيكون باستطاعة الدارسين:

- التمثيل البياسي لانزياحات منحسي العرض أو الطلب، وشرح تأثير ذلك على المستوى العام للأسعار والداتج المحلي الإجمالي.
- التمثيل البياني لأثار السياسات المالية والنقدية، الانكماشية والتوسعية على كل من المستوى العام للأسعار والداتج المحلي الإجمالي.
  - تحليل آثار السياسات المالية والنقدية على كلُّ من الحساب الجاري وأسعار الصرف.
  - شرح كيف يمكن استخدام سياسات تحويل الإنهاق وسياسات تخفيض الإنفاق التغليل من عجز الحساب الجاري.
  - رسم منحى ل وتوظيهه لتبيان أن تخفيض سعر الصرف لا يقود مناشرة إلى انخفاض في عجز الحساب الجاري،

# مقدمة: الاقتصاد الكلى في السياق العالمي

لقد قدّم الفصلان التاسع والعاشر المفاهيم المتعلقة بميزان المدفوعات وأسعار الصرف. وسنتناول في هذا الفصل، بمزيد من الاهتمام، العلاقات بين المفهومين وكذلك علاقتهما بالاقتصاد الوطني بشكل عام. فبعد تقديم موجز لمفاهيم أساسية في الاقتصاد الكلي، سيرّكز الفصل على العلاقات المتبادلة فيما بين الحساب الجاري، أسعار الصرف، ومكونات الاقتصاد الكلي - الاستهلاك، الاستثمار، والإنفاق الحكومي. وتعد الحكومات الوطنية مهمة في هذا الفصل باعتبارها نادراً ما يكون دورها سلبياً في الاقتصاد. في الحقيقة، منذ الكساد الكبير في الثلاثينات وخصوصاً بعد نهاية الحرب العالمية الثانية، حمَّدت الحكومات الوطنية نفسها جزءاً كبيراً من مسؤولية الحفاظ على معدلات نمو اقتصادي مرتفعة، معدلات بطالة منخفضة، واستقرار الأسعار. ولقد بدا هذا الدور جلياً في الأزمة التي اندلعت في 2007 والركود الذي أعقبها. كما سيتم التركيز لاحقاً على أثر السياسات الاقتصادية الكلية على أسعار الصرف وعلى الحساب الجاري.

على الرغم من أن هذا الفصل يركّز على السياسات الاقتصادية الكلية الفاعلة، فإنه من المهم أيضاً الاعتراف بأن هذه السياسات لا تشكل لوحدها قنوات الاتصال فيما بين الاقتصاد الوطني والعالم الخارجي. تسيطر الحكومات على جزءٍ كبير من الإنتاج الوطني، وكنتيجة لذلك، تؤثر عملياتها اليومية على أسعار

الصرف والحساب الجاري. وينطبق هذا أيضاً على المستهلكين وقطاع الأعمال. حيث يمارس كلاهما تأثيراً على الاقتصاد الكلي وبالتالي على إمكانية تعديل أسعار الصرف، توازن الحساب الجاري، والتدفقات الرأسمالية من خلال إنفاقهم أو ادخارهم.

# الطلب الكلى والعرض الكلى

يُظهر الجدول 1.11 الفاعلين الاقتصاديين الأساسيين الأربعة في الاقتصاد الكلي: القطاع العائلي، قطاع العائلي، قطاع الأعمال، الحكومة، والأجانب. ففي نموذجنا المبسّط للاقتصاد الكلي، يقدّم القطاع العائلي كل عوامل الإنتاج (الأرض، العمل، ورأس المال) والتي يحتاجها قطاع الأعمال للقيام بعملية الإنتاج الوطني. بدوره يستخدم قطاع الأعمال العوائد المتحققة من بيع إنتاجه لدفع تعويضات عوامل الإنتاج التي قدّمها القطاع العائلي. تبعاً لذلك، تتجمع كل الدحول المتولدة في الاقتصاد لدى القطاع العائلي طالما أنه هو الذي يقدّم مدخلات الإنتاج. يعد هذا التعادل بين الدخل والناتج أساسياً في الاقتصاد الكلي أي أن الدخل المتولد في الاقتصاد ككل يجب أن يكون مساوياً بالقيمة للإنتاج.

الجدول 1.11 الفاعلون الاقتصاديون الرئيسون (الوحدات الاقتصادية) في الاقتصاد الكلي

الوحدة الاقتصادية	الوظيفة
القطاع العائلي	<ul> <li>تزويد قطاع الأعمال بعوامل الإنتاج (الأرض، رأس المال، والعمالة)</li> </ul>
	■ شراء السلع والخدمات الاستهاكية (C)
	■ الانخار
	<ul> <li>■ دفع الضرائب</li> </ul>
قطاع الأعمال	<ul> <li>■ توظیف عوامل الإنتاج المقدمة من الأسر لإنتاج المخرجات الوطنیة</li> </ul>
	■ شراء السلع الرأسمالية (I)
القطاع الحكومي	■ شراء السلع والخدمات الحكومية (G)
	■ تحصيل الضرائب (T)
العالم الخارجي( الأجانب)	■ شراء الصادرات (EX)
	عرض المستوردات (IM)
يوجد أربعة فاعلين اقتصاديين رئ	يسين في الاقتصاد الكلي. يمثّل كلٌّ منهم مصدراً مختلفاً للطلب على السلع و الخدمات.

من المهم فهم مكانة المدخلات الوسيطة intermediate inputs عدد دراسة الدخل والإنتاج. تمثّل المدخلاتُ الوسيطة السلع التي تشتريها إحدى وحدات قطاع الأعمال من وحدة أخرى لاستخدامها في الإنتاج. فعلى سبيل المثال، لا يقتصر نشاط مصنعي السيارات على استئجار العمال، الأرض، ورأس المال (الذين تدفع لهم الأجور والرواتب، الإيجارات، الفوائد، وتوزيعات الأرباح). بل يتعدى ذلك إلى شراء

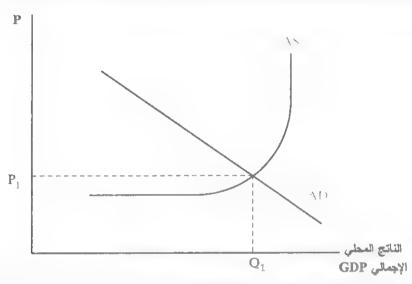
الزجاج، الإطارات، الفولاذ، وغيرها. لا تُعدّ المدفوعات لزجاج السيارات دخلاً مباشراً للأسر لأنها أعطيت لوحدة أخرى في قطاع الأعمال. ولكن إذا قمنا بتتبع سلسلة هذه المدفوعات، فإنها بالضرورة تصبح دخلاً. مثلاً، يتلقى مصنعو الزجاج مدفوعات من شركات السيارات ويتم استخدام هذه المدفوعات لدفع الأجور، الإيجارات، الفوائد، وتوزيعات الأرباح، بالإضافة إلى المدفوعات لموردي الزجاج. نستطيع الاستمرار في تتبع تدفق المدفوعات من خلال الموردين لشركات الزجاج، أو ببساطة، نستطيع أن ندرك أن قيمة السيارة تتضمن كل المدفوعات. في النهاية، يولد سعر شراء السيارة دخلاً مساوياً، وكنتيجة لذلك، يبقى التعادل الأساسي بين الدخل والإنتاج متحققاً.

يمكن النظر بطريقة أخرى إلى التعادل بين الإنفاق الإجمالي على السلع والخدمات النهائية وقيمة الإنتاح الإجمالي في الاقتصاد. ويُعدّ الشكل 1.11 مماثلاً للشكل المتضمن منحنيي العرض والطلب في سوق واحدة. باستثناء أن منحنى الطب الآن هو الطلب الكلي على كل السلع والخدمات النهائية وأن منحنى العرض هو الإنتاج الإجمالي. يمعنى آخر، فإن المنحنى ذا الميل السالب هو الطلب الكلي (AD) والمنحنى ذا الميل الموجب هو العرض الكلي (AB). في الرسم البياني المبسط للعرض والطلب، يقيس المحور الأفقي الكميات والمحور العمودي الأسعار؛ ولكن في الرسم البياني العرض الكلي/ الطلب الكلي ( AD/AS) المُبيّن في الشكل والمحور العمودي ويعد النهائية أي الماتج الإجمالي (GDP) على المحور الأفقي، ومستوى الأسعار (P) على المحور العمودي. ويُعد مستوى الأسعار مكافئاً لمؤشر أسعار المستويات التوازنية للإنتاج والأسعار المتوافقة مع حانب العرض الطلب الكلي في الاقتصاد. في حين يُظهر منحنى الطلب الكلي (AS) النقاط المتوافقة مع حانب العرض الكلي. ويوضح كلا المتحيين المستويات التوازنية للكميات (P)) والأسعار (P) في لحظة ما.

لقد تم تصميم منحنى العرض الكلي للفت الانتباه إلى ثلاثة مقاطع لمسار الناتج المحلي الإجمالي (GDP) حيث يعمل الاقتصاد تحت مستوى التشغيل الكامل في الجزء الأفقي من منحنى العرض. نظرياً، يسمح توافر عمالة غير موظفة ووجود موارد غير مستغلة بزيادة الإنتاج دون خلق ضغوط تصاعدية على الأسعار. لا يستطيع العمال أو مالكو مدخلات إنتاج أخرى أن يطالبوا برفع الأجور والمدفوعات مقابل المزيد من العمل ورأس المال وذلك بسبب وجود الكثير من العمال والموارد غير الموظفين والراغبين والقادرين على المساهمة الاقتصادية عند معدلات العائد السائدة. وهكذا يمكن زيادة الإنتاج بسهولة نسبياً دون التسبب بنقص المدخلات أو زيادة الأسعار. يمثل الجزء المتوسط الصاعد من منحنى العرض المرحلة من الناتج المحلي الإجمالي التسي تبدأ فيها المدخلات بالنضوب. حيث ترتفع بعض الأحور وأسعار المدخلات الأخرى الضرورية اللازمة لزيادة الإنتاج ويصل الاقتصاد إلى مرحلة التشغيل الكامل في الجزء العمودي من منحنى العرض الكلي لويصبح من الصعوبة بمكان الحصول على مزيد من الإنتاج إلا في حالة دخول عمال جدد سوق العمل أو بناء مصانع وخطوط إنتاج جديدة. في الواقع، يمكن تجاوز هذا الحد خلال فترات زمنية قصيرة، على سبيل المثال، مصانع وخطوط إنتاج جديدة. في الواقع، يمكن تجاوز هذا الحد خلال فترات زمنية قصيرة، على سبيل المثال،

خلال الحروب أو الحوادث الاستثنائية الأخرى التي تجعل الأفراد يعملون لساعات أطول أو بنشاط أكبر مما يرغبون القيام به على المدى الطويل. وبالنظر إلى أن تجاوز مستويات الإنتاج بعد المرحلة للمرحلة العمودية لا يمكن أن يستمر إلا لفترة قصيرة، فإنه من المفيد اعتبار أن الجزء العمودي من منحنى العرض هو مستوى التشغيل الكامل للناتج المحلى الإجمالي.

### الشكل 1.11 الطلب الكلى (AD) والعرض الكلى (AS)



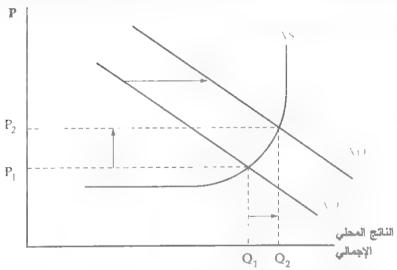
يُظهر منحنى الطلب الكلي (AD) مستوى الإنتاج (GDP) والسعر (P) حيث تتلاقى قرارات الإنفاق مع مستويات الأشعار معاً. الأسعار؛ يُظهر منحنى العرض (AS) مستويات الإنتاج والأسعار حيث تتلاقى مستويات الإنتاج والأسعار معاً. يُظهر كلا المنحنيين القيم التوازنية لمستويات الإنتاج (Q) والأسعار (P).

في المديين القصير والمتوسط، يتم التركيز على التغيرات في الطلب الكلي الناتجة عن واحد أو أكثر من الفاعلين الاقتصاديين المذكورين في الجدول 1.11 تُعتبر التغيرات الكبيرة شائعة الحدوث على مدى سنة أو أكثر، فعلى سبيل المثال، عند دخول الاقتصاد في مرحلة الركود، قد يُسئ المستهلكون وقطاع الأعمال في تعديل توقعاقم وإنفاقهم (C, I) في سياق مواز لإعادة تقويمهم الأوضاعهم الاقتصادية. بشكل مشابه، من المكن أن يتسبب كل من الركود، الحروب، الكوارث الطبيعية، وعوامل أخرى في حدوث تغيرات كبيرة في سياسات الإنفاق الحكومي (G) والضرائب الحكومية (T)، مترافقة مع تغيرات في سياسات أحرى والتي تؤثر مباشرة على إنفاق المستهلكين وقطاع الأعمال. أحيراً، يقود الازدهار أو الكساد في الدول الأخرى أحياناً إلى تغير سريع في المشتريات الأجنبية من الصادرات الوطنية (EX).

يوضح الشكل 2.11 حالة زيادة الطلب الكلي. من الممكن أن يكون مصدر هذا التغيّر زيادة إنفاق أحد الفاعلين الاقتصاديين المذكورين في الجدول 1.11 فريما يكون نتيجة لزيادة الإنفاق الاستهلاكي (C)، الإنفاق

الاستثماري لقطاع الأعمال (I)، المشتريات الحكومية من السلع والخدمات النهائية (G)، انخفاض الاقتطاعات الضريبية الحكومية التسي تُحفّز الإنفاق لدى المستهلكين وقطاع الأعمال، أو الصادرات المشتراة من قبل الأجانب (EX). ستكون النتيجة الصافية لأي من التغيّرات الحاصلة هي نفسها نوعياً. ترتفع الأسعار قبيلاً من P<sub>1</sub> إلى Q<sub>2</sub> نتيجة لندرة المدخلات ويزداد الناتج المحلي الإجمالي من Q<sub>1</sub> إلى Q<sub>2</sub>. فإذا كان الاقتصاد يعمل في مرحلة الجزء الأفقي لمنحنسي العرض لن ترتفع الأسعار ولكن سيستمر الإنتاج بالازدياد، أما إذا كان الاقتصاد في مرحلة التشغيل الكامل على الجزء العمودي من منحنسي العرض، لن تقود التغيّرات في الطلب الكلي إلى زيادة الإنتاج بل إلى ارتفاع الأسعار. في المقابل، إذا انخفض الطلب الكلي عوضاً عن ارتفاعه فإن الآثار الناتجة هي نفسها ولكن بالاتجاه المعاكس لحالة ارتفاع العرض الكلي (AD).

### الشكل 2.11 انزياح (اتنقال) منحنى الطلب الكلى (AD).



ستُحنث زيادة الطلب الكلي زيادةً في حجم الناتج المحلي الإجمالي GDP وارتفاعاً في مستوى الأمعار

بالرغم من أنّ العلاقات المُبسّطة بين الطلب الكلي، العرض الكلي، السعر، والناتج المحمي الممثلة في الأشكال 1.11 و2.11 تبقى طريقة مفيدة لفهم التفاعلات بين عدد من المتغيرات الاقتصادية الكلية المهمة، فإن الشكلين والشرح يخفي قدراً كبيراً من التعقيد أ. فعلى سبيل المثال، تتناول هذه الأشكال البيانية واقعاً سكونياً، أي في نقطة زمنية واحدة، كما ألها لا تُظهر التطورات الحاصلة في اقتصاد في حالة نمو عبر الزمن. فإذا كان

لا يمكن للأشكال البيانية ولتوصيف ألية عملها أن تعكس الواقع المعقد للنشاط الاقتصادي كما هو لأنها تظل مجرد تمثيل مبسط لما يجري في الحياة الواقعية (المترجم).

الاقتصاد في حالة نمو، يُفترض أن تتوفر له إما زيادة في العمالة أو في رأس المال أو في الموارد الطبيعية، أي تتوفر فيه إمكانية تحقيق زيادة في الإنتاج. وبالتالي يمكن إضافة النمو الاقتصادي من خلال انزياح كامل منحنسي العرض الكلي إلى اليمين. وبناءً عليه، يجب النظر إلى التغيرات في الشكل 2.11 على ألها تغيرات تحدث على المدى القصير أو المتوسط والتسى تحدث بمعزل عن النمو الاقتصادي.

كما لا يتناول الشكل 2.11 الآلية الفعلية لانتقال الاقتصاد من مستوى الناتج المحلى الإجمالي (Q1) إلى مستوى أعلى (Q2). افترض، على سبيل المثال، أن المنحنى AD بدأ بالانرياح إلى اليمين نتيجة لتفاؤل قطاع الأعمال مما يحفّز العديد من الشركات على زيادة الإنفاق الاستثماري. تطلب الشركات آلات جديدة أو حتمي إلها تبدأ بإنشاء مشروعات جديدة، وبالتالي يزداد الإنفاق الإجمالي في الاقتصاد. هذه ليست لهاية القصة، حيث تزيد الشركات المورّدة للآلات أو التسى تقوم بأعمال الإنشاء من مستويات إنتاجها وهذا سيزيد حجم الدخول لدى مالكيها والعاملين فيها على السواء. سينفق هؤلاء المالكون والعمال على الأقل حزءاً من دخولهم الإضافية. ويُظهر التحليل الإحصائي وجود علاقة كمية قوية بين الدخل الذي تتلقاه العائلات وبين أغاط إنفاقها على المدى الطويل. هكذا نرى أنه، كلما ازداد الدخل كلما ازداد الإنفاق معه أيضاً وبناء عليه، سيزيد العمال وأصحاب الشركات، التسي تقدم السلع والخدمات إلى الشركات المستثمرة، إنفاقهم أيضاً. سيقومون بشراء منازل، أثاث، سيارات، ودفع رسوم الدراسة في الكليات ونفقات العلاج الطبي، بالإضافة إلى كل ما تقوم العائلات بإنفاقه، وهذا يقود لتوليد حلقة جديدة من زيادة الدخول والإنفاق. في الحقيقة، تؤدي الزيادة الأولية في الإنفاق الاستثماري إلى زيادة الإنتاج. وسيرتفع الدخل بمقدار يعادل قيمة الزيادة في الإنتاج وذلك لأن أن الدخل يساوي الإنتاج على مستوى الاقتصاد الكلي. بدورها، تقود الدخول الأعلى إلى إنفاق آخر وبالتالي زيادة الإنتاج وحدوث حلقة جديدة من زيادة الدخول، وهكذا دواليك. وعند الوصول إلى توازن جديد في نماية المطاف، حيث تكون آثار الزيادة الأولية في الإنفاق قد فعلت فعلها بشكل كامل في الاقتصاد، فإن إجمالي الزيادة المتولدة في الناتج المحلى الإجمالي تكون أكبر من حجم الزيادة الأولية في الإنفاق. تُطلق تسمية أثر المضاعف multiplier effect على الزيادة الحاصلة في الطلب الكلى  $^{1}$ لا يوجد إجماع بين الاقتصاديين حول حجم هذا الأثر المضاعف، على الرغم من وجود إجماع على أنه يتباين بشكل كبير ويعتمد على عدد من العوامل. يتمثّل بعض هذه العوامل فيما إذا كان الاقتصاد في حالة الركود أو بالقرب من التشغيل الكامل، في ماهية القطاعات التي تلقت الدفعة الأولية من زيادة الإنفاق، وكذلك في كيفية تمويل هذا الإنفاق. تشير معظم التقديرات العملية إلى أن هذا الأثر يتراوح بين 1 و2، وتصبّ أغلبها في منتصف مجال التقدير هذا. فإذا كانت قيمته 1,5 فإن زيادة مفاجئة في حجم الإنفاق بمقدار 100 مليون دولار أمريكي من المحتمل أن تقود إلى زيادة في الناتج المحلى الإجمالي بمقدار 150 مليون دولار.

ا بين دولة ودولة أخرى مثلاً (المترجم)

تبدو عملية الأثر المضاعف إنفاق - إنتاج - دخل - إنفاق وهكذا وكأنها مستمرة إلى ما لا نهاية، لكن في الحقيقة، يتضاءل أثر الإنفاق الأصلى شيئاً فشيئاً، مثل الموجات المتولدة عن إلقاء حجر في بركة من الماء. يوجد العديد من القوى التــــي تثبُّط هذا التأثير مع مرور الوقت وتدفع الناتج المحلى الإجمالي إلى مستوى توازنــــي حديد. تُعدّ الضرائب، الادخارات، والمستوردات ثلاثاً من القوى الكابحة. في معظم الدّول، ستقود كل زيادة متتابعة في الدخل إلى ضرائب إضافية وإلى الادخار، بالإضافة إلى إنفاق إضافي. ينفق الأفراد، بالمتوسط، جزءاً من الزيادة التـــي تطرأ على دخولهم، يدفعون ضرائب بجزء آخر من هذه الزيادة، ويدحرون أيضاً جزءاً منها. تتنوع الضرائب تبعاً للدول، وتختلف الادخارات، كذلك كما رأينا في الفصل التاسع. كلما كبر الجزء المقتطع من هذه الزيادة إن على شكل ضرائب أو ادخارات القطاع العائلي، كلما كان تلاشي أثر الإنفاق الأصلي أسرع. كما ستزداد المستوردات مع كل زيادة متتابعة في الدخل في دورة الإنفاق- الإنتاج- الدخل- الإنفاق. ويمكن أن نكون متأكدين حول هذا الأثر لأن جزءاً من مشتريات القطاع العائلي يكون مستورداً، أي إذا زادت الأسر مشترياها، سيقومون بشراء مستوردات أكثر. ستتسبب كل من هذه المتغيرات الثلاثة -الضرائب، الادخارات، والمستوردات- في تضاؤل الجولة الثانية من الإنفاق على السلع المنتجة محلياً فيكون أقل م. الجولة الأولى؛ وبناءً عليه، سيضمن ذلك تضاؤل أثر الدخل والإنفاق على الاقتصاد في كل دورة لاحقة. بالإضافة إلى ذلك، تبيّن هذه المتغيرات الثلاثة لماذا تختلف قيمة المضاعف من بلد لآخر. فكلما كانت هذه المتغيرات أكبر كلما تناقص الإنفاق في الجولات اللاحقة عن سابقاتها. وهكذا ستكون الدُّول الأكثر استيراداً والأعلى ادخاراً أو الأعلى في معدلات الضرائب ذات قيم أصغر للمضاعف.

# السياسات المالية والنقدية

تُشكّل مناقشة كل من الطلب الكلي، العرض الكلي، وأثر المضاعف أساساً لتحليل آثار السياسات المالية والنقدية على كل من الأسعار والناتج المحلي الإجمالي. تتضمن السياسة المالية Fiscal policy الضرائب والإنفاق الحكومي، بينما تتناول السياسة النقدية والمعرض النقدي وأسعار الفائدة. تتباين المؤسسات المنوطة بكلتا السياستين تبعاً للدول المطبقة لها؛ ولكن بشكل عام تتولى الجهات التشريعية والتنفيذية مهام السياسات الضريبية وتحديد أولويات الإنفاق، بينما يُعد المصرف المركزي ووزارة المالية المسؤولين عن رسم السياسة النقدية، وفي بعض الأحيان بالتداخل مع بعض الجهات التنفيذية في الحكومة. ظهر مؤخراً اتجاه يقول بمنح المصارف المركزية استقلالية تامة في رسم السياسة النقدية، كما هو الحال تاريخياً، في العديد من الدول بما فيها الولايات المتحدة.

### السياسة المالية

تُعد السياسات المالية الحكومية في مجال الضرائب والإنفاق عناصر هامة على مستوى الاقتصاد الكبي لكل

دولة، حيث إنها محدّدات أساسية للطلب الكلي على السلع والخدمات. مع افتراض بقاء كل العوامل الأخرى ثابتة، عندما تقوم حكومة ما بزيادة الفاقها ستنتشر هذه الزيادة في كل الاقتصاد على شكل سلسلة من زيادات الإنتاج- الدخل- الإنفاق والتسى تؤدي إلى مستويات توازنية أعلى في الناتج المحلى الإجمالي. يحدث نفس الأثر ولكن في الاتجاه المعاكس عند تخفيض الإنفاق الحكومي حيث تتناقص مستويات الإنتاج، الدخل

يمكن التحليل بشكل مماثل لأثر التغيّر في المستويات الضريبية. يؤدي تخفيض الضرائب إلى زيادة دخل القطاع العائلي - أي الدخل المتاح للادخار أو الإنفاق- لأنه تم سحب ضرائب أقل من رواتبهم. وبدورها ستقود ريادة الدخل بعد الضرائب إلى زيادة في الإنفاق، الإنتاج، والدخل ثانية. ويمكن أن يُترجم الشكل 2.11 إما كزيادة في الإنفاق الحكومي أو كانخفاض في الضرائب. وفي كلتا الحالتين، ينتقل منحنــي الطلب الكليي (AD) إلى اليمين ويرتفع كلِّ من الناتج المحلى الإجمالي ومستويات الأسعار.

ويُشار إلى الحالتين السابقتين بـ السياسة المالية التوسعية expansionary fiscal policy. ويُشار إلى الوضع المعاكس ب السياسة المالية الانكماشية contractionary fiscal policy حيث تزداد الضرائب أو ينخفض الإنعاق الحكومي، مما يؤدي إلى تحفيض المستوى التوازنـــي للناتج المحلي الإجمالي وانتقال منحنـــي الطلب الكلى AD إلى اليسار. تُعد السياسة الانكماشية مماثلة للسياسة التوسعية، حيث يكون أثر المضاعف سبياً على الإنتاج الإجمالي عند زيادة الضرائب وتخفيض الإنفاق الحكومي، ويكون موجباً عند تخفيض الضرائب وزيادة الإنفاق الحكومي. ومن المهم أن نشير هنا إلى أننا نفترض ثبات العوامل الأخرى باستشاء التغيّر الوحيد في السياسة المالية. فعلى سبيل المثال، لا يوجد افتراض بتوازن الموازنة الحكومية وكما لا تستدعي زيادة الإنفاق الحكومي زيادة متزامنة في الضرائب. بشكل مشابه، لا تتضارب التخفيضات الضريبية مع تخفيضات في الإنفاق الحكومي ولا تتساوى الزيادات الضريبية مع زيادات الإنفاق الحكومي.

بالنسبة لعدد كبير من المتخصصين في الاقتصاد الكلي في الأربعينات والخمسينات من القرب العشرين، كان اكتشاف الأثر المضاعف للسياسة المالية بمثابة الوصول إلى الكأس المقدسة للاقتصاد الكلي. حيث بدا وكأنه يقدّم تقنية لإدارة الاقتصاد، وبشكل أكثر أهمية، لتجب الحالات الكارثية كالكساد الكبير في الثلاثينات. لا حاجة للقول، بأن معظم الاقتصاديين في يومنا هذا يتعاطون بحذر متزايد فيما يخص استخدام السياسة المالية. وليس من الصعوبة بمكان إدراك الأسباب الكامنة وراء ذلك. أولاً، تميل السياسات التوسعية إلى زيادة التضخم والذي يستنــزف جزءاً من الإنفاق الاستهلاكي المتزايد من خلال امتصاصه نتيجة لارتفاع الأسعار عوضاً عن زيادة الإنتاج. ثانياً، يوجد هامش خطأ كبير في تقدير حجم المضاعف. فهل يؤدي تخفيض الضرائب عقدار 50 مليار دولار أمريكي إلى زيادة في الدخل بمقدار 50 ملياراً، 75 ملياراً، أو 100 مليار دولار أمريكي؟ ثالثاً، يتعقد استخدام السياسة المالية نتيجة اختلاف الآثار الناجمة عن الخيارات المختلفة لتمويل السياسة التوسعية. فإذا لجأت الحكومات لتكييف السياسة الضريبية التوسعية مع توسّع العرض النقدي سيكون أثر

المضاعف أكبر مما لو لم يحدث هذا التكييف. بالنظر إليها مجتمعةً، فإنّ المشاكل التقنية الثلاث المتمثلة بالتضخم، هامش الخطأ في قياس المضاعف، والتغير في حجم المضاعف المرتبط بوسائل تمويل التوسع، تجعل من الصعب استخدام السياسة المالية بدقة.

ولكن هذا ليس كل شيء، حيث تأخذ سياسات تغيير مستويات الإنفاق أو الضرائب وقتاً طويلاً وتعتبر عملية معقدة. فربما يتلاشى الهدف المنشود من وراء تطبيق سياسة ما بشكل كامل نتيجة الوقت المستغرق لإصدار التشريع اللازم لتنفيذها. بمعني آخر، إنّ اعتماد السياسة الضريبية لتحاشي الركود أو لتخفيض التضخم هي أداةٌ مرهقة. بالنظر إليها مجتمعة، فإن المشكلة السياسية بالإضافة إلى المشكلة التقنية الحاصة بقياس آثارها المحددة تجعل من السياسة المالية أداة أقل استعمالاً لتنظيم الاقتصاد. وبالرغم من ذلك، تبقى دراسة السياسة المالية مهمة طالما كان لسياسات الإنفاق الحكومي والضرائب آثار ملموسة على الاقتصاد الكلي وعلى الحساب الجاري بغض النظر عما إذا كان تطبيقها يهدف إلى تحقيق هدف اقتصادي كلي معين. وأكثر من الخياب الجاري بغض النظر عما إذا كان تطبيقها يهدف إلى تحقيق هدف اقتصادي كلي معين. وأكثر من الخدة جداً كالفترة التالية لأزمة الرهن العقاري 2007-2009.

### السياسة النقدية

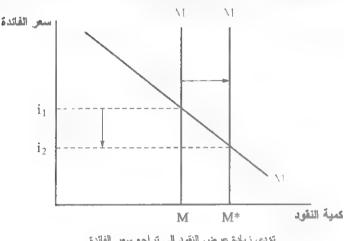
تُشكل السياسة النقدية فئة أُخرى رئيسة من السياسات التي تستخدمها الحكومات الوطنية للتأثير على الاقتصاد الكلي. وكما هو ملاحظ، تُحدد هذه السياسات من قبل المصرف المركزي في الولايات المتحدة الأمريكية، الاتحاد الأوروبي وفي عدد متزايد من الدول الأحرى. إنّها تعكس رؤى البنك المركزي واستجاباته للظروف الاقتصادية أكثر من رؤيته بكونه جهازاً تنفيذياً في الحكومة أو ممثلاً لحزب سياسي بعينه.

وتعمل السياسة النقدية من خلال توليفة التغييرات في عرض الكتلة النقدية وفي أسعار الفائدة. فعندما يعدّل المصرف المركزي عرض النقود يتم ذلك من خلال تغيير كمية الأموال المتاحة للإقراض لدى المؤسسات المالية. وتطنق تسمية عمليات السوق المفتوح open market operations على الإجراء الأكثر شيوعاً لإحداث هذا التغيير. وهذه العمليات ببساطة هي عبارة عن بيع وشراء السندات في السوق المفتوح. فعندما يبيع المصرف المركزي السندات، تتخلى البنوك ومؤسسات مالية أخرى عن جزء من السيولة لديها. وتبعاً لذلك، تتقلص الاحتياطيات النقدية الموجودة في النظام المالي. نلاحظ أثراً بالاتجاه المعاكس على تلك الاحتياطيات عند القيام بشراء تلك السندات، ويعد هذا الإجراء الأخير توسعاً في حجم الكتلة النقدية.

مع ازدياد حجم الاحتياطيات النقدية في النظام المالي يكون من المحتمل حصول زيادة في الاستثمار. حيث (عرض وطلب النقود) تحتاج المؤسسات المالية كالبنوك لتوليد العوائد من خلال منح القروض. فإيداع الأموال في أقبية البنوك لا يخلق أية إيرادات، ولذلك تؤدي زيادة الاحتياطيات النقدية لدى البنوك إلى دفعها لمنح مزيد من القروض. ولتحفيز قطاع الأعمال على اقتراض إضافي يجب خفض سعر الفائدة.

يوضح الشكل 3.11 آلية انخفاض أسعار الفائدة من خلال التمثيل البيانـــي لزيادة العرض والطلب النقدي. يقيس المحور الأفقى كمية النقود في النظام المالي، حيث يقصد بالنقود money هنا: العملات النقدية cash، الحسابات المصرفية الجارية، وأصول أُخرى سهلة التداول كحسابات أسواق النقد التي تسمح بإصدار شيكات. فكلما كان الأصل أكثر سهولة في الإنفاق كلما اعتبر أكثر سيولة. وتعد النقود أكثر الأصول سيولة. بينما تعد الحسابات المصرفية الجارية ذات سيولة أقل، ولكن بالمقارنة مع السندات والأسهم فإنها عالية

#### الشكل 3.11 طلب وعرض التقود



تؤدي زيادة عرض النقود إلى تراجع سعر الفائدة

ويظهر منحنسي العرض كخط شاقولي بدلاً من الخط ذي الميل الصاعد وذلك لأننا نفترض أن البنك المركزي يقوم بتثبيت الكتلة البقدية عند مستوى معين. وبالتالي لا تتغير الكتلة النقدية مع تغير مستوى الفائدة المقاسة على المحور العمودي. ويمكن اعتبار سعر الفائدة كسعر للنقود. ويكمن سببان وراء ذلك، فهو يمثل السعر الذي تدفعه لاقتراض الأموال كما ويمثل أيضاً تكلفة الفرصة البديلة لحيازة الأصول على شكل نقود بدلاً من حيازة أصول أخرى تعطى فائدة. ويُعد هذا تبسيطاً مسلماً به، طالما يوجد دائماً فرق بين تكلفة الاقتراض وعوائد الادخار وطالما أنه يوجد بعض أنواع النقود التـــي تولَّد فوائد (على سبيل المثال، حسابات أسواق النقد). ويظل هذا التبسيط مفيداً. ويعبر عن العلاقة الأساسية بين أسعار الفائدة وكمية النقود في الاقتصاد.

ويُعد هبوط أسعار الفائدة المبين في الشكل 3.11 الأساس لزيادة الاستثمار المتولد كنتيجة للسياسة النقدية التوسعية. وحالما يزداد الاستثمار يبدأ عمل المضاعف وتنطلق حركة دورة الإنتاج- الدخل- الإنفاق وبالتالي، ستقود زيادة الكتلة النقدية إلى توسع الاقتصاد وزيادة الدخول. وليس مستغرباً أن تكون السياسة النقدية

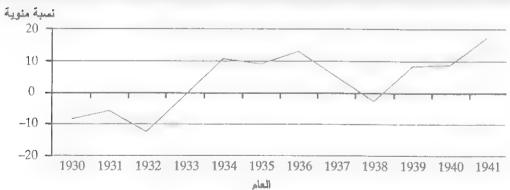
متماثلة لجهة الأثر التوسعي أو الانكماشي، حيث سيؤدي انخفاض الكتلة النقدية إلى انخفاض الإنتاج والدخول.

تنطوي السياسة النقدية التوسعية على زيادة الكتلة النقدية وهبوط أسعار الفائدة مما يؤدي إلى آثار توسعية إيجابية على الدخول. أما السياسة النقدية الانكماشية فتنطوي على أثر معاكس تماماً، تشمل تخفيض العرض النقدي وارتفاع أسعار الفائدة، مما يؤدي إلى انكماش الدخول. وكما هو الحال في السياسة المالية، تعمل السياسة النقدية التوسعية أو الانكماشية من خلال أثر المضاعف على رفع أو خفض الدخول. بعلاقة مع كولها سياسة توسعية أو انكماشية.

### دراسة حالة

### السياسة المالية والنقدية خلال الكساد الكبير

لقد أطلق الأمريكيون تسمية الكساد الكبير Great Depression على الفترة الأسوأ في التاريخ الأمريكي الحديث، وكان هذا الكساد ظاهرة عالمية ومرت معظم البلدان بأوقات عصيبة. وتختلف بداية الأزمة من بلد لآخر ولكنها بدأت في الولايات المتحدة، في تموز 1929، بانخفاض طفيف غير ملحوظ في النشاط الاقتصادي. استمرت أسعار الأسهم بالارتفاع خلال صيف 1929، على الرغم من الانحفاص العام في الإنتاج والدخل. بينما كان شهرا أيلول وتشرين الأول سيئير بالنسبة للسوق، لينتهي الأمر بذروة الذعر في الخميس الأسود Black Thursday في 24 تشرين الأول. حيث تراجع مؤشر السوق باكثر من الثلث، واعتقد العديد أن الأسوأ قد ولى ورأى العديد أيضاً أن انهيار سوق الأسهم كان حيداً للاقتصاد طالما أدى إلى لجم المضاريات الهائلة.



الشكل 4.11 معدل النمو الحقيقي للناتج المحلي الإجمالي في الولايات المتحدة، 1930-1941

Source: Bureau of Economic Analysis.

لقد بما الركود البسيط الذي بدأ خلال صيف 1929 ليصبح أسوأ العقود في التاريخ الأمريكي، فمع حلول عام 1933، تحوّل 25 بالمئة من قوة العمل إلى البطالة، وانخفض الناتج المحلي الإحمالي بمقدار 26 بالمئة تقريباً، ومن رحم الكساد الكبير ولد الضمان الاجتماعي، حيث صدر قانون تنظيم قواعد شروط العمل والأجور العادلة، وأنشئت هيئة الأوراق المالية والبورصة لمراقبة تحارة الأسهم، وأحدثت لحنة ضمان الودائع الاتحادية لحماية الودائع المصرفية، كما شددت سلطة وادي

تينيسي ومجموعة من البرامج على دور الحكومات الفدرالية في الحياة الاقتصادية الأمريكية.

ربما يعتقد معطم الأمريكيين أن الثلاثينات من القرن المنصرم والكساد الكبير مترادفان، ولكن في الحقيقة كان هذاك ركودان منفصلان في الولايات المتحدة خلال ذلك العقد. بدأ الأول والأشد ضراوة في عام 1929 واستمر حال عام 1938. فيما بدأ الثاني عام 1937 واستمر حتى 1938. من الاقتصاد، بين فترتي الركود، بحالة من النشاط الاقتصادي، وكان هذاك تعاف سريع وقوي في الاقتصاد. مع حلول عام 1936، كان الناتج المحلي الإجمالي أعلى مما كان عليه في 1929 والتي كانت السنة الأخيرة التي تشهد نمواً إيجابياً حتى 1934، يُظهر الشكل 4.11 معدلات النمو السنوية خلال الفترة 1930-

ولكن بعد فوات الأوان، يصبح من السهل ملاحظة أخطاء السياسة التي فاقمت أمد الركود وحعلته أكثر فداحة مما يجب. وبناءً على ما نعرفه اليوم عن السياسة المالية والنقدية التوسعية، كان يتوجب على الحكومة الاتحادية القيام بواحد أو أكثر من الإجراءات التالية: ريادة الإيفاق الحكومي على السلع والخدمات، تخفيض الضرائب، أو زيادة العرض النقدي لتخفيض معدلات الفائدة. وتكمن المشكلة في ثلاثينات القرن المنصرم في عدم إدراك أحد لطبيعة العلاقات المدروسة في هذا الفصل. معدلات العائدة في معالية القول إنك في حال قرأت القسم الأول من هذا العصل، كن متأكداً أنك أصبحت تعرف عن السياسة المالية أكثر مما كان يعرفه الرئيسان روزفلت Rosevelt وهووفر Hoover وكل مستشاريهما.

فبدلاً من زيادة الإنفاق الحكومي وتحفيض الضرائب لتحفيز الاقتصاد، كان القلق يساور هووفر (1929-1933) ورورفلت (1933-1933) ورورفلت (1933-1945) حول عجر الموازنة الاتحادية الذي نشأ خلال الثلاثينات. اعتقد كلاهما أن عجز الموازنة سيضعف نقة قطاع الأعمال وسيكون سبباً رئيساً للركود. وهكذا، أصبح عجز الموازنة موضوعاً هاماً في الانتخابات الرئاسية 1932، والتي يحج فيها روزفلت في حوص حملة الانتخابات على أساس توارن الموازنة الاتحادية. ولكن، كما اتضح لاحقاً، عانت الموازنة الاتحادية من العجز على مدى كل منوات إدارة روزفلت.

لقد حاول كملا الرئيسين تحقيق توازن الموازنة. وعارضا، دون تحقيق النجاح، تشريعاً يمنح المحاربين القدماء تعويصات تفاعدية مبكرة مستحقة لهم، ودعما زيادات ضريبية عدما بدأت العجوزات في الظهور بعد 1929. حيث أدخل هووفر ريادات ضريبية كبيرة في 1932. بينما أقدم رورفلت على زيادة الضرائب عدة مرات وأكثرها حدة كانت مع البدء في فرض ضرائب الصمان الاجتماعي في 1937. وبناء على الأثر الانكماشي لزيادة الضرائب، فإنه ليس من المستغرب أن تكون سنة 1932 هي الأسوأ حلال فترة الكساد وأن يعود الاقتصاد إلى الركود عام 1938 بعد تطبيق ضريبة الضمان الاجتماعي الجديدة.

إذا كانت السياسة المالية غير معيدة حلال الثلاثينات، فقد كانت السياسة النقدية كارثية. لقد هبط العرص النقدي (النقود، الحسابات الجارية المصرفية، وودائع الانتمان نادراً كما الحسابات الجارية المصرفية، وودائع الانتمان نادراً كما تلاشى الاستثمار. بمعنى أخر، إذا كان ممكناً اعتبار السياسة المالية بشكل أو نآحر حيادية خلال معظم سنوات الكساد الكبير (لا توسعية ولا انكماشية)، فإنّ السياسة النقدية كانت الكماشية.

لاحقاً، أصبح من السهل فهم فشل استحدام السياسة المالية التوسعية. لم يكن يوجد أحد في الثلاثينات يعهم الاقتصاد الكلي بشكل حيد كفاية لتبيان آلية عمل السياسة المالية في مواجهة الركود. ويُعد تسويغ سوء توظيف السياسة النقدية أكثر صعوبة بسبب وجود فهم أكبر للعلاقات بين الكِتلة النقدية، الاحتياطيات المصرفية، والاستثمار. لقد اعتبر كثيرٌ من الاقتصاديين الباررين، مثل الاقتصادي ميلتون وريدمان المحتياطي الفدر الي

ا اقتصادي وإحصائي أمريكي معروف ولا عام 1912 وتوفي عام 2006 درّس الاقتصاد في جامعة شيكاغو لأكثر من ثلاثة عقود من أهم كتبه "Capitalism and Freedom - 1962" و "Free to Choose- 1929" و "United States" حصل في العام 1976 على جائزة نوبل في الاقتصاد (المترجم)

ببساطة لم يكن كفوءاً. ولا يمكن استبعاد وجهة النظر هذه، إلا أن العديد من الدارسين كانوا قد ألقوا الضوء مؤخراً على التسلسل التاريخي لهذه الحقبة. حيث يرى هؤلاء أنه بدلاً من الحديث عن عدم الكعاءة فابه يمكن القول بأن إحراءات البنك الاحتياطي إنما عكست محموعة مختلفة من الأولويات. بشكل خاص، يمكن القول بأن البنك الاحتياطي كان قد تصرف بمسؤولية إذا كانت أولويته الرئيسة هي الدفاع عن قاعدة الذهب.

وفقاً لقواعد قاعدة الذهب، يتوحب على المصارف المركرية استخدام أسعار الفائدة والسياسة النقدية للاستحواذ على الذهب عندما تتخفص الاحتياطيات الذهبية. يعني ذلك أن ترتفع أسعار الفائدة لريادة الطلب على العملات الوطبية وتخفيص الطلب على العملات الأجنبية.

لقد تحولت السياسة النقدية الأمريكية إلى انكماشية في عام 1928 مع قلق البنك الاحتياطي العدر الي حول المضاربات في سوق الأسهم فقد رغب في جعل عملية اقتراض السماسرة من البنوك أمراً أكثر صعوبةً. حيث رفع الدنك الاحتياطي الفيدرالي أسعار الفائدة مما خلق تدفقاً للذهب إلى الولايات المتحدة بشكل عير مقصود. لقد صغطت هذه السياسة على الذول الأوربية التي بدأت بخسارة احتياطياتها الذهبية. ونتيجة لدلك فقد امتدت آثار السياسة الانكماشية في الولايات المتحدة عبر الأطلسي حيث بدأت الدول برقع معدلات الفائدة وبدأت بكبح بمو الكتلة النقدية لديها لوقف تدفق الذهب إلى الحارج. وتكمن المفارقة في أله في الوقت الذي كانت الدول تتصرف بمسؤولية وفقاً لقاعدة الدهب كانت تتبع سياسات أبتجت كارثة اقتصادية على المستوى العالمي.

لقد انتهجت الولايات المتحدة ودول أخرى سياسات أكثر انكماشية وذلك في عدة مرات حلال السنوات اللاحقة. لقد كان مفيولاً بشكل كبير أن تتخلى المملكة المتحدة عن قاعدة الذهب كلياً عام 1931، وبدأت المصاربات على الجنيه الإسترليني. تخلت المملكة المتحدة عن قاعدة الذهب في أيلول 1931 وحول المضاربون التباههم مباشرة إلى الدولار، ومع توقع انخفاص مماثل في قيمة الدولار، بدأ المضاربون ببيع الدولار والأصول المقومة بالدولار، مما أدى إلى تدفق الدهب إلى الخارح. استجاب البيك الفدر الى برفع أسعار الهائدة في أيلول وتشرين الأول 1931 واستمرت دوامة هبوط الاقتصاد الأمريكي.

وليس من باب المصادفة أن تتعافى أولاً تلك الذول التي تخلت أولاً عن قاعدة الدهب (المملكة المتحدة ومجموعة الذول التسي تثلثها في أيلول 1931). فحالما تحررت سياساتها من قيود دعم سعر صرف ثابت، بدأت بالتركيز على التوسع الاقتصادي. لقد أوقف روزفلت العمل بقاعدة الذهب كأول إجراء يقوم به بعد توليه سدة الرئاسة في آذار 1933. ويبدو، من المحتمل أنه لم يدرك علاقة الذهب بالركود بشكل تام، ولكنها كانت حطوة حيدة حيث بدأ الاقتصاد بالتعافي من أسوأ أرمة القصادية في القرن العشرين.

# عودة إلى ميزان الحساب الجاري

لقد وصف الفصل التاسع التعادل بين الادخار الخاص، توازن الموازنة الحكومية، الاستثمار، والحساب الجاري كما يلي:

$$S + (T - G) = I + CA$$

ونحن الآن مستعدون للخوض أعمق في هذا التعادل ولدمج العلاقة بين السياسات المالية والنقدية، الدخل، والحساب الجاري. ويتمثّل الهدف من ذلك في تحليل كيفية تأثير التغيّرات في الدخل، الناتجة عن تغيّرات السياسة المالية أو النقدية، على الحساب الجاري لدولة ما. سنقوم بذلك على خطوتين. بداية سنستكشف في الخطوة الأولى الروابط بين التغيّرات في السياسات المالية أو المقدية، في أسعار الفائدة، وفي أسعار الصرف. لقد

تم توضيح العلاقة الناشئة من تطبيق السياسة النقدية على أسعار الفائدة، ولكن سنرى أيضاً أن للسياسة المالية تأثيرات على أسعار الفائدة. وسنتناول في الخطوة الثانية بشكل مشترك كل من تغيرات السياسة، أسعار الفائدة، أسعار الصرف وتوازن الحساب الجاري. وما إن نفعل ذلك حتى يكون لدينا فهم أعمق وأفضل للسياسات التي يتوجب على دولة ما اتباعها إذا ما أرادت التخلص من اختلال تجاري في حسابها الجاري.

ومن الأهمية بمكان أن نؤكد على دراسة التغيّرات في الدخل والمتغيرات الكلية الأخرى الحاصلة خلال فترة زمنية معينة قد تمتد لعدة سنوات أو أقل وفي ذات الوقت نتجاهل الآثار طويلة الأجل التي قد تأخذ عدة سنوات، وربما عقداً أو أكثر، حتى تتحقق. سنعود لاحقاً في هذا الفصل لهذه النقطة عندما نحاول التمييز بين التغيّرات المستمرة طويلة الأجل والتغيّرات قصيرة الأجل.

## السياسات المالية والنقدية، أسعار الفائدة، وأسعار الصرف

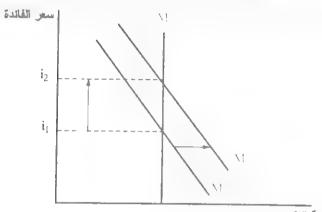
نعدم من الفصل العاشر ومن شرط تكافؤ أسعار الفائدة أن زيادة أسعار الفائدة تقود إلى رفع قيمة العملة الوطنية (ارتفاع سعر الوطنية (هبوط سعر الصرف R) وأن انخفاض أسعار الفائدة يقود إلى خفض قيمة العملة الوطنية (ارتفاع سعر الصرف). لنتدكر أنّ هذه الآلية تتم من خلال التغيّرات في عرض العملات الأجنبية والطلب عليها. وحيث إن ارتفاع أسعار الفائدة يؤدي لزيادة العرض من العملة الأجنبية مادام مراجحو الفائدة يبحثون باستمرار عن أعلى سعر ممكن للفائدة. وعلى نحو مماثل، فإن الانخفاض في أسعار الفائدة يقلّل من تدفق الرأسمال المالي الأجنبي مؤدياً إلى تخفيض عرض العملة الأجنبية. وتظهر تأثيرات حانب الطلب في كلتا الحالتين. حيث إن مراجحي أسعار الفائدة المحليين لديهم نفس الدافع لتحويل أموالهم من وإلى البلد.

يمكن بسهولة تلمس آثار أسعار الصرف الناتجة عن السياسة النقدية. فقد رأينا للتو كيف أن التوسع في العرض النقدي يزيد احتياطيات البنوك ويدفع أسعار الفائدة للانخفاض. وتبعاً لذلك، بالإضافة إلى زيادة الدخل، تؤدي السياسة النقدية التوسعية بالضرورة إلى خفض سعر الصرف. ونظراً للتناظر بين السياسات التوسعية والانكماشية فإن الانكماش النقدي سيؤدي إلى خفض احتياطات البنوك وبالتالي رفع أسعار الفائدة وإلى رفع سعر الصرف أيضاً.

حيث إن الانخفاض السريع في سعر العملة بمثّل سمة ملازمة لكل الأزمات المالية الدولية، يعد استخدام تقنية السياسة النقدية الانكماشية شائعاً جداً لوقف التدهور في انخفاض قيمة العملة الوطنية. ستتم مناقشة هذه التقنية بشكل بشكل أوسع في الفصل الثانبي عشر، ولكن يجب ملاحظة الآثار السلبية لاستعمال السياسة النقدية بهذه الطريقة لأنه سيؤدي إلى انكماش الدخل ومن الممكن أن يتسبب بالركود. ويوضح هذا وجود مفاضلة بشكل مألوف بين هدف سعر الصرف لدولة ما وأهدافها لتحقيق نمو الدخل والتوظيف. ويعد تصرف البنك الاحتياطي الفدرالي برفع أسعار الفائدة لحماية الدولار عام 1931 مثالاً شائعاً للتنازع بين احتياجات الاقتصاد المحلى والرغبة في حماية أسعار الصرف.

إنّ آثار أسعار الفائدة للسياسة المالية موجودة على الرغم من صعوبة تحديدها. ويكمن العنصر الأساسي لفهم هذه الارتباطات في فهم سلوك القطاع العائلي والتغييرات التي تقوم بها الأسر نتيجة ارتفاع أو انخفاض دخولها. فبالنظر أولاً إلى حالة ارتفاع الدخل، نعلم أن ذلك سيزيد الإنفاق الاستهلاكي. وأكثر من ذلك هذا هو الشيء المهم - يقود ارتفاع دخل القطاع العائلي إلى إعادة تقويم الأسر لتقسيم أصولها بين الأشكال السائلة كالنقود، وأشكال أقل سيولة نسبياً كالأسهم والسندات. حيث تقوم الأسر، بالمتوسط، بحيازة نقود أكثر عندما يرتفع دخلها. بالمفهوم الاقتصادي، يزداد الطلب على النقود، كما هو موضح في الشكل 5.11.

### الشكل 5.11 الزيادة في الطلب على النقود



كمية النقود التصديق المحصلة، ويادة الدخل الأمر (القطاع العائلي) إلى زيادة كمية النقود التي يحتفظون بها. بالمحصلة، ترتفع أسعار الفائدة.

لماذا يزداد طلب القطاع العائلي على النقود عندما ترتفع دخولها؟ الأسباب واضحة. أولاً، سيقومون باستهلاك أكبر مع وجود دخول أعلى. فهم بحاحة إلى حيازة نقود أكثر لتسديد مشترياتهم. ثانياً، تصبح تكلفة الفرصة البدينة للفائدة التي سيخسرونها نتيجة حيازة النقود بدلاً من حيازة الأصول المولدة للفوائد أقل عبئاً وإرهاقاً. يمعنى آخر، تستطيع الأسر تحمل تكاليف حيازة نقود أكثر مع ارتفاع دخولهم.

ولئلا يفكر المرء أن هذه الحالة بحردة وغير واقعية بالنسبة له شخصياً، نسأله ماذا ستفعل عندما يتضاعف دخلك؟ هناك احتمال كبير أنك ستقوم بزيادة كمية النقود في محفظتك الشحصية وفي حسابك المصرفي الجاري. ومن المحتمل أيضاً أن تغذي حساب الادخار طويل الأمد لديك بجزء من دخلك الإضافي. والمسألة الأهم هي إذا كنت ذا سلوك استهلاكي متوسط بشكل أو بآخر فإن زيادة دخلك ستدفعك إلى زيادة استهلاكك ويحتمل أن تزيد إنفاقك وتسعى لحيازة المزيد من النقود أو إيداعها في حسابك المصرفي الجاري. لدينا الآن كل الأجزاء لتحليل آثار سعر الصرف الناتجة عن السياسات المالية. ستقود السياسة المالية

التوسعية إلى رفع الدحول والإنفاق. وبالتالي زيادة الطلب على النقود التي، كما هو موضح بالشكل 5.11 تقود إلى رفع أسعار الفائدة. ونناءً على العلاقة بين أسعار الفائدة وأسعار الصرف، بعلم أن ارتفاع أسعار الفائدة، مع ثبات العوامل الأخرى، ستقود إلى تدفق رؤوس الأموال الأجنبية إلى الداخل وهبوط أسعار الصرف (ارتفاع قيمة العملة الوطنية). ويكون تأثير السياسة المالية الانكماشية مماثلاً بالاتجاه المعاكس. حيث يؤدي انخفاض الإيفاق الحكومي أو زيادة الضرائب إلى هبوط الدحل وبالتالي هبوط الطلب على النقود ولاحقاً هبوط أسعار الفائدة وارتفاع أسعار الصرف (انخفاض قيمة العملة الوطنية).

# السياسة المالية والنقدية والحساب الجاري

حالما يتم تحديد آثار أسعار الصرف للسياسات المالية والنقدية، يصبح من السهل نسبياً تحديد آثارهما على الحساب الجاري محدد، بينما يكون تأثير السياسة الحساب الجاري محدد، بينما يكون تأثير السياسة النقدية ملتبساً. ولنبدأ الآن بتحليل هذه التأثيرات.

لنبدأ أولاً بحالة السياسة النقدية التوسعية، لقد رأينا أن ريادة عرض النقود يحفض أسعار المائدة ويتسبب في خفض قيمة العملة الوطنية. مما يدفع بعض المستهلكين لتحويل جزء من إنفاقهم على السلع الأجنبية (المستوردة) إلى السلع المحلية، حيث تصبح السلع الأجنبية مرتفعة الثمن نسياً. يعوض أثر تحويل الإنفاق expenditure switching بشكل جزئي أو كلى عن زيادة المستوردات الناحمة عن ارتفاع الدحول. وكنتيجة لذلك، يحدث توسع أكبر بشكل ملحوظ في الاقتصاد المحلي بسبب تسرّب جزء أقل من زيادة الطلب إلى الخارج على شكل زيادة في المستوردات. يمعنه الخر، تتعزّز السياسة النقدية التوسعية بتغيّرات في سعر الصرف.

ويترتب على السياسة اللقدية الانكماشية أثر معاكس. حيث ترتفع أسعار الفائدة مما يرفع قيمة العملة الوطنية وتصبح السلع المستوردة رخيصة الثمن نسبياً. وبالتالي، يحوِّل المستهلكون جزءاً من إنفاقهم على السلع الوطنية إلى المستوردة. وهكذا يعزّز انحفاض الطلب على السلع الوطنية تأثير السياسة النقدية الانكماشية على الدخل، الاستهلاك، والاستثمار، ويقود إلى انخفاض كبير في الأنشطة الاقتصادية أكثر مما يحصل في حالة الاقتصاد المغلق.

والخلاصة، تتعاظم آثار السياسة النقدية على الدخل من خلال تأثيرها على أسعار الصرف. لا يمكننا الجزم بالآثار المترتبة على ميزان الحساب الجاري، حيث إن أثر الدحل للسياسة النقدية على الحساب الجاري تعمل بشكل معاكس لأثر سعر الصرف. فمن الممكن أن يرتفع أو ينخفض ميزان الحساب الجاري سواء بوساطة السياسة التوسعية أم الانكماشية. على كل حال، تكمن الفكرة الأساسية لسلسلة السبية في مفهوم تحويل الإنفاق. وهذا يشير إلى التحويل باتجاه الداخل أو الخارج بين السلع الوطنية والسلع الأجنبية، استحابةً لتغيرات أسعار الصرف. فتحويل الإنفاق يعزّز آثار السياسة النقدية. ولكن يجب ملاحظة أن هذه النتيجة تعتمد على

مرونة أسعار الصرف. فلا تقود التغيّرات في الكتلة النقدية إلى تحويل الإنفاق في اقتصاد يتبع نظام سعر صرف ثابت.

يكون أثر السياسة المالية على الحساب الجاري أكثر تحديداً. فكما هو موضّح، ترفع السياسة المالية التوسعية أسعار الفائدة مما يتسبب في رفع قيمة العملة الوطنية. وهذا بدوره يحوِّل الإنفاق باتجاه السلع الأحبية لأن اسعارها تصبح أرخص نسبياً، وهكذا تزداد المستوردات وينخفض توازن الحساب الجاري. تقود السياسة المالية التوسعية إلى زيادة المستوردات، بسبب زيادة الدخل وارتفاع قيمة العملة الوطنية، مما يولد أثراً ارتجاعياً وارتدادياً على الدخل الوطنيي. يعوض تحويل الإنهاق باتجاه السلع الأجنبية جزءاً من زيادة الطب على السلع الوطنية ويضعف بذلك أثر السياسة المالية التوسعية. بشكل مماثل، يحوِّل أثر سعر الصرف للسياسة المالية الانكماشية الإنفاق على السلع الأجنبية إلى السلع الوطبية، مما يخفف بعضاً من آثار السياسة المالية الانكماشية. يلخص الجدول 2.11 الآثار الرئيسة على المدين القصير والمتوسط لكلتا السياستين المالية والنقدية. تبدأ الاحتلافات بين السياستين مع آثار أسعار الفائدة وتمتد إلى أسعار الصرف والحساب الجاري؛ ولكن في حالة السياسة المالية، تعرِّض التغيرات في أسعار الصرف والدخل الآثار على الحساب الجاري، وكنتيحة لذلك تكون السياسة المالية، تعرِّز التغيرات في أسعار الصرف والدخل الآثار على الحساب الجاري. وكنتيحة لذلك تكون السياسة المالية، تعرِّز التغيرات في أسعار الصرف والدخل الآثار على الحساب الجاري. وكنتيحة لذلك تكون السياسة المالية، تعرِّز التغيرات في أسعار الصرف والدخل الآثار على الحساب الجاري. وكنتيحة لذلك تكون أرار السياسة المالية، المناب الجارى ملتبسة، بينما تكون محددة في حالة السياسة المالية.

الجدول 2.11 الآثار الرئيسة للسياسات المالية والنقدية

	السياسة النقدية		السياسة المالية	
	انكماشية	توسعية	اتكماشية	توسعية
C <sub>J</sub> Y	Ų	Û	†	î
i	↑	1	$\downarrow$	Û
R*	Ų	<b>↑</b>	î	Ų
CA	↑ او ↓	1 € ₩	1	Ų

تؤثر كلتا السياستين المالية والنقدية بشكل مختلف على كل من أسعار العائدة، أسعار الصرف، والحساب الجاري. حيث يلعي أثار السياسة النقدية على كل من أسعار الصرف والدخل، بشكل جزئي, تأثيرهما على الحساب الجاري.

### المدى الطويل

كم تدوم التأثيرات؟ يتفق الاقتصاديون بشكل أو بآخر أنه على المدى الطويل، يميل مستوى الإنتاج للتأرجح حول مستوى يتوافق مع التشغيل الكامل. لاحظ، أن التشغيل الكامل لا يعني أن كل فرد يملك عملاً. وليس من المهم كم يكون الاقتصاد قوياً، يوجد دائماً بعض البطالة في قوة العمل الجديدة الوافدة، أو العائدة بعد غياب عن العمل. حيث تعد كلتا المجموعتين غير عاملتين خلال بحثهما عن العمل. بالإضافة إلى

<sup>\*</sup> يشير هبوط R إلى ارتفاع قيمة العملة، وارتفاع R يشير إلى انخفاض قيمة العملة.

ذلك، هناك أناس يتركون أعمالهم طوعاً أملاً في إيجاد أمكنة عمل أفضل، وأناس يفتقدون إلى المهارات اللازمة لإيجاد العمل.

فمن المحتمل، في اقتصاد قوي، أن قبط البطالة بشكل مؤقت إلى مستويات متدنية جداً، ولكن يميل هذا الاتجاه إلى الهبوط تلقائياً. في البداية، ربما يمتص أرباب العمل كل العمالة المتاحة لشغل الوظائف لديهم، ولكن مع تبخر حزان القوة العاطلة عن العمل، يضطر أرباب العمل لرفع الأجور والبحت عن سبل للحصول على عمالة أصبحت أقل تواجداً. ويحتم هذا، في النهاية، عودة معدل البطالة إلى مستواه الطبيعي. بشكل معاكس، في اقتصاد ضعيف، يشكّل العمال العاطلون عن العمل ضغوطاً سلبية على الأجور، وستقود هذه الضغوط، في النهاية، لحل مشكلة البطالة. حيث يقوم أرباب العمل بتوظيف أكثر مع انخفاض الأجور. والمسألة الأكثر إثارةً للجدل تتمثّل في تحديد مستوى ديمومة هذه التغيّرات. حيث يعتقد بعض المراقبين ألها تحدث سريعاً، بينما يشكك آخرون في ذلك وخاصة فيما يتعلق بسرعة انخفاض الأجور. يدور الجدل حول الفترة الزمنية اللازمة للاقتصاد للوصول إلى التوارن على المدى الطويل في حالة التشغيل الكامل. ويتركز هذا الحدل حول معنسى المدى الطويل، هل هو سنتان، همس سنوات، أو عشر؟

لقد رأينا في الفصل العاشر أنه في المدى الطويل يحدد تكافؤ القوة الشرائية أسعار الصرف. ربما تتسبب السياسات المالية والنقدية بابحرافات عن تكافؤ القوة الشرائية. ولكن في المدى الطويل، يقود مزيج من تغيرات أسعار الصرف والأسعار المحلية إلى استعادة توازن القوة الشرائية للعملات.

يجب أن يميل الحساب الجاري إلى التوارن على المدى الطويل. فلا تستطيع أية دولة الاستمرار في العجز إلى ما لا نهاية، ولا الحفاظ على فائض إلى الأبد. وباعتبار أن العجز مكافئ للاقتراض الحارجي فهماك حدود لكل منهما. هذه الحدود ليست مُعرَّفة بشكل جيد، ولكن تستطيع بعض الدول كالولايات المتحدة الاستمرار بالعجز لفترات طويلة، وتستطيع دول أُخرى كاليابان الحفاظ على الفوائض أيضاً.

### در اسة حالة

## الأرجنتين وحدود السياسة الاقتصادية الكلية

كانت الأرجنتين في عام 1900 إحدى أغنى الدول في العالم، لم يدم حس الطالع هدا طويلاً، فمع حلول منتصف القرن بدأ دحل الفرد بالهبوط. وأصبحت الهوة شاسعة بينها وبين دول أوربا الغربية وشمال أمريكا على الرغم من أنها لا تزال تتصدر دول أمريكا اللاتينية بالنسبة لدحل العرد، ولم تتقلص هذه الفجوة عندما اجتاحتها أزمة ديون أمريكا اللاتينية وخلال العقد الصائع في ثمانينات القرن الماصي (انطر العصل الخامس عشر). كانت أزمة الديوس تدور في دائرة معلقة وصعبة التجاور. فعي عام 1989، وبعد مرور سبع سنوات على بداية الأرمة، كانت الأرجنتين لا تزال عالقة فيها و هبط الناتج المحلي الإجمالي بمقدار 7 بالمائة بينما وصل التصخم إلى 3080 بالمئة. حاول السياسيوس الحروج من حالة الركود والتضخم الجامح باستخدام عدة طرائق، إلا أن أياً من هذه الطرائق لم توصل إلى نمو مستدام أو إلى تخفيض معدلات التضخم. ولكن تم اللجوء إلى تجربة خلَّاقة جديدة في عام 1991. فقد تم تثبيت سعر صرف العملة إلى الذولار عند معدل قدره 1:1 وتم تغييد إصدار

النقود بشكل حاد. لقد كان مطلوباً من المصرف المركزي حيازة دولار مقابل كل بيزو يتم وضعه في التداول، كما تم تشكيل مجلس نقد جديد المراقبة نظام سعر الصرف ولضمان تطبيق القواعد.

لقد كان أداء مجلس النقد جيداً للغاية خلال معظم عقد التسعينات من القرن المنصرم، حيث استعادت الأرجنتين طريق النمو القوي مترافقاً مع تضخم منخفض وتم النطر إليها كنموذج يُحتذى في طدان أخرى، بدأت المشاكل بالتطور في عام 1998 وذلك عندما بدأت الاثار العالمية لأزمة شرق اسيا بالانتشار إلى أمريكا اللاتينية، خصصت البرازيل، الشريك التجاري الرئيس للأرجنتين، قيمة عملتها في بداية 1999 مما أعطى الشركات البرازيلية مرية وبالمقابل حرم الشركات الأرحنتينية من المزية حيث أصبحت السلع المقومة بالبيزو أغلى، وتطور حجم العجر في الحساب الجاري للأرجنتين بمقدار 4-5 بالماتة من الناتج المحلي الإجمالي، وأدت الخسائر في الصادرات إلى ركود في 1999.

في هذه المرحلة، ترى النظرية الاقتصائية التقليدية بتحفيز جانب الطلب في الأرجنتين. لقد الخفض الإنفاق الإجمائي ويعود هذا بشكل جزئي إلى صعوبات في التصدير، وهكذا توجب على البلد تخفيض الاقتطاعات الضريبية وزيادة الإنفاق الحكومي، بالإضافة إلى زيادة العرص النقدي، أو مريح من هذه السياسات. ولكن كانت هناك محموعة صغيرة من العقبات تعترض ذلك. أو لا ، كان ينظر إلى أي فعل يحرف سعر الصرف عن 1:1 على أنه مشكلة محتملة الحدوث. فمع افتراص ثبات العوامل الأخرى، تؤدي السياسات الاقتصادية الكلية التوسعية إلى ارتفاع الأسعار، مترافقة مع التحوف من أن ريادة العجز الحكومي بشكل متعمد سيقوض الثقة في التزام الحكومة بمكافحة التضخم. حيث كانت الأرجنتين تعاني مسبفاً من وحود عجز في الموازنة يصعب السيطرة عليه، وأن زيادة الإنفاق وحفض الضرائب لم يكونا خياراً لينتع، كما أن التوسع النقدي لم يعد متاحاً لأن ذلك كان سيقوص ربط العملة الوطنية بالدولار من حلال ريادة تداول العملة الوطنية النيزو فوق المستوى المتاح من الذولارات اللازمة للحفاظ على سعر الصرف.

ثانياً، يعد تخفيض قيمة العملة الوطنية، سواء كان بقصد أو بغير قصد، مشكلةً. فقد اقترصت الحكومة والشركات الأرجنتينية بالدّولار من أسواق المال الدّولية خلال سبوات النمو في عقد التسعينات من القرن المنصرم، ولم يكن يوجد هناك أي شيء غير اعتيادي في عمليات الاقتراض سوى أن إمكانية تحصيل عوائد لحدمة الديون قد خددت بعوامل سياسية وطنية. إن عملية الاقتراض المقومة بالدّولار هي شيء طبيعي ولكن ذلك يعتبر باهظ الثمن عند الإقدام على تحقيض قيمة العملة الوطنية طالما أن قيمة الديون بالدّولار ثابتة ولكن قيمة الديون بالعملة الوطنية تصمح أعلى، وبالتالي سيزداد عبء الديون باعتبار أن عوائد الشركات والحكومة بالبيزو وديونها بالدّولار.

لقد كان النقاش حامي الوطيس: هل تقوم الأرجنتين بتخفيص قيمة العملة وزيادة عبء الديور، أم تحافظ على سعر الصرف وتستمر برؤية عجز الموازية الجاري المتزايد وتدهور الاقتصاد؟ هل تقوم بخفص الإنفاق لخلق الثقة بسلامة الوضع المالي للحكومة، أم تلجأ إلى سياسات مالية توسعية لمواجهة الركود بينما تصحي بالثقة تجاه التزام الحكومة بسعر صرف البيزو – دولار 1:1؟ في الحقيقة كان هناك خياران. فمن جهة أولى، تستطيع الحكومة تطبيق سياسات توسعية لمواجهة الركود، ولكن تكمن التكلفة في التحفيض المحتمل في قيمة العملة الوطنية حيث لن يثق أحد في حدية الالتزام بسياسة مكافحة التضخم وبالحيطة المالية من جهة ثانية، من الممكن أن تحافظ الحكومة على ربط البيزو الدولار عند معدل 1:1 ولكن على حساب تكلفة تجاهل الركود.

بدأ الركود في عام 1999. واستمر بعد ذلك لمدة سنتين حتى عام 2001، وبدا الوضع أكثر سوءاً، وبدأ الناس بسحب إيداعاتهم من المصارف مع فقدان الثقة بقدرة الحكومة على الحفاظ على معدل سعر الصرف وقرروا أن تخفيض العملة قادم لا محالة. وأقدمت الحكومة الأرحنتينية على إغلاق كل المصارف عقب الخسائر الفادحة في القطاع المصرفي في بداية كانون الأول 2001، وابتهت العلاقة 1:1 بين البيزو والدولار مع إعادة فتح المصارف في كانون الثاني 2002. بدأ البيزو بهبوط

مطرد، حيث انخفض سعر الصرف من بيزو لكل دولار إلى 0.7 دولار للبيزو في 7 كانون الثاني وإلى 0.545 في 22 كانون الثاني. وفي نهاية المطاف، استقر عند 0.27 في حزيران. وهكذا خسر البيزو نحو ثلاثة أرباع قيمته.

يرى بعض المراقبين أنه كان على الأرجنتين إظهار مرونة أكثر في سياساتها تجاه الحفاظ على معدل صرف واحد إلى واحد بشكل مبكر أكثر في 1997 أو 1998. يرى آخرون أنه كان يتوجب عليها القيام بتخفيصات أعمق في موازنتها لأنه كان السبيل الوحيد للحفاظ على النَّقة بعملتها. في البداية، حاولت الحكومة القيام بالإجراء الأخير ولكن منعت المشاكل السياسية والمؤسساتية الاقتطاعات في الموازية بشكل كبير بما يكفي.

ما تزال حالة الأرجنتين تثير التساؤلات لدى الاقتصاديين. هل تكون محاربة الركود الناجم عن انخفاض الطلب، أكثر فعالية بزيادة الطلب من خلال الإنفاق الحكومي، بالسياسة الضريبية، أم بالسياسة النقدية.؟ فإذا كانت دولة ما ترغب بإظهار قوتها ورشدها المالي هل سيمنع ذلك المضاربة على عملتها ويحد من ندفق العملات الأجببية إليها وبالتالي فإنه يصبح من المستحيل تطبيق سياسات اقتصادية كلية توسعية. وهل يعنسي ذلك أن البلدان النَّامية عير قادرة على استخدام سياسات اقتصادية كلية توسعية؟

# السياسات الكلية لمعالجة اختلال الحساب الجاري

تُعدّ السياسات المالية، النقدية، وأسعار الصرف أدوات أساسية للتخلص من الاختلال في الحساب الجاري. ويُنظر إلى الاختلال المستمر كمشكلة، في الواقع يُعد العجز الكبير في الحساب الجاري أكثر العجوزات خطورةً. تثير الفوائض المستمرة صعوبات للشركاء التجاريين للبلد، ولكنها قلما تهدد الاقتصاد الوطنيي كما تفعل العجوزات في بعض الأحيان. تعد السياسات الكلية الموجهة لتصحيح عجز الحساب الجاري مزيجاً من السياسات المالية والنقدية وتلك الخاصة بسعر الصرف، والتي عالباً ما يطلق عليها مجتمعة تسمية سياسات تحويل الإنفاق expending switching policies وسياسات تخفيض الإنفاق .policies

لقد رأينا للتو أحد أنماط سياسة تحويل الإنفاق عندما تحدثنا عن آثار سعر الصرف للسياستين المالية والنقدية. بشكل عام، تُعرّف سياسة تحويل الإنفاق بمدف التخلص من عجز الحساب الجاري بأنما تلك التميي تحرف الإنفاق المحلى عن السلع ذات المنشأ الأحسب باتجاه السلع الوطنية. وكما ناقشنا، يُعد تخفيض سعر الصرف أحد الوسائل لتحقيق ذلك. لنتذكر أن تخفيض سعر الصرف يرفع من أسعار السلع الأجنبية في السوق الوطنية. وتعد الحواجز التجارية نمطأ آخر لسياسات تحويل الإنفاق، كفرض تعرفة مؤقتة تجعل السلع الأجنبية أغلى.

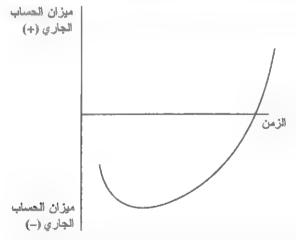
ويُنظر إلى سياسات تخفيض الإنفاق على أنّها ببساطة سياسات مالية أو نقدية انكماشية، تعمل على خفض مستوى الطلب الإجمالي في الاقتصاد. في حالات عديدة، تكون هذه السياسات ضرورية إلى جانب سياسات تحويل الإنفاق لأنه دون تخفيض إجمالي الإنفاق سيخرج التضخم من قمقمه مع تحول الإنفاق المحلى باتحاه السلع الوطنية بدلاً من الإنفاق على السلع الأحنبية. ولهذا السبب يجب أن تترافق سياسات تحويل الإنفاق مع سياسات خفض النفقات الإجمالية. بينما تُعتبر سياسات التحويل دون خفض الإنفاق تضخمية، تعتبر أيضاً سياسات تخفيض الإنفاق دون التوجه إلى السلع الوطنية ركودية. وهذا يجعل تحويل الإنفاق ضرورياً طالما يعوض تحويل الإنفاق باتجاه السلع الوطنية النقص في الطلب، ويدع الاقتصاد عند نفس مستوى الإنتاج ولكن دون حصول عجز في الحساب الجاري. وهكذا نرى ضرورة تزامن تطبيق السياستين وعدم اعتبار إحداهما بديلة عن الأخرى بل هما مكونان أساسيان للسياسات الاقتصادية الكلية الهادفة لمعالجة عجز الحساب الجاري.

### عملية التسوية

يُستخدم مصطلح عملية التسوية adjustment process لوصف التغيّرات في العجز التجاري الناجم عن تغيّرات أسعار الصرف. لقد رأينا للتو أن عملية تخفيض قيمة العملة ترفع الأسعار الحقيقية للسلع الأجنبية وتجعل البدائل الوطنية أكثر جاذبية. وبينما يعد هذا وصفاً دقيقاً للحالة العامة، فإن لتخفيض سعر الصرف غالباً آثاراً مؤجلة. فعلى سبيل المثال في الولايات المتحدة، يبلغ متوسط القيمة الوسطى للتأخر نحو تسعة أشهر ونصف ما بين التغيّر في سعر الصرف وأثره على صادرات الولايات المتحدة. وأن القيمة الوسطى للتأخر لاستحابة المستوردات أقل قليلاً من ذلك. ولكنها تظل أكثر من سبعة أشهر. تبعاً لذلك، من الخطأ الاعتقاد بأن تغيّرات سعر الصرف ستؤثر على التدفقات التجارية بين ليلة وضحاها.

بالإضافة إلى آثار التأخير، ربما ينتج تدهور آخر في الحساب الجاري بدلاً من التحسن كأثر أول لخفض سعر الصرف. ويعرف هذا التدهور بمنحنسي J - curve J، كما يظهر في الشكل 6.11.

### الشكل 6.11 منحتى ل



مبدئياً، يتسبب انخفاض قيمة العملة في تفاقم العجز الحاصل في ميزان الحساب الجاري. مع مرور الوقت، نقود عمليات إبدال السلع الوطنية بالسلع الأجنبية إلى حدوث تحسن في هذا الميزان. عادةً، بعد القيام بتخفيض سعر الصرف، توجد فترة زمنية قصيرة لا يتم خلالها لحظ أي تأثير على تدفق السلع والخدمات. وعمدما تبدأ الصادرات والمستوردات بالاستجابة، فإن تغيّراً مفاجئاً يحدث باتحاه زيادة قيمة المستوردات مما يعمق العجز في ميزان الحساب الجاري. ويختلف حجم التدهور ومدته قبل ظهور التحسن الفعلى من بلد لآخر. فهي تستغرق فقط سنة أو أكثر في الولايات المتحدة الأمريكية. تبدو أسباب ذلك واضحة، يجعل خفض سعر الصرف مباشرة السلع الأجنبية أغلى، بينما يحتاج القطاع العائلي وقطاع الأعمال إلى فترة زمنية لإيجاد البدائل. فهم يفتقدون إلى المعلومات على المدى القصير، ويحتاجون إلى مدة لإيجاد مزودين جدد داخل الاقتصاد المحلى. ويحتاجون أيضاً لتدقيق معايير الجودة ولإجراءات المفاوضات حول العقود الجديدة. وهكذا تستمر السلع الأجنبية بالتدفق خلال الفترة اللازمة لإيجاد البدائل.

### دراسة حالة

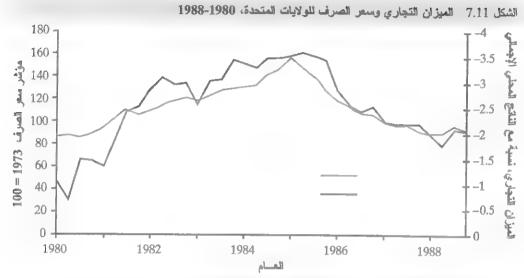
### عملية التسوية في الولايات المتحدة

لقد از داد العجز التحاري الأمريكي من 0.48 بالمئة من الناتج المحلى الإجمالي إلى أكثر من 3.5 بالمئة خلال العترة الواقعة بين الربع الثالث من العام 1980 ومنتصف 1987. لقد خلق اتفاق بالزا عام 1985 بين مجموعة الخمس الكبار G5 (فرنسا، ألمانيا، البابان، الولايات المتحدة، والمملكة المتحدة) جهوداً مشتركة لخفض قيمة الدّولار. بدأ الدولار بالهبوط في بداية 1985 مع قدوم فريق حكومي جديد إلى وزارة الخزانة؛ لقد هبط الذولار كمؤشر من 152.83 إلى 101.13 خلال الفترة الممتدة من كانون الثاني 1985 إلى كانون الثاني 1987. أي نحو 34 بالمائة.

لقد استمر العجز بالتوسع بينما كانت قيمة الدولار آخذة بالهبوط. وكان ذلك مقلقاً لعدد من السياسيين، الاقتصاديين، وغيرهم ممن توقعوا انخفاضاً ملموساً في العجز التجاري الأمريكي نتيجة لخفض سعر الصرف. بدأ بعض الصحفيين والسياسيين بالجدل أن العجز التجاري لن يستجيب مطلقاً لقيمة الذولار، حيث عملت الحواجر التجارية الأجنبية على استحالة زيادة الصادرات الأمريكية بشكل ملحوط، بالإضافة إلى زيادة حتمية في المستوردات نتيجة لاتباع سياسة السوق المفتوح بغض النظر عن قيمة الدولار.

ومع ذلك، بدأ الميز ان التجاري معد عامين أو أكثر قليلاً بالاستجابة للهبوط في قيمة الدّولار. يُظهر الشكل 7.11 التغيّر في قيمة الدّولار وفي الميزان التجاري من 1980 إلى 1988. لاحظ، أن عملية تعويض العجز التجاري قد استغرقت سنتين لتعكس التأخر الطويل في عملية التسوية. يجمع هذا التعويض كلا من سعر الصرف وقيمة الميزال التجاري بعد سنتين. يوجد بشكل واضح تشابه صارخ في حركة كل منهما حالما تحدث عملية التسوية التي استغرقت سنتين.

لقد طرح الاقتصاديون بعد هذا التسلسل نقاشاً حول سبب طول الفترة التي يستعرقها الميران التجاري للاستجابة لخفض قيمة الدولار. يوجد عدة تفسيرات لذلك. يكمن أحدها في أن الزيادة السابقة في قيمة الدولار كانت قد أدت إلى زيادة هامش أرباح المنتجين الأحانب. فقد ارتفعت صادراتهم إلى الولايات المتحدة من 1980 إلى 1985 وفقاً لأسعارهم المحلية على الرغم من أنهم يبيعون في الولايات المتحدة بنفس أسعار الدولار. لاحقاً، عندما بدأ الدولار بالهبوط، كال المنتجون الأجانب قادرين على الحفاظ على أسعار الذو لار ثابتة وامتصاص الاتخفاض في قيمته مع إدراكهم لانخفاض أرباحهم مقومة بالعملات الوطنية.



في الثمانينيات، عكست التغيرات في الميزان التجاري للولايات المتحدة التعيرات الحاصلة في سعر الصرف مع وجود فارق زمني من عامين بين المتغيرين

Source: Business Cycles Indicators, BCI DataManager, Gary F. Langer; Economic Report of the President.

يشير تعسير آخر للتأخر الطويل إلى استمرار وجود تأثيرات، ناتجة عن ارتفاعات سابقة في قيمة الدولار، والتي لا تزال تعل فعلها في النظام. ويكمن تفسير ثالث في أن الصادرات بدأت بالازدياد انطلاقا من أساس يقل كثيراً عن ذلك الأساس الذي بدأت المستوردات عنده بالازدياد، فهي بذلك كانت تحتاج للازدياد بسرعة أكبر، كنسبة مثوية، لكي يبدأ العجز بالتضاؤل.

# تناسق السياسات الاقتصادية الكلية في الدول المتقدمة

يعتبر تناسق السياسات مسألة ملحّة بالنسبة للاقتصادات الصناعية الرائدة. وغالباً ما تكون الاجتماعات السنوية لمجموعة الثماني الكبار القديمة G8 (كندا، فرنسا، ألمانيا، إيطاليا، اليابان، روسيا، المملكة المتحدة، والولايات المتحدة الأمريكية) ومجموعة العشرين الكبار الجديدة G20 استمراراً للنقاشات حول القضايا الاقتصادية الكلية المشتركة، العلاقات الاقتصادية الدولية، والعلاقات مع الدول النّامية. ويحضر موضوع تناسق السياسات الاقتصادية الكلية بقوة على طاولة النقاش عند بروز موضوع اختلال التوازن في الاقتصاد العالمي على سبيل المثال، العجوزات الكبيرة في الحساب الجاري للولايات المتحدة ونمو الفوائض الصينية -. ونادراً ما يتم التوافق فعلياً على تنسيق السياسات الاقتصادية الكلية ولكنّه ليس أمراً مستحيلاً. لقد وضّحت دراسة الحالة السابقة على سبيل المثال الاتفاق بين خمسة اقتصادات صناعية رائدة لتنظيم عملية خفض قيمة الدّولار بشكل منسق، والتسي عُرفت باسم أفاق بالزا Plaza Accord.

يتم السعى لتحقيق مجموعة من الأهداف من خلال تنسيق السياسات الاقتصادية الكلية، بدءًا من تحقيق

مستوى مرغوب من النمو الاقتصادي العالمي إلى تجنب الأزمات الاقتصادية العالمية. ويهدف التنسيق إلى تجنب تحميل العبء بشكل غير متكافئ لأحد الاقتصادات الكبرى في العالم. وتنجم الأعباء غير العادلة عندما تدفع إحدى الدُّول جزءاً كبيراً من تكاليف التسوية الاقتصادية. ولتوضيح الأمر، افترض أن الاقتصاد العالمي يمر في مرحلة تباطؤ نسبيي في النمو. لن تعاني كل الاقتصادات من هذا التباطؤ ، ولكن عادةً، يوجد العدد الكافي من الدُّول التـــى تعانـــى الركود أو تممو بمعدلات بطيئة جداً بحيث يصبح متوسط معدل النمو على مستوى العالم منحفضاً جداً لرفع مستويات المعيشة أو لانتشال الناس من برائل الفقر. فإذا قررت مجموعة من الدّول الصناعية بشكل جماعي توسيع اقتصاداتها من خلال سياسات مالية ونقدية فإن ذلك سيقود إلى نمو الدخول فيها وفي العالم أيضاً بسبب زيادة مستورداتها والتي ستحفز الإنتاج في دول أحرى. ففي حال قامت كل الاقتصادات بالتوسع بشكل متزامن فلن يثقل كاهل إحداها بفائض المستوردات عن الصادرات تنمو صادراتما على التوازي مع مستورداتها ومع نمو الطلب لدى شركائها التجاريين. تختار مجموعة من الدّول عدم توسيع اقتصاداتها لمجموعة من الأسباب من بينها عجز الموازنة الكبير، أو الخوف من الآثار التضحمية للسياسات التوسعية. في هذه الحالة، تنخفض فعالية توسع الاقتصادات كمحرك للنمو على المستوى العالمي. وعلاوة على ذلك، من المحتمل أن تعانسي الدُّول التسبي طبقت سياسات توسعية من تدهور في حساباتها الجارية طالما لم تنمُ اقتصادات شركائها التجاريين بنفس المعدل. وسيحدث تدهور آخر في الحساب الجاري إذا قادت السياسات المالية التوسعية إلى رفع أسعار الفائدة، وذلك لارتفاع أسعار الصرف الباجم عن تدفق رؤوس الأموال الأجنسة.

ويشكل تنسيق الجهود على مستوى التوسع الاقتصادي الكلي مخرجاً من هذه المعضلة. ولكن يعترض هذا التنسيق مشاكل سياسية واقتصادية. تتمثّل المشكلة السياسية في عدم وجود منظمة عالمية قادرة على تنظيم اتفاقية متعددة الأطراف بين الدّول، كما أنه لا يمكن وجود منظمة كهذه دون المساس بالسيادة الوطنية. وتتحلى المشكلة الاقتصادية في عدم وجود توافق زمنسي بين الدّول لتطبيق ذات السياسات في كل منها. حيث تمر الدّول بمراحل الركود وتباطؤ النمو في فترات مختلفة. ونادراً ما يكون تطبيق سياسة ما ناجعاً للجميع في الوقت نفسه. بالرغم من ذلك كله، يبقى موضوع التنسيق مطروحاً للمقاش في الدّول الرائدة وموضع اهتمام عدد متزايد من الدّول.

### ملخص

- يقوم القطاع العائلي بتقديم كل عوامل الإنتاج (الأرض، العمل، ورأس المال)، التي يحتاجها قطاع الأعمال لتوليد الإنتاج الوطني. بدوره، يتلقى القطاع العائلي كامل الدخل، أو مدفوعات عوامل الإنتاج، وذلك مقابل استخدام الأرض (الريوع)، العمل (الأجور والرواتب)، ورأس المال (العوائد، الأرباح، والفوائد). ويكون الدخل الذي يحصل عليه القطاع العائلي مساوياً لقيمة مجموع منتجات قطاع الأعمال.
- يلجأ قطاع الأعمال إلى المؤسسات المالية الاقتراض المخارات القطاع العائلي. يستخدم قطاع الأعمال هذه الادخارات

للاستثمار. يقوم قطاع الأعمال بالإنتاج، وتقوم الحكومة بالإنفاق على السلع والخدمات بوساطة العوائد الضريبية على الدخول التي يحصل عليها القطاع العائلي. كما يقوم القطاع الخارجي بطلب الصادرات وتقديم المستوردات.

- تشمل السياسات المالية الضرائب الحكومية والإنفاق الحكومي، بينما تشمل السياسات النقدية أسعار الفوائد والعرض النقدي.
   ترفع السياسات التوسعية الناتج المحلي الإجمالي والدخل القومي. في حين تقوم السياسات الإنكماشية بعكس ذلك.
  - يشرح أثر المضاعف كيف يقود أثر التغير الأولي في الإنفاق (الطلب) في الاقتصاد إلى مضاعفة أكبر في الإنفاق.
- يُعد تطبيق السياسات المالية أكثر صعوبة من السياسات النقدية لأنّها تتطلب موافقة البرلمان لتشريعها والأنها بحاجة إلى إصدارها من قبل الرئيس. في حين تدار السياسة النقدية من قبل بنك الاحتياطي الفيدرالي .
- تؤثر كلتا السياستين المالية والنقدية على أسعار الصرف وعلى ميزان الحساب الجاري. ويكور التأثير في كلتا الحالتين عبر التغيّر في أسعار الفائدة من خلال السياسة المالية أو النقدية على الأرجح، ليس لأي من السياستين آثار على الدخل في المدى الطويل.
- يجب على الدّول تطبيق سياسة تحويل الإنفاق وتحفيض الإنفاق بهدف خفض عجر الحساب الجاري أو التخلص منه. فالأولى تحول الطلب من السلع الخارجية إلى الإنتاج المحلي. بينما تقلّص الثانية مستوى الطلب الإجمالي.
- يصف منحنى J. curve" J. كيف يمكن لسياسة مصممة للتخلص من عجز الحساب الجاري أن تقود إلى زيادة العجز قبل تخفيضه. وتبلغ فترة التأخير في الولايات المتحدة بين تطبيق تخفيض العملة والتخفيض في حجم عجز الميزان الجاري بين السنة والسنتين.

### المقردات

adjustment process عملية التسوية adjustment process الطلب الكلي (AD) aggregate demand (AD) العرض الكلي (AS) aggregate supply (AS) العراضة المالية الانكماشية contractionary fiscal policy السياسة النقدية الانكماشية

J-curve J منحنى contractionary monetary policy

السياسة النقدية التوسعية expansionary fiscal policy

السياسة النقدية التوسعية expansionary monetary policy عمليات المسوق المغة

expenditure reducing policy تحويل الإنفاق expenditure switching تحويل الإنفاق expenditure switching policy سياسة تحويل الإنفاق fiscal policy السياسة المالية fiscal policy منطق intermediate inputs منطق المسياسة المسياسة التقدية J-curve J منطق monetary policy أثر المضاعف multiplier effect معليات المدوق المفترح open market operations

## أسئلة الدراسة

 مثل بيانياً، باستخدام منحنيي العرض الكلي والطلب الكلي، الآثار المترتبة على مستويات الأسعار والناتج المحلي الإجمالي في كل الحالات التالية:

<sup>1</sup> المصرف المركزي الأمريكي (المترجم).

- a. تخفيض ضرائب الدخل
- b. زيادة الإنفاق العسكري
- c. انخفاض الطلب على الصادرات من قبل المشترين الخارجيين
  - d. زيادة المستور دات
  - e. تراجع الإنفاق الاستثماري لقطاع الأعمال
- 2. اشرح مفهومي السياسة المالية والسياسة النقدية. وحدد الجهات المكلُّفة بهما وآلية عملهما في الاقتصاد؟
- 3. ما هي بعض المشاكل المرافقة لاستخدام السياستين المالية والنقدية؟ ولماذا لا يتمكن الاقتصاديون والسياسيون من وضع تقديرات دقيقة لأثار تغير السياسات على الدخل والإنتاج؟
- 4. تحدث عن الآلية التي يتم بموجبها انتقال التغييرات التي تحدث في السياسة المالية إلى تغييرات في أسعار الفائدة، أسعار الصرف، وتوازن الحساب الجاري. كرر ذلك بالنسبة للسياسة النقدية.
- 5. تتبنى بعض الدول أنظمة سعر صرف ثابتة بدلاً من المرنة. كيف يقيد نظام سعر الصرف إمكانية استخدام السياسة النقدية؟
- 6. تعاني الولايات المتحدة الأمريكية من عجز كبير في الحساب الجاري. ما هي السياسات الواجب وضعها في حال قرر الكونغرس والبيت الأبيض تخفيض أو إزالة هذا العجز؟ صف مجموعة السياسات المتاحة لهذا الغرض.
- 7. صف الأثار الاقتصادية الكبرى المترتبة على تطبيق السياسات في السؤال السابق. أي ما هي الآثار المتوقعة على الدخل، الاستهلاك، التوظيف، أسعار الفائدة، وأسعار الصرف المترتبة على السياسات المصممة لتخفيض أو إز الله عجز الحساب الجارى؟
- 8. خفضت الولايات المتحدة قيمة الدولار، خلال النصف الثانبي من ثمانيات العقد المنصرم، بهدف تخفيض عجز الحساب الجاري. وبعد مرور سنة، أصبح العجز أكبر فعلياً وبدأت الصحافة الادعاء أنه لا يوجد علاقة بين أسعار الصرف والحساب الجاري، اشرح لماذا وقع كتاب الأعمدة الصحفية في هذا المثلب.
- 9. افترض أن كلا من الولايات المتحدة، اليابان، والعديد من الدول الأخرى تعاني من الركود، بينما ما زال النمو قوياً في أوربا. لماذا من المحتمل أن يساعد تنسيق السياسات الاقتصادية الكلية، بالنسبة للأطراف التي ستنسق فيما بينها، وما هي بعض الصعوبات التي تعترض هذا التتسيق المرافقة لذلك؟

# الأزمات المالية الدولية

#### الأهداف التعليمية

بعد دراسة الفصل 12، سيكون باستطاعة الدارسين:

- تعريفُ ثلاثة أنواع من الأزمات.
- التميير بين الأزمة الناتحة عن عدم التوازن الاقتصادي والأزمة الناحمة عن تدفقات رأس المال الطائرة.
- = تعدادُ ثلاثة إحراءات، يُمكن أن تتخدها الدول من أحل تقليص مستوى تعرضها للأرمات المالية وشرح كل منها.
  - توضيخ الحاجة لاإصلاحات التي تستهدف بنية التمويل الدّولي والمؤسسات المالية الدّولية.
    - وصف القوى الأساسية المسؤولة عن الأزمة المالية العالمية التي بدأت في عام 2007.

## مقدمة: تحديات التكامل المالي

أدى التكاملُ الاقتصاديُ الدّوليُ المتزايد إلى توفير فرص للنمو الاقتصادي والتنمية، لكنّها، أيضاً، جعلت التشارَ الأزمات من بلد لآخر أكثر سهولةً. كانت الشرارة التي أطلقت الركودَ الاقتصادي الذي بدأ عام 2008 هي الأزمة المالية التي بدأت في عام 2007 والتي يُمكن أن تُعد الحالة الأكتر شدةً لأزمة منذ ثلاثينات القرن الماضي ولكن توجدُ أيضاً عدة أمثلة أخرى حديثة. في عام 1992 وقبل اعتماد اليورو أدت المضارباتُ على الجنيه الإسترليني وغيره من العملات الأوروبية إلى الهيار الترتيبات النقدية في أوروبا تقريباً، ورتبت تكاليف مرتفعة على العديد من الدول داحل الاتحاد الأوروبي. كدلك مع لهاية العام 1994 قادت المضارباتُ على البيزو المكسيكي إلى الهيار هذه العملة وانتشار "أثر تيكويلا Tequila effect" في دول أمريكا الجنوبية. في عام 1997 سقطت عدةُ اقتصادات في آسيا الشرقية في ركود عميق بفعل موجة من التدفقات الرأسمالية المفاجئة إلى الخارج، وفي عام 1998 أدى توقف روسيا عن تسديد ديولها الخارجية إلى حدوث صدمات على شكل موجات امتدت حتى أمريكا اللاتينية.

ليست الأزماتُ الماليةُ ظُواهرَ حديثةً، لكن تستمر طرائق تطورها وانتشارها في التعيرِ بالتوازي مع التكاملِ الاقتصادي والمالي في العالم. تكونُ هذه الأزماتُ، في بعض الحالات، نتائجُ قابلةٌ للتنبؤ بشكل تام تقريباً للسياساتِ الاقتصادية الكلية غير المتناعَمة أو غير الواقعية؛ لكن في حالات أُحرى، وقعت دولٌ تتبني سياساتِ اقتصادية كليةٍ رصينة بشكلٍ كبيرٍ في أزمة مالية financial crisis أو أزمةٍ صرفٍ بدون وجود

أسباب واضحة لذلك. مما سبق نجد أن التنبؤ بالأزمات المالية أمراً بالغ الصعوبة، مع أنها تزيد من ظهور مجموعة دلائل مبكرة من مؤشرات التحذير. لا تشير آثار العدوى contagion effects إلى نموذج واحد للأزمات، بل تؤكد الفكرة القائلة بوجود عدة أبواع مختلفة للأزمات لكل منها قواعدها وسلوكها الخاص بما. أدت الأزمات المالية إلى إسقاط حكومات، تدمير اقتصادات، والإضرار بحياة الأفراد. حفزت التكاليف الهائلة للأزمات عدداً كبيراً من الأبحاث المركزة حول أسباب الأرمات، طرائق منع حدوثها، وطرائق علاجها. يراجع هذا الفصل عدداً من المواضيع الأساسية في هذه الأبحات والدراسات حيث يبدأ بوصف نوعين من الأزمات التسي حدثت خلال العشرين عاماً المنصرمة. ينتقل بعدها إلى مناقشة مجموعة من القضايا الهامة بما فيها الخطوات التسي يُمكن أن تتخذها الدولة لتجنّب الأزمة أو الحد من أثرها، وخيارات السياسات المتاحة لمواحهة الأزمة في حال حدوثها.

تم توجيه معظم الأبحاث في هذا المجال لوضع وصوغ مبادئ رصينة من أجل الإصلاحات المائية الدولية. يُشارُ هنا إلى العديد من مقترحات الإصلاح التي وُضعت في السنوات الأخيرة كخطط إصلاح الهيكل المالي اللقولي international financial architecture. تدورُ محتوياتُ هذه الخطط غالباً حول مجموعة من التغييرات المفترضة لصندوق النقد الدولي (IMF) وغيره من المؤسسات المتعددة الأطراف التي تلعب دوراً في العلاقات المائية الدولية. يُعالج الجزءُ الأخيرُ من هذا الفصل اثنين من الأسئلة الأساسية حول هذا الموضوع العلاقات المائية الدولية. يُعالج المجزءُ الأخير eهي: هل يحتاجُ الاقتصاد العالمي للمُقرض الأخير lender of last resort؟ ما هي أنواع الشروط التي يمكن للدائن فرضها على متلقى مساعداته؟

# تعريف الأزمة المالية

تُوجد مجموعة متنوعة من الخصائص المحتملة للأزمة المالية، لكنّها عادةً، تتضمن أزمة سعر صرف، وأزمة مصرفية، وأزمة مديونية، أو مزيجاً من هذه الأزمات الثلاث. لا تُشكل أسعار الصرف والأنظمة المصرفية والمديونية عناصر الأزمة المالية فقط، حيث وُجد أنها كانت، حزئياً، نقاطاً حساسةٌ في الأزمات المعاصرة كون هذه النقاط الثلاث تمثّل المتغيرات التسي ينتشر من خلالها أثر العدوى للأزمة من بلد لآخر وكذلك بين النظام المالي وباقي مكونات الاقتصاد.

تحدث الأزمة المصرفية Banking crisis عندما يفقد النظام المصرفي القدرة على أداء وظيفته الاعتيادية في الإقراض، حيث تصبح بعض أو كل المصارف مهددة بالعجز عن الوفاء بديونها. يُعد المصرف، مثل أي مشروع أعمال آخر، عاحزاً عن الوفاء بديونه أو مفلساً إذا كانت قيمة أصوله تقل عن قيمة خصومه أو، بكلام آخر، إذا كانت القيمة الصافية له سالبة. يُعد الركود، الذي بدأ في كانون الأول من عام 2007، جُزءاً من الوقوع في أزمة مصرفية كانت قد بدأت مبكراً من ذات العام والتسي شملت العديد من المؤسسات المالية بها المصارف.

تتمثّل الوظيفة الأساسية للمصارف في القيام بالوساطة Intermediation بين كل من المدخرين والمقترضين. ببساطة، تقومُ المصارف وغيرها من المؤسسات المالية بتجميع ادخارات القطاع العائلي وتجعلها متاحةً أمام قطاع الأعمال الذي يريد الاستثمار. يترتبُ على الهيار وتوقف مؤسسات الأعمال التي اقترضت من مصرف ما عدم قدرة ذلك المصرف على إعادة دفع مستحقات المودعين لديه وقد يخرجُ أيضاً المصرف نفسه من العمل. تحدثُ مشكلةُ فشل الوساطة Disintermediation عندما تفقدُ المصارف قدرها على العمل كوسيط بين المدخرين والمستثمرين - وهي مشكلةٌ خطيرةٌ تترتبُ عليها نتائجُ اقتصاديةٌ سلبيةٌ.

عندًما يحدث ويفشل بنك أو شركة تأمين أو شركة مالية securities firm يفقد المستثمرون الذين اشتروا منتجالها المالية جزءاً من ادخاراتهم أو كلّها. يتم التأمين على المودعين في المصارف بتأمين الوديعة لكن حاملي الأوراق المالية السنوية المُشتراة عبر مؤسسات المضاربة نادراً ما يحصلون على هذا النوع من التأمين. تدفع خسارة الادخارات القطاع العائلي إلى تخفيض إنفاقه الاستهلاكي مما يؤدي إلى انتشار الآثار الانكماشية بشكل متزايد في الاقتصاد. وهذه تماماً إحدى طرائق انتشار الأزمة في الاقتصاد. لنلاحظ أن المصارف غير المتأثرة بالأزمة قد تتوقف أيضاً عن تقديم قروض حديدة كإجراء احترازي، وهكذا تتباطأ الاستثمارات الجديدة وقد تتوقف كلياً، ويحدث التخلي عن الوظائف، مما يهوي بالاقتصاد بشكل عميق ونحو حلقة شريرة من الركود اللولبي.

تحدثُ أزمةُ سعر الصرف المعتمد هو إحدى صيغ السعر الثابت فإن الأزمة تتسببُ في خسارة الاحتياطيات الأجنبية تتبعها عمليةٌ مُفاجئةٌ لتخفيض قيمة العملة عندما تلوح بوادر نفاذ الاحتياطيات. العايةُ من عملية تغفيض قيمة العملة عندما تلوح بوادر نفاذ الاحتياطيات. العايةُ من عملية تخفيض قيمة العملة هي تكوينُ احتياطيات أو المحافظةُ على الكميات المتوفرة منها حالياً من خلال جعل سعر الصرف أقل توافقاً مع تفضيلات الأفراد الراغبين بتحويل أرصدهم من العملة الوطنية إلى الدولار أو أي عملة احتياطيات دولية أخرى. إذا كان البلدُ يطبقُ إحدى صيغ سعر الصرف المرن، فإن أزمة سعر الصرف تتضمنُ تراجعاً سريعاً في قيمة العملة الوطنية وقت الأزمة فإن الأبحاث الحالية تُفضلُ الفكرة القائلة بأن الدول التي تقومُ بربط سعر صرف عملتها الوطنية وقت الأزمة فإن الأبحاث الحالية تُفضلُ الفكرة القائلة بأن الدول التي تقومُ بربط سعر صرف عملتها بعملة دولة أخرى قد تكون أكثر تأثّراً بأزمة سعر الصرف.

غالباً ما يترتب على أزمة سعر الصرف، بشكل مشابه للأزمة المصرفية، انكمات حاد في الاقتصاد حيث توجد عدة قنوات تنتقل من خلالها الآثار الانكماشية ولكن يُعد النظام المصرفي واحداً من أكثر هذه القنوات شيوعاً؛ على سبيل المثال، قبل الأزمة الآسيوية في عامي 1997 و1998 قامت المصارف باقتراض الدّولار من أسواق رأس المال العالمية. الذي حصل لاحقاً هو أنّ الهيار عملات بلدان تلك المصارف قد قاد إلى حدوث ارتفاع هائل جداً في قيمة ديون هذه المصارف المقومة بالدّولار. بالنتيجة، فشدت الكثير من المصارف

وحصلت مشاكل فشل الوساطة disintermediation فتوقفت الاستثماراتُ الجديدة وهوت الاقتصاداتُ في انكماش حادٍّ.

تحديثُ أزمةُ الديون الله الدينون عن السداد ويتوجّب عليهم إعادة حدولة ديوهم. من النادر أن يمتنع المدينون الحائياً عن تسديد ديوهم وفي معظم الحالات تتضمنُ إعادة حدولة الديون تخفيض سعر الفائدة، تمديد فترة التسديد وإعفاء أو سماح حزئيٌ أو مزيج مما سبق. يُمكن أن يكون المدينون جهات عامةً أو خاصةً أو مزيجاً منهما كما يُمكن أن يكون الدَّين حارجياً أو محلياً. يُشير الدَّين الخارجي إلى الدين بجاه مُقرض أجنبي، بيهما يُمكن أن يكون الدَّين المحلي تجاه الأجانب أو المواطين في البلد لكن تنطبقُ عليه القواعدُ الوطنية. مثلاً، يُمكن تصنيفُ معظم ديون الحكومة الأمريكية على أنّها محليةٌ كونّها تخضعُ بمحملها للقواعد والشروط التي تُحددها القوانينُ والتشريعاتُ الأمريكية. تكون، تقريباً، كل الديون المحلية بعملة البلد المحلية وهذه مَزيةٌ أُحرى لها مقابل الديون الحارجية والتي تكون عادةً بعملة أجنبية.

تؤدي عملية إعادة حدولة الديون إلى نشر الخسائر في الاقتصاد وقد تُحوّل المقرضين الذين كانوا سابقاً ذوي ملاءة مالية إلى عاجزين عن السداد لأنّ تقويم أصولهم يميل نحو الهبوط، وفي حال تراجعت قيم أصولهم كثيراً قد تصل إلى مستوى يقل عن قيمة الخصوم مما يجعل المُقرِض في حالة عجز. يُمكر أن تؤدي أزمة الديون إلى نشر الركود الاقتصادي بطرائق أُخرى أيضاً، ففي عقد التسعينات من القرن الماضي مثلاً، ركّزت الشركات والمصارف اليابانية على تسديد الديون بعد الهيار فقاعة العقارات في فهاية الثمانينات وبداية التسعينات مما دفعها إلى تخفيض إنفاقها العادي وهذا أدى إلى تراجع شديد في الطلب الكلي في الاقتصاد، الأمر الذي قاد إلى عقد كامل تقريباً من الركود. لأزمة اليورو التي بدأت عام 2011 خصائص مشابحة حيث كانت العديد من مؤسسات الأعمال عما فيها المصارف غير راغبة بالإقراض والإنفاق وفضلت تسديد الديون التي تراكمت عليها بعد الهيار فقاعة قطاع العقارات وخلال الانكماش.

# مصادر الأزمات المالية العالمية

من الصحيح القولُ بأن كل أزمة مالية عالمية هي فريدة في منشئها والطريقة التي تتسببُ فيها بإضعاف الاقتصاد؛ وبالرغم من دلك، من المفيد التركيزُ على مصدرين منفصلين للأزمة. يكونُ النوع الأول ناتجاً عن وحود حالات عدم توارن اقتصادي كلي مُحدّدة ومميزة وبالنسبة لهذا النوع يكونُ من الصعب التنبؤ بلحظة بدء الأزمة، لكن ما لم يتم تصحيحُ الظروف المؤدية لها، من المؤكد تقريباً أن تنطلق الأزمة أخيراً. يحدث النوعُ الثاني بسبب التدفقات الطائرة أو السريعة لرأس المال المالي التي تدخل وتخرج من البلد بسرعة. قد يكون العامل المطلق للأزمة هو التغيرُ في توقعات المستثمرين والتي تحدث في وقت قد يعاني فيه القطاعُ المصرفي والمالي من الهشاشة والضعف. مع كلَّ ما تقدم، يُمكن أن يكونَ هذا النوع من الأزمات مُحيراً لأنّه في عدة حالاتِ حديثة أثّرت الأزمات على دولِ ذاتِ موقع دولي قوي وتطبقُ سياساتِ اقتصاديةً كليةً متوازنةً.

# الأزماتُ الناجمة عن عدم التوازن الاقتصادي

حدثت خلال العقود القليلة الأخيرة عدة أزمات بفعل عدم التوازن الاقتصادي الكلي، وقد ترافقت في الغالب بنظام سعر صرف فاقم من عطوبية اقتصاد البلد. يأخذُ عدم التوازن الاقتصادي الكلي عدة صيغ بما فيها وجود عجز كبير في الميزانية، عجوزات كبيرة في الحساب الجاري، رفعُ أسعار الصرف، أو مستويات غير آمنة من ديون القطاع الخاص كما في سوق العقارات.

تاريخياً، لعبت السياساتُ المالية والنقدية الصعيفةُ دوراً، كما في الحالات النبي تسمحُ فيها الحكومات بعجز كبير في الميزانية أو بمعدلات عالية من التضخم. لنتذكر من الفصلِ العاشر أنّ التضخم الذي يكونُ أعلى نسبياً في البند يقود إلى ارتفاع حقيقي في قيمة العملة المحلية الأمر الذي يزيدُ احتمال حدوث تدهور في الحساب الجاري. الأمرُ المهم هو أنّه حتى التضخم المعتدل الذي يكون أعنى في البلد المحني منه في بلدان الشركاء التجاريين لهذا الله يُؤثّر في سعر الصرف الحقيقي ما لم تُتخذ إجراءات تصحيحيةٌ. لكن، يجب القول إنّه ليست كل الأزمات ناجمةً عن سياسات مالية ونقدية ضعيفة، فالكثيرُ من الأرمات تبدأ في القطاع الخاص حيث يحدث عدمُ التوازُن نتيجةَ الاستثمار الزائد في قطاعً العقارات أو الأدوات المالية.

أظهرت الأزمةُ العالمية التي بدأت في عام 2007 العديد من أسباب الأزمات السابقة الذكر تعاً للدولة وللفترة الزمنية. نبدأ من الارتفاع الذي حصل في أسعار المنارل في كل من الولايات المتحدة الأمريكية والمملكة المتحدة وإسبانيا والعديد من الدول الأخرى حيث وحد مستثمرو القطاع الخاص، بما فيهم المصارف وشركات التأمين وصناديق التقاعد والأفراد - العديد من الحوافز على الاستثمار في قطاع العقارات مما رفع الأسعار إلى مستويات لا يُمكن استمرارها والمحافظة عليها. ساهم في تسهيل هذه الاستثمارات عدم توازن على عالمي حيث قامت الدول ذات معدلات الادخار المرتفعة والفوائض في الحساب الجاري بإقراض الدول ذات العجز في حساباتما الجارية والطلب الكبير على الاستثمار. بدأت الأزمة عملياً مع الهيار فقاعة العقارات حيث فقدت المصارف القدرة على الإقراض وأصبحت عاجزةً عن التسديد أو تقريباً وصلت لهذه الحالة، وقاد هذا إلى تعميق الانكماش الذي بدأ في الولايات المتحدة في أواخر العام 2007 الأمر الذي أدى إلى حدوث تراجع كبير في إنفاق المستهلكين وقطاع الأعمال.

في المرحلة الأولى، نجمت حالات عدم التوازن في الكثير من الدول عن قرارات القطاع الخاص الخاصة بالادحار والاستثمار. في المرحلة الثانية، بدأ تأثير عدم توازن القطاع الحكومي مع تراجع الحصيلة الضريبية وارتفاع مستوى الإنفاق على البرامج الاجتماعية والرعاية الصحية بسبب عمل المثبتات الأوتوماتيكية. يحدث دائماً، في فترات الانكماش، انخفاض في الدخل الحكومي سبب تراجع مستويات السفاط الاقتصادي والدحل في القطاع الخاص. بنفس الوقت ترتفع بشكل غير متوقع النفقات الخاصة ببرامج دعم الدخل الخاصة بالبطالة، والرعاية الصحية، وحتى مدفوعات التقاعد وذلك كله بسبب تسريح العمال وفقداهم لتمويل أصحاب

العمل للرعاية الصحية لهم و(أحياناً) بسبب تقاعد العمال مبكراً. يُعدُ كلَّ من انخفاض الحصيلة الضريبية وتزايد الإنفاق الاجتماعي مُثبتات وتوماتيكية لأنَّ هذه التعييرات تحفيزية وتُعاكس جزئياً الانكماش. لكن، تقودُ هذه المثبتات وبشكلٍ مؤكدٍ إلى حدوث عجزٍ في الميزانية وفي بعض الحالات يتفاقم العجزُ ولا يُمكن تحمل الستمراره.

ليست العحوزات المتفاقمة أمراً محتوماً وهي تعتمدُ على العديد من العوامل الأخرى مثل صحة النظام المصرفي وقدرة الاقتصاد على التكيف. مثلاً، مع بداية أزمة 2007-2009 واجهت عدة دول في الاتحاد الأوروبي مشاكل تخص تمويل الحكومة. في حالة اليونان، نجم عن الإدارة الاقتصادية الضعيفة سلسلة من حالات الضعف فاقمتها الأزمة. في حالة العديد من الدول الأخرى تأذت الإدارة الجيدة للمالية العامة، والمستويات المنخفضة للديون، وتوازن الميزانية التي كانت قبل الانكماش بفعل الانكماش الشديد لاحقا والذي تسبب في تراجع العوائد الضريبية وتزايد مدفوعات التقاعد وغيرها من الإنفاق الاجتماعي. ارتفعت مستويات العجز بشكل كبير في كل من إسبانيا والعديد من الدول الأحرى مما صعب على الحكومة الإسبانية مسألة الاقتراض وزاد من شبح العجز السيادي sovereign default وهو أزمة دين تعجز فيها الحكومة عن تسديد القروض التي حصلت عليها سابقاً.

# الأزماتُ الناجمةُ عن تدفقات رأس المالِ الطائر

ليست كل الأزمات ناتجة عن عدم التوازنات الاقتصادية الكلية أو التوسعات غير المُحتملة للسياسات المالية والمقدية. أصبحت الاقتصادات الوطنية سريعة القابلية للعطب وبشكل متزايد لآثار التكنولوجيا التسي تُحوّل بشكل فوري كميات كبيرة جداً من رأس المال المالي من سوق إلى آخر. يمكن لآثار العدوى للأزمة وكذلك المستوى العالي للانفتاح المالي الذي تحقق خلال العقود القليلة الماضية أن تتدفّق عبر المحيطات والحدود الوطنية. إن أفضل مثال على هذا النوع من الأزمات هو تلك الأزمة التسي أصابت اقتصادات آسيا الشرقية في عامي 1997 و1998. ففي حين كانت اقتصادات عديدة تعانسي من عدة نقاط ضعف في القطاعات المالية، تأثّرت اقتصادات أخرى مثل سنغافورة، وهونغ كونغ، وتايوان بشكل سلبسي مع أنّها لم تكن تعانسي من نقاط الضعف تلك.

إن السبب الرئيس وراء تلك الأزمات هو التطاير الكبير لرأس المال المالي حيث عززت التطورات التكنولوجية هذا التطاير. أدت عوامل مثل اكتشاف أسواق ناشئة كبيرة والرغبة عدد المستثمرين الماليين في الدول ذات الدخل المرتفع بتنويع استثماراتهم في المحافظ المالية، أدت إلى استثمار مئات مليارات الدولارات على امتداد العالم. بقيت معظم أموال الادخارات داخل الدول تؤدي دورها، لكن دخلت كميات كبيرة ومتزايدة من هذه الادخارات إلى أسواق رأس المال العالمية حيث تستطيع التحرك بحرية أكبر نسبياً استجابة لأسعار الفائدة وتوقعات أسعار الصرف والأنشطة الاقتصادية المختلفة. يخلق هذا السلوك مجموعة من الفوائل

وكذلك المشاكل أيضاً. مثلاً، غالباً ما يتابع مدراء استثمارات المحافظ المالية أنشطة بعضهم بعضاً من أحل الحصول على معلومات عن توجهات السوق مما يخلق سلوكاً جماعياً (سلوك القطيع) بإمكانه تعميق أي مشكلة صغيرة. يُمكن تفسير البداية المتمثّلة بخروج كميات بسيطة من الأموال خارج الاقتصاد على أنّها أخبار سيئة عن الظروف الحالية وقد تؤدي إلى تيار كبير من رأس المال المتطاير وعندما يحدث ذلك تتلاشى الاحتياطيات الأجنبية ويتهاوى سعر الصرف ويُمكن للقطاع المالي أن يبدو وبشكل مفاحئ ضعيفاً جداً.

يُمكن أن تتعمق المشاكلُ أيضاً بسبب ضعف القطاع المالي والحالة التي تخطر هنا هي حالة قطاع مصرفي يقترض من الخارج ويُقرض محلياً. في حال كانت الأموالُ المُقترضة من السوق الدّولية قصيرة الأحل واستُعملت لتمويل قروض طويلة الأحلِ مثل القروض العقارية، تبدأ المشاكلُ بالظهور عندما يجين موعدُ تسديد القروض الخارجية. تسير الأمورُ بشكل جيد طالما أنّ الدائنين الدّوليين موافقون على تأجيلِ الديون وتقديم قروض حديدة ولكن حالما يرى هؤلاء الدائنون أنّ مشكلةً ما تخص المصرف المُقترض تلوح في الأفق فسرعان ما يرفضون تمديد الديون مما يتسببُ في مشكلة سيولة إذا كانت أصولُ المصرف متعلقة بقروض عقارية. تُعد العقارات غير سائلة نسبياً في الأجل القصير كما أنّه لا يُمكن استعمالها في تسديد الديون. عندما تواجه عدة مصارف أخرى مثل هذه المشاكل، تؤدي محاولاتها إلى التخلص من عبء العقارات وبيعها إلى تخفيض جديد في أسعارها مما يُقوض قدرة النظام المصرفي على الوفاء بالديون ودلك لأنّ كل بنك يمتلك استثمارات عقارية في أسعارها مما يُعتمل مُفاجئ يحتفظ محفظة مائية ذات قيمة متناقصة.

يُعد هذا النمطُّ من السيناريو مثيراً للمشاكل بشكل خاص كونه يُمكن أن ينتهي بأحد اتجاهين؛ أي يُمكن أن يعلى مشاكله بنفسه بدون حصول أزمة وذلك إذا حصل ووافق الدائنون الدوليون على تقديم ائتمان أو قروض حديدة في حين تعمل المصارف على بيع أصولها طويلة الأجل. بالمقابل، إذا توقع المستثمرون الدوليون حصول أزمة ونتيحة لذلك رفضوا إعطاء المصارف المحلية الوقت الذي يحتاجونه من أجل تحويل أصولهم غير السائلة إلى أُخرى سائلة عندها تصبح الأزمة تنبؤاً يُحرك نفسه بنفسه. يدفع الاعتقاد بحصول أزمة الدائنين إلى رفض تأجيل الديون المصرفية وتصبح المصارف ذات الأصول غير السائلة عاجزة عن الإيفاء بالتزاماً قما.

تُعد أجزاء عديدة من هذا السيناريو مُقلقة بالنسبة للاقتصاديين وصانعي السياسات. أولاً، توجد مجموعة متعددة من النتائج المحتملة - أو بالتعابير الاقتصادية، توجد توازنات متعددة من النتائج المحتملة - أو بالتعابير الاقتصادية، توجد توازنات متعددة من النتائج هي حصول أزمة، وهي أزمة ذاتية الدفع لاستجابة وتصرف الدائنين الدوليين. ثانياً، إنّ إحدى هذه النتائج هي حصول أزمة، وهي أزمة ذاتية الدفع فهي ليست مُحددة مسبقاً كما أتها ليس بالضرورة أن تحدث. تالثاً، تُؤثّر الأزمة على تلك المصارف التي تكون بشكل كبير قوية، ولكنها تعاني من عدم توافق بين تاريخ استحقاق ديونها واستحقاق أصولها. بكلام آخر تكون هذه المصارف ضعيفة السيولة ولكنها ليست معسرة أو عاجزة عن الدفع.

يبدو أنّ هذه العوامل تشير إلى احتمال إمكانية تلافي حدوث مثل هذه الأزمات. يتطلّبُ ذلك، حزئياً أن تولي المصارف اهتماماً أكبر إلى تاريخ الاستحقاق بين ديونها وأصولها. في بعضِ الحالاتِ، يتطلب هذا مستوىً

أعلى من المراقبة والتنظيم من حانب السلطات المصرفية. وكذلك، يجب أن يكون الدائنون الدّوليون ملمين بشكلٍ أكبر بأنشطة زبائنهم المقترضين ويحتاج ذلك لتدفقات أكبر من المعلومات، تطبيق الإجراءات المحاسبية المعيارية، وبشكلٍ عام شفافية أكبر في الأنظمة المالية المحلية والعالمية. أحيراً، فور حصول أزمة يجب على المنظمات الدّولية مثل صدوق النقد الدّولي التي تُدعى لتقديم قروض إسعافية طارئة أن تُميز بين مشكلتي المعجز عن التسديد وعدم القدرة على التسييل. يُعد هذا التمييز أكتر تعقيداً مما يبدو، لكنّه حاسم، لأنّ الاستجابة المناسبة تتغير تبعاً للمنظور قصير الأجل أو متوسط الأجل بالنسبة للبلد المقترض.

#### در اسة حالة

# أزمة البيزو المكسيكي في عامي 1994 و1995

في حالة انهيار الديزو المكسيكي والأزمة التي دجمت عن ذلك وبدأت في دهاية العام 1994 توجذ عناصر" من كلا نوعي الأزمة تلك التسي تعتج عن عدم التوارنات الاقتصادية الكلية وتلك الناجمة عن تدفقات رأس المال المتطاير وضعف القطاع المالي، من جهة أولى، وُجدت إشارات مؤكدة لحالات عدم توارن اقتصادي كلي من ضمنها سعر صرف حقيقي معوم بأعلى من قيمته وعجر كبير في الحساب الجاري، من جهة ثانية، انتعت الحكومة المكسيكية سياسة مالية صارمة نسبيا، ولم تقم محساب مدفوعات العائدة الحارجية المترتبة على ديونها وكانت ميرادية الحكومة في حالة فائص ولم تكن في عجز، بشكل مماثل، تراجعت معدلات التصحم مع بدايات عقد التسعيدات من القرن العشرين ووصلت إلى مستوى 7 مالمنة بشكل إحمالي في العام 1991، خلال العترة ما دين 1990 و 1993 شهدت المكسيك في العام 1991، خلال العترة ما دين 1990 و 1993 شهدت المكسيك تدفقات رأسمالية داخلة تُعادل 91 مليار دولار أي ممتوسط قدره 23 مليار دولار سنوباً وهو الأعلى دين الدّول السّامية. أخد تدوق رأس المال الداحل الصيع التالية: استثمارات خاصة في المحافط المائية (61 مليار دولار)، استثمار مباشر (16.6 مليار دولار) وقروض مصرفية (13.4 مليار دولار).

شجعت إدارة الرئيس Salinas (1988–1994) بعمالية التدفقات الكبيرة الداخلة للرأسمال الأجنبي من أجل المحافظة على معدلات الاستثمار عند مستويات أعلى من تلك التسي تستطيع الادخارات المكسيكية المحلية تأميبها. تذكّر من الفصل التاسع المتطابقة الاقتصادية الكلية التي تنصل على أنّ الادحارات الحاصة مصافاً إليها رصيد ميرابية الحكومة يجب أن تتساوى مع الاستثمار المحلي مضافاً إليه رصيد الحساب الجاري:

$$S_p + (T - G) = I + CA$$

في عام 1994 لم تكن الادحارات المكسيكية النبي شكلت بحو 14 بالمنة من الناتج المحلي الإجمالي تغطي الاستثمارات التي وصلت إلى 20 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي ما لم يتحفق تدفق داخل للإدحارات من بقية دول العالم. حقق الحساب الحاري في المكسيك عجزاً بمقدار 5 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي في عام 1991 و 6.5 بالمئة في كل من عامي 1992 و 1993. سمحت التدفقات الهائلة للنصائع والخدمات الأجنبية بالمريد من الاستثمارات حيث أمّنت السلغ الرأسمالية التي لم تكن المكسيك قادرة على إنتاجها بنفسها، كما سمحت أيضاً بإشماع الطلب الاستهلاكي من السلع الأجنبية مما سمح للمصابع المحلية بالتحصص في إنتاج السلع الاستثمارية. كانت تلك السياسة التي انتهجتها حكومة الرئيس ساليناس وبدت كأنها كانت جيدة، دخلت اتفاقية التحارة الحرة لأمريكا الشمالية (NAFTA) بين كندا والولايات المتحدة والمكسيك حير التطبيق في الأول من شهر كانون الثاني من عام 1994 وخلال تلك السنة ازدادت التحارة بين الولايات المتحدة والمكسيك بنحو الربع (23.7)

بالمئة). عززت النافتا الثقة بالاستقرار المؤسساتي في المكسيك وضمنت دحول كل السلع المصبعة في المكسيك إلى الأسواق الأمريكية الغنية.

خلال عام 1994، بدأ سبوق رأس المال العالمي بالتحول نحو مزيد من المحافظة والابتعاد عن المحاطرة. في شهر شباط من يفس العام، أدبت تحركات أسعار الفائدة في الولايات المتحدة وتحركات أسعار الصرف حول العالم إلى خسائر كبيرة لعدد من المصارف والمستثمرين الأخرين. وهكدا عمل مُدراء المحافظ المالية على إعادة تقويم استتماراتهم والبحث عن طرائق لتخفيض مستوى تعرضهم للمخاطر. كذلك دفعت الأحداث السياسية المستثمرين إلى إعادة تقويم مواقعهم المالية في المكسيك. أولاً، في الأول من شهر كانون الثاني من عام 1994 وفي لحظة بدء تعميل اتعاقية النافتا ثار المرارعون العقراء في أفعر ولاية مكسيكية وهي ولاية شياباس ضد الحكومة الفيدرالية. ثابياً، في أذار تم اغتيال المرشح الأقوى للرئاسة حلال الحملة الانتخابة الرئاسية. في حين شجعت الطروف المؤدية إلى توقيع وتطبيق اتفاقية النافتا وجهة البطر القائلة بأن المكسيك بلا أمن ومستقرى التعامل مع المكسيك فقام العديد من المستثمرين داخل وخارج المكسيك ببيع أصولهم المعربة بالبيرو.

حلال أقل من ثلاثة أسابيع من توليه الرئاسة في بداية كانون الأول من عام 1994 وافق الرئيس الممكن تعسير هذا الإحراء أخيراً بأن البيرو مفوّم بأعلى من قيمته وأعلن عن تخعيص قيمته بنحو 15 بالمئة. طبيعياً، كان من الممكن تعسير هذا الإحراء على أنّه تحرك حذر ومسؤول لمعالحة مشكلة ارتفاع تقويم العملة. لكن لسوء الحظ، كان الاقتصاديون وتحار العملات قد توقعوا تخفيض قيمة البيرو بحدود 20-30 بالمئة وهكذا أوحى تصرف الرئيس ريديلو وكأن إدارته لم تتعهم مستوى عمق الأزمة. بالنتيحة، بدلاً من تحفيق الأثر المُهدّئ الذي سعى إليه فقد تسبب تصريح الرئيس زيديلو بتخفيص قيمة البيرو بـ 15 بالمئة في دفع أسواق المال والعملات نحو اضطرب أكبر، لذلك، غادرت كميات أكبر من رأس المال البلد، وتراحعت احتياطيات الذولان، كما تعرضت موثوقية سياسات سعر الصرف المكسيكية اتصاؤل وشك شديدين.

بعد يومين من إعلان تحفيض قيمة العملة، صرحت الحكومة المكسبكية بأنّها ستتحول نحو سعر صرف عائم. بالرغم من كون دلك الإحراء صحيحاً، لكن الصرر كان قد تحقق حيث تابع رأس المال الوطني والأحنبي معادرة الدلاد. بحلول شهر آذار من عام 1995 كان سعر الديرو قد تراجع إلى أكثر من سبعة بيزو للدولار الواحد، أي بخسارة تعادل 50 بالمئة من قيمته في بداية كانون الأول من عام 1994 (انظر الشكل 1.12).

عالج الرئيسُ زيديلو المشاكل قصيرة الأجل للأزمة وذلك بطلب الدعم المالي من الشركاء في الدافتا ومن صندوق النفد الدولي. وصلت الإعاثة في أواخر شهر كانون الثاني من عام 1995 بصيغة سلسلة من الانتمان والفروص وخلال عدة أساميع تمت تهدئة أسواق العملات وتراجع معدل طيران رأس المال مع اطمئنان حائزي الأصول المفوّمة بالبيزو إلى أن الحكومة ستقوم بتحويل أية مبالغ بالبيزو إلى الدولار. كمن البيزو جزءاً من قيمته التي كان قد حميرها ومع نهاية شهر بيسان من العام 1995 كان يتم تبادله عند سعر ستة بيزو مقابل واحد دولار.

تمت معالحة المشاكل متوسطة وطويلة الأحل من خلال حزمة من إحراءات التقشف austerity النبي تصميت تحفيص الإنفاق الحكومي وريادة الصرائب (ريادة T وتحفيض G) وتحفيض مستويات الاستهلاك. أدى العجر الكبير في الحساب الحاري في نهاية عام 1994 إلى زيادة عطوبية النظام المالي المكسيكي لتحركات رأس المال المتطاير وكان مسؤولاً

أ هو اقتصادي وسياسي مكسيكي ولد في عام 1951 وتولى رئاسة المكسيك خلال الفترة من الأول من كانون الثاني من عام 1994 وحتى الثلاثين من تشرين الثاني من عام 2000.

بشكل جزئي عن جفاف احتياطيات الدولار، لذلك كانت سياسات تخعيض الإنعاق خطوة مداسبة في طريق معالحة الأزمة، لأن زيادة الضرائب وتخفيض الإنعاق الحكومي ستساعد في تخعيض مستوى عجز الحساب الحاري، تم كذلك رفع أسعار الكهرباء والبنزين (وكلاهما كان يتم تأمينه من خلال المؤسسات المملوكة من قبل الحكومة)، وتم تقييد الائتمان من خلال زيادات حادة في أسعار العائدة وفرض حدود جديدة على الإهراض المصرفي. أدت هذه الإجراءات إلى تخفيض الاستهلاك وتحفيز ودفع الادخار مما ساعد في تأمين كمية كبيرة من الأموال لأجل الاستثمار وتخفيض مستوى اعتماد البلد على الندفقات الداخلة لرأس المال الأجنبي، لكن تسبب تراجع مستويات الاستهلاك والإنعاق الحكومي بحدوث انكماش؛ حيث تراجع المناتج المحلي الإجمالي المكسيكي بسـ 6.2 بالمئة في عام 1995 وفقد أكثر من نصف مليون فرد وظائفهم.

الشكل 1.12 عدد الوحدات من البيزو لكل دولار: 12 كانون الأول 1994 إلى 22 آذار 1995

Son tel Federal Receive Board http://www.federbireselve.gov/releates.in/ 0 hist,

ما يرالُ المحللون يتعلمون الدروس المستقاة من أزمة انهيار البيزو، لكنَّ بعض الأمور بقيت حارج الاهتمام. بالنسبة للمكسيك، لقد ثبت عدم استقرار السياسة المعتمدة على التدفقات الداخلة الكبيرة للادخارات الأجنبية من خلال تكوير فانض كبير في الحساب المالي (عجر الحساب الجاري). فقد تمَّ استثمار كميات كبيرة من رأس المال الأجببي في استثمارات مالية قصيرة الأجل بدلاً من الاستثمار المباشر طويل الأجل، ليس هذا التوزيع غير آمن بشكل طبيعي داتي، لكن ما إن أصبح البيزو مرتفع القيمة حتى خاف المستثمرون المحليون والأجاب من عملية مفاجئة لتخفيص قيمته يُمكن أن تذهب بقيمة أصولهم ولذلك بدؤوا بتحويل كميات كبيرة من البيزو إلى الذولار. بالإضافة لذلك، فقد بيّنت أزمةُ البيزو بسبة 15 بالمئة عملية طبيعية لتخفيص قيمة المعملة في ظل نظام سعر الصرف الثابت الزاحف. لقد كان تحفيض قيمة البيزو بسبة 15 بالمئة خطوة حذرة في الاتجاه الصحيح، لكن بدلاً من تهدئة مخاوف السوق، فقد قوضت مصداقية وموثوقية نظام سعر الصرف. منذ حدوث الأزمة، يجادلُ الكثير من الاقتصاديين من أجل إما تثبيت كاملٌ لأسعار الصرف مع عدم اتباع سياسة نقدية استسابية، وإما سعر صرف عاتم مثل ذلك الذي طبقته المكميك منذ ما بعد الأزمة.

# قضايا محلية في تجنّب الأزمة

ليس ممكناً بَحَبِّب كلِّ الأزمات؛ لكن مع ذلك توجدُ عدة إجراءات يُمكن للدول اتخاذها من أجل تخفيف احتمالِ حدوث الأزمات وكذلك الأضرار التي تتسبب بها في حالِ حدوثها. بالإضافة إلى الحاجة إلى المحافظة على تطبيق سياسات مالية ونقدية موثوقة وذات مصداقية يتوجب على الحكومة الاستمرار في المراقبة

والإشراف والتنظيم النشط للىظام المالي وتقديم المعلومات في الوقت المناسب عن المتعيرات الاقتصادية الرئيسة مثل موجودات المصرف المركزي من الاحتياطيات الأجنبية.

في هذه المحالات، يُعد وضع سياسات فعّالة أمراً سهلاً نسبياً، لكن في مجالات أُخرى يوجدُ تنوعٌ كبيرٌ في آراء الخبراء ويبقى الإجماع غير مُؤكد. هل يتوجب على الدّول أن تكفلَ مصارفها المتعثّرةُ، وما هي العقوبات التسي يجب فرضها في حال حدث ذلك؟ هل يتوجب على المصارف الحدُّ من التدفقات الداخلة والخارجة لرأس المال الأجنبي؟ ما هو نوعُ نظام سعر الصرف الأكثرُ استقراراً؟ هل صحيح أنّه في بعض المحالات لا يوجد سياسةً واحدةً مُثلى لتجنب حدوث أزمة وأنَّ لدى الدّول تنوعاً في الخيارات المكنة بنفس القدر؟ في تلك الحالات، من الممكن أيضاً وجودُ حيارات تكون أفضل في حالات بعض الدّول ولكن ليسَ في غيرها وذلك تبعاً للظروف السائدة داخل البلد؟

# المخاطر الأخلاقية وتنظيم القطاع المالي

عندما يختلُ عمل القطاع المالي تنتشرُ المشاكلُ في كل فروع الاقتصاد الأخرى حيث تجفُّ مصادر الائتمان، وتتوقفُ الاستثمارات، ويدب القلقُ في القطاع العائلي حول ادخاراته المفقودة، ويتراجعُ الاستهلاك، ويقع الاقتصاد في مشكلة الانكماش. مما سبق يتبين وحود حافز كبيرٍ من أجل المحافظةِ على استمرارية عمل القطاع المالي حتـــى لو تطلُّبَ ذلك قيامَ الحكومة بإنفاق العوائد من أحل المحافظة على هذا القطاع في مستوى العمل. يضعُ ما تقدمَ المخططينَ راسمي السياساتِ في مأزق، حيث إنَّ معرفة الأفراد أنَّه ستتم كفالتهم إذا أخفقوا ستدفع بمم، بما في ذلك المصرفيين لتقبل درجات أعلى من المخاطرة. في حال التخلص من تكاليف الفشل فإنّ ذلك يُزيلُ أيضاً حوافزَ المؤسسات داخل القطاع المالي من أجل اتخاذ احتياطات عادية ومن أحل التصرف بمسؤولية. بالتعابير الاقتصادية، تُسمى هذه الحالةَ مشكلةَ المخاطر الأخلاقية Moral hazard. تحدثُ هذه المشكلةُ في الحالة التسبي يوحد فيها حافزٌ لحجب معلومات هامة أو للتصرف بطريقة تُحقق منافع فردية على حساب الهدف العام. مثلاً، عند بيع سيارة مستعملة يكون لدى البائع حافرٌ ماليٌ بعدم الإفصاح عن المعلومات السلبية حول السيارة، كذلك يكونُ لدى الأفراد الباحثين عن تأمين على الحياة حافزٌ على عدم الإبلاغ عن المعلومات السلبية عن صحتهم. بشكل مماثل، في القطاع المالي يوجد لدى المصارف والمؤسسات الأخرى حافزٌ لقبول استثمارات أكثر خطورة تدر عوائدُ أكبر إذا علموا بأنَّه ستتم كفالتهم.

لا يُمكن تفادي مشكلة المخاطر الأخلاقية في حالة اتباع سياسة عامة لحماية النظام المالي من الانهيار. يوجد إجماعٌ عامٌ بأنَّ أحد مفاتيح التخلص من مشكلة المخاطر الأخلاقية في المؤسسات المالية هو زيادةُ متطلبات رأس المال capital requirements يما يُمكّن من رفع مستوى رأس المال المُتاح في وقت الأزمات. يتضمّن رأس المال عناصر مثل حقوق مالكي الأسهم، الأرباح المُحتجزة، احتياطيات المصرف وبعض العناصر المالية الأخرى. تُشكلُ هذه العناصر بمجموعها استثمار المالكين في المصرف. تم التوقيع على عدة اتفاقيات

دولية تُنظُّمُ مستويات رأس مال المصارف، تُعرف بمحملها بتوصيات بازل Basel Accords بما فيها بازل 3 التسى تمُّ التوقيعُ عليها في عام 2010. بالإضافة إلى معالجة مشكلة المخاطر الأخلاقية، تحاول توصيات بازل أيضاً رفع مستوى صحة النظام المصرفي من خلال وضع معاييرَ جديدة حول مراقبة المصارف، الإفصاح عن المعلومات، واختبارات الضعط. تمّ وضع التوصيات الأخيرة من أجل إعلام المصرف بشكل مسبق عن نقاط ضعفه من خلال إخضاعه لعدة أنواع من الصدمات السالبة الافتراضية. بما أنَّ التوقيع على أحدث مجموعة من توصيات بازل (بازل 3) قد تمَّ في عام 2010 فإنَّها لم تخضع للاختبار في أزمة جديدة كما يوجدُ عدم إجماع حول فعاليتها الحقيقية في المساهمة بمنع حدوث أزمة مالية كبيرة أُحرى.

# سياسة سعر الصرف

تبنّت العديدُ من الدّول، خلال عقدي السبعينات والثمانينات من القرن الماضي، نظامَ سعر الصرف الثابت الزاحف، وكان ذلك في الغالب جرءاً من إستراتيجية لمحاربة التضحم. ذكرنا في الفصل العاشر بأنَّ نظام التثبيت الزاحف لسعر الصرف يتضمن تثبيت سعر الصرف مقابل إحدى العملات العالمية الأساسية مثل الدُّولار أو اليورو أو مقابلَ سلة من العملات تتضمنُ عملات الشركاء التجاريين الرئيسيين لهذا البلد. يتضمنُ الجزء الزاحف من نظام سعر الصرف الثابت هذا تخفيضاً في قيمة العملة بمقدار ثابت وبشكل منتظم غالباً بشكل يومي. القصد من تثبيت قيمة العملة هو ضمالُ استقرار سعر الصرف الحقيقي في بلد يرتفع فيه معدلُ التضخم فوق مستوى شركائه التجاريين. إذا كان مستوى التضخم المحلي أعلى من مستوى التضخم الأجنبي فيُمكن من خلال تخفيض سعر الصرف الاسمي المحافظة على ثبات سعر الصرف الحقيقي. يُعرّف سعر الصرف الحقيقي كما يلي:

#### $R_r = R_n (P^*/P)$

عندئذ إذا كانَ التغيّر في P (الأسعار المحلية) أكبر من التغير في \*P (الأسعار الأجنبية) فإنّه يجبُ رفع سعر الصرف الاسمى Rn (تخفيض قيمة العملة ) وذلك من أجل المحافظة على ثبات سعر الصرف الحقيقي. تتطلبُ المحافظةُ على ثبات سعرِ الصرف قيامَ السلطات النقدية باتباع سلوكِ منضبط في حلقِ نقودِ جديدة بمعنسى ألا تكون مُحفَّزة للتضخم. بالإضافة لذلك، تحاول الدّول بشكل مستمر تعزيز التوجه المضاد للتضخم لسعر الصرف المثبت الزاحف من خلال التخفيض المقصود لقيمة العملة بمعدل أبطأ من قيمة الفرق بين التضحم المحلي والأجنبي مما يحقق تحسّناً حقيقياً في سعر الصرف يُقصد منه العمل ككابح للتضخم المحلي حيث تصبح السلع المستوردة أرحص بالقيم الحقيقية مما يُحجّم الزيادة في الأسعار التـــي كان المنتجون المحليون قادرين على فرضها. حققُ استخدام سعر الصرف بهذا الأسلوب نجاحات متفاوتةً في المساعدة في التحكم بالتضخم، لكنّه أدى في عدة حالات إلى ارتفاع شديد في تقويم سعر الصرف الحقيقي مما زاد من إمكانية تعرّض البلد لأزمة. توجد طريقة أخرى يزيد عبرها، نظام سعر الصرف المثبت الزاحف من حساسية البلد للأزمة وهي أنّه من

الصعب أحياناً، من الناحية السياسية، تغييرُ هذا النظام في حال ارتفعت قيمة العملة. عندما تعلن حكومةٌ ما عن تغيير نظام سعر الصرف الذي تتبعه فإنها تُخاطر بفقدان مصداقيتها. يتكيّف كل الفاعلين الاقتصاديين المجليين والأجانب مع النظام القائم لسعر الصرف، لذلك يؤدي أي تخفيض كبير مُفاجئ في قيمة العملة إلى حدوث حسائر اقتصادية وإلى فقدان الثقة بالمُخططين وصانعي السياسات في البلد. بالنتيجة، من الشائع أن تتأخر الدول في معالجة مشكلة ارتفاع قيمة العملة وعندما يبدأ التصحيح يجب أن يكون شاملاً ولنا في نهاية نظام سعر الصرف الثابت الزاحف في المكسيك خير مثال على ذلك.

## الرقابة على تدفقات رأس المال

تبنسى الكثير من الاقتصاديين الفكرة القائلة بأنّ حرية حركة رأس المال هي هدف مرغوب كونما تتبح للمستثمرين إرسال رأسمالهم المالي إلى حيث تكون العوائد أعلى ما يُمكن، مما يزيد مستوى الرفاهية العالمي من خلال تخصيص رأس المال المالي في أفضل مجالات استخدامه. في نفس الوقت، تتبح حرية انتقال رأس المال للدول تحقيق مستويات استثمار أعلى مما تتبحه ادخاراتها المحلية لوحدها والتي أيضاً بدورها تزيد من الرفاهية العالمية عندما يوجد مشاريع استثمارية عالية القيمة وادخارات غير كافية لتغطيتها. مع هذا، يدّعي آخرون أنّ المكاسب، المترتبة على الحرية التامة لانتقال رأس المال، نظرية فقط و لم تتحقق بشكل كامل على أرض الواقع. بالإضافة إلى ذلك، تترتب على انتقال رأس المال تكاليف كبيرة حداً بشكل أزمة اقتصادية كلية ولابد من مواجهة هذه التكاليف مقابل أي كسب اقتصادي.

تبقى هذه القضية غير محسومة وبالرعم من اتفاق الاقتصاديين على أنّ التبادل التحاري الدّولي السلعي والخدمي يزيد من رفاهية البلد، يوجّد مستوى أقل من الإجماع حول فوائد الانتقال الحُر لرأس المال. لا تقتصر أسباب عدم الاتفاق هذا على مقارنة المكاسب المحتملة للتدفقات الداخلة لرأس المال مع التكاليف المحتملة للتدفقات الخارجة المفاجئة له لكنّها تتضمن أيضاً جدلاً ومناقشات حول القدرة الفعلية للرقابة على تدفقات رأس المال تستطيع وقف وأس المال تستطيع وقف الأزمة فور حدوثها أم إذا ما كان من الأفضل وضع حدود للتدفقات الداخلة والتدفقات الخارجة أو كليهما.

خلال معظم سنوات القرن العشرين كانت الدول تحترس من مشكلة حركة رأس المال من خلال تقبيد تنقله ويتضح من ذلك بأنّ الدول كانت قادرةً على منع رأس المال من عبور حدودها، لكن ما كان ممكناً وصحيحاً في عام 1970 أصبح الآن مشكوكاً به كثيراً. لقد أدى كل من النمو في أسواق السندات الناشئة وتطبيق التكنولوجيا لتسهيل تحويل رأس المال إلى توفير الحوافز والوسائل للمستثمرين من أحل إرسال رؤوس أموالهم إلى الخارج.

بشكلٍ طبيعي، يتم فرض القيود على تدفق رأس المال من خلال وضع حد للصفقات التي تُشكل جزءاً من الحساب المالي لميزان المدفوعات. (انظر الفصل التاسع من أجل الحصول على شرح لمكونات ميزان المدفوعات). أما تحركات رأس المال الخاصة بالصفقات المرتبطة بالحساب الجاري فهي مسموحةً عادةً لأنها ضروريةً من أحل التجارة. بالنتيجة، تكمن إحدى الطرائق المهمة التي تستطيع الشركات من خلالها الالتفاف على تقييدات حساب رأس المال من خلال رفع قيمة فاتورة المستوردات الأمر الذي يُتيح لهم إمكانية تسديد مدفوعات في الخارج أكبر من المبلغ المطلوب لشراء تلك المستوردات. بشكل آخر، تستطيع الشركات تخفيض القيمة الورقية للصادرات بحيث تصبح المدفوعات الواردة المصرح عنها أقل من المدفوعات الحقيقية ويتم استثمار الفرق خارج البلد من دون إعلام السلطات في ذلك البلد. مع أنّ هذه التصرفات شائعة وربما تمثّل نوعاً من الاحتيال، يبقى الفساد الصريح على شكل رشوة، يمثّل أيضاً إمكانيةً من أجل إخراج الأموال خارج البلد.

وعما إذا كانت هذه الممارسات تجعل الرقابة على التدفقات الخارجة لرأس المال غير فعّالة كلياً يبقى موضوعاً مفتوحاً للنقاش، فإنّها من الواضح أنّها تقلل من مستوى فعالية الرقابة على التدفقات الرأسمالية. لهذا السبب، وكقاعدة عامة، تبدو القيود على تدفقات رؤوس الأموال الداخلة فعّالة أكثر من القيود على التدفقات الحارجة. تأخذ القيود على التدفقات الداخلة عدة صيغ لكنّها تشترك في نفس الهدف وهو محاولة تخفيض رأس الحال قصير الأجل الطائر الذي يُمكن أن يزيد من ححم الموجودات السائلة الجاهزة للهروب من البلد.

لكن، لا يُمكن وقف الأزمة فور حدوثها بوساطة القيود على التدفقات الداخلة لرأس المال. نتيجةً لذلك، يوحد حدلٌ مستمر حول المنفعة من فرض هذه القيود على التدفقات الخارجة لرأس المال بعد بدء الأزمة. يما أنّ الكثير من الأزمات تتضمن هجوماً مضارباً على عملة البلد الوطنية، يجادل بعضهم بأنّه يُمكن من خلال تحديد مؤقت لحجم التدفقات الخارجة لرأس المال المساعدة في وقف الأزمة من خلال التخفيض المصطنع في ححم الطلب على الصرف الأحنب. نظرياً، يُمكن أن يقوي ذلك قيمة العملة الوطنية ويبدد التوقعات بحدوث انخفاض كبير في قيمتها.

في منتصف الأزمة الآسيوية، اتبعت ماليزيا هذه السياسة على الرغم من وجود عدد من التحذيرات بأنها ستقوض ثقة المستثمرين بالسياسات الماليزية، وبأنها ستفقدهم الاتصال بأسواق رأس المال العالمية، وتؤذي الاقتصاد في الأجل الطويل. لكن، لم تحدث أي من هذه التوقعات الرهيبة وتعافت ماليزيا من الأزمة بنفس السرعة مثل كوريا التي انتهجت أسلوباً آخر وقامت بوقف بعض إجراءاتها الرقابية على تدفقات رأس المال. تمتل حقيقة أنّ سياستين مختلفتين قد حققتا تقريباً نفس النتائج مقياساً لحجم عدم معرفتنا.

## دراسة حالة

# الأرمة الآسيوية 1997 و1998

بدأت الأرمة المالية الأسبوية في تايلاند في تموز من العام 1997 ومن هناك انتشرت الأزمة إلى عدد من الذول الأخرى بما فيها ماليزيا، الفلبين، أندونيسيا، وكوريا المحنوبية. كانت الأعراض الظاهرة للأزمة متشابهة نوعاً ما عبر هذه الذول

وتضمنت: مضاربة بالعملات وتراجع شديد في قيمها، طيران رأس المال، حالات إفلاس في كل من القطاعين المالي والصناعي، كان من الطبيعي والمعري، في أن واحد، تفسير هذه الأعراض على أنها إشارات على ضعف الإقليم، لكن، في الواقع وبشكل مثير للعجب، أنّ الأسباب، على الأقل جزئياً، تعود إلى القوة الكبيرة لهذا الإقليم.

## عجوزات الحساب الجاري وفوائض الحساب المالي

عانت الذول التي تأثّرت بشدة من عجوزات تجارية كبيرة ويبين الجدول 1.12 عجوزات الحساب الجاري في عام 1996 أي السنة السابقة لمكزرمة. بالنسبة للدول الخمس في القسم العلوي من الجدول بلغ متوسط العجز 5.2 بالمئة من الناتح المحلي الإجمالي عام 1996. في تايلاند حيث بدأت الأزمة قارب عجز الحساب الجاري الـ 8 بالمئة من باتجها المحلي الإجمالي. تأثرت الدول الثلاث في الجرء الأدنى من الجدول 1.12 بارندادات الأزمة على الرغم من العجوزات الصغيرة في حساباتها الجارية (هونغ كونغ) أو حتى الفوائض الكبيرة (منغافورة وتايوان).

يشير وجود عجوزات كبيرة في الحساب الجاري بالضرورة إلى وجود فوانض كبيرة في الحساب المالي، وقد شهدت كل الدّول المدكورة في المستثمرون الأجانب راغبين الدّول المدكورة في النصف الأعلى من الجدول 1.12 تدفقات داخلة كبيرة لرأس المال. لقد كان المستثمرون الأجانب راغبين نشدة في إرسال رؤوس أموالهم إلى آسيا الشرقية حيث بلغ متوسط معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي في الإقليم 5 بالمئة سنوياً خلال السنوات الثلاثين السابقة ولم يكن هداك أي سبب لملاعتقاد بأن هذا الوصع سيتغير في أي وقت قريب.

الجدول 1.12 أرصدة الحساب الجاري وتراجع قيمة العملة

	رميد الحساب الجاري، 1996،	تراجع قيمة العملة بالتولار،
	نسبة من الثاتج المحلي إجمالي	97/7/1 إلى 97/7/1
دول ذات العجوزات الكبيرة		
أندونيسيا	3.4 -	44.4 -
ماليزيا	4.9 -	35 -
الفلبين	4.7 -	33.9 -
كوريا الجنوبية	4.9 -	47.7 -
تايلاند	7.9 –	48.7 -
تول ذات العجوزات الصغيرة أو الغوائض		
هونغ كوثغ	1.3 -	0.0
سنغافورة	15.7 +	15.0 -
تايوان	4.0 +	14.8 -
دايوان دت العموزات الكنيرة في الحساب الجاري إلى تر	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
ن تحقيقها فوائض كبيرة.		

Source: Data from Goldstein, Morris, The Asian Financial Crisis: Causes, Cures, and Systemic Implications Washington, DC: Institute for International Economics, June 1998.

أكثر من ذلك، لقد دفع النمو البطيء في كل من اليابان وأوروبا خلال معظم التسعينات المستثمرين إلى البحث عبر العالم عن عوائد أعلى وكانت الاقتصادات المستقرة والديناميكية لأسيا الشرقية الوجهة الأبرز. بنت هذه الدول مرغوبة بشكل كبير للاستثمار و لإقراص الأموال وذلك بفضل معدلات التضحم المنحفضة، عجورات الميزانية الصعيرة أو العوائض الحكومية المستمرة وكذلك معدلات النمو الاقتصادي العالية.

#### سياسات سعر الصرف

تضمنت سياسات سعر الصرف في الإقليم عادة تثبيت العملات الوطبية تجاه الدولار ولهذا عدما ارتفعت قيمة الدولار في منتصف التسعيبات ارتفعت أسعار صرف عملات دول الإقليم معه، الأمر الذي يجم عنه احتلالات كبيرة في قيم العملات. وهكدا أصبح من الصعب وبشكل مترايد المحافظة على أسعار الصرف الثابتة ويعود دلك جرئيا إلى ترايد صعوبة التصدير من الذول التي ثنت أسعار صرف عملاتها. وفقاً لبعض المراقبين، تفاقمت هذه المشكلة بعد قيام الصين بتخفيض قيمة سعر صرف عملتها الثابت في العام 1994 والتراجع الكبير في قيمة الين الياباني خلال فترة تحس قيمة الدولار، حعلت هذه التقلبات في أسعار العملتين ألمادرات من تايلاند والدول الأخرى أقل تنافسية.

## مشاكل القطاع المالي

أطهر تراجع عوائد الصادرات عدة مقاط صعف أحرى بما فيها تلك الحاصة بأنظمة وصع قواعد الضبط، هيكلية وسية السركات، والأنطمة المالية. تعتمد الكثير من الذول في أسيا الشرقية على بنية شركات ترتكز على العلقات والروابط العائلية والصلات الشخصية. تقدم هذه البنية مرايا هامة بالسبة لمؤسسات الأعمال الصغيرة والمتوسطة الحجم، لكل مع نمو الشركات، يصبح من الصعب على المفرضين الخارجيين تعييم محاطر التمويل الصغير ودلك بسبب تراجع مستويات الإقصاح والشفافية. أضف لما تقدم، يجعل نقص البيانات والمعلومات الدقيقة من الصعب تطبيق وتنفيد أبواع الرقابة القواعدية الضابطة التلبي تحتاجها كل الاقتصادات من أجل الوصول إلى الاستقرار ولاسيما في القطاع المالي، مثلاً، عابت الكثير من المصارف من نفس حطأ المطابقة بين تواريخ استحفاق أصولها وحصومها والدي تم وصفه سابقاً في هذا العصل كنفطة ضعف حطيرة، أحدث تلك الشركات قروضاً قصيرة الأجل من أسواق رأس المال العالمية ووطّقت هذه الأموال في تمويل مشاريع تطوير عقاري ذات عوائد طويلة الأجل وخطرة.

## الأزمات وعوامل العدوى

إن العامل المُطلق للأزمة هو في الغالب غير مهم نسبياً؛ مثلاً، يرى بعض المحللين أن تراجع عوائد الصادرات التايلاندية يعود إلى تقهقر أسعار لوحات الحواسب. في الكثير من الحالات، قوص عدم التوارن التجاري والخيبة وعدم الرضا عن عوائد الصنادرات ثقة المستثمرين في قدرة تايلاند على المحافظة على سعر الصرف مثبتاً تجاه الدولار. بدأ الأفراد ينوقعون حصول تحفيص في قيمة العملة ولم تكن عندهم رغبة في الاحتفاظ بالعملة التايلاندية "البات. أكثر من ذلك، كانت معظم القروص التي حصل عليها العطاع المالي التايلاندي من النوع قصير الأحل تم الحصول عليها من أسواق رأس المال العالمية وبالتالي تتطلب إعادة دفع بالدولار. قاد ما تقدم إلى زيادة تكاليف تخفيض قيمة العملة لأنّ المؤسسات المالية التايلاندية ربحت عوائد بالعملة المحلية "المات" لكنّها مدينة بكميات ثابئة بالدولار ولذلك فإنّ أي تغيير في ثقة المستثمرين كان كافياً لتقويض الاقتصاد بأكمله.

تُعد كيفية انتشار أزمة تايلاند عالمياً واحدةً من القضايا الأقل تأكيدا ضم مكونات الأزمة الإجمالية. تعول إحدى العرصيات بان تايلاند مثّلت حالة تتبيه للمستثمرين من أجل التدقيق بشكل وثيق بما يحتفظون به في الدّول الأخرى. بالمقابل،

اليوان الصيني والين الياباني. (المترجم).

تقول فرصيةً ثانيةً بأنّ تحفيص قيمة العملة التايلاندية جعل صادرات الدّول الأخرى من الدّول المجاورة أقل تنافسية مما دفع تلك الدّول للدخول بعمليات تخفيص تنافسي في قيمة العملة. بغض النظر عن ذلك كله فقد تضميت أزمة تايلاند عامل عدوى وبسرعة انقشرت إلى دول بعيدة مثل البرازيل وروسيا.

يُمكن بسهولة ملاحطة بعص منعكسات الأرمة الأسيوية في الحدول 2.12 الذي يُظهر معدل نمو الباتج المحلى الإجمالي الحقيقي عامي 1998 و1999. فقد مرت كل الدّول باستثناء سنغافورة وتايون بابكماش اقتصادي في عام 1998. بسبب فوائضها التجارية الكبيرة ووفرة الاحتياطيات العالمية لديها كانت هاتان الدّولتان قادرتين على التركير على اقتصاداتهما الوطنية بدلاً عن محاولة الدفاع عن عملاتهما ولهذا تمكنتا في تفادي الانكماش، بحلول الربع الثابي من عام 1999 عادت كل الدّول إلى تحقيق نمو موجب.

	1998	1999
الناتج المحلي الإجمالي في الدول	العجوزات الكبيرة في الحساب الجاري	
ندونیسیا	13.2 -	0.2 +
ماليزيا	7.5 –	5.4 +
الفلبين	0.6 -	3.3 +
كوريا الجنوبية	6.7 -	10.7 +
تايلاند	10.2 -	4.2_+
الناتج المحلي الإجمالي في الدول	، العجوزات الصغيرة أو الفوانض في الحساب	ب الجاري
هونغ كونغ	5.1 -	3 +
سنغافورة	0.4 +	5.4 +
تايو ان	4.6 +	5.7 +

شهدت الكثير من الدّول ركوداً عميهاً في عام 1998، لكن مع حلول الربع الثاني من عام 1999 عادت تفريباً كل دول الأرمة إلى حالة النمو الموجب

Source: Asian Development Bank, "Economic and Statistics, Regional Data," available at http://www.adb.org/Statistics/regdata.asp [February 24, 2001].

لقد أدهش التعافي السريع المدين في الجدول 2.12 معظم المطلبي، لكن، تنقى عوامل المرونة والسياسات الاقتصادية الكلية المتينة حداً في دول آسيا الشرقية قد سهات التعافي السريع. مع ذلك، لا يُطهر الحدول 2.12 القصة الكاملة حيث ارتفع مستوى العقر بشكل كبير على امتداد الإقليم. بالإضافة لدلك، شهدت عدة أسواق ناشئة الأزمة وقررت أن أفصل طريقة لمدع تكرارها في اقتصاداتها هي مراكمة مخزون كبير من عملات الاحتياطي الدولية. مند عام 2001 قامت الصين والعديد من الدول الأخرى بذلك معتمدة على سياسات التصدير وتحفيز الصادرات كوسيلة من أحل الحصول على الاحتياطيات الأجبية. ويُمكن أن يكون هذا الجانب، من عدة نواح، هو الموروث والعبرة الأهم للأزمة الآسيوية 1997–1998.

## إدارة الأزمات

بعد هذا العرص، تبقى ثلاثة تساؤلات حول قضية إدارة الأرمات دول إجابة. أولاً، هل أخطأ صندوق النقد الدّولي في

نصحه للبلدان المقترضة بحماية عملاتها من خلال رفع أسعار الفائدة؟ ثانياً، هل وُحدت أي مؤشرات لمحاطر أخلاقية، ربما نتيجة خطة الإنقاذ المكسيكي عام 1995؟ ثالثاً، هل فرض رقابة على حركة رأس المال مفيدٌ كإجراء مؤقت لوقف الأزمة؟

تعد القضية الأولى مثالاً دقيقاً عن معضلة أسعار الصرف الثابتة. هل يتوجّب على الدول حماية اقتصاداتها المحلية، أم يتوجب عليها الدفاع عن عملاتها؟ قد يبدو ممكناً للدول ذات الفوائض التجارية الكبيرة والاحتياطيات الدولية الوفيرة الدفاع عن الاقتصاد المحلي من حلال حفض أسعار الفائدة. ينطبق التساؤل الحقيقي هنا على الدول الخمس التي تعاني من عجز كبير في الحسابات الجارية. يُلقي بعض منتقدي صندوق النقد الدولي اللوم عليه لتحويله الاصطراب المالي في تلك الدول إلى كساد مستشر بسبب نصحه لتلك الدول برفع أسعار الفائدة، وجهّهت الانتقادات لصندوق النقد الدولي بالتعامل مع جميع الأزمات بنفس طريقة تعامله مع أرمة المديونية في أمريكا اللاتينية في الثمانينات، التي عانت الحكومات فيها من عجر كبير في الموازنة ومعدلات تصخم مرتفعة. ولكن سبق وحققت الحكومات في آسيا الشرقية فائضاً أو عجراً سبيطاً، ولذلك لم تكن هناك حاجة إلى التسبب في حدوث انكماش مؤقت في الاقتصاد من خلال رفع أسعار الفائدة. بالمقابل، برى المدافعون عن صندوق النقد الدولي بأنّ رفع أسعار الفائدة. بالمقابل، برى المدافعون عن صندوق النقد الدولي بأنّ رفع أسعار الفائدة كان ضرورياً كوسيلة لوقف التدهور في قيم العملات.

نتعلق القضية الثانية بالمخاطر الأخلاقية لخطة إنفاذ مصرف أو مؤسسة ما. تزعم بعض الانتقادات أنّ القروض التي منحها صندوق النقد الذولي للمكسيك قد شكلت سابقة طمأنت المقرضين بأنّ أخطاءهم ستكون مغطاة بقروض صندوق النقد الذولي، مما قاد بالنتيجة إلى ريادة احتمال حدوث الأزمة الأسيوية. تقول الحجة المضادة بأنّ "عمليات الإنقاذ" ليست عمليات إنقاذ حقيقية بالمعنى الكامل للكلمة لأنها لا تحمي المستثمرين من الخسائر. شهد معظم المستثمرين في آسيا الشرقية تتاقصاً كبيراً في قيم محافظهم الاستثمارية، مما جعل لديهم الكثير من الأسباب لتوخي الحدر عند الإقراض.

تبقى القضية الأخيرة التي لم تحل وهي مشكلة طيران رأس المال. هل من الممكن إيقافه، على الأقل في الأجل القصير، مع وجود قيود على رئس المال، فرضت ماليزيا قيوداً على رئس المال، فرضت ماليزيا قيوداً على تدفق رأس المال بينما لم نقم كوريا بدلك، ومع ذلك تعافت كلنا التولتين من الأزمة بسرعة نسبياً. في الغالب، تعتمد السياسة المثلى على عدد من العوامل الحاصة بكل دولة. يُعد إجراء المزيد من الأبحاث أمراً ضرورياً لمعرفة أي نوع من السياسات هو الأكثر فعالية في كل حالة.

# السياساتُ المحليةُ لإدارة الأزمات

من السهل نسبياً وصف حلٍ للأزمات المالية التي تنجم عن السياسات الاقتصادية الكلية غير المتناسقة. على سبيل المثال، إذا كان سبب الأزمة هو الهيار العملة، والذي بدوره يكون نتيجة للعجز الكبير في الموازنة الحكومية الممولة من خلال التوسع النقدي مع تبني نظام سعر الصرف الثابت أو الزاحف، في هذه الحالة يكون الحل واضحاً نسبياً ويتمثّل بالمعنى الاقتصادي بي: خفض العجز، رفع أسعار الفائدة للمساعدة في حماية العملة، وربما تعويم العملة. بعبارة أخرى، يكمن حل الأزمة المالية الناجمة عن الاختلالات في الاقتصاد الكلي بتصحيح تلك الاختلالات.

المشكلة هنا هي أنَّ التقشف الاقتصادي بتخفيض الموازنة ورفع أسعار الفائدة قد لا يكون ممكناً من الناحية السياسية. بالإضافة لذلك، غالباً ما تبرز العديد من المشاكل الاقتصادية. فالأنظمة الضريبية في كثير من الدّول لا يمكن تنفيذها، وهذا يعنب أنَّ زيادة الضرائب قد لا تحقق بالضرورة المزيد من العائدات. كما إنَّ اعتماد

نظام سعر الصرف العائم قد يقوّض مصداقية التزام الحكومة بمكافحة التضخم، حيث تخشى مصالح القطاع المالي في كثير من الأحيان أن يتم إزالة الجزء الأخير من القيود على خلق النقود مما يُؤدي إلى حدوث التضحم الجامح Hyperinflation. قد لا تكون الحكومات قادرة على خفض إنفاقها بسهولة، حيث يمكن أن يكون الموظفون الحكوميون منظمين نقابياً بعقود لعدة سنوات، كذلك قد تكون الحكومة تقدم حدمات محلية أساسية، أو قد تدعم المكونات الأُخرى للموازنة مصالح محلية فعّالة.

تزدًاد صعوبة الحل في حالة الأزمة التي تنجم عن الهروب المفاجئ لرؤوس الأموال الذي يحدث في ظل سياسات اقتصادية كلية تتمتع بالمصداقية والثبات النسبي. بما أن هذا النوع من الأزمات قد يقود إلى عدة أوضاع توازنية، وذلك تبعاً لا بجاه التوقعات، فإنه يوجد جدل كبير لمعالجة مشكلة الهيار العملة من حلال: رفع أسعار الفائدة، بيع الاحتياطيات، وغيرها من الإجراءات التي قد تساعد في إقناع المستثمرين بقوة العملة. من ناحية أخرى، من المرجح أن تفاقم أسعار الفائدة المرتفعة وغيرها من الإجراءات المتخذة لحماية العملة من حالات الإفلاس وغيرها من القوى الانكماشية الأخرى التي تظهر في أثناء الأزمة، وبالتالي، قد تدفع إجراءات حماية العملة إلى الانزلاق من حالة تباطؤ بسيط إلى كساد كامل.

في حالات الأزمات التسي تسببها الاختلالات الاقتصادية الكلية أو تدفقات رؤوس الأموال المفاجئة، تتولّد رغبة قوية لتحنب الركود. لكن، بالنسبة للنوع الأول² عادةً ما تكون كلٌ من السياسات المالية والنقدية مبالغاً فيها، وتكون الأزمة حرئياً باتجة عن سياسات توسعية جداً وغير مستدامة. يمنع ذلك في الواقع من استخدام السياسات المالية والنقدية كأدوات لتحنب بواحي الركود في الأزمة، ويكون المحرج الوحيد من خلال نوع ما من الركود.

لكن، في الحالة الثانية قد لا تكون الاختلالات المالية والنقدية جزءاً من المشكلة الأساسية، وبالتالي لا يستبعد كلياً توظيف السياسات المالية والنقدية. تواجه الحكومات معضلة هنا حيث تشمل السياسات التوسعية تخفيضاً في أسعار الفائدة، والتي يُمكن أن تتسبب في المزيد من التدهور في قيمة العملة الوطنية. إذا كانت ديون الشركات المحلية مقوّمة بالدّولار أو بعملة أجنبية أُحرى، فإنّ تدهور قيمة العملة ينطوي على زيادة مفاجئة في حجم ديولها مما يُساهم في التسبّب بالمزيد من حالات الإفلاس في الاقتصاد.

يعنُّ عن ذلك واقعياً بأنَّ دور السياسات المالية والنقدية سيكون محدوداً في حال وُحد مكونٌ دوليٌّ في

ليحدث التضخم الجامح عندما يكون معدل التضخم مرتفعاً جداً ومتزايداً بشكل مستمر مما يدفع الأفراد على تخفيض ما يحتفظون به من نقود. خلال فترة التضخم الجامح يرتفع مستوى الأسعار الكلي بسرعة وتفقد العملة الوطنية قيمتها بسرعة أيضاً. أحد أهم الأمثلة على التضخم الجامح هو حالة ألمانيا خلال الفترة من 22 كانون الثاني 1922 وحتى تشرين الثاني 1923 حيث قدر ارتفاع متوسط مستوى الأسعار بــ 20 ملياراً بحيث يتضاعف كل 28 ساعة. (المترجم).

 $<sup>^{2}</sup>$  الأزمات التي تسببها الاختلالات الاقتصادية الكلية. (المترجم).

<sup>3</sup> الأزمات الناجمة عن التدفقات المفاجئة لرؤوس الأموال. (المترجم)

الأزمة. كما أنها تُتيح بحموعة محدودةً من الخيارات للتعامل مع الأزمة. فإما الدفاع عن العملة بأسعار فائدة أعلى ونشر الآثار الانكماشية للأزمة، وإما حماية الاقتصاد المحلي من آثار الركود الناتج عن الأزمة ومضاعفة مشاكل الهيار العملة. تركز معظم الجدل حول السياسات التي أوصى بها صندوق النقد الدولي خلال الأزمة الآسيوية في عامي 1997 و1998 (رفع أسعار الفائدة كمحاولة لتحقيق استقرار العملات المنهارة) حول هذه النقطة بالتحديد. من الواضح لو توفّرت طريقة سهلة لإنحاء الأزمة لا ينتج عنها ركود، فإن واضعي السياسات سيعمدون لاستخدامها.

# إصلاح الهيكل المالي الدولي

بحم عن تكرار حدوت الأزمات المالية الدولية بالإضافة إلى تكاليفها العالية قدرٌ كبيرٌ من الاهتمام لإيجاد السياسات الصحيحة لتفادي الأزمة ولمعالجتها في حال حدوثها. بشكل عام، يُشار إلى مناقشة السياسات الدولية الجديدة لتحنّب الأزمات وإدارتها بإصلاح الهيكل المالي الدولي. بشكل خاص، تركز الاهتمام على دور صندوق النقد الدولي والشروط التي يفرضها كجزء من حزمات القروض الخاصة به.

تم تقديم عدد من الأفكار حول إصلاح الهيكل المالي الدّولي في السنوات الأخيرة. قامت مراكز الفكر والرأي الحاصة كمجلس العلاقات الخارجية في الولايات المتحدة الأمريكية Council on Foreign Relations والرأي الحاصة كمجلس التنمية الخارجي الأمريكي Overseas Development Council ومحلس التنمية الخارجي الأمريكي الأمريكي The Centre for Economic Policy and Research بنشر مقترحاتها، كما فعلت ذلك أيضاً الوكالات متعددة الأطراف كمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (UNCTAD) والهيئات التي عينتها الحكومة الأمريكية كاللجنة الاستشارية للمؤسسات المالية الدّولية للكونعرس الأمريكي International Financial في أعقاب أزمة 2007-2009، كان الإصلاح أيضاً موضوعاً رئيساً للمناقشة في الاجتماعات الدّولية لوزراء المالية وقادة الدّول.

تضمنت مقترحات الإصلاح المالي الدّولي مجموعةً متنوعةً من وحهات النظر المتعارضة، لكنّها تتفق على وجود مسألتين كمحور للمقاش. تتعلق الأولى بدور المقرض الأخير الدّولي والقواعد التي تحكم ممارساته في مجال الإقراض. أما المسألة الثانية فتخص أنواع الشروط التي قد يفرضها هذا المقرض على المقترضين منه. في الواقع، تُعد هذه القضايا بمثابة تساؤلات حول دور صندوق النقد الدّولي وممارساته الحالية.

#### المقرض الأخير

لنتذكّر من الفصل الثانبي بأنّ المقرض الأخير هو مصدر الأموال القابلة للإقراض بعد استنفاذ جميع المصادر التجارية للإقراض. في الاقتصاد الوطني، يقوم عادةً بهذا الدور المصرف المركزي. بينما، في الاقتصاد المسّولي، يقوم به صندوق النقد الدّولي، وغالباً مع دعم من قبل الاقتصادات الصناعية ذات الدخل المرتفع مثل

كندا وفرنسا وألمانيا واليابان وغيرها. كونه المقرض الأحير، يُطلب من صندوق النقد الدّولي في كثير من الأحيان التدخل عندما تصل الدّول إلى نقطة الأزمة في تمويلها، ولا تستطيع تسديد قروضها الدّولية، أو لا يُمكنها تحويل عملتها الوطنية إلى الدّولار أو أية عملة أجنبية أُخرى بسبب عدم كفاية احتياطياتها الدّولية.

لا يتفق الجميع على ضرورة وجود المقرض الأخير، ويبدي بعض المراقبين قلقهم حيال إشكاليات المخاطر الأخلاقية لذلك النوع من الإقراض. يصبح ذلك بشكل خاص قضية إشكالية عندما تبدأ الأزمة بالتطور وتصل بعض الشركات إلى حافة الانهيار. يُمكن أن تتفاقم مشكلة المخاطر الأخلاقية بسبب وجود الحوافز الكبيرة لدى مدراء الشركات المتعثرة للمقامرة على مشاريع ذات محاطرة عالية، والتي إذا حققت الربح فسوف تغطي جميع خسائرهم. كتيحة لذلك، يؤكد أولئك، الذين يفضلون الحفاط على الدور الحالي لصندوق النقد الدولي كمقرض دولي أخير، على أهمية تنظيم القطاع المالي، بما في دلك العناصر المبينة في توصيات بارل. في حال شعر أصحاب الشركات المالية بخطر الخسارة الباهظة في حالة الاهيار المالي، فمن غير المحتمل أن يبالغوا في المخاطة.

تتناول القضية الأخيرة، حول قواعد الحصول على قروض صندوق النقد الدّولي، موضوع حجم القرض. تدفع الدّول اشتراكات تُسمى الحصص quota من أجل الانضمام إلى الصندوق. يتوقف حجم الحصة بشكل رئيس على حجم الاقتصاد وقوته. تحدد الحصة مقدار المبلغ الذي يُمكر أن تقترضه الدّولة في حالة الأزمة العادية"، وكذلك حجم التصويت الدي تمتلكه الدّولة في وضع سياسة صندوق القد الدّولي. بشكل عام، تستطيع الدّول اقتراض ما يصل إلى 300 بالمئة من حجم حصتها في الصندوق، ولكن وفي ظروف استثنائية مثل أزمة البيزو المكسيكي، والأزمة الآسيوية، أو غيرها من الأزمات القابلة للانتشار، يتحدد حجم الاقتراض بناءً على الاحتياجات في حينها، إضافة إلى المبلغ المتوفر بشكلٍ مباشرٍ من الحكومات الأخرى.

وبالرغم من اقتراض بعض الدول لمبالغ تجاوزت 300 بالمئة من حصتها، فإن القيود على الاقتراض لم تواكب النمو في حجم الاقتصادات الوطنية. يرى بعضهم أن حدود الاقتراض ينبغي أن تتوسع بشكل كبير، في حين يقترح آخرون التفريق بين الأزمات التي يُحتمل بشدة انتشارها وتلك المقتصرة على بلد واحد. في كثير من الحالات قد لا يكون ممكناً تحديد هذا الفرق، إلا أن الأرمات واسعة الانتشار تؤدي بالتأكيد إلى تكاليف أعلى. لهذا، يوجد مبرر منطقي واضح للتدخل بمبالغ أكبر إذا كان ذلك سيوقف الأزمة بسرعة. وتعد هذه الفكرة بمثابة نقطة توافق بين معظم الدول. في اجتماع ممثلي دول الاقتصادات العشرين الكبرى عام 2009، والمسماة مجموعة العشرين 2-G، تم الاتفاق على زيادة الموارد المتاحة لصندوق النقد الدولي ثلاثة أضعاف، من 250 إلى 750 مليار دولار، ليبلغ مجموع الزيادة 500 مليار دولار أمريكي. لكن على الرغم من زيادة موارده، لم ولن يمتلك صندوق النقد الدولي ما يكفي من الأموال لتقديم أكثر من دعم معتدل لاقتصاد كبير مثل إيطاليا أو إسبانيا. في أزمة اليورو التي بدأت في عام 2011 (والتي لم تُحل حتى كتابة هذه السطور)، تشارك صندوق النقد الدولي مع المصرف المركزي الأوروبي وصندوق خاص أنشئ من قبل السطور)، تشارك صندوق النقد الدولي مع المصرف المركزي الأوروبي وصندوق خاص أنشئ من قبل

الاتحاد الأوروبـــي من أجل مساعدة بعض الدّول المدينة.

## المشروطية

تشكلُ المشروطية المسألة الثانية المتعلقة بدور المقرض الأخير كصندوق النقد الدّولي. تشير مشروطية صدوق النقد الدّولي إلى التغييرات في السياسة الاقتصادية المطلوب تنفيذها من الدّول المقترضة كشرط للحصول على قروض صندوق النقد الدّولي. تشمل المشروطية عادة السياسات النقدية والمالية، وسياسات الميكلية التي تؤثّر على القطاع المالي، والتجارة الدّولية والاستثمارات العامة. يقدم صندوق النقد الدّولي قروضه على شكل شرائح tranches، أو أقساط على إجمالي القرض، حيث تعتمد كل شريحة إضافية من القرض على إنجاز مجموعة من أهداف الإصلاح. على سبيل المثال، قد يُطلب من المستفيد من القرض وضع خطة للخصخصة من أجل الحصول على الشريحة الأولى، وأن يكون لديه مخطة قابلة المتطبيق للحصول على الشريحة التالثة، وهكذا.

غالباً ما تُواجَه هذه الأنواع من الإصلاحات بمعارضة واسعة كولها تبدو تجاوزاً للسيادة الوطنية ويترتب عليها بشكل عام سياسات انكماشية على الاقتصاد الكلي. يقول بعض الاقتصاديين بأن متطلبات المشروطية تعمق النيزعات الانكماشية للأزمة، وذلك بالرغم من الجدل الدائر حول إذا ما كانت الدول قادرة على التعافي بشكل أسرع في حال وجود مساعدة من صندوق النقد الدولي أم بدون هذه المساعدة. حتى بداية التسعينات، كثف صندوق النقد الدولي جهوده على إصلاح السياسات الاقتصادية بطريقة تجاهلت إلى حد ما عواقبها الاجتماعية. أجبر الاستياء الشعسي الكبير لآثار المشروطية على الأفراد الضعفاء في المجتمعات إجراء دراسة أكثر عمقاً للآثار الاجتماعية لهذه السياسات، كما حاول صندوق النقد الدولي من جانبه إجراء تعديلات على سياساته. على الرغم من كل ذلك، لا يزال يوجد تذمر واسع النطاق بأن مشروطية صندوق النقد النقولي هي عقابية وانكماشية حداً، ورفضت بعض الدول التي تم بأزمات مساعدة صندوق النقد الدولي.

قبل السبعينات من القرن العشرين، ركّزت مشروطية صندوق النقد الدّولي بشكل أساسي، على تصحيح السبب المباشر للمشكلة التي أدت إلى حصول الأزمة، وتجنّبت الدخول في قضاياها الاقتصادية الأساسية، مثل سياسة التجارة والخصخصة. انتُقدَ هذا المنهج بأنّه ينظر فقط إلى الأجل القصير لذلك تم الاتفاق على أن يكون تدخّلُ الصندوق أبعد من حدود السياسة الاقتصادية قصيرة الأجل. وهكذا وُضعت برامجُ جديدةٌ للقروض لتقديم الأموال والمساعدة التقنية للدول التي تحتاج إلى المساعدة في إعادة هيكلة اقتصاداتها. أدى هذا التحوّل إلى تكليف صندوق البقد الدّولي بدور يتجاوز بكثير مستوى حل الأزمات، إذ أخذ على عاتقه القيام بدور نشط في المساعدة في عمليات الخصخصة، وتصميم السياسات الاجتماعية، وإصلاح السياسات التجارية، السياسات الزراعية، السياسات البيئية، وعدد آخر من الجالات.

مع حلول أواخر التسعينات، ظهر اعتراف مُتزايد بأن مسار المهمة قد أصبح مشكلة وأن الصندوق قد أخذ على عاتقه مسؤوليات كان من الأفضل تركُها للبنك الدولي، أو لمصارف التنمية الإقليمية، أو لبعض الوكالات الأخرى المتخصصة في معالجة القضايا طويلة الأجل لعملية التنمية الاقتصادية. تضمنت عدة مُقترحات، لإصلاح الهيكل المالي الدولي، تقليص دور صندوق النقد الدولي في هذا الجال.

ما تزال توجد قضيتان إضافيتان حديرتين بالمقاش كجزء من إصلاح الهيكل المالي الدّولي. تتعلق القضية الأولى بمجموعة المعايير الخاصة بالشفافية والإفصاح عن البيانات في القطاع المالي. يهدف تعزيز الشفافية إلى جعل الوضع المالي للبلد يبدو أكثر وضوحاً بالنسبة للمقرضين المحتمين. تتماشى قضية الشفافية والإفصاح عن البيانات، وتدعى معايير نشر البيانات.

عَثّل القضية الثانية الحاجة إلى إيجاد السبل الكفيلة بتنسيق عملية إشراك القطاع الخاص في أوقات الأزمات. إلا أنّ التقدم المُنجز في هذا الخصوص كان أقل مما هو عليه في قضية نشر البيانات، لذلك ما تزال هذه القضية تشكلُ مصدر اهتمام كبير. عندما يبلغ البلد حدَّ الأزمة، إنّ إصرار العدد الهائل من الدائنين من القطاع الخاص على أن تكون لهم الأولوية في الحصول على قروضهم يجعل من الصعب الوصول إلى حل للأزمة. لذلك، وضعت مقترحاتٌ تتعلق بتعليق السداد standstills، حيث يعترف فيها صندوق النقد الدولي رسمياً بحاجة البد الواقع في أزمة لوقف عمليات إعادة دفع الفائدة وأقساط الدّين مؤقتاً. من شأن ما تقدم أيضاً أن يُشكل عبئاً على الدائنين للدولة ويُقلل من عنصر المخاطر الأخلاقية في ممارساقم في مجال الإقراض.

شكّل النــزاع بين الدائنين من القطاع الخاص حول الحق بأولوية الدفع، في كثير من الأحيان، عائقاً أمام حل الأزمة. نتيجةً لذلك، يرى العديد من المحللين وجود حاجة إلى شرط التدخل الجماعي الموافقة على الوساطة clauses لجميع قروض السندات الدولية. يتطلب شرط التدخل الجماعي من كل مُقرض الموافقة على الوساطة الجماعية بين كافة المقرضين والمدينين في حال حدوث الأزمة. وهذا يمنع الدائن غير المتعاون من عرقلة حل وافقت عليه غالبية المقرضين. كما أنه قد يشجع أيضاً على الوصول إلى حل أسرع للأزمة الناجمة عن عدم ملاءة البلد المقترض.

# ضرورة الإصلاح

في أعقاب الأزمة الآسيوية، تم تداول العديد من مقترحات الإصلاح بين الأكاديميين والمسؤولين الحكوميين وموظفي المنظمات المتعددة الأطراف. أوضحت الأزمة النقاط التالية: (أ) النمو الهائل للتدفقات المالية الدولية خلال العقود السابقة، (ب) المشاركة الحالية والفاعلة للعديد من الدول النّامية في عميات التمويل حول العالم، (ج) وقُدرة أثر العدوى على نشر الأزمة فورياً من بلد أو إقليم ما إلى آخر. فكان، أن يبدأ الإصلاح بإعادة النظر في دور صندوق النقد الدّولي، على رأس حدول أعمال الجميع.

بعد عقدِ من الزمن على بدء الأزمة الآسيوية، كان العالم محاطاً بأزمةٍ أوسع من ذلك بكثير، وربما أعمق.

ومع ذلك، وبعد تلاشي الأزمة الآسيوية من الذاكرة، فقد تراحع إلحاح الحاجة للإصلاح كما لم يحدث شيءً جديد في هذا المجال حتى الوقت الدي انفجرت فيه أزمة سوق العقارات في الولايات المتحدة عام 2007. تُعد عملية الإصلاح صعبة، وثبت بألها مُستحيلة التطبيق بدون إلحاح وضرورة الأزمة. إن الاستقرار السبب للاقتصاد العالمي بعد العام 1998، وبرور قضايا أخرى كالإرهاب، وأسعار الطاقة، وتغير المناخ، والأمن، قد نازعت قضية الإصلاح المالي الدولي على الصدارة. مع بداية الأزمة المالية العالمية عام 2007 وتحولها إلى حالة من الركود العميق تلف معظم أنحاء العالم، فقد أعيد طرح هذا الموضوع مرة أخرى في الأخبار وفي الوقت المناسب.

#### دراسة حالة

# الأزمة العالمية لعام 2007

بدأت أحدث أرمة مالية وأخيرة في الولايات المتحدة مع بهاية عام 2007. سمبت المرحلة الأولى المشاهدة من الأزمة بازمة الره العقارات المفدمة في الولايات المتحدة لمفترضين من تصنيفات ائتمانية دون الدرجة الأولى. تبيّن بأن العديد من هؤلاء المقترضين غير قادرين على متابعة تسديد ما حصلوا عليه سابقاً من أموال لشراء المساكن، كما اتصح أن الكثير من تلك القروص كانت قد تضمنت فقرات جعلت من عملية التسديد تلك أمراً مستحيلاً بالنسبة لأصحاب الممازل الدين لم يتمكنوا من إعادة تمويل قروضهم حلال عام أو اثنين. عندما حدث وبدأت أسعار المنازل بالهبوط، أصبحت عملية إعادة التمويل صععة أو مستحيلة بالنسنة لأصحاب المنازل الدين تجاوزت مديوبيتهم قيمة منازلهم.

سرعار ما انتشرت مشاكل القطاع السكني في الفطاع المصرفي وامتدت إلى أحزاء أخرى من صناعة الحدمات المالية، مثل شركات التأمير ومصارف الاستثمار، التي سيق واشترت أصولاً مدعمة بالره العقاري. كان من شأن ما حدث أن يُشكل مشاكل خطيرة للولايات المتحدة وفي جميع الظروف، إلا أن المشكلة في هذه المرحلة كانت قد أصبحت عالمية. تُوجد ثلاثة عوامل حاسمة أو شروط مستفة حولت مشكلة محلية في الولايات المتحدة إلى أحرى عالمية. أو لا ، شهدت الأسواق المالية العالمية تحولاً ثانتاً بسبياً على مدى عقود عديدة من حلال تطوير منتجات مالية جديدة ومبتكرة، لم تند صناعة الخدمات المالية لعام 2007 مشابهة على الإطلاق لتلك الصناعة التي كانت في الستينات أو السعينات. ثانياً، أصبحت الأسواق المالية المالية جديدة المرتبة إلى حدوث تدفقات عالمية جديدة لرأس المال المالي لم تكن ممكنة في العقود السابقة. لقد ضاعف، من هذه التدفقات الرأسمالية الأكثر والأكثر تكاملاً، وجود لرأس المال المالي لم تكن ممكنة في العقود السابقة. لقد ضاعف، من هذه التدفقات الرأسمالية الأكثر والمحدول العالمي قبل معدلات مرتفعة للاحار في عدد من الأسواق الناشئة، مثل الصين، التي لم يكن لها أي دور عملي في التمويل العالمي قبل الشمانينات أو التسعينات من القرن العشرين. ثالثاً، استحودت فكرة إلعاء الفواعد التنظيمية على تفكير العديد من الأقتصاديين والمنظمين؛ مما سمح بتطوير صبغ التمويل الحديدة كانت تشكل مخاطر ليس فقط على المؤسسات المالية الفردية التي تشكد مها، ولكن على النظام الاقتصادي بأكمله كذلك.

انتشرت أرمة الرهن العهاري خارج الولايات المتحدة مع بداية عام 2008. كان المستوى الرفيع من الانتكار الذي حصل على مدى العقود العديدة الماصية أحد أسباب العدوى السريعة بهده الأزمة. استقبلت المصارف في السبعيبات والثمانيبات الودائع التي تمّ إقراصها للمقترضين الذين يرغبون في شراء المنازل. مع بداية الثمانيبات، وعلى نحو متزايد خلال

التسعينات، بدأت المصارف و"الكيانات المالية غير المصرفية" الأخرى مثل شركات تمويل السيارات، شركات الانتمال الاستهلاكي، شركات التأمين وعيرها بدخول السوق. لم تقتصر استراتيجياتها على الاستفادة من الفائدة التي حصلت عليها من قروض المبازل وحسب، وإنما كانت لتجميع عدد كبير من القروض وبيع حصص من الحزمة الكاملة، وهو ما يعرف باسم التوريق معند التوريق فقط على قروض المبارل، وإنما ينطبق أيضاً على قروض السيارات، وقروض الانتمال الاستهلاكي، ومجموعة متنوعة من الأبواع الأخرى من الديون. إذا قمت بشراء حصة في الحرمة المالية المورقة، فسوف تتلقى عائداً استباداً إلى الفائدة التي يدفعها المقترصون الرئيسون في بهاية المطاف – أصحاب المنازل، ومالكو السيارات، وحائزو بطاقات الائتمان، وغيرهم إلى الحهات الدائنة لهم. يُمكن للشركة التي تنتج الحزمة المالية المورقة، في المقابل، أن تبيع الأسهم لبنك آخر، أو لشركة تأمين مقرها في الخارح، أو لحكومة أجنبية، أو عملياً لأي شخص مستعد وقادر على الشراء. غني عن القول هنا بأنه في حال لم يكن بمقدور مالكي المنازل في الولايات المتحدة دفع مستحقاتهم، فإن مالكي الأسهم في حزمة الأوراق المالية سوف يخسرون أموالهم.

مكّن التكامل المتنامي للتمويل العالمي من بيع هذه المنتجات الحديدة في أي مكان تقريباً والقيام بالتمويل عبر الحدود الدولية بسهولة مترايدة. اشترت الصناديق التقاعدية في ولاية ويسكوسن Wisconsin منتجات أصلها من أيسلندا، واشترت حكومات المدن في ألمانيا أوراقاً مالية تستند على العقارات في جنوب كاليفورنيا، وحصل مالكو المنازل في هنغاريا على قروض بالعرنك السويسري من المصارف السويسرية. عرفت أسواق السكن في الكثير من الدول المتقدمة ازدهاراً حديث كان من السهل الحصول على المنازل الجديدة، سواء كان من السهل الحصول على النمويل، وكانت الأسعار في حالة تزايد، واستمر ارتفاع الطلب على المنازل الجديدة، سواء المسكن أو للاستثمار. ارتفعت أسعار المنازل في الولايات المتحدة نحو 90 بالمئة بين عامي 2000 و 2006، وشهدت كلاً من المملكة المتحدة وإسدانيا وعدد من الأسواق الأحرى ارتفاعات كبيرة مماثلة أو أكبر. دعمت هذه الزيادات نفسها بنفسها من خلال سحبها المزيد من التمويل إلى سوق المساكن. دل التكامل الدولي المتنامي للخدمات المالية على أنه يُمكن لوالس المال المتحصص لقروض السكن الانتقال من بلد إلى آخر، كما أنه يُمكن للولايات المتحدة وإسبانيا وايرلندا، وعيرها من الأماكن المتحصص لقروض السكن الانتقال من بلد إلى آخر، كما أنه يُمكن للولايات المتحدة وإسبانيا وايرلندا، وعيرها من الأماكن التي شهدت ارتفاعات عربيعة في أسعار المنازل، الاستمرار في الاقتراض لشراء المزيد من المنازل.

وضعت الانتكارات الجديدة في مجال المستحات المالية والتكامل المتنامي لأسواق رأس المال تحديات جدية أمام المنظمين لمواكبتها. إد أصبح، مع نمو المدجة الحاسوبية وتطبيق الرياضيات المتقدمة، الكثير من المنتحات المالية الجديدة معقداً بما يتجاوز قدرة الحميع تقريباً على فهمها واستيعابها، بما في ذلك المنظمون ورؤساء الشركات ومديرو المخاطر في الشركات التي قامت بإبتاحها، مقابل ذلك، فقد أعرب القليل، أو لا أحد، من المنظمين في الولايات المتحدة أو في أماكن أخرى من العالم عن قلقهم، وكما أوضح Alan Greenspan، الرئيس السابق للننك الاحتياطي الفيدرالي في الولايات المتحدة بأن معظم المنظمين كانوا مقتتعين بأن الشركات المالية ستقوم بتنظيم نفسها بنفسها كونه ليس من مصلحتها إقراض أي شخص قد يتخلف عن صداد قرضه. عكست وجهة نظر عرينسدان هذه رؤية أكثر عمومية بأن التنظيم المناشر للأسواق المالية لم يكن في المصلحة الوطنية على اعتبار أن المنظمين كانوا يميلون إلى فرض قيود أدت إلى انخفاض الكفاءة حيث كانوا يعضلون أهداف المنظمين على مصالح المتعاملين في السوق. لم تكن فكرة، أن النظام المالي العالمي كان في حالة حطر، تجول في دهن المحللين إلا عدد قليل جداً منهم. لم يعتقد أحد تقريباً بأن الأول الأكثر تقدماً في العالم يُمكن لها أن تقع في أرمة من شأنها أن تؤدي إلى شبه انهبار اقتصاداتها.

global والتكامل المالي Financial innovation والتكامل المالي العالمي العالمي والمكامل المالي العالمي يُمكن شرح الكثير  $^1$ 

أ ما حدث خلال أزمة 2007. (المترجم).

financial integration والتحرير المالي financial deregulation. لكن، لا تُعلمنا تلك العوامل لماذا بدأت الأزمة في عام 2007 بدلاً من عام آخر سابق أو لاحق. فكما هو الحال في الكثير من الأزمات الأخرى، فإنّه يستحيل تحديد الحدث الذي تسبب في اشتعال الأزمة. لكن، يوجد عامل لخر لعب دوراً هاماً جداً، وبدون هذا العامل كان من غير المحتمل أن يحدث الازدهار في العقارات أو الأزمة كلها. تمثّل هذا العامل بالخلل الكبير في توازن المدخرات العالمية التي تراكمت في النظام المالي العالمي على مدى العقد الأول من القرن الحادي والعشرين. لإيضاح ذلك، فنحن بحاجة للعودة وباختصار إلى الأزمة الآسيوية في 1997-1998.

تسببت الأزمة الأسبوية بردة فعل في الكثير من الذول النامية، سواء في أسيا أم في أماكل أخرى. الذول الذي عانت من الأزمات الأكبر هي تلك الذول الذي افتقرت إلى ما يكفي من الذولارات واليورو والين والاحتياطيات الذولية الأخرى للدفاع عن عملاتها الوطنية. كان الحل أمام تلك الدول بأن تقوم بمراكمة كميات كبيرة من الاحتياطيات الدولية من خلال زيادة مدخراتها وتحقيق فوائض كبيرة في الحساب الجاري والذي يُمكن استخدامها لشراء الذولار وسندات الحزينة الأمريكية وغيرها من الأصول المالية الأمنة ذات السيولة العالية. بدأت الذول الكبيرة والمهمة مثل الصين بزيادة مقتنياتها من الدولار، معطمها على شكل سندات قصيرة الأجل، سواء حكومية أم خاصة. ونطراً لضخامة حجم هذه التراكمات، فقد بدأت بلعب دور مهم في النمويل الذولي. يُطلق على الادخارات الذي تحتفظ بها الحكومات اسم صناديق الثروة السيادية Sovereign معم في النمويل الدولي المؤسسات الخاصة بزيادة مدخراتها أيضاً.

الجدول 3.12 عجز الحساب الجاري، 2000-2007 (مثيارات الدولارات الأمريكية)

	مارت حرست کی ایم			
الدولة	2007	تراكمي، 2000-2007		
بلدان الفائض		T r tome and		
المبين	371.8	973.8		
ألمانيا	252.9	768.9		
اليابان	244.0	1,175.0		
المملكة العربية السعودية	95.1	399.7		
روسیا	76.2	460.0		
دول العجز				
الولايات المتحدة	731.2 -	4,660.1 -		
إسبانيا	145.4 -	494.1 -		
المملكة المتحدة	78.8 -	393.8 -		
أستراليا	57.7 –	245.7 -		
ايطاليا	51.0 -	180.4 -		

Source: World Bank, World Development Indicators, 2009.

مماذين الحسابات الجارية

يجب أن يكون مجموع أرصدة الحسابات الجارية على الصعيد العالمي مساوياً تماماً للصفر، لذلك إذا حققت الصين ودول أخرى فوائض كبيرة في الحساب الجاري من أجل تجميع الاحتياطيات الدّولية، فإن المقابل والموازن لها ستكون دول ذات

عجز كبير. تُعد الولايات المتحدة البلد صاحب العجز الأكبر في الحساب الجاري، سواء مع مرور الوقت أم حلال السنوات الأخيرة. يبين الجدول 3.12 أكبر خمس دول من حيث الفائض وأكبر خمس دول من حيث العجز الأكبر بين عامي 2000 و 2007. يُبين العمود الأول من الأرقام الفائض أو العجز لعام 2007، في حين يُظهر العمود الثاني الفائض أو العجر التراكمي من عام 2000 حتى عام 2007. يُبين الجدول وجود نوعين أساسيين، ولكن ليسا الوحيدين، من دول الفائض هما: المصدرون الآسيويون ومنتجو النفط. تُعد المانيا حالةً متطرفةً، إلا أنها واحدةً من أكبر الدول المصدرة في العالم. في حين أن خمس دول ليست كافية للتعميم، إلا أن هذا النمط يبقى صحيحاً، مع بعض الاستثناءات، إذا نظريا إلى جميع دول العالم معاً.

تبرز أهمية الاحتلالات الكبيرة في أنها متّلت عرضاً للمدخرات النّبي أصبحت متاحة على الصعيد العالمي لدول مثل الولايات المتحدة، حيث أراد مالكو المنازل ومؤسسات الأعمال الاقتراض من أجل المحافظة على مستويات أعلى من الاستهلاك والاستثمار الحالي، بدون الادخارات من الصين واليانان والمانيا وفي المقابل اقتراض الآحرين في الولايات المتحدة والمملكة المتحدة وإسبابيا وأماكن أخرى لكانت تكلفة المعيشة في تلك الدول مرتفعة حداً، ولكانت الفقاعة في أسواق الإسكان أقل احتمالاً. بالنتيجة، لم يكن من المحتمل مشاهدة الازدهار في أسعار المساكن، معدلات العائدة المنخفضة، والإقراص اليسير النّبي حدثت بمجموعها في دول العجز المرتفع، ينبغي إضافة الاختلالات العالمية إلى العناصر الثلاثة الأخرى النسي جعلت من الازمة أمراً محتملاً. كانت هذه العوامل مهمة جميعها، ولكن إذا استطعنا اعتبار كل من الابتكار والتنظيم عوامل اقتصادية حزئية، فإن الاختلالات العالمية بين الادخارات والاستثمارات كانت العوامل الاقتصادية الكلية الأساسية.

ستبقى الآثار المترتبة على السياسات بتيجة الأزمة محل جدل وتحليل لعدة سنوات، لقد ولّد كل عنصر من العناصر المبينة في هده الحالة الدراسية مجموعة من الأستلة مع إجابات متعددة وبدون إحماع، على سبيل المثال، حقق الابتكار المالي فواند كثيرة للاقتصادات من خلال توفير المزيد من مصادر رأس المال للاستثمار والاستهلاك إصافة إلى آليات جديدة المتأمين ضد المخاطر، ومع دلك، قد تُودي بعض الأدوات الجديدة إلى زيادة المخاطر في حال لم تستخدم بعناية، هل يُعد كل ابتكار مالي شيئاً جيداً؟ يُمكن لتنظيم السوق المالية، من الناحية النظرية، أن يُوفّر الرقابة، ولكن أي بوع من التنظيم ومن قبل من؟ أدى التكامل المالي العالمي إلى زيادة الكفاءة، ولكن هل كل أشكال التكامل مرغوب فيها على حد سواء؟ إن هذه الأسئلة وغيرها في انتظار مجموعة واضحة من الإجابات.

# ملخص

- تتسم الأزمات المالية الذولية عموماً بفشل الوساطة المالية في دولة الأزمة، انهيار قيمة العملة، والركود الحاد.
- يحدث أحد أنواع الأزمة بسبب الاختلالات الاقتصادية الكلية الشديدة، مثل العجوزات الكبيرة في الموازنة، التضخم الجامح، المبالغة في تقويم أسعار الصرف الحقيقية، والعجوزات الكبيرة في الحساب الجاري.
- ينتج نوع آخر من الأزمة عن هجمات المضاربة على العملة والتي تشجّع على حدوث تدفقات رأسمالية خارجة كبيرة وتراجع الاحتياطيات الدولية في البلد. يُمكن أن يكون هذا النوع من الأزمات ذاتي الدفع وذلك لأن الفاعلين الاقتصاديين الذبن يعتقدون بحدوث هجوم وشيك على العملة سيتخلون لا محالة عن تلك العملة، وهو ما يُكافئ حدوث هجوم عليها.
- تضمنت أزمة البيزو المكسيكي في الفترة 1994-1995 عناصر من كلا النوعين من الأزمات، كما حدث أيضاً في الأزمة الأسيوية في الفترة 1997-1998. لكن، تعرضت عدة دول في آسيا الشرقية لهجمات المضاربة على

عملاتها على الرغم من أن مرتكزاتها الاقتصادية الكلية الأساسية كانت قويةً جداً.

■ تتعقد الاستجابة للأزمة بسبب مشكلة المخاطر الأخلاقية. وإذا قامت المحكومة أو صندوق النقد الدولي بكفالة إنقاذ المصارف والشركات الأخرى التي ضربتها الأزمة، فإنها قد تشجعها على اتباع سلوك خطر في المستقبل. تكونُ مشكلة المخاطر الأخلاقية خطيرة بشكل خاص إذا كانت الحكومة قد خصصت الائتمان لمؤسسات مُحددة لأغراض سياسية أو تتموية وذلك لأن هذه القروض الموجهة تتضمن ضمانة حكومية سواء بشكل صريح أم ضمني.

■ تُعد توصيات بازل، بما في ذلك بازل 3، مجموعة من التوصيات للمصارف والمؤسسات المالية الفاعلة على المستوى الدولي. تشمل تلك التوصيات الإشراف على المشاريع وضبط تنظيمها، الحدود الدنيا للمنطلبات الرأسمالية، ومعايير الإفصاح عن المعلومات.

■ يعتقد الكثير من الاقتصاديين أنّ أسعار الصرف المثبتة الزاحفة تجعل الدّول أكثر عرضة للأزمة لأنّه يُمكن تقويمها بشكل مبالغ فيه وبسهولة أكبر كما أنّه لا توجد طريقة سلسة للتخلي عنها عندما تبدأ الأزمة بالتشكل.

■ يُنظر عموماً إلى الرقابة على حركة رؤوس الأموال المتدفقة من الخارج بأنها غير فعالة في الأجل الطويل، على الرغم من وجود بعض الجدل حول فعاليتها المؤقتة في أوقات الأزمات. يوجد عدد أكبر من المؤيدين للرقابة على حركة رؤوس الأموال القصيرة الأجل الداخلة، لكن لا يوجد إجماعٌ على فعاليتها في تجنّب الأزمة. تُظهر بعض الأبحاث بأن تلك الرقابة يُمكن أن تساعد الدولة على تجنّب أزمة صغيرة، لكنها تبقى أقل فعالية في تجنّب أزمة كبيرة.

■ تتوقف الاستجابة المثلى لأزمة ما على أسبابها. إذا حدثت الأزمة بسبب اختلالات اقتصادية كلية، فيكون من الضروري إجراء تغييرات في السياسات الاقتصادية الكلية. وإذا حدثت بسبب طيران مفاجئ وغير مبرر لرؤوس الأموال، عندها تكون الاستجابة المثلى غير مؤكدة. يزعم بعض الاقتصاديين، لاسيما العاملون في صندوق النقد الدولي، أن تحقيق الاستقرار في قيمة العملة من خلال رفع أسعار الفائدة سيؤدي إلى تعافي سريع، مع أن هذا السلوك يعمق العناصر الانكماشية للأزمة في الأجل القصير. في حين يفضل آخرون سياسات مالية ونقدية توسعية للحد من الآثار قصيرة الأجل للركود.

■ يتضمن إصلاح الهيكل المالي الذولي إعادة تقييم دور صندوق النقد الدّولي وغيره من الوكالات الدّولية. يؤيّد بعضهم تخلي صندوق النقد الدّولي عن دور المُقرض الأخير، في حين تؤيّد الغالبية بقاءه ولكن بعد إعادة النظر في بعض سياساته. بشكل خاص، أثيرت تساؤلات حول أسعار الفائدة التي يفرضها الصندوق على قروضه، طول فترة القرض، والقيود على حجم القروض.

■ تُعد المشروطية العنصر الأكثر إثارةً للجدل في سياسات إقراض صندوق النقد الدولي. على وجه الخصوص، يوجد اتفاق واسع النطاق بأنّ صندوق النقد الدولي يحاول دعم أنماط مختلفة جداً وكثيرة جداً من الإصلاح، ويتوجب عليه إعادة التركيز على كفاءاتها الأساسية، التي تشمل إصلاح القطاع المالي ودعم ميزان المدفوعات، وسياسات سعر الصرف. يُوجد بعض الجدل حول مدى حاجة الدول للتأهيل المسبق قبل أن تصبح مؤهلة للحصول على برامج الإقراض من المصرف.

■ تشمل القضايا الأخرى في نقاشات الإصلاح المالي الدّولي المعايير الخاصة بنشر البيانات والسياسات الهادفة لتحقيق مشاركة أكبر من الدائنين من القطاع الخاص في وضع الحلول للأزمات المالية الدّولية عند حدوثها.

■ تضمنت الأزمة التي بدأت في عام 2007 ثلاثة مكونات اقتصادية جزئية ومكوناً اقتصادياً كلياً واحداً. كان لكل من الابتكار المالي، التكامل المالي العالمي، والفلسفة التنظيمية، التي تقوم على "عدم التدخل" hands-off أو الحيادية laissez faire، دوراً في ذلك. كان السبب الاقتصادي الكلي الرئيس هو وجود اختلالات عالمية كبيرة بين الدول ذات الادخار المرتفع والدول ذات الإنفاق المرتفع.

#### المفر دات

Exchange rate crisis أزمة سعر الصرف Financial crisis أزمة مالية Financial crisis الموساطة Intermediation الموساطة Intermediation المقرض الأخير lender of last resort المخاطر الأخلاقية moral hazard التوريق Securitization عجز الدين السيادي sovereign default عجز الدين السيادي Standstills عجز الشيق الشروة السيادية Standstills

Austerity أزمة مصرفية Banking crisis أزمة مصرفية Basel Accords توصيات بازل Basel Accords توصيات بازل Capital controls الرقابة على حركة رأس المال Capital requirements المتطلبات الرأسمالية Collective action clauses شرط التنخل الجماعي Conditionality المشروطية Contagion effects أثر العدوى Data dissemination standards أزمة مديونية Debt crisis

# أسئلة الدراسة

- 1. ما هي الأزمة المالية التولية، وما هما المسببان الأساسيان لها؟
- 2. وفقاً للنص، أثيرت الفكرة القائلة بأن توقع حدوث أزمة نتيجة التدفقات المتقلبة لرأس المال تكون في بعض الأحيان أزمة ذاتية الدفع. كيف يُمكن الأرمة أن تتطور من خلال التحقق الذاتي لتوقعات حدوث أزمة؟
  - 3. ما هي الأشياء الثلاثة التي يُمكن أن تقوم الدّول بها للحد من احتمال تعرضها لأزمة مالية دولية شديدة؟
- 4. لماذا تترافق الأزمات بركود شديد؟ تحديداً، ما الذي يحدث في أثناء الأزمة المالية الدولية ويؤدي إلى ركود في الدولة أو الدولة ا
  - 5. ما هو نوع سعر الصرف الذي يقترن مع وجود احتمال كبير بحدوث أزمة ؟ لماذا؟
- 6. في حالة الأزمة غير الناجمة عن الاختلالات الاقتصادية الكلية، يكون الاقتصاديون غير متأكدين فيما إذا كان على البلد الوقاية من الركود أو محاولة الدفاع عن عملته. لماذا يُعد هذان الإجراءان مُستقلين، وما هي إيجابيات وسلبيات كل بديل؟
  - 7. اشرح مشاكل المخاطر الأخلاقية الكامنة وراء الاستجابة للأزمة.
- 8. يجادل بعض الأفراد بأن قروض الولايات المتحدة إلى المكسيك عام 1995 أدت إلى حدوث الأزمة الأسيوية.

#### 328 الجزء الثالث التمويل الدولي

اشرح منطقية هذه الحجة.

9. تفرض بعض الدَول رقابة على حركة رأس المال كوسيلة لمنع وقوع أزمةٍ. قوّم إيجابيات وسلبيات هذه السياسة.

10. كيف حدث وتم وضع دور صندوق النقد الذولي تحت التدقيق خلال النقاشات الأخيرة لإصلاح الهيكل المالي الذولي؟

# الجزء 4 قضايا إقليمية في الاقتصاد العالمي

# الولايات المتحدة الأمريكية في الاقتصاد العالمي

#### الأهداف التطيمية

بعد دراسة الفصل 13، سيكون باستطاعة الدارسين:

- تحديد التغيّرات الرئيسة في العلاقات الاقتصادية الأمريكية والتي قادت نحو مزيد من الاهتمام في الاتفاقيات الشائية والجماعية.
- تقويم الأهمية النسبية لاتفاقية التجارة الحرة في أمريكا الشمالية، على صعيد ما حققته وكذلك من حيث كونها نمودجاً يُحتذى في الاتفاقيات المستقبلية.
  - توضيح متى تكون تقديرات تعادل الفوة الشرائية لمتوسط دحل الفرد أفضل من الدخل الاسمي. أو أقل منه.
    - تمييز اتفاقيات التجارة الحرة من اتفاقيات التجارة التفضيلية وإعطاء أمثلة عن كل منها.
- تحديد الأسباب الكامنة وراء صعوبة الحصول على تقديرات دقيقة عن الحسائر والمكاسب في الوطائف والداتجة عن التدادل التجاري الدولي، وتقديم أمثلة محددة تديّن كيف يمكن للمستوردات أن تسهم في خلق الوظائف وكيف يمكن أن تحصل الصادرات بعد خسارة الوظائف.

# مقدمة: الاقتصاد العالمي الجديد

تتحدد العلاقة التي تربط الولايات المتحدة بالاقتصاد العالمي من خلال حجم الولايات المتحدة على الصعيد العالمي، من خلال ثروها وكذلك من خلال دورها كقوة عسكرية عظمى. تتمتع الولايات المتحدة بطيف واسع من الموارد يمتد من الأراضي الزراعية الحصة الواسعة، إلى السكان المتعلمين بمستوى عال نسبياً، يما في ذلك امتلاك حصة مميزة من أفضل مراكز الأبحاث الحامعية في العالم، من حملة جوائز نوبل وكدلك من رأس المال المغامر. يعتبر عدد سكان الولايات المتحدة الثالث عالمياً بعد الصين والهند، كما ويزيد ناتجها المحمي الإجمالي ولهناي والمناتج المحلي الإجمالي للصين، ثانسي أكبر اقتصاد عالمي.

طوال فترة ما بعد الحرب العالمية الثانية، استخدمت الولايات المتحدة حجمها، ثروقا، وقوقا العسكرية لتعزز نمطاً من العلاقات الاقتصادية الدولية يشجع المقاربة متعددة الأطراف للتمويل والتبادل التحاري الدوليين، ويشجع كذلك المؤسسات الاقتصادية متعددة الأطراف بهدف دعم الدول النّامية وتقديم مساعدات تقية بل وحتى مساعدات وتدخل عسكريين مباشرين لاحتواء المد الشيوعي، مع سقوط جدار برلين في العام 1989 وتفكك الاتحاد السوفييت في العام 1991، اختفى فجأة عالم الثنائية القطبية الذي كان يتألف من قوتين

عظميين ومن نظامين اقتصاديين مختلفين. بالتزامن مع هذه التطورات، كان المشهد الاقتصادي العالمي يشهد تغيرات عميقة تتمثّل بنجاحات الأسواق الناشئة متوسطة الدخل وبالتحوّل نحو سياسات تجارية أكثر انفتاحاً على امتداد العالم. لقد ساهم تحوّل الاقتصادات الاشتراكية نحو الرأسمالية، والتفضيل المتنامي على امتداد العالم للمزيد من الانفتاح فيما يتعلق بالتبادل التجاري، بالإضافة إلى النجاح الاقتصادي في دول من بوتسوانا في أفريقيا، وتشيلي في أمريكا اللاتينية، إلى الصين في آسيا، لقد ساهم هذا كله في إعادة رسم المشهد الاقتصادي العالمي ودور الولايات المتحدة في هذا المشهد.

## الخلفية والسياق

لما كانت الولايات المتحدة الأمريكية تشكل أكبر اقتصاد عالمي، فإن أي شيء تقوم به سيترك أثراً ما على بقية العالم. يظهر الجدول 1.13 الحجم المادي للولايات المتحدة وكذلك عدد سكانها، ودخلها بالإضافة إلى مكانتها بين بعض الأطراف العالمية الأخرى. إذا كان يُتوقع أن يتحاوز الناتج المحلي الإجمالي GDP للصين عظيره الأمريكي خلال العقد القادم، وإذا كان يُتوقع أيضاً أن يتحاوز عدد سكان الهند عدد سكان الصين، فإنه من المتوقع أيضاً أن تستمر الولايات المتحدة في لعب دور محوري في العلاقات الاقتصادية الدولية لفترة طويلة مقبلة من الزمن.

الجدول 1.13 حجم وترتيب الولايات المتحدة

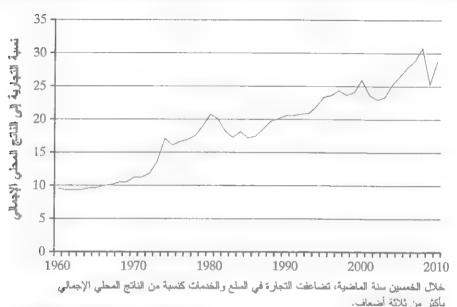
أعلى خمسة شركاء	الترتيب	الولايات المتحدة	
روسيا، كندا، الولايات المتحدة، الصين البرازيل	3	9,631,418 کم²	المساحة الجغرافية
الصين، الهند، الولايات المتحدة، إندونيسيا، البرازيل	3	311,050,977	عدد السكان
الو لايات المتحدة، الصين، اليابان، ألمانيا، فرنسا	1	\$15,094 مليار	الناتج المحلي الإجمالي (دو لار أمريكي)
اللوكسمبورغ، النرويج، قطر، سويسرا، الإمارات العربية المتحدة	10	\$48,387	نصيب الفرد من الناتج المهلي الإجمالي (دولار أمريكي)
	دات العالمية	ين أكبر وأغنى الاقتصا	تقريبا بكل المقابيس، تعد الولايات المتحدة من ب

Source: IMF, World Economic Outlook; U.S. Census Bureau, International Statistics.

بالنظر إلى حجم اقتصادها وعدد سكالها الكبيرين، فإنّ نسبة التبادل التحاري الدّولي للولايات المتحدة إلى الناتج المحلي الإجمالي GDP تعتبر أقل مما هي عليه عند معظم الدّول المتقدمة الأُخرى. مع هذا، فقد نمت نسبة التبادل التحاري الأمريكي إلى الناتج المحلي الإجمالي بأكثر من ثلاثة أضعاف خلال الخمسين سنة الماضية. يظهر الشكل 1.13 الصعود الطويل الأجل لنسبة التبادل التحاري إلى الناتج المحلي الإجمالي حيث ارتفع من 10 بالمئة في العام 2010. خلال هذا المنحى الطويل الصاعد يمكن أن نلحظ فترات

من الهبوط قصير الأجل، جاء كل منها خلال أو بعد فترة ركود ,1980-1980, 2001-2009). أدت حالات الركود إلى انخفاض المستوردات بسبب تراجع الدخول، كما أنَّ الصادرات كانت تنخفض أيضاً عندما كانت الدول الأُخرى تشهد فترات ركود، كما هي الحال في فترة 2007-2009.

الشكل 1.13 نسبة التجارة إلى الناتج المحلي الإجمالي (معدل الإنكشاف) في الولايات المتحدة، 1960-2012



Source, World Bank, World Development Indicators

باستثناء الصين، لم يتغير الشركاء التجاريون للولايات المتحدة بشكل جذري خلال العقود المنصرمة (انظر الجدول 2.13). مؤخراً في العام 1990، كانت الصين ثامن أهم مصدر للمستوردات الأمريكية كما حلت في المركز الثامن عشر من حيث الأهمية لسوق الصادرات الأمريكية. في العام 2010 أصبحت الصين في المرتبة الأولى من حيث مصدر المستوردات الأمريكية وثالث أهم سوق لصادرات هذا البلد. إذا ما تم التعامل مع الاتحاد الأوروبي ككتلة واحدة، فإنه سيتحرك ليشغل المرتبة الثانية على صعيد التبادل وذلك بعد كندا (بالنسبة للصادرات) وبعد الصين (بالنسبة للمستوردات). يُظهر البروز اللافت لكل من كندا والمكسيك في الجدول 2.13 الأهمية النسبية للشركاء في مجموعة NAFTA، ليس فقط خلال السنوات الأخيرة بل أيضاً على امتداد الفترة المدروسة، حيث بقي البلدان من ضمن أول خمسة شركاء تجاريين للولايات المتحدة خلال عدة عقود.

لم تتغير كثيراً تركيبة السلع والخدمات التي تشكل عناصر التبادل الخارجي الأمريكي، على الرغم من أن الخدمات باتت أكثر أهمية. في ثمانينيات القرن الماضي، كانت الخدمات تمثّل ما يقارب الـــ 20 بالمئة من الصادرات

الجدول 2.13 أهم الشركاء التجاريين للولايات المتحدة في العامين 1990 و 2010

	أعلى (أول) خمسة شركاء	
		الصادرات
AWARD AND AND AND AND AND AND AND AND AND AN	كندا، اليابان، المكسيك، المملكة المتحدة، ألمانيا	1990
	كندا، المكسيك، الصين، اليابان، المملكة المتحدة	2010
Marriellan de la companya del la companya de la com		المستوردات
	كندا، اليابان، المكسيك، المانيا، تايوان	1990
1999 - 1998 - 19	الصين، كندا، المكسيك، اليابان، ألمانيا	2010

الأمريكية، بينما تقارب اليوم الـ 30 بالمئة. وتستمر مكانة الحدمات بالتعاظم حتى أصبحت قطاعاً تحقق الولايات المتحدة فيه فائضاً تحارياً. نحو 40 بالمئة من صادرات الخدمات الأمريكية يتجسد في خدمات النقل والسفر، بينما تتجسد النسبة المتبقية (60 بالمئة) في حقوق التأليف والنشر، التعليم، الخدمات المالية والتأميية، وكذلك في الحدمات المهية وخدمات الأعمال. فيما يخص فئة السلع والبضائع التجارية (السلع المصنعة، النفط والمعادن، والمنتجات الزراعية)، تعتبر الولايات المتحدة ثاني أكبر مصدّر للبضائع (بعد الصين)، وتشكل السلع المصنّعة ما يقارب ثلاثة أرباع هده الصادرات، مع الربع الباقي المؤلف من المنتجات الزراعية والمعدنية، عما فيها النفط والغاز.

#### دراسة حالة

## الصناعة التحويلية في الولايات المتحدة

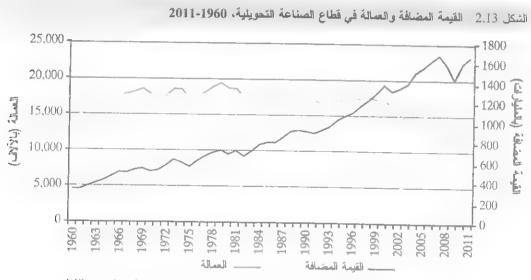
في أي عام كانت الولايات المتحدة قد حققت أعلى إنتاج من السلع المصنعة؟ عندما يسأل كثير من الناس سؤالاً كهذا، فإن الإحانات المتوقعة سنتراوح بين سنوات الستينات وسنوات التسعينات من القرن الماضي، أما الجواب الصحيح، فهو عادة ما يكون: "العام الماضي". يوضح الشكل 2.13 هذه الحقيقة، من حلال المحور العمودي الأيمن الذي يطهر القيمة المضافة الحقيقية للصناعة التحويلية بين العامين 1960-2011. كما يُظهر الشكل، هناك برعة صعود طويلة الأحل في القيمة المضافة للمنتجات الصناعية، والتي كانت تتقطع في أوقات الركود، كالركود الأخير بين العامين 2007-2009.

يظهر المحور العمودي الأيسر عدد الموظفين في قطاع الصناعة التحويلية. وصل عدد العمال في الصناعة إلى دروته في العام 1979 سـ 1980، دحلت الولايات المتحدة في في العام 1979 سـ 1980، دحلت الولايات المتحدة في ركود معتدل، ودحلت لاحفاً في العام 1982 في ركود آخر أشد عمقاً. عوضت العمالة في قطاع الصناعة التحويلية بعضاً من خسائرها في العام 1984 إلا أنها استمرت في نزعتها الهبوطية، على وجه التحديد بعد العام 2000.

في ظل الحديث عن نمو الناتج في الصماعة التحويلية وتراجع مستوى التشغيل في هذا الفطاع ثمة ملاحظتان إضافيتان غير واصحتين بشكل مباشر في الرسم البياني، تشبر الملاحظة الأولى إلى وجود حالة من إعادة توطين الصناعة التحويلية في الولايات المتحدة. شهدت الولايات المتحدة، مثل أوهايو وميتشعان، انتقال الكثير من الوظائف نحو أجزاء أخرى في الولايات المتحدة. اتجه بعض هده العمالة نحو الحارح، بينما

دهب بعضها الآخر إلى الولايات الجنوبية مثل جنوب كارولينا، تنيسي، وتكساس. عندما ينظر إلى إعادة التموضع هذه في صوء التراجع العام في مقاعد العمل في الصناعة التحويلية، فإن المشهد العام للصناعة التحويلية سيندو أكثر قتامة. قادت هذه الملحظة أيضاً إلى الاعتقاد الخطأ بأن الولايات المتحدة لم تعد تمثلك قطاعاً صناعياً تحويلياً فعالاً، إلا أن المشهد المأخود من المشكل 2.13 يُقيد أن الولايات المتحدة لا تزال تنتج كميات كبيرة ومتزايدة من المنتجات المصنعة.

تتعلق الملاحطة الثانية في الترايد السريع في إنتاجية قطاع الصناعة التحويلية. عدد أقل من العمال مع إنتاج أعلى يعني أن كل عامل بات ينتج أكثر، كما وأن كمية الإنتاح المتحققة في ساعة العمل في قطاع الصناعة التحويلية، قد ازدادت بمعدل سريع جداً. يمكن أن يعزى هذا في بعض حوابعه إلى استحدام تقنيات حديثة وطرائق صناعية جديدة، ومثل هذه التقنيات والطرائق الحديثة تعتبر أسرع بكثير في قطاع الصناعة التحويلية منها في القطاعين الزراعي والحدمي. إذاً، مع أن الولايات المتحدة تتتج كميات أكثر من العلم المصنعة، فإن هذا يتم بوساطة عدد أقل من العمال.



منذ أولخر السبعينيات تراجعت مستويات العمالة في قطاع الصناعة التحويلية، في حين ارتفع باستمرار حجم الإنتاج في هذا القطاع ما عدا خلال فترات الركود

Source: U.S. Bureau of Economic Analysis, U.S. Bureau of Labor Statistics.

# تحول التركيز في العلاقات التجارية الأمريكية

كانت الولايات المتحدة، وخلال معظم الفترة التي أعقبت الحرب العالمية الثانية، تشجع كثيراً الانفتاح التجاري متعدد الأطراف إنْ في ظل مفاوضات جولات العات GATT أو لاحقا في ظل منظمة التجارة العالمية. كان دعم الولايات المتحدة لفتح أسواق المال أقل حضوراً حتى ثمانينات القرن الماضي، حين أصبح دعم هذا الانفتاح هدفاً آخراً لسياسة الأمريكية. ما عزّز من هذه التوجهات هو الحرب الباردة Cold War ورغبة الولايات المتحدة في التأكد من أن الدول النّامية ستلحق بركب الدول الرأسمالية، الديمقراطية، أو أقدة، التأكد من أن هذه الدول لن تقيم علاقات وثيقة مع الاتحاد السوفيية عي.

ثانياً، تم تحويل الكثير من الحصص الكمية إلى تعريفات جمركية، وكانت التعريفات، بشكل عام، قد الخفضت بشكل مفاجئ جداً (انظر الشكل 4.6). نتيجة لذلك، فقد ركّزت المناقشات متعددة الأطراف في جولة الدوحة على مسائل أصعب من قبيل أنظمة الدعم الزراعي، الملكية الفكرية، تجارة الخدمات، المشتريات الحكومية بالإضافة إلى المساعدات المقدمة للدول النّامية. طرحت هذه التغيّرات تحديات مهمة، ويعود هذا في حزء منه لصعوبة النظر إليها كانفتاحات متبادلة أ. سيكون من السهولة بمكان الحصول على مكاسب متبادلة بين جميع الأطراف إذا ما تم تخفيض التعريفات الجمركية بنسبة 5 بالمئة أو 10 بالمئة؛ من جهة أخرى حتى وإنْ وافقت كل الدّول على تنفيذ حقوق الملكية الفكرية على أسس متساوية فيما بينها، فإنه سيكون من الصعوبة بمكان أن نرى مكاسب فورية في الدّول التي تملك القليل من حقوق الملكية الفكرية أو التي لا تملك، أصلاً، شيئاً منها لتدافع عنه. بالإضافة إلى ذلك، يتعلق الكثير من القضايا الحديثة بحل النقاش بمسائل تتصل بشكل مباشر بالسياسات الوطنية الداخلية. على سبيل المثال، إذا تم إعطاء فرصة عادلة فيما يتعلق بطرح المناقصات الحكومية بحيث تستطيع الشركات الوطنية ستشعر بالسخط والاستياء إذا ما نجحت الشركات الوطنية المناقصات الحكومية الإقليمية فإن الشركات الوطنية ستشعر بالسخط والاستياء إذا ما نجحت الشركات الوطنية والمنبية في كسب العقود على حسابها.

ثالثاً، أزال انتهاء الحرب الباردة واحداً من الضغوط التي دفعت الولايات المتحدة لمنح امتيازات تجارية للدول الأخرى. فقد استخدمت الولايات المتحدة، خلال فترة الحرب الباردة، حق الوصول إلى أسواقها كحافز يُمنح للدول بهدف إبقائها بعيدة عن بناء علاقات وثيقة مع الاتحاد السوفييتي. لقد وافقت الولايات المتحدة في غير مرة على فتح أسواقها من جانب واحد ودون المطالبة بالمعاملة بالمثل مع بعض الدول التي كانت تشكل قيمة حيو - استراتيحية إبّان الحرب الباردة. استخدمت الولايات المتحدة كذلك نظام الحصص الكمية لمكافأة الدول على تعاولها من خلال السماح لها ببيع المزيد من إنتاجها في السوق الأمريكية خصوصاً منتجات قطاعات النسيج والملابس وكذلك في قطاع الزراعة. لقد أدى زوال الاتحاد السوفييتي إلى انتفاء الحاجة للقبول بتسويات غير عادلة أو بتقليم إمكانية الوصول غير المتماثل إلى الأسواق الأمريكية.

حولت هذه العوامل الثلاثة تركيز الولايات المتحدة على الاعتماد المتزايد على الاتفاقيات التجارية الثنائية

أي فتح الأسواق من قبل طرفي التبادل. (المترجم).

والجماعية. لا تزال الولايات المتحدة داعمةً لمنظمة التجارة العالمية WTO ولا تزال ترحب رسمياً بالنتائج الناجحة لجولة الدوحة التي بدأت في العام 2001، إلا إن الاتفاقيات متعددة الأطراف لم تعد الخيار الأوحد أو ربما الضروري بالنسبة للولايات المتحدة. لقد بدا التوجه الجدي نحو الحيول الثنائية بتوقيع اتفاقية التجارة الحرة لأمريكا الشمالية (NAFTA) في العام 1993 ووضعها موضع التنفيذ في الأول من كانون الثاني للعام 1994. مع أن اتفاقية النافتا تبطوي على أهمية كبرى بحد ذاتما، فقد ساهمت بشكل جدي في دفع المناقشات في حولة الأورغواي باتجاه توسيع السياسات التجارية لتشمل الاتفاقيات متعددة الأطراف. كل هذا كان قد عزز من الموقع التفاوضي للولايات المتحدة في المحادثات متعددة الأطراف ذلك ألها لاحظت وجود فرص تجارية خارج حدود الغات/منظمة التجارة العالمية GATT/WTO. من وجهة نظر الولايات المتحدة والعديد من الدول الأخرى التي وقعت عدداً متزايداً من الاتفاقيات التجارية، فإن إدارة المفاوضات الثنائية أو الجماعية تعتبر أسهل من إدارة مفاوضات متعددة الأطراف كما يمكن اعتبار هذا النوع من الاتفاقيات احتباراً قبل الدخول في أنواع أخرى من الاتفاقيات. فعلى سبيل المثال كانت النافتا الاتفاقية الأولى التسي انطوت على معايع خاصة بالعمل والبيئة.

منذ العام 2000، كانت الولايات المتحدة قد ناقشت، وقعت وصادقت على اثنتي عشرة اتفاقيةً إضافيةً الشمل سبع عشرة دولةً ولا تزال في صدد ماقشة العديد من الاتفاقيات الثنائية والجماعية الأحرى. يظهر الجدول 3.13 الاتفاقيات المفدة، تواريخ إقرارها، والمبلغ الكلي لحجم السلع والخدمات المتبادلة في العام 2010. كما هو ملاحظ من الشكل فإن معظم الاتفاقيات، ما خلا اتفاقية النافتا، تغطي نسبةً ضئيلةً من التحارة الأمريكية، على الرغم من أن اتفاقيات التحارة الحرة مع استراليا، "إسرائيل"، كوريا الجنوبية، سنغافورة، بالإضافة لاتفاقية التحارة الحرة - جمهورية الدومينيك وأمريكا الوسطى DR-CAFTA تشكل كل واحدة منها ما يزيد عن 20 مليار دولار من الصادرات أو المستوردات.

لم تكن الولايات المتحدة وفقاً لأي مقياس الوحيدة في تحويل جزء كبير من اهتمامها نحو الاتفاقيات الثنائية. ومنذ العام 1990، تلقت منظمة التجارة العالمية 213 إشعاراً باتفاقيات جديدة على امتداد العالم. يستمر الجدل حول الاتفاقيات الثنائية، حيث يعتقد العديد من الاقتصاديين أن الاتفاقيات الثنائية تقوّض الاتفاقيات متعددة الأطراف من خلال تحويل الاهتمام السياسي تجاه الانتماءات الثنائية والإقليمية بعيداً عن الانخراط في الاتفاقيات العالمية. نظرياً، يمكن أن يُنظر إلى اتفاقيات التجارة الحرة على ألها "أحجار متساقطة" من الاتفاقيات متعددة الأطراف أو على ألها "أحجار بناء" تخلق التجارة أكثر مما تحوّل منها كما وألها تسمح للدول بتجريب أنواع جديدة من الاتفاقيات التجارية. خلصت منظمة التجارة العالمية WTO إلى أن الواقع يقول بأن مثل هذه الاتفاقيات إنًا تشكل عنصراً مكملاً لنظام التجارة الخاص بالاتفاقيات متعددة الأطراف وليس عنصراً بديلاً

# نموذج النافتا NAFTA

يُظهر الجدول 3.13 حلياً أنّ اتفاقية النافتا NAFTA تفوق في سَعَتها وامتدادها أية اتفاقية أُخرى. تشكل كندا والمكسيك اتنين من أكبر ثلاثة شركاء تجاريس للولايات المتحدة، بـــ 32 بالمئة من الصادرات و26 بالمئة من المستوردات. بناءً على أهمية نموذج البافتا NAFT، إن على صعيد حجم التجارة التـــي تمثّلها أو على صعيد بوعية الاتفاقية، حيث شكلت نموذجاً يُحتذى لاتفاقات لاحقة، فإن من الأهمية بمكان أن نتناول هذه الاتفاقية بشيء من التفصيل. ولنبدأ أولاً بإلقاء الضوء على بعض خصائص الاقتصادين الكندي والمكسيكي.

الجدول 3.13 اتفاقيات التجارة الحرة، الصادرات والمستوردات بمليارات الدولارات 2010.

المستوردات	الصادرات	اتفاقيات التجارة الحرة FTA
8.6	21.8	استراليا (2005)
0.4	1.2	البحرين (2006)
277.6	249.1	*(1989)
7	10.9	شيلي (2004)
15.7	12.1	كولومبيا (2012)
21.0	11.3	سرائيل (1985)
1.0	1.2	لأردن (2010)
48.9	38.8	وريا (2012)
0.7	1.9	لمغرب (2006)
0.8	1.1	غمان (2009)
0.4	6.1	(2011) لمانا
5.1	6.8	لبيرو (2009)
17.4	29.0	ﯩﻨﻐﺎﻓﻮﺭﺓ (2004)
- Park		تفاقية التجارة الحرة - جمهورية الدومينيك لأمريكا الوسطى (2006)
23.7	24.2	مهورية الدومينيك، غواتيمالا، الهندوراس، السلفادور، نيكاراغوا، كوستاريكا
and an experimental production of the control of th		تفاقية التجارة الحرة الأمريكا الشمالية (1994)
507.6	412.6	نداء المكسيك
	نى بلا شك الأكثر أهمية.	ىذ العام 2000، باقشت الولايات المتحدة عدداً من اتعاقيات التجارة. إلا أن اتعاقية النافتا تبق
		وقعت كندا اتفاقية تجارة حرة مع الولايات المتحدة في العام 1989 بالإضافة لكونها عضو
rce: Office of	_	ade Representative; U.S. Department of Commerce.

الخصائص الاقتصادية والسكاتية لأمريكا الشمالية

يعطي الجدول 4.13 فكرةً عن حجم منطقة النافتا. تم قياس متوسط دخل الفرد بطريقتين: أولاً بالدّولار

الأمريكي بعد تحويل الدّولار الكندي والبيزو المكسيكي إلى الدّولار الأمريكي بحسب سعر الصرف في السوق وثانياً بالدّولار الأمريكي وفقاً لتكافؤ القوة الشرائية (PPP). يسمح تعديل الدخول لتقاس وفقاً لتكافؤ القوة الشرائية (PPP) بمعرفة القوة الشرائية الداخلية لكل بلد، والتي تُعرّف على ألها تمثّل متوسط الدخل اللازم في دولة ما اللازم لشراء نفس السلة الاستهلاكية مقاسة بتكلفة سلة مماثلة في الولايات المتحدة الأمريكية. يعبّر نصيب الفرد من الدخل القومي بأسعار السوق عن القوة الشرائية الخارجية لدخل متوسط. يمكن فهم الفارق بين القوة الشرائية الداخلية والقوة الشرائية الخارجية بشكل أسهل من خلال عرض مثال بسيط. بالنظر إلى الجدول 4.13 فإن متوسط الدخل في المكسيك يمكن أن يشتري سلةً من السلع والخدمات في المكسيك كانت ستكلف ما مقداره 14,609\$ في حال تم شراؤها في الولايات المتحدة. إذاً، هذه هي القوة الشرائية الداخلية لمتوسط الدخل في المكسيك. بينما القوة الشرائية الحارجية أ تبلغ 10,153\$، وهو ما يمثّل قيمة الدخل المتوسط في المكسيك بالبيزو عندما يتم تحويله إلى دولارات لإنفاقه في الولايات المتحدة.

الجدول 4.13 عدد السكان والناتج المحلى الإجمالي GDP في منطقة النافتا NAFTA للعام 2011

<u> 1                                   </u>	عدد السكان (بالملايين)	الناتج المحلي الإجمالي (مليارات الدولارات الأمريكية)	متوسط دخل الفرد (دولار أمريكي)	متوسط دخل الفرد (بمكافئ القوة الشرانية)
كندا	34.4	1,737	50,435	40,541
المكسيك	113.7	1,155	10,153	14,609
الولايات المتحدة	311.9	15,094	48,387	48,387
المجموع	460.1	17,986	39,089	39,450

Source International Monetary Fund, World Economic Outlook

يعد استخدام الأسعار المعدّلة بمقياس تكافؤ القوة الشرائية ضرورياً لجهة مقارنة مستويات المعيشة الحقيقية، بينما يعد استخدام أسعار أسواق الصرف مفيداً لمعرفة شيء ما حول قدرة الأفراد على شراء السلع والخدمات في الأسواق العالمية. يختلف الرقمان كما يبدو لأنه نادراً ما تبقى أسعار الصرف في حالة توازن طويل الأمد، وكذلك بسبب تباين أسعار السلع غير المتبادلة مع الخارج. فعلى سبيل المثال، نجد أن السلع والخدمات المُكثّفة لعنصر العمل رخيصة جداً في المكسيك حيث تسود حالة من فائض عرض العمالة غير المؤهلة أو قليلة الكفاءة. كما يبدو من الجدول 4.13، فإن منطقة النافتا تعد ما يزيد عن 460 مليون ساكن (في العام 2011) وما يقارب 18 تريليون دولار أمريكي من الناتج المحلي الإجمالي. هذا ما يجعلها، من حيت عدد السكان، أقل بقبيل

<sup>1</sup> في الولايات المتحدة. (المترجم)

من دول الاتحاد الأوروبي الـ 27 التي تعد 502 مليون ساكن، لكنها بذات الوقت تفوق قبيلاً أيضاً بناتجها المحلي الإجمالي الناتج المحلي الإجمالي المُقدّر للاتحاد الأوروبي في العام 2011 والبالغ 16.6 تريليون دولار. تعتبر منطقة النافتا، وبكل المعايير، منطقةً ثريةً بمتوسط دخل فرد يبلغ 39,000 دولار (وفقاً لأسعار سوق الصرف).

## العلاقات التجارية بين كندا والولايات المتحدة

تملك الولايات المتحدة وكندا أكبر علاقات تجارية بين بلدين على مستوى العالم، بحركة تبادل سلعي بين الجانبين بلغت 597 مليار دولار في العام 2011. يرجع هذا الرقم الضخم إلى الحدود المشتركة الواسعة بين البلدين، إلى الحلفية التاريخية المشتركة بينهما، إلى الثقافة المشتركة، كما ويعزى هذا الرقم الضخم أيضاً لثلاث مراحل من الاندماج بين البلدين على امتداد العقود الأربعة والنصف الماضية. بدءاً بمعاهدة المركبات Canada-U.S. Free 1989 في العام 1965، مروراً باتفاقية التجارة الحرة الأمريكية الكندية الموقعة عام 1989، مروراً باتفاقية التجارة الخرة الأمريكية الكندية الموقعة عام 1989، استعادت الولايات المتحدة وكندا من قريما لإقامة روابط تجارية مفيدة لكلا الطرفين والتي تركز على المصادر الطبيعية وكذلك على التبادل التحاري البيني في الصناعة، ولاسيمًا في قطاع المركبات.

أزالت معاهدة المركبات الموقعة في العام 1965 الحواجز التحارية التي كانت تجبر أهم الشركات الأمريكية على إنشاء معامل منفصلة لها في كدا حيث لم يكن بمقدورها، والحال هذه، الاستفادة من اقتصاديات الحجم المرافقة لصناعة المركبات. بدمج إنتاجها في الولايات المتحدة مع إنتاج فروعها الكندية، استطاعت شركات جنرال موتورز، كرايسلر Chrysler، وفورد أن تنتج لسوق واحدة وموحدة بين البلدين. قبل توقيع الاتفاقية، كانت الفروع الكندية تنتج فقط للسوق الكندية؛ وبعد أن دخلت الاتفاقية حيز التنفيذ أصبحت هذه الفروع أكثر إنتاجية بشكل مفاجئ، حيث صار بإمكانها أن تتخصص بإنتاج بعض موديلات السيارات المحددة كما أنها صارت تنتج بكميات أكبر لتلبي متطلبات السوقين الأمريكية والكندية معاً. زاد التبادل التجاري في الاتجاهين بشكل جوهري، كما ازدادت إنتاجية الفروع الكندية بشكل مثير، بعد أن كانت أقل بنسبة 30 بالمئة من إنتاجية الشركات الأصلية في الولايات المتحدة.

بحلول عقد الثمانينات من القرن الماضي، كانت صناعة المركبات قد أصبحت موحدة ومشتركة بين البلدين، إلا أن العديد من الصعوبات الجديدة كانت قد ظهرت. استشعرت كل من الولايات المتحدة وكندا صعود الاقتصادات الناشئة في آسيا، والغزو الياباني لأسواق المركبات الأمريكية، وسوق الفولاذ وسوق السلع الالكترونية للمستهلكين وهذا ما أدى إلى اضطراب في هذه الأسواق لما يشكله من خسارة في مؤشر تنافسية كل من الشركات الأمريكية والكندية لصالح الشركات الأخرى. أكثر من ذلك، بدأت الولايات المتحدة بتطبيق رسوم مكافحة الإغراق والرسوم التعويضية لمقابلة الدعم بشكل أكثف بالتزامن مع تطبيق نوع

حديد من الحصص الكمية المفروضة وفقا لاتفاقيات التقييد الطوعي للصادرات (VER). في الواقع لم تكن هده الحصص الكمية المخصصة لتقليص الحصص الكمية المخصصة لتقليص الحصص الكمية المخصصة لتقليص المستوردات الأجنبية إلى مستوى محدد. كان القطاع الأكثر تأثراً بهذه السياسات هو سوق المركبات اليابانية.

من وجهة نظر القيادة الكندية، عُدت السياسات الحمائية الأمريكية وغو تنافسية الصناعة التحويلية الآسيوية إشارات مقلقة لكون كندا تعتمد بشكل كبير على الولايات المتحدة كسوق للتصدير من جهة وكمصدر للمستوردات من جهة أخرى. كان توقيع اتفاقية تجارة حرة مع الولايات المتحدة أحد الحلول الممكنة. أدى هذا الحل إلى ربط الولايات المتحدة باتفاقية دولية تلزمها بالإبقاء على أسواقها مفتوحة، كما أوجد هذا الحل من جهة أخرى ضغوطاً على الصناعة التحويلية الكندية لإجراء تغييرات تجعلها أكثر تنافسية.

تم التصديق على اتفاقية التجارة الحرة بين أمريكا وكندا عام 1988 ودخلت حيز التنفيذ في العام 1989. كانت آثار اتفاقية التجارة الحرة هذه في حدود التوقعات. بين العامين 1989 و1994، رادت الصادرات الكندية إلى الولايات المتحدة بنسبة 55 بالمئة (بزيادة قدرها 47 مليار دولار)، بينما زادت صادرات الولايات المتحدة إلى كندا بنسبة 46.6 بالمئة (بزيادة قدرها 36.5 مليار دولار). من حيث النسب المئوية، لم يكن هذا النمو بسرعة النمو الذي تحقق قبل وبعد البدء بتطبيق معاهدة المركبات، ولكن إذا أخذنا بالاعتبار أن التبادل التجاري كان في العام 1987 عند مستويات عالية، فإن نسبة نمو قدرها 50 بالمئة إنما تعكس حجماً كبيراً من التبادل التجاري.

كان الجدل حول اتفاقية التجارة الحرة الأمريكية – الكندية هادئاً ومتعقلاً في الولايات المتحدة. ولكن في كندا، ثار حدل حاد بين الكنديين عندما أعلن عن نقاشات بين أمريكا وكندا بقصد التوقيع على اتفاقية مشتركة. خشي معارضو هذه الاتفاقية من أنّ (1) كندا ربما تكون عير قادرة على منافسة الشركات الأمريكية التسلح بمزايا اقتصاديات الحجم؛ (2) التبادل التجاري المتنامي قد يجر كندا على التخلي عن العديد من براجمها الاجتماعية؛ (3) الثقافة الكندية قد تصبح تحت هيمنة الأخبار، المعلومات، الفون، وصناعات الترفيه الأمريكية.

كانت قضية التنافسية الكندية تنصبُّ بشكل كبير على الحاجة لكسب اقتصاديات الحجم وكذلك على زيادة الإنتاجية عن طريق التغيير التنظيمي والتكنولوجي ضمن المسآت الكندية. في معظم الحالات، الشاغل الحقيقي بالنسبة للدول الصناعية، ذات الدحول العالية، ككندا هو طول الفترة اللازمة والمتوقعة للتغيير، وليس ما إذا كانت منشآت هذه الدول قادرةً على المنافسة أم لا.

رأى الكنديون المعارضون لاتفاقية التحارة الحرة مع أمريكا أنّ فيها أيضاً عاملاً مهدّماً للبرامج الاجتماعية. بالنسبة للعديد من المواطنين، تعد أكثر البرامج الاجتماعية سَعةً وانتشاراً، مثل برنامج الرعاية الصحية الشاملة وبرامج تصحيح الدخول الأكثر ارتفاعاً، جزءاً من الهوية الوطنية التي تميز كندا عن الولايات المتحدة. رأى معارضو اتفاقية التجارة الحرة مع الولايات المتحدة أن تكتيف درجة المنافسة مع الولايات المتحدة سيؤذى

البرامج الاجتماعية هذه وسوف يخفف من حدة التباين بين البلدين. كان هؤلاء المعارضون مقتنعين أن الاتفاقية ستؤدي إلى توقف هذه البرامج الاجتماعية من أجل تخفيض الضرائب عن المنشآت لجعلها أكثر تنافسيةً. آخذين بعين الاعتبار أن الضرائب هي عنصرٌ واحدٌ فقط من عناصر التكلفة، وأنه في بعض الحالات يمكن تحفيض التكاليف في مكان آخر غير التحفيض الضريبي، يصبح الاعتقاد بأن اتفاقية التجارة الحرة مع الولايات المتحدة تشكل تهديداً للبرامج الاجتماعية في غير محله الصحيح. ففي حالة الرعاية الصحية على سبيل المثال، سيكول أكثر صواماً القول بأن نظام الرعاية الأمريكي يُضعف المزية التنافسية لأن تكاليف تشغيل العمال تزداد عندما يجب على أرباب العمل أن يقدموا لعمالهم خدمات الرعاية الصحية. بينما في كندا، بالمقابل، يعد غطاء الرعاية الصحية عامًا ويُموّل من الإيرادات العامة للحكومة ومن الضرائب على المواطنين.

العامل الأخير وربما الأهم من العوامل المثيرة للجدل من وجهة نطر الكنديين يتمثّل بإمكانية هيمية الثقافة الأمريكية عبى امحتمع الكندي. يرى طيف واسع من الكنديين، المؤيدين والمعارضين لهذه الاتفاقية، أن قلة عدد السكان الكنديين، نسبياً، وقرهم من الولايات المتحدة سيساهمان في تدمير الهوية الوطبية الكندية إدا ما تم السماح بشكل كلي بالتبادل التجاري الحر في الصناعات التقافية. تشتمل الصناعات الثقافية هذه على الموسيقا بكافة بحالاتها، وكذلك محطات الراديو (الإذاعة) والتلفار، الصحف، البصوص المطبوعة، المحلات، الدراما، السبنما والرسم. بحسب قواعد اتفاقية التجارة الحرة الأمريكية الكندية، يُسمح لكندا محماية هويتها الوطنية بفرض شروط محتويات وطنية على البث التلفزيونسي والإذاعي. تعتبر شروط المحتوى الوطنسي أمراً غير قانوني قيام محطات التلفزيون والإداعة والمسرح ببث البرامج دات المشأ الأمريكي لمدة أربع وعشرين ساعة في اليوم. فعلى سبيل المثال، تعطى شركات الكابلات التلفزيونية الأفضلية لشبكات التلفزة الكمدية، وثمة قواعد وطنية تعطى الأفضلية أيضا للفنانين والكتاب وشركات المسرح الكنديين.

# الإصلاح الاقتصادي في المكسيك

منذ خمسينات القرن الماضي وحتسى بداية الأزمة في العام 1982، نما متوسط دخل الفرد في المكسيك بمعدل 3.3 بالمئة سنوياً بالقيم الحقيقية، وهذا ما يشكل معدلاً مدهشاً يشير إلى تضاعف مستويات المعيشة تقريبًا كل جيل. أنتم هذا الازدهار طويل الأجل في نمو الاقتصاد المكسيكي في ظل مجموعة من السياسات التحارية التيى أطنق عليها تصنيع بدائل المستوردات (ISI) التحارية التيى أطنق عليها تصنيع بدائل والتسى كانت تمدف إلى تنمية الصناعات التحويلية عبر دعم تلك التسي تنتج سلعاً تحل محل المستوردات. من حيث هي إستراتيجية موجهة للتنمية الاقتصادية في معظم أنحاء العالم منذ نهاية الحرب العالمية الثانية حتمى منتصف عقد الثمانينات من القرن الماضي، أوصت سياسات تصنيع بدائل المستوردات (ISI) بإنتاج السلع، بدءاً بسلع الاستهلاك البسيطة الخاصة بالطعام والشراب، السبيج والكساء، والأثاث، والأحذية، مرورا بالسلع

الجيل فترة زمنية عادةً ما تكون نحو 30 عاماً. (المترجم).

الاستهلاكية المعقدة كالأدوات المنزلية؛ وحتى السلع الصناعية كالمولدات الكهربائية، المضخات والناقلات. كل هذا كان قد استُتبع بتطوير سلع صاعية أكثر تعقيداً بالتزامن مع تقدم البند على سلم المزايا النسبية، بامتلاكه للخبرات التصنيعية وبتغييره من تركيبة هيكل موارده المتمثّلة برأس المال ومهارات العمل. شملت الأدوات التي استعملتها سياسات تصنيع بدائل المستوردات (ISI) سياسات دعم الصناعة كالتحفيضات الضريبية، منح قروض بفوائد متدبية، منح الإعانات، استخدام سياسة التأميم في بعض الأحيان، بالإضافة لاستخدام الحواجز الحمائية الشديدة.

يكم العيب الرئيس الذي يعتري سياسات تصنيع بدائل المستوردات (ISI) في أنها تتعاطى مع الصادرات بطريقة تمييزية غير عادلة. تتجبى السياسة التمييزية في ألها ترفع من معدل العائد بالنسبة للشركات التسي تنتج للسوق المحلية والتسي تتمتع بحماية شديدة إذ تمكنها من رفع أسعارها بسب انعدام المنافسة أو محدوديتها. إن من شأد سياسة كهذه أن تسبب الضرر للمكسيك وللاقتصادات الأخرى التسي تنتهج سياسات تصنيع بدائل المستوردات (ISI) على المدى الطويل إذ إلها ستقلل من حوافز التطوير وتحسين المنتجات بسبب محدودية المنافسة. بسبب ارتفاع معدل العائد في قطاع تصبيع بدائل المستوردات، انسحب كل من عنصري العمل ورأس المال من قطاع الصناعات التصديرية وتوحها نحو قطاع بدائل المستوردات. بالنتيحة، وحدت المكسيك نفسها في بداية ثمانينات القرن الماضي، مع انقضاء عقد (عقد السبعينات من القرن الماصي) من الإدارة غير الحكيمة للاقتصاد الكلي، وجها لوجه مع مديونية حادة وقدرة محدودة على التصدير.

كانت أرمة المديونية انطلاقاً من المكسيك إلى بقية دول أمريكا اللاتينية، حيث أنتجت نفس السياسات المتبعة إدارةً أومة المديونية انطلاقاً من المكسيك إلى بقية دول أمريكا اللاتينية، حيث أنتجت نفس السياسات المتبعة إدارةً القتصادية كلية ضعيفة وتراكماً لمبالع ضخمة من الدين. عرفت هذه الفترة بالعقد الضائع الملاتينية. في سوف يتم تناوله بشيء من التفصيل في الفصل السادس عشر عند تناول موضوع أمريكا اللاتينية. في المكسيك، كما في معظم الدول، تمثلت الأسباب التي قادت إلى أزمة المديونية بالاقتراض الكثيف من البوك الخارجية، ضعف الأنظمة الضريبية، وارتفاع معدلات الفائدة العالمية التي جعلت خدمات الدين أكثر كفة. كانت المكسيك قد اكتشفت في سبعينات القرن الماضي حقولاً جديدة من النفط، وما عزز من توحهها نحو مزيد من الاقتراض كان اعتقادها بأن أسعار النفط سترتفع بشكل دائم لتزداد بالتزامن مع ذلك قدرة البند على الوفاء بخدمات الدين المتزايدة أياً كانت. عندما أخذت أسعار النفط بالانخفاض في بداية ثمانينات القرن الماضي، بدأت عائدات الحكومة المكسيكية أحذة بالارتفاع. كان تأثير هذه العوامل على الاقتصاد المكسيكي قد تعزز المستحقة على الحكومة المكسيكية أحذة بالارتفاع. كان تأثير هذه العوامل على الاقتصاد المكسيكي قد تعزز نتيحة للعقود العديدة التي النفطي الذي نال معاملةً حاصة). قلل ضعف الكفاءة التصديرية من إمكانية قطاع التصدير (غير القطاع النفطي الذي نال معاملةً حاصة). قلل ضعف الكفاءة التصديرية من إمكانية الحصول على الدولارات التي كانت لتستخدم في الوفاء بالتزامات الدين الخارجية. بحلول آب من العام العصول على الدولارات التي كانت لتستخدم في الوفاء بالتزامات الدين الخارجية. بحلول آب من العام العصول على الدولية المتحديد المتحديد المتحديد التفاع النفطي الذي نال معاملة ماتية المتحديد المتحديدة من العام العام المتحديدة من العام المتحديدة من العام العام الدول على المتحديدة من العام العام الدول على الدولورات التي كانت لتستخدم في الوفاء بالتزامات الدين الخارة المتحدد العرب من العام المتحدد العرب القراء المتحدد المتحدد التحدد المتحدد المت

1982، كانت المكسيك قد استنفذت كل احتياطياها من العملات الخارجية وأضحت عاجزة عن تسديد ديونها. هذا ما أشعل بداية أزمة المديونية، والتي استمرت من العام 1982 وحتيى العام 1989.

اقتضت معالجة أزمة المديونية تعديل العديد من السياسات. في عقد الثمانينات، خصخصت المكسيك العديد من المنشآت التي كانت تشكل عبثاً على خزينة الدّولة (938 منشأة كانت قد خصخصت بين عامي 1982 و1992)، أعادت ضبط ميزانيتها الحكومية، خففت من القيود المفروضة على الاستثمار الأجنبي المباشر في البلاد، كما بدأت بفتح أسواقها أمام مزيد من المنافسة. في العام 1986، انضمت المكسيك إلى الغات المباشر في البلاد، كما بدأت بفتح أسواقها أمام مزيد من المنافسة. في العام 1986، انضمت المكسيك إلى الغات ماليناس يضع نصب عينيه هدفين اثنين من وراء اتفاقية كهذه. الأول: كان يريد تعزيز إصلاحاته من خلال اتفاقية دولية. قبل الإصلاحات السياسية التي حدثت في عقد التسعينات من القرن الماضي، كان الرؤساء المكسيكيون يحظون باستقلالية وبسلطات واسعة. كان باستطاعة رئيس مُتَبن للسياسات الحمائية أن ينقلب بشكل سهل على الإصلاحات التي قام بها مع سلفه (ميغيل دو لا مدريد)؛ أ لكن إذا ما حدث وارتبطت الإدارة المكسيكية باتفاقية دولية فسوف يصبح الأمر أكثر صعوبة. ثانياً: أراد ساليناس أن يجذب المزيد من رؤوس الأموال الأجنبية بمدف رفع مستوى الادخار المنخفض في المكسيك. رأى ساليناس أن المزيد من الاستثمار الأجنبي بالمباشر في المكسيك سيؤدي إلى تنشيط النمو، بينما ستمثّل إمكانية الوصول إلى السوق الاستثمار الأجنبي بالمباشر في المكسيك سيؤدي إلى تنشيط النمو، بينما ستمثّل إمكانية الوصول إلى السوق الأمريكية الواسعة حافزاً للمستثمرين لبناء منشآت للصناعات التحويلية في المكسيك.

## اتفاقية التجارة الحرة لأمريكا الشمالية

أُقرت اتفاقية النافتا NAFTA في العام 1993 بينما دخلت حيز التنفيذ في الأول من كانون الثانسي في العام 1994. ازدادت التدفقات التجارية بشكل كبير، إلا أنه لابد من الإقرار بأن هذه التدفقات كانت آخذةً بالزيادة حتى قبل بدء الاتفاقية، وهذا يرجَّع جزئياً إلى توقع ظهور اتفاقية ما.

كان إسقاط معظم أشكال الحواجز التجارية أول مَعْلَم من معالم اتفاقية النافتا. ولمّا كانت الولايات المتحدة وكندا تنمتعان باقتصادين مفتوحين، نسبياً، على بعضهما مع قلة من الحواجز التجارية، فإن معظم التغيّرات التسي طرأت بعيد البدء بالاتفاقية كانت في الجانب المكسيكي. فعلى سبيل المثال، بين العامين 1993 و1996، انخفض متوسط التعريفات الجمركية المفروضة على البضائع المكسيكية من 2.07 بالمئة إلى 0.65 بالمئة. بالمقابل، انخفض متوسط التعريفات الجمركية المكسيكية المفروضة على السلع الأمريكية من 10 بالمئة إلى 2.9 بالمئة. هذه التخفيضات في التعريفات الجمركية في ظل اتفاقية النافتا NAFTA لم تكن غير استمرار لتقليص الحواجز الجمركية الذي بدأ في منتصف عقد الثمانينات من القرن الماضي. بين العامين 1982 و1992، انخفضت

كان يريد أن يقلل من قدرة الرئيس اللحق على الانقلاب على الإصلاحات التي يقوم بها هو من خلال جعل هذه الإصلاحات ذات بعد دولي لا وطنى فقط. (المترجم).

نسبة المستوردات التي كانت تتطلب شهادات استيراد من الحكومة من 100 إلى 11 بالمئة، كما انخفضت نسبة التعريفات الجمركية على المستوردات من 27 بالمئة إلى 13.1 بالمئة. مع حلول العام 1994، كان الاقتصاد المكسيكي مفتوحاً بشكل كبير على العالم الخارجي.

تم إلغاء بعض التعريفات الجمركية والقيود على الاستثمار الأجنبي بشكل فوري على طرفي الحدود، إلا أنه في العديد من الحالات كان هناك فترات متباينة يتم خلالها التخلص التدريجي من القيود والتعريفات الجمركية التسي تحد من الاستثمارات. كانت فترة التخلص التدريجي من التعريفات الجمركية والقيود الباقية على الاستثمار تتباين من قطاع إلى آخر. في الحالات التسي كان يتوقع فيها حدوث منافسة شديدة قد تنشأ بنتيجة الاتفاقية، كانت الصناعات تعطى فترة أطول لتجهز نفسها، ذلك أن كل بلد يريد أن يتحنب الخلل المفاجئ في اقتصاده على الرغم من رغبته في الحصول على مكاسب من التبادل التحاري.

يتمثّل المعلم الثانسي من معالم النافتا في ألها حددت متطلبات المحتوى لقارة أمريكا الشمالية والواحب توافرها في السلع كي تصبح خاضعة لشروط اتفاقية التجارة الحرة. حتى تخضع سلعة ما إلى التعريفات الجمركية المحفضة، ثمة نسبة محددة (عادة 50 بالمغة) من قيمة السلعة يجب أن تكون مصنوعة في أمريكا الشمالية. الهدف من فرض متطلبات المحتوى الخاصة بقارة أمريكا الشمالية هو منع البلدان غير المنتمية إلى النافتا من استخدام التعريفات الجمركية المخفضة في التعامل مع أحد بلدان النافتا لتصل إلى الدّول الثلاث كلها. لا يجذ معظم الاقتصاديين المختصين بقضايا التحارة الدّولية هذه الشروط لأهم يرون ألها تسهم في تحويل التحارة. في حال إنتاج مدخلات الإنتاج بتكاليف أقل، يمكن أن ينخفض عدد الدّول غير الأعضاء في النافتا إذا ما نقلت الشركات عمليات إنتاجها إلى دول النافتا من أحل الاستحابة لمتطلبات المحتوى للقارة - كما حصل في صناعة الملابس على سبيل المثال. انتقلت المنشآت من الكاريبي إلى المكسيك، على الرغم من أن المكسيك لم تكن المنتج الذي ينتج بأقل التكاليف. لم تكن الصادرات المكسيكية إلى الولايات المتحدة تدفع أية تعريفات جمركية الدنا فإن السلع المنتجة في البلد الذي يتمتع بمزية تكلفة الإنتاج الأقل والذي يخضع بذات الوقت إلى تعريفات جمركية عالية (تعوض التكاليف أجل تمرير الاتفاقية بين كندا والولايات المتحدة.

يتمثّل المعلم الثالث من معالم النافتا في وضعها ثلاث آليات منفصلة لفض النزاعات، وذلك تبعاً لمصدر التنازع. تتناول بعض الفصول المفردة النزاعات المتعلقة بالإغراق وبرسوم مكافحة الإغراق؛ بمعاملة المستثمرين الأجانب وفقاً للسياسات الوطنية، وتسمى هذه النزاعات بنزاعات المستثمر – الدّولة المستثمر والآلية الثالثة لفض النزاعات والمخصصة للنزاعات العامة. هذه المجالات الثلاثة منفصلة عن الآليات المتعلقة بالاستشارات حول معايير البيئة والعمل، والتي تشكل بحق المعلم الرابع من معالم اتفاقية النافتا. من الجدير بالذكر القول بأن النافتا لا تتضمن بحد ذاتما فصولاً خاصة بمعايير البيئة

والعمل أو ما يخصهما، إلا أنه تم التوقيع على اتفاقيتين جانبيتين، واعتمادهما، في نفس توقيت البدء باتفاقية النافتا. هاتال الاتفاقيتان هما اتفاقية أمريكا الشمالية للتعاون في مجال العمل North American Agreement on Labor Cooperation ، واتفاقية أمريكا الشمالية للتعاون البيئي Environmental Cooperation. شكّلت الاتفاقيتان الحانبيتان بالإضافة إلى آلية فض المنازعات الخاصة بالمستثمر الدُّولة أساساً مهماً لمعظم مفاوضات اتفاقيات التجارة الحرة FTAs اللاحقة التي دخلت فيها الولايات المتحدة. لكل واحدة من هذه الآليات مناصروها ومعارضوها وسوف تعرض لاحقاً بشيء من التفصيل في أثناء عرض المناقشات الخاصة بالاتفاقيات الجديدة الموقعة من قبل الولايات المتحدة.

# مسألتان خاصتان بالنافتا

كما أوردنا في الفصل السابق، فقد برز العديد من النقاط الخلافية في أثناء مناقشات النافتا. بعض هذه النقاط خاص بالنافتا، وبعضها الآخر ينطبق تقريباً على كل الاتفاقيات التجارية. معايير البيئة والعمل، العلاقة بين الحكومة المحلية والمستتمر الأحسب، وتطبيق حقوق الملكية الفكرية تشكل بمجملها محلاً للنقاش العام والنــزاعات، إلا أنما أصبحت أيضا مسائل نقاشيةً عندما اتُحذت النافتا كنموذج لتصميم الاتفاقيات التجارية مع الدّول الأخرى (راجع الشكل 3.13). ستعرض هذه النقاشات لاحقاً في هدا الفصل. ثمة مسألتان خاصتان تفرضان قيوداً حوهرية على استقرار النافتا وهما الهجرة والعنف المرافق لانتشار المحدرات في المكسيك.

لم تقدم النافتا أي تصور مرشد حول مسألة الهجرة. بما أن النافتا تمثُّر منطقة للتجارة الحرة وليست سوقًا مشتركة، فليس هناك شروطٌ لانتقال العمالة، باستثناء بعض شرائح رحال الأعمال، كما لم يكن هناك أي مناقشات حول شروط كهده. في سياق طبيعي، يعتبر وجود اتفاقية تجارة حرة بدون شروط وضوابط للهجرة هو القاعدة أما في الحالة الخاصة للولايات المتحدة والمكسيك، فالأمر يختلف وثمة ما يثير القلق. شكلت تدفقات المهاجرين من المكسيك إلى الولايات المتحدة خلال العقود الأربعة الماضية أكبر موجة هجرة، من بلد واحد، شهدها تاريخ الولايات المتحدة. في العام 2011، كان نحو 12 مليون مقيماً في الولايات المتحدة (من مجموع قدره 40 مليون مهاجر في الولايات المتحدة) مولودين في المكسيك، من بين هؤلاء الـ 12 مليون، كان هناك 6.1 مليون لم يسمح لهم بدخول الولايات المتحدة بشكل شرعي وو جدوا فيها دون إذن قانوني. يذهب المهاجرون إلى الولايات المتحدة لأسباب تقليدية تتعلق: بالعمل، بالدخل وبالانضمام إلى العائلة. كذلك يترك هؤلاء المكسيك باتجاه الولايات المتحدة لأسباب محددة: القرب، حيث يبلغ طول الحدود المشتركة مع الولايات المتحدة والتمي يستحيل ضبطها بشكل كامل 2000 كم، بالإضافة إلى نقص فرص العمل والعمل في

تبدو موجة الهجرة غير المسبوقة متجهةً نحو لهايتها للأسباب الرئيسة التلائة التالية. أولاً. أصبح عبور الحدود أكثر خطورةً وصعوبة. قسمٌ كبير من هذه الحدود عبارة عن أراض بريةٍ مقفرة مع شروط عبور غاية في الصرامة، والتي أصبحت أقسى بسبب نمو العنف المرافق لانتشار المخدرات واستهداف المهاجرين من قبل العصابات الإجرامية وتجار المخدرات. ثانياً، أصبحت الأوضاع السياسية والاقتصادية للولايات المتحدة أكثر صعوبة. أصبح الحصول على عمل أكثر صعوبة بعد الركود الذي حل بين العامين 2007-2009، كما نشرت محموعات من السياسيين والمناهضين للمهاجرين على طول الحدود أجواءً سياسية عدائية غير مرحبة بحؤلاء. ثالثاً، والأكثر أهمية على المدى الطويل، ثمة تحول ديموغرافي في المكسيك بحيث يقلل من الأعداد المحتملة للمهاجرين. في العام 1960، كان يُقدّر متوسط إنحاب المرأة المكسيكية 7.3 طفلاً خلال حيامًا. في العام 1900، انخفض هذا العدد إلى 2.4 وهو يكاد يغطي بصعوبة مستويات الإحلال السكاني. لقد أدى انخفاض الولادات إلى انخفاض لاحق في معدل النمو في عدد السكان الشباب وكذلك في عدد المهاجرين المختملين. و1000، ذلك أن عدد المكسيكيين الجدد الداخلين إلى الولايات المتحدة كان قد انخفض حتى تعادل مع عدد المكسيكيين المغادرين من الولايات المتحدة كان قد انخفض حتى تعادل مع عدد المكسيكيين المغادرين من الولايات المتحدة كان قد انخفض حتى تعادل مع عدد المكسيكيين المغادرين من الولايات المتحدة كان قد انخفض حتى تعادل مع عدد المكسيكيين المغادرين من الولايات المتحدة كان قد انخفض حتى تعادل مع عدد المكسيكيين المغادرين من الولايات المتحدة كان قد انخفض حتى تعادل مع عدد المكسيكيين المغادرين من الولايات المتحدة كان قد انخفض حتى تعادل مع عدد المكسيكيين المغادرين من الولايات المتحدة كان قد انخفض حتى تعادل مع عدد المكسيكيين المغادرين من الولايات المتحدة .

تتمثّل المسألة الثانية، والبالغة الأهمية، في منطقة النافتا بزيادة العنف الناتج عن انتشار المحدرات في المكسيك. تعتبر هذه المسألة مأساويةً ومثيرةً للنسزاع وذلك في ظل غياب طريق مستقبلي واضح حتى الآن، باستثناء الخسائر المستمرة في الأرواح بشكل خاص في المكسيك وبسبب العنف الناتج عن نقل المحدرات وبيعها بصورة غير شرعية أيضاً. لهذه المسألة بالطبع انعكاسات تتعدى البعد التجاري لما لها من صلة في تطبيق واحترام القانون، بالطب، بالصحة العامة، بالرفاهية الاقتصادية، بالحريات المدنية بالإضافة لمجالات أخرى. الآن وخلال عدة سنوات خلت، كانت السياسة قميمن على الخطاب المتعلق بهذه المسألة في كل من المكسيك والولايات المتحدة. في العام 1969، أعلن الرئيس نيكسون "حرباً وطنية على المخدرات"، وبعد أربعين سنة، لا تزال نفس السياسات قيد الاستعمال مع صعوبة الحديث عن نتائج إيجابية لهذه الحرب المعلنة. يُقدّر أن يتحاوز عدد القتلى الذين سقطوا في المكسيك بسبب المحدرات منذ العام 2006 وحتسى نهاية العام 64000/2012

العنف في المكسيك مسؤولية مشتركة بين الولايات المتحدة والمكسيك. غالباً تكون المكسيك ممراً لنقل المحدرات إلى السوق النهائية - الولايات المتحدة - أكر مستهلك في العالم للمحدرات غير الشرعية. وفي حين تتدفق المخدرات نحو الشمال، يتدفق المال والسلاح نحو الجنوب، في إشارة إلى حقيقة أن التكامل يخلق تبادلاً في السلع غير المشروعة، كما في السلع المشروعة. ليس ثمة إجماع حول حل هده المعضلة. ترى الحجج التقليدية حول شرعنة الاتجار بالمحدرات بأن النظر إلى التعامل بالمحدرات على أنه بمجمعه عمل غير شرعي، يدفع فقط بتحويلها إلى السرية لكنه لا يلغيها. فهي لا تزال موجودةً. وكتأثير حانبي، لا تزال المحدرات تدعم الجريمة المنظمة والعنف كنوع من تصفية الحسابات بين المتعاملين بها. يشير مناصرو التشريع (تشريع التعامل بالمحدرات) إلى مشاكل الفساد، قضايا الصحة والأمن، وتحديات الحريات العامة بالإضافة إلى نتائج

سبية إضافية قد تنشأ عن محاولات السلطات لتطبيق القانون. ترى الآراء المعاكسة والمناقضة لوجهة النظر هذه بأن الإدمان سيزداد على الأرجح إذا ما أصبحت المخدرات أكتر توفراً، كما وترى بأنه من غير الأخلاقي أن يتم التغاضي عن استعمال المحدرات من خلال جعله شيئاً قانونياً. على الرغم من الإجماع القليل جداً، بدأ السياسيون في المكسيك وفي بقية دول أمريكا اللاتينية يعترضون علناً على قيادة الولايات المتحدة للحرب المعلنة على المخدرات كما وبدؤوا يدعون إلى استراتيجيات جديدة - بشكل خاص تلك الاستراتيجيات التهي تركز على تخفيض الطلب وعلى مظاهر الصحة العامة المتعلقة بالمخدرات بدلاً من التركيز فقط على إزالة جانب العرض من سوق المحدرات.

#### در اسة حالة

## الحدو، الزراعة والثافتا في المكسيك

يعمل معظم المرارعين في المكسيك في نوع من المزارع المشتركة والتي تسمى إيجيدو ejidos. يمكن لأعضاء الإيجيدو أن يزرعوا قطع الأرض العردية الخاصة بهم كمرارع مستقلة، ويمكن لهؤلاء الأعضاء أن يزرعوا أي نوع يختارونه من المحاصيل، كما يمكن لأولادهم أن يرثوا الأرض إلا أنه ليس بمقدورهم بيعها أو تأجيرها لشخص آخر. نظرياً، يجد أعصاء الإيجيدو أنفسهم أمام خيارين إما العمل في هذه المزارع والإنتاج فيها أو خسارتها. تم إيشاء أول إيجيدو بعد ما يقارب العقد على الثورة المكسيكية (1910- 1917) واستمر تشكيل هذه المزارع حتى محيء الإصلاحات الدستورية في العام 1992. وضع الدستور المكسيكي قيوداً على مساحة الأراضي التي يمكن لشخص واحد أن يملكها كما منح العمال الزراعيين الذير لا يملكون الأرض الحق في أن يتقدموا من الحكومة بطلب للحصول على أرض من المساحات الفائضة، أوقفت إصلاحات العام 1992 إنشاء مزارع إيحيدو جديدة كما وأنها دخلت في عملية تعكيك الإيجيدو القائمة من خلال تحويلها إلى ملكيات زراعية خاصة. لم تتطلب الإصلاحات إحراء تعييرات تذكر، حيث إن معظم هذه المزارع كان قد استمر في العمل كما كان يعمل في السابق على الرغم من أنّ بعضها كان قد خصخص والأرض كانت قد بيعت. بنفس الوقت، فتحت الحكومة الباب أمام شراء أراصي الإيحيدو وبيعها، كما أوقفت العديد من الإعانات التي كانت تقدمها إلى صغار المزارعين. على المدى الطويل، كان تغيير مستويات الإعانات بالنسبة لصغار المزارعين أكثر أهميةً من الأسواق الجديدة المتعلقة بأراضي الإيجيدو - ولم تكن نتائج هذه السياسات تذهب دوما بالاتجاه الأفضل.

بحسب الإحصاء الزراعي المكسيكي، في العام 2007، كان هناك 31,518 مزرعة ايجيدو، بعدد أعضاء بلغ 4,210,899 عضواً (بمن فيهم الأفراد الذين يعيشون على الأراضي المشاع للمجتمعات الأصلية). يشكل هذا العدد ما يقارب 72-72 بالمئة من قوة العمل المكسيكية المشتغلة بالرراعة. بالمتوسط، ينزع المزارعون في الإيجيدو لأن يمتلكوا كميات أقل من الأراضي ذات القيمة العالية، إنهم يعضلون تملُّك مساحات فردية أقل بالمقارنة مما هو موجود في المزارع ذات التوحه التجاري، وينتجون حصة صغيرة عير متناسبة من الإنتاح الزراعي الوطني. لا يجب أن يفهم من ذلك أن مرارعي الإيجيدو غير كعوين، إلا أن العديد منهم ينقصه الوصول إلى الأسواق، إلى رأس المال وإلى المعارف التقنية التي كانت لتسمح لأعضاء هذه المزارع بالحصول على عيشة مرضية.

هي العام 1992 أعادت المكسيك كتابة الفصل الذي سمح بإشاء مزارع الإيجيدو في الدستور، اعتبرت إدارة الرئيس المكسيكي، كارلوس ساليناس، أن هذه المزارع تخلق عقبات في وجه الاستثمار في الزراعة، وهذا ما أبقى الإنتاجية الزراعية منخفضة وساهم في إفقار الريف (حالة الفقر في المناطق الريفية). كانت حجة الإصلاحات تقوم على أن عدم الاستحواذ الكامل على حقوق الملكية، بالإصافة إلى صغر مساحات مزارع الإيجيدو كانا قد منعا من استخدام الألات والاستثمارات الأخرى المحفزة للإنتاجية. بغض النظر عن صوابية تحليل أسباب صعف الإنتاجية في مزارع الإيجيدو من عدمها، فإن الغالبية العظمى من السكان العقراء في المكسيك كانوا يعيشون في المناطق الريعية ويعملون في الرراعة، على الأغلب كاعضاء في مزارع الإيجيدو. في العام 1992، كان نحو 25 بالمئة من قوة العمل تشتغل بالزراعة، لكنها كانت تنتج فقط 9 بالمئة من الناتج المحلى الإحمالي. كان تقليص قوة العمل الزراعية من خلال خلق الحوافز لدمج الملكيات من الأراضي ولتطبيق وسائل الإبتاج الحديثة ولحداً من الأهداف الضمنية لتغيير الإعانات التي كانت نقدم لصغار المزارعين وكذلك لتغيير حقوق التملك بالنسبة لأعضاء الإيجيدو. في العام 1992، أكد وكيل وزارة الرراعة أن الهدف من هذه التغييرات كان تقليص حصة العمل في الزراعة من 25 بالمئة من قوة العمل إلى 15 بالمئة.

بعد ثمانية عشر عاماً، وفي العام 2010، 13.1 بالمئة من قوة العمل كانت تشتغل بالزراعة (مقاربة مع أقل من 2 بالمئة في الولايات المتحدة وكندا)، ولا يزال الرقم آخذاً في التقلص. لا تزال النسب الأعلى من الفقر تتركز في المناطق الريفية، ببيما وصف القطاع الزراعي بأنه يعاني من أزمة بشكل عام. لا يعتاً معارضو النافتا يلقون باللوم على الاتعاقية، إلا أل السياسة الزراعية للمكسيك كانت قد لعبت دوراً أهم بكثير من دور هذه الاتفاقية. توضح حالة الدرة السبب في ذلك. تعتبر الذرة سلعة رئيسة بالسبة لكثير من المكسيكيين كما يعتبر المحصول الرئيس للعديد من المرارع الصغيرة، في ظل النافتا، كانت قد تمت جدولة رسوم الاستيراد على الذرة بحيث تختفي خلال فترة خمسة عشر عاماً، إلا أنّ المكسيك، ومن جانب واحد، قامت بإلهاء التعريفات الجمركية بعيداً عن الجدول الزمني الدي سبق وحدنته الاتفاقية، وزادت من مستورداتها من الولايات المتحدة، وكانت تهدف هذه السياسة، في حانب منها، إلى تخفيض سعر الذرة المخصصة لتغذية الحيوانات، زيادة حجم قطعان الماشية في اللد، ولزيادة حجم البروتين الحيواني في وجبات المواطنين المكسيكيين، زادت المرارع المكسيكية الأكبر ححماً والأكثر كهاءة تحارية من إنتاح الدرة بالتزامن مع نمو المستوردات، فزادت بذلك كمية الإنتاح الكلي المنتج محلياً. في هذه الأثناء، كانت المزارع الصغيرة التي خفضت من أسعار الذرة بالترامن مع قيام الحكومة بقطع الإعانات المقدمة لصغار المزارعين.

سمحت النافتا لكل بلد بأن يدعم مزارعه قليلاً أو كثيراً ووفق ما يختاره، قدمت المكسيك في العام 2009 ما يقارب 5.8 مليار دولار أمريكي كإعانات للمزارع، إلا أن أغلب هذه المساعدات ذهبت إلى المزارعين الدين كانوا في وصبع حَسَن نسبياً. يمثّل هذا المستوى من الإعانات 12.5 بالمئة من إجمالي المدفوعات التي حصل عليها المزارعون، وعلى سبيل المقارنة، بلغت إعانات المزارع في الولايات المتحدة 9.7 بالمئة من المبالغ المستلمة من قبل هذه المرارع (انظر الجدول 3.7)، بحسب موقع الأفق الزراعي Agricultural Outlook في منظمة التتمية والتعاون الاقتصادي (OECD). كان قرار تقليص حجم القطاع الزراعي مستقلاً عن قرار توقيع اتفاقية تجارة مع الولايات المتحدة وكندا، وبشكل واضح لم يأخذ هذا القرار بالحسنان المأزق الخاص لأولئك المزارعين الذين يمتلكون قلة من الخيارات غير قطعة أرض لزراعة الذرة.

# الاتفاقيات القديمة والجديدة

يُظهر الجدول 3.13 الاتفاقيات التجارية الحديثة، بالإضافة لبعض الاتفاقيات القديمة، التي وقعت والتي لا تزال قيد التطبيق. ظهر معظم الاتفاقيات التي تبدو في الجدول بعد العام 2000، وهي تمثّل اتفاقيات تجارة حرة سارية المفعول. تناقش الولايات المتحدة اتفاقيتين إضافيتين لهما بعض الأهمية كما إنها وضعت موضع

التنفيذ سلسلة من الاتفاقيات أحادية الجانب التي تقدم للشريك التحاري إمكانية الوصول إلى السوق الأمريكية دون المطالبة بالمعاملة بالمثل، وتسمى هذه الاتفاقيات اتفاقيات المعاملة التفضيلية agreements. كانت هذه الاتفاقيات قد أقرت بهدف دعم جهود التنمية في عدد من البلدان، أو لأسباب سياسية محددة. يعرض الجدول 5.13 اتفاقيت التحارة الحرة الرئيستين اللتين لا تزالان قيد المفاوضات بالإضافة إلى الاتفاقيات التفضيلية القائمة.

الجدول 5.13 المبادرات التجارية الرئيسة للولايات المتحدة

الأهداف	الأعضاء	اتفاقيات التجارة الحرة
تجارة حرة	9	الشراكة عبر الباسيفيك (TPP)
نظرياً، تجارة حرة، لكن في الواقع تشكيل منتدى اقتصادي لمعالجة مسائل ملحة	41	ر ابطة التعاون الاقتصادي الآسيوي الباسيفيكي (APEC)
الغرض	المستفيدون	الاتفاقيات التفضيلية
السماح بوصول معظم السلع معفاة من الجمارك من 141 بلداً نامياً	141	نظام التفضيلات المعممة (GSP) (1976)
السماح بوصول معظم السلع معفاة من الجمارك من 18 دولة كاريبية	18	مبادرة حوض الكاريبي (CBI)(1983)
السماح بالوصول إلى السوق الأمريكية من أجل إلغاء حوافز إنتاج المخدرات	4	قانون التفضيلات التجارية لمنطقة الآنديز (ATPA) (1991)
السماح بوصول معظم السلع معفية من الجمارك من 40 بلداً من شبه الصحراء الإفريقية	40	قانون النمو وإتاحة الفرص في أفريقيا (AGOA) (2000)

Source: Office of the United States Trade Representative, http://www.ustr.gov.

تضم اتفاقيتا التحارة الحرة المعروضتان في الجدول 5.13 عدداً كبيراً من البلدان، وخصوصاً رابطة التعاون الاقتصادي الآسيوي الباسيفيكي (APEC) (أبيك). تمتد رابطة الـ (أبيك) على طول حوض الباسفيك من الشمال إلى الجنوب ومن الشرق إلى الغرب، وتضم عدداً من أكبر دول العالم بما فيها، الصين، اليابان، كوريا الجنوبية، المكسيك واستراليا. تختلف الـ (أبيك) عن اتفاقيات التحارة الحرة في ألها غير موجهة لخلق اتفاقية بحارة حرة بين أعضائها فحسب، بل تسعى بالأحرى إلى حلق تجارة حرة لجميع الدول الأعضاء وغير الأعضاء في منطقة آسيا- الباسيفيك. تحدد أبيك، في أهدافها الأولى، العام 2010 هدفاً زمنياً يتم عنده تحقيق التحارة الحرة بين كل الأعضاء من الاقتصادات الصناعية، والعام 2020 للاقتصادات النّامية. لم يتم الوفاء بالهدف الزمني الأول وقد تم تأخيره بعد أن أصبحت أبيك منتدى لمناقشة قضايا تجارية ملحة. لقد كان لتأخر التقدم في مشروع الأبيك دورٌ جزئي في دفع الولايات المتحدة لأن تواصل مع مجموعة من دول الأبيك السعي لإقامة

اتفاقيتان هامتان من اتفاقيات التجارة الحرة لا تزالان قيد المفاوضات بينما دخل عدد من الاتفاقيات التفضيلية حيز التنفيذ

اتفاقية تجارة حرة على شكل شراكة عبر الباسيفيك (Trans-Pacific Partnership (TPP)

لا تزال بعض المسائل تبرز بشكلٍ متكرر في اتفاقيت التجارة هاتين وفي الاتفاقيات التفضيلية والتي دخلت قبلاً حيز التنفيذ (الجدول 3.13)، بما فيها النافتا. من هذه المسائل، معايير البيئة والعمل، الاستثمار وخسارة الوظائف.

## معابير البيئة والعمل

تم استخدام الاتفاقيتين الجانبيتين الخاصتين بالبيئة والعمل (اتفاقية أمريكا الشمالية للتعاون في مجال العمل، واتفاقية أمريكا الشمالية للتعاون البيئي) كأساس لإضافة فقرات خاصة بالعمل والبيئة تقريباً في كل الاتفاقيات التجارية التسي وقعت منذ تنفيذ اتفاقية النافتا 1994. تعمل كلتا الاتفاقيتين على أساس أن على الدول أن تطبق قانونها الخاص، وعلى عدم جواز استخدام معايير البيئة والعمل كوسيلة لجذب التجارة والاستثمار. يعتمد تطبيق القانون، في أغلب الأحيان على التشاور مع أفرقاء يدفعون ثمن عدم التطبيق، وكذلك على بحث القضية والتحقيق فيها مع الحكومة في البلد الأصلي. إن اللغة التسي صيغت بحا الاتفاقيات دقيقة جداً بحيث أنحا تقرر أنه لا يجوز لأي دولة إجراء أي تحقيق أو تطبيق قانون على أراضي دولة أخرى. بدلاً عن ذلك، تحاول الاتفاقيات أن تخلق وعياً عاماً بعدم تطبيق القانون من دون تحديد قواعد خاصة وكدلك من دون التعدي على سيادة الحكومات الوطنية.

فيما يتعلق بمعايير العمل، ثمة اعتراف عام جداً بحقوق العمل، كما هو محدد في إعلان منظمة العمل الدولية (ILO)، وملحقات هذا الإعلان، حول المبادئ الأساسية والحقوق في العمل (انظر الفصل 8). وُضعت هذه الحقوق الأربعة بحيث تكون جزءاً من الاتفاقيات المرسومة من قبل منظمة العمل الدولية والتي تشجع الدول للتوقيع عليها:

- 1. حرية التنظيم والاعتراف الفعلي بالحق في التفاوض الجماعي.
  - 2. استبعاد كافة أشكال العمل القسري أو الإلزامي.
    - 3. الإلغاء الفعلي لعمالة الأطفال.
    - 4. إلغاء التمييز فيما يخص العمالة والتوظيف.

بشكل عام، تُعد اتحادات العمال المعارض الأكثر حدةً لاتفاقيات التحارة، ويرجع ذلك في جزء كبير منه إلى أن هذه الاتحادات تخشى من أن يتم استخدامها لتخفيض معايير العمل الوطنية، أو بسبب التهديد بإعادة توطين الإنتاج في الخارج ما قد يجبر العمال للقبول باقتطاعات من أجورهم ومكاسبهم وكذلك بشروط عمل صحية أدنسي مستوى. تتماشي أفكار اتحادات العمال مع ما تمت مناقشته حول التحارة، الوظائف، ومعايير العمل في الفصلين السابع والثامن. يتطلب الفهم الجيد لموقف الاتحادات أن يؤخذ بعين الاعتبار تباين مستويات الإنتاجية بين العمال الأمريكيين والعمال الأجانب. يكسب العمال في المكسيك وفي العديد من الدول الأحرى

أجوراً أقل مما يكسبه العمال في الولايات المتحدة لأسباب ثلاثة رئيسة: (1) إن متوسط مستويات التعليم والمهارات عند هؤلاء أقل مما هي عليه عند نظرائهم الأمريكيين؛ (2) يمتلك العامل في هذه الدول، بالمتوسط، مقداراً أقل من رأس المال المستخدم في العمل مقارنة مع ما يمتلكه العامل الأمريكي؛ (3) تعد البنية التحتية العامة من طرقات، موانئ، شبكات المياه، أنظمة الاتصالات أنظمة الطاقة وضبط الفاقد أقل تطوراً وأقل كفاءة مما هي عليه في الولايات المتحدة. النتيجة الصافية لهذه الاختلافات الثلاثة الرئيسة في رأس المال البشري والمادي هي أن مستويات الإنتاجية أقل، وبالنتيجة، الأجور أقل.

لتتذكر من الفصل الرابع أن مبرهنة ستولبر- ساميولسن أنّ العمال الأمريكيين الذين يتمتعون بمهارات تتوافر بكثرة في بلد شريك تجاري سوف يتضررون إذا ما فتحت أبواب التبادل التجاري الذولي مع البلد الشريك. بسبب أنه عادةً ما تتوفر في الدّول ذات الدخل المخفض بشكل نسبي، عمالةً قليلة التأهيل بينما بمتلك الولايات المتحدة، وبشكل نسبي أيضاً، عمالة عالية التأهيل فإن التبادل التجاري بين الولايات المتحدة والدّول النّامية مثل كولومبيا وغواتيمالا من شأنه أن يمارس ضغوطاً هبوطية على أجور العمالة قبيلة التأهيل في الولايات المتحدة. عمال الألسة، العمال قليلو ومتوسطو التأهيل في قطاع المركبات، العمال قليلو التأهيل في خطوط التجميع قد يجدون أنفسهم أمام انخفاض أجورهم، أو انتقال أعمالهم إلى خارج البلاد. كما هو الحال دوماً، السؤال الرئيس الذي يفرض نفسه هو حول وجود دليل عملي حول هذا الأثر، من عدمه، وإذا كان من وجود لمثل هذا الدليل العملي فما هو حجمه وإلى أي مدى يعتد به. حتى الآن، لم تستطع الأبحاث التطبيقية أن تظهر أثراً واضحاً ويرجع هذا لسبين أساسيين. أولاً، تمثل تكاليف العمل عنصراً واحداً فحسب من عناصر الصفقات خارج حدود الولايات المتحدة، أن تكون ذات قيم مهمة. ثانياً، تكون إنتاجية العمل في غواتيمالا الصفقات خارج حدود الولايات المتحدة، أن تكون ذات قيم مهمة. ثانياً، تكون إنتاجية في البلد يعد محدداً هاماً لمدى توفر الوظائف. يلعب التبادل التحاري للمستويات المعيشة، كما أن حالة الاقتصاد الكلي تعد محدداً هاماً لمدى توفر الوظائف. يلعب التبادل التحاري المدوراً من الدرجة الثانية أو الثالثة في هذا السياق.

شكّلت الاتفاقية البيئية الجانبية لاتفاقية النافتا إطاراً لتضمين فقرات تتعلق بالبيئة في اتفاقيات التجارة الحرة اللاحقة. تعد هذه الاتفاقية، من عدة وجوه، موازية للفصل الخاص بالعمل كما وألها تأتي مدفوعة بعوامل قلق مشابحة لحالة العمل، حيث إن ضعف المعايير البيئية لا يجب أن يستخدم أداة لتحقيق مكسب على صعيد المزايا النسبية. كما سبق وذكرنا في الفصل الثامن، من غير الواقعي أن نتوقع تطابقاً في المعايير البيئية، التفضيلات النظيفة أ، والاهتمام بالموارد في دول مختلفة في مستويات الدحول. فبينما نجد أن بعض الدول قد

<sup>1</sup> يقصد بالتفضيلات النظيفة خيارات الوحدات الاقتصادية التي تأخذ أبعاد المحافظة على البيئة بعين الاعتبار. (المترجم).

تضع تخميض الغازات المسببة للاحتباس الحراري<sup>1</sup> كأولوية لها، قد نجد دولاً أُحرى لا تزال تناضل في سبيل الوصول إلى مصادر مياه الشرب النظيفة. تتوقف المنافع الحدية التسبي يمكن الحصول عليها من إحدى الأولويات دون الأُخرى على مستوى الدخل وعلى الأوضاع البيئية في كل منطقة. وبالنتيجة، إن الهدف من الشروط الخاصة بالبيئة هو التأكد من أن الدول تطبق قوانينها الخاصة وأنها لا تستخدم المعايير المنخفضة كأداة لزيادة درجة تنافسيتها في مواجهة شركائها التحاريين.

ذهبت الانتقادات الموجهة إلى الشروط الخاصة بالبيئة والعمل في شكلين اثنين. يعتقد بعض الاقتصاديين أن اتفاقيات التجارة الحرة يجب أن لا تكون حول البيئة والعمل، وبناءً عليه فإن هذه الفقرات لا تنتمي إلى اتفاقيات التجارة. يظن هؤلاء الاقتصاديون أن تضمين مثل هذه الفقرات والبنود سيعطي دعماً لأنصار الحمائية الذين سيعارضون بلا شك زيادة التدفقات التجارية بالقول، اعتماداً على حقائق أو بدون حقائق، إن الشريك التجاري لا يلتزم بشكل مناسب بتعزيز وتطبيق قوانيه. يرى فريق آخر من الاقتصاديين أنه لا معنى لهذه الفقرات لأنه ليس ثمة آلية حقيقية لتعزيز تطبيق القوابين. تترك البلدان لأساليبها الخاصة في تحديد ما إذا كانت القوانين تطبق بالشكل المناسب أم لا، وليس هناك من نتيجة واضحة لعدم تطبيق القوانين الوطنية في تلك البلدان.

من المؤكد بوضوح أن اتفاقية النافتا ما كانت لتُصدّق في الكوبغرس من دون تسميل الاتفاقيتين الجانبيتين حول البيئة والعمل ضمن صفقة متكاملة. كان أعضاء الكونغرس متخوفين من هجرة محتمنة لعمالة باتجاه الجنوب، كما كانوا قلقين جداً من أن استخدام ضعف التزام المكسيك بتطبيق قوانين البيئة والعمل كأداة لكسب التنافسية. بناءً على ذلك، ساعدت إستراتيجية تضمين الفصول المتعلقة بالبيئة والعمل في اتفاقيات التجارة بشكل مباشر على كسب تأييد الكونعرس كما أصبح هذا الأمر إستراتيجية معيارية لضمان تمرير اتفاقيات حديدة. مع أن اعتبار هذه الفصول آليات فعّالة لضمان تطبيق المعايير يبقى أمراً غير أكيد، إلا أن الجيد في الأمر هو أن هذه الفصول تقدم شرعية بماعات البيئة والعمل التي تريد أن تثير الانتباه إلى المشكلات القائمة. على سبيل المثال، تم الحديث عن أن اتفاقية العمل كانت قد أحبرت الحكومة المكسيكية، في بعض الأحيان، على أن تأخذ بشكل حدّي بشكاوى العمال، بينما كانت قادرة على تجاهل هذه الشكاوى بشكل كلي قبل توقيع الاتفاقية. خلقت هذه الاتفاقيات أيضاً الحافز لدى مجموعات البيئة والعمل للتحرك والعمل ضمن الحدود الوطنية. هاتين الطريقتين، زادت الفقرات الخاصة بالبيئة والعمل في اتفاقيات التجارة من إلى والعمل طمن المسكلات.

<sup>1</sup> تعد الغازات (H2O, CO2, CH4, N2O, O3) المسببة للاحتباس الحراري (greenhouse gases (GHG) أحد أهم العوامل المسببة لظاهرة الاحتباس الحراري greenhouse effect. حيث تعمل مجموعة الغازات الرئيسة الموجودة في الغلاف الجوي للأرض على امتصاص وإصدار الإشعاعات ضمن مجال الأشعة الحمراء. (المترجم).

#### علاقات المستثمر - الدولة

تحتوي معظم اتفاقيات التجارة الحرة القائمة على فصول خاصة بالاستثمار. أضف إلى ذلك، لدى الولايات المتحدة الأمريكية أربعون معاهدة استثمار ثنائية (BIT) على امتداد العالم. تحدد هذه المعاهدات، كما الفصول الخاصة بالاستتمار في اتفاقيات التجارة الحرة، القواعد الناظمة للاستثمار العابر للحدود، بما في ذلك خيارات فض النزاعات وذلك عندما يشعر المستثمرون بأهم عوملوا بطريقة غير عادلة. توضع هذه القواعد على شكل مجموعة من المعايير تؤكد على المعاملة الوطنية للمستثمرين الأجانب مع العزم على استبعاد كافة أشكال التمييز بين المستثمرين الوطنيين والأجانب. تستبعد هذه القواعد أيضاً استعمال معظم متطلبات الأداء من المستثمر الأجنبي (على سبيل المثال، متطلبات عاصة بالتصدير أو باستخدام عناصر محلية) كما تضمن توحيد المعايير التنظيمية والرقابية بالنسبة للمنشآت المحيية والأجنبية. الهدف من هذه الاتفاقيات هو إيجاد مستوى عال من اليقين عند المستثمرين الأجانب فيما يخص حقوق ملكيتهم إذا ما كانوا يستثمرون في بلد يرتبط باتفاقية مع الولايات المتحدة. يشجع تأمين حقوق الملكية وقامة الاستثمارات، ومن المحتمل أن يقود إلى نمو اقتصادي أسرع، خاصة في الدول النامية.

مرةً أُحرى، تضع النافتا نموذجاً يُحتذى، لكن مما يثير العديد من المشكلات الجدية في هذه الحالة. يعالج الفصل 11 من اتفاقية النافتا علاقات المستثمر – الدّولة ولربما كان هذا الفصل هو الأكثر إثارةً للجدل في كل الاتفاقية. على وجه التحديد، يشير البند 1110 إلى أنّه:

"لا يجور لأي طرف أن يؤمم أو يصادر، فوق أراضيه، ملكية استثمار ما لمستثمر ما من طرف آخر أو أن يقوم بإجراء معادل للتأميم أو لمصادرة اللكية لاستثمار كهذا..." (تمت إضافة التوكيد باستخدام الخط الماثل).

إلا لأغراض عامة، وعلى أساس غير تمييزي، مع دفع التعويض. تكمن الإشكالية في عبارة "معادل للتأميم". فتحت هذه العبارة الباب أمام دعاوى قانونية والتي قاضى المستثمرون الأجانب بموجبها الحكومات المضيفة، مدّعين بأن تعييرات بيئية أو تنظيمية أخرى كانت قد أدت إلى تقليص أرباحهم، وهي بالتالي نوعٌ من إجراء "معادل لتأميم" لجزء من أعمالهم أو لكل أعمالهم إذا ما قادت الإجراءات التنظيمية إلى الإغلاق أو إلى خسارة في الأرباح. منذئذ، أدخلت اتفاقيات التجارة الحرة FTAs ومعاهدات الاستثمار الثنائية BITs عبارة تشير إلى "التأميم غير المباشر" وأضافت فقرات تنص على أن لا شيء في الاتفاقية سيفسر ليعني أنه لا يمكن دعم أو تطبيق معايير بيئية، أو معايير أخرى، إذا ما كانت هذه المعايير تخدم المصلحة العامة.

تقول الانتقادات الموحهة إلى هذه الاتفاقيات بأن عدم التناظر بين الولايات المتحدة من جهة والعديد من الدّول النّامية من جهة أخرى سيخلق بالضرورة ساحة منافسة غير متكافئة حيث تستطيع الشركات الأمريكية

<sup>1 &</sup>quot;Indirect nationalization" or "Indirect expropriation"

والتي تنمتع بموارد هائلة أن تتقاوى على حكومات الدول النّامية من خلال التهديد بالملاحقات القضائية إذا ما حاولت هذه الأخيرة أن تطبق قواعدها التنظيمية. ولم تظهر الأعمال التطبيقية التي تناولت هذا الموضوع أي ترابط بين مستوى تطور البلد المضيف من جهة ونتائج نزاعات واعتراضات المستثمر الأجنبي من جهة أخرى، مع الإشارة إلى أنّ هذه الأعمال لا تزال في مراحلها الأولى.

#### خسارة الوظائف بسبب التجارة

ثمّة تقديرات قلينة حول مكاسب أو حسائر الوظائف التي أفرزها النافتا واتفاقيات التجارة الأخرى. خلال سنوات خمس من عمر النافتا، تتراوح التقديرات بين خسارة صافية مقدارها 98,000 وظيفة سنوياً ومكاسب صافية قدرها 42,000 وظيفة سنوياً. يمكن تقدير عدد العمال اللازم لإنتاج كمية محددة من الصادرات، كما يمكن تقدير عدد الوظائف التسى قد تتولّد إذا ما تم إنتاج المستوردات محلباً إلا أن هذه القيم هي شيءً آخر غير قيم الوظائف التسى يتم خلقها أو إلغاؤها بسبب اتفاقية التحارة. فعلى سبيل المثال، قد تزود المستوردات المنشأة برأس المال أو السلع الوسيطة التسبي تجعلها أكثر تنافسية وقادرة على البقاء وربما عميي التصدير؛ كما يمكن للصادرات أن تزود منشأة ما كانت تقوم بإنتاج كامل قيمة مخرجاها في الداخل إلا أنّها تملك الآن أحد مراحل إنتاجها في الحارح وهي بحاجة للحصول على أجزاء وقطع من البلد الأصلي. من هنا، قد تخلق بعض المستوردات الوظائف، بينما توحد بعض الصادرات فقط لأنه تم إلغاء بعض الوظائف في البعد. بناءً على هذه الصعوبات التي تعتري تحديد المفاهيم، فإن التقديرات الحالية عن عدد الوظائف التي تم كسبها أو خسارها من جراء الاتفاقية لا تعدو كونها تكهنات. أضف إلى ذلك، فإنّ الخبراء والباحثين المناصرين للتحارة غالباً ما يعرضون مكاسب الوظائف، بينما يعرض الخيراء المعارضون للتحارة خسائر الوظائف. في كلتا الحالتين، ليس بمقدور أي من طرفي النقاش أن يظهر مكاسب أو حسائر كبيرة في الوظائف في الولايات المتحدة. إذا ما أخذنا بعين الاعتبار أن الولايات المتحدة تخلق في سنة عادية (لا ركود فيها) أكثر من مليوني وظيفة جديدة صافية، فإن معظم التقديرات عن مكاسب أو حسائر الوظائف بسبب اتفاقية التجارة هي بلا شك أقل من 5 بالمعة من التغيير الكلي المقاس.

يوضّح الشكل 3.13 هذه النقطة من خلال رسم كل من المكاسب والخسائر الإجماليين للعمل في الاقتصاد الأمريكي من العام 2001 حتى العام 2010. القيم الموجودة على المحور العمودي مقاسة بالآلاف، ما يجعل 8,000 تعادل 8,000 ألف أي 8 ملايين. أعطيت الأرقام عن أرباع السنة (كل ثلاثة أشهر). تشمل مكاسب الوظائف التوظيف في أية منشأة حديدة أو في منشأة قائمة، بينما تشمل الخسائر تسريح العمال وإغلاق المنشأة. يمثّل الخط غير المنقوط مكاسب الوظائف، بينما يمثّل الخط المنقوط خسائر الأرباح، وبالتالي ففي كل مرة يعلو فيها الخط المنقوط على الخط غير المنقوط نكون أمام حالة خسائر صافية. آخذين بالحسبان أن الشكل يحتوي على فترتب ركود (2001 و 2007-2009)، فثمة فترتان باديتان للعيان حيث تزيد خسائر الوظائف عن

المكاسب منها، مع فحوة كبيرة بشكل خاص خلال الركود الذي أصاب الاقتصاد في الفترة 2007-2009. النقطة الأهم التمي يعكسها الشكل 3.13 تتمثّل في أن الاقتصاد الأمريكي هو أكبر مما يدركه معظم الناس وأنّ هذا الاقتصاد ديناميكي جداً.

بحعل سياسة التجارة الخارجية من مناقشة آثار الوظائف أمراً مهماً، على الرغم من أنّ قدرة اقتصاد ما على خلق الوظائف تتحدد بعوامل، في أغلب الأحيان، لا تشمل التجارة الخارجية. تعد الدورات التجارية، السكان، وسياسات سوق العمل عوامل أكثر أهميةً بكثير من النافتا أو أية اتفاقية أخرى فيما يخص دراسة موضوع الوظائف. أبعد من ذلك، يكمن الاختبار الحقيقي لمدى نجاح أو فشل اتفاقية تجارية ما في معرفة ما إذا كانت تقود إلى تخصيص أكثر كفاءة للموارد؛ ومن خلال هذا المعيار، يمكن النظر إلى نمو التجارة كنتيجة للنافتا والاتفاقيات التجارية الأخرى على أنه مؤشرٌ إيجابي على زيادة التحصص، وزيادة اقتصاديات الحجم، والفعالية.

البقطة الثانية التي غالباً ما تُغفل عند نقاش موضوع الوظائف تكمن في أن معظم البيدان التي وقعت المقاليات بحارة حرة مع الولايات المتحدة ليست كبيرة الحجم بالمقارنة مع الولايات المتحدة. حتى المكسيك، التي تحتل المرتبة الرابعة عشرة على مستوى العالم من حيث أهمية الناتج المحلي الإجمالي الإجمالي الولايات المتحدة؛ بالدّولار الأمريكي) في العام 2010، لا تمثّل إلا 7 بالمئة من حجم الناتج المحلي الإجمالي للولايات المتحدة؛ الدّول الست التي تؤلف اتفاقية الـ DR-CAFTA تكاد لا تصل إلى ما يزيد عن 1 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي للولايات المتحدة. من غير المحتمل أن يكون هناك أثرٌ كبير على عدد الوظائف المتولّدة أو الملعاة.

بالمحصلة، قمتم الاتفاقيات التحارية الدّولية بقضايا تتعلق بالتجارة، بتوزيع الموارد، بالتطوير، وليس بالوظائف. أما ما ينبغي فعله بالعمال الذين قد يسرحون فهذا أمر تمت معالجته في الفصل الرابع، إلا أنه لا يُحكم على الاتفاقيات التجارية الدّولية إطلاقاً في النهاية، من حيث تأثيرها، الإيجابسي أو السلبي، على حالة الوظائف.

## دراسة حالة

# قاتون النمو وإتاحة الفرص في إفريقيا

تغطي اتفاقيات التجارة التفضيلية أنواعاً متعددة من الاتفاقيات التي تسمح للمستوردات بأن تكون معهاة من التعريفات الجمركية أو أن تخضع لتعريفات محفضة. يستخدم معظم الدول ذات الدحل المرتفع وبعض الدول النامية هذه الاتفاقيات لدعم الدول المتوسطة والمنخفضة من خلال السماح لسلعها بتحاوز حواجز التعريفات الجمركية العادية. أكثر هذه الاتفاقيات شيوعاً هي ما يعرف بالنظام المعمم للتفضيلات (Generalized System of Preferences (GSP). أشأت الولايات المتحدة النظام المعمم للتفضيلات في العام 1976 وتقدم حاليا إمكانية الوصول المجاني (المعفى من التعريفات الجمركية) إلى سوقها تقريباً على كل الملع القادمة من 141 بلداً نامياً.

بالإضافة إلى النظام المعمم للتفضيلات GSP، تقدم الولايات المتحدة ثلاث اتفاقيات تفضيلية أخرى: مبادرة حوض الكاريبي (Caribbean Basin Initiative (CBI)، قانون النفضيلات التجارية لمنطقة الآندين

AfricanGrowth and Opportunity Act وقاتون النمو وإتاحة الفرص في أفريقيا Preference Act (ATPA) والجدول Preference Act (ATPA) (AGOA) (الجدول 5.13). تكول السلع غير المغطاة تحت النظام المعمم للتفضيلية الإصافية، على الرغم من أن أياً منها لا يغطي كل صادرات البلدان المستفيدة. لكل واحدة من هذه التفصيلات هدف سياسي أو اقتصادي. كانت مبادرة حوض الكاريبي (CBI) قد أهشئت بهدف تتويع صادرات الكاريبي ولتعزيز المو خلال فترة الاضطراب السياسي، حرب العصابات، وصعود الأحزاب الاشتراكية في أمريكا الوسطى؛ صمم قابول التعصيلات التجارية لمنطقة الأندين (ATPA) لتشجيع المزارعين في منطقة الأندين المتخلي على ابتاج الكوكا والتحول بحو ابتاج محاصيل أخرى؛ أما قابون النمو وإتاحة العرص في أفريقيا (AGOA) فقد كان القصد من ورائه تشجيع تبويع الصادرات والتمية الاقتصادية في شبه الصحراء الأفريقية، على الرعم من أنه ساعد أيصاً في إيجاد مصادر جديدة للنفط.

يعد قانون النمو وإتاحة الفرص في أفريقيا (AGOA) الأحدث بين الاتفاقيات. بعد أن تمت المصادقة عليها لتصبح قانونا أمريكياً في العام 2000، يشمل هذا القانون الآن أربعين بلداً من شبه الصحراء الأفريقية كما ويعد مبادرة رئيسة للترويح للتجارة مقدمة من الحكومة الأمريكية لأفريقيا، تسمح هذه الاتفاقية بدخول معفى من الجمارك لما يقارب 98 بالمئة من جميع المستوردات الأمريكية وهذا ما ساهم في تحقيق ريادة الصادرات بنسة كبيرة من أفريقيا باتجاه الولايات المتحدة. منذ العام 2001، العام الأول الكامل لدخول هذه الاتفاقية حيز التنفيذ، ارتفعت مستوردات الولايات المتحدة من دول الـ AGOA من 1.70 مليار دولار في العام 2011. يعكس هذا الرقم زيادة مهمة في الصادرات إلى الولايات المتحدة من الذيل المستفيدة على للرغم من أنه يمثل نسبة بسيطة من إجمالي المستفردات الأمريكية.

بلغ الناتج المحلي الإحمالي للدول الأربعين المستفيدة من AGOA بمجملها ما يريد قليلاً عن 1 تريليون دولار في العام 2010، ودلك عندما تم القياس وفقاً لأسعار صرف السوق. بلغ متوسط الدخل الفردي البسيط عير المثقل 33,750 عدما تم القياس بمعيار تكافؤ القوة الشرائية، إلا أنه يتراوح بين \$328 في جمهورية الكونغو الديمعراطية (DRC؛ راجع دراسة الحالة حول الديون الكريهة في الفصل التاسع) إلى 23,300\$ في سيشيل، أرخبيل من الحرر في المحيط الهندي بنحو 90,000 ساكن. قد يكون الصومال الذي مزقته الحرب أكثر فقرأ من DRC، إلا أن الصومال لا يملك إحصائيات عن الدحل أو المؤشرات الأخرى.

تمثّل إمكانية دخول السلع المعفاة من الرسوم الجمركية إلى السوق الأمريكية منفعة كبيرة لشبه الصحراء الأفريعية، إلا أن هذه المنفعة تبقى محدودة بعاملين اثنين. أو لأ، تم استبعاد قلة من السلع ذات الحساسية للولايات المتحدة. هده السلع هي منتجات زراعية بالدرجة الأولى كما وتشمل بعض القطاعات الرئيسة. على سبيل المثال، يعد القطن منتجا رئيساً في العديد من الدول (راجع دراسة الحالة العملية حول خسارة المزايا النسبية في الفصل الثالث)، كما هي حال المواد المستبعدة كالفول السودائي والسكر. ثانياً، للمسافة أهميتها، من حيث إنها ترتب تكاليف نقل أعلى مقلّلة بالتالي من تنافسية الأسعار. لا تبعد دول أفريقيا العربية كثيراً عن الولايات المتحدة، بالنظر إلى تكاليف النقل الرخيصة عبر المحيط، إلا أن أفريقيا الشرقية تمثّل حالة أخرى مختلفة، أبعد من ذلك، تتضاعف الأصرار الناتجة عن المسافة، بالنسبة للدول الأربعين في شبه الصحراء الأفريقية عير الساحلية والتي لا تملك منفذاً مباشراً على البحر. (تملك القارة الأفريقية بلدانا غير ساحلية أكثر من أية قارة أخرى).

كما هو مذكور آنفاً، نمت صادرات AGOA بشكل جذري منذ تأسيس الاتفاقية التفضيلية. فعلى سبيل المثال، يظهر نمو الصادرات مجموعة متنوعة من السلع الصناعية والمنتجات الرراعية، ما يعكس كفاءة اقتصادية منينة وفرصاً جديدة لهذه الدول شبه الصحراوية. مع هذا، فإن معظم الدمو الذي تحقق كان في الصادرات من النعط. أدى الاستكشاف المتزايد والاكتشافات الجديدة إلى زيادة ملحوظة في صادرات النفط إلى الولايات المتحدة من أنغولا، تشاد، الكوبغو، غينيا الاستوانية، الغابون، ونيجيريا. في العام 2011، مثل النفط 77 بالمئة من مستوردات الولايات المتحدة من دول الـ AGOA.

#### ملخص

- أدى انتهاء الحرب الباردة، وصعود الاقتصادات الناشئة إلى تحويل جهود الولايات المتحدة نحو اتفاقيات التجارة الثنائية ومتعددة الأطراف.
- تعد كندا الحليف الأقرب للولايات المتحدة والشريك التجاري الأهم لأسباب تتعلق باللغة، بالإرث الثقافي، وبالقرب. تطورت العلاقات التجارية مع كندا عبر موجات متعاقبة من الاتفاقيات، ابتداءً باتفاقية المركبات في العام 1965 امتداداً إلى اتفاقية التجارة الحرة الأمريكية - الكندية في العام 1989 حتى اتفاقية التجارة الحرة لأمريكا الشمالية في العام 1994.
- تعد المكسيك ثالث أهم شريك تجاري للو لايات المتحدة بعد كندا و الصين. اقترح الرئيس المكسيكي ساليناس اتفاقية تجارة حرة مع الولايات المتحدة كطريقة للمحافظة على إصلاحاته الاقتصادية وكطريقة لجذب رأس المال الأجنبي بقصد الاستثمار.
- تعد النافتا أهم اتفاقية تجارية بالنسبة للبلدان الثلاثة جميعها، بحجم تنادل تجاري يغوق بكثير حجم النبادل في أية اتفاقية ثنائية أم متعددة وقعتها كل من كنداء المكسيك أو الولايات المتحدة.
- سعت كندا لحماية صناعتها الثقافية عندما وقعت اتفاقية الثجارة الحرة الأمريكية الكندية (CUSTA)، وأثارت هذه الاتفاقية جدلاً بين الكنديين حول تأثير ذلك على سياساتهم الاجتماعية. في حين، لم تكن CUSTA محلاً للجدل في الولايات المتحدة.
- كانت أكثر القضايا إثارة للنزاع والجدل في الولايات المتحدة عند التوقيع على اتفاقية النافتا تنصب على سياسة العمل، السياسة البيئية، ومدى الالتزام بتطبيق القوانين بالإضافة لقضايا الهجرة.
- حتى تاريخه، كان الأثر الرئيس للنافتا هو تعزيز النزعة المتنامية للتبادل التجاري المتزايد. من المستحيل قياس آثار النافتا على الوظائف والأجور بشكل دقيق، إلا أن معظم الاقتصاديين يقدرون وجود أثر موجب قليل على خلق الوظائف.
  - استُخدمت النافتا كنموذج لبناء اتفاقيات تجارية أخرى، بشكل خاص مع تضمين الفصول الخاصة بالبيئة والعمل.
- وقَعت الولايات المتحدة اتفاقيات تجارة حرة مع واحد وعشرين بلداً (سبع عشرة اتفاقية منذ العام 2000) كما ناقشت أربعين اتفاقية استثمار ثنائية تغطي قواعد الاستثمار من قبل الأجانب. يكمن الهدف من توقيع اتفاقيات الاستثمار في خلق حقوق ملكية أكثر أمناً ولتشجيع الاستثمار الأجنبي المباشر. بالإضافة إلى ذلك، وقعت الولايات المتحدة أربع اتفاقيات تجارية تفضيلية على امتداد العالم وهي تناقش الآن منطقتي تجارة حرة أكبر في منطقة الباسفيك.

#### المقر دات

النظام المعمم للتفضيلات

قانون النمو وإتاحة الفرص في أفريقيا

Generalized System of Preferences (GSP)

African Growth and Opportunity Act (AGOA)

تصنيع بدائل المستوردات

قانون التفضيلات التجارية لمنطقة الآندين

import substitution industrialization (ISI)

Andean Trade Preference Act (ATPA)

359

investor-state dispute نزاع للمستثمر – الذولة Lost Decade العقد الضائع

لتفاقية أمريكا الشمالية للتعاون البيئي

North American Agreement on Environmental

Cooperation

اتفاقية أمريكا الشمالية للتعاون في مجال العمل

North American Agreement on Labor Cooperation preferential agreements الاتفاقيات التفضيلية

تكافؤ "تعادل" القوة الشرائية purchasing power parity

اتفاقية المركبات Auto Pact معاهدة الاستثمار ات الثنائية

bilateral investment treaty (BIT)

اتفاقية النجارة الحرة الأمريكية الكندية

Canadian-U.S. Trade Agreement (CUSTA)

مبادرة حوض الكاريبي

Caribbean Basin Initiative (CBI)

أزمة المديونية debt crisis

مزارع الإيجيدو ejido

#### أسئلة الدراسة

- ما هي الأسباب التي دفعت الولايات المتحدة لتحويل اهتمامها من الاهتمام الكبير من نهج يقوم على الاتفاقيات متعددة الأطراف إلى آخر يقوم على الاتفاقيات الثنائية والجماعية؟
- كيف تغيّر معدل الانكشاف التجاري (نسبة التجارة إلى الناتج المحلي الإجمالي) في الولايات المتحدة خلال العقود القليلة الماضية؟
- 3. ما هو سبب كون معدل الانكشاف التجاري (نسبة التجارة إلى الناتج المحلي الإجمالي) في كندا أعلى منه في اله لادات المتحدة؟
- اشرح كيف يمكن لزيادة التبادل التجاري البيني في الصناعة (الواحدة) بين الولايات المتحدة وكندا أن يغير مستوى الإنتاجية في القطاع المعنى في كندا.
  - 5. ما هي الدوافع التي كانت وراء طلب كندا إقامة اتفاقية التجارة الحرة الأمريكية الكندية، والتوقيع عليها؟
- 6. ما هي القوى التي كانت مؤثرة في الاقتصاد المكسيكي والتي قادت نحو الإصلاح الاقتصادي وانفتاح السوق في منتصف عقد الثمانينات من القرن الماضي؟
  - 7. ما هي الدوافع التي جعلت المكسيك تقترح اتفاقية النجارة الحرة في أمريكا الشمالية وتوقع عليها؟
  - 8. في أي المجالات جاءت الاتفاقيات الجانبية للنافتا؟ ناقش الأراء المؤيدة والمعارضة لهذه الاتفاقيات.
    - 9. ما هو السبب في تباطؤ الهجرة من المكسيك باتجاه الولايات المتحدة؟
    - 10. ما المقصود بالاتفاقيات التفضيلية ولم تم استخدامها من قبل الولايات المتحدة ؟
- 11. اشرح سبب كون الادعاءات حول خلق الوظائف والغائها بسبب اتفاقية النافتا، على الأرجح، مضللة وغير دقيقة.
  - 12. اشرح كيف تم استعمال اتفاقية النافتا نموذجاً يُحتذى في الاتفاقيات التجارية اللاحقة.

# الاتحاد الأوروبي: الكثير من الأسواق في سوق واحدة

#### الأهداف التعليمية

بعد دراسة الفصل 14، سيكون باستطاعة الدارسين:

- رواية النطور الزمني لاتفاقية التجارة الإقليمية الأوروبية من منطقة تجارة حرة إلى اتحاد اقتصادي.
  - وصف المؤسسات والمعاهدات الرئيسة الخاصة بالاتحاد الأوروبي.
  - التمييز بين توسيع الاتحاد الأوروبي وبين تعميق الاتحاد الأوروبي.
- مناقشة مشاكل اتفاقيات التكامل الإقليمي التي تحصل حتى عندما تريد كل الأطراف الوصول إلى اتفاق.
  - شرحُ نظريتين على الأقل حول سبب تقدم العملة الموحدة بشكل سريع.
- تحليلُ برنامج العملة الموحدة الخاصة بالاتحاد الأوروبي ضمن النموذج النظري للمنطقة المثلى للعملة.

# مقدمة: الاتحاد الأوروبي

يُعد الاتحاد الأوروبي European Union EU التصادياً يضم سبعاً وعشرين دولةً بعدد سكان يفوق الـــ 500 مليون مواطن وناتج محلي 17,577 مليار دولار؛ كما يُعد هذا الاتحاد أكبر وأقدم الاتفاقيات الإقليمية والأكثر تكاملاً بينها. ساعد هذا الاتحاد في إنهاء حروب امتدت لأكثر من قرن على امتداد القارة الأوروبية، كما أنّ ضمّه لأعضاء جُدد من أوروبا الوسطى قد مكّن من إعادة إدماج العديد من الدول التي كانت قد قطعت علاقاتما التاريخية والتقافية مع أوروبا الغربية. توجد الكثير من الدروس التي يمكن تعلمها من صراع الاتحاد الأوروبي من أجل تمديد وتعميق العلاقات الاقتصادية للدول الأعضاء فيه.

منذ عام 2004 انضمت اثنتا عشرة دولةً إلى الاتحاد منها ثلاث دول مُستقلة حديثاً كانت سابقاً جزءاً من الاتحاد السوفييت السابق وست من الدول الاشتراكية السابقة في أوروبا الوسطى. لا يمثل الانضمام السريع للكثير من الدول التوسع الأول للاتحاد الأوروب فمنذ انطلاقته في العام 1957 مر الاتحاد بعدة مراحل من النمو في عدد أعضائه ومسؤولياته. في عام 1979 قامت الدول التسع التي كانت تُسمى وقتها الجماعة الأوروبية (European Community (EC بربط أسعار عملاتها وفق نظام صُمّم من أجل التخلص من التقلبات الواسعة في قيم العملات. مع حلول عام 1986 ازداد عدد أعضاء الجماعة من ستة إلى اثني عشر بلداً وفي عام 1987 قامت تلك الدول بتوقيع القانون الأوروب الموحد (SEA) بقصد حلق هوية أوروبية

موحّدة وسوق أوروبية موحّدة. قاد القانون الأوروبي الموحّد إلى وضع برنامج السوق الموحّدة وسوق أوروبية إلى سوق مشتركة تسمح بحرية حركة العمل Single Market Program (SMP) وتحويل الجماعة الأوروبية إلى سوق مشتركة تسمح بحرية حركة العمل ورأس المال كتتمة لحرية انتقال السلع والخدمات النافذة. في عام 1992 وقعت الدّول الأعضاء على معاهدة الاتحاد الأوروبي العملة المشتركة الاتحاد الأوروبي عام 1999.



لم تكن أيٌّ من التعييرات السابقة سهلة الوصول، كذلك هدّدت مشاكل العملة الموحّدة بتبديد الكثير من

المكاسب الاقتصادية والسياسية التسي تم تحقيقها. في مجال تطبيق مبادرات التّكامل المتعددة توجّب على الدّول الأعضاء التصرف بشكل عملي براغماتي إذ كان لابد من إحراء التعديلات نتيحة الأحداث الداخلية والخارجية مثل: التحوّل من سعر الصرف الثابت إلى سعر الصرف المرن في السبعينات والثمانينات، سقوط جدار برلين في عام 1989، الهيار النظام الشيوعي، تكامل أسواق المال الدّولية، تزايد مستويات الوعي البيئي، والضغوط على العملة الموّحدة كلها أثّرت في تطور الاتحاد الأوروبسي. بالرغم من أنّ التغيّرات الاقتصادية والسياسية قد دفعت نحو ترتيبات جديدة ومسؤوليات جديدة لمؤسسات الاتحاد الأوروبي فقد بقي هدف الوصول إلى أوروبا متكاملة يعمها السلام على مساره الصحيح. في هذا المحال، يُعد الاتحاد الأوروبي بصدق إنجازاً عظيماً لاسيما عند الأخذ بالحسبان للتّاريخ الدموي لأوروبا في القرن العشرين، والتوقعات الضعيفة للكثير من المراقبين عند توقيع الوثائق الأولى للاتحاد في عام 1957.

يُعد الاتحاد الأوروبـــى اتفاقَ التكامل الأكثر طموحاً في العالم الآن. للاتحاد إيراداته وميزانيته الخاصة، مجموعةً من المؤسسات المسؤولة عن وضع القوانين وتنظيم مسائل الاهتمام المشترك، عملةً موحّدةً، وحريةً الانتقال للأفراد والنقود والبضائع والخدمات. بالرغم من هذا التكامل الرائع فقد نجح الاتحاد في المحافظة على سيادة الدُّول الأعضاء فيه وتحنّب صَهر الثقافات والأقاليم اللغوية. في الحقيقة، سمح الاندماج في محيط أوسع من الدُّول-الأمم لعدد من الهويات القومية التاريخية بالانبعاث والمطالبة باستقلالية أكبرَ في أنظمتها السياسية. من الأمثلة على ذلك إقليم كاتالونيا في إسبانيا وكلُّ من ويلز واسكتلندا في المملكة المتحدة.

من المفيد، قبل المتابعة، توضيح الأسماء العديدة التبسي أخدها الاتحاد الأوروبسي عبر الزمن. في عام 1958 وعند تأسيس الاتحاد كان عبارة عن منطقة تجارة حرة فقط سُميت الجماعة الاقتصادية الأوروبية European Economic Community (EEC). ومع تزايد المسؤوليات الاجتماعية والسياسية للاتحاد وكذلك تزايد تكامل واندماج الجماعة الاقتصادية تم تغيير الاسم إلى الجماعة الأوروبية (European Community (EC). في عام 1993 ومع تطبيق اتفاقيات المعاهدة لتشكيل اتحاد اقتصادي أصبحت الجماعة الأوروبية تُعرف بالاتحاد الأوروبسي.

# حجم السوق الأوروبية

قبل البدء في شرح تاريخ أو اقتصاديات التكامل الاقتصادي في أوروبا الغربية، يجب أن نقوم بتعريف الدُّول والجماعات المهمة من أجل تكوين فكرة عن حجم السوق. من حيث السكان، يُعد الاتحاد الأوروبي أكبر سوق متكاملة في العالم. من حيث الأثر، يضطلع الاتحاد الأوروبي بدور هام في تحديد الترتيبات السياسية الدّولية المستقبلية، وقواعد وأنماط التجارة، والعلاقات الاقتصادية الدّولية بشكل عام. وسيكون بمقدور عدد قليل من الدّول أن تنمو وتزدهر، إذا لم يكن بمقدورها بيع بضائعها في السوق الأوروبية مما يعطي حافزاً قوياً لقبول الدور القيادي للاتحاد الأوروبـــى في القضايا الدّولية.

الجدول 1.14 عدد السكان ومستوى الدخل في الاتحاد الأوروبي، 2011

	-	# 50 1 N -010	o be ustable, the
الذولة	عدد السكان	الناتج المحلي الإجمالي	نصيب الفرد من الناتج المحلي
	(مليون)	(مليار دولار أمريكي)	(مكافئ القوة الشرائية، دولار أمريكي
عضاء الأصليون			
بلجيكا	10.9	513	37,737
فرنسا	63.1	2,776	35,156
ألمانيا	81.8	3,577	37,896
إيطاليا	60.6	2,199	30,464
اللوكسمبورغ	0.5	58	80,110
هو لاندا	16.7	840	42,183
تول المنضمة خلال الفترة	1995-1973		
النمسا	8.4	419	41,822
الدنمارك	5.6	333	37,151
فناندا	5.4	267	36,236
اليونان	11.2	303	26,294
ايرلندا	4.6	218	39,639
البرتغال	10.7	239	23,361
إسجائيا	46.1	1,493	30,626
السويد	9.4	538	40,394
المملكة المتحدة	62.6	2,418	36,090
دول المنضمة خلال الفترة	2007-2004	Miking-hamiltonia (mpg	
بلغاريا	7.4	54	13,594
قبرص	0.8	25	29,074
جمهورية التشيك	10.5	215	27,062
استونيا	1.3	22	20,379
هنغاريا	10.1	140	19,591
لاتفيا	2.2	28	15,662
ليتوانيا	3.3	43	18,856
مالعك	0.4	9	25,428
بولونيا	37.9	514	20,334
رومانيا	21.4	190	12,476
جمهورية سلوفاكيا	5.4	96	23,304
سلوفينيا	2	50	28,642
مجموع دول الاتحاد الأوروبي الــ 27	500.6	17,577	31,607

تمتلك دول الاتحاد الأوروبي الـــ 27 مجموع دخل وعدد سكان تُقارب تلك العائدة لمجموعة النافتا

Source: World Bank, World Development Indicators

يُعدد الجدول 1.14 الدّول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي وعدد سكان ومستوى دخل كل مها في عام 2011. كذلك يبين الجدول مستوى الدخل مُقاساً بالقيم المطلقة وبالنسبة لكل فرد، وبأسعار صرف السوق وعكافئ القوة الشرائية. تُعد المقارنات بأسعار صرف السوق مؤشراً أقل دقةً لمستويات المعيشة مقارنةً بمكافئ القوة الشرائية، لكن كل منهما هو مؤشر دقيق لحجم كل سوق من حيث قدرتما على شراء السلع والخدمات المستوردة. توجد عدة نقاط في الجدول 1.14 تستحق التعليق عليها. أولاً، ليست كل الدّول في أوروبا الغربية هي عضو في الاتحاد الأوروبي إذ يُلاحظ غياب كل من النرويج التسي صوّتت ضد الانضمام إلى الاتحاد في عامي 1970 و1975 وسويسرا أيضاً. بالإضافة لذلك، عدد من الدّول الأصغر مثل أيسلندا وليتشنشتاين، سان مارينو، وموناكو جميعها ليست أعضاء في الاتحاد بالرغم من تقديم أيسلندا طلب الانضمام. ثانياً، تُعد الغالبية العظمي من الدّول في الاتحاد الأوروبي صغيرةً نسبياً. أدى توحيد ألمانيا في بداية التسعينات إلى ظهور أكبر الدّول في الاتحاد الأوروبي لكن فقط ست من الدّول السبع والعشرين (فرنسا، ألمانيا، إيطاليا، اسبانيا، بولندا، والمملكة المتحدة) يمكن اعتبارها كبيرةً، كما لا توجد أي دولة تُقارل بالولايات المتحدة أو المكسيك من حيث عدد السكان. ثالثاً، يُعد حجم السوق الأوروبية مجتمعة مشاهاً حداً لحجم سوق النافتا من حيث عدد السكان والناتج المحلي الإجمالي. ففي عام 2011 بلغ عدد السكان في الاتحاد الأوروبي و10 مليون نسمة؛ مقارية حجم الناتج المحلي الإجمالي تُستير إلى 17,577 مليار دولار في الاتحاد الأوروبي و17,577 مليار دولار في الناقعا.

# الاتحاد الأوروبي وأسلافه

ظهرت الجماعة الاقتصادية الأوروبية EEC في الخامس والعشرين من آذار من عام 1957 بتوقيع معاهدة وما Treaty of Rome من قبل الأعضاء الستة الأصليين. دخلت المعاهدة حيّز التطبيق بعد نحو تسعة أشهر من ذلك التاريخ وذلك في الأول من كانون الثاني من عام 1958. تبقى هذه المعاهدة الاتفاق الجوهري، في حين يُطلق على الاتفاقيات الأكثر حداثة مثل القانون الأوروبي الموحد ومعاهدة الاتحاد الأوروبي أيضاً اسم معاهدة ماستريخت Maastricht Treaty والتي تم إقرارها كتعديلات على المعاهدة الأساسية. تضم الدول الست المؤسسة كلاً من مجموعة دول البينولوكس Benelux (بلغاريا، هولندا، واللكسمبورغ)، فرنسا، ألمانيا الغربية، وإيطاليا.

#### معاهدة روما

ظهرت الجماعة الاقتصادية الأوروبية EEC من خلال إعادة إعمار أوروبا بعد انتهاء الحرب العالمية الثانية وكانت أهداف مؤسسي الجماعة هي إعادةُ بناء اقتصاداتهم المهدّمة ومنعُ حدوث التدمير والخراب مرةً ثانيةً. كانت الرؤية الأساسية لمؤسسي الجماعة الاقتصادية الأوروبية هي في الوصولِ إلى اتحادٍ سياسي كانوا يأملون

في بنائه من خلال التكامل الاقتصادي. في عام 1950 دعا روبرت شومان Robert Schuman وزير خارجية فرنسا آنذاك إلى تكامل صناعات الصلب والفحم الأوروبية وتم اختيار الفحم والصلب لأنها كانت أنشطة صناعية ضخمة مثلت العمود الفقري في القوة العسكرية. كانت خطة شومان تقضي بتجميع صناعات كل من ألمانيا وفرنسا وهما أكبر خصمين أوروبيين لكن وقعت أيضاً كلِّ من اللكسمبورغ، بلغاريا، هولندا، وإيطاليا. تم التوقيع على معاهدة الجماعة الأوروبية للفحم والصلب بين اللول الست بـــ 129 بالمئة خلال السنوات الخمس الأولى من توقيع المعاهدة.

قاد نجاح الجماعة الأوروبية للفحم والصلب إلى المحاولات الأولى للتكامل في المحالات السياسية والعسكرية، لكن أخفقت هذه الجهود لأسباب سياسية. في تلك المرحلة، قرر القادة الأوروبيون تركيز جهودهم على التكامل الاقتصادي. في عام 1955 بدأ وزراء خارجية الدول الست، في الجماعة الأوروبية للفحم والصلب، حولةً من المحادثات لمناقشة تكوين الجماعة الاقتصادية الأوروبية والجماعة الأوروبية للطاقة الذرية مسوق . Atomic Energy Community (EAEC or Euratom) موحدة ومتكاملة للسلع والخدمات والعمل ورأس المال. أما الثانية فقد سعت بشكل مشترك إلى تطوير الطاقة الذرية لأهداف سلمية. تم التوقيع على معاهدتين مفصلتين في عام 1957 في رومًا بخصوص قيام الجماعة الأوروبية للطاقة الذرية اليوراتوم 1957 في رومًا بخصوص قيام الجماعة الأوروبية للطاقة الذرية اليوراتوم Euratom.

## البنية المؤسساتية

ناقش مؤسسو الجماعة الاقتصادية الأوروبية EEC شروط ومعايير المؤسسات السياسية التابعة لها. كانت القضية المركزية وما تزال هي مقدار السلطة والنفوذ الذي سيُمنح للمؤسسات الأوروبية وكم يجب الاحتفاظ به للدول الوطنية. لا يمتّل الاتحاد الأوروبي رسمياً، اتحاداً فيدرالياً لولايات أو مقاطعات كما الولايات المتحدة أو كندا لكنّه اتحاد فريد من دول مستقلة تتعاون فيما يخص القضايا العابرة للدول مع المحافظة على السيادة الوطنية فيما يخص القضايا الأحرى.

عصطلحات الاتحاد الأوروبي وبين الدول الوطنية، وكذلك بين المؤسسات الوطنية ومؤسسات الاتحاد الأوروبي. الاتحاد الأوروبي وبين الدول الوطنية، وكذلك بين المؤسسات الوطنية ومؤسسات الاتحاد الأوروبي تكون يقصد باللامركزية المبدأ الذي ينصُّ على أنّ للاتحاد الأوروبي فقط سلطة معالجة القضايا التي تكون هذه معالجتها أكثر فعالية عبر العمل الدولي مقارنة بعمل الدول بشكل منفرد. في بعض الحالات، تكون هذه القضايا واضحة بسهولة، لكن في بعض القضايا الأعرى ليست كذلك. حالياً، يُعد الاتحاد الأوروبي مسؤولاً عن أمور السياسة التحارية، سياسة المنافسة، سياسة البيئة، التنمية الإقليمية، تنمية البحث والتكنولوجيا، والاتحاد الاقتصادي والنقدي. تتضمن القضايا التي لم يتم الاتفاق عليها وهي الأكثر إثارةً

367

للحدل وتشمل السياسة الاحتماعية - مثل شبكات الحماية الاحتماعية والعناية الصحية - وسياسة سوق العمل - مثل القواعد الخاصة بساعات العمل، السلامة والأمان، العُطل، ومعدلات الأحر.

توجد ثلاث هيئات حاكمة أساسية في الاتحاد الأوروبي وعدةً مؤسسات أخرى مهمة. هذه المؤسسات الثلاث هي المفوضية الأوروبية European Commission، مجلس الاتحاد الأوروبي خلس الاتحاد الأوروبي المؤسسات الثلاث دلمو المؤسسات الثلاث الأوروبي وهي تُشكّل العمود الفقري للإدارة في الاتحاد الأوروبي. يبين الجدول 2.14 عدد الأصوات وكذلك مدى الأصوات الممنوح للدول المختلفة تبعاً لحجم كلّ منها.

مؤسسات الاتحاد الأوروبي وتمويلها: تُعد المفوضية الأوروبية المجموعة التنفيذية في الاتحاد الأوروبي وتمتلك كلُّ دولة صوتاً واحداً في المفوضية. تنتخب المفوضية أحد أعضائها ليكون رئيساً لها. المسؤولية الأساسية للمفوضية هي العمل كحارس للمعاهدات للتأكد من أن تطبيقها يتم وفق النصوص الأصلية لها وبشكل قانوني ويتضمن هذا الدور مسؤولية وضع القواعد من أجل تطبيق مواد المعاهدات ومن أجل تخصيص موازنة الاتحاد الأوروبي. كولها الفرع التنفيذي، للمفوضية حق حصري في تقليم المبادرات بخصوص قوانين الاتحاد الأوروبي وكذلك تتمتع بحق تقليم المقترحات مثل حكومات الدول الأعضاء في الاتحاد.

الجدول 2.14 أصوات الاقتراح في المؤسسات الأساسية في الاتحاد الأوروبي

	مجموع الأصوات	الحد الأدنى	الحد الأقصى	
المفوضية الأوروبية	27	1	1	
مجلس الاتحاد الأوروبي	345	3	29	
البرامان الأوروبي	785	5	99	

عدد الأصوات لكل دولة

يُعد بحلس الاتحاد الأوروبي الفرع التشريعي الرئيس للاتحاد الأوروبي وهو يشترك مع البرلمان الأوروبي في هذه المسؤولية. تمتلك الدول بين ثلاثة أصوات (مالطا) وتسعة وعشرين صوتاً (فرنسا، ألمانيا، المملكة المتحدة). يسن المجلس القوانين المقترحة من قبل المفوضية ويتمتع بمستوى أكبر من البرلمان أو المفوضية في التحكم بالموازنة. تتألف عضوية المجلس من الورير المعني في كل دولة تبعاً لطبيعة الموضوع المعروض على المناقشة. مثلاً، يجتمع وزراء العمل لمناقشة قضايا العمل، ووزراء البيئة لمناقشة التشريعات البيئية. تتطلب معظم القرارات التشريعية إما الإجماع من قبل كل الدول أو الغالبية المؤهلة بر 73.9 بالمئة) من وتعني غالبية حقوق تصويت الدول وهي الحصول على 225 من أصل 345 صوتاً، أي (73.9 بالمئة) من مجموع حقوق التصويت في الاتحاد.

يضم البرلمان الأوروبي 785 عضواً يتم انتخاهم مباشرةً من قبل أفراد الشعب لدور من خمس سنوات موزعين على الدول الأعضاء وفقاً لعدد سكانها. يتقارب الأعضاء تبعاً للتوافق السياسي وليس تبعاً للمنشأ الوطني. تضم المسؤوليات الأساسية الثلاث للبرلمان المصادقة على القوانين، الإشراف على مؤسسات الاتحاد الأوروبي بموجب قرار الأوروبي الأخرى، والمصادقة على الميزانية الحتامية. عادةً، تُقر قوانين الاتحاد الأوروبي بموجب قرار مشترك بين المجلس والبرلمان، مع أنه يُمكن للمجلس بمفرده وضع القوانين في بعض المجالات. تتطلب المصادقة على الميزانية السنوية للاتحاد الأوروبي موافقة البرلمان عليها. مع مرور الوقت، يُحتمل أن يكون دور البرلمان عليها قد تغيّر أكثر من الدور الحاص بأي مؤسسة أُخرى. في سنواته الأولى، كان المجلس بشكل أساسي هيئة استشارية تمتلك القليل من السلطة الحقيقية، لكن مع نمو الاتحاد الأوروبي أخذ المجلس سلطةً متزايدةً.

بلغت الميزانية الكلية للاتحاد الأوروبي في عام 2012 ما قيمته 147.2 مليار يورو (184 مليار دولار) من حيث الالتزامات؛ أي ما يوازي أكثر بقليل من 1.1 بالمئة من الدخل الوطنيي الخام للدول الأعضاء - وهذا مستوى صغير نسبياً من العوائد بالمقارنة مع تلك العائدة للحكومات الوطنية، والتي غالباً لديها عوائد إجمالية تُعادل 30 إلى 50 بالمئة أو أكثر من الدخل الوطنيي الخام للدول. يتم تمويل الموازنة من الضرائب الجمركية على السلع الداخلة إلى الاتحاد الأوروبي، ومن حصة الاتحاد الأوروبي من الضرائب الوطنية على القيمة المضافة، ومن مدفوعات كل دولة عضو تبعاً لحجم اقتصادها. تُعد الفئة الأخيرة ولحد كبير هي الأضخم وتُشكل نحو 67 بالمئة من العوائد الكلية المُتحصلة للاتحاد الأوروبي.

الفئتان الأكبر من حيث الإنفاق في الاتحاد الأوروبي هما الدعم الزراعي - ويضم كلاً من المدفوعات المباشرة بصيغة الإعانات والمدفوعات غير المباشرة في صيغة التنمية الريفية - وصناديق الانسجام البنيوي المباشرة بينما المرافية على نحو 42 بالمئة من الميزانية، بينما تستحوذ صناديق التوافق البنيوي بحدود 35 بالمئة من الميزانية وهي تُستخدم من أجل دعم الأقاليم الأقل تنمية في الاتحاد الأوروبي، وبشكل خاص الدول الأعصاء الجديدة التي يقل مستوى الدخل فيها عن متوسط الاتحاد الأوروبي، يتم تحقيق ذلك من حلال تنمية البنية التحتية عما فيها المشاريع البيئية مثل معالجة المياه ومشاريع النقل والمواصلات.

# تعميقُ وتوسيعُ الجماعة في السبعينات والتماثينات

عندما يتحدث الأوروبيون عن ريادة مستوى التعاون بين الدّول الأعضاء، فإنّهم يستخدمون مصطلح التعميق deepening. يُشير هذا المصطلح إلى الأبشطة الاقتصادية وغير الاقتصادية التسي تتسبب في رفع مستويات التكامل بين الاقتصادات الوطنية. مثلاً، الانتقال من السوق الحرة إلى الاتحاد الجمركي، وتوفيق

<sup>1</sup> يُقصد بالانسجام البنيوي مساعدة المناطق غير النامية للارتقاء إلى مستوى المناطق المتقدمة. (المترجم).

369

المعايير التقنية في الصناعة، وتطوير عملة موحّدة كلها أنشطة تعميق تزيد التفاعلات بين الدول الأعضاء. من جهة أخرى، عندما يتحدث الأوروبيون عن مد حدود الاتحاد الأوروبي لضم أعضاء جُدد، فإنهم يستحدمون مصطلح التوسيع widening. بين عام 1957 عند توقيع اتفاق تكوين الجماعة الاقتصادية الأوروبية وعام 1995 دحل ثمانية أعضاء جُدد مما زاد المجموع من ستة أعضاء مؤسسين إلى خمسة عشر. في عام 2004 تم إضافة عشرة أعضاء جُدد وفي عام 2007 انضمت بلغاريا ورومانيا. سنقوم في الجزء التالي من هذا الفصل باستعراض المراحل المختلفة لتعميق الاتحاد الأوروبي.

# فترةُ ما قبل اليورو

في عام 1979 بدأت الدّول الأعضاء في الجماعة الاقتصادية الأوروبية بربط عملاتما في محاولة لمنع حدوث تغييرات حذرية في قيم العملات. أرادت الجماعة الأوروبية وقف عمليات تخفيض قيمة العملة لأغراض تنافسية، تلجأ إليها الدّول من أجل الحصول على أسواق الصادرات من دولة أخرى. يتولّد عن عمليات تخفيض قيمة العملة لأغراض تنافسية competitive devaluations وبشكل محتوم صراعات كما تؤدي إلى انقطاع التعاون إذ يُنظر إلى الدّولة التي تقوم بهذه العمليات على أنّها تزيد من صادراتها وفرص العمل لديها على حساب دول أخرى. أحياناً، يكون صعباً على الدّول مقاومة تخفيض قيمة العملة لاسيما خلال فترات الانكماش الاقتصادي. لكن، يُنظر إلى هذا التصرف على أنّه غير عادل كما أنّه، في المدى المتوسط إلى الطويل، لا يكون في العادة فعّالاً كونه يُلزم الدّول التي قيم عملاتها.

بالإضافة إلى البحث عن آليةً قد تُثبّط من عمليات تحفيض قيمة العملة لأغراض تنافسية، حاولت الجماعة الأوروبية إزالة بعض عوامل عدم التأكد والمخاطرة أمام التبادل التجاري والاستثمار عبر الحدود الوطنية؛ مع إمكانية استخدام الأسواق الآجلة للوقاية من مخاطر سعر الصرف، لكن تعمل هذه الإجراءات تقريباً لمدة ستة أشهر فقط في المستقبل.

كان الهدف هو خلق بيئة تتحدد فيها عمليات التبادل التجاري والاستثمار العابرة لحدود دول الجماعة الأوروبية من خلال اعتبارات المزايا المقارنة والتخصيص الكفء للموارد وليس من خلال التغيّرات في أسعار الصرف. وكان من نتيجة ما تقدم أن ظهر النظام النقدي الأوروبي European Monetary System شكّل قيام النظام النقدي الأوروبي (EMS) وآلية سعر الصرف في عام 1975 تعميقاً هاماً للاتحاد الأوروبي وساهم في قيئة الطريق نحو الإطلاق النهائي للعملة الموحدة. صُمم النظام من أجل منع التقلبات الحادة في أسعار العملات من خلال ربط قيمة كل عملة بالمتوسط المثقل لبقية العملات. تم استعمال متوسط المجموعة أي وحدة النقد الأوروبية European كوحدة حساب افتراضية ولكن ليس كوسيلة دفع.

تُعد آلية سعر الصرف الأوروبية مثالاً على التثبيت المرن بهامش لأسعار صرف حيث كانت كل عملة من العملات مثبّتة تجاه وحدة النقد الأوروبية ECU لكن يُسمح لها بالتحرك بعدة نقاط مئوية نحو الأعلى أو الأسفل. في حال حدث وبدأت إحدى العملات بالتحرك خارج هامش التحرّك يلتزم المصرف المركزي لبلد هذه العملة بالتدخل لشراء عملته ودعمها أو بيع هذه العملة وتخفيض قيمتها. مثلاً، في أيلول من عام 1992 أنفقت المملكة المتحدة تقريباً 30 مليار دولار خلال عدة أيام من أحل شراء الجنيه الإسترليني في محاولة فاشلة لحماية عملتها من المضاربين في السوق الذين كانوا مقتنعين بأنّ قيمة الجنيه ستتراجع.

تبعًا لعدم فعالية التدخل في السوق لمواجهة تحركات السوق القوية والمصممة تنبًأ معظم المحللين بإخفاق آلية سعر الصرف الأوروبية. وبشكل أدهش معظم العملات الأوروبية. وبشكل أدهش معظم الاقتصاديين نجحت هذه الآلية وبفعالية في ربط أسعار صرف عملات دول الجماعة الأوروبية لمدة عقدين من الزمن. شهدت آلية سعر الصرف الأوروبية عدة تعديلات لكن لم تُهدد أي من هذه التعديلات عمل النظام حسى عام 1992.

بدأت المشاكل في عام 1990 بعد قرار ألمانيا تسريع إعادة توحيدها مع جمهورية ألمانيا الديمقراطية (ألمانيا الشرقية) بعد سقوط حدار برلين في تشرين الثاني من عام 1989. كانت الظروف الاقتصادية في ألمانيا الشرقية أسوأ من المتوقع كما تبين سريعاً أنّ تكاليف بناء اقتصاد مُنتج ستكون هائلةً. كانت البنية التحتية العامة (مثل الطرق، الحسور، الموانئ، المرافق العامة، المدارس والمشافي) في حالة أسوأ مما تصور الكثير من الأفراد كما كان التلوث البئي كبيراً. توجّب على ألمانيا من أجل بناء اقتصاد مزّدهر في الإقليم الشرقي رفع مستويات إنتاجية الأفراد المقيمين في ذلك الإقليم من خلال تنفيذ استثمارات صخمة في البية التحتية والبيئة. نتح عن الإنفاق الكبير، بشكل غير متوقع من أجل رفع مستويات الإنفاق الكبير من قبل كل من الحكومة حداً للاقتصاد الألمانسي. كان من المتوقع أيضاً أن يُحدث هذا الإنفاق الكبير من قبل كل من الحكومة والقطاع الخاص أثراً تضخمياً حيث تدخل المصرف المركزي الألمانسي البوندسبانك Bundesbank لمواجهة الاحتمال المتزايد لحدوث تضخم مستقبلي وذلك برفع أسعار الفائدة. لذلك، اتبعت ألمانيا سياسة مالية توسعية تحت مقابلتها جُرئياً بسياسة نقدية انكماشية.

جعلت أسعار الفائدة المرتفعة في ألمانيا الأدوات المالية الألمانية أكثر جذباً وأدت إلى تدفق رأس المال إليها من بقية دول الجماعة الأوروبية. نتج عما تقدم بيع الجنيه الإسترليني، الفرنك الفرنسي وغيرها من العملات من أجل شراء المارك الألمانيي (و بعدها السندات الألمانية) مما تسبب في تراجع قيم الجنيه والفرنك والعملات الأحرى. في البداية، كانت التقلبات ضمن حدود الهامش المُحدد وهو 2.25 بالمئة وأملت معظم دول الجماعة الأوروبية بأن تخرج من هذا التخبط بدون أن تضطر لإجراء تعديلات عميقة في آلية سعر الصرف ERM أو النظام النقدي الأوروبي الأوروبية.

تُمثّل أحد الحلول بالسبة للدول التــي تراجعت قيم عملاتمًا قي رفع أسعار الفائدة لتتقارب مع مثيلتها في

ألمانيا مما كان سيوقف خووج الرأسمال الباحث عن معدلات عائد أفضل في ألمانيا. كانت بعض الدول مثل المملكة المتحدة تدخل في مرحلة انكماش في عامي 1990 و1991 و لم تكن ترغب في رفع أسعار الفائدة مع تمكن الانكماش في الاقتصاد. لم تكن دول أُخرى مثل فرنسا قد دخلت في مرحلة الانكماش من دورة الأعمال لكن كانت معدلات البطالة فيها مرتفعة حداً ولهذا لم تكن السياسة النقدية الانكماشية مرغوبة في ذلك الوقت.

يُعد المأزق الذي واجهته دول الجماعة الأوروبية مثالاً جيداً لموضوع مُتجدد في تاريخ أنظمة سعر الصرف. بسبب ربط أسعار صرف عملاتها مع بعضها بعضاً، تخلّت دول ألجماعة الأوروبية عى قدر كبير من الاستقلالية في سياساتها النقدية المسار لبقية دول الجماعة وفي الوقت الذي رغبت فيه الكثير من تلك الدول في تطبيق سياسة سياستها النقدية المسار لبقية دول الجماعة وفي الوقت الذي رغبت فيه الكثير من تلك الدول في تطبيق سياسة نقدية توسعية ألزمت جميعها في اتباع سياسات انكماشية. تُبين فترة عام 1992 التوتر المتكرر بين السياسات الخارجية المناسبة (العمالة الكاملة، نمو مقبول، تضخم منخفض) عندما تقوم الدول بربط أسعار صرف عملاتها. بسبب التعارض الكبير بين خيارات السياسة "الصحيحة" لمواجهة مشكلة سعر الصرف وبين تحقيق متطلبات الاقتصاد، وحدت دول الجماعة الأوروبية نفسها أمام قرار صعب. توجّب على تلك الدول احترام تعهداتها تجاه آلية سعر الصرف ERM مما يزيد من المسوء حالة معدلات البطالة والنمو فيها، أو اتباع التصرف المناسب من أجل النمو الداخلي ومشاهدة آلية سعر الصرف تنهاوى. في الحالة الفرسية، أدى رفع أسعار الفائدة إلى دفع فرنسا في مرحلة الانكماش، لكنها بقيت ضمن آلية سعر الصرف. في كلٍ من إيطاليا والملكة المتحدة تم التخلي عن آلية سعر الصرف وتم السماح ضمن آلية سعر الصرف. في كلٍ من إيطاليا والملكة المتحدة تم التاعل عنار ثالت من قبل إسبانيا حيث بتعويم العملات مقابل عملات الدول الأخرى في الجماعة الأوروبية. تم التباع خيار ثالت من قبل إسبانيا حيث تم تحريك مدى الهامش المسموح به. من أجل تقليل احتمال تكرار مثل هذه المشكلة في المستقبل تم توسيع بمال تحريك الهامش المسموح به. من أجل تقليل احتمال تكرار مثل هذه المشكلة في المستقبل تم توسيع بحال تحريك الهامة المقودة المنتفلة المناسبة المناسب

# الموجة الثانية من التعميق: القانون الأوروبي الموحد

باستثناء وضع النظام النقدي الأوروبي EMS في عام 1979 كانت التغييرات في الجماعة الأوروبية بسيطة خلال عقد السبعينات والنصف الأول من الثمانينات. جعلت معدلات النمو المنخفضة ومعدلات البطالة المرتفعة الاقتصادات الأوروبية تبدو وكأنها راكدة وغير قادرة على تحقيق ديناميكيات حديدة؛ وراح الكثيرون في الولايات المتحدة يصفون الحالة الأوروبية بالتصلب أو التشنج الأوروبيي "Eurosclerosis" مؤكدين على الصعوبات المتواصلة في شرايين التجارة والصناعة. مع نحاية عقد الثمانينات تحوّل التصلب الأوروبي إلى الحوف من أوروبا أم الانتصار أو النشوة الأوروبية "Europhoria". مع أن كلا المصطلحين كانا مغالاة، أعادت الأحداث الدراماتيكية إعادة تشكيل الجماعة الأوروبية في السنوات المقبلة. ما كان مرفوضاً سابقاً في

بداية الثمانينات لأنّه حالةٌ ميؤوسٌ منها من العجز البيروقراطي أصبح الآن اقتصاداً إقليمياً ديناميكياً تقدمياً متكاملاً. وهكذا بدت أوروبا في طور العمل والحركة.

#### در اسة حالة

#### اتفاقية شنغين

تمُّ التوقيع على اتفاقية شنعن من قبل خمس دول (بلحيكا، فرنسا، ألمانيا، اللوكسمبورغ، وهولندا) في مدينة شنغن في اللوكسمبورغ في عام 1985. كان الهدف من الاتفاقية هو إزالة عمليات المراقبة الخاصة بجوازات السفر والجمارك من الحدود المشتركة للدول الخمس، بما أنّ التجارة بين هذه الدّول كانت حرةً، وبما أنّ الأفراد كانوا يتنقلون بين هذه الدّول، بدا هدف فحص حوازات السفر والتدقيق في المستندات الجمركية غير فعّال وغير ضروري. على امتداد السنوات الفليلة الثالية، الضمت دولٌ جديدةٌ من أعضاء الجماعة الأوروبية إلى هذه الاتفاقية. عندما تم التوقيع على القانون الأوروبي الموحّد ازدادت منطقية الاتفاقية بتيجة فكرة إقامة سوق مشتركة تسمح بحرية حركة الأفراد. بحلول عام 1995 تم توسيع الاتفاقية لتضم دولاً أخرى ومجالات نشاط أوسع بما فيها التعاون بين قوى الأمن والشرطة، وكالات مكافحة المخدرات – وكالات مراقبة سلامة الدواء وتبادل المعلومات الجنائية. من حيث المبدأ، كانت اتفاقية شنغن والإضافات اللاحقة عليها خارج الإطار القانوني للاتحاد الأوروبي، لكن في عام 1999 تم ضمها إلى قانون الاتحاد. وأخيراً، تمت الموافقة على مشاركة الدّول غير العضو في الاتحاد الأوروبي ومنها سويسرا، ليشتنشناين، أيسلندا، والنرويج في الاتحاد الأوروبي.

من دور شك كان لتفكيك محطات المراقبة عند الحدود بما فيها عمليات التفتيش على جوازات السفر والحمارك أشراً موجباً على كفاءة عمل الاتحاد الأوروبي لأنُّها نُحفُّص زمن السفر لكل من الأفراد والبضائع. كذلك فهي نَظهر درجةً رفيعةً من النقة الاجتماعية بين الدّول الأعضاء وتساهم في تعزيز النوايا الحسنة وبناء علاقات أفضل فيما بينها. من حيث الأثر، بقلت اتفاقية شنعن عمليات مراقبة الحمارك وجوارات السفر إلى حدود الاتحاد الأوروبي حيث يدخل الأفراد والبضائع لأول مرة إلى الإقليم من خارج الاتحاد الأوروبي؛ ومع أنّ ذلك كان مفيداً فقد ظهرت مشكلتان مهمتان بسبب نقل عمليات المراقعة إلى حدود الاتحاد الأوروبي.

أو لا، لم تقبل كل من أيسلند! والمملكة المتحدة وقف عمليات مراقبة جوازات السفر عند الحدود بسبب تخوفها من انتقال حرية الحركة إلى الإرهابيين. لكن، بصفتهما أعضاء في الاتحاد الأوروبي فقد توجّب على هاتير الدّولتين الالتزام بمنح حقوق السفر بحرية والاستقرار داحل جدودهما لكل مواطني الاتحاد الأوروبي حتى مع استمرارهما في فحص حوازات السفر عند الحدود. ثانياً، يعتمد التوسيع الأخير لاتفاقية شنغن وضم اثنتي عشرة دولة جديدة منذ العام 2004 على قدرة هذه الدّول على التحكم بحدودها الوطنية لجهة الشرق، وكذلك على تطوير أنظمة جديدة للبيانات في الاتحاد الأوروبي من أجل التشارك في المعلومات حول الأشحاص والأشياء المفقودة أو المسروقة. ويبقى الجدول الزمنى لتوسيع اتفاقية شنغن لغير أعضائها الحالبين مرناً.

## تقرير ديلور

بدأت عمليات إعادة تشكيل الجماعة الأوروبية مع اختيار وزير المالية الفرنسي الأسبق جاك ديلور Jacques Delors لرئاسة الجماعة لمدة خمس سنوات. كان ديلور مرشحاً توافقياً ولم يتوقع أحد أي تغييرات غير عادية أو دراماتيكية في الجماعة الأوروبية خلال فترة عمله. لكن، كانت رؤية ديلور للجماعة الأوروبية كاتحاد مندمج بشكل تام، وبصفته رئيساً للفرع التنفيذي للجماعة الأوروبية تشكلت لديه خلفية استطاع أن يُطلق منها تغييرات هامة. تشكّلت رؤيته حزئياً من الاعتقاد بقدرة مؤسسات الجماعة الأوروبية على المساعدة في إعادة الاقتصادات الوطنية المنفردة إلى الازدهار الاقتصادي وبالرغبة في إتمام مهمة بناء اتحاد اقتصادي سياسي.

كانت خطوة ديلور الأولى، وربما كانت هي الأكثر أهميةً، إصدارُ تقرير سُمي "إتمام بناء السوق الداخلية "Completing the Internal Market" والذي تضمّن تفصيلاً بـ 300 تغيير مُحدد ضروري من أجل تحوّل الجماعة الأوروبية من شبه اتحاد جمركي إلى اتحاد اقتصادي. وضع هذا التقرير برنابحاً لإتمام إبحاز هذه التغييرات وأزال الحاجة إلى التصويت بالإجماع في المجلس الوزاري. اقترح ديلور السماح بالموافقة على معظم الإجراءات بالأغلبية المؤهلة "qualified majority" والاحتفاظ بموافقة الإجماع فقط للقضايا الجسام والأكتر حساسيةً مثل الضرائب. بالرغم من استمرار سماح الغالبية المؤهلة لعدد قليلٍ من الدول بمنع إجراء ما لكنها منعت أي دولة من منع أي تغيير مُقترح.

بعد إدخال بعض التغييرات البسيطة نسبياً على تقرير ديلور Delors Report تم تبنيه بأكمله في عام 1987 باسم القانون الأوروبي المُوحّد (SEA) the Single European Act (SEA) والذي أُطلق عليه بشكل غير رسمي تسمية برنامج السوق المُوحّدة (The Single Market Program (SMP) التي تضمّنت 279 من أصل 300 خطوة أو تعليمة. أعتبر الكثير من الخطوات الـ 21 التي لم يُؤخذ بما صعبة الإنجاز خلال الفترة التي حددها الجماعة الأوروبية لنفسها لكبها أُحذت كأهداف للجولة التالية من التعميق. مثلاً، تم تأجيل هدف تحقيق اتحاد نقدي في ظل عملة موحّدة إلى الجولة التالية من التعميق.

تم تحديد تاريخ تطبيق برنامج السوق الموحدة SMP في الأول من كانون الثاني من العام 1993 وبحلول في العام 1992 كان من المتوقع تبني "الحريات الأربع four freedoms" (حرية انتقال البضائع، الحدمات، رأس المال، والعمل) المنصوص عليها في برنامج السوق الموحدة وبنتيجة ذلك تنتقل الجماعة الأوروبية في تكاملها الاقتصادي إلى مستوى السوق المشتركة. مع نحاية العام 1992، كانت معظم التعليمات تقريباً، قد تم تطبيقها بالتوازي مع مبادرتين إضافيتين. تمثل الإجراء الإضافي الأول في تقوية سياسة المنافسة في الجماعة الأوروبية بحيث لا تؤدي عمليات الاندماج إلى زيادة قوة الشركة في السوق بالنسبة للشركات منفردةً. جاءت المبادرة الثانية في أعقاب قبول كلٍ من إسبانيا والبرتغال في الجماعة الأوروبية في عام 1986 وطالبت بتقوية السياسات الإقليمية المُوجّهة نحو تقليص الفروقات في الدخل بين الدّول الأعني والمنظمين الجُدد إلى المباعاة.

يُمكن بشكلٍ عام تقسيم الخطوات المُتخذة من أجل تطبيق برنامج السوق الموحّدة SMP إلى ثلاثة مجالات

أي من أصل الـ 300 تغيير الأصلية التي اقترحها ديلور. (المترجم)

هي: (1) إزالة العراقيل المادية مثل مراقبة حوازات السفر والجمارك عند الحدود بين الدّول الأعضاء؛ (2) إزالة العراقيل التقنية مثل الفروق في معايير الإنتاج والسلامة؛ (3) إزالة العقبات المالية مثل الفروق في الضرائب، الإعانات، والمشتريات الحكومية. لكلٍ من هذه المجالات الثلاثة فوائده وتحدياته الخاصة به وستتم مناقشتها بالتفصيل لكن أولاً سنركز على المكاسب التي كانت تأمل الجماعة الأوروبية الحصول عليها من إزالة هذه العوائق.

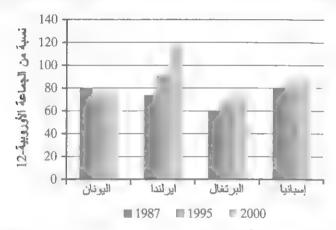
# التنبؤ بالمكاسب من القانون الأوروبي الموحد

الوسيلتان الأساسيتان التي كان من المتوقع تحقق مكاسب اقتصادية من خلالهما هما زيادة المنافسة واقتصاديات الحجم. كان من المتوقع أن يؤدي تخفيض العوائق عند الحدود إلى توسيع التبادل التحاري بين الدول الأعضاء من خلال تخفيض تكاليف النقل بما فيها وقت الانتظار وغيره من المعوقات المتعلقة بشحن البضائع عبر الحدود الوطنية. نظرياً، إنّ الأسواق المُحرّاة إلى أسواق وطنية منفصلة، أو هي جزئياً كذلك، ستصبح متكاملة أكثر وسيزيد ذلك من المنافسة أيضاً. أكثر من ذلك ستُخفَّض عملية توفيق المعايير والتشريعات تكاليف النشاط الاقتصادي على المستوى الدولي. في حالة أسواق المنافسة غير التامة، حيث تكون أسعار السلع أعلى من التكاليف الحدية، ستتراجع العلاوة التي تتقاضاها الشركات مع تطبيق المزيد من الضعوط التنافسية. يمكن أن يكون لاقتصاديات الحجم آثارٌ مشابحة حيث سيكون أسهل على الشركات العمل عبر الحدود الوطنية وزيادة مستويات الإنتاح وتخفيض تكاليفها من خلال الاستفادة من مزايا اقتصاديات الحجم الداخلية.

تُعد التنبؤات الخاصة ببرنامج السوق الموحّدة SMP قابلةً للاعتبار. تنبًأ الاقتصاديون وكذلك مفوضو الاتحاد الأوروبي بي: ارتفاع مستويات التبادل التجاري الخارجي، علاوات سعرية أقل، تزايد تركّز الشركات بسبب القدرة على الاستفادة من مزايا اقتصاديات الحجم وبتزايد التقارب في الأسعار. تقريباً في الحالات جميعها، تطابقت الآثار المتوقعة مع الآثار الفعلية. مثلاً، ارتفع التبادل التجاري بين الشركاء في الاتحاد الأوروبي من 61.2 بالمئة من مجموع التبادل التجاري للدول الأعضاء إلى 67.9 بالمئة بين عامي 1985 و1995. ارتفعت نسبة إنتاج الشركات الأربع الأكبر، في كل صناعة، في معظم الفروع الصناعية. ارتفعت حصة أنشطة الاندماج والاستحواذ، التسي تحدث في أوروبا، من مجموع ما يحدث في العالم بشكل كبير ودراماتيكي خلال الفترتين 1985-1987 و1991-1993. في لهاية المطاف، قُدّر أنّه تم توليد ما بين 300,000 ورماة عمل، وكان الناتج الحلي الإجمالي في عام 1994 أكبر بحدود 1.1 بالمئة إلى 1.5 بالمئة ثما كان سيكون عليه فيما لو لم يتم اتخاذ إجراءات تطبيق القانون الأوروبي الموحّد وبرنامج السوق الموحّدة.

أدى تزايد كل من مستوى المنافسة واقتصاديات الحجم إلى ناتج محلي إجمالي وفرص عملٍ أكبر، ولكن قد يكون التقارب في مستويات الدخل هو الجانب الأكثر إيجابيةً من كل هذه التغييرات. يبيّن الشكل 1.14 نصيب الفرد الواحد من الناتج المحلي الإجمالي (مُقاساً بمكافئ القوة الشرائية PPP) لكل من اليونان، أيرلندا، البرتغال، وإسبانيا. كانت كل هذه الدّول أعضاء في الجماعة الأوروبية قبل مناقشة برنامج السوق الموحّدة والتوقيع عليه، وكانت مستويات دخل كل من هذه الدّول أقل من متوسط الدّول الأعضاء الاثني عشر، وفي حالة أيرلندا أصبح مستوى الدخل، في عام 1997 أعلى من متوسط الدخل في الجماعة الأوربية. ويبدو من المستحيل البرهنة على أنّ التقارب كان نتيجة مباشرة لبرنامج السوق الموحّدة، لكن يوجد دليل قوي بأنّ البرنامج قد أدى دوراً هاماً في هذا الجال.

الشكل 1.14 الناتج المحلى الإجمالي الغردي (تكافؤ القوة الشرائية PPP) كنسبة من متوسط الجماعة الأوروبية-12



حققت الدول الأقل رفاهية تقارياً في مستويات الدخل مع متوسط الجماعة الأوروبية-12 بعد انطلاقة برنامج السوق الموحدة، باستثناء دولة اليونان.

Source IMF, World Economic Outlook Database

# صعوبات تطبيق القانون الأوروبسي الموحد

أحد الدروس الأكثر إثارةً للاهتمام لبرنامج السوق الموحّدة أنّه ما يزال صعباً تحقيق التخفيض في حواجز التجارة والاستثمار حتى عندما يكون الأفراد ومؤسسات الأعمال وحكومات الدوّل ذات الصلة موحدين في رغباتهم لتحقيق ذلك. وفقاً لكل استطلاعات الرأي، حظي برنامج السوق الموحّدة بدعم واسع جداً في كل دول الجماعة الأوروبية؛ ومع ذلك فمنذ تاريخ اقتراحها لأول مرة في العام 1985 وحتى دخولها مرحلة التنفيذ الفعلي بشكل نهائي في عام 1993، كانت هناك مفاوضاتٌ صعبة جداً بين الدّول الأعضاء.

آثار إعادة الهيكلة كما رأينا في الفصل الثالث، تَحدث إعادة الهيكلة الاقتصادية عندما ينتقل اقتصادً وطنسي من وضع مغلق نسبياً إلى آخر مفتوح نسبياً؛ وخلالها تتناقص أعداد الشركات الأقل كفاءةً وتنمو الشركات الأكثر كفاءة؛ وتتعاظم الرفاهية الاقتصادية الكلية مع تركيز الدول على ما تستطيع عمله بالشكل

الأفضل، والتسي تعنسي بشكل محتوم ترك بعض الصناعات وتوسيع صناعات أخرى. في حالة الجماعة الأوروبية، كان يُتوقع أن تشهد كل الصناعات التحويلية تقريبًا تقلصاً في أعداد الشركات فيها. كانت الحالة الأكثر تطرفاً هي صناعة الأحذية والتسى كان متنبئاً لها أن تفقد 207 شركات من أصل مجموع شركاتها البالغ

شكَّلت صناعة السيارات مثالاً لمصلحة اقتصادية حاربت من أجل منع الإنجاز التام لأهداف برنامج السوق الموحّدة. تختلف أسعار السيارات على امتداد الاتحاد الأوروبي بسبب عدم كفاية التوافق في المعايير التقنية الوطنية، متطلبات الوثائق، ومعدلات الضرائب. بشكل عادي، يمثّل هذا التفاوت الكبير في الأسعار فرصةً لكل من المستهلكين والموزعين لنقل السيارات من الدُّول ذات السعر المنخفض إلى الدُّول ذات السعر المرتفع، ومن خلال ذلك، تحقيق انخفاض في فروقات الأسعار. لكن، تُؤتّر على صناعة السيارات مجموعةٌ منفصلةٌ من قوانين الضرائب والتسي تتطلب من المشترين لهذه السلعة دفع معدل الضريبة الذي تفرضه الدّول، التسي يتم تسحيل السيارة فيها وليس حيث يتم شراؤها. يؤدي ذلك فعلياً إلى إحباط المشترين من عبور الحدود الوطنية من أجل البحث عن أفضل عروض أسعار السيارات ويساعد في المحافظة على الحالة الراهنة في صناعة السيارات.

أحد أسباب عدم وجود استثناءات للتخلص من الحواجز التجارية هو أنَّ لدى الاتحاد الأوروبــــي مجموعةً واسعةً من البرامج لمعالجة مشاكل التغيّر الهيكلي. بعض هذه البرامج يتم تمويلها من حارج ميزانية الاتحاد الأوروبي، وبعضها وطنبي بالأصل. تتضمن هذه البرامج صناديق التنمية الإقليمية للاتحاد الأوروبيي والتسى يمكن اللجوء إليها من أجل معالجة مشاكل البطالة الهيكلية، وصناديق الدّول الأعضاء من أجل المحافظة على مستوى الدخل، وعلى مستويات التعليم وإعادة التأهيل. تختلف المجموعة الثانية من الصناديق بين الدّول الأعضاء لكنّها بشكل عام تُتحفّض تكاليف البطالة والتغيّر الهيكلي على الأفراد والجماعات من حلال تقديم شبكات حماية اجتماعية سخية للعمال المسرحين.

توفيق المعابير التقنية تمثّلت ثاني أهم العقبات أمام تطبيق الحريات الأربع في مشكلة توفيق المعايير والتسي تشمل كل شيء من قواعد البناء، التجهيزات الصناعية، سلامة المستهلك، والمعايير الصحية إلى الدرجات الجامعية ومؤهلات العمال. قدّر الاتحاد الأوروبـــي وجود أكثر من 100,000 معيار تقنـــي تتطلب توفيقاً من أحل تحقيق فوائد السوق المتكاملة كلياً. تضمّنت الكثير من المعايير التقنية قواعد على اتصال مباشر مع الهويات التقافية و لم يكن ذلك واضحاً كما في حالة إعداد وتجهيز الطعام. مثلاً، دارت مناقشات حول المستوى المسموح به من البكتيريا في الأجبان الفرنسية، نوع الطحين المطلوب لصنع المعكرونة الإيطالية، مكونات البيرة الألمانية، ومحتوى السحق الانكليزي من دقيق الشوفان. في النهاية، أدرك الاتحاد الأوروبـــى بأنّ التوفيق الكامل للمعايير سيؤدي إلى خصومات وعداءات كبيرة كما أنَّ العمل اللازم للاتفاق على مجموعة من المعايير المشتركة يتحاوز طاقة الاتحاد. بالنتيجة، تم تبنسي مزيج من التوفيق والاعتراف المتبادل للمعايير. في

الحالات الحساسة يكون الاعتراف المتبادل هو القاعدة، لكن سُمح لكل الدّول بالاحتفاظ بمتطلبات الإنتاج الوطنية الخاصة بها. مثلاً، يجب توثيق البيرة الألمانية على أنّها قد أُنتجت وفقاً للمعايير الألمانية، لكن يتوجب على ألمانيا السماح ببيع البيرة من كل الماركات داخل حدودها.

كما تطرّق المقاش في الفصل الثامن، لا يتوجب أن تكون المعايير واحدةً من أجل قيام السوق المشتركة، لكن يُمكن أن تكون المكاسب في الكفاءة الاقتصادية الناتجة عن التشارك في نفس المعايير مهمةً وكبيرةً. يسمح التشارك في المعايير للمنتجين بالإنتاج وفقاً لمعيار واحد وبالتالي الاستفادة من مزايا اقتصاديات الحجم الهامة خلال هذه العملية. تنتقل هذه الاقتصاديات أيضاً خارج الاتحاد الأوروبي بسبب تشارك المنتجين الأمريكيين واليابانيين في المنافع المتحققة من القدرة على الإنتاج وفقاً لمجموعة واحدة من المعايير.

ضرائب القيمة المضافة كانت الصعوبة الثالثة التي وقفت في طريق التحقيق الكامل للحريات الأربع هي قضية ضرائب القيمة المضافة (VAT). وظيفة هذه الضرائب بشكل أساسي مثل وظائف ضرائب المبيعات وهي تُفرض من قبل كل الدّول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي لكن بتنوع كبير في المعدلات والمطارح. عندما تم اقتراح القابون الأوروبي الموحد في العام 1987، كانت هناك فروقات هامة في مستوى اعتماد حكومات الدّول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي على ضرائب القيمة المضافة وكانت حصيلتها تتراوح من 19 بالمئة إلى 35 بالمئة من مجموع الإيرادات الحكومية. درست المفوضية الأوروبية حالة الولايات المتحدة من أجل تحديد آثار المعدلات المختلفة لضرائب المبيعات على الولايات التي تتشارك نفس الحدود ووجدت أنه حالما يتحاوز الفرق 5 بالمئة تخسر الولايات ذات الضريبة الأعلى إيرادات، مبيعات، وفرص عمل لصالح الولاية الجارة ذات الضريبة الأقل. يمعنسي آخر، فرق بمقدار 5 بالمئة في ضرائب المبيعات كان كافياً ليدفع بالمستهدكين إلى عبور الحدود من أجل الشراء.

ثبت أنّه من المستحيل تحقيق توفيق تامٍ في معدلات ضرائب القيمة المضافة بسبب ارتباطها بجوهر الفلسفة السياسية الوطنية حيث تتوقع الدّول ذات الضرائب المرتفعة بأنّه على الدّولة أداء دور أكبر نسبياً في الحياة الاقتصادية الوطنية، في حين كانت الدّول ذات الضرائب المنخفضة أقرب إلى فلسفة السوق الحرة ضمن طيف الاقتصاد السياسي. كان مستوى ضرائب القيمة المضافة، والدرجة التي تعتمد فيها الحكومات الوطنية على هذه الضرائب محدداً بشكل كبير بالفلسفة السياسية للدولة. بدورها تشكّلت هذه المواقف الفلسفية بفعل الاقتصاد والعوامل التاريخية، الثقافية، والاجتماعية المعقدة.

أدت المحاولات لتوفيق ضرائب القيمة المضافة إلى العجز عن الاتفاق حول معدل واحد. لكن ما تم تحقيقه هو وضع معدلات عليا وصغرى عند 15 بالمئة و 25 بالمئة. بما أن الفرق مازال أكبر من 5 بالمئة وهو الحاجز أو العتبة التي تخسر عنده الدول ذات الضرائب الأعلى إيرادات ومبيعات، تم تأسيس عدد من الضوابط من أجل منع خسارة الإيرادات وحتى إن هذه الضوابط منعت من تحقيق الإنجاز التام للحريات الأربع.

المشتريات العامة وهي مشتريات السلع والخدمات من قبل الحكومات أو المشاريع المملوكة من قبل الحكومة مثل شركات التلفزة المملوكة للدولة، المرافق العامة، أو المشافي. تذهب معظم الدّول إلى استخدام عمليات المشتريات وسيلة تمييز لصالح العارضين الوطنيين، بالرغم من وجود حدود لقدرهم في عمل ذلك إذا كانت الدّولة عضواً في منظمة التجارة العالمية (WTO).

منذ العام 1970، حاول الاتحاد الأوروبـــى إزالة التمييز في المشتريات العامة ولكن تبين أنَّ ذلك صعب المنال. إنّها مشكلةٌ حقيقية لاسيما في مجالات الاتصالات، الصناعات الدوائية، معدات سكك الحديد، والمعدات الكهربائية. غالباً ما تُشكل هذه المحالات الأنشطة الاقتصادية التـــى تُعدُّ فيها المشاريع المملوكة من قبل الدُّولة أو شركات وطنية حاسمةً فيما يخص الرفاهية الوطنية ولذلك تتلقى دعماً كبيراً، بما في ذلك شراء الحكومة لإنتاجها.

#### در اسة حالة

### برنامج إيراسموس والتعليم العالي

يبدو أنَّه من السهل النسيان بأنَّه حلال الجزء الأول من القرن العشرين كانت القارة الأوروبية تغرق في واحدة من الفترات الأكثر وحشيةً وعنفاً في تاريخ البشرية. حيث كانت الحروب والانحطاط والإبادة نقطة علاّم في تاريخ كل الذول الأوروبية ودلك حتى نهاية الحرب العالمية الثانية. فكيف إذاً تمكنت الذول التي تشكل الاتحاد الأوروبي من تعميق علاقاتها وتأليف اتحاد اقتصادي؟ تأخذُ الإجابة على هذا السؤال أبعاداً مُتعددةً وقد تحتاج إلى مجلدات في هذا الشأن، إلا أننا بعرف شيئاً واحداً وهو قيام الاتحاد الأوروبي بيناء شبكات سياسية واحتماعية ومهنية وتحارية عبر الحدود الوطنية. وما تزال عملية بياء هذه الشبكات مستمرة، ويُعد انتقال الطالب عنصراً أساسياً فيها.

يْعد برنامج إيراسموس The Erasmus Program النشاط الأمرز في هذا المجال. بدأ هذا البرنامج في عام 1987 ومنذ ذلك الوقت انتقل إلى الخارج أكثر من 2.5 مليون طالب وطالبة بين دول الاتحاد الأوروبي وانضمت أكثر من 90 بالمئة من جامعات الاتحاد الأوروبي إلى برنامج التبادل. يتلقى طلاب إيراسموس منحةُ انتقال لا تغطى جميع النفقات، إلا أسّها تنغطي الفرق في تكاليف المعيشة الناجمة على الدراسة في بلد آخر. لا يدفع الطلاب رسوماً إلى المؤسسة المُضيفة، كما تعترف المؤسسات المضيفة بالساعات الدراسية المعتمدة وفترات الدراسة من قبل المؤسسة الأصلية وتقبلها. نكون في كثير من الأحيال لغة التدريس هي لغة المؤسسة المضيعة، ولكن هذا ليس دائماً. كما يقدم برنامج إيراسموس أيضاً الدعم لقاء القيام بالتدريس والإدارة في الخارج.

عمل برنامج إير اسموس، مميزانية تتلغ نحو 460 مليون يورو (575 مليور دولار)، كقاعدة للابتكار والإصلاح في مجال التعليم العالى. لقد كان للبرنامج دور" رياديّ في تطوير عملية بولونيا Bologna Process، وهي عبارةٌ عن اتفاق بين الدّول السبع والعشرين في الاتحاد الأوروبي والتي انضم إليها تسعة عشر عضواً من خارح الاتحاد الأوروبي (بالمجموع ستة وأربعين بلداً، مع وجود المريد من الذول بصفة مراقب) لتشكيل منطقة للتعليم العالى. أعدت اتفاقية بولوبيا الهياكل المشتركة للتعليم العالى فيما يتعلق بثلاثة مستويات دراسية: الإجازة الجامعية والماجستير والدكتوراه. لقد وضعت أيضاً مجموعةً مشتركة من متطلبات الوحدة لتلك المستويات الدراسية ونسقت عملية الاعتراف بالساعات المعتمدة. كانت الغاية من اتفاقية بولونيا وضع حد للنباين في مستويات التعليم العالي من خلال وضع مجموعة موحّدة من المعابير التي من شأنها ضمان الجودة. كما ساعد برىامج إيراسموس في إطلاق برنامج إيراسموس العالمي Erasmus Mundus، وهو برىامح عالميّ للتبادل يستهدف مستوى درجة الماجستير ويشمل كلاً من الطلاب والإدارة.

تهدف هذه البرامج إلى رفع حركية وتنقل الطلاب، تعزيز اكتساب اللغة، ورفع درجة التطور إلى جانب فهم البعد الدّولي عند الحريجين. يكمن الهدف في الأحل الطويل بتطوير شدكات اتصال دولية بين رحال الأعمال والمثقفين والعمال الحكوميين، وبقية العمالة المثقفة.

### الموجة الثالثة من التعميق: معاهدة ماستريخت

بحول عام 1989، كان التخطيط لتنفيذ برنامج السوق الموحدة SMP يمضي قدماً. شهدت أوروبا سنوات عديدة من التوسع الاقتصادي، ويبدو أن الإثارة الناجمة عن برنامج السوق الموحدة قد أشارت إلى أن الوقت قد حان للنظر في بعض التوجيهات المُقترحة في تقرير ديلور والتي كانت قد وُضعت جانباً لأنّها اعتبرت معقدة للغاية، ما يحول دون إتمام إنجازها بسرعة. عقدت المفوضية الأوروبية عام 1990 مؤتمراً حكومياً حول الاتحاد الاقتصادي والنقدي. كان الهدف من المؤتمر هو جمع قادة الدّول الاثنتي عشرة لمناقشة الخطوات اللازمة لإنشاء اتحاد نقدي في ظل عملة موحدة. كانت هناك قضايا أحرى على حدول الأعمال، إلا أنّ هذه القضية شكّلت محورً الاهتمام الرئيس داخل وخارج الاتحاد الأوروبيي.

استمر المؤتمرُ طوال العام 1991، وسُميت المسودة النهائية للاتفاق المقترح بمعاهدة الاتحاد الأوروبي Treaty on European Union، وتم الانتهاء منها في كانون الأول في بلدة ماستريخت الهولندية وأصبحت تعرف باسم معاهدة ماستريخت Maastricht Treaty. كان الكثير من الأحكام الواردة في الاتفاقية ذا طابع تقنسى ووضعت هذه الأحكام المزيد من الرقابة على قضايا الصحة وعلى التعليم والثقافة وقضايا سلامة المستهلك بين أيدي المفوضية الأوروبية. الأكتر أهميةً كان أن حددت هذه الاتفاقيةً الخطوات اللازمة للوصول إلى عملة موحدة تحت رقابة البنك المركزي الأوروبسي European Central Bank (ECB) في العام 1999. تطلُّب الوصولُ إلى عملة موحدة من كل دولة التخلي عن وضع سياستها النقدية الخاصة، وبدلاً من ذلك قبول ما يختاره البنك المركزي الأوروبي من سياسات انكماشية أو توسعية. كانت هذه النقطة الجانب الأكثر إثارةً للحدل في معاهدة ماستريخت، داخل وخارج الاتحاد الأوروبي. ينبع الخلاف هنا من وجود مخاطر اقتصادية مرتبطة بالتخلي طواعيةً عن واحدة من الأدوات القليلة بيد الحكومات لمواجهة الركود. إذا كانت ألمانيا، عْدى سبيل المثال، في حالة انتعاش وكانت إسبانيا في حالة تراجع اقتصادي، فإنّه لا توجد سياسةٌ نقديةٌ مشتركةٌ تباسب كلا الدّولتين. تحتاج ألمانيا لسياسة انكماشية لتهدئة الاقتصاد والحيلولةَ دون استفحال التضخم، بينما تحتاج إسبانيا إلى سياسة توسعية لخلق فرص العمل والنمو. أدت هذه الخلافات إلى تقبّل عام لمعاهدة ماستريخت بشكل يختلف كثيراً عما هو عليه الحال بالنسبة لبرنامج السوق الموحدة. في حير دعم المواطنون وقطاع الأعمال والحكومات بقوة برنامج السوق الموحدة، فقد كان الدعم لمعاهدة ماستريخت أكثر تر ددا.

## الاتحاد النقدى واليورو

كان من المقرر وضع الجدول الزمني للاتحاد النقدي في ظل عملة موحدة وفق ثلاث مراحل منفصلة. بدأت المرحلة الأولى عام 1990 مع رفع الرقابة على حركة رأس المال المالي داخل الاتحاد الأوروبي. وبدأت المرحلة الثانية عام 1994 مع تأسيس المعهد النقدي الأوروبي، ومقره في مدينة فرانكفورت، ألمانيا. أسندت إلى المعهد مسؤولية تنسيق التحوّل إلى الاتحاد النقدي، وأخذ تدريجياً مقومات البنك المركزي الذي يتجاور الحدود الوطنية. بدأت المرحلة الثالثة عام 1999 بدخول اليورو والبنك المركزي الأوروبي مرحلة النشاط الفعلى.

كان من المتوقع أن تقوم الدول، خلال المرحلتين الأولى والثانية، بتحقيق التوافق في سياساتها النقدية والمالية بحيث لا يتم اعتماد اليورو في ظل وحود مجموعات مختلفة جداً من السياسات النقدية والمالية. وللتأكد من توافق سياسات الدول المنفردة، طور الاتحاد الأوروبي مجموعة من معايير التقارب convergence criteria. ويعرض الجدول المتغيرات النقدية والمالية المحددة التي يجب تحقيقها للانضمام إلى العملة الموحدة والمجالات المستهدفة لكل من هذه المتغيرات.

الجدول 3.14 معاييرُ التقارب للاتحاد النقدي

الأغراض
الحفاظ على العملة ضمن نطاق آلية سعر الصرف ERM
تخفيضه إلى أقل من 1.5 بالمئة فوق المتوسط للمعدلات الثلاثة الأدنى
الوصول إلى حدود 2 بالمئة من متوسط المعدلات الثلاثة الأدنى
التخفيض إلى أقل من 3 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي الوطني
التخفيض إلى أقل من 60 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي الوطني
_

في البدء، كان من المتوقع أن تُحقق الدول أهداف الاتحاد النقدي الخمسة جميعها. لكن، دلّت التجربة في النصف الأول من التسعينات من القرن العشرين إلى أنه لا يمكن لأي دولة، باستثناء اللوكسمبورغ ربما، أن تستطيع المحافظة وبشكل دائم على كل من هذه الأهداف والتي قد لا تستطيع بعض الدول تلبيتها أبداً. على سبيل المثال، شكلت ديون الحكومات المركزية الإيطالية والبلحيكية أكثر من 100 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي السنوي لكل منها، و لم يكن هناك وسيلة لتغيير ذلك في غضون سنوات قليلة. تساءل بعض الخبراء الاقتصاديين حول سبب احتيار هذه المعايير المحددة بالدرجة الأولى، وأنّه إدا كان باستطاعة البلد المحافظة على معدلات الفائدة، الديون، العجز، التضخم، وأسعار الصرف ضمن المدى المُستهدف فماذا يبقى إذاً للاتحاد الأوربي ما ينجزه من الاتحاد النقدي. بعبارة أخرى، شكّلت تلبية معايير التقارب مؤشراً على أن البلد يمكنه

القيام بما يفعله الاتحاد القدي ولكن من دون التخلي عملياً عن عملته. لماذا، إذاً، ينبغي على الدول التسليم بقدرة التحكم بسياستها النقدية، ولماذا يتوجب عليها التخلي عن عملتها الوطنية، الاسيما وأنّه تترتب على ذلك تكاليف غير ظاهرة؟

## تكاليف ومكاسب الاتحاد النقدي

ليس هناك أدنسى شك في وجود مزايا من تبنسي عملة موحدة في سوق كبيرة كالاتحاد الأوروبسي. مثلاً، يبلغ متوسط تكلفة تحويل العملة بالنسبة للمسافرين 2.5 بالمئة من المبلغ المحوّل. يمكن لرحلة من المرتغال إلى السويد، مع أحذ استراحات على الطريق، أن تستحوذ وبسرعة على جُزء لا بأس به من المال المخصص لعطلة. تحقق مؤسسات الأعمال، على كل حال، نتائح أفضل بكتير، فإذا قامت بشراء كميات تعادل ما يزيد عن 5 ملايين دولار أمريكي، فستكون التكاليف أقل بكتير من 0.05 بالمئة أو خمسة آلاف دولار لتحويل 10 ملايين دولار. تُظهر إحدى التقديرات الذي تشمل السياح والشركات بأن محموع تكاليف تحويل العملة يبلغ غو 0.4 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي للاتحاد الأوروبسي. إنّه ليس مبلغاً ضئيلاً، ولكنّه ليس هائلاً أيضاً. لكن، يُمكن لهذا الرقم 0.4 بالمئة أن يكون أكبر، بعد الأحذ بعين الاعتبار تكاليف صيانة النظم المحاسبية بشكل منفصل وعمليات إدارة النقود المنفصلة بالنسبة لمختلف العملات.

السببُ الثانبي لتفضيل الاتحاد النقدي هو الحد من آثار عدم التأكد بالنسبة لأسعار الصرف على التحارة والاستثمار. وبما أنّ الطلب على السلع غالباً ما يتم تحديده قبل فترة طويلة من وقت التسليم، فإلّ دلك يضع التحار في حالة كبيرة من عدم التأكد بخصوص أرباحهم (إذا كانوا يُصدّرون) وبخصوص المدفوعات (إذا كانوا يستوردون). تُزيل العملة الموحدة عدم التأكد هذا بنفس الطريقة، على سبيل المثال، يستطيع المنتحول في كاليفورنيا أن يكونوا متأكدين دائماً من قيمة المدفوعات التي سيحصلون عليها عند شحن البضائع إلى نيويورك. بالعودة إلى الفصل العاشر، لاحظنا أنه بإمكان التحار والمستثمرين حماية أنفسهم من تقبات العملة باللحوء إلى السوق الآجلة. ولذلك، فإنّه يجب ألاّ يكون مستغرباً عدم وجود الكتير من الأدلة على أنّ القضاء على تقلبات العملة من خلال الاتحاد النقدي سوف يحقز التحارة الخارجية والاستثمار عبر الحدود. من ناحية أخرى، فإن اختبار هذه الفكرة يبدو صعباً نظراً لقلة الأمثلة عن الاتحادات النقدية.

في ضوء هذه الاعتبارات تبدو فوائد العملة الموحدة غير مؤكدة. إلا أن هذا لا ينطبق على التكاليف المُحتملة. لا تسمح العملة الموحدة لكل دولة باتباع سياسة نقدية مستقلة، تماماً، كما هو حال ولاية نيويورك التي لا تستطيع أن تتبني سياسة نقدية تختلف عن تلك السياسة المُتبعة في ولاية كاليفورنيا أو في بقية الولايات المتحدة الأمريكية. وطبعاً سيكون من الأفضل امتلاك عملة موحدة وأن يتم إلغاء تكاليف تحويل العملة وتكاليف الصفقات الأحرى، طالما أن للأقاليم في منطقة العملة الموحدة دورات أعمال متزامنة وقوى عاملة تتمتع بالحركة. يُقصد بتزامن دورات الأعمال وجود سياسة نقدية واحدة - توسعية، مُحايدة، أو

انكماشية - مناسبة للجميع. تضمن قوة العمل، التي تتمتع بحرية الانتقال، أنّه إذا كانت بعض الأقاليم غير منطقة مع مرحلة الدورة الاقتصادية في المناطق الأخرى بصورة حيدة، فإنّ العمال سينتقلون من منطقة الانكماش إلى منطقة التوسع، الأمر الذي يجعل دورات العمل تتحرك على نحو متزامن مع بعضها بعضاً. لكن، في حال لم تكن دورات الأعمال متزامنة وكان العمال لا يتمتعون بالحركية اللازمة نسبياً، فستكون السياسة المقدية الواحدة صحيحة في بعض المناطق وخطأ في ماطق أخرى. لم تكن دورات الأعمال في أوروبا متزامنة أبداً، على الرغم من أنّ معايير التقارب قد صُممت جزئياً لهذا الهدف. بالإضافة إلى ذلك، لا يبدو أنّ ضمانة برنامج السوق الموحدة لحرية تنقل العمال قد أحدثت المزيد من تنقلات العمال على مستوى القارة، وما يزال الأوروبيون أقل تنقلاً بكثير من الأميركيين.

تتمثّل التكلفة الرئيسة الأخرى في الانضمام إلى الاتحاد النقدي بفقدان الدّول لقدرها على استخدام سعر الصرف كمخفف للصدمات الخارجية. كانت هذه التكلفة واضحة وباهظة جداً لدى بعض أعضاء الاتحاد الأوروبي في أعقاب الأزمة المالية خلال الفترة 2007-2009. في ظل عدم القدرة على تخفيض أو انخفاض سعر الصرف، فإنّ الدّول الني تعاني من عجز كبير في الحساب الجاري و/أو من كساد شديد لن تكون قادرة على تخفيض قيمة عملاها لاستعادة الطلب على صادراها. عادة ما تتم زيادة الخيارات المتاحة لمعالجة الركود الناجم عن نقص الطلب من خلال الإنفاق من حانب القطاع العائلي، الشركات، الحكومة، أو مزيح منها جميعاً. وكبديل عن ذلك، يُمكن للدّول تخفيض قيمة عملاها من أجل تخفيض الأسعار المحلية وزيادة صادراها. يبدو من ظاهرة الكساد العميق الني عقم بهذا الإنفاق. كذلك لم تكن الحكومات ذات العجز والبرتغال وأيرلندا أنّ القطاع العائلي والشركات لم تقم بهذا الإنفاق. كذلك لم تكن الحكومات ذات العجز علال الصادرات. لكن، بما أنّ الأسعار المحلية جعلت من سلع هذه الدّول غير قادرة على المنافسة في الأسواق العالمية، فقد تمثّل خيارهم الوحيد في إحداث انخفاض في الأسعار المحلية. وهذا ما يسمى تخفيض قيمة العملة العالمية، فقد تمثّل خيارهم الوحيد في إحداث انخفاض في الأسعار المحلية. وهذا ما يسمى تخفيض قيمة العملة اللاعلي، والني تسمح للأسعار بالانخفاض إلا ألها ثفاقم حالة الركود. كانت نتيجة ما تقدم حصول أزمة الطلب، والني تسمح للأسعار بالانخفاض إلا ألها ثفاقم حالة الركود. كانت نتيجة ما تقدم حصول أزمة اليورو، والتي تمت مناقشتها لاحقاً في هذا الفصل.

نظراً للتكاليف الكبيرة المحتملة للاتحادات النقدية وبما أنّ الاتحاد الأوروبي ليس منطقة مُثلى للعملة، فقد كان من المستغرب موافقةُ سبع عشرة حكومةً من أصل سبع وعشرين من حكومات الدّول الأعضاء على الانضمام إلى مشروع اليورو. يجب أن يأخذ أي تفسير بعين الاعتبار القوى السياسية منها وكذلك الاقتصادية.

الاقتصاد السياسي لليورو

لماذا تم المضي قدماً بالاتحاد النقدي، طالما أنَّ برنامج السوق الموحدة لم يكن مكتملاً وأنَّ الاتحاد

الأوروبي لا يمثّل منطقة مُثلى للعملة؟ مما لا شك فيه يوجد الكثير من الأسباب لذلك وبعض هذه الأساب أكثر موضوعية من غيرها. كان أحد التفسيرات لذلك هو اعتقاد زعماء الاتحاد الأوروبي بأنّ المكاسب المحتملة ستكون كبيرة وأنّ التكاليف المحتملة ستتراجع كلما أصبحت البلدان أكثر تكاملاً. يكمن التفسير الآخر في انجراف قادة الاتحاد الأوروبي في متعتهم تحاه برنامج السوق الموحدة ورغبتهم بالمضي قدماً نحو تحقيق المزيد من التكامل. ثمّة تفسيرٌ ثالثٌ يقول بأنّ إعادة توحيد ألمانيا قد تسبّب بالقلق في بعض العواصم الأوروبية، وبالتالي كان هذا الاندفاع بمثانة إستراتيجية لجذب ألمانيا بشكل أوئق أكثر من أي وقت مضى إلى المشروع الأوروبي.

لكل من هذه التفسيرات من يتبىاه، لكن حظي أحد التفسيرات بقبولٍ واسعٍ وهو ضرورة تبنـــي العملة الموحدة بعد أن تمت إزالة الرقابة على رأس المال ضمن برنامج السوق الموحدة. فرضت الكثير من الدّول، قبل العام 1990، رقابةً على حركة النقد الأجنبي إليها. وكانت التدابير التنظيميةُ كالضرائب على حيازة العملة الأجنبية أو على الأصول المقوّمة بالعملات الأجنبية، والضوابط على استخدام اللقد الأجنبي مطبقةً على نطاق واسع. أدّت إزالة هذه الضوابط إلى تسهيل المضاربة في أسواق العملات الأحنبية. كان من نتائج إزالة الرقابة على رأس المال اندلاع الأزمة التـي حصلت عام 1992، عندما أصبح المضاربون على قناعة بأنّه سيتم في النهاية تخفيض قيمة عدد من العملات ضمن آليات سعر الصرف الأوروبي ERM، الأمر الذّي دفعهم لبيع كميات كبيرةٍ من هذه العملات. خلال عمليات البيع، قامت كلُّ من البرتغال وأيرلندا وإسبانيا بتخفيض قيمة عملاتما؛ في حين علقت إيطاليا مؤقتاً مشاركتها في آلية سعر الصرف، وانسحبت المملكة المتحدة منها بشكلٍ لهائي. في النهاية، انخفضت قيمة الجنيه الإسترليني بنسبة 25 بالمئة عن المستوى الأعلى الذي بلغه قبل هجمات المضاربة. بعد فترةٍ وحيزةٍ من تخليها عن آلية أسعار الصرف، سُجلت عدةُ حالات لشركات أعلنت نيتها إغلاق مصانعها داخل الدول التي اتبعت آلية سعر الصرف ونقلها إلى المملكة المتحدة. على سبيل المثال، أغلقت الشركة الهولندية العملاقة، شركة فيليبس للإلكترونيات Philips Electronics، مصانع في هولندا، وأغلقت كل من إس- سي جونسون SC Johnson وشركة هوفر Hoover Company مصانعها في فرنسا، وكل ذلك من أجل افتتاح مصانع جديدةً في المملكة المتحدة حيث يكون بمقدور العملات الفرنسية والهولندية شراء المزيد من الأراضي والعمالة والمبانسي والآلات.

يزداد الخلاف السياسي وينخفض مستوى التعاون عندما يفقد بلد ما فرص عمل لصالح بلد آخر كنتيجة لانخفاض قيمة العملة. شكلت الرغبة في الحد من هذه الأنواع من الخلافات سبباً لتأسيس النظام النقدي الأوروبي، مع آليته الخاصة بسعر صرف العملة، في العام 1979. ونتيجة لذلك، كانت هذه القضية هي السبب في عدم اختيار نظام سعر الصرف المرن. على الرغم من تمتع أسعار الصرف العائمة بميزة السماح بأكبر قدر من المرونة في سياسات الدولة النقدية وكذلك سياسات سعر الصرف، فقد أغلقت خطط التكامل الاقتصادي في الاتحاد الأوروبي الباب على استخدام أنظمة سعر الصرف المرنة.

نظراً لاستبعاد أسعار الصرف المرنة، فإنّه يبدو من المنطقي التساؤل حول عدم قيام الاتحاد الأوروبي بتأسيس أحد أنظمة أسعار الصرف الثابتة. إلى حد ما عملت آلية سعر الصرف الأوروبي في الواقع، كنظام سعر الصرف التابت لأنّها ربطت عملة كل دولة بالمتوسط المرجّح للعملات الأخرى. لكن، لم تكن أسعار الصرف ثابتة كلياً، حيث وضعت حدود حاولت أسعار الصرف البقاء ضمنها. تتمثّل مشكلة الاتحاد الأوروبي مع نظام سعر الصرف الثابت في افتقاره إلى القدرة عبى الحماط على العملات ضمن حدودها، ناهيك عن تثبيتها بشكل تام. من المعروف بالنسبة لأسواق العملات الدولية بأنّه توجد حدود واضحة لقدرة وموارد الدول الأعضاء لدى محاولتها الدفاع عن عملاقا. قام الاتحاد الأوروبي بمعالجة ذلك جزئياً عن طريق تغيير مجال الحدود من ± 2.25 بالمئة إلى ± 15 بالمئة، لكن لم يُؤثر ذلك على الضغط الجدي على العملة الذي تعرضت له المملكة المتحدة وإيطاليا في العام 1992. إذا لم ترغب الدّولة في حماية أسعار الصرف الثابتة عندما تزداد التكاليف بشكل كبير، فإن الأسعار الثابتة لن تكون "ثابتة" في الواقع.

### دراسة حالة

## الأزمة المالية خلل الفترة 2007-2009 واليورو

في عملهم الرصين عن العصاديات الأرمات المالية والذي عنوانه: هذه المرة مختلف This Time Is Different هذه المرة مختلف Carmen Reinhart and <sup>2</sup>Kenneth Rogoff أربعة أبواع من الأرمات المالية: الأزمات المصرفية، أرمات الديون، أرمات العملة، وأزمات التضحم. كانت أرمة 2007-2009 أزمة مصرفية، في كل من الولايات المتحدة وأوروبا، إلا أنها تطورت في الحالة الأوروبية لتصبح أرمة ديون. لا يُعد ذلك عير مألوف، فغالناً ما تسير الأزمات المصرفية والركود جنباً إلى جنب، حيث يُخفّض الركود من حصيلة الضرائب ويريد الإنفاق الحكومي على برامج الدعم الاحتماعي، الرعاية الصحية، والمعاشات التقاعدية. وجد راينهارت وروغوف أنّ النظالة ارتفعت بعد الأزمة المصرفية الحادة بسبع نقاط منوية في المتوسط، وتراحع الناتج المحلي الإحمالي من الدروة، التي بلغها إلى أدنى نقطة له حلال فترة الركود، بمقدار، تنتقل الموازبات الحكومية إلى حالة العجر بسبب جمع ضرائب أقل في حين يزيد الإنفاق الحكومي لدعم العاطلين عن العمل والتقاعد المبكر.

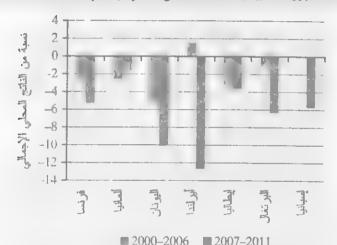
لا تختلف منطعة اليورو عن الأقاليم الأخرى التي تتعرض لأزمة، باستثناء أنّ ليس لدى الدّول المنفردة عملاتها الوطنية الخاصة كما أنّه ليس لديها اتحاد مالي. شهدت كل دول أرمة اليورو الحمس، اليوبان وأيرلندا والبرتغال وإسبانيا وإيطاليا، ارتفاعاً في نسبة العجز في موازناتها حلال فترة الأزمة. يبين الشكل 2.14 متوسط العجر أو الفائض في الموارنة، كنسبة مئوية من الناتج المحلي الإجمالي من العام 2000 إلى العام 2006، ومن العام 2007 إلى العام 2006. تقم المؤية على الأولى قبل الأزمة والثانية بعد الأزمة. تم إدراج فرنسا وألمانيا باعتبارهما دولتين كنريين وليس لأنهما محقوفتان بالمخاطر. تمثل المانيا، على وجه الخصوص، المقياس المُستخدم لقياس أداء الدّول الأخرى.

القتصادية كوبية من مواليد العام 1955 تعمل أستاذة النظام النقدي الدولي في كلية هارفارد كيندي وعضو المكتب الوطني للأبحاث الاقتصادية (NBER) كما كانت مديرة لمركز الاقتصاد الدولي في جامعة ميريلاند. (المترجم).

<sup>2</sup> اقتصادي أمريكي ولد عام 1953 يعمل أستاذاً للاقتصاد وكذلك السياسة العامة في جامعة هارفارد. (المترجم).

تمت إضافة الزيادة في العجز إلى مستويات ديون هذه الدول. يبين الشكل 3.14 مستويات التعيّر في الديون، كنسبة مس الناتج المحلي الإجمالي. شكلت الديون الأيرلندية أقل من نصف ديون ألمانيا عند قياسها كنسبة من الناتج المحلي الإجمالي وذلك لغابة وقت انفجارها نتيجة الأزمة المصرفية وقرار الحكومة بتحمّل مسؤولية الديون المعدومة المترتبة على المصارف الخاصة. كما لا تزال ديون إسبانيا أقل بكثير من ديون ألمانيا، وكانت تتراجع حتى تاريخ حدوث الأزمة. بقي مستوى ديون البرتغال أقل بكثير من ديون ألمانيا حتى عام 2007 وبداية الأرمة. كانت ديون كل من اليوبان وإيطاليا في أعلى المستويات، لكن لم يُظهر أيّ منهما أي اتجاه للتغيّر حتى عام 2008 حيث بدأت ديونهما بالترايد، بحلول عام 2009، وفي أوج حدة الركود الناجم عن الأزمة المصرفية، كانت مستويات ديون كل منهما مرتفعة وتتزايد بشكل لا يُمكن تحمله، بيّن راينهارت وروغوف أنّه بعد الأزمة المصرفية والركود الذي سببته، ارتفعت مستويات الديون في المتوسط بنسبة 86 بالمنة خلال ثلاث سنوات. وفقاً لهذا المعيار، تُعدُ دول أزمة اليورو في وضع أفضل بسبياً، حيث اردادت ديونها في المتوسط بسبب الزيادة في أيرلندا والتي بلغت 212 بالمئة.

#### الشكل 2.14 متوسط عجوزات الميزانية كنسبة من الناتج المحلي الإجمالي



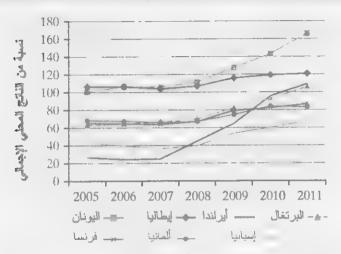
باستثناء اليونان، لم تعاني أي من دول أزمة اليورو من عجز كبير في ميز انيتها قبل الأزمة المالية 2007-2009.

So arce: IMF World Economic Outlook Database

نبدو مشكلة دول أرمة اليورو واضحة بشكل مناشر. أولاً، أدى الهيار فقاعة العقارات إلى حصول أزمة مصرفية، والتي بدورها، أدت إلى حصول الركود. أدى الركود إلى تقلص إيرادات الضرائب وتوسع الإنفاق الاحتماعي، مما تست بحدوث ارتفاع في عجر الموازنة الحكومية. ينبغي، في مثل هذه الحالة، تنني سياسات مائية وبقدية توسعية من أحل تحفيز الطلب ومحاولة استعادة النمو. لكن جعلت سياسات واقتصاديات العملة الموحدة هذا الخيار غير ممكن. أو لاً، عانت الحكومات من عجز يتجاوز الحد المتفق عليه والذي يشكل 3 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي. ثابياً، كانت اقتصاداتها في حالة رهيبة من الركود الشديد حيث كانت أسواق السندات مترددة جداً في الإفراض سوى عند أسعار فائدة مرتفعة نسبياً، مما يريد من عبء الدين. هاتان الحالتان تجعلان في الواقع، من غير الممكن استخدام أدوات السياسة المالية، وتقودان إلى احتمال العجر عن سداد الديون السيادية المسادد ديونها. يجعل هذا الاحتمال

المُقرضين أكثر تردداً حتى في شراء السندات من اليونان والدّول الأحرى. ثالثاً، يصبح المصرف المركزي الأوروبي ECB، الذي يدير اليورو والذي هو أيضاً المصرف المركزي لمنطقة اليورو، غير قادر وغير راغب بتقديم القروص مباشرة إلى الحكومات ذات السيادة أكثر من مبلع مُحدد عير كاف لوقف الأزمة. علاوة على ذلك، لا يرعب المصرف المركزي الأوروبي بزيادة العرض النقدي بعد مستوى مُحدد، وبالتالي يكون استخدام السياسة النقدية غير ممكن.

#### الشكل 3.14 الدين الإجمالي كنسبة من الناتج المحلى الإجمالي



باستنتاء كل من اليونان وإيطاليا، شهدت دول أزمة اليورو مستويات من الدين الربية من المستويات الالمانية أو أقل منها.

Source ME, World Economic Outlook Database

في دول أخرى حيث سادت ظروف مشابهة كان تحفيض قيمة العملة حزءاً من الحل. فعلى سبيل المثال، تعرضت اقتصادات أمريكا اللاتبنية في الثمانينات لأرمة ديون استمرت لعقد من الزمن لم تتمكن الحكومات خلالها من الاقتراص وأصبحت السياسة المعدية عير فعالة بعد أن استخدمت بطريقة توسعية على نحو مبالغ فيه. لكن، كان بمقدور تلك الدّول تخفيض قيم عملاتها حيث كان ذلك ولحداً من الإجراءات التي ساعدت على استعادة القدرة التنافسية. لا تمتلك دول منطقة اليورو هذا الخيار، ولكن ثم تشجيعها على إجراء تحفيض داخلي في قيمة العملة من خلال تحفيض الأسعار المحلية.

 $R_n \times (P^*/P)$  السعر الحقيقي من الفصل العاشر:  $R_r - R_n \times (P^*/P)$  ،  $R_r - R_n \times (P^*/P)$  السعر الحقيقي،  $R_r + R_n \times (P^*/P)$  السعر الاسمي،  $R_r + R_n \times (P^*/P)$  مؤشر الأحنية،  $R_r + R_n \times (P^*/P)$  مؤشر الأسعار الأحنية،  $R_r + R_n \times (P^*/P)$  مؤشر الأسعار المحلية. بما أنّه لا يمكن تغيير  $R_r + R_n \times (P^*/P)$  ألم يعني ارتفاع الأخرى التي تواجه أزمات، تكون الطريقة الوحيدة لاكتساب القدرة التصنيم، إلا أنّ صناع السياسة الألمانية يفصلون  $R_r + R_n \times (P^*/P)$  أنّه يجب أن تشهد الدول الأقوى مثل ألمانيا ارتفاعاً أكبر في معدل التضخم، إلا أنّ صناع السياسة الألمانية يفصلون تجنّب ذلك مهما كانت التكاليف. ومن شأن ذلك أن يجعل من انخفاض الأسعار المحلية بمثابة الحيار الوحيد لاكتساب القدرة التنافسية، استعادة الطلب، والعودة إلى النمو. لكن، تبدو المشكلة هنا بأنّ تراجع الأسعار المحلية يتطلب ركوداً حاداً. تمثل التكاليف المترتبة على الركود الاقتصادي، من حيث خسارة الناتح، ارتفاع معدلات البطالة، ودمار مستوى المعيشة تمثل عبئاً كبيراً، كما أنّه ليس من الواضح إلى كانت هذه الإستراتيجية مُجدية. بعد سنتين من تخفيض الموازنة، لم تتحقق إعادة النمو، وازدادت حدة الأزمة، وبدأت التكهنات بتفكك اليور و بالظهور.

تُعد سياسات التخفيض الداخلية لقيمة العملة جزءاً من حزمة تسمى اقتصاديات التقشف Austerity economics وهي غالباً ما تكون متناقضة مع بديل يسمى اقتصاديات النمو growth economics. يتركّز الحدل حول توقيت إجراءات السياسة العامة. يتفق الجميع على حاجة الدّول التي تمر بأزمة إلى استعادة الترازن المالي من خلال معالجة العجز في موازناتها، وبأنّها تحتاج إلى النمو الاقتصادي. لكن هل تختار النمو أو لا – حتى لو كان دلك يفاقم العجر – ومن أين تحصل على التمويل اللازم لسياساتها المالية التوسعية؛ أم هل تستعيد التوارن أو لا، ومن ثم نقوم بالتصدي لمشكلة النمو على أمل أن يولّد التوارن المالي الثقة ويجلب الاستثمار والموارد التي هي في حاجة ماسة لها من أجل تمويل الدين؟

لقد تركز الجدل، في الأجل الطويل، حول الحاجة للمزيد من التكامل من خلال تأسيس اتحاد مالي. فالو لايات المتحدة اتحاد عملة، بالإضافة لكونها اتحاداً مالياً إيضاً. يدفع الأفراد الضرائب للحكومة الفيدرالية التي تقوم بتوفير الضمال الاجتماعي، والدعم للعاطلين عن العمل، والرعاية الصحية، وغيرها من المنافع. عندما تدخلُ ولايةٌ ما في حالة ركود، يستمر مواطنوها في الحصول على شيكات الضمان الاجتماعي حتى ولو تم تخفيض موازنة الولاية بشكل كبير، تتلقى بعص الولايات الأفقر مثل نيومكسيكو والميسيسيبي وألاسكا ولويزيانا وغيرها إنفاقاً فيدراليا أكبر بكثير مما تدفعه من ضرائب. في المقابل، لا يمتلك الاتحاد الأوروبي مثل هذه الآلية لإعادة توريع نسب كبيرة من الدخل تلقائياً من الدول العنية إلى تلك الفقيرة. في الواقع، لكل دولة في الاتحاد الأوروبي موازنة خاصةً بها وكذلك إنفاقها الخاص بها، وتكون عملية تجميع الموارد محدودةً لأن موازنة الاتحاد الأوروبي صعيرة جداً بسبة إلى حجم الاقتصادات الوطنية. في حال حدوث الكساد، فإنه لا يوحد أي مصدر خارجي للتمويل من شأنه المساعدة في المحافظة على مستوى الإنفاق وعلى الطلب على السلع والحدمات. إن من شأن الاتحاد المالي أن يُؤمن إمكانية التحويل من الدّول الغنية إلى الدّول الفقيرة، إلا أن شروط الانتحاد لا تزال قيد المناقشة، ويشكل فقدان السيادة الوطنية التي قد تكون مطلباً عقبة حقيقية بالنسبة للعديد من المواطنين.

## توسيع الاتحاد الأوروبي

بعد إتمام الاتحاد النقدي، اعتبر الجدول الزمني والشروط التي يُمكن بموحبها إضافة أعضاء حدد إحدى المشاكل الأكثر إلحاحاً التي تواحه الاتحاد الأوروبي.

### الأعضاء الجدد

انضمت عشر دول إلى الاتحاد الأوروبي في عام 2004 كما انضمت دولتان في عام 2007. من المُخطَّط أن تصبح كرواتيا عضُواً في الأول من تموز عام 2013، وتُعد خمس دول أخرى، بما فيها تركيا مرشحة للانضمام وتُحري نقاشات مستمرة بخصوص العضوية. تتطلّب العضوية حكومة دبمقراطية مُستقرة واقتصادات قائمة على أساس السوق والتبنسي الرسمي لمجموعة قوانين وضوابط الاتحاد الأوربي، والمعروفة باسم العقلم المشترك acquis communautaire.

لقد تحققت فعدياً العديد من المكاسب من التجارة بالنسبة للأعضاء المحتمدين وذلك لأنّ لدى معظم الدّول اتفاقيات للتجارة الحرة مع الاتحاد الأوروبي، وبعض هذه الدّول، مثل أيسنندا، تُشارك فعلياً في اتفاقية شنعن Schengen Agreement التي تسمح بحرية الحركة. لكن، تُتيح العضوية بعض المزايا الإضافية مثل التصويت في حكومة الاتحاد الأوروبي، مجموعةً مضمونةً أكثر من حقوق الملكية، وربما المزيد من الاستثمارات

والتبادل التجاري من خلال اعتماد قوانين الاتحاد الأوروبي. وكما هو الحال مع أي اتفاقية حديدة للتكامل، توجد بعض المجالات التسي يكونُ الحل فيها أكثر صعوبةً.

أولاً، تتضمّن موازنة الاتحاد الأوروبي مجموعةً قليلة لكن ما تزال شاملةً من برامج الدعم الزراعي. استحوذت المدفوعات المباشرة للمزارعين على نحو 30 بالمئة من موازنة الاتحاد الأوروبي في عام 2011 إضافة إلى 11 بالمئة أُخرى من أجل التنمية الريفية. تتمُّ إدارة جزء كبير من هذا المبلغ في إطار بونامج الزراعة المشترك (Common Agricultural Program (CAP)، الذي يُوفّر للمزارعين نحو 23.5 بالمئة من عائداتهم (راجع دراسة الحالة عن الإعانات الزراعية في الفصل السابع، الجدول 3.7). تُعد قضيةً إدراج دول جديدة مثل تركيا، ذات القطاع الزراعي الكبير، مسألةً صعبةً وذلك لأنّه ليس يمقدور الاتحاد الأوروبي تقديم نفس المستوى من الدعم، كما تؤدي إقامة نظام من مستويين إلى التعارض مع روح الاتحاد الأوروبي.

ثانياً، لم تكن هياكل الحوكمة في الاتحاد الأوروبي مصممة لسبعة وعشرين عضواً، وسيؤدي انضمام المزيد من الأعضاء إلى إضافة ضغوط لتغيير نظام التصويت. ترتبط قضاً يا التصويت، الديمقراطية والحوكمة بالقضية الثالثة المتمثّلة بالهوة الواسعة بين الأعضاء الأكثر فقراً والأعضاء الأكثر عني. كان الأعضاء الستة الأصليون في الجماعة الاقتصادية الأوروبية متساوين تقريباً من حيث مستويات الدخل ومستوى التطور المؤسسي، ضمان حقوق الملكية، وسيادة القانون. لكن، مع توسع الاتحاد الأوروبي، فقد انضم بشكل محتوم أعضاء من مستويات مختلفة من التنمية الاقتصادية والسياسية. توجّب على الاقتصادات الاشتراكية سابقاً مثل بلغاريا ورومانيا أن ترمم: الفروقات الكبيرة بين مؤسساتها القانونية والاتحاد الأوروبي، الفحوات في الدخل بين الأغضاء، والتي يبين الأعضاء، والتي يبين الأعضاء، والتي يبين الأعضاء، والتي يبين الولايات المتحدة تقوض روح التضامن والوحدة التي يسعى الاتحاد الأوروبي لتنميتها. في سياق مماثل، وللتوضيح نجد أن الفحوة بين الولايات المتحدة وكندا صغيرة بكافة المقايس، في حين أن الفحّوة بين الولايات المتحدة وللكسيك هي أكبر بكثير وتُقلل من الثقة الاجتماعية بين كلا البلدين.

في حالة الاتحاد الأوروبي، فإن مستوى الدخل الفردي في بلغاريا أقل من 16 بالمئة من مستوى الدخل الفردي في ألمانيا أو في فرنسا، ويبلغ مستوى الدخل في تركيا نحو 25 بالمئة من مستوى الدخل في ألمانيا أو في فرنسا. ليست هذه الاختلافات مستعصيةً على الحل، لكنّها تفرض مجموعةً متنوعةً من الضغوط الاقتصادية على الهجرة ومدفوعات الدعم المؤسساتية، هذا فضلاً عن الضغوط الاجتماعية المتعلقة بمحاولة دمج دول من مستويات مختلفة حداً من التنمية الاقتصادية. أدرك الاتحاد الأوروبي هذه المشكلة في جهوده السابقة للتوسع وقام بإنشاء صناديق إقليمية وصناديق التوافق البنيوي كمحاولة للتخفيف من الفروقات ولردم الفجوات بين الأعضاء الأقل يسراً، مثل أيرلندا والبرتغال، والأعضاء الأفضل حالاً، مثل السويد وفرنسا وألمانيا. لقد كانت هذه الجهود ناجحة في الغالب، ولكن مع رغبة الاتحاد الأوروبي بضم المزيد من الأعضاء، فإن ذلك سيؤدي إلى زيادة الضغوط على موازنة الاتحاد الأوروبي.

#### دراسة حالة

### تحول الهجرة من إسبانيا إلى الهجرة إليها

شهدت الفترة من 1881 إلى 1930 أعلى مستوى للهجرة من إسبانيا، عندما غادرها بحو 4.3 مليون شخص. ووصل عدد سكانها في العام 1910 إلى أقل من 20 مليون نسمة، أي أنّ حسارة 4.3 مليون شحص كانت باهطة. بلعت الهجرة الخارجة أعلى مستوياتها حلال العقد 1910-1920، حيث هاحر 1.3 مليون شحص أي أكثر من 5 بالمئة من السكان.

حدث تباطؤ في الهجرة بعبيب الركود العالمي خلال فترة الثلاثينات وسبب الحرب العالمية الثانية، إلا أنها الطلعت من جديد وبشكل حاد بعد العام 1950. خلافا للهجرات السابقة، عندما توجه معظم المهاجرين إلى الأمريكيتين، فقد قصد غالبية المهاجرين دولاً أخرى في وسط وغرب أوروبا. كانت كلُّ من فريسا وألمانيا وسويسرا، على وجه الخصوص المستقلين الرئيسين للمواطنين الإسبان.

مع الوقت انصمت إساميا إلى الاتحاد الأوروبي في العام 1986، فحدَت التعيّرات الجارية في الاقتصاد الإسباب من قوى دفع العرض the supply-push forces التي سست الهجرة. في عام 1950، كانت 50 بالمئة من قوة العمل الإسسانية تعمل في الزراعة لكن بحلول عام 1970 انحفصت نسبة القوى العاملة في الزراعة إلى أقل من 25 بالمئة. مع تنامي الصناعة ارتفعت مستويات الإمتاجية وتعلصت فحوة الأجور مع كل من فرنسا وألمانبا وحتى مع سويسرا. مع بداية التسعينات، حول النجاح الاقتصادي في إسبانيا هذه الذولة إلى جاذب صاف بدلاً من مرسل صاف. ونتيجةً لما تعدم، تسارعت وتائرُ الهجرة إلى إسبانيا في النصف الثابي من التسعينات، بشكل حاص من شمال أفريقيا وأمريكا الجبوبية وأوروبا الغربية. قصد الميسورون من الأوروبيين الساحل الإسباني على البحر المتوسط، هي حين جاء الكولومبيون والإكوادوريون والمعاربة و الموريتانيون للعمل و الحصول على الأجور التي كانت أعلى بكثير مما يكسبونه في بلدانهم. في العام 2004، كانت نسبة 42 بالمئة من السكان الأجانب المقومين في إسبانيا من القادمين من الأمريكيتين؛ وكانوا في الغالب من الكولومنيين الراغيين بالهرب من العنف الداخلي المتواصل في بلدهم ومن الإكوادوريين الباحثين عن العمل والأجور الأعلى. شكل الأوروبيون سبة 33 بالمئة، معطمهم من أوروبا العربية ومن الأثرياء بسبياً، بينما شكل الأفارقة نسبة 19 بالمئة، معظمهم من المغرب

تُولُّد الهجرة ردة فعل في معطم الدّول حين تكون أعداد المهاجرين كبيرة. تعد الحالة الأمريكية- المكسيكية مشهورة في هذا المحال، إلا أنه بوحد عددٌ كبيرٌ من الحالات الأخرى. منعت المكسيك بدورها هجرة الغواتيماليس بحو حدودها الجنوبية، في حين قدّر الكوستار يكيون العمل الجاد للعمال القادمين من بيكار اغوا لقطف محصول البن؛ إلا أنَّهم اشتكوا من سلوكهم و من طريقة استعمالهم للخدمات الاجتماعية. لدى الألمان علاقةً طويلة الأحل من الحب والكراهية مع الأتراك، وكدلك علاقة العرنسيين مع المهاجرين الحزائريين، وهكدا في جميع أنحاء العالم. اتصفت السياسة الإسنانية باستيعابها السبي للمهاجرين، حيث تصمنت سنة قرارات للعفو عن العمال الذين لا يحملون وثائق منذ عام 1990. صدر آخر عفو في العام 2005، ومنح الصعة القانونية لأكثر من 700,000 أجببي. في نفس الوقت، عرزت إسنانيا من برنامجها لتعريز الحدود، والدي يهدف بالدرجة الأولى إلى منع دخول الأفارقة. كذلك، قامت بيناء الأسوار حول كل من سينة ومليلة، النيس من ا*الأراصي الإسبانية* الواقعة داخل المغرب، كما كثفت من دورياتها الساحلية.

تعد سياسات الهجرة محفوفة بالآثار الجانبية غير المؤكدة، إلا أنّ تحويل المهاجرين إلى نقاط بديلة للدحول تمثل أكثر الانعكاسات شيوعاً نتيجةً لتشديد الإجراءات الرقابية على الحدود. في الحالة الإسبانية، أدّت إقامة الأسوار حول سننة ومليلية، إضافة إلى زيادة المراقبة على طول الساحل، إلى تحويل المهاجرين مركز مغادرتهم من المغرب إلى الصحراء الغربية، وهي منطقة متنازع عليها تقع على الحدود الجنوبية للمعرب. ومن هناك، يمكن للمهاجرين الوصول إلى جزر الكباري، وهي مقاطعة إسبانية. وعندما كثفت إسبانيا من دورياتها قبالة سواحل الصحراء الغربية، نقل المهاجرور، نقاط مغادرتهم جنوباً إلى موريتانيا، ومن ثم إلى أقصى الجنوب إلى السنغال عندما بدأت إسبانيا باستهداف موريتانيا.

من الصعب تسمية بلد لم يشهد معدلات عالية من الهجرة الخارجية في مرحلة من مراحل تطوره. توجه الأوروبيون إلى الأمريكيتين، وتوجه مواطنو الولايات المتحدة غرباً إلى المنطقة التي كانت سابقاً تسمى المكسيك والحدود، وانتشر الكوريون في جميع أنجاء العالم، وتوجه اليابانيون إلى أمريكا الشمالية والجنوبية. بدأت الملامح الإيجابية لمرحلة الهجرة المرتفعة في إسانيا بالظهور خلال التسعينات، إلا أنّ اشتعال الأرمة المالية خلال الفترة 2007-2009 وتطورها إلى أزمة ديون وركود حاد قد أديا إلى ظهور موجة جديدة. ألقد بدأ الشباب بمغادرة البلد، وخصوصاً أولئك الذين يمتلكون المهارات والشهادات الجامعية غير القادرين على إيجاد عمل في بلد فيه نصف فئة السكان الذين تقل أعمارهم عن 25 عاماً هم عاطلون عن العمل (46.4 بالمئة في عام 2011)، في كافة الأحوال، يُعد هذا التحول مؤقتاً بسبب الركود الحاد، إلا أنّه يُمكن أن يستمر لهترة من الزمن.

## التحدي الديمغرافي المستقبلي

مع تطلّع الاتحاد الأوروبي نحو المستقبل، تبدو عدة تحديات ظاهرةً للعيان؛ ففي الأجل القصير إلى المتوسط،، يجب أن يستمر الاتحاد الأوروبي في إنجاز التقارب في مستويات الدخل ومستويات المعيشة بين الأعضاء الأكثر فقراً والأكثر غسى. كما يتوجّب عليه أيضاً في الأجل المتوسط التحضير للمزيد من التوسّع، ولاسيما لاحتمال انضمام تركيا، الدّولة الكبيرة ذات مستويات الدخل الفردي التي تعادل نحو حُمس متوسط مستوى الدخل في الاتحاد الأوروبي. أخيراً، في الأجل الطويل، يجب على الاتحاد الأوروبي تكييف اقتصاداته وأنظمة دعمه الاحتماعي للتحضير لأغلبية سكانية من كبار السن.

يُعد التركيب العمري للسكان أحد المحددات الأساسية للإنفاق الاجتماعي في جميع اللول تقريباً. فمع شيخوخة السكان<sup>2</sup>، يحتاج الأفراد المعمرون إلى المزيد من الرعاية الصحية، إنفاق أكبر على المعاشات التقاعدية، والمنزيد من الرعاية على المدى الطويل. يستوجب كل ما تقدم ريادة مستوى الإنفاق العام، وبما أنّ المواطنين من كبار السن يقومون بالتصويت بانتظام، فعادةً ما تستجيب الحكومات الديمقراطية لمطالبهم. سيتم تعويض جزء صغير من زيادة الإنفاق على حدمات المسنين من خلال تخفيض مستوى كل من الإنفاق على التعليم وإعانات البطالة، حيث ستكون نسبة أصغر من مجموع السكان بحاجة إلى التعليم أو تتعرض للبطالة القسرية. لكن، لن تفي هذه الوفورات بتعويض الزيادة في الإنفاق الاجتماعي المرتبطة بارتفاع شيخوخة السكان. وفقاً لكن، لن تفي هذه الوفورات بتعويض الزيادة في الإنفاق الاجتماعي المرتبطة بارتفاع شيخوخة السكان. وفقاً لتقديرات المفوضية الأوروبية، إذا استمرت السياسات الحالية كما هي، فإنّه يتوجّبُ على حكومة الاتحاد الأوروبي زيادة القطاع العام بنسبة 10 بالمئة في المتوسط فقط من أحل الحفاظ على برامجها المعتمدة عند

ا من الهجرة (المترجم)

شيخوخة السكان هو مصطلح يستخدم في الأدبيات الاقتصادية والاجتماعية للدلالة على الظاهرة التي يحدث بموجبها نزايد نسبة السكان المعمرين (أي الذين تزيد أعمارهم عن 64 عاماً) من مجموع السكان في البلد. (المترجم).

مستوياتما الحالية.

يبين الجدول 4.14 إسقاطاً لتطوّر التوزع العمري لسكان الاتحاد الأوروبي (سبعةً وعشرين بلداً) حتى العام 2040. من المتوقع بحلول عام 2040 أن تصل نسبة السكان الذين هم في عمر الـــ 65 وأكثر إلى ما يقرب 28 بالمئة من مجموع السكان، مرتفعةً من أقل من 18 بالمئة في عام 2010. ستكون قدرة الحكومات على إدارة شؤون عدد أكبر من السكان المتقاعدين مقيدة بالحقيقة التي تقول أنّه بعد العام 2011 من المتوقع أن تنخفض أعداد السكان ممن هم في سن العمل، وبعد العام 2018 من المتوقع أن يبدأ العدد الكلي للأفراد العاميين بالتناقص. يقابل الزيادة في عدد السكان الذين تتجاوز أعمارهم 65 عاماً انخفاضاً مماثلاً له تقريباً في عدد السكان الذين هم في سن العمل، وكما هو موضح في الجدول 4.14 يعني انخفاض عدد العمال أنّ معدل النمو الاقتصادي سيتراجع، كما أنّه سيكون من الصعب الحصول على موارد جديدة لدعم السكان المسنين. في نفس الوقت، فإنّ العدد المتوفر من العمال لدعم إنتاج الخدمات الاحتماعية التي يحتاجها السكان المعمرون سيكون أصغر نسبياً وبالأعداد المُطلقة أيضاً.

الجدول 4.14 توقعات السكان، 2010-2040: الأعضاء السبعة والعشرون في الاتحاد الأوروبي

	عدد السكان، 2010	النسبة المنوية،	عدد السكان، 2040	النسبة المنوية،
	(بالملايين)	2010	(باثملايين)	2040
المجنوع	489.0	0.001	468.6	100.0
وفتي الفنة العمرية				
الأعمار 0-15	74.6	15.3	63.2	13.5
الأعمار 15-64	328.7	67.2	274.5	58.6
الأعمار 65 وأكثر	85.7	17.5	130.9	27.9

سيتوقف عدد السكان في الاتحاد الأوروبي عن النمو وتبدأ الشيخوخة بالازدياد بعد عام 2010.

Source: U.S. Census Bureau.

يُمكن هنا أن تُؤدي الهجرة دوراً هامشياً في تحسين التغيرات، لكن من غير المرجح أن يكون للهجرة وحدها أثرٌ كبيرٌ. ببساطة تحتاج إعادة تقديرات عام 2040 لعدد السكان في سن العمل (15-64) إلى مستوى تقديرات عام 2010، تحتاج إلى هجرة أكثر من 54 مليون شخص، أو 11 بالمئة من توقعات عدد السكان لنعام 2040. لكن وبالرغم من ذلك لن يتم تعويض الزيادة المُطلقة في عدد السكان الذين تبلغ أعمارهم 65 سنة فأكثر. مع ذلك، ونظراً لاحتمال توسع الاتحاد الأوروبي عما يتجاوز عدد أعضائه الحاليين إضافة إلى ضغوط الهجرة القادمة من شمال أفريقيا وأماكن أخرى، فإن أي افتراض حول قدرة الاتحاد الأوروبي على استيعاب المهجرين قد يتحوّل افتراض زائف.

لقد بدأت مفوضية الاتحاد الأوروبسي بتحليل الاتجاهات وتقديم توصيات لتغيير أنظمة الرعاية الصحية

والمعاشات التقاعدية. متلاً، بدأت عدةً دول بتجربة ربط المعاشات التقاعدية مع التغيّرات في العمر المُتوقع، وبتشجيع العمال على تأخير التقاعد. إنّ التعيرات الديمغرافية واضحة للعياد ومفهومة بشكل جيد، وفيما إذا كان الاتحاد الأوروبي والحكومات المحليةُ ستستجيب أم لا فإنّ ذلك يتوقف على مرونة وقدرة التأقلم للناحين.

#### ملخص

- تم تأسيس الاتحاد الأوروبي المكون من سبعة وعشرين عضواً على عدة مراحل. شملت المرحلة الأولى اتفاقية حول التجارة الحرة للفحم والصلب (Ecsc)، تلاها التعاون على التطوير السلمي للطاقة الذرية (Euratom) واتفاقية للتجارة الحرة.
- المؤسساتُ الرئيسة للاتحاد الأوروبي هي المفوضية الأوروبية، مجلس الاتحاد الأوروبي، والبرلمان الأوروبي. وقد تطورت أدوار هذه المؤسسات.
- تم التوقيع على معاهدة روما في العام 1957 ودخلت حيز التنفيذ في العام 1958، مشكلة منطقة للتجارة الحرة من ست دول، وتم وضعها موضع النتفيذ تدريجياً على مدى السنوات العشر اللاحقة.
- تضمنت الموحة التالية من التعميق إنشاء النظام النقدي الأوروبي وآلية سعر الصرف في العام 1979 لربط أسعار صرف العملات ببعضها.
- تلا إنشاء النظام النقدي الأوروبي، إصدار القانون الأوروبي الموحد، وبالتالي إنشاء سوق مشتركة بحلول عام 1993. وبينما كانت تجري التحضيرات لتطبيق برنامج السوق الموحدة، تم التوقيع على معاهدة الاتحاد الأوروبي في العام 1991 وتمت المصادقة عليها من قبل الحكومات الوطنية في أواخر العام 1993.
- أصدرت معاهدة الاتحاد الأوروبي عملة موحدة. وخلال مرحلة التحضير، تم تطوير مجموعة من معايير التقارب التي حددت أهدافاً لأسعار الفائدة، التضخم، الإنفاق الحكومي، والدين الحكومي.
- في الوقت الذي كان فيه الاتحاد الأوروبي يمر بعدة جولات لتعميق التكامل، كان أيضاً يقوم بتوسيع العضوية لتشمل جميع دول أوروبا الغربية تقريباً. بين عامي 1958 و 1995 توسع الاتحاد من الأعضاء الستة الأصليين إلى خمسة عشر عضواً. وفي العام 2004 انضمت عشر دول أخرى، ثلثها دولتان اثنتان عام 2007.
  - أدى توسّع الاتحاد الأوروبي شرقاً إلى خلق مشاكل في مجالات السياسة الزراعية والحوكمة وفروقات الدخل.

### المفردات

العقد المشترك cohesion funds صناديق التو افق البنيوي limit السياسة الزر اعية المشتركة

Common Agricultural Policy (CAP)

competitive devaluation تخفيض العملة الأغراض تنافسية

convergence criteria

وحدة النقد الأوروبية (ECU) European Currency Unit المجماعة الاقتصادية الأوروبية

European Economic Community (EEC)

النظام النقدي الأوروبي

European Monetary System (EMS)

European Parliament البرلمان الأوروبي

European Union (EU) الأتحاد الأوروبي exchange rate mechanism (ERM) الله سعر الصرف four freedoms المحريات الأربع Maastricht Treaty معاهدة ماستريخت Maastricht Treaty الأغلبية المؤهلة والمؤهلة المؤهلة Single European Act (SEA) القانون الأوروبي الموحد (Single Market Program (SMP) عجز الدين السيادي sovereign default عجز الدين السيادي Treaty of Rome الماهدة روما Treaty on European Union معاهدة الاتحاد الأوروبي

مجلس الاتحاد الأوروبي Council of the European Union نقرير ديلور Delors Report

برنامج إيراسموس Erasmus Program

اليورو Euro

الجماعة الأوروبية للطاقة الذرية

European Atomic Energy Community (EAEC or Euratom)

البنك المركزي الأوروبية للفحم والصلب الجماعة الأوروبية للفحم والصلب

European Coal and Steel Community (ECSC)

European Commission المفوضية الأوروبية
European Community (EC)

### أسئلة الدراسة

- 1. ما هي المراحل الثلاث الرئيسة من التعميق التي حدثت في الجماعة الأوروبية بعد صدور معاهدة روما؟
  - 2. ما هي المؤسسات الثلاث الرئيسة في الاتحاد الأوروبي، وما هي مسؤولياتها؟
- 3. يُعد القانون الأوروبي الموحد الحالة التي كان من الصعب الاتفاق عليها، على الرغم من حقيقة وجود شبه إجماع على تأبيد الاتفاق. لماذا عد التفاوض صعباً طالما أن الجميع يريد الاتفاقية؟
  - 4. كيف توقع الاتحاد الأوروبي تحقيقُ مكاسبَ من التجارة الخارجية مع تطبيق القانون الأوروبي الموحد؟
- 5. أدت الزيادة الحادة والمفاجئة في الطلب على المارك الألماني تقريباً إلى تدمير آلية سعر الصرف الأوروبية في العام 1992. اشرح كيف يمكن لارتفاع الطلب على العملات أن يعرض للخطر منطقة مُستهدفة أو مجال لسعر الصرف.
  - 6. ناقش إيجابيات وسلبيات العملة الموحدة.
  - 7. ما هي المشاكل التي ظهرت نتيجةً قبول اثني عشر عضواً جديداً بين عامي 2004 و2007؟
- 8. ما هي أوجه الشبه والاختلاف بين الاتحاد الأوروبي ومنطقة اتفاقية النافتا من حيث الحجم، البنية المؤسساتية، وعمق التكامل؟

# التجارة وإصلاح السياسات في أمريكا اللاتينية

#### الأهداف التطيمية

بعد دراسة الفصل 15، سيكون باستطاعة الدارسين:

- وصف نقاط القوة ونقاط الضعف، والأسباب الكامنة وراء إستراتيجية تصنيع بداتل المستوردات.
  - شرح كل من إستر اتيجية الشعبوية الاقتصادية وأدائها.
- الأسباب الرئيسة لأزمة الديون في الثمانييات من العقد المنصرم، وتحليل علاقتها بتصنيع بدائل المستوردات ISI.
  - مناقشة أهداف الإصلاحات التي طرأت على السياسة الاقتصادية والتي بدأت في أو اخر الثمانينات.
    - شرح نفاذ صبر بعض قادة أمريكا اللاتينية تجاه إصلاح السياسات الاقتصادية.

## مقدمة: تعريف اقتصاد "أمريكا اللاتينية"

تمتد أمريكا اللاتينية من Tijuana على الحدود الأمريكية - المكسيكية إلى Cape Horn على الطرف الجنوبي لأمريكا الجنوبية. وتتنوع الثقافات واللغات الموجودة على امتداد هذه الرقعة الجغرافية مما يفرض العديد من الاستثناءات والتناقضات في أي تعريف لأمريكا اللاتينية. فعلى سبيل المثال، يُعرِّف قاموس ميريام ويبستر الجامعي هذا الإقليم بأنه أمريكا الإسبانية والرازيل، تستبعد هذه النظرة المعيارية عدداً قليلاً من البلدان الصغيرة في وسط وجنوب أمريكا (بيليز، سورينام، غيانا، وغيانا الفرنسية) وكذلك دول جزر الكاريسي من الإقليم الإسباني والبرتغالي. يشير تعريف ثان لمعجم ويبستر - وهو تعريف أكثر شمولاً ولكنه جغرافي صرف - إلى أن الإقليم يشمل كل أمريكا جنوب الولايات المتحدة. في أي تعريف، قد يكون إعطاء تعريف دقيق للإقليم أقل أهمية من الاعتراف بالتنوع الجغرافي، الثقافي وكدلك التنوع في مستويات الدحول بين أطراف للإقليم. في الحقيقة، يُعد التنوع عظيماً ويستحق التساؤل فيما إذا كانت هده الأمم تستطيع حقاً أن تشكل الأخد بعين الاعتبار الاختلافات كتلك الموجودة بين الأرجنتين ذات الطابع الثقافي الأوروبي والمزدهرة نسبباً الأخد بعين الاعتبار الاختلافات كتلك الموجودة بين الأرجنتين ذات الطابع الثقافي الأوروبي والمزدهرة نسبباً مع غواتيمالا ذات الثقافة المحلية مع ريفها الفقير؟

يجب أن يدفعنا التنوع الموجود في أمريكا اللاتينية لأن نكون حذرين فلا نبالغ في التعميم. ومع ذلك، يوجد العديد من السمات المشتركة فيما بين جميع، أو تقريباً جميع، دول المنطقة. أولاً، تمتلك هذه الدّول

حذوراً تاريخية مشتركة تبدأ محقيقة أن العديد منها يتقاسم إرثاً استعمارياً إسبانياً وبرتغالياً بالإضافة إلى الجذر اللغوي المشترك. في بعض الدول، على أية حال، تبدو اللغات المحلية للسكان الأصليين مهمة أيضاً. وتكمن السمة الثانية في التاريخ المشترك؛ حيث إن العديد من هذه الدول حصل على استقلاله خلال مرحلة الثورات الوطنية في بداية ومنتصف القرن التاسع عشر. وهذا ما يميز تجارب هذا الدول عن تجارب المستعمرات الأخرى في أفريقيا وآسيا، كما ويشير هذا إلى أن الهويات الوطنية لدول أمريكا اللاتينية أكثر عمقاً مما هي عليه الحال في أجزاء أخرى من العالم النامى.

خلال القرن العشرين، كان لدى دول أمريكا اللاتينية أيضاً العديد من القواسم المشتركة. حيث أدى الكساد الكبير خلال الثلاثينات إلى تحويل سياساتها إلى الانعزال عن العالم الخارجي، وتوجيه الصادرات إلى الداخل، مستهدفة الإستراتيجية الصناعية. في النهاية، لقد طورت الإستراتيجية الجديدة منظّريها الخاصين بها وأصبحت تُعرف بسياسة التصنيع لبدائل المستوردات import substitution industrialization. مؤخراً، كانت غالبية هذه الدول، خلال السبعينات، تلجأ إلى القروض وأضحت مثقلةً بالديون بشدة خلال الثمانينات. لقد بدأ الإقليم منذ بداية الثمانينات وحتى الآن سلسلة واسعة من إصلاح السياسات الاقتصادية، وهي مشابحة في إطارها لعملية التحوّل في وسط وشرق أوربا بعد الهيار الشيوعية. أخيراً، في الاثنتي عشرة سنة الأخيرة، نفد صبر العديد من الدّول بشكل متزايد تجاه الإصلاحات الاقتصادية في التسعينات واتجهت نحو المزيد من السياسات التدخلية، مع تزايد الاعتماد على الدّولة لتوجيه ودعم الاقتصادية في التسعينات واتجهت نحو المزيد من السياسات التدخلية، مع تزايد الاعتماد على الدّولة لتوجيه ودعم الاقتصاد.

سدرس في هذا الفصل نشأة الأزمة الاقتصادية التي عصفت بأمريكا اللاتينية في الثمانينات ومدى انتشارها ونحلل كيف تم التعامل معها. ولكن قبل ذلك وقبل البدء بدراسة الإصلاحات الاقتصادية في أواخر الثمانينات والتسعينات. يجب أن نعود إلى الوراء أولاً ونلقي نظرة على الأداء طويل الأجل لاقتصادات تلك الدول. حينها من المكن أن نفهم التحوّل الدراماتيكي في السياسات ودلك في إطار تاريخي لسجل النمو الاقتصادي المزري خلال الثمانينات.

## السكان، الدخل، والنمو الاقتصادي

يلقي الجدول 1.15 ضوءً على المستويات الحالية للدحل والسكان. يبلغ عدد سكان أمريكا اللاتينية أكثر من 570 مليون نسمة وتصل قيمة إنتاجهم إلى أكثر من 4,900 مليار دولار أمريكي في عام 2010. كما يظهر الجدول إلى أي مدى تُشكّل أربع دول الكتلة الأكبر من السكان والإنتاج في أمريكا اللاتينية. وهي بالترتيب حسب عدد السكان: البرازيل، المكسيك، كولومبيا، والأرجنتين. حيث تشكل نحو 68 بالمئة من السكان وأكثر من 78 بالمئة من الناتج المجالى لمنطقة أمريكا اللاتينية.

لقد كانت أمريكا اللاتينية على مدى فترات طويلة من القرن العشرين أحد أكثر الأقاليم التي شهدت نمواً متسارعاً على مستوى العالم. بشكل خاص، نما الناتج المحلي الإجمالي بالنسبة للفرد بنفس السرعة أو أكثر

من أوروبا، أو الولايات المتحدة الأمريكية، أو آسيا خلال العترة من 1900 إلى 1960. تتعدد تجارب الدّول في هذا المجال، ولكن أظهر معظمها نمواً ممتازاً بشكل كاف على التواري مع ارتفاع مستويات المعيشة. فقد شهدت معظم دول أمريكا اللاتينية معدلات نمو جيدة بعد الحرب العالمية الثانية، كمثيلاتها في أنحاء العالم، وحظيت البرازيل والمحكسيك، الاقتصادان الأكبر، بزيادات ملحوظة في مستويات الدخل بالنسبة لكل فرد.

الجدول 1.15 عدد السكان والناتج المحلى الإجمالي في إقليم أمريكا اللاتينية وحوض الكاريبي، 2010 عدد السكان (مليون) الناتج المحلى الإجمالي نصيب الفرد في الناتج المحلى

		(مليار دولار أمريكي)	الإجمالي (دولار أمريكي، ppp)
جماعة الأندين			
بوليفيا	10.4	19.8	4,549
كولومبيا	45.5	287.2	9,585
الأكوادور	14.8	58.0	7,828
البيرو	29.6	153.8	9,358
السوق المشتركة لأمريكا الوسطى			
كوستاريكا	4.6	36.2	11,339
السلفادور	5.9	21.2	7,340
غواتيمالا	14.4	41.2	4,902
هندور اس	8.0	15.3	4,192
نيكاراغوا	5.8	6.6	3,037
الميركوسور			
الأرجنتين	40.5	370.0	15,901
البرازيل	193.2	2,143.00	11,314
البار اغواي	6.4	19.0	5,207
الأوروغواي	3.4	39.4	14,048
دول أخــرى			
تشيلي	17.2	216.1	16,112
جمهورية الدومينيكان	9.9	51.6	8,860
هاييتي	9.8	6.6	1,163
المكسيك	112.3	1,035.40	13,932
بنما	3.5	26.6	12,706
فنزويلا*	29.2	294.7	12,048
أمريكا الملاتينية وحوض الكاريبي	571.3	4,900.30	11,253
* تم قبول فنزويلا رسمياً في اتفاقية الميركو	وسور النجارة في عام	201	

Source: IMF, World EconomicOutlook Database.

بدأت الظروف بالتغير وذلك بالتزامن مع تباطؤ النمو الاقتصادي العالمي بعد عام 1973. وشهدت أمريكا اللاتينية تنوعاً أكبر، حيث نمت بعض الدول بشكل أسرع وبعضها الآخر بشكل أبطأ في عقد السبعينات، ولكن اعتمد معظمها بشكل متزايد على الإنفاق الحكومي لتحفيز النمو. ويعد التراجع خلال هذه الفترة بداية أزمة الديون (1982-1989)، والتي سنعود إليها لاحقاً في هذا الفصل. لقد جعلت الأزمة من عقد الثمانينات العقد الضائع Lost Decade، حيث كان النمو سالباً وقفز التضخم إلى مستويات غير مسبوقة، وازداد الفقر في معظم الإقليم. لقد ألهت الأزمة نحو خمسين سنة من السياسة الاقتصادية، في أمريكا اللاتينية، حيث أحذت كل دولة بعد الأخرى تحاول تطبيق تجارب جريئة جديدة على أمل إعادة بعث النمو الاقتصادي.

## تصنيع بدائل المستوردات

جلب إصلاح السياسات الاقتصادية في أمريكا اللاتينية الزوال لإستراتيجية التنمية الاقتصادية المعروفة بسياسة تصنيع بدائل المستوردات (ISI) import substitution industrialization. لقد طبقت كل دول أمريكا اللاتينية - والعديد من الدّول خارج الإقليم - إستراتيجية تصنيع بدائل المستوردات منذ الخمسينات على الأقل، حيث أصبحت تمثّل النظرية الجامعة للتنمية الاقتصادية. ووصلت سياسات هذه الإستراتيجية إلى فايتها في أمريكا اللاتينية بسبب عدم القدرة على تجاوز أزمة الثمانينات بالتزامن مع الإدراك المتزيد بأن هذه السياسات أدت إلى انعدام طويل الأجل في الكفاءة الاقتصادية. لقد كانت هذه السياسات محور الجهود الهادفة لإنعاش التنمية الاقتصادية عبر التوجه نحو الداخل.

### نشأة وأهداف تصنيع بدائل المستوردات

اعتمدت أمريكا اللاتينية من منتصف القرن التاسع عشر حتى منتصف القرن العشرين على تصدير السلع الزراعية (فواكه استوائية، البن، القطن، والحبوب) والمعادن (البترول، النحاس، والقصدير) للحصول على موارد بالعملات الأجنبية. وغالباً ما كان الرأسمال الأجنبي يقوم بتطوير قطاع الصادرات أو التحكم به، وكان يرتبط هذا القطاع بشكل ضعيف اقتصادياً مع الاقتصاد المحلي ويعمل كجزيرة في غمار محيطه المحلي. وفي حال كان مملوكاً محلياً فإنه كان يجلب الثروة لفئة محدودة من الناس ويسهم في تعميق انتشار اللامساواة في النفوذ والثروة في مجتمعات أمريكا اللاتينية.

لقد أعاق كل من الحرب العالمية الأولى والكساد الكبير في الثلاثينات تدفق صادرات أمريكا اللاتينية وخفضا العوائد الناجمة عن ذلك بشكل شديد. ولكن الحرب العالمية الثانية عكست جزئياً هذا المنحى مع توجه العديد من الدول إلى هذا الإقليم للحصول على المعادن والمنتجات الغذائية التي أصبح من المتعذر إنتاجها في تلك الدول نتيجة للحرب، ولكن مع نهاية هذه الحرب انخفض الطلب على تلك الصادرات. في

أواخر الأربعينات، طور اقتصادي أرجنتينسي شاب Raul Prebish، واقتصادي ألمانسي منفي Hans singer، نظرية لشرح الحسارة في عوائد القطع الأجنبسي. فمن وجهة نظرهما، لا يكمن السبب في هبوط الطلب، على سلع أمريكا اللاتينية فقط في انتهاء الحرب، بل أيضاً في النسزعة طويلة الأجل لأسعار السلع الأولية للانخفاض. طرحت هاتان المسألتان جدلاً مفاده أن أسعار البن، القصدير، النحاس، الموز، وغيرها من صادرات السلع الأولية ستعانسي بشكل حتمي انخفاضاً في أسعارها مقارنة مع الأسعار المدفوعة مقابل السلع المصنّعة.

من وجهة نظر التحليل التجاري، تُطلق تسمية حدود التبادل التجاري (Terms of trade (TOT) على نسبة متوسط أسعار الصادرات إلى متوسط أسعار المستوردات

## TOT = (مؤشر أسعار الصادرات) / (مؤشر أسعار المستوردات)

لقد صدّرت أمريكا اللاتينية المواد الخام المعدنية واستوردت السلع النهائية، بناءً عليه فقد توقع بريبيش-سينجر بأن حدود التبادل التجاري للإقليم سوف تنحفض. وأُطلقت تسمية تشاؤم التصدير export على وجهة النظر هذه لأسباب واضحة.

شملت الأسباب الكامنة خلف تشاؤم التصدير كلاً من الدراسات الإحصائية والنظرية الاقتصادية. أظهر التحليل الإحصائي هبوط أسعار المواد الأولية الخام عبر فترات زمنية قد تمتد لعقود. كما يظهر التحليل مؤخراً أنه بينما من المحتمل هبوط الأسعار لفترات زمنية طويلة فإنه لا يوجد اتجاه هابط أو صاعد على المدى الطويل. وتقرّر النظرية الاقتصادية أنه مع استمرار ارتفاع الدخول يميل الناس لإنفاق حصة أقل من دحولهم الإجمالية على المنتجات الغذائية وغيرها من السلع الأولية ذات المنشأ الحام كالمنسوجات والملبوسات، وينفقون بشكل أكبر على المواد المصنّعة. تبعاً لذلك، ينخفض الطلب على المواد الخام مقارنة مع الطلب على المواد المصنعة. ولكن لنلاحظ، أن هذا الأثر لا يقود بالضرورة إلى انخفاض معدل التبادل التجاري بالنسمة لمنتجي المواد الأولية وذلك لأن ازدياد الإنتاجية في قطاع الصناعة التحويلية يقود إلى انخفاض الأسعار الفعلية للسلع المصنّعة وبالتالي زيادة الطلب عليها ما يؤدي إلى امتصاص الزيادة في عرض المواد الأولية.

لقد شكل تشاؤم التصدير الأساس للسياسة الاقتصادية التقليدية تقريباً من الخمسيات حتى السبعينات. حيث عزّز بريبيش – بصفته رئيساً للجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية Economic Commission on Latin حيث عزّز بريبيش – بصفته رئيساً للجنة الاقتصادية وقد كالمحدة (ECLA) أو CEPAL بالإسبانية) – السياسات الاقتصادية عبر هذا الإقليم وقاد

اقتصادي أرجنتيني ولد عام 1901 وتوفي عام 1986 له مساهمات قيمة في مجال الاقتصاديات البنيوية و لاسيما نظرية التبعية، شغل منصب مدير اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية (ECLAC) في العام 1948. (المترجم).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> اقتصادي ألماني ولد عام 1910 وتوفي عام 2006 متخصص في مجال النتمية الاقتصادية شغل منصب مدير القسم الاقتصادي في منظمة الأمم المتحدة النتمية الصناعية (UNIDO) وكذلك مدير معهد أبحاث النتمية الاجتماعية التابع للأمم المتحدة (UNRISD)

عملية التحول التي بدأت مع الهيار التجارة في الثلاثينات. لقد أجبر فقدان الأسواق خلال فترة الكساد الكبير أمريكا اللاتينية مؤقتاً على الابتعاد عن الاعتماد على صادرات المواد الخام والتوجه نحو التنمية الصناعية عبر إنتاج السلع المصنعة التي تشكل بدائل لتلك المستوردة - وعُرفت هذه السياسة بتصنيع بدائل المستوردات، ومن المفارقات أن يتطلب الإنتاج المحلي للسلع المصنعة البديلة للمستوردات، استيراد كميات أكبر من السلع الرأسمالية (الآلات وقطع الغيار)، وهكذا استمرت معظم الدول في تصدير المواد الأولية بغية الحصول على الموارد اللازمة لتمويل مستوردات السلع الرأسمالية طيلة عقود ما بعد الحرب العالمية الثانية. ولا تزال صادرات المواد الأولية تشكل نسبة لا يستهان بما في يومنا هذا من إجمالي صادرات أمريكا اللاتينية. وحققت بلدانها فوائد هائلة نتيجة تزايد طلب الصين على المواد الخام والمنتجات الغذائية.

يعد تصنيع بدائل المستوردة. ووفقاً لبريبيش وسينجر، يشير الهبوط الحتمي في حدود التبادل التجاري للسلع التنج بدائل للسلع المستوردة. ووفقاً لبريبيش وسينجر، يشير الهبوط الحتمي في حدود التبادل التجاري للسلع الأولية إلى أن القيد الأكبر الذي يواجه التنمية الصناعية هو نقص القطع الأجنسي. حيت يعنسي انخفاض أسعار الصادرات أن الدول ستجد صعوبة أكبر بشكل متزايد للحصول على القطع الأجنبي اللازم لشراء الآلات والتجهيزات الرأسمالية الأخرى التي لا تستطيع هذه الدول إنتاجها بنفسها. إن أحد أهم أسس سياسة تصنيع بدائل المستوردات هو تخفيض الحاجة للقطع الأجنبي اللازم لشراء السلع المكن إنتاجها محلياً. يطرح منظرو تصنيع بدائل المستوردات حجّة مفادها أنه على الدولة أن تبدأ بإنتاج السلع الرخيصة والبسيطة سبياً، كالألعاب، الملبوسات، المنتوجات الغذائية (المشروبات والأغذية المعلبة)، والأثاث. وبشكل تدريجي، يجب أن يركز الاستهداف الصناعي على سلع استهلاكية أكثر تعقيداً (مثلاً، المضحات، المولدات، والمنتجات المعدنية الأساسية). وفي المرحلة الثالثة، يجب إنتاج السلع الصناعية المعقدة (كالكيميائيات، المحدنية الكهربائية، والآلات).

## الانتقادات الموجهة لسياسة تصنيع بداتل المستوردات

تُعدّ الأدوات الاقتصادية اللازمة لتطبيق إستراتيجية تصنيع بدائل المستوردات هي نفسها السياسات الصناعية التي تمت مناقشتها في الفصل الخامس. وتتضمن مجموعة متنوعة من أنماط الدعم الحكومي، بدءاً كل أشكال الدعم وصولاً إلى الحماية التجارية والاعتماد على قوة احتكار السوق المحلية. لاحقاً، أدى تصنيع بدائل المستوردات إلى مجموعة من المتائج غير المقصودة والتي قادت إلى عدم الكفاءة وهدر الموارد. ومن بين الانتقادات الموجهة لهذه الإستراتيجية: (1) أساءت الحكومة تخصيص الموارد عمدما انخرطت بقوة في القرارات الإنتاجية؛ (2) غالباً ما تمت المبالغة في أسعار الصرف؛ (3) كانت السياسات منحازة بشكل واضح لمصلحة المناطق الحضرية؛ (4) تفاقمت اللامساواة في الدخول؛ (5) انتعشت عمليات انتهاز الربع بشكل كبير.



تشكّل الثقة المفرطة لدى الحكومة بقدرها على توجيه الموارد نحو استخداماها المثلى بكفاءة إحدى أهم المشاكل الناجمة عن تطبيق سياسة تصنيع بدائل المستوردات. في الخمسينات والستينات كان يغلب الافتراض بأن فشل السوق market failures أكثر شيوعاً في الدُّول النَّامية منه في الدُّول الصناعية، ويُعد تدحل الحكومة لتصحيح هذا الفشل أحد أهم أهدافها وذلك من خلال التدخل في الاقتصاد بعناية وانتقائية. في هذا السياق، يمكن أن يُترجم تصنيع بدائل المستوردات بأنه مجموعة من السياسات التي تستخدم فيها الحكومة نفوذها الاقتصادي والسياسي للتغلّب على فشل السوق.

يعتقد العديد من الاقتصاديين أن إستراتيجية تصنيع بدائل المستوردات قد بالغت في تقدير القدرة التقنية للجهاز الحكومي على تحديد اختلالات السوق ومعالجتها (انظر مناقشة السياسات الصناعية في الفصل الخامس). كما تفترض أن المسؤولين الحكوميين هم أناس غيريون ويتجاهلون الاعتبارات السياسية ويركزون

فقط عبى الكفاءة الاقتصادية وعلى ما هو أفضل للدولة ككل. لقد قاد هذا النمودج في صبع القرار السياسي إلى تقليل التركيز على المشاكل المتعلقة بتطبيق السياسات الاقتصادية كالفساد وسطوة جماعات الضعط للنحب الاقتصادية. كما فشلت في الأخذ بعين الاعتبار التراكم البطيء لكل من الإجراءات الخاصة، المعاملات التفضيلية، وعدم الكفاءة الاقتصادية والتي تراكمت عبر الزم نتيجة لخضوع السياسات بشكل كبير للتدحل السياسي. وتعاظم هذا الأثر من خلال عدم المساواة في توزيع الثروة وفي الدخول في كل أنحاء أمريكا اللاتينية، حيث كانت جماعات الضغط القوية قادرة على تسخير سياسات تصنيع بدائل المستوردات لصالحها بدلاً من تحقيق الصالح العام.

وتكمن المشكلة الثانية لتصنيع بدائل المستوردات في تنامي واستمرارية أسعار الصرف المبالغ فيها. ألقد كانت المبالغة في أسعار الصرف سياسة متعمدة مقصودة في بعض البلدان بينما كانت مشكلة مستعصية في بلدان أخرى نتيجة للحفاظ على أسعار صرف ثابتة في ظل ظروف تضخم أعلى مما هو عبيه لدى شركائها التحاريين. تهدف السياسة المقصودة للمبالغة في سعر الصرف إلى تحقيق عدة أهداف. بشكل خاص، فهي تسهل الحصول على السلع الرأسمالية المستوردة من قبل الصناعات المستهدفة. كما تساعد على الحفاظ على الحنف السياسي القائم بين عمال المناطق الحضرية والأحزاب السياسية من خلال فتح المنافذ للحصول على السلع الرأسمالية بشكل أرخص نسبياً. فقد حسرت الحكومة دعم الطبقات الحضرية عندما أجبرت على تحفيض قيمة العملة في الثمانينات والتسعينات.

ولكن تترافق الفوائد المتحققة من المبالغة في سعر الصرف بمجموعة من التكاليف، وتبرز مشكلة صعوبة التصدير بشكل بالغ الأهمية لأن المبالغة في سعر الصرف ترفع أسعار السلع المحلية مقومة بالعملات الأجنبية. وهذا يلحق الضرر بصادرات القطاع الزراعي والصادرات التقليدية مما يبعد توجه رؤوس الأموال عن القطاع الزراعي وبالتالي يبقي الإنتاجية والدخول في المناطق الريفية منخفضة وراكدة. كما يُلحق سعر الصرف المغالى به الضرر بالصناعات التسي لا تنتج بدائل المستوردات لأن قيامها بالتصدير سيكون أقل ربحية 2. كما ألها تجعل التجهيزات الأجنبية أرخص وتقود الاستثمارات الصناعية لتكون كثيفة رأس المال وذات كفاءة أقل في الصناعات كثيفة العمالة. تبعاً لذلك، لا تولّد الصناعة وظائف جديدة لامتصاص النمو المتزايد في قوة العمل وفي العمالة التسي تركت الزراعة وتوجهت إلى المدن. أكثر من ذلك، تم تركيز معظم الاستثمارات الحكومية في مجال تحسين البنسي التحتية - كالنقل، الاتصالات، والمياه - في المناطق الحضرية حيث إن معظم الصناعات

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> يقصد بالمبالغة بأسعار الصرف "Overvaluation" هنا تقويم العملة المحلية بأكثر مما تستحق. أي تخفيض عدد الوحدات من العملة المحلية مقابل وحدة واحدة من العملة الأجنبية. وهي سياسة معاكسة لسياسة ما يعرف بـ "العملة الضعيفة" Weak Currency والتي يقصد بها إضعاف قيمة العملة المحلية مقارنة بالعملة الأجنبية، بشكل رئيس، بهدف تعزيز فرص زيادة صادرات البلد. (المترجم).

<sup>2</sup> مما لو باعث بدائل مستوردات في المعوق المحلية. (المترجم).

403

توجد فيها. كنتيجة لذلك، لم تستفد زراعة الكفاف والعاملين فيها من التنمية الاقتصادية الوطنية، وهكذا استمرت أمريكا اللاتينية في تعميق مستويات اللامساواة أكثر من أي إقليم آخر في العالم.

بالإضافة إلى استمرار الميل إلى المبالغة بسعر الصرف، فقد كانت إستراتيجية تصنيع بدائل المستوردات وسياسات المنافسة حمائية بشكل شديد وغالباً ما شجعت نشوء احتكارات محلية. أصبحت الصناعات التحويلية غالباً غير كفؤة، غير تنافسية، وموجهة بحو الداخل وذلك نتيجة لفقدان المنافسة المحبية والخارجية. ولم يكن لدى المنتجين أي حافز للاستثمار في التجهيزات الحديثة مما رسح ضعف تنافسية منتجاقم وذلك نتيجة للأرباح التي جنوها من حماية السوق المحلية. من المفارقات المثيرة للسخرية أن تبعات تطبيق إستراتيجية تصنيع بدائل المستوردات في العديد من الدول تكمن في ازدياد حساسيتها للصدمات الاقتصادية خارجية المنشأ، وهو بالأصل ما كان معاكساً تماماً للهدف الذي دفع باتجاه تلك الإستراتيجية في المقام الأول.

تبرز أعيراً مشكلة سلوك السعي لانتهاز - الربع وتطوره وانتشاره. حيث عندما تتدخل الحكومات لتخطيط وإدارة سياسة التصنيع، فهي تمنح المسؤولين الحكوميين طيفاً واسعاً من السلع عالية القيمة وتوزيعها. وهذه تشمل العديد من الإعانات والتراخيص التي تشكّل جزءاً من سياسات تصنيع بدائل المستوردات. على سبيل المثال، في سبيل حماية السوق المحلية وضمان الحصول على المستوردات اللازمة فإن الحكومة غالباً ما كانت تطلب إجازات استيراد في ذات الوقت الذي تُقدَّم فيه القطع الأجنبي بأسعار مدعومة للاستيراد. عندما تخلق الحكومة شيئاً ذا قيمة كإجازات الاستيراد أو دعم لسراء القطع الأجنبي، فسينفق القطاع الخاص جزءاً من موارده للحصول عليه. وتصبح الرشاوى والفساد جزءاً من عملية اتخاذ القرار في ظل غياب مؤسسات قوية تضمن استقلالية الجهاز الحكومي - وغالباً، حتى مع وجود هذه المؤسسات -. يتم في نهاية الخاذ بعض القرارات الخاطئة مما ينتج ضياعاً للموارد الاقتصادية.

### دراسة حالة

## تصنيع بدائل المستوردات في المكسيك

لقد أسس الدستور المكسيكي عام 1917 سلطة ومسؤوليات الحكومة الاتحادية بالتدخل في الاقتصاد بهدف العمل كفاعل القتصادي رائد في النمو الاقتصادي وكحكم في تسوية النزاعات الاجتماعية. لم تتم مأسسة هذا الدور داخل الحكومة المكسيكية حتى قيام الثورة في الثلاثينات برئاسة لازارو كاردناس Lazaro Cardenas والذي أصبح ابنه معارضاً أساسياً لتفكيك إستراتيجية تصنيع بدائل المستوردات خلال مرحلة الإصلاحات في فترة الثمانينات والتسعينات.

كال باستطاعة الحكومات أل تطالب بشكل شرعي بحاجتها للسلطة التي تخولها قيادة وتوجيه النمو الاقتصادي، وإلا فإنها كانت ستحد نفسها أمام مقاومة الطبقات الاجتماعية القوية لمواجهة تطبيق مبادراتها وتوجهاتها وحاصة تلك المتعلفة بأهداف التوزيع أو ما ينتج عنها. وهكذا عملت السياسة الاقتصادية على زيادة النفوذ السياسي للحكومة بالإصافة إلى مواجهة احتياجات البلد للنمو الاقتصادي ولتحقيق عدالة أكثر في التوزيع، لقد أممت المكسيك صناعة النفط عام 1938، كما أممت خلال القرن العشرين عدداً من القطاعات وحولتها إلى احتكارات حكومية (الهاتف، الخطوط الحوية، المصارف، سكك الحديد،

وشركات تطوير المعادن). لقد صمن استخدام موازنة الحكومة على هدا النحو الولوح إلى صناديق الاستثمار. كما ضمن احتكار الأسواق نجاح الشركات المفضلة على الأقل ضمن حدود الذولة.

لقد قدمت الحكومة أيضاً القروض وضمانات القروض للعديد من الشركات في الصناعات المستهدفة. مما ساعد الشركات على الحصول على قروض بأسعار فائدة أقل مما يدفع عادة. بشكل مماثل، قامت الحكومة ببيع القطع الأجدى بأسعار منخفضة اصطناعياً للشركات المستهدفة لشراء مستورداتها. كان مطلوباً من المصدرين المكسيكيين تحويل عوائد الفطع الأجدى إلى العملة المحلية، البيزو، وفق سعر صرف مغالى فيه، عدد ضئيل من العملة الوطنية – البيرو لكل دو لار – مما جعل التصدير أقل ربحية نسبياً؛ ثم تقوم الحكومة ببيع تلك الحصيلة للصناعات المستهدفة. في الحقيقة، لقد دعم المصدرون تطوير الصناعات المستهدفة.

لقد قيدت المكسيك الاستثمار الأجببي، بعكس العديد من الدّول التي تبنت إستراتيجية تصنيع بدائل المستوردات. ولكن مثل بقية الدّول، عندما كان ذلك الاستثمار مسموحاً به (المركدات مثلاً) فقد كان لزاماً على الشركات الأجببية تنفيذ متطلبات أداء معروضة من الحكومة. وكانت إحدى المتطلبات الشائعة هي تحقيق توازن رصيد القطع الأجنبي للشركات الأجنبية بحيث يجب أن تغطي حصيلة صادرات الشركة كامل قيمة مستورداتها. كما تم التدحل من خلال فرض إجازات الاستيراد التستوردات المستوردات التسيراد على شكل حصص بشكل أساسي. شكلت المستوردات التي تحتاج لإجازات نحو الستين بالمئة من إجمالي المستوردات بحلول السبعينات.

نما نصيب الفرد من الناتح المحلي الإجمالي بمعدل 3.1 بالمنة سنوياً خلال الفترة 1950– 1973. وللمقارنة، يما في الولايات المتحدة بمعدل 2.2 بالمئة سنوياً؛ في الدول الأربع عشرة الكبرى في منظمة التتمية والتعاون الاقتصادي (OECD) بمعدل 3.5 بالمئة سنوياً؛ وفي الاقتصادات السنة الأكبر في أميركا اللاتينية 2.5 بالمئة سنوياً، وفي الوقت الذي شهد فيه الاقتصاد نمواً اقتصادياً سربعاً سبياً، غير التصنيع هيكل الاقتصاد. حيث توسع قطاع الصناعات التحويلية من 21.5 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي إلى 29.4 بالمئة.

دأ النمو بالتباطؤ خلال السبعينات كما حصل في العديد من أنحاء العالم. وترى إحدى أكثر وجهات النظر شيوعاً أن النمو المكسيكي بدأ بالتوقف لأن البلد أنهى تتفيد الأهداف المسهلة للتتمية الصناعات التحويلية الخفيفة والسلع الاستهلاكية البسيطة. ويجعل تحويل جزء من اقتصاد الدّولة من زراعة الكفاف إلى الصناعات التحويلية البسيطة معدلات النمو تبدو جيدة. تتطلب المراحل اللاحقة صناعات تحويلية أكثر تعقيداً حيث يعد الإقلاع بها أكثر صعوبة. وبناءً على وجهة النظر هده، كان من المحتم أن تمر المكسيك بأوقات صعبة لإنتاج السلع الأكثر تعقيداً والتي كانت بعيدة عن مزاياها المقارنة، وخصوصاً بعد الائتهاء من الأهداف السهلة.

لقد استمر الفقر واللامساواة في الدخول على الرغم من النمو السريع خلال الخمسينات والستينات. لم تشارك نسبة كبيرة من المكسيكيين، والعديد مدهم من السكان الأصليين الدين يعيشون في المناطق الريفية، في تحقيق النمو الاقتصادي. ويدعم هذا حقيقة أن جزءاً كبيراً من الزراعة في الثمانينات كانت مازالت عند مستوى الكفاف، وتوظف 26 بالمئة من قوة العمل وتقدم و بالمئة فقط من الناتج المحلي الإجمالي. لقد حولت السياسات التنموية المنحازة للمناطق الحصرية مدينة المكسيك Mexico بالمئة فقط من الناتج المحلي الإجمالي. لقد حولت العالم، حيث يقطن أكثر من خمسة عشر مليوناً في أكبر منطقة حضرية في أولخر الثمانينات. لقد نجمت مشاكل تلوث خطيرة نتيجة لذلك النمو المثير والازدحام السكاني والصناعي في الحوض الحاضين لمدينة المكسيك.

تعتبر العلاقة بين إستراتيجية تصبيع بدائل المستوردات وأزمة ديون الثمانينات علاقة معقدة، ولكن يعتقد معظم الاقتصاديين أن إدارة الاقتصاد والصدمات الخارجية الناجمة عن انهيار أسعار النعط وارتفاع أسعار العائدة لعبت دوراً كبيراً

في ضعف الاقتصاد المكسيكي، من المؤكد أن سياسات تصنيع بدائل المستوردات وستعت دور الحكومة الاتحادية في الأنشطة الاقتصادية وزادت إيفاق الحكومة واقتراضها خلال السبعينات، ومع ذلك، بقي الدمو الاقتصادي قوياً إلى حد ما حتى منتصف السبعينات، تقول إحدى الطروحات أن مكاسب تصنيع بدائل المستوردات دهبت خلال السعيبات واستخدم رؤساء المكسيك سلطتهم على التمويل العام لزيادة الإنفاق بشكل كبير بغية الحفاظ على النمو المحقق، دداية ناقشت الحكومة أنه من السهولة مواجهة متطلبات الاقتراض من الأسواق الرأسمالية الأجبية حيث أصبحت مصدراً رئيساً للنفط عام 1978، وحصلت على عوائد عالية محتملة من ذلك، وفي بهاية المطاف، ولدت السياسات المالية الحكومية عجزاً هائلاً في القطاع العام، ونشأت مخاوف من تخفيص قيمة العملة، وهروب رؤوس الأموال، وفي عام 1982، السنة التالية لهبوط أسعار النفط، فقدت الدّولة احتياطياتها الدّولية وأصبحت غير قادرة على خدمة ديونها الخارجية، هل كانت الحكومة ستقع في أزمة الديون وتتحلى عن سياسات تصنيع بدائل المستوردات في منتصف الثمانينات لو أنها لم تتبع سياسات اقتصادية كلية غير مستقرة؟

## عدم الاستقرار الاقتصادي الكلى والشعبوية الاقتصادية

يثق العديد من الاقتصادين أنه بينما تُعد سياسات تصنيع بدائل المستوردات سياسة أقل من مثلى فإن تأثيرها المباشر في خلق الأزمة الاقتصادية في الثمانينات يُعدّ أقل مما فعلت السياسات الاقتصادية الكلية الخاطئة. ودعماً والأسباب الكامنة وراء ذلك واضحة نسبياً. تتضمن سياسات تصنيع بدائل المستورات حواجز تجارية ودعماً حكومياً لمجموعة من الصناعات المختارة. إجمالاً، ربما تؤدي هذه السياسات إلى تخفيض الدخل القومي بضع نقاط. ولكنها قدما تقود إلى أزمة اقتصادية كاملة. من ناحية أخرى، غالباً ما تؤدي السياسات الاقتصادية الكلية الحاطئة إلى تضخم جامح، كساد، وأزمة في ميزان المدفوعات. بالإضافة إلى دلك، حافظ معدل النمو الاقتصادي على مستويات عالية في معظم دول أمريكا اللاتينية حتى بداية الثمانينات، وتحول إلى معدل سالب بعد ذلك في كل الدول تقريباً، في حين أن تطبيق سياسات تصنيع بدائل المستوردات بدأ من الخمسينات حتى الثمانينات. وبينما يمكن أن تُعد أزمة الثمانينات حصاداً لعدة عقود من سياسات تصنيع بدائل المستوردات فإنه من المؤكد أن الأزمة ترتبط بشكل مباشر بالسياسات الاقتصادية الكلية الخاطئة في أواخر السبعينات وبداية الثمانينات.

## الشعبوية في أمريكا اللاتينية

لقد أنحى العديد من المتخصصين في شؤون أمريكا اللاتينية بلائمة اعتماد السياسات الاقتصادية الكلية الخاطئة في الإقليم على الشعبوية أو الحركات السياسية الشعبوية التي استحدمت أدوات اقتصادية لتكسب دعم العمال وقطاع الأعمال المحلي، أو لتعزل المخب الريفية والمصالح الأجنبية. ومن الأمثلة الزاخرة عن القادة الشعبوين: في الأرجنتين، Raul Alfonsin (1976-1973) و1955-1946) بالمرازيل، Raul Alfonsin (بداية الثمانينات)؛ في المرازيل، Getulio Vargas (1961-1961)، و1964-1961)؛ في البيرو، Fernando Belaunde (1973-1970)؛ في البيرو، Carlos Ibanez (1958-1952)؛ في البيرو،

(1968-1963) والمحتولة المحتولة المحتول

تتفجّر الشعبوية الاقتصادية Economic populism من خلال توافر ثلاثة شروط أولية. أولاً، وحود عدم رضا عميق عن الحالة الراهنة والذي يكون عادة نتيجة لتباطؤ النمو أو للركود الاقتصادي. ثانياً، رفض صانعي السياسات القيود التقليدية على السياسات الكلية. حيث يُسوَّغ تمويل عجز الموازنة من خلال طبع النقود لوجود بطالة عالية وطاقات معطلة، مما يؤمن حيزاً للتوسع دون حدوث التضحم. ثالثاً، وعود صانعي السياسة برفع الأجور مع تجميد الأسعار بحدف إعادة هيكلة الاقتصاد من خلال توسيع الإنتاج المحلي لسبع المستوردة وبالتالي تخفيض الحاجة للقطع الأجنب........ بعبارات أخرى لأحد المحللين الاقتصاديين، تنادي هذه السياسات بياعادة تفعيل، إعادة التوزيع، وإعادة الهيكلة "في الاقتصاد.

كان هناك تبرير لهذه السياسات في بداية الأنظمة الشعبوية. حيث قاد التحفيز الاقتصادي من خلال الإنفاق الحكومي والنقود الجديدة المطروحة إلى رفع معدلات النمو ورفع الأجور. ولكن سرعان ما بدأت الاختناقات بالظهور. فعلى سبيل المثال، نفدت المدخلات لدى شركات الإنشاء كالإسمنت أو المنتجات الفولاذية النوعية، ولم تستطع شركات الصناعة التحويلية إيجاد قطع الغيار اللازمة لإصلاح الآلات. وبدأت الأسعار بالارتفاع ونما عجز الموازنة. في المرحلة التالية، تسارع التضخم بحدة، وانتشر النقص في كل الاقتصاد. كما وقعت الموازنة في شرك العجز بشكل خطير مع التخبط في السياسات، وتوقف ارتفاع الأجور مع ظهور التضخم. في المرحلة الأحيرة، شهدت البلاد حركة هائلة لهروب رؤوس الأموال نتيجة الخوف من تطور الخفاض قيمة العملة. لقد أدى هروب رؤوس الأموال خارج البلاد إلى تثبيط الاستتمار وإلى تثبيطات أخرى في الأجور الحقيقية.

في النهاية، أضحت الأجور الحقيقية غالباً أقل مما كانت عليه قبل بدء الدورة. وبرز التدخل الدولي تحت رعاية صندوق النقد الدولي الذي صُمم لكبح التضخم المرتفع وإنهاء أزمة ميزان المدفوعات. افتراضياً، يراقب صندوق النقد الدولي تطبيق سياسات الاستقرار وسياسات الإصلاح الهيكني والتي تنادي باقتطاعات كبيرة في الموازنة، تخفيض نمو العرض النقدي، تقليل الحواجز التجارية، وبشكل عام الاعتماد المتزايد على آليات السوق وتخفيف التدخل الحكومي. بينما تعد مراحل الدورة الشعبوية مثالية، فهي تعبر عن جوهر التجربة

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> توفي في الخامس من آذار 2013 وهو في سدة الرئاسة. (المترجم).

الشعبوية كما حدثت في العديد من الدول اللاتينية.

#### در اسة حالة

### الشعبوية الاقتصادية في البيرو 1985-1990

تولى آلان غارسيا سدة الرئاسة في البيرو لأول مرة في تموز، 1985. وقضى عدة سدوات لتحسين صورته بعد مغادرته بعضيحة في عام 1990، حيث تم إعادة انتخابه في 2006 حتى عام 2011. وتعد مرحلة الرئاسة الأولى مرجعاً دراسياً لحالة المشاكل المتعلقة بالشعبوية الاقتصادية، في حين تعد الفترة الثانية ناجحة. قبل انتخابه لأول مرة في 1985 وكجزء من تبعات أزمة الديون، عامى الاقتصاد في البيرو من ركود خطير في 1983. ولكنه تعافى بحلول 1985، وبدأ غارسيا برنامجاً لرفع الأجور الحقيقية لتحفيز الطلب وإعادة توزيع الدخول ("إعادة التقعيل، إعادة التوريع، إعادة الهيكلة"). استجاب الاقتصاد لعملية تحفيز استهلاك أكبر، مع وجود نمو قوي في 1986 و 1987 دون حدوث التضخم وذلك لوجود طاقات إنتاجية معطلة وبطالة عمالية. ولكن بحلول منتصف 1987، أصبحت بعض السلع المستوردة نادرة وحصلت الاختناقات في الإنتاج. تبعاً لذلك، عاود التضخم بشاطه وأصبح سعر الصرف مثبتاً بشكل راحف بعد أن خُفض بشكل دوري. ولكن منذ أن فاقت زيادة الأسعار التصخمية تخفيضات سعر الصرف، فإنه كان من المحتم ارتفاع أسعار الصرف الحقيقية واردياد في عجز الحساب الجاري بشكل ملحوط. يوضح الجدول 2.15 مسار المتغيرات الاقتصادية الكلية الرئيسة والأجور الحقيقية خلال فترة تولي غارسيا الرئاسة.

لقد كانت ارتفاعات عحوزات الموازية، العجوزات التجارية، والتضخم كافية لإثارة قلق الحكومة في الدفع باتجاه السيطرة على الإنفاق؛ ولكن بدلاً من ذلك تمثّلت استجابة غارسيا في تأميم قطاع الخدمات المالية (المصارف وشركات التأمين) وتوسيع دعم الانتمال للجماعات المفصّلة في قطاعي الرراعة والصناعة. لقد حاولت الحكومة في عام 1988 التصدي لمشكلة التضحم من خلال تحفيض قيمة العملة وتجميد الأسعار، ولكنها في سبيل حماية الدحول والمحافظة على الأسعار النسبية بشكل مقبول، سمحت بالتزامن مع ذلك بزيادات في بعض الأسعار المتعارة وأيضاً في زيادات الأجور التعويضية.

الجدول 2.15 المؤشرات الاقتصادية خلال فترة إدارة غارسيا

1990	1989	1988	1987	1986	1985	1984	
5.1-	11.7-	8.3-	8.5	9.2	2.3	4.8	نمو الناتج المحلي الإجمالي
14.4-	46.7-	23.1-	6.1	26.6	8.4-	8.0-	الأجور الحقيقية (التغير المئوي)
5.9	8.5	8.1	7.9	5.7	3.4	6.7	عجز الناتح المطي الإجمالي
7482	3339	667	86	78	163	110	التضخم (بالمئة)
766-	396	1091-	1481-	1077-	137-	221-	ميزان الحساب الجاري
							(مليون دو لار أمريكي)

Source: Inter-American Development Bank, Economic and Social Progress in Latin America, various years.

مراً الاقتصاد في 1990 بأعمق بقطة في الكساد الذي شهدته البلاد. وتولت حكومة جديدة زمام الأمور في تموز من ذلك العام وطبقت برنامجاً تقليدياً نسبياً للتقشف المالي والنقدي بهدف القضاء على التضخم ولجم عجز الموازنة. في ذلك الوقت، كانت الأجور الحقيقية أقل من المعمنوي المسجل عندما باشرت الحكومة المعابقة أعمالها في 1985.

## أزمة الديون في الثماثينات

أعلنت المكسيك في آب 1982 عدم امتلاكها الاحتياطات الدّولية اللازمة لدفع الأقساط والفوائد المترتبة على ديونها الأحنبية. لم تكن المكسيك أول دولة تصرِّح بعجزها عن حدمة ديونها ولكنها كانت الأكبر في ذلك الوقت. لقد أيقظ إعلانها ذاك الإدراك بمصير مجموعة أُخرى من الدّول، والتي تشمل معظم دول أمريكا اللاتينية، التي لها ظروف مشابحة. هكذا ليبدأ ما عُرف اصطلاحاً بالعقد الضائع.

## الأسباب المباشرة لأزمة الديون

لقد أضعف الهيار أسعار النفط عام 1981 قدرة المكسيك على كسب العوائد اللازمة لخدمة ديولها. وكانت المشكلة مرّكبة حيث أن جزءً مهماً من ديولها كان مقوّماً بالدّولار وبمعدلات فائدة متغيرة، حيث نتج عن جهود مكافحة التضخم في الولايات المتحدة وأماكن أخرى من العالم مستويات فائدة عالمية أعلى. تبعاً لذلك، ارتفعت مدفوعات الفائدة على الديون المكسيكة في نفس الوقت الذي تضاءلت فيه قدرة البلد على تحصيل عوائد دولارية.

لم تقتصر الصدمات الخارجية التي تعرضت لها اقتصادات أمريكا اللاتينية على الهيار أسعار النفط 1981 وارتفاع أسعار الفائدة عالمياً. فقد دحلت الاقتصادات الصناعية العالمية في 1981-1982 ركوداً عميقاً مما قلص الطلب العالمي وخفض أسعار العديد من المواد الخام المنتَجة في أمريكا اللاتينية وفي كل مكان. في حالة المكسيك، كان النفط سلعة هامة ولكن شهدت أيضاً مجموعة أخرى من السلع الأولية المُعدَّة للتصدير انخفاضاً مشاهاً في أسعارها العالمية.

لقد شكّل انخفاض أسعار صادرات أمريكا اللاتينية وارتفاع أسعار الفائدة جزءاً مهماً من مجموعة من الأحداث التي أدت إلى أزمة الديون. ولم يكن من المحتمل أن تُشكّل هذه الصدمات الاقتصادية الخارجية أزمة ديون مُعممة دون وجود عوامل إضافية. ولكن تاريخياً، تترافق أزمات الديون غالباً مع مجموعة من الصدمات الخارجية وتكول مسبوقة بتسارع في الإقراض الدولي. ففي حالة أمريكا اللاتينية، حدث الإقراض بين 1974-1982. وبالإضافة لهذين العاملين، كانت هناك مشكلة معقدة ناجمة عن سوء إدارة السياسات الاقتصادية الكلية في أواخر السبعينات وبداية الثمانينات.

خلال السبعينات، كانت المؤسسات المالية في لندن، نيويورك، وفي كل مكان مُتخمة بالأموال التي تسعى لإقراضها، لقد ولّد ارتفاع أسعار النفط في 1973, 1973 و1979 توسعاً هائلاً في ودائع المصارف والتي يعود معظمها للدول الغنية بالنفط في العالم. بحثت المصارف بشدة عن مقترضين حدد في بداية 1974. وارتفعت الديون طويلة الأجل المضمونة حكومياً أكثر من سبعة أضعاف بين عامي 1973-1983. لقد جعل كل من تسارع الإقراض في البنوك التحارية وارتفاع حجم الديون الاقتصادات حساسة للصدمات الاقتصادية المفاجئة وغير المنظورة.

يُظهر الجدول 3.15 حجم الديون لبعض أكثر الدول مديونية بعد السنة الأولى من الأزمة. يُعبِّر العمود الثاني من الأرقام عن الديون الصافية (إجمالي الديون مطروحاً منها الديون الأحنبية) كنسبة من الناتج المحلي الإجمالي. كما يُظهر العمود الثالث صافي مدفوعات الفوائد المدينة كنسبة من حصيلة صادرات السلع والخدمات. ويُعد هذا مؤشراً مفيداً لأنه يتوجب على الدول أن تدفع فوائد ديونها الدولية من عوائد صادراتها. ونرى أن ما بين 10 إلى 63 بالمئة من حصيلة الصادرات كانت تذهب لدفع الفوائد، وتبعاً لذلك، لم يعد الاستيراد متوفراً بالقدر الكافي بغية الاستثمار محلياً.

الجدول 3.15 مؤشرات المديونية عقب بداية أزمة الديون، 1983

( مليون دولار أمريكي)	من الناتج المحلي الإجمالي	كنسبة من الصادرات
43,634	75.3	62.8
3,328	141.9	38.5
92,961	48.3	38.7
17,315	87.6	32.9
10,306	25.1	18.8
3,646	137.8	45.4
86,081	63.8	32.1
10,712	52.4	20.1
32,158	38.8	9.6
	3,328 92,961 17,315 10,306 3,646 86,081 10,712 32,158	141.9     3,328       48.3     92,961       87.6     17,315       25.1     10,306       137.8     3,646       63.8     86,081       52.4     10,712

Source: Cline, William, International Debt Reexamined, 1995; World Bank, World Debt Tables, 1987.

### الاستجابات على أزمة الديون

مبدئياً، نظر معظم المحللين في الولايات المتحدة والمؤسسات المالية الدّولية، كصندوق النقد الدّولي، إلى أزمة الديون على ألها مؤقتة، وألها لا تعدو كولها مشكلة سيولة قصيرة الأحل. وتمثّلت الاستجابة المعقولة وفقاً لهذه الافتراضات بزيادة تدفّق رؤوس الأموال إلى أمريكا اللاتينية والأقاليم الأخرى المدينة، وبالتالي ستمتلك هذه الأقاليم مصادر مالية لخدمة ديولها ولتحفيز معدلات النمو الاقتصادي في هذه الدّول بما يمكّنها من التخلص من ديولها.

من وجهة نظر سياسة الولايات المتحدة، كان يُنظر إلى زيادة الاستثمار على أنه مفتاح النمو، والذي كان ممن وجهة نظر سياسة الولايات المتحدة، كان يُنظر إلى زيادة الاستثمار على أنه مفتاح النمو، والذي كان ممكناً فقط بضمان تدفقات رؤوس الأموال الداخلة إلى الإقليم. وكان المخطط الأول وفق هذه الرؤية مطروحاً من قبل وزير الخزانة الأمريكي في عام 1985 جيمس بيكر James Baker Plan. حاولت خطة بيكر Baker Plan

تنظيم برنامج تحديد الإقراض من قبل المصارف التجارية. لكن تجلت المشكلة في أنَّ معظم المصارف التي لها ديون على أمريكا اللاتينية في محافظها الاستثمارية كانت تحاول تخفيض توجهها إلى ذلك الإقليم وليس زيادته. تبعًا لذلك، فإنَّ القليل من المصادر كان متاحاً وفقاً لهذه الخطة.

لم تكن الخيارات الأخرى جذابة باستثناء تلفقات رؤوس الأموال الآتية من مصارف الدول المتقدمة. من الممكن أن يؤدي التخلف الصريح عن سداد الديون والتنصل منها إلى قطع معظم الروابط التجارية و الاستثمارية للبلد. وستكون النتائج على الاستثمار والنمو محفوفة بالمخاطر ومن المحتمل أن تكون كارثية وذلك اعتماداً على رد فعل الولايات المتحدة والدول الأخرى. من جهة أخرى، يتطلب الاستمرار في دفع الفوائد والأقساط تحقيق فوائض تجارية للحصول على العوائد اللازمة لتغطية المستوردات وخدمة الديون.

كما تم توضيحه في الفصل التاسع، تدخل مدفوعات الفوائد المدينة المستحقة للأجانب في الجانب المدين للحساب الجاري في فئة الدخل المدفوع للخارج. وبناءً عليه، تزيد هذه المدفوعات بشكل حاد عجز الحساب الجاري للعديد من الدول. لنتذكّر التوازن المحاسب الأساسي في الاقتصاد المفتوح:

$$S_P + T - G = I + CA$$

حيث يعبر الرمز Sp عن الادخار الخاص، G - T الادخار الحكومي (العام)، I الاستثمار، وCA ميزان الحساب الجاري، يتوجب على الدّول الحساب الجاري، فمن دون وجود تدفقات رأسمالية مالية لتمويل عجز الحساب الجاري، يتوجب على الدّول إلغاء هذا العجز من خلال توليفة من زيادة الصادرات وتخفيض الواردات. تمثّل سياسات تحويل الإنفاق وسياسات خفض الإنفاق الأدوات اللازمة لتحقيق ذلك. لنتذكّر أيضاً من الفصل الحادي عشر أن سياسات تحويل الإنفاق كتخفيض قيمة العملة تحوّل الطلب على السلع الأجنبية إلى الطلب على السلع المحلية وبالتالي ترفع ميزان الحساب الجاري مباشرة. كما ترفع سياسات تخفيض الإنفاق، مثل زيادة الضرائب والاقتطاعات في الإنفاق الحكومي، إلى زيادة الادخار العام G - T، وتعمل بشكل غير مباشر على تخفيض الإنفاق، الاستثمار، والمستوردات. ويتمثّل الأثر الصافي لسياسات تخفيض الإنفاق غالباً بالركود حيث يهبط الطلب على السلع المحلية والمستوردة نتيجةً لانخفاض الدخل المحلي.

كانت الحكومات مُحبَرةٌ على اتباع سياسات انكماشية بمدف جمع الموارد اللازمة لتسديد الفوائد. مما أدى إلى ركود عميق في كل الإقليم. لقد وصل متوسط نصيب الفرد الحقيقي من معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي إلى -1.8 بالمئة سنوياً في أمريكا اللاتينية وحوض الكارييسي خلال الفترة 1982-1986.

لقد أضحى حليًا للمحللين في كل العالم مع حلول 1987 أنه لا يمكن الركون فقط إلى استعادة تدفقات رؤوس الأموال. كانت هناك حاجة لإصلاح عميق في اقتصادات أمريكا اللاتينية. أولاً، من الملاحظ، أن السياسات الاقتصادية الكلية في الإقليم كانت قد جعلت الإنفاق المحلي الكلي يزيد دوماً عن الدخل القومي وأن احتمال العودة إلى النمو الاقتصادي أصبح ضئيلاً مع استمرار وجود الهوة بين المتغيرين. ثانياً، عملت

الحكومات على طبع المزيد من النقود في محاولة لإبقاء الإنفاق الحكومي أعلى من المستوى المسوَّغ، مما زاد من معدلات التضخم. ثالثاً، أصبح عبء الدين واضحاً للجميع داخل الإقليم وخارجه، ولم تعد تكفي حصيلة الصادرات لتغطية الاستثمار وتلبية حاجة الاستهلاك المحلي بعد دفع مستحقات حدمة الديون. كما أُصيب النمو بالتوقف. توصل الدائنون والوكالات متعددة الأطراف، يما فيها صندوق النقد الدولي، في عامي -1989 إلى اتفاق مفاده أن تسوية الديون تصب في مصلحة الجميع.

قاد تنامي الإجماع للحاجة إلى تسوية الديون إلى خطة بوادي Brady plan في عام 1989، وأطلقت التسمية نسبة لوزير الخزانة الأمريكي Nicholas Brady. وقد شملت خطة برادي بشكل أساسي، جميع الأطراف بشكل أو بآخر. فقد كان متوقعاً أن يعيد الدائنون هيكلة بعض الديون القديمة على شكل قروض ذات آحال أطول مع فوائد أقل، وأن يقوموا أيضاً بمنح قروض إضافية جديدة. كما كان متوقعاً أيضاً أن تقدم الوكالات المقرضة متعددة الأطراف قروضاً إضافية ميسرة (أسعار فائدة أقل من السوق) وكان مطلوباً من المدينين أن يقدموا الدليل على استعدادهم للبدء بإصلاحات اقتصادية جدية قبل أية قروض جديدة مقبلة. لم تنه خطة برادي أزمة الديون، ولكنها كانت خطوة مهمة باتحاه تحقيق استقرار أكر في الإقليم. كان المجتمع المالي الدول ينتظر من الدول التي أعادت التفاوض حول ديونما وفق حزمة خطة برادي أن تتمتع بمزيد من المساقية ومن السلامة المالية. تبعاً لذلك، بدأت تدفقات رؤوس الأموال بالعودة إلى أمريكا اللاتينية بعد عام الولايات المتحدة، أوروبا، وآسيا بزيادة استثماراتهم المباشرة في الإقليم وحيازهم لأصول مالية متنوعة كالأسهم والسندات المصدرة من قبل الشركات الخاصة التي تمارس أعمالها في أمريكا اللاتينية. لقد شكلت تدفقات رؤوس الأموال هذه ادخارات واستثمارات إضافية كان الإقليم بأمس الحاجة إليها وذلك لعودة إلى مستويات وأسابقة، ولكن يمكن أن تخلق هذه المتدفقات المالية الكبيرة انعكاسات سلبية في حال عكست توجهها النمو السابقة، ولكن يمكن أن تخلق هذه التدفقات المالية الكبيرة انعكاسات سلبية في حال عكست توجهها وبدأت بالتدفق نحو الخارج.

من وجهة نظر القرن الحادي والعشرين، فإن أكثر آثار أزمة الديون استمراراً - غير الإنتاج الضائع نتيجة للركود في الثمانينات من القرن المنصرم- هي الإصلاحات الاقتصادية العميقة التي تحت في بلد تلو الآخر. وتعد هذه الإصلاحات مفتاحاً لفهم عودة تدفقات رؤوس الأموال إلى أمريكا اللاتينية. تختلف الإصلاحات تبعاً للبلد في النوع والعمق ولكنها تُعتبر مرحلة فارقة تاريخياً حيث تحولت من السياسات الحمائية والتدخلية لاستراتيجية تصنيع بدائل المستوردات والشعبوية الاقتصادية وتوجهت نحو سياسات السوق والانفتاح المتزايد.

## إصلاح السياسات النيوليبرالية وإجماع واشنطن

أطلقت معظم الدّول في أمريكا اللاتيبية سلسلة من إصلاح السياسات الاقتصادية في أواخر الثمانينات من القرن المنصرم، والتــــى بدأت بتعديل العلاقات الأساسية بين كل من قطاع الأعمال والحكومة من جهة وبين

اقتصادها الوطنكي والعالم الخارجي من جهة أُخرى. تكثّفت هذه الإصلاحات وأصبحت أكثر شمولاً بعد عام 1989. في معظم الحالات، تألفت الإصلاحات من ثلاث سمات منفصلة ولكن متداخلة. أولاً، مع اختلاف مستويات النجاح، طبقت الحكومات خططاً للاستقرار بمدف وقف التضخم والتحكم بعجز الموازنة الحكومية. ثانياً، بدأت معظم الحكومات برامج الخصخصة لأحزاء من المشاريع المملوكة حكومياً، كمشاريع الصباعة التحويلية، الخدمات التمويلية وغير التمويلية، عمليات التعدين، السياحة، وشركات المرافق العامة. ثالثاً، أصبحت السياسات التجارية أكثر انفتاحاً وأقل تمييزاً ضد الصادرات.

أصطلح على تسمية حزمة الإصلاحات هذه في أمريكا اللاتينية بـ النموذج الليبرالي الجديد أو الليبرالية الجديدة neoliberal model or neoliberalism. لأها تمثّل عودة جزئية إلى الليبرالية الأوربية الكلاسيكية في القرن التاسع عشر، والتـــي تفضِّل الأسواق الحرة وتحجيم التدخل الحكومي في الاقتصاد. كما عُرفت أيضاً بإجماع واشنطن Washington consensus حول سياسة الإصلاح ويعد كلّ من إجماع واشنطن وبرنامج الديبرالية الجديدة وصفات لإصلاح مالية الحكومة وإدارة الاقتصاد. ومع ذلك لم تُقدُّم على أنها دليل عمل للتنمية الاقتصادية، على الرغم من أن هذه هي الرؤية التسى جاءت وتم تطبيقها على هذا الأساس. عاد النمو إلى معظم دول أمريكا اللاتينية في بداية التسعيبات ولكنه كان بطيئاً نسبياً، وبدأ عدم الرضاعي هذه السياسات بالتبلور بعد منتصف التسعينات. من المفيد بداية أن تُناقش هذه الإصلاحات بشيء من التفصيل قبل الخوض في نشوء ردود الأفعال عن عدم الرضا ذاك.

### سياسات الاستقرار للسيطرة على التضخم

سعى العديد من الدُّول لتجنب تبعات الركود في بداية أزمة الديون من خلال زيادة الإنفاق الحكوم. وكان إصدار المزيد من النقود هو الطريقة الوحيدة لتمويل ذلك الإنفاق، حيث لم تكن النظم الضريبية تفي بالمطلوب، كما كانت قدرات الحكومات على الاقتراض محدودةً بسبب أزمة الديون. لقد قاد إصدار النقود المتهور لتمويل الإنفاق الحكومي إلى فترات من التضخم الجامح في عدد من الدّول، كما هو موضح في الجدول 4.15. من السهولة التعريف بالحل الذي لجأت إليه كل من الأرجنتين، بوليفيا، البرازيل، والبيرو لمواجهة التضخم الحامح: بحيث تمثّل ذلك بتخفيض الإنفاق الحكومي وإيقاف إصدار النقود. لكن تطبيق هذا الحل كان صعباً على المدى القصير، إذا فاقت زيادة الأسعار الزيادة في الأجور. كما هو الحال غالباً في فترة إزالة التضخم، فإن متلقى الأجور يتحملون بشكل رئيس عبء تخفيض معدلات التضخم، وهم الذين يعانون من هبوط في أجورهم الحقيقية. تبعاً لذلك، ولَّدت سياسات مكافحة التضخم ضائقة اقتصادية وخسرت التأييد السياسي من قبل متلقى الأجور، مما خفض شعبية الحكومة لدى جزء كبير من المواطنين.

413

الحدول 4.15 معدلات التضغم 1982 - 1992

		التضخم (بالنسب المنوية)	
<u> </u>	المتوسط خلال الفترة 1987-1982	المتوسط خلال الفترة 1992–1987	النسبة الأعلى خلال الفترة 1992-1982
الأرجنتين	316	447	(1989) 4924
بوليفيا	776	16	(1985) 8170
البرازيل	158	851	(1989) 1862
تشيلي	21	19	(1990) 27
كولومبيا	21	27	(1990) 32
المكسيك	73	48	(1987) 159
البيرو	103	733	(1990) 7650
فنـــزويلا	10	40	(1989) 81

Source: Edwards, Sebastian, Crisis and Reform in Latin America, 1995.

زاد افتقاد الإجماع حول أسباب التضخم من تعقيد المسألة. فبعضهم يرى أنه يعود للجمود، حيث توقع الجميع ارتفاع التضخم مستقبلاً مما دفع المنتحين لرفع الأسعار بسبب التوقع بارتفاع تكاليف المدخلات في المستقبل. تكتسب مشكلة التضخم زخماً متنامياً من تلقاء نفسها، وأدى نقص المعلومات العملية حول عمق هذه المشكلة إلى اتباع سياستين مختلفتين لمكافحة التضخم، النموذج التقليدي والنموذح غير التقليدي.

يُقلل النموذج التقليدي orthodox model من انخراط الحكومة في الاقتصاد. وتبعاً لذلك، فإن وصفة مكافحة التضخم تكون على الشكل التالي حفض الإنفاق الحكومي، إصلاح النظام الضريبي لزيادة الالتزام وتحقيق العوائد، والحد من خلق نقود حديدة. بالإضافة إلى دلك، ينادي النموذج غير التقليدي بتحميد الأجور والأسعار. في النموذج غير التقليدي المخليدي heterodox model، لا يمكن فصل التوقعات التضخمية عن عملية صنع القرار الاقتصادي حيث ستستمر الأسعار بالارتفاع حتى في حال لجم كل من الإنفاق الحكومي وإصدار نقود حديدة. في الواقع العملي، غالباً ما تجاهلت الخطط غير التقليدية عجورات الموارنة، التي كانت حزءاً من المشكلة.

طبقت البراريل بين عامي 1986 و1992 خمس خطط، منفصلة غير تقليدية، للاستقرار بهدف القضاء على التضخم، ولم تفتح أية واحدة منها. بشكل مشابه، نجحت الحطط غير التقليدية في الأرحنتين والبيرو عام 1985 تقريباً لمدة سنة ولكنها أخفقت بعد ذلك، حيث عاد التضخم بنسب أعلى مما هو متوقع. ومع ذلك، سيطرت البرازيل والمكسيك على التضخم باستخدام الوسائل غير التقليدية في هاية المطاف.

لقد سببت مشكلة عدم التوافق بين تثبيت التضخم وسياسة أسعار الصرف إزعاجاً للعديد من الدول. وتمثّل المكسيك نموذجاً واضحاً لهذه المشكلة والتسبي برزت من حقيقة مفادها استخدام سعر الصرف كسلاح فعّال في محاربة التضخم. حيث ثبتت عملتها المحلية بنسبة بيزو لكل دولار أمريكي في منتصف الثمانينات كجزء من إستراتيجية مكافحة التضخم. وسلكت الأرجنتين والبرازيل ذات السبيل وفق خطط الاستقرار في 1991 و1994 على التوالي. لقد أُجبر المنتجون المحليون الذين يتنافسون مع السلع الأمريكية على تجنب رفع الأسعار بهدف ضمان قدرهم التنافسية . أكثر من ذلك، لم ترتفع أسعار المستوردات من السلع الرأسمالية الأمريكية المنشأ والتسبي كانت ضرورية للصناعة المكسيكية، مما ساعد على بقاء الأسعار المكسيكية منخفضة فيما يتعلق بالسلع التحويلية النهائية. أصبح البيزو مقوماً بأعلى من قيمته لفترة من الزمن، حيث كان التضخم في المكسيك أعلى بقليل منه في الولايات المتحدة. في نهاية المطاف، أدى ذلك إلى عدم توازن تجاري وإلى انهيار البيزو في كانون الأول 1994، وتبعه ركود عميق في 1995. لقد سمحت المكسيك منذ 1994 بتعويم البيزو مقابل الدولار وتوقفت محاولة استخدام سعر الصرف باعتباره مرتكزاً في مواجهة التضخم الجاري. لقد تمت مناقشة كفاح الأرجنتين لمواحهة التضخم واستخدامها لسعر الصرف في دراسة حالة واردة في الفصل الحادي عشر.

## الإصلاح الهيكلي والانفتاح التجاري

تشكل سياسات الاستقرار للسيطرة على التضخم والحد من عجوزات الموازنة الضخمة جزءاً واحداً من الحزمة التي تنضمن أيضاً سياسات الإصلاح الهيكلي structural reform policies. ويتم الفصل بين غطي السياسات من خلال الإدراك أن سياسات الاستقرار تركز على السياسات الاقتصادية الكلية مثلاً، التضخم والموازنة الحكومية بيما تميل سياسات الإصلاح الهيكلي باتجاه الاقتصاد الجزئي، حيث تتعامل مع مسائل تخصيص الموارد. تتضمن السياسات الأخيرة خصخصة المشاريع المملوكة حكومياً، التخفيف من الإجراءات التنظيمية، وإعادة تصميم البيئة التنظيمية للصناعات المُثقلة بالمزيد من الضوابط كخدمات التمويل، وإصلاح السياسة التجارية.

يلاحظ وجود العديد من الدوافع المعتبرة جداً فيما يتعلق بالخصخصة وإصلاح البيئة التنظيمية في اقتصادات أمريكا اللاتينية. ولكن سنركز في هذا القسم على الجانب الأكثر إثارة في الإصلاح الهيكلي حتى تاريخه: التكامل الاقتصادي للإقليم مع الاقتصاد العالمي. كان لدى اقتصادات أمريكا اللاتينية أكثر الأنظمة التجارية انغلاقا من بين الدول غير الشيوعية في العالم قبل بداية أزمة الديون. عززت أزمة الديون لدى العديد من الدول الاعتقاد القائل إن الانعزال عن الاقتصاد العالمي هو السبيل الوحيد لحماية الدولة من الصدمات ذات المنشأ الخارجي.

كسرت تشيلي هذا الاعتقاد في السبعينات وبدأت إصلاح سياساتها التجارية. وتبعتها كل من المكسيك

415

وبوليفيا في 1985 و1986، وأصبح حلياً لدى دول أمريكا اللاتينية خلال 1987-1988 أن المزيد من الانفتاح التجاري هو الطريق إلى استعادة النمو الاقتصادي. في أواخر الثمانينات وبداية التسعينات، بدأت تقريباً كل دول الإقليم بتخفيض كل من مستويات التعريفات والحواجز غير الجمركية (NTBs)، إضافة إلى تقليص التباينات في معدلات التعرفة حسب الصناعات والسلع. يُظهر الجدول 5.15 التغيرات الحاصلة في التعريفات بين منتصف الثمانينات، عندما بدأت الإصلاحات، وبداية التسعينات وما بعد ذلك. لقد كانت التخفيضات في الحواجز غير الجمركية كالحصص ومتطلبات تراخيص الاستيراد مفاجئة أكثر من التعيرات الحاصلة في التعريفات والتسي كانت كبيرة، حيث ألغت العديد من الدول كل أو معظم هذه الحواجز. لقد تم تطبيق معظم التغيرات في التعريفات والقيود غير الجمركية في بداية التسعينات، وبدأت الدول بالتحول إلى أشكال بديلة من انفتاح الأسواق.

الجدول 5.15 متوسط معدلات التعرفة الجمركية، بالنسب، لمجموعة مختارة من الدّول

	1985	1992	2010
الأر جنتين	28	14	11
البر ازیل	80	23	13
شيلي	36	11	5
كولومبيا	83	12	11
المكسيك	34	14	7
البيرو	64	18	5
فنــز و يلا	30	17	13

خفصت دول أمريكا اللاتينية الحواجز التجارية بشكل كبير، بما فيها التعريفات الجمركية. وتمت معظم التخفيضات في الفترة 1985-1995

Source: Sebastian Edwards, Crisis and Reform in Latin America; World Bank, World Development Indicators.

تكمن الأهداف الثلاثة الرئيسة لإصلاح التجارة في تخفيض التحيّز ضد الصادرات الموجود في السياسات المتجارية التي كانت تفضل الإنتاج للأسواق المحلية أكثر من الأسواق الخارجية، وفي رفع معدل نمو الإنتاجية، وفي تحسين وضع المستهلكين من خلال تخفيض التكلفة الحقيقية للسلع التجارية. وكاستجابة للتغيرات في السياسة التجارية، نشط معدل نمو الصادرات في معظم الدّول، في حين ازدادت الصادرات غير التقليدية بشكل مفاجئ. أكثر من ذلك، ارتفعت الإنتاجية في أغلبية الدّول التي لديها بيانات تتعلق بذلك. ويعود ارتفاع الإنتاجية على الأقل بشكل حزئي إلى الانفتاح التجاري نتيجة لانتقال التكنولوجيا، تحسين مناخ الاستثمار، والضغوط على الشركات المحلية للإبقاء على قدرها التنافسية.

#### در اسة حالة

# التكتلات التجارية الإقليمية في أمريكا اللاتينية

يوحد العديد من الاتفاقيات التحارية الإقليمية في أمريكا اللاتينية والتي يعد بعصها من أقدم الاتفاقيات الموجودة. تم توقيع الموحة الأولى من الاتفاقيات التجارية في الستينات، حيث أدرك بريبش Prebisch وآخرون أن استراتيجيات تصنيع بدائل المستوردات ألغت إمكانية الاستفادة من اقتصاديات الحجم ومن ريادة الإنتاجية المرافقة لها. مع استمرار قصر الإنتاح للسوق المحلية، لم تعد معظم القطاعات كبيرة بما يكفي للاستثمار في أنشطة البحوث والتطوير وأيضاً للتنافس على الصعيد الدول وكان الحل بتشجيع اتفاقيات النجارة الإقليمية كالسوق المشتركة لأمريكا الوسطى (1961)، رابطة الكاريبي للتجارة الحرة (1966، تسمى الآن الجماعة الكاريبية والسوق المشتركة) واتفاقية الأندين (1969، وتسمى الآن جماعة الأندين). المتوطنة في البلدان الأعضاء، فإنها لم تعدل الأنماط التجارية بشكل كاف ولم نزد التدفق التجاري ضمن الإقليم. قاومت الدول الصغوط لجهة تحفيض تعريفاتها، كما فقد الدفع باتحاه المزيد من الانفتاح التجاري رحمه ضمن التكتل التجاري، وأصبحت الاتفاقيات مجرد حبر على ورق مع حلول الثمانيات وأصبح تأثيرها ضئيلاً على البلدان الأعضاء.

الجدول 6.15 الكتل التجارية الإقليمية

	السنة	الأعضاء	الأهدائ
جماعة الأندين	1969	بوثيفيا، كولومييا، الإكوادور، البيرو	إقامة اتحاد جمركي
جماعة الكاريبي (CARICOM)	1973	أنتيغوا وباربودا، الماهاماس، باربادوس، بيليز، دومينكا، غرينادا، غويانا، هاييتي، جامايكا، مونتسيرات، سانت كيتس ونيفيس، سانت لوسيا، سانت فنسنت وغرينادين، سورينام، وترينيداد وتوباغو	إقامة اتحاد جمركي
السوق المشتركة لأمريكا الوسطى	1961	كوستاريكا، الملفادور، غواتيمالا، هندوراس، نيكاراغوا	إقامة اتحاد جمركي
اتفاقية التجارة الحرة بين أمريكا الوسطى وجمهورية الدومينيكان (DR-CAFTA)	2005	كوستاريكا، جمهورية الدومينيكان، السلفادور، غولتيمالا، هندوراس، نيكاراغوا، الولايات المتحدة	إقامة منطقة تجارة حرة
المير كوسور	1991	الأرجنتين، البراريل، الباراغواي، الأوراغواي	إقامة اتحاد جمركي
انفان	1994	كندا، المكسيك، الولايات المتحدة	إقامة منطقة تجارة حرة

مع بداية الإصلاحات التجارية في منتصف - إلى أو اخر الثمانينات، أصبحت الاتفاقيات التجارية الإقليمية شائعة. وكان للمكسيك قصب السنق بإعلانها في 1989 السعي إلى اتفاقية تجارة حرة مع الولايات المتحدة. لقد بدا أن الاتفاقيات التجارية تحفق الأمال بجنب الاستثمارات الأجبية وزيادة الولوح إلى الأسواق والتعدد المحتمل في الشركاء التجاريين، إصافة إلى تحقيق اقتصاديات الحجم، بعد مرور سنتين على بدء مفاوضات اتفاقية التجارة الحرة لأمريكا الشمالية (NAFTA)، وقعت

كل من البرازيل، الأرجنتين، البارغواي، والأوراعواي، معاهدة أسونسبون Treaty Asuncion مؤسسة بذلك السوق المشتركة للحنوب أو ما يعرف بالميركوسور MERCOSUR. وفي حين كانت الميركوسور في بداية عهدها، وقعت كل من المكسيك، كندا، والولايات المتحدة اتفاقية بافتا (NAFTA) في عام 1994، وأصبحت اتعاقية الأندين في عام 1996 تُعرف بجماعة الأندين.

بدأ تطبيق اتفاقية نافتا في الأول من كانون الثاني عام 1994 بين كل من المكسيك، كندا، والولايات المتحدة. وفي كانون الأول من نفس العام أعلى قادة أربع وثلاثين دولة في النصف الغربي من الكرة الأرضية الترامهم ب اتفاقية التجارة الحرة الأمريكيتين Free Trade Area of the Americas (FTAA) بحلول 2005 على أبعد تقدير. تلاشت فكرة كلامريكيتين (2002 على أبعد تقدير. تلاشت فكرة كلام عام 2002، ولكن استمرت دول أمريكا اللاتينية بتوقيع انفاقيات ثنائية وأخرى متعددة الأطراف. تشير تفارير منظمة الدول الأمريكية (OAS) ولكن استمرت دول أمريكا اللاتينية بتوقيع دول أمريكا اللاتينية اثنتين وأربعين اتفاقية تجارة حزئية، داخل وخارج الإقليم، ودلك إضافة إلى الاتحادات الجمركية الأربعة الواردة في الجدول 6.15 يمكن الحصول على تفاصيل كاملة عن كل هذه الاتفاقيات على الموقع الالكتروني لنظام معلومات التجارة المتعلق ب http://www.sice.org OSA.

### الجيل التالي من الإصلاحات

يتداخل إجماع واشنطن مع سياسات الاستقرار والإصلاح الهيكلي، ويشار عادة إلى هذا المزيج بالليرائية الجديدة. ويُعدّ كلِّ من إجماع واشنطن والليرائية الجديدة مفاهيم سلبية في كل أمريكا اللاتينية، ويعود ذلك بشكل رئيس إلى ما نجم عن الإصلاحات في العقدين الأحيرين من عدم التأكد والتغيير، بل ولأن هذه الإصلاحات لم تف بتوقعاتها حول النمو والازدهار. ربما ساعد المفهوم الضيق لإجماع واشنطن بعض الدول في إنهاء التضخم الجامع أو الخروج من عجوزات الموازنة ولكنه لم يحل بعض المشاكل الملحة والأساسية طويلة الأجل استمرت كل من معدلات النمو غير الملائمة، تعميق هوة اللامساواة، الحساسية للأرمات الاقتصادية الكلية، والتقبات، وفي استمرار التسبب بالإزعاج لمعظم دول الإقليم. ارتفعت معدلات النمو بعد الإصلاحات في الثمانينات والتسعينات، ولكنها بقيت أقل من تعطي الكثير من الأمل، في وقت كان من الصعب فيه تلمس تغيير في الفقر ومستويات اللامساواة. بدأ المحللون في منتصف التسعينات الحديث عن الصعب فيه تلمس تغيير في الفقر ومستويات اللامساواة. بدأ المحللون في منتصف التسعينات الحديث عن التحسن في العديد من الدول إلى خيبة أمل واسعة من الإصلاحات. انتحبت عدة دول (الرازيل، فنرويلا، وليفيا، الإكوادرو، ونيكاراغوا) قادة وعدوا بإنهاء الإصلاحات أو على الأقل بتعديلها، في حين تنوعت السياسات المحابيدة، ظهر هناك عنصر قوي من التيار القومي والميل نحو الحد من السياسات المحابية للسوق. دعا المسياسات المحابية في أمريكا اللاتينية ورفض كامل المسياسات التحابية في أمريكا اللاتينية ورفض كامل الإصلاحات التسي تمت في العقدين الأحيرين.

بدأ بعض الإصلاحيين المعتدلين بتطوير جيلٍ ثان من الإصلاحات تأخذ في حسبالها مؤسسات الإقليم، وتعالج مشاكل اللامساواة الاجتماعية والاقتصادية. وكان هدف الإصلاحيين يتمثّل في تطوير نظام اقتصادي

أكثر شمولية من حلال خلق فرص للفئات المهمشة، ولجعل الدول أقل عرضة للأزمات الاقتصادية الكلية، وأيضاً لخلق مرونة أكبر من خلال معالجة الجمود المؤسساتي والقانوني. فعلى سبيل المثال، لا يوجد عنوان (بريدي) رسمي للعديد من الشركات ومنشآت الأعمال الفردية أو حتى المنازل، مما استحال مع هذه الجالة استحدام هذه الأصول كضمانات للحصول على قروض، أو المشاركة في نظام التمويل الرسمي. في الحقيقة، تم الحد من النمو من خلال عدم المشاركة الاقتصادية الكاملة لجزء من قطاع الأعمال صغير الحجم. لذا كان يتوجب إعادة تنظيم وتبسيط الإجراءات الروتيية، بالإضافة إلى إعادة تنظيم الهيكل القضائي بحدف مقابلة احتياجات الأفراد والشركات الصغيرة أكثر من تلبية احتياجات الشركات الكبيرة والمصالح السياسية للفئات النافذة. بشكل مشابه، برزت الحاجة إلى العمل على إصلاح قوانين الإفلاس لتشجع على المخاطرة، وسياسات المنافسة بحدف كسر الاحتكارات، والإشراف على القطاع المالي للحد من المخاطر غير الضرورية وغير المؤجوبة.

كما طُرحت على الطاولة آلبات معالجة التوريع المربع غير العادل للدخل. في بعض الدّول، حجب تاريخ طويل من التهميش الفرص الاقتصادية عن فئات معينة بما فيها السكان الأصليون، الأفارقة الأمريكيون، ومزارعو الكفاف المنعزلون. بالرغم من الاحتلاف الكبير في الظروف، تتشارك معظم دول الإقليم في سمة ارتفاع اللامساواة في توزيع الدخل أكثر من أي إقليم آخر في العالم. تتمثّل آلبات معالجة اللامساواة في زيادة التركيز على التعليم الابتدائي والرعاية الصحية للأطفال، بالإضافة إلى مجموعة من السياسات الاحتماعية يطلق عليها التحويلات النقدية المشروطة (CCT) conditional cash transfers (CCT) في البرازيل والمكسيث وامتدت لتشمل أكثر من سبع عشرة دولة. تتنوع هذه البرامح من المشروطة تحجم والإدارة، ولكن في كل الحالات، تتلقى الأسر منحة شهرية صغيرة مشروطة بذهاب الأطفال إلى المدارس، وغالباً ما تتطلب أيضاً القيام بفحوصات طبية وأخذ اللقاحات بشكل منتظم. وتكمن الفكرة وراء هذه البرامج في أن حصول الأهالي على حافز مالي يريد من احتمال إرسال أطفالهم إلى المدارس. ويقدم هذا الحافز علاوة إضافية لتعويض أية أجور ضائعة قد تنجم عن الذهاب إلى المدرسة بدلاً من ممارسة العمل. وتظهر الأبحاث المبكرة، حول فعالية هذه البرامج، ارتفاعاً في ارتياد المدارس الابتدائية وانخفاضاً بسيطاً في اللامساواة الاقتصادية.

بعد مرور عشرين عاماً، أصبح عدد قليل من الدول، بما فيها المكسيك وتشيلي، من أكثر الدول في العالم انفتاحاً وتوجهاً نحو الخارج. شهدت أمريكا اللاتينية، في فترة زمنية قصيرة، انتقالاً تاريخياً من إقليم مغلق، موجه نحو الداخل إلى واحد من أكثر الأقاليم انفتاحاً وتوجهاً نحو الخارج. تطلب هذا الانتقال تغييرات أساسية في السياسة الاقتصادية وفي تفكير السياسيين والمواطين. في العديد من الحالات، لم يكن لدى الإقليم حيار لأن إستراتيحية تصنيع بدائل المستوردات كانت متعشرة وغير قادرة على الخروج من أزمة الديون في الثمانينات. لم تكن نتائج هذه الإصلاحات مرضية حتى الآن، ولكنها ألقت الضوء على ضرورة أن يأخذ الإصلاحيون، في

419

سعيهم للوصول إلى منابع التنمية الاقتصادية في بيئة عالمية أكثر اندماجاً، أن يأخذوا في اعتبارهم الاقتصاد

#### دراسة حالة

### النموذج التشيلي

عانت المكسيك من الديكتاتورية الوحشية في السبعينات والثمانينات. حيث وصل الجبرال Augusto Pinochet إلى السلطة في عام 1973 إثر انقلاب عسكري أطاح بحكومة سلفادور ألليندي المنتجبة ديموقراطياً. لقد سجن وعدب بينوشيه أعداداً غير معروفة من المواطنين التشيليين، وقتل بحو ألفين إلى ثلاثة آلاف تقريباً. كان قومياً متطرفاً يلم بالقليل من الاقتصاد، وكان يفضل المستشارين الذين لم يكن لهم علاقات مع الحكومات السابقة. بعد فشل أول مستشار اقتصادي له، قام باحتيار مجموعة من الاقتصاديين التشيليين الذين كانوا خارج المؤسسة السياسية للبلد والذين تلقوا تدريباً في حامعة شيكاغو التي كانت معروفة بتبنيها لإيديولوحية السوق الحر. وعُرف هؤلاء المستشارون بعتيان شيكاغو Chicago Boys.

عمل فتيان شيكاعو على إنهاء سياسة تصبيع بدائل المستوردات بسرعة. وقاموا سريعاً بخصحصة المصارف، شركات البحاس، وشركات أخرى سبق تأميمها. كما خفضوا التعريفات الجمركية بشكل حاد، وأنهوا معطم متطلبات الحصول على إجازات الاستيراد، وفتحوا الاقتصاد التشيلي على العالم، تم تخفيص الإعابات الزراعية وتعكيك الدعم الحكومي، بدأ الاقتصاد الذي كان عارقاً بأرمته بالنمو بعد سنتين من تولي بيبوشيه سدة الرناسة وبعد الركود الكارثي في 1975. لكن هذا النمو كان سراباً، وابهار الاقتصاد التشيلي بعد بداية الركود العالمي في أوائل الثمانيات. أعيد تأميم المصارف وتم التراجع عن العديد من الإصلاحات التجارية.

بعد مضى سنتين على الأزمة، عاد الاقتصاد إلى التعافي في عام 1984. في هذا الوقت، طبق فتيان شيكاغو بمودجاً أكثر براغمانية في صبع السياسات، وحافظ النمو على قوته حتى بهاية الثمانييات. مع حلول عام 1990، عادر بينوشيه السلطة وتم استعادة الديموقر اطية. وصل تحالف أحزاب الوسط واليسار إلى السلطة، والذي عُرف بالتحالف Concertación، وبفي في المحكم حتى 2010. وخلال هذه الفترة، تم التناوب على الرئاسة بين الحرب الديموقر اطي المسيحي الوسط والاشتراكيين البساريين، مع ثبات نسبي في السياسة الاقتصادية. يقول ريكاردو لاغوس، رئيس التحالف الاشتراكي من 2000 إلى 2006.

أعتقد جاز ماً .... أنَّ امتلاك سياسة اقتصانية متينة ليست مسألة أحزاب في جناح اليمين أو في جناح اليسار ، إنها ببساطة سياسات اقتصادية متينة – الآن، لقد استغرق وقتاً لنتعام ذلك.

طبقت تشولي طيفاً واسعاً من إصلاحات السوق في ظل حكم كل من فتيان شيكاعو وديكتاتورية بينوشيه الوحشية والتحالف آنف الذكر. قدمت تلك الحكومات قسائم مدرسية لدعم الطلاب وليس لدعم المدارس. كما أسست نظاماً لحسابات التقاعد العردية، يديرها العمال، على غرار الصناديق التعاونية المشتركة، كما أنشأت بنني تحتية كالطرق، ولكن سبب ضعف الموازية لجأت الحكومة إلى نظام الطرق مدفوعة الأحرة وعهدت إلى القطاع الخاص بإشائها. كما طبقت تعرفة موحدة على كل السلع وبالتالي لم تعمل على إعادة توجيه الاستثمارات بين القطاعات، وخعصت التعريفات الجمركية بشكل بطيء مع مرور الذمن.

أبقت الحكومات اللاحقة لديكتاتورية بينوشيه، حتى في فترة تولي الاشتراكيين للرئاسة، على العديد من سياسات اقتصاد السوق. ولكن تلك الحكومات أضافت مبادرات جديدة مهدف تقديم عدالة احتماعية أكبر. تم توسيع الرعاية الصحية بالتواري مع صناديق التقاعد للأشد فقراً، كما تمت ريادة الإنفاق على البنى التحتية لربط البلاد مع بعضها بعضاً وريادة حركة النقال البضائع والخدمات والناس. هبطت معدلات الفقر، واردادت الدحول، وأصبحت تشيلي نمودجاً يُحتدى به. يصف لاغوس، رئيس التحالف الاشتراكي، رؤية الحكومة كالتالي:

ثمة شيء واحدٌ ليقال، " انظر، لدينا اقتصاد سوق." إنها قصة مختلفة لتروى،" أنا لا أريد مجتمع السوق،" أعتقد أنها مسألة غاية في الأهمية في يومنا هذا على الصعيد العالمي. من المسلم به أننا نعيش عالماً يحكمه السوق ويقوم بتخصيص الموارد فيه، ولكن يبقى المواطن محور الاهتمام عندما يتعلق الأمر بتخصيص الموارد في مجال السلع والخدمات العامة.

#### ملخص

- لقد كانت أمريكا اللاتينية أحد أسرع الأقاليم نمواً في العالم خلال القرن التاسع عشر. ولكن توقف هذا النمو في ثمانينات القرن المنصرم، وعاود انطلاقه في أواخر الثمانينات وبداية التسعينات.
- حتى بداية الإصلاحات الأخيرة، ركز النمو الاقتصادي في أمريكا اللاتينية على النتمية الموجهة نحو الداخل أكثر من تلك الموجهة نحو الخارج. ولكن تراجعت الإنتاجية في قطاع زراعة الكفاف مقاربة مع النمو الإجمالي، مما أدى إلى تزايد معدلات الفقر في المناطق الريفية أكثر من المناطق الحضرية.
- " تم تبني إستراتيجية النتمية الأولى في ثلاثينات وأربعينات وخمسينات القرن الماضي، وأطلق عليها تسمية تصنيع بدائل المستوردات، والتي ركزت على تنمية الصناعات الموجهة للداخل بهدف إنتاج سلع بديلة للمستوردات. وقد تم تفضيل نموذج التنمية هذا للاعتقاد بأن أمريكا اللاتينية قد تعاني من تناقص مستدام في حدود التبادل التجاري لجهة صادراتها من السلع الأولية، ومن الممكن أن يُخفض تصنيع بدائل المستوردات الحاجة للقطع الأجنبي وللمستوردات، وبالتالي يصبح الإقليم أقل حساسية للصدمات الاقتصادية الخارجية.
- كان النمو الاقتصادي مقبولاً وفق إستراتيجية تصنيع بدائل المستوردات ولكن قاد ذلك في نهاية المطاف إلى عدم كفاءة قطاع الصناعة التحويلية، وبروز سلوك نهج انتهاز – الريع بشكل هائل، والميل بشكل دائم للمغالاة في سعر الصرف، وإلى تركيز الموارد في المناطق الحضرية بشكل كبير.
- غالباً ما قادت إستراتيجية تصنيع بدائل المستوردات (ISI) إلى وضع أسوأ وزيادة الاتجاهات نحو انتخاب الشعبويين الاقتصاديين أو دعمهم. فضل الاقتصاديون الشعبويون النمو الاقتصادي وإعادة التوزيع في حين تجاهلوا في النهاية المعوقات الاقتصادية مثل عجوزات الموازنة الحكومية ونقص الاحتياطيات الذولية من القطع الأجنبي.
- ولَّدت الشعبوية الاقتصادية عدم استقرار الاقتصاد الكلي وقادت غالباً إلى التضخم الجامح وإلى هبوط الأجور الحقيقية.
- أصابت أزمة المديونية التي بدأت في عام 1982 كل دول إقليم أمريكا اللاتينية، حتى تلك التي لم تكن مديونيتها عالية أو تعانى من مشاكل في الديون. وكنتيجة للأزمة أصبح الاقتراض الذولي صعباً للغاية.
- يكمن السبب الرئيس لأزمة المديونية في زيادة الإقراض خلال السبعينات وفي الصدمات الخارجية الناجمة عن أسعار الفائدة العالية وانخفاض أسعار السلع الأولية، وبشكل خاص النفط. لقد جعل فشل السياسات الاقتصادية الكلية العديد من حكومات أمريكا اللاتينية خلال أواخر السبعينات وبداية الثمانينات من هذا الإقليم حساساً

للصدمات بشكل أكبر.

- أدت أزمة الديون إلى نمو سلبي في كل الإقليم خلال معظم الفترة الممتدة من 1982 إلى 1987. وأصبحت الحاجة إلى إصلاح جذري، في السياسة الاقتصادية الكلية لمعظم الحكومات، واضحة خلال 1987- 1988.
- لقد انخرطت حكومات أمريكا اللاتينية في إصلاح السياسات الاقتصادية بشكل جدي منذ منتصف الثمانينات حتى الآن. وحاولت الإصلاحات بداية خلق الاستقرار الاقتصادي الكلي عبر السيطرة على التضخم وتخفيض عجوزات الموازنة. وتبع ذلك إصلاحات هيكلية عملت على الانفتاح التجاري، الخصخصة، وأعادت تنظيم وتخفيف عدء البيئة التنظيمية.
- عاد النمو إلى معظم دول أمريكا اللاتينية، ولكن شاع عدم الرضا عن الإصلاحات الاقتصادية. فقد كانت مستويات خلق فرص العمل أقل من المرغوب واستمر عدم المساواة وكان النمو الاقتصادي تحت المعدل المطلوب لتخفيض الفقر بشكل ملموس.

#### المقردات

خطة بيكر Baker Plan خطة برادي Brady Plan التحويلات النقدية المشر وطة

conditional cash transfers (CCT)

اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية (ECLA) Economic Commission on Latin America (ECLA, or CEPAL in Spanish)

> الشعبوية الاقتصادية economic populism تشاؤم التصدير export pessimism منطقة التجارة الحرة الأمريكية (FTAA)

Free Trade Area of the Americas (FTAA)

النموذج غير التقليدي heterodox model استراتيجية تصنيع بدائل المستوردات (ISI) Import-substitution industrialization (ISI)

> العقد الضائع Lost Decade فشل السوق market failure

النموذج الليبرالي الجديد أو الليبرالية الجديدة Neoliberal model or neoliberalism

النموذج التقليدي orthodox model سياسات الإصلاح الهيكلية structural reform policies حدود التجارة (TOT) حدود التجارة

Washington Consensus إجماع واشنطن Free Trade Are

### أسئلة الدراسة

- 1. ما هي السمات الرئيسة للنمو الاقتصادي في أمريكا اللاتينية منذ نهاية الحرب العالمية الثانية حتى أزمة الديون في ثمانينات القرن المنصرم؟
  - 2. ما هي إستراتيجية تصنيع بدائل المستوردات؟ اشرح أهدافها ووسائلها.
  - 3. ما هي أهم الانتقادات لاستراتيجية تصنيع بدائل المستوردات؟ وهل فشلت هذه الإستراتيجية؟
  - 4. صف الدورة النموذجية للشعبوية الاقتصادية. ولماذا تركت انطباعاً سيئاً لدى داعميها بعد بدء دورتها؟
  - 5. اشرح كيف قادت سياسات الشعبوية الاقتصادية عادة إلى أسعار صرف مُغالى بها، وإلى عجز تجاري كبير.
    - 6. ما هي الأسباب المباشرة لأزمة الديون؟ وكيف استجابت الولايات المتحدة ودول صناعية أخرى لها؟

#### 422 الجزء الرابع قضايا إقليمية في الاقتصاد العالمي

- 7. لماذا أدت أزمة ديون أمريكا اللاتينية خلال الثمانينات إلى الركود في كل دول المنطقة؟
- 8. ما هو الفرق بين سياسات الاستقرار وسياسات التكيف الهيكلي؟ أعط مثالاً عن كل منهما.
  - 9. ما هي الليبرالية الجديدة؟ ولماذا يعدها بعضهم مفهوماً سلبياً.
- 10. ماذا كان محتوى الإصلاح التجاري في أمريكا اللاتينية أواخر الثمانينات والتسعينات من القرن المنصرم؟ وما هي الإجراءات التي تم اتخاذها لتحقيق الأهداف المرغوبة؟

#### الأهداف التطيمية

بعد در لسة الفصل 16، سيكون باستطاعة الدارسين:

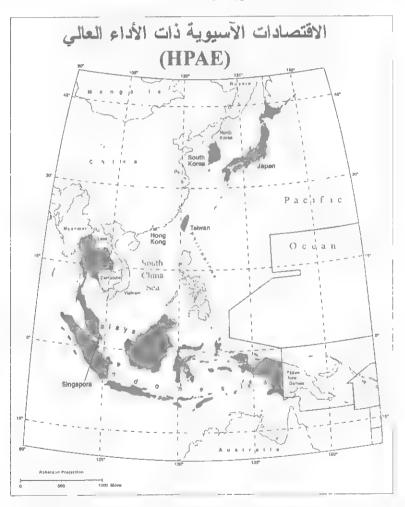
- تعداد خمس خصائص عامة عن النجاح في الاقتصادات الأسيوية ذات الأداء العالى.
  - وصف كيفية دعم البيثة المؤسساتية لعملية النمو الاقتصادي.
  - تحليل درجة الانفتاح في الاقتصادات الأسيوية ذات الأداء العالي.
- شرح إيجابيات وسلبيات الفكرة القائلة بأنَ السياسات الصناعية قد توافقت مع النحاح في آسيا الشرقية.
  - تقييم سياسات دعم الصادرات والجدل الدائر حول ملاءمة هذه العياسات لدول أخرى.
- تعريف الإنتاجية الكلية لعوامل الإنتاج وشرح سبب استخدام الاقتصاديين لهذا المصطلح لفهم ما إذا كان النمو الاقتصادي في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالى مشابه للنمو الاقتصادي في الأنحاء الأخرى من العالم.

# مقدمة: الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالى

تعد قضية النجاح لعدد من الاقتصادات الآسيوية واحدةً من أكثر القصص الاقتصادية إمتاعاً وأهميةً. سننظر في الفصل السابع عشر بشكل أدق إلى حالة كل من الصين والهند وغيرها من الأسواق الناشئة، لكن سيكون التركيز في هذا الفصل على مجموعة الدول التسبي يُطلق عليها البنك الدولي تسمية الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي high-performance Asian economies (HPAE). تضم هذه المجموعة الدول التالية: هونغ كونغ (هي الآن جزء من الصين لكنّها كانت محمية بريطانية حتى الأول من تموز 1997)، اندونيسيا، اليابان، ماليزيا، سنغافورة، كوريا الجنوبية، تايوان، وتايلاند. تختلف هذه الدول عن بعضها من حيث مستويات المعيشة، لكنّها تشترك في توجهها الخارجي الذي يراه الكثير من المراقبين عاملاً أساسياً وراء معدلات نموها الاقتصادية الاقتصادية المرتفعة وتراجع الفقر فيها. لقد أثّرت تجارب هذه الدّول ونجاحاتما النسبية في السياسة الاقتصادية حول العالم.

قبل المتابعة من المفيد شرح بعض المصطلحات المستخدمة لوصف هذا الجزء من العالم. النمور الأربعة من Four Tigers هو الاسم الشائع لمحموعة بلدان بدأت فترةً من النمو الاقتصادي السريع بعد فترة قصيرة من انطلاقة اليابان في الخمسينات من القرن العشرين. تضم هذه المحموعة المدينتين-الدولتين هُونغ كونغ

وسنعافورة، وكوريا الجنوبية وتايلاند ويُشار إليها أحياناً بالتنينات الأربعة Four Dragons أو التنينات الصغيرة للتنول مرتفعة الدخل. الاقتصادات المصنعة حديثاً الدخل. الاقتصادات المُصنعة حديثاً الحرى أوسع وليست محصورة المُصنعة حديثاً الموجودة ضمن مجموعة أخرى أوسع وليست محموعة بآسيا الشرقية. تُعد كل من إندونيسيا وماليزيا وتايلاند من الاقتصادات المصنعة حديثاً الموجودة ضمن مجموعة الاقتصادات المصنعة حديثاً لكن عادةً ما توضع في مجموعة خاصة بما بسبب حجمها وطابعها الشيوعي. بدأت كل الاقتصادات المصنعة حديثاً معدلات نموها الأقتصادات المرتفعة بعد انطلاقة اقتصادات النمور الأربعة.



يتفق الاقتصاديون فيما بينهم حول عدة حقائق فيما يتعلّق بالاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي ونجاحها الاقتصادي. أولاً، كانت هذه الدّول حريصةً على المحافظة على اقتصاداتٍ كلية مُستقرة. ثانياً، كان

لدى هذه الدّول التزامات قوية وموثوقة بالتشارك في فوائد النمو الاقتصادي، جزئياً من خلال تأمين وصول موسّع إلى خدمات الرعاية الصحية، التعليم، والسكن. مكّنت هذه السياسات وغيرها هذه الدّول من تنمية قوة عمل ماهرة وعالية التعليم لها جاذبة كبيرة عند الشركات متعددة الجنسيات. ثالثاً، قامت هذه الدّول بتشجيع صادرها لكنها بقيت أكثر انفتاحاً على المستوردات من أغلب الدّول النّامية الأُخرى. أمّنت الصادرات العوائد من القطع الأجنب ودفعت الشركات إلى إنتاج منتجات منافسة، في حين جلبت المستوردات تكنولوجيا ومنتجات حديثة.

ما تزال بعض الاستفسارات حول تجربة الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي بحاجة إلى إجابة. مثلاً الم تتضح بعد أهمية السياسات الصناعية أو الاستهداف الصناعي. هل كانت هذه السياسات عرضية طارئة أم كانت فعّالة في تحقيق النمو الاقتصادي؟ تدور سلسلة من الأسئلة الأخرى حول تطبيق سياسات حكومية تدخلية وتجنّب عمليات انتهاز الربع. بشكل أكثر تحديداً، هل تمكنت دول مجموعة الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي من تجنّب مشكلة انتهاز الربع بوساطة التدخلات الحكومية المتعددة في النشاط الاقتصادي؟ يجادل بعض الاقتصاديين بأن هذه الدول لم تتحنب هذه المشكلة، وأنها أحد الأسباب وراء الهيار القطاع المالي في عدة بلدان منها خلال صيف وخريف عام 1997. هل تمثّل "معجزة آسيا الشرقية" نموذجاً جديداً للنمو الاقتصادي، أم هل تتبع دول الاقتصادات الآسيوية المصنّعة حديثاً بشكل أساسي نفس المسار الذي اتبعته الولايات المتحدة وغيرها من الدول الصناعية لتحقيق دخول مرتفعة؟ أخيراً، هل يمكن تبني نموذج هذه الدول في تشجيع الصادرات في أماكن أخرى، أم هل يقود هذا النموذج، بشكل محتوم، إلى ذلك الشكل من علم التوازنات العالمية المسؤولة جزئياً عن الكساد العالمي الذي بدأ في عام 2008

يُعالج هذا الفصل هذه الأسئلة وغيرها من خلال شرح القضايا المتعلقة بنجاحات اقتصادات آسيا الشرقية ذات النمو العالي. بشكل خاص، تمّ التركيز على المقارنة مع أمريكا اللاتينية، حنباً إلى حنب مع التبادل التحاري لآسيا الشرقية والعلاقات الاقتصادية الدّولية؟

## السكان، الدخل والنمو الاقتصادي

يُوضّح الجدول 1.16 حجم ومستويات الدخل في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي وكذلك في عدة اقتصادات آسيوية كبيرة أخرى. يُعد نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي مرتفعاً في كل من سنغافورة، اليابان، هُونغ كونغ، تايوان، وكوريا الجنوبية. بدأت الدّول الثلاث الأخرى، تايلاند، ماليزيا وإندونيسيا مرحلة النمو الاقتصادي السريع لاحقاً وهي تتأخر إلى حد كبير عن الدّول الخمس الأُخرى.

يبين الجدول 2.16 أنَّ الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي إلى جانب اقتصادات آسيوية أُخرى كانت من بين الاقتصادات الأسرع نمواً في العالم بين عام 1980 ونهاية التسعينات من القرن العشرين. استمر النمو قوياً منذ ذلك الحين، لكن بدأت أيضاً اقتصادات أُخرى بالنمو سريعاً. تُعد معدلات النمو الاقتصادي المرتفعة

سمةً هامة لهذا الإقليم وكذلك سبباً رئيساً وراء جذب آسيا الشرقية للانتباه. كما يُؤهل النمو الاقتصادي للصين هذا البند أيضاً ليكون عضواً في نادي "الأداء العالي"، لكن الفروقات في سياساتها وقوانينها تجعلها مختلفة عن الاقتصادات الآسيوية الأنحرى، كما يبين الجدولان 1.16 و2.16.

## ملاحظة حول هونغ كونغ

في الأول من تمور من العام 1997 أعادت بريطانيا رسمياً مستعمرة هونغ كوبع إلى الصين بعد أكثر من 150 سنةً من الحكم البريطاني. تعهدت الصين بإتباع سياسة "بلد واحد بنظامين" في علاقاتها مع هونغ كونع. من الناحية العملية يعني ذلك أنّ الصيل ستسمح لهونغ كونغ بالاحتفاط بعملتها، ستحد من الهجرة بين هونغ كوبغ والصين، وستحاول عموماً المحافظة على النظام الحالي لهونع كونع. يتم معاملة الإحصاءات الحاصة بكل من هونغ كونغ والصين بشكل منفصل.

الحدول 1.16 السكان والناتج المحلى الإجمالي للاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالى، 2011

	عدد السكان	الناتج المحلي الإجمالي	نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي
	(مليون)	(مليار دولار أمريكي)	(دولار أمريكي – بمكافئ القوة الشرانية
وَلِ الأسبوبية ذات الأداء ال	الي (HPAE)		
هونغ كونغ، الصين	7.1	243.3	49,137
اليابان	127.8	5,869.4	34,740
إندونيسيا	241.0	845.7	4,666
جمهورية كوريا	9.0	1,116.2	31,714
ماليزيا	28.7	278.7	15,568
سنغافورة	5.2	259.4	59,711
تايوان، جمهورية الصين	23.2	466.8	20,120
تايلاند	64.1	345.6	9,936
ل أخرى			
الصين	1,348.1	7,298.1	8,382
الفيليين	95.9	213.1	4,073
فينتام	89.3	122.7	3,359

الدّرل ذات الدخل المرتفع،

Source: IMF, World Economic Outlook Database

مسبت من قبل المترجم.

وفقاً "لقاعدة الــ 72" إذا نما متغير ما (الدخل مثلاً) بمعدل لا هذا يعنسي أنّ قيمة هذا المتغير ستتضاعف في 72/X سنة. يمعنه إخر، يعنه أنّ معدل النمو الاقتصادي السنوي لكوريا الذي بلغ 7.2 بالمئة سنوياً خلال الفترة بين 1980 و1995 قد أدى إلى مضاعفة نصيب الفرد من الناتج المحلى الإحمالي خلال عشر سنوات (72/7.2). يبين الجدول 2.16 معدل نمو الناتج المحلمي الإجمالي للفرد الواحد في الدّول ذات الدخل العالى. كما يظهر من الجدول، تجاوزت معدلات النمو في كل من الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي متوسط مثيلتها في الدُّول ذات الدخل المرتفع، باستثناء اليابان، التسى مرت في عقد من عدم الممو خلال حقبة التسعينات من القرن العشرين.

الجدول 2.16 متوسط النمو السنوى للناتج المحلى الإجمالي الفردي الحقيقي، 1980-2010

	1995 - 1980	2010 - 1995
نول الآسيوية ذات الأداء العالي		
هونغ كونغ، الصين	4.8	2.6
اليابان	2.6	0.7
إئدونيسيا	4.9	2.4
جمهورية كوريا	7.2	3.7
ماليزيا	4.3	2.5
سنغافورة	5.3	3.2
تايوان، جمهورية الصين	6.2	3.8
בועניב	6.5	2
يل أخرى		
الصين	8.8	9.1
الفيلبين	0.7 -	2.3
فيتنام	4.6	5.8
دّول ذات الدخل المنخفض	0.5 -	3.4
دول ذات الدخل المتوسط	1.2	4.2
دول ذات الدخل المرتقع	2	1.6

Source World Bank, World Development Indicators; IMF, World Economic Outlook Database

# السمات العامة للنمو في الاقتصادات الأسيوية ذات الأداء العالى

لنتذكِّ من الفصل الخامس عشر أنَّه منذ نهاية الحرب العالمية الثانية حتى منتصف ونهاية الثمانينات من

القرن العشرين اتسم النمو الاقتصادي في أمريكا اللاتينية بمستويات مرتفعة من عدم المساواة، بفترات من عدم الاستقرار الاقتصادي الكلي، والتوجه نحو الداخل. لا يمكن أن يكون النمو النقيض أو المقابل للاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالى أكثر إثارةً للانتباه بسبب ارتكار نمو هذه الاقتصادات على تراجع مستويات عدم المساواة، مرتكزات اقتصادية كلية قوية بشكل عام، وتشجيع الصادرات. ومن المفيد استعراض كل من هذه العناصر بتفصيل أكبر.

## التشارك في النمو

واحدة من أكثر السمات اللافتة للنمو الاقتصادي في الاقتصادات الآسيوية ذات النمو العالى هي ترافقها بتزايد مستويات المساواة الاقتصادية. تكتسب هذه السمة أهمية أكبر عبدما ندرك أنّ مستويات عدم المساواة في الدخل والتروة كانت بالأصل منخفضة في بداية فترة النمو المرتفع. منذ أعمال Simon Kuznets في الخمسينات من القرن العشرين، كان من المعتقد أن يترتب أولاً على النمو الاقتصادي في الدّول النّامية تراجع مستويات المساواة الاقتصادية ويتبع ذلك لاحقاً تزايد مستويات المساواة هذه. لقد وضعت تجربة آسيا الشرقية، موضع التساؤل، الفكرة القائلة بأنَّ النمو الاقتصادي في البلدان النَّامية يتبع منحني كوزنتس، وفيه تتراجع مستويات المساواة بداية ومن ثم ترتفع تالياً.

كانت الظروف التسي أدت إلى مساواة أكبر في الدخل متحذَّرةً في التجربة التاريخية الفريدة لكل بلد؛ ومع ذلك كان لدى كل دولة من مجموعة الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالى مجموعةً متشابحة من الآليات الواضحة جداً لتشارك الثروة. بشكل حاص، تضمنت هذه الآليات إصلاحَ الأراضي2، تعيماً عاماً مجانياً، خدماتً مجانيةً للرعاية الصحية الأساسية، واستثماراتً كبيرةً في البنية التحتية في الريف مثل شبكة مياه نظيفة، أنظمة مواصلات واتصالات. لم تعمل هده السياسات على تحقيق المساواة في الدخول، لكنَّها أمنت للأفراد الأدوات والوسائل التي يحتاجون إليها من أجل رفع دخولهم الفردية كما أنّها أعطت الأمل في المستقبل؛ وقد كان لذلك عدة آثار إيجابية. مثلاً، عند انتشار القدرة الشرائية بشكل أوسع عبر المجتمع فإنّها تزيد الفرص المتاحة للمشروعات الصغيرة والمتوسطة الحجم التي تُنتج للسوق المحلية. ساعدت الخبرة المكتسبة، في تلبية الطلب المحلي، الشركات الصغيرة على النمو إلى استثمارات أكبر يمكن أن تقوم بعدد هائل من الأنشطة. بالإضافة لما تقدم، يؤدي ارتفاع مستوى الدخل عبر طيف واسع من الجموعات الاقتصادية الاجتماعية إلى زيادة الآمال بشكل عام حول التحسينات المستقبلية ويشجع على التعاون بين الطبقات المختلفة في المجتمع مع إضفاء الشرعية على الحكومات القائمة. يساهم كلا العاملين السابقين في تحقيق الاستقرار السياسي والرغبة في

القتصادي أمريكي من أصل بيلاروسي، ولاد عام 1901 و توفي عام 1985. حاز كوزنتس على جائزة نوبل في الاقتصاد عام 1971 (المترجم).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> إصلاح زراعي (المترجم).

الالتزام بالاستثمار الطويل الأجل من قبل نخبة رجال الأعمال.

## التراكم السريع لرأس المال المادي ورأس المال البشري

كانت المعدلات المتزايدة للمساواة مرتبطةً بشكلٍ وثيق بمعدلات التراكم العالية حداً لرأس المال المادي ورأس المال البشري. التراكم السريع في رأس المال المادي مرادف للمستويات العالية من الاستثمار وهدا الأخير بدوره اعتمد على معدلات ادخار مرتفعة. يُعد مستوى الادخارات في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي أعلى بكثير مما كان عليه في كثير من أجزاء العالم الأخرى. يختلف تفسير معدلات الادخار المرتفعة وأسبابها. جزئياً، هي نتيجة التحول الديمغرافي demographic transition السريع الدي حدث في هذه الدول بعد الحرب العالمية الثانية. يُقصد بالتحول الديمغرافي الانتقال من مستويات مرتفعة إلى أحرى منخفضة في معدلات الولادة والوفاة التسي ترافق عملية التحضر. تتصف الدول التسي أتمت عملية التحول الديمغرافي بوجود عدد أقل من الأطفال تحت سن العمل وبنسبة أكبر من السكان الممارسين لأعمال منتجة اقتصادياً؛ وهكذا اتحهت معدلات الادخار إلى الارتفاع في هذه الدول.

كذلك، تعززت معدلات الادخار بفعل البيئة الاقتصادية الكلية المُستقرة من التضخم المنخفض، لكن قد يكون العامل الأكثر أهميةً في توليد الادخارات العالية هو المعدل المرتفع للنمو الاقتصادي. يعني دلك أنّ كلاً من الادخارات ونمو الدخل معتمدين بشكل متبادل على بعضهما بعضاً كما يبدو أنّ الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي قد طوّرت حلقةً سعيدة "virtuous cycle" أدى فيها النمو السريع للدخل إلى ادخارات مرتفعة. الادخارات أدت إلى معدلات مرتفعة للاستثمار والتسي بدورها دفعت نحو حلقة ثانية من نمو الدخل والادخارات المرتفعة وهكذا دواليك.

كان الاستثمار في العنصر البشري على نفس الدرجة من الأهمية مع تراكم رأس المال المادي. كان تركيز الاستثمار العام في التعليم على المستويات الابتدائية والثانوية أحد الخصائص الهامة لسياسة التعليم في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي. إنّ الأموال المستثمرة في التعليم أكثر فعالية في هذه المستويات، كما أنّ الأثر الاجتماعي أكبر بكثير لكل وحدة نقد واحدة تنفق مقارنة بالمستوى التعليمي الجامعي. أدت هذه الاستثمارات إلى رفع مستويات التعلم والمعارف بشكل كبير جداً ووضعت الأساس لتكوين قوة عمل مؤهلة قادرة على أداء صيغ أكثر تعقيداً من الإنتاج. في الواقع، شكّل الارتفاع المستمر في حصيلة أو وفرة رأس المال البشري في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي انتقالاً مستمراً في المزايا المقارنة لهذه الدول بحيث يمكن دفع استثمارات جديدة إلى مجالات إنتاج جديدة.

## النمو السريع لصادرات الصناعات التحويلية

شجعت كل من الدّول الثماني، في مجموعة الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي، بنجاحٍ وبفعالية الصادرات، بالرغم من بدء كل منها انطلاقتها التنموية بسياسات بدائل المستوردات. لكن، سريعاً ما استُبدلت

سياسات تصنيع بدائل المستوردات (ISI) Import Substitution Industrialization بالتركيز على تشجيع الصادرات. يختلف توقيت التحوّل من سياسة تصنيع بدائل المستوردات إلى تشجيع الصادرات من بلد لآخر. فقد بدأت اليابان تشجيع صادراتها في نهاية الخمسينات وبداية الستينات من القرن العشرين؛ بينما بدأت النمور الأربعة (هونغ كونغ، كوريا، سنغافورة، تايوان) سياستها الجديدة في نهاية الستينات؛ أما الاقتصادات المصنعة حديثاً (إندونيسيا، ماليزيا، وتايلاند) فقد بدأت في أوائل الثمانينات.

يبين الجدول 3.16 نتائج تشجيع الصادرات التحويلية العالمية خلال الفترة 1965 و2000 بأكثر من حصتها من الصادرات العالمية الكلية والصادرات التحويلية العالمية الكلية خلال الفترة 1965 و2000 بأكثر من الضعف. جزئياً، كان نجاح حملات تشجيع الصادرات نتيجة سياسات التعليم التسي حابت أكثر التعليم الابتدائي والثانوي. نتج عن سياسات التعليم هذه انتشار واسع للتعلم والمعرفة وقوة عمل قابلة للتكيّف وسهلة التدريب. بالإضافة لذلك فقد اتبعت كل من هذه الدول سياسات متنوعة في تشجيع الصادرات. مثلاً، وفرت اليابان والنمور الأربعة، بسهولة، الائتمان اللازم لتمويل الصادرات؛ لقد فرضت هذه الدول أهدافاً للتصدير على الشركات الراغبة في الحصول على شروط ائتمان مُيسرة أو مزايا ضريبية؛ كذلك سمحت بالإدخال المُعفى من الرسوم الحمركية للمستوردات من التجهيزات الرأسمالية المستخدمة في إنتاج الصادرات التحويلية. كانت سياسات الدول المصنعة حديثاً نوعاً ما أقل تدخلاً واعتمدت إلى حد كبير جداً على جذب الاستثمارات الأجنبية المباشرة في أنشطة الصادرات.

الجدول 3.16 حصة الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي من صادرات العالم، 1965 – 2010 حصة الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي من صادرات العالم

	1965	1980	2000	2010
جموع الصادرات السلعية	7.9	13.1	19.9	18.5
بموع المستوردات السلعية	9.4	17.3	21.3	21.3

Source: World Bank, World Development Indicators, World Bank, The East Asian Miracle

تُعد علاقة الارتباط بين تشجيع الصادرات والمعدلات المرتفعة للنمو الاقتصادي بحالاً للحدل في علم الاقتصاد. تم سبر واستكشاف عدة روابط ممكنة بتفصيل أكبر لاحقاً في هذا الفصل. يدور الجدل الثاني حول إمكانية استخدام الدول الأخرى لاستراتيجيات مشابحة في تشجيع الصادرات. في الكثير من الحالات يترتب على هذه السياسات نزاعات تجارية ويمكن أن تتعارض مع قواعد التجارة العادلة التي تم الاتفاق عليها من قبل الدول الأعضاء في منظمة التجارة العالمية.

## البيئة الاقتصادية الكلية المستقرة

سمة رابعة وأخيرة للاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي تتمثّل في المحافظة على بيئة اقتصادية كلية مستقرة. ناقش الفصل الخامس عشر بأنّ واحدةً من المشاكل المستمرة التي واجهة أمريكا اللاتينية كانت تكرار حدوث الأزمات الاقتصادية. حتى قبل أرمة عام 1997 لم تكن الاقتصادات ذات الأداء العالي في آسيا الشرقية بعيدةً كلياً عن الأزمات الاقتصادية على مستوى الاقتصاد الكلي لكن عندما حدثت هذه الأزمات كانت استحابات السياسة عادةً سريعةً وملائمة؛ ولم تكن الاستحابات على أزمة عام 1997 مختفة بهذا الخصوص. يمكن أن يتضمن الاستقرار الاقتصادي الكلي عدة مكونات والعوامل التي تم التركيز عليها في هذا السياق كانت الالتزام بالمحافظة على التضخم تحت التحكم، إدارة جيدة لكل من ديون الحكومة الداحلية والديون الأجنبية المستحقة للخارج، والتصرف السريع حيال الأزمة عند وقوعها. بشكل عام، اتسمت السياسة الاقتصادية الكلية بكونها "عملية ومرنة".

بالمتوسط، لم تكن عجوزات الموازنة والديون الخارجية أقل بكثير من الدول الأحرى في العالم، بالرغم من وجود هامش كبير من التباين بين الدول. لكن ما هو مختلف في حالة الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي كان، باستثناء الأزمة الأحيرة، بقاء العجورات والديون تحت السيطرة. ساعدت معدلات النمو المرتفعة في التحرر من القيود المفروضة بفعل مستوى معين من الديون، وذلك جزئياً لأنّ المستويات المرتفعة للصادرات حققت عائدات من الأصول الأجنبية اللازمة لخدمة الدين.

ساعد الالتزام بالمحافظة على مستوى منخفص للتضحم على إبقاء معدلات الفائدة مستقرة مما مكن الشركات من تخطيط استثماراتها وفق نظرة مستقبلية بعيدة الأجل. بالإضافة إلى ذلك، ساعد التضخم المنخفض في تحتب عدة ارتفاعات حقيقية في سعر الصرف. أيضاً، أوحى التضخم المنخفض بأن التغييرات في مستوى سعر الصرف، معدل الفائدة الحقيقي، ومعدل التضحم كانت منخفضة نسبياً، مما ساعد، بدوره، على معدي أعلى من الأمان لدى المستثمرين.

## البيئة المؤسساتية

يتحقق النمو الاقتصادي من القدرة على تعبئة الموارد وتخصيصها. تمّ، في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي، توليد تدفقات كبيرة من الادخارات؛ ووُجهت إلى النظام المالي؛ حيث تم إقراضها لمشروعات الأعمال وحرى استعمالها بشكلٍ منتج. بشكلٍ متزامن، ركزت الحكومات على التعليم والتعدم والمعرفة لعموم. حوهرياً، ترتكز عمليات التعبئة والتخصيص الكفوءة للموارد على قرارات الأفراد ومؤسسات الأعمال التي على تمتلك الموارد. للتأكد من استعمال الأفراد ومؤسسات الأعمال مواردهم بالطريقة الأكثر إنتاجية، ينبعي على الحكومات وضع الضوابط التي تعزّز النتائج الكفوءة. في هذا الجال، تُعد البيئة المؤسساتية للاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي أساسيةً في عملية نجاحها.

كانت عدة عناصر في البيئة المؤسساتية حاسمة بقدر ما كانت تساعد في جعل السياسة الحكومية موثوقة وذات مصداقية. بشكل خاص، كانت حقوق الملكية الخاصة مؤمّنة نسبياً وليست عُرضة لتهديد التأميم. الإدارة الحكومية "البيروقراطيات" عموماً كانت كفوءة، يتمتع الأفراد ومؤسسات الأعمال بحرية توقيع العقود التسي سيتم تنفيذها، وكان الوصول إلى المعلومات متاحاً بشكل واسع، كما كانت التشريعات واضحة ومعمّمة بشكل جيد. بالطبع توجد استثناءات لكل من هذه الخصائص تبعاً للزمان والمكان، لكنها، بشكل عام، تُميز البيئة المؤسساتية في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالى.

يجب عدم الخلط بين هذه الحصائص وبين خصائص المجتمعات الديمقراطية المفتوحة. تثير حقيقة، أنّ عدة دول في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي، لا تدعم الحريات السياسية والمدنية تُثير التساؤل حول العلاقة بين الحكم الاستبدادي وبين عملية النمو الاقتصادي. إنّ الجواب على هذا السؤال معقد ويقع خارج بحال هذا الكتاب؛ ومع ذلك، لابد من ملاحظة فشل الكثير من الحكومات المستبدة في سعيها لتعبئة الموارد وتخصيصها. يبدو احتمال أن تُدمر هذه الأنظمة المجتمع مساو لاحتمال تعزيزها لتنميته الاقتصادية. لكن الاقتصادات الآسيوية دات الأداء العالي عززت النمو الاقتصادي بدلاً من إغناء نجبة صغيرة من الأفراد على حساب الغالبية من أفراد المجتمع.

قضية ثانية تنشأ عن عدم كفاية تعميم الحقوق الديمقراطية المُحدّدة تقليدياً تتمثّل في مدى ملاءمة بحربة الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي لأقاليم العالم الأحرى مثل أمريكا اللاتينية، حيث تم إصلاح السياسات ضمن مجال مؤسساتي يسمح بقدر أكبر من الاختلاف والمعارضة. يرى بعض علماء الاجتماع في قرينة الحكم الاستبدادي ما يجعل تلك التحرية غير ملائمة لدول أمريكا اللاتيبية. بصفة عامة، لا يبدو أنّ هناك علاقة بين شكل الحكومة (ديمقراطية أو استبدادية) وبين القدرة على وضع سياسات حيدة في حيز التطبيق.

### دراسة حالة

# إقامة مشروعات الأعمال في الاقتصادات الأسيوية ذات الأداء العالي

في عام 1989 نشر الاقتصادي البيروفي Hernando de Soto الطريق الآخر The Other Path وهو عمل ذكي جادل فيه ضد تشريعات الأعمال المرهقة والمعقدة وعير الصرورية في الدول النّامية. قدّم دي سوتو قضيته من خلال تجربة بسيطة لكنّها في نفس الوقت فعّالة: استأجر فريقاً صغيراً من الباحثين في مدينة ليما في البيرو للعمل بدوام كامل من أجل الحصول على ترحيص عمل الشركة منسوحات صغيرة. أيفق الباحثون ما يعادل 289 يوم عمل كامل الشخص واحد - تقريباً عشرة أشهر - ودفعوا مبلغاً يساوي 32 ضعف الحد الأدنى للأجر الشهري من أحل الحصول على التواقيع والإجازات اللازمة من أجل تسجيل مشروعهم بشكل رسمي. بعدها قام الغريق بتكرير هذه التجربة في عدد من الدول النّامية الأحرى من أجل توصيح أنّ البيرو ليست حالة خاصة. هذه العراقيل تُعيق جوهرياً، النمو في الاقتصادات الوطنية من خلال الحد من نمو

أ هيرناندو دي سونو اقتصادي من البيرو ولد عام 1941 باحث في مجال الاقتصاد غير النظامي وأهمية حقوق الملكية الفكرية؛ يرأس دي سونو معهد الحرية والديمقر اطية Institute for Liberty and Democracy في البيرو (المترجم).

#### المشروعات الصغيرة.

وجد عمل دي سوتو طريقه إلى مرحلة أعلى في البنك الذولي حيث تم البناء على فكرته وإطلاق مشروع بحث مستمر وقاعدة بيانات تقارن سهولة ممارسة الأعمال في 183 بلداً. يُصدر موقع إقامة مشروعات الأعمال على الشابكة عن هذه القصايا تقريراً سنوياً حول درحة التنظيم، نتائج القواعد التنظيمية، الحمايات القانونية للمستثمرين، ومرونة التوظيف. بشكل إجمالي، يوحد عشرة أبعاد تتألف كل منها من أربعة متغيرات تأشيرية وخمسة أو ستة مؤشرات تقيس المتعيرات التأشيرية. يتم ترتيب كل بلد بناءً على كل من الأبعاد العشرة التالية:

- 1. سهولة البدء بمشروع أعمال
- 2. التعامل مع إجازات البناء والتشييد
- 3. الحصول على إمدادات الطاقة الكهربانية
  - 4. تسجيل الملكية
  - 5. المصول على الانتمان
    - 6. حماية المستثمرين
      - 7. تسديد الضرائب
  - 8. التبادل التجاري عبر الحدود
    - 9. تتنيذ العقود
    - 10. حل قضايا الإقلاس

يعتمد الترتيب النهائي على مزيج النتائج المسجلة لكل واحد من هذه الأبعاد. يبين الجدول 4.16 مقارنة بين دول الاقتصادات الأسيوية ذات الأداء العالى التي تشعل سبعة مراتب بين أفضل 25 بلداً في العالم. بما فيها المرتبتان الأولى والثانية. فقط إندوبيسيا تقع خارج هذه المجموعة ذات أفصل أداء. بالمقارنة، تشغل بيوزيلندا والولايات المتحدة المرتبتين الثالثة والرابعة، وتشغل الديمارك المرتبة الأولى بين الاقتصادات الأوروبية وتأتي في المرتبة الخامسة.

الجدول 4.16 الترتيب وفق مؤشر سهولة إقامة مشروعات الأعمال، 2011

التركيب	النونة
1	سنغافورة
2	هرنغ كرنغ
8	كوريا
17	تايلاند
18	ماليزيا
20	اليابان
25	تايوان
129	إندونيسيا

أجد الأسباب الرئيسة وراء نجاح الاقتصادات الأسيوية ذات الأداء العالي هو سهولة لقِامة مشروعات الأعمال

Source: International Finance Corporation and the World Bank, Doing Business, http://www.doingbusiness.org

إنّ سهولة إقامة مشروعات الأعمال هو عاملٌ واحد يشرح الأداء العالي لهذه المجموعة من الاقتصادات الآسيوية، لكن من الواضح أنه ليس العامل الوحيد. الصين مثلاً، شغلت الترتيب 91 من 183 هي عام 2011 ومع ذلك فإنّ بموها سريع بشكل استثنائي، حيث يتابع المستثمرون الأجانب اندفاعهم إلى هذا البلد. السبب في دلك هو أنّ للحجم في هذه الحالة دوراً مهماً لذلك يدهب المستثمرون إلى الصين بالرغم من صعوبات إقامة مشروعات لأعمال هداك. وليس لأي من الاقتصادات في الجدول 4.16 هذه المزية ربما، باستثناء اليابان.

# الانضباط المالي والعلاقات بين الحكومة ومؤسسات الأعمال

يجب على الحكومات، سواء كانت ديمقراطيةً أم لم تكن، أن تعمل على إرساء البيئة الاقتصادية الكلية المستقرة من أجل نجاح النمو الاقتصادي. لقد تمت مناقشة خصائص الاستقرار الاقتصادي الكلي سابقاً، لكنها تستحق المراجعة بسبب أهميتها المركزية. تحتاج المحافظة على بيئة اقتصادية كلية مستقرة إلى الانضباط المالي وقبول مقيدات الموارد التي تحد من أعمال الحكومة. يجب المحافظة على عجوزات الميزانية والديون الخارجية تحت التحكم، كما يجب أن يبقى سعر الصرف الحقيقي مستقراً نسبياً. إن مزايا قبول هده القيود هي زيادة موثوقية السياسة الحكومية ومصداقيتها لكسب ثقة القطاع الخاص. النتيجة لما تقدم هي المزيد من الاستثمارات وتراجع هروب رأس المال.

تُعد السياسات الاقتصادي الكلية المستقرة ضروريةً من أجل المعو، لكتها ليست ضامنة له. مثلاً، لا يتطرق الاستقرار الاقتصادي الكلي إلى المشكلة المهمة جداً في كل الدّول التّامية وهي التنسيق بين المشروعات الاستثمارية على أساس الاعتماد المتبادل. تبتج مشكلة التعاون من حقيقة أنّ الكتير من استثمارات القطاع الخاص مترابطة مع بعضها بشكل متبادل. أي تعتمد ربحيتها على تزامن أو السبق في قيام استثمارات متممة لها. غالباً ما يكون ذلك صحيحاً بالنسبة لاستثمارات القطاعين الخاص والعام. مثلاً، يعتمد الاستثمار الرابح في مرافق التخزين في ميناء ما على مستوى الاستثمار السابق في البنية التحتية للميناء والكافية لتأمين تدفق مناسب للبضائع عبر المستودعات. كذلك، قد لا يكون مشروع الميناء ووصلات الطرق المتعلقة به مجدياً ما لم يوجد استثمار متزامن أو ضمانة باستثمار في المستقبل في مرافق التخزين.

### دراسة حالة

## مجالس المداولات في وزارة الاقتصاد والتجارة والصناعة (METI)

يُعد استحدام مجالس المداولات في اليابان الأكثر شمولاً من أي بلد آخر، في اليابان تتبع هده المجالس لوزارة محددة - ورارة الاقتصاد والتجارة والصناعة (METI)؛ وبما أنّ هده الوزارة هي أضحم مؤسسة الإدارة الحكومية في اليابان وتتحكم في السياسة الاقتصادية اليابانية أكثر من أي مؤسسة حكومية أخرى - باستثناء وزارة المالية - يتبع لها عدد ضخم من مجالس المداولات، تتألف المجالس التابعة لهذه الوزارة من بوعين، الأول مجالس متخصصة في مسائل صناعية مثل قسم السيارات أو قسم النسيج والألبسة والثاني مجالس عادرة الصناعة تتناول موضوعاتها قضايا صناعية محددة مثل مكتب السياسة الاقتصادية والصناعية. تتعامل مجالس النوع الثاني مع طيف واسع من القضايا، ولهذا، فهي تتشكّل من عدد هائل من

الأقسام. مثلاً، يتبع لمكتب السياسة الاقتصادية والصناعية ثمانية أقسام (حتى عام 2012)، تتدرح من قسم الشؤون الاقتصادية الكلية إلى قسم التمويل الصناعي.

تتضمن طريقة استخدام محالس المداولات عملية تعدية راجعة نكون المرحلة الأولى فيها هي دعوة موظعي الوزارة لجلسة استماع والدعوة إلى تقديم الملاحطات من جهات مهتمة متنوعة. بناءً على المعلومات التي ترد يقوم موظفو ورارة الاقتصاد والتجارة والصناعة بتحرير مسودة تقرير بتم تقديمه للمناقشة إلى مجلس المداولات، يمكن أن يشتمل المجلس ممثلين عن المستهلكين والعمال، بيروقر اطبين "موطعين حكوميين" سابعين، ممثلين ماليين، وسياسيين. لا يتم التمثيل وفق أي تناسب عددي أبداً كما لا يتم انتحاب الممثلين. استناداً إلى التغنية الراجعة التي تحصل عليها الورارة من مداولات المجلس تقوم بإجراء تغييرات على خطتها الأولية ومن ثم تُصدر ملفاً بهائياً يشرح بالتفصيل الحطوات التي ستتخد مثل التغيير في السياسة أو مبادرات حديدة. الإجراء الأخير المنتخذ من قبل ورارة الاقتصاد والتجارة والصناعة هو في جوهره حملة علاقات علمة لتعويق الخطة إلى أوسع جمهور.

Source: Campos and Root, The Key to the East Asian Miracle; Ministry of Economy, Trade and Industry, http://www-meti-go-jp/english/index.html

إنّ التعاون بين الأنشطة الاستتمارية التسي تعتمد على بعضها بشكلٍ متبادل صعبٌ في إطار سوق حرة صرفة. تبشأ هذه الصعوبة من حقيقة عدم كفاية تدفق المعلومات بشكلٍ يسمح لكل المستثمرين معرفة توجهات بعضهم بعضاً. تغلّبت ست من أصل تماني دول ضمن الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي على هذه المشكلة من خلال تشكيل مجالس المداولات deliberation councils، وهي مجموعة من الهيئات شبه التشريعية تجمع ممثلين من القطاعين الخاص والحكومي. في الواقع، تقوم هذه ابحالس بتسيق تدفق المعلومات بين مؤسسات الأعمال وبين واضعي السياسات.

يتم تشكيل مجالس خاصة عادةً من أجل التعامل مع مجموعة محدودة من القضايا تتعلق بصاعة واحدة أو مجموعة محددة من قضايا السياسة مثل موازنة الحكومة. من خلاًل الجمع بين الموظفين الحكوميين ومجموعات الأعمال المتأثرة، يُخفّض المجلس من تكلفة الحصول على المعلومات حول السياسات الجديدة، يُؤمن مستدى من أجل التفاوض حول السياسات، يزرع ثقة أكبر لدى المستثمر، ويرفع مستوى مصداقية سياسات الحكومة. لكن، ربما أكثر من أي وظيفة أخرى، تعمل مجالس المداولات كواسطة لمخبة مؤسسات الأعمال ليكون لها صوت أقوى في رسم السياسة الحكومية وبالتالي ضمان تعاوها في إطار الإستراتيجية على مستوى الاقتصاد الكلي.

### تجنب انتهاز الريع

تتصفُ السياسة الاقتصادية في الاقتصادات الآسبوية ذات الأداء العالي بأنّها سياسة تدحية نسبياً؛ أي لم يتم اتباع أيدولوجيا السوق الحرة القائمة على السماح للسوق بتحديد النتائج. تبدو هونغ كوبغ استثناءً من ذلك، لكن حتى هنا، وجّهت الحكومة وشاركت بفعالية في بناء مساكن شعبية على نطاق واسع. في الفقرة التالية، ندرس بعض القضايا المتعلقة بفعالية الحكومة ومستوى تدخلها في الاقتصاد. لكن سواء كان هذا

التدخل واسعاً أم لا، كانت واحدة من أكبر الألغاز المتعلقة بالسياسة الاقتصادية للاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي هي درجة قدرة معظم الدّول على تجنّب التكاليف وعدم الكفاءة المرتبطة بانتهاز الربع من قبل القطاع الخاص.

عندما تتدخل الحكومات من أجل مساعدة صناعات محددة أو لتمرير موارد في اتجاه محدد، فإنها تخلق منافع ذات قيمة بالنسبة لشخص ما. بشكل عام، عندما تتصور المصالح الخاصة وجود إمكانية للحصول على شيء ما ذا قيمة من الحكومة (مثلاً، إعانة أئتمانية، حماية المستوردات، وتراخيص الأعمال) فإنها ستخصص موارد نادرة من أجل الحصول على هذه المنافع. النتيجة، كما شُرح في عدة فصول سابقة، هي سلوك نهج انتهاز ربع مبذر.

خلقت السياسات الحكومية في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي منافع هائلةً ذات قيمة لصناعات محددة، وحتى بالرغم من ذلك كان هناك مستوى قليل نسبياً من سلوك انتهاز الريع من قبل تلك المصالح. من المؤكد استمرار حدوث انتهاز الربع، ويوجد تباين مهم بين دول الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي. مع ذلك، يوجد انتهاز للربع كلى أقل مما في الكثير من المجتمعات الأحرى.

من غير المحتمل وجود شرح بسيط ووحيد لتدني مستوى انتهاز الربع، لكن ربما لعبت بحالس المداولات دوراً مهماً في هذا المحال. من خلال تأمين منتدى تستطيع فيه مجموعات المصالح تقديم وجهات نظرها والحصول على فرصة المناقشة والجدل لصالح سياسات مفيدة بشكل خاص، تم تخفيض الحاجة لتوظيف مماعات الضغط. أكثر من ذلك، بما أن أصحاب المصالح الصناعية ورجال الأعمال يجتمعون مع موظفي الحكومة كمجموعة وليس كل مجموعة مصالح لوحدها، تحقق مستوى أكبر من الشفافية وقلقاً أقل حول ما يمكن أن تقوم به المصالح المتنافسة في الكواليس.

بالإضافة إلى الدور الذي لعبته بحالس المداولات يشير بعض المحلين إلى حقيقة أنّه كلما كانت الحكومات تقدم شيئاً ما ذا قيمة كانت عادةً تربطه بمتطلبات للأداء. مثلاً، تطلّب من الشركات التي تتلقى إعانات التتمانية أو حماية للمستوردات عادةً تحقيق أهداف محددة — غالباً أهداف تتعلق بالصادرات — وإلا سُحبت الإعانات. ما هو مدهش، وليس مفهوماً بوضوح، كيف تمكنت حكومات الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي من تنفيذ متطلبات الأداء التي وضعتها. استعملت الكثير من الدول حارج آسيا الشرقية، بما فيها الكثير من حكومات أمريكا اللاتينية، متطلبات الأداء كآليات تحفيز لكنّها غالباً ما تبيّن أنّها غير قابلة للتنفيذ. أي عندما لا تحقق الشركات أهداف الإنتاج أو التصدير المحددة لها، لم تكن في الغالب الحكومات خارج الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي قادرة على سحب المزايا الخاصة التي تقدمها للشركات غير الملتزمة.

اثنان من العناصر الأساسية التــي كان لها دورٌ في التنفيذ هي وجود طبقة من الموظفين الحكوميين متعلمة تعليماً حيداً بالإضافة إلى انعزالها عن العملية السياسية. في الكثير من الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي، تحظى وظائف الخدمات المدنية باحترام كبير ودخل جيد. بالنتيجة، الموظفون الحكوميون متعلمون بشكل جيد

و كفؤون أيضاً. بالإضافة إلى الأهلية والكفاءة، فإنّ انعزالهم عن العملية السياسية قد فتح المحال أمامهم لاتحاذ القرارات بناءً على الجدارة وليس على أساس المصالح الخاصة.

يتعلق الشرح الأخير لانخفاض سلوك انتهاز الربع بالالتزام بتشارك النمو الذي تعرضنا له في بداية الفصل. تُخفّض حقيقة اقتناع النحبة العاملة في بحال مؤسسات الأعمال بأنّها ستتشارك في فوائد السمو الاقتصادي تخفّض من الضغط عليها من أجل البحث عن فوائد إضافية من خلال التلاعب بالعملية السياسية. وفي الواقع، قلّص تحقيق مساواة أعلى في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي عدد الأفراد والمجموعات التي تشعر بأنّها تُركت خارج عملية النمو وأزالت السبب الكامن وراء سلوك نحج انتهاز الربع.

#### در اسة حالة

### هل كاتت اقتصادات آسيا الشرقية مفتوحة

اعتمدت الاقتصادات الأسيوية ذات النمو الاقتصادي العالى على قطاعات التصدير في جزء مهم من نموها الاقتصادي؛ لغد شجعت بمعالية الصادرات مستخدمة طرقاً متعددة وبدرجات مختلفة، ويوجد إجماع بين الاقتصاديين بأنّ صادرات المواد الصناعية قد لعبت دوراً هاماً في عملية التنمية الاقتصادية في تلك الدّول. لكن، تشجيع الصادرات ليس بداته الاقتصاد المفتوح كما إنه لا يوجد اتفاق حول سياساتها التجارية ودرجة انفتاحها الاقتصادي.

قد يبدو من السهل تسوية هذا الجدل من خلال النطر إلى معدلات الرسوم الجمركية ونظام الحصص. لكن لسوء الحط، لا يمثّل كلّ منهما مقياساً مناسباً للسياسة التجارية وبشكل حاص إذ اتنع النلد إجراءات غير جمركية فعالة من أجل منع المستوردات. على سبيل المثال، طالبت صناعة السيارات الأمريكية لعدة سنوات بأنّ الروتين والعمليات غير الضرورية للتفتيش على السلامة والأمان قد جعلت السيارات الأمريكية غير منافسة في الأسواق اليابانية. قد يكون دلك صحيحاً وقد لا يكون كذلك؛ فالسيارات الأمريكية لم تُصمم للسوق اليابانية، كما أنّ أنطمة التسويق والتوزيع اليابانية مختلفة جوهرياً عن مثيلاتها في الولايات المتحدة. فهل فقدت السيارات الأمريكية جدواها بسبب تصميم قواعد اللعبة بما يناسب الماركات اليابانية، أم هل كان مستوى قواعد اللعبة وكذلك صانعو السيارات الأمريكية يقدمون منتجات أقل تنافسية؟

يمكن أن تكون سرعة النمو في الاقتصادات الآسيوية قد شجعت الصادرات وقادت إلى تقييد المستوردات بشدة من أجل حماية الأسواق المحلية. في تلك الحالة، لم تكن سياسات هذه الذول موحهة بحو السوق، لكنها، بدلاً من ذلك عكست درجة عالية من التدخل الحكومة. من وجهة النظر هذه، تكون عالية من التدخل الحكومة. من وجهة النظر هذه، تكون بعص الاقتصادات في آسيا الشرقية قد اتبعت سياسات تجارية ميركانتيلية ونظرت إلى الصادرات على أنها الطريق إلى حلق الثروة وإلى المستوردات على أنها هدامة لثروتها وازدهارها (انظر الفصل الذالث). لم تضع اقتصادات آسيا الشرقية قيوداً قاسية على المستوردات، بل اتبعت سياسات الفتاحية بسياً في تشحيع الصادرات التي ساهمت في النمو الاقتصادي السريع بشكل أو بآخر، بالتوازي مع حوافز ترتكز على السوق.

هذا جدل مهم؛ فقد كانت الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي أول الذول التي تنتقل، منذ الحرب العالمية الثانية، م دول نامية إلى دول متفدمة أو من دول دحل منخفض أو متوسط إلى دول دخل مرتفع. إدا كانت الميركانتيلية هي مفتاح نجاح هذه الذول، فإنها ستشكل حالة عملية مهمة ضد نموذج المزايا المقارنة والمكاسب من التجارة.

يعرض الجدول 5.16 مقارنة بين المستوردات والصادرات لدول آسيا الشرقية سريعة النمو وتلك لأهم دول أمريكا

اللاتينية. تتصم المستوردات والصادرات السلع والخدمات مقاسة بالنسنة إلى حجم الناتج المحلى الإجمالي لكل دولة والبيانات تغطي سنتين. في عام 1980، كانت معظم اقتصادات آسيا الشرقية تتبع سياسات تشجيع الصادرات، بينما عانت دول أمريكا اللاتينية من قطاعات تصدير ضعيفة واقتصادات معلقة نسبياً. بحلول عام 2007، تغيرت سياسات أمريكا اللاتينية إلى سياسات أكثر انفتاحاً.

ناتج المطي الإجمالي	حصة المستوردات والصلارات من ا	الجدول 5.16 .
---------------------	-------------------------------	---------------

	المستوردات		الصادرات	
	1980	2007	1980	2007
لاقتصادات الآسيوية ذات الأدا	ء العالي			
هونغ كونغ، الصين	89.4	199	88.9	209.5
إندونيسيا	20.2	25.4	34.2	28.5
اليابان	14.5	17.6	13.6	19.2
جمهورية كوريا	40.0	45.3	32.1	44.6
ماليزيا	54.3	96.7	56.7	113.1
تايوان، جمهورية الصيين	52.6	65.9	24.1	72.2
تايلاند	30.4	72.5	51.4	74.1
مريكا اللاتينية				
الأرجنتين	6.5	21.1	5.1	25.1
البرازيل	11.3	12.3	9.0	13.9
كولومبيا	15.6	22.7	16.2	19.5
المكسيك	13.0	35.6	10.7	32.4
البيرو	19.4	22.6	22.4	28.5
فنـــزويلا	21.8	24.7	28.8	31.0

بين عامي 1980 و 2007 رفعت كل الذول الواردة في الجدول 5.16 مستورداتها بالنسبة لناتجها المحلي الإجمالي، كما زادت كل دولة، باستثناء إندونيسيا، الحصة النسبية للصادرات من ناتجها المحلي الإجمالي. بحلول عام 2007، كانت دول أمريكا اللاتنينية أكثر انعتاجاً بكثير مقارنة عما كانت عليه في العام 1980 عندما كانت جميعها تنتهج سياسات بدائل المستوردات، وكانت مستورداتها وصادراتها تشكل حصة كبيرة جداً من ناتجها المحلي الإجمالي، مع ذلك، ما يزال التبادل التجاري أقل أهمية بكثير من أهميته في دول آسيا الشرقية. تُمثل اليابان استثناء جزئياً من ذلك، فهي كبلد كبير تمثلك معدل تجارة إلى الذائج المحلي الإجمالي يقل عن ذلك المعدل في أي من البلدان في الجدول 5.16.

والظاهر أنّ اقتصادات آسيا الشرقية لم تُغلق قطاعات المستوردات فيها، وعلى الأصح فقد استوردت كميات كبيرة جداً من السلع والخدمات. ربما ما تزال تتبع سياسات حماية انتقائية للصناعات المستهدفة، لكن بشكل عام لا تدعم البيانات الحقيقة القائلة بأنّ هذه الدّول كانت نسبياً مغلقةً أمام المستوردات. يتفق ما تقدم بشكل تام مع النماذج النظرية التي تبين أنّ السياسات الحمائية غالباً ما تضر الصادرات من خلال التسب في رفع قيمة العملة نتيجة لضعف الطلب على السلع الأجنبية، وكذلك بسبب العوائد المرتفعة التي تحققها السياسات الحمائية من إنتاج بدائل المستوردات. بعبارة أخرى، تماماً كما كان ركود مستوردات أمريكا اللاتينية يتقدم بشكل متواز مع ركود الصادرات في عام 1980، كان المستوى المرتفع لصادرات آسيا الشرقية يسير بشكل متزامن مع مستوى مرتفع نسبياً للمستوردات.

## دور السياسات الصناعية

يُعد تقرير بحث السياسات للبنك الدولي حول الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي بعنوان معجزة آسيا الشرقية: النمو الاقتصادي والسياسة العامة The East Asian Miracle: Economic Growth and Public الشرقية النمو الاقتصادي والسياسة العامة Policy الدراسة الأكثر تأثيراً حتى اليوم. وقد خلص فريق البحث التابع للبنك الدولي إلى أنّ التدخلات الحكومية كانت شائعة في ثلاثة بحالات: (1) استهداف صناعات معينة، وهي سياسات صناعية محددة بدقة (2) الائتمان الموجّه و(3) تشجيع الصادرات. ندرس، في هذا الجزء، الجدل حول فعالية السياسات الصناعية ونقدم كلمة تحذيرية بشأن استخدام الائتمان الموجّه.

# استهداف صناعات مُحدّدة في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي

لنتذكر من الفصل الخامس أنّه يُمكن تعريف السياسات الصناعية على نطاق واسع أو ضيق. يشمل التعريف الواسع النطاق السياسات التي من شألها تغيير حصيلة الدّولة بطريقة لا تُحابي صناعات محددة. وحدنا بأنّ قصة نجاح آسيا الشرقية، على سبيل المثال، تنطوي على معدلات عالية من التعليم الابتدائي والثانوي والتي غيرت عصائص القوى العاملة، ومعدلات مرتفعة للادخار والاستثمار التي هيأت البنية التحتية والسلع الرأسمالية اللازمة لدخول خطوط صناعية أكثر تعقيداً.

يتضمن التعريف الضيق للسياسات الصناعية تنميةً مستهدفةً لصناعات مُحددة. في واقع الأمر، تحاول السياسات الصناعية الهادفة تغيير المزية النسبية للبلد من خلال تعديل هيكلها الصناعي. توجه هذه السياسات الموارد إلى الصناعات المفضّلة والتسي غالباً ما انتُقدت بكونها "اختياراً حكومياً بيروقراطياً للرابحين والخاسرين".

باستثناء هونغ كونغ، كان لكل بلد من بلدان الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي (HPAE)، أو لا يزال لديه بعض من أشكال السياسات الصناعية المستهدفة. كانت هذه السياسات أكثر قوةً في كل من اليابان وكوريا وتايوان (الجزء الشمالي من HPAE)، كما كانت مهمةً في الدول الأخرى أيضاً. تم التركيز في اليابان على صناعات الصلب والسيارات والمنسوجات وبناء السفن والألمنيوم والإلكترونيات وأنصاف النواقل، من بين الصناعات الأخرى. كان محور التركيز الرئيس لسياسات الكوريين بين العامين 1973 و1979 على برنامج الصناعات الثقيلة والكيميائية Heavy and Chemical Industries HCl والذي استهدف صناعات الصلب وبناء السفن والبتروكيماويات وغيرها من الصناعات الثقيلة الأخرى. وعلى الرغم من افتقارها لنفس التركيز الواضح كما في حالة اليابان وكوريا، فقد وقرت برامج تايوان معاهد البحوث والمجمعات العلمية والبنية

التحتية الأساسية لجحموعة متنوعة من الصناعات، ويبدو أنَّها استهدفت تطوير بدائل المستوردات.

انطلقت السياسات الماليزية في وقت مبكر من الثمانينات مبتدئةً بسياسة التوجه شرقاً، والتسمى ضاهت التنمية الصناعية في كوريا واليابان. أسست ماليزيا شركة الصناعات الثقيلة الماليزية The Heavy Industries (Corporation of Malaysia (HICOM) لتطوير صناعات الصلب، والمعادن غير الحديدية، والآلات، والورق والمتجات الورقية، والبتروكيماويات، إلا أنَّها واجهت معوقات مالية في أواخر الثمانينات عندما ثبت بأنّ العديد من الشركات التسي تقع ضمن HICOM كانت غير رائحة وتحتاج لعمليات إنقاذ حكومية. ومنذ ذلك الحين، قامت ماليزيا بخصحصة العديد من الشركات وخفّضت من درجة سيطرة الدُّولة في صناعات أُخرى. لم تتبع إندوىيسيا وتايلاند جهوداً منظمة مثلما فعلت اليابان وكوريا، إلا أن بحلس الاستثمار التايلاندي شجّع صناعات اعتبر أنَّ لها القدرة على اكتساب التكنولوجيا. حاولت إندونيسيا استحدام المؤسسات الكبيرة التسي تديرها الدّولة للانتقال من الصناعات كثيفة العمل إلى الصناعات ذات التكنولوجيا العالية. ركّزت السياسات المتبعة في سنغافورة إلى حد كبير على تشجيع نقل التكنولوجيا من الشركات في الدُّول الصناعية من خلال تشجيع الاستثمار الأجنبي المباشر.

تشمل الأدوات التسي تستخدمها الدول لتطوير صناعات مُحددة أدوات السياسات التجارية. لقد تم استخدام القيود المفروضة على المستوردات، من خلال الترحيص ونظام الحصص أو الرسوم الجمركية، وإعانات التصدير. في الكثير من الحالات، مكّنت الحماية من المنافسة الأجنبية الشركات من جنبي أرباح عالية في الأسواق المحلية، والتسي عوضتها عن الحسائر التسي لحقت بما في الأسواق الخارجية. بالإضافة إلى السياسة التحارية، استخدمت الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي عدداً كبيراً من الآليات الأخرى لتوجيه الموارد إلى الصناعات المستهدّفة. كان الائتمان الموجَّه أحد أهم تلك الأدوات، لأنّه حتى عندما كان صغيراً في حجمه، فقد أعطى إشارةً للقطاع الخاص بأنّ سياسة الحكومة تفضل الصناعة التي تحصل على الائتمان الموحّه. شكّل هذا الإقرار الرسمي بالموافقة أداةً مهمة لتشجيع الإقراض الخاص للصناعات الجديدة والتسي يمكن أن تكون ذات مخاطر كبيرة. شملت الأدوات الأنحرى كلاً من الإعانات، ومعلومات الأسواق -خصوصاً ما يتعلق بالأسواق الخارجية وإنشاء البنسي التحتية والبحوث - وتمويل التنمية.

يوجد عنصران أساسيان لهذه السياسات يجعلانها مختلفةً عن معظم المحاولات الوطنية الأُخرى الهادفة لتشجيع صناعات محددة. أولاً، كانت الموارد عادةً تُقدم فقط طالما أنّ الشركات التبي تتلقاها تحقق أهدافاً تصديرية محددة. وفي حال لم تتحقق الأهداف، يتم سحب الموارد (الحماية والائتمان وغيرها). أُثير جدلٌ حول كون الأهداف التصديرية تمثّل معياراً أفضل من الأرباح، لأنّ العديد من الشركات كانت في وضع احتكاري أو امتلكت قوةً سوقيةً كبيرةً داخل أسواقها المحلية، وبالتالي، قد لا ترتبط الربحية بالكفاءة. ثانياً، وضعت الحكومات معيار استقرار الاقتصاد الكلي فوق السياسات الصناعية. إذا بدأت هذه الحكومات بمواجهة مشاكل مالية بسبب برامج الترويج الصناعي، فإنّها تقوم بتخفيض مستوياتها أو التخلي عنها كلياً. تتمثّل وجهة نظر البنك الدولي حول هذه البرامج بألها بقيت في منأىً عن التأثيرات السياسية المحضة وهكذا استندت قرارات الاستهداف الصناعية على التحليل الفني بدلا من العامل السياسي. لقد أدى الهيار القطاعات المالية في العديد من الدول في العامين 1997 و1998 إلى وضع هذا الافتراض موضع التساؤل. على سبيل المثال، يبدو أنّ استخدام الحكومة لبرامج الائتمان الموجّه كان واحداً من المسببات الرئيسة للأزمة المالية. لقد أجر تدخل الحكومة في تخصيص الائتمان المؤسسات المالية على تقديم قروض على نحو غير صحيح. في المقابل، أدى الفشل في تطبيق معايير الأعمال إلى حجم كبير من الديون المعدومة، التي أدت في النهاية إلى الهيار العديد من المصارف والقطاعات المالية بأكملها.

## هل نجحت السياسات الصناعية؟

يُعد دور السياسات الصناعية، فيما يخص نمو الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالى ، أمراً مثيراً للحدل. من الناحية المثالية، نود معرفة الإحابة على سؤالين بسيطين. أولاً، هل نجحت تلك السياسات؟ يمكن اعتبار السياسة ناجحة في حال حققت زيادة في المعدل العام لنمو الناتج المحلي الإجمالي أو في معدل نمو الإنتاجية. ثانياً، إذا نجحت تلك السياسات، فهل كانت ذات أهمية؟ أي هل كان إسهامها في النمو الاقتصادي حوهرياً عمل يكفى لاعتبارها واحداً من أسباب النجاح في آسيا الشرقية؟

فيما يتعلق بالسؤال حول إذا ما قدمت تلك السياسات مساهمة إيجابية في النمو، تراوحت الآراء من "لا تأثير" إلى " تأثير إيجابي". إنّ السبب وراء عدم وجود إجماع سأن هذه المسألة الهامة، بشكل عام، هو صعوبة قياس أثر تدخلات السياسة على معدلات النمو. يوجد عدم اتفاق مفاهيمي حول المقاييس الواحب اعتمادها، وفقط القليل من الدّول يتوفر لديها بيانات ذات جودة كافية حول ذلك. من وجهة نظر البنك الدّولي، يجب استخدام المحاكمة المنطقية لتسوية القضية. للأسف، فإن ندرة البيانات، إضافة إلى عدم الاتفاق حول تقنيات القياس، تؤدي إلى استخدام المحاكمات النوعية من الأنواع التي تقود الباحثين حتماً إلى تأكيد الآراء التي تبنوها في البداية.

على الرغم من هذه المعوقات لتقويم السياسات الصناعية، فإنّه يمكن تصنيف الآراء المتنوعة للباحثين ضمن فريقين. تمثّل أبحاث البنك الدّولي أحد هذين الفريقين. وفق هذه الأبحاث، حفزت بعض التدخلات الحكومية عملية النمو الاقتصادي (مثل تشجيع الصادرات والائتمان الموجَّه)، إلا أنّها لم تحقق ذلك في السياسات الصناعية العامة. تجزم هذه الأبحاث بأنّ السياسات الصناعية كانت عادة قد استهدفت ذات الصناعات التي كانت قوى السوق تُطورها، وبالتالي، لم تكن ضرورية. في الحالات التي تم فيها استهداف صناعات "خطأ"، تمكّن المخططون الذين يتسمون بكوهم عمليين ومرنين في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي من تغيير السياسات بسرعة قبل وقوع أي ضرر لباقي الاقتصاد.

يرتكز تحليل البنكُ الدُّولي على نوعين من الأدلة. أولاً، يقوم بمقارنة معدلات نمو الإنتاجية في القطاعات

المستهدفة وتلك غير المستهدفة في البلدان الثلاثة التي تمتلك بيانات كافية (اليابان وكوريا وتايوان). بشكل عام، وُجد أن تغير الإنتاجية في القطاعات التي تم تشجيعها كانت مرتفعة إلا أنّها لم تكن أعلى من باقي قطاعات الاقتصاد. لكن توحد استثناءات ممكنة لهذه الاستنتاج العام تتمثّل بالصناعات الكيميائية وأعمال الصلب في اليابان وصاعة الكيميائيات في كوريا. ثانياً، يقوم البنك الدّولي بدراسة التغيير الحاصل عبر الزمن في الهيكل الصناعي للاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالمي. إذا نححت السياسات الصناعية، فقد كان يتوجب أن تفضي إلى نمط مختلف من النمو الصناعي بدلاً من النمط الناجم عن التغير في حصيلة عوامل الإنتاج. خلص البنك الدّولي إلى أن فعالية السياسات الصناعية كانت هامشية في أحسن الأحوال، حيث كان نمط النمو كما هو متوقعاً يتم من قطاع إلى قطاع، مع الأخذ بالاعتبار للحصيلة الوطبية من العمل ومعدلات الادخار والاستثمار المرتفعة.

تتمحور عادةً انتقادات النتائج التي توصل إليها البنك الدّولي حول نقطتين. أولاً، إنّ حقيقة أنّ نمو الإنتاجية لم يكن بشكلٍ عام أسرع في القطاعات التي تم تشجيعها ليس لها أي أهمية، وفقاً لينقاد. تتمثّل القضية المهمة في معرفة معدلات النمو التي كانت ستتحقق في حالة عدم التشجيع. يمكن تصوّر أنّ النمو في الصناعات المستهدفة كان يمكن أن يكون أبطأ بكثير من دون السياسات الصناعية مقارنة مع حالة وجود تلك السياسات. ثانياً، يشير النقاد إلى أنّ تحليل البنك الدّولي يتصف بالعمومية جداً؛ لأنّه يعتمد، من وجهة نظر هؤلاء النقاد، على تجمعات الصناعة والتي تتعد واسعة جداً بحيث لا يمكن تبيان تفاصيل الاستهداف الانتقائي. على سبيل المثال، تم تشجيع، وبشدة، بعض مكونات صناعة النسيج في كلٍ من اليابان وكوريا في مرحلة مبكرة من سياساتها الصناعية. لذلك، لم يكن مستغرباً أن تشهد صناعة النسيج عموماً ارتفاعاً سريعاً في الإنتاجية، وأنّها لا تزال تشكل مكوناً من مكونات الصناعة اليابانية والكورية أكبر مما كان متوقعاً.

ليس ممكناً، في الوقت الحالي، حسم هذا الجدل. بالنتيجة، توجد آراءً مختلفة حول مدى مُلاءمة السياسات الصناعية للدول النّامية خارج مجموعة الاقتصادات الآسيوية دات الأداء العالي. إلى حد وحود اتفاق، يتشارك معظم المحللين وجهة النظر القائلة بأنّه حتى تكون السياسات الصناعية ناجحة يجب أن تتمتع بثلاث خصائص رئيسة. يجب أن تمتلك الدّول (1) معايير واضحة للأداء مثل أهداف الصادرات (2) آليات مؤسساتية لمراقبة الالتزام وتُطبيق الالتزام (3) تكاليف منخفضة بحيث لا تتأثر القطاعات غير المستهدفة.

### دراسة حالة

## الصناعات الثقيلة والصناعات الكيميانية في كوريا (HCI)

يتفق معطم المراقبين على أن السياسات الصناعية الكورية قد حققت نجاحاً جزئياً على الأقل، ويرى المراقبون الأكثر حماسة بأن ثلك السياسات قد عجلت من معدل النمو الإجمالي من دون أن تتسبب بالمقابل في حصول قصور مواز في الكفاءة في أقسام أخرى من الاقتصاد. يقر المراقبون الأقل تفاؤلا بالنجاح في توليد الصادرات وبتغيير الهيكل الصناعي للبلد، لكن قابل الكثير من هذه المكاسب تكاليف مالية هائلة للصناعات الثقيلة والكيميائية التي تم الترويج لها في السبعينات.

443

بدأت حملة الترويج الصناعي في كوريا بعد بضع سنوات من الحرب الكورية في أوائل الستينات من القرن العشرين. ركّزت الجهود المبكرة في محال الاستهداف الصناعي على المواد الصناعية الأساسية مثل الإسمنت والأسمدة وتكرير النفط. دعمت الحكومة بشكل اعتبادي المجمعات الكبيرة الحجم والتي أطلق عليها اسم تشايبول chaebol، حيث مُنحت سلطة الاحتكار في السوق المحلية. شكلت السياسة التحارية في صيغة التشجيع القوي للصادرات إصافة إلى المستويات العالية من الحماية الأداة الرئيسة لاستهداف الصناعات، كما كان كلّ من الائتمان الموجّه والإعفاءات الصريبية هامين أيصاً.

تطور الاستهداف الصداعي إلى برنامج للصناعات النقيلة والكيميانية والذي للغ ذروته في النشاط حلال العترة من 1973 إلى 1979. استهدفت الصناعات الثقيلة والكيمانية ست مجموعات صناعية محددة هي – الصلب والبتروكيماويات والمعادن عير الحديدية لتعزيز الاكتفاء الذاتي، بداء السعر، والالكتروبيات، والآلات (بشكل حاص أدوات وآليات بقل التربة والسيارات) – بغرض التصدير. استُحدمت الأدوات المذكورة سابفاً نفسها لتشجيع هذه الصناعات ولكن بتركيز مختلف، وبحلول منتصف السبعينات، أصبحت السياسة التحارية أكثر ليبرالية إلى حد ما، على الرغم من استمرار معظم الصناعات في تلفى الحماية الكبيرة. تمّ التركيز بشكل أكبر على الإعانات، والائتمان الموجّه من حلال القروض بأسعار فائدة أقل من أسعار السوق، والاعفاءات الضربيبة الخاصة.

كانت تكلفة الترويج كبيرة خلال مرحلة الصناعات الثقيلة والكيمائية؛ حيث بلعت الأموال المباشرة المقدمة إلى الصناعات المستهدفة نحو 5 بالمئة من الموازنة العامة، كما بلغت الإعقاءات الضريبية نحو 3 بالمئة من إجمالي الإيرادات الضريبية. في عام 1977، ذهب نحو 45 بالمئة من إحمالي اعتمادات النظام المصرفي المخصصة للائتمان المحلي إلى الصناعات المستهدفة. وهكذا بدأت الاختناقات والديون الكبيرة بالتراكم تدريجياً.

بحلول عام 1979، عندما بدأت أزمة النفط الثانية، كانت معدلات النضخم مرتفعةً؛ وأسعار الصرف كانت قد ارتفعت، مما تستب في تعثر الصادرات؛ وتعطلت طاقات ابتاجية كبيرة ضمن الصناعات المستهدفة. بالإصافة لذلك، خرمت القطاعات دات العمالة الكثيفة، التي لم تُستهدف، من الحصول على الانتمان، إصافة إلى ازدياد الديون المعدومة وحالات الإعسار المالي في قطاع الصناعات الثنيلة والكيميائية.

قام واضعو السياسات وبسرعة بتحويل المسار، حيث فرضت قيود على تشحيع الصناعات الثقيلة والكيميائية، تم تخفيض قيمة العملة، وتسريع تحرير السوق المالية والمستوردات. كان من أهم حهود المحططين في الثمانينات هو إعادة هيكلة عدد من الصناعات المتعثرة التي تم الترويح لها بشكل مبالغ فيه في السبعينات. كانت تكلفة ذلك كبيرة على موازنة الحكومة، بسبب إلزامها بإنقاذ الشركات المُفلسة والتخلص من القروض المتعثرة.

هل كان تشجيع الصناعات النقيلة والكيميائية يستحق كل هذا العناء؟ من المستحيل الإجابة على هذا السؤال بشكل قاطع لأنّه لا يمكن أبدأ معرفة ما الذي كان يمكن أن يحدث في حال اتباع مجموعة بديلة من السياسات. خلال فترة الذروة في برنامج الصناعات الثقيلة والكيميائية وفي أعقابها مباشرة، انخفض معدل النمو في كوريا قليلاً (من منتصف السبعينات حتى منتصف الثمانينات)، إلا أنّ هذا التغيير كان طفيفاً وبقي النمو الإجمالي، حتى وفق مقاييس الاقتصادات الأسيوية ذات الأداء العالي، مرتفعاً بشدة. حصلت كوريا على تصبيف بلد ذي دخل مرتفع، وهو الإنجاز الذي استطاعت تحقيقه فقط البادال والمدن الثول في سنغافورة وهونغ كونغ في القرن العشرين.

Source: World Bank, The East Asian Miracle; and Westphal, "Industrial Policy in an Export-Propelled Economy. Lessons from South Korea's Experience," in The Journal of Economic Perspectives, Summer 1990.

## دور صادرات الصناعات التحويلية

لعب تشجيع الصادرات الصناعية التحويلية دوراً هاماً في الاستراتيجيات الصناعية لجميع دول الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي. لقد كانت هذه السياسات ناجحة إلى حد كبير، ونمت صادرات كل دولة بمعدلات أسرع حتى من معدلات نمو ناتجها المحلي الإجمالي. نظراً لهذه الحقائق، فمن المنطقي أن نفترض أمكانية وجود علاقة بين الاثنين. بالفعل أظهرت عدة دراسات عن الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي وغيرها بأن معدلات أعلى لنمو الصادرات مرتبطة بمعدلات أعلى لنمو الناتج المحلي الإجمالي. فما هي الآلية التسي تتسبّب في ذلك؟

### الروابط بين النمو والصادرات

إنّه من الصحيح بحكم التعريف أنّ الصادرات هي جزءٌ من الناتج المحلي الإجمالي، لذلك يبدو نمو الصادرات وبشكل بدههي بأنّه جزءٌ من نمو الناتج المحلي الإجمالي. لكن، قد لا يسهم نمو الصادرات في نمو الناتج المحلي الإجمالي، وذلك في حال زاحم نمو الإنتاج من السلع المخصصة للاستهلاك المحلي، كالسلع الاستهلاكية أو الاستثمارية. في الواقع، إنّ الفكرة القائلة بأنّ نمو الصادرات يسبب نمواً أسرع في الناتج المحلي الإجمالي تؤكد على أنّ نمو الصادرات يسبب نمواً أسرع في القدرة الإجمالية للاقتصاد مما لو تمّ تركيز الإنتاج على السلع المخصصة للسوق المحلية.

في حال نجم عن التركيز على الصادرات غواً إجمالياً أكبر، فإنه لابد من وجود شيء ما في عملية الإنتاج أو علاقاتها ببقية قطاعات الاقتصاد وهذا الشيء غير موجود في عملية الإنتاج التي تُركّز على السوق المحلية. أحد الاحتمالات وراء ذلك هو بسبب كون الصادرات تُنتَج للسوق العالمي، وبالتالي يظهر دور عامل وفورات الحجم بشكل لا يمكن أن يتحقق عندما تنتج الشركات فقط لسوق محلية صغيرة. غالباً ما تكون التكاليف المتوسطة أقل في الشركات الكبيرة لأنه بمقدور هذه الشركات توزيع التكاليف الثابتة لرأس المال والآلات على كمية أكبر من الإنتاج. هناك سبب آخر محتمل يُفسر إمكانية تحفيز الصادرات للنمو وهو أنه طالما أن الشركات تقوم بالإنتاج للسوق العالمية، فإن ذلك يُضيف حوافز إضافية لزيادة أنشطة البحث والتطوير. قد بجعل وفورات الحجم من زيادة تلك الأنشطة شيئاً جديراً بالاهتمام، كما أن الحاجة لمواكبة المنافسة الأجنبية بجعل من ذلك أمراً أكثر ضرورة.

تبدو الارتباطات الأُخرى بين نمو الصادرات ونمو الناتج المحلي الإجمالي ممكنةً أيضاً. قد تُحفّز الصادرات على تبني وإتقان أفضل الممارسات الدّولية. ليست الشركات التي تعمل في الأسواق العالمية بمنأىً عن المنافسة. إنّها تواجه، في الواقع، أفضل المنافسين في العالم، وقد تُجبر الضغوط التنافسية تلك الشركات على مواكبة أحدث التطورات في مجال منتجاها وفي عملية الإنتاج. يُعد قياس هذا الأثر المحتمل مُعقداً بسبب وجود بعض أشكال دعم الصادرات في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالى. لا يحتاج المُصدّر لأن يكون من بين

الأفضل في العالم إذا كان يتلقى الإعانات (على سبيل المثال، التعويضات المباشرة أو الحصول على قروض منخفضة الفائدة أو تخفيض الضرائب). قد تمتلك الشركات القدرة على المنافسة بسبب الإعانات التسي تتلقاها في البلد الأم، والتسي قد تقلل من الضغوط عليها كي تكون قادرة على المنافسة على أساس الكفاءة أو الجودة. إنّ المشرفين على برامج دعم الصادرات الناجحة، مثل تلك الموجودة في كوريا، يُدركون تماماً هذه المشكلة، وعا أنّ الهدف هو تطوير شركات قادرة على المنافسة الدولية مباشرة كالند لدون الحصول على تخفيضات خاصة، لذلك فإنهم (المشرفون) يتابعون بدقة هذه البرامج للتأكد من أنّ الإعانات الممنوحة للمصدرين ليست هي السبب لنجاح المنافسة في الخارج. بالإضافة إلى ذلك، يتم تخفيض الإعانات تدريجياً. لكن، لاحظ أنّه قد تم التشدد كثيراً في القواعد الدولية الخاصة بمنح الإعانات منذ العام 1995، وأنّه أصبح من الصعب جداً على الدول أن تقوم بتقديمها ضمن إطار منظمة التجارة العالمية (WTO).

إنّ لإنتاج السلع التصديرية العديد من المزايا الأخرى المحتملة. تُمكّن الصادرات من شراء السلع المستوردة. لا تمتلك الدّول النّامية عادةً مستوياتً تكنولوجية متقدمة، وغالباً ما تعتمد إقامة المشروعات الصناعية ذات الكفاءة على المستوردات من الآليات وغيرها من السلع الرأسمالية. تُضعف قلة الصادرات من قدرة البلد على شراء المستوردات، ويترتب على ذلك عدم تمكّن الشركات من الحصول على المدخلات المستوردة التي تحتاجها لتحسين كفاءةا. توجد مزية ذات صلة بالصادرات وهي أنّ الحاجة إلى تحقيق الأهداف التصديرية تربط سياسة الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي بسياسات تُشحّع علناً على التدفق الداخل للاستثمار الأجنبي المباشر (FDI) وامتلاك التكنولوجيا الحديدة. إحدى الطرائق للتغلب على التخلف في التصنيع المحلي هو تشجيع الشركات الأجبية على الاستثمار المحلي. رحبت معظم الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي بالاستثمار الأجنبي المباشر؛ وذهبت سنغافورة إلى أبعد من ذلك عندما قامت بوضع سياساتما الصناعية وفقاً لذلك الاعتبار. وفي نفس الوقت الدي تم فيه تشجيع الاستثمار الأجنبي المباشر، فقد سعت العديد من الدّول أيضاً لتقديم الحوافز للشركات الأجنبية لمنح تراخيص تقنياتما إلى المنافسين المحتملين. طبقت هذه الإستراتيجية بشكل عام في اليابان، حيث شكّل الوصول إلى السوق اليابانية الكبيرة حافزاً كافياً لتشجيع الاستراتيجية بشكل عام في اليابان، حيث شكّل الوصول إلى السوق اليابانية الكبيرة حافزاً كافياً لتشجيع الاستراتيجية بشكل عام في اليابان، حيث شكّل الوصول إلى السوق اليابانية الكبيرة حافزاً كافياً لتشجيع الاستراتيجية بشكل عام في اليابان، حيث شكّل الوصول إلى السوق اليابانية الكبيرة حافزاً كافياً لتشجيع العديد من الشركات لتوقيع اتفاقيات ترخيص التكنولوجيا.

يرى بعضهم بأنّ القدرة على استيراد رأس المال والتكنولوجيا الحديثة هو العنصر الحاسم والأكثر أهميةً في السياسات التي تردم وبنجاح الفجوة بين الدّول النّامية والدّول المتقدمة. يُمكن أن يشجع ترويج الصادرات على اقتناء تكنولوجيا جديدة لأنّه ومن أجل نجاح تلك السياسات، يجب على الحكومات أن تسمح للشركات المستوردة بالوصول إلى كل ما تحتاجه لتصبح كفوءة. عملت معظم حكومات الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي على حماية أسواقها المحلية بشكل انتقائي، إلا أنّها قامت أيضاً بتعديل سياساتها بحيث سمحت للمصدرين بالحصول على المستوردات اللازمة. بشكل عام، لقد اتبعت سياسات حماية أقل مما هو متبع في المناطق النّامية الأحرى.

# هل يُعد تشجيع الصادرات نموذجاً جيداً للأقاليم الأخرى؟

بنحح نموذح ترويج الصادرات بشكل حيد في آسيا الشرقية حيت بدأ يُقدم كوصفة حتمية للمناطق النّامية الأخرى. في أمريكا اللاتينية، على سبيل المثال، دفعت أزمة الثمانينات الاقتصادية، مع المثال المقابل والواضح حداً في آسيا الشرقية، العديد من اللّول لاتباع أنواع مماثلة من السياسات. يتمحور السؤال الأساسي حول قدرة المناطق الأحرى على تقليد النحاح في التصدير المتحقّق في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالى.

في حال بدأت الدول النّامية في جميع أنحاء العالم بتبني سياسات تشجيع الصادرات، ستظهر قضية تتمحور حول مدى قدرة الدّول الصناعية في العالم على تسويق الصادرات من مجموعة الدّول الصناعية حديثة العهد. تكتسب هده القضية اهتماماً خاصاً بعد عدة سنوات من الاحتلالات العالمية التسي أدت في النهاية إلى أزمة مالية في العام 2007 وركود عالمي في العام 2008. إذا حاولت كافة الدّول النّامية في العالم تصدير أسلوبها في سبيل الوصول إلى الازدهار دون شرائها لكمية مماثلة من المستوردات، فإنّه يجب مقابلة الفائض من صادراتها بعجز في مكان آخر في النظام. ولا يمكن لذلك أن يستمر على المدى الطويل، أما على المدى القصير، وبعد الأزمة الأخيرة، فيُعد حدوث ذلك صعباً حتسى الاستحالة من الناحية السياسية.

ثُمثّل حولة الأرغواي للاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتحارة (GATT) أكبر عقبة في وجه الدّول الراغبة بتكرار سياسات تشجيع الصادرات التي طبقتها الاقتصادات الآسيوية دات الأداء العالي. فبموجب القواعد التي دخلت حيز التنفيذ في العام 1994، يتوجّب على الدّول النّامية إزالة أي نوع من الإعانات التي ترتبط بأداء الصادرات. (راجع دراسة الحالة حول قواعد منظمة التجارة العالمية في الفصل الخامس). تعفى من تلك القواعد الدّول الأكثر فقراً والتي لا يتجاور نصيب الفرد فيها من الناتج المحلي الإجمالي 1,000 دولار في السنة. تعمل القواعد الجديدة لاتفاقية الغات، بشكل أساسي، على إزالة إمكانية استخدام الدّول النّامية نفس الأدوات - إعانات الائتمان، تخفيض الضرائب، الدفعات المباشرة - التي استخدمتها الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي. تشكّل الدّول الأكثر فقراً الاستثناءات الوحيدة، والتي لا تصدر أية كمية من السلع المُصنعة.

### دراسة حالة

## التكتلات التجارية الأسبوية

بدأت هذه الحالة الدراسية في الطبعة الأولى من هذا الكتاب عام (1994) على النحو التالي: "تُعد آسيا المنطقة الوحيدة في العالم الذي لا يوجد فيها تكتلات تجارية هامة". منذ ذلك الوقت، وعلى الأخص منذ العام 2000، تغير ذلك بشكل كبير. يبين الجدول 6.16 التطور الحاصل في توقيع لتفاقيات التجارة في آسيا.

قبل تطور الاتفاقيات التجارية في التسعينات، كانت رابطة دول جنوب شرق آسيا (أسيان) Association of التسعينات، كانت رابطة دول جنوب شرق آسيا (أسيان) Southeast Asian Nations (ASEAN) المثال الأبرز على اتفاقية التعاون الأسيوي؛ تأسست هده الرابطة في العام 1967 من قبل خمسة أعضاء (إندونيسيا، ماليزيا، الفيليبين، سنغافورة وتايلاند)، وأضيف إليها خمس دول أخرى هي

(بروناي، دار السلام، فينتام، لاوس الديمقر اطية الشعبية، ميانمار وكمبوديا) بين عامي 1984 و 1999 كانت المهمة الأولى لرابطة الأسيان هي تحقيق التعاون السياسي والأمني، ولكنها توسعت لتشمل المجالات التجارية والاقتصادية. أنشأت الرابطة في العام 1992 منطقة التحارة الحرة للآسيان (ASEAN Free Trade Area (AFTA)، والتي تم تنفيدها على مدى حمسة عشر عاماً.

بدأت اتفاقيات جديدة بالظهور في التسعينات، والسيما بعد الأزمة الآسيوية في الفترة 1997–1998 قرر الفادة السياسيون ورجال الأعمال في آسيا الشرقية أن اقتصادات الإقليم وهيئاته التنظيمية لم تكر مستعدة للتعامل مع الريادة في التنففات التجارية والاستثمارية، وأبها لا تستطيع الاعتماد على ارشادات صندوق النقد الذولي (IMF) أو الوكالات الأحرى المتعددة الأطراف. تمت الموافقة على إرساء علاقات ثنائية وإقليمية أكثر متانة كوسيلة لإرساء المريد من الاستقرار الإقليمي. تم اقتراح اتفاقيات جديدة، والتفاوص بشأنها، والتوقيع عليها في مهاية المطاف. اتحذت هذه الاتفاقيات أشكالاً عديدة، فيما يتعلق بتغطيتها الإقليمية ونطاقها. كان بعضها بصيعة اتفاقيات ثنائية وبيبية، مثل اتفاقية الشراكة الاقتصادية بين البابان وسنعافورة مثل اتفاقية الشراكة الاقتصادية بين البابان وسنعافورة مثل اتفاقية التعاون الاقتصادي الشامل بين الصين ورابطة الأسيان عامراً للأقاليم، مثل اتفاقية التجارة الحرة بين حرويا وتشيلي ولكن عامراً للأقاليم، مثل اتفاقية التجارة الحرة بين كوريا وتشيلي ولهابان والمكسيك Cooperation Agreement الوابان والمكسيك Chile Free Trade Agreement.

الجدول 6.16 مناطق التجارة الحرة في آسيا وأوقياتوسيا

مُقترح	متفق عليها	قيد التفاوض	العام
1	4	0	1989
1	29	0	1995
3	44	44	2000
60	126	126	2012

Source: Asian Development Bank, Asia Regional Integration Center. http://aric.adb.org

ليست الاتفاقيات التجارية الشكل الوحيد من أشكال التعاول الإقليمي التي انبثقت بعد أرمة 1997-1998. بدأت محموعة الأسيان المفاوضات مع الصين وكوريا واليابال لتشكيل عملية وزراء مالية الآسيان+3 Finance 3 الأسيان المفاوضات مع الصين وكوريا واليابال لتشكيل عملية وزراء مالية الآسيان+3 Ministers Process، والتي تُعد بمثابة أساس لعدة اشكال من التعاول، بما في ذلك، مبادرة تشياتغ ماي Ministers Process والتي توفر التمويل للمصارف المركزية عندما تتعرص للصغوط، وهي تهدف إلى الحد من اعتمادها على صندوق النقد التولي أو أية وكالة أخرى متعددة الأطراف. يمكن أن تؤدي الصيل أو بلد آخر مقرص دوراً مماثلاً لدور صندوق النقد التولي، ولكن مع قدر أكبر من السرعة والمرونة، من حلال إقراص احتياطياته النفدية للبنك المركزي في بلد آخر أو لبلد مدين آخر.

تُعد دول مجموعة آسيان+3 أيضاً جزءاً من منطقة التحارة المعروفة ناسم رابطة التعاون الاقتصادي الآسيوي الباسيفيكي (أبيك) Asia Pacific Economic Cooperation (APEC) (راجع الفصل الثالث عشر). تضم (APEC) واحداً وعشرين عضواً – الدول الثلاث عشرة في مجموعة الآسيان+3، بالإضافة إلى أستراليا، نيوريلندا، روسيا، الولايات المتحدة،

كندا، المكسيك، بيرو وتشيلي. إن هدف (APEC)، كما هو مُحدد في إعلال التوجهات المشتركة لعام 1994، هو تحقيق حرية وفتح التجارة والاستثمار في المنطقة حتى موعد لا يتجاوز عام 2010 بالنسبة للاقتصادات الصناعية و2020 بالنسبة للاقتصادات السامية". ليست (APEC) تكتلاً تحارياً بالمعنى العادي على اعتبار أن هدهها لا يقتصر على إقامة معطقة تجارة حرة بين أعضائها، ولكنها تعني أيضاً قيام كل دولة عضو في الرابطة بالتحارة الحرة مع كل الدول الأخرى وليس فقط مع أعصاء الأبيك الآحرين. من غير المؤكد إمكانية تحقيق دلك، ولكن تشكل أبيك في الوقت بعسه منتدئ للنقاش والتنسيق الإقليمي.

Source: Asian Development Bank, http://www.adb.org; Asian Regional Integration Center, http://aric.adb.org; Asia-Pacific Regional Cooperation, http://www.apec.org

# هل يوجد نموذج آسيوي للنمو الاقتصادي؟

حفّرت "معجزة" آسيا الشرقية عدداً كبيراً من الدراسات التي تسعى إلى شرح النمو السريع في كل من الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي والصين. في حين قد تبدو القضية أكاديميةً في ظاهرها، إلا أنها أصبحت إحدى أكثر النقاشات سخونةً وإثارةً للاهتمام في الاقتصاديات الحديثة الشائعة. لقد اعتمد مؤيدو الاقتصاديات الحرة laissez-faire على الانفتاح النسبسي لاقتصادات آسيا الشرقية، واستخدامها للأسواق الخاصة، وأساسياها القوية في الاقتصاد الكلي للحدل من أحل تبنسي سياسات حكومية أقل تدخلاً. لقد أشار مؤيدو التدّحل الحكومي الأكثر فاعلية إلى التدحلات الانتقائية، مثل تشجيع الصادرات، السياسات الصناعية، ومحالس المداولات، للدعوة إلى إعطاء دور أكبر للحكومة في الاقتصاد. وقد أشار سياسيون آسيويون إلى القيود النسي فرضوها على الحريات المدنية والسياسية من أجل وضع أسس للنظام وتجنّب الفوضي.

هل يوجد نموذج آسيوي في الاقتصاد؟ وبتعبير آخر، هل نجحت الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي في تحقيق معدلات نمو استثنائية من خلال سياسات تختلف تماماً عن الإرشادات المتعلقة بالسياسات التي يدافع عنها أنصار إجماع واشنطن Washington Consensus (راجع الفصل الخامس عشر). ينصب الاهتمام على المسارات التي اتبعتها الاقتصادات النّامية حالياً، إضافة إلى الدور المستقبلي للسياسة الحكومية في الدّول الصناعية. بطبيعة الحال، توجد العديد من الإجابات والآراء حول هكدا سؤالٌ مثير للجدل. لكن، يبدو أنّ الجهود الأخيرة تشير إلى مجموعة من الاستنتاجات القوية.

من أجل استعراض بعض الدراسات الحديثة المثيرة للاهتمام، يجب علينا بإيجاز مراجعة فكرة حسابات السمو. لنتدكر أنّ إنتاجية العمل هي مقياسٌ يُعرّف بأنّه كمية المخرجات للعامل الواحد. يوجد ارتباط قوي بين نمو إنتاجية العمل وبمو نصيب الفرد من الدخل (أو الإنتاج)، إلا أنّه يوجد اختلاف بيهما. يُعد النمو في آسيا الشرقية رائعاً من حيث مستوى نمو نصيب الفرد من الدخل وكذلك مستوى نمو إنتاجية العمل.

يمكن تقسيم أي معدل نمو في إنتاجية العمل إلى قسمين: جزء النمو الذي يُعزى إلى الزيادة في رأس المال، والجزءُ الناجم عن تحسن المهارات أو التعليم. تُسمى هذه العملية في أدبيات علم الاقتصاد بحسابات النمو

growth accounting عدما يتم إعداد حسابات النمو لبلد أو منطقة ما، فإنّ جزءاً من النمو في إنتاجية العمل لا يمكن تفسيره دائماً من خلال الكمية الإضافية من رأس اللل أو التعليم. يُعد هذا الجزء مقياساً لأثر استخدام المدخلات المتاحة بطريقة أكثر كفاءةً. ويمكن تفسير ذلك بأنّه في حال تحقق معدل نمو أكبر مما يُمكن تفسيره من خلال النمو في رأس المال أو التعليم، فإنّ ذلك يعود حكماً لاستخدام المدخلات المتاحة بطريقة أكثر إنتاجية. مثلاً، قد يكون تنظيم الإنتاج قد تغير مما دفع الأفراد إلى العمل بكفاءة أكبر، أو أنّ نوعية التكنولوجيا قد تغيرت بحيث أصبحت كل وحدة من مدخلات رأس المال والعمل تنتج وحدات أكثر من المخرجات.

يُطلق على الإنتاجية التي لا تُفسّر برأس المال أو التعليم اسماً آخر وهو إنتاجية العوامل الكلية (أو الإنتاجية الكلية لعوامل الإنتاجية الكلية لعوامل الإنتاجية العوامل الإنتاجية العوامل الكلية التغيرات في الإنتاج التي لا علاقة لها بالتغيرات في مدخلات رأس المال أو العمل ولكنّها ترتبط بالتكنولوجيا الجديدة والابتكار وإدخال تحسينات تنظيمية. وفقاً لمعظم التقديرات، يعود القسم الأكبر من النمو في الدخل الفردي في الدّول ذات الدخل المرتفع على المدى الطويل إلى الزيادات في إنتاجية العوامل الكلية.

قد تبدو حسابات النمو بعيدة حداً عن الجدل حول آسيا الشرقية، ولكنها في الواقع ذات صلة وثيقة. كما ظهر حلياً، تحقق الجزء الأكبر من النمو الآسيوي منذ العام 1960 نفعل الزيادات التي حصلت في رأس المال والتعليم، في حين تلعب إنتاجية العوامل الكلية دوراً أقل من ذلك بكثير. يبين الجدول 7.16 التفاصيل وبعض المقارنات خلال نفس الفترة.

إنّ ما نلاحظه من الجدول 7.16 هو أنّه في عيّنة من ستة من اقتصادات الدّول الآسيوية ذات الأداء العالي، تتراوح مساهمة نمو إنتاجية العوامل الكلية بين 24 بالمئة و 36 بالمئة من إجمالي النمو. وتبلغ 27 بالمئة في الولايات المتحدة ذات النمو الأبطأ، بينما تقدر بـ 37 بالمئة في الدّول الصناعية الأخرى. كانت الحقيقة القائلة بأنّ نمو إنتاجية العوامل الكلية ساهم تقريباً بنفس الحصة الإجمالية من النمو في اقتصادات الدّول الآسيوية ذات الأداء العالي مفاحئة للكثير من المراقبين وذلك لسبين. أولاً، ليست اقتصادات الدّول الآسيوية ذات الأداء العالي، خلافاً للولايات المتحدة وبقية العالم الصناعي، على حد التكنولوجيا الجديدة أ. وبالتالي، يجب أن تكون تلك الاقتصادات قادرة وبسهولة أكبر على استخدام التقنيات التـي تزيد من إنتاجية العوامل الكلية فيها. ثانياً، رأى مؤيدو النموذج الآسيوي الجديد للنمو الاقتصادي بأنّ التدحلات الانتقائية مثل السياسات الصناعية وتشجيع الصادرات قد أدت إلى زيادة الإنتاجية. في واقع الأمر، يبدو أنّ كل ما حققته تلك الاقتصادات، إذا حصل أي شيء، ليس سوى نتيجة زيادة كمية رأس المال للعامل الواحد.

تُعدُ النقطة الأخيرة هي المفتاح لفهم هذا الجدل. عندما يتم تقسيم النمو إلى أسبابه المتعددة، يبدو أنّ تراكم رأس المال هو المتحكم بالقسم الأكبر من النمو في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي وليس ارتفاع إنتاجية

اليست في مقدمة مستخدمي التكنولوجيا الحديثة (المترجم).

العوامل الكلية. تبدو هذه النتائج مؤكدة إلى حد ما، حيث أجرى العديد من الباحثين الآخرين اختبارات مماثلة لحسابات النمو وتوصلوا إلى نفس الاستنتاجات. تعد حسابات النمو لآسيا الشرقية مهمةً كونها ترسم صورة متوافقة، وقد تكون مفاجئة، "لمعجزة" آسيا الشرقية. يقول هؤلاء الباحثون إنّه قد لا تكون هناك معجزة على الإطلاق، وإنّما هي عبارة عن العمل الجاد والتضحية التي تأتي من خلال التخلي عن الاستهلاك اليوم من أجل رفع معدلات الادخار والاستثمار في المستقبل. على سبيل المثال، رفعت سنغافورة نسبة الاستثمار بين عامي 1966 و1985، من 11 بالمئة إلى 40 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي. وبالتالي فإنّه ليس من المستعرب أن يساهم تراكم رأس المال بالجزء الأكبر من نمو تلك الاقتصادات.

الجدول 7.16 مصافر النمو، 1960-1994 (تسب منوية)

			مساهمة		
البلد/الأيليم	النمو في حجم الإنتاج لكل عامل	رأس المال لكل عامل	التعليم للعامل الواحد	إنتاجية العوامل	
إندونيسيا	3.4	2.1	0.5	0.8	
جمهورية كوريا	5.7	3.3	0.8	1.5	
ماليزيا	3.8	2.3	0.5	0.9	
سنغافورة	5.4	3.4	0.4	1.5	
تايلاند	5.0	2.7	0.4	1.8	
تايوان، جمهورية الصين	5.8	3.1	0.6	2.0	
امريكا اللاتينية	1.5	0.9	0.4	0.2	
الولايات المتحدة	1.1	0.4	0.4	0.3	
الدّول الصناعية *	2.9	1.5	0.4	1.1	

ينتج النمو الاقتصادي في آسيا الشرقية بشكل رئيس عن تراكم رأس المال

Source: Collins and Bosworth, "Economic Growth in East Asia: Accumulation Versus Assimilation," in Brooking Papers on Economic Activity, 2: 1996.

في حال كانت هذه القياسات دقيقة، تُصبح حجة الدفاع عن وجود نموذج آسيوي مُميّز ضعيفةً. وبدلاً من التدحلات الانتقائية التي تستهدف صناعات محددة، تمثّلت مفاتيح النمو بالادخارات المرتفعة والاستثمارات المرتفعة، إضافةً للعوامل الأُخرى المبينة في هذا الفصل.

#### ملخص

إنّ الخصائص الرئيسة للنمو الاقتصادي في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالي هي (1) تعزيز المساواة،
 (2) التراكم السريع للادخار وارتفاع معدلات الاستثمار،(3) تراكم سريع في مستويات التعلم والمعارف، (4)

<sup>\*</sup> تتضمن اليابان، وتستثنى الولايات المتحدة.

النمو السريع في الصادرات الصناعية، و (5) بيئات اقتصادية كلية مستقرة.

- البيئة المؤسساتية عامل مهم في خلق النقة بمتخذي القرار . تميل الإدارات الحكومية التي تقرر السياسات إلى أن تكون بمنأى عن عملية الشد والجذب للنظام السياسي ويقود ذلك بعضهم إلى شجب عدم تمثيل السكان في القرارات المتعلقة بالسياسة ، إلا أنها تسمح باتخاذ القرارات على أساس الجدارة الفنية بدلاً من المصلحة السياسية . غالباً ما يُسمع صوت رجال الأعمال والصناعيين ، وبدرجة أقل المجموعات الأخرى كالمستهلكين ، من خلال هيئات استشارية تعرف باسم مجالس المداولات deliberation councils. هذه المجالس هي عبارة عن الية لتبادل المعلومات ومناقشة السياسات بين القطاع الخاص وصانعي السياسات الحكومية .
- إنّ إحدى العناصر الرئيسة للسياسة هي التحكم المالي بالتضخم والموازنة والديون الحارجية وأسعار الصرف. في حين يختلف كلّ من التضخم والموازنات والديون الخارجية من بلد لآخر، فإنّه يتم الإبقاء على التضخم تحت السيطرة، كما يتم إيقاء عجز الميزانية والديون الخارجية ضمن حدوّد تُوضع من قبل الحكومة وقدرة الاقتصاد على تمويلهما.
- باستثناء هونغ كونغ، اتبعت كل دول الاقتصادات الأسيوية ذات الأداء العالى سياسات صناعية استهدفت تطوير صناعات مُحددة، وقد تركزت معظم هذه السياسات في "الجزء الشمالي لليابان وكوريا وتايوان. يصعب قياس أثر هذه السياسات، ولا يزال هناك نقاش مستمر حول كفاءتها.
- دعمت كل دول الاقتصادات الأسبوية ذات الأداء العالي الصادرات الصناعية. وقد نجحت هذه السياسات إلى حد كبير، على الرغم من أنّ الأليات التي تربط نمو الصادرات بنمو أسرع في الناتج المحلي الإجمالي لا تزال غير مؤكدة.
- تبين الدراسات العملية الأخيرة بأنّ المساهم الرئيس في النمو الاقتصادي في الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالمي هو التراكم السريع جداً للرأسمال المادي. ونتيجةً لذلك، فإنّ القول بأنّ الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالمي قد أبدعت نموذجاً يؤدي إلى نمو أسرع في إنتاجية العوامل الكلية يبدو غير صحيح، وأنّه يجب البحث عن مفاتيح النمو في السياسات التي تؤدي إلى زيادة الادخار والاستثمار.

#### المفر دات

عملية رابطة وزراء مالية الأسيان+3 التحول

**ASEAN+3 Finance Ministers Process** 

ر ابطة التعاون الاقتصادي الأسيوي و الباسيفيكي Asia Pacific Economic Cooperation (APEC)

رابطة دول جنوب شرق آسيا

Association of Southeast Asian Nations (ASEAN)

Chiang Mai Initiative (CMI) مبادرة تشيانغ ماي deliberation councils

التحول الديمغرافي demographic transition

الاقتصادات الأسيوية ذات الأداء العالي

high-performance Asian economies (HPAE)

الاقتصادات حديثة التصنيع

newly industrializing economies (NIE)

الإنتاجية الكلية للعوامل

total factor productivity (TFP)

### أسئلة الدراسة

- قارن خصائص النمو الاقتصادي في اقتصادات الدول الأسيوية ذات الأداء العالي مع خصائصه في أمريكا اللاتينية.
  - 2. كيف يمكن أن يؤدي الانتقال من خلال التحول الديمغرافي إلى تحقيق معدلات عالية من الاستثمار والادخار؟
    - 3. ما هي خصائص البيئة المؤسساتية لأسيا الشرقية والتي ساهمت في النمو الاقتصادي المتسارع؟
- 4. يختلف الاقتصاديون حول مدى فعالية السياسات الصناعية في آسيا الشرقية. قدم تقييماً متوازناً للقضايا ذات الصلة بفهم دور السياسات الصناعية في تعزيز النمو. هل تعتقد بأن هناك وجهة نظر أفضل من الأخرى؟ لماذا؟
  - 5. كيف يُمكن أن تسهم الصادرات الصناعية في النمو الاقتصادي؟
  - 6. هل يوجد نموذج أسيوي مميز للنمو الاقتصادي؟ ما هي الإشكاليات، وكيف يمكننا الإجابة على ذلك السؤال؟

# دول البريك<sup>1</sup> في الاقتصاد العالمي

الأهداف التعليمية

بعد در اسة الفصل 17، سيكون باستطاعة الدارسين:

- تعريف مصطلح بريك BRIC وتوضيح لماذا تم تبنيه كمصطلح شائع الاستخدام.
  - شرح التحديات الديموغرافية لكل من الصين وروسيا.
    - توضيح الإصلاحات الاقتصادية في دول البريك.
- مقارنة الانتقال من الاشتراكية إلى الرأسمالية في كل من الصين وروسيا وإظهار التباين بينهما.
- مناقشة ثلاثة تحديات تواجه الاقتصاد العالمي مع اردياد اندماح دول البريك في التجارة التولية والتدفقات الاستثمارية.
  - تحليل أربع قضايا عالقة فيما يتعلق بدول البريك.

#### مقدمة: مجموعة البريك The BRICs

كتب حيمس أونيل، مدير الأبحاث الاقتصادية العالمية في بنك الاستثمار لمجموعة Goldman Sachs، في تشرين الثاني 2011 بحثاً بعنوان "بناء بريك اقتصادي عالمي أفضل". يشير الحتصار البريك BRICs إلا حرف الأولى باللغة الإنكليزية للبرازيل، روسيا، الهند، والصين، وكانت طروحاته تتمحور في أنّ هذه الدّول الأربع تعيد تشكيل الاقتصاد الدّولي بشكل دراماتيكي. يرى أونيل أن هذه الدّول ليست مجرد مجموعة أخرى من الدّول حديثة التصنيع (NIE). بل إلها اقتصادات ديناميكية كبيرة تتمتع بإمكانيات يمكن أن تغيّر التحارة العالمية والتدفقات الرأسمالية. لقد بدأ الاقتصاديون والمحللون الماليون بملاحظة ومراقبة الأسواق الجديدة وقوة صادراتها وحيوية العديد من الدّول متوسطة الدخل، وذلك بالتزامن مع نمو الأسواق المالية في العديد من الدّول حديثة التصنيع خلال التسعينات. يرى أونيل أن ظاهرة البريك تعد شيئاً جديداً كلياً بسبب حجمها وتأثيرها على بقية العالم. من وجهة نظره، يُشكّل صعود كل من البرازيل، روسيا، الصين، والهند حدثاً تاريحياً مهماً على المدى الطويل وليس مجرد تباطؤ آخر في الدورة الاقتصادية.

أصبح استخدام هذا الاختصار شائعاً لجهة الإشارة إلى هذه الاقتصادات الأربعة. تنبئنا حقيقة أن هذا

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> تضم دول البريك كلا من البرازيل، روسيا، الهند والصين جاءت تسميتها من الأحرف الأولى لأسماء الدول وبعد انضمام جنوب أفريقيا إلى المجموعة أصبحت تسميتها مجموعة البريكس (المترجم).

المصطلح أصبح شائع الاستعمال بأن العديد من المراقبين يرى بأن هذا المصطلح ينطوي على شيء مهم بالنسبة لرؤيتهم العالمية. وقد يضيف كل منا دولة أو اثنتين إلى هذه المجموعة – المكسيك، أو تركيا، حنوب أفريقيا، أو كوريا ما لم تكن مسبقاً ضمن مجموعة دول الدخل العالمي. كما كتب مراقبون آخرون عن مجموعة أخرى أكثر شمولاً لاقتصادات ديناميكية لديها الكثير من الإمكانيات، وقد كتب أونيل ذاته عن مجموعة أخرى من الدول تدعى 11-N، التسي تتمتع بالحجم والإمكانيات لتغيير الاقتصاد العالمي. تعد دول البريك كبيرة وفقاً لهذا المعيار. وتصنف بين الدول العشر الأكثر سكاناً ومن بين الدول الإحدى عشرة ذات الناتج المحلي الإجمالي الأعلى في العالم. لقد شهدت جميعها سلسلة من الإصلاحات العميقة والتسي ساهمت في تحول اقتصاداتها في العقدين الأخبرين. وأصبحت أكثر اندماجاً على الصعيد العالمي وتلعب دوراً مجورياً أكبر فيما يتعلق بمستقبل الاقتصاد العالمي. أكثر من ذلك، يمتلك كلِّ منها إمكانيات غير مستغلة من المكن أن يكون لها تأثير كبير على الاقتصاد العالمي في مستقبل ليس ببعيد جداً.

# الخصائص الديموغرافية والاقتصادية

يين الجدول 1.17 الحجم الاقتصادي والديموغرافي لدول البريك. في عام 2010، بلغ إجماني السكان فيها 41 بلئة تقريباً من سكان العالم و25 بلئة من الناتج المحلي الإجمالي العالمي، مقوماً بمكافئ القوة الشرائية. تعد الصين ثاني أكبر اقتصاد وطني في العالم بعد الولايات المتحدة، وستكون الأكبر وفقاً لمعدلات النمو الاقتصادي الحالي خلال السنوات العشر القادمة. وفي حين تعد الصين أكبر دول البريك، يشغل الاقتصاد البرازيلي المرتبة السابعة في العالم وتحتل الهند المرتبة التاسعة وروسيا المرتبة الحادية عشرة بالدولار الأمريكي بأسعار (2010).

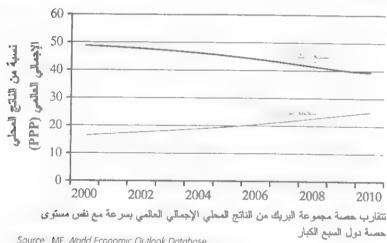
الجدول 1.17	الدخل وعدد السكان في دو	ول البريكس، في العام 2010				
	عدد السكان	الثاتج المحلي الإجمالي	الناتج المحلى الإجمالي للفرد (تعادل القوة			
	(مليون)	(مليار الدولار الأمريكي)	الشرانية مقومة بالذولارات الأمريكية)			
البرازيل	193.3	2,142.9	11,314			
الصين	1,341.4	5,930.4	7,550			
الهند	1,190.5	1,597.9	3,419			
روسيا	142.9	1,487.3	15,657			
المجموع	2,868.1	11,158.5	6,493			

ثلاثة من دول مجموعة البريك من دول الدخل المتوسط الأعلى والهند من دول الدخل المتوسط الأدنى. مأخودة معاً تمثّل سبة 25 بالمنة من الناتج المحلي العالمي ونحو 41 بالمئة من سكان العالم.

Source: IMF, World Economic Outlook Database and U.S. Census Bureau, International Database.

وعلى امتداد العقد الأول من القرن الحادي والعشرين، شهدت اقتصادات البريك نمواً ملحوظاً في الدخل بالنسبة للفرد. يبيّن الشكل 1.17 حصة دول البريكس ومجموعة السبع الكبار (G-7) في الناتج المحلي الإجمالي العالمي (مقاساً كنسبة)، (تتألف مجموعة السبع الكبار والتسى تعد الأغنسي عالمياً والتسي تمتلك زمام القيادة تقليدياً في الشؤون الدّولية، من كندا، فرنسا، ألمانيا، إيطاليا، اليابان، المملكة المتحدة، والولايات المتحدة الأمريكية). يمكن النظر إلى الشكل على أنه تحول استثنائي في ميزان القوى الاقتصادية العالمية والذي نجم عن العمل الجاد والسياسات الحصيفة لدول البريك. يمكن أيضاً النظر إلى الشكل 1.17 على أنه عودة إلى توازن القوى ما قبل المرحلة الصناعية والذي تعطل بفعل التنمية الصناعية في الغرب، الطموح الإمبريالي للقادة الغربيين، والضعف المؤسساتسي في بقية أنحاء العالم. ولا تُعد وجهتا النظر متنافيتين فكلاهما قد تكونان صحيحتين.

حصص مجموعة البريك ومجموعة الدول السبع الكبار من الناتج المحلى الإجمالي (تكافؤ القوة الشرائية)

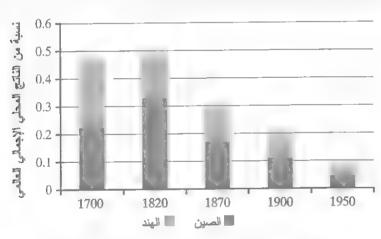


Source MF, Norld Economic Outlook Database

يظهر الشكل 2.17 الأهمية الكبرى لكل من الصين والهند قبل الثورة الصناعية وانطلاق النمو الاقتصادي السريع في الغرب ونمو القوة العسكرية. يرى العديد من المؤرخين الاقتصاديين أن بداية "التباين الكبير" بين الشرق والغرب يرجع إلى نحو عام 1820. قبل ذلك، كانت المدن في الصين وغيرها حديثة ومزدهرة كما هو الحال في أوروبا أو الأمريكيتين. ولكن برز الأثر الواضح لعقود عدة من التدخل العسكري والحكم الاستعماري. حيث فقدت الهند والصين مع حلول عام 1870 أراضيهما بسرعة. وكان ناتجهما المحلى الإجمالي 1950 أقل من 10 بالمئة من الناتج المحلي الإجمالي العالمي، بعد أن كانت تلك النسبة نحو 50 بالمئة في عام 1820. كانت الهند أفضل حالاً إلى حد ما، ولكنها نمت بمعدل نصف بالمئة سنوياً ثما ضمن تخلفها عن الاقتصادات الصناعية في الغرب.

كانت روسيا والبرازيل تسيران ضمن مسارات مختلفة كلياً خلال المراحل الأولى للثورة الصناعية وحتى التسعينات من القرن المسرم. استفادت كلتا الدولتين من مزايا التصنيع ونمتا بمعدل يفوق اثنين بالمئة سنوياً. ويبدو هذا المعدل متواضعاً بالمقاييس المعاصرة. ولكنه أدى إلى مضاعفة الناتج المحلي الإجمالي ستة عشر ضعفاً خلال الفترة 1920-1950، وكان متناسباً مع معدلات السمو في الجزء الذي كان صناعياً من العالم في ذلك الزمن. بحلول عام 1950، أنتج الاتحاد السوفياتي السابق ضعفي الناتج المحلي الإجمالي في الصين أو الهند. ولكن مع الطلاقة النمو السريع في الصين في السبعينات وفي الهند أواخر الثمانينات، تمكنتا من اللحاق بروسيا بل وتجاوزتاها. كان الاقتصاد الروسي في عام 1992، أقل من نصف الاقتصاد الصيني وأقل بشكل ملحوظ من نظيره الهندي. شهدت البرازيل معدلات نمو اقتصادي سريعة في الخمسينات والستينات، ومرة أخرى في من نظيره الهندي. شهدت البرازيل معدلات نمو اقتصادي سريعة في المريكا اللاتينية خلال الثمانينات. وكما يوضح منتصف التسعينات حتى الآن بعد معالجة أزمة المديوبية في أمريكا اللاتينية خلال الثمانينات. وكما يوضح الجدول 1.17 أصبح اقتصاد البرازيل أكبر من اقتصاد روسيا أو اقتصاد الهند في عام 2010.

#### الشكل 2.17 الصين والهند في الاقتصاد العالمي، 1700-1950

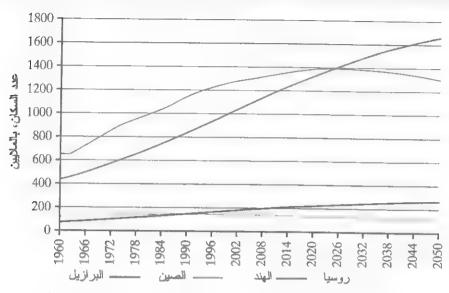


كانت الصين والهند تتجان صحة كبيرة من الناتج المحلي العالمي قبل الثورة الصناعية ولكن تراجعت هذه الحصة بسرعة بعد علم 1980.

Source: Angus Maddison, Historical Statistics of the World Economy, 1-2008 AD.

يمثّل تأثير الديموغرافيا السكانية على النمو المستقبلي أحد الأسئلة الأساسية المطروحة. يظهر الشكل 3.17 المسارات السابقة والتقديرات المستقبلية لعدد السكان في دول مجموعة البريك. وصل عدد السكان في روسيا إلى ذروته في عام 1995 وبدأ بالانخفاض منذ ذلك الحين. كما أن معدل النمو السكاني في الصين بلغ مستويات متدنية آخذاً بالتباطؤ حيث يبلغ الآن نصف بالمئة وسيأخذ اتجاهاً سالباً نحو عام 2027 أو 2028. أما في الهدد والبرازيل فيستمر التزايد السكاني في المدى المنظور، ولكن معدلات النمو آخذة بالتناقص رغم بقائها موجبة لفترة طويلة من الزمن. وستحتل الهند المرتبة الأولى في العالم في عدد السكان متجاوزة الصين بذلك.

#### الشكل 3.17 عبد السكان، 1960-2050، بالملايين



إن عدد مكان روسيا آخذ بالانخفاض، وسيبدأ عدد سكان الصين بالانخفاض في غضون 15 عاماً تقريباً في ذلك الوقت ستصبح الهند الدولة الأكبر في العالم من حيث عدد السكان

Source: U.S. Census Bureau, International Statistics Database.

السؤال الذي يطرح نفسه هو ما إذا كان باستطاعة الصين أن تصبح دولة غنية قبل أن قمرم 1. كما تعانسي روسيا من ذات المشكلة. ولكن معاناة اقتصادها ستكون أقل من الصين بسبب ارتفاع الدخل فيها مقارنة مع الصين ولن يكون للمسنين من سكافا، على ما يبدو، تأثير سلبسي كالح على اقتصادها . يوضح الشكل 2.17 ظاهرة شيخوخة السكان. اتبعت الصين في عام 1978 سياسة الطفل الواحد لكل عائلة. مع منح استثناءات لبعض الأقليات العرقية، والعائلات الريفية التي تعتمد على الزراعة في معيشتها. وتمثل ظاهرة الشيخوخة إحدى منعكسات الانخفاض السريع في معدل الولادات الناجمة عن تطبيق سياسة الطفل الواحد. يبين الجدول إحدى منعكسات الانخفاض السريع في معدل الولادات الناجمة عن تطبيق سياسة الطفل الواحد. يبين الجدول و 2010 هذه المشكلة من خلال إظهار نسبة السكان من سن 65 فما فوق في مجموعة دول البريك في عامي 2010 و تضاعفت في الصين ثلاث مرات. انطلقت روسيا عام 2010 بنسبة كبيرة من المعمرين وسيكون لديها أكبر و تضاعفت في الصين ثلاث مرات. انطلقت روسيا عام 2010 بنسبة كبيرة من المعمرين وسيكون لديها أكبر نسبة من السكان المعمرين في العالم بحلول عام 2050 ولكنها لن تصل إلى مستوى الصين.

تعنى مشكلة شيخوخة السكان أنه سيكون هناك أعداد أقل نسبياً من الناس الداخلين الجدد إلى مجال

ا هرم الدولة يعني أن تزداد نسبة فئة المسنين (64 سنة وأكثر) من مجموع السكان، ويتم ذلك مقابل تراجع نسب الفئات الأخرى والاسيما فئة الأطفال ومن هم دون سن العمل. (المترجم)

العمل يمكنهم الإسهام في خلق الإنتاج والدخل. دون أدنى شك، لن يكون التقاعد في الصين كمثيله في الغرب. حيث يوجد أناس أقل لديهم معاشات تقاعدية. كما أن العائلات ليست كبيرة كفاية لتقدم المعونة للمعمرين. سيستمر العديد من كبار السن في العمل ولكن ستتناقص أو تتلاشي قدرتهم على إنجاز مهام معينة. وستنخفض إنتاجيتهم في الأعمال القادرين على القيام بها. يمكن التخفيف من حدة مشكلة هرم السكان في حال كان لدى المجتمع أساس كاف من الادخارات المتراكمة حلال سبوات الدحل المرتفع. فعلى سبيل المثال، تعد اليابان من أكثر المجتمعات هرماً في العالم ولكن لديها بنسي تحتية متطورة جداً وادخارات عائلية معتبرة. تعمل الصين جاهدة لتطوير البنسي التحتية ويوجد لديها معدلات ادخارية واستثمارية من بين الأعلى في العالم. من وجهة نظرهم، إنه سباق بين الغنسي والشيخوخة.

الجدول 2.17 الشيخوخة في الصين وروسيا

	2010	2050
البرازيل	9.7	25.0
المين	12.9	35.4
الهند	8.2	20.0
روسيا	18.2	34.8

Source: U.S. Census Bureau, international Database.

# الإصلاح الاقتصادي في اقتصادات مجموعة البريك

بدأت الصين الإصلاحات الاقتصادية المتعلقة بنظامها الشيوعي عام 1978. كانت جميع مناحي الاقتصادية في ظل الشيوعية تحت سيطرة الدّولة. لم تكن هناك مشاريع خاصة، وكانت جميع القرارات الاقتصادية الأساسية المطلوب اتخاذها في كل اقتصاد حول ماذا، كيف، ولمن تنتج، تُصاغ من الأعلى إلى الأدنـــى من قبل المحططين الحكوميين وسياسيي الحزب الشيوعي. كما حَدّت الصين من اتصالها بالخارج، وتركزت السياسة الاقتصادية على الاكتفاء الذاتـــى من جميع السلع والحدمات.

انطلق الإصلاح في الهند في الثمانينات، واكتسب دفعاً قوياً في 1991 عندما أُحبرت الحكومة على الاستجابة لأزمة ميزان المدفوعات. وأفضل ما يوصف به الاقتصاد الهندي على أنه اشتراكي، مع مزيج من ملكية وسيطرة الدولة بالإضافة إلى وجود المشاريع الخاصة. فمعظم المشاريع الصناعية الكبيرة كانت مملوكة للدولة بشكل كامل. ومع ذلك، فقد تطلب نظام الإجراءات من جميع الشركات، سواء كانت ترغب بالتوسع أم تغيير خطوط الإنتاج أو حتى في تغيير مجالس الإدارة، الحصول على تراخيص لكل شاردة وواردة بصورة مسبقة من الحكومة.

بدأ التحول في روسيا مع الهيار الشيوعية وتفكُّك اتحاد الجمهوريات السوفييتية الاستراكية (USSR) في عام 1991. بلغ عدد الدول المستقلة والتي حلت مكان الاتحاد السوفييتي إلى خمس عشرة دولة مع لهاية ذلك العام، بما فيها ثلاث دول سريعاً ما انضمت إلى الاتحاد الأوروبي (أستوبيا، لاتفيا، وليتوانيا) والاتحاد الروسي (روسيا) والذي يُعد أكبر الدول الجديدة. كان يتوجب على كل الدول التي انتقلت من النظام الاشتراكي إلى النظام الرأسمالي، بما فيها روسيا والصين، أن تطبق مجموعة واسعة من الإصلاحات. وتمثّلت المشكلة المباشرة في معظم الدول بالالهيار الكارثي والمفاجئ في الناتج المحلي الإجمالي. حيث اختفت كل شبكات الإنتاح القديمة، ولم يحل محلها الاقتصاد الجديد. كما كان يجب تعريف حقوق الملكية في تعك الدول حيت كانت الدولة تملك كل شيء تقريباً. ونشأت الحاحة إلى خلق مؤسسات جديدة لإيجاد القواعد الناظمة لقطاع الأعمال وأيضاً لتحديد مجال عمل الحكومة. امخفض الناتج المحكي الإجمالي ونصيب الفرد منه بشكل حاد في روسيا من عام 1992 وحتى لهاية 1998، عندما عجزت الحكومة عن سداد ديونها. بعد ذلك العام، بدأ الاقتصاد بالنمو بمستويات جيدة خلال عقد من الزمن منذ ذلك الحين.

لم تكن معدلات النمو العالية حديدة على الاقتصاد البراريلي. ازدهر الاقتصاد في الخمسينات ومرة ثانية في أواخر الستينات وفي معظم عقد السبعينات من القرن المنصرم. ارتكزت السياسة الاقتصادية في البرازيل على السياسة التقليدية لتصنيع بدائل المستوردات في أمريكا اللاتينية. ولكن مكّن السوق المحلى الكبير فيها العديد من شركاتها من الاستفادة من اقتصاديات الحجم حتى في ظل غياب دور كبير لتجارتها الدُّولية. ازدهر الاقتصاد البرازيلي في السنوات الأولى من السياسات الموجهة نحو الداخل. وتعد الخمسينات وخاصةً الستينات وبداية السبعينات سنوات حيدة، وبدأ الناس يتحدثون عن المعجزة البرازيلية. أوقفت أزمة المديونية في أمريكا اللاتينية (انظر الفصل الخامس عشر) بشكل كامل كل هذه التنمية في الثمانينات وأثّرت سلباً على العوائد التسى تحققت مسبقاً. لجأ القادة البرازيليون، في محاولة للحفاظ على نمو الاقتصاد خلال أزمة الديون، إلى حنق النقود كوسيلة لتمويل عمليات الحكومة، مما أنتج ارتفاعاً سريعاً في معدلات التضخم. بين عامي 1980 و1995، عرفت البرازيل في سنتين فقط تضخماً أقل من مئة بالمئة، ووصل إلى ألف بالمئة خلال ست سنوات. واستطاعت البرازيل أحيرا السيطرة على التضخم واستعادة نظام تمويل مستقر للحكومة بعد عدة إصلاحات نقدية خلال التسعينات. كان النمو متسارعاً مع حلول منتصف العقد الأول من القرن الحالي. وأصبحت البرازيل قصة نجاح أمريكية لاتينية. ويعود الفضل في استعادة معدلات النمو العالية إلى عاملين أساسيين. يتمثّل الأول في اتباع نظام رئاسي يسمح بفترتين رئاسيتين مما وفر استقراراً في السياسات ووجود قيادة مؤهلة لإدارة الاقتصاد. أما العامل الثانسي، فيتمثّل باستفادة البرازيل الكبيرة من انفتاح الشهية الصينية للموارد والمتحات الغذائية، سواء من خلال الطلب الصيني المباشر أو بشكل غير مباشر من خلال ارتفاع أسعار تلك السلع.

#### عملية الإصلاح في الصين

ينبع قرار الصين لجهة إجراء إصلاحات اقتصادية كبرى من اتجاهات عدة. كما رأينا في الفصل الخامس عشر، بدأت الإصلاحات في أمريكا اللاتينية نتيجة لأزمة المديونية في الثمانينات. لم يكن في الصين أزمة مباشرة، ولكن كان هناك فترة طويلة من عدم الاستقرار ومن عدم الرضا عن النتائج المتحققة في ظل الشيوعية. وضع قائد الإصلاحات الاقتصادية، Deng Xiaoping تلك الإشكالية على شكل خيار بين توزيع الفقر في ظل النظام القديم، أو توزيع الثروة في ظل نظام حديد.

لم تكن هناك خطة رئيسة للإصلاحات وبدلاً من ذلك كانت هناك إزالة تدريجية وثابتة للسيطرة، التسي كانت تمارسها الدّولة والحزب الشيوعي. اشتهر كسياوبينغ بوصفه الإصلاحات على أنها مماثلة لـ "تحسس الحجارة عند عبور النهر". ضع قَدماً وانظر إلى ثباتها ثم ضع الأُخرى قُدماً. يعود السير بخطا ثابتة وبطيئة في طريق الإصلاحات في جزء منه إلى نقص الخبرة والمعلومات حول كيفية المضى قدماً في هذا المحال وأيضاً إلى الخوف من ردة فعل المتشددين والمناهضين للإصلاح.

اقتصرت التغييرات الأولى على الزراعة وتضمنت تخفيف القيود عن الفلاحين المنتجين من خلال السماح لهم بحرية أكبر في التحكم بالأراضي وفي زيادة الملكيات الفردية منها. كما سُمح للفلاحين ببيع منتجالهم في الأسواق، فزادوا بدورهم من كمية المنتجات الغذائية المتاحة بسرعة. كانت التجارة الخارجية في النظام القديم تخضع لسيطرة اثنتي عشرة شركة تجارة الخارجية (Foreign trading corporation (FTC)، والتسى كانت بدورها مرتبطة بعدة جهات حكومية. كانت كل الصادرات والمستوردات تتم من خلال شركات التجارة الخارجية، وكانت منظمة بشكل صارم دون أحذ المزايا المقارنة بعين الاعتبار. فتحت الإصلاحات التجارة الخارجية تدريجياً، أولاً من خلال إنشاء مؤسسات تجارة خارجية إضافية ولاحقاً من خلال سلسلة من الإجراءات لإلغاء التحكم بالأسعار وإنهاء دعم الصادرات. أنشأت الصين مجموعة من المناطق الاقتصادية الخاصة (EPZ)، وذلك بمدف الحد Special Economic Zone (SEZ)، وذلك بمدف الحد من الآثار الأولية للإصلاحات على الاقتصاد المحلى ولمنع ردود الفعل السياسية العنيفة. لنتذكّر من دراسة حالة الصناعة التحويلية في المكسيك في الفصل الخامس، أن مناطق معالجة الصادرات EPZ كانت تسمح بإدخال المستوردات معفاة من الرسوم الجمركية عادةً بشرط معالجتها وإعادة تصديرها. وغالباً ما يتم دمج تلك المستوردات في منتجات أخرى. ذهبت المناطق الاقتصادية الخاصة في الصين إلى أبعد من ذلك من خلال إعطاء السلطات المحلية والإقليمية مجالاً واسعاً من الحرية في اختبار سياسات تجارية واقتصادية مختلفة جذرياً عما هو قائم حالياً. تم منح الحوافز بمدف تشكيل المشاريع المشتركة مع المنتجين الأجانب الذين قدموا إلى المناطق الاقتصادية الخاصة لإقامة المنشآت الإنتاجية. أقامت الصين خمس مناطق اقتصادية خاصة بين عامي 1979 و1988 وقد نجحت جميعها في حذب الاستثمارات الأجنبية (بشكل حاص من تايوان، هونغ كونغ، وبحموعات الأعمال الصينية ما وراء البحار)، كما نجحت أيضاً في توليد تدفقات كبيرة من الصادرات، وفي رفع معدل النمو الاقتصادي. لقد خلقت المناطق الاقتصادية الخاصة ما يُسمى الاستعراض في بقية أنحاء الصين الأُخرى، التــــى بدأت بدورها السير قدماً في اتباع سياسات مشابحة.

كما تقدمت الصين بطلب للانضمام إلى الاتفاقية العامة للتعريفات والتجارة (GATT) في 1986. يقتضي طلب العضوية من البلد الراغب في الانضمام أن يُحدّد جميع السياسات الاقتصادية والتجارية، التي قد تؤثّر على الانضمام إلى الاتفاقية العامة للتعريفات والتجارة وعلى الدّولة مقدّمة الطلب أن تباشر مفاوضات ثنائية الأطراف مع الدّول الأعضاء بكافة المسائل ذات الصلة. كانت المفاوضات شاقة واستمرت حتى انضمام الصين لمنظمة التجارة العالمية في عام 2001. لقد حافظت الفترة الطويلة من المفاوضات ربما على المضي قدماً في عملية الإصلاح وقادت في هاية المطاف إلى التزام قوي من الجانب الصيني بالاقتصاد المفتوح سواء لجهة التجارة أو الاستثمار.

# الإصلاحات الاقتصادية في الهند

بدأت الإصلاحات في الهند بشكل تدريجي في الثمانينات وتسارعت وتيرقا بشكل ملحوظ بعد أزمة 1991. ولعبت ثلاث قوى دوراً هاماً في تحضير راسمي السياسات للتغييرات المطلوبة. أولاً، التراجع الحاصل لدى اتحاد الجمهوريات السوفييتية USSR خلال الثمانينات وتفككها بشكل لهائي في عام 1991. لقد صممت الهند سياساتها الاقتصادية جزئياً من وحي تجربة الاتحاد السوفييتي وكانت تجربة هذا الأخير موضع شك في تحقيق الازدهار. ثانياً، من ناحية أحرى، كان نجاح تجربة العديد مى دول جنوب شرق آسيا مهماً لعملية التغيير. في عام 1960، كان دخل الفرد في كل من الهند وكوريا الجنوبية متماثلاً، ولكن بحلول 1990، أصبحت كوريا في عداد الدول المتقدمة، في حين بقيت الهند في فئة الدول ذات الدخل المنخفض. أصيب وزير المالية الهندي المحامدة المحرى العديد من الإصلاحات، بالذهول عندما زار كوريا في عام 1987 لمشاهدته الهوة الشاسعة التي تفصل بين البلدين. ثالثاً كان، بين القوى المؤثرة في التغيير، تطور الأزمة المالية الناتجة عن الاقتراض الحكومي الكبير. فبعد حرب الخليج (1991) التي أدت إلى ارتفاع أسعار النفط وتراجع تدفق تحويلات المقيمين في دول الخليج العربي، عانت الهند من نقص الاحتياطيات الأحنبية وأصبحت غير قادرة على خدمة ديونها.

تناولت التعييرات اللاحقة في السياسة الاقتصادية عدداً من النواحي، بما فيها عمليات الترخيص. كان تنظيم الاقتصاد الهندي مبنياً على نظام التراخيص الذي ضيّق الخناق على الإبداع والابتكار بسبب تعقيداته وشموليته وعدم كفاءة قواعده. هدف نظام التراخيص إلى منع نشوء مجموعات مصالح قوية والتي من المحتمل أن تقوض الديموقراطية وتزيد من اللامساواة. ولكن امتدت نتائجها غير المقصودة إلى شيوع عدم الكفاءة، كما أدت حماية قطاع الأعمال الهندي من المنافسة الداخلية والخارجية إلى إفساح بحال العمل أمامه، بغض النظر عن نوعية المنتجات أو كفاءة الشركات. كان العديد من الشركات الكبرى مملوكاً من قبل الدولة، وكما هو

الحال في الصين وروسيا، كان القطاع الحكومي يعمل دون أخذ الربحية بعين الاعتبار. كان ممكناً أن تستمر الشركات الخاسرة بالعمل لسنوات وتستمر في مجال الأعمال طالمًا لا توجد قيود موازنة صارمة. كانت الخسارات تغطى من موازنة الدّولة حتمى في حال كان ذلك يعنمي تجفيف العوائد الحكومية وتقليص حجم التمويل اللازم للمشاريع العامة كمياه الشرب، الطرق السريعة والموانع، التعليم الريفي، وغيرها من الاحتياجات. كانت الخصخصة هي الموجة الثانية من الإصلاحات التي بدأت بعد أزمة عام 1991.

استحوذ مجالا الاستثمار والتحارة الدوليين على اهتمام الإصلاحيين نظراً لأهميتهما. بُنيت السياسة التجارية للهند على فكرة تصنيع بدائل المستوردات (انظر الفصل الخامس عشر)، وذلك بشكل مشابه لأمريكا اللاتينية ودول نامية أُخرى بعد الحرب العالمية الثانية. تمتعت الشركات المحلية بمستويات عالية من الحماية. وتم تثبيط الصادرات ضمنياً، حيث كان الهدف هو الوصول إلى الاعتماد على الذات. وتعد السيارة الهندية الشهيرة أمباسادور Ambassador مثالاً على ذلك. حيث تمت حمايتها من منافسة المستوردات الأجنبية، وبقيت على وضعها الأساسي لمدة أربعين سنة تقريباً. لماذا عليها أن تتحمل تكاليف استبدال خط الإنتاج طالما يوجد سوق حبيسة لهذا الإنتاج؟ بدأت الهند بتفكيك العديد من القيود على التجارة إضافة لتفكيك القيود المفروضة على الاستثمار الأجنبي الموجه نحو الداخل.

#### الإصلاح الاقتصادي في روسيا

قبل الهيار الاتحاد السوفييتسي، ضمّت مستودعات الكتب والمطبوعات الأكاديمية عدداً كبيراً من الأعمال التسى تصف عملية الانتقال من الرأسمالية إلى الاشتراكية، باعتبارها مستقبلاً محتوماً لجزء من الجنس البشري. وغالباً لم يكن هناك منشورات عن عملية الارتداد، أي الانتقال من الاشتراكية إلى الرأسمالية. حيث كانت تبدو مثل هذه الكتب غريبة؛ لم يكتب أحد في هذا السياق، وغالباً ما كان ينظر عدد قليل من الناشرين إلى تلك الأعمال باهتمام أقل. لم يكن واضحاً لمعظم المراقبين ماذا يعنسي الانتقال التدريجي الذي بدأته الصين في عام 1978، واستغرق ذلك سنوات لفهم أن الصين قد بدأت بالتخلي عن الشيوعية. لم يكن أحد يعلم فيما إذا كان اتحاد الجمهوريات السوفييتية أو الحكومات الاشتراكية ستسمح للىاس بالمغادرة ودلك بعد انميار جدار برلين في عام 1989 وبدأ سكان دول أوروبا الوسطى بالهجرة غرباً؛ أُصيب الجميع بالذهول عندما أعلن اتحاد الجمهوريات السوفييتية تفككه إلى خمس عشرة دولة منفصلة. و لم يكن مستغربًا ألا يكون الأكاديميون وصانعو السياسات على الصعيد العالمي غير مهيئين لذلك الانتقال من الاشتراكية إلى الرأسمالية.

أصبحت الاقتصادات، التـــى تخلت عن الاشتراكية أو الشيوعية في سبيل اللحاق بأنظمة السوق، تعرف ب الاقتصادات الانتقالية transition economies. وتعد سرعة الانتقال إحدى أولى المسائل المثيرة للجدل. كانت إحدى وجهات النظر تقول بالسرعة في عملية الانتقال "إنك لا تستطيع أن تعبر الهوة بقفزتين" أي (انطلق سريعاً). بينما كانت وجهة النظر الأُخرى، وهي التــي طرحها دينغ كسياوبينغ، القائد الصينــي الذي ربط الإصلاح بـ "تحسس الصخور عد عبور النهر". فضل كل من صندوق النقد الدولي (IMF) والولايات المتحدة الانتقال السريع، بينما أبدى عدد من الأكاديميين حذراً أكبر تجاه ذلك. في مجالات عديدة كان نجاح كل من روسيا (المسار السريع) والصين (المسار البطيء) رمزاً لهذين المنهجين.

بدأ الإصلاحيون الروس سريعاً في تكوين اقتصاد خاص لم يكن موجوداً قبلاً. لقد تطلب ذلك حجماً هائلاً من العمل، ليس فقط في بحال الاقتصاد بل تعداه أيضاً إلى السياسة وبناء المؤسسات. قبل الشروع في ذلك، كان يتوجب العمل على تحقيق استقرار الاقتصاد لتجنب كل من عجوزات الموازنة غير المستقرة والتضخم الجامح. لم يكن ذلك ناجحاً بشكل كامل لعدد من الأسباب، ليس أقلها الاضطراب الناجم عن التحول وعن تفكك اتحاد الجمهوريات السوفييتية. أستبدلت الرقابة الإدارية بآليات تعتمد على السوق في كل نواحي الاقتصاد الجديد، أي تم تحرير الأسعار من التحكم الإداري. كما تمت إزالة العوائق التي تمنع الشركات من الدحول إلى السوق والحروج منه، وكذلك تم إنشاء أسواق جديدة. تطببت أسواق العمل الجديدة التأمين ضد البطالة، أنظمة التقاعد، وشبكات الأمان، كما برزت حاجة الأسواق المائية إلى جهاز المسؤولون الحكوميون بإنشاء بنية قانونية لتسوية المنازعات وتنفيذ العقود. كانت خصخصة الشركات والمعامل المملوكة سابقاً من قبل الحكومة تعد من أكثر المهام تعقيداً وصعوبةً. حيث إلها تشكل تقريباً كل الجهاز المملوكة سابقاً من قبل الحكومة تعد من أكثر المهام تعقيداً وصعوبةً. حيث إلها تشكل فهم عام حول أن عملية الخصخصة صبت في مصلحة فئة صغيرة من العالمين ببواطن الأمور، وبالمحصلة، كان يتوحب إبشاء طيف عملية الخصخصة صبت في مصلحة فئة صغيرة من العالمين ببواطن الأمور، وبالمحصلة، كان يتوحب إبشاء طيف حديد من البنسي المؤسساتية.

كانت الحصيلة مأساوية لعدد كبير من المواطنين. حيث تراجع حجم الاقتصاد في روسيا بحلول عام 1996 إلى 64 بالمئة مما كان عليه في عام 1990. ازداد معدل وفيات الأطفال بشكل كبير، كما هبط معدل الولادات دون مستويات الإحلال، وأصبح تركز الثروة كبيراً. لم تكن تجربة روسيا فريدة في هذا السياق، حيث شهد معظم الدول التي انفصلت عن الاتحاد السوفييت انخفاضاً في الدخل بنسبة 25 بالمئة أو أكثر. شهدت ست دول انخفاضاً بأكثر من 50 بالمئة، كما اندلعت الحرب الأهلية في دولتين.

# الإصلاح الاقتصادي في البرازيل

اتسم الاقتصاد البرازيبي على الدوام بكونه رأسمالياً وذلك خلافاً لكل من الصين وروسيا أو حتى الهند، التسي كانت ترى نفسها نموذجاً للاقتصاد الاشتراكي بعد استقلالها في عام 1947. كانت البرازيل، باعتبارها اقتصاداً رأسمالياً، بحاجة أقل إلى تحول جذري في نظامها الاقتصادي، وكان لديها الفرصة للاستفادة من اقتصاديات الحجم في العديد من القطاعات حتى في ظل السياسات الموجهة نحو الداخل وفقاً لإستراتيجية تصنيع بدائل المستوردات وذلك نظراً لكونها أكثر دول أمريكا اللاتينية اكتظاظاً بالسكان. ومع ذلك، أنقس

بالديون حلال السبعينات وعانت طيلة أزمة المديونية القاسية في الثمانينات والتــي أجبرت قادمًا في نهاية المطاف على إعادة التفكير في العديد من السياسات.

لم تكن الحكومة البرازيلية الوحيدة في أمريكا اللاتيية التي حاولت تحقيق التمويل الداتي من خلال اللحوء إلى الإصدار الفقدي خلال الثمانينات وبداية التسعينات. حيث يُعد الإصدار النقدي هو السبيل المتاح أمام الحكومات لتدعم أنشطتها وذلك في حال عجز النظام الضريب عن تأمين الإيرادات الكافية لتغطية الإنفاق الحكومي أو في ظل حذر المقرضين المحليين والخارحيين من تقديم قروض جديدة. ويفي هذا الحل (الإصدار النقدي) بالغرض إلى حد ما، طالما أنه يمنح الحكومة السيطرة على جزء من الإنتاج الحالي. ولكن تبرز في نهاية المطاف مشكلة التضخم والتي تعتمد على كمية النقود المصدرة والتي قد تتطور إلى تضخم جامح، كما هو الحال في العديد من اقتصادات أمريكا اللاتينية في الثمانينات والتسعينات. في حالة البرازيل، أدى الإصدار النقدي إلى فترة طويلة من التضخم حيث بلغ مئة بالمئة سنوياً، تراوح في ثمانسي سنوات من أصل ثمان.

أجبر التضخم المرتفع المترافق مع ركود في نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي وفشل عدة حكومات متعاقبة في حل المشاكل، القادة على إعادة التفكير في إستراتيجية التنمية المتبعة. في نفس الوقت، اتجهت الإصلاحات في المكسيك وغيرها من اقتصادات أمريكا اللاتينية نحو إستراتيجية أكثر انفتاحاً، وموجهة نحو التصدير. لقد كان للقيادة الجديدة في البرازيل وللإستراتيجية الأكثر انفتاحاً فيما يتعلق بالتجارة الخارجية والاستثمار الأثر الكبير في استعادة الثقة وفي صنع التغييرات الضرورية في السياسات الحكومية وكل ذلك بحدف السيطرة على التضخم. خلال العقد الأول من القرن الجديد، دعمت البرازيل التغييرات في سياستها وأصبحت جاهزة للاستفادة من المزية التي أتاحها لها الطلب الصينصى على الموارد والمنتجات الغذائية.

# المرحلة التالية بالنسبة لمجموعة البريك

أجرت كل دول مجموعة البريك الأربعة إصلاحات عميقة في سياق تحركها لدمج اقتصاداتها في نظامي المدفوعات والتحارة الدوليين. ولكن مازال هناك الكثير ليتم إنجازه. وعلى الرغم من وجود بعض القواسم المشتركة فيما بين هذه الدول إلا أن كلاً منها ذو تجربة فريدة ولديه تحدياته وفرصه الخاصة به. يتمثل أحد المؤشرات على التحديات المستقبلية في حقيقة مفادها أن أياً منها لا يُعد بيئة سهلة للأعمال. يلعب حجم اقتصاداتها دوراً إيجابياً يصب في صالح هذه الدول، حيث ترى الشركات المتعددة الجنسيات حول العالم لزاماً عليها أن تنشئ مصالحاً وتدير أعمالاً لها في مجموعة البريك، وبشكل خاص في الصين؛ ولكنها تصطدم عموعة من الصعوبات التي تشكل تحدياً أمام قطاع الأعمال بدءاً من الإقلاع بأنشطة حديدة، بدءاً من الحصول على التراخيص الضرورية لإشادة أو إضافة أعمال حديدة، الالتزامات الضريبية وحتى مواجهة قضايا أنحرى، ما يجعل هذه الاقتصادات تمثل تحدياً كبيراً أمام الشركات.

وكتوضيح لهذه النقطة، نأحذ بعين الاعتبار تصنيف هذه الدول وفقاً لمؤشر أداء الأعمال Doing Business المنشور على موقع (http:\\www doingbusiness.org). يرتّب هذا المؤشر 183 اقتصاداً على الصعيد العالمي وفقاً لعشرة معايير تتعلق بأداء الأعمال، بدءاً من سهولة مباشرة الأنشطة، الحصول على تراحيص الإنشاء، دفع الضرائب، تنفيذ العقود، بالإضافة إلى ستة معايير أُحرى. يقوم التصنيف بناءً على عدد الخطوات اللازم لإنجاز العمل، كافتتاح نشاط جديد أو دفع الضرائب، كم يستغرق ذلك من الوقت، وكم تبلغ التكلفة النقدية لذلك. في عام 2012، احتلت الصين المرتبة 91 من أصل 183 اقتصاداً. في حين كانت روسيا في المرتبة 120، المرازيل في المرتبة 130، والهند في المرتبة 130.

يعد دور الحكومة وعلاقتها مع قطاع الأعمال من السمات المميزة لجموعة دول البريك. ففي حين يتوجب تصنيف كل دول البريك كاقتصادات رأسمالية تلعب فيها الملكية الخاصة دوراً رئيساً أو مهيمناً، يوظف كل منها سلطة وقوة الحكومة الوطنية لتوجيه ومراقبة جزء كبير من الصناعة. لقد أطلقت على أنظمة هذه الدول تسمية رأسمالية اللدولة State capitalism وذلك لتمييزها عن رأسمالية السوق في كل من الولايات المتحدة ولا وأوروبا الغربية. في نموذج رأسمالية الدولة، تستخدم الحكومة الوطنية الاقتصاد لصالح الأهداف الوطنية. ولا يبدو ذلك جلياً في كل من البرازيل والهند كما هو في روسيا والصين، وعلى كل حال يمكن القول إنه يوجد نمط محدد ، ولكن بدرجات متفاوتة، في كل مجموعة دول البريك. في الصين على سبيل المثال، تنتج مجموعة كبيرة من المشاريع المملوكة للدولة الفولاد، السيارات، والعديد من المنتحات الأخرى. وهي تقوم بمجموعة أدوار لدعم التنمية الاقتصادية في الصين. في حين لدى الهند العديد من الشركات الحاصة الكبيرة التسي تعد والبرازيلية دوراً مباشراً أقل فيما يتعلق بمراقبة الاقتصاد والتحكم بمساره، ولكن الحكومة البرازيبية عملت على المرازيلية دوراً مباشراً أقل فيما يتعلق بمراقبة المجمة عندما وجدت أن تلك الشركات لم تدعم الاتجاهات المراخوبة للتنمية الاقتصادية. يعمل قطاع الأعمال الروسي وبشكل خاص النفط والغاز على خدمة الدولة المرغوبة للتنمية الأهداف المرسومة من قبل الحكومة الروسية.

يشكّل مستقبل رأسمالية الدّولة وكفاءة تدخل الدّولة في الاقتصاد موضوعاً مكثفاً للنقاش، إذ تقرّ النظرية الاقتصادية بوجود كفاءة أقل وبإفساح المجال أمام ظاهرة انتهاز الربع والمحسوبيات نتيجة لذلك. لقد تجاوزت دول مجموعة البريك الأزمة المالية العالمية الأخيرة بشكل أفضل مما فعلت دول عديدة تعمل بآليات السوق، كما نشرت بيانات تظهر ألها حققت معدلات نمو من أعلى معدلات النمو في العالم خلال العقدين الماضيين. نظرياً، يجب على دول البريك السعي نحو تحقيق مزيد من الإصلاحات لخلق بيئة أعمال أكثر جذباً، مع إلها تبدو قد فعلت ما يكفي من ذلك. وقد تكول إحدى أهم مزايا مجموعة دول البريك وخصوصاً الصين هي ممارساتها البراغماتية وعدم تبسي أيديولوجية اقتصادية ثابتة. وفي هذا السياق يبدو أن رأسمالية الدّولة، كما هو حال البراغماتية، يمكن أن تضع حدوداً لأنشطة اقتصاد السوق لفرضها في فترة وإلغائها في فترة أخرى. أيهما

تناسب أهداف القادة الوطنيين لتوليد الثروة، الاستقرار وتثبيت الاستقلال.

#### در اسة حالة

### لماذا نجحت الصين حيث انهار الاتحاد السوفيتي USSR؛

خلافاً للتجربة الروسية، لم يتراجع الاقتصاد الصيني إطلاقاً خلال فترة تحوله من الشيوعية إلى الرأسمالية. على الرغم من أن الإصلاحات الصينية كانت قد بدأت منذ العام 1978، حتى منتصف ثمانينات الفرن الماضي، إلا أن تأثيرها الرئيس انصت، طوال تلك الفترة، على القطاع الزراعي. كان الأثر الإيجابي للإصلاحات على المنتجات الغذائية والدخول الريعية مذهلًا، ذلك أن القسم الأكبر من السكان الصيبيين يعيشون في المناطق الريفية. في المفام الأول، جعلت الإصلاحات الزراعية الأسر والقرويين يتحملون مسؤولية إنتاج الحصيص الخاصة بهم كما سمحت لهم ببيع أو استهلاك أية كمية تزيد عن تلك الحصيص المحددة. تم السماح للأسر والمفاطعات الريفية بالتحرر من بظام الإنتاح الجماعي، وأحذت المبادرات الفريية توجه جهود وقرارات المنتجين.

في منتصف عقد الثمانيبات، وسَعت الصين من إصلاحاتها المسية على أسس بهج السوق لتشمل عدداً من المعاطق الاقتصادية الحاصة (SEZ)، ومناطق التنمية الاقتصادية والتكنولوجيا (ETDZ)، ومناطق تطوير التكنولوجيا العالية (HTDZ)، بالإضافة لبعص مناطق التطوير الخاصة الأخرى، والتسى توجد بأغلبها على الشريط الساحلي. تختلف الفواعد الناطمة لعمل كل يوع من المناطق عن قواعد عمل المناطق الأحرى، إلا أن هذه القواعد سمحت، بشكل عام، بأن تتخذ القرارات معريد من الاستقلالية وعلى أساس الربح وبهج السوق. تم تشحيع المناطق الاقتصادية الخاصة (SEZ)، على وجه التحديد، بهدف اختبار أشكال جديدة من التنظيم الاقتصادي وبهدف تطوير مشاريع مشتركة من خلال جذب استثمارات خارجية. بدأت هذه المناطق تسهم في تحقيق الجرء الأكبر من بمو الاقتصاد الصيبي، الصادرات وجدب الاستثمار الأجنبي.

عُدت إستراتبحية التحول الصينية إستراتبجية تدريحية لأنها لم تحاول إصلاح كامل بنية الاقتصاد دفعة واحدة. اعتمدت الصير، بالأحرى، إستراتيجية ثنانية المسار dual track strategy، قضت بإدخال الإصلاحات إلى بعض المناطق والقطاعات (كالعطاع الزراعي) بيهما أبقت على النني التقليدية، وعلى بني التخطيط المركزي في بقية الاقتصاد الوطني. تمت ريادة الأسعار المدعومة تدريجياً، حتى وصلت إلى مستوى أسعار السوق، كما تم تخفيض مستويات الإنتاح الإلزامية إلى الصعر أو إلى نسب قليلة من الإنتاج الكلي. منذ بدايات عقد التسعينات من القرن الماضي وحتى منتصفه، تم تحرير ما يزيد عن 90 بالمئة من أسعار التحزئة، ومن 80 حتى 90 بالمئة من أسعار السلع الزراعية والوسيطة. إداً، سارت الصين بلطء شديد على طريق خصخصة قطاعها المملوك من قبل التولة.

يرى العديد من المراقبين أن القيام بسلسلة الإصلاحات التدريحية النطيئة، لكن المستمرة، كان قد جنَّب الصين صغوط إيجاد مؤسسات جديدة وعلاقات اقتصادية جديدة بشكل فوري وعاجل. من خلال تنني المقاربة ثنائية المسار، سمحت الصين لاقتصاد السوق بأن ينمو ويتطور جنباً إلى جنب مع الاقتصاد المخطط ونان يوسع من نشاطاته شيئاً فشيئاً. ريما كان ذلك أكثر أهمية من تجنَّب الانكماش الاقتصادي، سمح انتاع هذا الأسلوب التدريحي في إعطاء الشعب الصيني الوقت الكافي لتحديد توقعاته لتتوافق مع نظام السوق كما سمح أيضاً بتخفيف صدمة التغيير.

يرى مؤيدو الإصلاح السريع أن الصين تمثَّل حالة خاصة ودلك للأسناب التالية. أولاً، كان الاقتصاد المخطط أقل شمولاً واتساعاً في الصين، وبنتيحة ذلك كان هذا الاقتصاد أقل تشوها وأقل نتركزاً واعتماداً على الصناعة الثقيلة. ثانياً، وربما يكون هذا العامل الأهم، يعد الاقتصاد الصيني إلى حد بعيد اقتصاداً زراعياً. في العام 1978، عندما بدأت الصين بإصلاحاتها، كان

ما يقارب 71 بالمئة من قوة العمل تشتغل بالرراعة. بلغت هذه النسبة 13 بالمئة في روسيا عدما بدأت تحولها في العام 1990. نتج عن التركز الكبير للاقتصاد الصيني في القطاع الزراعي حجم كبير من قوة العمل الريفية والتي تتسم بإنتاجية ضعيفة. فإدا ما تركت قوة العمل هذه المناطق الريفية، فستكون قيمة الخسارة في الإنتاج قليلة، وبالمقائل، ستكون المكاسب البديلة، المتحققة من إنتاجية العمل المرتفعة في المنشآت الصناعية الحضرية والريفية، مكاسب مهمة. وهكذا، كان من السهل على الصين أن تأخذ العمالة من القطاع الزراعي إلى المنشآت الجديدة، بينما كان على روسيا أن تقوم بجهد أكدر يتمثّل بأحذ العمالة من قطاع الصناعات الثقيلة لمرفد المنشآت الجديدة بالموظفين.

يلخص Janos Kornaı، الاقتصادي الهنغاري البارر والمراقب الدقيق لحركات التحول الاقتصادي، هذه الأفكار بالعبارات الثالية:

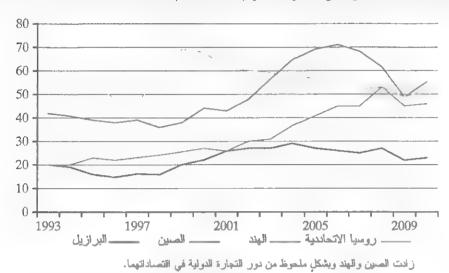
"بعض أنواع التنمية سريع ويعضها بطيء ويعضها الآخر يتطلب تدخلاً لمرة واحدة إلا أن الكثير منها يمر عبر تغييرات هيكلية... يجب أن ينصب التركيز على التماسك، على الاستقرار وعلى الاستمرارية وليس على تعييرات القياسية في السرعة" (Finance and Development, September 2000).

# مكانة مجموعة البريك في الاقتصاد العالمي

أثرت مجموعة البريك بشكل حوهري في وجهة الاستثمار والتجارة الدوليين. بعد أن أصبحت دول البريك أكثر اندماجاً مع بقية الأطراف في الاقتصاد العالمي، تحركت الشركات متعددة الجسيات بسرعة لإقامة شبكات إنتاج وتوزيع فيها، كما وبدأت شركات دول البريك نفسها بالاستثمار خارج أسواقها المحلية. بين العامين 2000 و2010، ازدادت حصة مجموعة البريك من تدفقات الاستثمار الأجنبي المباشر العالمية الداخية مما يزيد قليلاً عن 5 بالمئة إلى ما يقارب 17.5 بالمئة، كما ازدادت حصتها من التدفقات العالمية الخارجة من الاستثمار الأجنبي المباشر من 0.5 بالمئة إلى 11 بالمئة.

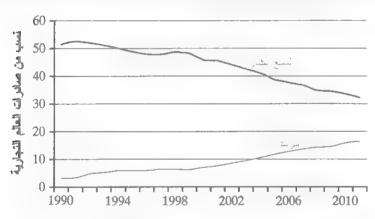
غت التجارة أيضاً، كما هو مبين في الشكلين 4.17 و5.17. يظهر الشكل 4.17 ارتفاع معدل الإنكشاف التجاري (التجارة الخارجية / الناتج المحلي الإجمالي) في كل دول مجموعة البريك. في الصين، بدأ هذا المعدل ارتفاعه منذ بداية عقد الثمانينات من القرن الماضي، بينما بدأ ارتفاعه في الهند فقط في أواخر ذلك العقد وذلك بعد البدء بأول موجة من الإصلاحات. استمرت التجارة الدولية بالنمو المضطرد في كلا البلدين، وذلك على الرغم من أن الأزمة الاقتصادية العالمية، 2007-2009، كانت قد أدت إلى خسارة في الصادرات وإلى تراجع في المستوردات، كما هو ظاهر من خلال الانحدار في معدل الانكشاف التجاري (التجارة الخارجية / الناتج امحيي الإجمالي) خلال السنوات القليلة الماضية. بدأ التعافي بالظهور مع نحاية الأزمة في العام 2010. تعد البرازيل البلد الأقل اعتماداً على التجارة من بين البلدان الأربعة، بينما نجد أن معدل الانكشاف (التجارة الخارجية / الناتح الحلي الإجمالي) يرتبط بشكل وثيق بحالة منتجي النفط فيها، دلك أن الفيول والمنتجات المعدنية تشكل ما نسبته المحلية من صادراقا السلعية.

الشكل 4.17 نسبة التجارة إلى الناتج المطى الإجمالي (معنل الانكشاف)



Source: World Bank, World Development Indicators.

#### الشكل 5.17 صادرات مجموعة البريك ومجموعة السبع الكبار



منذ عام 1990، رفعت اقتصادات للبريك حصتها من صادرات العالم التجارية بينما تراجعت حصة مجموعة السبع الكبار

Source: UNCTAD, "Values and shares of merchandise exports and imports, annual, 1948–2011," UNCTADstat. Reprinted with permission.

نما معدل الانكشاف (التجارة الخارجية / الناتج المحلي الإجمالي) بشكل لافت للنظر وذلك على الرغم من النمو السريع في الناتج المحلي الإجمالي في الدّول الأربع. إذاً حتى مع نمو الاقتصاد الكلي بشكل عام، فإن التجارة نمت بشكل أسرع من بعض القطاعات، وبشكل عام بأسرع من نسبة نمو الناتج المحلى الإجمالي نفسه،

فأخذت معها معدل الانكشاف التجاري نحو الأعلى. الشكل 5.17 مشابه للشكل 1.17 ويظهر نتائج ازدياد نسب التبادل التجاري: ازدادت نسبة صادرات مجموعة البريك كنسبة من مجموع الصادرات العالمية. يقارن الشكل 5.17 بين صادرات دول مجموعة البريك من جهة وصادرات الدول السبع الكبار من جهة ثانية وتظهر المقارنة تقارباً سريعاً وميلاً إلى التقارب حتى التعادل في الأهمية بين دول مجموعة البريك متوسطة الدحل والدول السبع الكبار مرتفعة الدخل.

## أنماط التبادل التجاري

من خصائص اقتصادات مجموعة البريك تزايد حصتها من التجارة والاستثمارات العالمية المباشرة. على الرغم من ذلك، ليس هناك من بين دول البريك الأربع من هو في عداد اقتصادات الدخل المرتفع، وكذلك على الرغم من نجاحاتها وتقدمها، فإنها لا تزال غير قادرة، بشكل دائم، على دخول أكثر الأسواق تقنية وتعقيداً. بالمقابل، ثمة بعض الاستثناءات الفردية نذكر منها: البرازيل، التي تعد واحداً من أهم مصنعي الطائرات النفائة متوسطة الحجم (إمبرير) Embraer، كما تمتلك الصين برنامجاً فضائياً خاصاً بها، وتعد روسيا البلد الرائد عالمياً في مجال محطات الفضاء، كما وتشتهر الهند ببرمجياتها وبخدماتها التجارية الراقية. توضح هذه الأمثلة ميل كل من هذه الدول تحاه المزيد من الدقة والتعقيد في الإنتاج وهذا ما يجعل من مستقبل هذه الاقتصادات واعداً بامتياز، على الرغم من أنّ أنماط التبادل التجاري لدول مجموعة البريك تحاكي إلى حد بعيد أنماط التبادل التجاري لدول مجموعة البريك تحاكي إلى حد بعيد أنماط التبادل التجاري للدول متوسطة الدخل بشكل عام.

توضح دراسة الحالة التي عُرضت في الفصل الرابع، والتي تناولت صادرات الصين إلى الولايات المتحدة. هذه الفكرة. حيث يوضح الجدول 4.4 صادرات المواد العشر الأعلى من الصين إلى الولايات المتحدة. من بين هذه الصادرات نذكر: عناصر منخفضة التقنية، كالملابس، الأحذية، والأثاث، وبعض العناصر عالية التقنية كالحواسيب وملحقاها. في أغلب الأحيان، تُحمَّع المنتجات عالية التكنولوجيا في الصين بعد أن تكون قد أنتجت في عدة دول أُخرى، كما وصّح ذلك مثال دراسة الحالة عن GiPhone في الفصل الرابع. مع ذلك، إذا لم تكن الصين مُنتجاً رئيساً للمنتجات عالية التكنولوجيا، فهي بلا شك تتحرك في هذا الاتجاه، أقله عبر تطورها السريع في بحال العلوم، الهندسة، إمكانيات البحث والتطوير. بلغ عدد براءات الاختراع للمقيمين المسينيين والتي منحها مكتب الصين لبراءات الاختراع 79,767 براءة اختراع في العام 2010 (مقابل المبنية التحية التي ستزيد من إنتاجية المجتمع الصينيي ككل. مع ذلك، لابد من الإشارة إلى أن الصين لا البنية التحتية التي من نقص التعاون فيما بين الجامعات وقطاع الأعمال، كما لا تزال قدرةا على استيعاب ونشر التكنولوجيا المستوردة قدرة محدودة. في الوقت الحالي، يعتمد أغلب قطاع التكنولوجيا الصيني على قدرته على تقليد المنتجات الأجنبية، كما لا يزال يعتمد على الاستثمار الأجنبي المباشر في مبيل الحصول على تقليد المنتجات الأجنبية، كما لا يزال يعتمد على الاستثمار الأجنبي المباشر في مبيل الحصول على تقليد المنتجات الأجنبية، كما لا يزال يعتمد على الاستثمار الأجنبي المباشر في مبيل الحصول على

التكنولوجيا، الإدارة وكذلك في الوصول إلى الشبكات العالمية.

في السنوات الأخيرة، لفتت التجارة الهندية أنظار العالم من خلال قدرها على المشاركة في قطاع بحارة الخدمات المزدهر. ساهم في هذه الخطوة عدد من العوامل ليس أقلها كون المتعلمين الهنديين يتحدثون اللغة الإنكليزية. أضف إلى ذلك، شجعت الإدارة الهندية على متابعة التكنولوجيا والتعليم العالي، وعلى الرغم من النقص الشديد في عدد المقاعد الجامعية في الجامعات الهندية، فإن لديها مؤسسات متقدمة، كمعهد الهند للتكنولوجيا (ITT) (India Institute of Technology) والتي تعد من أفضل المؤسسات في العالم. قد يصعب أن نجد قطاعاً ما في أية دولة استطاع أن يستفيد من بزوغ ثورة الاتصالات كما استطاع أن يفعل قطاع التكنولوجيا- العالية في الهند.

يُظهر الفحص الدقيق لصادرات الصين والهند من الخدمات هذه الحقيقة كما ويشير إلى تباين واضح بين الاقتصادين. تزيد صادرات الصين من الخدمات عن مثيلاتها الهندية وإن لم يكن بهفس النسبة التي تزيد فيها الصادرات السلعية الصينية عن تلك الهندية. يكمن الأمر الأكثر أهمية من موضوع النسب في مكونات الصادرات الخدماتية لدى كل من البلدين. تعاني الصين من نقص في بعض الخدمات، ولاسيما في قطاع عدمات السياحة والسفر (النقل البحري وقطاع الأعمال والأفراد في محال السفر). تتمتع الهند بالمقابل بفائض في الخدمات، يضم بشكل أساسي حدمات المواصلات وخدمات النقل (الشحن البحري وشحن الأعمال ونقل المسافرين) بالإضافة لبعض خدمات الأعمال الأخرى وهما قطاعان يشهدان رواجاً عالياً.

تشمل الخدمات الهندية، حدمات الحواسيب والمعلومات وبعض حدمات الأعمال الأُحرى كالاستشارات الطبية، إدخال وتدوين البيانات، الاستشارات القانونية القضائية، بالإضافة لعدد كبير من الأنشطة الأُحرى والتي تُنجز حالياً، وفي بعض الأحيان، عن بعد ويتم إرسالها لاحقاً عبر الإنترنت إلى المستخدم النهائي للمعلومات. كما سبق وذكرنا في الفصل الرابع، يعتمد تعهيد الأعمال على ثورة الاتصالات بما تنظوي عليه من الإنترنت، المؤتمرات عن بعد عبر الفيديو، الاتصال عبر الأقمار الصناعية بالإضافة إلى البرمجيات وذلك بحدف الاستفادة الأفضل من الخدمات المقدمة. في السابق، كانت الخدمات، في معظمها، تُستهلك حيث تُنتج، لكن مع التطور التكنولوجي الذي سمح بفصل الإنتاج عن الاستهلاك أو الاستعمال، بدأ يدرج تعهيد الخدمات بنفس الطريقة التي تم بها تعهيد الصناعات التحويلية منذ عقود عديدة حلت.

تعتمد صادرات روسيا والبرازيل بشكل أكبر بكثير من الصادرات الصينية والهندية على المواد الأولية، بما فيها النفط والغاز (في روسيا) والمنتجات الزراعية (في البرازيل). تمتلك روسيا ثامن أهم احتياط من النفط في العالم، ويعتمد اقتصادها بشكل كبير على صادراتها من النفط والغاز إلى الاتحاد الأوروبي، أوكرانيا، وبعض الدول الإقليمية الأخرى. من جهة أخرى، تنقسم التجارة البرازيلية بشكل متساو تقريباً بين سلع الصناعات التحويلية، السلع الزراعية، والنفط والمعادن. تعكس هذه الحقيقة، جزئياً، الحجم الكبير للبرازيل، وغناها في المصادر الطبيعية، إلا أن هذا يرجع أيضاً إلى الضعف النسبي في التنافسية في بعض قطاعاتها الصناعية. على

سبيل المثال، وقعت البرازيل اتفاقية تجارة حرة جزئية مع المكسيك في مجال المركبات وقطعها والتي تم توقيعها في العام 2002، وترغب البرازيل الآن بتعديلها بهدف حماية قطاع المركبات لديها. بينما نجد في المكسيك قطاع تصنيع السيارات مندبحاً في سلاسل الإمداد العالمية، فإن البرازيل من طرف آخر كانت قد استخدمت سياستها العامة لتشجيع شركاتها على بناء مراكز إنتاج محلية مخصصة للإنتاج المحلي. النتيجة هي إذاً، قطاع مركبات بطاقة تصديرية قليلة وبمستوى قليلٍ من التنافسية.

# التحديات التي تواجه مجموعة البريك في الاقتصاد العالمي

ثمة تحديات عديدة تفرضها الأنماط والعلاقات التحارية الجديدة الناتجة عن اندماج دول مجموعة البريك في نظام التحارة العالمي. سنعرض هنا لثلاثة من هذه التحديات: الخدمات الهندية، الصناعة التحويلية الصينية، والطلب على الموارد.

#### الخدمات

لقد تم تبادل الخدمات، كخدمات النقل البحري مثلاً، منذ عقود خلت، حيث كانت شركات النقل البحري تستخدم طواقم بحرية وتسجل سفنها في أكثر المواقع مناسبة لها، مقدمة خدما ها إلى المنشآت التي تحتاجها أينما كانت هذه المنشآت على امتداد العالم. يُنظر إلى خدمات الأعمال وخدمات المعلومات على ألها حديثة العهد نسبياً على صعيد التجارة الدولية ذلك أن تبادل هذا النمط من الخدمات منوط بقدرة التكنولوجيا والبنية التحتية على نقل كميات هائلة من المعلومات عبر مسافات بعيدة وبتكاليف منخفضة. أصبح مثل هذا الشرط ممكناً منذ منتصف عقد التسعينات من القرن الماضي، حينها انطلق التبادل التحاري في المعلومات وخدمات الحواسيب. يعد تعهيد الخدمات من الدول لصناعية عالية الدخل إلى الهند حقلاً جديداً لتطبيق فكرة النسبية.

كما هي الحال في جميع التحولات الاقتصادية، ثمة رابحون وخاسرون. إلا أنه من الواضح أنه ثمة ربحً صاف إذا ما تم الحديث على مستوى الاقتصادات الوطنية ككل. لنتحدث عن حالة الولايات المتحدة. عندما أصبحت الأجزاء الصلبة للحواسيب بالإضافة إلى تكنولوجيا المعلومات (IT) أرخص، أصبحت خدمات تكنولوجيا المعلومات والبرجحيات تمثّل الجزء الأعظم من إنفاق الشركات على تكنولوجيا المعلومات. يقبل تعهيد الخدمات من أسعار خدمات تكنولوجيا المعلومات والبرجحيات، كما يجعل من التطبيقات الخاصة بالشركات أرخص مما يسمح للشركات بتحقيق مستويات أعلى من الإنتاجية وبتكلفة أقل. تقود زيادة الإنتاجية لاحقاً إلى رفع مستويات المعيشة بشكل عام، وإن لم يكن بالضرورة لكل أفراد البلد. هذه حالة أخرى من حالات التجارة المبنية على فكرة المزايا النسبية التي تم عرضها في الفصلين الثالث والرابع. في هذه الحالة، تسمح المزية النسبية للهند لأن تدخل في تبادل تجاري في الخدمات مع الولايات المتحدة بما يسهم في الحالة، تسمح المزية النسبية للهند لأن تدخل في تبادل تجاري في الخدمات مع الولايات المتحدة بما يسهم في

ريادة إنتاجية الولايات المتحدة وبما يسهم في ذات الوقت في خلق فرص عمل مجزية العوائد وكذلك في تقدم الاقتصاد الهندي نفسه.

يخشى أولئك المعارضون لهذا النوع من التحارة أن ينتهي الأمر بتركّز كل أمشطة الحواسيب وتكنولوجيا المعلومات في الدّول النّامية. ولا يبدو هذا الطرح محتملاً حداً. فعلى سبيل المثال، يتوقع مكتب إحصاءات العمل في الولايات المتحدة الأمريكية وذلك في مواقع العمل العمل في الولايات المتحدة الأمريكية وذلك في مواقع العمل المرتبطة بتكنولوجيا المعلومات. لن يستمر هؤلاء العمال الجدد بالإضافة للعديد من العمال السابقين في قطاع تكنولوجيا المعلومات، في أداء نفس المهام التي كانوا يؤدونها طالما أن المزايا النسبية في الولايات المتحدة آخذة بالتحوّل في مجال تكنولوجيا المعلومات. فبينما يُتوقع تراجع الطلب على مبرمجي الحواسيب، يُتوقع بلقابل نمو الطلب على معالحي قواعد البيانات، على مهندسي البرمجة والأجزاء الصلبة في الحواسيب، على على النظم، وكذلك على العديد من الوظائف الأخرى.

#### الصناعة التحويلية

أدى ظهور الصين كمنصة تصدير وكمُصنع كبير الحجم لسلع الاستهلاك إلى فرض تحديات أمام الأنماط التحارية واتجاهات الصناعة التحويلية القائمة. يكمن التحدي، الذي يواجه الأسواق متوسطة الدخل كالمكسيك، البرازيل، ماليزيا وتايلاند، يكمن في تخفيض اعتمادها على الأجور المنخفضة كمصدر رئيس لمزاياها النسبية. يَظهر التحدي على شكل ضعوط تنافسية حادة سببها السلع منخفضة التكلفة التي تصنع في الصين. تبلغ الأجور الصناعية في الصين، وإذا أخذنا الصين. تبلغ الأجور الصناعية في المراديل وفي المكسيك، وإذا أخذنا بعين الاعتبار بقية المزايا النسبية الصينية، فإنه من الصعب توقع نجاح هذه البلدان في منافستها للصين بالاعتماد فقط على انخفاض تكاليف العمل. فعلى سبيل المثال، فقدت منطقة معالجة الصادرات في المكسيك قسماً كبيراً من حصتها في قطاع الملابس عندما انضمت الصين إلى منظمة التجارة العالمية OTO. تلاشت المزية النسبية التي كانت تملكها المكسيك نتيجة مجاورتها للسوق الأمريكية وذلك فيما يخص المنتجات التي لا تحتاج إلى سرعة في تسليم الطلب إلى المستهلك. ثمة أثر مشابه لهذا الأثر في بعض الدول المصنعة عالية الدحل، كما هي الحال في قطاع الملابس في الولايات المتحدة وإيطاليا. أبعد من ذلك، بالتزامن مع بدء توسع الصادرات الصينية المثل منتحات أكثر تعقيداً كالمركبات مثلاً، فإنه من المتوقع أن تنتشر الضغوط التنافسية إلى قطاعات صناعية أخرى.

تتمتع الصين بالعديد من مصادر المزايا النسبية في الصناعة التحويلية. من ذلك ما سبق ذكره من وفرة في العمالة قلبلة التأهيل، رخيصة الأجور، ولا يغيب عن الذهن حجم سوقها المحلي الكبير. تمتلك الصين اقتصاداً كبيراً يسمح بتحقيق مزايا اقتصاديات الحجم عندما ينتج لسوقه المحلية. عندما تقترن الزيادة المضطردة في الطلب على السلع المصنَّعة مع النمو الاقتصادي العام واتساع حجم الطبقة الوسطى، فإنه من المتوقع أن يستمر

هذا الطلب في امتصاص واستيعاب قسم كبير من الإنتاج الصيني. تتمثّل المزية النسبية الثالثة للصين في امتدادها الساحلي، والذي يوفر لها طاقات كامنة مناسبة تمكنها حيداً من الدخول في التبادل التجاري الدّولي. بناءً عليه، تستمر الصين بالاستثمار الكثيف في تجهيزات موانئها وفي البني التحتية لسواحلها في جهد منها لتطوير مزاياها الجغرافية.

وهناك أيضاً بعض العوائق المؤسساتية التي تحد من قدرة الصين التنافسية. يتمثّل أحد هذه العوائق في بحمل بيئة الأعمال(مناخ الاستثمار)، كما سبق وذكرنا. من المساوئ المرافقة لبيئة كهذه، عدم القدرة على تطبيق حقوق الملكية الفكرية. كانت هذه نقطة الخلاف الرئيسة بين الولايات المتحدة والصين عند إجراء مفاوضات انضمام هذه الأخيرة إلى منظمة التجارة الدولية، كما لا تزال هذه القضية تمثّل إشكالية جوهرية تعتري علاقات الصين مع شركائها التجارين. لا تفتأ الشركات تمانع في إقامة استثمارات في الصين خشية قيام هذه الأخيرة بتقليد منتجالها، وتلك المنشآت التي تستثمر في الصين إنما تقصر استثمارالها على المنتجات التي لا تنطوي على أسرار تجارية. توافق الصين على معاير منظمة التجارة الدولية، إلا أن تطبيق هذه المعايير يبقى غير فعال. كثيراً ما تقوم الشركات الصينية بتقليد المنتجات، تنتج بعض السلع يجزء من سعر مثيلاتها المستوردة حيث إلها لا تدفع نفقات الحصول على حقوق الملكية الفكرية لهذه المنتجات، موسمّعة بذلك من المستوردة حيث إلها لا تدفع نفقات الحصول على حقوق الملكية الفكرية لهذه المنتجات، موسمّعة بذلك من المستوردة حيث إلها لا تدفع نفقات الحصول على حقوق الملكية الفكرية لهذه المنتجات، موسمّعة بذلك من نعسارها في السوق المحلية. يعتقد الكثير من المراقبين أن التزام الصين بتطبيق حقوق الملكية الفكرية لن يصبح فعالاً حتى عقول الملكية الفكرية المدن المحاية.

#### المسوارد

زاد النمو السريع في الصين من شهيتها للموارد الطبيعية. عُدَّ هذا الشيء نعمةً بالنسبة لمنتجي الموارد في أمريكا اللاتينية، بما فيها البرازيل، وفي أفريقيا، حيث إن الصين تقع تحت المستوى العالمي لمتوسط نصيب الفرد من المصادر الطبيعية الرئيسة باستثناء الفحم. شهدت أسواق المطاط، النفط، الحديد الخام، بالإضافة لأسواق بعض المعادن الأخرى ارتفاعات حادةً في الأسعار ترجع فيما ترجع إلى الطلب الصيني المتزايد. بنفس الوقت، أصبح بمقدور العديد من الدول النّامية توقيع عقود طويلة الأجل تؤمن لها الاستثمارات اللازمة للاستكشاف، وكذلك عقود التوريد لتسليم مواردها. تسمح الفوائض الكبيرة التي تحصل عليها الصين من صادراتها بشراء الموارد التي تحتاجها للمضي قدماً في تنميتها.

حقيقة أن تشتري الصين مواردها من دول نامية أُخرى، فهذا لا يعني بالضرورة أن هذه الدول البائعة ستُحسن إنفاق الأموال التي ستحصل عليها. أبعد من ذلك، تفرض عملية الشراء هذه، في بعض الأحيان، تحديات في وجه الإستراتيجيات الجيوسياسية للولايات المتحدة، حيث قامت الصين بتوقيع عقود مع عدد من الدول التي حاولت الولايات المتحدة عزلها (كإيران وفنرويلا مثلاً). فيما يخص هذه النقطة، لم يزدد شراء الصين من النفط بشكل أسرع من ازدياد حجم الاحتياطيات المكتشفة، لذا فمن غير المتوقع أن يكون طلب

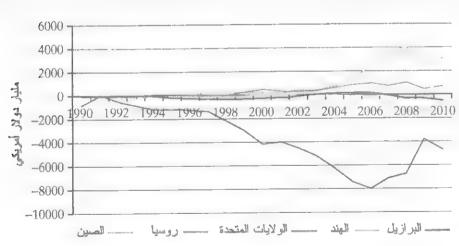
الصين على النفط هو المسؤول إلى حد بعيد عن ارتفاع الأسعار العالمية.

#### قضايا عالقة

أدى قطاع الصناعة التحويلية الواسع بالإضافة إلى النمو الكبير في الصادرات الصينية إلى ظهور العديد من المسائل المقلقة. بعض هذه المسائل مبني على اعتقادات خطأ، ألقي بعضها الآخر على عاتق الصين في حين أن جهات أُخرى تتحمل مسؤوليته، بينما يبقى بعضها الآخر مبرراً. يبحث هذا الجزء من الفصل ثلاثاً من هذه المسائل: الميزان التحاري، البيئة، والمطالبة بالإصلاح السياسي في غمرة عدم الاستقرار المتزايد في الصين.

تجارة غير متوازنة أدت المنافسة الناشئة عن النمو السريع في الصادرات الصينية إلى ضعوط لجهة تطبيق الحمائية لدى بعض الدول. في الولايات المتحدة، على سبيل المثال، أدى العجز التجاري السلعي مع الصين على الأقل منذ 1989 إلى إلهاب مشاعر أنصار الحمائية وسط مطالبات بإصلاح العملة الصينية. منذ منتصف التسعينات، حققت الصين فائضاً إجمالياً هاماً في كل من حسابها الجاري وفي تجارتها في السلع والخدمات. بينما يعد هذا الفائض كبيراً في المقاييس الدولية، فإنه من الصغر بحيث لا يقارن مع عجز الحساب الجاري للولايات المتحدة الأمريكية. يظهر الشكل 6.17 اتجاه موازير الحسابات الجارية لكل من دول مجموعة البريك وكذلك للهلايات المتحدة.

#### الشكل 6.17 أرصدة الحساب الجاري



تعد الفوائض الكبيرة للصنين أصغر بالقيم المطلقة من عجوزات الولايات المتحدة؛ لدى روسيا فائض كبير كونها مُصدر رئيس للنفط.

Source World Bank, World Development Indicators.

يرى عدد من المراقبين أن جزءاً هاماً من تنافسية الصناعة التحويلية الصينية إنما يرجع إلى نظام سعر صرفها الثابت. قبل 21 تموز من العام 2005، ثبتت الصين عملتها، الرينمينبي renminbi، بالنسبة للدولار الأمريكي.

عندما انخفض الدولار مطبع العام 2002، كانت النتيجة أن انخفض الرينمينيي معه. في العديد من المناسبات، ثم النظر إلى هذه السياسة الصيبية كمزية تجارية غير عادلة. في العام 2005، أعلنت الصين عن تبنسي هامش ضيق لتقلبات سعر صرف عملتها، كما أعلنت عن نيتها استخدام مؤشر تجاري مثقل بدلاً من تثبيت عملتها بالنسبة للدولار. يمعنسي آخر، تبنسي مصرف الشعب الصينسي أ (People's Bank of China (PBOC) سعر صرف يسمح له بالتحرك ضمن هامش ضيق، كما وأن سعر الصرف هذا يعد مثبتاً إلى متوسط مثقل من عملات شركائها التجاريين الأساسيين. نتج عن تحويل التثبيت من الدولار إلى سنة عملات أخرى زيادة قيمة العملة الصينية مقابل الدولار الأمريكي وذلك عندما راح هذا الأخير يفقد من قيمته في الأسواق العالمية.

على الرغم من أن معظم المحليل لا يرى اختلالاً كبيراً في توازن تقويم الرينمينيي، فإن قضية العملة الصينية تبقى محلاً للتساؤل في علاقات الصين مع الدول الأخرى. الدول الأكثر تأثراً بسياسة الصرف الصينية هذه هي تلك الدول، التسي وحدت قيم عملاتها ترتفع بالتزامن مع شراء الصين لكميات متزايدة من مواردها كالبرازيل مثلاً.

يعد تدخل الصين لمنع قيمة عملتها من الارتفاع نتيجة لعملية تعرف باسم التعقيم عملية تحييد وإبطال مفعول التدفقات النقدية بحيث لا تستطيع أن تؤثر في سعر الصرف أو في الأسعار المحبية. خلق فائض التصدير الكبير بالإضافة إلى التدفقات الداخلة من الاستثمار الأحنبي المباشر FDI طلباً على العملة الصينية حيث حول كل من المصدرين والمستثمرين دولاراقم إلى رينمينبي. (لاحظ أن عملة الصين تسمي الرينمينبي؛ أما اليوان فهو الوحدة الأساسية للرينمينبي). إذا تُرك الرينمينبي يتحرك تلقائياً، سيأخذ الطلب قيمة الرينمينبي باتحاه الأعلى، لكن، بدلاً من ذلك، يتدخل المصرف المركزي الصينسي، المسمى بنك الشعب الصينسي باتحاه الأعلى، لكن، بدلاً من ذلك، يتدخل المصرف المركزي الصينسي، المسمى بنك الشعب الصينسي باتحاه الأعلى، لكن، بدلاً من ذلك، يتدخل المصرف المركزي المينسون المسمى بنك الشعب الصينسي التقود من أن تؤدي إلى زيادة الأسعار، فإن الصين تنجأ إلى سحب وامتصاص النقود الجديدة عن طريق بيع السندات. بشكل آخر، تعمد السياسة الصينية إلى تعقيم التدفقات الداخلة من الدولارات بحيث لا يبقى لها من أثر مباشر على قيمة العملة أو على الأسعار أ.

<sup>1</sup> المصرف المركزي لجمهورية الصين الشعبية (المترجم).

<sup>2</sup> المتزايد على العملة الصينية (المترجم).

أدى نمو الصادرات الصينية إلى تدفق العملات الأجنبية إلى الصين. بهدف استخدام هذه العملات في الداخل الصيني لا بد من مبادلتها بالعملة الصينية. هذا ما يسبب زيادة الطلب على العملة الصينية، وزيادة الطلب هذه ستؤدي بشكل طبيعي إلى رفع قيمة العملة الصينية، وهذا ما لا ترغبه الصين لأنه سيؤدي إلى تحجيم صادراتها (لأن أسعار منتجاتها مقومة بالعملات الأجنبية ستصبح أعلى). تعمل الصين بالتالي على زيادة عرض الكتلة النقدية من العملة الصينية (امقابلة الطلب المتزايد عليها) ولتفادي الآثار السلبية لهذه لعملية أي ضبخ النقود في الاقتصاد (ظهور موجات تضخمية) فإن الصين تعمل على سحب هذه النقود عن طريق إصدار السندات، تسمى جملة هذه الإجراءات إذا سياسة التعقيم (المترجم).

تعتبر عملية التعقيم مسألة مثيرة للحدل لأن بعضهم يرى فيها تحايلاً يهدف إلى الإبقاء على قيمة الرينمينبي منخفضة. هذا ما أعطى الصين بلا شك مزايا في أسواق التصدير وزاد من حدة التوتر مع شركائها التحاريين. مع هذا كله، تشير التقديرات الحالية إلى أن الرينمينبي يتموضع عند، أو قريباً من، قيمته التوازنية (في متصف العام 2012). بلا شك يمكن لهذا الوضع التوازنيي أن يتغير، كما أنه من المستحيل القول بيقين ما إذا كانت هذه السياسة أهي سياسة قصيرة أو طويلة الأجل كما يريدها القادة الصينيون.

ضغوط بيئية أدى النمو السريع في كل دول مجموعة البريك إلى فرض ضغوط على البيئة. تركت حقبة الاتحاد السوفييت الشيوعية إرثاً ثقيلاً يتمثّل بأعداد كبيرة من المواقع السامة، والكوارث البيئية ككارثة تشيرنوبل النووية عام 1986 وهذا ما خلف بيئة هشة للغاية. سعت البرازيل جاهدة لإدارة مواردها من الغامات، كما إن التنمية في الصين جاءت في جزء منها على حساب رأسمالها الطبيعي. تمتلك الصين اليوم ست عشرة مدينة من المدن العشرين الأكثر تلوثاً في العالم، كما إن 90 بالمئة من المياه الجوفية لمدنها تعد ملوثة. في العقد الأخير، هاجر 200 مليون مواطن من الريف إلى المدينة، يعيش معظم هؤلاء بدون وحدات معالجة للمياه الملوثة. يقل متوسط استهلاك الفرد من الطاقة في الصين كثيراً عن نظيره الأمريكي، إلا أن هذا المتوسط ينمو بسرعة. بالنظر إلى مخزوها الهائل من الفحم (أكثر الموارد الطبيعية وفرة في الصين)، فإنه من المتوقع أن تصبح الموين، خلال العشرين سنة القادمة، واحداً من أكبر المساهين في إطلاق غاز ثاني أكسيد الكربون، المسبّب الميس في ارتفاع درجة حرارة الأرض. إذا ما تم طرح التكاليف الناجمة عن التدهور البيئي الذي تحدته الصين، في سياق نموها، من ناتجها المحلي الإجمالي GDP، فإن معدل النمو سينخفض فيها من 9-10 بالمئة سنوياً إلى نحو كبالمئة سنوياً.

من المتوقع أن يتوقف السجاح الاقتصادي المستقبلي للصين بشكل رئيس على قدرها على التعامل مع الآثار السلبية للتدهور البيئي الذي أحدثه نموها. لسوء الحظ، يمنع تمركز السلطة وصنع القرار بيد الحزب الشيوعي من خلق استجابات مرنة وسريعة للمشاكل البيئية. تفتقر المناطق المحلية والتي تعد أول من يشعر بالتغيرات في الظروف البيئية إلى القدرة على إسماع صوقما في ظل نظام عالي المركزية، وحتى إنما تفتقر للقدرة على تمرير المعدومات إلى السلطات المسؤولة صاحبة القرار، محيث تكون الظروف قد از دادت سوءاً إلى الحد الذي تصبح فيه تكاليف العلاج أكبر من ذي قبل.

رأسمالية الدّولة كما ذكرنا آنفاً، تستخدم كل دول مجموعة البريك سلطات الدّولة لتوجيه المخرجات الاقتصادية بالطريقة التسي تناسب أهدافها التنموية. يتم استخدام قوى السوق والاعتماد عليها، لكن عندما يتوقع أن تكون مخرجات السوق مضرة أو أقل فائدة للمصلحة الوطنية، تتدخل الدّول لتعدل الوضع عن طريق

<sup>·</sup> سياسة الإبقاء على قيمة العملة الصينية منخفضة (المترجم).

توجيه قوى السوق. في الصين، حيث تعد هذه العملية أكثر تطوراً، تسيطر الشركات المملوكة للدولة (SOE) على قسم كبير من الاقتصاد الصيني، ولاسيما في تلك الصناعات التي يتوقع أن تكون ذات شأن لمستقبل التنمية الاقتصادية.

تسمح قواعد منظمة التجارة الدولية بوجود شركات مملوكة للدولة SOE، إلا أن هذه القواعد تطلب إلى الدول أن تعاملها بطريقة عادية كما لو كانت شركات خاصة. ينبغي إذاً تقليل الروابط المباشرة بين الحكومة والشركات المملوكة من قبلها، كما لا يجوز تقليم إعانات إلى الشركات المملوكة للدولة أو معاملتها معاملة خاصة. في الواقع، من الصعب تحديد متى تتلقى الشركات المملوكة للدولة SOE إعانات من الدولة ولا سيما في ظل القدرة على دعم هذه الشركات عن طريق التخفيضات الضريبية، الحصول على تسهيلات مصرفية، أو التشريعات المناسبة أو أي شكل آخر من التفضيلات التي لا تشكل مدفوعات مباشرة. كانت هذه السياسة الاقتصادية قد تسببت بتوتر تجاري هام بين الصين وكل من الولايات المتحدة والاتحاد الأوروبي، حيث نُظر إليها على ألها إجراء تجاري غير عادل. ردت الولايات المتحدة من خلال فرض رسوم مكافحة الإغراق ورسوم تعويضية لمقابلة الدعم على السلع الصينية.

تتخطى هذه الإشكالية إشكالية التجارة غير المتوازنة حيث إن الصناعات المدعومة تعد بحق أكثر تنافسية. ذكرنا سابقاً أن دول محموعة البريك الأربع تستخدم السياسات الاقتصادية كوسيلة لتعزيز مصالحها الوطنية. بالنظر إلى أن كلاً من البرازيل والهند لا يتمتعان بفوائض تجارية كبيرة، وإلى أن فائض التجارة الروسي يتأتى سشكل رئيس من صادرات النفط والغاز، فإن احتمال مواحهة هذه الدول لمعارضة من قبل الدول الأخرى يبقى احتمالاً محدوداً. على العكس من ذلك، تعد الصير، التي تستخدم الشركات المملوكة لدولة SOE كأداة أساسية لتنفيذ سياساتها بالإضافة إلى فوائضها الكبيرة، أكثر عرضة للشكاوى من الإجراءات التجارية غير العادلة.

الإصلاح السياسي والاحتجاجات تمثّل البرازيل والهند ديموقراطيات صلبة. وإن كان لهاتين الدولتين نصيبهما من المشاكل السياسية، إلا أنَّ للمواطنين العاديين صوتاً يسمع عبر ممثليهم المنتخبين بطريقة تختلف عما يجري في روسيا، حيث الانتخابات غير حرة، وفي الصين، حيث يتحكم الحزب الشيوعي بكل المفاصل السياسية للبلد. كان الهدف الرئيس للقادة الصينيين هو ضمان استمرار الاستقرار. راح تحقيق هذا الهدف يزداد صعوبة بالتزامن مع زيادة الدخول والرفاهية ومع نمو مصادر الثروة والتأثير السياسي المستقلّين غير الحكوميين. بعد أن أصبح المزيد من الموارد محكوماً بمنظّمين ناجحين وبمجموعات الأعمال، تقيدت قدرة القادة الصينيين على اتخاذ القرار. بمعنى آخر، بينما يستمر الحزب الشيوعي بقوة في سدة الحكم، لم يعد بمقدوره اتخاذ قرارات دون الأحذ بعين الاعتبار تأثير هذه القرارات على قواعد القوة الجديدة الأحرى.

يتمثّل المُعْلم الثاني من معالم الصين المعاصرة في الأمل المتزايد بتوقعات مواطنيها. قاد هذا إلى زيادة

مفاجئة في عدد الاضطرابات المدنية المحلية، من المزارعين المعترضين على فقدالهم لأراضيهم، إلى المهاجرين الحضريين الذين يفتقدون إلى الوضع المعترف به رسمياً في المدن، إلى المواطنين المحتجين على عدم توفر سلامة الغذاء أو على إشادة البسى التحتية والأبنية بطريقة عشوائية غير آمنة. حالياً تنافس ميزانية الصين المخصصة لحفظ السلم المحلى ميزانيتها العسكرية.

يرى بعض الاقتصاديين أن الأسواق الحرة ستقود إلى الحريات المدنية والسياسية. ولكن، ليست هذه هي الحال الآن في أي من روسيا أو الصين، أقلّه حتى الآن. بالنظر إلى صعود وسائل الإعلام الاجتماعية، وإلى تزايد عدد المنظمات غير الحكومية، فإن المستقبل سيشهد تحديات أكبر في وجه أنظمة الحكم التقليدية، كما لم تكن الحال عليه في السابق.

#### الخيارات المستقبلية

مع نجاح دول مجموعة البريك، فإن الضغوط عليها ستنزايد بهدف تقييد حضورها في الأسواق العالمية. قادت مفاوضات الصين بهدف الانضمام إلى منظمة التجارة العالمية WTO إلى سلسلة من الاتفاقيات الثنائية بينها وبين شركائها التجاريين والتسي سمحت للقيود الطوعية للصادرات بالإضافة لبعض الإجراءات الأخرى بتقييد الصادرات الصينية وذلك في حال تمديد هذه الصادرات لشركات الدول المستوردة. اتخذ الكونغرس الأمريكي إجراء يمكن بموحمه اعتبار نظام إدارة سعر الصرف الصيسي مزية نسبية غير عادلة، ثم ألغاه، تحت ضغوط سياسية. لو أنه كتب لهذا الإجراء المرور عبر الكونغرس لكان سمح بتشريع منع بعض الصادرات الصينية من دخول الولايات المتحدة. لم يتم اقتراح إحراءات مماثلة بحق الهند على الرغم من أن تعهيد أسطة تكنولوجيا المعلومات الأمريكية إلى الشركات الهندية كان قد أدى إلى مطالبات بإعادة النظر بالسياسات التسي قد تشجع المنشآت للذهاب إلى الخارج. في المهاية، أصبح من الصعوبة بمكان اتخاذ إجراءات ضد الهند والصين لأنه بمقابل كل منشأة تتضرر بسبب المستوردات القادمة من الصين والهند، ثمة منشآت أخرى تستفيد من الأسعار المنخفضة ومن توافر السلع والحدمات التسي تتيحها المستوردات من هذين البلدين. لا بد من القول إذاً، إن الإجراءات التحارية الهادفة إلى تقييد التدفقات التحارية سوف تضر، بذات الوقت، بالمنشآت القول إذاً، إن الإجراءات التحارية الهادفة إلى تقييد التدفقات التحارية سوف تضر، بذات الوقت، بالمنشآت والمستهلكين الذين يعتمدون على هذه المستوردات.

إذا كان النحاح الصيني، على وحه الخصوص، شيئاً يخيف بعض السياسيين والمنشآت والعمال، فإنه يجب أن ينظر إلى الإخفاق الصيني على أنه يمثّل تمديداً أكبر من التهديد الذي يتركه النحاح. على سبيل المثال، من غير المحتمل أن يتحذ البلد خطوات متقدمة وجدية على صعيد معالجة مشكلاته البيئية قبل أن يتمتع بالاستقرار السياسي وبدرجة ما من الازدهار الاقتصادي. تمتلك الصين احتياطيات هائلة من الفحم، الذي يعد من أكبر المساهمين في ارتفاع درجة حرارة الأرض عند حرقه بحدف توليد الطاقة. فمن غير المحتمل أن يتحول البد نحو مصادر الطاقة النظيفة إدا كان يجهد في مواجهة التخلف الاقتصادي ويعاني من عدم الاستقرار

السياسي. تنسحب هذه المقاربة أيضاً على قدرة البلد على معالجة مشكلات تلوث الهواء والماء، ومشكلات غياب البنية التحتية في المدن بالإضافة إلى عدد آخر من الاحتياجات العلاجية اللازمة لمواجهة آثار النمو الاقتصادي السريع.

يعيش قسم كبير من سكان دول مجموعة البريك دون مستوى خط الفقر أو في مستوى يعلوه قليلاً. فبينما نجد أن الظروف الاقتصادية قد تحسنت كثيراً عند العديد من سكان هده الدول، نحد قسماً كبيراً من السكان لم يستفد من النمو المتحقق. إثر ذلك، ظهرت، في كل دول مجموعة البريك، هوة لا تفتاً تتسع بين الفقراء من جهة والنحبة الاقتصادية الجديدة، التي عَرفت كيف تستفيد من النمو من جهة أخرى. قادت هذه الحقيقة في الصين إلى حالة متنامية من عدم الرضى ومن الاحتجاج والاعتراض على طريقة إدارة النمو الاقتصادي. أو حد النظام المحلي في الهند المزيد من الوسائل القانونية لتغيير القادة الذين يستأثرون بالإدارة، بينما يرى الكثيرون أن تزايد عدم المساواة في الصين يشكّل قديداً محتملاً للنظام القائم. إن فشل المتروع الاقتصادي للصين سيعقد بلا شك من مشكلة سوء التوزيع وسيقود أيضاً نحو المزيد من الاضطراب الاجتماعي.

#### ملخص

- تعد البرازيل، روسيا، الهند والصين من بين الدّول العشر الأكثر تعداداً للسكان ومن بين الدّول الإحدى عشرة الأعلى من حيث الناتج المحلي الإجمالي على مستوى العالم. تنتج هذه الدّول مجتمعة ما نسبته 25 بالمئة من الناتج المحلى الإجمالي العالمي، كما وتشكل 41 بالمئة من تعداد سكان العالم.
- قامت كل دول محموعة البريك بإجراء إصلاحات اقتصادية واسعة كما حققت معدلات نمو اقتصادي عالية. ضمن مجموعة البريك، يعد الاقتصاد الصيني الاقتصاد الأكبر يليه الاقتصاد البرازيلي، ثم الهندي فالروسي.
- بدأت الإصلاحات الاقتصادية في الصين في العام 1978، وفي الهند في ثمانينات القرن الماضي، وفي تسعينات القرن الماضي بالنسبة لكل من روسيا والبرازيل.
- تعد الصين واحدة من الدول الشيوعية السابقة القليلة التي لم تعان من خسارة في مخرجاتها في أثناء فترة التحول الى اقتصاد السوق. يرجع هذا في جزء منه إلى مقاربة الإصلاحات بعناية ودراية، كما يرجع أيضاً إلى الفطاع الزراعي الكبير في الصين. عندما بدأت الصين بإصلاحاتها كانت قوة العمل المشتغلة بالزراعة تشكل ما نسبته 70 بالمئة من قوة العمل الإجمالية، مع الإشارة إلى أن الكثير من قوة العمل الزراعية هذه كانت قليلة الإنتاجية. لهذا، لم يتسبب ترك العمال لهذا القطاع بتراجع في الإنتاج.
- تسجل دول مجموعة البريك الأربع مستويات منخفضة على مؤشر أداء الأعمال Business Index Doing التابع للبنك الدّولي، في إشارة إلى أن هناك العديد من التغييرات المؤسساتية التي تنتظر الإنجاز.
- شهد كل من الصين و الهند نمواً سريعاً جداً في الصادرات و المستوردات. يعد قطاع الصناعة التحويلية الصينية تنافسياً جداً إلا أنه يعتمد بشكل كبير على التكنولوجيا المستوردة، من جهة أخرى، نتألف معظم الصادرات الصينية إما من سلع منخفضة التكنولوجيا، أو من سلع عالية التكنولوجيا تم تجميعها في الصين من أجزاء تم استيرادها من دول أخرى. انطلقت صادرات الهند من خدمات الأعمال وخدمات المعلومات والحواسيب منذ منتصف عقد

التسعينات من القرن الماضي. يعكس هذا النوع من التبادل التجاري في الخدمات حقلاً جديداً في مجال التجارة الدولية، لكنه لا يخرج عن كونه تطبيقاً جديداً من تطبيقات نظرية المزايا النسبية.

- يفرض النمو والتجارة في كل من الهند والصين العديد من التحديات في وجه الدول الأخرى. يتمتع قطاع الصناعة التدويلية الصيني بقدرة تنافسية قوية في إنتاج السلع التي تتطلب وفرة في عرض العمل قليل الأجر، بينما نجد إنتاج الهند من خدمات الأعمال وخدمات المعلومات والحواسيب مدعوماً بعرض وافر من المهندسين والتقنيين المتحدثين بالإنكليزية.
- لا تعتمد الولايات المتحدة على الصين في تمويل كل من موازنتها الضخمة وعجوزات حساباتها الجارية، إلا أن هذا قد يزيد من احتمالات حدوث ردة فعل ضد النجاح الصيني في الأسواق العالمية.
- فرض النمو الصيني كمُّا هائلاً من الضغوط الاجتماعية والبيئية. فمصادر الهواء والماء تسوء بسرعة، كما ويشكك بعضهم في قدرة الصبن على السيطرة على ظهور وانتشار الأمراض الجديدة. أصبح تصاعد الاحتجاجات الاجتماعية التي خلفتها ظروف النمو تحدياً رئيساً في وجه الحزب الشيوعي الحاكم الذي يسعى إلى استيعاب هذه الاحتجاجات.

#### المفر دات

مناطق اقتصانية خاصة (SEZ) مناطق اقتصانية خاصة رأسمالية الدَولة state capitalism Sterilization التعقيم

مجموعة البريك BRICs Cura Xiaoping دينغ كسياوبينغ استراتيجية ثنائية المسار dual track strategy شركة تجارة خارجية (foreign trading corporation (FTC) الاقتصادات الانتقالية

مانموهان سينغ Manmohan Singh

# أسئلة الدراسة

- أوجه التشابه بين دول مجموعة البريك؟ وما هى أوجه الاختلاف بينها؟
- 2. صف عملية الإصلاحات الصبنية منذ بداياتها في العام 1978 وحتى قبول الصين في منظمة التجارة العالمية .WTO
  - 3. ما هي العوامل التي تقف وراء الإصلاح الاقتصادي في الهند، وما هي أهم عناصر الإصلاحات الهندية؟
- 4. لماذا أدى الإصلاح الاقتصادي في روسيا، وفي معظم الاقتصادات الانتقالية الأخرى، إلى تراجع كبير في ناتجها المحلى الإجمالي GDP؟
  - 5. لماذا بدأت البرازيل بإصلاحاتها الاقتصادية حين بدأتها؟ وما هي أهم التحديات التي واجهت تلك الإصلاحات؟
    - 6. ما هي أهم مصادر المزايا النسبية الصينية وكيف تتجلى هذه المزايا في السلع، التي تتداولها ؟
- 7. ما هي العوامل التي تجعل الهند تنافسية في مجال خدمات الأعمال وخدمات المعلومات والحواسيب؟ هل تعطى هذه العوامل الهند مزية نسبية، أم إنها تمثّل مصادر أخرى التنافسية؟

- 8. ما هي التحديات التي تفرضها اقتصادات دول مجموعة البريك في وجه الاقتصاد العالمي؟
- 9. خلقت السياسات الصينية جدلاً وخلافاً واسعين على صعيد التبادل التجاري، في كل من الموضوعات التالية، ناقش الإشكاليات التي يسوقها الشركاء التجاريون للصين ثم قوِّم مدى مشروعية قلق هؤلاء الشركاء:
  - a. الفائض التجاري للصين،
  - b. نظام سعر الصرف الصيني.



المزايا الإنتاجية المطنقة, Indicate productivity advantage, المزايا الإنتاجية مطلقة or Absolute advantage في إنتاج سلعة ما إذا كانت إنتاجية العمل فيه أعلى، أي أنه يستطيع أن ينتج كمية أكبر خلال ساعة عمل ولحدة مقارنة بشريكه الجاري.

العقد الأوروبي المشترك Acquis communautaire. مجموعة القواعد في الاتحاد الأوربي التي تحكم وتحدد المعايير التقنية، عمليات المراقبة البيئية والفنية، الإشراف على البنوك، الحسابات العامة، متطلبات التقارير الإحصائية، ومجموعة أخرى من مكونات القانون الأوربي.

عملية التسوية Adjustment process. تشير عادة إلى التغيرات في الحساب الجاري لبلد ما نتيجة لهبوط قيمة عملته.

African Growth and أفريقيا كالمو وإتاحة الفرص في أفريقيا Opportunity Act (AGOA) (القاقية منح تفضيلات من قبل الولايات المتحدة الأمريكية لمجموعة البلدان في شبه الصحراء الأفريقية بهدف تحسين إمكانية ولوج صادرات هذه البلدان إلى أسواق الولايات المتحدة.

الطلب الكلي (Aggregate demand (AD. مجموع الاستهلاك العائلي، استثمار قطاع الأعمال، الإنفاق الحكومي على السلع والخدمات النهائية، وصافي التعامل مع العالم الخارجي (صافي الصادرات).

العرض الكلي Aggregate supply (AS). الإنتاج الكلي في العرض الكلي الإنتاج الكلي في

قاتون التفضيلات التجارية لمنطقة الآندين Preference Act (ATPA) الفاقية منح تفضيلات من قبل الولايات المتحدة الأمريكية لدول منطقة الآندين في جنوب أمريكا بهدف تحسين إمكانية ولوج صادرات هذه البلدان إلى أسواق الولايات المتحدة.

رسم مكافحة الإغراق Antidumping duty (ADD). تعرفة تُفرض على المستوردات كرد فعل تصعيدي على بيعها أقل من قيمتها العادلة.

ارتفاع قيمة العملة Appreciation. الزيادة في قيمة العملة في ظل نظام سعر الصرف العائم. انظر أيضاً إعادة النقييم. [سبان +3 ASEAN+3 Finance Ministers Process 3

اسهان + ASEAN +3 Finance Ministers Process المعالجة والمحافظة دول الأسيان مع الصين وكوريا واليابان (لبيك) Asia (لبيك)

الدول في منطقة المحيط الهادي، تأسست عام Pacific Economic Cooperation (APEC) الدول في منطقة المحيط الهادي، تأسست عام 1989 بهدف (تأسيس منطقة تجارة حرة) بين جميع أعضائها بحلول عام 2020. تضم منظمة أبيك الوالايات المتحدة، اليابان، الصين، إن الهدف ليس إنشاء منطقة تجارة حرة فقط وإنما تحضير الأعضاء لماللتزام بالتجارة الحرة وفتح الأبواب أمام الاستثمارات كجزء من السياسات التجارية مع كل الدول.

رابطة دول جنوب شرق آسيا (آسيان) Association of (آسيان) Southeast Asian Nation أمنية اقتصادية وثقافية واجتماعية. تأسست عام 1967 بهدف إنشاء منظمة تجارة حرة بحلول عام 2020.

التقشف Austerity. تشير عادةً إلى الاقتطاع من الإنفاق الحكومي والزيادة في الضرائب التي تُتخذ بهدف تخفيض أو الغاء عجز الميزانية الحكومية.

الاكتفاء الذاتي Autarky. الغياب التام للتجارة الخارجية، أي الاعتماد الكلى على الذات في الاقتصاد الوطني.

تقاقية المركبات Auto Pact. الاتفاق بين الولايات المتحدة وكندا في عام 1965 الذي أطلق التجارة الحرة بين البلدين فيما يتعلق بقطاع الآليات والمركبات.

خطة بيكر Baker Plan. أول خطة أقرتها الولايات المتحدة عام 1985 بهدف مساعدة الدول المدينة خلال أزمة المديونية في الثمانينات.

الأرمة المصرفية Banking crisis. صفة ملازمة للأزمات المالية الدولية، تحدث عندما تعشل البنوك وتتوقف عمليات الوساطة المالية.

توصيات بازل Basel Accords. مجموعة من التوصيات المتعلقة بأفضل الممارسات لمساعدة الدول لتجنب الأزمات المالية و المصر فية. تؤكد هذه التوصيات على الإيفاء بالمتطلبات

1 من قبل المصدر. (المترجم)

- الرأسمالية، المراجعة والإشراف والإقصاح عن البيانات. معاهدة الاستثمارات الثنائية Bilateral investment treaty (BIT). اتفاق بين دولتين لتحديد قواعد الاستثمار عابر الحدود.
- خطة برادي Brady Plan. خطة وزير الخزانة الأمريكية، نيكولاس برادي؛ تم إقرارها عام 1989 بهدف مساعدة الدول النامية المدينة ولكنها تختلف عن الخطط السابقة بتقديمها تحرير متواضع للديون.
- مؤتمر بريتون وونز Bretton Woods Conference. مؤتمر عقد في قرية صغيرة في نيوهامبشاير في تموز من عام 1944 لإجراء محانثات حول تأسيس النظام الاقتصادي والمالي الدولي عقب الحرب العالمية الثانية. انبثق عن هذا المؤتمر تأسيس صندوق النقد الدولي والمصرف الدولي.
- نظام أسعار صرف بريتون وودز Bretton Woods exchange المنبثق عن rate system مؤتمر بريتون وودز بعد نهاية الحرب العالمية الثانية. انظر أيضاً انفاقية سميثوزيان
- مجموعة دول البريك BRICs  $^1$  . البر ازيل، روسيا، الهند، والصين. استخدم المصطلح أول مرة من قبل جيم أونيل  $^2$  عام 2001، في غولدمان ساكس، للإشارة إلى الاقتصادات الأربعة الكبيرة ذات الإمكانية لتعديل التجارة والمدفوعات على الصعيد العالمي بشكل جذري.
- لتفاقية الشجارة الكندية الأمريكية Canadian-U.S. Trade الأمريكية المجارة الحرة بين الولايات (CUSTA) المتحدة وكندا. تم توقيعها عام 1989 وتعتبر سابقة لاتفاقية نافتا.
- الحساب الرأسمالي Capital account. سجل المبادلات للأصول والخصوم المالية عالية التخصص بين المقيمين في دولة ما وبقية العالم الخارجي.
  - الرقابة على حركة رأس المال Capital controls. الرقابة الوطنية على تدفقات الأموال الداخلة والخارجة إلى / ومن الدلد.
- المتطلبات الرأسمالية Capital requirements. مجموعة المتطلبات التي تلزم مالكي المؤسسات المالية باستثمار نسبة من رأس المال بحيث تكون الخسائر موزّعة بين حاملي الأسهم ومالكي المصرف الآخرين والمودعين.

- مبادرة حوض الكاريبي (Caribbean Basin Initiative (CBI). تسمية تُطلق على مجموعة الاتفاقيات التفضيلية المُقدمة من قبل الو لايات المتحدة الأمريكية لدول منطقة الكاريبي بهدف تحسين (دخول) صادراتها إلى أسواق الو لايات المتحدة.
  - ميلدرة تشيانغ ماي (Chiang Mai Initiative (CMI). اتفاقية فيما بين دول آسيان+3 فيما يتعلق بإقراض العملات بين المصارف المركزية
- صناديق التواقق البنيوي Cohesion funds. صناديق التواقق إحدى طرائق التمويل في الاتحاد الأوربي لدعم التتمية الإقليمية. هذه الصناديق موجهة للأقاليم الأقل نمواً وخاصة للأعضاء الجدد في الاتحاد الأوربي الذين يقل الدخل في دولهم عن المتوسط في الاتحاد، يستهدف هذا التمويل البنى التحتية والمشاريع البيئية كمعالجة المياه ومشاريع النقل.
  - مبادئ التدخل الجماعي Collective action clauses. التزام المقرض الدولي بقبول التوسط الجماعي بين كافة المقرضين والمُقترض في حالة حدوث أزمة على المستوى الدولي.
- السياسة الزراعية المشتركة أو الموحدة Common Agricultural Policy (CAP). النظام الخاص بمدفوعات الدعم وأشكال المساعدة الأخرى التي تُشكّل البرنامج الزراعي الأساسي في الاتحاد الأوربي.
- التعرفة الخارجية الموحدة Common external tariff. سياسة الاتحادات الجمركية التي تتبنى فيها الدول الأعضاء نفس التعريفات الجمركية تجاه غير الأعضاء.
- السوق المشتركة Common market. اتفاقية تجارة إقليمية تسمح الدول الأعضاء فيها بحرية حركة مدخلات ومخرجات الإنتاج بالإضافة إلى تبني تعرفة موحدة تجاه الدول غير الأعضاء.
- المزية المقارنة أو المزية الإنتاجية المقارنة productivity advantage or comparative advantage تتحقق في سلعة معينة عندما تكون تكلفة الفرصة البديلة لإنتاجها في بلد ما أقل من بقية شركائه التجاريين
  - المزية التنافسية Competitive advantage. القدرة على بيع سلعة ما بأقل سعر. يمكن أن تنتج المزية التنافسية بسبب الإنتاجية العالية والمزايا المقارنة، أو ربما بسبب الإعانات الحكومية المقدمة للصناعات غير الكفوءة.
- التخفيض النتافسي لقيمة العملة Competitive devaluation. تخفيض قيمة العملة بهدف كسب أسواق الصادرات.
- التحويلات النقدية المشروطة Conditional cash transfers (CCT). سياسة اجتماعية تقوم على تقديم رواتب شهريه صغيرة للعائلات باعمال مرغوبة اجتماعياً. مثلاً: إدخال الأطفال بالمدارس وأأو إعطاؤهم اللقاحات المطلوبة وتقديمهم للفحوص الطبية.
- أ تضم الآن جنوب أفريقيا إضافة للدول الأربع فأصبحت تسمى البريكس.
   و عُقد الموتمر السنوي الأخير في 2013 في كيب تاون المترجم.
- أقتصادي بريطاني. تقاعد كرئيس لشركة غولدمان ساكس الامريكية، وهي شركة متعددة الجنسيات للاستثمار المصرفي – المترجم.

- المشروطية Conditionality. *انظر* مشروطية صندوق النقد الدولي
- فائض المستهك Consumer surplus. الفرق بين قيمة السلعة بالنسبة للمستهلك وسعر البيع الفعلي، بيانياً، هو المنطقة تحت منحنى الطلب وفوق خط السعر. انظر أبضاً فاتض المنتج.
- منحنى إمكانيات الاستهلاك Consumption possibilities بين .curve (CPC). يُظهر هذا المنحني نسبة التبادل الممكنة بين السلع في حال المتاجرة بها. يمثل ميل هذا المنحني سعر التبادل لسلعة ما مقوماً بعدد وحدات من سلعة أخرى.
- أثر العدوى Contagion effects. انتشار الأزمة من بلد لآخر ويمكن أن يحدث ذلك من خلال تنفقات التجارة والعملات وتحركات أسعار الصرف أو بسبب تغير إدراك المستثمرين الأحانب.
- السياسة المالية الانكماشية Contractionary fiscal policy. زيادة الضرائب و/أو اقتطاع في الإنفاق الحكومي.
- السياسة النقدية الانكماشية Contractionary monetary الفائدة. policy . تخفيض حجم العرض النقدي ورفع سعر الفائدة.
- معايير النقارب Convergence criteria. مؤشرات الجاهزية الخمسة لإطلاق العملة الموحدة في الاتحاد الأوربي، وهي أسعار صرف مستقرة، تضخم منخفض، توافق أسعار الفائدة على المدى الطويل، الخفاض العجز الحكومي، وانخفاض المديونية الحكومية.
- معايير العمل الأساسية Core labor standards. تشمل ثمانية حقوق عمالية أساسية طورتها وأوصت بها منظمة العمل الدولية تم تجسيدها في ثماني معاهدات للمنظمة. تتضمن هذه الحقوق التحرر من الإجبار والإكراه، تحديد السن الأدنى للعمل، حربة المفاوضات الجماعية وغيرها.
- مجلس الاتحاد الأوربي Council of the European Union. هبئة التشريع العليا في الاتحاد الأوربي.
  - مجلس الوزراء Council of Ministers. هيئة التشريع في الاتحاد الأوربي.
- رسوم تعويضية لمقابلة الدعم (Countervailing duty (CVD). تعرفة تُعرض على المستوردات كرد فعل بسبب تلقيها إعانات من البلد المصدر بهدف إلغاء أثر هذه الإعانات. انظر أيضاً الإعانات.
- مراجحة الفائدة المغطاة Covered interest arbitrage. توقيع عقد عملات آجل لبيع العملة الأجنبية عندما تستحق الأصول الأجنبية. انظر أيضاً مراجحة سعر الفائدة.
- سعر الصرف الثابت الزاحف Crawling peg. هو نظام سعر صرف يقوم البلد بموجبه بتثبيت قيمة عملته تجاه عملة أخرى (أو سلة من العملات) ويعمل بشكل منتظم على إجراء تعديلات

- على سعر الصرف الاسمي للعملة لمواجهة التغيير المعاجئ في سعر الصرف الحقيقي أو التحكم فيه.
  - مجلس النقد Currency board. مجلس حكومي يتولى بشكل كامل تنظيم عملية خلق نقود جديدة في الاقتصاد.
  - الحساب الجاري Current account. سجل المبادلات للسلع، الخدمات، دخل الاستثمار، والتحويلات أحادية الجانب بين المقيمين في بلد ما ويقية العالم.
- ميزان الحساب الجاري Current account balance. المقياس الأكثر شمولاً لتجارة دولة ما مع العالم الخارجي.
  - الاتحاد الجمركي Customs union. لتفاقية بين بلدين أو أكثر المتجارة الحرة فيما بينهم وتطبيق تعرفة مشتركة تجاه بقية الدول غير الأعضاء.
- معليير نشر البيانات Data dissemination standards. معايير صندوق النقد الدولي لعرض وتبويب البيانات الاقتصادية الكلية.
- الخسارة الصافية Deadweight loss. خسارة اقتصادية صافية مع عدم تحقيق أي عائد مقابل في الاقتصاد. انظر أيضناً خسارة الكفاءة.
  - أرْمة المديونية Debt crisis. أزمة مالية تنجم عن عدم استقرار مستوى الديون، سواء كان الدين عاماً أو خاصاً.
    - خدمة الدين Debt service. تشمل إعادة تسديد أقساط الدين و فو الده.
  - المتكامل العميق Deep integration. أحد أشكال التكامل الاقتصادي الذي يتجاوز إزالة العوائق والعقبات عند الحدود وهو يتطلب تغييرات في القوانين والإجراءات المحلية التي قد تعيق التجارة فيما بين البلدان المعنية.
    - مجالس المداولات (التداول) Deliberation councils. هيئات شبه تشريعية تضم ممثلين عن الصناعة والحكومة بهدف مناقشة سياسة الحكومة واستثمارات القطاع الخاص، وهذه المجالس مستخدمة في اليابان، كوريا، ماليزيا، سنغافورة، تابلاند.
      - تقرير ديثور Delors Report. نسبة إلى رئيس المغوضية الأوربية خلال الثمانينات. يتضمن التقرير ثلاثمئة خطوة يتوجّب على الاتحاد الأوربي اتباعها للوصول إلى مرحلة السوق المشتركة. تم تبنى التقرير عام 1987 وأدى لخلق السوق المشتركة وفقاً للقانون الأوربي الموحد.
      - جنب الطلب Demand-pull انظر Demand-pull جنب الطلب.
        - عوامل دفع الطلب Demand-pull factors
- التحول الديمغر اللي Demographic transition. الانتقال من معدلات والادات ووفيات مرتفعة (سمات كل المجتمعات ما قبل

- الصناعية تقريباً) إلى معدلات و لادات ووفيات منخفضة (سمات المجتمعات عالية الدخل والصناعية).
  - دينغ كسياوينيغ Deng Xiaoping. قائد صيني بدأ الإصلاحات عام 1978 في الصين.
  - التخفاض قيمة العملة Depreciation. انخفاض في قيمة العملة وفقاً لنظام سعر الصرف العائم. انظر أيضاً Devaluation تخفيض قيمة العملة.
- الطلب المشتق Derived demand. الطلب على سلعة أو خدمة ما والذي يكون نتيجة للطلب على سلعة أو خدمة أخرى. مثلاً: الطلب على العمل هو طلب مشتق من الطلب على السلع والخدمات.
- فشل الوسلطة Disintermediation. فشل في النظام المصرفي بمنع توجيه الادخارات إلى الأقنية الاستثمارية.
- أجندة الدوحة للتنمية Doha Development Agenda. تسمية للمفاوضات التجارية التي بدأت عام 2000 تحت رعاية منظمة التجارة العالمية.
  - جونة الدوحة Doha Round. الجونة الحالية لمنظمة التجارة العالمية للمفاوضات التجارية. انظر Doha Development المتداوية الدوحة للتمية.
  - الدولرة Dollarization. استخدام الدولار في بلد ما بدلاً من العملة الوطنية ، تقنباً: يشير هذا المصطلح إلى استخدام أية عملة غير العملة الوطنية.
- الإستراتيجية تُشاقية المسار Dual track strategy. تُعرف استراتيجية الصين للتحول من الشيوعية إلى الرأسمالية بهذا الاسم بسبب محدودية واقتصار سياسة إصلاح السوق في بعض المناطق الجغرافية أو القطاعات الاقتصادية (كالزراعة) من جهة واستمرار الاعتماد على التخطيط الحكومي في بقية الاقتصاد من جهة أخرى.
- الإغراق Dumping. البيع في الأسواق الأجنبية بأقل من القيمة العادلة. انظر أيضًا Fair value القيمة العادلة.
- للجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية Economic Commission (on Latin America (ECLA) وكالة الأمم المتحدة التي تُشرف على نشاطات الأمم المتحدة وجمع المعلومات في أمريكا اللاتينية.
- الشعبوبية الاقتصادية Economic populism. السياسات الاقتصادية التي تؤكد على النمو وإعادة التوزيع وبشكل منزامن تُقلل (أو تتجاهل أهمية) مخاطر التصدخم، تمويل العجز، القيود الخارجية (أي قضايا التجارة وأسعار الصرف) وردود فعل الوحدات الاقتصادية /الفاعلين الاقتصاديين.
- إعادة الهيكلة الاقتصادية Economic restructuring. الانتقال من نقطة إلى أخرى على منحني إمكانيات الإنتاج لدولة ما.

- الاتحاد الاقتصادي Economic union. الشكل الأكثر تطوراً للتكامل الاقتصادي. هذه الاتحادات هي أسواق مشتركة تُحقق أيضاً النتاغم في الكثير من المعايير مع تطبيق نفس السياسات المالية والنقدية أو سياسات متقاربة كما يمكن أن يكون لها عملة موحدة.
  - اقتصاديات الحجم Economies of scale. تناقص التكلفة المتوسطة مع ازدياد عد الوحدات المنتجة.
- معدل الحملية الفقال Effective rate of protection. تلحظ معدلات الحماية الفعالة مستويات الحماية للمدخلات الوسيطة بالإضافة إلى التعريفات الاسمية المغروضة على السلعة المحمية. تُقاس المعدلات الفقالة بنسبة التغير في القيمة المضافة المحلية بعد دفع التعريفات على السلع الوسيطة والنهائية. انظر أيضاً Nominal rates of protection معدلات الحماية الاسمية.
- الخسارة بسبب ضعف الكفاءة Efficiency loss. شكل للخسارة القاتمة. تشير إلى خسارة في الدخل أو الإنتاج والتي تحدث عندما تنتج دولة سلعة ما بتكلفة أعلى من السعر العالمي، إجبو Ejido. نظام مكسيكي للمزارع الجماعية.
- برنامج ايراسموس Erasmus Program. برنامج الاتحاد الأوروبي لانتقال الطلاب والكليات على المستوى الجامعي. تحرير الشرط الوقائي Escape clause relief. تعرفة حمائية مؤقتة تُفرض لحمالة الصناعة التي تُعاني من ازدياد مفاجئ وضار في المستوردات.
  - اليورو Euro. العملة الجديدة للاتحاد الأوروبي. تم اعتمادها رسمياً كوحدة حساب عام 1999، ظهر اليورو في كانون الثاني 2002.
- الجماعة الأوروبية للطاقة الثرية European Atomic Energy متزامنة مع (Community (EAEC or Euratom). اتفاقية متزامنة مع معاهدة روما ألزمت البلدان السنة بالتتمية الأمنة والمشتركة للطاقة الذرية.
  - المصرف المركزي الأوروبي European Central Bank. المصرف المركزي لدول منطقة اليورو.
- الجماعة الأوروبية للقحم والصلب European Coal and Steel المست (ECSC) بين الدول الست التي شكلت أخيراً الجماعة الاقتصادية الأوروبية (EEC) والتي أسست تجارة حرة في صناعات الفحم والصلب.
- المقوضية الأوروبية European Commission. الفرع النتفيذي من الاتحاد الأوروبي.
- الجماعة الأوروبية European Community (EC). تسمية الاتحاد الأوروبي قبل توقيع معاهدة ماستريخت وتكوين الاتحاد الاقتصادي.

- وحدة النقد الأوروبية European currency unit (ECU).
  وحدة حساب نقدية كانت مستخدمة في الاتحاد الأوروبي قبل
  اعتماد اليورو؛ لم تكن هذه الوحدة عملة ولم تستخدم في
  المبادلات التجارية.
  - الجماعة الاقتصادية الأوروبية European Economic التي تم (Community (EEC). الاسم الأصلي للجماعة التي تم تأسيسها بموجب معاهدة روما. أخيراً، أصبحت الجماعة الاقتصادية الأوروبية الجماعة الأوروبية ومن ثمّ الاتحاد الأوروبي.
- النظام النقدي الأوروبي European Monetary System (EMS). نظام صعر صرف بدأ في عام 1979 لربط عملات كل الدول الأعضاء في الجماعة الأوروبية. ثم حل البورو في عام 1999 محل النظام النقدي الأوروبي.
- البرامان الأوروبي European Parliament. هيئة شبه استشارية للاتحاد الأوروبي. يُعد هذا البرامان الهيئة للحكومية الوحيدة المنتخبة بشكل مباشر في الاتحاد الأوروبي، كما أنه يتجه ليتحول إلى مُشرَع حقيقي.
- الاتحاد الأوروبي (European Union (EU). مجموعة من سبع وعشرين دولة في غرب أوروبا تُشكل لتحاداً اقتصادياً.
- سعر الصرف Exchange rate . سعر عملة ما معبراً عنها بعملة ثانية. يُمكن قياس أسعار الصرف بأسعار حقيقية أو اسمية.
- أزمة سعر الصرف Exchange rate crisis. انهيار عملة بلد ما. آلية سعر الصرف (Exchange rate mechanism (ERM)
- لية سعر القطرف (عكرة) المسلمات الأوروبية عند تطبيق النظام النقل الذي اعتبد من الجماعة الأوروبية عند تطبيق النظام النقدي الأوروبي. كانت آلية سعر الصرف منطقة هدف لسعر صرف سمح بمرونة محدودة لمجموعة من أسعار الصرف الثابة.
- مخاطر سعر الصرف Exchange rate risk. هي المخاطر الناجمة عن احتفاظ شخص أو شركة بأصول على شكل عملات أجنبية. تتمثّل هذه المخاطر بالخسارة (أو الربح) غير المتوقعة في قيمة العملة الأجنبية.
- سياسة مائية توسعية Expansionary fiscal policy. تخفيض ضريبي و/أو زيادة في الإنفاق الحكومي.
  - سياسة تقدية توسعية Expansionary monetary policy زيادة في العرض النقدي وتخفيض في أسعار الفائدة.
- سياسة تخفيض الإنفاق Expenditure Reducing Policy. السياسات التي تقود إلى تخفيض المستوى العام للإنفاق المحلي

- وهذه المداسات مصممة لمعالجة مسألة العجز التجاري وهذه المداست مصممة لمعالجة مسألة العجز التجاري وتتضمن تخفيض الإنفاق الحكومي و/أو زيادة الضر Expenditure . انظر Expenditure witching policy سياسة تحويل الإنفاق.
- سيامة تحويل الإنفاق Expenditure switching policy.

  مبياسات مصممّة لتغيير إنفاق السكان المحليين. إذا كانت
  المشكلة هي عجز تجاري، تهدف هذه السياسات لتحويل الإنفاق
  نحو السلع المنتجة محلياً وإذا كانت المشكلة هي فائض تجاري،
  فتسعى لتحويل الإنفاق نحو السلع الأجنبية. من الأمثلة على
  هذه السياسات التغييرات في سعر الصرف والتغييرات في
  التعريفات وحصص الاستيراد.
- تشاؤم التصدير Export pessimism. رؤى ووجهات نظر الاقتصادي الأرجنتيني راؤول برييش وأتباعه، والذي اعتقد أن الأسعار الحقيقة التي حصلت عليها دول أمريكا اللاتينية مقابل صادراتها ستنخفض عبر الزمن.
- منطقة معالجة الصادرات (EPZ) منطقة معالجة الصادرات منطقة جغر الفية تكون فيها الشركات معفاة من التعريفات (الرسوم الجمركية) طالما أنها تُصدّر السلع المصنوعة من المستوردات. تختلف القواعد والتشريعات الناظمة لهذه المناطق بين الدول لكنها تهدف بمجملها إلى تشجيع الصادرات لا سيما عن طريق تحفيز الاستثمارات.
  - المديونية الخارجية External debt. الدين المترتب لصالح عملاء خارج الحدود الوطنية للدولة.
- اقتصاديات الحجم الفارجية External economies of scale اقتصاديات الحجم الناشئة خارج الشركة لكنّها داخل الفرع الصناعي، بالنتيجة، تشهد كل الشركات في فرع صناعي معين ترلجع النكاليف المتوسطة مع ازدياد حجم هذا الفرع الصناعي، الآثار المفارجية Externality، تمثل الفرق بين العائد الاجتماعي والعائد الخاص
- وقرة عنصر الإنتاج، ندرة عنصر الإنتاج ، تدرة عنصر الإنتاج ، تدرة حنصر الإنتاج ، تحدد بشكل دقيق، كل العناصر نادرة. تدل الوفرة النسبية لعنصر ما على امتلاك القتصاد ما كمية أكبر من عنصر محدد بالنسبة لبعض العناصر الأخرى وبالمقارنة مع اقتصاد آخر. وتدل الندرة النسبية لعنصر ما على عكس هذه الحالة.
  - القيمة العادلة Fair value. معيار يُستخدم لتقرير حدوث الإغراق. بشكل عام، تُمثَل هذه القيمة في الولايات المتحدة متوسط السعر في سوق البلد المُصدر لو مقوسط السعر في أسواق بلد ثالث. تختلف هذه التعاريف بين الدول مما يجعل القيمة العادلة محلاً للاختلاف.
    - الحساب المالي Financial account. الجزء من ميزان

أ كأن نقول مثلاً سعر صرف الدولار الأمريكي هو 0.77 يورو. وهو ما يدعى التسعير المياشر Direct Quote

المدفوعات الذي يُسجِّل حركة التَدفقات الرأسمالية بين الاقتصاد الوطني وبقية العالم.

الأرّمة المالية Financial crisis. تتضمن عادةً أزمة مصرفية وربما تقود إلى أزمة سعر صرف. ينتج عن الأزمة المالية فشل الوساطة وتباطؤ في النشاط الاقتصادي والذي قد يكون شديداً.

السياسة المالية Fiscal policy. السياسات المتعلقة بالإنفاق الحكومي والضرائب.

نظام سعر الصرف الثابت Fixed exchange rate system. سعر صرف ثابت لا يتغير بالنصبة لعملة ما أو مجموعة من العملات الأخرى.

نظام سعر الصرف المرن (العائم) (Flexible (floating) exchange rate system نظام سعر الصرف الذي تتحدد فيه قيمة عملة البلد بقوى العرض والطلب على الصرف الأجنبي. فرع شركة أجنبية Foreign affiliate. فعاليات أو أعمال في يلد آخر مملوكة من قبل شركة في البلد الأم.

الاستثمار الأجنبي المباشر Foreign direct investment المستثمار الأجنبي، شراء أصول مادية مثل العقارات أو مؤمسات أعمال من قبل شركة أو شخص أجنبي، يمكن أن يكون الاستثمار الإجنبي المباشر في الخارج (مواطنين أو مؤسسات أعمال في البلد الأم يشترون أصولا في دول أجنبية) أو استثماراً أجنبياً مباشراً في الداخل (أجانب يشترون أصولا في البلد الأم).

النظر أيضاً Foreign portfolio investment الاستثمار الأجنبي

احتياطيات القطع الأجنبي Foreign exchange reserves. أصول مملوكة من قبل السلطة النقدية الوطنية ويمكن استخدامها لتسوية المدفوعات الدولية. من أمثلة هذه الاحتياطيات: الدولار، اليورو، الين، والنقود الذهبية.

الاستثمار في المحافظ المالية الأجنبية Foreign portfolio investment. شراء أصول مالية مثل الأمدهم والسندات وأرصدة مصرفية أو أدوات مالية مرتبطة بها. كذلك مثل الاستثمار الأجنبي المباشر، يمكن أن يكون الاستثمار الأجنبي المائي في الداخل أو الخارج.

شركة تجارة أجنبية (Foreign trading corporation (FTC). قبل عملية الإصلاح، كانت التجارة الخارجية في الصين تدار بأكملها من قبل اثنتي عشرة مؤسسة مرتبطة بفروع مختلفة للحكومة. كان يُطلق على هذه المؤسسات اسم شركات التجارة الأحنىة.

سعر الصرف الأجل Forward exchange rate. هو سعر الصرف في السوق الأجلة.

السوق الآجلة Forward market. هي سوق يتقق فيها البائعون

والمشترون على كمية وسعر الصرف الأجنبي، أو لعملية أو صفقة أخرى عادةً ما تتم بعد 30، 90، أو 180 يوماً من تاريخ توقيع العقد. انظر البضاً Spot markets الأسواق الفورية. المدينات الأربع Four Freedoms. حرية انتقال السلع،

الخدمات، رأس المال، والعمل والتي كانت العناصر الأكثر أهمية في القانون الأوروبي الموحد لعام 1993 وغيرت الجماعة الأوروبية من اتحاد جمركي إلى سوق مشتركة.

النمور الأربعة Four Tigers. هونغ كونغ، كوريا، سنغافورة، تابوان، بدأ نموها الاقتصادي بعد فترة قصيرة من عملية التنمية في اليابان التي أعقبت الحرب العالمية الثانية. تُصنَف هذه الدول من قبل المصرف الدولي كاقتصادات إما مرتفعة الدخل أو ذات دخل متوسط أعلى (تُسمى النمور الأربعة أحياناً High-التنيات الصغيرة). انظر ايضاً الجها performance Asian economies and Newly

industrializing economies الاقتصادات الأسيوية ذات الأداء العالى أو الاقتصادات المُصنَّعة حديثاً.

الركوب المجاني Free riding. بحدث عندما يدع شخص ما أشخاصا آخرين يدفعون ثمن ملعة أو خدمة، أو يدعهم يقومون بالعمل و هو يعلم أنه لا يمكن استثناؤه من استهلاك السلعة أو من منافع العمل.

اتفاقية التجارة الحرة المريكيتين Tree Trade Agreement of المريكيتين ( the Americas (FTAA ) الفاقية تخضع حاليا النقاش وتهدف الى خلق منطقة تجارة حرة بين أربعة وثلاثين بلداً في النصف الغربي من الكرة الأرضية.

منطقة تجارة هرة Free-trade area. اتفاق تجارة تفضيلي تسمح الدول فيه بحرية حركة المنتجات (السلع والخدمات) عبر حدودها طالما كان الإنتاج في إحدى الدول الأعضاء. مكاسب التبادل التجاري Gains from trade. الزيادة في مستويات الاستهلاك الناجمة عن التخصص والتبادل.

الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتجارة (الغات) General.
(RATT) Agreement on Tariffs and Trade (GATT) الاتفاق الدولي الأساسي الذي يغطي قواعد التجارة في معظم، وليس كل السلع. يمكن تتبع نشأة الغات حتى المعاوضات التي تمت في عام 1946 بعد الحرب العالمية الثانية.

الاتفاقية العامة للتجارة في الخدمات General Agreement on المتفاقية العامة التجارة في الخدمات Trade in Services (GATS) محاولة لترسيع تطبيق قو اعد ومبادئ الغات على تجارة الخدمات. كانت الاتفاقية العامة لتجارة الخدمات إحدى نتائج جولة الأورغواي.

النظام المعمم التفضيلات Generalized System of النظام المعمم التفضيلات حددتها بعض Preferences (GSP) مجموعة من التفضيلات حددتها بعض الدول ذات الدخل المنخفض والمنوسط. يحقق هذا النظام للدول ذات الدخل المنخفض

- أفضلية لدخال منتجاتها إلى أسواق الدول مرتفعة الدخل بتعريفات جمركية مُخفَضة.
- قاعدة الذهب Gold standard. نظام سعر صرف ثابت يستخدم الذهب كمعيار في تجديد القيمة.
- المعلى والخدمات Goods and services. تَمثَّل المعلى والخدمات مكونات التجارة الدولية، والمكونين الرئيسين للحساب الجاري. الناتج المحلي الإجمالي (Gross domestic product (GDP). قيمة السلى والخدمات النهائية المنتجة خلال سنة في بلد ما مقومة بسعر المعوق
- الناتج الوطني الإجمالي Gross national product (GNP).
  قيمة السلع والخدمات النهائية التي يُنتجها أبناء بلد ما بغض
  النظر عن مكان حدوث عملية الإنتاج مقومة بسعر السوق.
  قيمة الناتج الوطني الإجمالي تعادل قيمة الناتج المحلي
  الإجمالي ناقصاً الدخل المدفوع إلى الأجانب مضافاً إليها الدخل
  الذي يحصل عليه أبناء البلد من الخارج.
  - التثبيت الصارم Hard peg. نظام سعر صرف تكون فيه قيمة العملة ثابتة بشكل تام. انظر Soft peg التثبيت المرن.
- توفيق المعايير Harmonization of standards. يحصل توافق المعايير عندما يتفاوض بلدان أو أكثر على سياسة أو معيار مشترك. يمكن أن يحدث التوافق في مجال معايير الأمان، المعايير التفنية، المعايير القانونية، إصدار الشهادات، أو بالنسبة لأي متطلب يُحدد في السياسات الوطنية. النظر البضاً Mutual recognition of standards الاعتراف المشترك بالمعايير،
- تظرية هيكسشر أو هلين في التجارة (HO) المتحالة التعارية السلع Trade Theory . نظرية في مجال التجارة تتنبأ بالسلع والخدمات التي تُصدرُ ها وتستوردُها الدول. تقول هذه النظرية بأنّ الدول ستصدر سلعاً يتطلب إنتاجها استخداماً مُكثّقاً للعناصر المثوفرة نسبياً، وتستورد السلع التي يحتاج إنتاجها إلى استخدام العناصر النادرة نسبياً.
- التّحوط Hedging. إزالة الخطر أو المخاطر (مثلاً، يُمكن إزالة مخاطر سعر الصرف، أو التحوّط منها، بتوقيع عقد مُستقبلي).
  - النموذج غير التقليدي Heterodox model. يعتمد سياسة استقرار غير تقليدية مصمّمة لمعالجة التضخم كما يلي: تخفيض الإنفاق الحكومي، تحجيم خلق نقود جديدة، إصلاح النظام الضريبي، نثبيت الأجور والأسعار. انظر أيضاً Orthodox stabilization policies
  - دول الدخل العالي، الدخل المتوسط الأعلى، الدخل المتوسط الأعلى، الدخل المتوسط الألثى، الدخل المتوسط الألثى، الدخل المتخفض -High-income, upper-middle- income, and low-income countries من المصرف الدولي لتصنيف

- الدول حسب مستوى الدخل الفردي فيها. يتغير معيار التصنيف المُستخدم عبر الزمن. حالياً، الدخل المنخفض هو أقل من 1006 و 1006 دولار سنوياً، الدخل المتوسط الأدنى هو من 3976 إلى 3976 دولار سنوياً، الدخل المتوسط الأعلى هو من 3976 إلى 12276 دولار سنوياً، والدخل العالى هو أعلى من 12276 دولار سنوياً.
- الاقتصادات الآمبوبية ذات الأداء العالمي الاقتصادات الآمبوبية .Asian economies (HPAE)
  الثمانية ذات الأداء العالمي أي هونغ كونغ، اليابان، إندونيسيا، كوريا، ماليزيا، سنغافورة، تابوان، وتايلاند. انظر أيضاً Four الثمور Tigers and Newly industrializing economies الأربعة والاقتصادات المُصنَّعة حديثاً.
- مشروطية صندوق النقد الدولي IMF conditionality. هي التغيرات في السياسة الاقتصادية التي يتوجب على الدول المقترضة إجراءها من أجل الحصول على قروض صندوق النقد الدولي. تتضمن هذه التغييرات عادة سياسات تخفيض أو إز اللة العجز التجاري الشديد وألو عجز موازنة الحكومة المركزية. من الناحية العملية، تتضمن هذه السياسات إنفاقاً مُخفَضاً من قبل الحكومة وكذلك القطاع الخاص (من أجل تخفيض المستوردات) وزيادة الضرائب. انظر البضاً
- تصنيع بدائل المستوردات industrialization (ISI)

  (industrialization (ISI) إستر التبجية المنتمية الاقتصادية تؤكد على الإنتاج المحلي المسلع التي تحل محل المستوردات. تؤدي هذه المدياسات إلى تناقص كل من المستوردات والصادرات.
- السياسة المناعية Industrial policy. سياسة مُصممة من أجل خلق صناعات جديدة أو لتقديم الدعم للصناعات القائمة.
- الصباعة النائنة Infant industry. صناعة فتية تُعدُّ حجة لتطبيق الحماية الجمركية ترتكز غالباً على الاعتقاد بأن بعض الصناعات غير قادرة على المنافسة في الوقت الحالي ولكنها سنتمو بسرعة وتصبح صناعة ناضجة ومنافسة ولا تحتاج لأي حماية بعد ذلك.
- الاقتصاد غير النظامي Informal economy. جزء من الاقتصاد الوطني أو المحلي، غير الخاضع للقياس، وغير الخاضع للضرائب، وغير منظم.
- مؤسسة Institution. مجموعة من قواعد السلوك، تضع المؤسسات المحددات أو القيود على التفاعلات الاجتماعية، السياسية، والاقتصادية، يمكن أن تكون المؤسسات غير رسمية (مثل الأخلاق، المحرمات، أو العادات) أو رسمية (مثل الدسانير والقوانين).

- حقوق الملكية الفكرية Intellectual Property rights. نُقسم الملكية الفكرية إلى حقوق الطباعة وحقوق أخرى مرتبطة بها حول الأعمال التعليمية والفنية، وحقوق الملكية الصناعية حول العلامات التجارية، براءات الاختراع، التصاميم الصناعية، البيانات الجغرافية، وتصاميم الدارات المُدمجة.
- تعادل (تكافؤ) سعر الفائدة Interest parity. المفهوم الذي يقول بأنّ فروق سعر الفائدة بين دولتين تعادل تقريباً الفرق النسبي بين أسعار الصرف الفورية والأجلة.
- مُراجِحة سعر الفائدة Interest rate arbitrage. تحويل رؤوس الأموال من أجل الاستفادة الأملى مالي وعملة ما إلى أخرى من أجل الاستفادة من مزايا سعر الفائدة الأعلى. انظر أيضاً arbitrage المُراجِحة المغطاة للفائدة.
- التبادل بين الصناعات Interindustry trade. التجارة التي تتضمن سلماً مُصدرة ومستوردة ثم إنتاجها في صناعات مختلفة. مثلاً تقوم الولايات المتحدة بتصدير السيارات وتستورد سكر الفصيب.
  - المدخلات الوسيطة Intermediate inputs. أجزاء ومواد يتم تجميعها في سلعة نهائية مثل سلعة استهلاكية أو سلعة استثمارية.
  - الوساطة Intermediation. دور المصارف كمؤسسات تقوم بجمع المدخرات من مصادر عديدة وتقرض الأموال للمستثمرير.
- اقتصاديات الحجم الداخلية Internal economies of scale. تمثل حالة المنشأة التي تشهد انخفاضا في التكلفة المتوسطة للإنتاج بالتزامن مع ازدياد عدد الوحدات المنتجة.
- الهيكل المالي الدولي International financial architecture. مجموعة المؤمسات، المنظمات الدولية، الحكومات، والوحدات الاقتصادية الخاصة التي تشكل النظام المالي الدولي.
- الوضع الاستثماري الدولي International investment position. قيمة جميع الأصول الأجنبية المملوكة من قبل مواطني الدولة المقيمين، قطاع الأعمال، والحكومات، مطروحا منها قيمة الأصول المحلية المملوكة من قبل الأجانب.
- منظمة العمل الدولية International Labour Organization منظمة العمل (ILO). المنظمة الدولية التي تتحمل مسؤوليات بحث أوضاع العمالة الدولية وتقديم مساعدات تقنية في مجال ظروف العمل و معاييره.
- صندوق النقد الدولي International Monetary Fund
  (IMF). إحدى مؤسسات بريتون وودز الأساسية. تتضمن مهام صندوق النقد الدولي مساعدة الدول الاعضاء التي تعانى من عدم الاستقرار أو من مشاكل في ميزان مدفوعاتها. يقدم ليضاً الخبرة التقنية في علاقات التمويل الدولي.

- التبادل التجاري البيني الشركات Intrafirm trade. التبادل التجاري الدولي بين فرعين أو أكثر المشركة يوجدان في دول مختلفة.
- التبادل التجاري البيني في الصناعة Intraindustry trade. تصدير واستيراد لنفس الصنف من البضائع و/أو الخدمات. دخل الاستثمار income Investment. أحد المكونات الفرعية للحساب الجاري، ويمثل الدخل المقبوض أو المدفوع في الخارج.
- النزاع بين المستثمر والدولة Investor-state dispute. نزاع بين مشروع أجنبي وحكومة البلد الذي يوجد فيه الاستثمار. منحنى J-curve J. يبين أثر انخفاض قيمة العملة على تفاقم عجز الميزان التجاري في المدى القصير وتحسنه في المدى الطويل.
- ثريعة العمل Labor argument. اعتقاد خاطئ بأن الدول ذات الأجور العالية ستتضرر من الاستيراد من الدول ذات الأجور المنخفضة، يتكذذ ذريعة لحماية التجارة.
- إنتاجية العمل Labor productivity. كمية الإنتاج أو المخرجات لكل وحدة واحدة من مدخلات العمل.
  - حالة البلد الكبير Large country case. هي حالة البلد الذي يشتري حصة كبيرة من الإنتاج العالمي من سلعة معينة يمكن تحسين رفاهيته من خلال فرض تعريفة جمركية تتسبب في انخفاض أسعار المستوردات من هذه السلعة.
  - المقرض الأخير Lender of last resort. الكيان الذي يمكن أن نتجا إليه الدول للاقتراض في الاقتصاد الدولي بعد استنفاذ جميع مصادر الاقتراض التجاري. يقوم صندوق النقد الدولي بهذا الدور حالياً.
- العقد الضائع Lost Decade. فترة الركود في أمريكا اللاتينية نتيجة لأزمة المديونية الواسعة التي شهدتها جميع أنحاء المنطقة في آب 1982. لا يوجد تاريخ محدد رسمياً لنهاية السنوات العشر الضائعة، ولكن يمكن اعتبار عام 1989 مؤشراً جيدا، ونلك بالتزامن مع التباع إستر التيجية جديدة للتعامل مع الأزمة معاهدة ماستريخت Maastricht Treaty. تسمى أحيانا معاهدة الاتحاد الاقتصادي والنقدي. تمت المصادقة عليها عام 1991 من قبل الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي، يمثل برنامج العملة الموحدة الذي بدأ في عام 1999 الإجراء الأكثر أهمية أنشئ بموجبها اتحاد القصادي بين الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي.
- أثر الميالغة Magnification effect. يستند على فكرة أن ارتفاع أو انخفاض أسعار المسلم له أثر أكبر وفي نفس الاتجاه على دخل عنصر الإنتاج المستخدم بكثافة في إنتاج هذه السلم. ماتموهان سينغ Manmohan Singh. الزعيم الهندي المسؤول

- عن بدء الإصلاحات الاقتصادية في عام 1991.
- 'ماكبو لادورا' Maquiladora. شركات صناعة تحويلية مكسيكية، يقع معظمها على طول الحدود بين الولايات المتحدة والمكسيك، وهي تحظي بإعفاءات ضريبية خاصة.
- فشل السوق Market failure. الحالة التي لا تُحقق فيها الأسواق أكثر النتائج الاقتصادية فائدةً. يُعزى فشل السوق لأسباب كثيرة، بما في ذلك الآثار الخارجية وهيكلية السوق بين سوق احتكار تام أو احتكار قلة.
- المذهب التجاري Mercantilism. النظام الاقتصادي الذي نشأ في أوروبا الغربية في القرن السادس عشر خلال الفترة التي نشأت فيها الدول القومية الحديثة من الملكيات الإقطاعية. عُذ المذهب التجاري الأساس السياسي والاقتصادي لبناء الدولة كونه شدد على حاجة الدول لتحقيق الفوائض التجارية بهدف الحصول على عائدات لتمويل الجيوش ومشاريع البناء الوطني. فضتل أنصار المذهب التجاري منح حقوق الاحتكار للأفراد والشركات، وتجنبوا المنافسة، ونظروا إلى الصادرات بإيجابية بينما كانت نظرتهم للمستوردات سلبية. حديثًا، يستخدم مصطلح المبركانتيلية في بعض الأحيان لوصف سياسات الدول التي تعزز صادراتها مع الحفاظ على أسواقها مغلقة نسبياً أمام المستوردات.
  - ميزان التجارة السنعية Merchandise trade balance.
- الصادرات من السلع ناقصاً منها المستوردات من السلع. الميركوسور MERCOSUR. السوق المشتركة للجنوب، التجمع الأكبر للتجارة الإقليمية في أمريكا الجنوبية. يشمل أربعة بلدان
  - السياسة النقدية Monetary policy. سياسات اقتصادية كلية وطنية تتعلق بالعرض النقدى وأسعار الفائدة.

هي :البرازيل والأرجنتين والأرغواي وباراغواي.

- المنافسة الاحتكارية Monopolistic competition. المنافسة بين المنتجات المتمايزة، وهي تجمع بين عناصر المنافسة التامة والاحتكار التام.
- المخاطر الأخلاقية Moral hazard. حوافز مالية لمنع أو حجب معلومات، قبول مخاطرة مرتفعة، أو التصرف بطريقة يترتب عليها تكاليف اجتماعية كبيرة.
- شرط الدولة الأولى بالرعاية (MFN) Most-favored nation (MFN). 

  status. شرط يعني أن يقوم كل عضو في منظمة التجارة 
  العالمية معاملة أي من شركاته التجاريين معاملة شريكه 
  التجاري الأكثر رعاية. في الواقع، يمنع شرط الدولة الأكثر 
  رعاية التمييز بين الشركاء التجاريين.
- التعدية (تعدية الأطراف) Multilateralism. مقاربة قضايا التجارة والاستثمار التي تشمل أحداداً كبيرة من البلدان. تقوم التعدية على الاعتقاد بأن فتح الأسواق سيعود بالمنفعة على

- جميع الدول. تشمل المؤسسات المتعددة الأطراف كلا من منظمة التجارة العالمية والمصرف الدولي وصندوق النقد الدولي.
- ثثر المضاحف Multiplier effect. مفهوم في الاقتصاد الكلي يقوم على أنّ أي تغيير في الإنفاق سيؤدي حتمياً إلى تغير أكبر في الناتج المحلى.
- الاعتراف المتبادل بالمعايير Mutual recognition of . بديل لتوافق المعايير. في ظل نظام الاعتراف المتبادل، تُبقي الدول على المعايير المختلفة لكن تقبل كل منها الاعتراف بمعايير الدول الأخرى ضمن سلطاتها القضائية الوطنية.
- حسابات النخل والناتج القوميين National income and القومية (NIPA) product accounts (NIPA). مجموعة من الحسابات القومية للدولة تُظهر مكونات الناتج المحلي الإجمالي وذلك من منظور أن الدخل والناتج، من الناحية النظرية، متساويان، فالدخل الكلي في اقتصاد ما يجب أن يتساوى مع الناتج الكلي.
  - شرط المعاملة الوطنية National treatment. عدم معاملة الشركات الأجنبية العاملة داخل دولة ما بشكل مختلف عن الشركات المحلبة.
- نموذج الليبرالية الجديدة الوليبرالية الجديدة Neoliberal model or neoliberalism. هيمنة أصولية المسوق، التي شاعت في جميع أنحاء أمريكا اللاتينية أواخر عقدي الثمانينات والتسمينات من القرن العشرين.
- نظرية التجارة الحديثة New Trade Theory. مقاربة جديدة النمذجة التجارة الدولية بدأت في ثمانينات القرن الماضي. أسقطت نظرية التجارة الحديثة افتراض ثبات أو تتاقص العوائد المرتبطة بالحجم (زيادة التكاليف) وأدخلت اقتصاديات الحجم والتي قد تكون داخلية مرتبطة بظروف المنشأة أو خارجية تعتمد على ظروف الصناعة.
  - Newly industrializing الاقتصادات حديثة التصنيع
- economies (NIE) المحدث موجة من الدول النامية ذات النمو السريع والتصنيع. يوجد عدد من هذه الاقتصادات في أمريكا اللاتينية (على سبيل المثال: الأرجنتين والبرازيل وتشيلي والمكسيك وكذلك في شرق آسيا (الاقتصادات الآسيوية ذات الأداء العالى، اندونيسيا وماليزيا وتايلاند).
  - سعر الصرف الاسمي Nominal exchange rate. سعر وحدة واحدة من النقد الأجنبي. راجع أبضاً Real exchange rate سعر الصرف الحقيقي.
- معدل الحماية الاسمي Nominal rate of protection. مقدار التعريفة الجمركية (أو ما يعادلها في نظام الحصص) معبراً عنها بنسبة متوية من سعر السلمة. راجع أيضا Effective rate

of protection معدل الحماية الفعال.

الرسوم (التعريفة) الجمركية الاسمية Nominal tarift. الضريبة على المستوردات من سلعة معينة، معبراً عنها بنسبة مئوية أو بكمية مطلقة. راجع ايضًا Effective rate of protection معدل الحماية الفعال.

عدم القابلية للتناقص Nondiminishable. السلعة أو الخدمة التي لا تتناقص بسبب الاستهلاك. على سبيل المثال، الاستماع إلى البث الإذاعي لا يقلل من تو اقره للآخرين.

عدم التمييز Nondiscrimination. شرط عدم معاملة القوانين المحلية للشركات الأجنبية بشكل مختلف عن الشركات للمحلية.

عدم القابلية الاستثناء Nonexcludable. عدم المقدرة على إقصاء الأفراد الذين لا يدفعون ثمن سلعة أو خدمة من استهلاكها. الدفاع الوطني كمثال.

> عدم المزاحمة. راجع عدم القابلية للنتاقص Nonrival, See Nondiminishable

حاجز غير جمركي Nontariff barrier (NTB). أي حاجز تجاري غير جمركي وتحد الحصيص من أكثر أنواع الحواجز غير الجمركية أهمية، والتي تعبر عن القيود المادية على كمية المستوردات الممموح بها, تشمل أيضاً الحواجز غير الجمركية الروتين والضوابط، والقواعد التي تفرض على الحكومة الشراء من المنتجين المحليين، وعدد كبير من الممارسات الأخرى التي تحد من الممتوردات بشكل غير مباشر.

إجراء غير جمركي Nontariff measure. الإجراءات غير الجمركية وهي ليست الحصص الجمركية وهي ليست الحصص وتشمل الروتين أو البطء والقواعد التطبيقية غير المنتظمة. يشير المصطلح، بشكل عام، إلى أي قواعد تنظيمية أو سياسية أخرى غير التعريفات الجمركية والحصص والتي تحد من كمية المستوردات أو الصادرات.

عدم الشفافية Nontransparent. لا يمكن تفسيرها أو فهمها بممهولة. على سبيل المثال، تستخدم بعض الدول الروتين والقواعد البيروقراطية لإيقاف الممستوردات.

اتفاقية أمريكا الشمالية للتعاون البيني North American. اتفاقية .Agreement on Environmental Cooperation . اتفاقية الجانب البيني لنافتا .

اتفاقية أمريكا الشمالية للتعاون العمالي North American التفاقية "الجانب Agreement on Labor Cooperation. انفاقية "الجانب العمالي" لذاقتا.

اتفاقية التجارة الحرة الأمريكا الشمالية (ناقتا) North منطقة American Free-Trade Agreement (NAFTA). منطقة للتجارة الحرة شكات من قبل كندا والمكسيك والولايات المتحدة. بدأت نافتا عام 1994.

- الله التعاقد عليها من قبل Odious debt. الديون التي تم التعاقد عليها من قبل دولة مع حكومة غير مُمثلة، ويتم استخدامها بطرائق لا تعود بالنفع على شعوب البلاد.
- الأصول الاحتياطية الرسمية Official reserve assets. الأصول المملوكة من قبل الحكومات لاستخدامها في تسوية الديون الدولية. تتألف أصول الموارد الرسمية بشكل أساسي من العملات الأجنبية الرئيسة.
  - تدويل الأعمال Off-shoring. نقل بعض أو كل أنشطة الشركة إلى بلد أجنبي.
  - نظرية الملكية الموقع الاستخدام الداخلي OLI theory.

    نموذج لمحددات الاستثمار الأجنبي المباشر والذي يستند إلى
    المتغيرات الرئيسة التالية: الملكية، الموقع، التوطين. أ
    - احتكار القلة Oligopoly. سوق يتميز بوجود عدد قليل من المنتجين بحيث يمكن لكل منشأة أن تؤثر في سعر السوق.
- عمليات السوق المفتوح Open market operations. الأداة الرئيسة للسياسة النقدية، وتتضمن شراء وبيع الدين الحكومي (أفونات، أوراق نقد وسندات الخزينة) للتأثير على احتياطيات البنوك وأسعار الفائدة.
- تكلفة الفرصة البديلة Opportunity cost. قيمة البديل الأفضل الذي تم التخلي عنه وذلك عند اختيار القيام بنشاط ما مقارنة بالنشاط الذي تم اختياره.
- المنطقة المثلى للعملة Optimal currency area. منطقة أسعار الصرف الثابتة أو العملة الموحدة. تُعد منطقة العملة مثلى إذا كانت تمثل بدقة المجال الجغرافي الصحيح للحصول على منافع المعدلات الثابتة دون تحمل التكاليف.
- النموذج التقليدي Orthodox model. صُممت سياسة الاستقرار الأرثونكسية لعلاج التضخم من خلال ما يلي: تخفيض الإنفاق الحكومي والحد من الإصدار النقدي وإصلاح النظام الضريبي. راجع أيضاً النموذج غير التقليدي (Heterodox)/الحديث.
- تعهد الأتشطة Outsourcing. يقصد بـ تعهيد الأنشطة تحويل المشتريات من داخل الشركة إلى خارجها. ويستخدم غالباً للإشارة إلى الخدمات التي يتم شراؤها من الخارج، كشراء خدمات الأعمال في الهند من قبل شركة مقرها في أوروبا أو الولايات المتحدة.
- اتفاقية التجارة الجزئية Partial trade agreement. اتفاقية تشمل بعض السلع و/أو الخدمات فقط وعلى مستوى أدنى من اتفاقية التجارة الحرة.

سعر الصرف المُثْبِّت Pegged exchange rate. صيغة أسعر

يقصد بالتوطين نقل الأنشطة إلى داخل الوطن بعد أن كانت منتجاتها
 تستورد من الخارج (قارن مع مفهو Outsourcing) – المترجم.

- الصرف الثابت. انظر Pollution havens التثبيت الزاحف.

  بؤر التلوث Pollution havens. البلدان التي تتنافس لجذب
  الاستثمار من خلال الإعلان عن معاييرها البيئية المنخفضة.
  الاتفاقية التفضيلية Preferential agreement. اتفاق تجاري
  يقدم بموجبه أحد الأطرف امتيازات أحادية الجانب إلى الآخر،
  وتستخدم من قبل البلدان ذات الدخل العالى لمنح منفذ تفضيلي
  للبلدان النامية.
- المعوائد الخاصة Private returns. قيمة جميع المنافع الخاصة مطروحا منها جميع التكاليف الخاصة، والمُعتَلَة بشكل صحيح بحيث تأخذ بعين الاعتبار بعض تكاليف المنافع المستقبلية التي يجب خصمها الإظهار قيمتها بالأمعار الحالية. راجع ايضاً Social returns
- فانض المنتج Producer surplus. الفرق بين الحد الأدنى للسعر الذي الذي يمكن أن يقبل به المنتج لإنتاج كمية معينة، والسعر الذي يحصل عليه في الواقع. يُعبر عنه بيانيا بالمنطقة الواقعة تحت خط السعر وفوق منحنى العرض، راجع أيضاً Consumer فائض المستهلك.
- دورة المُنتَج Product cycle. خضوع السلع المُصنَّعة لحلقة من البحث التطوير المكثفين والتي تتطلب إجراء تجارب على المنتج وعملية التصنيع، يليها اعتماد التصميم والإنتاج، ومرحلة نهائية من التنميط الكامل.
- تمايز المُنتَج Product differentiation. نقول عن منتَجَين بأنهما متمايزان إذا كانا مُنتَجِين يخدمان أغر اضا متماثلة ولكن يختلفان في واحد أو أكثر من الخصائص. تُعد معظم السلع الاستهلاكية من المنتجات المتمايزة.
  - منحنى إمكانيات الإثناج Production possibilities curve منحنى المكانيات الإثناج (PPC). يبين هذا المنحنى الحد الأقصى لكمية المخرجات الممكنة وفقا للعرض المتاح من المدخلات. كذلك يُظهر هذا المنحنى ما يجب أن تقوم به الدولة من مفاضلة إذا كانت ترغب في زيادة المخرجات من إحدى سلعها.
- السلع العامة Public goods. هي السلع التي تشترك في خاصيتين: عدم القابلية للاستثناء وعدم المزاحمة أو عدم قابلية النقصان. إذا كانت هذه السلع قابلة لملاستثناء وغير قابلة للنقصان، فإنها تدعى أحياناً السلع المشتركة/الجماعية.
- تعادل (تكافئ مكافئ) القوة الشرائية Purchasing power بمعدل أسعار الصرف أو الدخل بحيث تحافظ النقود على القوة الشرائية الحقيقية عند تحويلها من عملة إلى أخرى. الأغلبية المؤهلة Qualified majority. معظم تشريعات الاتحاد الأوروبي التي وافق عليها المجلس الوزاري للاتحاد الأوروبي تتطلب أغلبية مؤهلة، ما يعادل نحو 77% من مجموع الأصوات المدلى بها.

- الحصة Quota، تجديد رقمي لحجم الواردات،
- ريع الحصة Quota reats. فائض الأرباح الذي يتم الحصول عليه من قبل المنتجين الأجانب (و أحياناً الموزعين المحليين المنتجات الأجنبية) في سوق التصدير. يتحقق ريع الحصة كلما تسبب فرض الحصص الكمية في زيادة الأسعار في السوق المستقبل للصادرات.
- السباق نحو القاع Race to the bottom. ضغط عكسي تراجعي أو تقهقري على معايير العمل والبيئة أو غيرها من المعايير وهي تنتج عن المنافسة الممعرية.
  - سعر الصرف الحقيقي Real exchange rate. سعر الصرف الاسمي المعدل بناءً على معدل التضخم. يُعد سعر الصرف الحقيقي مفيداً لدراسة التغيرات في القوة الشرائية النسبية للعملات الأجنبية مع مرور الوقت.
- اتفاقية التجارة الإقليمية (Regional trade agreement (RTA). اتفاقية بين بلدين أو أكثر، يُقدم كل منهما للآخر منفذا تفضيليا إلى أسواقه. تُوفَر اتفاقيات التجارة الإقليمية درجات نفاذ منفاوتة ومستويات متغيرة من التكامل العميق.
- السعر التسبي Relative price. سعر سلعة ما معبراً عنه بوحدات من سلعة أخرى وهو مشابه للسعر النقدي، الذي يعبر عن السعر بالدولار والسنت، ولكن السعر النمسي هو عبارة عن كمية السلعة الأولى التي يجب التخلي عنها من أجل شراء ملعة ثانية.
- انتهاز الربع Rent seeking. أي نشاط من قبل الشركات والأفراد وأصحاب المصالح الخاصة بهدف تغيير توزيع الدخل نصالحهم. ممارسة الضغط السياسي، التحديات القانونية، والرشوة هي من أشكال ملوك انتهاز الربع الشائعة، والتي تستخدم الموارد (العمل ورأس المال)، ولكن لا تضيف شيثاً إلى الناتج القومي، ولهذا السبب يعتبر انتهاز الربع بمتابة خسارة صافية للبلد.
- لعنة الموارد Resource curse. المشكلات الاقتصادية و / أو السياسية الناجمة عن وفرة مورد طبيعي ما قيّم كالنفط مثلا. رفع قيمة العملة تحدث في Appreciation زلجع أيضاً Appreciation ارتفاع القيمة.
- العند Section 301. نص في قانون التجارة الأمريكي يفرص على الممثلية التجارية للولايات المتحدة اتخاذ إجراءات ضد أية دولة تتخرط بشكل مستمر فيما تعتبره الولايات المتحدة ممارسات تجارية غير عادلة. راجع أيضا 301 Special
- التوريق Securitization. ربط مجموعة من الأصول مع بعضها بعضاً كأن تباع كل الأسهم في حزمة واحدة.

- معايير مميزة Separate standards. معايير خاصة بالبيئة أو العمل وغير ذلك تشكل علامة مميزة وخاصة بكل بلد. التكامل السطحي Shallow integration. إز اللة، أو التقليل من التعريفات والحصص وغير ذلك من القيود الحدودية (كالإجراءات الجمركية) التي تقيد وتحد من تنفق السلع عبر المحدود. راجع ايضًا Deep Integration التكامل العميق القانون الأوروبي الموحد (Single European Act (SEA). القانون الذي أحدثت بموجبه المعوق المشتركة بين البلدان الأعضاء في الجماعة الأوروبية. تم تطييق هذا القانون عام 1993
- برنامج السوق الموحد (SMP) Single Market Program. الشارة إلى مجموعة التغيرات التي أحدثها قانون السوق الأوروبية المشتركة.
- اتفاقية مميثرونيان Smithsonian Agreement. لتفاقية أقرت عام 1971 من قبل الدول الصناعية الرئيسة وتتص على تخفيض قيمة الدولار مقاساً بالذهب إيذاناً ببدء نهاية نظام سعر الصرف الخاص ببريتون وودز.
  - الشبكات الاجتماعية Social networks. مجموعة أعضاء من أسرة أو قرية مهاجرة تقدم الدعم والعون في منطقة الإقامة الجديدة للمهاجرين.
- العوائد الاجتماعية Social returns. تشمل العوائد الاجتماعية العوائد الخاصة إلا أنها تأخذ بالحسبان أيضاً التكاليف والمنافع المنطقة بعناصر ووحدات المجتمع التي لم تُوخذ بعين الاعتبار عند حساب العوائد الخاصة. على سبيل المثال، عندما ينتج عن عمل منشأة ما تلوث لا يتوجب عليها معالجته والتخلص منه، فإن هذا التلوث سيتسبب بتكاليف تفرض على المجتمع بحيث تصبح العوائد الاجتماعية ألل من العوائد الخاصة بالمنشأة ذاتها.
- التثبيت المرن Soft peg. نظام سعر الصرف الثابت المدار الذي يسمح ببعض التقلبات ضمن نطاق محدد، أو الذي يُعدَّل من فترة لأخرى من أجل تقليل التغيرات في سعر الصرف الحقيقي. راجع أيضاً Hard peg التثبيت الصارم.
- عجز الدين السيادي Sovereign default. عجز حكومة وطنية ما عن تسديد ديونها.
- صناديق الثروة السيادية Sovereign wealth funds. الأصول المملوكة من قبل الحكومة المركزية والقابلة للاستخدام في تسوية الالتزامات الدولية.
- السيادة Sovereignty. التحرر من التدخلات الخارجية أو هي حق تقرير المصير.
- القصل Special 301. فقرة من قانون التجارة الأمريكي تطلب من الممثلية التجارية للولايات المتحدة الأمريكية متابعة مسألة

- تعزيز حقوق الملكية الخاصة في أرجاء العالم.
- حقوق السحب الخاصة Special drawing right (SDR). وحدة الحساب والعملة الافتر اضية المستخدمة من قبل صندوق النقد الدولي. تُمثَّل حقوق السحب الخاصة متوسط مُثقَّل من عدة عملات وتمتخدم كأصل رسمي للاحتياطيات.
- المناطق الاقتصادية الخاصة (SEZ) Special economic zones (SEZ).

  مناطق خاصة في الصين يتم تشجيع المسؤولين المحليين فيها
  على اختبار مياسات اقتصادية جديدة. صممت المناطق
  الاقتصادية الخاصة هذه بهدف تشجيع الصادرات والاستثمار
  الأحني.
- تموذج العوامل المختصة Specific factors model. نموج للتبادل التجاري يقسم عناصر الإنتاج إلى عناصر قابلة للانتقال وأخرى غير قابلة لذلك.
- السوق الفوري Spot market. سوق يتم فيه إتمام الصفقات بنفس الوقت الذي يتم فيه الاتفاق على السعر. في سوق العملات الفوري يتم عادةً التأخر ليوم واحد في تسليم العملات. راجع البضاً Forward markets الأسواق الآجلة.
- سياسات الاستقرار الاقتصادي Stabilization policies. سياسات وطنية اقتصادية كلية مُصممة لمعالجة التضخم وتخفيض العجز الحكومي، تُعد هذه السياسات الخطوة الأولى من متطلبات الإذعان لمتطلبات صندوق النقد الدولي خال فترة الأزمات الاقتصادية الكلية. راجع أيضاً Structural adjustment بيضاً policies, Orthodox stabilization policies, and Heterodox سياسات التصحيح (التكيف) الهيكلي، سياسات الاستقرار التقليدية والحديثة.
- تطيق السداد Standstills. اتفاق بين الدائنين والمدينين الدوليين يسمح بتوقف مؤقت عن دفع الفوائد والمبالغ الأصلية المُستحقة عن قروض سابقة.
- رأسمالية الدولة State capitalism. صيغة للتنظيم الاقتصادي تُؤدي فيه الحكومة الوطنية دوراً نشطاً في توجيه نتائج السوق بالشكل الذي يخدم المصلحة الوطنية.
- التباين الإحصائي Statistical discrepancy. المجموع الجبري لكل من الحماب الجاري والحساب الرأسمالي والحساب المالمي (مضروباً بناقص واحد).
- التعقيم Sterilization. يُشار بالتعقيم إلى أنشطة المصرف المركزي الهادفة إلى مواجهة آثار زيادة عرض النقود الناجمة عن تدفق عملة أجنبية إلى داخل البلد. بدون هذا التعقيم، سيُحدث التدفق الداخل للعملة الأجنبية توسعاً في عرض العملة المحلية حيث يقوم متلقو العملة الأجنبية بتحويلها إلى العملة الوطنية. في ظل التعقيم، يعمد المصرف المركزي إلى سحب النقود الإضافية من الاقتصاد من خلال عمليات السوق المفتوحة.

- مبرهنة ستولبر ساميولسون Stolper-Samuelson theorem هي نتيجة طبيعية لنظرية هيكسشر أو هلين القائلة بأن تغير أسعار الصادرات أو المستوردات سيؤدي إلى تغير، في نفس الاتجاه، في عوائد عناصر الإنتاج المستخدمة بكثافة في إنتاج السلم المصدرة أو المستوردة.
- سياسات التكبيف الهيكلي Structural adjustment policies.

  هي تلك السياسات المصممة لزيادة دور قوى السوق في
  الاقتصاد الوطني، تُعد هذه المياسات القتصادية جزئية
  بالأساس، وتشمل الخصنصة، التحرير الاقتصادي والإصلاح
  التجاري، راجع أيضاً Stabilization policies سياسات
  الاستقرار.
- سياسات الإصلاح الهيكلي Structural reform policies. مجموعة من سياسات الإصلاح الهادفة لرفع كفاءة الاقتصادات، تتضمن هذه السياسات عادة أجراءات عديدة من قبيل تحرير الأسعار (التخلص من دعم الأسعار)، تحرير التجارة، الخصخصة و إزالة القبود المفروضة على حركة أسعار الفائدة وغيرها.
- اللامركزية Subsidiarity. المبدأ الذي يحصر تدخل سلطات الاتحاد الأوروبي في شؤون الدول الأعضاء فقط في المسائل التي تتجاوز وتتعدى مستوى الدولة. في الواقع، يشمل هذا التدخل مثلا السياسات البيئية، السياسات الإقليمية، تتمية البحث والتكنولوجيا، قضايا الاتحاد النقدي والاقتصادي.
- الإعانات Subsidies. المساعدات الحكومية المقدمة للصناعة. حندت جولة الأوروغواي للاتفاقية العامة للتجارة والتعريفات الجمركية الإعانات على أنها القروض أو التحويلات المباشرة، المعاملات الضريبية التفضيلية، تقديم السلم بشكل مباشر، أو دعم الدخول والأسعار.
  - Subsidies and المضادة المعونات والإجراءات
- Countervailing Measures (SCM). تقاقية يتم بموجبها تقييد الإعانات التي حددت في سياق المماح باتخاذ الإجراءات المضادة التي نتجت عن مناقشات جولة الأروغواي للاتفاقية العامة للتجارة والتعريفات الجمركية.
- التوقف المفاجئ Sudden stop. يقصد به التوقف المفاجئ في التدفقات الرأسمالية الداخلة المستخدمة في تمويل عجز الحساب الجاري.
  - دفع العرض Supply-push factors. راجع Supply-push عوامل دفع العرض.
  - عوامل دفع العرض Supply-push factors. هي تلك العوامل التي "تدفع" المهاجرين للذهاب خارج بلدهم الأصلي. راجع اليضاً Demand-pull factors عوامل دفع الطلب.
- التعريفات (الرسوم) الجمركية Tariffs. هي الضرائب المفروضة

- على المستوردات. ترفع التعريفات الجمركية الأسعار بالنسبة للمستهلك المحلي وتؤدي إلى تخفيض الكمية المطلوبة.
- نقل التكنولوجيا Technology transfer. هو انتشار المعلومات التكنولوجية والطاقات من بلد إلى بلد آخر.
- حدود التبادل التجاري (Terms of trade (TOT). متوسط أسعار صادرات بلد ما مقسوماً على متوسط أسعار مستورداته: حدا التبادل التجاري (TOT) = (مؤشر أسعار الصادرات)/ (مؤشر أسعار المستوردات). يعني تردي حد التبادل التجاري بأن وحدة الصادرات تشتري كمية أقل من الواردات.
- الإنتاجية الكلية للعصر (TrP) مقياس لكمية الإنتاج الناتجة عن وحدة واحدة من عنصر المدخلات. تدل زيادة الإنتاجية الكلية لعنصر الإنتاج أن الإنتاجية الكلية لعنصر الإنتاج أن الإنتاجية الكلية قد تحسنت وأن مستوى معطى من المدخلات سينتج مقداراً لكبر من المخرجات، وهذا يعني أنّ مستوى التكنولوجيا أو تنظيم المنشأة يجب أن يكونا قد تحسنا.
- معونة التعديل التجاري Trade adjustment assistance). بر امج حكومية تُقدم معونات موقتة إلى العمال الذين يفقدون وظائفهم بصبب التجارة الخارجية أو بسبب انتقال المنشأت التي يعملون بها إلى الخارج.
- الميزان التجاري Trade balance. يعبّر عن الصادرات الصافية، أو بمعنى آخر هو الفرق بين الصادرات من السلع والخدمات من جهة والمستوردات من السلع والخدمات من جهةُ ثانية.
- تكتل تجاري Trade bloc. منطقة تجارية تفضيلية، مجموعة من البلدان تخفض أو تلغى الحواجز فيما بينها محافظة في نفس الوقت على معدلات مرتفعة من التعريفات الجمركية والقيود الأخرى على التجارة ضد الدول غير الأعضاء.
- خلق التجارة Trade creation. وهذا عكس عملية تحويل التجارة. يحدث خلق التجارة عندما تتسبب السياسات التجارية في تحويل الإنتاج من منتج بتكلفة أعلى (غالبا منتج محلي) إلى منتج بتكلفة أقل.
- العجز التجاري Trade deficit. رصيد تجاري سلمي سالب، هذا العجز قد، وقد لا، يشمل قياس التجارة في الخدمات.
- تحويل التجارة Trade diversion. وهذا عكس سياسة خلق التجارة. يحدث تحويل التجارة عندما تحدث السياسات التجارية تحولاً في الإنتاج والمستوردات من منتج بتكلفة أدنى إلى منتج بتكلفة أعلى.
- الجواتب الخاصة بتجارة حقوق الملكية الفكرية Aspects of Intellectual Property Rights (TRIPS) اتفاقية لنبثقت عن جولة الأرغواي للاتفاقية العامة التجارة والتعريفات الجمركية. تتطوي على التأكيد على تعزيز حقوق

الملكية الفكرية.

إجراءات الاستثمار الخاص بالتجارة Trade-Related عن جولة (Trade-Related انتقات عن جولة الأرغواي للاتقاقية العامة للتجارة والتعريفات الجمركية تشدد على المعاملة الوطنية وغير التمييزية عند التعامل مع المستثمرين الأجانب.

الجولات التجارية Trade rounds. جولة مفاوضات متعددة الأطراف تتم تحت رعاية الاتفاقية العامة للتجارة والتعريفات الجمركية أو منظمة النجارة العالمية.

معدل التجارة إلى الناتج المحلى الإجمالي Trade-to-GDP. يقيس هذا المعدل نسبة الصادرات والمستوردات إلى الناتج المحلي الإجمالي؛ غالباً ما يعكس هذا المعدل الأهمية النسبية للتجارة الدولية في الاقتصاد الوطني<sup>1</sup>.

الشرائح Tranches. أجزاء من قروض صندوق النقد الدولي والتي نُقسم إلى عدة أقساط.

تكاليف الصفقة Transaction costs. تكاليف جمع المعلومات عن السوق، عقد اتفاقيات السوق وتطبيقها. تتضمن تكاليف الصفقة تكاليف قانونية، تسويقية وتأمينية بالإضافة إلى تكاليف فحص الجودة وتكاليف الإعلان والتوزيع وتكاليف خدمات ما بعد البيع.

الآثار البيئية العابرة وغير العابرة للحدود Transboundary environmental impacts. and non-transboundary environmental impacts وهي الآثار البيئية الخارجية الذي تتجاوز والتي لا تتجاوز الحدود الدولية.

الاقتصادات الانتقالية Transition economies. هي الدول التي تمر في طور الانتقال من اقتصادات بيروقراطية مركزية إلى اقتصادات النحول معظم الدول التي كانت تتبنى النهج الاشتراكي أو الشيوعي خلال القرن العشرين. كانت تتبنى النهج الاشتراكي أو الشيوعي خلال القرن العشرين. شفافة Transparent. صفة لأية حواجز تجارية معرفة بشكل واضح. تكون التعريفات الجمركية الأكثر شفافية (أو لنها القيود التجارية عندما تكون محددة بشكل واضح ومنشورة في معايير التعريفات الجمركية لكل بلد. أية تعريفات جمركية مستترة أو مقتعة ستجعل من سيامية البلد التجارية غير شفافة.

معاهدة روما Treaty of Rome. تُحد الوثيقة الأساسية للجماعة الاقتصادية الأوروبية (EEC)، وقع على معاهدة روما ستة بلدان عام 1957 ودخلت حيز التطبيق في العام 1958. منذ ذلك الحين أصبحت معاهدة روما ما يعرف باسم الاتحاد الأوروبي وتضم خمسة عشر عضواً، إلا أنّ معاهدة روما تبقى

بحق الوثيقة القانونية التأسيسية لهذا الاتحاد،

معاهدة الاتحاد الأوروبي Treaty on European Union. تُعرف أيضاً بمعاهدة ماستريخت، وهي الاتفاقية التي عمقت من التكامل الأوروبي ناقلة لياه من مرحلة السوق المشتركة إلى حالة الوحدة الاقتصادية.

التحويلات أحادية الجانب Unilateral transfers الجزء من الحساب الجاري الذي يقيس المنح المقدمة من بلد إلى بلد آخر. جولة الأورغواي Uruguay Round. هي الجولة الأخيرة والختامية من النقاشات التي تمت في ظل الاتفاقية العامة للتجارة والتعريفات الجمركية. بدأت جولة الأرغواي عام 1986 في مدينة بونتا الجنوبية في الأرغواي، واختتمت عام 1993 وقرت في العام 1994. من بين عدة إنجاز ات أخرى، كانت جولة الأرغواي قد أطلقت منظمة التجارة العالمية.

القيمة المضافة Value added. هي حاصل طرح قيمة المدخلات الوسيطة التي استخدمت في إنتاج سلعة ما من سعر هذه المسلعة. تقيس القيمة المضافة مساهمة كل من عنصري العمل ورأس المال في مرحلة محددة من مراحل الإنتاج.

التقييد الطوعي للصادرات Voluntary export restraint (VER). لتفاقية بين بلدين تنص على أن يو افق البلد المصدر بشكل طوعي على تقييد صادراته وذلك بهدف تقليل المنافسة في البلد المستورد.

إجماع واشنطن Washington Consensus. مجموعة من السياسات المُعدة للدول النامية من قبل كل من حكومة الولايات المتحدة، صندوق النقد الدولي، المصرف الدولي ومؤسسات الفكر والرأي في واشنطن. بشكل عام، تفضل هذه السياسات الاعتماد على قوى السوق بدلاً من الاعتماد على التوجيه الحكومي كالية للتخصيص والتوزيع.

البتك الدوئي World Bank. من مؤسسات بريتون وودز، اضطلع بداية بمسؤولية تقديم المساعدة المالية والتقنية للاقتصادات الأوروبية المتضررة من الحرب، في خمسينات القرن الماضي، بدأ صندوق النقد الدولي تحويل اهتمامه إلى الدول النامية.

منظمة التجارة العالمية World Trade Organization . (WTO). منظمة شاملة أنشئت بناء على محادثات جولة الأورغواي للاتفاقية العامة للتجارة والتعريفات الجمركية. تشتمل منظمة التجارة العالمية على الاتفاقية العامة للتجارة والتعريفات الجمركية بالإضافة إلى العديد من الاتفاقيات الأخرى. تعتبر هذه المنظمة المحل الدولي الرئيس الذي تجري فيه المحادثات الدولية متعددة الأطراف.

المجموع الصفري Zero sum. يمثل الحالة التي تتساوى فيها التكاليف مع العوائد حيث يلغي أحدهما الآخر (ليكون الناتج صفر أ).

<sup>·</sup> ويُطلق عليه تسمية معدل الانكشاف التجاري - المترجم



